



Joona

imc



LISTY  
DUCHOWNE  
S. FRANCISZKA

DE SALES  
BISKUPA y XIAZĘCIA GENEWENSKIEGO FUN-  
DATORA ZAKONNIC NAWIEDZENIA

Nayświętzey PANNY, *M*

*E. M.* NA SIĘDM KSIĄG *Argent.*

ROZDZIELONE,

TERAZ SWIEZO Z PRZYDATKIEM

PRZEDRUKOWANE.

PRZEZ TEŻ ZAKONNICE NAWIEDZENIA  
NAYŚWIĘTSZEY PANNY KLASZTORU  
KRAKOWSKIEGO. *A. Jan Kucielicki.*

D O D R U K U

P O D A N E.

~~~~~  
w KRAKOWIE  
w Drukarni Kazimierza Jakowskiego J. K. Mości  
Typografa Roku Pańskiego 1771.

*F.V. 10*



M. Jacobus MARCISZOWSKI U. J. Doctor  
& Professor, Canonicus Cathedralis Cracovi-  
ensis, Consistorij Generalis Surrogatus Judex,  
Librorum per Diæcesim Censor mpp.

Die 1. Maij A. D. 1771.





DO JASNIE WIELMOZNEGO JMCI  
XIĘDZA ADAMA HRABI

## PRZERĘBSKIEGO

KANONIKA KATEDRALNEGO KRAKOWSKIEGO,  
KUSTOSZA KORONNEGO,  
OPATA JĘDRZEIOWSKIEGO.

**D**awne nowiny, lecz nowe zawsze uwagi czyniące,  
nowe prawdy czytającemu oznajmujące w Listach  
Świętego FRANCISZKA SALEZTUSZA do  
Ręk Jasniewielmożnego W. M., Pana y Dobro-  
dzieja przychodzą, żądając aby przy powtornym swoim  
przedrukowaniu nowa im ozdoba przybyła, gdy pod zaszczytem  
starożytnego Nowiny przeswietnego Doma HRABIOW  
PRZERĘBSKICH znowu w Polskich się pokazu-  
ją krajach. Dawne to są nowiny, bo już od Sta kilka-  
dziesiąt lat w Francuzkim języku w krajach Chrześcian-  
skich ogłoszone, w Polszcze zaś od lat osmdziesiąt dla po-  
żytku wszystkich pobożności pragnących Oczyszczonym rozgłoszo-  
ne językiem. I luko same z siebie mają dożyć powagi, y  
zalecenia tak względem Autora swego. a ten był Biskup,  
y Xiążę Genewski, iako względem Osob do których pisa-  
nie, a ci byli najwyżsi Kościoła Rzymskiego Pasterze, Kar-  
dynałowie, Arcybiskupi, y Biskupi, Królowie, y Królowe,  
Xiążęta, y Xiężne, y innych wielu godnych, y poważnych  
Osob Duchownego y świeckiego stanu; iako też y z rzeczy  
o których piszą, a te są rady Zbawienne, y prawie z Nieba  
zesłane nauki, Jednakże wiele im przybędzie okazałości,



gdy teraz zaszczycone przeżacnym Imieniem Twoim na  
 publiczne wychodzą światło. Nie jest to rzecz nowa, że po-  
 ważne, y /zacunku godne pisma z pod Drukarzkiej prasy  
 wychodzą zacnych, uczonych, y mądrych szukaia Osob,  
 którym by za wdzięczny upominek y ofiarę dostały się. My  
 w Twoiej Osobie J. W. Mści Dobrodzieju gdy te wszystkie  
 tak przyrodzone, ze krwią Szlachetną wlane, iako też  
 własnym usilowaniem, y pracą nabyte upatrujemy talen-  
 ta, które nayzacnieyszego mogą zdobić człowieka, tey Xię-  
 dze Listów Świętego FRANCISZKA SALEZEGO  
 wszędy w świecie Chrześcijańskim pochwalonych, y szaco-  
 wanych wielkiego przydajemy zalecenia, gdy pod Twoią o-  
 pieką w Kraie Polskie wysyłamy. Powabi albowiem do  
 siebie chęć nie iednego y ciekawość zważającego że nie pło-  
 ne rzeczy w sobie musi zawierać, kiedy takiemu jest poświę-  
 cona, który wysokim Rozsądkiem, y roztropnością, między  
 pierwszemi ludźmi jest znakomity, który zacnością Imie-  
 nia między nayznacnieyszemi Familiami w Liczbie przez sta-  
 rożytność y dostojerstwa Domu Hrabów PRZEBSKICH  
 od dawnych wieków w Polsce stynącego, zastugami Wiel-  
 kiemi w Ojczyźnie, y Rycerskimi dziełami wstawionego,  
 Senatorską Dostoynością tak w duchawnym, iako y w świec-  
 kim stanie zaszczyconego. Wszakże na dowod tego nay-  
 pierwszy sława wielka Senatu ozdoba JAN PRZE-  
 REBSKI (a) pierwey Biskup Chełmski y Podkanclerzy  
 Koronny, potym Arcybiskup Gnieźnieński Prymas Korony  
 Polskiej, Posel do stolicy Apostolskiej, y Ferdynanda  
 I. Cesarza od Zygmunta Augusta Krola Polskiego,  
 pod ktorego Arcybiskupią władzą y rządem odprawiony tak-  
 że Synod czyli Zbor narodowy (b) Biskupow y Ducho-  
 wienstwa w Warszawie Roku 1561. Stawiają tudzież  
 Wincenty pierwey Przemyślski potym Kujawski, Drugi Win-  
 centy

(a) Okolki Tom. 2. orbis Pol. fol. 234.

Paprocki lib. Gniazdo Cnoty fol. 804.

(b) Bielski lib. 4. Widok Krolestwa Pols:



centy pierwey Podkanclerzy Koronny potym Płocki daley  
 także Kujawski Biskupi. Maximilian Dziedzie na Prze-  
 rabie PRZEREBSKI który z Kasztelana Sieradz-  
 kiego y Referendarza Koronnego był Woiewodą Łeczyckim,  
 y Marszałkiem Krolowy Konstancyi Zony Zygmunta trze-  
 ćiego, y Cecylii Renaty Władystawa czwartego. (c) Ja-  
 now dwóch PRZEREBSKICH także Jakub y  
 Stanisław Kasztelanowie Sieradscy; Wincenty Stryeczny  
 Brat wyżey wspomnionego Arcybiskupa Kasztelan Rospier-  
 ski, y innych wielu tak Senatorskie osiadających Krzesła, ia-  
 ko też Ministeria Koronne, Kanonicze Gnieznienstkiey Kra-  
 kowskiey y innych Katedralnych Kapituł stała ozdabiają-  
 cych. Urzędy pierwsze po Woiewodztwach, ziemiach y Po-  
 wiatach sprawujących, ktorych znaczną liczbę wraz z kol-  
 ligacjonemi Domami Dzieciopisarze, y ci ktorzy o Kleynotach  
 Herbów Rycerstwa Polskiego porządkie piszą, pamięci na-  
 szey przypominają. Tych my jednak wszystkich bardziey po-  
 kornym uszanowaniem, a niżeli obszerniejszym opisaniem  
 wielbimy, bo od porządnego przez potomne lata wyvodu  
 tak przezacney Familij y stan nasz. y pleć naszą, y prawie  
 przyrodzona iey niezdolność nas wymawia. A do tego tym  
 tylko są miłe obszerniejsze ich pokolenia wywody ktorzy ra-  
 dziby wskrzęcić Domu swego obaliny przez niestateczność  
 nieprzylazny fortuny w niepamięci ludzkiey pogrzebione.  
 Twego zaś Rodu, potomność od pierwszych pierwiastek swo-  
 ich, zawsze tarem a wycho norow polepowala y do tych cza-  
 sów postępuje, że mowić można: Wszyscy Przodkowie Twoi  
 w pokaleniu Rodu swego dostąpili Chwały, y ktorzy z nich  
 są narodzieli zostawili Imię opowiadania Sławę Jch. Po-  
 nieważ y do tych czasów wieku naszego nieprzerwanym  
 Następowaniem wysokie Dostoienstwa tak w Imieniu Two-  
 im, iako y w skolligowanych Domach prawie są Dziedziczne  
 y nieustające. Bo lubo z prostej linii Domu Hrabów

PRZE

(c) Okolki ibidem



PRZEREBSKICH Świętej pamięci z JW. Ojca  
swego Józefa, y Jana Kasztelana Spicimierskiego Iryia  
swoiego dosyc masz ozdoby iako godny Ich Potomsk., ie-  
dnakże niemniejszy zaszczyt przybywa z Postronn. y linii  
spokrewnionych Domow tak przez JW. Morsztynową Ka-  
sztellanową Konarską rodzoną Ciotkę Twoią, iaka też (y  
nayoobliwiey, y to namieśtnaymiley wspomniec :) JW. ko-  
chaną Matkę Twoią przez powtorzone Małżeństwo Sol-  
tykową Woiewodzinę Łęczycką z Domu Małachowską, Wnu-  
kę J. O. Jana Małachowskiego Biskupa Krakowskiego  
Xiążęcia Siewierskiego, wdzięczney godnego pamięci Fun-  
datora tuteyszego Klasztoru naszego Krakowskiego, przez  
którą w Osobę swoją nie tylko masz wlaną Krew Funda-  
torską, ale prawię Oycowską przychilność y serce ku zgro-  
madzeniu naszemu. Nie to są żywe dla nas powaby y po-  
ciągi że się osmielamy tę Xieęgę Listow Świętego Ojca  
naszego w Rękach J. W. W. M. Pana Dobrodzieja zło-  
żyć, ile mając żywsze smiałości naszej pobudki, kiedy mię-  
dzy Osobą Twoią, y zgromadzeniem naszym tak przez  
świętej Pamięci Ciotkę Twoią Annę Józefę PRZE-  
REBSKĄ po dwa razy tego Klasztoru Przełożoną, iako  
też przez rodzoną Siostrę zachodzi bliskość y spowinowa-  
cenie. Ale gdyby y te nie zachodziły przyczyny, sama Oso-  
bistych Twoich przymiotow godność, y włożony na nas o-  
bowiązek przez Łaski y przychylność Jego, do tego by nas  
pociągnął, że nie zdało by się nam przyzwoliciey złożyć gdzie  
indziej ten szacowny skarb przedziwnych nauk w Listach  
Świętego Patriarchy naszego zawartych, iako w Rękach  
Tego, który naytiewwsze Krolestwa Polskiego Kleynoty, to  
jest Krolewskie Korony sroazy swoiey ma powierzone  
Raczysz tedy JW. M. C. Dobrodzieciu ten drogi od nas przy-  
jąć Depozyt z tą łaskawością, z którą tyle razy nadzieie  
nasze, y żądania uprzedziłeś. Będzie to zadatkiem  
szczerých Chęci naszych zastugiwania dalszych wzglę-  
dow



dow tego na zgromadzenie nasze. Niechay tylko  
nieskonczona Pana Boga Dobroć szacowne tego życie  
w naydoskonalszym zdrowiu w późne zachowanie lata,  
ażebys ( lubo mający dosyć sławy y zaszczytów Imienia  
swego z przezacnych Antenatów, wiedząc iednak: że  
nie tak nie jest naszego, iak to co swoim przemysłem, y sta-  
runkiem nabywamy ) przez wspaniałość serca, y umysłu  
swego dopełniwszy miary wielkich zasług w Kościele Bo-  
żym; y w Ojczyźnie, na tym stanął Dostoieństwa stopniu, na  
ktorymbys zostając temż koronami, których teraz jesteś  
Kustoszem! Monarchow Polskich uwienczał Tego chę-  
tnie y usilnie życzą.

JWWMci Pana y Dobrodzieia.

Najniższe Sługi Zakonnice Nawiedzenia N. M. P.  
Klasztoru Krakowskiego.





*Zebranie tego, co się w tych Księgach traktuje.*

### PIERWSZA KSIĘGA

Zawiera w sobie listy pisane do Papieżów, Kardynałów, Biskupów, Królów, y Xiążąt w różnych materyach.

### DRUGA KSIĘGA

Wiele pięknych nauk należących do nabożeństwa, modlitwy, medytacyi, spowiedzi, y Komunii Świętych.

### TRZECIA KSIĘGA.

Nauki służące do żywota duchownego osobom różnego stanu, a osobliwie w Małżeństwie żyjącym.

### CZWARTA KSIĘGA

Nauki względem ćwiczenia się w cnotach, zwłaszcza w miłości BOGA y bliźniego, w stosowaniu się, rezygnacyi, y ufności w Opatrzności Boskiej, pokorze, cierpliwości, wspaniałości umysłu, y doskonałym umartwieniu samego siebie.

### PIĄTA KSIĘGA.

Skuteczne pociechy dla różnych osób w utra-pieniu, tak według ducha, iako y ciała będących.

### SZOSTA KSIĘGA.

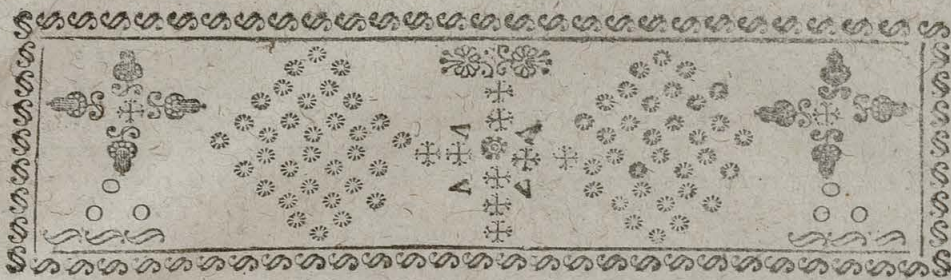
Punkta znaczne względem ustawy Zakonnicy Nawiędzenia Najswiętszey PANNY, y inne przestrogi dla osób Zakonnych, y tych, którzy pragną wstąpić do Zakonu.

### SIODMA KSIĘGA.

Uwagi na przednieysze Święta roczne, y insze okoliczności.

KSIĘGA





# KSIEGA PIERWSZA

Zamykająca w sobie Listy pisane do Papieżów,  
Kardynałów, Biskupów, Królów y Xiążąt,  
w różnych materyach.

## L I S T I

Do OYCA S. KLEMENSA VIII.

*Ubolewa na to, że w Powiecie Gaiańskim na trzech tylko  
miejskach Religia Katolicka kwitnie: Biskupa Antecessora  
swojego chwali, y dziękuje że na miejscu jego  
jest postanowiony.*

## Oycze Święty.

**N**A samym Roku tego początku, z woli Biskupa, Kapituły y Duchowieństwa Genewskiego wyprawiłem się był do Króla JMści Francuskiego, mając zlecenie traktować o przywrócenie Wiary Katolickiej w miasteczku y całym powiecie Gaiańskim; w sprawie zaś pobożnej, nad którą nic słuszniejszego y nic potrzebniejszego.



bniejszego znaleźć się nie mogło, y do ktorey poparcia, z żadney  
 miary nie zchodziło na Apostolskim Świątobliwości Waszey  
 pieczołowaniu; ktorego Naywieleb, także Nuncyusz Apostolski,  
 Biskup Kamerdyński, wielkiey żarliwości y wysokiego rozumu  
 mąż, z Krolem samym y z Radą iego tak często y pilnie w tey  
 sprawie znosił się, aby nie nie było, co by mogło szczęśliwemu  
 skutkowi przedsięwzięcia tego przeszkodzić. Lecz (ó niefor-  
 tunne terażnieysze czasy) po długiey w tey sprawie pracy, le-  
 dwieśmy tego dopiąć mogli, że nam na trzech tylko miejscach  
 dopuszczono odprawować obrzędy Wiary naszej Katolickiey,  
 naznaczywszy na Kapłanow naszych tam służyących doroczny do-  
 chod. Co się inszych tknie rzeczy, sam Krol wszystko na cięż-  
 szą czasow złożył kondycją; który lubo nadewszystko naybar-  
 dziey życzy, aby Wiara Katolicka cale była przywrocona, ie-  
 dnak nie wszystko co chce, do skutku przywieść może: przyda-  
 iąc y wiele inszych tym podobnych racyi: tak dalece, że po stra-  
 wionych cale dziewięciu miesiącach, z rzeczą prawie nie dokoń-  
 czoną powracać musiałem. Aleć mnie powracającego nie zało-  
 śniejszego potkać nie mogło, nad śmierć Biskupa naszego Gene-  
 weńskiego, ktorego dni z skończonym Jubileuszem Tonońskim,  
 dokończone zastałem. Nad to, żadna większa tey Prowincyi  
 strata, żadna słuźniejsza cięższego zalu przyczyna temu sam  
 ludowi, przytrafić się nie mogła: o którym Biskupie Tobie z Bi-  
 skupow Naywyższemu, przy Pasterkiej Twoiey czułości, do-  
 brze znanym, to iedno powiem. Kościołowi temu którym  
 rządził, lat 25. służyć częścią własną pracą, częścią inszych na  
 25. tysięcy błędnych owieczek do Pańskiej owczarni przy-  
 wrocił: Mąż doskonały w Wierze, przykładny w obyczajach,  
 znakomity w pobożności, nieporuszony w stateczności, y godny  
 cale niesmiertelney pamięci y błogosławieństwa potomnych  
 wiekow. Nie co przed tym, ten tak wielki Mąż, ktoremu lubo  
 żadnym pokrewieństwem, ani bliskością nie byłem obowiązany,  
 mnie sobie za Koadjutora y Sukcessora przybrał, y z wielkim  
 swoim ukontentowaniem, od naywyższej Świątobliwości W. do-  
 broczynności to otrzymał: odebrawszy tedy Listy Apostolskie,  
 nie mi nie zostaje, tylko siebie samego y wszystkie sprawy moje  
 zupełnie Boskiej Opatrzności poleciwszy Świątobliwości W.  
 nayspowolnieysze, ile możność moja znieść, oddać dzięki, za  
 tak



## S. FRANCISZKA SALEZYUSZA.

3

tak wielkie dobrodzieystwa, ktoremiś mię z Apostolskiej swa-  
iey szcudroblowości przyozdobić raczył, kiedy nie tylko odda-  
łeś mi Biskupstwo, ~~ale~~ też y to wszystko, cokolwiek z dawnego  
prawa y zwyczaju do dochodów y skarbu Apostolskiego należa-  
ło darowałeś. Za to w nadgodę nic mi więcej nie zostało nad  
pamiętną wdzięczność, y nayskłonniejszą wolą moją, którą cale  
poddaję naymnieyszemu sklinieniu Świątobliwości Waszey; pro-  
sząc pokornie Boga wszystkich nagrodziciela, aby Świątobliwość  
Wasza w dobrym y szczęśliwym zdrowiu Kościołowi swemu  
długowiecznie zachował; a sam do Świętych stop pokornie się  
rzuciwszy, czekać będę Apostolskiego Błogosławieństwa Świąto-  
bliwości W. żeby ta konsekracya którą w krotce mam na się przy-  
jąć, y mnie była ku pożytkowi, y powierzoney trzodzie ku we-  
felu Świątobliwości W. Naypokornieyszy, nayposłusznieyszy y  
Niegodny Sługa FRANCISZEK de Sales Biskup Genewski.

## L I S T II.

### Do OYCA S. KLEMENSA VIII.

*Koncząc zdawna zaczęty porządek swego oznajmienia, opisuję  
wtargnięcie Lutrow Bernenskich do Sabaudyi: sprawy do-  
brze sporządzone względem Wiary S. Katolickiej: wiele  
tyśięcy ludzi do Owczarni PIOTRA S. przywróco-  
nych; y żarliwość Karola Emanuela Xiężęcia Sabaudyi.*

### Oycze Święty.

**P**onieważ stałość rzeczy Chrześcijańskich po Bogu, od starania  
Stolice S. Apostolskiej zwyczajnie zawisła, wiele na tym  
należy, aby świątobliwości Waszey szczerze y wiernie opo-  
wiedziano było, co się dzieie po różnych mieyscach, ku sławie  
Kościoła Świętego Katolickiego; aby snadź Urzędowi Paster-  
skiemu, ktorego zabawy są wielkie, nie udawano prawdy za fałsz,  
abo fałszu za prawdę. Dla tego kiedy w Dyecezyi mnie z woli  
Stolice Apostolskiej powierzoney wielka tych czasów na lepsze  
stała się odmiana, poczuwam się w powinności mojej, y świąto-  
bliwości W. prawdziwe tego, ile będę mógł, przesyłam opisa-  
nie.



nie. Ażebym to tym doskonałey uczynił, potrzeba rzeczy od swego pierwszego początku zacząć. Pod ten czas ktorego Franciszek I. Krol Francuski wszystkie prawie opanował był Sabaudyą, Szwaycarowie Bernenscy, Luterskim y Zwingliańskim świeżo zarażeni błędem, w części Sabaudyi sobie przylegleysze wtargnęli, y pobudzili Obywatelow Genewęńskich do zrzucenia z siebie słodkiego iarzma Chrystusowego, y posłuszeństwa ichże własnemu Panu winnego, ażeby się obrocili w buntowniczą Demokracją, szczerą iakinią Lutrow y Bandytow, pod którą teraz ięczą. Ale iako ta straszna furja y tyraństwo Bernenczykow nad naszymi Sabaudczykami wzięła początek od oręża Francuskiego, tak też pożądany pokoy, pod kondycją zupełnego oddania opanowanych krajow, między Henrykiem Synem Franciszka I. Krola Francuskiego, a Emanuelem Filibertem Xiążęciem Sabaudyi, był im okazyą do namyslenia się skutecznego, powracać Prowincye przedtym osiągnięte. Przywieść ich iednak nie można, aby to wszystko co byli zagarnęli zarazem oddawali, abo to co się ofiarowali przywrócić, bez nieśluszney przywracali kondycyi. Dla czego, kiedy na ten czas być nie mogło, aby z niemi o to woyna prowadzona była, musiano na to pozwolić, żeby Xiąże cztery tamte, iako się zowią Powiaty, Tonoński, Ternieński, Gaillardeński Gaiański albo Gexeński, ze czterech stron Miasto Genewęńskie w koło otaczające, odebrał; z tą iednak umową, żeby na tych mieyscach, żadnych Katolickiey Religij nie odprawowano obrzędow. Nieśluszna zaprawdę kondycya, ale w nadzieię lepszego szczęścia pozwolona, y z niefortunnych czasow stanem zgadzająca się. Tym czasem Emanuel Filibert Xiążę, będąc dobrym Katolikiem, ustawicznie przemyślał, iakimby sposobem ciężkość oney kondycyi mógł znieść? ale daremnie; ponieważ Boska Opatrzność nie iemu tey szczęśliwości chwale, ale Synowi iego Karolowi Emanuelowi zachowała. Gdy tedy przed kilką lat Berneńczykowie y Genewęńczycowie woyska swoje z Francuskimi złączywszy, przełamali pierwsze pakta, powtorne w też Powiaty wtargnienie czynią. Zdrada zaiste, ile się rzecz może nieznośna, ale iednak szczęśliwa y wygodna; ponieważ Xiąże z okazyi naruszoney wiary, lud tamedzny do wiary zupełney przywrócił. Jednakże aby wielu zacnych ludzi załugi do iednegoż się ściągać dzieła mogły, sprawa ta nie mogła



mogła się kończyć bez wielu prac y fatyg wojennych, y bez wielkiego krwie rozlania, tak z tey iako y z owey strony, kiedy przy wątpliwym boju wojnę toczono z obu stron. Więc musieli przymierze uczynić. Xiążę już odebrałszy dwa Powiaty Tonoński y Terneński, natychmiast widząc się od tak niefortunnej kondycyi uwolnionym, prawie przy samym dokończeniu przymierza, dać znać Biskupowi świętej pamięci Antecessorowi memu, żądając od niego aby bez omieszkania do nawrócenia ludu tamtego, Katolickich Kaznodzieiów wyprawił. Ta bowiem wola jego była, aby krajom tamtym Wiara Katolicka przywrócona była. Biskup przedziwnie uweselony, Powiatowi Terneńskiemu dwóch Kaznodzieiów, jednego z Zakonu Dominikańskiego, drugiego ex Societate JESU naznacza; a do Tonońskiego dwóch z Katedralnego Kościoła, Ludwika de Sales, który tegoż Kościoła zostaje Proboszczem, y mnie teraz niegodnego Biskupa, a na on czas Katedralnego Proboszcza. Już tedy o tym com widział mówię, o tym czego się ręce moje, że jak rzekę dotykały, piszę; tak dalece że byłbym bez wstydu, gdybym kłamał; y bez rozumu, gdybym o tym nie wiedział. Więc tedy wszedłszy w te Powiaty, nie widzieliśmy tylko ruinę y miseryę; albowiem w sześciudziesiąt y pięciu Parafiach, okrom Xiążęcych Oficjalistów, którzy zawsze prawowiernymi byli, z tak wielu tysięcy ludzi nie znalazło się sta Katolików. Kościoły częścią rozrzucone, częścią ze wszystkiego złupione: nigdzie znaków Krzyża S. nigdzie Ołtarzów nie było, a wszędzie prawie wszystkie stare y prawdziwe wiary zgładzone pamiątki; wszędzie się Ministrowie, iako ich oni nazywają, znajdowali; to jest herezyi nauczyciele, Kościoły wywracający, y fałszywą naukę z Ambon odebranych rozsiewający, dla obrzydliwego zysku. Bernencykowie, Genewęczykowie, y tym podobni zguby Synowie, przez szpiegów swoich ludzi od słuchania Kazań naszych oddalać poczęli, przydając, że to przymierze, nie jest ieszcz gruntownym pokojem, y w krotce Xiążę z swemi Duchownymi przez miecz wygnany będzie, a herezya zupełnie nienaruszona zostanie. Nasi jednak w przedsięwzięciu swoim odważnie według możności postąpili, y kilka przednieyszych mężów, z heretyckich przepaści wydźwignawszy, do portu Katolickiej społeczności przywiedli. Wystawiono sześć Parafii; trzy w Tonońskim



nońskim Powiecie y trzy w Terneńskim, a nie więcej; częścią dla niedostatku robotników, częścią dla szczupłości przystoynego Kapłanów pożywienia, y że przy niepewnym pokoiu rzeczy się nam zdały niepewne. A tak strawiwszy dwie lecie, z Zakonu Oycow Kapucynow nowi y niespracowani do zaczętego zniwa przybyli robotnicy, którzy ochotną żarliwością wielu pracą podeymowali. Aleć y sam Xiążę, w rzeczy w sercu swoim tak długo chowaney, dalszey zwłoki nie cierpiąc, w osobie swoiey do Tononczykow przybyć, widzieć się z przednieyszymi y obecnie rozmówić, postanowił. Co się stało w Roku 1598 iakoż tak się to szczęśliwie nadało, że Jaśnie Oświecony y Naywielebnieyszy Kardynał Florentski od boku Stolicy Apostolskiej Legat, w kilka dni przybywszy, już wiele tysięcy ludzi zastał nawroconych, którym częścią sam dawał błogosławieństwo, częścią chciał aby było od Biskupa Antecessora mego, abo odemnie samego dawane: ponieważ w takim pokutujących nacisku, na każdą prawie godzinę, musiał być ieden któryżkolwiek Kapłan gotowy, któryby do Owczarni Chrystusowey powracające owieczki przyjmował. A iako tak wielkie serce y umysłów ludzkich wzruszenie słuszną przypisać wielkiey Naywyższego mocy; tak też szczerze przyznać trzeba, że pobożney Xiążęcia żarliwości iako najlepszego w tey mierze zażył instrumentu. Albowiem przez te kilka miesięcy, przez ktore Xiążę, starając się o nawrocenie Heretykow w Tononie przemieszczał, z osobliwzey łaski serce iego zdało się zostawać w rękach Bożkich, że BOG kierował nim, iako y na co chciał, już w publicznych do ludu napominaniach, y miarach Pana Katolickiego osadnych, już w prywatnych z tymi ludźmi rozmowach, którzy się mocnieyszymi herezyi zdali być kolumnami: już przykładami dobrych uczynkow, y wszelakimi wspaniałego umysłu przymiotami, wszystko lud pobudzał, aby go mógł do Kościoła Katolickiego prowadzić y wprowadzić. W tym wszystkim pokazywało się to iawnie, że od BOGA Xiążę nad tamtym ludem był postanowiony, do ogłaszania przykazania iego. Jakoż y nie poniechał tey pracy, aż za odmienioną krajem tamecznego postacią, iakoby po skończoney zimie, a powracającej wiosnie, wszędzie się pokazały ozdobne y jaśniejące Krzyża ożywiającego drzewa. Wszędzie Kościelne śpiewania, iako głos Synogarlice w oney ziemi zabrzmiały, y winnice naprawio-

ne,



ne, a nowo rozkwitłe zapach swoy wydały. Smiele rzekę, że nigdzie łagodniey, nigdzie skuteczniey za czasow naszych tak wielka liczba Heretykow, do zdrowey wiary nie iest nawrocona. Przecię do tąd tak znaczna ludu tamiecznego wielkość, do Kościoła powrocona, miała kilku pozostałych oboiey płci Heretykow, ktorzy nad inszych upornieyfi przy błędzie zostawali, ale y tym, kiedy inaczey pociągnąć ich trudno było, aby inszych nie zarażali ludzi, Xiążę na ostatek publicznym wyrokiem z Państwa swego ustąpić rozkazał. Tym niektorzy z nich przestraszeni nawrocili się, ponieważ: *Dum configitur spina et afflictio dat intellectionem*; utrapienie dodaie rozumu. tak tedy nayspokornieyszy Pan żadnego nie poniechał sposobu, ktoregoby sam zażyć nie miał, ile z niego być mogło, łagodność z surowością do nawrocenia ludu tamtego mieszaiąc. A co iest więkzey godnieysza pochwały, że to czynił przeciwko zdaniu y rozumieniu więkzey części Rady y Senatu swego: y to dobrze pamiętam, żem był raz z osobliwżego rozkazania iego do Rady (o tym samym mianey) przywołany, gdzie wiele Rådnych Pańow upornie twierdzili, iż czasu ieszcze na zaczynanie takiej sprawy nie było, y że same rzeczy wszystkich okoliczności tego nie pozwalają: Przeciwko którym wszystkim iednę wiary racya Xiążę świętobliwie stawiał, a to w oczach drżących od boiaźni Posłow Berneskich, ktorzy w ten czas, chcąc to odwlec, abo odwrócić, wspaniałe wyprawili poselstwo. Przecięż Powiat Gaillardenński, względem zawartych pakt, w mocy Genewńczykow zostawał, a zatym do niego Wiara Katolicka żadnego przystępu nie miała: ale kiedy prętko potym y ten przez kondycye pokoiu Xiążęciu był oddany, posłani y tam Xiążęcym kosztem Robotnicy, *ex Societate Jesu*, y z Swieckiego Duchowieństwa, ktorzy w krotkim czasie, wielkimi pracami a naywiększą łaską Boską rzeczy prawie wszystkie dokonczyli. Więc że tak wielkie dzieło krotkimi zamknę słowy, przed dwunastą lat, wśeściudzieśiat piąciu Parafiach, Miasta Genewy poblizszych, y prawie muirom iey przyległych, iawnie herezyą nauczano, ktora tak wszystko była opanowała, że mieysca żadnego Katolickiey Religij nie zostawało; teraz zaś na tyleż mieysc Kościół Katolicki rozciągą gałązki swoje, y tak się rozkrzewia, iż żadnego herezyi nie masz mieysca. A iako przedtym w tak wielu Parafiach y sta



## LISTY DUCHOWNE

8  
 osób Katolickich nie było, tak teraz sta heretyków pewnie nie obaczy, ale wszędzie Wiary Katolickiey odprawiają się obrzędy, przy podanych do każdej Parafii własnych Plebanach: y już tego dokazano, że owe trzy Powiaty, które z kondycyi zawartego pokoju Xiążęciu Sabaudyjskiemu przypadły, całe Kościołowi przywroczone są. A co naygłównieysza, tak w Wierze y przyiętej Religij trwają, że żadnym ostatnich wojen prześladowaniem, żadnemi Heretyków pogrozkami, od oney się odwieść nie dopuścili; ten sam tylko y prawie iedyny, z wojen ciężko doznanych pożytek ta Dyecezya otrzymała. Zostaie tedy Oycze S. aby to dzieło dosyć wielkie, Xiążęcia takiego dzielność, y całą Dyecezyą z wielu miar utraconą, Stolica Apostolska, serdecznym afektem przyjmowała, y staraniem łaskawym wspierała. O co ia nayniższemi y nayusilnieyszymi prozbami do dobroci świętobliwości W. pokornie suplikuie, y tego z Apostolskiey łaskawości oczekiwam, prosząc Pana naszego JEZUSA CHRYSTUSA aby świętobliwości W. we wszystkim dopomagał. Ażeby to wszystko co tu jest piorem wyrażono tym większą wagę mieć mogło, podpisałem się sam na to, y pieczęć Biskupstwa tego Genewskiego przycisnąć kazałem. Ze zaś wiele z Kanoników Kościoła mego Katedralnego, y inszych godnych wiary y wysokiey nauki ludzi, to wszystko widzieli, y owszem usługę swoię w nauczaniu ludu tamtego Panu ofiarując, prawie się tego rękami dotykali, y rzeczy tam dokazanych wielką częścią y pomocą byli; za rzecz słuszną poczytałem, aby się podpisali, żeby prawdziwe wielu świadectwami ztwierdzoney, wielka też y stateczna wiara dana była. W Annezyum dnia 15. Listopada. R. P. 1603. Świętobliwości W. Naypowolnieyszy y niegodny Sługa Fran: Bisk: Genew:

## L I S T III.

Do tegoż Oyca S. KLEMENSA VIII.

*Pokazuje że zamysł który przed się wzięła KATARZYNA Aurelianska, względem fundowania Karmelitanek Boskich, jest godna aby była wsparta powagą Apostolską.*

Oycze Święty.

**B**ędąc w Paryżu dla tey sprawy, o ktorey dałem wiadomość niedawno listowną Świętobliwości W. nie mogłem się uszriedzić, abym



Abym nie miał kazać przed Krolem, Xiążęty, y ludem pospolicym. Z tey okazji KATARZYNA Aurelianska Xiężna z Longawille, Pani zacna, nie tylko krwią wielkich domu swego Xiążąt, ale bardziey miłością ka Chrystusowi Panu, która pod ten czas Klasztor Pannom Karmelitankom Reformowanym w samym Mieście Paryskim zakładać zamyślała, mnie też prosiła z niektórymi wielkimi Teologami na konsultę o teyże fundacyi. Gdzie rzeczy wszystkie dobrze uważywszy, widzieliśmy oczywiście, że ta rada od BOGA swoy początek miała, a do chwały Jego y wielu dusz zbawienia wielce pomocna była. Jedna tylko w tym pokazowała się trudność, to jest, aby Oycow tegoż Zakonu sprowadzić do onychże dyrekcyi, co nam się zdało być rzeczą bardzo trudną: ale tey trudności łatwo się zabieżało, z świeżego przykładu iednego Klasztoru teyże Reguły, który jest pod rządem Kapłana iednego z Oycow *Congregationis Oratorii*. A tak obrano trzy osoby, nauką, obyczajow przyłtoynością, y w rzeczach znacznych biegłością, aby niemi rządzili, a tym sposobem wszystkim na potym według czasu y mieysc trafiającym się trudnościom zabieżano, że nic więcej nie zostało, tylko aby Sto-lica S. Apostolska chciała dokonać tey sprawy. Krol J.M. też już nad nadzieię wielu, dał swoje pozwolenie: dla czego teraz do nog świętobliwości W. tego wyprawują posłańca, aby rzecz już skutecznie zaczęta, przez Apostolską powagę dokończona być mogła. Ia zaś Oycze S. który byłem przytomny tym wszystkim radom, lubo niegodny aby świadectwo moje przyjęte było, iednak twierdze, że będzie z pożytkiem całemu Chrześcijaństwu, ieczeli świętobliwość W. potwierdzisz błogosławieństwem swoim te świętobliwe intencye, ośobliwie pod ten czas y na tym zwłaszcza mieyscu. O to pobożna Xiężna, o to wiele inszych osob o to y ia z nimi uniżone proźby wnosimy: uprzejmie życząc, aby BÓG Świętobliwość W. dla nas, y dla wszystkich dobrych w iako naysławniejszym zdrowiu chować raczył. Świętobliwości W. Naysławniejszy, naysławniejszy y niegodny Sługa. Franciszek Biskup Genewski.



LISTY DUCHOWNE  
L I S T IV.

Do tegoż Oycy Świętego.  
*Chwali Piotra Fenoilleta, na Biskupstwo Montis-  
Pessulańskie obranego.*

Oycze Święty.

O Branie Piotra Fenoilleta przez Krola Francuskiego na Biskupstwo Montis-Pessulańskie, mając za potrzebną rzecz abym opisał, tak co się tkanie obyczajów jego, iako też co do urodzenia należy, nie mogłem zaniechać, abym nie miał oświadczyć afektu mego Świątobliwości W. iako dobrotliwemu Oycu wszystkich Kościołów, równie kochającego y ukochanego od wszystkich. Zwykli bowiem słudzy y domownicy Panu y gospodarzowi swemu słusznie winzować, kiedy mu się zdarzy szczęśliwie córkę swoją w bogate wydać małżeństwo. Alec też y Kościół tamten Montis-Pessulański tym lepszego potrzebował Oblubieńca, im przykrzeczy od Heretyków już dawno ponosi ciężkości; o którym się dla tego nie od rzeczy mówić może: *Magna est velut mare contritio tua, quis medebitur tibi?* Wielka jest iako morze boleść twoja, ktoż cie może uzdrowić? Dla tego przystoi y przynależy, aby wszyscy dobrzy ludzie wprzód Kościołowi temu powinzowali, o którym piśzę, a potym uweselili się z tego z Kościołem Rzymskim, iako spólną naszą Matką. Co do mnie tym bezpiecniej y ochotniej czynię to powinzowanie, im lepiey nad innych ten prałat jest mi wiadomy. Piśzę tedy Świątobliwości W. że będąc zrodzony w naszym mieście, w tymże wziął fundamenta nauk wyzwolonych, do których w krotkim czasie gdzie indziej się udawszy, przyłożył takiej pilności, z taką umysłu resoluacją y usiłowaniem, że zostawszy Doktorem Teologii, w krotce sławy, y imienia wysoce uczonego Kaznodzieie dostąpił. Dla czego zleciłem mu Parafią jedną, z kąd wezwany był na Kanonią Katedralnego Kościoła naszego; lecz iako iako tak wielkiego ognia nie mogła się zataić w tak ciasnym miejscu, był wezwany na kazania pośne do Paryża, gdzie tak się z wysokości nauki y wymowy Krolowi Francuskiemu przypodobal,



## S. FRANCISZKA SALEZYJUSZA.

11

dobal, że się potym z tego wymówić nie mógł, aby nie miał być tytułem Kaznodzieie Krolewskiego uraczony, y na Dworiką Ambonę wyśadzony: na ktorey kiedy co dzień większą umysłu wspaniałość y wyfokość nauki swojej pokazuje, czego wiele innych lubo godnych ludzi, za poważnemi przyczynami otrzymać nie mogli, albo ledwie przez wiele lat otrzymywali, on za trzy lata pozyskał, to jest aby był od Krola na Biskupstwo Montis-Pessulańskie świątobliwości W. prezentowany. Oczym skoro tylko Katolicy Montis-Pessulańscy powzieli wiadomość, przedziwnym napełnieni weselem, z Przednieyszych niektóre osoby do Krola wyprawili, którzyby imieniem wszystkich pokorne oddali dzięki za naznaczenie im tak godnego Pasterza. Co kiedy tak się dowodnie znalazło, Oycze S. snadnie świątobliwość W. obaczysz, z iakim aplauzem y błogosławieństwem ten Prałat odbiera godność tego Kościoła; wstąpiwszy bowiem przez stopnie kościelne na mury Miasta tego, iako wierny stróż nie przestaje wzywać imienia y ratunku Pańskiego. Co tym ochotniey wykona, kiedy go błogosławiona Świątobliwości W. łaska y dobroczynność Oycowskiemi podźwignionego rękami, zachowywać, bronić, potwierdzać, posilkować będzie. O to tedy ja, który dotąd iego Pasterzem byłem, dla iego przeciwko Kościołowi memu Genewskiemu zasług, Świątobliwości W. iako obudwu nas Naywyższego y naydobrotliwszego Oycy, przez wewnętrzności Chrystusowe prozę, przy uniżonym świątobliwości W. nog pocałowaniu. Świątobliwości W. nayniższy, nayposłuszniejszy y niegodny Sługa Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T V.

Do tegoż Oycy Świętego.

*Uprasza Oycy S. aby potwierdzić raczył w prowadzenie Oycow-Fellantynskich do Klasztoru P. MARYI de Abundantia, z którego innych Mnichow wyrugowano.*

Oycze Święty.

**S**tarożytni mawiali, czego y my doświadczamy: iż nie może być nic lepszego nad dobrych Zakonników, nic zaś gorszego nad złych; tak dalece, że się ślusznie z Jeremiaśzem mówić



może: Jeżeli figi są dobre, bardzo dobre być muszą, jeżeli złe, to bardzo złe. Toć y to prawda, że we wśzystkim Chrześcijaństwie żadnego nie masz mieysca, ktoreby bardziey zarazie tych fig podlegało, nad Dyecezyą Genewęńską, ktoreby nad insze przynależało dobrych fig cieszyć się owocem. Tualbowiem Oycze S. wystawieni na czoło nieprzyjaciołom naszym, ichże codziennie ponosimy utarczki, których wśzystek dowcip zasadza się na tym, aby prawdę y zdrową naukę Kościoła S. izarpać y psować mogli, wyrzucając nam na oczy zepsowane nasze obyczaje, y słabe ludu pospolitego geniusze. Zaprawdę ubolewać potrzeba, iż między tak wielu w tym Biskupstwie różnych Zakonników, y wiele Klasztorow wystawionych, ledwie jeden znaleźć się może, w którymby zakonna karność nie tylko naruszona, ale cale podeptana nie była, tak dalece, że y śladu dawnego onego Niebieskiego ognia nie znać: tak się zaćmiło złoto, y glans iego iasny stracony iest. Ktoremu złemu prędszego ludzie tych rzeczy wiadomi, nie znaydują lekarstwa, tylko z reformowanych y nowych Ducha S. ogniem zapalonych Kongregacyi sprowadzić Zakonników, na mieysce tych, którzy (że skromniey rzekę) dotąd daremnie mieysce na ziemi zastępowali. Ta rada za dobrą uznana była od Wielebnego Wespazyana Agacego, Opatra Klasztoru Panny MARYI de Abundantia, ktory go zlecił Zakonnikom Fellantyńskim Bernarda S. ktorych dobry życia zapach po wielu mieyscach rozszedł się, wyprowadziwszy z niegoż sześciu starych mnichow pełnych zgorzenia, y cale życia zakonnego niewiadomych. Rzecz zaiste dobra y godna aby była przyięta z uprzejmego serca, aby za ciernie, wesołe kwiecie do kościelnego przynoszono ogrodu. Co żeby do skutku przyszło, wśzystko to z Generałem Fellatyńskiego zgromadzenia iuż dostatecznie umowiono y postanowiono iest, cokolwiek do tey rzeczy należało: tak dalece, że iedney tylko rzeczy ale naywiększey y nayosobliwszey do skończenia sprawy tey zda się nie dostawać; to iest Stolice Apostolskiey pozwolenia, ktorym by to skutecznie postanowione y potwierdzone zostawało. A że naypierwszy dzieła tego pożytek na tę Pańskiey owczarni częśćkę, ktorey zawiadowanie Apostolska Wasza Prowidencya mnie poruczyła, spływać będzie; nie mogłem tego na sobie przewieść, abym y sam pokornemi przy pocałowaniu nog Pasterskich prozbami, u Świętobli-



S. FRANCISZKA SALEZYJUSZA.

13

Świątobliwości Wafzey nie miał zebrać, o szcudrośliwe Oycowskię y Apostolskię łaski, tey sprawie udzielenie. Chrystus Pan niechay świątobliwość W. iak naydłużey zdrowego zachowywać raczy. W Annezyum dnia xxvii. Pazdziernika Roku P. 1604. Świątobliwości W. niegodny y nayniższy Sługa F. B. Genew.

L I S T VI.

Do Oycy Świętego PAWEŁA V.

*Pokazuie iak wielce obowiazanym jest Pawłowi V. świeżo na Stolicy Apostolskiej posadzonemu winiszować. Przytym prosi, aby Biskupstwo Genewęskie w osobliwym raczył mieć staraniu.*

Oycze Święty.

**M**iedzy tak wielką gromadą witaących, ktorzy na tym Panowania początku do nog Świątobliwości W. na oddanie czci należytey upadają; nie chciałem moim zdaniem z niemi mieć mieszac podłości, która luboby z innemi zrownać w posłuszeństwie, wierności, y powolności należytey świątobliwości W. iednak ile do zasług, są tak szczupłe, że porównane z innymi niszcząc y gasząc muszą. Ale teraz Oycze S. gdy już te wszystkie gorących afektów chęci nasycione y ukontentowane zostały, nie mogę zamilczeć bez uszczerbku honoru, ani zataić bez uymy rozsądku, iak wielką mnie y całe Biskupstwo moje radością nappełnił dzień Elekcyi Świątobliwości W. winienem bowiem to wyświadczenie afektu mego Stolicy Apostolskiej; ktorey tak wielkiego Papieża powołania winiszuję. Winienem y Tobie Oycze S. który ozdabiaś tak wyśoką Stolicę Predecessorów swoich. Winienem tak miasta tego, iako y świata całego Prawowiernym; ktorzy się uweselaia wonią doskonałości Cnot Twoich. Winienem y tey Prowincyi, która różnemi heretyckich wojennawalnościami, zewsząd otoczona, y już prawie iak okręt na morzu skołatana, wielką nadzieię w doznanej Świątobliwości W. mądrości pokłada. Winienem y sobie samemu, który przedziwney Twoiey dobroci już dawno doznałem, kiedy Świątobliwość W. na naybliższym do Papieskiej godności Kardynałstwa stopniu zostając, mnie na ten czas Kościoła Genewęskiego Probo-

facza,



szeza, sprawę przywrocenia Kościołów Katolikom, za dawnym heretykow odebraniem zruinowanych, z Świętobliwością Wafzą traktującego, y o świeżym tak wiele tysięcy ludzi do owczarni Chrystusowej nawroceniu, pociesinę przynoszącego wiadomość, łaską swą podeprzeć raczyłeś. Jakże teraz dobrotliwego Papieża y Oycza bezpiecznie nie mam sobie obiecować, którego tak dobroczynnego uznałem Kardynała. Y zaiste serce będąc Panem cięła ludzkiego, hojniey ożywia wszystkie członki sobie bardziey przyległe: y samo słońce tym gwałtowniey y skuteczniey promienie swoje na nasze niskości rozpufcza, im wyższym nad horyzont pahowaniem wyniesione bywa. Sercem takim y słońcem całego Kościoła Oycze S. iesteś: dla tego nie wątpiemy, że o krom powszechnego o wszystkich Kościołach pieczętowania, o sobliwszą opatrność na naprawienie tey Dyecezyi naybardziey od heretykow zepsowanej, obrocić zechcesz. Co tym dostateczniey Świętobliwość Wafza nam wyświadcysz, im wyżey nad nami wyniesionym zostaiesz. Albowiem y sam Chrystus Pan Xiaże Biskupow, którego Świętobliwość W. na ziemi iesteś Namieśnikiem, *ubi abundavit delictum, superabundare facit gratiam*, gdzie obfitował grzech, tam nader obfitują sprawował łaskę. Tę tedy Świętobliwości Wafzey iasność tak wielkiey godności weneruję, y schyloną do ziemi twarzą, do pocałowania świętobliwych nog skłoniony przystępuję. Y nawet gdyby potrzeba było Majestat wystawić z szat, z osob Świętobliwości Wafzey poddanych iako o pierwfzey JEZUSA Stolicy naucza Piśmo, pośpieszył bym bez wątpienia, y zdjęte szaty nogom Twoim podścielaiać, trąbiłbym w trąbę, y wołałbym: niech panuje PAWEŁ V. niech żyje Naywyższy Biskup, którego Pan uczynił pomazańcem nad Boskim Izraelem. W Annezyum dnia 16. Lipca. Roku Pańskiego 1605. Świętobliwości Wafzey niegodny, nayniższy y naypowolnieyszy Sługa Fran: Biskup Genewęński.

L I S T VII.

Do tegoż Oycza Świętego.

*Wymawia się że do Rzymu nie iedzie, dla niektórych trudności*  
Oycze Święty.

**Z** Bliza się czas, który postronnym kraju Włoskiego Biskupom do nawiedzenia Świętych progów Błogosławionych PIOTRA y PAWŁA Apostołów, Świętobliwość Wafza naznaczyć raczyła.

Na



Na który y ja Rodzonego Brata mego, Kościoła tutecznego Kapłana y Kanonika posyłam, aby to imieniem moim odprawił; ponieważ mnie samemu szczupłość intraty, trudność nog, y Dyecezyi moiey potrzeby, tak odległej peregrynacyi nie pozwalają. Stan Dyecezyi moiey wyraźnie opisałwszy posyłam: którego sumaryusz jest ciężar oneyże wielki, y wiele rzeczy do swoiey potrzebującej restauracyi, które tylko za Świątobliwości W. opatrnością otrzymane być mogą. Tey ja o pomoc nayniższemi prozbami supplikuję, oraz o Oycowskie błogosławieństwo y łaskę, którą ochotnie wyświadczać raczysz Synom we wszelakiey bojaźni sobie powolnym. W Annezyum mieysca wygnania y pielgrzymowania naszego, gdzie siedziemy y płaczemy, kiedy sobie na Genewę naszą wspominamy, poki BOG nie powroci wygnanie nasze, iako potok na południu. Dnia xxiii. Listopada, Roku Pańskiego 1606. Świątobliwości W. Nayniższy, naypowolniejszy y niegodny Sługa Fran. Biskup Gen.

## L I S T VIII.

Do tegoż Oycy Świętego.

*Pokażcie trudności, które ma z rozdzielenia Biskupstwa swego: y prosz Oycy S. aby mu pozwolił na krotki czas odjechać z Dyecezyi, dla odprawowania Kazań pędnych w Dyonie.*

Oycze Święty.

**M**iedzy wielą utrapienia tey Dyecezyi, naywiększe jest rozewanie oneyże Juryisdykcyi: bo lubo większa część podległa jest Nayjaśnieyszemu Xiążęciu Sabaudyijskiemu, iednakże znaczna część Biskupstwa tegoż należy do Korony Francuskiej: a zatym przy takiej Panow różności, muszę rad nie rad obiema sprzyiać y z ich Namiestnikami, Parlamentami albo Senatem w dobrej zostawać konfidencyi, W czym się nie mała znajduje trudność, mianowicie z strony Francyi; bywszy sam Sabauczykiem y obywatelem Sabaudyi; iako też że Parlament Dyonński, jest głową tey części Dyecezyi, która jest przyległa Krolestwu Francuskiemu. Z tego tedy rozroznienia pięć trudności mi zostają do traktowania z tym tam Parlamentem: pierwsza jest względem dobr Kościelnych Powiatu Gexeńskiego, o które (lubo są w niewiel-



niewielkiej liczbie, ponieważ y obrzędy Wiary Katolickiey tylko na trzech mieyscach obserwują się) potrzeba się prawować z jednym Senatorem tegoż Parlamentu. Druga, względem sposobu odprawowania wizyty w tey sam fronie: ponieważ nam zakazano żadnych od pospolstwa nie wyciągać pieniędzy, ani na fabrykę Kościołów, ani z żadney okazji. Trzecia, że lud świeżo od Sabaudyi odłączony prosi o Wikaryusza swego narodu. Czwarta, lubo to za pilnym staraniem Jasnie Wielebnego Nuncyusza Stolice Apostolickiey we Francyi, iuż nie mówią więcej o stanowieniu sekty heretyckiey w Sestellu; iednak gdybym nie miał podać osobliwzey informacyi o okolicznościach, ktoreby heretykow postanowieniu przeszkodzić mogły; do czasu byto tylko zawieszono było. Piąta na ostatek, że ludzie Powiatu Gexeńskiego gdyby mieli wolność, mogliby snadno mieć obrzędy Katolickie w swoich Parafiach: ale nie mają człowieka ktoreby ich suppliki podał, y skutecznie popierał. Dla czego Oycze Święty wzięwszy pozwolenie od Nayaśniejszego Xiążęcia Sabaudyińskiego, przymuszony iestem iechać do Dyonu, wprowadzie do moiey Dyecezyi nie należącego ale będącego głową tey części, która do Krolestwa Francuskiego należy. Gdzie będę się chciał postarać o uspokojenie wzwyż pomienionych trudności, ile mi BOG możności udzieli: co tam sprawię uwiadomię Nayaśniejszych Stolice Apostolickiey Nuncyuszow, Francuskiego y Sabaudyińskiego. Mam mocną ufność, że Świętobliwość W. tę krotką moję w Biskupstwie niebytność approbować racysz; widząc że dla interessu y dobra Dyecezyi moiey, oney podejmuję się; z ktorey też w rzeczy duchowne dobrze opatrzoney odprawiwszy postne kazania, na ktore mnie Magistrat Miasta tamtecznego, znając u siebie moiey bytności potrzebę umyślnie zaprosił. Na com ochotnie zezwolił, mając nadzieję, że potrzeby moie w rękach ich zostające, snadniey y łaskawiey będą mogły być wydzwignione. Niechciałem tedy zaniechać, abym nie miał o tym uwiadomić Świętobliwość W. iakoż y pragnę czynić relacyą o wfszystkich sprawach moich, ktore zawnsze woli Apostolickiey poddawać mam wolą. A ztym prosząc Świętobliwości W. o błogosławieństwo, upadam z naygłębszą pokorą do pocałowania nog Świętobliwości W. iako ten, który iestem Świętobli-



tobliwości Waszey Najniższy, nayposłuszniejszy y niegodny  
Sługa FRANCISZEK Biskup Genewski.

## L I S T IX.

Do tegoż Oycy Świętego.

*Wywodzi, że rzecz słuszną, aby Błogosławi ny Amadeusz  
Xiążę trzeci Sabaudyjski, był Kanonizowany.*

Oycze Święty.

**Z**awsze chwalebna rzecz była, ludzi ośobliwszą y iasnieyszą  
życia świętobliwością BOGA wychwalaących, po śmierci  
w liczbę Świętych, powszechną Kościoła powagą y z wielką U-  
roczyścią poczytać: tak bowiem BOG w Świętych doskona-  
ley chwalony bywa; ochotniey cześć Świętych lud opowiada, y  
sławę ich wspanialey Kościół oznajmuie: a iako z większą u-  
fnością Świętych wspominamy zasługi, tak też z większym po-  
żytkiem, ich przyczynami wspomagani bywamy: naosłatek przy-  
kłady tych uślniey y skuteczniey nas do naśladowania pociąga-  
ją, o których świętobliwości bynajmniey nie powątpiewamy.  
A tak Oycze S. co zawsze y wszędzie za rzecz słuszną y godną  
poczytano, tych naszych czasow nie tylko rzeczą zbawienną, ale  
y wielce potrzebną zda się bydź; albowiem przez obfitość złości,  
w wielu osłabiała miłość, y prawie we wszystkich: a ponieważ  
teraz nie nayduie się więcey na ziemi Świętych z tych wszyst-  
kich którzy są zabrani z ziemi; potrzeba przypominać, y iako-  
by w posr zadek Kościoła w prowadzać tych, którzy dotąd wię-  
kszą świętobliwością y ozdobą iasnieli, aby byli (iako z nich nie  
który powiedział) zwierciadłem życia ludzkiego na ziemi: y  
tak z nami y po śmierci żyli, y wielu z tych którzy żyjąc umar-  
li, do prawdziwego przyprowadzali żywota. Wiedząc tedy do-  
brze iako wiele osob z różnych stanow Świętobliwości Waszey  
prośili uślnie, abys Błogosławionego Amadeusza Sabaudyi Xią-  
żęcia Trzeciego, w Katalog Świętych wpisać raczył; niechcia-  
łem omieszkac, abym nie miał nayniższemi prośbami memi o  
toż Apostolskiey Świętobliwości W. opatrności súpplikować.  
Co kiedy czynię, toż ze mną wszystkie rzeczy zdadzą się czynić.  
Żąda tego nie prośbą ale prawem swoim BOGA Wszechmóga-  
ce-



go Majestat, który w tym Błogosławionym Xiążeciu iasniey przez cuda wydawać się będzie. Żąda także Niebieskie Hieruzalem Matka nasza, która z oddanych od nas z należyta powinnością mieszkańcowi swojemu honorów, niepomatu cieszyć się będzie. Żąda y to niższe nasze Hieruzalem, któremu Świątobliwość Wafza panuje, które tak wielkiego Syna Imię w Niebie wpisane, z wielką pociechą na ziemi obaczy Kanonizowane, Tegoż żąda porządek rzeczy od Świątobliwości Wafzey chwalebnie odprawionych, to jest, żeś nie dawno iednego z Xiążąt Kościoła Świętego Karola Boromeusza do Katalogu Świętych przyłączyć raczył, tegoż też świeckiego do Regestru Świętych chciey przydać, aby oboysa stanu ludzie mieli do naśladowania przykłady. Żąda ieszcze Nayaśnieysza Xiążąt Sabaudyjskich Familia, która nie tylko wiary statecznością, ale też wspaniałemi męstwami y odwagi dziełami, y dawno y teraz Kościół Święty wysoce ozdobiła. Żąda tego y cała Sabaudyi Prowincya, a mianowicie ta Genewńska Dyceczya, która tak Wielkiego Xiążęcia urodzeniem ozdobiona, wielką nadzieię w przyczynie iego słuszenie zakładać będzie. Żadają naostatek same B. Amedeusza zasługi y cuda, które liczbą y powagą wielkie są, y nader dowodne. Więc tedy Błogosławiony Oycze, tey pochodnie ogniem Boskim zapaloney, nie racz dłużej pod korcem zatrzymywać; ale ją wystaw na lichtarzu, aby wszystkim w domu będącym świeciła. Poświęć imię tego, który taką miłością Imię Boskie poświęcił, y wielkością cudow oświecił. Ogłoś całemu na ziemi Kościołowi, że Pan nasz cudownie uprzywileiował Świętego swego w Niebie, że nas, ile razy wzywać go będziemy ochotnie wyflucha. Te są wota tego który z całego serca życzy, aby Świątobliwość Wafza szczęśliwie y długoletnie, wszystkiemu Chrześcijaństwu pożytecznie panował, y dopomagał. W Annezyum dnia VII. Marca R.P. 1611. Świątobliwości W. Nayniższy naypowolniejszy, niegodny Sługa Franciszek Biskup Genewński.

L I T S X.

Do tegoż Oyca Świętego.

*Zaleca mu iednego zacnego Pielgrzyma.*

Oycze Święty.

**L**ubo ten jest zwyczaj Stolicy S. Apostolskiey, iasnością Majestatu swego wszystko całego świata pociągać Chrześcijaństwo

ie-



iednakże Świątobliwość Wasza zdasz się mieć coś wrodzonego y łagodnego w sobie, przez co powabiasz wszystkich tych; którzy za łaską Bożą pod Świątobliwości Waszey powagą, z ciemności błędów swoich powstałi: między ktoremi człowiek ten umyśliwszy nawiedzić mieysca Święte, iako mię w tey mierze prosił o świadectwo, przez ktorebym pokazał dostatecznie Świątobliwości Waszey wiarę y religią iego, a zatym snadniey był przypuszczony do pocałowania nog Świątobliwości W. za rzecz słuszną poczytałem uczynić to; tak abym nie popadł nagany z zaniedbania powinności moiey, iako też nie denegował świadectwa Cnocie Męża tego, y wdzięczney woni żywota iego; który tym iest zalecenia godniejszy, im on ochotniey zacności urodzenia swego odstąpić wolał y reputacyą stracić, aby mógł tym snadniey żyć nieznaiony w Domu Bożym; anizeli swobodnie mieszkać w pałacach grzeszników; z których iuż by był dawno wydzwignął małżonkę y dziatki swoje, gdyby ich afekty łączyły się były z iego żarliwością. Dla tego iako przez lat dziewięć iestem świadkiem stateczności w Wierze y Religij iego, tak życzyłbym sobie, rzuciwszy się wespół z nim do nog świątobliwości Waszey upraszając na niego y na się o Apostolskie Błogosławieństwo. W Annezyum Roku P. 1617. Świątobliwości W. Nayniższy, nayposłuszniejszy y niegodny Sługa, Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T XL.

Do tegoż Oyca Świętego.

*Prosi Oyca Świętego, aby godziło się Zakonnicom S. Klary,  
dla słusznych przyczyn dobra spólne trzymać.*

Oycze Święty.

**Z**Naydują się w tey Genewskiej Dyecezyi dwa Klasztory Zakonu S. Klary, z których ieden z Miasta Genewskiego przeniesiony iest do Annezyum, drugi z Miasta Orbeńskiego do Aquianeńskiego: oboje gwałtowną heretykow frogością przed lat sześciu dzieśiat przymuszone. Te ubogie Siostry po mizernym życia swego prowadzeniu, w wielkim uboſtwie y żebraniach; teraz kiedy ta Dyecezya wielkim także uboſtwem zarażona dla wtargnienia tychże heretykow, y po wielu wojennych klęskach



ubóstwa ich podeprzeć nie może; pokornie u nog Świątobliwości waszey porzucone Apostolskiej zebrał opatrności, aby za wolą y dyspensą świątobliwości Waszey godziło się im dobra doczesne i spólnie trzymać; tak iako tegoż Zakonu Pannom w Gracyanopolu mieszkającym, y nie tak ciężkim ubóstwem ściśnionym, z Oycowskiego Stolicy Apostolskiej politowania pozwolono, co wżycy w duchownych rzeczach biegli pochwalili. Tak bowiem z uprzykrzoney niedostatku ciężkości (ktory ducha prawie zatłumia) uwolnione, w ściśłym inszych Zakonu swego Reguł zachowywaniu, y w odprawianiu chwały Boskiej, iako też modleniu się za Kościół Święty, ochotnie, szczęśliwie, snadnie, y pilnie trwać, y postępować będą. W Anneyum dnia 17. Września, Roku P. 1617. Świątobliwości W. Najniższy, y nayposłuszniejszy, y niegodny Sługa, Fran. Biskup Genew.

## L I S T XII

Do Oycy S. GRZEGORZA XV.

*Oznajmuie Oycy Świętemu, iako z rozkazania iego na Kapituła Generalney Oycow Fellantyńskich prezydował, y że tam wszystko zgodnie y chwałebnie stanęło.*

Oycze Święty.

O Debrawszy Apostolskie Świątobliwości Waszey pisanie, dane 28. Kwietnia, w Roku terażniejszy, ktorym mie za Prezydenta Generalney Kapituły zgromadzenia Fellantyńskiego naznaczyć raczyłeś, nie mieszkanie rozkazaniu świątobliwości Waszey dosyć uczyniłem, y iechałem do Klasztoru tegoż Zakonu Pinerolskiego, gdzie za przybyciem moim generalna Kapituła odprawowała się: na ktorej iako przynależało w różnych całego Zgromadzenia sprawach, zewsząd przynoszonych, różne uchwały y dekreta stanęły, y według zwyczaju obrany iest Generala, y inni, tak Prowincyałowie, Opaci, iako y Przeorowie: Co wszystko tak zgodnym zezwoleniem, w takim pokoju y taką obyczajow układnością skończono, że nie wdzięczniejszy, nie przyjemniejszy widzieć się nie mogło: tak dalece, że słowa Proroka prawdziwie mogą być stosowane do tey Kapituły: *Quam bonum & quam iucundum, habitare fratres in unum sicut unguentum in capite, quod*



*quod descendit in barbam, barbam Aaron.* O iako rzecz dobra y iako przyiemna widzieć mieszkających Braci wiedności. Jako olejek na głowie, który zstępuje na brodę, a brodę Aaronową. Już więcej do oczekiwania nie zostaje, tylko aby iako to zjednoczenie y istotna jedność między tak wielą Prowincyi y Narodów głowami, wieku tego w którym żyjemy, chwalebna jest; tak y na potym chwalebna być mogła. Przełożony zaś generalny, z wielką głosow y serc zgodą obrany jest mąż, któremu prawdę mówiąc, wszyscy snadnie wielkiey nauki, roztropności, y umysłu wspólniałego ustąpić powinni. Mąż zaprawdę wysokiey cnoty y pobożności; który nie tylko dotąd poważnemi piśmami Kościoł Boży ozdobił y bronił, ale y na potym, ile mu czas pozwoli, toż czynić gotow. Zaczynam słuszną obiecować, że pod jego rządem ta Kongregacya obfitsze będzie wydawała owoce. Naostatek, ponieważ w Roku 1625. Generalna teyże Kongregacyi Kapituła w Rzymie, przy bytności Świętey Apostolskiey Stolicy, ma się odprawować: Jeżeliby ieszcze co do ozdoby y większey doskonałości tegoż Zakonu należało, snadno bardzo w to się potrafi. BOG zaś Wszechmogący przez swą osobliwą ku Kościołowi opatrność, Świętobliwość waszą przy dobrym zdrowiu dłu goletnie niech zachowa. O co pokornie prosi y żąda Świętobliwości Waszey Najniższy, nayposłuszniejszy, y niegodny Sługa.  
w Turynie Roku P. 1622. Fran. Biskup Genewski.

## L I S T XIII.

Do Kardynała BELLARMINA.

*Prosi o wyiednanie od Stolicy Apostolskiey tytułu Zakonnego z pewnemi przywilejami, dla Panien Nawiedzenia Najświętszey Panny MARYI.*

Jasnie Oświecony y Nayprzewielebniejszy  
w Chrystusie Panie.

**L** Ubo iestem nieznaomy światu, y temu Miastu głowie całego świata, udale się jednak z prozbą moją według miłości, która jest w Chrystusie, do Kardynała wszystkiemu światu y temu Miastu znanego, y ukochanego. Mamy tu w Lugdunie dwie Kongregacye, Panien, y Wdow; ktore chociaż nie są Zakonnici,



cam, przecież iednak ściśle Zakonną świątobliwość, czystość, ubóstwo, y posłuszeństwo zachowują: a lubo z postanowienia swego klauzurze nie podlegają, te iednak dobrowolnie z wielką żarliwością zachowują; ponieważ nigdy, chyba za pobożnemi przyczynami przymuszone z domu swego wychodzą, y to w godziny naznaczone. Odprawiają Oficjum Małe Panny Najsświętszey pospołu w Chorze, tak nabożnym śpiewaniem, że trudno rozeznąć czyli powaga wdzięczność, albo wdzięczność powagę przewyższa. Na modlitwie zaś, która się Mentalną zowie, dwie godziny, iedną porankową, drugą wieczorną z wielkim pożytkiem trawiają. Jednym słowem zamknę iż mi wyrażają owe białogłowy, o których Święty Grzegorz Nazyański do Helleniusza pisać, śmie ich mianować najpiękniejszymi Chrystusa gwiazdami. Lecz kiedy niebardzo dawno Arcy-Biskupa Lugduńskiego nawiedzałem, przy spólney o sprawach Kościołów naszych rozmowie, między innymi, przypadł nam dyskurs o tych dwóch Kongregacyach białychgłów, których nader wdzięczna wonia w obudwu wydać się Dyecezyach, dowodnie pokazuje słuszną a wielkiey wagi y uwagi godną potrzebę; y Arcy-Biskup za rzecz słuszną osądził, aby były naprzód do iakiey Zakonney Reguły, z tych które są od Kościoła potwierdzone, a potem do Klauzury y czynienia ślubów Zakonom zwyczajnych przywiedzione: Śladno do tego y ja przystałem, częścią poważney Zwierzchności iego, y we wszystkich rzeczach biegłości y pobożności; częścią dla zacności imienia Zakonnego, z którego rozumiałem, że nie mała ozdoba na te Kongregacye spływać będzie. Tak tedy między sobą postanowiliśmy, y gdyśmy poczęli tę sprawę przed się brać, przedziwną y wielce wdzięczną w nich do posłuszeństwa znaleźliśmy skłonność, y ochotę. Maż bowiem w szczegulnym afekcie serca swego trzy pobożne powinności; których zażywania ieżeli im Stolica Apostolska pozwoli, nie im w tym przedsięwzięciu ciężkiego, nie nieprzyjemnego zdać się nie będzie. Te ich powinności są takowe, które (moim zdaniem) najmniej nie są przeciwne Klauzurze y Zakonnym Obrzędom białychgłów, y które gdy będą rostrząsane od ludzi znających procedery Francuskie, tedy im przyznają, że nie tylko nie uczynią żadnego uszczerbku pobożności, ale iey wysoce przyczynią. Pierwsza jest, że do Oficjum które nazywają wiel-

kim,



kim, nie są obowiązane, ieno do Officyum Rzymskiego Najsświętszey Panny. A to z tey przyczyny, iż częstokroć przyjmują podszłego wieku Panie, ktoreby się Officyum wielkiego z swemi rubrykami nigdy nie mogły nauczyć. Potym że dośpiewania tego krotkiego Najswiętszey Panny Officyum z rozdzielonemi głosu pauzami y akcentami już się przyzwyczaiły; czego by nie tak snadno dokazać mogły, gdyby im wielkie Officyum przyszło odprawować. Co tym więkzey godno jest uwagi, im to jest dowodnieysza, iako między tak wielą Klasztorow białogłowych znajdujących się na całym świecie, nie masz żadnego któryby gorzey pronuncyował łacinę, nad Francuskie: zaczym też nie podobna, aby akcenty, y inne w słowach łacińskiej pronuncyacyi reguły, przy takiej wielkiego Officyum różności, Lekcy y Psalmow, zachowywać miały: z kąd załosna być musi, kiedy w wielkiej liczbie Panieńskich Klasztorow, tak wielkie mankamenta pronuncyacyi łacińskiej słyszane bywają, że za ledwie ludzie nayspożegnieszy od śmiechu wstrzymać się mogą; a niebożni w pośmiewisko obracać, gorszyć się zwykli. Druga, że Wdowom w szatach świeckich dla ćwiczenia się w pobożnych Zgromadzenia swego powinnościach mieszkać z sobą pozwalają: w prawdzieć nie wszystkim Wdowom, lecz tym tylko, ktore do Zakonu wstąpić usiłują, y dokądby spraw swoich nie uspokoily; starając się pokryć y zachować skarb czystości swojej; aby w skutku skażytełnym, y w oczach Synow ludzkich nosząc go, nie przyszły do utraty, podając się na niebezpieczne sidła łotrowskie: racya tego, iż w tych krajach Mefzczyny Wdowom z taką wolnością, y bezrozumnym zucliwalstwem zwykli się naprzykrzać dyskursami, y światowemi pobudkami, iż y te ktoreby prawdziwy stan Wdowi zachować chciały, ledwie tego dokazują; do czego tym sposobem snadno przyiść mogą. A ponieważ też Wdow wy posłuszeństwo y klauzurę zachowują, kiedy ledwie raz albo dwa w rok, dla uspokoienia domowych trudności, trafia im się wyieżdżać; tedy nie ma się to rozumieć za rzecz szkodliwą, ale y owszem za wielce pożyteczną; albowiem, prawdę rzekłszy, mniej ia niebezpieczeństwa znajduję w tym sposobie życia, aniżeli w owych innych, ktore się w różnych wielce światobliwych Klasztorach zachowuje; gdz ie Siostron Konwierzkom iechać, y powrócić, wynieść y przysć się godzi: Nadto ieszcze mniej tu

znay-



znayduie się trudności, aniżeli w przyimowaniu Pánien młodych na ćwiczenia, albowiem mało na tym należy, iezli Panna dla nauki, czy Wdowa dla zachowania czystości w Klasztorze zostać będzie. Co wszystko za rzecz prawdziwie słuszną osądzi, ktokolwiek tych krajow Francuskich obyczajom y zwyczajom pilnie się przypatrzył. Trzecia rzecz iest, że nie tylko Wdowy, ale nad to w Małżeństwie żyjące Panie, do społeczności swojej przypuszczają; to iest te, które mają wolą pobożny żywot prowadzić, a za tym po odprawionych kilku ćwiczeniach duchownych, generalną uczynić spowiedź, potrzeba im na iaki czas od światowych turbacyi ustatć. Y zaprawdę żaden godnie y dostatecznie wypowiedzieć nie może, iak obfity, ta tak świętobliwa kilku dni gościna, pożytek przynosi; przez nie bowiem nie tylko wczasowi do nabożeństwa, ale też wstydowi, y białogłówniey wygadza się poczeiwości, kiedy przez okienko krótką żelazną obwarowane, na to umyślnie wystawione, poufaley się spowiadają, y oraz tamże zbawienne nauki odbierają, które potym na osobności z którą Zakonnica pilniey sobie na umyśle rozbiorają. Na ostatek, iezeli iaka pobożna może być przyczyna, dla ktoreyby pod czas świeckie białogłowy pod zakonne zamknięcie wchodzić mogły, te dwie między nayprzednieyszymi rachowane być mają: których słusność sama domagać się każe, iezeli od Biskupa, albo od Generalnego Wikaryusza pismem potwierdzone będą, y poki nie przyniesie iakiey przeszkody Zakonemu ich życiu. A iezeli się godzi z terażnieyszych y przeszłych o przyszłych dochodzić, toć nie świętobliwszego, nie pożyteczniejszego nie będzie, nad takowe życie; które iako szczęśliwy do tych czas przynosiło skutek, tak y na potym takowegoż się spodziewać potrzeba. W ktorey sprawie X. Arcybiskup Lugduński ma poważnego Posła Krola Francuskiego; mają y Panny Miaśta tegoż potężne instancye Nayjaśnieyszey Xieżny Mantuańskiej Wdowy, która ich szczegulnie kocha. Ja zaś Nayprzewielebnieyszy Kardynale Waszey Wielebności iedynie zazynam, częścią, że tylko Wielebność wasza z wyfokiego tamtego Apostolskiego Senatu znam; częścią, że o tych rzeczach naszych Zakonnych naylepiey sądzić mozesz, y wielom to inszym wywieść, że inaczey tu, inaczey tam rzeczy Boskie mają być sprawowane, według obyczajow y krajow różności: częścią, że

Księgi



S. FRANCISZKA SALEZYUSZA:

Y nęgi twoje Kontrowertyalne nie dopuszczają mi powątpiewać o politowaniu nad tą ubogą y zruinowaną Dyecezyą: y twoy o-  
statni y ukochany Beniamin upewnia o dobroczynności, którą  
zwykłeś oświadczać duszom pobożnym. przeto ufając tey wiel-  
kiey skłonności, którą W. W. masz ku postępkowi dobrych zamy-  
słów, iak nayusilniey proszę, y z nayniższą obowiązującą suppliką,  
aby według wysokiego rozumu swego, y powagą, którą na tam-  
tym mieyscu wiele możesz, sprawę tę raczyłeś wesprzeć, y do-  
kończyć. Wybacz y kochay, Naywyższy y Naywielebniejszy  
Prasłacie Twego Nayniższego y naypowolniejszyego Sługe.

FRANCISZEK Biskup Genewski.

w Annezyum 10 Lipca.

R E S P O N S

KARDYNAŁA BELLARMINA.

Jaśnie Wielebnemu Xiążęciu y Biskupowi  
Genewskiemu.

*Obiecutacy ze wszystkichy możności swojej czynić usilnie sta-  
ranie dla przywiedzenia do skutku zamysłu tego.*

**L**uboć podobno nie wielom w Rzymie Wielebność Wasza zna-  
łoma być możesz, mnie jednak od wielu lat różne y wysokie  
cnoty Wielebności Waszey dobrze są wiadome. A nie tylko  
mnie, ale y samemu Oycu S. czułość Pasterska, y miłość ku wła-  
snym owieczkom nie tajne są. Ale co się tycze Panien y Wdow,  
które mi Wielebność W. zalecaz, nie wiem zgoła iako w tym  
mam sobie postąpić: albowiem nie widzę tu osoby, ktoraby w tey  
chodzić mogła sprawie; y to pewna, iż za temi trzema kondy-  
cyami, nie może być od Stolicy Apostolskiej otrzymane prawdzi-  
wey Zakonney Professyi potwierdzenie. Co do mnie, gotow ie-  
stem według możności moiey dopomagać zamysłom Wielebności  
Waszey, byleby tylko był ktokolwiek przy boku moim, coby tę  
sprawę popierał; albowiem do tych czas nikogom nie widział,  
y nie wiem nawet komubym ten list oddać miał, który teraz pi-  
szę; dam jednak tym czasem radę, ktoreybym sam zażył, gdyby ta  
sprawa do mnie należała: Zarządzałbym te Panny y Wdowy w  
takim stanie w iakim teraz zostają, y nie odmieniałbym tego, co  
inż w dobrym terminie jest. Albowiem przed czasem BONIFA-  
CYUSZA VIII. były w Kościele Świętym Mniszki, tak Wleho-

D

dniego,



dniego, iako y Zachodniego Państwa, o których częstą wzmiankę czynią Oycowie SS. z Łacińskich, Cypryan, Ambroży, Hieronim, Augustyn; z Greckich, Atanazy, Bazylj, Chryzostom, y inni: a te nie były tak w Kłasztorach zamknięte, aby nie wychodziły, kiedy tego było potrzeba. Y iest wiadomo Wielebności W. że proste wota nie mnię, przed Bogiem obowiązują; y nie mnięszą są załugą od solennych. Tebowiem solenne śluby Zakonne, iako y Klauzura; poczynają się za Dekretem Kościelnym tego BONIFACYUSZA VIII. Y teraz w Rzymie wysoce kwitnie Zakon Szlachetnych Pań od S. Franciszki Rzymianki założony, w którym iednak ani klauzury nie masz; ani tey solenney Profesyi. Więc ponieważ w tym tam kraju bez klauzury y Profesyi Wdowy, y Panny, tak świątobliwie żyją iako słyżę, y z wielkim pożytkiem świeckich; nie widzę przyczyny, dla ktorey by ten sposób życia miał być odmieniony. To iednak zdanie moje wyższemu rozśadkowi ochotnie poddaię. Kiedy ten list piszę, odebrałem drugi od Wielebności W. w sprawie Awionenskiej; w ktorey ile możność moją znięsie; pracować zechcę. A teraz życzę Wielebności W. dobrego zdrowia; y upraszam o nieprzepomnienie w Świętych Modlitwach swoich. Wielebn: W. Zyczliwy y ochotny na wszelką usługę. Robert. Kardynał Bellarmus  
w Rzymie 24 Grudnia Roku P. 1616..

## L I S T XIV.

Do tegoż Kardynała BELLARMINA.

*Wywodzi, że Zakonnice S. Klary, w Dycezyi iego, dla zużożenia krajow, samą żołnużną wyżywić się daley nie mogą; y żeby dla większey chwaly Boskiej trzymanie dobr spólnych mogło im być pozwolone.*

**M**Amy tu ieden Kłasztor Świętęy Klary; a drugi w Awennionie, w których Panny Zakonne postami; czuynością, bosym chodzeniem, y inszym ciężkim ciała umarrwieniem Naywyższemu Panu przyługować się usiłują; Ktorec lubo do tych czas wyżebranemi tu y owdzie ialmużnami; między wielkimi y częstemi chorobami, z przykrą ciężkością iakożkolwiek żyły; teraz zaś, kiedy do takowego końca rzeczy przyszły, że nie mogą mieć więcej żadnego sposobu pożywienia, iezeli z nimi Stolica Apostolska dyspensować nie będzie; aby solwarki y insze dobra

stoiące



## S. FRANCISZKA SALEZYUSZA.

26

stojące w pospolitości trzymać mogły. Albowiem ciężka trzy-  
dziestoletnia wojna, y częste a gwałtowne heretykow w targnie-  
nia sprawiły, iż ta uboga Dyecezya nie może daley wystarczyć;  
aby mogła pożywić y opatrywać te Klasztory; a ubóstwo białych-  
głów iest pełne ciężkiego utrapienia, ustawicznych niepomiar-  
kowanych y melancholicznych myśli, niewczesnych inwencyi,  
do wynaydowania sposobow dostatecznego pożywienia, y wiele  
niespokojnych troskliwości. Zaczynam widząc iako ten niedosta-  
tek powierzchowny wewnętrznemu tych Zakonnic nabożeń-  
stwu tak wielki czyni wstręt, że one dłużey wprzedsiewzięciu  
swoim trwać nie mogą, ieżeli wcześne poratowanie od Stolicy  
Apostolskiej nie będzie im obmyślane; lubo staranie o nich nie  
mnie, ale Zakonowi Braci Mniejzych przynależy, które czi-  
nią; jednak y ja przyłączając się do ich proźby y supliki, którą  
do Oycy Świętego wnoszą, moją też nayspokornieyszą przyczyną  
wespierać usiłując w łaskę wysokiej W. W. uprzejmie życząc, aby  
im te dobroczynną łaskę wyświadczyć raczyłeś. To też krótka  
namienić chciałem, że w tych Panińskich Klasztorach Prowin-  
cyi tuteczney Koncyljum Trydeńskiego Dekreta nie zachowują,  
względem obierania sobie Spowiedników, dwa albo trzy razy do  
Roku, y examinowania Paniń przed Profesją od Biskupa: A na-  
wet pod czas Jubileuszu, kiedy każdemu wolno obrać sobie Spo-  
wiednika, byle był od Biskupa potwierdzony; tym wielką nieflu-  
szością y ta droga do pocieszenia sumnienia ich zagrożzona iest.  
Rozumiem, że się w tym dostatecznie otworzył W. W. którego  
aby Bog iak naydłużey w dobrym zdrowiu zachował, uprzejmie  
życząc światobliwe rece całuję, y zostawam W. W. Naysposlu-  
sznieyszym y Nayniższym Sugą. Franciszek Biskup Genew.

w Annezyum 17. Września, R. P. 1617

## L I S T      X V.

Do Kardynałow Congregationis Rituum.

*Prosi ich aby chcieli być łaskaweni, a słońili się do  
Kanonizacyi Błogosławionego Amedeusza  
trzeciego Xśiążęcia Sabaudyjskiego.*

**M**iełży wyklętymi y przewrotnemi opiniami, które złościł  
w Kalwin w mizernym mieście Genewie z wielką pope-  
dliwością y niewstydem nauczał; ta też była, to iest wzgarda



Świętych z JEZUSEM Chrystusem w Niebie królujących. Ten zatracony Syn, wszystkie siły na to obrocił, aby zagubił pamięć imienia ich, zprofanował Święte Reliquie, nasmiewał się z ich przyczyny, y przeciwko chwale y zasługom ich bluźnił. Dla czego Katołicy tam zostający, iakoby *per antipetissim*, z osobliwą żarliwością udują się na wyławienie y wzywianie Świętych. Między ktoremi do Błogosławionego Amdeusza Trzeciiego Xiążęcia Sabaudyjskiego, nasi I redecessorowie mieli wielkie nabożeństwo; iako to każdy uznać może z obrazow iego, ktore na wielu miejscach w Kościołach z wielkimi świątobliwościami znakami widzimy. Ale że ieszcze nie jest Kanonizowanym, ieszcze mu ten publiczny y solenny honor nie bywa oddawany, ktoryby iego wysokiey y prawdziwey świątobliwości przynależał. I lubo wiele ich w różnych okazjach doznali, iak wiele mogą przyczyny iegou Boga; iednak drudzy iego nie wzywają pomocy, że go Święta Apostolska Stolica w liczbie Świętych nie położyła. Widząc tedy z iak wielkim afektem proszą o to Państwa Nayjaśniejszego Xiążęcia Sabaudyjskiego, a osobliwie Naywielebniejszy Arcybiskup Turoneński, y Biskup Wercelenński; suplikowałem y ja z całego serca mego S. Stolicy Apostolskiej; aby tę łaskę wszystkiemu okolicznemu ludowi wyświadczyć raczyła, a ponieważ Ociec S. żadney rzeczy w podobnych okazjach czynić nie zwykł bez rady, y pozwolenia Wielebności Wąszych; pokorną wnoszę suplikę, abyście iasne Oświecone Wielebności Wąsze tak świątobliwą sprawę faworem życzliwości swojej wesprzeć raczyli; sprawę, ktora nieprzyjaciolom Ss. Bożych będzie konfuzya, a pobożnym duszom wielką przynieść pościechę; wzbudzi chęci Xiążąt do naśladowania, y całemu Kościołowi do wesolości y błogosławienia Boga będzie powodem; ale osobliwie tey utrapioney Dyecezyi, w ktorey ten wielki Xiążę urodziłszy się, y będąc wychowanym, według imienia swego, był tak kochanym y kochającym Boga; że iako on wielbił y wynosił imie iego Boskie z całego serca swego; tak też Boski Majestat wywyższył go wielkością Cudow; o ktorych kiedy będzie inquizycya, iasnie się pokaże, że tegoż Boga providencya chciała, aby Kanonizacya iego do tego czasu odwleczona była, kiedy wzgarda Świętych między heretykami kraju tutecznego gonię bierze.

Wygo-



# S. FRANCISZKA SALEZYJUSZA.

23

Wygodnie tedy y według czasu to się stanie, że ta pochodnia na lichtarzu wystawiona będzie, aby w cecach ich zaświeciła: pochodnia, która między ich Predecessorami zapalona była, y w ktorej oni widzieli żywot przedziwnej pobożności, y nieporównanej miłości Boskiej. A tak najmniey nie powatpiewając, aby Jaśnie Oświecone Wielebności Wasze nie miały mieć dobrej woli do promowowania tey tak wielce pożądanej sprawy. Skłaniam się na oddanie Wielebnościom W. ze wszelką uniżonością należytey czci, y proszę P. Boga, aby obficie łask swoich użyzyć raczył Jaśnie Oświeconym Wielebnościom W. w Annezium II. Czerwca, R. P. 1612. Naypokornieyszy, y nayposłuszniejszy Sługa.

Franciszek Biskup Gene.

## L I S T XVI

### Do Kardyнала MONTALTEGO.

*Będąc mianowanym od Oyców S. do prezydencyey na Kapitułę Generalney Oyców Fellantynskich, wypisać mi to się tam dzieło: wychwała pobożność y zgodę, którą wiódł Jaśniczą w tym zgromadzeniu; y wysłuchając zalecą Generała tam obranego, to jest, Naywielebniejszego IANA od S. Franciszka, który powtórnie był obrany y potwierdzony w Rzymie w Miesiacu Maju, Roku Pańskiego 1625.*

Odebrałem z naypokornieyszą iakom był, powinien uczciwością list Jaśnie oświeconey Wielebności W. dany dnia 21. Maja, który mi zaślął zupełnie ochotnego y wszelką napelnionego wesołością, do oddania uniżney usługi moiey. Ale to prawdziwa jest, że tam był niepotrzebnym sługą Oyców Fellantynom: albowiem oni z taką pobożnością, z takim pokojem, jednością y słownością generalną swoją odprawowali Kapitułę, że żadney uslugi im nie miałem okazać; iakom miał zlecenie od Wielebności W. y iakom sobie uprzecymie życzył. Obrali na urząd Generalski osobę pełną nauki y rostrości, że nie mogli lepszey nad te uczynić elekcyi. W Świętey Theolocy jest doskonałym biegłym; wytłumaczył bowiem wiele Księg z Greckiego języka na Łaciński, iako snadno obaczyć się może w Tomie wtórym S. Grzegorza Niceńskiego. Przekład także na język Francuski Księgi S. Dyonizego Areopagity, z

pie-



pięknemi bázro annotacyami, po wšyſtkim Kroleſtwie wiado-  
me. Nad to nápiſał z przedziwną wymową y oſobliwym obja-  
śnieniem wiele ná obronę Wiary S. przeciwko tych czaſow he-  
retykom. I dla tegoż nie powatpięwam, aby tá Elekcyja Ia-  
śnie Oſwieconey W. W. nie miała być wdzięczna. Ktorego  
ábym dłużej nie bawił nieudolną ramotą moją, ſuplikuję, aby  
mi wolno było tę Kongregacyę, którą miałem od W. W. ſobie  
zaleconą, wzaiemnie iá z głęboką uniżonością W. W. áſekto-  
wi y ſerdeczney zalecić miłości. Całuję zatym pokornie rę-  
ce W. W. y tych z nieba życzę ſzczęſliwości, których ſam ſo-  
bie pragnieſz. Iaśnie Oſwieconey W. W. Nayuniżeńſzy y nay-  
poſlušnieyſzy Sługá. Fránciſzek Biſkup Genew. z Turynudnia  
21. Czerwca, Roku Pańſkiego 1621.

## L I S T XVII.

Do Kárdynała BORGEZEGO.

*Wychwala ſkromność Kápituły Oycow Fellantynow, y wy-  
noſi náukę y pobożność Generala od nich obranego.*

**B**ędąc tych dni przeſzłych w Pignerollu, dla aſſyſtencyi  
odprawowaney tam Generalney Kápituły Oycow Fellanty-  
now, ná którą byłem wezwany od Generalnego W. W. Wika-  
ryuſza y Nuncyjuſza w tey ſam ſtronie zoſtaiącego, do Admi-  
niſtrowania Sakramentu Bierzmowania ludowi mieyſca tego,  
co odprawowałem przez dwa dni z niedzieli naſtępujące pod-  
czas tey Kápituły. Konferowałem też wielom *Ordines minores*,  
według woli y pragnienia, które mi Generalny W. W. Na-  
mieſtnik opowiedział. Co ſię tycze kápituły generalney tam  
ſię odprawiającej, o tey rzecz mogę prawdziwie, że nigdy nie  
widziałem zgromadzenia ſkromnieyſzego, zakonnieyſzego, y  
w którym by pokoy y zgoda iaśniey ſię nád támtó wydawały.  
Obrano Generala wyſoką nauką obdarzonego, rzadką roſtro-  
pnością y pobożnością oſobliwſzą: ktorego elekcyja zgodnym  
głoſow y krefek odprawiła ſię konkurſem. Upewniam że W.  
W. będzie rzecz przyiemna. Łaskawym ná niego poglądać o-  
kiem, kiedy ná bliſo przyſzłá ieſień ſtanie w Rzymie; álbo-  
wiem ieſt to Maż wielkich zaſług, y który pożytecznie y ná  
potym ſłużyć będzie Kościołowi S. przez mądre Piſma ſwoie:  
a z drugiey ſtrony że on będąc obranym ná Generalſtwo, w  
Kiaſzto,



S. FRANCISZKA SALEZYJUSZA

Klasztorze W. W. oczekiwa y obietcie sobie wysoką protekcyą; Ia też uniżenie dziękuję że mi W. W. służyć sobie rozkazales, y raczyłeś mię zażyć w tey małej okazji; albowiem jest to moy naywiększy honor, którego mogłem się kiedykolwiek spodziewać. Zatym całuję pokornie ręce W. W. y proszę Pana naszego, aby wylewał wizerkie szczęśliwości według ządania W. W. Iasnie Oswieconey W. W. Nayniższy, y posłuszniejszy Sługa. Franziszek Biskup Genew. z Turynu 21. Czerwca, Roku P. 1621.

L I S T XVIII.

Do Kárdynała LUDOWIZEGO.

*Wielki Bogi, że użyzył ludziom śmiertelnym pokoju, który uznawał w Oycach Fellatyńskich, na świecie generalna Kapitułę zgromadzonych, y dać wysoką pochwałę ich Generalowi.*

**U**Pewnienie dane mnie od Oyców Fellatyńskich o łasce y miłości, którą I. O. W. W. zgromadzenia ich wyświadczać raczysz, obowięzuje mię; abym oznajmił, jako będąc z woli y upodobania Oyców S. postanowionym za Prezydenta ostatniej ich Kapituły Generalney; znalazłem między niemi osobliwą zgodę y pobożność; tak dalece, że mi się wzruszył znacznym obowiazkiem chwalenia nieskończenie Maiestatu Boskiego, który użyzył ludziom śmiertelnym tak słodkiego pokoju duchownego. Nad to obrali Generala ze wszystkim rozsądkiem y wyborem, któryby się pragnąć mógł: rzucili albowiem oczy na osobę, w ktorej wyborna nauka, roztropność niepospolita, y wysoka pobożność znajduią się w pięknej układności. Znaczące piśma jego oczywistym tego wszystkiego są dowodem, kiedy Bog sam zażył piera jego, na większą nauki S. Katoickiej ozdobę, w pożytecznym bardzo przetłumaczeniu niektórych Oyców Greckich, y wydaniu pięknych ksiąg, które napisał na danie odporu tych czarów herezyom. Nie powątpiewam tedy, aby W. W. nie miała odbierać wielkiego ukontentowania z tego obrania, y szczęśliwego kapituły sukcesu: y nad to obietcie sobie, że w łasce swej przeciwko temu zgromadzeniu ustawać nie będziesz. O co pokornie suplikując, y z naywiększą

uczci-



uczciwością całując Świątobliwe W. W. ręce; proszę Boga, aby dał wszelakie szczęśliwości: To jest gorące pragnienie tego, który zostaje I. O. W. W. Najniższym, y naysposłuszniejszym Sługą. Franciszek Biskup Genewski. Z Turynu dnia 21. Czerwca, Roku Pańskiego 1621.

## L I S T XIX.

Do Kardyнала S. ZUZANNY.

*Oznajmuie, iako uznał taką iedność y pobożność w Oycach Fe lantynach, że przytomność iego w ich Kapitułce była mniey potrzebna: y upewnia z wysoką pochwałą, iż to jest znaczna szkoda Kościoła Katolickiego, kiedy zatrudniono urzędem Generalskim osobę zgodną do usługi kościelney przez swie pisma, to jest W. IANA od S. Franciszka.*

**Z**Naiać dobrze osobliwy afekt, którym S. żarliwość W. W. zawsze popierała, y prokurowała interesa zgromadzenia Oycow Fellantynow; zdało mi sie to do mnie należyć, abym W. W. oznajmił o dobrym ostatniey ich Kapituły generalney sukcesie: na którą, iako jest dobrze W. W. wiadomo, Ociec S. rozkazał mi być w osobie Prezydenskiey. Upewniam tedy W. W. że wszystkie rzeczy tam się odprawily w tak zgodney umyslow iedności, pokoju y pobożności, że te godne przymioty nie mogły w wyższym doskonałości stopniu być: tak dalece iż mogę mówić, że moia tam bytność była cale niepotrzebna, nie mogąc w tey moiey prezydencyi innszey mieć zabawy, okrom smakowania w sobie samym srodczy y pociechy, z widzenia takiey skromności, y tak wielkiey Cnoty. General był obrany z społecznym wszystkim zezwoleniem: albowiem ze trzydziestu piąciu kresiek, dane mu były trzydzieści: y kiedy iego elekcyja była ogłoszona, potwierdzenie wszystkich było uznane przez wielkie wesele, które oświadczyli, I iaz moiey strony w tym wszystkim inney rzeczy do nagany nie znajduię, tylko że to będzie z nieiaka dobra pospolitego szkoda, kiedy tak wysokiey kondycyi osoba, y która wiele dosyć pięknie dla przyśłużenia się Kościołowi napisała; teraz sprawami urzędu y zwierzchności na siebie włożoney zatrudniona zostanie: lubo iaz zwierzchność jest nad osobami Zakonnemi, y które czynią



## S. FRANCISZKA SALEZYUSZA.

32

osobliwą profesją doskonałości klasztorney. Albowiem tegom był rozumienia, że kiedy mu się zdarzyło z takim szczęściem y przyjemnością pisać, iako to snadno każdy obaczy z Greckiego na Łaciński, y Francuski ięzyk tłumaczenia, które wydał na świat, dla potępienia tych czasów herezyi, mógł być większą y poważnieyszą Kościołowi Świętemu uczynić przysługę, w kontynuowaniu dalszym tej zabawy. Atoli iednak, ponieważ to tak Boska sporządziła Opatrzność, nadzieia zostaje, iż zechce zażyć iego na Generalstwo podwyższenia na większy tegoż Zakonu pożytek, y znaczną iaką Kościoła S. Katolickiego przysługę. Całuję zatem ręce W. W. z nayspokornieyszą unizonością, y życząc od Boga wszelkich szczęśliwości. Jako zostający J.O.W.W. Naysniższym y naysposłusznieyszym Sługą. Fran: Biskup Genew, z Turynu 21 Czerwca Roku P. 1621.

## L I S T XX.

Do Kardynała BANDYNA.

*Oznajmuje mi że Kapituła Oyców Fellantynow była iako iedno zgromadzenie Anielskie; y chwali Elekcją Generala od nich obranego, wysokiemi czdobionego zastugami.*

**L**ist który Jaśnie Oświecona W. W. do mnie pisać raczył dnia szóstego Maja, obowiązuje mię do wzięcia piera w rękę, dla upewnienia W. W. iako Kapituła generalna Oyców Fellantynow z takim była odprawiona pokoiem, y z tak iednostaynym woli y umysłów wszystkich tam przytomnych zezwoleniem, że ci zakonni Zakonnicy, Anielskim raczey, a niżeli ludzi śmiertelnych zdali mi się być zgromadzeniem. Nie widać tam było między niemi ani niezgody, ani dysputy, ani naysmniejszego sprzeciwienia, y w samey nawet Generała Elekcji, która powszechnym zezwoleniem odprawiona była, y zgodnym wszystkich głosów zdaniem. Jakoż zaiste tak przynależało; ponieważ taką obierali osobę, ktorey nauka jest bardzo wysoka, cnota nie porównana, rozum podziwienia godny. Y ktorey prace szczęśliwie, y pożytecznie obracały się na rozmnożenie Wiary S. Katolickiej; iako te przetłumaczenia kilku Starych Oyców Greckich, y niektóre traktaty przeciwko Herezyom tych czasów od niego napisane cczywiście pokazują. Lubię tedy mniey potrzebna być, aby powaga Apostolska w tak zgodną miała wchodzić Kapitułę, że

E

iednak



jednak rozkazanie Oycy S. tak mieć chciało; przy wszystkich kapitularnych aktach tam odprawowanych zostawałem przytomnym; y teraz ie W. W. opisuje, suplikując z całego mego afektu, abys W. W. iakoś zawsze łaskawą to zgromadzenie przyodzabiać raczył, tak w teyże nie ustawał chęci y protekcyi, aby tym sposobem pomnażało się w świętym pobożności zakonney zachowaniu. Całuję zatym z należyta uniżonością ręce W. W. y proszę Boga aby fortunemi sukcesami obdarzać raczył. Co z szczerą serca życzy W. W. Nayniższy y naysposobniejszy Sługa. Fran:Bisk: Gen: Z Turynu 20 Czerwca R.P. 1621.

L I S T XXI.

Do Arcy-Biskupa Wiedeńskiego.

*Wywodzi że Arcy-Biskupom Wiedeńskim należy tytuł  
Jasnie Oświecony.*

**P**Ozwoli mi W. W. pokornie proszę tego małego uporu, albowiem prawdę mówiąc, skorom tylko wyrozumiał o woli W. W. abym wygluzował z listow do W. W. dyrygowanych ten tytuł Jasnie Oświecony, na tych miał zdanie moje z własney woli było wyrugowane, która nie oddmiennie woli W. W. poddać została. Atoli jednak potym, toż zdanie pilniey uważane, tak się mocno w rozumie moim ugruntowało, że nie mogę bez wielkiej trudności o jego z tamtąd wyprowadzeniu zamyślać. Nie żeby jednak rozum mój niechciał W. W. ustępować rozsądkowi, którego wielce poważa, y on że sobie naywyższy kładzie: ale mniemając że W. W. nie dobrze intencji jego, y szczerości w tym terminie zrozumiał. Czy ośmielę się wdać w dysputę z Wielebnością Waszą? Łaskawość W. W. rozumiem snadno mie w tym wymowi, bo to tylko będzie, abym mógł z prosta zdanie moje wytłumaczyć. Mówię tedy za pozwoleniem W. W. na przod że mogę W. W. nazywać Jasnie Oświeconym, y że ten tytuł nie jest na W. W. wielki, tak odemnie, iako od inszego Biskupa. Jest to iasna z powagi wielu innych godnych Kościoła Biskupow, którzy nie tylko Patryarchom y Arcy-Biskupom daleko większe tytuły dawali; ale y samymże inszym Biskupom. A temu argumentowi nie dosyć czyni odpowiedź, że wszyscy Kapłani poczytani byli za świętych, za błogosławionych, za Oycow; a zatym potrzeba było wyższym tytułem obdarzać Biskupow; Tak zaprawdę Jasnie Oświecony Panie, albowiem te wszystkie



# S. FRANCISZKA SALEZYUSZA:

24

skie tytuły przynależały ich stanowi, ich godności, y ich Kapłaństwu. Powtore mówię, że nie tylko mogę W. W. nazwać Jaśnie Oświeconym, ale że ieszcze przynależy, abym to czynił, y rzecz słuszną, aby toż wszyscy Biskupi czynili. Bo cożby za rzecz była, abym miał Książętom świeckim dawać tytuł Jaśnie Oświecony, a nie tym, *Quos constituit Dominus Principes populi sui?* y nie nie wazy ta mowa: *Non dominantes in Cleris*, bo iako *Vos debetis dominari, sic nostrum subjici*. Proszę pokornie racz W. W. uważać tę *Rationem status*. Ponieważ my nie możemy uwłóczyć świeckim Panom tych honoru tytułów, iżali nie słuszną, kiedy się z niemi, ile z nas może być w tej mierze porównamy: o których się mówić może: *Derident nos juniores tempore, quorum non audebant Patre. cum sacerdotibus minoribus incedere*. Mówię po trzecie, że tego fama przy stoynosc wyciąga; bo lubo to Włoka ziemia od Francuskiej jest odległa, y nie potrzeba języka Włoskiego do Francyi wnosić; przecię jednak Kościoły nie są rozłączone; y mowa nie dworu, ale Kościoła Rzymskiego jest wszędzie dobra w całego Duchowieństwa ustach. Ponieważ tedy sam Papież nazwałby W. W. Jaśnie Oświeconym, więc słuszną przynależy, aby y ia toż uczynił. Nie zostaje mi tedy do rozwiązania, tylko ieden a fundamentalny woli W. W. argument: ale na ten odpowiedzieć nie można, gdyż w tym jest sama W. W. pokora. *Ut qui major est dignitate, sit potior humilitate*. Jednak y na to odpowiadam, y mówię: że ia wszystkich Biskupow, do którychkolwiek piszę tak nazywam, z wielką umyślną wolnością, y wszystkim zarownie ten honor powierzchowny oddaję. Zostawiając umyślowi memu, pod tymże iednym tytułu słowkiem, wolny różnych respektow szafunek, według różnych powinności moich: iako to y przeciwko W. W. z wyfokim czei oddawaniem y osobliwym afektu mego oświadczaniem. A to jest com W. W. mógł w tej mierze napisać, wychodząc, iakoż y za godzinę wstąpię na Ambonę. Będę oczekiwał na dalsze rozkazanie, abym mu dosyć uczynił: bo krotko mówiąc, gotowem odstąpić zdania, które się W. W. nie będzie podobało, y iść cale za wolą W. W. we wszystkim y wszędzie. A teraz o przebaczenie proszę: fama dobroć W. W. która wszystko znosi, y która nie tylko jest cierpliwa, ale też y łaskawa, mnie snadno wymowi, upewnając że jest W. W. Najniższym y najposłuszniejszym Sługą.

Fran: Biskup Genewski.

E 2

LIST



LISTY DUCHOWNE  
L I S T XXII.

Do Jaśnie Oświeconego de Willarz Arcy-Biskupa  
Wiedeńskiego.

*Wpisuje to to mu dało okazją do podania do druku swojej  
Księgi. Cieszy się z powinszowania, które mu ten Arcy-  
Biskup względem tej Książeczki czyni, y oznajmuje mu  
różne Księg zamysły.*

Jaśnie Oświecony Panie.

O Debrałem 8. dnia Miesiąca tego list, W. W. raczyłeś pisać  
dnia 25. blisko przeszłego Miesiąca, y oświadczam się, że nie  
mi się od dawnego czasu nie zdarzyło, coby mi większym ho-  
norem y weselem napęłnić mogło. Albowiem mając W. W. w wy-  
sokim respekcie, życzyłem sobie za jaką szczęśliwą okazją mieć  
godny iaki do W. W. przystęp: lecz tego iakożem się mógł spo-  
dziewać do tych gor przykowany, y W. W. uważania tak nie-  
godny? Atoli BOG mię chciał tą poprzedzić pociechą, za któ-  
rą pokornie dziękuję iego dobroci, y W. W. poczuwam się być  
bardzo obowiązany, że się tak przyjacielsko ku mnie nakłoni-  
łeś. Jest to wielki pożytek, który mi ta licha y małeńka ksz-  
żeczka przyniosła, y któregom się nigdy nie spodziewał: jednak  
dla tego samego, bardziej niż dla czego innego, com sobie aż  
do tych czas obiecywał, na potym zechcę ją kochać. Mogłeś to  
uznać snadno W. W. że ta książeczka nie była nigdy tym wydana  
umyślem: Memoryalik to odemnie napisany dla iedney godney  
duszy, która moiey pragnęła dyrekcyi, y to między trudnemi  
postu czterdziestodniowego zabawami, kiedy mi dwa razy w ty-  
dzień kazać przychodziło. Ta osoba pokazała ją W. Oycu Fo-  
ryerowi, na ten czas Chamberyńskiego, a teraz Awroneńskiego  
Kollegium Rektorowi o którym wiedziała, y że jest wielkim  
moim przyjacielem, któremu ja sam częstokroć z postępkom mo-  
ich oddawałem rachunek. Ten tedy tak mi ciężko przynaglał  
o wydanie na świat pisma tego, że skwapliwie przeczytane, y w  
niektórych poprawione miejscach posłałem do drukarni: y dla  
tegoż tak nie ozdobnie w oczach W. W. będzie prezentowane.  
Ale ponieważ takie, iakie jest łaskawą od O. O. odnieść ap-  
probacyą; tedy jeżeli kiedy do druku powracać mu przydzie,  
umy-



umysliłem go przyozdobić, y niektórymi przyczynić punktami; które go pożyteczniejszym dobru pospolitemu uczynią, y uznaney łaski W. W. mniey niegodnym. A że W. W. pobudzasz mnie aby mnie ustawał do wydawania na piśmie to, co mi Bog poda do serca, dla pomocy Kościoła swego, opowiem W. W. poufale moje w tey mierze intencye. Bo bez wątpienia, że mi schodzi na wszystkim do zaczęcia wielkich Ksiąg, y długiego czasu potrzebujących; gdyż zaprawdę nie mam skłonności umysłu do tego. Nie maż podobno żadnego na sto mil około mnie Biskupa, któryby miał tak ciężkie spraw zatrudnienia, iako ja mieć muszę. Zostaie na miejscu, na którym ani ksiąg mieć nie mogę, ani rady do takich zamyśłow potrzebney. A zatym wielkim ludziom wielkie intencye zostawując, wziąłem przed się niektóre małeńkie zabawy mniey pracowite, a jednak dosyć przyzwoite życia mego kondycyi, nie tylko utrudze bliźniego oddaney, ale y chwale Boskiej poświęconey. Wystawię W. W. kruciuchno, tego wszystkiego argumenta. Zamyślam tedy iedną książeczkę o miłości Boskiej, nie żebym o niey miał *speculative* pisać, ale żebym skutek iey pokazał w zachowywaniu pierwszego przykazania. Potym nastąpi druga, która nauczać będzie wyświadczenia teyże miłości Boskiej, w zachowywaniu przykazania drugiej tablice: a te obiedwie będą mogły być obrocone w iedną książkę sposobną do zażywania. Mam też wolę wydać na widok mały Kalendarzyk albo Dyurnalik, dla prowadzenia dusze pobożney, w którym wystawię Filotei święte zabawy na wszystkie Roku całego tygodnie. Mam nad to niektóre materye dla wprowadzenia tych, którzy poczynają się ćwiczyć do opowiadania Ewangelij: gdzie też chciałbym zaraz przydać sposób nawracania heretykow, przez S. Kazania: a w tey ostatniey książeczce chciałbym nakształt kontrowersyi zbierać wszystkie nayszkodliwiejsze y naysławniejsze Naszych nieprzyjaciół argumenta: a to wszystko stylem nie tylko nauczajacym, ale y afektu pełnym, aby pomocny był, tak na pocieche Katolików, iako na nawrocenie heretykow. Dla czego przydam wiele Medyracyi, których przez pięć lat w Powiecie Chablayskim zażywałem, każąc sam bez wszelkich inszych ksiąg, okrom Biblii, y innych wielkiego Bellarmina. A to jest, co mi moja szczupła żarliwość podać do umysłu; co ieżeliby nie zdało się być na potym według nauki,



ki, krotkość czasu, nie sposobność mieysca, y wiadoma słabość moja, mię w tym wymowi, luboć mówiąc prawdę, W. W. powaga też podłość moję znacznie zapaliła, wspierając swoim rozsądkiem tę pierwszą książeczkę; o ktorey ieszcze muszę to tu przydać, co do mnie nasz Biskup Montispeulaniński napisał: Przestrzega mię, że bardzo ściśle na wielu mieyscach niektóre rzeczy traktuję, nie dając słusznego nauczania y napomnieniom moim rozwodu; w czym bez wątpienia ma słuszną zdania swego przyczynę: albowiem ja wszystko napisałwszy dla iedney tylko osoby, którą często widywałem, umyślnie zażyłem w tym piśmie krotkości, względem tey sposobności, że się w częstych rozmowach mógł rozwodzić słowami. Druga rzecz którą mi powiedział, jest, że przy pierwszym y prostym wprowadzeniu, głęboko z moją Filoteą zachodzę: a to się przytrafiło dla tego, iż dusza którą prowadziłem, już była wysoce w cnotach ugruntowana, lubo ieszcze z żadney miary życia pobożnego nie kosztowała: dla tegoż w krotkim czasie głęboko w doskonałości postąpiła. Aleć ja obudwu tych defektów snadno poprawię, jeżeli kiedy to wprowadzanie będzie powtornie do druku podane: albowiem, abym skńoczył tamżąd począłem, honor który mi ta książeczka czyni, otwierając mi drogę do W. W. przyiaźni, y zdanie które W. W. masz, że będzie na pożytek duży, przyczyną mi będzie, że ją na potym będę kochać, y czynić dla niey wszystko dobre, ile możność moja znieśli. Ale mój Boże! coż rzecze o mnie W. W. widząc mię z taką szczerością y ufnością serca mego otwierającego się, iakobym już dobrze zasłużył na tę poufałość, którą mi W. W. daiesz, y przystęp który mi czynisz? Jestem taki Miłościwy Panie, y Wielebności Waszey S. miłość tey mi dodaie poufałości; a nad to powodem mi jest, abym W. W. poprzyśiągł przez wnętrzności Naszego spólnego y Naywyższego Zbawiciela, ażebyś nie przedstawiał udzielać tego dobra, któreś począł, nie tylko w oświadczeniu umysłu swego, ale też w censurowaniu y napominaniu mnie, we wszystkim tym co miłość y żarliwość W. W. dyktować będzie: przyrzekając za siebie, że znaydziesz we mnie serce zgodne lubo niegodne, do odbierania takowych faworów. Niechay W. W. Bog naydłużey zachowuje w dobrym zdrowiu. Ktorego ja jestem, J. J. Oświecony Panie Nayniższym y nayposłuszniejszym Sługą.

Franciszek Biskup Genewski.

LIST



## L I S T XXIII.

Do Biskupa Belleykiego.

*Ciesz się go po śmierci Ojca iego, y niektóre opaczne udania  
zbiła, względem pewnego Małżeństwa.*

Powziałem wiadomość przed kilka dni, że Boska Prowidencya już powołała z tego świata Rodzica W. W. y natychmiast poszedłem do Ołtarza, abym Wiecznego Syna Ojcu Przedwiecznemu za duszę zmarłego ofiarował, y oraz W. W. y Rodzicielkę, y całą Familią, Braci y Siostr zalecił Duchowi Świętemu, iako najsłodszemu prawdziwej pociechy źródłu. Bo coż lepszego czynić możemy w takich okazyach? Zaprawdę ja byłem uczestnikiem żalu W. W.; ale cząstka żalu którego ja doznałem, rozumiem że nic nie umniejszyła tej wielkości, którąś na sobie poniosł. O! gdyby nasze utrapienia nie tak ciężkie mogły być, z tej przyczyny, że się wielu sercom udzielaia, pewnieby W. W. znaczną w tej ciężkości miał folę, mając tak wiele y około siebie, y w dalszey od siebie odległości osob, które W. W. szczerze kochaia y poważaia; a zatym chetnieby iedne drugim udzielały boleści, do wzajemnego ich z Wieleb: wazą ponoszenia. Ja zaś w tej materii nic więcej mówić nie mogę, tylko że przez cały żywot mój tego pobożnego Pana przychylną będę czcił pamięcią, y nieodmiennie zostawać zechcę tak zacnego Potomstwa uniożonym sluga, iako y pozostałej Małżonki, która tak fortunnie szczęściu życia iego pomagała, y teraz dopomoże, że on y po śmierci żyć nie przestanie w tak wielu dziełkach osobach. Nad to cobyć więcej słow pocieszenia przydać mógł, u siebie nie znayduie, bo że odległy jestem, nie mogę być, chyba po wielu inszych, słyszanych: rozwodzić się z tym, byłoby to niezbytym zostawać namiętem. A w ośtátku, choćbym też był y przytomny, cobyć mówić mógł, jeśli nie to? *Bibe aquam de cisterna tua.* Bo coż za perfumy y wonie może kto udzielić szczęśliwej Arabii Obywatelem? Zaden im nie może przynieść takiego zapachu, któryby z przyjemną krāju ich zrownał wdzięcznością, y więcej im rzecz nie może, tylko to: wachaycie, odbieraycie, przyjmuycie wychodzące z waszych Cynamonow, z waszych balsamow, z waszych mirtow zapachy. Tożbym wam też powiedział, y Rodzicielce waszey, y Braci, y Siostr waszym



izym, wszystkich was do famychże was dla odebrania pociechy odsyłać. Aleć ja prawdziwie mam jeszcze ieden żal, zokazyi tey śmierci, która mię ustawicznie trapi, kiedy sobie pilniey uważam, iako przy moim z Paryża odjeździe, mocno u siebie postanowiwszy, abym był tego dobrego Oycy pożegnał, iego pożegnanie na sam wyjazd sobie zostawiwszy, iako tego którego sobie powinienem był wysoce poważać, y który náybliżey mnie miał swoją rezydencyą; takem był w dzień odjazdu mego nieprzeftannym wizyt naciskiem zabawiony, y prawie zatłumiony na umyśle, że na ten czas o tey nie pamiętałem obligacyi, dopiero sobie w drodze tę powinność przywodzić na pamięć, kiedy już iey dosyć uczynić nie mogł, żebym tylko poniewolnego omieszkania, ciężkim wetował żalem. Co się zaś tycze W. W. pożegnania, nie żadną w tym przeszkodziła niepamięć, ale opacznie niebytności udanie mnie od gospodarza mego de Châretes, iż W. W. na ten czas miał być w Estanpie, w czym potym uznałem się być oszukany; lecz już nierychło. Dla tego mam nadzieję, że ten Pán pobożny snadno mi to przebaczy, jeżeli się to tak mówić może; ponieważ on widząc tego który widzi wszystko, musi dobrze widzieć, że moje wykroczenie nie pochodziło z żadnego w respekcie y afekcie mankamentu. Co też y W. W. snadno mi odpuścić raczysz z zwykłej łaski, y z swojej przeciwko mnie dobroci. Bog mię waszą udarował przyjaźnią; Bog mi ią z swego upodobania zachowa: bo ią z ołoby moiej; ani tey łaski, ani dotrzymywania iey nie mogłem sobie zasłużyć. Ale w tey materji zachowania przyjaźni, pisza mi, że tę cale straciłem u Pana Montelona, z okazyi Małżeństwa Pana N. O czym potrzeba abym W. W. dostatecznie wypisał, iako temu któryś mi sam tę przyjaźń pozyskał. A tak iednym słowem mogę szczerze przyznać, że okrom prawdziwego świadectwa, które raz tylko Pániey N. o cnocie y dobrych przymiotach Małżonki iey dałem, naymniey się nie wdawałem do ziednoczenia tego Małżeństwa, chyba widząc potym mocne y stateczne złączenie afektów z wielkimi wzajemnymi obietnicami przyszłego Małżeństwa, między temi oboygą stronami uczynionemi, w ten czas kiedy byłem w Mabuysonie. A nad to, że sama Pánna dostatecznie w tym upewniała, iż Pani N. miała na to wszystko zezwolić. Rzekłem na ten czas, że lubo nie powątpiewam o należytey



żytey tych ludzi w następujących afektach dyskrecyi, radziłem jednak, aby tego między niemi nie długo zwłoczono Małżeństwa; a ta rada była zgodna z Dekretami Kościoła, y którą ja dałem dla samego tylko dobra y większego ubezpieczenia tych dusz, y dla zachowania Boskiego przykazania. Aleć y to ięszcze uwagi godną, że Pán Montelon, kiedy zemną w tey materii mówił, nie pokazał tak wielkiey przeciwko mnie awersyi, ani tak mocnego do tey sprawy interesu, abym był mógł zrozumieć, że miał z tey przyczyny w takiey na mnie zostawać zawziętości. A zatym y do tych czas nie mogę przewieść na umyśle moim, abym się za winnego poczytał w tey sprawie; lubo bardzo żałosnym iestem, że widzę tak wiele z tey okazji poruszonych afektów, w których codziennym przyczynianiu nic więcej mówić nie mogę, tylko temu Panu. *Redime me a calumniis hominum*, przed którym iestem nieskończenie Jaśnie Oświecony Pánie W. W. Unizony Sługa, Fran: Biskup Genew:

## L I S T XXIV.

Do Biskupa Kalcedońskiego, Koadjutora  
Genewskiego.

*Narzekę na mizerny pewney osoby w herezyę upadek.*

Odpieczetowałem list, nie postrzegłszy, że nie należał do mnie. O Boże! Moy Naymilszy Bracie, iakie boleści duży moiey, kiedy go przeczytał! Zaiście to rzecz prawdziwa, iż przez cały żywot moy, nie miałem cięższego zadumienia. A podobnaż to; aby ten umysł miał się tak zagubić? tak wiele mówił ze mną, że nigdy nie miał być tylko Synem Świętego Kościoła Rzymskiego, lubo rozumiał, że Papież przechodzi granice sprawiedliwości, dla rozciągnięcia powagi swoiey; a potym tak wiele razy powtarzając, że nie przynależało, aby Naywyższy Pasterz, y Rządca Kościoła, miał na sobie przewieść, aby uwalniał poddanych od posłuszeństwa udzielnych Xiążąt Rzeczypospolitey dla iakiegokolwiek występku; on sam dla iakichś niesłusznych przyczyn stał się rebelizantem tego Naywyższego Pasterza, abo według iego ięzyka mówiąc, wszystkich Pasterzów Kościoła Świętego, w którym był ochrzczonym y wychowanym. Ten który nie znaydował w Piśmie Świętym dostatecznie iakich dowodów (iako sam mawiał) na utwierdzenie zwierz-



chności y władzy Piotra Świętego nad Chrześcianami, iakoż sam się poddał władzy Duchowney takiego Krola, ktorego nigdy Pismo nie approbowało powagi, tylko do rzeczy świeckich? Jeżeli rozumiał, że Pápież granice władzy swoiey przechodził, zażywał iey nad doczesnemi Pánów Ziemskich sprawami, a iakże nie uznawał, że Krol, pod ktorego udał się żywot dalszy prowadzić protekcyą, nie wykroczył z granic zwierzchności swoiey, przywłaszczając ią sobie nad rzeczami duchownemi? czy podobna, aby to, co przywrociło, y trzymało Augustyna Świętego w Kościele, umysłu tego zatrzymać nie mogło? Czy podobnaż to, aby sama starożytności powaga, a niquezeniność nowości, nie miała na iego zatrzymanie mocy? Czy podobnaż, aby miał wierzyć że cały Kościół tak bardzo błądził, a Kalwini, abo Anglikaliwinistowie tak szczęśliwie we wszystkim znaydowali prawdę, że nie pobłądzili w rozumieniu Pisma? A z każde m głę przyiść tak powszechna zrozumienia Pisma umiętność tamtym głowom, w materyach naszych kontrwersyi? że oni we wszystkim mają słuszną mniemanie swego racyą, my we wszystkim tak nieśluszną? tak dalece, że nas porzucić, a do nich przystać potrzeba było? Ah! Moy Najmilszy Bracie, uznasz dobrze zmieszanie serca y umysłu mego za przeczytaniem tego, coć piszę. Skromność z ktorą on do W. W. piše, wpraszaiąc się w przyiaźń, iego z takim afektem y unizonością, ciężką mi ranę czyni w duszy moiey, y do politowania przywodzi, ktora uspokoić się nie może, widząc ginącą duszę tego przyjaciela. Jużem się był nakłonił, abym mu był tu mieysce obmyślił, y Pan N. miał zalecenie mówić z nim o tym; a teraz oto od nas morzem rozdzielony zostaje, a od Kościoła odszczepieństwem, y błędem! Bog jednak weźmie chwałę swoją z grzechu tego. Mam osobliwy afekt do tamtey wielkiey wyspy, y do Krola iey, y nawrocenie ich nie przestaynie Boskiemu Majestatowi zalecam: a zalecam z tą ufnością, że będę kiedyżkolwiek wysłuchany, z tak wielą dusz pobożnych o tą do nieba wzdychających. Ale na potym zda mi się, że ieszcze z większą Duchą gorącością prosić będę, respektem tej duszy. O moy najmilszy Bracie! Błogosławieni są prawdziwi Synowie Kościoła Świętego, w którym wszyscy Synowie Boscy pomarli. Upewniam cię że serce moje ustawiczne, y nadzwyczajne cierpi drżenie dla tego upadku, y w nową zabiera się

ocho-



ochotę służyć lepiej Kościołowi Boga żyjącego, y Bogu żyjącemu Kościoła. Potrzeba iednak tym czasem tę nieszczęśliwą nowinę mieć w sekrecie, która będzie y nazbyt prętko rozgłoszona, w tak wielkiej krewnych y przyjaciół liczbie tegoż który ją nam sprawił. A ieżeli do niego pisać W. W. zechce, iako o to w liście swoim zda się upraszać, przy okazji Pana Gabaleona, upewnić go proszę, że wszystkie Angielskie wody, moiey przeciwko niemu miłości nie zagaszą upałów, poki tylko iakąkolwiek mieć będą nadzieię iego do Kościoła, y do drogi zbawienia wiecznego powrotu. Moy Braciszku oznaymijże mi o poświęceniu swoim, y mnie zalecay miłosierdziu Pana naszego, aby był na wieki dusz naszych iedyną nadzieją y miłością, Amen.

Franciszek Biskup Gen:

w Annezyum 21 Listopada R.P. 1620.

## L I S T XXV.

Do Prałatow Kościoła Lugduńskiego.

*Wymawia się pokornie że nie może na Ambonie ich kazać,  
bez pozwolenia Najjaśniejszego Xiążęcia Sabaudyjskiego.*

**M**Am to sobie za wielki honor, że mię WMość zapraszacie dla Kazania na Adwent, y przyszłą Quadragezymę, albowiem gdyby mię Wasza godność w Kościele, y zasługi tak zacnych osób, ktoremi to Kollegium iest napełnione, nie obligowały do oddania WMściom czci y respektu należytego, nie zaniechałbym za tą podaną okazją przyśłużyć się WMściom: ktorey łaski gdy doznaię, proszę abyście WMość o mnie rozumieli, że szczerzebym rad woli y afektacyi W.W. MM. PP. dosyć uczynił. Ale nie mogąc z tey Prowincyi wyieżdżać gdzie mię urząd moy iakoby przywiązanego trzyma, bez pozwolenia Xiążęcia Jego Mści; nie tylko sam w niostem prozbę dla otrzymania tego pozwolenia, ale też pewną przy Dworze osobę ściśle obowiązałem o ktorey rozumiałem, że mi to snadniey otrzymać będzie mogła. Teraz iednak kiedy żadnego, aż do tych czas nie mogę się doczekać resposu, y nie wiem ieżeli na to odpisu zabraniającego nie odbiorę; dla tego obawiam się, aby ten afekt, który mi wyświadczać raczycie, życząc sobie przyjazdu mego, nie był niechęcią iaką zapłacony, gdyby się na mnie spuszczał, a in-



fzych, o którychby jeszcze teraz nie trudno, pokiegdzie indziej zaproszeni nie będą, sobie nie obmyślając Kaznodzieiów, na moich, y na tamtych Kazaniach szwankować przyszło. To wszystko uważywszy, uniżenie proszę, abyście mię dłużej oczekiwać nie racyli, ale inszego sobie do tey funkcyi obrali, któryby do przyięcia iey w więkŝzey odemnie zostawał wolności: y możecie wiele za takową zyskać zamianą, ieżeli kto niedostateczność moję uważy; ponieważ ja iestem w tey mierze niższym od inszych Kaznodzieiów, ktorzy w wielkich Miastach wyŝokie, iako y Wafza iest, trzymają Ambony. Ale co się tycze afektu do uslugi WMciom y ochoty, rozumiem, że z rzadka nademnie znajdziecie: albowiem prawdziwie serce moje nie tylko pełne iest miłości przeciwko WMściom, y uczciwości, ale też gorącej żarliwości do przyczynienia prawdziwey w Mieście waszym pobożności. Jeżeli też po tak długim oczekiwaniu, które przy Dworach zwyczajnie bywać zwykło, respons od Xiążęcia. Jego Mści dany mi będzie według WMściow y mego pragnienia; y ieżeli to moje sobie obranie na drugi rok zachować zechcecie; upewniam, że z moiey strony ochotną, a raz zawziętą do uslugi waszey wolą stawię się, y do woli WMściow stosować się będę; wolą, którą y teraz z niskim podziękowaniem ofiaruję, na dożywotnie zostawanie uniżonym y życzliwym Bratem y Slugą W W. MM. PP.

Franciszek Biskup Genewski.

w Annezyum 25 Czerwca Roku P. 1612.

### L I S T XXVI.

Do Hildebranda Jodoka Biskupa Sedunskiego,  
Xiążęcia Wallevskiego.

*Winszuie mu iego Elekcyi, y siebie na wszelaką przyiaźń y  
ustugę ofiaruie.*

**Z** Smierci Jaśnie Wielebn: Adryana Predecessora W. W. ciężkim y osobliwym serce moje napełniło się żalem, nie tylko dla tey, w ktorey tak wielkiego Biskupa miałem uczciwości, abo ramię, którą on mnie wzajemnie wyświadczał chęci; ale najbardziej dla tego, że sławny Sedunski Kościół, y cały Walleyjski kray, tak zacnego Xiążęcia y Pasterza, nad ktorego za czasow naszych nie widzieliśmy sposobnieyszego do dania odporu heretykom, bronięcia poddanych swoich, y rozkrzewienia

Wiary



# S. FRANCISZKA SALEZYJUSZA.

44

Wiary S. Katolickiej utracił. Lecz skorośmy się dowiedzieli o obraniu na ten urząd W. W. y usłyszeli szczerzej o zasności y wielkości Cnot W. W. przez Wielebnego W. W. Kanonika, tu na święcenie przyjeżdżającego, smutek nasz obrocił się w wesele, abyśmy Bogu nieśmiertelne oddali dzięki, że nie dopuścił, aby pochodnia jego w Jeruzalem miała być zgaszona, ale na miejscu Ojca wzbudził Syna, którego by postanowił nad miastem Sedunenskim, które my Syonem nazywamy. Y dla tegoż przez różnych przyjaciół (miedzy ktoremi szlachetny mąż P. Kwarteryusz miejsce pierwsze trzyma) iużemy Prześwintną W. W. nalezycie powitali, y wzajemne od niego przyiaźni wyświadczenie przez Xieźda Opata Agaunenskiego odebrali. Tak tedy Jasne Wielebny Biskupie przyiaźń moja, która śmiercią Antecessora W. W. zdała się być zniszczona, skłoniem W. W. ku mnie chęci (iako z wielkim weselem z odebranego uznawam listu) nie iako ozywiona, y do dawney przywrocona czerstwości, nie odmiennie trwać będzie. Tak co się tycze osoby moiej, tę po sobie we wszystkich sprawach y okazjach W. W. przyobiecuję zyczliwość, że nie tylko braterską, według spólnego nas obudwu w iednym związku powołania świadczyć powolność, ale też, ile sobie W. W. życzyć mozesz po mnie, zyczliwym y unizonym sługą zostawać będę. Lubo tedy W. W. na Biskupstwo święcenia, lubo iaka inſza Braterskiej usługi poda się okazyja, we wszystkich powinnościach, które sobie abo przyjaciółom swoim za potrzebne W. W. poczytasz, mnie zawsze gotowego y ohotnego znaydziesz. A tym czasem Pana y Zbawiciela naszego usilnie prosić nieprzestana, aby W. W. z nieba posłał pomoc, za którą bys okręt swoy po tak wielu ciężkich nawałnościach cale do pożądanego pokoju, y szczęśliwego pobożności portu przyprowadzić mógł. Jasnie Oświeconey W. W. Unizony w Chrystusie Brat y

Sługa Franciszek Biskup Genew.

## L I S T XXVII.

Do tegoż Biskupa y Xieźcia.

*Przyobiecuję mu z wielką ochotą swoje bytność na dzień  
naznaczony do święcenia na Biskupstwo.*

**N**ie mi wdzięczniejszego być nie może, nad usługę, którą by mi W. W. oddać kiedy przyszło: tego albowiem po mnie chce



chce Zbawiciel, który nas z sobą ogranice postanowił, abyśmy wzajemnie ieden drugiego, ile można będzie, ciężary znośli; tego po mnie wyciąga W. W. ku mnie dobroczynność już od dawnych czasów wyświadczona: tego po mnie potrzebuje od Rzeczypospolitej Katolickiej dobry y stateczny umysł. Zaczynam tylko dzień W. W. temu aktowi naznaczysz, nie omieszkać dość uczynić, cokolwiek będzie należało do tej Konsekracyi powinności szczerze życzliwego Promotora. Tak bowiem u siebie postanowiłem, abym W. W. szczerą chęć, prawdziwą miłość, y należyłą cześć, na każdym miejscu wyświadczał. Zatym proszę Pana y Zbawiciela, aby W. W. w protekcyi swojej chować raczył. Jaśnie Oświecony W. W. pokorny w Chrystusie Brat y Sługa. Franciszek Biskup Genew.

## L I S T XXVIII.

Do Gisberta Biskupa Buskoduceńskiego.

*Pokażcie, iak wielkie Biskupa Buskoduceńskiego z nim jest podobieństwo, y niektorego mu przwiaciela zaleca.*

Nie masz żadnego, któryby nie wiedział, y W. W. najlepiej nad innych wiesz, iako starzy Kościoła Oycowie mieli zwyczaj między sobą listownie się często nawiedzać, a wzajemna miłość tego była największą przyczyną; y zaprawdę żadna odległość miejsca nie może rozwiązać tej świętej ligi doskonałości y powinności. Ta tedy przyczyna jest naypierwsza, która złała mi się być dostateczną, abym się odważył do dość czynienia tej powinnej listownej korespondencyi, która zwykła była być iedyną tym Oycom: Dla tego naybardziej, że mamy między sobą osobliwą społeczność, nie tylko z godności kościelnej, ale też y z afektu, lubo w różney fortunie. Ty albowiem Naywielebniejszy Panie od heretykow iako słyszę obłożeniem ścisniony, samo tylko trzymasz miasto; a ia przeciwnym sposobem od heretykow wygnany, mam prawie wszystko oprócz miasta samego stołecznego, różne ale nie równe zło, wygnanie y więzienie; względem czego prawem Chrześcijańskim tobie odemnie nawiedzenia, mnie od ciebie gościnnego przyimowania powinności przynależą. Tak tedy kiedy W. W. tym którym mogę sposobem, to jest przez list nawiedzam, nie wątpię nic, że ten moy afekt zwykłą miłością przyiąć raczysz. Znajduie się y  
druga



drugą pisaną mego przyczyna, to jest zalecenie Pana Rudolffy Syna Jana de Dünghen, Dycezyi W. W. obywatela, który a mnie samemu do oddania należytey W. W. czci, najpierwszą uczynił ochotę; kiedy między wielą innych pochwał, któremi Imienia W. W. sławić nie przestał, y tę jeszcze przydawał, że lubo wielka mieszczan-tamecznych przeciwko Panom swoim znayduie się wierność y pobożność, iednak osobliwie za W. W. działało się staraniem, że miało tamto różnemi sposobami y niezwy- czaynemi sztukami dobywane, w ręce nieprzyjacielskie nie przy- szło. Taka bowiem jest moc wymowy twoiey, że iako niegdy dzwiekem trąb mury Jerychońskie są obalone, tak teraz Ewan- geliczney trąby twoiey głosem Burskoducańskie mury y belluar- dy do rąk całe y niewzruszone zostały. Więc na wyjeździe swo- im życzył sobie otrzymać odemnie świadectwo iakie listowne, którego by zażywał w różnych okazyach. Zaczyn nie mogłem mu tego odmówić, z afektu który mam ku niemu, y umyśliłem go Pasterskiej łasce W. W. iak z największą zalecić usilnością: iakoż y zalecam, tym samym wszelakiey chęci godnego. Żył przez trzy lata w domu y towarzystwie wielkiego y zacnego człowieka Antoniego Fabra Xięstwa Genewskiego Prezyden- ta, y tegoż stołu, różnow, y nauki był uczestnikiem. Przez kto- ry czas iak wielkim staraniem nauk y jurisprudeneyi pilnował, opuszczam: ale co u mnie większą jest, że żył w wszelakiey po- bożności y nabożeństwie: co sam obaczysz, iak jest y teraz wszel- kiemi cnotami ozdobiony, iako iaki okręt kupiecki wszelakie- mi cnot y pobożności towarami napełniony. Nic nie powątpi- wam że to W. W. wielką przyniesie pociechę; jeżeli iednak do tak godnych przymiotów, cokolwiek mogłoby moje zalecenie y prośba przydać, ochotnie y z dobrą wolą one wnoszę; siebie sa- mego na wszelkie woli W. W. rozkazanie oddając. Zostaway za- tym w dobrym y fortunnym zdrowiu, a Chrystusa miey Miło- ściwego; y mnie miłosierdziu jego, twoimi modlitwami zale- cać nie poniechay. Naywielebniejszy Panie wasz uniżony  
Brat y sługa w Bogu.

Fran: Biskup Genew:

L I S T XXIX.

Do Biskupa Belleyckiego.

• *Cieszy się z tego, że on tak szczęśliwie lud swoy naucza.*  
Cieszę się nie pomału y z ludem W. W. który ma to szczęście,  
ze



że może odbierać z ust W. W. zbawienne Ewangelij S. wody: y daleko bardziey będę się cieszył, ieżeli ie odbierać z takim afektem y odwdzięceniem będzie, ktore ieśt powinne pracy, w tak obfitym niebieskich nauk wylewaniu. Ale Naywielebnieyszy Panie, wiele trzeba cierpieć od dziatek ieszcze w dzieciennym wieku zostających, luboby pod czas pierś siebie karmiącą ukąsiły, nie potrzeba im iednak oney umykać. Cztery słowa wielkiego Apostoła powinny nam być za naukę: *Oportune, in omni patientia, & doctrina.* Kładzie na pierwszym miejscu cierpliwość, iako naypotrzebnieyszą, y bez ktorey nauka nie nie pomoże. Chce koniecznie, abyśmy cierpliwie znosili, choćby nas miano za importunow, ponieważ nas do naprzykrzenia się drugim przywodzi, przez swoje *importune*. Nie ustawaymy w dobrym tey roli uprawowaniu; bo nie maż tak niewdzięczney ziemi, ktoreyby ochotną oraczow praca nie uczyniła rodząną. Ja oczekiwać będę tym czasem kfiąg mnie z afektu W. W. obiecanych, ktore przy zażywaniu swoim u mnie w takim zostawać będą poważaniu, iakie odemnie samemu ich Autorowi należy; y w tak doskonałym miłości, z iaką onemuż teraz wyświadczam, y po wszystkie życie moje wyświadczać zechcę, honor, respekt y poszanowanie. Jestem zatym Naywielebnieyszy Panie Waszym uniżonym Bratem y Sługą.

Fran: Biskup Genew:

Dnia 7. Maja Roku P. 1621.

### L I S T XXX.

Do Tegoż Biskupa.

*Dodać mu serca do ochotnego znoszenia ciężkości prawnych procesow, dla zachowania Dobry, y wolności Kościelney: swoją mu przy tym Dyecezyą Genewską zaleca.*

**W**ielce się cieszę z zwycięstw W. W. bo luboby o nich inaczej kto chciał mówić, ieśt moim zdaniem naywiększa w tym Chwała Boska, aby nasz stan Biskupi był uznawany za to, czym ieśt; y aby ten mech z drzewa Kościoła wyrzucony był, ktoremu iak wiele szkody przyniosł, każdy obaczyć może, co y S. Koncylium Trydeńskie uznało. Załuię iednak, że umysł W. W. tak wiele na tey wojnie musi ponosić ciężkości, w ktorey bez wątpienia ledwieby sami Aniołowie niewinność swoją zachować mogli:



mogli: y ktoby umiał pomiarkowanie zachować w prawach,  
 moim zdaniem, iużby kanonizacyi swojej miał proces gotowy.  
*Sapere & amare vix Dns conceditur.* Rzekę ja bezpiecznie: *Litigare &*  
*non insanire vix Sanctis conceditur.* Atoli iednak, kiedy tego potrze-  
 ba wyciąga, a intencya iest dobra, potrzeba na morze wsiadać,  
 mając nadzieję, że też providencya, która nas do żeglowania  
 przymusza, przymusi siebie samę do naszego prowadzenia. Ale  
 to moy zupełny y naywiększy niesmak, patrzeć na to, kiedy ta  
 ferdeczna gorzkość, iaką mi W. W. opisuie, nam was odbierze,  
 a mnie oraz odbierze naydroższą pociechę, y ludowi temu do-  
 bro nieoszacowane ktoreśmy sobie ia, y on pokładali. Albo-  
 wiem nie wiele się znayduie Biskupow afektu prawdziwego peł-  
 nych: *Apparent rari nantes in gurgite vasto. Saluum me fac Deus, quoniam*  
*defecit sanctus.* Widzę ia dobrze z listu W. W. y z listu Pana N.  
 który iest wielkim moim przyjacielem y kochającym Oycem,  
 że nie możemy zachować Kościelnych wolności, które nam Xią-  
 żęta w cudzych krajach zostawili. O Boże! na pełniyże Fran-  
 cyą wielkim swoim błogosławieństwem, y spraw aby tam się od-  
 rodziła pobożność, która panowała za czasu Ludwika S. A po-  
 nieważ Naywielebniejszy Panie to szczupłe y ubogie Ducho-  
 wieństwo Waszego y mego Biskupstwa, ma to szczęście, że W. W.  
 możesz się z Państwem imieniem iego umawiać, ia będę od wsze-  
 lakiego skrupułu wolnym, ieżeli po waszym praw wywodzeniu  
 wpadniemy w niewolę: bo cożby się więcey czynić mogło, tylko  
 zawołać imieniem Kościoła: *Vide Domine & considera, quia facta sum*  
*vilis?* Jakie poniżenie! że mając miecz duchowny w rękach, ia-  
 ko prości woli świeckiego urzędu posługacze, w ten czas go tyl-  
 ko zażywać możemy kiedy on każe, a poniechywać, kiedy za-  
 kazuje: y że nas pozbawiono iednego z nayprzednieyszych klu-  
 czow nam od Pana y Zbawiciela naszego danych, to iest rozłą-  
 dzenia y umiejętności w zażywaniu miecza naszego? *Manum suam*  
*misit hostis ad omnia desiderabilia ejus, quia vidit gentes ingressas sanctuarium*  
*suum, de quibus preceperas ne intrarent in Ecclesiam tuam.* To nie w duchu  
 niecierpliwości y szemrania mówię, bo zawsze przypominam so-  
 bie, że, *Ista mala invenerunt nos, quia peccavimus, injuste egimus.* Jednak  
 W. W. przeczytasz Artykuły nasze, y pewien iestem że uczynisz  
 to, co będzie można dla zachowania praw Boskich, y Kościoła  
 tego: a my poki tam nasz Jozue zostawać będzie, wyciągniemy



ku niebu ręce, y prosić będziemy osłablszey Ducha Świętego pomocy: wzywać nie przestaniemy Aniołów Stróżów, y Biskupów Świętych naszych Predecessorów, aby was strzegli, y animowali wasze przestrogi y napominania. Abym miał posłać kogo do W. W. imieniem Dyecezyi moiey, nie było o tym nigdy wzmianki. Moia Dyecezya izaki nie jest wasza? ponieważ tam tak doskonale już waszym zostaie? *Populus tuus populus meus.* Obaczy się tam W. W. z Oycem Janem od S. Malachiasza y Świętego Bernarda; ieżeli do niego W. W. uczęszczać zechcesz, znaydziesz w nim obfite pobożności y moiey przyjaźni źródło, którego ja też wzajem wysoce poważam. O Pani Folin, powiesz mi W. W. czasu wolneyfzszego historyę, albowiem *Gloriam Regis annuntiare iustum est.* Niech Bog na wieki sercem dusz naszych dyryguie. Ja jestem Naywielebneyfzy Panie W. W. uniozonym y powolnym Bratem y Sługą.

Fran: Biskup Genew:

W Annezyum 22. Sierpnia R. P. 1614.

### L I S T XXXI.

*Do iednego z Pralatow Kościelnych, w którym opisać mu sposób dobrego Kaznodzieie.*

Jest położony w Księdze kazań tegoż Świętego Autora.

### L I S T XXXII.

*Do iedney Duchowney Osoby.*

*Wywodzi że niepodobna publikować odpustów z iakimżną złączonych, poki pozwolenia prawego y wyraźnego w tym nie będzie.*

O Debraliśmy list od W. W. w którym nas prosisz aby posłańcowi W. W. wolno było w Dyecezyi Naszey iakimżną od wiernych zbierać, Odpusty ogłaszać, y do Bractwa Waszego oboiey pści Katolików przybierać. Co do nas, dla miłości domu W. W. y onegoż piękney sławy, którey wdzięczna wonia daleko się rozszerza, odebraliśmy, y przeczytali list ten uprzejmym sercem, iakoż wprawdzie piśany był od W. W. z szczerym afektem, y z niejakim wykonania tego, o co proszono, pragnieniem: ale kiedy do samey rzeczy przyszło, że spytano tego listu oddawce, aby pozwolenia tego pokazał autentyczny przywilej, abo Bullę, abo przynaymnię iakikolwiek przypisany dowód tych odpu-



odpuſtów; odpowiedział, iż nie takiego nie miał. A zaś prawem duchownym y Dekretami Concilium Trydentkiego warowano ieſt, aby ni kt do ogłaſzania odpuſtów, mianowicie tych które iałmużny przyłączone mają, nie był przypuſzczany, po ki ich pozwolenia doſtatecznymi dokumentami nie dowiedzie. Sam rozum tak wielą doſwiadczenia nas uczy, że nie każdemu ma być dawana wiara y pozwolenie, iałmużny, imieniem mieyſc ſwiętych zbierającemu. W czym nie dawno od ſamey Stolice Apoſtoliſkiey mieliſmy oſobliwą y wyraźną przeſtrogę. Dla czego poki o władzy człowieka, który nam liſt oddał, y o pozwoleniu Odpuſtów, wiadomo nam nie będzie, aby od wybierania iałmużn y ogłaſzania Indulgencyi zatrzymanoſię, poſtanowiliſmy. Gotowi iednak będziemy w tym doſyć uczynić na aſektacyą Domu W. W. ſkoro według praw Koſcielnych nam ſię będzie godziło. Nie wątpiemy tedy, że W. W. to nie tylko wesołym ſer cem, ale y z ukontentowaniem umyſłu przyiąć będzieſz raczył, y nas nie przepomniſz tak w właſnych ſwoich, iako y ludu ſwego modlitwach. Co y my wzaiemnie czyniemy. Wielebnoſci Waſzey życzliwy Sługa w Panu naſzym. Fran: Biſkup Gen: w Annezyum.

## L I S T XXXIII.

Do Naysnieyſzego M A T Y A S Z A Cefarza Rzymkiego.

**Z**yczyłbym ſobie wielce Nayiaſnieyſzy Cefarzu, abym mogł ſubmiſyją moię do roſkazania W. Cefarſkiey Mſci ſtoſować. Zyczyłbym nad to ſtawić ſię do zgromadzenia, któreſ W. Cefarſka Mſć publikować kazał; ſiły rozumu mego, któreby ſię tylko znaleźć mogły, y wszelakie ſtarania do uſługi Pańſkich zamyſłow obracać, y w oſobie moiey oddać cześć y honor przynależyty obęčnoſci W. Cefarſkiey Mſci: ale zbuntowanie heretykow Genewęſkich, którzy nieporównaną zdradą tę Biſkupſtwa mego Katedrę prawie ze wſzyſkiego ludzkiego złupili poſitku, przeſzkodą mi ieſt, że czego uprzejmie pragnę, wykonać nie mogę. Jednak Nayiaſnieyſzy Cefarzu nigdy nie przeſtanę Boga Naydobrego wſzego przy Nayswiętſzych Ofiarach y Modlitwach moich błagać, aby W. Cefarſkiemu Majeſtatowi zeſłał pomoc z nieba, y wſzyſkie ſwiątobliwe rady potwierdzać raczył. Nay-



jaśniejszego Majeſtatu W. Ceſarskiej Moſci, Naypoſekernieyſzy  
y naypoſluſznieyſzy Sługa. Fran: Biſkup Genew:  
w Annezyum dnia 9. Maja R. P. 1615.

## L I S T. XXXIV.

Do iednego Biſkupa przyiaciela ſwego.

O Debrałem od W. W. dwa liſty, na ktore ieſzcze nie odpisa-  
łem, bo pod czas ich oddania nie w domu, ale w Pedemon-  
cie zoſtawałem, gdzie muſiałem przykra podić drogę dla docze-  
ſnych dobr tego Biſkupſtwa. Teraz odyſyłam W. W. prowizyą  
Rzymską, ktoreyeſ ſobie życzył; odpieczętowałem ja, chcąc wie-  
dzieć, ieżeli wſzytko, czego W. W. potrzebował, poſtano; ale  
widzę, że wcale y ieſzcze coś nad to, czego W. W. zażyć mo-  
żeſz, w niwezym nie uſzczerbłaiąc oſtatką należacey prowizyi.  
Otoż iuż moja obietnica w tey okoliczności wypełniona. Jeżeliby  
ieſzcze iaka zoſtawała trudność, teyże zemną poufałości zażyć;  
a ja upewniam, że nigdy nie poniecham uſłużyć w tym, co by  
było do ukontentowania y pociechy umyſłu W. W. o którym  
mam nadzieię, że go obroci na wielu inſzych poſługę. Druga  
część moſey obietnice ieſt mi przytrudnieyſzą do wykonania,  
dla nieſkończonych trudności, ktore mi odetchnienia nie po-  
zwalaia; albowiem ieſtem w nayzabawnieyſzym urzędzie, w ia-  
kim żaden z Biſkupow nie ieſt. Jednak poſyłam krotkie zebra-  
nie tego, com W. W. miał przełożyć. Wſtepuiesz w Stan Du-  
chowny, a oraz na naywyższy ſtopień Stanu tego: rzeke tedy to,  
co rzeczono iednemu Paſtuſzkowi na Królestwo Izraelskie obra-  
nemu: *Mutaberis in Virum alterum*. Potrzeba abyſ był y wewnątrznie,  
y powierzchownie cale inſzym: a dla wykonania tey wielkiej,  
y ſolenney odmiany, potrzeba wzruſzyć y odnowić ducha ſwego,  
we wſzytkim: y dałby to Bog, aby naſze Biſkupie urzędy, wię-  
kſzych aniżeli morze nawałności pełne, mogły też mieć wła-  
ſność y naturę merza, do wyrzucania wſzytkich złych humo-  
row z tych oſob, ktore ſię na nie puſzczają. Ale zaprawdę nie  
tak ſię dzieie, albowiem częſtokroć odbijamy ſię od brzegu, y  
wiatrom żagle podaiemy, bardzo humorami napełnieni, ktorych  
nam tym więcej przybywa, im daley płyniemy, y na głębsze  
morze wychodziemy. Lecz Bog niech będzie pochwalen, kto-  
ry podał W. W. pragnienie inakſzego żeglowania; mam nadzieię;  
żec



żeć jeszcze y w tym doda pomocy, aby dzieło ręki jego w Wieleb: Wafzey doskonałe było. Więc w tey umyśle odmianie potrzeba, aby W. W. ratunku zażywał żywych y umarłych: żywych dla tego, że na tym wiele należy, mieć jednego abo dwóch ludzi prawdziwie duchownych, z których konwersacyi mogłbyś wielki pożytek odbierać. Jest to bowiem wielka pociecha mieć ducha swego konfidentow. Nie wspomnie X. du Val, lubo wiem o nim, że jest bardzo dobry, y powszechnie sposobny do takich y tym podobnych urzędow. Do niego namieniam jeszcze drugiego X. Galemanta Plebana Aumalskiego; ieżeliby był na ten czas w Paryżu, wiem pewnie, żebyć wielką był pomocą. Namieniam y trzeciego, którego Bog wysoce udarował, y z którym wnieść w rozmowę bez wielkiego pożytku nie podobna; a ten jest X. Berulle, całę taki iakim bym ja sam sobie być życzył; y nie tylko rzadko widziałem umysł, któryby mi się bardziej podobał, ale nigdziey go podobnego nie znalazłem. To naygorsza, że on jest wielce zatrudniony: potrzeba sobie z wielką poufałością z nim postępować, ale też z niejakim respektem na jego trudności. Mam też jeszcze jednego wielkiego przyjaciela, którego Pan Raubon zna dobrze, X. Sulfure, y ten w takich okazach wiele może; życzyłbym, aby W. W. z nim przyszedł do znajomości, tuzając, że ztąd wielką odniesiesz pociechę. Co się tyczy umarłych, trzeba mieć iaką Biblioteczkę Ksiąg Duchownych dwoiakięgo stanu, W. W. należących; jedne iako Kapłanowi, drugie iako Biskupowi. Pierwsze powinienes mieć jeszcze przed weściem na urząd swoy, czytając y zażywając ich; gdyż potrzeba zaczynać od Zakonnego życia, nim się w Ekonomiczne y polityczne wkroczy. Mieyże proszę Granady opus całę, y niech ci ten będzie drugim Brewiarzem. Kardynał Boromeusz nie miał inszey Teologij do Kazania tylko tę, a jednak bardzo dobrze kazał: ale nie ta má być naypierwsza zażywania ięgo intencya, lecz żeby umysł do miłości prawdziwego nabożeństwa spofobił się, y do wszystkiego Duchownego ćwiczenia, które są potrzebne. Moie zdanie jest, aby W. W. czytanie Ksiąg ięgo zaczynał od Przewodnika Grzesznikow, a potym idasz się do memoryału, aby go przeczytać całę. Jednak dla czytania z pożytkiem, nie tylko słowa potrzeba uważać, ale wazyć y szacować sobie Rozdział po Rozdziale, rozważając y stosując do

dużzy



duży z wielkim uważaniem y modlitwami do Boga. Potrzeba go czytać z uczciwością, y nabożeństwem, iako Księgę naypożyteczniejszą, zawierającą natchnienia, które dusza z nieba otrzymać może; a tym sposobem reformować wszystkie namiętności, y kierować do prawdziwego celu, mocnym y statecznym postanowieniem. Po Granadzie, radzę y wielce życzę czytać Księgi *stelle*, mianowicie o próżności świata, y wszystkie Księgi Franciszka Aryasza Jezuity. Potym Konfesyje S. Augustyna wielce będą pożyteczne; y jeżeli mię słuchać zechcesz W. W. to ie obierzesz swoim językiem z przetłumaczenia Wieleb: Hennekwina Biskupa Remeńskiego. Bellintani Kapucyn, iest też osobliwy dla przejrzenia się dostatecznego w wielu konfideracyach na wszystkie Wiary naszej Tajemnice: także y Księgi Kosterusa Jezuity. Ale po tych wszystkich, zda mi się, że W. W. zalecał listy Duchowne Jana Awile, w których upewniam że wiele pięknych uważania y lekcyi dla siebie, y dla innych znaydziesz. Przytym ci też zalecam listy S. Hieronima w swojej wysokiej łacinie, iako Biskupowi, abyć pomocne były do zporządzania spraw. Miey *Casus conscientie* Kardynała Toleta, y często go czytaj; iest krotki, łacny, y dowodny; a dosyć będzie zażywać go na początku urzędu swego. Czytaj Księgi *Moralium* Grzegorza Świętego, y iego *Pastorale*. Listy S. Bernarda, y Księgi *Considerationum*. A jeżeli życzysz sobie mieć obojga tych Ksiąg zebranie, mieyże Księgę wydaną pod tytułem, *stimulus Pastorum*, Arcy-Biskupa Brakareńskiego, łacińskim językiem, drukowana u Kerwera. *Decreta Ecclesie Mediolanensis* są ci potrzebne; ale niewiem ieśli ta Księga iest drukowana w Paryżu. Potym życzylbym mieć żywot Świętego Karola Boromeusza; opisany iest dość obszernie łacińskim językiem, przez Kardynała a *Basilica Petri*; tam obaczysz model prawdziwego Pastora. Ale nadewszystko miey zawsze w rękach *Concilium Tridentinum*, y iego Katechizm. Rozumiem że na tym dosyć będzie w tym pierwszym Roku, o którym samym mówię, bo w innych będziesz lepiej już od samego siebie prowadzon, wyso, tym sposobem postąpiwszy, iakoż pewnie w pierwszym Roku postąpisz, jeżeli w prostocie serce swoje zamykać zechcesz, według tego iakoć proponuję. Przytym pokornie proszę, nie mieć mi za złe,

ze



że z taką poufałością piśzę: bo inaczej czynić nie mogę, respektem wielkiej twojej dobroci y przyjaźni, w której nadzieję przydam jeszcze te dwa słowa; jedno że wielce na tym należy, aby przyjąć poświęcanie na Biskupstwo z wielką uczciwością dyspozycją, y zupełnym uważaniem głębokości tajemnicy: y gdyby można było mieć oracyą, którą napisał Stanisław Sokołowski, pod tytułem, *De sacra Episcoporum Consecratione, et inauguratione*; albo przynajmniej według mego exemplarza, siłąby pomogła; albowiem prawdziwie mówiąc, jest bardzo piękna. Wiesz dobrze, że początek w każdym rzeczach jest wielkiego uważania godny, tak dalece, że się rzecz może; *Primum in unoquoque genere est mensura ceterorum*. Drugi punkt jest, że wielce pragnę, abys miał osobliwsze nabożeństwo do S. Anioła Stroza, y Protektora swojej Dyecezyi: bo to jest z wielkim odbieraniem pociechy udawać się do niego we wszelakich urzędach swego trudnościach. Wszyscy Oycowie y Teologowie zgadzają się na to, że Biskupi okrom osobliwego Anioła, dla ich własnej osoby danego, mają przydanego drugiego na pomoc urzędowi swego y godności. Powinieneś mieć w obudwu wielce poufałą nadzieję, y przez częste wzywanie ich zawierać z nimi przyiacielską społeczność, osobliwie w sprawach Biskupich z Patronem Dyecezyi, iako też y z Patronem Katedralnego Kościoła swego. Mnie zaś W.W. wysoce sobie obowiązujesz, jeżeli w ścisłej chowając przyjaźnię cieszyć się poufałym piśaniem będziesz raczył: y bądź pewien że mnie mieć będziesz tak wiernego sługę, y w powołaniu swoim życzliwego Brata, że mię żaden celować w tym obojgu nie będzie mógł. Zapomniałem jeszcze napisać to, abys wszelakim sposobem odważać się raczył kazać ludowi swojemu. Święte Koncyljum Trydentyńskie po wszystkich dawniejszych determinowało, iż najpierw i za najprzedniejszą powinność Biskupia jest, kazać; ani żadnego w tym nie bierz przed się uważania, któreby od tego przedsięwzięcia wstręt czynić mogło. A nie czyn tego dla pozyskania sobie sławy wielkiego Kaznodzieie, ale po prostu dla tego, żeś to czynić powinien, y Bog tego chce. Kazanie Oycowski jednego Biskupa większej wagi jest, aniżeli wyborne Kazania najprzedniejszych inzego stanu Kaznodzieiów. Mała rzecz jest u Biskupa dobrze kazać, albowiem Kazania jego powinny być o rzeczach potrzebnych y pożytecznych,

nie



nie ciekawych y wymyślnych: słowa iego proste, nie wytworne; akcyę y gesty Oycowskie y przyrodzone, bez przyśady wymyśłow; y choćby co naykrocey y naymniey na Ambonie mowił, dosyć to będzie zawsze na niego. A to wszystko należy do początku; bo ten sam początek ostatka cię na potym nauczy. Widzę że tak dobrze y płynącym stylem piszesz listy, że mym zdaniem za małym odważeniem się będziesz mógł dobrze kazać; ale jednak nie mówię, że w tym małą mieć trzeba odwagę, ale znaczną, dobrą, y niezwyciężoną. Uniżenie za tym proszę, abyś Bogu zalecać raczył tego, któryć toż odda wzajemnie, y zostawac zechcę pokim żyw Naywielebniejszy Panie, Waszym uniożonym y życzliwym sługą. Fran: de Sales Bisk: Gen:

w Annezyum dnia 3 Czerwca R. P. 1603.

### L I S T XXXV.

Do KROLA FRANCUSKIEGO.

*Dzięki Majestatowi J. K. M. za pewną sumnę pieniędzy przyłączoną Kościołowi Gaiańskiemu.*

**N**Ayiaśniejszy Miłościwy Panie. Nie maż nic na tym świecie przed słoneczną zakrytego gorącością: nie masz nic, co by było oddalonego od starania pobożnych Krolow w ich Monarchiach. Y dla tegoż W. K. Mści Kościół Gaiański na samych Państwa swego zostaiący granicach, łaskawym weyrzawszy okiem, y iego ostatnią upatrzywszy nędzę, na poratowanie iegoż trzy sta talerow iałmużny raczyłeś naznaczyć. Za którą ze wszystkimi mieysca tamtego Katolikami, w duchu poniżeni, Pańskiey W. K. Mści dobroci oddaie dzięki; ze wszelką suplikiując pokorą, abyśmy raz pozwoloney mogli zażywać dobroczynności. Co otrzymawszy, wzywać będziemy naywyższey Pana naszego dobroci, aby Pański W. K. Mści Majestat fortunnie zachowywał, y obfitością łask niebieskich ubłogosławił. A to iest ustawiczne pragnienie W. K. Mści Naypokorniejszego y nayposłusznieszego Bogomodlce y sługi. Fran: Bisk: Gen:

### L I S T XXXVI.

Do KROLA FRANCUSKIEGO.

**N**Ayiaśniejszy Miłościwy Panie. Chcąc uczynić dosyć rozkazu. niu W. K. Mści mnie danemu przez list ostatniego dnia Sierpnia



pnia w Roku 1617. pisany, a nie oddany mnie aż we cztery mie-  
 nące potym; rzekę to, co mi się zda na w niesioną do W. K. Mści  
 od Oycy Prowincyała Karmelitańskiego Prowincyi Narboneń-  
 skiey prozbę, względem odnowienia Konwentu, który niegdy  
 Zakon iego miał w tutecznym Mieście Gaiańskim. Ponieważ  
 niektóre ieszcze budynkow y dobr konwentu tego zostają zna-  
 ki, za rzecz słuszną y dobrą poczytam, aby były oddane temu  
 komu należą z obowiązkiem służby Boskiej, według dochodow  
 proporcji ktoreby się zamtąd pokazały. A ponieważ teraz y  
 takiey nie masz tam intraty, ktoraby dostatecznie zatrzymaniu  
 iedney osoby wystarczyć mogła; gdybyś W. K. Mśc raczył na-  
 znaczyc pułtoraśta złotych z podarkow publicznych, iako o tę  
 iakmżnę pomieniony Ociec Prowincyał prosił W. K. Mści,  
 mógł by tam on przy takowym posiłku osadzić takiego sposo-  
 bnego y dyskretnego Zakonnika, któryby pospolitą sprawiedli-  
 wości według praw koronnych drogą mógł rozebranych przerze-  
 czonego konwentu częśćkę powoli dochodzić, o co by żaden nie  
 miał uskarżenia się okazyi, ani znaczney ponowienia szkody.  
 Ale co się tycze trzech set złotych, ktorych tenże Ociec Pro-  
 wincyał upominał się z inszych kościelnych dochodow, mnie  
 do ręk oddanych, na ponowienie chwały Boskiej w Kościołach  
 Katolickich tutecznego Powiatu, nie widzę aby mu to należeć  
 miało, y być pozwolono; ponieważ ta wszystka summa tak iest  
 obrocona na służbę Bożą, y na naprawę budynkow Kościelnych  
 że z niey się na co inszego okroić nie może, iako to dowodnie,  
 pokazałem pomienionemu Oycu Prowincyałowi, rejestrami pod-  
 pisanemi od tych, ktorzy od W. K. Mści na odebranie rachun-  
 kow z tych sam prowentow naznaczeni byli. A iezeliby też  
 co nad to zbywać mogło, słusznieyby się obracać miało na pod-  
 parcie Oycow Kapucynow, od wielu lat w Mieście tutecznym  
 około mieszkających, z wielką niewygodą swoją a chwałą Bo-  
 skiey żarliwością pracujących. W tym zaś w czym W. K. Mśc  
 uwiadomienia potrzebować racysz, iezeliby nie sposobniey by-  
 ło do tego miasta wprowadzić Zakonnikow reformę trzymają-  
 cych, żadney w tym Miłościwy Panie nie masz wątpliwości, po-  
 nieważ błędący do uznania dobrej drogi nie mniej dobremi  
 przykładami, iako dobrą nauką prowadzeni bywają. Ale że o-  
 statek dobr konwentu Karmelitańskiego tak szczupły iest, iż ma-  
 ła



so by do tego pomógł, nie mogłoby to być bez wyraźnego W. K. Mści posłku, y bez przyłączenia iakiego dobrego beneficjum, gdyby wakować miało, abo bez iakiey inszey Krolewskiej szczerobliwości: a na ten czas Nayiaśnieyszey Miłościwy Panie, gdy mi W. K. Mśc rozkażesz mianować iaki zakon, rozumiałbym nay sposobnieyszeych na to sam mieysce *Patres Oratorii*, do wszelakiey duchowney posługi zgodnych, y ktorzy śmiańieyby mogli z herezykami przemieszkiwać. Jeżelibyś też W. K. Mśc zlecił mi podać sobie inszy sposob do podwyższenia Wiary Katolickiey w tey Dyecezyi Gaiańskiej wielce pożyteczny, rzekłbym bezpiecznie Miłościwy Panie, zeby lepszego być nie mogło, nad ten, iako gdyby na urzędy rutenne Katolicy wysładeni byli; inaczey insze wszystkie do pomnażania Wiary S. słabo y nie wiele pomogą. A zatym Boga proszę aby W. K. Mści koronę, y Krolestwo swemi błogosławieństwami napełniał, iako ten który jestem y wiecznie będę W. K. Mści nayuniższym, napowolnieyszym y naywiernieyszym Bogomodlę y sługą.

Franciszek Biskup Genewski

w Annezyum dnia 21 Stycznia Roku P. 1618.

## L I S T XXXVII.

Do Krola Francuskiego HENRYKA IV.

*Chwali Krola y dziękuje mu za wprowadzenie Wiary  
Świętey na pewne mieysce.*

**N**Ayiaśnieyszey Miłościwy Krolu. Oddawszy Bogu chwałę za nowe Wiary Katolickiey ugruntowanie we dwuch Parafach powiatu Gaiańskiego, które świeżo P. Baron de Lux postanowił, za toż pokorne oddać dzięki Pańskiemu W. K. Mści Majestatowi, za krolewską opatrność, z ktorey ten ubogi lud, to nieskończone dobro odebrał. Mówię nieskończone Miłościwy Panie albowiem one zależy na zbawieniu dusz, aż się na całą wieczność rozciągającego; a nie tylko dusz teraz tym nieporównanym udarowanych szczęściem, ale y wielu innych, ktore tych przykładem pobudzone, y wonią świątobliwego afektu W. K. Mści pociągnięte gotują pokorną supplikę do podobney łaski otrzymania. Ja zaś miłościwy Krolu, w tym Kościołom restaurowaniu, uważam wysokie przymioty, ktore dają do uznania y przyznania w osobie W. K. Mści krew y serce Ludwika S. y Krola



rola wielkiego, obudwu z naywiększych służby Boskiej restauratow, których kiedykolwiek Chrzesciianstwo widziało. A że powinienem dać świadectwo prawdzie, przyznam szczerze Miłościwy Panie że ten ktoregoś W. K. Mści, iako własney ręki do wykonania w tey mierze woli swoiey, az do tych czas zażywał, takiy jest żarliwości, ktora nie zapomnić nie może; takiy roztropności, ktora nie umie zepsować, ale wszystko do skutku przywodzi, czegokolwiek potrzebować się może, w tak godney y poważney sprawie. Supplikuję zatym nieprześcannie Bogu Wszchemogącemu aby W. K. Mści uczynił łaski do dalszego co raz Boskiego swego Majestatu wywyższenia, żeby także wzajemnie błogosławił y szczęścił co raz bardziey a bardziey Majestatowi W. K. Mści, ktoremu nayniższy oddając pokłon. Zostawiam W. K. Mści Nayniższy, naypowolniejszy y naywierniejszy służa.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T XXXVIII.

Do tegoż Krola Francuskiego.

*Ubolewa że tak malo mu mieysc naznaczono do odprawowania nabożeństwa Katolickiey Religii w Powiecie Gaińskim.*

Nayiaśnieyszy Miłościwy Krolu. Z woli y upodobania W. K. Mści mnie Pańskim listem doniesionego, byłem w Powiecie W. K. Mści Gaińskim, y postanowiłem Kapłanow do odprawowania nabożeństwa S. Katolickiey Religii, na mieyscach ktore mi P. Baron de Lux naznaczył; a tych tylko trzy w liczbie jest. Zaprawdę daleko mniey aniżelim ich sobie obiecował, po wysokiey pobożności, ktora w osobie Majestatu W. K. Mści faśnieie, y nie tak na małe, iako na wielkie rzeczy sadzi się. Spodziewam się iednak ieszcze, y z tak dobrych początkow ktore widzę, y iestem zawze w nadziei dalszego progressu y dokończenia. Ktorego mi też y Ociec S. z sprawiedliwości, służności y żarliwości Majestatu W. K. Mści oczekiwac rozkazuje. Jakoż y tak czynię, pełny dobrej nadzieie, że ta krolewska ręka, ktora żadnego dzieła doskonale nie skończonego zostawiać nie umie, dawszy ten początek gruntownemu Wiary przywroceniu, w tym Dyecezyi moiey kąciku, ktory się tym zaszczyca iż iest iedną częsteczką wielkiego W. K. Mści Krolestwa, nie omieszka



tamże w krotce sprawę tę do doskonałego przyprowadzić skutku; którego S. Stolica Apostolska po W. K. Mści oczekiwą, który Pański W. K. Mści wyrok obiecuie, y o który ia uniżenie upraszam, z szcudrośliwego łaski W. K. Mści faworu. Prosząc przy tym Zbawiciela naszego, dla którego chwały, tę podaie supplikę, aby berko podane do rąk W. K. Mści wszelakimi błogosławieństwami napełniał, a potym po długoletnim onego w teyże ręce zatrzymaniu, szczęśliwie go do ręki Nayaśnieyszego Krowica podał, dla podpory Kościoła y Wiary Katolickiey. A to iest wszystko dobro, którego po wieczney szczęśliwości Waszemu Majestatowi życzyć mogę. W. K. Mści Nayuniższy y naypowolnieyszy sługa y Bogomodla.

Franciszek Biskup Genewski.

### L I S T XXXIX.

Kopia listu Krola Francuskiego Henryka IV. do Jaśnie Wielebnego Franciszka de Sales Biskupa Genewskiego.

*Obwieszcza go Krol aby wyprawił do Powiatu Gaiańskiego  
Kapłanow bez przygany.*

**W**ielebny, uprzejmie nam miły. Pozwoliłmy poddanym naszym Powiatu Gaiańskiego wprowadzenie do tegoż Powiatu Wiary Katolickiey, na mieysca w których będzie iaką liczba Katolikow, y zleciliśmy w tym wolę naszą Panu de Lux aby była we wszystkim zachowana. Chcieliśmy oraz donieść do wiadomości W. W. to nasze postanowienie, żadaiąc abyś uprzejmość wasza z powinności urzędu swego posłał do pomienionego Powiatu taką liczbę Pasterzow y Kapłanow, iaką W. W. tenże Pan de Lux namieni. Do ktorego ich ordynować będziesz napomniawszy ich wprzod, tak o powinności względem ich życia, które powinno być przykładem y nauką wszystkim; iako względem postępkow bez wszelakiego zgorzelenia, y zachowywania się w pokoiu y miłości, bez zaczynania dysput y zwad iakichkolwiek. W czym pewni zostaiemy że im takich nie potrzeba będzie dawać instrukcyi, ani ich upominać do zachowywania tego wszystkiego; będąc tey otuchy, że takich obierać W. W. zechcesz, ktorzyby zgodni y sposobni byli do pomienionej usługi sprawowania. Tak iako sobie tuzemy że to W. W.



# S. FRANCISZKA SALEZYJUSZA.

66

raz samą wiarą y sumnienia zupełnością wykonać zechcesz, iako we wszystkich innych Urzędowi swemu należących sprawach zwykłeś pokazywać. O co W. W. wielce upraszając zalecamy Boskiej Opatrzności, życząc uprzejmie aby W. W. miał w swojej opiece.

HENRYK Krol.

w Fonteneblu 17 Października 1610.

## L I S T XL.

Do Krolowey Matki.

*Zaleca iednego Korwadzieie.*

Nayiaśnieysza Miłościwa Pani. Oddawca listu tego jest Kaznodzieia Ordynarynym Gaiąńskim, Zakonnik bardzo zarliwy, pobożny, dyskretny, y wielce pożyteczny mieyscu y do sprawy ktorey służy. Ten sam szczupły lud Karolicki y zemną prezentuje go ze wszelką uniżonością W. K. Mści, iako ieden z wykonterfekt zamykający w sobie przyzwoite sposoby do nawracania ludzi heretyckich, a do pomnożenia Wiary Katolickiej w Powiecie Gaiąńskim. Czego iezeli będzie wola W. K. Mści, o co ia uniżenie upraszam, abyś W. K. Mość dochodziła wszystkich okoliczności dostateczniej z niego samego: a ia pokornie wzywać będę Pana Boga, aby sam był koroną y chwałą W. K. Mści Nayuniżniejszego, naysposobniejszego y naywierniejszego Bogomodlce y służy.

Fran: Biskup Genew;

w Annezyum 12 Lutego R. P. 1612.

## L I S T XLI.

Do Teyże.

*Dziękuję za ugruntowanie Kościoła Gaiąńskiego w mieyscach y dobrach przez Ministry odebranych.*

Nayiaśnieysza Miłościwa Pani. Oddawczy Bogu dzięki za ugruntowanie Kościoła swego na mieyscach y dobrach Powiatu Gaiąńskiego, ktore były nie dawno od Ministrow heretyckich opanowane y nieustannie zatrzymywane: oraz W. K. Mści uniżenie dziękuję, za Krolewską w tey mierze opatrzność y pobożność, z ktorey ta szczęśliwość na nas zplynęła. Niechay Bog wieczny, ponieważ W. K. Mśc tak wielkie raczyłaś mieć staranie o ugruntowaniu Boskiego Syna Majestatu Krola nad

Krolmi



Krolmi; który niechay napełnia W. K. Mści osobę swoiem i błogostawieństwem; ponieważ władzą y powagą sobie od niego udzieloną, na tak wielu mieyscach Boskie Imię jego uwielbiasz, na których było sprofanowane. Te są ustawiczne pragnienia tego, który z nieśmiertelnego obowiązku jest y będzie na zawsze W. K. Mści Nayuniżeńszy y naysposłuszniejszy Bogomodlca y Sługa.

Franciszek Biskup Genew;

## L I S T XLII.

Do Teyże.

*Pragnie wysławienia Klasztoru Oycom Karmelitom w Mieście Gaiańskim.*

**N**Ayiaśnieysza Miłościwa Pani. Katolicy Gaiańscy, którzy żyć bez Pańskiej łaski W. K. Mści nie mogą, wiedząc dobrze że w mieście ich był niegdy Klasztor Karmelitański, który gdyby teraz był odnowiony, mógłby wiele dopomóc do pomnożenia Wiary Katolickiey; pokornie Majeſtatowi W. K. Mści suplikują, abyś W. K. Mśc z Pańskiej swojej, którą ku chwale Boskiej pałasz żarliwości, Klasztoru tego y dobr iego dochodzenie wdzięcznie przyjąć y do fortunnego skutku przyprowadzić raczyła. Do czego y ia uniżoną moję przyłączam prozbę, y potyliczne wota, aby Bog Majeſtat W. K. Mści łaskami y błogostawieństwem swem napełniać raczył. Ktorego jestem bez końca Nayuniżeńszy, y naysposłuszniejszy y naywierniejszy Bogomodlca y Sługa.

Fran: Biskup Genew:

## L I S T XLIII.

Do Xiążęcia Sabaudyjskiego.

*Wywodzi obowiązki które ma, starać się o kanonizacyę błogosławionego Amedeusza III.*

**N**Ayiaśnieyszy Miłościwy Panie. Niedawnemi czasy postąpiłem Nayiaśnieyszy Wielmożności Waszey wiele memoriałów, względem powagi y prawdziwego rozumienia, które cały tuteczny kraj zawsze miał o świętobliwości Błogosławionego Amedeusza Xiążęcia III. y rozumiem że W. X. Mśc uważywszy tak poważne świadectwa wysokiej świętobliwości tego Xiążęcia, sobie bliską Domu pokrewnością należącego, snadno y dostatecznie zachęcony zostaniesz do skutecznego kanonizacyi iego

pra-



pragnienia. Ale dzień odednia czekając, aby ta sprawa dobrze zaczęta była, a żadney o tym nie mogąc mieć wiadomości, pokornie suplikuię, abyś mi W. X. Mśc przebaczyć raczył, iezeli nieco z większą ducha gorącością, moje w tey sprawie zdanie W. X. Mści podawam: bo w wielkim afekcie umysł nie może być snadno zatrzymany. Ten wielki Święty y W. X. Mśc wzajemnie między sobą zostaciecie złączeni obowiązkami: albowiem W. X. Mśc nastąpił po nim y według berka na toż Państwo: a zatym przynależysz do niego, iako Syn do własnego Oycy. Tak tedy W. X. Mśc powinienes mu oddawać cześć w tym wszystkim, w czym możność będzie; iako on też obowiązany zostaje bronić, ratować y podwyższać W. X. Mśc: ponieważ te zobopolne związki nie są rozzerwane przez śmierć; bo te są związki świątobliwej miłości, która tak jest mocna do zachowania ich, iako śmierć do rozwiązywania. Cuda też które Bog ku czci tego wielkiego Xiążęcia czynił, wielkie świątobliwości jego poważenie, które Opatrzność Boska w sercach ludu szczęśliwie Państwom jego podległego, y infzych przyległych Prowincyi rozkrzewiała: historye tak wspaniale świątobliwość życia jego wyśławiające; są to Nayiaśnieyszy Panie przymuszające dowody, które ten Święty Pan W. X. Mści pokazuje, gwoli oddaniu powinnego wysokiey świątobliwości swojej honoru. Nikt tey powinności przeciwko niemu nie ma w równym z W. X. Mścią stopniu, nikt nie ma rowney do oddania tegoż możności: a zatym też nikt w tey mierze gorętszey mieć nie powinien woli y ochoty. To namieniwszy, proszę Boga aby W. X. Mśc niebieskimi błogosławieństwami napełniać raczył, którego nieskończenie zostaje unizonym, powolnym y wiernym Bogomodlcą y sługą

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T XLIV.

Do Xiążęcia Sabaudyjskiego.

*Zaleca potrzeby Oycow Barnabitow wprowadzonych do Tononu.*

**N**ayiaśnieyszy Miłościwy Xiążę. Nie wątpię, że W. X. Mśc wielce kochał swoy ubogi Tonon; nie bez przyczyny; albowiem on należy dwoiako W. X. Mści; ponieważ ma uznawać za naywyższego Pana swego ze wszystkimi Państwa tego Stanami,

y że



y że W. X. Mśc mieć powinien za naykochańszego y czci go-  
dnego Chrześnego Oyca; mianowicie kiedy lud tameczny he-  
rezyą zgubiony na Oycowskich W. X. Mści rękach znowu się od-  
rodził w Kościele Świętym. Obowiązek zaprawdę nie tylko  
nie śmiertelny, ale y wieczny; albowiem początek swoy z tego  
odbiera dobrodzieystwa, które na wieki wieków trwać będzie.  
A że W. X. Mość do doskonałego tey pobożney sprawy dokoń-  
czenia, zlecił mi starać się o w prowadzenie Oycow Barnabitow  
na tamto miejsce; traktowałem to przeszłego miesiąca Wrze-  
śnia, przez sposob oddania Przeorstwa Kontaminńskiego pomie-  
nionym Oycom: tak względem zatrzymania Kollegium, iako y  
innych pobożnych zabaw ich powołaniu należących, czymby  
ten dobry lud w Wierze Katolickiey mógł być utwierdzony.  
Ale potym niektóre w tey mierze zasły trudności, których nikt  
zwyciężyć nie może, tylko pobożność y niewyciężone serce  
W. X. Mści, któremu we wszelakiey suplikuie pokorze, o przy-  
prowadzenie do skutku tego nader dobrego y pobożnego dzieła;  
y względem uwagi chwalebnego y Błogosławionego Xiążęcia  
Amedeusza, który na tamtym miejscu urodzony y wychowany,  
oczekiwaną z wielkim kraju tutecznego nabożeństwem Kanoni-  
zacyą, będzie mógł cały Nayiaśnieyszzy Dom W. X. Mści pocie-  
chami napełnić y błogosławieństwem. W czym y ja Boskiego  
Majestatu proszę, aby Państwu W. X. Mści szczęście raczył,  
ktorego ja nieskończenie iestem, nayuniżeńszym, nayposłuszniey-  
szym, y naywiernieyszym Bogomodlę y sługą.

Fanciszek Biskup Genew;

w Annezyum 12 Marca Roku Pańskiego 1616.

## L I S T XLV.

Do tegoż Xiążęcia.

*Prosi Xiążęcia o uczynienie łaski niek oremu złoczyńcy.*

**N**ayiaśnieyszzy Miłościwy Xiążę. Proszę unizienie W. X.  
Mości o przebaczenie, że pod ten czas, kiedy W. X. Mość tak  
wielą spraw poważnych otoczony zostajesz, biorę ufność w Pań-  
skiey łaskawości, y poważam się tę podawać suplikę, do kto-  
rey przymuszony iestem należytą osobom moiey kondycyi po-  
winnością, abyśmy nie tylko nad utrapionemi politowanie mie-  
li, ale też y ratowali ich, w ten sam czas, kiedy od wszystkich

opu-



opuszczeni, żadney zkąd inąd mieć nie mogą pomocy. Zrozumiałwszy tedy dobrze, że ten straszliwy na Pana N. przypadek, raczey z nieszczęścia iego, aniżeli z umyślney złości, albo z złośliwego pochodzi rozmyśłu; widząc iako w tym ostatnim utrapieniu udaie się do mnie, dla otrzymania za pokorną przyczyną moją do Pańskich nog W. X. Mści przystępu, niemogłem ani chciałem odrzucić go, obawiając się obrazić tego, który sądzić będzie żywych y umarłych, według tey pomocy, którą dali utrapionym. W czym y same te dwie osoby, których naybardziej to nieszczęście dotknęło, zdadzą się zgodnie pragnąć tego utrapionego pociechy: albowiem Corka niezmiernie pragnie za-trzymać w życiu Oycy swego, po utraconey Matce. Co się zaś tyczy Pana N. częścią z natchnienia Ducha Świętego, który nam dobrze życzyć źle nam czyniącym przykazuje; oświadczył się, że żadnego nie pragnie karania, y niechce popierać sprawy. Nie zostaie już tylko publiczne Państwa oko, ktore, ja upewniam, poyrzy z wielkim zbudowaniem na łaskę człowiekowi wyświadczoną, tak wielkie przyczyny, y słuszne swoje wymowki mającemu. W. X. Mość sam osądzi, jeżeli sobie tego nieszczęśliwego przypadku każesz uczynić relacyą, iaka się z prawnego procesu pokaże. A zatym Nayiaśnieyszy Panie, łaska którą W. X. Mść tey utrapioney familii wyświadczyfz, y sprawiedliwością, y miłosierdziem, zarownie będzie ozdobiona: te bowiem są dwa skrzydła, ktoremi przyiemna dobrych Panow sława na ziemi, y na Niebie, między tyśiącznemi Boga y ludzi błogosławieństw, wyfoko wynosić się zwykła. Niechayże tedy dobrotliwość W. X. Mości, poda ratującą rękę temu naszemu więźniowi, a moje, u siebie raczy wymowić bezpieczeństwo, z którym ten miłosierny W. X. Mści radzę y podaie uczynek; oświadczaie się, że to czynię z powinnością W. X. Mści czcią y uniżonym respektem: ktorému na ten czas wszelakiey świętey życze szczęśliwości w dokonaley zupełności, y zostawam na zawfze W. X. Mści nayuniżeńszy, naypowolnieyszy, y naywiernieyszy Bogomodlca y Sługa.

FRANCISZEK Biskup Genewski.

W Tononie 7. Lipca  
Roku P. 1617.



LISTY DUCHOWNE  
L I S T XLVI.

Do tegoż Xiążęcia.

*Zaleca Oycow Kartuzyanow.*

**N**ayiaśnieyszy Miłościwy Panie. Rok temu iako mając honor obecnego uniżoności moiej W. X. Mści oddania, przekładałem osadzenie Oycow Kartuzyanow w Opaćwie Fellińskim Chablańskiego Powiatu, dla pomnożenia nabożeństwa, ktoreby tak świętobliwy Zakon w kray tameczny wniósł, y dla ozdoby, ktoreby naprawienie tak znacznego Opaćwa przyczyniło. Ale potym powziąwszy wiadomość, żeś W. X. Mość na Rypellę z tymże pragnieniem y intencją oczy rzucił raczył, cieszę się niekończenie z tego, y pokornie suplikuję, abys W. X. Mość nie mieszkając to do skutku przyprowadzić raczył: ażebyśmy za dni naszych na tym miejscu odnowione obaczyli nabożeństwo, ktore samychże Predecessorow W. X. Mści, tak świętobliwie y wspaniale wstawione było pobożnością. Upewniając W. X. Mści, że tak chwalebna y pobożna w naprawieniu miejsca tamtego intencja, nie będzie mogła być lepszym poufana ręką, iako tak stałego y starecznego Oycow Kartuzyanow Zakonu: ktory iako z początku swego był zawsze wysoce obowiązany Nayiaśnieyszemu W. X. Mści Domowi, tak też zawsze wzajemnie mu zostawał życzliwym, y do usług poświęconym. Ja zaś ustawicznie nie przestawam Boskiemu suplikować Majeństawi, aby wylewać raczył wszystkie swoje naydroższe błogosławieństwa na osobę y Państwo W. X. Mści. Ktorego iestem nayuniższym, y naywiernieyszim Bogomodlcą y sługą.

Franciszek Biskup Genew:

w Annezyum 12 Czerwca R. P. 1614.

L I S T XLVII.

Do tegoż Xiążęcia.

*Odbiera za wielki honor naznaczoną sobie drogę do Francyi z Nayiaśnieyszym Kardynałem.*

**N**ayiaśnieyszy Miłościwy Panie. Odbieram za wielki honor rozkazanie W. X. Mści mnie dane, względem prowadzenia Nayiaśnieyszego Kardynała do Francyi; y wykonać go za pomocą Bożą zechcę, z takim poddaństwem y wiernością, że nie zarobię



bieć na to, abym nie miał być słusznie na wieki przyznany; iakoż o to pokornie suplikuję W. X. Mści, abys mię chociaż mieć za najuniżeńszego, najwierniejszego, y naysposobniejszego Bogomodlcę, y sługę.

Fran: Biskup Genew.

w Annezyum 4 Stycznia R. P. 1618.

## L I S T XLVIII.

Do tegoż Xiążęcia.

*Ciesz się z tego, że Jego X. Mość pozwolił mi iachać na Kazania do Dyonu.*

**N**ayiasniejszy Miłościwy Panie. Nie dawnego czasu Pan Willet upewnił mię imieniem W. X. Mści, iż mu wdzięczno będzie, gdy pojadę do Dyonu na ten post tam kazać, dla pozyskania sobie w sprawach Kościoła Gaiańskiego faworu, w których mam się znościć, z kraju tamiecznego Parlamentem. Za takim tedy upewnieniem iadę tam Nayiasniejszy Panie, zawsze w sobie samym iednaki, y w wielkim zostający pragnieniu, oddania uniżoney moiey usługi, y życzliwego posłuszeństwa W. X. Mści, przy wszelakich nienaruszoney wierności dowodach, zostawać tam ile mi tylko można będzie, iako na mieyscu przeciwnym powietrzu moiego uspokojenia. Gdyby Boskie było upodobanie, aby nowiny, od kilku Miejsięcy z rąmąd przynieszone, o przywroceniu W. X. Mści Powiatu Gaiańskiego, były tak pewne, iako u mnie są pożądane, miałbym z tąd osobliwsze ukontentowanie, widzieć Wiarę Świętą w całej moiey Dycezyi ugruntowaną, tak wielkiey nie przykładając pracy y starania, iako teraz czynić muszę. Zatym ze wszelaką pokorą uniżony pokłon moy oddaę W. X. Mości, y Boga proszę za szczęśliwe powodzenie, życząc sobie za największy honor być W. X. Mści nayuniżeńszym, y naysposobniejszym sługą, y Bogomodlcą.

Franciszek Biskup Genew.

## L I S T XLIX.

Do Nayiasniejszego Arcy Xiążęcia Flandryi

*Prosi go, aby w protekcyi mieć raczył, y obronił od wszelakich przeszkod niektóre Paniunki o Zakonnym życiu Zamyślające.*

**K**iedy ten czas letni na uspokojenie spraw moich Kościelnych



Gaiiańskiego kraju obracam, á oto z pogranicznego S. Kłaudyusza Miasieczka, niektóre winne latoroski, iako przedtym wdzięczny pobożności zapach, tak teraz przykry żal sercu memu wydały. Kilka pobożnych mieysca tamtego Panienek, z wielkim pragnieniem Zakonne życie przed się biorąc, á widząc się być tak odległemi od Panieńskich Klasztorow, żeby sobie trudno obiecować mogły dostąpienia pożądanego z Niebieskim Oblubieńcem ślubu, o wystawieniu tamże Klasztoru zamyslać poczęły. A kiedy rzecz wszystkim pobożnym tak wdzięczna, iuż swoy pewny zdała się mieć początek, aliści od ludzi nagle zachodzi przeszkoda: zwyczajna to bowiem wszystkim Krolestwa y chwały Boskiey uśilnie szukajcym, aby doznawali niebespieczeństw na morzu, niebespieczeństw na ziemi, á naybardziej od fałszywych braćci, to iest, małych liszeczek winnice podgryzających. Dla czego Nayiaśniejczy Miłościwy Xiążę, tamto Panieńskie Zgromadzenie, lubo Zakonną ustawę, zdaniem Kościoła Świętego potwierdzoną, y z Burgundy od dawnych czasow zaczęta przyiąć miało, iednak za tak wielkimi Synow świata tego przeszkodami, ktorzy pod czas przez szatańską zdradę, pobożność pobożności pretextem wykorzeniać uśilują; żadną miarą aż do tych czas tey świątobliwej sprawy wykonać nie mogło. A toli y w takowych trudnościach, w ktorych wiele ludzi, prostoty świętey Panienkom o skutku ich zamysłów powątpiwać kazali, nie mogli ich przecię pozbawić dobrej nadziei, kiedy na wysoką pobożność W.X. Mści oczy swe obracają, słusznie y śnadno sobie wszelaką w teyże pobożności pomoc otrzymać obiecują. A że pći białogłówniey y Pańienstwu z samego przyrodzenia wstyd nierozdzielny jest towarzyszem nie śmiejąc same bez przywodu iakiego Kapłana upadać do nog W. X. Mści mnie iako z Biskupow poblizszego uprosiły, abym y same, y to ich święte pragnienie miłościwey łasce W.X. Mści listownie zalecił. Cokiedy z prozbą uśilnieyszą czynię, nikt rozumieć nie może, abym chciał z wielką powagą choć dźić; albowiem y w poufałej prostocie, y w prostej poufałości idę: mając nadzieię, że ta proźba moia od wielu wielkiey powagi u W.X. Mści przyczynców, pomoc będzie miała. Przyczyni się bowiem za nimi, y oraz zemną prosić będzie w rodzona W. X. Mści łaskawość, wzięta z życiem bogoboyność, niezwyčajna wysoka pobożność, á na koniec mizerna czasow tych kondycya



kondycys, pod które, iako wiele prozb wnośi, tak też wiele intercessorow potrzebuie. Dla czego nowy ten mistycznych roy pfzczoł, nowe modlitw miody swiatu przynosić zamysłaiący, tym przyjemniejszy W. X. Mści będę rozumiał, im dostateczniejszą, y potrzebniejszą wiekqm tym pomoc dawać postanowił. Zżyze tedy Nayiaś: Panie, a żyi iak naydłużey, iak nayfzczęśliwiey, iak nayspobojniej: a tych świątobliwych, y pokornych Panienek Votum, racz łaskawym okiem widzieć, przyjmować, y wykonać. Ktore z należytą przekładą uniżonnością W. X. Mści nayuniżeńszy, y nayspokorniejczy flugą.

*Franciszek Bisk. Gen*

w Gaianie 29. Czerwca,  
Roku P. 1617.

## L I S T L.

Do Xiążęcia Sabaudyińskiego.

*Dziękuję, że mi podaś Brata iego za Sukcesora na Biskupstwo.*

Najjaśniejczy Miłościwy Panie. Niezasłużone łaski zaprawdę mniejszą cześć przynoszą, ale zaś większe na odbierającego kładą obowiązki: a kiedy iefzcze z wysokiego mieysca, y z naywyższej ręki pochodzą, na ten czas naydoskonalsze bywają, y biorącym ie zabierają możność godnego podziękowania. Dla tegoż Najjaśniejczy Panie, nie kładę tylko te kilka słow na uniżone podziękowanie, ktore W. X. Mści oddać powinienem za wyświadczoną mnie y Bratu memu łaskę, w iego na to Biskupstwo po mnie za następcę mianowaniu: ale na oddanie należytey czci, y uniżonego pokłonu, dla wyświadczenia, że wtey nowey obligacyi odnawiam y potwierdzam poddanstwo, y wierne posłuszeństwo, ktore W. X. Mści winienem dobroćliwości. Pokornie suplikuiąc, abyś W. X. Mśc. tak iakoś poczał mnie y z Rodzonemi memi mieć pod dobroćliwą Pańskiey łaskawości protekcyą, w tey y nie ustawał: gdyż my nic sobie tak szczerze y serdecznie na tym świecie życzyć nie możemy, iako tey nieodmienney powinności, abyśmy szczęśliwie zostawali y żyli w poddanstwie W. X. Mści. Ktoremu nieprześcaynie życząc napełnienia wszelakiey świętey szczęśliwości: lestem W. X. Mści. nayuniżeńszym, y naysposłuszniejszym Bogomodlcy, y flugą.

6. Marca, R. P. 1620.

*Franciszek Biskup Geneński.*



Do Nayiaśnieyszego WIKTORA AMADEUSZA  
Xiążęcia Pedemontańskiego.

*Pokażcie, że przybycie Oycow Barnabitow, jest  
wielce potrzebne y pożyteczne.*

**N**ayiaśnieyszey Miłościwy Xiążę. Idąc za rozkazaniem W. X. Mści, przyiachałem tu, abym się postarał o wprowadzenie Oycow Barnabitow do Kościoła Panny MARYEY *de Compassione*: y już ta sprawa do tego jest przywiedziona terminu, iako na ofobliwey karcie, a przyłączoney do teyże wypisuię Wymowiec niepodobna, iako zbliżenie się Oycow Barnabitow w te tu strony będzie wielce chwale Boskiey pożyteczne: nie tylko dla potwierdzenia w wierze tego pobożnego ludu, który powagą nieporównaney odwagi y rzadkiey pobożności Nayiaśnieysz: Oycy W. X. Mści, do społeczności Świętego Katolickiego Kościoła był powrocony; ale też na zawstyżenie nieprzyjaciół Wiary Świętey, ze wżyskich stron tę Prowincyę otaczających, z ktorey niepodobna, aby dobro duchowne powoli na sąsiadow wypływać nie miało, ktorzy tym sposobem będą mogli do powinnego ich nawrocenia przypodobieni być. Ale nad to Nayiaśnieyszey Panie, zatrzymać się nie mogę, abym nie pokazał wesela ktore czuję z przyscia tych wielkiey pobożności Oycow do Miasta tego: obaczemy tu rozkwitającą służbę Boską w Kościele S. Augustyna, przez sławnego Amadeusza Pradziada W. X. Mści fundowanym, w Mieście narodziem wielkiego sługi Boskiego Błogosławionego Amadeusza ozdobionym, ktorego teraz Kanonizacyi z nieporównanym oczekiwamy pragnieniem: mając nadzieię, że za powszechnym pomocy iego wzywaniem, otrzymamy koniec tak wielkiego zamieszania, y powierza, ktoremi od kilku lat Pan Bog kraie tuteczne nawiedza. Małż W. X. Mśc przy rosnącey zawsze Nayiaśnieyszego Domu swego sławie, dziedzicznym prawie sobie należącą ozdobę, iego świątobliwych uczynkow, y wdzięczney a nieśmiertelney pobożności: y dla tegoż iako W. X. Mśc iednym kwiatem zakwitłym Państwa Nayiaśnieyszego Rodzica swego zostaięsz, tak też iestę iedną nayzacnieyszą Kolumną Kościoła Boga Oycy przed wiecznego. A zatym z tey oboiey własności, biorę poufałość udawać się do  
dobro



dobroci W. X. Mści we wszelakich okazjach, do spraw Wiary Świętej Katolickiej należących. Między ktoremi rozszerzenie tych pobożnych Oycow Barnabitow y rozmnożenie chwały Boskiej po wszystkich tu Klasztorach, że jest iednym naypoważniejszy dziełem, zalecam ie pokornie żarliwości W. X. Mści. Ktoremu uniozoną oddając czołobitność, nieprzeftaie życzyć pożądanego łask niebieskich napełnienia y zostaie Waszey X. Mści nayuniżeńszym, y naypowolniejszy Bogomodlcy y flugą

*Franciszek Biskup Genew.*

## L I S T      LII

Do Nayiasniejszyzego Kardynała Sabaudyjskiego.

*Wnizwie mu promocyi na Kardynałstwo*

Nayiasniejszy Miłościwy Panie. Szczęśliwe obietnice, które niebo ziemi wypełniło, w terażniejszy Waszey X. Mści na Kardynałstwo promocyey, daie okazją całemu Kościołowi do wielbienia Boskiej opatrności, która tym sposobem użyczyła Stolicy Apostolskiej, Kolumny wielkiej ceny, y wielkiej godności. Aleć Biskupstwo Genewńkie, osobliwizą z tąd ma odność pociechę; albowiem dwoiaką jest protekcya W. X. Mści upewnione, względem Krwie, z ktorey W. X. Mści pochodził, y względem purpury Kardynałskiej, ktorey kolor nie z inney przyczyny bierze cenę swoię, tylko z tey, iż wyraża Krew Zbawicielowę, w ktorey ci Kościoła Senatorowie żarliwość swoię zawize moczyć powinni, Przydam ieszcze, ieżeli to W. X. M. za wdzięczne przyiąć będziez raczył, że nie czytałem w Historyey o żadnym Nayiasniejszyemu Domu tego Kardynale, aby nie miał w rękach swoich Biskupstwa Genewńkiego, nawet y sam wielki Felix. Dobra zda mi się wroźka, y dobra nam zostaie nadzieia, że W. X. Mści w honorach tych zacnych Predecessorow swoich dziedzićzając, y ich afektow będziez Sukcesorem. Niech Bog zdarzy, abysmy dni W. X. Mści, wszelakimi błogosławieństwami kwitnące widzieli, y Kościół w pobożności rozkwitający: z ktorey iako z iedney piękney Wiosny, Kapelusz Waszey X. M. piękney róży ozdobiony purpurą, wdzięczny y przyiemny nam tego znak wystawuie. A te są ustawiczne wota nayuniżeńsze, naypowolniejszy, y naywierniejsze Waszey X. Mści flugi y Bogomodlce.

*Franciszek Biskup Genew.*



LYSTY DUHOWNE  
L I S T LIII.

Do tegoż Kardynała

*Cieszysz się z przystępowania do Kanonizacyi Błogosławio-  
nego Amadeusza y zaleca Oycow Barnabitow*

**N**ayiasnieyszy Miłościwy Panie. Ołłaię chwałę Bożu, y bło-  
gossawię jego Święte Imię za dobry przystęp do Kanonizacyi  
chwalebneho y Błogosławionego Amadeusza. Nikt nademnie nie  
może z większym afektem doskonałego sprawy tey pragnąc do-  
kończenia, który widzę, że wszyscy tutechny lud wielką ztąd  
odbierze poćiechę, y znaczne w nabożeństwie pomnożenie. Ale  
osobliwie w Tononie, na mieyscu urodzenia tego Świętego Xiąż-  
zęcia; gdzie w przyszłym Roku, za pierwszym powietrza Gene-  
weńskiego postrachem, uznałem powszechną a pełną ufność y na-  
dzieię w przyczynie tego Boskiego przyaciela, na ten czas, kiedy  
pokazowałem zgromadzonemu ludowi słuszną honoru przyczynę,  
ktorą z tąd mieć mogli, że áerya ich, do naypierwszego odetchnie-  
nia temu wielkiemu Xiążęciu służyła. Y dałby to Pan Bog, żeby  
Oćiec święty był proszony o pozwolenie trzecię Solenney Mszy  
świętey mieyscu tamtemu, z Zupełnym Odpustem; upewniam, że  
świętobliwość jego z tego respektu, ochotnieyby na to pozwoliła.  
Ale że to się ieszcze nie stało chcę pokładać nadzieię w dobrotli-  
wey łaskawości W. X. Mści, że nie będziemy zapomnieni, przy roz-  
dawaniu Metallow. A teraz uniżenie upraszam. ábyś W. X. Mość  
wprowadzenie Oycow Barnabitow w Tononie, do Domu Świętego,  
y do Probostwa Kontamińskiego w protekcyą swoię wziąć raczył.  
W czym bez wątpienia W. X. Mść wielce przyiemną rzecz uczy-  
nisz Boskiemu Maieństawi, y którą pewien jestem, że Błogosła-  
wiona Dusza chwalebneho Xcia Amadeusza Waszey Xiążęcey Mo-  
ści z Nieba świętobliwie zaleca. Nie wątpię nic, że iako za przy-  
czyną tego S. Bog zmocnił serce Nayiasnieyszego Xiążęcia I Mści  
Sabaudyckiego, do wprowadzenia na tamte mieysce wiary S. tak  
też przez jegoż zasługi zachęci umysł W. X. Mści, do skuteczne-  
go tam ugruntowania świętobliwego nabożeństwa. powodem y po-  
mocą tych dobrych Zakonnikow; ktorzy podlewać y zkrapiać będą  
stare drzewa, áby obfitowały w owocach pobożności, y ćwiczyć bę-  
do działki, iako młodziuchne szczepy, áby potomstwo, ile moż-  
na będzie, przodkow swoich przechodziło y umiało lepiej czcić  
swego



S. FRANCISZKA SALEZYUSZA.

72

swego Xiążęcia Amadeusza S. z większym we wszystkich rzeczach posłuszeństwem berłu y koronie, które on zostawił w Nayiasnieyszym Domu W. X. Mści. A ten niech Bog raczy na wielkie szczęście, według ustawicznego pragnienia Nayuniższego y nypowolnieyszego W. X. Mści Bogomodlce y Sługi.

Franciszek Biskup Genew.

w Annezyum 10 Marca.

Roku P. 1616.

L I S T L I V.

Do Nayiasnieyszey Księżny Podemońtanskiej.

*Wisznie iey szczęśliwego do Pedemontu przyjazdu.*

Nayiasnieysza Miłościwa Pani Ponieważ już za łaską Baza W. X. Mśc na tym miejscu stanąć raczyła, na którym miałas kończyć drogę, szczęśliwego swego w te Państwa przyjazdu: Zdało mi się teraz za rzecz słuszną odezwać listownie W. X. Mści, byle ta śmiałość moja była W. X. Mści przyjemna. Y mam nadzieję że ten list łaskawego przyjęcia u W. X. Mści otrzyma szczęście, iako dla tego tylko pisany, abym pokazał, że iakimkolwiek mogę sposobem, pociechę moję z pospolitą y powszechną łącze wesółością, którą wszystkie prowincye panowania W. X. Mści poddane, odbierać będą w ten doroczny dzień, szczęśliwość dnia tamtego nam na pamięć przywiedzący, kiedy przez narodzenie W. X. Mśc Bog darował Francyi, a potem we trzynastcie lat przez małżeństwo dał za Panią Państwu temu; w którym każdy bez wątpienia ubiegając się, ten szczęśliwy dzień błogosławić będzie. Aleć ja Nayiasnieysza Pani, iako w największym zostawiający obowiązku błogosławić y nieporównanie błogosławić będę, przez palające duszy moiej pragnienia, aby ten dzień był na wielki policzony między dni które Bog dla chwwały swojej stworzył; aby ten dzień był wrachowany międzydniami na zaprowadzenie wybranych, do wieczności naznaczone miar by ten dzień, którego W. X. Mśc stałaś się Katoliczką, całemu Chrześcijaństwu dzień pociechy przynosił, y wystawił tenże dzień którego W. X. Mśc stałaś się naszą Nayiasnieyszą Panią y Xiężną, w iasniejącym Nayiasnieyszemu Sabaudyjskiemu Domowi, szczęśliwym y zawsze wspaniałym W. X. Mści potomstwie Te są wota Nayiasnieysza Pani, które ja w duchu uniżony przed Boską dobrocią czynię; które według naznaczonego mnie w służbie

K

W. X.



W. X. Mści stopnia oddawam y ofiaruję wszystkie dni przeznaczonego W. X. Mści życia, aby naywyższa Boska Opatrzność pomnażać raczyła nieprzerwanym lat następujących porządkiem, poświęcając je świętą spraw Chrześcijańskich y Krolewskich żytnością, a na koniec uwielbiając je nieśmiertelności koroną. Oddaę zatym ze wszelaką pokorą należytą część, zostając Nayjaśnieysza Pani W. X. Mści Nayuniżeńszym y naywiernieyszym, Bogomodłą y Sługą.

Franciszek Biskup Genew.

w Annezyum 30 Stycznia Roku P. 1620.

## L I S T L V.

### DO TEYZE.

*Dziękuję, że się przyczynić raczyła do nominacyi Brata i go.*

Nayjaśnieysza Miłościwa Pani. Iezeli W. X. Mśc miarkuiesz łaski swoje z wyfokością stanu swego w którym Bog W. X. Mśc mieć chciał, nie będzie żadna zbytnie wielka: ale iezeli te miarkowane będą z zasługami odbierających, tedy łaska ta którą W. X. Mśc mnie y Bratu memu, w otrzymaniu nominacyi jego u Nayjaśnieyszego Xcia IMści Sabaudyjskiego wyświadczyć raczyła, bez wątpienia wszystkie naywiększe przewyższy, żadnego inszego nie mając fundamentu, tylko w wielkości W. X. Mści dobroci: chyba żeby między wielą inszych niebieskich darów Bog udzielił y daru poznawania ferc, a zebyś W. X. Mśc w fercach Naszych mogła widzieć nieporównaną chęć, którą tenże Bog podał do usług W. X. Mści y do obowiązanía się na wszelkie rozkazanie. Albowiem z tey miary Nayjaśnieysza Pani, iezeli W. X. Mśc za rzecz słuszną poczytała. naszą unizoność w Pańskiey mieć uwadze, miałabyś W. X. Mśc nieciaką przyczynę do wyświadczenia tey nam dobroczynności. Za którą ia pokornie dziękuję, y przy oddaniu moiey unizoności, proszę Boskiego Maiestatu, aby krolewską W. X. Mści osobę obfitością błogosławieństw swoich napełnić raczył Zostając Nayjaśnieysza Pani W. X. Mści Nayuniżeńszym, nayposłusznieyszym y naywiernieyszym Bogomodłą y Sługą.

Franciszek Biskup Genew.

20 Marca R. P. 1620.

L I S T



S. FRANCISZKA SALEZYUSZA  
L I S T LVI

74

Do Nayiaśnieyszey Księżny Mantuanckiey.

*Prosi Księżny Icy Mści, aby Kongregacya Nawiedzenia w osobliwszą protekcyą swoię przyjąć raczyła; y żeby pierwszy kamień Kłasztora ich na imię Icy był zakładany.*

Mamy tu w mieście tutecznym Annezyum zacnych Panien y Wdow Kongregacyą, które świat cale porzuciwszy, udały się na służbę Boską; odprawiają z wielkim nabożeństwem do Choru zgromadzone Godzinki Przenayświętszey Panny, czynią Moralitwy mentalne, y pod iedną Przełożoną, którą sobie obrały, żyją w posłuszeństwie; nad to tak się zupełnie rzeczy świata tego wyrzekły, iako w nayostrzeyszym zakonie zachowywać się zwykło. Młode z domku nie wychodzą, ale tylko podezlejszego wieku, y wiekszey roztropności, na poratowanie chorych, mianowicie ubogich białychgłow, które w niedzy zostające, wiele w tym mieście cierpieć muszą, gdzie się nie znajduje tylko ieden szpital, y to nie tak dostatni, aby mógł mieć sposob, do wyświadczenia tym chorym wielkiego miłosierdzia. Ta Kongregacya założona jest na wzor tamtey, którą wielki sługa Boski Karol S. w Medyolanie wystawił. Ieden tylko do pomieszkania domeczek mają; ale życzyłyby sobie założyć Oratorium pod imieniem Przenayświętszey Panny Nawiedzenia, przy którym ma być y kaplica pod tytułem Błogosławionego Amadeusza wystawiona, skoro tylko kanonizacya jego stanie. Dla czego suplikują W. X. Mści. abys to ich Zgromadzenie w opiekę swoię y obronę przyjąć raczyła, aby pod powagą imienia W. X. Mści, y za miłosciwym Pańskiey łaski faworem, z powierzchownym pokojem y wewnętrznym uspokojeniem mogły bezpiecznie zabaw niebieskich pilnować. Do czego potrzeba naprzod abys W. X. Mśc przez list otworzyły, abo też y zapieczętowany podała do wiadomości wszytłim, że te Kongregacyą, y każdą Siostrę teraz y na potym w niey będące pod Pańską protekcyą brać raczysz. Powtore, aby W. X. Mśc o tey swoiey intencyi uwiadomiła Pana Margrabię de Lans y Senat Sabaudyjski, aby we wszelakich okazjach pilne mieli o tym Zgromadzeniu staranie. Po trzecie przynależałoby, aby podobne listy y od Xiążęcia Je Mści wyprawione były, iako tę Kongregacyą w protekcyi swoiey mieć chce,

K<sub>2</sub>

y wolą



y wola swoię donosząc, aby w Państwach jego też łaskę y pozwolenie uznawała. Co tym bardziey jest słusznieysza, że to Zgromadzenie nie potrzebuie y nie prosi iadmużny, ale takim sposobem jest założone, że Panie y Panny nie chcą tam być przyjmowane, aż pierwey każda z nich sumną iakimkolwiek sposobem tey kongregacyi przyłączoną, obmyśli sposob na koszt do budynku y zakrytyi, y na zapłacenie Kapelanowi y Doktorowi; co żadney osobie szkody nie przynosi, y nie czyni najmnieyszego uszczerbku w Pańskich W. X. Mści podatkach. Zaczem mam nadzieię w Bogu, że pomieniona Kongregacya w kilku lat dostateczną będzie mogła mieć intratę do zatrzymania całego y w większey liczbie Zgromadzenia; ponieważ Panny y Wdowy bez dżiatek, ktore w czystości. posłuszeństwie y pobożności zechcą służyć Bogu, z wielką śnadnością będą mogły tam wstępować y przyjmowane być z iednym tylko pensyi domu swego naznaczeniem, z ktorey żyć będą A. zatym W. X. Mśc wielce przyjemną rzecz Boskiemu maiestatowi y jego Pzenayświętszey Matce uczynisz, ieżeli to pobożne Zgromadzenie w Pańską łaskę miłościwie przyiawszy będziesz raczyła nazywać się jego Panią, Patronką y Matką A że taż Kongregacya ma wola w krotce wystawić Oratorium, przy jego założeniu, będzie miała za honor y wielką poćiechę, kiedy pierwszy kamień na Imię W. X. Mści będzie założony. Supplikuie imieniem iey W. X. Mści abyś z tamtąd Panią iaką przyśłać raczyła, ktoraby tey Ceremoniy przytomna była, y tam tablicę według zwyczaju rzuciła, iaką będzie wola W. X. Mści kazać wyrobić. Tym sposobem W. X. Mśc zostaniesz uczestniczką, y będziesz miała naylepszą cząstkę wszystkich dobrych uczynkow po wszytkie czasy w pomienionej Kongregacyi y w przerzeczonym Oratorium odprawowanych; a mianowicie modlitw tych Panienek ktore we dnie y w nocy wzywać będą Ducha S. na wieczną W. X. Mści poćiechę; z ktoremi y ia zostaię W. X. Mści Nayuniżeńszy y nayposłusznieyszy Sługa.

Franciszek Biskup Genew.



## L I S T LVII

Do iedney Pani.

*Pobudza ją do zachowania wewnętrznego pokoju.*

**Z**achoway to serce w tym słusznym ukontentowaniu, które czuiesz w pokoju z Bogiem swoim: w pokoju, którego ceny nie masz na świecie, ani tego nagrody; ponieważ ci jest nabyty przez zasługi krwi wylaney Zbawiciela Pana, y któryć otrzyma wieczną szczęśliwość, ieśli go dobrze zachowasz. Staray ze się Naymilsza Corko moja o to, żadney tak nie uchodząc rzeczy, iako tego coć go odiać może. Co że wykonasz iestem pewien, bo wzywać będziesz Boga do użyczenia łaski swey do tego, y usiłować będziesz iakobys mogła dobrze wypełnić radę moję, którą mam nadzieję za powrotem moim potwierdzić; albowiem zdaniem moim droga tego Xiążęcia, któremu miał prowadzić, iest odwleczonea. Tym czasem uczynь uczestnikiem modlitw swoich tego, któryć nie przestanie zawsze życzyć wszelkier szczęśliwości na całe życie, Moia Naymilsza Corko, twoy unizony y życzliwy Sługa.

*Franciszek Biskup Genew.*

I Stycznia R. P. 1618?

## L I S T LVIII.

Do Jedney Pani Pedemontańskiej.

*Cieszy ją pośmierci Ojca iey.*

Iaśnie Wielmożna y ukochana w J E Z U S I E  
Chrystusie Corko

**O**Toż już ostatnia wybiła godzina Panu Hrabi Rodzicowi Wąszemu na Boskiej opatrności zegarze, aby w ręce Stworzyciela swego powrócić. Aleć on szczęśliwie umarł, albowiem otrzymawszy rozgrzeszenia dobrodzieystwo w Sakramencie pokuty S. y Przenajświętszey Komunii, piętnaście abo dwadzieścia dni przed swoim zejściem, y powtore znówu to odprawił, y prawie na każdy dzień spowiadał się, iako mu na pamięć grzechy przychodziły. Chciał się ze mną widzieć, y rozmówić o sposobie który za najlepszy ubóstwienia sumnienia swego poczytał. Iakoż kie-

dym



dym go nawiedził, mowił zemną z zupełną wszelakiego respektu miłością naprzeciw godności moiej, którą lubo niegodny w tym urzędzie na sobie nołzę: czym pokazał dobrze pobożność swoię y bogoboyność. Sciągał do mnie rękę z odkrytą głową prosząc o błogosławieństwo: a kiedy się czas przybliżał dania mu Przenajświętszego wiatyku, pragnąłabym ia go dysponował, co ochotnie uczyniłem, z ręki moiej podając mu Przenajdostoinieyszy Sakrament; który on z przedziwnym nabożeństwa afektem odebrał: y poki tylko był przy pamięci, pokazywał to, że serce iego zabawiało się w Bogu. Krotko mówiąc, lubom był u niego kilka godzin przed śmiercią iego iednak nie zdarzyło mi się być samemu, przy skonaniu; ale był Brat moy, który mu ostatnie dał błogosławieństwo. To wszystko chciałem ci wypisać, wiedząc dobrze że w tey mierze zdanie S. Pawła iest bardzo dobre. Cieszcie się tedy w tych słowach, albowiem ta pociecha Synom Boskim iest dostateczna, żeby umierający odbierali skuteczne Kościoła Świętego pomocy, przed oddaniem dusze swoiey Bogu. Do czego ieszcze przydam ci Chwalebnego FRANCISZKA S. pociechę, że nie mając Oycy doczesnego, mozesz bezpieczniey mówić, Oycze nasz, któryś iest w niebiesiech. Ktorego Oycy Niebieskiego imieniem, y ia począłem cię moją Córka ukochaną nazywać. Proszę go tedy aby cię swemi świętymi błogosławieństwami napełnić raczył. Iestem przytym na wieki. Wasz unizony sługa.

*Franciszek Biskup Genewski.*

Dnia 17 Maja R. P. 1619.



KSI-



# KSIEGA DRUGA

Zamykająca w sobie wiele pięknych nauk, należących do nabożeństwa, modlitwy, medytacyi, spowiedzi y Komunii.

## L I S T I. DO IEDNEY WDOWY.

*Naucza ją znakow dobrego obierania Oycy Duchownego; odporu przeciwko pokusom strony wiary; porządku który ma zachować w codziennych modlitwach; sposobu powszechnego posłuszeństwa pokuty, y wolności Synow Boskich.*

Niech żyje JEZUS.

**D**Ałby to Bog abym miał tyle sposobu, ile woli, do zrozumienia intencji moiej w tym piśaniu wyrażenia; a iestem pewien żebyś po części, z tego, czego się chcesz odemnie dowiedzieć, odniosła pociechę; zwłaszcza we dwóch wątpliwościach, któreć zarzuca nieprzyjaciel, względem obrania sobie mnie za Oycę Duchownego. Powiem ci tedy co będę mógł krótkimi słowy wyrażając, co rozumiem być ci potrzebnego w tey materyi. Naprzód obranie twoje, ma wzyfkie znaki dobrej y przyzwoitej elekcyi, o tym proszę abys bynajmniey nie wątpiła. To wielkie umysłu wzruszenie które cię gwałtownie y z nieia-  
ką pociechą do tego ciągnęło; uwagi którychem zażył, wprzód niżelim przyzwolił; to że ani ty, ani ja, nie ufaliśmy sobie, aleśmy zażyli rady y zdania Spowiednika twego, człowieka dobrego, mądrego, y roztępnego; to żeśmy dali dosyć czasu pierwszemu sumnienia twoiego poruszeniom, aby osłabiały, iezeli nie na gruntownym były ustanowione fundamenty; modlitwy nie jednego albo dwóch dni, ale tak wielu miesięcy, które tę sprawę poprzedziły; były bez wątpienia nieomylnemi znakami, że to była wola Boska. Wzruszenia od czarta, albo Ludzkiego umysłu pochodzące, mają infze całę kondycyę; są gwałtowne, ale bez śceczności: nayspierwsze słowo które podaia do uszu duszy która  
ie



ie przyjmie, są te, aby żadney rady nie słuchała, abo jeżeli iakiey słuchać bęzie, aby to tylko były rady osób pożytych y bez experiencyi; przynaglaia, y przymuszaia, do skupowania bez targu, y kontentuią się krótką modlitwą, która nie jest tylko iednym pretextem do ugruntowania rzeczy nayspoważnieyszych. Wnaszey sprawie niemasz nic podobnego; gdyż ani ty; ani ia tęsmy rzecz konkludowali, ale się do tego dołożyła trzecia osoba, która nie mogła się w tey mierze tylko na samego Boga oglądać. Trudność ktorey zrazu używałem, y która niepochoodziła tylko z uwagi potrzebney, może cię w tym rezolwować; gdyż pewna, że to nie było z mankamentu wielkiey ku Duchowny ułudze twoiey inklinacyi, bo ta była całowita we mnie, ale że w rzeczy tak poważney, nie chciałem ani za twoim pragnieniem, ani za moją udawać się skłonnością, ale tylko za Bogiem y iego opatrnością. Tego się trzymay proszę, a w niepotrzebne z nieprzyjacielem nie wdaway się dysputy, a mow mu śmieie, iż Bog tego chciał y sam to sprawił Bog, który iako cię pierwzey podał dyrekcyi na on czas ci przyzwoitey; tak y do teraznieyszey cię skłania, y sprawi to, żeć (lubo instrument ktorego używa jest niegodny) będzie pożyteczna. Powtore, wiedz Moia Naymilsza Siostrę, iż iakom iuż powiedział od początku samego, kiedyś zę mną o dyspozycyi swoiey Duchowney konferowała, Bog dał mi wielką skłonność ku duszy twoiey; y gdyś mi osobliwym sposobem otworzyła sumnienie swoje, było to iako związek przedziwny duży moiey, do większego co raz afektu ku twoiey, który mię przywiodł do tego, że mi napisał te słowa; że Bog dał mię tobie: rozumiejąc że się nie więcej dołożyć nie mogło do afektu, którym na ten czas czuł w sobie, z wlaszcza kiedym się modlił za cię. Ale teraz Moia Naymilsza Córko, przyłączyła się do niego iedna nowa okoliczność, która się rozumiem żadnym imieniem nazwać niemoże; ale tylko skutek iey, jest wnętrzną uprzejmością, z ktorey ci życzę doskonałey miłości Boskiey; y wszelkiego inszego błogosławieństwa Duchownego. By najmnieyszego w tey okazyi prawdzie nie przydać słowa; ale to wszystko mówię iaku przed Bogiem serca moiego, y serca twoiego. Każdy afekt ma osobliwą swoją od inszych różność. Ten który się we maie, przeciwno tobie znajduje, ma nie inąs osobliwość, która mi wielką poćiechę (a żeby iuż y wszystko wyiawić) y niezmierny

poży-



pożytek przynosi. Miei to u siebie za nayspewniejszą prawdę, y bynamniey otym nie powatpiway. Niemiałem woli tak wiele mówić. ale słowo iedno, drugie zasobą pociąga, a do tego rozumiem że tego będziesz umiała dobrze zażyć. Kościół Święty przykładem Oblubieńca swego, nie uczy nas modlić się za siebie samych, ale zawsze za nas, y za bracią naszą, to iest za wszystkich Chrześcían. Day nam, mowi, użycz nam; y tym podobnymi terminami, które w sobie wielu zamykaia. Nigdy mi się nie trařko, abym miał w podobnym sposobie modlitwy, obracać myśl moię na iaką osobliwą osobę; dopiero od tego czasu iakom wyiechał z Dyonu, kiedy tego słowa Nas używam, wiele osób które się modlitwie moiey poleciły przychodzą mi na myśl, ale zwyczajnie ty nayspierwey; a iczełi nie nayspierwey (co się rzadko trařa) tedy na ostatku, ażebym się tą myślą dłużej zabawił. Czy możesz się co więcej rzec nad to? ale dla Boga, y chwały iego, nikomu proszę tego nie powierzay, gdyż trochę nazbyt mowie; lubo z całowitą prawdą y szczerością. Rozumiem że dostyc tego będzie, dla sprzećiwienia się poduszczenióm, abo przynajmniey dla podania śmiałości, abyś odważnie naśmiewała się z ich Autora, y plunęła mu w oczy. Ostatku ci powiem wolniejszego dnia, lub natym, lub na tamtym świecie. Potrzebie prosisz mię o lekarstwo na ciężkość, którą czynią pokusy przeciw wierze y Kościołowi; naznacząc niektóre, według światłości ktorey mi Bog użycz. Potrzeba wtey się pokusie tak zachować iako y w cielesney, nie dysputować bynamniey, ale czynić iako czynili synowie Izraelscy którzy nie łanali kości Baranka Wielkonocnego, ale ich w ogień rzucali. Nie trzeba nic odpowiadać, ani podobieństwa żadnego dawać że słyszemy mowiącego nieprzyjaciela; niech iako chce do drzwi kołace y pytać się nawet nie trzeba, kto tam? Rzeczysz mi, to prawda; ale mi się nazbyt naprzykrza, y hałas iego wewnątrz zostających zagłusza, że się słyszeć nie mogą; nie to niewadzi; *patientia*; trzeba na ten czas mówić przez znaki, trzeba unizyć się przed Bogiem, y zostawać tak u nog iego, wyrzucmie on dobrze z tey pokornej postawy, żeś iest cale iego, y że potrzebuiesz iego ratunku, lubo nie mówić nie możesz. Ale nadewszystko zostaway w zamknięciu wewnętrznym, bynamniey drzwi nie otwieraiąc, ani dla obaczenia kto tam iest, ani też dla odpędzenia przeciwnika, a tak zmordowany



wołaniem, zostawi cię w pokoju, luz ci by też czas, rzecześz mi: ale czytaj proszę książkę pod tytułem o utrapieniu przez W. O Rybałenię po Hiszpańsku napisaną, a na Francuski język wytłumaczoną. Ociec Rektor ci powie gdzie jest drukowana. Bądź tedy serca odważnego, a czas pożądany przyidzie; byle wejścia bronić; ostatek za nic; jest to dobry znak że nieprzyiaciel u drzwi kołace y hałasuje, bo to jest znak że niema, czego żada; co gdyby miał, nie hałasował by, aleby wszedł y ośiadł sie Notuy to proszę abyś w niepotrzebne nie wdawała się skrupuły, potym lekarstwie, naznaczam ci drugie, Pokusy przeciw wierze, wzbilała się prosto do rozumu, aby go przywieść do dysputy, y trawienia czasu na rozważaniu; ale wiesz co uczynisz; poki nieprzyiaciel usiłuje opanować rozum, wynidź fortą woli; to jest, kiedyć pokusa przeciw wierze zarzuca; iakoż to być może; ale to, ale owo; miasto odpowiedzi nieprzyiacielowi, poruż się afektem przeciw niemu, y przyłączając głos powierzchowny do wnetrznego, wołay, ah zdrayco! ah niezczęśliwy! opuściłeś Kościół Anielski, y chcesz abym y ja opuściła Kościół Swietych: bezecniku ty y niewierny, ośiarowałeś pierwszey niewieście iakbiko doskonałości, y chcesz abym go zkosztowała; idź precz Szatanie; napisano jest, nie będziesz kuśił Pana Boga twego. Dyszkuruować z tobą y w zwadę wchodzić niebędę, gdyż to czyniąc Ewa zwiedziona została, y zginęła. Niech żyje JEZUS w ktorego wierzam: niech żyje Kościół ktoremu się poddaię; y tym podobnemi słowami miłości pełnemi; ktore także mówić będziesz do Chrystusa Pana, do Ducha Swietego, iakieć sam pada do serca; także do Kościoła Swietego: O Matko synow Boskich! nigdy się od ciebie nie oddaę; chcę umrzeć y żyć na łonie twoim. Niewiem iezeli dostatecznie się daę wyrozumieć, gdyż chcę rzec, iż trzeba odpor dawać afekrami, a nie racyami; passyami, a nie uwagami. To prawda że pod ten czas pokusy, woła nasza jest oschła, ale tym lepiej; postrzały iey będą tym straszniejszye nieprzyiacielowi, ktory widząc że miasto przedłużenia postępku twego, daieć okazyą do wykonania tyśiąca pobożnych afektow, a osobliwie protektacyi Wiary S. będzie cię musiał wostatku zaniechać. Po trzecie, dobra rzecz będzie przydać do tego z pięćdziesiąt albo sześćdziesiąt uderzenia dyscypliną; abo też tylko trzydzieści, według sposobności własney. Rzecz dziwną iak to remedium



diem było. Duteczne i idncy duszy którą znam. Bez wątpienia boleść powierzchowna, pośramia zle, afekty wnetrzne uspokaja, y nakłania ku nam miłosierdziu Boskie. A do tego czart widząc że biłą towarzyszkę jego, to jest ciało, boi się y ucieka. Ale tego trzeciego lekarstwa trzeba z pomiarkowaniem używać y według pożytku który uznasz z experyencyi używania onego, przez kilka dni. Wostatku te pokusy nie są tylko utrapieniem, iako y infze, trzeba się w nich uspokoić słowami pisma Świętego: *Błogosławiony który cierpi pokusę, albowiem będąc sprobowany, odbierze koronę chwały.* Wiedz otym, zem mało co osob widział, któreby miały w światłości postąpić, bez tego doświadczenia: dla tego trzeba się na cierpliwość zdobywać. Pan Bóg nasz po tych nawałnościach, zesłał uciśnienie; ale osobliwie zażyway pierwizego y wtorego remedium. Co do czwartego punktu niechęć nie odmienić ofiary którą uczyniła, kiedyś nayıpierwszy raz Bogu się przez śluby poświęciła, ani miéysca któreć na ten czas było naznaczone, iako też y ostatka. Co zaś do modlitw twoich codziennych, takie jest zdanie moje. Rano odprawisz medytacyą z przygotowaniem takim iakiem naznaczył, w piśmie które posyłam. Przyday do tego *Pater noster. Ave Maria. Creao: Veni Creator. Ave maris stella. Angele Dei: y* krotką modlitewkę do dwóch Ianow Świętych, y Franciszkow, z Asyżu y Paule, które znaydziesz w Brewiarzu, abo też w tey książeczce którą mi masz posłać. Pozdrawiaj SS. tą uśną modlitwą. *Sancta Maria & omnes Sancti, intercedite pro nobis ad Dominum, ut nos mereamur ab eo adjuvari & salvari, qui vivit & regnat in secula seculorum, amen.* S. Marya y wszyscy Święci przyczynicie się za nami do Pana abyśmy godni byli, bydz od tego ratwani, y zbawieni, który żyje y króluje na wieki wiekow Amen. Pozdrawiaj y Świętych którzy są w niebie, znow *Pater noster y Ave Maria*, za dusze zmarłe; y drugi za wiernych żywych. A tak nawiedźisz wszystkie Kościoły, którego część jedna jest w niebie, druga na ziemi, a trzecia pod ziemią, iako świadczy S. Paweł, y S. Ian. To cię nabożeństwo zabawi z godzinę.

Słuchaj codziennie Mszy Świętey ile można, tym sposobem iakom opisał w nauce o medytacyi, a lubo pod czas Mszy S. lubo też przez dzień, życzę aby codziennie koreńka odinawiała była ziać nayıwiększym nabożeństwem być może. I rzec dzień gorące westchnienia, zwłaszcza za każdą godziną, gdy zegar bę-



jest to pożyteczne nabożeństwo. Wieczor przed wieczorzą zalecam krótką rekolekcyą duchowną, z pięcią *Pater noster*: y *Ave Maria*, do pięciu ran Chrystusowych. Która rekolekcyą odprawić się może, przez weyście duszy w którą ranę z pięciu, na pięć dni rozporządzonych; szóstego dnia w ciernie korony Chrystusowej; a siódmego w bok iego przebity: gdyż przez tę ranę poczynąć, y kończyć trzeba tygodnie; to jest w niedzielę powracać trzeba do tego serca przenaydroższego. Wieczor; w godzinę, abo w pułtury godziny po wieczery, ustąpiłz na osobność, zmówisz *Pater noster*: *Ave Maria*: *Credo*: potym *Confiteor*, aż do tych słow *mea culpa*; potym odmówisz Litanią Naświętszey Panny, abo porządkiem siedm Litaniy, do Pana Jezusa, do Nayswiętszey Panny, do Aniołów, y inrze iako są w książeczkach na to osobliwie zporządzonych. Rozumiem iednak że ich trudno dostać, dla tego dosyć będzie Litanią do Naświętszey Panny odmówić. To cię wszystko blisko dobre pułgodziny zabawi. Co dzień dobre pułgodziny czytania lekcyi Duchowney, a tego dosyć na codzień. Wświęta możesz przydać bytność na Nieszporze; y odprawowanie Officyum Nayswiętszey Panny; ale jeżeli czuiesz smak w odmawianiu w zwyysz pomienionych modlitw, nie odmieniaj ich proszę. A jeżeli się trafi opuścić cokolwiek z tego coć naznaczam, nie wchodź w niepotrzebne skrupuły, gdyż Reguła generalna posłuszeństwa naszego, jest ta wielkimi literami napisana.

Trzeba wszystko czynić z miłości, a nie z przymuszenia. bardziej kochać posłuszeństwo, aniżeli się obawiać nieposłuszeństwa. Zostawięć wolność Ducha; nie tę, która ruguje posłuszeństwo, bo to jest wolność ciała, ale tę która ruguje przymuszenie; y skrupuły, abo skwapliwość.

Jeżeli bardzo kochasz posłuszeństwo, y pośdaństwo; a trafić się okazyja iaka (śluszną, y do miłości bliźniego zciągającą,) do opuszczenia Exercycyi zwyczajnych, abyć ta okazyja była iednym posłuszeństwem, y aby ten mankament był nagrodzony przez miłość.

Zyczę abyś miała po Francusku przetłumaczone wszystkie modlitwy, które odprawować będziesz; nie żebym chciał, abyś ich miała Francuskim ięzykim odmawiać; ale tylko łacińskim, boć większego dodadzą nabożeństwa; ale dla tego, abyś ich rozumieć mogła; nawet Litanie o Imieniu Pana JEZUSOWYM,  
o Nay-



o Najsświętzey Pannie, y inſze. To wſzyſtko odprawuy, nie ſkwapliwie, ale Duchem ſaſkawoſci y miłoſci pełnym.

Medytacye twoie będą, o żywoćie, y ſmierci Chryſtuſowey. Życzę, abyś zażywała, exercycyi opifańych przez Taulera; medytacyi S. Bonawentury, y Capigliana; gdyż Ewanielie nie ſą nic inſzego, tylko żywot Chryſtuſow; ale to wſzyſtko ſtoſować trzeba do ſpoſobu opifańego któryć poſyłam.

Medytacye o czterech oſtatnich końcach człowieka będąc pożyteczne; z tym dokładem, żebyś ich zawſze kończyła przez akt uſnoſci w Bogu: nigdy ſobie nie wyſtawiając z iedney ſtrony ſmierci, ani piekła, żeby Krzyż Chryſtuſow nie miał być z drugiey ſtrony; abyś przez pierwſze, wzbudziwſzy w ſobie bo-iażń, mogłaś ſię do drugiego ućiec przez uſnoſć. Godzina medytacyi niech nie będzie dłużſza nad trzy kwadranſe.

Pieśni Duchowne bardzo mi ſię podobają, ale kiedy ſą z afektem ſpiewane. Co do oſiełka; chwałę bardzo poſt Piątkowy; y poſkromienie w potrawach na wieczery Sobotniey życzę aby było zachowane, y przez cały tydzień; nie tak w uiećciu potraw (gdy ieſt wſtrzymieźliwość zachowana) iako w oddaleniu brakowania w onych. Pozwalam też podczas pogłaſkać oſiełka, dając mu na obrok owſa, którego mu dawał S. Franciszek, aby prę-dzeybieżał; to ieſt Dyſcypliny, która ma moc przedziwną, doku-czając ciała, ocucac Ducha; ale to tylko dwa razy w tydzień.

Nie maſz opuſzczać częſtey Komunii, chyba żeć Spowie-dnik rozkaże. Mam oſobliwą poćiechę w Święta, wiedząc że poſpołu komunikujemy.

Co do piątego punktu, to prawda, że kocham oſobliwſzym afektem, tak naſzego Celſa Benigna, iako też y wſzyſtkie inſze działki twoie. Ponieważ ci Bog podał do ſerca to pragnienie, aby byli poſwięceni na ſłużbę Boſką, trzeba ich w tym ćwiczyć, wzbudzając w nich z wielką uprzymoſcią myśli, do tego ſię ſto-ſujące. Miey u ſiebie Księgę Wyznania Auguſtyna Świętego, y z pilnoſcią ją czytay od oſmey Księgi, a tam przypatrzysz ſię iakie Święta Monika Wdowa miała ſtanie o ſwoim Auguſtynie, y wielu inſzych rzeczy ſię doczytaſz, któreć będą wielką poćie-chę, Co do Celſa Benigna, potrzeba w młode ſerce iego ſzczepić ſkłonnoſć do ſłużby Boſkiey, wſpianiałą y mężną; ganiąc mu chęć ku czci ſwiatowey, a to pawoli; ku dałſzym latom iego, za pomo-



cą Boga; obmyślemy mu infze przyzwoite sposoby; tym czasem przestrzegać tego trzeba, aby nie tylko on, ale y Siostry jego, ile można, o sobno fypiali; abo przynajmniy z osobami takimi, którymbyś dufała jako samey sobie. Iest to rzecz niepojętym sposobem pożyteczna, y experyeneya codzienna wielce mi ją zaleca.

Iezeli Franciszka z dobrej woli swojej chce być Zakonnica, to dobrze; ale nie życzę, aby iey wolą uprzedzać, chýba tak iak y infzych, przez uprzejme natchnienia.

Trzeba, ile można, abyśmy tak z duszami postępowali, iako czynią Aniołowie, prowadząc ie do dobrego łagodnie y bez wiolencyey. Zyczyłbym abys którą dała do Klasztoru na ćwiczenie, kędy spodziewam się że w krotce nabożeństwo kwitnąć będzie, y chce abys się do tego przyłożyła. Ale nadewszystko wykorzystać z Duszy każdej z nich próżność, ta się ze płcią rodzi. Wiem że masz Listy świętego Hieronima po Francusku, czytaj ten który pisze o Paktanli, y infze o ćwiczeniu Panien; a te cię ućielzą. Trzeba iednak używać pomiarkowania, com wyraził mówiąc o uprzejmym natchnieniu. Widzę żeś winna dwa tysiąca Talerow; pospiesz się z wypłaceniem onych iak nayprędzey będziesz mogła, a nigdy ile można nikomu nic nie zatrzymuy. Daway iakie małe lałmużny, ale z wielką pokorą. Kocham bardzo nawiedzenie chorych, zwłaszcza starych, y białychgłow. Podobami się pokorne y łagodne nawiedzanie ubogich, a osobliwie białychgłow.

Co się tycze szostego punktu: Nie ganię tego, abys dzielila pomieszkanie twoie raz w domu własnego Oyca swego, a drugi raz w domu Oyca Meza twego. y żebyś się starała o ich duszne zbawienie Anielskim sposobem iakom wzwyż powiedział. Iezeli mieszkanie w Dyonie iest trochę przydłuższe, nie wadzi; wszakże też to iest twoia pierwsza powinność. Staray się, abys codziennie postępowała w pokorze, y była przyjemniejszą w oczach oboygą Rodziców, starając się o ich zbawienie w Duchu łaskawości. Bez wątpienia żeć wygodniejszy będzie zima w Dyonie. Piszę do Rodzica twego; a iż mi rozkazał sobie napisać cokolwiek służącego zbawieniu Duszy jego, uczyniłem to ze wszelką prostotą, y większą podobno niżli przynależało. Rada którą mu daię, na dwóch zawisła punktach. Pierwszy, aby przeyrzał swoy żywot, dla uczynienia pokuty generalney abo raczey spowiedzi



Spowiedzi; bo to jest rzecz bez ktorey człowiek żaden umierać nie ma. Drugi, aby powoli usiłował oderwać afekt swoy od świata; do czego podaę mu sposoby, naywyraźniey widzi mi się y iak nayłagodniey tych słow zażywszy, że niepotrzeba oraz cale rozrywać związkow, ktore człowieka wiążą do rzeczy światowych, ale ich tylko powoli rozparać y rozwiązać. Nic nie wątpię, że list swoy pokaże, dla tego dopomoż mu proszę do wyrozumienia onego, y skutkiem wykonania. Powinnaś mu wszelką miłość wyświadczać, prowadząc go do końca szczęśliwego; od czego cię żaden respekt odwoździć nie ma, aleś się do tego mieć powinna z pokorną żarliwością; gdyż to jest naypierwszy bliźni, ktorego Bog miłować rozkazuje; a zaś naypierwszą część ktoraś w nim kochać powinna, jest Dusza jego; w Duszy jego, sumnienie; w sumnieniu, czystość; a w czystości pilność około zbawienia wiecznego. Toż piszę do Rodzica Małżonka twego. Może być, że Rodzic rwoy nie znając mię ieszcze, będzie miał za złe, że tak bezpiecznie do niego piszę ale proszę day mu mię poznać, a jestem pewien, że mię dla tego samego bezpieczeństwa bardziey niżeli dla czego innego kochać będzie.

Piszę do Iego Mści X. N. list, na pięciu Arkuszach, kedy mu opisię sposób Kazania; zatym rozwodzę się trochę, dając mu zdanie swoje w tym, iaki rozumiem powinien być żywot Arcybiskupa; co z iego strony nic nie wątpię, że to mile przyjmie odemnie. W ostatku czegoż więcę chcesz ze mnie? Oćiec, Brat, Wuy, Działki, wszystko to trzyma się ferca mego,

Co do siódmego punktu, względem wolności Ducha, powiem ci co to jest, Każdy człowiek dobry, jest wolny od grzechu śmiertelnego uczynkowego, y bynajmniey do niego afektu swego nie przywężnie; a ta wolność jest potrzebna do zbawienia. Lecz ja nie o tey mówię, aleo wolności Synow Boskich, ktora zawisła na oderwaniu ferca Chrześciańskiego od wszystkich rzeczy, dla wypełnienia uznanej woli Boskiej. Łatwo wyrozumiesz co chcę mówić, ieżeli mi Bog użyczy łaski swojej, do wyraźnego pokazania znakow, skutku, y okazyi tey wolności.

Prosiemy Pana Boga nadewszystko, aby się święciło Imię jego; aby przyszło Krolestwo; Jego aby się stała wola, Jego tak na ziemi iako y w niebie; to wszystko nic innego nie jest, tylko wolność Ducha; gdyż byle tylko Imię się Boskie święciło, byle Majestat Jego

w nas



w nas krolował, y wola iego była wykonana; duch o nic więcej nie dba.

Pierwszy znak. Serce w którym się ta wolność znajduje, nie jest przywiązane do pociechy, ale przyjmuje utrapienia z tak wielką łagodnością, iakiey ciało pozwolić może; nie mówi aby nie kochało, y nie pragnęło pociech, ale mówi, że w nich nie zatapia serca swego.

2. Znak. Nie przywiązuje afektu swego do exercycyi duchownych; tym sposobem, że jeżeli od nich jest oderwane, albo dla choroby, albo też dla iakiego innego przypadku, bynajmniej się nie turbuje. Nie mówi także, aby ich kochać nie miało, ale mówi, że się do nich nie przywiązuje.

3. Nie wiele traci wesołości swojej; gdyż żadna przywacza nie załmuca tego, który serca swego nie miał przywiązanego do żadney rzeczy. Nie mówi że iey cale nie traci, ale że na krotki tylko czas. Skutki tey wolności są, wielka uprzejmość Ducha; wielka łaskawość y skłonność do tego wszystkiego co nie jest grzechem, albo niebezpieczeństwem grzechu. Jest to umysł łagodnie zklaniający się do wykonania wszelkich cnot, y miłości bliźniego. Przykład tego. Dusza która się udała na modlitwę; przerwyć iey ią, obaczyć ię z iakim ią opuszcza poturbowaniem, ciężkością, y zamieszaniem. Dusza zaś prawdziwą wolność mająca, wynidzie z modlitwy z iednostayną twarzy wesołością, y z sercem uprzejmym przeciw naprzykrzającej się osobie, która iey ią przerwała gdy iey za iedno, służyć Bogu rozmyślając albo znoząc bliźniego, ponieważ tak w iednym iako y w drugim znajduje się wola Boska, ile znożenie bliźniego potrzebne jest na on czas. Okazy tey wolności są; wszystkie rzeczy które się przytrafiają przeciwne inklinacyom naszym; gdyż każdy który do nich nie jest przywiązany, łatwo ich, y bez żadney niecierpliwości odstępuje. Ta wolność ma dwie wady sobie przeciwne, niestateczność y przymuszenie; albo rozpustę, y niewolę; niestateczność Ducha, albo rozpusta, jest to nieiaki exces wolności, przez który człowiek, chce odmieniać exercycya, y stan życia swego, bez żadney słuszności, y uznania w tym woli Boskiej. Za najmniejszą okazją odmienia pobożne ćwiczenia, przedsięwzięcia, y ustawy; dla lada przyczyny opuszcza Regułę y chwalebne zwyczaje swoje; a przez to serce się rozpustuje, y gnije, y staie się iednym śladem



zawsząd otwartym, którego owoce nie są dla Pana, ale dla wszystkich mimo przechodzących. Przymuszenie, abo niewola jest to nieiaki mankament wolności, przez który Duch jest obciążony, lubo teskliwością, lubo gniewem, gdy nie może tego uczynić co zamyslał, lubo inną rzecz lepszą uczynić może. Przykład tego. Umyśliłem codziennie medytacją odprawować z rana. Jeżeli mam ducha niestatecznego, abo rozpustnego, za najmniejszą okazją, odłożę ją na wieczor, dla psa iednego który mi w nocy spać nie dał, dla pisania listu, lubo nie pilnego; Przeciwnym sposobem jeżeli mam ducha przymuszonego, abo przyniewolonego, nie opuścę swojej medytacji. luboby chory na tę godzinę, wielce potrzebował ratunku mego; luboby miał kogo ekspedycyować w znaczney iakiey potrzebie, y która odłożona być nie może; y w tym podobnych okazjach. Zostaje mi jeszcze przełożyć ci, że dwa abo trzy przykłady tej wolności, któreć lepiej poznać dadzą to, czego ja tak dobrze wyrazić nie mogę. Ale wprzód to namienię, że dwie rzeczy zachować potrzeba, aby się w tej okazyi nie potknąć. Pierwsza, że żaden nie ma nigdy poniechywać Exercycyi swoich, y zwyczajnych ustaw w ćwiczeniu się w cnorach, chyba że z drugiej strony uznać w tym wolę Boską. Wola zaś Boska poznana bywa dwoiakim sposobem; przez potrzebę, y przez miłość. Naprzykład, umyśliłem przez ten post kazać na pewnym miejscu Dyecezyi moiej; jeżeli za tym wpadnę w chorobę, abo sobie nogę złamię, nie mam się dla tego turbować, y żałować, że kazać nie mogę, ponieważ to jest pewna, że taka jest wola Boska, abym mu służył cierpiąc, a nie kazać. A choćbym też nie był chorym, lecz że mi się trafia okazyja iachać na takie miejsce, kedy jeżeli nie ziadę, obywatele Lutrami zostaną; toć już oczywista w tym wola Boska, a zatym powinienem odmienić zamysł mój. Drugą rzecz jest ta, że gdy trzeba używać wolności dla miłości bliźniego, potrzeba aby to było bez pogorszenia, y niesprawiedliwości. Naprzykład, wiem że będąc pożyteczniejszy na miejscu iakim odległym od Dyecezyi moiej; nie mam iednak w tym zazywać wolności, gdyżby to była rzecz niesprawiedliwa, y z zgorzeniem, bom jest powinien Dyecezyi swojej pilnować. Podobnym sposobem jest fałszywa wolność Białymgłom oddalać się od Małżonkow swoich



bez słusznej przyczyny, pod pretextem pobożności, y miłości bliźniego. A zatym ta wolność Ducha nigdy nie jest przeciwna żadney w kacyi, y owszem sprawnie to, że każdy z ukontentowaniem swojej pilnie, ponieważ każdy wie, iż ta jest wola Boska aby w niej zostawał. Teraz chcę abys się przypatrzyła Kardynałowi Boromeuszowi, ktorego w krotce kanonizować będą. Był ten ducha naysciśleyszego, y nayostrzeyszego, iaki się pomyślić może; nie pijał, tylko wodę, y nie iadał tylko chleb; tak ściśle, że od tego czasu iako został Arcybiskupem, przez 24. lata, nie wszedł tylko dwa razy w dom Brata swego chorego, y dwa razy do ogrodu iego. A iednak ten tak surowego ducha, iedząc częstokroć z Szwaycarami, sąsiadami swemi, żeby ich było przywieść do polepszenia żywota, żadney nie miał trudności, potrzebie dosyć uczyniwszy, zwyczajnego w napoju poniechywać pokromienia. Otoż skutek wolności, S. w człowieku życia naysurowszego, wieku tego. Duch rozpustny przebrakby był w tym miarę: duch przymuszony miałby to sobie za grzech śmiertelny; ale Duch wolności uczyniłby to z miłości ku bliźniemu. Spirydion ieden z starodawnych Biskupow, przyiawszy pielgrzyma iednego od głodu prawie umierającego, a to pod czas postu, y na mieyscu takim, kędy niczego dostać nie mogli, króm mięsa szonego, ktore kazał uwarzyć y dał pielgrzymowi; pielgrzym, lubo w potrzebie, iść go niechciał; Spirydion potrzeby żadney nie mając, miłością pobudzony, nayspierwey go iadł, aby przykładem swoim uwolnił owego pielgrzyma od skrupułu. Taka była wolność pełna miłości w człowieku Świętym! Święty Ignacy z Lojole (ktorego Kanonizować mają) w Wielką Szrodę iadł mięso, za rozkazaniem Doktora, który to osądził za rzecz potrzebną dla trochy bolu który czuł. Inszy Ducha niewolniczego mający, dałby się być o to trzy dni prosić. Ale przy tym wszystkim wystawic chcę, słońce iedno, to jest Ducha prawdziwie wolnego, do samey tylko woli Boskiej przyłączonego. Częstokroć uważałem, ktore też było nawiększe umartwienie Świętych, ktorvch żywoty są mi wiadome; y po wielu kōnsyderacyach, ten uznałem. Ian Święty Chrzęściciel wyszedł na puszcza w pięćtych roku, y wiedział dobrze, że Zbawiciel tak nasz iako y iego, nie daleko był po urodzeniu swoim od niego, to jest dwie



ma abo trzema dniami. Bog sam wie, jeżeli serce Iana Świętego ieszcze w żywocie macierzyńskim miłością ku Zbawicielowi swemu zranione, nie pragnęło cieszyć się z obecności iego. Przepędza jednak dwadzieścia y pięć lat na owej puszcy, nie wyszedzły y razu iednego dla oglądania go. Wyszedzły zaś zastanawia się nauczając, nie idzie do Chrystusa, ale czeka aż on do niego przyidzie: potym ochrzciwszy go, nie idzie za nim, ale zostaje sprawując urząd swoy. O Boże! iak wielkie umartwienie Ducha; być tak blisko Zbawiciela swego, a nie widzieć go; mieć go tak blisko, a nie cieszyć się z przytomności iego; Coż to jest takiego, jeżeli nie to, mieć Ducha swego wolnego od wszystkiego, nawet od Boga samego, ażeby wola Boską wykonać, y służyć onemu; opuścić Boga, y nie miłować Boga, ażeby go tym lepiej, y czystszą miłować miłością. Przykład ten wielkością swoją zatłumia rozum moy. Przepomniałem ieszcze y tego, że wola Boska nie tylko przez potrzebę, y miłość poznana bywa, ale też przez posłuszeństwo; tym filosofem, że ten, który przyjmuie rozkazanie, wierzyć powinien, że to jest wola Boska. Czy nie nazbytże tego? ale Duch moy prędzey leci niżbym chciał, gorącą usługi twojej uniesioną ochotę.

Co do drugiego punktu, wspomniy sobie na dzień Ludwika Świętego, dzień w który powtornie y iak na nowe odiecia koronę własnego panowania duchowi twemu, abys ją rzuciła pod nogi JEZUSA Krola swego; dzień w któryś iako orzeł odnowiła młodość swoją, pogrążając się w morzu pokuty świętej dzień poprzedzający: dzień wieczności, dla duszy twojej zgotowany. Przypomniy sobie, że na odważne postanowienia, z ktoremiś się odczuwała, że chcesz być całe Boską, sercem, ciałem, y duchem: odpowiedziałem, Amen. imieniem całego Kościoła S. Matki naszey, y zaraz Najsświętsza Panna, ze wszystkimi Aniołami y Świętymi zaśpiewali w niebie swoje wielkie Amen, y Alleluia. Pamiętaj na to, że to co już przeszło, niczym nie jest, y żeć codzień potrzeba mówić z Dawidem: Teraz dopiero pocynam miłować Boga moiego. Czyń wiele dla Boga, a nie nie czyn bez miłości. Wszystko stosuy do tej miłości, nawet iedzenie y picie. Miey nabożeństwo do S. Ludwika, y przypatruy się z podziwieniem iego wielkiej stateczności.



Został Krolew we dwunastym roku; miał dziewięćdziesiąt dziećmi; ustawicznie wołował, albo przeciw własnym rebelizantom, albo przeciw nieprzyjaciołom Wiary Świętej. Żył więc więcej niż 40. lat na Krolestwie; a przytym wszystkim, po śmierci Spowiednik jego człowiek Święty, pod przysięgą zeznał, że słuchając go spowiedzi przez cały żywot, nie znalazł aby miał wpaść w grzech śmiertelny. Dwie drogi odprawił aż za morze, za każdą wojska swoje stracił, a przy ostatniej sam powietrzem umarł po długim nawiedzaniu, ratunku, usłudze, opatrowaniu, y leczeniu zapowietrzonych wojska swego, umiera wesoło przy wielkiej stateczności, wuściech mając wierzyć ieden z Psalmow Dawidowych. Daięć tego Świętego za osobliwego Patrona na ten rok, abyś go miała przed oczyma swemi, z innymi wzwyż namienionemi. Na przyszły rok da Pan Bog dam ci inzego. iak znaczny postępek uczynisz w szkole terażniejszego.

Co do Dziewiątego punktu, trzymaj o mnie dwie rzeczy. Pierwsza, że Bog chce; abyś mnie do duchowney usługi swojej używała; a o tym cale nie powątpiway. Druga, że w rzeczach zbawieniu twemu służących, Bog użyje mi światłości, która mi będzie potrzebna do usługi twojej. Co zaś do woli, już mi ją dał, tak wielką, iż większa być nie może. Odebrałem kartkę słubow twoich, którą chowam y z pilnością uważam, iako ieden dowodny instrument jedności naszej, ugruntowanej w Bogu, y która trwać będzie na wieki, w miłosierdziu tego który iey jest Autorem. Iego Mość Xiadz Biskup de Salus, ieden z nayłochańszych moich przyjacioł, y z naywiększych sług Boskich, y Kościoła Świętego, niedawnego czasu umarł, zostawiając trzodę swoją w nieporównaney załości, która nie użyła pracy jego tylko przez pułtora lata, bośmy iednegoż czasu, y iednegoż dnia z sobą byli święceni na Biskupstwo. Proszę abyś za Duszę jego trzy Koronki odmowiła; gdyż iestem pewien, że gdyby on był nademnie dłużey żył, żeby mi był toż wyjednał u tych wszystkich; u których by miał być iaką łaskę. Piszesz mi w liście swoim, y tak iakobyś pewną była, że się kiedykolwiek obaczemy; dałby to Pan Bog Moja Naymilsza Siostra; ale co do mnie, nie widzę nic przed oczyma swemi, coby mi mogło dać otuchę, że tam będę mógł ziachać. Dałem ci tego racją, kiedyśmy byli u Świętego Klaudyusza.

Ieste.n



## S. FRANCISZKA SALEZYUSZA

62

Iestem tu z nogami y rękami związany. a tobie Moia Naymilsza Siostró niewczas przeszłej drogi, czy nie przynosisz jakiey przykrości? Przez ten czas który nam zostaje aż do Wielkieynocy, przejrzymy czego Pan Bog chce po nas: wola iego święta, niech będzie zawsze naszą. Proszę błogosław Boga, wespoł ze mną, za skutki drogi naszej do Świętego Klaudyusza. Wypowiedzieć ci ich nie mogę, ale są bardzo wielkie. Za naypierwszą okazyą, opisz mi proszę wszystkie okoliczności, które cię były przywiodły do tey drogi, a bądź pewna, że nie z żadney ciekawości tego się chcę dowiedzieć. Gdybym sobie wierzył końcaby listu tego nie było, który piszę nie inszą intencyą, tylko abym na twoy odpowiedział. Chcę go iednak zkończyć, prosząc o ratunek modlitw twoich, których potrzebuję. Nigdy się sam nie modlę, a żeby iedna prośby moiey cząstka nie była za cię. Nigdy nie pozdrawiam Aniołów moich, ażebym oraz twego nie miał pozdrowić; odday mi to proszę wzajemnie, wespoł y z twoim Celsiem Benignem za, którego się zawsze modlę, y za wszystek Dom twoy. Bądź pewna, że przy Mszy Świętey nigdy ich nie zapominam, także y nieboszczyka Oycy ich, a Małżonka twego; Bog niech będzie sercem, y Duszą twoją Moia Naymilsza Siostró a ja iestem we wnętrznosciach dobroci iego twoim sługą.

Franciszek Biskup Genewski.

14. Octobris, 1604.

## L I S T II.

Do iedney Pani zameżney.

*Podaje iey sposoby duchowne do statecznego życia w pobożności.*

Niech żyje JEZUS.

Niech mi Duch Święty raczy inspirować, coć mam napisać Moia Naymilsza Corko. Dla statecznego życia w pobożności, niczego inszego nietrzeba, tylko ugruntować w duchu swoim stałe y zacne Maxymy. Naypierwsza ktorey ci życzę jest ta Pawła Świętego: *Wszystko się w dobre obraca tym, którzy miłują Boga.* Zaprawdę, ponieważ Bog może y umie ze złego dobre wyciągnąć, dla kogoż to uczynić ma, iezeli nie dla tych, którzy



stworzy mu się cale oddali: nawet grzechy same (od których  
 dobroć iego niech nas raczy uchować) z opatrności iego Bo-  
 skiej, w dobre bywają przemienione względem tych którzy są  
 iego. Nigdyby był Dawid takiej nie dostąpił pokory, gdyby  
 był nie zgrzeszył. Magdalena nie byłaby była tak wielką mi-  
 łośnitą Zbawiciela, gdy iey był tak wiele grzechow nie od-  
 puścić; a nigdyby iey ich był nie odpuścić, gdyby ich była nie  
 popełniła. Przypatrz się moja naymilsza Corko, iako ten spra-  
 wca miłosierdzia, przemienia nędze nasze w łaskę, y robi zba-  
 wienną dryakiew duszom naszym, z gadzińy nieprawości na-  
 tzych. Czegoż tedy proszę nie uczyni z naszego utrapienia,  
 prac, y prześladowania, które od intzych cierpiemy? Ieżeli  
 cię tedy z iakiżkolwiek strony, kiedykolwiek, ciężkości iakie  
 dotkną, upewniy duszę twoię, że ieżeli Boga miłować będzie,  
 wszystko się iey w dobre obroci. Y lubobys nie widziała do tego  
 żadnych sposobow, tym bardziey iednak upewnioną zostaway,  
 że się tak stanie. Ieżeli Bog rzuci w oczy błota zelżywości,  
 będzie to dla daniać tym piękniejszego wzroku, y uczyni cię  
 widokiem wszelkiej czci y honoru. Ieżeli na cię Bog dopuści  
 upadek, iako na Pawła Świętego, którego rzucił o ziemię,  
 będzie to dla tego, aby cię tym chwalebniey podźwignął. Dru-  
 ga Maxyma, że Bog jest Oycem twoim, gdyż kiedy by inaczey  
 było, nie rozkazałbyć był mówić; Oycze nasz któryś jest w  
 niebiesiech. Czegoż się tedy obawiać masz, ponieważś jest  
 corką Oycy takiego, bez którego opatrności, y włosk ieden  
 z głowy twoiey nie spadnie? Dziwna rzecz, że będąc synami  
 takiego Oycy, a iednak mamy, y mieć możemy insze staranie,  
 krom tego, miłować go y służyć mu. Miei starania o sobie, y  
 familiey twoiey, tyle, ile on chce, a nie więcey; a obaczysz  
 iż on sam będzie miał staranie o tobie. Myśl omnie (mowi  
 do S. Katarzyny Seneńskiej, ktorey święto dziś obchodźmiemy)  
 a ia myśleć będę o tobie O wieczny Oycze! (mowi Mędrzec)  
 opatrność twoia rządzi wszystkim. Trzecia maxyma twoia  
 ma być ta, ktorey nauczył Chrystus A postoiów swoich: Cze-  
 goż wam niedostawało? Widzisz Moia Naymilsza Corko;  
 Chrystus rozesław y y tam y sam A postoiów swoich bez pie-  
 niędzy, bez łaski, bez obuwia, bez biesagów, iedną tylko przy-  
 odz anych suknią, rzekł im potym: Kiedym was tak posłał,  
 zcho



zchodziłoz wam na czym? odpowiedzieli mu, ni na czym Pa-  
nie. Nuż tedy Corko moja, kiedyś miała utrapienie iakie, na  
ten czas nawet kiedyś naymniey ufności w Bogu miała, czy  
zginęłaześ w utrapieniu? rzecześ mi, że nie? Czemuz tedy  
nie maś mieć odwagi wielkiej, do zwyciężenia wszystkich  
inśzych przeciwności? Bog cię ieszcze do tych czas nie opu-  
ścił, iakoż cię ma na potym opuścić, kiedy bardziey niżeli  
pierwey pragniesz być całę iego. Nie boy się przyszłego złego, kto  
te się na świecie trafia, gdyż może cię nie potkać; a na to mówiąc,  
choc by też na cię przypadało, Bog cię umocni. Chrystus rozka-  
zał Piotrowi S. chodzić po wodzie, a on widząc wiatry y na-  
wałność, począł się lękać, y ta boiaźń iuż go zatapiać poczęła,  
aż począł wołać o ratunek do Mistrza swego. Ktory rzekłszy  
mu. Człowiecze małej wiary czemuś powątpiwał? podał mu  
rękę y umocnił go. Ieżeli Bog chce abyś chodziła po falach  
przeciwności, nie powątpiway Corko moja, nie boy się, Bog  
iest z tobą: miey ferce odważne a będzieś wybawiona. Czwar-  
ta maxyma iest Wieczność. Mało mi natym że iestem między  
temi przemieniającemi momentami, bylem wiecznie był w chwa-  
le Boga moiego. Corko Moja zbliżamy do wieczności, tuż tam  
prawie iedną nogą iesteśmy, coż wadzi że ten przemieniający  
czas iest nam przykry? Czy podobnaż rzecz że widząc iż utra-  
pienia nasze trzech abo czterech dni, przynoszą nam wieczność  
pociech, a przecię ich cierpieć niechcemy. Na koniec Moia  
Naymilsza Corko

*To co nie iest dla wieczności  
Nie może być bez próżności*

Piąta maxyma iest ta Apostoła Świętego: Nie day tego Boże  
abym się miał chlubić tylko w krzyżu JEZUSA Chrystusa,  
Właczep, w ferce twoim JEZUSA Chrystusa ukrzyżowanego,  
a wszystkie krzyże tego świata będąc się zdały różami. Ci kto-  
rych kołą ciernie korony Chrystusowej, który iest głową na-  
szą, nie czują wiele inśzego kłócia. Znaydziesz to wszystko  
com ci powiedział w trzecich, czwartych, abo piątych y osta-  
tnich księgach omiłości Bożej. Znaydziesz wiele tym podo-  
bnych rzeczy, w księdze Przewodnika Grzeszników Granady.  
Kończyć muszę bo mi przynaglaia: Pisuy do mnie z ufnością,  
y oznay



y oznaymiy mi, w czym kolwiek przymiesz że mogę usłużyć sercu twemu. a moje się ze wszelakim afektem do tego przyłoży, gdyżem iest prawdziwie Twoim nayniższym y naysposobniejszym Sługą.

Franciszek Biskup Geneweski

w Annezyum 28. Kwietnia.

## L I S T III.

Do iedney Przełożoney Zakonu Nawiedzenia  
Nayswiętżey PANNY.

*Ze dyskrecya iest potrzebna do nabożeństwa.*

**K**Rotko mówiąc, Moia Naymilsza Corko, prawda to iest, iż kom ci nie raz powiedział, że dyskrecya, iest to cnota, bez ktorey według zdania Antoniego S. żadna insza cnota nie iest cnota, nawet nabożeństwo samo; iednakże nabożeństwo prawdziwe może być bez prawdziwey dyskrecyi. Ta Pani ku ktorys naypierwey dobrym przymiotom afekt moy nakłoniła, uskarża się na corkę swoię, że znalazłszy roy pszczołek przy miodzie, bardzo się z niemi bawi, y nazbyt tego miodu zażywa, przeciw nauce Mędrca, który mowi, iezeliś znalazł miod, zażywayże go dyskrecnie, rozumiem żeć ona sama wszystkie swoje racye lepiej przełożyła, aniżeli ia wypisać mogę, krom podobno tey, że wasz Klasztor iest iey bardzo obligowany, iakoś mi sama otym oznaymiła. Czyn proszę Moia Naymilsza Corko co możesz około tey corki, a żeby dała ukontentowanie matce swoiey; gdyż wprowadzić, iest obowiązana ustąpić, nie mowię trochy, ale wielu poćiech własnych, by też nayduchownieysze były, a żeby ich dać matce swoiey. Przyznam się, iż niewiem iako to być może: matka tak wielkiego rozumu, doskonałości, y pobożności; y corka tak wielkich cnot, y nabożeństwa, nie zostają ziednoczone w Bogu, który iest Bogiem iedności, y ziednoczenia; ale iednak wiem że się to znayduje: y że nawet Anieli nie przestając być Aniołami, mają wolę przeciwną wiedneyże rzeczy, a iednak przez to nie znaydują się między niemi żadna dywizya, gdyż doskonale miłują wolę Boską, która skoro im iest pokazana, zaraz ją przyimują y one



adorują. Ah moy Boże! czy nie masz ze sposobu iakiego do przywiezienia tych dwóch Pań do poznania tey woli przenajświętszey? gdyż iestem pewien, żeby się pod iey posłuszeństwo, obiedwie poddały. Matka sama namienia mi o ślubie czystości, który corka iey uczyniła, a ten powiada byź z prętką, y bez uwagi uczyniony. Iaw to nie wchodzę, gdyż wielkichby konfideracyi potrzeba do rozśądzenia, iezeli ślub czystości może, abo powinien być dyspensowany, abo iezeli pod dyspensę podpada, ponieważ ducha takiego nie masz, któryby duszy czystej mógł byź zrownany. Ale ieszcze y oczym inszym matka mówi: to iest żeby wolała aby iey corka cale zostawała Zakonnica, bo tym sposobem iuz by iey o nie nie proszono, y administracya dobr dzieciom przynależących, iuzby iey nie należała; ale na to niewiem co rzec, niewiedząc iaka ich z nieba wokacya czeka, a do tego dzieci ieszcze małe. I to mię naybardziej trapi, na c. się nadewszystko ta Pani uskarża, że corka iey w osobny mieszek zbiera, a matki w pracach y trudnościach nie poratuje; co iest cale przeciwno zdaniu memu. Święty Franciszek cierpieć nie mógł zgromadzania mrowek; mnie się zaś zda, że corka mając dobra swoje, matce ich załować nie ma; co powię nawet dla iey własnego pokoju y ukontentowania. Piszę do ciebie mając głowę roznością spraw zaprzętą, y wpośrodek wielu hałasów, a do tego omackiem. Wiem dobrze że w tey okazji, ktoby chciał dobrze mówić, trzebaby wprzód obudwu stron wysłuchać. Ale poki to być nie może, trzeba na stronę matki mówić, ktorey sama słuźność pomaga. Wostarku ona niczego inszego po was nie chce, tylko żebyście się do tego przyłożyli, aby w corce iey poskromić zarliwość którą ma do częstego się w klasztorze zamykania; a to się iey żadną miarą odmówić nie może, gdyż pomiarkowanie iest zawsze dobre we wszystkich exercycjach, krom w miłości Boskiej: bo mamy Boga cale y bez miary miłować. Przyłoż że się tedy proszę do tego pomiarkowania, do ktorego łatwo ią będzie przywieść, ponieważ iey matka pozwala zażywać w pokoju nabożeństwa na wszystkie wielkie święta, y nad to przez trzy dni co pułroka, a to iest wielka, y dołyć iey ma być na tym. Iestem pewien, Moja Naymilsza Corko, że wezwawszy Ducha Świętego, użyć światłości swojej do dobre-



go poradenia, y uczynienia tego pomiarkowania, Jestem w Chryście całe twoim; proszę go aby raczył krolować w duszy twojej, y w naymilszej Kongregacyi twojej, y żeby wam inspirował, abyscie się za mnie często modliły. Amen.

25 Aprilis 1621.

# L I S T IV.

## DO IEDNEY PANI.

*Poludza ją, aby po prostu miała się do nabożeństwa.*

**C**horowałem wprawdzie Moja Naymilsza Corko, y bardzom chorował, ale iednak bez żadnego niebezpieczeństwa. Coż byś była więcej czyniła, choćbyś była wiedziała na com chorował? ponieważ iako rozumiem zawsze się modliś za mnie; Ia też wzajemnie nigdy nie omieszkiwam czynić cię uczestniczką niegodnych modlitw moich, y Mszy Świętej którą odpawuję. Ieszcze nie tak całe przyszedł do siebie po tej chorobie, żebym nie miał znaku iakiego przeszłego bolu; mam iednak dosyć zdrowia do odpawowania zwyczajnych moich zabaw. Bądź stateczną Moja Naymilsza Corko, postanow u siebie bydź iak naydoskonalszą możesz sługą Chrystusową, według rady książeczki naszej; a to będzie dostateczniejszy rzecz do zaciągnięcia większej doskonałości, niżeli jest ta, którym ia nauczył. Przestrzegay pilną łaskowości. Niemowięc żebyś to kochała, co masz kochać, bo wiem że to czynisz; aleć mowię żebyś była iednostayna, cierpliwa, y łaskawa. Poskramiay porwczności natury twojej trochę rzeźwey, y popędliwej. Niewiem co za nieukontentowanie mieć możesz z swoich spowiedzi, ponieważ ich bardzo dobrze odpawujesz. Zostaway tedy w pokoju przy Chryście, który cię tak dawno umiował, dając ci boiaźń swoją świętą, y pragnienie miłości jego. Ieżeliś do tąd nie korespondowała, jest na to remedium, trzeba od tąd zacząć korespondować. Nędze twoje y niedoskonałości nie mając być w podziwieniu, widział Pan Bog więcej inszych, a miłosierdzie jego nie odrzuca nędznych, ale im dobrze czyni, zasadzając stolicę swoją na ich podłości. Chciałbym mieć iakidobry młotek. do przytępienia rozumu twojego, który jest nazbyt szeptelny w myślach swoich, postępkowi twemu służących, Mowilemci nie raz że potrzeba po prostu w nabożeństwie



świe postępować y iako mówią, *grosso modo*. Jeżeli czynisz do  
brze, chwal Boga za to. Jeżeli źle, upokorź się. Wiem dobrze  
że dobrowolnie źle czynić niechcesz, dla tego wszelkie infze  
złe niesłużą, tylko do upokorzenia naszego. Nie bojże się już  
tedy, y nieroztrząsaj tak bardzo sumnienia twego; gdyż wiesz  
dobrze, że po wszelkiej twojej pilności, nic ci więcej nie zo-  
staie czynić około Zbawiciela naszego; tylko wzywać miłości  
iego: który od ciebie niczego nie pragnie; tylko twojej. Czyń  
tak Moia Naymilsza Corko; pracuj z pilnością około łaskawości;  
y pokory wewnętrzney Zycząc po tysiąc kroć wszelkiego błogosła-  
wieństwa; a nadewszystko żebyś była pokorną; łaskawą; y cale  
cukrową; y abyś pożytek odnosiła z prac twoich, przyjmując  
ie z miłością dla miłości tego, który dla miłości twojej tak  
wiele ucierpiał; jestem w nim Moia Naymilsza Corko, nayzycz-  
liwszym, y cale twoim.

Franciszek Biskup Genewski.

12 Septembris, 1617.

## L I S T V.

Do iedney Wdowy.

*Napominają aby nie była tak wymyślna w naboże-  
stwie, y tak czuła w pokusach.*

**W** Czora w wieczor pisałem do ciebie Naymilsza Corko,  
przez pocztę Lugduńską, a oto teraz przyjechał sługa Pana  
de Saint Kler, który mi oddał list twój pisany 24 Februarij, na  
który krotko odpiszę, y ( jeżeli można ) na niektóre infze; Po-  
czynam przez wieczorny odpoczynek, y poranne twoje wsta-  
wanie. Czemuż tak czynisz Moia Naymilsza Corko? Zaiście,  
nie trzeba obciążać ducha gwałtowną pracą cielesną, mawiał  
Święty Franciszek uczniom swoim. I a to sam wprowadzić czy-  
nię, ale z przymuszenia: procz tego śpiam dobrze według pod-  
trzeby swojej y chcę abyś ty tak czyniła, List któryć wespół  
z tym posyłam, był o pułnocy pisany, ałem też od dawnego  
już czasu tak długo w nocy nie siedział, Nie trzeba dla łada o-  
kazyi tak wiele sobie pozwalać, zwłaszcza Białymgłowom  
gdyż potym przez dzień człowiek ni do czego się nie zeydzie

N<sub>2</sub>

I tak



I tak Moia Naymilsza Czorko byłaś poturbowana przez te dwa, albo trzy pierwsze dni postu Świętego, to wszystko żadnego mi podziwienia nie przynosi, gdyż duch twoy jest tak delikacki w swoich zawziętych rezolucyach, że naymnieysza rzecz ktora się im sprześciwia, jest mu bardzo przykra. Po tyśiąc razy jużem ci mowił Moia Naymilsza Corko, że wprawie naszej nie trzeba sobie tak skrzętnie postępować. A czy powiem żeć Moia Naymilsza Corko co mi się w tych dniach trafiło? przez cały żywot moey, nigdy ieszczem żadney nie uczuł pokusy przeciw professyi moiey, onegdayszego dnia niepodziane przypadła na mię iedna; nie żebym był miał pragnąć, abym nie był w Duchownym stanie, bo by to była nazbyt grubiańska: ale że trochę przed tym mowiacz poufałemi, osobami, między ktoremi widzi mi się był nasz Groizy, rzekłem, że gdybym ieszcze był na swej wolności, a byłem dziedzicem Xięstwa iakiego, obrałbym sobie iednak stan Duchowny, tak go bardzo kocham. Uczułem za tym w duszy moiey przeciwnie myśli walczące przeciw sobie, czy tak by było, czy nie tak? widziałem ich gdzieś głęboko, na samym dnie niższej części duszy moiey, kędy się nadymały iako żaby; z czegom się tylko naśmiewał, y pomyślićem nawet niechciał iezeli o tym myśle, a to się wnet w dym obrociło, jużem nie więcej nie widział. Prawda jest, że trochę się nie zturbował, ale bym był tym wszystko zepsował. Wostatku myśliłem sobie że niegodziłem tak wielkiego pokoju, że nieprzyjaciel nieśmie nawet zdaleka patrzeć na moię Fortecę. O Boże! Moia Naymilsza Corko to bym chciał żebyś miała grubszą skórę na sercu twoim, a żebyć pochłły snu nie przerywały. Gdy na cię pokusy nacierać będą zlewey strony, nie będę się o to turbował, bo są nazbyt grubiańskie; uprzykrzenie ich nie zawsze trwać będzie, ale tylko poty, poki y teraźniejszy zabawy twoie: dla tego ci mowił, że trzeba mieć cierpliwość; lecz w tey mierze słusznie się bronić możemy, nawet y woyskom uszykowanym. Ale gdy na cię pokusy uderzą z prawey strony na ten czas niewiem coć więcej rzec, chyba żebyś mi Moia Naymilsza Corko wierzyła, a całe się w tey okazji na duszę moię zdała. Mam wiele racyi, a ile rozumiem, bez nagany; ale w tych rzeczach dysputować nie potrzeba, bo to tylko się ma uspokoić przez konfideracye spokojne y przez komunikacyą serca z sercem. Nazbyt



zbyt w tey materyi mówię, bo ponieważ zostałeś stateczną w rezolucyach naszych nie potrzeba mi było nic więcej, mówić tylko to: Zostawaj w pokoju Moia Naymilsza Corko, bo to wszystko nie jest. Wiara, nadzieia, miłość, sztuki nieporuszone serca naszego, podległe są wiatrom, ale nie poruszeniu; a jakoż chcemy żeby od nich były wolne rezolucye nasze. Uciesznas się Moia Naymilsza Corko, jeżeli się nie kontentujesz tym, żeby drzewo nasze było głęboko w kopane, ale jeszcze chcesz, aby ani listek żaden nie był od wiatru poruszony. Używaj rozrywki w podobnych okazjach, przez akty miłości Boskiej, y ufności w siebie iego. A potym wszystkim, nie bój się dla tych frazek przestąpić rezolucyi naszych, ani uspokojenia, y ufności które masz mieć w nich, y we mnie. Są to bojaźni bez przyczyny; bo jeżeli czart policzkując Pawła Świętego przez różne myśli nieprzy-  
stojne, nie mógł jednak obrazić czystości iego: czemuż my rozumieć mamy, że rezolucye nasze są naruszone przez to zamieszanie wewnętrzne? Wostatku obrałś sobie Spowiednika dobrego, roztropnego, y uczonego; powiedzże mu śmieje rezolucye nasze, takie jakie są, aby iego radą ulżyć duchowi twemu, bo niewątpię że nie nieporuszając umocni cię w nich. Powiedziałem ie Oycu Rektorowi Chamberyjskiemu, nie jednak nie mianując; y potwierdził mię w nich. Powiedziałem ie y inszemu znaczne mu Kapłanowi, który mię także potwierdził. Prezentowałem ie po tyśiąckroć Bogu samemu, ale ah! nie z taką uczciwością ja kom był powinien y zawsze mię w nich umocnił. Przełoż tedy dobrze sprawę twoję Spowiednikowi twemu, Oycu Gentil; powiedz mu konfideracye które zwłoczą wyście twoje, przytym y zamysły moje strony sposobu życia po tym wyście. Procz tego wszystkiego, bez wątpienia wszystko będzie z chwałą Bożą, dla przyczyn których ja wymówić nie mogę. Obaczysz że uzna, iż rezolucye nasze są ręką Boską uczynione; co o mnie, ja o tym bynamniej nie wątpię. Tym czasem poki się rozwodzę z pisanie, przychodzi mi skrupuł, że podobno nazbyt mówię w tey materyi, ale Moia Naymilsza Corko nie Filozofuy prozę nad tym wszystkim; bo nie tą intencją piszę, ani też dla tego, abym miał rozumieć, żeć serce ustaie: onie zaprawdę; ale tylko po prostu dla tego abys proponowawszy to Oycu Gentil, mogła



nie umocnić te rezolucye, bo trzymam że są nieparuszone, ale się pocieszyć, y mnie także. Omoy Boże! dosyć tego.

5. Februarii 1608.

# L I S T VI.

Do Iedney Wdowy.

*Napomina ją, aby nieustawała w swoim dobrym postanowieniu.*

Rozumiem żeś już doiechała do domu swego, Moia Naymilsza Corko, bo właśnie dzisiaj oktawa wyjazdu twego. Zbliżam duchem do ciebie; y przez ten list pytam o szczęśliwym powrocie drogi twoiey. Czy zdroważeś była, Moia Naymilsza Corko; nie potkałażeś kędy na drodze Zbawiciela naszego, który cię wszędzie oczekiwał? co że tak jest, bynaymniey niewątpię: prosiłem go ezefto o to, lubo bardzo oziębłe, według zwyczajney nędzy moiey, zwłaszcza przy Mszy Świętey, y exercycyum naszym wieczornym: w Litaney do Nayświętszey Panny, polecałem cię, y wszystkim naszym Kapłanom polecałem kazał, ażeby oni moię w tym niesposobność nadgrodzili. Dnia wczorayszego Moia Naymilsza Corko wielką miałem pociechę podczas wielkiey Mszy, słysząc te słowa, które muzyka powtarzała: Jeżeli kto tego chleba pożywać będzie, żyć będzie na wieki. O Boże! (wpadło mi to do serca) może być że go teraz Corka Moia pożywa. Zatym iakieś uspokojenie w nadziei względem ciebie napełniło duszę moię wielką y uprzejmą pociechą. Tak Moia naymilsza Corko trzeba mieć mocną nadzieję, iż żyć będziem na wieki. I cożby Zbawiciel nasz czynił z swoją wiecznością, gdyby iey nie miał dać ubogim? podłym y nędznym duszom. Nasz Ociec Boniwar wczora wyśachał, który szczerem tylko przystosowaniem zdania swego, pochwalił bardzo obranie moie względem osoby twoiey. Co do mnie, ia go zawsze czuję co raz stałsze w duszy moiey. A ponieważ po tak wielu konfyderacyach, modlitwach y ofiarach Mszy S. uczyniliśmy postanowienia nasze, nie dopuszczay aby serce twoie miało się aplikować do iakiego inszego pragnienia; ale błogosławiać Boga za zaćność inszych wokacyi, trzymay się z pokorą tey iako niższej ymniey godney, przy-

zwol-



zwoitszey iednak twoiey podłości. Zostawayże tedy w pro-  
 stości serca przy tey rezolucyi nie oglądając się ani wprawą ani  
 wlewą stronę. Jestem wielce zatrudniony Moia Naymilsza Corko,  
 y muszę już ten list pieczętować. Zdrowem z łaski Bożej. Sta-  
 rać się będę ochraniać zdrowia swego, y bydź ochotniczym  
 w usługach spólnego Pana naszego. Wszyscy których tu kochasz,  
 zdrowi dobrze; ale dla Boga, Moia Naymilsza Corko, miej  
 serce twoie w przestroności: składay ie często w ręce Boskiey  
 Opatrzności. Smieież tedy y odważnie postępuymy; nasz iest  
 JEZUS, niechay y serca nasze będą iego na wieki. Uczynił  
 mię Moia Naymilsza Corko, y codzień mię tym bardziey czy-  
 ni, przynamniemy widzi mi się coraz z większą uprzejmością,  
 cale y we wszystkim, iedynie y nieporuszenie twoim; ale two-  
 im w nim samym, y przez niego: ktoremu niech będzie cześć  
 y chwala na wieki wiekow y Nayswiętszey Matce iego. Amen.

F. Zaleć mię proszę swemu Aniołowi  
 stróżowi, y naszej Świętey Marcie,

## L I S T VII.

Do Teyże.

w teyże *Materyi*

**D**Nia dzisieyszego obchodziemy Święto Małgorzaty Świętey,  
 Moia Naymilsza Corko; y dopiero teraz odchodzę ode Misy  
 Świętey, którąm za cię odprawił. A nie tylko tę, ale y co-  
 dzienne mogę mówić, że za cię odprawuję; gdyż trzymasz u mnie  
 mieysce iakieś znakomite y nayofobliwsze, tak iż mi się widzi,  
 że ni zakogo, tylko za cię idą modlitwy moje. Takem cię od-  
 malował w pragnieniu moim, iako maluią Świętą dzisieyszą.  
 O Zbawicielu moy (mowiłem do Boga) niechay ta Corka, kto-  
 raś mi szczegulnie polecił, ma zawsze smoka rozpukłego podno-  
 gami swemi; Krzyż twoy mocno na piersiach swoich przyciśnio-  
 ny, y oczy swoje wzniesione ku niebu kędy przemieszkujesz.  
 Czy nie życzyłem ci przez to, Moia Naymilsza corko; wszyst-  
 kiego czego się życzyć może? Zaprawdę nie obawiaj się nicze-  
 go, żartuy z tego poduszczenia nieprzyjaciela naszego; z tego  
 nowie poduszczenia o którymś mi namieniła będąc tu w na-  
 szych krajach. Zostaway ukrytą pod żaśloną wielkich a nie po-  
 rużonych rezolucyi naszych ślubow y poświęcenia, a nie strą-  
 chay



chay się iego obłudnych reprezentacyi. Nic nam złego uczynić nie może, dla tego tylko nas chce nastraszyć; nastraszysz poturbować, poturbowawszy osłabić, a osłabiwszy przywieść do porzucenia wszystkiego. Ale kontentujemy się, że iako małe kurczątka schroniliśmy się pod skrzydła Matki naszej, Niczego się nie boimy tylko Boga samego, y to jeszcze boiaźnią pełną miłości. Mieymy dobrze obwarowane bramy nasze, nie dopuszczamy aby miano zpuścić mury rezolucyi naszych, a tak żyjemy w pokoju. Niech nieprzyjaciel krąży y lata wokoło, niech się wścieknie od złości, nie iednak uczynić nie może. Wierz mi Moia Naymilsza Corko, nie turbuy się dla poduszczania przeciwnika tego: trzeba mieć trochę cierpliwości do zniesienia trzasku y hałasow które czyni około uszu serca naszego, gdyż przy tym wszystkim zaszkodzić nam nie może. Niewiesz Moia Naymilsza Corko, co mi teraz dopiero na myśl przyszło, teraz mówię, co czuję w sobie trochę wesołości. Jestem tu w Wiowie, Wiośce do Biskupstwa mego należącey; kiedy dawnych czasow poddani powinni byli na wyświadczenie wdzięczności swojej przeciw Panu, pilnować, aby żaby skrzeczeniem swoim w poblizszych rowach y kałużach śnu nie przerywały Biskupowi kiedy spał. Widzi mi się, że to prawo nader ciężkie było; dla tego ja nie wyciągam tego po nich, niech żaby skrzeczą iako chcą, byle mię nie kąsały, pewnie mi spać nie zabronią, kiedy mię sen zmorzy. Choćbyś nawet y ty, była tu Moia Naymilsza Corko, nie nakazałbym iednak żabkom milczenia, tylkobym cię przestrzegł, że się ich obawiać nie trzeba, nawet y nie pomyśleć o ich wrzasku. Czy nie słusznasz rzecz, abym ci to był powiedział, abys wiedziała iako mię to trochę do śmiechu przywodzi. Trzymasz Moia Naymilsza Corko Krzyż Chrystusow dobrze przyciśnięty na piersiach swoich; dawaj odpor łagodnie, przez akty gruntowne rezolucyi naszych. Nie śil się bardzo ochęć pychę zruinować; ale staray się ugruntować pokorę przez iey skuteczne wykonanie, a nie powątpiway: bo poki będziesz miała Krzyż w ręku swoich, nieprzyjaciel będzie zawsze pod nogami twemi. Miej oczy swoje ku niebu podniesione, Moia Naymilsza Corko; odday się cale providencyi Boskiej, aby z tobą, y ze wszystkim co do ciebie należy czyniła według upodobania swego. O moy Boże! iak wielką

nam



# S. FRANCISZKA SALEZYUSZA:

1604

mam poćiechę, w upewnieniu ktore mam, że na wieki w ziednoczeniu woli naszej będziem miłować y chwalić godnie Boga naszego. Niech Opatrzność iego prowadzi nas drogami, ktore rozumie być najlepsze. A mam nadzieię, y owszem pewien iestem, że doydziemy do znaku tego, y przypłyniemy do szczęśliwego portu. Żyć Bog, Moia Naymilsza Corko, że mam tę nadzieię. Bądźmy weseli w służbie iego, proszę cię, bądźmy weseli, bez rozpusty; y bezpieczni bez wyniofłości. Boymy się, bez poturbowania; bądźmy pilnemi, bez skwapliwości. Przeistaję, Moia Naymilsza Corko, y poniechynam dyskursu tego, w którym mię gwałtownie serce moje unosi. Jestem twoim w Chrystusie, ale twoim, sposobem nieporównanym. Niech żyć JEZUS. Amen.

Franciszek Biskup Genew.

20. Iulij. 1607.

## L I S T VIII.

Do Teyże.

*Chcę aby co rok obchodziła rocznicę nawrócenia swego, y oddania się na służbę Boską.*

**Z** Apomniałem ci mowić Moia Naymilsza Corko, że jeżeli w Modlitwach do S. Iana, do S. Franciszka, y w innych ktore odmawiasz, większy smak czuiesz odmawiając ich po Francusku, tedy przystaie na to, abys ie tym iezykiem odmawiała. Zostaway w pokoju Moia Naymilsza Corko z Oblubieńcem twoim, do serca twego mile własnymi rękami przytulonym. O iakie ukontentowanie odnosi Dusza moia z Exercycyi pokuty świętey! ktoreśmy w te dni odprawowali, dni szczęśliwe, przyjemne, y pamięci godne. Iob pragnie aby zginął dzień narodzenia iego, y aby nigdy o nim pamiętki żadney nie było. Ale ia Moia Naymilsza Corko przeciwnym sposobem pragnę, aby te dni w ktore cię Bog uczynił cale swoią, żyły na wieki w umyśle twoim, y aby pamiętka ich była ustawiczna. Są to Moia Naymilsza Corko dni, ktorych wspomnienie będzie nam bez wątpienia, przez wszystkie wieczność wdzięczne y miłe; byle rezolucye nasze z tak wielkim męstwem y odwagą postanowione zostały ukryte pod pieczęcią, którą na nich ręką swoią przy-



przyćśnął. Chcę Moia Naymilsza Corko, abyśmy zawsze Ro-  
cznicę tych dni obchodzili, przez przyłączenie osobliwego  
nabożeństwa do tych, które zwyczajnie odprawujemy. Chcę  
abyśmy ich nazywali dniami Dedykacyi, ponieważś w nie  
cale poświęciła Bogu Ducha swego. Niech cię od tąd nic nie  
turbuje, Moia Naymilsza Corko; mow z Pawłem Świętym:  
Niechay mi się na potym nikt nie przykrzy, albowiem jestem  
upiątnowany Ranami Pana meiego. To jest, jestem służebnicą  
iego poślubioną, poświęconą, y ofiarowaną. Pilnuy dobrze klau-  
zury Klasztoru twoiego, nie dopuszczay wychodzić tam y sam  
zamyśłom twoim, gdyż to tylko roztargnienie przynosi sercu.  
Obserwuy dobrze Regułę, a bądź pewna, że Syn twoiey nay-  
wyższy Xięni będzie cale twoim. Ile można w ściśley twoiey  
żyi iedności z Paniami *du Pui y Bruler*, bo rozumiem, że im to  
będzie pożyteczno. Doydziesz snadno (po tym, że do ciebie  
za każdą piśzę okazy) iżem ci jest zawsze przytomny Duchem;  
iakoż tak jest, y niepodobna aby kiedy rzecz iaką mogła mieć  
odłączyć od Duszy twoiey. Związek jest nazbyt mocny, śmierć  
sama rozerwać go nie będzie mogła, ponieważ jest z materyi  
ktora trwa na wieki. Bardzo się z tego cieszę Moia Naymilsza  
Corko, że cię widzę pełną chęci ku posłuszeństwu: jest to pra-  
gnienie nieporównaney ceny, y wielką będzie podpora we  
wszystkich ciężkościach. Ah! Moia Naymilsza Corko, nie uwa-  
żay komu, ale dla kogo, oddaiesz posłuszeństwo; gdyż lubo na  
człowieka się zapatruiesz, serce twoie iednak do Boga jest  
obrócone. Nie obawiaj się, abyć kiedy na Boskiey Opatrzności  
zchodzić miało, bo iezeliby tego było potrzeba, prędzey być  
zesał Anioła z nieba, aby cię prowadził, aniżeli by cię miał  
zostawić bez przewodnika: ponieważ z tak wielką odwagą, y  
rezolucyą chcesz się poddać pod posłuszeństwo. Spuść że się iuż  
Moia Naymilsza Corko na tę Opatrzność Boga naszego, oddaj  
się iey cale; a ia przytym według możności moiey ochraniać cię  
będę, abym ci słowa mego dotrzymał, żebym za pomocą łaski  
niebieskiej mógł ci długo służyć. Ale ta wola Nayswiętsza niech  
będzie zawsze wykonana. Amen.

Dnia wczorajszego przewoziłem się przez leżioro w iedney  
małej łódce, chcąc wizyte oddać Iego Mści Xiędzu Arcybi-  
skupowi Wiedeńskiemu; y bardzom rad był, że miał infzey  
pod-



podpory procz deszczki iedney na trzy palce fzerokiey, na ktoreybyś się był mógł wspierać, krom samey Prowidencyi Boskiey. a do tego ieszcze wielcem się cieszył, że tam zostawał pod posłuszeństwem Przewodnika, który nas posadziwszy, kazał się nam mocno trzymać, y nie ruszać się; iakoż w prawdzie nie ruszyłem się. Ale Moia Corko nie miey sobie tych słow za rzecz iaką wielkiey ceny, nie są to tylko imaginacye, ktore sobie serce moje pod czas reprezentuie, dla własney swoiey uciechy, gdyż w samey rzeczy, nie jestem tak odważny. Nie mogę się zatrzymać, abym nie miał do ciebie pisać ze wielką szczerością y prostotą Ducha. Zostaway z Bogiem, Moia Naymilsza Corko, z Bogiem ktorego ja adoruję, y który mię tak iedynie y uprzejmie uczynił twoim; na wieki niech będzie błogosławione Imię iego, y Najswiętszey Matki iego. Przypomniałem ieszcze sobie wczorą Świętą Martę, która w iedney maleńkiey łódce z Świętą Magdaleną puszczona była na morze, Bog iey był Sternikiem, y dał iey szczęśliwie przy płynąć do naszey Francyi. Zostaway z Bogiem y powtore Moia Naymilsza Corko. Zyi wesoło y statecznie w naszym ukochanym JEZUSIE. Amen.

10. Julij, 1605.

## L I S T IX.

Do iedney Pani.

*Naucza ią Exercycyi nabożeństwa, ktore ma przez dzień odprawować.*

**B** Ardzom był pocieszony listem twoim, Moia Naymilsza Corko, widząc, żeć, P. Bog dał zkosztować początkow tey spokojności, z którą od tąd trzeba nam za pomocą łaski iego począć mu służyć między nacilkiem, y różnością spraw, do ktorych nas wokacya nasza obowięzuie. Mam nader wielką nadzieię o tobie, gdyżem widział w sercu twoim głęboko (widzi mi się) wkorzenione postanowienie służyć Majestatowi Boskiemu: co mię upewnia, że przyłożysz wierności w Exercycyach nabożeństwu przynależących. Lubo omieszkanie onych, przypadnie z ułmności ludzkiey, nie trzeba się bynajmniey temu dziwować, ale z iedney strony wyrzekając się obrazy Boskiey, trzeba z dru-



giey strony ćwiczyć się w pokorze wesołej, która poćiechę odnosi, widząc y uznając nędzę naszą. Naznacząc krótko nie które Exercycya, których ci radzę używać: te łatwo wyrozumiesz z teraźniejszego opisanja mego. Przygotowanie na cały tydzień służące, które się z rana krótko odprawuje. Medytacya przed obiadem, według wolności czasu, godzinę, albo około tego. Wieczor przed wieczszą, trochę rekolekcyi, pod czas ktorey, iakoby sposobem pomowienia odprawisz ze dwanaście serdecznego westchnienia do Boga według medytacyi poranney; albo też iakiey inšzey materyi.

Przez dzień iako najczęściej, y między różnością zabaw, uważay iezeli miłość twoia nie nazbyt do nich przylgnęła, iezeli się kiedy nie błąka, y iezeli nie trzymasz się zawsze iedną ręką Zbawiciela naszego? A gdy uznasz się bydź nazbyt zaprzętnioną, uspokoy Duszę twoję. Reprezentuy sobie, iako Najświętsza Panna pod czas dziecinnych lat JEZUSOWYCH, na iedney ręce go piasłując, drugiey ręki do inšzych zabaw używała; a to z wielką ostrożnością. Pod czas pokoju y ućieszenia, przymnażay aktow łagodności; bo tym sposobem przyzwyczajysz serce twoje do łaskawości. Pod czas mniejszych pokus które na cię przypadają, nie baw się nadaremnie, chcąc ie odpędzić, przez niepotrzebne wdawania się z niemi w dysputy, ale ze wszelką prostotą obroć serce twoje do JEZUSA Ukrzyżowanego, iakobyś chciała przez miłość całować Bok iego, albo nogi Przenajświętsze.

Nie turbuy się, chcąc wiele odprawować ušnych modlitw: y kiedy się modląc czuiesz serce twoje poćiągnięte do wnętrzney modlitwy, dopuść mu śmieie udać się do nię; bo choćbyś przy medytacyi tylko Paćierz, Pozdrowienie Anielskie, y Kredo odmowiła, możesz się tym kontentować. Z wielką odwagą ofiaruj się na usługę Duszy twoiey, którą od tąd iako własną swoją kochać będę. Chryſtus niech będzie na wieki Panem serc naszych, tak iako ia w nim iestem służą twoim.

Franciszek Biskup Genew.



## L I S T X.

Do iedney Zakonnice.

*Ze tzy pod czas nabożeństwa nie są w mocy naszej:  
y że lepsza jest oczekiwać przesładowania z ręki  
Boskiej, aniżeli go pragnąć.*

**M**Oy Boże! Moia Naymilsza Corko, bynajmniey się temu nie dziwię, że pragniesz częstego odbierania listów moich; bo okrom tego, że Bog sam tego chce (co jest wielkim flowem spółkowania naszego) ia mam tak wielką poćiechę z komunikacyi twoiey, że łatwo wyrozumiem, iż y ty nie mnieyszą z moiey odnośisz. Nie trzeba niczego inszego spodziewać się, tak po mnie iako y po tobie, tylko świętey komunikacyi Dusz naszych, y spólnego sobie udzielania Duchownych poćiech. Nie pytam się serca twego, czemuć łez nie udziela; gdyż Moia Naymilsza Corko nie iego wina w tym, ponieważ to nie pochodzi z mankamentu odważney rezolucyi y skłonności do miłowania Boga, ale z mankamentu czułej passyi która nie od serca, ale z inszey iakiś dyspozycyi pochodzi, na którą my się sami z siebie, zdobyć nie możemy. Iako Moia Naymilsza Corko na tym świecie nie możemy tego uczynić, aby deszcz padał kiedy chcemy, ani też zabronić żeby nie padał; tak też nie jest w mocy naszej płakać z nabożeństwa kiedy chcemy, ani też nie płakać kiedy nas rzewliwość opanuie. To nayczęściey, nie z winy naszej pochodzi, ale z Boskiey opatrności, która chce abyśmy drogę naszą odprawiali po suchey ziemi, y przez pustynią, a nie przez wodę; y chce nas przyzwyczaić do pracy y ciężkości. Trzymay równiankę twoię w ręku; ale ieżeli trafunkiem napadniesz na iaki wdzięczny y pożyteczny zapach; nie zaniechay powąchać go z dziękczynieniem; bo równianka która się bierze, nie jest tylko dla tego, abyś przez dzień nie zostawała bez posiłku, y Duchowney poćiechy. Stoy mocno przy tym, aby serce twoie cale Bogu przynależało, gdyż nic lepszego nad to bydź nie może. Nie pragniy przesładowania dla doświadczenia wierności twoiey; gdyż lepiey tego czekać, które Bog zesle, aniżeli go pragnąć; wierność twoia tyśiącem inszych sposobow może być sprobowana, przez pokorę, łaskawość, miłość, usług



gę chorey twoiey ale usługę serdeczną, y pełną miłości. Bog ci teraz użycz czasu, abys się, na cierpliwość, y rzeźwość zdobywała; przyjdzie zaś czas, kiedy tego zażyć będzie potrzeba. Moia Naymilsza Corko, zewlecz z siebie szaty niewoli twoiey, przez ustawiczne wyrzeczenie się ziemskich afektów, a nie mów żeś Krol nie da szat krolewskich, dla pociągnięcia cię do najsświętszey miłości swoiey. Niech żyje JEZUS, Moia Naymilsza Corko: iest to słowo wewnętrzne, pod którym żyć y umierać mamy, y z którym się ja oświadczam być na zawsze całe twoim.

## L I S T X I.

Do jedney swoiey Siostrzenice.

*Pobudza ją do zachowania dobrych swoich zamiarów, y  
naucza pobożnych uczynków, w których się ma ćwiczyć.*

**N**ie rozumiey proszę, Moia kochana Siostrzenice, Corko Moia, żeby to z niepamięci iakiey, abo nieafektu pochodziło, żem do tych czas do ciebie nie pisał, gdyż w prawdzie dobra chęć którą uznałem w duszy twoiey do służenia wiernie Bogu, nie mnieyszą wzbudziła we mnie, abym ci według możliwości moiey do tego dopomógł, odłożywszy na stronę powinność, do ktorey mię wrodzona krew wiedzie, y skłonność, którą zawsze miałem ku sercu twoiemu, oktorymem dobrze trzymał od młodych lat twoich. Trzeba tedy Moia Kochana Siostrzenice, z pilnością pracować około tego serca, y niczego nie załować, cokolwiek może być mu pożytecznego, do dostąpienia wieczney szczęśliwości, a lubo to się wszelkiego czasu czynić może, jednakże ten, w którym teraz zostaiesz, iest do tego naysposobniejszy. Ah! Moia Naymilsza Corko iak to iest wielka łaska (y z rzadka iey kto dostępuje) w ten czas poczynąć służyć Bogu, kiedy nas młode lata sposobnemi czynią do przyięcia wszelkiey impressyi; y wielce taka ofiara iest przyjemna, kiedy się kwiatki wespół z pierwszemi drzewa owocami ofiarują. Trzymay zawsze mocno wpośrzed serca twego rezolucye sobie od Boga dane, któreś przed obecnością iego przy mnie uczyniła; bo jeżeli ie wżywoćie tym śmiertelnym zachowasz, one cię zachowają przez wszystkie wieczność. Zeby ię tedy nie tylko zachować, ale y szczęśliwie przynaj-



mnazać, inšzey rady niepotrzebujesz nad tę, którą dałem Filotei w Drodze do życia pobożnego, którą masz. Chcąc ci się jednak przyśłużyć, krótko naznaczę czego po tobie pragnę.

1. Spowiaday się co dwie niedzieli, dla przyięcia przenajświętszey Komunii; a nigdy nie przyśtępuj do żadney z tych dwóch tajemnic przenajświętszych bez nowego y mocnego postanowienia poprawy z niedoskonałości twoich, a chęci do życia w czystości serca, y doskonałości co raz to wiekszey. Nie mówię abyś miała komunikować co tydzień, ieżli cię nabożeństwo własne do tego wieść będzie; zwłaszcza ieżli uznasz że przez te uczęszczania złe skłonności y niedoskonałości żywota twego się umniejszają. Ale dwie niedzieli dla tego naznaczył, żebyś dłużej nad to nie odkładała.

2. Odprawuy exercycya twoie duchowne krotko a z wielką gorącością aby natura twoia od nich cię nie odrażała długości się obawiając, y aby się powoli do aktów pobożności przyzwyczajała. Naprzykład, powinnaś bez omieszkania codzień odprawować exercycyum poranne, opisanie w drodze do życia pobożnego. Co aby krotko było, możesz ubierając się dziękować Bogu, iakoby przez westchnienie serdeczne że cię zachował tey nocy; y odprawisz ieszcze 2. y 3. punkt, nie tylko ubierając się, ale nawet w łóżku leżąc, abo inaczej; nie mając w zględu na miejsce ani żadną zabawę. Potym skoro się ułacniesz, pokłęknieš y odprawisz czwarty punkt, poczynając przez to westchnienie serdeczne, któreć jest naznaczone; O Boże moy! weyrzyj na to nędzne y ubogie serce moje. Toż mówię y o rachunku sumienia, który w wieczór (mając się do odpoczynku) odprawić możesz na iakim kolwiek miejscu, byle się trzeci y czwarty punkt klęcząc odprawił, gdy żadna choroba do tego nie jest przeszkodą. Także y w Kościele, słuchay Mszy Świętey, z postawą przyzwoitą Cerce Boskiej; y raczej wynidź z Kościoła, aniżeli byś miała miejsca tego należytey czci uwłoczyc.

3. Naucz się częstego używania aktów firzelistych, y podnoszenia serca twego do Boga.

4. Czwicz się pilno w łaskowości y uprzejmości ku wszystkim zwłaszcza ku domowym.

5. Jałmużny które w domu twoim rozdają, niech przez ciebie samę zawsze (nie być może) dawane bywają; bo to jest wiel



wielkie przymnozenie cnoty, dawac iasnużnę własną ręką swoją, gdy się to łatwo czynić może.

6. Ochoćnie nawiedzay chorych miasteczka twego, bo to iest uczynek ieden z tych, ktore Chrystus dochodzić będzie w dzień sądny.

7. Czytay codzienn kartę iedną, abo dwie księgi ślaskiej Duchowney, dla zatrzymania się w nabożeństwie y smaku duchownym w święta zaś trochę więcej: a toć stanie za kazanie,

8. Nie ustaway w szanowaniu Oycy Małżonka twego, gdyż Bog tego chce, dając ci go za Oycy drugiego na tym świecie. Małżonka zaś swego serdecznym afektem kochay, dając mu ile można ze wszelką łaskawą y szczerą uprzejmością wszelakie ukontentowanie. A bądź roztropna w ponoszeniu niedoskonałości każdego, zwłaszcza domowych. Nic teraz więcej nie mam mówić, tylko to, abyś mi powiedziała (gdy się z sobą obaczemy) iakoś na tey drodze pobożności postępowała? a ia na ten czas dołożę jeżeli ieszcze czego nie dostawać będzie. Zżyje tedy wesolo w Bogu y dla Boga Moia Nymilsza Corko y Siostrzenico, a bądź pewna że cię doskonale kocham y iestem nieskończennie Twoim uniożonym Wuiemy Sługą.

6 Marca 1616.

Franciszek Biskup Geneueński

## L I S T XII.

Do iedney Pani.

*Naucza ią Modlitw, ktore chorzy odprawowac mogą*

**K**rotko, ale dostatecznie odpisuję na list twoy, ktory mi oddał Xiądz Pleban sesselski. widzę dobrze ducha naszey kochaney Siostry, ktora chce tu ziachac y obiecuie sobie z tego wielką poćiechę y ulżenie; trzebać przecię niebodze cokolwiek pozwolić, ktora lubo przy słabości, iednakże iest dobra; dla tego ochotnie bym iey radził, żeby ziachala, gdybym się nie obawiał poturbowania krewnych twoich w tey okazji. Może być iednak, że na to przyzwolą: co jeżeli uznasz (byle to tylko z dobrej ich woli, bez przymuszenia było) możesz ią do tey drogi zachęcić y sama z nią przyiachac, byle z temiż kondycjami. Ostrożnie sobie w tey mierze postępuię; bo wątpię bardzo, żeby to pozwolenie dane było z dobrego serca; a zatym tysiąc rzeczy

się



się w tym zawiera. Iak się tedy na tę drogę już odważy; niech się cicho y po prostu w nią wybierze, iakoby tylko miała iachać do Świętego Trywiera, y do Świętego Klaudyusza, y ty z nią także y Pani N. iezeli z teyże ma bydź liczby; aby uysć cieka-wości tych, ktorzyby się ehcieli wszystkiego dowiedzieć. A do tego nie trzeba się tak prętko pufzczać, aż ućichnie pogrozka o wojnie ktorey się obawiają, Xiążę Iego Mśc de Nemurs ma także na kilka dni tu ziachać, przez który czas nie będę go mógł odstąpić; dla tego iezeli umyślicie puścić się w tę drogę, trzeba się będzie zatrzymać aż do konca miesiąca Sierpnia, albo do początku Września; bo mię tu w miesiącu Lipcu nie będzie, gdyż muszę iachać na poświęcenie iednego godnego Prałata na Biskupstwo de Belle. Ta akcyja lubo krótka, iednak mię długo zatrzymaie, bo niewiem ieszcze pewnie czasu naznaczonego. Bądź przy tym pewna, że wielką będę miał z tego pociechę, iezeli cię będę mógł widzieć między gorami naszymi, na ktorych wszędy iest zdrowe powietrze. Krótko mówiąc uważaj, dobrze aby to pozwolenie szczerze y dobrowolnie było dane; co iezli tak będzie, niewymowne będę miał ukontentowanie z tego, gdy was obaczę u siebie, chociaż nie będziecie tak dobrze traktowane, iakobyśmy sobie życzyli, ale będziecie przyięte od serc takich, które nie są pospolite. Co strony medytacyi; Doktorowie słuszną mają racyą. Poki w słabości zdrowia zostaiesz, trzeba się od niey wstrzymywać; a żeby nagrodzić ten mankament, trzeba żebyś aktów strzelistych we dwoynasob więcej czyniła, y żebyś wszystko do Boga stosowała, przez poddanie się woli iego, która cię nieiako od niego odłącza, dając ci tę przeszkodę w medytacyi; ale to dla tego, aby cię tym gruntowniey z nim ziednoczyła, przez wykonanie świętey y spokojney rezygnacyi. Coż to nam wadzi; abyśmy byli z Bogiem przez ten abo inszy sposob? zaprawdę ponieważ nie szukamy tylko iego samego, a nie mniey go znayduiemy w umartwieniu; iako y w modlitwie, zwłaszcza gdy nas dotchnie choroba; tak nam ma być miłym, wiednym; iako y w drugim. Do tego akty strzeliste y serdeczne westchnienia, są iakoby ustawiczną modlitwą; a cierpliwe znoszenie choroby, iest nayprzyjemniejszą ofiarą, którą oddać możemy temu, który nas zbawił cierpieniem swoim. Każ sobie czasem czytać księgę iaką duchow-



na, bo y przez to także medytacya nagrodzona będzie. Co się tycze Komunii; nie ustaway nigdy przystępować do niej. To prawda żeś ci powiedział, iż niepotrzebna rzecz jest słuchać Mszy Świętey dla komunikowania we dni powszednie; nawet y święta, gdy się już iedney wprzód wysłuchało, abo że się inżey potym słuchać może, lubo się wiele rzeczy robiło między temi dwiema Mszami: a to jest prawdziwa.

Nie turbuy się że nie możesz służyć Bogu według swego upodobania; gdyż stosując się do swojej niewygody, służyysz Bogu według jego upodobania, które jest lepsze aniżeli twoje.

Niechay na wieki będzie błogosławiony y pochwalony; Niech żyje JEZUS! a ja jestem w nim, sercem iak najwierniejszym cale y zupełnie twoim.

30 Maja 1609.

Pozdrawiam pokornie Oyca Gentil.

## L I S T XIII.

Do iedney Pani,

*Pobudza ją do modlitwy wewnętrzney.*

**M**Oia Naymilsza Corko. Pisałem do ciebie dnia onegdajszego, ale tylko przy liście, który Pani N. posyłała do Małżonka twego a brata swego. Teraz zaś wolę odpisać na ten, któryś do mnie pisała. Póki ciała nasze boleść iaką cierpią, z trudnością przychodzi podnosić serca nasze do doskonałego uważania dobroci Boskiej. Nie przynależy to tylko tym, którzy po długim przyzwyczajeniu ducha swego ku Niebu nakierowali, ale my którzy jesteśmy jeszcze słabi, mamy dusze snadno się do ciężkości y boleści ciała obracające. Dla tego nie dziw, jeżeli pod czas choroby, poniechałaś modlitwy wewnętrzney: iakoż na ten czas, dosyć na tym używać aktów strzelistych y świętobliwego westchnienia; bo ponieważ ból przymusza nas do częstego wzdychania, czyliż nie iednakowo wzdychać w Bogu do Boga y dla Boga, aniżeli dla nie potrzebnego utyskowania. Ale teraz kiedyś Bog przywrócił zdrowie, trzeba Moia Naymilsza Corko powrócić do modlitwy, przynamniemy na pułgodziny, zrana, a kwadrans w wieczór przed wieczszą, bo od tego czasu iakć Pan Bog dał skosztować słodkości tego miodu niebieskiego,



skiego, była by to rzecz nagany godna, gdybyś miała smak do niego urzucić, zwłaszcza gdyć go udzielił z tak wielką łatwością y pociechą, iako pamiętam dobrze żeś mi to sama przyznała. Trzeba tedy odważnie iść się modlitwy, y nie dopuszczając aby konwersacye, y to próżne poddaństwo, które oddaie- my tym, do których uczęszczamy, miało cię od tego dobra (które pochodzi z serdeczney rozmowy z Bogiem swoim) oddalać. Bardzom ci jest zaprawdę obowiązany za to, że mi oznajmuiesz o duszy twojej, którą moja serdecznie kocha, y zatrzymać się nie może aby nie pragnęła wiedzieć, w jakim twoja stanie zostaje? Ale rozność zamysłów Małżonka twego, tak strony powrotu twego do nas, iako też mieszkanie na wsi, zatrzymała mię; ztem się o tym do tych czas nie pytał. Proszę tedy chciej mi tę łaskę wyświadczyć, pisując do mnie; a bądź pewna żeć zawsze odpiszę, y tey łasce z ktorey mi zyczysz wszystkiego dobrego, korespondować będę wiernie, szczerym afektem w usłudze twojej. Bog niech będzie w pośród serca twego, aby go napełnił obfitością miłości swojej, Te są codzienne pragnienia, Moja Naymilsza Corko.

Twego uniżonego Kuma y flugi  
Franciszka Biskupa Genewskiego.

21 Julij 1611

# L I S T XIV.

Do iedney Przełożoney Zakonu Nawiedzenia.  
*Pobudza ją do łaskawego znoszenia prywaty słodkości Boskich.*

**W**ielce przedziwny Paweł Święty, bardzo nas rano obudził Moja Naymilsza Corko; tak głośno zawoławszy do uszu serca mego, y twego: Panie co chcesz abym czynił? Kiedyż to będzie Moja Naymilsza Matko y kochana Corko, że będąc umarłymi przed Bogiem, ożyjemy tym nowym żywotem, w którym już nie będziemy chcieli czynić, tylko dopuścimy Bogu, aby on sam chciał za nas, y wszystko sprawował według woli swojej żyjącej y panującej nad naszą umarłą. Trzymaj się mocno Boga, Moja Naymilsza Corko; ofiaruj mu wszystkie twoje prace; czekaj cierpliwie powrotu łaskawego Boga twego. Ah! nie cale jeszcze nas Bog odrzucił od używania



słodkości swoich: trochę ich tylko y na krotki czas umknął, abyśmy żyli w nim, y dla niego, a nie dla słodkości iego; tak aby Siostry nasze spracowane, znalazły u nas ratunek z politowania pochodzący, y znoszenie wdzięczne y miłosne. Na koniec aby z serca cale złupionego y umarłego Bog miał ofiarę wdzięcznego zapachu. O Panie JEZU! przez nieporównany smutek y żalosc, która serce twoie Boskie na gorze Oliwney y na Krzyżu opanowała, y przez utrapienie nayukochańszey Matki twoiey, które miała, kiedy od obecności twoiey oddalona była; bądź weselem, abo przynamniemy mocą tey Corki moiey, kiedy krzyż y męka twoja jest iedynie do duszy iey przyłączona. Posyłam ci ten odgłos serca mego, Moia Naymilsza Corko, który niech Paweł S. błogosławi. Rozumiem że trzeba trochę pieścić Siostrę naszą N. gdyż łaskawa miłość, jest cnotą którą wdzięczny zbudowania zapach wydaie, y osoby mnieyszey doskonałości, z większym ią pożytkiem przyjmują. 1611.

## L I S T X V.

Do iedney Pani.

*Pobudza ią do służenia Bogu bez inszey pociechy,  
tylko cierpieć dla niego.*

O Bóże! iako przyiaźni ugruntowane na stałym fundamencie są mocniejszy y stateczniejszy, niż te których fundamentem jest ciało, krew, y respekt ludzi, Nie turbuy się dla oschłości twoich; y owszem ciesz się, w wyższej części Ducha twego, pamiętając na to, co Chrystus powiedział: Błogosławieni są ubodzy w Duchu; błogosławieni są ci którzy łakną y pragną sprawiedliwości. Iaka szczęśliwość służyć Bogu na puszczy, bez manny, bez wody, y inszey pociechy, krom tey, że jesteśmy pod dyrekcyą iego, y że cierpiemy dla niego. Niech Nayświętsza Panna raczy się narodzić w sercach naszych, y wprowadzić w nie błogosławieństwa swoje. Jestem w niey, y w Synu iey cale y zupełnie twoim.

LIST



## LIST XVI.

Do iedney Wdowy.

*Naucza dobrego rozporządzenia czasu, y wiele inszych  
daje nauk względem modlitwy, pokuty, y ręczney roboty.*

**W**Przyszłym da P. Bog Roku obaczemy się, Moia Naymil-  
sza Corko; a to niepochybnie, albo na Świątki, albo na Bo-  
że Ciało; nie czekając inszey assignacyi, wcześniej się do tey dro-  
gi będzie trzeba przygotować. Tym czasem coż czynić będzie-  
my? Zdamy się całe y zupełnie na wolę Pana naszego; wyrzecz-  
my się y złożemy w ręce iego wszystkie nasze pociechy, tak  
Duchowne, iako y doczesne; oddamy szczerze Opatrzności iego  
śmierć y żywot. wszystkich tych ktorzy nam przynależą, aby  
iedni, drugich, y nas, przeżyli według upodobania iego; pewni  
będąc, że byle tylko naywyższą dobroć iego była z nami, w nas, y  
za nami, obficie nam na tym dosyć będzie.

Abym miał Pana Boga o to prosić, żebym dłużej żył, a niże-  
li ty: o zaprawdę nie to bym sobie chciał wymówić w aktach  
rezygnacyi moiey, gdybym ie czynił. Niech dobroć iego Boska  
lub prętko, lub późno, czyni według upodobania swego. Ale mo-  
wisz, że ieszcze z tey strony nie masz oderwanego afektu swe-  
go, O Boże! Moia Naymilsza Corko, coż to ja słyszę, y na  
coż ci się dobrego zeyść mogę; ja który nie mam większego pra-  
gnienia nad to, widzieć cię w całowitey y doskonałej wolno-  
ści serca Synów Boskich. Wyrozumiewam cię iednak dobrze,  
Moia Naymilsza Corko; gdyż nie to chcesz mówić, ale raczey,  
że rozumiejąc, iż długie życie moje służyć będzie ku chwale  
Bożey, dla tego, pragniesz tego; y tak przywiązanie twoie iest  
do chwały Pańskiej, a nie do stworzenia iego: co wiem dobrze,  
y za to chwałę Maiestat iego Boski. Toć iednak przyobiecać  
mogę, że na potym większe staranie mieć będę o zdrowiu swoim  
lubom go do tych czas miał większe, niżelim godzien. Z łaski  
Bożey czuję się teraz zdrowym, iakom poprzestał długiego w  
nocy śiadania nad pisanem, y o iedneyze godzinie iadam. Ale  
wierz mi, Moia Naymilsza Corko, że pragnienie twoie wielce  
iest do tey rezolucyi moiey przyłączone; gdyż bez miary życzę  
wszelkiego ukontentowania y pociechy twoiey, Lecz to z wol-  
nością y szczerością serca taką, iż widzi mi się, że ta chęć y

skłon-



ność na kształt rosy cicho y spokojnie skrapia; y przenika serce moje. Aprzyznam ci się, że ta skłonność nie tak przyjemnie skuteczna była na początku, gdy mi ją Bog dał (a on bez wątpienia) iako teraz, kiedy jest stała, y co raz stałsza y mocniejszy, lubo bez gwałtu y popędliwości. Ale nazbyt mówię o tym, o czym miałem wolać nie mówić. Rozporządze teraz godziny twoje, Do układzenia naznaczam godzinę dziewiątą, jeśli można, abo dziesiątą, jeśli nie może być lepiej. Do wstania piątą godzinę, gdyż ci potrzeba z siedm abo ośm godzin do odpoczynku. Modlitwa poranna o szostey która trwać będzie pułgodziny, abo trzy kwadransy. O piątey w wieczor, trochę rekolekcyi około kwadransa. a przed nią, abo po niej, kwadrans czytania Duchownego. W wieczor puł kwadransa rachunku sumnienia, y polecenie się Panu Bogu. Przez dzień, częste y gorące westchnienia ku Bogu. Uważałem sobie coś do mnie pisała, że N. radził ci abyś do medytacyi, nie zazywała imaginacyi, ani rozumu, y żebyś długich nie odprawowała modlitw: y że Matka od Świętey Trojcy toż ci (strony imaginacyi) potwierdziła. Zaczynam iezeli używasz gwałtowney imaginacyi, y iezeli się na niej potężnie zastanawiasz, bez wątpienia tegoś na pomnienia potrzebowała. Ale iezeli iej tylko krotko y po prostu używasz, dla zatrzymania Ducha twego watteney, y nakłonienia sił Duszy twoiey do medytacyi, nie rozumiem aby iej cale potrzeba poniechać. Bawić się nią zbytecznie nie trzeba, ani też nią cale pogardzić. Nie trzeba się długo na niektórych ofobliwych reprezentacyach zastanawiać: iako to, myśląc iakiego koloru były włosy Najswiętszey Panny? iaki zkład iej twarzy? y tym podobne, ale po prostu imaginować sobie możesz, iakobys ją widziała wdychającą do Syna swego, y tym podobne rzeczy, a to krotko. Toż mówię z strony używania rozumu. Iezeli wola twoja bez żadnego przymuszenia ma się do afektow, nie potrzeba bawić się około konsyderacyi; ale się to nie trafia zwyczajnie nam którzy iesteśmy niedoskonałymi: dla tego potrzeba iezcze na niejaki czas uciekać się do konsyderacyi: Z tego wszystkiego dochodzę, że się długą bawić nie masz modlitwą, (ale nie zowie długą modlitwą tę, która trwa pułgodziny. abo trzy kwadransy (ani używać gwałtownych, y długich imaginacyi, bo trzeba żeby były proste y krotkie, gdyż flu-

zyc



żyć nie mają tylko do przeyscia z roztargnienia, do wnetrznego zebrania. Także y aplikacya rozumu, ktora się nie czyni tylko dla wzbudzenia afektow; afekta dla rezolucyi; rezolucye dla ćwiczenia, ćwiczenia dla wypełnienia woli Boskiej, na ktorey się Dusza nasza zasadzać y gruntować powinna. A to jest coć moge w tey mierze mówić; jeżelibym miał być powiedzieć co przeciwnego, abo co byś inaczej zrozumieć miała, bez wątpienia trzebaby tego poprawić. Chwałę abstynencyą twoie Piątkową, byle była bez slubu, y wielkiego przymuszenia. Ieszcze bardziej chwale abys się r. czną robotą bawiła; iako to przedziwieniem, y tym podobnemi, pod czas godzin wolnych, od inszych poważniejszych zabaw; y aby roboty twoie obrocone były na Oltarz y na ubogich: nie z taką iednak ściślością, żeby zrobiwszy co dla siebie, abo dla swoich miałas sobie w tym gwałt iaki czynić, dając cenę tego na ubogich; gdyż potrzeba aby wszędy święta wolność panowała, y abyśmy nie mieli inszego prawa ani przymuszenia tylko miłość; ktora gdy nam co zrobić każe dla swoich, nie ma być strofowana, iakoby w tym co źle uczyniła, ani przymuszona do opłacenia winy; gdyż cokolwiek nam czynić każe, lub dla ubogiego, lub dla bogatego, wszystko to jest dobrze, y zarowno Panu Bogu przyjemno.

Mniemam, że jeżeli mię dobrze rozumiesz, tedy uznasz iż prawdę mówię, y że sławam przy dobrej sprawie, kiedy bronię S. wolności Ducha, ktora iako sama wiesz, szczegulnie sobie poważam; byle była prawdziwa, y daleka od rozpustney swobody, ktora nie jest tylko iedną małżkarą wolności. W prawdziem się śmiał, y serdecznie się śmiał, gdym intencyą twoię wyrozumiał, że chcesz aby ta śierdžia twoja na potrzebę moię obrocona była, a żebym dał ubogim to, co za nią przychodzić może. Ale iednak nie wazę sobie lekce tego, gdyż widzę dobrze, że źródło pragnienia tego jest piękne y klarowne, lubo strumyczek iego jest trochę zamaczony. O moy Boże! dałby to Pan Bog, aby wszystko czego używam na potrzebę moię, służyło na usługę iego; y aby żywot moy tak był iego, żeby się mówić mogło, iż co służy do zatrzymania iego, służy Majestatowi Boskiemu, śmieję się Moia Naymilsza Corko, ale śmiech moy na poły jest zbożnością, względem różności ktora się znajduje między tym, czym jestem, a tym czym mię wiele osób byż rozu-



rozumieją. Zeby tedy intencya twoja była ważna przed Bogiem, przyjmuję iedną sztukę; ale ktoż mi ją oszacuje według iey sprawiedliwej ceny? bo gdybym chciał dać ubogim to czego się stoi, według mego własnego szacunku, upewniam, iż by mię na to nie stało. Nigdy mię żadne odzienie tak nie za-grzało, iako mię to ogrzewać będzie, którego ciepło aż do serca przeniknie; y kolor iego nie fiołkowy, ale purpurowy, y szkarłatny, iako prawdziwie miłością ufarbowany zdać mi się będzie. Niechże iuż tedy tak będzie na ten raz; bo wiedz o tym, że nie co rok sobie suknie sprawuję ale tylko według potrzeby. Na przyszłe lata obmyślemy sposob, iakoby mogły być dobrze obrocone prace twoie, według pragnienia twego. Nie wszystko to ieszcze; ten zamiysł twoy tyś mi podał wesółych myśli, aleć tylko iedną powiem, iktorą miałem w dzień Oktawy Bożego Ciała, niosąc Najswiętszy SAKRAMENT na Procesyi, Gotowałem ci widzi [mi się; dosyć do przedźnienia; y na piękney przesłiczce. Adorując tego iktoregom niość, wpadło mi do serca, iż to był prawdziwy Baranek Boży, który gładzi grzechy świata; y mówiłem sam w sobie. O Święty, y Boski Baranku, iakom był mizerny, bez ciebie! wełną twoją iestem przyodziany, która okrywa nędzę moję przed obliczem Oycy twego; a w tey myśli przyszło mi na pamięć, co mówi Izaiasz, że Chrystus pod czas męki swojej, był iako owieczka milcząca przed tymi: ktorzy ją strzygą. Ktoreż to iest to Boskie Runo, iezeli nie zasługi, iezeli nie przykłady, iezeli nie tajemnice Krzyża Świętego? Widzi mi się tedy, że Krzyż iest piękną przesłiczką Oblubienicy niebieskiej w pieśniach; tey nabożney Sunamitki; dla ktorey wełna niewinnego Baranka iest i kosztownie przedźniona, zasługi iego, przykłady, Tajemnice. Po staw z uczciwością tę przesłiczkę przy lewym boku twoim, a prządź ustawicznie przez uważania, wdychania serdeczne, y ćwiczenia pobożne; chcę rzec, przez świątobliwe naśladowanie. Prządź mowię, y zwijaj na wrzećiono serca twego, wszystkę tę białą wełnę; sukno z niey zrobione okryie cię, y obroni od konfuzyi w dzień śmierci twoiej. Zimie zagrzewać cię będzie, iako mowi Mędrzec: obawiać się nie będzieś zimna, a ni śniegow. Y toć to iest podobno, co tenże Mędrzec rozumiał, kiedy tej Świętą Gospodynią chwalać mowi: Wyciągneła rękę swoją



## LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA II.

128

fwoię do rzeczy odważnych, a palce iej chwyciły się wrzeć-  
na. Albowiem któreż to są te rzeczy odważne, które się stosu-  
ją do wrzećiona; jeżeli nie tajemnice Męki Chrystusowej, prze-  
dzione naśladowaniem naszym. A zatym życzyłem ci tysiąc  
tysięcy błogosławieństwa, yabyśmy w ostatni dzień sądu Pań-  
skiego stanęli przyobleczeni w szaty Biskupie, Wdowie, Mał-  
żeńskie, Kapłańskie, Kapucyńskie, Jezuickie, każdy według  
swey kondycyi, ale wszyscy jedną wełną okryci, białą y czer-  
woną, które są kolory Oblubieńca. Otoż, Moia Naymilsza Cor-  
ko, com w sercu miał pod ten czas, kiedym w ręku swoich tego  
Baranka trzymał, o którego wełnie teraz mówię. To prawda,  
że mi zawsze przed oczyma stawał, pod czas tych Boskich ta-  
jemnic, ale za łaską Bożą, bez żadney rozrywki y rostargnie-  
nia. Czy dobrześ czynię, Moia Naymilsza Corko, żeć tak  
wyjawiam myśli swoje? rozumiem ci przecię, iż nic w tym złe-  
go nie czynię, y że ie przyjmiesz za takie, iakie są same w so-  
bie. To pragnienie które masz, widzieć się oddaloną od wszel-  
kich uciech światowych (iako mi namieniasz,) nie może być  
tylko dobre, ponieważ ci poturbowania żadnego nie przynosi,  
ale miewy cierpliwość, będziemy o tym mówić w przyszłym Ro-  
ku, jeżeli nas Pan Bog przy zdrowiu zachowa na tym świecie:  
a dosyć na tym będzie. Niechciałem ci także nic odpisać na to  
pragnienie które masz; oddalić się od Ojczyzny twoiey, abo  
służyć w Nowicyacie Panien aspirujących do żywota Zakon-  
nego; gdyż to są sprawy tak poważne, że się o nich na piśmie  
traktować nie może. Jest dosyć czasu do tego, Moia Naymil-  
sza Corko. Tym czasem prząść będziesz kądziątkę twoię, nie  
temi grubemi y cięższymi wrzećionami, gdyżby ich palce two-  
ie nie utrzymały; ale tylko według możności twoiey, poka-  
ra, cierpliwość, poniżenie, łaskawość serca, rezygnacya, pro-  
stota, miłość ku ubogim chorym, znoszenie uprzykrzonych, y  
tym podobne naśladowanie, zeyść się może do małego wrze-  
ćionka twego, y palce twoie będą go mogły utrzymać, w towa-  
rzystwie Świętey Moniki, Świętey Pauli, Świętey Elzbiety,  
Świętey Lidwiny, y wielu innych, które są u nog naywyż-  
szej Xięni twoiey; która mogąc wszystkiemi wrzećionami ob-  
racać, chętniey iednak tych maleńkich zażywała, a to według  
zdania mego, dla przykładu naszego. Dosyć się już na ten raz

Q

mowi-



mowiło, o weźnie Niepokalanego Branka naszego. Ale Cią-  
 ła iego Przenajświętszego, czy nie będziemy trochę częściej  
 pożywać? O iak jest smakowite, y posiłające! Mówię tedy,  
 iż jeżeli to wcześniej być może, dobra rzecz będzie przyimo-  
 wać go raz w tydzień, między Niedzielami: to jest we Czwar-  
 tek; chyba że Święto iakie, w który inży dzień przypadnie.  
 A to ma być bez trzasku y przerywania spraw naszych, nie prze-  
 stając pruć tak iedney, iako y drugiey kądziółki. Wielce  
 się cieszę, słysząc, że Oycowie Kapucyni są w waszym Austu-  
 nie, bo mam nadzieję, że Pan Bog z tego będzie pochwalony.  
 Przyjąłem list od Brata Mateusza, przysłany mi z Tononu. Kę-  
 dy się zabawił. Niewiem gdzie teraz zostacie nasz Xiądz Ar-  
 cybiskup; proszę chciey mu odeśłać list moy. Wielce go so-  
 bie poważam; y nigdy nie przepominam, przy kaźdey Ofierze  
 Świętey Majestatowi go Boskiemu polecać. Kilka czasow te-  
 mu, iako mi powiadano, że sobie wyiednał Przeorstwo blisko  
 tey Dyecezyi, to jest Nantuańskie, ale już teraz nic o tym  
 nie słyszę. Tak Oćiec, iako y Stryi, wszystko to głęboko we-  
 szło w serce moie, y życzę im tyle łask Niebieskich, ile im ich  
 życzyć mogę, także y małym Działkom, które za swoje wła-  
 sne poczytam, ponieważ są twoie; niech Bog będzie ich Obron-  
 cą na wieki, także y Celsa Benigna, o którym jużem od dawne-  
 go czasu nie słyszał; ale spodziewam się, że Klaudyusz cokol-  
 wiek mi o nim powie za powrotem swoim. Zostacie mi ieszcze  
 mówić o Siostrze moiey. Bynajmniejzey trudności nie mam  
 w rezolwowaniu się, czyć iż mam oddać, czyli nie; gdyż procz  
 własney moiey w tym inklinacyi, choćbym nie chciał, mu-  
 śiałbym chcieć; tak Matka moia tego sobie życzy, y z wiel-  
 kim pragnie poturbowaniem, od tego czasu, iako się dowiedzia-  
 ła, że nie ma chęci do Zakonu. Dla tego posłałem ci Moia  
 Naymilsza Corko przez Lugdun trzydzieści talerow, tak na  
 drogę, posyłając po nie, iako też na wyświadczenie wdzięczno-  
 ści iey ku tym, które służą Pannie Xięni: gdyż tam tak długi  
 czas zostając, nie podobna żeby iey mieszkanie nie było z ich  
 niewygodą. Iakoby tam sobie w tym postąpić trzeba, cale nie-  
 wiem. dla tego proszę, Moia Naymilsza Corko, abys sama  
 wszystko rozkazała iako przynależy. Obawiam się trochę aby  
 się Panna Xięni nie uraziła o to: ale coż z tym czynić? nie  
 podę



# LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA II.

122

podobnać też tak długo Pannę trzymać w Kłafztorze, która w nim nie ma woli żyć aż do śmierci. A z tobą też Moia Naymilsza Corko, czy nie zażyjesz ceremonii iakiey, składając na ramiona twoie ten ciężar? zaprawdę nie byłoby to w mocy moiey, ale tylko upraszać cię; y owszem poprzyścić (nawet jeżeli ieszcze co więcej rzecz się może) abys mi oznaymiła o wszystkim, czego ieypotrzeba do wyprawy, y ochęd stwa przyspani, kiedy im Panny do Francymeru; oddaia; gdyż tego chcę, y koniecznie chcę, nawet żeby tkanę fukienną nosiła, iezeli to godności twoiey przynależy. Widzisz Moia Naymilsza Corko, że się mnie teraz moy zły humor nie trzyma, ale od żartu na to cię obowięzuję, gdyż tego potrzeba, y ia chcę, y (ieżeli słuszność tego wyciąga) rozkazuję, abys mi oznaymiła czego ieypotrzeba, na ieypowprawę; bo co o wiwendę, y wspomnieć o tym nie trzeba; gdyż wiem zapewne, żebyś mi tyśią trudności zarzuciła. Piśzę do Rodzica Małżonka twego, prosząc go, aby nie miał za złe, iż mi chcesz tę łaskę wyświadczyć; Lecz że w prawdzie pięknych słówek y komplementow cale nie umiem, y na nich się nie znam, dla tego proszę chciey to sama nagrodzić. Ale czy nie żartujesz sobie ze mnie, kiedy mi m'lezenie nakazujesz w sekretach swoich? w prawdzie, Moia Naymilsza Corko, nie iam powiedział Panu N. żeś iest Corką mcią, on mię sam z tym naypierwey napotkał, iako z rzeczą którą rozumiał, iż mi będzie bardzo miła, iakoż też nie zawiodł się w tym. Pan N. powiedział mi, żeś nie iest w prożności, że nie używasz fortugałow, y że nie myślisz powrotnie iść za mąż: co z taką szczerością mi było powiedziano, że temu wiarę dać muszę. A po tym wszystkim Moia Naymilsza Corko, zakazujesz mi wydawać cię z sekretow, które wszystkie świat wie: Iakożkolwiek iest, obiecuję że y słowa nie wspomnę o sprawach twoich, y iako sobie w nich masz wolę postąpić, bo y przedkimżebym miał prosić o tym wspominać? Kocham wielce młodszą Coreczkę twoię, ponieważ iako mi sama powiadasz, ma Ducha Anielskiego. Wiedziałem już przedtem, o odieździe Oyca N. co mię nie pomału zafasowało, gdyż podobno nie łatwo będzie znaleźć Ducha stosującego się do kondycyi twoiey, iako ten był. Widzimi się, żeśmy we

Q<sup>2</sup>

wszy-



wszystkich okazyach dobrze się z sobą zgadzali. Ale coż przy tym wszystkim, nasza kochana wolność Ducha, wszystko pogodzi.

Słyszałem, że na miejscu jego przyjechał ieden znaczny, z najpierwszych Kaznodzieiów Francuskich, ale go nie znam; tylko po imieniu. które zaczę, y pełne reputacyi. Za dzień dni wyjeżdżam z tąd dla kończenia wizyty moiej; pięć miesięcy zabawię między wysokimi gorami naszymi, kiedy na mię lud z wielkim afektem oczekiwają. Ochraniać będę zdrowia swego ile będę mógł, dla miłości mnie samego, którego nazbyt kocham; także dla miłości twoiej, która tego pragniesz, y która uczestniczką będziesz wszystkiego dobrego co się tam dziać będzie, iakoś jest zwyczajnie uczestniczką tego wszystkiego co się dzieje w Dyecezyi moiej, iakoć tego z władzy moiej udzielać mogę. Xiądz Kanonik Rodzony mój, miał wolę pisać do ciebie, lecz nie wiem jeżeli mu do tego przyjdzie; frodze nieborakowi zdrowie jeżeli mu do tego przyjdzie, przędzy ferca, a niż ciała siłami; może być że przyjdzie trochę do siebie przy Matce swej pomieszkawszy, pokija skakać będę z skały na skałę po gorach naszych. Piśzę do Pani N. od ktorej już od dawnego czasu pisaniam żadnego nie miał, słyszę że Corki iej mają chęć do Karmelitanek; czego że dostąpić nie mogą (luboby to łatwo sobie wyednać mogły) fercę tracą dla doskonałości tam zachowanej, a to zwyczajnie bywa. Pan N. obiecał mi że z tobą przyedzie, y że będzie wodził twoim w tej drodze. Powiedział mi, że się w domu twoim wychował, co mi się bardzo podobało. Nie mniey y to coś mi napisała, że życie w spolney miłości z Siostrą naszą z Dyonu, gdyż mam za Białąglowę bardzo dobrą, grzeczną y szczerą. Cieszę się y z tego, że cię Matki Karmelitrunki kochają. Chciałbym wiedzieć z kąd jest Siostra Marya od Świętey Troycy. Znam te co są w Paryżu, y wielce sobie ich Zakon powazam. Zostay z Bogiem Moja Naymilsza Corko; bądźmy Bożemi na wieki bez żadnego uszczerbku, y bez przestanku. Niech na wieki żyje y kroluje Jezus w fercach naszych. Amen.

*Franciszek Biskup. Gen.*

Niech żyje JEZUS Moja Naymilsza Corko, y na wieki niech żyje JEZUS, Amen. Oktawa Świąteczna y Bożego Ciała była moja, ale tylko dla pomieszkania tu mego, a nie dla żadnego.



radnego czasu wolnego, którybym był mógł mieć; gdyż od urodzenia mego nie pamiętam, abym miał być bardziey obciążony różnością zabaw, ale dobrych, tak iako przez ten czas: co namieniam dla wymowienia się, że obfzerniey do ciebie piśać nie mogę. Zapomniałem Moia Naymilżya Corko prosić cię, abyś mi przyśłała, iak nayprędzey być może, pieśni Duchowne, które tam masz; którą łaskę chciey mi wyświadczyć dla miłości Bożey, który niech cię błogosławi, y wiecznie strzedz raczy. Amen.

w Nessyum 8. Junij. 1606.

## L I S T XVII.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia Nayswięt-  
szej Panny.

*Zaleca iey iednę Panią, pragnącą żywota pobożnego,  
y naucza ią, iakim sposobem ią ma prowadzić.*

**M**oia Naymilżya Corko, odbierzysz ten list za pomocą Bożą z rąk N. zpowinowacney z nayznacznieyszemi Domami miasta tego; która pozostawszy wdową od nie dawnego czasu, y postanowiwszy u siebie w powrotnego małżeństwa nie wchodzić związku, rozumie iż nie może lepiej dochować rezolucyi swoiey, iako w stanie Zakonnym; do którego iednak; że nieczuie ieszcze tak wielkiey skłonności iakoby sobie życzyła, do obowiązania się na to; umyśliła szukać tey łaski Boskiej na mieyscu takim, kędy spodziewa się że iey tym łatwiey udzieloną będzie; a dla tego (między wfzyskimi infzemi) obrała sobie Kongregacyą Nawiedzenia, kędy zamknąwszy się, obiecuie sobie że iey mocniejszy anizeli kędy indziey Pan Bog podać natchnienie, y ze serdeczna łaskawość y miłość ktorey tam osobliwszą czynią professyą, będzie sposobem nayskuteczniejszym, ktorego w tym Boską opatrność użyie. Dla tey tedy przyczyny, Moia Naymilżya Corko, Matka nasza, y ja, posyłamy cię, y tośmy dla niey obranie uczynili, iako nayprzyzwoitsze dla wielu przyczyn, któreć ona sama szczerze powie. Ja tylkoć tę iedną powiem, ktoreybyś tak łatwo wiary dać niechciała, gdybyś ią z ust iey słyszała: to iest, że wielce tego życzymy, aby



aby do prawdziwego poznania, y cwiczenia się w pobożności prowadzona była. Aże do tych czas sama sobie była Panią, aby ją dobrze y pożytecznie nawieść na drogę żywota duchownego, potrzeba ją łagodnie, mile, y roztropnie, uwolnić od tego dąwnego y tyrańskiego poddaństwa, aby na nią włożyć słodkie iarżmo, y poddać ją łaskawemu panowaniu, które Duch Święty mieć chce w duszy iey.

Ufność tę mamy w waszey miłości, że się chętnie tego po-  
deymieysz starania, y umieć będzieysz zażyć sposobow do tego przy-  
zwoitych. Uznaię ją bydz szczerą, pragnącą odpocznienia na  
łascie Bozey, y poddania się prowadzeniu iakiey przyjacieli.  
skiey ręki, uprzykrzywszy sobie własne sobą rządzenie. Krotko  
mówiąc, podobała mi się w niey niektóre znaki dobroci, które  
mi tę otuchę dają że kiedykolwiek będzie wielką sługą Bożą. O  
żadną dyspensę prosić nie będzie, ani w ściśłości klauzury, ani w  
przyśtoyney skromności w mowieniu z obcemi, która się zachowuie  
w Klasztorze waszym, w pisaniu y przyjmowaniu listow,  
ani we wszystkich inszych rzeczach które mają bydz pilnie zachowane.  
W ostatku nazbyt ci siła mówię tobie Moja Naymil-  
sza Corko, która mię tak dobrze rozumiesz; iednym słowem za-  
lecam ją łaskowości, roztropności, zarliwości, czuności y przy-  
iemney dyrekcyi twoiey. Pan N. przyśłał mi suplike, abym ja  
od was prezentował Krolowi Iego Mści: do tych czas ieszcze  
mi do tego nie przyśzło, ale ieszei będę mógł, co rozumiesz ie-  
zeli nie całym sercem do tego się przyłożę? lubom nie iest sposo-  
bay ani do prośzenia. ani do bronięcia. Piszę do ciebie na poły  
bedąc chorym y z tak wielkim roztargnieniem, iż niewiem ie-  
zeli mię będzieysz mogła dobrze zrozumieć; ale to Matka nasza  
listem swoim nagrodzi. Bog niech będzie na wieki w pośród  
serca twego. malenkiey trzody twoiey y cały tey Kongregacyi.  
Iestem w nim twoim nayniższym Bratem Wuiem, y Sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

LIST



## L I S T XVIII.

Do jedney Zakonnice.

*Pokazuje iey znaki, przez które poznać się może ieżeli.  
Smak który czujemy w nalożenstwie, od Boga pocho-  
dzi, czyli od Ducha złego.*

**M**Oia Naymilsza y Kochana Siostro, y Corko w Chrystusie.  
Bog sam niech będzie odpoczynkiem, y pociechą twoją.  
Odebrałem twoje dwa listy, przez P. Prezydenta Faur, trochę  
poźniej niżbyś była chciała, y ja bym był sobie życzył; ale  
jednak dość wczesnie, dla pociechy którą odnoszę, widząc w  
nich dowód niejakiey poprawy ducha twego; za co niech będzie  
Bog na wieki pochwalony. Odpisując tedy na listy twoje, to kła-  
dę napřed, iż niechęć abyś ze mną ceremonii y wymówek u-  
żywała; ponieważ z woli Boskiey mam ku tobie taki afekt i-  
kiego sobie życzyć możesz y ja się onemu odiać nie mogę; ko-  
cham ducha twego stałą miłością, gdyż rozumiem, że Bog te-  
go chce; kocham go y pieściorą miłością, bogo ieszcze widzę być  
ślabym y młodym. Ze wszelką tedy ufnością, y całowitą wolnością  
pisuy do mnie, y prosz o to wszystko, cokolwiek rozumiesz być  
przyzwoitego dobru twemu; a to już mówię raz na zawsze,  
Widzę wliście twoim iedną rzecz przeciwną, którą pono bez  
żadney uwagi napisała; gdyż powiadasz żeś już iest wolną od  
swoiey troskliwości, a iednak cię ieszcze widzę troskliwie  
szukającą skwapliwey doskonałości. Mień trochę cierpliwości  
w krotceć powiem co to iest; Pytasz mię ieżeli masz przyimo-  
wać y doznawać smaku, bez którego z iedney strony duch twoy  
ślabieje, z drugiey strony iednak używać go nie możesz bez  
podeyrzenia, tak żeć się widzi, że go masz odrzucać. Drugi  
raz gdy do mnie pisać będziesz w podobney materii, day mi  
przykład iakiey akcyi w ktorey mię prosiłz o radę, gdyż le-  
piej wyrozumiem intencyą twoją. A teraz na pisanie twoje  
tak ci odpowiadam. Smaki, y śledkości, pochodzić mogą od  
przyjaciela, albo od nieprzyjaciela, to iest od złego, albo do-  
brego Ducha. Poznać się może z kąd pochodzą, po niektórych  
znakach, których wżyskich naznaczyć niemogę; atoli iednak  
niektóre położę, a natych dosyć będzie, Kiedy się na nich nie  
zasta



zastanawiamy, ale ich tylko używamy dla rozrywki, abyśmy potym stateczniej odprawowali zabawy nasze y sprawy które Bog polecił naszemu staraniu, jest to dobry znak: gdyż Bog nam ich czasem dla tego dał. Stofnuie się w tym do słabości naszej: widząc żeśmy duchowny stracili apetyt, zaprawia nam potrawę, nie dla tego żebyśmy samą tylko polewkę pili, ale żebyśmy wzbudziili apetyt do pośilniejszey potrawy. Toć tedy dobry jest znak, gdy się na tym smaku nie zastanawiamy; ponieważ kiedy w nas go zły duch wzbudza, chce abyśmy się na nim zastanawiali, y aby pijąc tylko samę polewkę, żołądek nasz duchowny osłabiał y powoli całe się zepsował. Powtore, dobre smaki nie wzbudzią w nas myśli pyśnych, ale y owszem jeżeli z tą nieprzyjacieli duszny bierze okazję do wzbudzenia onych, umacniają nas do odrzucenia ich, tak że wyższa część zostaje w pokorze y poddaństwie, uznając że Kaleb y Jozue, nigdyby byli z Ziemiie obiecanej grona nie przynieśli, dla zachęcenia Izraëlczyków do osiągnięcia iey, gdyby byli nie rozumieli, że osłabiałe siły ich, tey pobudki potrzebowały. A tak miasto wynoszenia się, wyższa część dusze naszej uznaje słabość swoją y z miłością upokarza się przed Oblubieńcem swoim który wylewa balsam swoy y wonność, aby młode panienki y słabiuchne dusze (jako ona jest) poznawały się, miłowały go, y szły za nim. Przeciwnym sposobem złe smaki zatrzymują nas, y miasto tego coby nas przywieść miały do uznania słabości naszej, podają nam do myśli, iż nam są dane w nadgodę y zapłatę. Gdy dobry smak opuszcza, nie zostawuie nas osłabiałych, ale umocnionych, ani zasmuconych, ale pocieszonych, Zły przeciwnym sposobem, przynosi nam jakieś wesele; a odchodząc zostawuie nas w ciężkości. Dobry, przy odchodzie swoim, zaleca abyśmy w niebytności jego pieścili cnotę, służyli iey, y szli za nią; gdyż dla postępu w niey był nam dany: zły zaś to nam do wierzzenia podaje że z nim cnota odchodzi, y że iey dobrze służyć nie możemy. Krotko mówiąc, dobry nie pragnie być kochany, ale tylko pragnie, aby ten był kochany który go dał; nie żeby nam do kochania siebie nie dawał okazji, lecz że nie szuka tego: zły zaś chce aby go nadewszystko kochano. Zatem



Zatym dobry nie przymusza nas abyśmy go z skwapliwością  
szukali y z nim się pieścili; ale tylko z cnotą; a zły, abyśmy  
go z skwapliwością y poturbowaniem ustawicznie szukali. Po-  
tych czterech, abo pięciu znakach poznać możesz z kąd pocho-  
dzi ten smak który czuiesz. Jeżeli od Boga, tedy go odrzu-  
cać nie trzeba; ale uznając żeś jest jeszcze małym dziecięciem,  
pożyway mleka z piersi Ojca twego, który z politowania  
które ma nad tobą, jeszczeć powinność matki oddać. Piersi  
twoje (mowi Oblubieniec do swojej ulubionej) lepsze są od  
wina, wdzięcznymi olejkami y balsamem pachnące. Przyrow-  
nane są do wina, bo uweselaia, pośilaia y strawienie żołądкови  
duchownemu przynoszą, któryby bez tych pociech nie mógł  
czasem strawić prac które mu ponosić trzeba. Przyimuyże  
je tedy w imię Pańskie, z tym dokładem żebyś była goto-  
wa nie przyimować ich, nie kochać y odrzucać, gdy uznasz  
(za zdaniem Przełożonych twoich) iż nie są dobre, ani chwa-  
le Boskiey służące; y żebyś była gotowa żyć bez nich, kie-  
dy cię Bog uzną być tego godną. Przyimuy ich mowie, Mo-  
ia Naymilsza Corko, uznając słabość żołądka twego duchow-  
nego, ponieważ ci Doktor wina dać nie mając względu na  
gorączkę niedoskonałości, które się w tobie znajdują. A po-  
nieważ Paweł S. na słabość ciała radził uczniowi swemu wina  
zażywać, toć y i tobie na duchowną; duchowne radzę wino. O-  
toż respons mój, dosyć rozumiem wyraźny, do którego do-  
kładam, żebyś nigdy trudności nie znajdowała w przyimowaniu  
tego coć Bog pošle, lub z prawey, lub z lewey strony, z przy-  
gotowaniem y rezygnacyą taką, jakom ci powiedział. Y lubo-  
byś była z naydoskonalszych na świecie, nie masz jednak od-  
rzucać tego coć Bog dać, z tą kondycyą, żebyś była gotowa  
odrzuć to, jeżeli takie będzie upodobanie jego. To jednak  
rozumieć masz, że gdyć Bog te pociechy pošyla, że to czyni  
dla niedoskonałości twoich, które zwyciężać potrzeba, a nie  
pociechy odrzucać, które służą na sprzeciwienie się im. Ieden tyl-  
ko skrupuł mam z okazyi twoiej, a to z tego, że powiadaś,  
iż te pociechy są od stworzenia; ale ja rozumiem, żeś przez to rzecz  
chciała, żeć są dane od Boga, przez stworzenie. Iakoż daiesz mi  
d wod tego przez ofstę listu swego. Luboby też y od stworzenia  
były, nie trzeba by ich przecię odrzucać, ponieważ nas do Bo-



ga wiodą, abo też my ie do niego obracamy: tylkoby się zdrady wystrzegać potrzeba, według powszechnego zwyczaju w zażywaniu stworzenia. Powiem ci teraz, com był obiecał. Wi-  
dź mi się, że cię widzę bardzo skwapliwą y poturbowaną w  
szukaniu doskonałości, y to cię właśnie przywiodło do oba-  
wiania się tych pośiech. W prawdzieć tedy mówię, tak iako  
jest napisano w księgach Krolewskich: Bog nie jest ani w gwał-  
townym wietrze, ani w zamieszaniu; ani w tych ogniach, ale  
w tym miłym spokojnym y prawie nieznacznym wietrzyku.  
Dopusć Bogu aby tobą rządził, a nie myśl tak bardzo o sobie.  
Ponieważ żadasz rozkazania mego, y Matka Mistrzyni twoja  
tego chce. chętnie na to przystaie; y nayspierwey toć rozka-  
zuję, aby uczyniwszy generalne y powszechne postanowienie  
służyć Bogu, sposobem iak naysłuszniejszym będziesz mogła; żebyś  
czasu nie trawiła na uważaniu y subtelnym roztrząsaniu iaki  
jest do tego naysłuszniejszy sposób? gdyż to jest głupstwo iedno;  
ktoremu rozum twoy nazbyt był szperający podpada, chcąc zdra-  
dliwie sprześciwiać się y tyranizować wolą twoją. Wiesz do-  
brze, że powszechnie Bog chce abyśmy mu służyli, miłując  
go nad wszystko, abliźniego naszego iako samych siebie. Szczę-  
gulnie zaś chce abyś Regułę swoją zachowała, a na tym dosyć  
ci ma być. Trzeba tedy to wykonać po prostu bez żadnych wy-  
krętów, sposobem świata tego, na którym doskonałość nie  
przemieszkliwa; po ludzku y według czasu, oczekiwając dnia  
kiedy to czynić będziemy Boskim y Anielskim sposobem y we-  
dług wieczności: Skwapliwość y zamieszanie ducha nie w tym  
nie poradzi; pragnienie dobre jest, byle było bez zamiesz-  
nia. Y tey ci to skwapliwości nadewszystkość zakazuję, iako mat-  
ki wszelkiey niedoskonałości. Nie examinuyże tedy z tak wiel-  
ką pilnością; jeżeliś jest doskonała, abo nie? a to dla tych dwoch  
przyczyn. Pierwsza że nadaremnie to uważać mamy, po-  
nieważ choćbyśmy naydoskonalszemi byli na świecie, nigdy  
tego wiedzieć y uznawać nie mamy, ale się zawzse mieć za  
niedoskonałych? myśleć nam o tym nie trzeba, jeżeli iesteśmy  
niedoskonałymi, bo bez wątpienia tak jest; a za tym idzie, że  
się niemaż czemu dziwować widząc się niedoskonałymi, po-  
nieważ się na tym świecie nigdy inaczey widzieć nie możemy;  
ani się też nie zaśmucac, gdyż temu trudno poradzić; ale się  
tylko-



tylko upokarzać, a tym sposobem nadgrodziemy defekta nasze y powoli z nich powstaniemy; gdyż dla tego nam są niedoskonałości nasze zostawione. Wymowionemi byź nie możemy kiedy się o poprawę z nich nie staramy, ani kiedy iej zupełnie nie czynimy: bo inſza ieſt rzecz niedoskonałości, a inſza grzechy. Drugą przyczyną, że te rozważania gdy się skwapliwie y z pomielzaniem czynią, iedyną są zgubą czasu, y ci co ie tak odprawiają, podobni są żołnierzom, którzy gotując się do potrzeby, tak się między sobą uganiają, że gdy do boju przychodzi, cale się zmordowawszy na ſiłach uſtaiają: albo ſpiewakom, którzy tak długo probują tego co mają ſpiewać, aż ochrapieją: gdyż nad tak wielkim y uſtawicznym examinem duch zwątlony uſtaie. Otoż pierwsze rozkazanie moje. Drugie za tym idzie. Jeżeli oko twoie proſte ieſt, wſzystko ciało twoje proſte będzie, mówi Zbawiciel. Spraw aby rozſądek twój był proſty; nie czyn tak wiele reflexyi, ale poſtępuj w proſtocie z uſnością, iakoby (ile do ciebie należy) nic więcej nie było na ſwiecie, tylko ty a Bog; wſzystkie inſze rzeczy tykac ſię ciebie nie mają tylko według rozkazania Beſkiego y rozrządzenia ieſo. Nie oglądaj ſię proſze na tę, y na owę ſtronę, miej zawsze oczy twoje na Boga y ſiebie ſamę obrocone. Nigdy Boga bez dobroci, a ſiebie bez nędzy nie obaczysz dobroć ieſo lituiąc ſię nad nędzą twoją, a nędzę twoją iż ieſt obiektem miłoſierdzia ieſo. Na nic tedy więcej nie zapatruj ſię tylko na to wzrokiem mowię umyſlnie obroconym y zaſtanowionym, na inſze zaś rzeczy tylko iakoby przechodząc mimo zdaleką pogląday; a zatym nie roztrząſay tego co drudzy czynią, y na co przyiǳą, ale pogląday na nich okiem proſtoty, dobroci, łaskawości, y miłoſci pełnym. Nie wyciągay po nich więkſzey doſkonałości niżej po ſobie, y nie dziwuy ſię różnościom niedoskonałości, gdyż nie ieſt niedoskonałość przez to więkſza, że ieſt niezwyčajna. Czyń iako pſzezołki, zbieray miód ze wſzystkich źioł y kwiatów. Trzecie rozkazanie moje ieſt, zebyś czyniła iako małe działki, które poki czują ze ich matka za pałki trzyma, chodzą ſmieje, y w koło niey biegają, nie dziwuiąc ſię potoczeniu, do ktorego ich ſłabość nozek przywoǳi. Tymże ſposobem kiedy poſtrzeze ſz że cię Bog trzyma przez dobrą wolą, y mocne poſtawienie



nie, któreć dał do służenia mu, idź śmieje y nie dziwuy się tym małym upadkom y potchnieniu, któreć się trafi: nawet y frąsować się o to nietrzeba, byles kiedy nie kiedy oddawała się w ręce Boskie y całowała go pocałowaniem miłości. Chodź wesoło y sercem szczerem ile można, a jeżeli nie postępuiesz wesoło, przynajmniej postępuy zawsze odważnie y z ufnością. Nie uchodź konwersacyi Siostr chociażby była nie według twego smaku, ale raczey chroń się własnego swego smaku, kiedy nie będzie według konwersacyi Siostr. Kochay cnotę Świętą znoszenia bliźniego, y świętą powolność a tak mowi Paweł S, wypełnić prawo JEZUSA Chrystusa. Na koniec Bog ci dał Oycę doczesnego, od którego wielką pociechę duchowną odnosić możesz, przymu rady ięgo iako od Boga pochodzące, gdyż Bog przez niego wielkie na cie zleie błogosławieństwo. Posał mi swoje tłumaczenie Institucyi Błazyusza; kazałem ie sobie ustoliu czytać, y niepodobnie iako mi się podobało. Czytay ie proszę y smakuy sobie ie bo tego godno ze wszystkich miar Wostarku gdy na cie przypadną iakie wątpliwości w tym życiu, któreś przed się wzięła. przestrzegam cie abys na mnie się nie spuszczała, gdyż nazbyt daleko iestem abym cie mogł poratować a tym czasem długobys ciężkość ponosić musiała, nie zchodźcie na Oycach Duchownych, ktorzy cie tam ratować mogą, tylko ich zaży y ufnością; co nie dla tego mowię żebym nie miał pragnąć abys do mnie pisała, gdyż y owszem pociechę z tad odnoszę, y wielce tego pragnę, nawet wiedzieć o wszystkich okolicznościach y dyspozycyi ducha twego. Y długość terażnieyszego listu mego dowodnieć pokaze, iż mi się nie przyrzzy pisać do ciebie, ale żebyś czasu darmo nie trawiła, y oczekiwając ratunku z tak daleka, abys od nieprzyjaciela obrażona nie była. Co do ofiary Świętey, nie powątpiay abys nie miała zawsze bydź uczestniczką oney: gdyż codzień cie na ołtarzu Bogu ofiaruję wespół z Synem ięgo, mam nadzieię, iż mu ta Ofiara iest przyjemna. Upewniy także o tym naszą Siostrę Annę Segier, Kochaną Corkę Moję w Chrystusie, y Pannę Mistrzynią twoię, od ktorey kłaniałem się P. Nuweli, który się z tego wielce cieszył. Gdybyś wiedziała o rozności zabaw y trudnościach, w ktorych na tym urzędzie zostaie; miałabyś nade-

mną



mną politowanie, y prosiłabyś czasem Pana Boga za mnie, a toby mu było bardzo przyjemno. Proszę cie tedy o to Moia Naymilsza Corko, także y Siostry Anny Segier. Mow często do Boga z Psalmistą: Iestem twoia zbaw mie y iako Magdalena zostając u nog iego. Rahoni. Ah Nauczycielu moy! a potym dopuść mi czynić co chce, uczyni on z ciebie, w tobie, bez ciebie, a iednak przez ciebie, y dla ciebie, poświęcenie imienia swego; ktoremu niech będzie cześć y chwala. Twoy uprzejmy y uniżony sługa w Ch,

w Nessium 16. Januarii 1603.

Fran. Biskup Genewski

## L I S T XIX.

Do iedney Pani.

*Naucz ją iakim porządkiem ma odprawować swoje na-  
bożeństwo, y iako sobie ma postępować w kompaniach w  
których obmawisko bywać.*

Nigdy tego nie rozumiey Moia Naymilsza Corko, żeby odległość miejsca rozłączyć miała dusze ktore Bog złączył ziąskiem miłości swoiey. Synowie świata tego są wszyscy odłączeni iedni od drugich, bo mają serca na roznych miejscach: ale synowie Boscy, mają serce swoje tam kędy iest skarb ich, y nie mając wszyscy tylko ieden skarb ktory nie iest iniszy iedno Bog sam, są zawsze społem złączeni y ziednoczeni.

Tym cieszyć mamy umysł nasz, w potrzebie, ktora mię od tego miasta często oddala, zwłaszcza teraz, gdy mi wkrótce przyidzie powrócić do Dyecezyi moiey. Często widywać się będziemy u nog ukrzyżowanego Zbawiciela, ieżeli docho- wamy słowa sobie danego: iakoż też tam a nie kędy. nay-  
pożyteczniejszy iest widywane się z przyjaciółmi. A teraz Moia Naymilsza Corko chcę cie nauczyć, iako masz wszela-  
kiemi sposobami umacniać umysł twoy, przeciwko tym proz-  
nym apprehensyom, ktore go zwykły męczyć y trapić; a dla  
tego rozporządź naprzod exercycya twoie tym sposobem, aby  
długość ich zmordowania nie przynosiła duszy twoiey y przy-  
krości nie czyniła tym, z ktoremi Bog chce abyś żyła. Puł  
kwadransa, nawet y mniej, dosyć iest na przygotowanie po-  
ranne, 3. kwadransie abo godzina na Mszę Świętą a przez  
dzień



dzień nieiako podnieśnienie serca do Boga, które nie wiele czasu bierze, bo się w jednym momencie odprawic może; rachunek sumnienia w wieczor przed odpoczynkiem. Nie wspominać błogosławienia do słońca, y dziękczynienia które są zwyczajne, y służą do powtornego ziednoczenia serca twego z Bogiem. Jednym słowem chciałbym żebyś wszystka była Filoteą, y żebyś nic więcej nad to nie czyniła: to jest żebyś była taką iako napisałem w książce Drogi do życia pobożnego, która jest napisana dla ciebie, y tobie podobnych. W konwersacyach. Moja Naymilsza Corko, zostaway w pokoju, co bykolwiek mowiono y czyniono; bo jeżeli jest dobre, masz za co Boga chwalić; jeżeli złe, masz mu za co służyć, odwracając od tego serca twoie, nie dziwując się bynajmniej temu, ani się o to gniewając; ponieważś temu nic nie winna, y nie masz tyle mocy nad tymi którzy źle mówić chcą, abś im tego zabronić mogła, gdyż jeszcze by gorzej mówili, kiedyby przestrzegli że im tego zabraniają: a tak czyniąc, przy swojej zostaniesz niewinności, między kłóskaniem węzów, y iako piekna poziomka żadney nie nabędziesz trucziny, przez społeczność iadowitych języków. Pojąć nie mogę, iako przypuścić możesz do serca twego, tak bezmierny smutek, będąc Corką Boską, oddaną od dawnego czasu w łono miłosierdzia iego, y poświęconą miłości iego. Sama się masz w tym ratować, pogardzając wszystkim tym podrażnieniem, smutku y melancholyi pełnym, któreć nieprzyjaciel podaje, nie dla czego innego, tylko żeby cię zmordował, y zturbował.

Przestrzegay pilno pokornej łaskowości którąś zachować powinna ku kochanemu Małżonkowi twemu, y wszystkim; albowiem jest to cnota nad cnotami, którą nam Zbawiciel tak bardzo zalecił; jeżeliś się trafi wykroczyć w niey, nie turbuy się tym, ale ze wszelką ufnością, powstań, dla postępowania w pokoju y łaskowości, tak iako y pierwey. Posyłam ci krotki sposób, złączenia się z Bogiem zrana y przez cały dzień. Otoż Moja Naymilsza Corko, com rozumiał być potrzebnego dla pociechy twoiej, na terazniejszy czas. Zostać mi jeszcze upraszać cię abys ceremonii żadnych ze mną nie czyniła, gdyż ia czasu, y woli do tego nie mam, abym ich z tobą zażywał, pisuy do mnie śmieie, ile będziesz chcia-



ła, bo zawsze y z wielkiem ukontentowaniem odbierać będę wiadomość o' duszy twoiey, którą moja kocha tak doskonałe, iako prawdziwie jestem, Moia Naymilsza Corko.

Twoim nayniższym flugą w Chrystuście.

Franciszek Biskup Genew.

## L I S T XX.

Do iedney Pani.

*Naucza ją iako się ma ćwiczyć w pobożności, y przeciwności spokojnie znosić.*

Moia Naymilsza Corko. Dowiesz się od tey godney osoby która ten list odda, w pośrzed trudności iakich piśzę do ciebie, co mię wymowi, ieżeli nie tak obfzernie piśzę iakoby sobie życzył. Powinnaś długość czasu nabożeństwa twego stosować do wielkości spraw twoich; a ponieważ się Bogu podobało, takić sposob życia obmyślić w którym ustawicznemu podlegasz rostargnieniu, trzeba żebyś się przyzwyczaiła krotko modlitwy swoje odprawować, ale iednak masz się w nie tak wezwyczać, żebyś ich bez gwałtowney potrzeby nie opuszczała. Chciałbym żebyś rano wstawszy poklekneła przed Bogiem dla adorowania go y uczyniwszy znak Krzyża Świętego, żebyś go prosiła o błogosławieństwo na cały dzień, co się odprawić może przez tyle czasu, ktoregoby potrzeba do odmowienia *Pater noster*. Ieżeli słuchać możesz Mszy Świętey, dosyć na tym żebyś iey z uczciwością y nabożeństwem słuchała, tak iako iest opisano w Drodzę do życia pobożnego, mówiąc koronkę. W wieczor przed wieczrą mogłabyś łatwo odprawić trochę gorącej modlitwy, rzucając się do nog Zbawiciela na tyle czasu, iako do odmowienia *Pater noster*. gdyż niemasz okazyi takiej dla ktoreybyś urwać sobie tey troch czasu nie mogła. W wieczor przed układzeniem, możesz co inszego robiąc, na iakimżekolwiek miejscu, przeyrzeć, coś przez dzień uczyniła, co z większego, a idąc do łózka poklekawszy prosić Pana Boga o odpuszczenie za grzechy, któreś popełniła, prosząc aby cię strzegł y dał ci błogosławieństwo swoje: a to krotko iako przez iedną *Ave Maria*. Ale nadewszystko pragnę abyś często przez dzień



dzień obracała serce swoje do Boga, przez krotkie iakieś słowo oświadczające wierność twoją, y miłość ku niemu. Co do utrapienia serca twego; snadno Moia Naymilsza Corko rozpoznałz te, którym się radę dać może, a którym nie; te którym się zabezpieczyć może starać się trzeba, czynić to łagodnie y spokojnie: te zaś na które lekarstwa nie masz, trzeba żebyś ich znosiła iako umartwienie iedno, któreć Zbawiciel posyła dla doświadczenia twego, y aby cię uczynił całe swoją. Strzeż się pilno abyś się nie uskarżała, ale przymuszay serce twoje do spokojnego cierpienia. A jeżeli poczuiesz w sobie niecierpliwość iaką, skoro tego postrzeżesz, przywiedź serce twoje do pokoju y łaskawości. Wierz mi, Moia Naymilsza Corko, że Bog kocha dusze te, które burzliwościami, y nawałnościami świata tego rzucane bywają, byle trudności z ręki jego przyjmowały, a iako waleczne boatyrki, aby usiłowały dochować mu wiary między szturmanami y bitwą. Jeżeli będę mógł, powiem jeszcze cokolwiek o tym tej Naymilskiej, y Kochanej Siostrze, abyć to powiedziała. A teraz pośpieszyć muszę do uspokojenia zwady iedney bardzo zawziętey której zabronić trzeba. Jestem Moia Naymilsza Corko. Całym sercem, Twoim Nayniższym y nayszczliwszym Bratem y Sługą.

Franciszek Biskup Genewy.

29. Sntembris 1612.

## L I S T XXI.

Do iedney Wdowy

*Ciesz się ią po śmierci Matki swojej, y nauczaj przygotowania do modlitwy.*

O Boże! Moia Naymilsza Corko, czyż nie trzeba we wszystkim, y wszędy adorować tę naywyższą Opatrzność Boską, ktorej rady są święte, dobre y wielce miłe. Upodobało się iey wziąć z tego świata mizernego naszą dobrą y kochaną Matkę, aby ią (iako się snadno spodziewam tego) miał przy sobie y po prawey ręce swojej. Przyznajmy Moia Naymilsza Corko, przyznajmy, że Bog jest dobry, y że miłosierdzie jego trwa na wieki, że każda wola jego: jest sprawiedliwa y wszystkie dekrety jego słuszne; upodobanie jego jest

zaw-



zawsze święte; y wszelkie rozkazanie iego wielce przyjemne  
Go o mnie przyznaię Moia Naymilsza Corko zem ciężką żalosc  
czul z tego rozłączenia, gdyż w tym przyznać muszę słabość moię  
wyznawszy dobroć Boską; ale iednak, Moia Naymilsza Corko  
była ta żalosc spokojna lubo wielce tkliwa, albowiem mówiem  
z Dawidem: Zamilkłem Panie, y nie otwieram ust, moich boś ty  
sam to uczynił, bez wątpienia gdyby nie to, krzyczałbym był pod  
tym uderzeniem; ale widzi mi się iż nie słuszną wołać nawet  
y oświadczyć nieukontentowania, pod uderzeniem tey reki Oy-  
cowskiej, ktorey, za łaską dobroci Boskiej, nauczyłem się  
serdecznie kochać od młodości lat moich. Ale podobnobyś so-  
bie życzyła wiedzieć, iako skończyła dni życia swego? dla te-  
goz krotkość to opisać, gdyż do ciebie mówię, ktorey dałem w  
memento przy Mszy Świętey to mieysce, ktore Matka Moia  
miała, nie odeymując ci twego własnego, bo bym też tego u-  
czynić nie mógł: tak mocno w sercu moim trzymasz to, co w  
nim jest twego; a tak iestęś w nim pierwszą, y ostatnią. Ta  
tedy Matka moia przyiachawszy tu tey zimy, przez miesiąc  
pomieszkania swego, odprawiła generalną spowiedź, y z wielkim  
afektem odnowiłszy pragnienia swoje do dobrze czynienia, w  
ukontentowaniu iako się na świecie większe znaleźć nie może,  
roziachala się zemną, z czego (iako sama powiedziała) wię-  
kszą a niżeli kiedy pociechę odniosła. Trwała ta radość iey,  
aż do wstępney Srzody, w którą iachala do Parafii de Toran,  
kiedy wyśpowiadałszy się y Komunią przyiawszy zwielkim na-  
bożeństwem, trzech Mszy y Nieszporu wysłuchala. Przez dzień  
włożku leżąc, a niemogąc spać, kazała sobie pokojowey swoiey  
czytać trzy rozdziały książki Drogi do życia pobożnego, dla  
zabawienia się na dobrych myślach, y naznaczyć sobie kazała  
protestacyą, którą miała nazajutrz odprawić. Ale Pan Bog  
kontentując się iey dobrą wolą, inaczey wszystko rozrzadził,  
gdyż nazajutrz rano wstawszy czesząc się, katar z prętka spadł  
iey na pierś, a ona iako umarła padła zaraz. Skoro dano znać  
Rodzonemu memu a zięciowi twemu spącemu ieszcze, przy-  
biegł predko, a podniosłszy ją począł chodzić z nią po izbie,  
y ratować ją essencyami y wódkami, ktore rozumieją być po-  
mocne w podobnym przypadku, tak iż przyszła do siebie y mo-  
wić poczęła, ale niewyraźnie, bo gardło, y ięzyk był opano-



wany. Przybieżeli tu po mnie y zarazem wyiachał z Doktorem, y Aptekarzem, którzy ją zafali w apoplexyi, y wpuł paralizem naruszoną; apoplexya przecię taka była, że się iej łatwo docuć mogli. W te wolne momenta które miała, znać dawała, że była, przy dobrej pamięci, tak przez słowa, które się śliła wymawiać, iako też znakami ręki iedney, którą władać mogła. Bardzo dobrze mówiła o Bogu y o duszy swojej, y macając (gdyż iej przytym zaraz wzrok był odiy) brała sama w rękę Krucifix y całowała. Nigdy niczego nie używała aż w przod znak Krzyża Świętego na tym uczyniła, y tak przyieła Oley Święty. Jakem przyiachał lubo cale nie widziała y snem była bardzo zmorzona, iednak mię mile przyieła, y naprzod rękę mi pocałowałszy, swoją mię za szyję obłapiła, mówiąc, Ten iest Syn moy, y Ociec moy. Tak trwała przez pułtrzećia dnia, po których iuż się iej prawie dobudzić nie mogli. Pierwszego dnia Marca oddała ducha swego Bogu, spokojnie, z postawą y pięknością taką, iakiey pono nigdy nie miała, y nie pamiętam żebym kogo widział piękniejszego po śmierci nad nią. Wostatku y toć ieszcze powiedzieć muszę, że m tyle miał odwagi, że m iej dał ostatnie błogosławieństwo; y skoro skonała, oczy y usta iej zamknąwszy, ostatniem iej dał pocałowanie pokoju. Po czym serce m frodze oćieżało, y takim tey Matki płakał, że nie pamiętam od tego czasu iakom w stan duchowny wstąpił, abym miał bardziey płakać; ale to złałki Bożey było bez gorzkości duchowney: te wszystkie okoliczności są iej śmierci. Przytym zamilczec nie mogę dobroci natury Zięcia twego, który tak mię sobie obowiązał pracą swoją y staraniem około tey Matki, ktorey z całego serca służył; iż gdyby był obcym, musiałbym go przyznać y mieć za własnego Brata. Niewiem iezli się mylę, ale zda mi się, że się bardzo z dobrego, ieszcze w lepszego zamienił, tak co do świata, iako też o sobliwie co do duszy należy. Y tak moja najmilsza Corko trzeba się iuż pocieszyć, y zawsze chwalić Boga choćby m się też y podobno ciężey nas nawiedził. Jeżelić się będzie zdało, możesz tu ziachać na Kwietnią Niedzielę, co dla tego mówię, gdyż nie słusznaby rzecz była, abys miała na wsi tak wielką uroczystość obchodzić Malenki twoy pokoić czekać cię będzie, stoł y nasz mały y prośty traktament, fczce



rze y ochotnie zgotowany będzie; chcę rzec, z serca mego, które  
cale jest twoje. Teraz przebieżę chcę przednieysze części listu  
twego. Nasza mała Karolka szczęśliwa, iż ziemię opuściła wprzod  
prawie a niżeli się iey dotknęła. Ah trzeba było wprawdzie tro-  
chę płakać, albowiem czyż nie mamy serca ludzkiego y natury sta-  
bey? Czemuz płakać nie mamy nad umarłemi naszymi? ponieważ  
Duch Pański nie tylko nam tego pozwala, ale nas ieszcze do tego  
pobudza; żałowałem niebogi, ale pomiernym żalem, gdyż wie-  
kszy żal z rozłączenia z Matką moją, odiął prawie wszelką moc  
temu drugiemu; o którym odebrałem wiadomość, kiedyśmy  
ieszcze mieli w domu ciało Matki moiej. Niechayże y w tym  
Bog będzie pochwਾਲony. Bog nam daie, Bog nam odbiera, niech  
Imię Jego święte będzie błogosławione. Żal się Boże! nasza  
nieboga N. potrzebowała by dobrego poratowania, gdyż nie nad  
nie lepszego, tylko że melankolij jest wielkiej y małej od-  
wagi, iako niepodobna bardziej. Widzisz Moja Naymilsza  
Corko dość ciem iey przełożył potrzebę, która ią wiedzie do te-  
go, aby się sama przymusiła do statecznego w Kłafztorze zosła-  
wania, a jednak przeciw woli wszystkich codziennie zamysła  
wyieżdżać dla łada przyczyny. Nie może się to nazwać wyście;  
dla iechania z tobą do Burbili; nie, Moja Naymilsza Corko, nie  
jest to wyście, kiedy wychodzą dla lepszego weyścia y osiedze-  
nia się na miejscu, ale te inſze wyścia są bez żadney potrzeby  
iakoż też bezemnie o nich deliberuią: Bog wie Moja Corko, iako  
serdecznie tę duszę kocham, y iako iey dobra pragnę; y coży-  
kolwiek uczyniła, nigdy iey nie chcę, ani mogę opuścić, ale  
iey z tak daleka nie śmiem przynaglać, bo to jest duch taki,  
który prowadzony byź nie może tylko z miłością, poufało-  
ścią mowie taką, która zachowywa nowe y ustawiczne wy-  
świadczenie afektu, a to z tak daleka byź nie może, ale iak tu  
będziesz, rozmowiemy się o tym. Bardzo żałuję przypadku N.  
który przypaść miał, lub prędko, lub pozno, abo też nigdy.  
Jeżeli dobrze nadzieję swoje położyła w Panu, wyprowadzi ią  
z tej ścieżki, y nawiedzie na drogę, po ktorej spieszniej do  
niego bieżć będzie. będę pisał do Oyca N. który wiele cierpi,  
gdyż nie jesteśmy ochydą Kościołowi, kiedy naśladowiemy Chry-  
stusa, który tak wiele zelżywości ponoślił dla zbawienia nasze-  
go, Gdzie idzie o pożytek duchowny, tam się z niewagi oba-  
wiać



wiać nie trzeba. Tak Moja Najmilsza Corko, Bóg nas wspomóż także y nasze dobrą Kunię, lubo starać się trzeba wyciągnąć co się może. Za przyjazdem twoim weźmiemy rezolucye przyzwoite zamyśłom naszym, y obaczemy co rzeką nasze Panny tureczne. Nasza Fawr wiele dokazała, y teraz iest cale Boską. Co strony tych nauk o modlitwie, ktoreś odebrała od Matki Przeoryszy, nie ci teraz o tym mówić nie będę, tylko cię proszę żebyś się słusznie o fundamencie tego wszystkiego wywiedziała; gdyż wyraznie z tobą mówiąc, lubom się lata przeszłego dwa albo trzy razy stawił przed obecnością Bożą bez przygotowania, y żadnego zamyśłu, iednak dobrze mi było bardzo, zostawać przed Maieństwem tego, z iednym tylko szczerym y ustawicznym, prawie nieznacznym, ale wielce uprzejmym miłości afektem przecię nie śmiałbym nigdy ubitego gościńca opuszczać, tak aby to miało iść we zwyczaj. Gdyż nie wiem co takiego, że kocham prostą drogę świętych przodków naszych. Nie mówię, aby kto, (odprawiwszy przygotowanie,) na medytacyi, czując się bydz pociągniętym do tego sposobu modlitwy, nie miał się go chwycić, ale żeby się zwyczajnie nie gotować do niey, znieść tego nie mogę; iako też odchodzić od obecności Boskiej bez dzieł czynienia, ofiary yprośby ofobliwey, wielceby rzecz była szkodziwa y gdyby to w zwyczaj wnieść miało, przyznam się żeby mi wielce nie miło było. Iednak ze wszelką prostotą mówię przed Bogiem y tobą (z którą mówić nie mogę tylko szczerze) iż się nie rozumiem umieć tak wiele, abym nie miał chętnie y bardzo ochotnie odstąpić zdania infzych, którzy z wielu przyczyn, więcey umieć mają a niżeli ja. A nie mówię tego o samey tylko tej Matce, ale o wielu infzych którzy iey nie zrowniają. Wywiedz że się tedy dobrze, iakie w tym iest iey zdanie, y na iakim ugruntowane fundamencie powoli iednak y ostrożnie aby nie rozumiała że ją chcesz examinaować. Poważam sobie tę duszę z całego serca, y wszystek iey Klasztor. Zostay z Bogiem, Moja Najmilsza Corko aż do przedkiego się z nami obaczenia za pomocą Jezusa, który niech żyje, y króluie na wieki w sercach naszych, Amen.

11. Marca 1610.

LIST



## L I S T XXII.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Naucza ją iako poznać dobre pragnienia, y o różności  
onych, y co czynić trzeba pod czas medytacyi, gdy się  
szetne imaginacye naprzykrzeją.*

**M**Oia Naymilsza Corko. Dwoiakie są dobre pragnienia; iedne które przynależą łaskę, y chwałę sług Boskich; a drugie co nie nie sprawują. Pragnienie pierwszego rodzaju tak się wydaie. Pragnę naprzykład dać iakmużne, ale iey niedaie, bo nie mam z czego; to pragnienie wielce przyczynia miłości, y duszę poświęca. Tak y dusze pobożne pragną męczeństwa, zelżywości, y krzyża którego iednak dostąpić nie mogą. Pragnienie drugiego rodzaju, iakie iest. Pragnąłbym naprzykład dać iakmużnę, ale nie chcę dać, to pragnienie nie iest grzechem dla niemożności, ale dla lenistwa, oziębłości, y małej odwagi; dla tego iest próżne, dusze nie poświęca, y bynajmniey nie pomnaża łaski takie pragnienie których pełne iest piekło, mowi Bernard Święty. To prawda że dla dostatecznego rezolwowania trudności twoiey, trzeba żebyś wiedziała, że są pragnienia, które się zdadzą bydź drugiego rodzaju, a iednak są pierwszego; przeciwnym sposobem są ieszcze, które się widzą bydź z pierwszego, a przecie nie są tylko drugiego. Naprzykład, żaden sługa Boży nie może bydź bez tego pragnienia: O iakobym pragnął lepiej Bogu memu służyć. Ah! kiedyż mu służyć będę według pragnienia mego. A że możemy zawsze postępować w dobrym, zda się, że nie nie przeszkadza dla przywiedzenia do skutku tego pragnienia, tylko defekt odważney rezolucyi; ale to nie iest, gdyż iest do tego przeszkodą stan żywota tego śmiertelnego, w którym nie tak nam łatwo czynić iako pragnąć, dla tego te pragnienia wpospolitości są dobre, y duszę czynią lepszą, zapalając ją, y asceki iey nakłaniając ku postępkowi. Ale kiedy w szczególności pokaże się okazja iaka do tego postępku, a człowiek miało do skutku przywiedzenia tylko się na pragnieniu zastanawia: naprzykład, podaje się okazja do odpuszczenia krzywdy, do wyrzeczenia się własney woli wrzeczy iakiey osobliwey: a ja miało tego odpuszczenia, y wyrzeczenia, mowie tylko chciałbym odpuścić ale nie mogę, chciałbym się wyrzec,

ale



ale nie podobna; ktoż nie widzi, że to pragnienie nie iest tylko jedną zmiłą, y które maie wianieyszyn czyni, że maiać potężną skłonność do dobrego, a nie chce ley wykonać, które pragnienia zdadzą się bydź pierwszego rodzaju, a nie są tylko wtorego. Rozumiem że teraz łatwiej się w trudnościach swoich rozwiązać będziez. Jeżeli ieszczę iaka zostaię, oznaymiy mi ią: a ią lub prędko, lub pozno, odpiszę, że wszystkiego serca mego, które zaprawdę Moia Naymilsza Corko iest cale twoie. Te które są kuszony imaginacyami nieprzystoynemi pod czas rozmyślenia o żywocie y śmierci Zbawiciela, powinny ile można, reprezentować sobie tajemnice samę tylko wiarą, nie używając imaginacyi. Naprzykład, Zbawiciel moy był ukrzyżowany, iest to propozycya Wiary Świętey dosyc na tym abym ią po prostu uważał, nie imaginuiąc sobie: iako Ciało iego wisiało na Krzyżu. Gdy zaś nieprzystoynne imaginacye powstaią; trzeba ie odrzucić, y odwrócić, się od nich; przez afekty z Wiary pochodzące. Adoruję cię o JEZU ukrzyżowany; adoruję boleści twoie, trudy, y prace twoie; Tyś iest zbawienie moje. Albowiem Moia Naymilsza Corko, chceć dla tych nieprzystoynnych myśli opuścić rozmyślanie o śmierci y żywocie Zbawiciela, byłoby to pociechę dać nieprzyjacielowi, który tym sposobem usiłuje odiać nam naywiększe szczęście nasze. Trzeba tedy tak uchodzić, y odwracać się przez wiarę naszą. Piszę to wciąż bez odpocznienia, dla tego co iest nie dobrego, sławością swoją nadgrodzisz. Inszym czasem napiszę do Siostry P. M. y do Siostry M. tym czasem pozdrawiam ie, y proszę aby mię polecily Zbawicielowi naszemu, także y Siostra Fr. y wszystkie insze, które serdecznie kocham w Krzyżu Zbawiciela. Pozdrawiam Xiędza Kapelana, y iestem cale iego. Zostaway z Bogiem, Moia Naymilsza Corko. Bądźmy Bożemi na wieki, dla kochania, y błogosławienia go bez przestanku.

16 Aprilis, 1616.

### L I S T XXIII.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Ze częste obiawienia są podeyrzane, y iako trzeba prowadzić tych, ktorzy ie maia. Iako trzeba dopomagać tym, ktorzy wstepuią do Zakonu, iakoby z przymuszienia.*



Moja Naymilsza Corko, ponieważm przedzy nie mogł, teraz odpituję na dwa przednycze punkta, strony których pisałaś do mnie. Z tego wszystkiego com mogł wyrozumieć strony tej Lanny, nie znajduję nic co by mi mogło odiać to porozumienie, które mam o niej, że jest bardzo dobra y że dla tego trzeba ją serdecznie kochać, ale co do iey objawienia, rewelacyi, przyszłych rzeczy opowiadania, wszystko mi to jest w podeyrzeniu jako rzeczy niepotrzebne, próżne, y niegodne uwagi; gdyż z iedney strony są tak częste, że wielkość ich liczb, czyni je godnymi podeyrzenia. Z drugiey strony opowiadają rzeczy takie, które rzadko kiedy Pan Bog objawia, jako to upewnienie o zbawieniu wiecznym, o potwierdzeniu w łasce, o stopniu świętobliwości wielu osób, y tysiąc podobnych rzeczy, które na nic nie służą; tak dalece, że Grzegorz Święty, od iedney Damy na dworze Cesarzowej zostającej, która się zwała Gregoria, będąc spytany o stanie przyszłego iey zbawienia; odpowiedział; Łaskawość twoja, Moja Corko. pyta mię o rzecz zarowno trudną, y niepotrzebną. Mówić zas, że za czasem pozna się to, dla czego bywają te objawienia, jest to pretext którego używa ten, który je sprawuje, dla pokrycia próżności tego wszystkiego. A co większa, kiedy Bog chce użyć rewelacyi których udziela stworzeniu swemu, zwyczajnie poprzedza je prawdziwemi cudami, albo świętobliwością osobliwą w osobach tych które ich przyjmują. Tak y czart, gdy chce znacznie kogo oszukać, wprzód a niżeli mu fałszywe poda objawienie, każe mu fałszywe opowiadać rzeczy, y zmyśloney świętobliwości żywot prowadzić. Za czasu Błogosławioney Siostry Maryi od Wcielenia, była iedna Panienska podłego urodzenia, która była oszukana omamieniem nadzwyczajnym. iakie sobie kto imaginować może. Nieprzyjaciel duszny w postaci Chrystusowej przez długi czas godziny z nią odprawował, z tak wdzięcznym śpiewaniem, iż prawie w usławicznym zachwyceniu zostawała; częstokroć komunią iey dawał, własnym obłoku fałszywą hostyą do ust iey spuszczał; czynił iż żyła nie nie jedząc; kiedy do drzwi wychodziła z sąmążką, w fartuchu iey chleb rozmnażał, także kiedy niosła dla trzech tylko ubogich, a znalazło się trzydziści, dosyć miała dla dania każdemu dostatkiem, a chleba bardzo smacznego, który Spowiednik iey



iey człowiek bardzo ostrego Zakonu rozrywał z nabożeństwa  
 między Duchowne przysiały swoje. Tak wiele miewała rewe-  
 lacyi, że ią to w podeyrzenie podało osobom uczonym. Miała  
 na koniec iedną bardzo niebezpieczną, po ktorey zdało się spro-  
 bować iey świętobliwości, dla czego dano ią do B. Siostry Maryi  
 od Wcielenia na ten czas ieszcze w Małżeństwie zostającej,  
 kędy pokoiową będąc, y trochę surowie traktowana przez niebo-  
 szczyka Pana Akarego, doszli tego, że żadney w sobie świętobli-  
 wości nie miała, y że śaskawość iey, y pokora powierzchowna,  
 nie była tylko iedną pozłotą, ktorey używał nieprzyjaciel do  
 pigulek omąmienia swego. Na koniec y tego doszli, iż nic na  
 świecie się wniej nie znajdowało, tylko zebranie fałszywego  
 objawienia; a co do niej, uznali to, że nie ze złości oszukiwała  
 ludzi, ale że sama nypierwey oszukana była. gdyż z iey strony  
 inżey winy nie było, tylko upodobanie ktore miała w imagino-  
 waniu sobie iż była Świętą, y dołożenie się do niektorego zmy-  
 ślenia y dwoistości, dla zatrzymania powagi, którą mieli o iey  
 próżney świętobliwości. To wszystko powiadała mi P. Siostra  
 Marya od Wcielenia. Uważ proszę Moia Nymilsza Corko,  
 sztuki nieprzyjaciela, y iako te rzeczy nadzwyczajne godne ią  
 bydy w podeyrzeniu; jednak iakom ci już powiedział, nie trzeba  
 się źle obchodzić z tą Pánienką, która iako rozumiem inżey winy  
 w sprawie swojej nie ma, tylko że się niepotrzebnie bawi około  
 próżnych imaginacyi swoich. Trzeba iey tylko Moia Nymilsza  
 Corko oświadczyć całkowite zaniechanie, y pogardę, wszystkich  
 iey rewelacyi y objawienia, tak właśnie iakoby sny swoje, y  
 z gorączki gadanie powiadała; niebawiac się odrzucaniem ich y  
 przekonywaniem ale przeciwnym sposobem gdy o nich mówić  
 chce, trzeba ią od tego odwołać, odmieninając dyskurs y mówiąc  
 o stałych cnotach y doskonałości żywota Zakonnego, ośbliwie  
 o prostocie wiary Święty, po ktorey Święci postępowali bez za-  
 dnego objawienia kontentuiąc się wierzyc mocno objawieniu Pi-  
 sma Świętego y nauce Apostolskiej y Kościelney. Przywozić  
 iey na pamięć słowa Zbawiciela, że będzie wiele cuda czynią-  
 cych, y wiele Proroków, którym rzecze przy dokonczeniu  
 świata odstąpić odemnie sprawcy nieprawości, gdyż nie znam  
 was. Ale zwyczajnie mówić iey trzeba: Mowmy o lekcyi  
 ktorey się nam od siebie Chrystus uczyć kazał, mówiąc: U-  
 czcie



Uczcie się odemnie zem iest cichy y pokornego serca. Krotko mówiąc, trzeba pokazać zupełną pogardę tych wszystkich rewelacyi Co zaś do tego Oycy który zda się ich aprobować, nie trzeba nim gardzić, ani się z nim wdawać w dysputy, ale tylko z tym się oświadczyć, że dla sprobowania tych rewelacyi zdało by się za rzecz słuszną pogardzić niemi y za nic ich sobie ważyć; a to iest zdanie moje w tym punkcie. Co zaś do wokacyi tej Panny mam ją za dobrą, lubo iest pomieszana z wielą niedoskonałości pochodzących z umysłu iey, y służnieby się tego pragnąć mogło, żeby tylko była od samego Boga, dla dobra które ztąd pochodzi, gdy się cale Bogu oddaemy. Ale Bog nie iednakowemi sposobami pociąga tych wszystkich, których wzywa do siebie; gdyż mało się takich znajduie, którzyby przychodzili na służbę iego, dla tego samego aby mu służyli. Między Białemigłowami, których nawrocie iest sławne w Ewangelij, sama tylko Magdalena przyszła do Chrystusa z miłości. Cudzołożnica przyszła publicznym pociągnięta zawstyżeniem, iako Samarytanka prywatnym. Niewiasta Chananeyska przyszła aby była w doczesney poratowana ciężkości. S. Paweł pierwszy pustelnik w piętnastym roku zamknął się w iaskini swojej dla uyscia prześladowania. S. Ignacy z Loyole dla utrapienia, y tyłcia innych. Nie potrzeba wyciągać tego, aby każdy poczynąć miał przez doskonałość; mało na tym, iako kto zaczyna, byle miał dobre postanowienie dobrze czynić, y dobrze dokończyć. Zaprawdę Lia trefunkiem y bez wszelkiej przyystoyności weszła do łozka Iakobowego, dla Racheli zgotowanego, ale tak się tam dobrze, ucziwie y z przyystoyną miłością zachowała, iż otrzymała, błogosławieństwo bydz Babką Chrystusową. ci którzy byli przymuszani nabankiet weselny Ewangelij, nie zaniechali iest y pić dobrze. Trzeba w tych, którzy wstępują, uważać nade wszystko dyspozycye, które mają do dalszego życia y wytrwania w Zakonie, gdyż są dusze takie, które nigdy do Zakonu nie wstąpiły, gdyby się im świat dobrze stawił; a iednak wydaie się w nich sposobność do prawdziwego światem pogardzenia. To prawda że ta Panna o ktorey mówimy, nie miała by była dosyć odwagi do odrzucenia miłości tego, który się o nie starał, gdyby iey krewni przeciwnością w tym swoją nie przymusili do tego; ale to nie nie wadzi, byle miała tyle rozumu y uwagi do poznania



że to przymuszenie Rodziców sto tysięcy razy więcej waży, aniżeli wolne używanie iey własney woli y fantazyi. Czytaj w Platusie o dobrach stanu Zakonnego w Rozdziele 36. odpowiedź którą daie tym co mówią, iż poznać nie mogą jeżeli są od Boga powołani y na koniec aby mówić mogła, straciłam wolność moję, nie tracąc iey, Sposob zaś, Moia Nymilfa Corko, do poratowania tey duszy a żeby poznać mogła szczęście swoje, iest, prowadzić ją iak naysławkawiey bydz może, w cwiczeniu się w modlitwie y w cnotach, wielką iey miłość oświadczając z twoiey strony, iako y w wszystkich siostr naszych; w zmianie nie czyniąc niedokonałości intencji z którą wstąpiła, nie mówiąc z pogardą o osobie którą kochała: jeżeliby zaś sama co o tym mówiła, trzeba to zaraz do Boga obrocić, iakoby naprzykład mówiąc: Bog go poprowadzi drogą którą mu widzi być nayprzyzwoitszą. Pytasz mię jeżeli im będziez mogła pozwolić widywanie się z sobą? odpowiadam na to, iż według zdania mego, nie trzeba go cale odmawiać, jeżeli tego bardzo pragną: ale zrazu trzeba się trochę ociągać, potym iak uznasz że Panna na szczęśliwą stronę miłości Boskiej iest dobrze rezolwowana, możesz im pozwolić aby się ze dwa albo trzy razy z sobą widzieli, byle dozwolili aby to było przy obecności dwóch albo trzech świadkow, z których jeżelibyś iednym była, trzeba im będzie z wielką ostrożnością do tego dopomoc, aby się z sobą cale pożegnali, a chwalcąc intencją ich przeszłą, na drugą ich stronę nakierować, mówiąc, iż są szczęśliwi, że się zastanowili na tey drodze, po ktorey ich sam rozum prowadził; y że iedna tylko uncya czystey miłości Boskiej więcej waży, aniżeli sto tysięcy funtow tey miłości, od ktorey afekty ich początek wzięły Jest piękna historia do tego służąca w spowiedziach Augustyna S. od dwóch Kawalerach, którzy poiąwszy Damy, wyrzekli się wszystkich małżeńskich pretensyi y wszystką czworo przykładem iedni drugich wstąpili do Zakonu. A tak nie pokazując że się obawiać ich spólnego z sobą się widywania, trzeba ich z dawney drogi nawieść powoli na drogę świętey czystey miłości. Jeżeli ta Panna ma kondycye potrzebne według ducha, tak iako mi powiedziano imieniem twoim; pewien iestem że w krotkim czasie cale się odmieni, y zdumiewać się będzie, widząc z iaką sławkawością Oblubieniec Niebieski



Niebieski pociąga ją do łożnice swej, między tak wielą kwie-  
cia y owocow, zapachu cale Niebieskiego. Co zaś strony tego  
co świat o tey wokacyi mówić będzie, bynamnię tego  
uważać nie trzeba, gdyż nie dla niego ją przymię. Odpi-  
suie tey duszy według zdania, mego, ale ty Moia Nay-  
milsza Corko, uczynisz w tym iako będziesz rozumiała nay-  
lepiey. Co o Pannę N. toż mówię, że iej dopuścić trze-  
lepiey. Co aby przyiachała; lubo obieranie mieysca pokazuje ia-  
kąs pieszczotę, y niedoskonałość intencyi w iej wokacyi;  
która się także znaleźć może w trudności którą podobno  
będzie miała Siostra nasza N. widzieć ją tu, ale waruy iej  
przećie proszę powiedzieć tego złego o niey porozumienia,  
ktore mi przypało na myśl, albowiem w samey rzeczy jest to  
dobra dusza, którą ia doskonale kocham, gdyż iako rozumiem  
nie żyie według zdania swego, awersyi; y skłonności, ktore  
ją wiodą do pragnienia ozdoby y sławy Klasztoru swego;  
ale prędzey według Ducha Krzyża Zbawiciela, ktory ją usta-  
wicznie wiedzie do wyrzeczenia się własney miłości. Za-  
pomniatem był powiedzieć, objawienia y rewelacye tey Panny  
nie mają bydź w podziwieniu: gdyż łatwość y skłonność do  
imaginacyi białychgłow, czyni ie podlegleyszymi oszukaniu,  
aniżeli mężczyzn. dla tego płeć ich bardziey się udaie do wie-  
rzenia we sny do obawiania się grzechu, y wierzenia zabobo-  
nom. Częstoćroć zda się im, że widzą to czego nie widzą;  
że słyszą to, czego nie słyszą; y że czują to, czego nie czują.  
Ucieśzny trafunek iedney z krewnych moich powiem ci kto-  
rey gdy Mąż umarł w Piemencie, wbiła sobie w głowę, że ją  
ciężarną zostawił, y w tey imaginacyi trwała przez czter-  
naście miesięcy, imaginując sobie że czuła boleści y ruszania  
się dziecięcia w żywocie wostatku cały dzień y noc prze-  
krzyczała, iakoby iuz będąc w czasie porodzenia, y ktoby  
iej przyszedze chciał był dać wiarę, miałby ją był za matkę,  
choćaz żadnego nie powiła dziecięcia. Trzeba tedy ten umysł  
traktować z zaniedbaniem iej imaginacyi, ale łaskawym y  
poważnym, a nie urągającym y pogardzającym. Bydź może że  
się cokolwiek Czart do tego przymieszał, ale ia rozumiem że  
prędzey imagiracyi dopuścił w tym czynić, a nie żeby się miał  
sam prostym swoim poduszczeniem do tego przyłożyć. Podo-  
bieństwo



bieństwo przyteczone po wyłożeniu Tajemnicy Troice S. iest bardzo piękne, ale nie przechodzi rozumu takiego, który w własnych swoich imaginacyach ma upodobanie,  
w Nessyum.

## L I S T      X X I V.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Prowadzi ją do upatrowania samego tylko Boga; y że pokora iest iedynym sposobem do otrzymania daru Modlitwy.*

**C**iak wiele błogosławieństwa Moia Naymilsza Corko wy-leie Bog w serce twoie, a w moie poćiechy! ieżeli postępować będziesz w ćwiczeniu się w doskonałej miłości Boskiej. Duch s zwykł podczas dawać natchnienia swoje po części, w tym co chce cale wykonać, a wokacyę iego zwyczajnie są stałe y gruntowne. Ow Gospodarz Ewangeliczny, mając dwóch synów, rzekł iednemu z nich: synu moy idź robić do winnice moiey, a on odpowiedział; nie uczynię tego. Potym namysliwszy się y przyszedłszy do siebie, poszedł y bardzo dobrze robił. Potym Ociec rzekł drugiemu: synu moy idź robić do winnice moiey: a on rzekłszy, idę zaraz; nic z tego nie uczynił. Ktoryż tedy mowi Chrystus z tych dwóch wypełnił wolę Oycowką: bez wątpienia pierwszy. Nazbyt wielką masz odwagę Moia Naymilsza Corko, abys nie miała doskonale czynić tego co potrzeba, dla miłości tego, który niechce bydz kochany, tylko całkowitą miłością. Postępuyże tak tedy, Moia Naymilsza Corko, duchem do Boga wyniesionym, y który się nie zapatruie tylko na twarz y oczy Oblubieńca niebieskiego, dla czynienia wszystkiego według upodobania iego; a nie powątpiway aby ni emiał wylać na cię łask swoich najsświętszych, dla użyczenia sił rownych odwadze ktorąć inspirował. Święty dar modlitwy iest iuz dla ciebie zgotowany w prawey ręce Zbawiciela, skoro będziesz wolną od siebie samey, to iest od miłości ciała y własney woli swoiey: to iest, gdy będziesz pokorną, wyleie go zaraz w serce twoie. Miey cierpliwość w postępowaniu małym krokiem, poki nie będziesz miała nog mocnych do biegania, abo



abo raczey skrzydeł do latania. Bądź ochotnie na nieiaki ie-  
szcze czas młodą pszczołą, a wkrótce staniesz się doskonałą  
pszczołą. Upokarzay się z miłością przed Bogiem y ludźmi,  
albowiem Bog mowi do uszu poniżonych: Słuchay (mowi do  
Oblubienicy swojej y patrzą; na kół ucha twego, a zapomniy  
ludu twego y domu oycy twego. Tak y syn ukochany upada  
na twarz swoją gdy mowi do Oycy przedwiecznego, y ocze-  
kiwa od niego odpowiedzi. Bog napełni naczynie twoie bal-  
samem swoim, kiedy ie obaczy wyprożnionym od zapachow  
świata tego, y gdy będziesz pokorną, podwyższy cię. Ale nie  
mow Moia Naymilsza Corko, tak iako młodszy syn tego  
człowieka, poydę robić: chyba z stałym pragnieniem wykona-  
nia tego. To prawda zem raz tylko napisał do N. iż iak-  
mużna obiecana a nie dana, mogła byż iakimkolwiek sposo-  
bem przeniesiona z mieysca na ktore była destynowana; na in-  
sze rowney pobożności; ale będąc obiscana y iuż dana, nie  
może byż odmieniona; ponieważ iuż nie przynależy temu  
ktory ią dał, ale wszelkim prawem temu ktory ią wziął, a  
zwłaszcza gdy ią przyjął bez żadney kondycyi, abo z taką,  
którą gotow do skutku przywieść. Zebym miał na ciebie  
się uskarżać, zaprawdę nigdym tego nie uczynił; anim zdania  
mego nie podawał, ktore iest zdaniem wszystkich Teologow.  
Przytym bardzo dobra rzecz iest; iże chcesz iść za nim  
przeciw temu wszystkiemu co świat mowić zechce, iakoż y  
zarowno to ma byż dać abo tam, abo tu, ponieważ Bog Kla-  
sztoru N. iest Bogiem Klasztoru N. y obadwa zarowno przy-  
należą Nayświętszey Pannie y tobie Moia Naymilsza Corko,  
którą poprzysięgam, abyś mię nie ustawała stalecznie kochać  
w Chrystusie iako iestem nieodmiennie cale twoim, y nie prze-  
stać prosić, Nayświętszey Panny, Nayukochańszey Pani Nie-  
ba y ziemi, aby cię kochała y miłą uczyniła Synowi swemu,  
przez ustawiczne inspiracye, ktoreć iednać będzie u Maje-  
statu Boskiego. Twoy nayniższy Ociec y Sługa.

Roku 1620.

Franciszek Bisk. Genewy,

LIST



## L I S T X V.

Do iedney Zakonnice.

*Dać iey rady, iedney Pani zamężney służące, iako może  
mówić o Bogu, pudrować włosy swoje,  
y odprawować modlitwę.*

**O**dpisuję na czternasty list twoy, Moia Naymilsza Corko.  
1. Mow tey ukochaney P. Maryi, która mię tak bardzo ko-  
cha, a ia ią ieszcze bardziey; aby śmieie o Bogu mówiła,  
wszędę kędy to będzie rozumiała bydz pożyteczno, ze wszyst-  
kiego serca się wyrzekając tego wszystkiego, co ci którzy iey  
słuchać będą, mogą myśleć o niey. Iednym słowem iużem iey  
mowił, iż nie czynić, ani mówić nie trzeba, dla pochwały  
ludzkiey; ani też nie zaniechać czynić, y mówić co potrzeba,  
obawiając się pochwały; a to nie iest bydz obłudnym, gdy tak  
dobrze nie czyniemy, iako mowiemy; gdyż o moy Boże! co-  
byśmy poczęli: toćbym musiał milczeć obawiając się abym nie  
był obłudnikiem, albowiem mówiąc o doskonałości, przyszło-  
by do tego, iżbym się miał za doskonałego; nie zaprawdę,  
Moia Naymilsza Corko: nie mam się za doskonałego, mówiąc  
o doskonałości; tak właśnie iako się nie roznmiem bydz Wło-  
chem gdy po włosku mówię, ale rozumiem iż ięzykiem do-  
skonałości mówić umiem, nauczywszy się go od tych z ktore-  
mim konwersował y którzy nim dobrze mówili. 2. Mow iey,  
aby pudrowała włosy swoje, ponieważ intencya iey w tym iest  
prosta, gdyż myśli ktore na to przychodzą, nie są godne uwa-  
gi. Nie trzeba umysłu swojego temi paieczynami uplętywać.  
Włosy duchowne tey osoby, są cieńsze nad włosy iey głowy,  
y dla tego niemi się uplętywa. Nie trzeba bydz tak bardzo  
szperającą y bawić się tak wielą wynalazkow, na ktore Pan-  
nasz względu nie ma. Mow ze iey tedy Moia Naymilsza Cor-  
ko, niech szczerze postępuje, środkiem tych pięknych cnot  
prostoty y pokory, a nie po brzegach tak wielu subtelnych  
dykursow y uwag. Niechay śmieie pudruie głowę swoją, al-  
bowiem y bazanty pudruią piórka swoje, aby się w nich ro-  
bacy



bacy nie maożyły. 3. Niechay nie opuścić kazania, abo iakiego inżego dobrego uczynku, nie śmiejąc mowić, spieszyć się; ale niech to mowi łagodnie y spokojnie. Kiedy siedzi u stołu z inżemi osobami, a niośa Najswiętszy Sakrament niech za nim idzie duchem: kiedy zaś niema nikogo u siebie niech idzie y ciałem, iezeli beż skwapliwości wcześniej dogonić może, a potem spokojnie niech do stołu powroci, gdyż Chrystus Pan niechciał nawet aby mu Marta z skwapliwością służyła. 4. Mowim iey, iż wokażyi gdy tego potrzeba może mowić śmieie y odważnie, aby zatrzymać w swoiey powinności osobę którą ona wie; ale aby ta śmiałość była skutecznieysza, ma być spokojna y od rozumu pochodząca, bez przymieszania pałyi. 5. Bractwo dwunastu, nie może być złe, ponieważ exercycya którego używa, są dobre, ale trzeba aby ta B. M. która tego słowa (podobno) nie rada słucho, aby go w tey okazyi rzec dopuściła; iż podobno to Bractwo nie jest prawdziwe, gdyż nie mając świadectwa żadnego Prałata ani osoby godney wiary, nie możemy być upewnieni, że było postanowione, ponieważ książka która o nim traktuje, nie wspomina żadnego Autora ani świadka, któryby o tym upewniał. Jednak to wszystko co zaszkodzić nie może a może pomoc jest zawsze dobre. 6. Niech postępuje w modlitwie, abo przez punkta, jakośmy mowili, abo według swego zwyczaju; gdyż mnieysza to. Pamiętam dobrze żeśmy iey mowili, żeby tylko sobie punkta przygotowała y uśiłowala na początku medytacyi smakować ie sobie, a iezeli ie sobie smakować będzie, iuz to jest znak, że Bog chce, aby tego sposobu używała przynamniey na terazniejszy czas; iezeli iednak potym uprzejma obecność iego zabawi ią, aby się za nią udała, także y za rozmową, którą miewa z Bogiem, która jest dobrą tym sposobem, iako mi ią wyraża w liście twoim. Ale przecię trzeba także czasem mowić do tey nieogarnionej wielkości, iakoby chcąc aby nasze nic czegoś dokazało. Ponieważ tedy czytasz księgi nasze, niczego więcej niedołożę, tylko abyś postępowała po prostu y szczerze iako małe dziatki częścią odpoczywając na ręku Oycy Niebieskiego, częścią będąc za rękę prowadzona. 7. Co do N. iezeli jest podobieństwo iakie, żeby się tam Klasztor wystawić mógł, toby ią



tu sprowadzić trzeba; gdyż łatwiejsza rzecz będzie odejść  
 ją nazad, jeżeliby mi się mniej zdało aby pierwszy zamyśli  
 swoy do skutku przywiódł. Ale co o sprawę naszą Lugduńską,  
 tę całe na ciężdaie. Co strony Siostry Fawr, ta zawsze konten-  
 ta będzie z tego wszystkiego co uczyniemy, będąc całe Corką  
 naszą y Siostrą, we wszystkim iako sama wiesz. Na to proszę  
 odpisać P. de Bokero, jeżelibym ja sam do niego pisać nie mógł;  
 gdyż w prawdzie jestem bardzo zatrudniony; y dla tegoż na  
 ten raz pisać nie mogę do Xiędza de Seintandre. Jeżeli mu po-  
 każesz kopią tego co piszę do P. de Wisilo, dosyćby na tym  
 było na nieiaki czas Wielce się z tego cieszyć że Xsięgi moje  
 znalazły przystęp w umyśle twoim, który jest tak miły, że  
 rozumiał iż mu dosyć na nich samych ale nie dziw, gdyż też  
 to są księgi od Oycy y ferca tego ktoregoś ty jest ukocha-  
 ną Corką ponieważ tak się Bogu podobało, ktoremu niech na  
 wicki będzie cześć y chwała.

## L I S T XXVI.

Do iedney Wdowy.

*Naucza ją użiwania imaginacyi pod czas modlitwy.*

Cieszę się bardzo z tego, że Xiądz Gálman iednegoż jest  
 zdania zemną, względem lekarstwa na naprzykrzające się  
 pokusy twoie przeciwko wierze. Prawdę mowi, iż dysputować  
 nie trzeba, ale się upokorzyć; ani roztrząsać rozumem, ale  
 wolą odpor dawać. Książka nazwana; Sposób flużenia Bogu,  
 jest bardzo dobra, ale bardzo zamieszana, y trudniejsza niżby  
 dla ciebie potrzeba. Ta zaś która się zowie; Potyczka duchow-  
 na: toż co y ta w sobie zawiera, lecz iasniey y lepszym po-  
 rządkiem. Aby na modlitwie nie zażywać imaginacyi, ani ro-  
 zumu, to jest niepodobna; ale aby ich nie używać tylko dla  
 zbudzenia woli, a wola gdy jest wzbudzona, aby iey więcej uży-  
 wać anizeli imaginacyi y rozumu, to bez wątpienia zachować  
 potrzeba. Nie potrzeba mowi ta Matka, używać imaginacyi  
 do reprezentowania sobie Nayswiętszego człowieczeństwa Zba-  
 wicielowego, lecz tym tylko podobno ktorzy iuz postąpili na  
 gorze doskonałości; ale nam ktorzy jeszcze na dolinach zostają  
 temy, lubo pragnący wstąpić, rozumiem iż przyzwolita rzecz  
 jest



ieft, abyśmy wſzystkich inſzych ſpoſobow zażywali; nawet y imaginacyi. Namotowałem ci jednak w ktorymś piſmie, iż ta imaginacya ma być bardzo proſta, y iakoby ſłużąca tylko miaſto igły, do przewleczenia w unyſł nasz afektow naszych y rezolucyi. Ieſt to goſcintec ubity. Moia Naymiſza Corko, z ktorego zchoǳić ieſzcze nie trzeba, poki dzień więkſzy nie będzie, abyśmy drogę poznać mogli; ale to prawda, że te imaginacye nie mają być uplatane wielą oſobliwości, lecz mają być proſte. Zostaſmy ieſzcze Moia Naymiſzã Corko na nie iaki czas na tych niſkich dolinach, caſuemy ieſzcze trochę nogi Zbawiciela, przywoła on nas gdy mu ſię upodoba, do po-  
całowania uſt iego Przenayſwiętſzych. Nie oddalay ſię ieſzcze od ſpoſobu naszego, aż ſię z ſobą obaczemy. Ieżlibyś rozumiała, Moia Naymiſza Corko, iżbyś mogła z obecności moiey, tyle odnieść pomocy, ſkurku, y poſiłku duchownego, iako mi piſzeſz; y gdybyś tego tak bardzo pragneła; nie byłbym tak nieużyty, abym cię miał aż do przyſzłego roku zatrzymać. Chętnie cię tedy do naypierwſzey czaſu ſpoſobności odkładam; w czym żadney pracy nie mam, procz tey którą ta droga przynieſie; lecz w ſamey rzeczy odbiorę z niey wielkie y zupełne ukontentowanie. Trudność tylko ieſt w tym ta, że czaſu po ſwey woli nie mam, procz oktawy Świąteczney y Bożego Ciała; w którąkolwiek z tych dwóch będziesz chciała przyiachać, zaſtanieſz mię za pomocą Bożą, z ſercem pełnym weſeła y ochoty do uſługi twoiey. W tych rzeczach Moia Naymiſza Corko, w ktorych potrzeby żadney nie maſz, abo przynaymniey w ktorych tey u-  
znać nie mogę: nie potrzeba żebyś ſię tak bardzo na ſłowach moich zaſtanawiała, gdyż niechcę aby cię kępować miały, ale abyś wſzelką wolność miała, do czynienia tego, co być rozumieſz naylepszego. Trzeba mi tylko będzie oznaymić, który ſobie z tych dwóch czaſow obrać zechceſz, albowiem chciaſbym dla tego z prowadzić tu Markę moie; bądź pewna, iż tak ona, iako y ja, z tey podrozney fatygi twoiey wielką odnieſiemy po-  
ciechę. Bog niech będzie zawsze z nami, y niech raczy żyć na wieki w ſercach naszych. Zostaſz z nim. Moia Naymiſz-  
za Corko: Ja ieſtem ten, ktorego on uczynił iedynie twoim.

F. w kwietniu. 1606.

U

LIST,



## L I S T XXVII.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.  
*Nauki względem powinności Marty y Magdaleny;  
 y że to jest wielkie szczęście z Bogiem samym  
 w ośolności rozmawiać.*

**I**Uż to siódmy raz iako od powrotu twego piśzę do ciebie. Moia Naymilsza Corko. A lubo żadney nie opuszczam okazji, iednak ieszcze afekt mój nie jest ukontentowany; tak jest nie-  
 nalycony w pragnieniu oddania Bogu memu powinności którą  
 mam ku tobie. Mowię Bogu Moia Corko, gdyż codziennie po-  
 twierdzonym jest w tey wierze którą mam, że Bog sam tę na-  
 mntę kładzie powinność; dla tego nieporownanym sposobem  
 ią sobie poważam. Onegdayszego dnia y wczora, nadzwyczaj-  
 ną odniosłem poćiechę w domu Świętey Marty, którą widzia-  
 łem tak szczerze pieczołującą około częstowania Pana Jezusa,  
 y według z dania mego, trochę zazdroszczącą ukontentowania  
 Siostry swojey, które miała zostawiać u nog iego. Zaprawdę  
 Moia Nazmilsza Corko, słusznie pragnęła aby iey pomogli  
 służyć tak kochanemu gościowi; ale nie słuszną przyczynę mia-  
 ła, chcieć aby Siostra iey opuściła zabawę swoją dla tego, y  
 tak samego Nayśłodszego zostawiła JEZUSA: albowiem pierś  
 iego w mleko wdzięczności obfitujące, ciężką mu boleść przy-  
 nośliły, potrzeba tedy było dla uleczenia ich przynamniej  
 dziecięcia iednego, do ślania tego Niebieskiego likworu. A  
 wiesz że iakom ie chciałem pogodzić? chciałem żeby Święta Marta  
 nayukochańsza Pani nasza przyszła siedzieć u nog Chrystuso-  
 wych na miejscu siostry swojey, a żeby siostra iey szła gotować  
 ostatek wieczerzy; a tak iako dobre siostry podzieliłyby były  
 między sobą pracę y odpoczynek, y rozumiem żeby się to było  
 Panu podobało. Ale chcieć tak samego zostawić Zbawiciela,  
 widzi mi się iż to była nieśluszną; albowiem nie przyszedł na  
 ten świat aby na puszcy zostawał, ale żeby mieszkał z synami  
 ludzkiemi. Czy nie ućieszysz to są myśli, chcieć tak strofować  
 naszą kochaną Świętą Martę? alęc to z afektu mego ku niey  
 pochodzi,



pochodzi, y rozumiem że to czego na ten czas nie uczyniła, zechce teraz uczynić w osobie Corek swoich. tym sposobem, aby podzieliły godziny swoje, dając część jednę powierzchownym uczynom miłośniernym, a większą część wnętrzney kontemplacyi. Lecz tey konsekwencyi dopiero teraz dochodzę pisząc do ciebie, gdyżem na ten czas o niey nie myślał, nie zastanawiając się tylko na tym, co się działo w tey tajemnicy. Ponieważ serce moje mię przymusza, abym ci wyiawił wszystkie pocięchy, które mi się trafiają (czego żadnemu innszemu stworzeniu uczynić nie mogę powiem ci, iż przez te trzy dni które już przeszły, miałem nieporównaną uciechę, myśleć o szczęściu serca tego, które samo a samo z Bogiem swoim rozmawia, z tą istnością naywyższą, nieogarnioną, y nieskończoną. Tak, albowiem to co serce mówi do Boga, nikt tego nie wie, ieno Bog sam naypierwey a potem ci którym to Bog obiawi. Y czy nie iestże to przedziwny sekret? Widzi mi się, iż to iest to, co Doktorowie Święci mówią, że do odprawowania modlitwy, dobra iest rzecz myśleć sobie, iż nie masz nikogo na świecie, tylko sam Pan Bog, gdyż to bez wątpienia pociąga siły dufne, y aplikacya iest do rozmyślania ich stałsza. Musiałem ci to powiedzieć, Wiedzisz Moia Corko, często muszę mieć z tobą sprawę, dla tego iestem przymuszony teć rzeczy oznajmować tak, iako mi się przytrafiają choć czasem y nie według czasu. Aleć terażnieyszy list mój nie iest respossem, gdyżem dopiero od ciebie dwa listy odebrał, na które odpisałem już dawno. Zostaway z Bogiem Moia Naymilsza Corko: iestem bardzo zatrudniony. Xiążę de Nemur tak mię poprzyślał, zebym mu posłał pogrzebowe kazanie Rodzicielki iego, iż muszę prawie insze całę pisać, gdyż tego ktorem miał nie pamiętam, tylko *grosso modo*. Bez wątpienia cięszkoć mam wielką takimi się rzeczami bawić, gdzie potrzeba światowej próżności przymieszować, do której całę nie mam inklinacyi. Bogu dzięki, jużem też sobie poczał wolnieysze czynić poranki, y iadać o jedney godzinie. Wszyscy tu wasi zdrewi dobrze. Mój Boże! toć Matka moja w wielkim była strachu pod czas tych wielkich grzmotow y błyskawic, o którychem ci oznajmił, gdyż na wielu miejscach około Salezu pi run trzaśł, bez szkodenia iednak żadnemu stworzeniu; ale z tak wielką powodzią y trząskiem, iż podobnego ieszcze



niebyszeli; wszyscy się zbiegli y wtoczyli do kápliczki. Lubo dusza nasza Moia Corko jest czasem w takim razie, niech nawałności powstaia y pioruny w koło bicia, trzeba przecię byđz którego poki filary są całe, obawiać się nie trzeba gdyż tylko będzie strach, ale nie szkoda. Niewiem kędy teraz zostaie Pani Karmoizy, iednak powiadaia że tu ma byđz za tydzien; czego bardzo pragnę; gdyż widzisz iż zawsze się o nowicyat turbuie; ale turbuie się bez turbacyi; gdyż mam mocną nadzieię w Panu naszym, który jest tak dobry, łaskawy, y pełen miłości ku duszom które go kochać pragną. Zostayże z Bogiem Moia Corko, idę teraz do Mszy Świętey. po kio ey napiszę kilka słow do Pana Grafa iezli będę mógł. Zostayże iuż tedy z Bogiem Moia Corko, a z Bogiem mówię całe, y nieskończenie y bez miary; a ze wszystkimi inżemi rzeczami, według upodobania iego. Trzymaymy się dobrze Boga Moia Corko, y Najswiętszey Mátki iego. Amen. Jestem z woli iego iedynie y nieodmiennie całe twoim.

*Franciszek Biskup Genewski. w Auguście 1601.*

## L I S T XXVIII

Do iedney Panny

*Przestrzega ia, iż poturbowanie pod czas modlitwy pochodzi z zbytney skwapliwości w szukaniu rzeczy ukontentowaniu naszemu służących; y o lekarstwie na tę skwapliwość.*

**K**ilka czasow temu, iakom odebrał list twoy, którym mile przyiał; gdyż w nim oczywisty dowod widzę ufności, którą pokładasz w afekcie moim od dawnego czasu tobie oddanym; o czym nie masz bynajmniey powątpiwać: tego tylko załuię, że nie iest sposobny do uczynienia dosyc pragnieniu twemu w tym co wyciągasz po mnie, względem przypadkow któreć się trafiaia pod czas modlitwy; lecz wiem żeś iest na miejscu takim w towarzystwie Osob, kędy w tey okazji na niczym ci zchodzić nie może. Ale że miłość która upodobanie swoje zakłada w komunikacyi, wiedzie cię do pragnienia moiey, swoia mię uprzedziwszy; powiem ci tedy cokolwiek o tym. Potur-

bowa-



bowanie ktore masz na modlitwie, y ktore iest złączone z wielką skwapliwością, chcąc znaleźć obiektum iakie do zatrzymania y ukontentowania umysłu twego, dostateczne iest do przeszkodzenia, abys nie znalazła tego czego szukasz. Sto razy czasem człowiek ręką się dotcnie y okiem rzuci na rzecz iaką, ktorey postrzedz nie może, na ten czas gdy iey z zbytecznym afektem szuka. Z tey próżney y niepotrzebney skwapliwości nie ci inzego nie przyidzie, tylko to iedno zpracowanie umysłu, oziębłość y osłabienie duży twocy. Niewiem iakiego remedium na to zażyć masz; ale rozumiem, iż jeżeli się mozesz uszredz tey skwapliwości, że wiele dokazesz; gdyż naywiększy to iest zdrajca, ktorego pobożność y prawdziwa cnota mieć może. Wrzeczy nas chce zapalić ku dobremu, ale to żeby nas tym bardziey oziębł; nie dopuszcza nam biegać; tylko dla prędzszego się potchnienia. Dla tego szredz się go trzeba we wszystkich okazach; a zwłaszcza w Modlitwie; w czym abyś pomoc iaką miała, pamiętay iż łaski y dobra modlitwy nie są wodami z ziemi, ale z Nieba spadającemi; a zatym wszelkim usłowaniem naszym dostąpić ich nie możemy, lubo w prawdzie trzeba się do nich przygotować z pilnością wielką, ale pokorną y spokojną. Trzeba mieć serce swoje ku Niebu otwarte y oczekiwać tey rosy niebieskiey. Nie zapominać nigdy przyniesić tey uwagi na modlitwę, iż na niey przybliżamy się do Boga y stawamy przed obecnością iego dla dwóch przyczyn. Pierwsza iest, dla oddania Bogu czci y pokłonu, któryśmy mu powinni: a to się uczynić może, lubo do nas mówić nie będzie, ani my do niego, gdyż ta powinność się oddaie przez uznanie, iż on iest Bogiem naszym, a my nikczemnym stworzeniem iego, y przez duchowne poniżenie przed nim oczekiwając rozkazania iego. Iak wiele iest dworzan którzy y sto razy stawiają w obec ości Krolewskiej, nie dla mówienia z nim, ani dla słuchania go, ale tylko aby byli od niego widziani, y tą pilnością swoją oświadczyli iż są sługami iego. A ten sposob stawania przed Bogiem, dla pokazania y wyświadczenia woli naszej ku usłudze iego, iest wielce wspinały, święty, y czysty, a zatym wielce doskonały. Druga przyczyna dla ktorey przychodzimy przed obecność Boską, iest dla mówienia z nim y słuchania go mówiącego do nas przez natchnienie wewnętrzne, a to zwyczajnie czyni się z wielce przyjemną



iemną uciechą, gdyż to jest wielkie szczęście nasze z tak wielkim Panem rozmawiać, który gły nam odpowiada, oraz Balsam y drogic olejki wylewa, które wielką uprzejmością dusze napędzają. Zátym Moia Naymilisza Córko, (ponieważ chcesz abym cię tym zwał imieniem) jedno z tego dwójki tego dobra na modlitwie nigdy cię minąć nie może. Jeżeli do Pana naszego mówić możemy, mówmy, chwálmy go, prosimy go, słuchaymy go. Jeżeli zaś mówić nie możemy, dla tego żeśmy ochrapieli, zostawaymy jednak w pokoju jego, y pokłon mu oddawaymy; obacz y on nas tam, wdzięcznie przyjmie cierpliwość naszą, y udaruie miłosierdzie nasze. Inszą razą ządziwiemy się, kiedy wzięwszy nas za rękę, rozmawiać z nami będzie, y przechadzać się z nami po ulicach ogrodu swego, modlitwy świętey. A choćby tego nig dy nie uczynił, kontentuymy się tym, iż czyniemy dołyć powinności naszej, zostając na usługę jego; y że to jest wielka łaska jego, y szczęście nasze, iż nas cierpi przed obecnością swoją. A tym sposobem nie ślimy się chcąc z nim mówić, ponieważ inży sposób zostawania przy nim nie jest nam mniej pożyteczniejszy, y owszem podobno bardziey, lubo nie jest według smá u naszego. Gły tedy przyjdiesz do Zbawiciela naszego, mów do niego jeżeli możesz. Jeżeli zaś nie możesz, zostaway tak, pokaż mu się tylko, a do inżych rzeczy się nie ubiegay. Otoż zdanie moje: jeżeli jest dobre, niewiem, ale się o to nie turbuie, ponieważ takom powiedział, jesteś na miejscu takim, kędy na wielu lepszych zehodzić ci nie może. Co zaś do tego że się obawiasz aby Rodzic twoy nie przywiódł cię do utracenia chęci, którą masz zostać Karmelitanką, przez długość czasu którą naznaczyć chce do wykonania pragnienia twego, mów do Boga: Panie wszelkie pragnienie moje jest przed tobą, a zátym dopuść mu czynić co chce, a on kierować będzie sercem Rodzicá twego, y nawróci ie kuchwale swojej a pożytkowi twemu, tym czasem tucz to dobre pragnienie twoie, y spraw aby żyło pod popiołem pokory, y rezygnacyi na wolę Bożą. Nie zehodzić bynajmniej na modlitwach matich o które mię prosisz, gdyż zapomnieć cię nie mogę, zw aszczá przy Mszy Świętey. Ufam także w twoiey miłości, iż mię też w swoich nie przepominasz. Bardzo żałuję że nas Pan Pári zostawuie &c.



## L I S T XXIX

Do jedney Pani.

*Pokazuje iey iż największy sekret modlitwy iest, iść za na-  
tchnieniem Boskim w prostocie serca; iż trzeba dobrze  
czynić pobożne akcyę, także y zabawy domowe.*

**P**Rzez tę tak dobrą okazją powiem ci Moia Naymilsza Corko;  
iż Matka nasza prawdę mowi. Iestem niezmiernie, obciążo-  
ny nie tak sprawami, iako przeszkodami; ale przeszkodami od-  
ktorych się uwolnić nie mogę. Iednakbym niechciał wprawdzie  
Moia Naymilsza Corko, abys dla tego miała poniechać pifo-  
wania do mnie ileć się będzie podobało, gdyż odbieranie listow  
twoich wielką mi ulgę przynosi. Tylko trzeba żebyś trochę na  
mnie łaskawa była, nie mając mi za złe kiedy nieco opóźnię z  
responsem; ponieważ mogę cię upewnić, iż to nie będzie tylko  
z potrzeby, gdyż umysł mój wielką pociechę odbiera listownie  
tway nawiedzając. Niemogę niczego odmówić Moia Naymil-  
sza Corko; zaczym te dwa konterfekty będą, ktorych pragniesz.  
O iakobym pragnąć tego miał! żeby zachowany był na duszy  
moiey obraz Oycą naszego Niebieskiego, z zupełnym iego po-  
dobieństwem; dopomóż mi Moia Naymilsza Corko do upro-  
szenia sobie tej łaski, aby był we mnie odnowiony. Sposob mo-  
dlitwy twoiey iest bårdzo dobry, y lepszy ieszcze, niż gdybyś  
się uwagami bawiła; ponieważ uwagi nie służą tylko do wzbu-  
dzenia affektow; tym sposobem, że ieżeli się Bogu upodoba dać  
nam affekty bez żadnych dykursow y konfyderacyi, za wielką to  
nam ma bydź łaskę. Sekret nad wszelkie sekreta pod czas modli-  
twy iest, iść za pociąganiem Boskim w prostocie serca. Czytaj  
proszę abo każ sobie czytać (ieżelić na to oczu nie stanie) fio-  
dmą książkę traktatu o Miłości Bożey, a tam znaydziesz wszy-  
tko cokolwiek ci o modlitwie wiedzieć trzeba. Pamiętam do-  
brze iż dnia iednego na spowiedzi, powiedziałaś mi iako sobie  
na modlitwie postępuiesz, y rzekłem ci, iż dobrze tak było; y  
że chociaż potrzeba mieć punktą gotowe, ieżeli iednak Pan Bog  
cię pociągnie do affektu iakiego, skoro się stawisz w obecności  
iego, nie trzeba zastanawiać się na punkcie, ale się udać za afek-  
tem,



ktem; y im będzie prostszy y spokojniejszy, ty n będzie lepszy, albowiem łączy mocniej ducha naszego do swego obiektu. Ale Moia Naymilsza Corko będąc już raz w tym rezolwowana, nie zastranawiaj się pod czas modlitwy, chcąc wiedzieć co czynisz, y iako się modlisz; gdyż naylepsza modlitwa albo medytacya jest ta, która nas tak w Bogu zatrzymuje, iż nie myślimy o sobie, ani o tym co czyniemy. Krotko mówiąc, trzeba postępować sobie po prostu, szczerze na modlitwie, aby byż przy Bogu, miłować go, y złączyć się z nim. Prawdziwa miłość nie ma wiele sposobow. Zostaway w pokoju Moia Naymilsza Corko, chodź wiernie w drodze na ktorey cię Bog postawił. Stary się światobliwie ukontentować tego, ktorego Bog dał za towarzysza; a iako pszczołka robiąc z pilnością miód świętey pobożności, rob także y wołk zabaw twoich domowych, albowiem jeżeli jest iedno słodkie według smaku Zbawiciela, który tu żyjąc na świecie maśło y miód iadał; drugie także jest na chwałę jego, ponieważ służy dla robienia świec gorzących przykładem dobrym bliźniemu. Bog który cię wziął za rękę, niech cię prowadzi Moia Naymilsza Corko, ktorey serdecznie kocham (bardziej niż oycowską miłością) serce y duszę, którą niech Bog co raz tym bardziej czyni swoją. Amen. Niech żyje JEZUS.

20 Czerwca 1618.

## L I S T XXX.

Do edney Pani.

*Pokorzenie ię iako Bog dając pragnienie doskonałości, daje też w spełnienie onę; y pobudza ją do medytacji.*

**Z**Naki, ktorem uznał w duszy twoiey, szczeręy ufności ku mnie y gorącego afektu ku pobożności, Oycowską serce moje przeciw twemu napełniając miłością. Nuż tedy Moia Naymilsza Corko, zobaczysz iż dobrze czynić będziemy; gdyż ten kochany y słodki Zbawiciel dusz naszych, nie dał nam tego gorącego pragnienia ku służbie swojej, aby nam oraz nie miał dać do tego wszystkich sposobow. Bez wątpienia nie przedłuża godziny wypełnienia światobliwego pragnienia twego, tylko abyć ją uczynił szczęśliwszą, albowiem Moia Naymilsza Corko, to serce miłości pełne Okupiciela naszego, zmierza y to-  
suje



tuie wszystkie przypadki świata tego do dobra dusz, które się zupełnie oddać chcą na służbę Boskiej iego miłości. Przyjdzie tedy ta szczęśliwa godzina ktorey żądasz, w dzień któryta najwyższa opatrność w skrytości miłosierdzia swego naznaczyła, a na ten czas z tyśiącem skrytych pociech otworzysz serce twoie przed dobrocią iego Boską, która skały twoie przemieni w wody, węzła twego w laskę, y wszystkie ciernia serca twego, w róże, a róże woniejące, które juwesełą ducha twego, y mego, wdzięcznością swoją. Gdyż to prawda Moja Corko, iż defekta nasze poki w duszy naszej zostają, są cierniem a będąc wyrzucane przez dobrowolne wyznanie ich, w róże się y zapach przemieniają; albowiem iako złość nasza wciąga ich do serca naszego, tak też dobroć Ducha Świętego, precz je wyrzuci. Ponieważ masz tyle zdrowia, że wstawać możesz na godzinę przed Jutrznią, y odprawować medytacyą, przystaie na to. Jak wielkie szczęście zostawać tam z samym tylko Bogiem, tak iż nikt wiedzieć nie może co się dzieje między Bogiem a sercem, tylko sam Bog, a serce które Go adoruie. Życzę abyś się bawiła rozmyślaniem o żywocie y mecie Zbawiciela. W wieczor między Nieszporem a wieczerną ustąpisz na osobność, na kwadrans abo małe pułgodzinki, lub do Kościoła lub do izdebki twoiej, a tam dla wzniecenia porankowego ognia, lubo poranną biorąc materyą o któryś rozmyślała, abo też wystawiając sobie Jezusa ukrzyżowanego, odprawisz ze dwanaście gorącego y miłości pełnego westchnienia do Oblubieńca twego Niebieskiego, odnawiając zawsze dobre przedsięwzięcie, którym masz być całe iego. Mień serce odważne, Bog cię nie pochybnie powoływa do wielkiej miłości y doskonałości, będzie on wierny z swej strony dopomocci, bądź też ty z swojej strony wierna idź za nim y wspoł z nim pracować. Co ze mnie Moja Corko, bądź pewna że wszystkie afekta me dobru twemu są oddane, y usłudze duszy twoiej, którą niech Bog na zawsze błogosławi wielkimi błogosławieństwami swemi, jestem w nim całe twoim.



## L I S T XXXI.

Do iedney Pani

*Zachęca ją aby nie ustawała w exercycjach nabożeństwa swego, lędc w oschłości y osłabieniu wewnętrznym.*

**N** U Moia Naymilsza Corko, coż tedy chcesz abym ci powiedział na ten powrótędzy twojej, procz tego, iż za powrotem nieprzyjaciela trzeba mężnym sercem rzucić się do zbroi, ażeby mężniey a niż kiedy, potykać się. Nie widzę nic tak bardzo wielkiego w tej kartce. Ale o moy Boże! strzeż się pilno abys oschłości nie utraciła, gdyż dobroć Boska nie dopuszczać przy tym potknięciu upadać dla tego aby cię miała opuścić, ale tylko aby cię upokorzyła, y do tego przywiodła, zebys się tym mocniej trzymała ręki miłosierdzia jego. Bardzo dobrze czynisz według upodobania mego, że nie ustaiesz w exercycjach twoich pod czas oschłości y osłabienia wewnętrznego, którą znowu na cię przypadło; albowiem ponieważ nie chcemy służyć Bogu tylko dla miłości jego samego, y że usługa którą mu oddaemy pod czas oschłości jest mu przyjemniejsza, niż ta, która mu oddaemy w słodkościach optywając, toć y nam ma być tym bardziej przyjemniejsza, przynajmniej w wyższej części woli naszej; a chociaż według smaku naszego y własnej miłości, słodkości y pociechy wewnętrzne są nam miłsze, oschłości jednak według smaku Boskiego y miłości jego są pożyteczniejsze; tak iako potrawy suche lepsze są dla chorujących na puchlinę, niżeli potrawy wilgotne; lubo je zawsze bardziej lubią. Co się tycze doczesnych spraw twoich, ponieważś już usiłowała porządek w nich uczynić, a dokazaćes tego nie mogła, trzeba tedy teraz użyć cierpliwości y rezygnacji, przyjmując ochotnie krzyż, który się dostał; a według okazji które się podadzą wykonay radę którąm ci w tym był dał. Zostaway w pokoju Moia Naymilsza Corko, oświadczay się z tym często Zbawicielowi naszemu, iż chcesz być tym, czym on chce abyś była; y cierpieć to, co on chce abyś cierpiała; zwyciężay! wiernie niecierpliwość



pliwość twoje, ćwicząc się nie tylko w każdey okazyi, ale y procz okazyi w cichosci y łaskawości przeciwko tym, którzy są uprzykrzeński, a Bóg błogosławić będzie zamił twoy. Dobra noc Moia Naymilsza Corko. Niech Bóg iedynie będzie miłością twoią. Jestem w nim, zę wszystkiego serca mego całe twoim.

17. Sierpnia.

# L I S T XXXII.

Do iedrey Pani.

*Iż się dziwować niema oziębłości duchowney, byle dobre iey przedsięwzięcia były zawsze stałe; y co to jest, bydz prawdziwą służebnicą Bożą.*

Oziębłości twoje Moia Naymilsza Corko, bynamniey ci nie mają bydz w podziwieniu, byleś gorąca prawdziwie pragnęła, a dla zimna nie zaniechywała zwyczajnych swoich exercycyi duchownych. Ah Moia Naymilsza Corko, powiedz mi proszę, Nayłodszy JEZUS, czy nie w pośrzed zimna się narodził: a czemuż zostawać nie ma w sercu ozięblym; ale o tym zimnie rzec chcę, o którym widzi mi się w liście swoim mówisz, które nie pochodzi z żadnego osłabienia w przedsięwziętych rezolucyach, ale tylko z niejakiego zmordowania y ociążałości ducha, która nam z ciężkością chodzić dopuszcza po drodze, na którąmy się udali, y z ktorey zeyść nie chcemy poki do portu szczęśliwego nie doydziemy; czyż nie tak jest Moia Naymilsza Corko? Ziadę ieżeli będę mógł na Święto twoje, y dam ci sakrament S. Bierzmowania. Day Boże abym mógł bydz uczestnikiem ducha tego Świętego, który cię nazwał imieniem swoim przy chrzcie świętym, y który go teraz odnowi w tenże dzień, w który go cały Kościół S. wzywa. Powiem ci także w ten dzień cokolwiek z tych słow Boskich, przez które Zbawiciel nasz wszczepiony był w sercach uczniow swoich. Tym czasem żyj całe dla Boga; a dla miłości iego, znoś sama siebie przy wszystkich nędzach swoich. Na koniec bydz dobrą służebnicą Bożą, nie jest to



opływać zawsze w pociechach, słodkościach; byź zawsze bez awersyi, y trudności w dobrym: gdyż taką rzeczą, ani Święta Paula, ani Święta Aniela, ani Święta Katarzyna Seneńska, nie dobrzeby były Bogu służyły. Bydź słuźebnicą Bożą; iest to bydź pełną miłości, przeciwko bliźniemu, mieć w wyższej części rozumu swego nieporuszone postanowienie iść za wolą Boską; mieć iak naygłębszą pokorę y prostotę, dla pokładania ufności swoiey w Bogu, y tyle razy powstać, ile się potchnąć trafi; cierpieć się w nikczemności swoiey, y spokojnie drugich znosić w ich niedoskonałościach. Wiedz zatem dobrze, iakim cię sposobem serce moje kocha, to iest Moia Naymilsza Corko bardziej anizeli wymówić możesz. Niech Bog na wieki będzie naszym wszystkim. Iestem w nim cale twoim.

## L I S T XXXIII.

Do iedney Pani.

*Naucza ją medytacyi, poskromienia w zbytniey swoiey pretkości, y aby była kontenta w stanie swoim.*

**U**Pewniam Moia Naymilsza Corko, iż ten iest naypierwszy czas moy, który ieszcze urywam tyśięcznym zabawom moim, abym mógł obłizernie odpisać ci na to coś do mnie pisała strony ukochaney dusze twoiey, ktorey poprzysięgam cię abys ferdecznie powiedziała to, co serce moje twemu powiedzieć pragnie. O iakoś iest szczęśliwa Moia Naymilsza Corko! żeś się oderwała od świata y próżności iego; zaprawdę iakom mógł to poznać w krotkim czasie gdym cię uważał. Dusza twoia iest stworzona dla Boskiey, a nie ziemskiey miłości. Ofaruyż tedy często wszystkie twoie afekta Bogu, przez odnowienie postanowienia, ktoreś uczyniła, iż niechcesz używać żadnego momentu żywota twego, tylko na usługę świętey miłości Oblubieńca Niebieskiego. Odprawuy z pilnością exercycyum poranne opisanie w książce Drogi do życia pobożnego. A lubo biegłość rozumu twego iednym tylko poyrzeniem w wszystkie poymnie punkta tego nabożeństwa, nie zaniechay iednak zastanawiać się



na nich tyle czasu, ileby go potrzeba do odmawiania dwa razy Pater noster; a potym mow ustnie z pięć albo z sześć słow adora-  
cyi: a zatym odmowisz Pater y Credo. 3. Nagotujesz sobie do  
modlitwy tajemnicę żywota albo śmierci Pana naszego, o ktorey  
chcesz rozmyślać. Jeżeli się tak Bogu upodoba; ale jeżeli będąc  
na modlitwie czuiesz serce twoje do obecności Ulubionego two-  
go przyłączone, dalej nie postępuj, ale się na tey zastanow obe-  
cności. Jeżeli zaś przeciwnym sposobem nie czuiesz się do tey  
obecności bydl przywiązaną. lubo w niey zostajesz, powoli roz-  
myślać będziesz punkta ktoreś sobie przygotowała. 4. Codzien-  
nie odprawować będziesz medytacyą; chyba że gwałtowna iaka  
zabawa do tego będzie przeszkodą, ponieważ iakoś mi sama po-  
wiedziała. gdy w niey nie ustatujesz, znaczny czuiesz postęp w  
zebraniu wnetrznym; ktorego pozbywasz, gdy ją opuszczasz.  
5. Ale żeby tę zabawę tak pożyteczną stosować do chyżości y  
nieporównaney prętkości umysłu twego, dosyć na tym będzie,  
abyś na niey codziennie małe tylko puł godziny albo kwadrans  
trawiła, albowiem dosyć tego, (przy westchnieniu serdecznym m,  
rekoltekcyi wnetrney w obecności Pańskiej, y aktach strze-  
listych, ktore się co godzina przez dzień odprawują) do za-  
trzymania serca twego włączeniu y zjednoczeniu z Boskim ie-  
go obiektem. Nawet ta medytacya odprawować się może pod  
czas Mszy Świętej dla wolniejszego czasu. 6. Jeżeli zaś od-  
prawując medytacyą, albo się zastanawiając w obecności Pań-  
skiej, uczułaś ciężkość y boleść głowy, trzebaby trochę  
icy umniejszyć, nie aplikując rozumu, ale tylko serce sa-  
mo y wolą, przez affekta y słowa wnetrzne; co mowię od-  
powiadając na to, coś do mnie pisała, iż zrazu wystawiając  
sobie obecność Pańską bardzo rozumem narabiała, co potym  
ciężkość przynosiło. 7. Jeżeli przystąpią łzy to ie wylewać  
będziesz; ale ieżliby to miało być często y zbytnią rzewli-  
wością, wynieśiesz umysł twój ieżli móżra, do spokojniejszego  
smakowania tajemnic w wyższej części duszy twojej, nie-  
przymuszając jednak, ani tłumiacz wdychania, łkania, y łez,  
ale odrywając od tego szczęśliwą rozrywką serce twoje, po-  
woli ie wzbijając do czystey miłości ulubionego, przez słod-  
kie westchnienia. O jakos jest przyjemny Ulubiory mój! o  
jako wszelka dobroć przechodził! serce moje nadewszystko cie  
kocha



kocha; y tym podobne iakieć Bog poda do serca. . Aże mi mowisz żeś mało co odprawowała medytacyi w domu u siebie, dla tego iż rozum twój jest tak żywy y ruchawy, że się zatrzymać nie może, mówię tedy, że go przedę zatrzymać potrzeba, y powoli go ośłabić, aby uczynki swoje sprawował z wolna y spokojnie według okazyi. A nie rozumiey aby łagodność y spokojność przeszkodą była prętkości uczynku, y owszem iścześniey go do skutku przywodzi. A to się tym sposobem czynić może; na przykład potrzebuiesz iść według miżerney kondycyi żywota tego, trzeba tedy, żebyś do stołu spokojnie uśiadła, y poty siedziała, poki słusznie nie poślisz ciała twego. Chceszli się położyć, rozbierayże się spokojnie: maszli wstać, wstańże spokojnie, bez hałasu y przynagłania tych któreś służą; a tak oszukiway naturę twoję, przywodząc ją do świętey skromności y pomiarowania, albowiem tym które są pieśzonego y leniwego przyrodzenia, mowilibyśmy: spieszcie się, dość czas jest drogi; ale tobie Moia Naymilsza Corko, mowiemy, nie spiesz się tak bardzo, albowiem pokoy, cichość y łaskawość ducha, jest nieoszacowana; a czas jest pożyteczniey używany, kiedy go spokojnie zażywamy.

9. Przykazuję Moia Naymilsza Corko, y usilnie przykazuję, abys służyła wiernie woli y opatrności Boskiej, względem dawney pokusy twoiey, poddając się w pokorze y szczerości upodobaniu niebieskiemu, za którego rządzaniem jesteś w tym stanie w którym zostałeś. Trzeba żeby każdy zostawał w łodce swoiey, dla przeyscia z żywota tego do drugiego: ażeby zostawał w niej mile y ochotnie; bo lubo czasem nie ręką Boską, ale ludzką, do niej byliśmy w prowadzeniu, iednak będąc już tam, Bog chce abyśmy w niej zostawali a zatym trzeba przebywać w niej spokojnie y ochotnie. O iak wiele jest osób w stanie duchownym! którzy się do niego udali złą intencyą, y przymuszeni będąc od krewnych; a iednak z potrzeby czynią cnotę, y z miłością zostali tam, kędy nie weszli tylko z przymuszienia. Inakszym sposobem, w czołby się obrócili? tam gdzie jest mniej woli naszej, znajduje się więcej poddania naszego woli niebieskiej. Niechże tedy Naymilsza Corka Moia, stosując się do woli Boskiej, mowi często w sercu swoim: Więć Oycze Przedwieczny chcę tak zostawać, ponieważ



waż tobie się upodobało, abym tak zostawała. A zatym Moia Naymilsza Córko, poprzyślegam cię, abys była wierna w poddaństwie temu wszystkiemu, co należy do stanu w którym zostajesz. Dla czego potrzeba żebyś czasem w okazyach mianowała osoby; które wiesz, imieniem, do których masz awersyą; a kiedy do naysprzedniejszych z nich mówić będziesz, abys przekładając sprawę swoją, słow respekt wyświadczaących używała. Ten Punkt jest tak potrzebny do doskonałości duszy twojej, iżbym go rad własną krwią moją napisał. W czymże chcemy miłość naszą wyświadczyć temu, który tak wiele dla nas cierpiął; jeżeli nie w tych nienawiściach, trudnościach y przeciwnościach. Trzeba włożyć rozum nasz między ciernie trudności, y dopuścić, aby serce nasze przebite było włócznią przeciwności; pić żółć y połykać ccet? Jednym słowem iść pociun, ponieważ Bog tego chce. W ostatku Moia Naymilsza Córko, ponieważś przedtym chowała y piastowała tę pokusę w sercu twoim, trzeba abys teraz ze wszystkiego serca twego sprzyiała temu na wolą Boską przystaniu. Jeżeliby się w tym iaka znaczna trafiła trudność, z winy tej osoby pochodząca, nie wzruszaj jednak niczego, aż wprzód porzawszy na wieczność, ugruntuiesz serce twoje w indyferencyi, y zaciągniesz rady iakiego godnego Sługi Bożego, jeżeliby tego tak gwałtowna była potrzeba; nawet y mojej, ponieważ jestem Oycem twoim, jeżeli czas tego pozwoli; gdyż nieprzyjaciel widząc nas zwycięzcami tej pokusy przez poddanie się upodocaniu Boskiemu, wynaydować będzie różne sposoby do poturbowania nas. 10. Na koniec niechay święta y Boska pokora żyje y panuje wszędy y we wszystkim. Suknie niech będą proste, ale według przystoyności y przyzwoite kondycyi naszej, tym sposobem aby nie odrażały, ale zachęcały młode Panie do naśladowania nas. Słowa nasze proste, ludzkie, a jednak łaskawe. Nasze gesta y konwersacye, ani nazbyt ściśle y przymuszone, ani też nazbyt bezpieczne. Twarz naszą chędogą y umyta. Jednym słowem niechay we wszystkich rzeczach wydaie się w nas uprzejmość y skromność iako przyzwolta jest Corce Boskiej.



## L I S T XXXIV.

Do iedney Pani

*Pobudza ją do tego, aby się zawsze gotowała do medytacji; y do czytania Ksiąg duchownych*

**M**Oia Naymilsza Siostro. Bardzo się dziwię, że tak mało listów moich odbierasz, Widzi mi się iż żadnego od ciebie nie przyjmuję, abym nań odpisać nie miał. Aleć niech Bog pochwalon będzie. Bardzom żałował zguby która cię potkała w domu twoim, którego y ja jestem. Synem, przynajmniey afektem. Ah! nieboga Pani Ziakob musi być bardzo żałośna po synu swoim, Oycu, y Mężu; wielkie mam nad nią politowanie, y proszę Boga aby iey tym wszystkim być raczył. Jużem pisał do Rodzicielki twoiey, a teraz do tey to Siostry pisać będę; ale niewiem ieżeli to z iey poćiechą będzie, gdyż słow wysmienitych nie umiem, a do tego y razu ieszcze do niey nie pisałszy, ani z nią o pobożności nie mowiwszy, w podziwieniu iey będzie pisanie moje; lecz że będąc z kąd iest, rozumiem że wszystko mi e przyjmie. Nie poiadę do Saleń, iednak chcę w to potrafić, abyśmy się w przyszłym roku wszyscy z sobą obaczyli; nie życze przecię aby się to głosić miało. Nie turbuy się strony modlitwy twoiey, którą powiadasz bez słow odprawujesz, gdyż iest dobra, byleć dobre skutki w sercu zostawowała. Nie śil się d mowienia z tą Boską miłością; dosyć ten mowi, który się przypatruie, y sam się stawia aby był widziany Idź tą drogą na którą cię Duch S. poćiąga, lubo iednak niechcę abyś poniechać miała przygotowania do medytacyi, ktoregoś na początku używała; albowiem toś powinna czynić z swojey strony, y fama z siebie inszą drogą udawać się nie masz, ale gdy chce do tego mieć będziesz, a Bog cię poćiągnie, idź z nim wesoł. Trzeba z naszej strony odprawować przygotowanie stosujące się do możliwości naszej; kiedy zaś Bog do czego wyższego nas mieć będzie, iemu samemu żato niech będzie chwała. Możesz z pozytkiem czytać Księgi Matki Teresy y S. Katarzyny Seneńskiej y Sposob flu-

zenia



## LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA II.

168

ślużenia Bogu Zebranie doskonałości chrześcijańskiej; Perłę Ewangeliczną; ale nie udaway się skwapliwie do wykonania tego wszystkiego co w nich pięknego znaydziesz; lecz powoli postępuj wzdychając do tych pięknych nauk, z podziwieniem, z lekka się im przypatruj, przypominając sobie, iż nie potrzebna jest aby ieden człowiek z ięś miał bankiet cały, który był dla wielu nagotowany. Jeżeliś znalazł miod, iedź go ileć potrzeba, mowi Mędrzec. Spóśeb, Doskonałość, Perła, są to Książki bardzo do wyrozumienia trudne, y ktore samemi gor wierzchołkami prowadzą; nie trzeba się długo nad niemi bawić. Czytaj y powtarzaj Potyczkę duchowną, gdyż to ma być twoja kochana książka; jest łatwa do wyrozumienia y do wykonania. Moia Naymilsza Córko spowiadać się przed dobrymi Spowiednikami, bynajmniey nie powatpiwaj, bo kiedyby mocy do słuchania cię nie mieli, tedyby cię zaraz odeśłali; a tak nie potrzebna rzecz jest te spowiedzi generalne, o których mi piszesz w parafiy odprawować; dożyć na tym oddać swoją powinność na Wielkanoc, spowiadać się, albo przynajmniey komunikując. Mieszkać na wsi, przy Kapłanie, który się trafi, możesz się spowiadać. Nie obciążaj się skrępułami, ani też zbytęcznym pragnieniem; postępuj powoli, a odważnie. Bog niech będzie na zawsze sercem naszym Moia Naymilsza Siostró, a ja jestem w nim Twoim nayniższym Bratem y sługą.

## L I S T XXXV.

Do iedney Wdowy.

*Jako trzeba uczynki y afekty nasze ofiarować Najswiętszej Pannie Maryi.*

Jeżcze y teraz na prętkę piszę do ciebie Moia Naymilsza Córko, którą serdecznie y nieporównanie kocham w Bogu. Czytałem obadwa listy twoje, y w obudwu widzę wielkie pragnienie do oddalenia się od świata, dla spokojności twoiey: rozumiem iż y ja nie mnieysze mam; ale czekać trzeba, aż Bog będzie tego chciał. Mowię iż czekać trzeba spokojnie y z miłością, to jest, iż trzeba kochać to oczekiwanie, ponieważ go Bog chce



choć, Wiem dobrze że masz imię Ioanna, y że myśliś sobie, że cie przez tę całą oktawę polecam Nychwalebnieyszemu Przesłanowu Chryśtusowemu, a to prawda iest. Onegdayszego dnia (to iest w Sobotę) odprawując medytacyą, o wielkości Miłości którą Nayswiętszą Panna ma ku nam, między inżemi rzeczami przyszło mi na myśl, co iest napisano o Bali, słudze Racheli, iż na łonie Pani twoiey działki swe na świat wyda-  
wała: a te iuż nie iey były, ale Racheli Pani iey; y widziało mi się, że gdybyśmy kładli z słuźną ufnością serca y afekty nasze na łono Nayswiętszey Panny Pani naszej, iżby iuż nie nasze, ale iey były; co mi wielką poćiechę przyniosło. A za-  
tym począłem iey polecać nie tylko działki serca mego, ale też serca dziełek moich. Pomyśl sobie Moia Naymilsza Corko, ie-  
żliś iest z tej liczby, y w którymem ciężrdzie posadził? O moy Boże! miałem iakąś gorącą uprzejmość, sadzać cię na tym łonie, y mówić do Nayswiętszey Pani naszej; Oto Corka twoia, ktorey  
serce caleć iest poświęcone; wypowiedzieć nie mogę co serce  
moie mówiło, gdyż iako wiesz, serca mówią iakimśi ięzykiem  
skrytym, ktorego nikt wyrozumieć nie może, tylko one same:  
przyszło mi na myśl abym ci to powiedział, dla tegom to uczy-  
nił. Przeszłych dni szczęśliwą drogę do Tononu odprawiłem,  
dla odzyskania osob duchownych ktorzy z rozpusty do Lutrow  
się udali. Ah iak straszny ich był upadek! wielką miałem po-  
ćiechę widzieć ich powracających do Kościoła Świętego, z  
wielkim gwałtem, który sobie w tym czynili; byli to Zakon-  
nicy, młodość ich, próżna chwala; y ciało w te ich przepaść  
wrzuciło przeciw własnemu sumnieniu. Ieden z nich między  
inżymi opowiadając mi upadek swoy, do politowania mię  
przywiódł, y do tym większego wesela, widząc go statecznie  
powracającego. O Boże! iak wielką łaskę odebrałem, iżę będąc  
tak długi czas, (w tak młodym wieku) między heretykami  
(lubom tak nędzny) y tak często temisz powabami pociągany,  
a iednak serce moie nigdy nawet poglądać niechciało na te nie-  
szczęśliwe obiekta. Niech będzie błogosławiona dobrotliwa  
ręka Boga moiego, która mię mocno trzymała w zamknięciu  
swoim. Zostaway z Bogiem Moia Naymilsza Corko Bądźmy  
Bożemi cale y na wieki. W tych dniach wiele Mszy za cię od-  
prawił. O Boże Moia Naymilsza Corko iako to serce iest two-  
ie,



ie, ponieważ Bóg tego chciał y chce; na wieki niech imię jego  
będzie błogosławione Amen.

25. Junij 1608.

# L I S T    X X X V I

Do Teyże.

*O poświęcaniu serc naszych Bogu.*

**O** Behodźmiemy dnia dziśieyzego Moia Naymilsza Corko po-  
święcenie Kościoła naszego. Między rozrywką nabożeń-  
stwa piszę do ciebie, mając w krotce powrócić do Ołtarza, kę-  
dy chcę z osobliwym afektem oddać dzięki Nayłłodszemu Zba-  
wicielowi naszemu, za poświęcenie serc y ciał naszych, któreś-  
my mu za osobliwym miłosierdziem jego oddali, przez śluby  
nasze. O iak będziem szczęśliwemi Moia Naymilsza Corko!  
jeżeli Kościoły nasze nie będą zgwałcone. Niech w nich na za-  
wsze Duch S. przemieszkiwa, y nie dopuszcza aby nieuczciwość  
iaka miała bydź w nich popełnioną, niech będą domami mo-  
dlitwy y proźby, w którychby ofiary chwały, umartwienia;  
y miłości ofiarowane były. O Moia Corko iak serce moje  
pełne jest życzliwości przeciwko temu! W Niedzielę miałem  
kazanie o Reżanctu; albowiem od dawnego czasu jestem w tym  
Bractwie, y prawie wszytka ta wioska; a że chciałem dać do  
rozumienia ludowi memu, dla czego paćierki nazywają koronką,  
miałem przytoczyć słowa Pawła Świętego, w których ucze-  
niów swoich nazywa koroną swoją; Zostaycie tak naymilsi  
moi. O Moia Corko nayukochańsza, y naypożądańsza, zos-  
tawiłem cię w szpitalu de Bon, pełną pragnienia, miłować, czcić,  
służyć y adorować wolą Borską; spuszczaiąc twoię we wszy-  
stkich rzeczach, tak małych iako y wielkich, na litościwą jego  
wolą; zostawiłem cię z Zbawicielem naszym na ten czas do  
serca twego przyietym, a to między tegoż Pana ubogiemi. Moy  
Boże! Moia Naymilsza y szczegulnie ułochana Corko, tym spo-  
sobem jesteś weselem moim, y koroną moją; zostayże tedy tak  
naymilsza moia: zostaway sercem y Duchem z Zbawicielem  
naszym; zostaway w poddaństwie cale na wolą jego; zostaway  
afektem między ubogiemi jego. A ponieważ wola jego jest ta,  
abyś



abyś jeszcze służyła y rządziła rodziną twoją, z stawą w pokoju, przy wierności którąś powinna tej najsświętsz y woli. Jestem ten, którego Pan nasz, chce mieć całe twoim, y osobliwie twoim

w Nefyum 8 Octobry 1608.

## L I S T XXXVII.

Do teyże.

*Zarliwość y pokora Autora, poleca ją do służenia  
dobrze Bogu, lubo Przy oschłości.*

O Boże; Moia Naymilsza Corko, iako mi wielką Listy twoie przynoszą poćiechę, y wyrażają serce twego ufność, którą masz ku mnie. a to z taką prawdą, iż wierzyć muszę że to od Boga samego pochodzi. Widziałem w tych dniach straszne gory, wszystkie okryte lodem grubym na dzieśień abo dwanaście kopiy. Obywatele poblizszych dolin powiadali mi, iż pastuch jeden chcąc dogonić krowki swojej, wpadł w rozpadlinę jedną tych lodow, y tam od mrozu umarł. O Boże! (mówiłem sobie) czy podobnaż aby chęć pastuszką tego w szukaniu krowy swojej tak była gorąca, że iey te lody dziębić nie mogły: a czemuż ja takem jest leniwy w szukaniu owieczek moich? za prawdę serce moje się tym zmiękczyło, y lodowatym będąc, nieako się roztopiło. Dziwnem rzeczy na tych tam miejscach widział. Doliny, pełne były domow, a gory okryte precz lodem aż do dna. Podłe wdowki, ubodzy wieśniaczkowie, iako niskie doliny są obfitujące; a Biskupi tak wyfoko wyniesieni w Kościele Bożym, zmarzłemi zostają. Ah! czy nie znaydziesz się tak gorące słońce, ktoreby lod serce moje przenikający rozpuściło. Pod ten także czas przyniesiono mi zebranie żywora y śmierci jedną y świątobliwej wieśniaczki Dyecezyi moiej, która umarła w miesiącu Czerwcu. Cożbyś była chciała abym był na to pomyślił? Pośleć kopią jego kiedykolwiek; gdyż prawdę mówiąc znaydnie się coś dobrego w tej krótkiej historyi tej zamczey Białoygłowy, która z łaski swojej, była jedną z moich wielkich przyjaciółek, y często mię Bogu polecała. Idę od Mszy S. kędym prosid za tobą Zbawiciela naszego. Moia Naymilsza



milsza Córko; alem wprowadzić nie śmiał go całę prosić o wybawienie twoie; albowiem jeśli mu się podoba odrzec ofiarę, która mu ma być oddana, to i mnie nie przynależy pragnąć aby tego nie uczynił; lecz poprzyśiągłem go y poprzyśięgam, przez to tak cięzkie opuszczenie, z którego trwawym się potem podić, y na Krzyżu wołać: Boże mój! czemuś mię opuścić, aby cię zawżę ręką swoją trzymał, iako do tych czas czynił, lubo nie wiesz z której cię strory trzymam, abo przynamniey nie czuiesz. Zaprawdę dobra rzecz abys tylko na Ukrzyżowanego Zbawiciela zapatrowała się, y oświadczała mu mił sę twoię y całkowitą rezygnacyą, lubo cichłą y suchą, taką iaką jest, nie bawiąc się uważaniem y examinowaniem cięzkości twoiey; nawet dla tego, abys mi ją wypowiedzieć mogła. Wostatku jesteśmy całę Bożemi bez uszczerbku, bez rozdzielenia, bez żadney excepcyi, y inżey pretenzyi, krom szczęścia które mamy przynależeć iemu. Gdyby się znalazło w sercu naszym iako na włossek ieden afektu, któryby nie był iego, y od niego, o Boże! na tychmiasz by my go wyrwali. Zostaymyż tedy w pokoiu, y rowmy z wielkiem miłośnikiem krzyża: A zatym niech mi się nikt nie naprzykrza, gdyż noszę w sercu moim rany JEZUSA moiego. Tak, Moia Naymilsza Córko, gdybyśmy wiedzieli o naymnieszey odrobinie serca naszego, któraby krzyżem Zbawicielaznaczona nie była, y momentu iednegobyśmy iey nie chowali. A na coż tak się turbować? Duszo moja ufay w Bogu; czemuś iest smętna, y czego się trwożysz? ponieważ Bog iest Bogiem moim, a serce moje, iest sercem całę iego. Tak, Moia Naymilsza Córko, modl się za tego, który bez przestanku życzyć tysiąc błogosławieństw, y błogosławieństwa nad błogosławieństwami, to iest świętey y doskonałey miłości Boskiey.

*Franciszek Biskup Genewyjski*

## L I S T XXXVIII.

Do iedney P. ni

*Naucza ją używać prz. gotowania do medytacyi, y do-  
staniele o posłegowania w stanie swoim.*

**M**oia Naymilsza Córko. Ufność którą masz do mnie; zawżę  
mi



mi pościęgę przynosi: żałuję jednak że iey listownie korespon-  
dować nie mogę iakobym sobie życzył. Ale Zbawiciel nasz kto-  
ry cie kocha, nadgradza to ratunkiem, który tam znayduiesz.  
Zyczyłbym abyś w modlitwie ieszcze ni szego trzymała się  
stopnia, gotując ducha twego przez czytanie y przysposobienie  
punktów, inszey jednak nie używając imaginacyi, procz tey,  
ktora iest potrzebna do zebrania ducha. Wiem dobrze o tym,  
że gdy szczęśliwym trafunkiem znaydujemy Boga, dobra rzecz  
iest zabawić się na przypatrowaniu się iemu, y w nim się zaſta-  
nowić: ale Moia Naymilſza Corko, rozumieć że go tak zawſze  
znaydziemy trafunkiem y bez przygotowania, nie zda mi się  
aby to była rzecz dobra dla nas, ktorzy ieszcze iesteśmy nowi-  
cyuszami, y ktorzy potrzebuemy bardziey uważać cnoty Ukrzy-  
żowanego, iednę po drugiey, aniżeli się im ſpolnie dziwować.  
Ieżeli zaś po tey wſzystkiey aplikacyi ducha naszego do tego  
pokornego przygotowania, Bog nam jednak nie daie pościęg y  
ſłodkości, potrzeba w cierpliwoſci suchego chleba pożywać,  
y oddawać powinność naszą bez teraźniejszey nagrody. Bar-  
dzom iest ucieſzony ſłyszac że się ſpowiadaſz przed Oycem  
Ziantil, znam go dobrze, że dobrej ſławy iego wiemiako iest  
dobrym y pilnym ſługą Bożym. Dobra rzecz iest abyś nie usta-  
wała ſpowiadać się przed nim, y przyimować zdrowe rady  
ktoreć dawać będzie, według okazyi potrzeby twoiey. Nie  
chciałbym abyś miała Corkę twoię do częſtey komuniy appli-  
kować poki nie będzie umiała rozeznac co to iest częſta ko-  
munia? Iest różność rozeznac komunię od inſzego uczeſtnictwa;  
a rozeznac częſtą komunię od rzadkiey komuniy Ieżeli ta  
młoda duſza rozeznawa dobrze, iż do częſtey komuniy trzeba  
wielkiey czyſtoſci y gorącoſci ducha, y że iey pragnie y pilną  
iest do nabycia iey, na ten czas przyſtaie na to aby częſto  
przyſtępowała; to iest co dwie niedzieli: ale ieżeli inszey chęci  
nie ma, tylko iako do famey komuniy, a nie do umartwienia  
niedokonałoſci młodoſci ſwoiey, rozumieć że doſyć będzie po-  
zwolić iey co tydzień się ſpowiadać, a co mieſiąc komunikować.  
Moia Naymilſza Corko, widzi mi się że komunია iest wielkim  
ſpoſobem do doſtapienia doſkonałoſci, ale trzeba ią przyimować  
z pragnieniem y pilnoſcią wyrzucenia z ſerca ſwego wſzyſkie-  
go co się nie podoba temu, ktorego tam wprowadzić chcemy.

Nie



Nie uślaway zwyciężać samey siebie w tych małych a codziennych przeciwnościach które czuiesz, niechay wszystkie pragnienia twoie ku temu się ściągają, a wiedz że Bog teraz niczego więcej nad to po tobie nie chce. Nie baw się tedy niczym innym; nie poświęcaj pragnienia twoiego na cudzym ogrodzie, dobrze tylko swoy uprawy. Nie pragnij nie być tym czym jesteś, ale pragnij dobrze być tym czym jesteś; zabawiaj na tym myśli twoie, abys w tym doskonałą była, y abys nosiła krzyże, lub małe, lub wielkie, któreć się trafią; a wierzay mi, iż to jest wielkie słowo, a mało zrozumiane w prowadzeniu duchownym. Każdy kocha według smaku swego, a mało jest tych którzyby kochali według powinności swojej, y smaku Bożkiego. Na coż się przyda wystawiać pałace w Hiszpanii, ponieważ nam trzeba mieszkać we Francyi? jest to stara nauka moja; wiem że ją dobrze rozumiesz; powiedz mi tylko proszę, jeżeli ją wykonywałeś. Rozporządź Moja Naymilsza Corko ex recyze twoie, a przynich uważay dobrze inklinacje głowy twoiej. Zarzuty sobie z tego głupiego poduszczenia, którym nieprzyjaciel wystawiać świat, iakobys miała do niego powrócić; śmiej się mówić z niego, iako z głupstwa iednego; inszey odpowiedzi na te pokusy nie trzeba, prócz tej Zbawiciela naszego: Idź precz szatanie, nie będziesz kuśił Pana Boga twego. Moja Naymilsza Corko jesteśmy na drodze Świętych, postępujemy śmieie przeciw wszelkim trudnościom, które się znajdują. Widzi mi się żeś dosyć uczynił temu czegoś żądała ode mnie, który nie mam większego pragnienia, tylko służyć ci w tym wiernie. Życzyłem sobie widzieć cię, ale nie słuźna była, abym miał być tego chcieć: Bog może iaki inszy do tego sposób lepszy obmyślić, o co go proszę, jeżeli to jest z chwałą jego, dla ktorey wszystkiego chcieć mamy. Niechay na zawsze żyje y króluię w duszach naszych. Jestem dla tego Moja Naymilsza Corko, y Siostró twąim sługą y bratem nayniższym y cale oddanym.

*Franciszek Biskup Genewyjski*

LIST



L I S T XXXIX

Do jedney Pani

*Napomina ją, aby była posłuszna Spowiednikowi swemu, który iey Komunii zakaz i; y co ma tym czasie czynić.*

**M**asz teraz już mieć respons moy na list, którym odebrał przez N. a oto teraz odpisuje na ten, coś do mnie pisała czternastego Stycznia. Dobrześ uczyniła żeś oddała posłuszeństwo Spowiednikowi twemu, któryć odiał pociechę częstego komunikowania, lubo na próbę to uczyniwszy, lubo też dla tego, żeś się nie poprawiła z twojej niecierpliwości. Ja zaś rozumiem iż to uczyniła dla obudwu tych przyczyn, y że powinnaś trwać w tej pokucie pokić rozkaże ponieważ że wżech miar wierzyć możesz, iż nic nie czyni bez słusznej uwagi. Jeżeli posłuszna będziesz z pokorą, jedna komunja będzie w samej rzeczy pożyteczniejsza, aniżeli dwie albo trzy inaczej odprawione; gdyż nie nam tak potrawy zdrowszey nie czyni iako kiedy iey z apetytem przywamy y po spracowaniu; to tedy zatrzymanie większy apetyt przyniesie, y praca ktorey użyjesz w umartwieniu niecierpliwości twojej umocni żołądek twoy duchowny. Tym czasem upokarzaj się spokojnie, y często wyprawuy akty miłości, przeciwne własnej nieczemności twojej. Zostaway na nieiaki czas iako Chananeyska niewiasta: Tak zaiste Panie, nie jestem godna pożywać chleba Synom zgotowanego jestem w prawdzie iako jedno szczenie, która obmowiłkiem kłam bez przyczyny bliźniego mego słowami niecierpliwości moiej; ale jeżeli psi nie iedzą chleba całego, przynamniej odrobiny ktore spadają z Pańskiego stołu; tak y ja o moy najsłodszy Panie! proszę cię, jeżeli nie o Przenajświętsze Ciało twoje, tedy przynamniej o błogosławieństwo, ktore zlewa na tych, którzy do niego z miłością przystępują. Ta jest zabawa duchowna, ktorey Moja Najmilsza Corko zażywać możesz w te dni w ktorebys Komunikować miała, a nie będziesz. Pragnienie ktore masz być całe Bożą, nie jest oszukiwające, ale wyciąga po tobie tego, abys się bawiła trochę ćwiczeniem się w chacie, y żebyś miała osobliwe staranie do



do nabyćia tych, na których, ci bardziej schodzi. Czytay Poty-  
czkę duchowną y ofobliwie się zastanawiaj na naukach, któreś  
daie, bo są bardzo przyzwoite. Chęć do modlitwy iest bardzo  
dobra ale w niej upodobania swego nie trzeba tak zakładać,  
aby dla niej pilności się przykładać nie miało do nabyćia cnot  
y umartwienia passyi. Proszę zawsze Boga za szczęśliwe po-  
wodzenie ukochanych Cerek twoich. Ponieważes się udała do  
modlitwy z pomocą Matki Karmelitanki, dosyć na tym: zale-  
cam się iey modlitwom, y twoim; y iestem bez końca, cale y do-  
skonale twoim. Niech żyie JEZUS. Amen.

*Franciszek Biskup Genew:*

11. Februarij 1612.

# L I S T XL.

Do iedney Panny.

*Iż Bog Hłogostawi posłuszeństwo, które się oddacie  
Spowiednikowi.*

**W**Idzisz dobrze Moia Naymilsza Corko, iako posłuszeństwo  
iest przyjemne? z niechęcią miałaś się do niego, á toś do-  
stąpiła pozwolenia obficie zbierać mannę niebieską. Niechże  
tedy tak będzie, y Bog ci tej szczęśliwości niech użyczyć ra-  
czy, abyś zawsze kiedy posłuszną będziesz, co raz tym bardziej  
z Zbawicielem naszym ziednoczona zostawała. Dobrześ tedy  
bardzo uczyniła, żeś Spowiednika twego usłuchała. Spowiednik  
zaś twoy dobrze uczynił, żeć posłuszeństwo naznaczył w rzeczy  
tak przyjemney. Nigdy nie będę takim, abym ci miał odjąć  
chleb powszedni, poki będziesz posłuszną; y owszem Moia Nay-  
milsza Corko mówięć, abyś zawsze śmieie komunikowała, kie-  
dyć tego ci przed ktorými się spowiadasz, pozwolą procz zwyczą-  
nych komunij ktorem ci naznaczył. Kiedym ci napisał abyś kiedy  
niekiedy oddawała rachunek dawnemu Spowiednikowi twemu,  
nie rozumiałem przez to, abyś miała nadzwyczajne odprawo-  
wać spowiedzi; gdyż dosyć na tym abyś ich raz tylko od roku  
do roku odprawowała; alem rzec chciał, abyś mu się prezento-  
wała, na oświadczenie, iż nie ustaiesz w poddaństwie przeciwko  
niemu; a to częścią dla upokorzenia twego, częścią dla pociechy



iego. Cieszę się z tego że masz ufnosć do Matki tainieczney; albowiem rozumiem żeć to będzie pożyteczno. Jest to Matka która jest całe Corką moją, y ia wielką do niey mam ufnosć; gdyby nie ta, cześćieybym do niey pisał, ale względem tego łatwiey się uwalniam. Toż y z tobą uczynię do ktorey teraz piszę za okazyą; bardzom rad że mi się trafiła. *Moy Boże! Moia Naymilsza Corko, iako miłość niebieska jest miła, nawet gdy się znajduje tu na ziemi w pośrzed między śmiertelności naszej: odległość mieysca, ani żadna rzecz na świecie odiać iey uprzejmości nie może; a tak widzi mi się, że jest zawsze z fercey tey ukochaney Matki; y że ferca naszej spólnie się z sobą rozmawiają y tak nie są tylko iednym fercem, które ze wszystkiey siły swojej chce kochać Boga, a siebie nie kochać ty ko w Bogu y dla Boga. Nayswiętsza Panna, Pani y Xieni nasza, niech będzie zawsze Matką y Dyrektorką naszą. Przestaię pisać do ciebie, lubo przeciw inklinacyi moiey, dla uważania iako umarła od miłości, y iako jest miłością swoją ukoronowana w niebie, ażebym o tym dnia iutrzeyszego mówił do ludu miasta tego, który tego oczekiwą. Bog, niech na zawsze będzie miłością naszą.*

*Eranciszek Biskup Genewski.*

[14. Augusta 1618.

## L I S T X L I.

Do iedney znaczney Osoby.

*Pobudza go, aby co miesiąc komunikował.*

**P**rzy zmordowaniu y słabości, którą mi choroba po sobie zostawiła, napisałem memoryał, ktoregoś sobie zyczył ode mnie, y chciałem ieszcze dołożyć zebranie krotkie iego, abyć wygodnieysze było do noszenia przy sobie, y zażywania go przy spowiedziach; gdyż wielki, w schowaniu będzie od przygody w trudnościach, y dla objaśnienia tego, co nie dość wyraźnie zebraniu krotszym znajdować się będzie. Wszystko po prostu pisano, bez słow wysmienitych; gdyż rzecz sama tego wszystkiego nie potrzebuie; ponieważ prostota za ozdobę iey służy, iako też y Bogu który tego jest Autorem. Obaczysz w tym piśmie znaki choroby moiey, albowiem kiedybym się był nad tym bawił przy

zdroz



z zdrowiu będąc, bez wątpienia przyłożyłbym był większego starania, aby go było uczynić godniejszym przyjęcia twego, Nie podobna mi było nawet samemu tego pisać, ale ci co pisali, żadnego poznania nie mają, na jaki użytek to ma być obrocono. Niech będzie Bog na wieki błogosławiony za dobroć swoją, którą duszy twojej wyświadcza, tak mocno ją natchnieniem swoim pociągając do poświęcenia ostatka żywota twego śmiertelnego, na usługę wiecznego żywota, który nie innego nie jest, jedno Bóstwo samo, ile wywyższy ducha naszego chwałą y szczęśliwością swoją; żywot który sam tylko prawdziwym jest żywotem, y dla którego jedynie na tym świecie żyć mamy, ponieważ wszelki żywot, który się do żywota wiecznego nie ściąga, przedy się śmiercią anizeli żywotem nazwać może. Ale jeżeli Bog tak miłe podał natchnienie swoje do pragnienia wiecznej chwały, obowiązał cię też oraz do przyjęcia z pokorą, y wykonania z pilnością tej inspiracyi, pod karaniem utracenia tej łaski y chwały; o której utracie słyszeć albo wspomnieć, tylko serce się strachem napełnia, im mniej kto ma w sobie odwagi. Dla tego w prostocie duszy mojej poprzyślegam cię abys z pilnością zachował to, co masz, żebyś korony twojej nie utracił. Nie omylnie powołany jesteś do nabożeństwa męskiego, odważnego, mężnego y nieporuszonego, abys był zwierciadłem wielu, na wyświadczenie prawdy miłości niebieskiej, jeżeliś nim był kiedy proznej miłości ziemskiej; godne zaprawdę powetowanie przeszłych występku. Obacz proszę iak wiele sobie pozwalam, y iako to imię Oycze którymś mię nazwać raczył, anosi mię; przeniknęło bowiem serce, y afekty moje poddały się prawu tej miłości, którą znaczy, y jest największa, najrzeczwiejsza, y najpotężniejsza ze wszystkich miłości; za którą idąc upraszać cię powtornie muszę, abys z pilnością wykonywał exercycye które naznaczam w rozdziale 10. 11. 12. y 13. wtorej części Księgi Drogi do życia pobożnego na rano y wieczor, dla rekolekcyi duchownej, y podnoszenia serca ku Bogu. Dobroć umysłu twego, szlachetna odwaga, którą cię Bog udarował, wielce do tego dopomoga; co tym łatwiej przyjdzie, kiedy innego czasu na to nie potrzeba, krom umkniętych momentów od różnych innych spraw. Szоста część godziny, nawet y mniej dosyć będzie na poranek, y tyleż na wieczor. O



gdybyś mógł mile ukochaną duszę swoją oszukiwać! a miasto tego coś postanowił przez rok ieden, co miesiąc komunikować, ale rok ze dwanaście miesięcy złożony; aby dwanaście skonczywszy miesiąc, przyłożyłeś do niego trzynasty, potem czternasty, a zatym piętnasty, y tak co miesiąc postępować; iak wielkieby to szczęście było sercu twemu, które im częściejby przyjmowało Zbawiciela swego, tym doskonałejby się w niego przemieniło; a tegoby się bezpiecznie dokazać mogło, bez wielkiego ogłosu, bez naruszenia spraw, y bez wszelakiey ludzkiej obmowy. Experyencyą samą doświadczyłem od dwudziestu pięciu lat iako służyć duszom, iaką moc ma ten Sakrament, do umocnienia serca w dobrym, uwolnienia od złego y pocieszenia: krótko mówiąc Ubośtwienia go na tym świecie, byle tylko przystępowano do niego z wiarą, czystością, y nabożeństwem przyzwitym. Ale dosyć już tego; Influencya niebieska, Anioł Stroj twoy, y wspaniałość twoja, nadgrodzą, czego nieudolność moja przełożyć ci nie dopuści. Zatym proszę Zbawiciela naszego, aby cię uczynił obfitującym w łaskach swoich, y jestem bez końca Twoim nayniższym y naywierniejszym Sługą.

Franciszek Biskup Genewski

w Nessyum 24. Augusta, 1613.

## L I S T XLII.

Do iedney Wdowy.

*Opowiada iey, iż może zażywać rady inszych Osob  
Duchownych, krom zwyczajnego Oycy swego  
Duchownego.*

**T**En drugi list służyć może do ukontentowania Oycy tego, ktoremu go życzyysz pokazać; wielem rzeczy w nim napisał dla odciążenia okazji wszelkiemu podeyrzeniu, ktoreby mieć mógł, iż był umyślnie napisany; com iednak uczynił ze wszelką prawdą y szczerością, tak, iakom zawsze czynić powinien; ale nie z taką wolnością z iaką ten piszę, w którym chcę aby serce z sercem mówiło. Przypadam do zdania tych, którzyć chcieli skrupuła żądać, powiadać iż potrzebną rzecz iest nie mieć tylko iedne-



jednego Oycę Duchownego, którego zwierchność, mą wziędy  
 y we wszytkim przewyższać własną wolą, nawet y rady wszy-  
 tkich infzych osob ofobliwych; ale to bynamnię nie przeszkad-  
 zą spólnemu spółkowaniu y komunikacyi duchowney, y uży-  
 wania rady infzych. Wprzód trochę aniżeli odebrał list twoy,  
 wieczoru jednego dla nieiakię duszy moiey po dziennych  
 pracach ochłodzenia, wziętem w rękę Książkę, która traktuje  
 o s. Matce Teresie, kędym znalazł iż ofobliwym ślubem obo-  
 wiązała się, oddawać posłuszeństwo Oycu Gracyanowi Zako-  
 nu swiego, y czynić przez cały żywot swoy wszystko, co iey  
 rozkaże, byle nie było przeciwko Bogu y posłuszeństwu Przełoż-  
 onych zwyczajnych Kościoła Świętego y własnego Zakonu.  
 O, ocz tego nie zaniechywała mieć zawsze iakię ofobliwego  
 y wielkiego konfidenta, z którym poufale rozmawiała, y ktore-  
 go zdania y rady z pilnością wykonywała we wszytkim, co nie  
 było przeciwko ślubowanemu posłuszeństwu, a to iey wielce  
 było pomocno, iako sama świadczy na wielu mieyscach pisma  
 swego. Wczym wiążysz, iż jedność z Oycem duchownym, nie-  
 przeszkadza ufności y komunikacyi z infzym, byle przyobiecane  
 posłuszeństwo przewyższało, y statecznie pierwsze mieysce  
 trzymało. Zastanow się na tym proszę, a bynamnię się nie  
 turbuy w którym rzędzie dać mi masz mieysce; gdyż to wszy-  
 tko nie jest tylko jedną pokusą y próżną subtelnością. Coż  
 ci potym? wiedzieć ieżeli mię możesz mieć za Oycą swego du-  
 chownego, albo nie; byleś wiedziała iaka jest dusza moja prze-  
 ciwko tobie, y bylem ja wiedział iaką jest twoja ku mnie.  
 Wiem że masz zupełną y doskonałą ufność w afekcie moim  
 cym nie wątpię, y wielką złą odnozę pociechę. Wiedz też  
 ty, proszę, y wierz temu pewnie, iż mam wielką y nadzw-  
 yczajną chęć służyć duszy twoiey ze wszytkich sił moich. Wy-  
 powiedzieć ci nie mogę, iaki y iak wielki jest ten afekt, który  
 mam ku duchowney ufności twoiey; otoć to tylko rzekę, iż  
 rozumiem, że od Boga pochodzi; a dla tego pilnie go paść bę-  
 dę, y widzę że codziennie rośnie, y znacznie się pomnaża we  
 mnie. Gdyby mi się godziło, wieceybyś ci ieszcze y ze wszel-  
 ką prawdą powiedział, ale muszę na tym przestać. Dostyć te-  
 raz iasnie widzisz Moja Naymilsza Córko, iakim sposobem  
 użyć mię możesz, y iak wielką ufność możesz mieć do mnie;



doświadcz afektu mego, zażył tego wszystkiego czego mi Bog  
użyty dla usługi duszy twojej, gdyż jestem całe twaim; a nie  
myśl już więcej na jaki stopień y godność wynieść mię masz.  
Bog dał mię tobie, miew mię w nim za swego, y zow mię iakoć  
się będzie podobało, nie mi to, nie wadzi. Ieszcze y to rzekę  
dla zagrozenia drogi wszelkiej trudności, ktoraby się w sercu  
twoim wznowić mogła. Nie rozumiałem nigdy, aby między  
nami był związek iaki, któryby oblig iaki za sobą pościagał  
oproc szczerę y prawdziwą miłości Chrześciańskiej; ktorej  
związek, iest nazwany przez Pawła Świętego, związkiem do-  
skonalsci. Iakoż wprowadźcie takim iest, gdyż iest nierozer-  
wany y żadney odmianie nie podlegający. Wszystkie insze  
związki są doczesne, nawet samych ślubow posłuszeństwa, gdyż  
ich rozrywa śmierć y wiele inszych okazy; ale związek miło-  
ści z czasem się pomnaża, y przez trwałość nowych sił naby-  
wa. Iestem wolny od cięcia śmierci, ktorej kosa kości wszy-  
stko, krom miłości. Miłość iest mocna iako śmierć y tward-  
sza nad piekło, mowi salomon. Otoż Moia Naymilsza Siostró  
(pozwoł mi abym cię tym nazywał imieniem ktorego Aposto-  
łowie y pierwsi Chrześcianie używali, dla wyrażenia serdec-  
zney miłości, którą spólnie między sobą mieli) otoż związek  
nasz, otoż łańcuchy nasze, które im nas bardziey ściśkać y kre-  
pować będą, tym nam większą wolność dadzą. Moc ich nie  
iest, iedno uprzejmością; a niewola, tylko słodkością; nie nał  
nie powolniejszygo, nie nał nie mocniejszygo. Miew mię  
tedy za ściśle z sobą złączonego, nie chćiey nic więcej wie-  
dzieć nał to, iż ten związek nie iest żadnemu inszemu związko-  
wi przeciwny, lub ślubowanemu, lub małżeńskiemu; a za tym  
względem tego, zostaway w zupełnym uspokoieniu. Bądź po-  
słuszną pierwszemu wódtowi twemu, z miłością y wolnością  
synowską; mnie zaś używaj bezpiecznie, z poufala miłością.  
Odpowiadam na drugi punkt listu twego. Obawiałaś się nieiako  
nie szczerosci, mówiąc, żeś mi Otworzyła sumnienie swoje, y żeś  
mię o niektóre rady prosiła, wielką z tego pociechę odnoszę,  
widząc że się brzydzisz wszelkimi wykrętami y dwoistością,  
gdyż nie masz prawie grzechu żadnego, któryby duchowi tak  
wymował piekności, iako ten. Lecz w tym żadney dwoistości  
nie było; ponieważ, ieslibys była defekt iaki popełniła, wzglę-  
dem



dem skrupułu któryś miała, twarząc mi serce swoje, y pro-  
sząc mię o instrukcyę, także to potym dostatecznie zładziła,  
iż nie potrzeba było już więcej tego przed nikim wspominać;  
jednak chwałę szczerość twoją, y cieszę się żeś to powiedziała  
iako też y ostatni. Lubo statecznie masz trwać przy tym com  
ci powiedział, iż to co się mówi pod sekretem spowiedzi, jest  
tak święte że potym żadną miarą wspominać tego nie trzeba  
y któżkolwiekby cię słytał, ieżeli is mowiła to coś mowiła przy  
sakramencie Spowiedzi Świętey, możesz mu bezpiecznie, y za-  
dneym się dwoistości nie obawiając odpowiedzieć, że nie; a w  
tym żadney nie masz trudności. Ale niech będzie Bog błogo-  
ślawiony; wole żebyś w szczerości miarę przebierała, a niżeli  
żeby nań schodzić miało. Jednak y powtórę mówię, trzy-  
maj się tego statecznie, y miej za rzecz nie powiedzianą y całę  
zamilczaną, tę która jest ukryta zaślona sakramentalną. Przy-  
tym nie miej żadnego skrupułu, gdyż mówiąc to, nie zerzeszys  
łás; lubo w samey rzeczy, lepiejbyś była uczyniła, kiedyby-  
to była zataiła: a to względem uczciwości przynależytey sa-  
kramentowi spowiedzi, która ma być tak wielką: iż wyszedo-  
szy z tamtąd wzmianki żadney czynić nie trzeba, o tym ci  
się mowiło. Pamiętam dobrze iż mówiąc o tym zeminą, naj-  
pierwszy raz, namieniłaś mi, iż może bydz, że będę miał to  
szczęście widzieć cię około miesiąca Września, co mi będzie  
nieporównaną pociechą: iako także widzieć się z Panią Brular,  
y z Panią de Wilar; gdybym to zapewne wiedział, starałbym się  
ile można iak najwolniejszy czas odłożyć na usługę waszą  
y osobliwie prosić będę Boga, abym wam wszystkim mógł  
bydź tyle pożytecznym, ilem jest przychylny. Więcej niż  
dwunasty raz biorę pióro w rękę, dla pisania do ciebie tych  
dwóch kart, y zda się że nieprzyjaciel różne mi rozryw-  
ki y sprawy wynayduje, aby mi w tym przeszkodził.  
Obszerność pisania tego, chcey sobie na dobre tłumaczyć, gdy-  
żem iey użył dla odjęcia ile można okazyi, wszystkim trud-  
nościom y skrupułom, które zwyczajnie łatwo się rodzą w u-  
myśle pici waszey, strzeż się ich prosię, y bądź odważna, gdy  
na cię tęskliwość iaka, lub wewnętrzna, lub powierzchowna  
przypadnie. Weś w ręce obiedwie rezolucye twoje, y iakoby  
dwa budynki twoiego filary: a iako matka zachowując dziatki  
swoje



swoie od niebezpieczeństwa, uciekay się z nimi do ran Zbawiciela, prosząc go aby ich strzegł y ciebie z niemi wespół, a tam w tych ranach Przenajświętszych oczekiway pok i burza nie przeminie; będziesz miała wiele przeciwności y przykrości, albowiem bole y ciężkości rodzenia duchownego nie są mnieysze od cielesnego; sprobowałaś tak iednych iako y drugich. Iam sobie częstokroć w trudnościach swoich serca dodawał słowami Najśłodszego Zbawiciela, który mowi: Niewiasta kiedy rodzi smutek ma, lecz gdy porodzi dzieciątko, już nie pamięta uciśnienia: dla radości iż się człowiek na świat narodził. Rozumiem że y tobie wielką pociechę przyniosą, ieżeli ich często uważać y powtarzać będziesz. Dufce nasze rodzić mają nie z siebie, ale w samych sobie; iedno dziecko najmilsze, nayprzyjemniejsze y najpiękniejsze, iakiego kto pragnąć może, to iest dobrotliwego JEZUSA, ktorego wydać y porodzić mamy w nas samych. Tego ty teraz nosisz w żywocie duszy twoiey, Moja Najmilsza Siostro, za co niech będzie błogosławiony Bóg, który iest Syna tego Oycem. Mowię to, gdyż znam dobrze dobre pragnienia twoie; ale odwagi wielkiej potrzeba, albowiem wiele trzeba w przod ucierpieć: dziecina też tego godna, aby wiele dla niej cierpiano y dla doświadczenia godności macierzyństwa Jego. Nazbyt długo bawię cię pisaniem moim, dla tego przestać, prosząc tey dzieciny niebieskiej, aby cię uczyniła godną łask swoich, y dała nam umrzeć dla siebie, abo przynamniej w sobie. Proś go proszę za mnie. którym iest wielce mizerny y obciążony mną samym y inszymi; który ciężar iest nieznosny ieżeli ten, który mię już ze wszystkimi grzechami memi na krzyż wzniosł, do Nieba mię ieszcze podnieść nie będzie raczył. Wostatku nigdy nie odprawuję Mszy S. bez ciebie y tego wszystkiego co się ciebie tycze, y nigdy bez ciebie nie komunikuę. Na koniec iestem, twoim. tak iako sobie życzyć możesz. Strzeż się skwapliwości; melankolii y skrupułow. Nie chciałaś dla żadney rzeczy na świecie obrazić Boga toć dosyc tego do życia w wesołości. Matka moja iest flugą twoją y wszystkie iey działki: dziękując uniżenie za życzliwość którą iey wyświadczasz. Mój Brat uznaję się być ci wielce obowiązany za to, iż go nie przepominasz, wzajemnieć to oddać ustawiczną o tobie pamięć.



## LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA II.

184

pamięcią przy Miży S nie masz go tu teraz gdy piśzę do ciebie. Zyczę sobie wiedzieć imiona, y lata dzieć, twoich, gdyż ich mam za swoje według Boga. Nie śmiem przynaglać Pań (które mi mianujesz) do tey drogi, bo mi to nie iest rzecz przyzwoita, pragnę iednak tego, y cieszę się przy tey nadziei. Twoy fluga nayniższy y cale oddany w Chryśtusie.

Franciszek Biskup Genew.

w dzień S. Iana 1604.

## L I S T XLIII.

Do teyże.

*Naucza ię, iako sobie ma postępować z Dyrektorem swoim duchowym.*

**Z** Nie porównaną pociechą odebrałem list twoy 30. Maia piśany. Wszystkie części iego są wielce przyjemne; nie zapomnienie mię w modlitwach twoich, gdyż to wyświadcza miłość twoię: pamięć która na myśl przywodzi kazania, którem przez ten post miał; bo lubo z moiey strony nic się nie znajdowało tylko niedoskonałość, iednak że to było słowo Boże, na które wspomnienie, nie może być tylko wielce pożyteczno. Pragnienie które masz doskonałości, gdyż to iest fundament do dostąpienia iey; Co wszystko wielką mi pociechę przynosi, iako też y to co mi piśiesz, iż Wielebnemu Oycu którego Bog dał za dyrektora, podobało się to, żeś pod czas bytności moiey w Dyonie mówiła ze mną o duszy swoiey, y że nie ma za złe, abys do mnie piśowała. Wszakem ci y ia (ieżeli pamiętać możesz) też powiedział kiedyś mi oświadczyła, że się go obawiasz urazić, biorąc odemnie rady, którem ci dawał na wewnętrzne ciężkości, które cię turbowały pod czas modlitwy, gdyżem ci rzekł żeś w tym żadney winy popełnić nie mogła, ponieważ ból ci dekuczał, a lekarza twego duchownego nie było: y że to nie było odmienienie Dyrektora, gdyżbyś była nie mogła tego uczynić bez znaczney szkody swoiey ale to tylko było ulżyć sobie, oczekiwając na niego. Także przestrogi moje nie ściągaly się tylko do choroby która cię na ten czas trapiła, y która prętkiego na on

Z

ze



że czas potrzebowała lekarstwa; a za tym bynajmniej nie przeszkadzały dyrekcyi powszechney pierwszego Dyrektora twego. Co zaś względem skrupułu któryś miała, żeś mię prosiła o radę w sposobie życia, powiedziałem ci, żeś y w tym bynajmniej nie wykroczyła przeciwko prawu poddaństwa, które dusze oddawać powinny Oycom swoim Duchownym, ponieważ rady moje niczym więcej nie były tylko iednym piśmem duchownym, którego używanie zawsze miało być miarkowane rozsądkiem zwyczajnego Dyrektora twego, któremu przytomność własnego oka, większe w rzeczach duchownych oświecenia, y lepsze poznanie sposobności twojej, większych dodadzą sposobow, do lepszego rozporządzenia, niżeli ja uczynić mogę, będąc tym, czym jestem; a do tego że też rady którem ci dać umyślił, miały być takie, któreby w niczym nie były przeciwnie radom Oyca Dyrektora. Ale gdyś mi mianowała osobę jego, przypomniy sobie proszę iżem ci ze wszelką poufałością rzekł, że mię dobrze zna, y tę miłość wyświadczył, że mi przyjaźń swoją przyobiecał; y zem był pewien, że za złe mieć nie będzie, żeś się zemną znośiła, takem go sobie miał za iednego z przyjaciół moich. Widzisz tedy Moia Najmilsza Córko, zem to wszystko dobrze rozłożył, długiego czasu y konfideracyi do tego nie zażywszy. Cieszę się tedy z tego, żeś uznała iako rzecz iest prawdziwa. iż ci którzy są zgodni w intencyi służenia Bogu, nie są prawie nigdy oddaleni od siebie afektem y zdaniem. Chwałę nieskończonym sposobem pobożny respekt, który oddaiesz Dyrektorowi twemu, y upominam abyś w nim pilnie y statecznie trwała; ale trzeba przecię abym ci jeszcze słowa rzekł, Ten respekt bez wątpienia powinien cię zatrzymywać pod S. dyrekcyą pod którą się szczęśliwie poddała; ale cię w niewolę wprawiać nie ma, ani zatłumiać słuszney wolności, której udziela Duch Boski tym, których ma w swej possessyi; gdyż bez wątpienia przyimowanie przestrogi y nauki innych, y uciekanie się do nich w niebytności Dyrektora, nie iest bynajmniej rzecz przeciwna temu poszanowaniu, byle tylko Dyrektor y zwierchność jego pierwsze miejsce miała. Niech będzie Bog błogosławiony. Chciałem ci przypomnieć wszystko com ci ustnie mówił, y dołożyć com myślał pisząc to, a zebym ci raz na zawsze wyraził zdanie moje względem tego skrupułu,



pułu y śmiem to sobie obiecować, iż jeżeli przełożysz go Dyrektorowi twemu naypierwszy raz iak go obaczysz, tak się do zdania mego stosować będzie w tej okazyi iako y w pierwszey, ale na dyskretyą twoię zdaie, mowić z nim otym albo nie? proszę tylko abyś go pozdrowiła imieniem moim upewniając go o moiey usłudze. Przez długi czas wielcem go sobie poważał, ięszcże go nie widziawszy; obaczywszy go, przymnożyło się afektu mego przeciwko niemu a postrzegłszy pożytek wielki, który uczynił w Dyonie (gdyż nie iesteś fama) ofiarowałem mu tyle serca y usługi moiey, ile iey sobie życzyć może po mnie; kocham ciebie w nim, a iego w tobie, oboie zaś w JEZUSIE Chrystusie. Xiądz Arcybiskup Rodzony twoy, napisał do mnie list, ale tak zbytecznie napełniony wyświadczeniem łaski swojej, iż pod nim nędza moja upadać musi. Wybaczyć trzeba ludzkości iego! y wrodzoney dobroci: ale się tylko przed tobą uskarżam, bo mię to w niebezpieczeństwo próżności podaje. A przytym ponieważ Ociec twoy Dyrektor pozwalać pisać czasem do mnie, czyni to proszę z dobrego serca, luboć to z roztargnieniem twoim będzie; gdyż uczynisz uczynek, miłosierny: albowiem iestem na miejscu takim, y w takiej zabawie, która mię godnym politowania czyni, a wielką pociechę odnoszę przy naćisku wielu przykrych y trudnych spraw, odbierać wiadomość o podobnych tobie; iest to iako iedną roślą sercu memu. Wyświadczam długością listu tego, iako iest umysłowi memu przyjemna konwersacya z twoim. Niech nam Bog użyczy łaski, abyśmy żyć y umierać mogli w miłości iego, y dla miłości iego, jeżeli mu się tak podoba. Niech Boskie będzie serce y dusza twoja. Jestem twoim nayniższym y nayżyczliwszym Sługą.

Franciszek Biskup Genewski.

14. Junij 1604.

## L I S T XLIV.

Do iedney Pani

*Iż trzeba wczesnie przypuszczać dzieci do komunii S. y iaki pożytek odnieść się może z choroby bladości.*

**N**ie spodzieway się abym miał teraz do ciebie pisać obszernie.

Z<sub>2</sub>



nie y do woli: bo lubo przez Rodzonego mego, iednak nie mam wiele czasu, y niewiem iezeli przez Dyona poiedzie, wiem to iednak iż pewnie list moy odeśle. Bez wątpienia Moia Naymilsza Corko nie trzeba tey Wielkonocny Uroczystości odprawić bez przyśposobienia syna twoiego do komunii S. o moy Boże iuzci to iest doktor w rozumie. Widzi mi się że to iest błąd ieden, tak wielkie dobro odkładać w tym wieku, w którym dzieci więcej rozśadku mają w 10. roku, aniżeliśmy my mieli w 15. Wprawdzie życzyłbym był sobie pierwszą mu dać komunię, boby mu to było okazyą do wspomniania na mnie, y do kochania mię przez cały żywot swoy; ale iakożkolwiek, temu to nic nie wadzi. Odebrałem obraz S. Matki Terezy, z ktorego wielce się cieszę, y bardzo zań dziękuję. Bardzo mi rad! słysząc iż ta Panna w pokoju zostaje z Panem Siewryerem; pisałem do niey przez Pana de Mioro (odpisując na list iey, w którym mię prosiła o radę) aby uczynił to, co wierzę że wykonała od punktu do punktu. Y tak Moia Naymilsza Corko niech będzie Bog pochwalony; byle dusza nasza urumieniona była rumieńcem miłości, mniey o to dbać mamy że iesteśmy bledzi. Iest to choroba przyzwolta do umartwienia, zmyślowy sentymentow; gdyż nie zostawia: żadnego porażenia ktoregoby nie osłabiła, procz serdecznego, ktore zwyczajnie pobudza y częstszym czyni. Spraw abyć była pożyteczna do postępku twego duchownego, przez rzetelne wyrzeczenie się smaku y uprzejmości którą odeymie, nie tylko według ciała, ale też według ducha. Dobrze czynisz iż wykonywasz nauki moje, gdyż są według woli Boskiej. Iezeli ta choroba większą w nich trudność czyni, tym więcej zyszczesz przez wykonanie onych. Zyczyłem sobie posłać ci wiele książek, ale P. Drukarz nie dotrzymał mi słowa w przyśłaniu ich, obawiam się abyś ich tam przedzecznie miała a niżeli iatu. Posyłam ci iednak tę, ktoreyem u iedney Pani pożyczyl abyś iezeli można nay pierwszą odemnie miała. Trzeba będzie inszych według tey poprawić, gdyżem ją wszędzie ilem mógł poprawił. Bog niech będzie na wieki miłością naszą. Moia Naymilsza Corko, a bądź pewna że iest w nim osoblifszym sposobem cale twoim. Niech żyje JEZUS. Nie powiadać proszę, że ci tę książkę posłał, az będę mógł więcej ich posłać.

Franciszek Biskup Genew.



## L I S T XLV.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*O Zaczności Cnoty Religij.*

**T**Rzeba tedy tak uczynić, Moia Naymilsza Corko: napisać do Oyca, abo matki obizernie, a do drugiego zaś tylko karteczkę. Pokusa do śmiechu pobudzająca w Kościele; y pod czas Oficjum, iest zła, lubo się nie zda byż tylko lekkomyślnością; gdyż po miłości, Cnota Religij iest nayzacnięysza; albowiem iako pierwszą oddaie Zbawicielowi naszemu miłość która mu przynależy, według możności naszej; tak też Religia oddaie mu część y uczciwość powinna, a zatym defekta które się przeciwko niey popełniaią są wielce złe. Prawda że w tym nie widzę wielkiego grzechu; ponieważ to iest przeciwko woli; iednakże nie trzeba tego opuszczać, bez iakiey pokuty. Gdy nieprzyjaciół nie może przywieść dusze do iednego, usiłuje ją przywieść do drugiego; y niedba byle tylko czas upłynął, duch się rozsypał, y ktokolwiek się zgorzylł. Ale proszę Naymilszą Corko serca mego; nie trwoż tych dusz, gdyż z iednego zbytku, do drugiego by się udały, a toby źle było. Nie powiadam ci ieszcze zdania mego strony tego coś do mnie pisała, bo to dzisiaj Swieto Narodzenia Pańskiego, w który dzień Anieli przychodzą szukać Nieba na ziemi, kędy w prawdzie z stąpiło do malenkiej szopy Betleemskiej; w ktorey przez te wszystkie dni znaydować cię będę Moia Naymilsza Corko, ze wszystkimi Siostrami naszymi, które tam bez wątpienia, iako mądre pszczołki o koło Króla swego rezydencyą swoię odprawować będą. Te które się głębiej upokorzą bliżey mu się przypatrzą, gdyż tam iest pograżony w naygłębszym dniu pokory S. ale pokory odważney, poufałey, y stateczney. Niech to nayslodsze Dzieciątko będzie na zawsze żywotem serca twego. Moia Naymilsza Corko, które nieporównanym sposobem kocham, y które zawsze iest przytomne memu, tak się Bogu podoba, aby afekt moy umocniony był, przez to rozłączenie od dobra powierzonego.

*Franciszek Biskup Genewyjski.*

27. Decembris 1715.

LIST



## L I S T XLVI.

Do iedney Zakonnice.

*Naucza ją modlitwy.*

**M**oia Naymilsza y prawdziwie ukochana Corko; y Siostro. Trzeba zaprawdę wyrwać tę duszę z niebezpieczeństwa, gdyż ten pieńczony sposób życia, miejscu na którym została, jest tak niebezpieczny, iż to cudem jest iednym, gdy się kto z niego wyrwie. Ah Moia Corko słuszną masz przyczynę dziwować się, iako to być może, żeby stworzenie chciało Boga obrazić? albowiem przechodzi to wszelkie podziwienie: ale jednak znayduie się to, iako się codziennie widzieć może. Nieszczęśliwa piękność y grzeczność, którą sobie te mizerne Panny przypisują z pochlebney tych nędznych ludzi powieści, ta ich gubi; gdyż tak się bawią około ciała, iż o duszy zapominają. Tedy Moia Naymilsza Corko czynić co się może, a ztym zostawać w pokoju. Co zaś do ciebie Moia Naymilsza Siostro, Corko Moia, nie trzeba serca tracić, bo trzeba abyś była tak miłującą Boga, iż lubo nie nie możesz blisko niego y w obecności iego zostając, abyś była rada stawiać się przed nim dla tego tylko, abyś go widziała, y kiedy nie kiedy nań poglądała. Wprzód trochę niżeli poydziesz na modlitwę, uspokoy serce twoie, y miey nadzieję, iż ją dobrze odprawisz; bo jeżeli udawał się do niey bez nadziei, y całę bez smaku, z trudnością w sobie potym wzbudzisz apetyt. Smieleż tedy Moia Siostrzyczko, mow do Zbawiciela, iż nigdy się go nie puścisz, chociażby żadney nie uzyczył słodkości, mow mu iż poty przed nim zostawać będziesz, aż ci pobłogosławi. Kiedy serce twoie błakać się będzie, albo w roztargnieniu zostawać, powoli przywiedź ie do punktu swego, postaw go podle Mistrza swego; a luboys przez całą godzinę nic więcej nie robiła tylko nawracała po lekku serce twoie y stawiała ie przy Panu, chociażby tyleż razy ile go postawisz uchodziło byłaby rzecz wielce przyjemna Oblubieńcowi twemu, ktoremu cię polecam tymże sercem, z ktoregom jest całę twoim.

*Franciszek Biskup Genewyjski*

LIST



## L I S T XLVII.

Do jedney Panny.

*Zaleca iey łaskawość y pokorę; częstą komunią y  
y poddaństwo.*

Niech cię Bog błogosławi Moia Naymilsza Siefrzenico, Corko Moia, za to że zawsze trwasz w pilnym staraniu dochowania mu naydroższych afektów serca twego. O iak będziesz szczęśliwa! jeżeli w tey stateczności trwać będziesz aż do końca żywota tego śmiertelnego, gdyż ten koniec S. będzie początkiem przyiemney y świętey wieczności. Trzeba zawsze mocno się trzymać naszych dwóch kochanych cnót, łaskawości ku bliźniemu, y miłej pokory ku Bogu, a mam nadzieję iż tak będzie, gdyż Bog który cię wziął za rękę, dla pociągnięcia cię do siebie, nie opuści cię aż cię osadzi w wiecznym przybytku swoim. Trzeba wyrwać całe z serca swego chęć do pierwszego posiedzenia, ponieważ nigdy honoru dostąpić nie podobną, tylko gardząc nim, a do tego serca poturbowanie przynosi y przywodzi nas do wykroczenia przeciwko pokorze y łaskawości. Nie dziwuy się bynajmniej rostrągnięciu twemu, oziębłości, y oschłości, gdyż to wszystko pochodzi od zmyśłów twoich, y znayduie się w części serca twego, która ieszcze nie jest całe w dyspozycji twoiey; ale widzę że odwaga twoja jest zawsze stała y nieporuszona w postanowieniach któreć Bog dał. Zaprawdę Moia Naymilsza Corko nie potrzeba dla podobnych chorob opuszczać komunii Świętey albowiem nie tak rozsypanego ducha twego nie zgromadzi, tylko własny Krol iego; nie go tak nie rozgrzeie, iako słońce iego; nie go tak nie odmiękczy, iako balsam iego. Lekarstw na to nie masz, Moia Naymilsza Corko; wyrzekliśmy się pociech światowych, kontentować się tym nie trzeba, ale się ieszcze wyrzec y duchownych, ponieważ taka jest wola tego, dla którego żyć y umierać mamy. Zostaway tedy w pokoju Moia Naymilsza Corko. Co strony zabrońienia komunii Świętey, niewiem iaką przyczynę mają ci, którzy iey zabraniają; a nie wiedząc iey, nie przeciwko temu mówić nie mam; nie widzą znać przyczyny którą ja mam, dla te-



go nie uznają iey bydyć godney do udania się za nią. Lecz że w tym każdy ma smak swoy osobliwy. Ale co względem ciebie, upewnić cię mogę, iż nic nie stracisz, gdyż czego nie dostąpisz w uprzejmości komunii S. tedy znaydziesz to w pokornym poddaństwie, iezeli z prostotą wszelką poddasz się woli ich. Co zaś strony boiaźni którą przekładaia, iż częste komunie mogłyby się we złe obrócić; rozumiem że się tym bynajmniey turbować niemasz, y żeć nie rzeczono tego z rozeznania dyspozycji serca twego, ale tylko dla umartwienia twego, a podobno dla tego żeby cię zbyć, iako się czasem trafia y naymedrzym ludzjom, iż nie dosyć gruntownie rzeczy uważaia. Zyi tedy w pokorze łaskawości y w pragnieniu nayswiętszey miłości Oblubieńca niebieskiego, a nie turbuy się że nie możesz co do naymnieyszego występku twego poznać, do spowiadania się go; nie, Moia Naymilsza Corko, bo iako często upadaś nie postrzegsz się, tak też powstaiesz nie znaiąc tego do siebie. Iakoż nie rzeczono na tym mieyscu Pisma Swietego, które mi przytaczasz, że sprawiedliwy widzi y czuje, iż siedmkroć na dzień upada, ale tylko że upada siedmkroć, a zátym też powstaje bynajmniey nie uważaiąc powstania swego. Nie turbuyże się tedy tym, ale idź z pokorą wyznać to coś poznała; czegoś zaś nie uznała, poleć miłosierdziu tego, który podkłada rękę swoię pod tymi, ktorzy upadają, ale nie ze złości, aby się nie rozbieli; y tak ich prętko y z lekka podnosi, iż postrzec nie mogą, ani że upadli, bo ich ręka Boska podźwignęła w ich upadku; ani że powstałi, bo ich tak prętko podniosła, iż się y nie obaczyli. Zostaway z Bogiem Moia Naymilsza Corko Siostrzenico moia, strzeż zawnze dobrze duszy twoiey, a nie bardzo dbay o te lata przemiiające, chyba dla dostąpienia szczęśliwey wieczności.

Franciszek Biskup Geneueński.

## L I S T XLVIII.

Do iedney Wdowy.

*O duchownym pragnieniu Komunii Swiętey, o strawieniu tey potrawy nayswiętszey: y o zamilowaniu się woli Boskiej.*

**M**oia Corko. Biorę pióro w rękę, abym do ciebie pisał iak nay-



## LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA II.

Tę

Nayobszerniey, w nadgrode tego, zem widzi mi się przez długi czas nie pisał do ciebie, tylko coś skwapliwie. Mam listy twoje pisane 18. y 19. Listopada, 5. 14. y 22. Grudnia przeszłego roku, na które nie całem ieszcze odpisał, abo przynajmniey tak mi się widzi. W pierwszym powiadasz mi, że się czuiesz nad zwyczaj łaknącą komunii Świętey. Dwojaki jest głód, jeden który pochodzi z dobrego strawienia, a drugi z słabości żołądka. Upokorz się wielce Moia Corko, y rozgrzey dobrze żołądek twoy świętą miłością JEZUSA Chrystusa Ukrzyżowanego, abys mogła dobrze, duchownie strawić ten pokarm niebieski. A ponieważ dosyć ten o chleb prosi, kto się na głód uskarża; mówięc Moia Corko, komunikuy przez ten post we Środy y piątki y w dzień Najswiętszey Panny, obroc Niedziele. Ale co rozumiesz przez to duchowne strawienie JEZUSA Chrystusa, Ci którzy według ciała strawny żołądek mają, czują po wszystkim cieie umocnienie sił, przez powszechne udzielenie się potrawy wszystkim częściom iego; tak też właśnie Moia Corko ci którzy dobrą czynią duchowną dygestyą, czują iż IEZUS Chrystus, który jest potrawą ich, rozchodzi się y udziela wszystkim ich częściom dusze y ciała: mają JEZUSA Chrystusa w głowie, w sercu, w Piersiach, w oczach, w ręku, w języku, w uszach, w nogach. Ale coż tam po tych wszystkich częścicach sprawuje Zbawiciel? prosiuie wszystko, czyści, umartwia ożywia wszystko; miłue w sercu, poymuie w rozumie; ożywia w piersiach, widzi w oczach, mowi w języku, y tak w inszych, czyni wszystko we wszystkich. A na ten czas żyjemy, nie my sami, ale w nas żyie Chrystus. Ah! kiedyż to będzie Moia Nymilcza Corko? o moy Boże! kiedyż to będzie. Tym czasem pokazuieć do czego ciągnąć mamy, lubo kontentować się trzeba powoli do tego się zbliżać. Trzymaymy się w pokorze, a komunikuymy śmieie; po trosze żołądek nasz duchowny przyzwyczai się do tey potrawy, y nauczy się dobrze ją trawić. Wielka to jest rzecz Moia Corko, nie iść tylko iedne potrawę, kiedy jest dobra, gdyż żołądek na ten czas lepiej czyni powinność swoie. Nie pragniemy tylko Zbawiciela, a mam nadzieię, że dobrą czynić będziemy dygestyą. Nie miałem woli tak wiele mówić na ten pierwszy punkt, ale łatwo się uwodzi, umysł moy gdy piszę do ciebie, a do tego w krotce przytąpie z tobą wespół,

Aa

do



do stołu tego Przenajświętszego, albowiem dzisiaj jest czwartek, w który dzień trzymamy się siebie, y serca nasze (widzi mi się) łączą, się z sobą, przez ten przenajświętszy Sakrament. W drugim liście nic mi nie piszysz na coby odpisać potrzeba. Moja Naymilsza Corko. Potyczka duchowna jest to Książka wielkiej ceny; od piętnastu lat, w kieszeni ją noszę, y nigdy iey bez pożytku nie czytam. W trzecim liście swoim namieniał mi o chłopcu którego masz wolać dać do mnie. Rozumiałem że to był kto znaczny, dla tegom ci onęgłayszego dnia napisał, iż go wkrótce wezmę, iak tego zbędę, którego teraz przy sobie mam; ale że w inszym liście piszysz mi, że go Iakob zna, pytałem się go, y powiedział mi, że to jest dziecię do wszystkiego sposobne; dla tego gdy będziesz chciała przyjąć mi go, chętnie go przyjmę; nie żebym miał dla tego że jest dobry do wszystkiego nie dyskretnie się z nim obchodzić, ale chcę rzec iż go mogę zażyć nie tylko do pisania, ale też do pokoju y inszych mniejszych posług, y w pokorze go trzymać. Jeszcze lepiej dam się wyrozumieć, kiedy powiem, iż się obawiam napaść na takich pisarzów, którym gdy rzeczysz, podaj mi boty, ośiodłay tego konia, pościel to łóżko; odpowiedzą, nie od tegom ja jest; gdyż do wszystkiego zażywam najpierwszego którego, natrafie, oprócz Kapłanów. Poślijże mi go tedy, a będę miał o nim osobliwe staranie: chcę rzec kiedy zechcesz, albowiem widzę czas tak przykry, że skrupuł mam człowieka wysłać o trzy mile z tąd. Napiszysz mi proszę, co mu będę miał dawać. Wielką mi przynosisz poćiechę, y nader mówię wielką, gdy mię pobudzasz do pokory; nie dla tego, żeby mi tylko na tę cność zchodzić miało, ale że ta jest najpierwsza y fundament wszystkich inszych. Zalecam mi proszę wszystkie insze cnoty, ile cię serce twoje do tego pobudzać będzie. Rozumiem dobrze (z tego co mi piszysz) iakim sposobem udajesz się do spraw których dobrze rozeznac nie możesz; chwale go, albowiem w prawdzie jest dobry, y ja sam tak właśnie sobie postępuję. Poki pamiętam, muszę, zakazać abyś tego słowa, święty; nie używała, gdy do mnie piszysz: albowiem Moja Corko jestem przedzey obłudny, aniżeli święty. A do tego też kanonizacya świętych, tobie nie przynależy, o kasekem dla tego nie zatrzymał listu twego, do Iegomości Pana de Karmoyzy, ale poćiecha



cha którą z niego odnieść może, od tego mię odwiódł. Bardzo bym sobie życzył słowem jedno powiedzieć o miłości ku woli Boskiej, gdyż postrzegłem iż się w niej ćwiczysz pod czas modlitwy; ale nie tom rzec chciał; albowiem nie trzeba na niej (to jest na modlitwie) do żadnego zwyczajnego przywiezować się punktu ale przechadzać się w osobności, albo gdzie indziej, rzucić okiem na powszechną wolę Boską, z której chce wszystkie sprawy miłosierdzia swego y sprawiedliwości na Niebie, na ziemi y pod ziemią; a z wielką pokorą chwał, wyśławiać, y kochać tę najwyższą wolę świętą słuszną y czerstwą.

2. Rzucić okiem na wolę Boską osobliwą z której kocha swoich, y sprawuje w nich różne sprawy pociech y utrapienia, a nad tym trzę zabawić się potrzeba, uważając rozność pociech, ale nadewszystko utrapienie które dobrzy ponoszą; a potem z wielką pokorą, chwał, wyśławiać, y kochać tę wolę Najsświętszą.

3. Uważać też wolę osobliwie w osobie twojej, we wszystkim co się trafia y trafić może, dobrego, y złego, procz grzechu; a potem chwał, wyśławiać y kochać to wszystko, protestując się iż chcesz na wieki czcić kochać y adorować tę najwyższą wolę, oddając jej osobę twoją y wszystkich twoich; między którymi y ja jestem. Na koniec dokończ przez akt wielkiej ufności w tę Najsświętszą wolę, iż wszystko dobrze uczyni dla nas y dobra naszego. Jużem wszystko prawie powiedział, ale dokładam, że odprawiając to exercycyum dwa albo trzy razy, tym sposobem, będziesz je mogła skrócić, odmienić, y poprawić jako się będzie podobало, bo częstokroć wpuszczać je trzeba do serca, sposobem westchnienia. Widzi mi się, że się nabożeństwa trochę przymnaza, y że Zbawiciel nasz gotuje miejsce do pobożnego ćwiczenia dla małej trzody Białychgłówek, które się za pomcą Bożą czasu swego zgromadzą sam w te strony. Wiesz dobrze co przez to rzec chce. Zostaj z Bogiem, Moja Najsłodsza y najukochańsza, Córko bądźmy Bożymi na wieki. Jestem w nim jedynie twoim. Niech żyje JEZUS, Amen.

*Franciszek Biskup Genew.*

24 Januarij 1608.

Aa2

LIST



## L I S T XLIX.

Do jednej Pani zamężney.

*Naucza ją od czego wstrzymywać się ma w dzień komunii, y co czynić może, tudzież gardzenia czcią y pogardą światową.*

**M**Oia Naymilsza Siostrę, Widzę ia że ty co raz bardziejże flacieisz z pragnienia większey doskonałości. Chwalę tę flabość: bo wiem dobrze, że ona ciebie w zamyśle twoim nie zatrzymuje, y owszem przeciwnym sposobem zachęca, y pobudza do otrzymania tej doskonałości. Zyciesz, iako mi namieniasz, w tylużnych niedoskonałościach. To prawda Moia Siostrę: ale iżaliż nie usiłujesz co godzina umarzać ich w sobie? Rzecz to pewna, że poki tu żyjemy tym tak ciężkim y skażytełnym ciążem otoczeni, zawsze nam na czymkolwiek zchodzi. Niewiem iżeli ci kiedy to namienił, iż potrzebą nam mieć cierpliwość nad całym światem, a naprzód nad nami samemi, którzy sami siebie bardziej nie wczasujemy, a nizełiby kto inszy mógł, od tąd, kiedy możemy rozeznawać między starym a nowym Adamem, między wewnętrznym, a powierzchownym człowiekiem. Mowisz iż miewałś zawsze księgę w rękach na medytacyi, inaczey nie mogłabyś iey odprawiać; coż ci to wadzi, byleś czyniła co możesz? Co zaś strony tego, że ci tylko przez pułgodziny kazał odprawiać modlitwę, było to na początku, bom się obawiał twoiey obciążać imaginacyi; ale teraz nie masz żadnego niebezpieczeństwa zażyć na nią całej godziny. W dzień komunii, możesz wszelką robotą zabawić się bez skrupułu, gdyż większyby był z próżnowania. Na początku Kościoła; kiedy wszyscy co dzień komunikowali, rozumiesz że dla tego z założonemi rękami w próżnowaniu zostawali? Sam Paweł S. lubo codziennie Mszą Przenajświętszą ofiarował, własnymi iednak rękami pożywienie sobie zarabiał. Dwuch rzeczy tylko w dzień komunii wystrzegać się trzeba, grzechu, y szukania w roskoszach upodobania: bo co się tknie tych, które są powinne y przynależyte, a nawet y potrzebne, abo których kto zażywa z przystoynego dozwoleńia, żadną miarą w dzień komunii nie



nie mogą być zakazane. Y owszem przeciwnym sposobem radzone bywają, przy łagodney y świętey skromności. Zaprawdę w ten dzień nie skrupulizowałbym iść na iaki przyśtoyny bankiet, albo pośiedzenie, gdybym tam był proszony; aczkolwiebym się sam na te okazy narazając niechęciał. Pytałz się ieżeli ci, którzy chcą żyć w iakiey doskonałości, mogą się na świat zapatrować. Doskonałość, Moia Corko, nie zawisła na tym, aby na świat nie patrzeć ale żeby go nie smakować sobie. To prawda, iż ciekawość nam przynosi niebezpieczeństwo; bo na co się kto zapatruje, jest w niebezpieczeństwie zakochania się w tym: ale kto w dobrym przedsięwzięciu y postanowieniu zostaje, patrzenie szkodzić mu nie może. Jednym słowem, Moia Siostró, doskonałość miłości, jest doskonałością życia; albowiem miłość jest dusze naszej żywotem. Nasi pierwsi Chrześcianie, ciałem nie sercem zostawali na świecie, y dla tegoż doskonałymi byli. Moia Najmilsza Siostró, nie życzyłbym żadnych między nami nieszczerości: szczerść y prostota są nam właśnie przynależyte cnoty. Piszełz mi iakoć ciężko przyjmować opaczne ludzkie o tobie rozumienia, którzy mają życie twoje za doskonałe: a ty dobrego nic nie czynisz; y prosisz mię na to o lekarstwo. Otoż jest Moia Corko takie, iakiego SS. Pańscy nauczyli. Ieżeli nami świat pogardzać będzie, cieszmy się z tego, bo to słusznie czyni; ponieważ my sami wiemy to do siebie żeśmy godni pogardy. Ieżeli nas ma w poważeniu, tym zdaniem iego y poważaniem pogardzamy, bo on jest ślepy. Mało się o to pyta, y najmniej o to nie dbay, co świat o tobie rozumie: gardz iego poważaniem y pogardzaniem, y dozwalał mu mówić co chce, lubo źle lubo dobrze. Nie chwale tego, aby miał kto umyślnie podawać się we złe rozumienie. Jest to zawsze y byłoby oszukiwanie bliźniego: przeciwnym sposobem życzyłbym abyśmy o czy do Boga, obrociwszy sprawowali uczynki nasze bez najmniejszego poglądania, co też świat o nich rozumie, y iaką twarzą postępków nasze przyjmie? Może człowiek wystrzegać się tego aby dobrego o sobie rozumienia nie podawał: ale szukać niepowinien sposobu, aby złe miał podawać; a nadewszystko występami umyślnie popełnionemi. Jednym słowem, iakiegolwiek tobie będzie miał rozumienie, miej go w rowney pogardzie, a więcej o tym nie myśl. Mówić że to nie jest, co ludzie o mnie

rozu-



rozumieją, kiedy dobrze rozumieją jest rzecz bardzo dobra, bo świat jest jednym obłudnikiem, zawsze wiele mówi, lubo dobrze, lubo źle. Ale coż to jest, co mi jeszcze piszesz? że zazdrościsz tym, które ja nad ciebie przenoszę; a co gorzka, że piszesz iż o tym wiesz dobrze. Iakoż to wiedzieć możesz Moją Corko? w czymże ja to drugie przenoszę? nigdy to nie jest, wierz mi; tyś jest u mnie kochaną y wielce ukochaną Corką; y wiem dobrze, żebyś ty nademnie inszych nie przenosiła, lubobyś to czynić powinna: ale będę mówił z tobą w poufałości. Nasze dwie Siostry na wsi mieszkające większy potrzebują pomocy, aniżeli ty, która w mieście zostając, w duchownych ćwiczeniach, w radach, y we wszystkim tym, co do sumnienia należy, obfirmiesz; a tamte niebożęta, żadnego nie mają pośluku. A co się tkanie naszej Siostry N. a nie widzisz że, że ona sama tylko zostaje, nie mogąc się z poufałością skłaniać do tych osób, które iey nasz Ociec podawał? a sam za tych nie śnakuie których my podajemy: bo iako do mnie samże pisał, nie może skłaniać się na obranie Xiędza Wardota. Y nie powinienem ja mieć większego politowania nad tą ukrzyżowaną, aniżeli nad tobą, tak wiele z łaski Bożey duchownych wygod mającą?

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T L.

Do jedney Pani zamężney.

*Iż mało na tym abyśmy na tym świecie mieli wygody. a o nic wygody, byleśmy przez wszystkie wieczność szczęśliwi byli.*

**M**Oja Naymilsza Corko. Książka Drogi do życia pobożnego jest napisana dla duszy kondycyi twojej, proszę abyś ją czytała, y obserwowala iako naysciślejszy możesz; albowiem dodać wszystkich prawie nauk, które są potrzebne. Przydać tylko z osobna, iż przyzwyczaić się masz krótko odprawować exercycya twoje, gdzie nie masz zawsze czasu sposobnego do rozwodzenia się z nimi. Zrana dosyć będzie malen ie puł kwadransika. Kiedy będziesz mogła, słuchay Mszy Świętę; gdy zaś nie możesz modlić się przez puł godziny, łącząc ducha

twoj



## LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA II.

197

twojego do Kościoła Świętego, w adoracyi którą oddałeś tej najsłodszej ofierze; także y do Zbawiciela dusz naszych, który w niej jest zawarty. Miej pilne staranie wszystkie modlitwy twoje z attencyą odprawować, y cięba twoje trzymać w uczciwości przed Bogiem, tym sposobem, aby bliźni widział, że z Boskim majestatem mówisz. Bądź pokorną, y łaskawą przeciwko wszystkim, a tak Bog cie wywyższy w dzień Nawiedzenia swego. Modl się często za dusze odłączone od Wiary świętej, acz często błogosław Boga za łaskę jego, z ktorey cie w niej do tych czas zatrzymywał. Wszystko przemienia Moia Naymilsza Corko; po kilku dni żywota tego śmiertelnego, które nam zostawia, nastąpi nieskończona wieczność, mniey nam na tym, abyśmy tu mieli wygody abo niewygody, byleśmy szczęśliwymi byli przez wszystkie wieczność. Niech ta wieczność święta będzie pociechą twoją, y to, żeś jest Chrześcianką, Corką JĘZUSA Chrystusa, odrodzoną we krwi jego; gdyż na tym samym zawisła chwała nasza, iż Zbawiciel umarł za nas. Na koniec lubo odieżdżam (według podobieństwa) bez żadney nadziei żebym się z tobą kiedykolwiek widzieć miał na ziemi, iednak miłość którą mi Bog dał ku duszy twojej, umniejszeniu żadnemu podlegać nie będzie, ale zostawać będzie mocną, stałą, y nieporuszoną; y nigdy życzyc nie przestanę, abys żyła światobliwie tu na tym świecie, y szczęśliwie na drugim. Tym czasem poki się nie obaczemy, za łaską miłosierdzia Boskiego, będę Moia Naymilsza Corko. Twoim nayniższym Sługą.

Franciszek Biskup Genew.

w Paryżu 4. Septembris, 1619.

## LIST II.

Do iedney Pani zamężney.

*Dać cię różne przestrogi duchowne zstrony defektów które się trafiaią w życiu naszym, w modlitwie, y pragnieniu doskonałości.*

**L**ist twoy, Moia Naymilsza Corko, dwudziestego Stycznia do mnie pisany wielkie mi dał ukontentowanie, albowiem w pośród nędzy twojej którą mi opisuiesz, zda mi się iż widzę postę-



postępek y nie iaki pożytek któryś uczyniła w żywocie duchownym. Przykroćszym będę w odpisowaniu na list twój niżbym sobie życzył, gdyż mniej mam czasu, a więcej trudności niżeli rozumiał. Powiem jednak dosyć na ten raz, oczekiwając inżey okazji, przez którą będę mógł obszerniey pisać. Mówisz tedy że się tym bardzo trapisz, iż ci się widzi, że minie dosyć doskonale otwierasz sumnienie twoje; na co odpowiadam, że lubo sprawy twoje, które w niebytności moiey czynisz, nie są mi wiadome, gdyż nie jestem Prorokiem; rozumiem jednak, że za tak krotki czas przez którym cię widział, y z tobą rozmawiał nie podobna abym mógł lepiej poznać inklinacye twoiey ku czemu się ściągają, iakom poznać; także mi się widzi, że mało jest sumnienia twego skrytości, którychbym snadno przeniknąć nie miał, y byleś mi tylko trochę uchyliła drzwi umysłu twego, zda mi się że w wszystko w nim dostatecznie widzę; a to jest rzecz wielce tobie pożyteczna, ponieważ mię chcesz użyć do zbawienia twego. Ulkarzaś się że wiele nie doskonałości y defektów się trafia w żywocie twoim przeciw pragnieniu (które masz) doskonałości y czystey miłości Boskiej; odpowiadam, że nie podobna abyśmy się cale opuścić mieli, poki tu na tey niskości zostaiemy. Trzeba abyśmy zawsze nosili samych siebie, poki nas Bóg nie ponieśie do Nieba: a poki się nosić będziemy, nosić będziemy to, co się niczego dobrego nie stoi. Trzeba tedy mieć cierpliwość, y nie rozumieć abyśmy się mieli wyleczyć za jeden dzień z tak wielu złych nałogów, którychśmy nabyli przez niepilność, którąśmy mieli w staraniu się o zdrowie nasze duchowne. Uzdrowił Bóg w prawdzie niektórych nagle, nie zostawując im żadnego znaku przeszłych choroby, iako to Magdalę, która w jednym momencie z jednego wody smrodliwej stoku, w źródło wody doskonałości przemieniona była, y od tego momentu więcej zmacona nie była. Ale tenże Bóg zostawił w niektórych z ukochanych uczniów Twoich wiele znaków ich złych skłonności, przez nieiaki czas po ich nawroceniu, a to wszystko dla ich większego pożytku; świadkiem tego Piotr Święty, który od pierwszego powołania swego wiele razy wpadał w niedoskonałości, aż wostatku raz cale y niefortunnie upadł przez zaprzenie się Pana. Salomon mówi iż bestya jest wielce bezrozumną służebnica, która nagle

panią



Panią zostaje. W wielimby była niebespieczeństwie dusza, która długo służyła pasywny afektom swoim, aby się w pychę y próżność nie podniosła, gdyby w iednym momencie stała się doskonale panią ich. Trzeba abyśmy powoli tego panowania doszypili, dla ktorego Święci y Święte po kilkadziesiąt lat pracowali. Miey proszę cierpliwość ze wszystkiemi, ale nayspierwey z sobą samą. Piszesz mi że nie nie czynisz na modlitwie; ale cożbyś chciała więcej czynić nad to, co czynisz kiedy stawiasz y reprezentujesz Bogu nikczemność y nędzę swoją? naysiękniejsza to jest oracya, którą do nas żebracy mają, kiedy nam wrzody y niedostatek swoy pokazują. Ale pod czas (iako mi namieniał) y z tego wszystkiego nie nie czynisz tylko stoisz iako iedna statua. Czegoż tedy więcej chcesz, abo to nie dosyć? W pałacach Xiążęcych, y Krolewskich stawiają statuy, ktore na nic inszego nie służą, tylko dla uweselenia oka Pańskiego. Kontentuyże się tedy na tym, stać w obecności Boskiej, ożywi on sam tę statue, gdy mu się będzie podobało. Drzewa owocu nie wydają tylko w przytomności słoneczney, iedne przedzey, drugie pozniey; iedne co rok, drugie co trzy lata, a nie zawsze iednakowo. Szczęśliwymi jesteśmy, że możemy zostawać przed obecnością Bożą; kontentuymy się tym, że nam pozwoli przynosić owoc nasz, lubo prętko, lubo pozno; abo codzień abo czasem według upodobania swego, ktoremu się całe poddać mamy. To słowo podziwienia jest godne ktore mi piszesz, niech mię Bog do takiej użyie przyprawy iakiey chce, wszystko mi iednakowo, bylebym mu służyła. Ale uważ go dobrze w umyśle twoim, pozuy go dobrze, niech się rozplynie w ustach twoich, a nie całkiem go połykay. Matka Teresa, którą tak bardzo kochasz (z czego się wielce cieszę) mowi na którymś miejscu, iż podobne słowa częstokroć mawiamy ze zwyczajem, y z niejakiey lekkiey imaginacyi; y widzi się nam iakobyśmy ich z głębokości duszy naszej mowili, lubo w samey rzeczy nie tak jest, iako tego w samym uczynku doświadczamy. Mowisz tedy, że do iakiey cię Bog użyie przyprawy, zec to wszystko zarówno: nie, jeżeli tak jest, wszak wiesz do iakiego cię użył stanu, y kondycyi; powiedzże mi teraz, czylić to zarówno? Dobrzeć wiadomo, że chce abys wypłaciła ten dług codzienny, o którym mi piszesz, a prze-



cięć to widzę nie zarowno. Omoy Boże! toć miłość własna subteinie się wmyka między afekty nasze, by się nayducho-wnieysze zdały. To słowo iest naywiększe. Trzeba uważać czego Bog chce po nás; a poznawszy, trzeba usiłować wykonać to z weselem, abo przynamnię odważnie. Lecz y na tym nie dosyć; ale trzeba ieszcze kochać tę wolą Boską y powinność która z nią idzie, by też nam przyшло święte. paść przez cały żywot, y naypodleyse rzeczy robić na świecie. Gdyż do iakiey nas przyprawy Bog użyie, wszystko nam ma bydź zarowno; ten iest cel doskonałości do którego wszyscy zmierzac mamy; y kto bliżey do niego przytąpi, ten zakład odniesie. Ale odważnie proszę przyzwyczay po trosze wolą twoię, aby się za Boską udawała, gdzież cię kolwiek poprowadzi, niech się twoja tym pobudzi gdy iey własne sumnienie rzecze, Bog tego chce, a powoli te potrzebne trudności które czuiesz, osłabiają, y w krotce ustają cale; ale osobliwie zwyciężać się masz abyś wewnętrznych trudności powierzchownie nie pokazowała, abo przynamnię łagodniey ie oświadczała. Między tymi którzy się gniewem abo nie ukontentowaniem unoszą, są tacy, którzy ciężkość swoją temi tylko słowy oświadczaia: Moy Boże coż to będzie? Drudzy zaś cięższe mowią słowa, y nie samo tylko oświadczaia nieukontentowanie, ale też nie iaką hardość y gniew. Chcę rzec, iż trzeba powoli uskromić tego oświadczenia, codziennie go umnieyszaiać. Co do tego pragnienia które masz widzieć twoich postępuiających w służbie Boskiej, y pragnieniu doskonałości; chwale to nieskończonym sposobem; y iako tego życzysz, przyłącz liche modlitwy moje do prosby którą w tey mierze czynisz do Boga. Ale wtym prawdę wyznać muszę, iż ustawicznie się obawiam, aby do tego pragnienia które nie iest konieczne potrzebne zbawieniu y doskonałości naszej, nie przymieszało się poduszczenie miłości własney, y woli; naprzykład abyśmy się nie bawili tym sposobem około tego pragnienia, które nam nie iest potrzebne, żebyśmy nie zostawili mieysca temu, które nam iest potrzebne y pożyteczne do pokory, rezygnacyi, łaskawości serca y tym podobnych; albo żebyśmy w tych pragnieniach tak wielkiew nie zazywali gorliwości, ktoraby nam niespokojność y skwapliwość przynieść miała, y na koniec żebyśmy ich niepodda-

wali



wali tak doskonale woli Boskiej iakoby potrzeba. Podobnych rzeczy w tych pragnieniach się obawiam, dla tego proszę, żebyś się ich chroniła. Iako także, abyś to pragnienie łagodnie y uprzejmie do skutku przywodziła, to jest, nie naprzykrzając się tym, którym chcesz tę perławadować doskonałość, nawet im nie oświadczając pragnienia twego. Albowiem wierz mi, iż miało postąpienia w tej sprawie w zadby się usta-piło. Trzeba tedy tak przykładem iako y słowy posiewać mile-to, przez co możesz ie przywieść do wykonania zamyśłu tve-go; y nie pokazując tego, że ich chcesz nauczyć, abo Bogu p-zyskać, podając im z lekka święte myśli y natchnienia. A tym sposobem więcej dokazesz, aniżeli inszym, zwłaszcza gdy do tego przyłączysz modlitwę.

## L I S T LII.

Do iedney Pani zameżney

*Nepomina ia do zazywania wierności przeciwko Bogu, y pokory; y wstrzymania się przez trochę czasu od częstey komunii.*

O Dpisuję na dwa listy twoie, Moja Naymilsza Corko, po-przysięgając cię naprzód, abyś więcej nie nazywała uprzy-krzeniem moim odbieranie listów twoich, które w prawdzie jest mi zawsze wielce przyjemne. Widzę dobrze w pierwszym, ser-ce twoje pełne zawsze dobrego y świętobliwego pragnienia, gdyż jest samo przyrodzenia dobrego. Ale mówisz mi że się nie poprawujesz dostatecznie z niedoskonałości twoich. Wiesz dobrze że ci to często mówił, iż masz mieć zarowną skłon-ność do cwiczenia się w wierności przeciwko Bogu, y w poka-rze; w wierności, dla odnowienia przedsięwzięcia twego do slu-zenia dobroci jego, tyle razy ile go przełamiesz, y straż ma-jąc nad sobą abyś go nie przełamała. W pokorze zaś, gdyć się trafi zgwałcić go, abyś uznała podłość y nikczemność twoją. Ale zaprawdę koniecznie trzeba pilne mieć staranie o sercu twoim, dla oczyszczenia go, y umocnienia, według wielkości natchnienia które masz. Nie przeczę temu żebyś się na nie iaki czas wstrzymała od komunii. S. ponieważ takie jest zdanie Spo-



wiednika twego; a to żeby obaczyć, iezeli pragnienie do powrocenia się do częstej komunii nie pobudzi cię do pilnieyszej straży nad sobą, y do więkzey poprawy. Dobra rzecz iest a byś zawsze z pokorą się poddawała zdaniu Spowiednika twego; który widzi ierażnieyszą dyspozycyą duszy twoiey, ktorey lubo dochodzę dobrze z listu twego, iednak nie może mi być tak wiadoma; iako temu, ktoremu z niey rachunek oddaiesz. Chcę iednak rzec, że choć się oddalisz od komunii świętey; nie zaniechasz dla tego uczęszczać do spowiedzi gdyż od tey aby cię oddalić, słuszności żadney byż nie może; y owżem pożyteczną będzie do zatrzymania ducha twego w poddaństwie, ktorego z przyrodzenia twego nie kocha; także dla upokorzenia go, y dania mu sposobu do lepszego rozeznania występku swoich. Iadę teraz do Lugdunu, dla ukontentowania Arcybiskupa tamtecznego który koniecznie chciał ziechać do mnie, gdybym się był nie rezolwował iachać do niego, iakoż słuszną żebym go w tey okazji uprzedził. Ta droga przez dwie niedzieli trwać będzie, mniey abo więcey, po ktorey drugą mam wolą odprawić do Siable, abym z obudwu powrocił 10. Septembris: przeiadę iednak tędy, y iezli będzie można napiszę do ciebie. Wynieś umysł twoy do Boga. Czytaj iak nayczęściey możesz, ale trochę na raz, y z nabożeństwem. Kochay zawsze duszę moję, ktora zawsze doskonale kocha twoię. Pozdrow powtornie Matzonka twego odemnie, a upewniy go żem iest sługa iego. Odpisuję na osobney karcie, (do tey przyłączoney) strony tey Pani Wdowy, o ktoreyś do mnie pisała, aby iezeli chcesz mogłaś respons moy pokazać. Iestem nie odmiennie Moia Nymilsza Corko cale twoim nayniższym Sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T. LIII.

Do iedney Wdowy.

*Naucza ją modlitwy.*

**M**Oia Nymilsza Corko, Sposob modlitwy twoiey iest bardzo dobry: bądź tylko wierna zostawać przy Bogu w tey miłej, spokojney attencyi serca, y usypianiu na rękach Opatrzności iego



iego; y miłym na woli iego świętey przestaniu, gdyż mu to wszystko jest przyjemno. Strzeż się gwałtowney aplikacyi rozumu, ponieważ ci szkodzi, nie tylko w czym inszym, ale też y w samey modlitwie; a zabawiaj się około kochanego twego obiektum, afektami a to po prostu y iak nayspokojniey mozesz. Nie podobná aby rozum nie miał się czasem wzbijać do aplikacyi; lecz nie trzebá się bawić ná usilnym iego pilnowaniu gdyż by, to było roztargnieniem iednym, ale dosyć na tym abyś postrzegłszy się, powracała po prostu do aktów z woli pochodzących. Trzymać się w obecności Boskiey, a stawiać się w obecności Boskiey, ią to według zdania mego dwie rzeczy, gdyż dla stawienia się; potrzeba duszę swoię odwrócić od wszelkiego inszego obiektum, y aplikować ią skutecznie do tey obecności, tak iako w Książce opisuję; ale stawiajczy się iuż, zostawać tam zawsze trzeba, poki rozumem albo wolą odprowadzić się akty do Boga, lubo patrzaiąc na niego, lubo zapatrując się na co inszego dla miłości iego; abo na nic nie patrzaiąc, ale mówiąc do niego; abo ieszcze ani nie patrząc, ani nie mówiąc do niego, ale tylko po prostu zostając tam kędy nas postawił, iako statwę w domku swoim. A gdy do tego prostego zostawiania przystąpi iaki sentyment że iesteśmy Bożymi, iż on jest naszym wszystkim, mamy wielce za tę łaskę dobroci iego dziękować. Gdyby statua (któraby w domku iakim postawiono w pośrodek sali iedney) mówić mogła y gdyby iey zpytano, na coś tu jest? bo mię tu (rzekłaby) snycerz Pan moy? postawił. Czemuż się nie ruchasz; bo on chce abym tak nieruchomą zostawała. Na coż się przydasz? coż ci z tego za pożytek, tak zostawać? nie dla moiey własney usługi tu iestem, ale dla usługi y wypełnienia woli Panamego. Ale go nie widzisz? Nie widzę (rzekłaby) ale on mię widzi, y uciechę swoię má z tego, że zostaie tam kędy mię postawił. Czy nie chciałabyś mięć w sobie cokolwiek ruchawości, ażebyś do niego przystąpić mogła? nie, chyba żeby mi sam rozkazał. Nie pragniesz że tedy niczego? nie, gdyż iestem tam gdzie mię Pan moy postawił, y upodobanie iego jest iedynym ukontentowaniem istności moiey. O moy Boże! Moia Naymilsza Corko, iako ta modlitwa jest dobra, y iak to jest dobry sposob do trzymania się w obecności

Bo-



Boskiey, gdy się trzymamy woli y upodobania iego. Widzi mi się że Magdalena była jedną statucę w domku, kiedy nie nie mówiąc, nie ruchaiąc się, y może być nie patrząc na Zbawiciela, słuchała co mówił, siedząc u nog iego. Gdy mówił, na ten czas go słuchała; kiedy zaś przestawał mówić, ona też przestawała słuchać, a pod ten czas zawsze tam zostawała. Dziecię malenkie zostające na łonie śpiącej matki swojej, jest wprawdzie na swoim dobrym y pożądanym miejscu, lubo do niego nie mówi ani on do niego. **Moy Boze! Moja Naymilsza Corko,** iako rad o tych rzeczach mówię z tobą; iako szczęśliwymi jesteśmy, kiedy chcemy, miłować Zbawiciela naszego, miłujemy go tedy **Moja Corko.** Nie roztrząsamy nazbyt tego co czynimy dla miłości iego, bylesmy wiedzieli iż nie chcemy nigdy nie czynić tylko dla miłości iego. Ja rozumiem że zatrzymamy się w obecności Boskiey nawet y śpiąc, gdyż zasypiamy w oczach iego, według upodobania y woli iego; y ze on nas kładzie na łóżko iako statucę w domek; gdy zaś się ockniemy, znajdziemy go podług siebie, z kąd się nie ruszył, ani my także, tak tedy zostawaliśmy w obecności iego lubo oczy zamknięte mając. Przynaglała mi; dobra noc **Moja Naymilsza Siostrę, Corko** **Moja;** bądźcież miewała odemnie wiadomość iak nayeczęściej będę mógł. Wierzay że naypierwsze słowo ktorem ci napisał, jest prawdziwe, iż Bog dał mię tobie, y co dzień większe tego w duszy mojej doznawam dowody. Niech ten Bog najwyższy będzie na wieki naszym wszystkim. Pozdrawiam moją kochaną Coreczkę, Siostrę moją, y wszystkie Dom twój. Bądź stateczną, **Moja Naymilsza Corko,** a niepowatpiwaj; Bog nas trzyma ręką swoją, y nigdy nas nieopuści. Niech mu bądźcie chwała na wieki wieków, Amen.

16. Ianuarij. 1610.

Niech żyje JEZUS y Nayświętsza Matka iego, Amen.

y niech będzie uwielbiony Iozef S. Bog niech cię błogosławi tyśmiacznemi błogosławieństwami.

LIST



## L I S T L I V.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Jako najsświętsza Komunia jest iedną tabliczką serdeczną,  
y ze potrzeba mieć cierpliwość gdy iesleśmy opuszczeni  
od Boga.*

Egomość Xiądz Miśiel nad zwyczaj pospiesza, ażebyś mogła wziąć tabliczki swoje przynamniey na godzinę przed obiadem. Ale Moja Naymilsza Corko, te obiedwte, które wezmiesz, są tabliczki serdeczne, zwłaszcza pierwsza zrobiona z nayprzednieyszego proszku, który kiedy znaleźć się mógł na świecie. Tak Moja Naymilsza Corko: gdyż Zbawiciel nasz przyjął prawdziwe ciało nasze, które szczyrym jest prochem: ale w nim jest tak zacnym, czystym, Świętym, iż niebiosy y słońce nie są tylko kurzawą, w porównaniu z tym proszkiem Najsświętszym, który się zawiera w Przenajsświętszey Komunii, y z którego ta tabliczka jest zrobiona, abyśmy iey tym snadniey zażywać mogli, lubo jest Boskim y niedostępnym stołem, który Cherubimowie y Serafinowie adorują, y z którego pożywają przez rzeczywistą kontemplacyą, iako my go pozywamy przez rzeczywistą komunią. O Boże! iakie to szczęście iż miłość nasza oczekiwając istotnego ziednoczenia które z Panem y Zbawicielem naszym mieć będziemy w Niebie, tu się z nim iednoczy przedziwnym sposobem w tey Tajemnicy. Moja Naymilsza Corko, trzymaj ducha twego w pokoju; nie uważay z kąd choroba iego pochodzi; ani się bynamniey turbuy o uleczenie iey, ale ile można odwódz go od tego, aby się nie oglądał na się. Wielki Antoni Święty, którego przyczyna dnia dzisieyszego wylewa się na nas, sprawi, że dnia iutrzeyszego za łaską dobroci Boskiej wstanieśz wszytka meśtwem uzbroiona. Wielka to jest sercu pociecha imaginować sobie tego Świętego między Pułelnikami, dobywającego z głębokości rozumu swoiego wiele sentencyi poważnych y świętych, ogłaszającego ie z uczciwością nieporównaną iako wyroki Niebieskie; ale między inszemi, widzi mi się iż mowi do duszy naszej, co mawiał między uczniami swemi; słowa z Ewangelii wzięte: Nie troszcz się o

dusze



duszę twoją, albo dla duszy twojej. Nie, Moja Naymilsza Corko; zostay w pokoju, bo Bog ktoremu przynależy, ulży iey. Przy tym iednak Moia Ukochana Corko, nie zaniechynam w głębokości umysłu moiego świętey zabierać nadzieie, że Bog sprobowałszy nas przez te malenkie opuszczenia, y umartwienia wewnętrzne, ożywi nas pociechami swemi Nayświętszemi. Nie poniża nas ten nayłodszy Miłośnik dusz naszych, tylko żeby nas wywyższył; ukrywa się y przez kraty zagłada, postawie naszey się przypatrując, „Ah! Panie Zbawicielu mój, zdami się iż widzę iasność dobrotliwego oka twego, które nam powrót promieni twoich obiecuje, aby nam w ziemi naszey piękną wiosnę przywrócił. Ah! Moia Naymilsza Corko ciężsześmy już przeszli, czemuż tyle serca mieć nie mamy, abyśmy y tę trudność zwyciężyli? Bądź pewną Moia Corko, że proszę za cię Pana Boga ze wszystkiego serca mego, gdyż dusza moja z twoją jest ziednoczona, y kocham cię iako własną duszę moją, tak iako jest rzeczono o Ionaście y Dawidzie. Bog niech będzie na wieki miłościw temu sercu cale poświęconemu, oddanemu y ofiarowanemu miłości Niebieskiej. Dobra noc, Moia iedynie ukochana Corko, trzymay mocno w rękach twoich JEZUSA Ukrzyżowanego, gdyż go trzymała Oblubienica iako równiankę miły, to jest gorzkości; lecz Moia Naymilsza Corko, nie on nam jest gorzki, ale tylko dopuszcza abyśmy sami sobie gorzkiemi byli. Oto iednak (mówi Ezechiasz) między pracami gorzka gorzkość moja jest w pokoju. Bog wszelkiedy słodczy niech raczy osłodzić serce twoje, abo przynamniey sprawić, aby gorzkość twoja była w pokoju. Ta pobożna Zakonnica życzy sobie otworzyć ci serce swoje, tylko nie wiem iako sobie ma postąpić, trzeba iey tedy będzie pomoc; y możesz iey powiedzieć, że ci to mówił. Niech będzie Bog pochwalony, Amen. 1612.

## L I S T L V.

Do iedney Pani.

*Iż trzeba korespondować natchnieniu Bożkiemu.*

**P**oznaię moia naymilsza Corko, że nie jestem konzent y z tego,



tego, zem się z tobą przez tak krotki tylko czas widział; ale z tego wielce, zem cie tak dobrze widział: ponieważ widziałem ukochane serce twoie, a w pośrodek serca twego, Ulubionego Odkupiciela naszego, który w nim wzniecił ogień najsświętszey miłości Niebieskiej. O moy Boże, moja Naymilsza Corko, iakżeś jest obowiązana tey przedwieczney miłości, która jest pełna dobroci y łaskowości przeciwko tobie, y która iako dobrodliwy Ociec ma pilne staranie ustawicznym natchnieniem swoim wzbudzać w tobie pragnienie abyś była cale iego; Iakżebyś mogła kiedy odrzucić to Oycowskie natchnienie y przełamać święte postanowienie, które z tobą uczynił, przez które daie się cale tobie, byles też ty była cale iego. Bądźmyż tedy od tąd iego, Moia Naymilsza Corko, bez wżelkiej excepcyi y kondycyi zadney. Jest to wielkie y nieprzełamane pragnienie, które mam względem ciebie y siebie samego: które będąc wykonane będzie nam wielką pociechą przy rozstaniu się z tym światem. Przysłaie na to, Moia Naymilsza Corko, ponieważ tego pragniesz, abyś do Przenajświętszey Komunii przystępowała co tydzień, pewien będąc, iż im częściej przybliżać się będziesz do Zbawiciela naszego, tym większą mu miłość y wierność w służbie iego pokażesz, że w dzień Komunii strzedz się będziesz, abyś nie dała okazji tym, z ktorými przedstawac będziesz, do mniemania iż nie dostyc sobie považasz szczęście swoje, z przyimowania zbawienia twego. Posyłam ci iżę iedną z Wandonu to jest kroplę wody w ktorey wmoczona była szaszeczka, w ktorey jest (iako tego dochodzą z tradycyi dawnych Obywatelow Wandonskich) trochę ziemi tey, na którą padały łzy Chrystusowe, kiedy w śmiertelnym życiu swoim, y ciężkościach adorował Oycę swego Przedwiecznego, y modlił się za odpuszczenie grzechow naszych. Powiadaia to, y tak twierdzą w Dyecezyi Aurelianśkiej, z kąd mi ia posłała Siostra Claudya Agnieszka, która jest Przełożoną Klasztoru Nawiedzenia, Ale iakożkolwiek choway prosię reprezentacya łez, iako iedną pamiątkę tych, które wylał Zbawiciel nasz, abyć przypominała powinność którą masz ku miłości tey, z ktorey ta dobroć nieskończona płakała za nas; y byłać skutecznym powodem, abyś nigdy nie obrażała tey przedziwney y ukochaney dobroci.

7. Junij 1622.

Cc

LIST



## L I S T LVI.

Do pewnych Ołob Dyecezyi swoiey.  
*Naucza ich Ceremonii w administrowaniu  
 Sakramentow SS. Eucharystyi, y Matrzeństwa.*

**D**owiedziawszy się, że nieiaką bierzećcie z rąk okazyją do pogorszenia, że wam po Komunii Świętey w sklanym naczyniu podają ablucyą; y że Oblubieńca, y Oblubienicę do ślubu przed Ołtarz prowadzą; umyśliłem do was te dwa napisać słowka, upominając, abyście sobie przez to nie czynili tak wielkiey krzywdy, rozumiejąc, że to co Kościół S. Matka nasza postanawia, może być złe y niepozyteczne. Rozkazuje tedy aby świeccy ludzie przyjmowali: Komunią S. tylko pod osobami chleba, pod którą staia się jednak doskonale uczestnikami Ciała y Krwie Pana naszego. tak iakoby go y pod osobą wiina przyjmowali, ponieważ tenże Zbawiciel powiedział: Kto mię pożywa żyć będzie dla mnie; y kto pożywa chleba tego, żyć będzie na wieki. A tak, to co podają ludowi po Komunii Świętey, nie jest to Krew Zbawiciela, ale tylko wino które się daje dla popłokania ust, y dostatecznego przełknięcia przeydroższego Ciała y Krwie już przyiętey, w przenieświeśszej Komunii, dla tego ta ablucya nie ma być dawana w Kielichu, ale w innym naczyniu, albo sklanym, albo jakim innym. Co ieżeli przed tym inaczej było, pochodziło to z błędu nieiako, y niedbalstwa Przełożonych Kościelnych, y było przeciw woli Kościoła samego. Co zaś względem Matrzeństwa nie słuszna jest aby gdzie indziej, a nie przed Ołtarzem stanowione było, ponieważ to jest Sakrament wielki; y że ci co go przyjmują, nie są odłączeni od Kościoła Świętego, iako dzieci które do Chrztu przynoszą; ale są już ochrzczeni a zatem wprowadzeni do Kościoła y Ołtarza Świętego. Poddajcie się tedy, Przyjaciele, y Bracia moi, iako dobre owieczki, tym którzy pod moją y Stolicę Świętą Apostolską władzą, są wam dani za Pasterzow; a Bóg was błogosławić będzie, o co go proszę, będąc ze wszystkiego serca mego. Wasz nayszyściwszy y cale oddany w Chrystusie.

Franciszek Biskup Genew.

LIST



## L I S T LVII.

Do jedney Xieni.

*O wyrzecz mi się wszelkiey własności, o Spowiednikach, y Spowiedziach nadzwyczajnych; y o rozmowach Duchownych.*

Nie rozumiey nigdy Moia Naymilsza Siostró, abym cię mógł zapomnieć, y potrzeb doczesnych Klasztoru twoiego, którem ieszcze zaprawdę większe zaskat, aniżeli mi powiedziano. Tylko widzę że nam trzeba będzie poczekać, aż ten postrach powietrza ustanie, żebyśmy pożyteczniey iasłmuzny zebrać mogli, a na tym czasem o przywileie potrzebne starać się będę. W ostatku, serce moje, wielki ku świętobliwości Zgromadzenia twego powziąwszy afekt ( lubom go nie widział tylko przeiezdziąc, y raczej tylko na nie weyrzał, a nie żebyś mu się miał przypatrzyć ) nie dopuścza mi z tąd wyiachać, abym cię nie miał napomnieć w Chrystusie, żebyś statecznie do skutku przywodziła natchnienie któreś Bog dał, prowadząc do co raz większey doskonałości to pobożne Zgromadzenie, przez szczerę y proste oddalenie się od wszelkiey własności? przez ćwiczenie się w Medytacyi, y przez gorące uczęszczanie do Sakramentow Świętych. Nie powarpiway Moia Naymilsza Siostró, abyć Ociec Garinus nie miał dopomoc, ieżeli mu szczerze y z pokorą przełożysz słuszne zamysły twoie, gdyż jest to Doktor wysokiego rozsądku, y wielkiey experyencyi, wielce żarliwy ustaw Kościelnych, y Świętego Koncylium Trydentskiego, tak iako wszyscy godni ludzie bydź powinni. Możesz mu tedy z ufnością powiedzieć żeś mi namieniła cokolwiek o sprawach swoich, bo wiem dobrze, że tego za złe mieć nie będzie, będąc tak iako jest, jednym z najlepszych przyiaćioł moich, y który wie dobrze, że nie mam zwyczaju psować rzeczy, ani sobie zwierchności iakiey przywłaszczać, ale że iestem człowiekiem który nic nie miałam. Możesz mu ieszcze powiedzieć wszystko com ci mowił, co żebyś przywieść na pamięć, zechcę teraz powtórzyć. Naprzód, że wyrzeczenie się wszelkiey własności y ściśła wszystkich rzeczy społeczność, iest punktem wielkiey doskonałości, y której zy-



czyć trzeba wszystkim Klasztorom, y która ma być zachowa-  
na tam kędy Przełożeni tego chcą; bo lubo Zakonnice które  
iey nie miały w używaniu w Klasztorach swoich; nie ponie-  
chylają dla tego być Swierem, (w czym zwyczaj daie im  
wolność, iednakże w wielkim są niebezpieczeństwie, utracenia  
tey świątobliwości, gdy się zprzeciwiają wprowadzeniu Świę-  
tey Obserwacyi tak miłey, y wielce zaleconey przez Oyca  
S. Franciszka, y Markę Świętą Klarę; y która czyni Zakony  
bogate przy ich uboſtwie, y doskonałe ubogie, przy ich boga-  
ctwach. *Twoie y moje*, te dwa słowa (iako mowią Święci) ru-  
inują miłość; y na nic się nie przyda mówić, nasze Welum,  
nasz Habit &c. ieżeli w samey rzeczy używanie ich nie iest  
pospolite wszystkim Siostram: albowiem słowa nic nie są same  
w sobie, ieżeli skutek do nich się nie przyłączy, iakoż może  
się nazwać ta rzecz pospolitą, ktorey nikt nie używa tylko ja?  
Widziałem w Klasztorze iednym, w którym była iedna z kre-  
wnych moich bardzo bliskich, iż wszystka trudność tego arty-  
kułu pochodziła z pieśczęty niektórych Siostr względem chust  
białych, y dziwowałem się, że w tey okazji nie kontentują się  
praniem Corki tego, który całował z wielkim afektem trę-  
dowatych, y tey która całowała nogi Siostr powracających do  
Klasztoru. Zaprawdę ten który tak iest pieśczoney w używa-  
niu chust y prześcieradła przepranego, dla tego, że przed pra-  
niem zażywał go Brat iego Chrześcianin, niewiem iako śmie-  
rzec, iż kocha bliźniego swego iako siebie samego: y musi być,  
że wielka się w nim znajduie miłość własna, która go wiedzie  
do poczytania się za ochędźniejszyego nad inszych. Spōsob  
złożenia wszystkiego w pospolitość, iest to bardzo łatwy, kie-  
dy wszystko iest pospołu w łkryni, abo w izbie na to destyno-  
waney, y że iedna rozdaie wszystkim według potrzeby, bez za-  
dney różności, nie mając względu tylko na samą potrzebę,  
y wolą Przełożoney. W niektórych Kongregacyach odmie-  
niają, nawet paćlorki, y wszystkie drobiazgi do nabożeństwa  
służące na początku roku, iako który przypadnie. Co się tknie  
modlitwy y uczęszczania do Sakramentow trudności, żadney  
widzi mi się w tym nie masz, chyba w ostatnim, żeby pozys-  
kać Oyca Spowiednika, aby nie przykrzył sobie w słuchaniu  
Siostr Spowiedzi, gdy go o to Przełożona prosić będzie. Ale  
iest



jest jeden punkt wielce potrzebny o którym ci namienił, iż dla dobra Zgromadzenia twego powinnaś upraszać Przełożonych swoich, a tegoć dobrym sumieniem odmówić nie mogą, żeby dwa albo trzy razy dawali Spowiednikow nadzwyczajnych (według rozkazania S. Concylum Trydenskiego) którzyby słuchali wszystkich Siostr Spowiedzi. Kongregacy zaś Kardynałów deklarowała, że gdy Przełożeni są niedbali w wykonaniu tego, Biskupi sami to czynić mają, nawet y częściej przez rok, jeżeli tego jest potrzeba. Potrzeba zaś jest na ten czas, gdy Przełożona widzi Siostry wielce poturbowane, y trudność mające spowiadać się przed Spowiednikiem zwyczajnym, byle to nie zawsze było, ale tylko czasem, y żeby tey wolności dobrze zażywano. Ale co do tego ostatniego punktu, zda się iż niepotrzebna rzecz jest prosić o to, ponieważ rozkazanie Concylum dostateczne jest do ukontentowania w tym Kongregacyi waszey; I żadnym sposobem przyjmować nie trzeba przeciwnych temu przyczyn przywodzenia, gdyż nic się nie dzieje na tym świecie, czemu by się rozumy przyćmienie nie zprzeciwiały; y we wszystkich rzeczach by też najlepszych zawsze się przeciwność iaka znajdzie, kiedy ich kto chce roztrząsać. Trzeba się na tym zastanowić co Bóg rozkazuje, Kościoł iego, y czego Święci y Święte uczą; ani tego mówić trzeba że Zakon wasz wolny jest od ustaw S. Concylum, gdyż prócz tego że Concylum jest nad wszystkie Zakony, jeżeli jest który, co powinien oddawać posłuszeństwo Concylum y Kościołowi Rzymskiemu, tedy wasz, ponieważ Ociec S. Franciszek tak go często przykazywał. Ale mówią, iż trafić się może, że która wiedząc iż będzie mogła mieć nadzwyczajnego Spowiednika, chować będzie grzechy swoje aż do przyscia iego, czegoby nie czyniła gdyby tey nadziei nie miała. Prawda iżby się to trafić mogło, ale też y to prawda, iż ta któraby była tak nieszczęśliwa, tak złe Spowiedzi, y niegodne odprawowała Komunie, oczekiwając nadzwyczajney, wieleby ich odprawiła świętokradzkich, oczekiwając odmiany Spowiednika, albo przyjazdu Przełożonego. Krotko mówiąc, ten zły zwyczaj nie równa się zgubie tak wielu tysięcy dusz, która pochodzi z przymuszenia, żeby się tylko przed jednym zawsze Spowiednikiem spowiadały; iako doświadczenie samo to pokazuje.



zuie. A w oſt atku ieſt to nieznosna prezumpcyja (w kimże-  
kolwiek znaleźć ſię może) myſlić, iż i piey poymią potrzeby  
Duchowne Chrzeſćcian, y poczytać ſię za mędrſzych nad amo  
Concyljum. Trzeba tedy mocno tego ſię trzymać punktu, y  
nie uwodzić ſię za konſyderacyami umyſłu ludzkiego. Mowię  
ieſzcze iż rozmowy Duchowne, o ktorychem ci takżę wſpo-  
mniał, ſą bardzo pożyteczne, byle były należyćie odprawowane;  
gdyż naprzod iako rozumiem, nikt ich zakazać wam nie może;  
albowiem ilem wyrozumić mogł z Reguły S. Franciszka,  
y S. Klary, nie maſz nic co by ich bronić mogło; to tylko  
ieſt tam, że złego używania zabraniają. Ja zaś ci powiem  
iako ich używają u Zakonnicy S. Tereſy, ktore według zdania  
mego ſą naysćisleyſze; Ta tedy ktora życzy ſobie w pewney  
rzeczy rozmówić ſię z oſobą iaką, opowie to Przełożoney;  
Przełożona zaś uważa, ieżeli ten o ktorego proſzą ieſt do-  
brych przymiotow, y ſpoſobny do dania Duchowney poćiechy;  
co ieżeli tak ieſt, zaprasza go; a gdy przydzie, poprowadzi tę  
ktora rozmawiać chce do kraty, (a ta ieſt zaſłoniąta;) poty u  
pozwala wolnoſci wſzelkicy do tey rozmowy, y uſtępują wſzy-  
ſcy na mieyſce takie, z kąd ſłyſzeć nie mogą co mowi ta,  
ktora rozmawia, byle ią tylko widzieć można. Ieżeli widzą,  
że ktora nazbyt częſto rozmawiać chce z iedną oſobą, po trze-  
cim rażie odmawiają iey tego, chyba że wielkie widzą podobie-  
nieſtwo znacznego pożytku, y że oſoby ſą wolne od podeyrze-  
nia wſzelkiego, podeſzłe w leciech, y dobrze w cnotach wy-  
ćwiczone. Pewien ieſtem żeſ czytała co o tym piſze S. Ma-  
ka Tereſa; dla tego doſyć będzie na tym do odpowiedzenia  
na wſzytkie trudnoſci ktoreby zarzućić można. Nigdy to  
nie była intencya Świętych oddalać duſze od tych rozmow  
Duchownych, ktore wielce ſłużą do nabyćia cnot, y żadnemu  
nie podlegają niebeſpieczeńſtwu, kiedy ſą dobrze odprawo-  
wane. Dziwna rzecz iako to ieſt ſubtelną pokuſą; Chcemy  
zatrzymywać wolnoſć w ſzczegulnoſci, ktora ieſt przeciw  
doſkonałoſci, a nie chcemy przyiąć wolnoſci komunikacyi, kto-  
ra nam ieſt pomocna do doſkonałoſci: znajdujemy trudnoſci  
tam gdzie ich Święci nie znajdują, a tam ich nie widzimy  
kedy oni wielkie upatrują. Te zaś rozmowy Duchowne nie  
dla tego ſię odprawować mają aby ſię rożnych nauczyć ſpoſo-  
bow



bow do życia w Zakonie, ale żeby się nauczyć lepiej te wykonać, na które się obligowano, y nie przeszkadzaia bynamniey Rozmowom publicznym, y owżem flużą do lepszego onych trawienia y aplikowania ich sobie każdej w osobności. Przepominałem był ieszcze tego, że kiedy Spowiednik nadzwyczajny przydzie, potrzeba aby się przed nim wszystkie spowiadały, aby te które tego potrzebują wyjawione nie były, aby nieprzyaciel duszny nie pośiewał w Kłasztorze na oczy tego wyrzucania; ale te które uśności mieć niechcą do Spowiednika nadzwyczajnego, mogą wprzod wyśpowiadać się przed zwyczajnym, a potem powiedzieć nadzwyczajnemu z kilka grzechow, których się już spowiadały, aby mogły bydz materją do rozgrzeszenia. Bardzom się rozszerzył z tym pisanem moim Moia Naymilsza Siostró, alem chciał w tym dobrze wyrazić zdanie moje, abyś ie lepiej zrozumieć mogła. Stoy przy tym śmieie, aby wprowadzić do Kłasztoru twego Świętą y prawdziwie Zakonną wolność Ducha, y wyrugować z niego fałszywą y obłudną wolność ziemską. Przywiedź te dusze święte do zachowania S. Concylium, a szczęśliwą będzieisz. Bynamniey nie wątpię że Oćiec Garinus y wszyscy Przełożeni wasi, iako ludzie rozśadku y dyskrety wielkiey dopomagać; nawet y Oćiec wasz Spowiednik który iest Zakonnikiem wysokich cnot y mądrości ile poznać mogę, y który wyrozumie dobrze słusność przyczyny. gdy mu dobrze przełożona będzie. Pozdrawiam cie za tym po tysiąc tysięcy razy we wnętrzościach miłosierdzia Zbawiciela naszego, ktoremu proszę abyś mie ustawnie polecała ze wszystkim Zgromadzeniem twoim. Twoy nayniższy w Chrystusie.

w Tononie 12. Septembris

Roku 1615.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T LVIII.

Do jedney sieni.

*Winszuie iey, iż używanie Medytacyi w prowadzone iest  
Do iey Kłasztoru.*

**M**Oia Naymilsza Siostró. Za tym naypierwszym pisanem moim



moim do ciebie chcę dwa albo trzy słowka prefacyi napisać; aby wszystkim innym listom moim służyły, które napotym pisać będę do ciebie według okazji. 1. Aby ja ani ty żadneyśmy nie żązywali prefacyi, gdyż miłość Boska która jest w sercu twoim będzie prefacyą moją do ciebie; Pragnienie zaś moje nabycia iey będzie prefacyą twoją do mnie. 2. Względem tedy tej miłości albo już osiągnięney, albo oney pragnący, bądź pewna moja Naymilsza Siostró, iż tak ty iako y wszystkie Corki twoie znajdziecie duszę moję zawsze ochotną y oddaną na usługę dusz waszych. 3. Bez ceremonii wszelkiey, bo lubo wokalcy nasze są stopnia różnego, jednakże ta miłość Święta do której aspirujemy, równa nas y iednoczy w sobie. Zaprawdę Moja Naymilsza Siostró, tak ty iako y Corki twoje szczęśliwe jesteście, żeście na koniec znalazły strumyczek tej wody żywey wynikającej do żywota wiecznego; y że pić iey chcecie z ręki Zbawiciela naszego: którego z Świętą Katarzyną Genezeńską y Matką Teresą widzi mi się że prosicie: Panie daj nam tej wody. Niech na wieki będzie pochwalona ta dobroć Boska, która się sama stała źródłem wody żywey w pośród Zgromadzenia waszego; albowiem tym którzy się do modlitwy udają, Chrystus staie się fontanną, w której przez Medytacyą czerpią wodę oczyszczenia, ochłody, obfitości y przyjemności. Bog wie Moja Naymilsza Siostró jakie są te Kłasztory, w których to exercycyum nie jest w używaniu, Bog wie jakie jest posłuszeństwo, jakie ubóstwo? y iaka czystość w oczach Boskiey iego Opatrzności; y jeżeli Zgromadzenie Panten nie jest przedzey zgromadzeniem niewolnic, aniżeli prawdziwych miłośnic Chrystusowych. Ale nie tak nam potrzeba uważać to złe, iako ważyć na szali sprawiedliwej dobro, które odbierają dusze z Modlitwy Świętey. Nie zawiodłaś się tedy, gdyś się iey chwyciła; ale oszukane są dusze te, które mogąc, nie aplikują się do niey; jednak nietakim sposobem (ile widzieć mogą) Najłodszy Zbawiciel dusz waszych oszukał was oszukaniem miłości pełnym, dla pociągnięcia was do osobliwszey komunikacyi swojej, związał was sposobami, które on sam tylko wynaleść mógł y poprowadził was drogą którą iemu samemu wiadoma była. Wynieściez tedy ku gorze serca y odwagę waszą; abyście pilnie y, świątobliwie szły za



natchnieniem jego, a poki panować będzie między wami ła-  
skawość, y pokora serca, nie obawiajcie się oszukania. Brat  
N. jest w prawdzie prostakiem, ale prostakiem takim, który wię-  
cey umie, aniżeli wiele uczonych; ma prawdziwy fundament  
żywota Duchownego, y rozmowa, twoja z nim będzie wielce  
pożyteczna: rozumiem żeć iey Przełożony jego odmawiać nie  
będzie, poki iey z dyskretya używać będzie; a rozciągnię-  
nia mu dawać nie będzie. Nie mogłem ieszcze czytać Książek  
któreś mi posłała, czekam na to wolniejszego czasu. Do-  
brześ bardzo uczyniła, żeś się ięła czytania Książ B. Matki  
Terezy; gdyż w prawdzie są skarbem iednym nauk DUCHO-  
wnych. Nadewszystko staraj się aby między wami zobopół-  
na panowała miłość, szczerą y Duchowną; społeczność dosko-  
nała, która jest tak miła, a mało co kochana wieku tego, na-  
wet w Klisztorach samych, które prostotą, łaśkawością serca,  
y miłością poniżenia własnego, są w podziwieniu u świata.  
Ale to staranie twoje Moja Naymilsza Siostró, trzeba aby by-  
ło pilne y stałe, a nie skwapliwe. Rad będę częstemu od-  
bieraniu wiadomości od ciebie: nie powatpiway bynamnię, a-  
bym ci odpisować nie miał. Pan N. będzie mi odsyłał listy  
twoje. Osobliwą mi to było pociechą, dowiedziawszy się do  
broci y cności waszego Oycy Spowiednika, który z afektu  
prawdziwie Oycowskiego ku tobie, dokłada się do świę-  
tobliwych zamyślow twoich, y rad ieszcze, że się drudzy  
do tego dokładają. Dałby to Bog! aby y wszyscy inisi Zako-  
nu waszego, byli tak żarliwi chwały Boskiej, a Kiasztory kto-  
re są pod ich władzą, byłyby doskonalsze. Pozdrawiam wza-  
jemnie Naymilsze Siostry: Annę, y Maryą Salome, y wielce  
się z tego cieszę, że wstąpiły do tego Zakonu w taki czas, w  
który prawdziwa y doskonała w nim pobożność kwitnąć poczy-  
na. Na pociechę ich oznajmuje im, że krewna ich Panna De-  
kryl, która jest teraz Nowicyuszką w Zakonie Nawiedzenia,  
usiłnie się stara z twojej strony postępować w doskonałości.  
Moja Naymilsza Siostró piszę do ciebie czasu prawie nie ma-  
jąc, ale z wielkim afektem ku tobie y Cerkom twoim, których  
proszę, aby duszę moję poleciły Boskiemu miłosierdziu, jako  
ja z mojej strony nie przestane życzyć wam Błogosławień-  
stw nad Błogosławieństwami, y żeby zrzodził wszelkiego Bło-



goślawieństwa, żyło y panowało na wieki wpośrzed serca waszego. Amen. Iestem serdeczną miłością twoim nayniższym Bratem y Sługą w Chrystusie.

*Franciszek Biskup Genewski*

18. Augusta. 1614. w Nessyum.

## L I S T. L I X.

Do iednego Pana Dworskiego.

*Ciesz się, że zachowując pobożność wpośrzed  
próżności Dworskiej.*

**N**aymilczy Synu. Większey chwały nie mam na tym świecie nad te, że jest nazwany Oycem takiego Syna; ani milszey pociechy, iako widzieć upodobanie, które masz w tym nazwisku; ale w tey materii już więcej mówić nie chcę, dosyć mi na tym iż Bog uczynił mi tę łaskę, którą mi jest codzień przyjemniejsza, kiedy mię zewsząd to dochodzi, iż żyjesz Bogu samemu, lubo w pośrzed świata. O Jezu moy! iakie szczęście mieć Syna takiego, który przedziwnym sposobem wyspiewywać umie pieśni Syońskie, wpośrzed ziemi Babilońskiej, Izraelitowie niegdy wymawiali się z tego, gdyż nie tylko byli między Babilończykami, ale jeszcze niewolnikami; Babilończykow, lecz kto nie jest w niewoli Dworskiej, może y przy Dworze adorować Pana y świętobliwie służyć onemu, Zaprawdę Naymilczy Synu moy, lubo byś odmienił miejsce zabawy, y konwersacye, spodziewam się iż nigdy nie odmienisz serca twego ani serce twoje miłości, a miłość obiektu swego; ponieważ przybrać nie możesz sercu twemu godniejszey miłości twoiey nad to, które cię na wieki szczęśliwym uczynić może A tak różność twarzy Dworskich y światowych, naymniejszey odmiany twoiey nie przyniesie, którey oczy zawsze w niebo patrzeć będą, do którego aspirujesz, a usta twoje zawsze wzywać będą naywyższego dobra, którego się spodziewasz, Uważ proszę Naymilczy Synu moy, ięzliby to nie było nieporównaną pociechą moją w terażniejszey okazji zbliżyć się do ciebie, abym mówił z tobą w poufałości, któreby mi dodały te Oycowskie, y Synowskie tytuły; Bog jednak tego nie chce; ponie-



LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA II 217

ponieważ dopuszcza abym tu iako przywiązany zostawał; ani  
ia, ani ty, życzyć sobie tego nie mamy. Będziesz tam tedy  
moy Jozue, który w obecności Boskiej o cześć iego zastawiać  
się będziesz; a ia tu będę iako Moyżesz ręce ku niebu wycią-  
gał, wzywając za cię miłosierdzia iego, abys zwyciężyć  
mogł trudności, które świętobliwa intencya twoja natrafić  
może. Prościć cię więcej niechcę abys mię kochać raczył,  
ponieważ krocey uczynić mogę, rozkazując. Bądź prawdzi-  
wym Synem moim ze wszystkiego serca twego, ponieważ ia  
jestem ze wszystkiego serca mego nie tylko Twoim najniższym  
ypowolnym Sługą, ale Oycem twoim nieskończone kochającym.

*Franciszek Biskup Gene.*

w Nessyum 12, Septembris 1614,

L I S T IX,

Do tegoż,

*W teyże materji*

**W**ypowiedzieć trudno z iaką serca gorącością dusza moja  
życzy twoiey doskonałej miłości Boskiej; najlepszy spo-  
sob do wyrażenia tego afektu, jest ten, którymś mię udarował,  
byle do niego przyłączony ten był, którybym ia cudownym  
nazwał, gdybym nie był sprawcą iego po Bogu, y z rozkaza-  
nia twego: albowiem zwyczajnie miłość Oycowska jest ma-  
cna, gdyż zstępnie iako rzeka, która zrzodło swoje bierze z  
wysoka, ale w tey okazyi moja, która z niskości podłości mo-  
iey pochodzi, wynosząc się do wielkości twoiey, przyczy-  
nia rzeźwości swojej przez to wstępowanie, y przyniża chę-  
zości swojej w wynoszeniu się; albowiem jeżeli infze afekty  
kontentują się bydz podobnymi wodzie, ten jest z ogniem po-  
rownany. Zaprawdę piszę to bez żadney reflexyi, y widzę  
że wiele sobie pozwalam w nadzieję łaski twoiey. Bog niech  
cię raczy ręką swoją trzymać, y utwierdzać coraz tym bar-  
dziej ten wspaniały y niebieski zamiysł któryć dał do poświę-  
cenia mu całego żywota twego. Jest sprawiedliwa y słusna,  
aby ci ktorzy żyją, nie żyli dla siebie samych, ale dla tego,  
ktory umarł dla nich. Dusza wspaniała nayprzednieysze swoje

Dd2

myśli,



myśli, afekty y prentensye wynosi aż ku niekończoney wieczności; a ponieważ jest sama wieczna, za rzecz podłą poczyta wszystko to, co nie jest wieczne, za małą, co nie jest niekończone; y wybiła się nąd te wszystkie marne uciechy, abo raczey te podłe zabawy, które żywot ten nikczemny prezentować nam może; oczy swoje ma wlepione w niezmierną liczbę dobr wiecznych y lat niekończonych. Ponieważ uznajesz, iż powietrze dworskie zaraźliwe jest, używaj z pilnością prezerwatyw; nie wychodź z rana, abys wprzód nie miał przyłożyć na serce twoje szkarlatu, odnowionych w obecności Pańskiej rezolucyi twoich. Gdybyś wieczor przeczytał z kilkanaście leniy Książki iakiey nabożney, po odprawieniu krotkiey swojej modlitwy, bo by to szkodliwe rozproszyło zarazy, które dżienne zabawy na serce twoje rzucić mogły; y gdybyś często purgował się, przez używanie słodkiego y przyjemnego syropu spowiedzi świętey, spodziewałbym się, żebyś zostawał w pośrodek tych płomieni iako niebieski Ognik bez opalenia skrzydeł swoich. Szczęśliwa praca (być naywiększa była) która nas od wieczney wybawia kary. O iak miła praca, której nagroda jest niekończona! Jestem sercem więcej aniżeli Oycowkim. Twoim Nayniższym y Nayżyczliwszym Sługą.

*Franciszek Biskup Genewski*



KSIE-



# KSIEGA TRZECIA

Zamykająca w sobie wiele pięknych nauk, służących  
do życia duchownego osobom różnego stanu,  
a osobliwie w małżeństwie żyjącym.

DO IEDNEY PANI.

*Daie iey nauki do życia pobożnego przy gospodarstwie y  
ciężarności*

❧❧❧ Ist ktoryś do mnie pisał 16, Maia, a ktoregom nieode-  
❧❧❧ brał aż 27. Czerwca, daie mi okazją do chwálenia Bo-  
❧❧❧ ga za stateczność w ktorey zachowuie serce twoie, wzglę-  
dem pragnienia doskonałości żywota Chrześciańskiego, ktorego  
łatwo dochodzę po szczerości świętey, z którą mi przekładał  
pokusy twoie y utarczkę z niemi; y widzę dobrze żeć Zba-  
wiciel nasz dopomaga, ponieważ powoli y odednia do dnia  
nabywał wolności, y pozbywał niedokonałości swoich,  
y przednieyszych chorob, które cię przed tym trapiły. Byna-  
mniey nie wątpię że wkrótce całe nad niemi zwycięstwo  
otrzymasz, ponieważ cię widzę pełną odwagi w potykaniu  
się y nadziei zwyciężenia za łaską Boga naszego. Pocięcha  
którą z tak odważnego przedsięwzięcia odbierasz, jest nieomył-  
nym znakiem szczęśliwego w tey mierze powodzenia. Uma-  
niałyże się tedy Moia Naymilsza Corko, w tym dobrym przed-  
sięwzięciu, ktorego celem jest chwała wieczna; nie przepo-  
minay niczego w domu twoim, cokolwiek jest potrzebnego  
do wykonania zamyśłu tego; nie ustaway w uczęszczaniu do  
spowiedzi y komunii świętey; niech dzień nie przeminie  
abyś nie miała przeczytać cokolwiek z Książki iakiey duchow-  
ney y luboys naymniey przeczytała, byle z nabożeństwem y  
attencyą, pożytek wielki ztąd odnieiesz. Odprawuy wieczor  
rachunek sumnienia. Przyzwyczaj się do krotkich modlitew,  
y aktow które zowią strzelistemi; a rano wstawszy zawsze uklę-  
kniy dla pozdrowienia y oddania czci Oycu twemu Niebieskiemu  
Nay-



Nayświętszey Pannie y Aniołowi Strożowi; chociażby tylko na trzy minuty, nigdy tego opuścić nie trzeba. Miey obrazek iaki nabożny, a całuy go często. Wielce się z tego cieszę, że teraz weselszego iestes umysłu, niżeli przed tym. Bez wątpienia codziennie ukontentowanie twoie pomnażać się będzie, gdyż słodkość Zbawiciela naszego rozlewać się będzie coraz to bardziej w duszy twoiey. Nigdy nikt nabożeństwa nie skosztował; aby go nie miał uznać wielce przyjemnym. Pewien jestem iż ta wesołość y pociecha duchowna wydaie drogą wieczność swoię, we wszystkich konwersacyach twoich, zwłaszcza domowych, które że są zwyczajniejszye y do nayprzedniejszyey twoiey należące powinności, tak też w nich bardziej anizeli w innych ten zapach wydawać się ma. Jeżeli kochasz pobożność, staray się aby ją wszyscy czcili; co pewnie uczynią jeżeli w tobie uznają dobre y przyjemne skutki oney. O moy Boże! iak wielkie masz sposoby do zasługi w domu twoim; bez wątpienia uczynić go możesz prawdziwym Raiem pobożności, mając małżonka swego tak przychylnego zamyśłom twoim. Ah! iako szczęśliwą będziesz, jeżeli zachowasz pomiarkowanie w exercycyach twoich, iakom ci namienił, stosując ie ile można, do spraw domowych, y woli Małżonkă twego, ponieważ nie jest dziwna y nieśluszna. Nie wiele widział Pań zamężnych ktoreby tak łatwo pilnować mogły nabożeństwa iako ty Moia Naymilsza Corko, dla czego iestes wielce obowiązana postępować w nim. Chciałbym abyś się ćwiczyła w Medytacyi, gdyż widzi mi się żeś do niey jest bardzo sposobna; namieniem ci cokolwiek o niey, pod czas terazniejszyego postu, niewiemże jeżeliś się tego chwyciła. Alebym życzył abyś się nią codzień dłużej nad puł godziny nie bawiła, przynamnię przez kilka lat; rozumiem żebyć to dobrze służyło do otrzymania zwycięstwa nad nieprzyjaciółkami twoimi. Jestem różnemi trudnościami przymuszony do kończenia listu tego, a jednak zkończyć go nie mogę: tak wielką mam pociechę rozmawiać z tobą przez to pisanie. Bądź pewna proszę, Moia Naymilsza Corko, iż chęć którą raz zawziętem do usługi twoiey, codziennie się pomnaża w duszy moiey, załnując tego serdecznie, że tak mało mogę skutkiem samym to pokazać; przynamnię

tedy



tedy nie omieszkiwam ofiarować cię y polecać miłosierdziu Boskiemu w moich słabych y lichych modlitwach, zwłaszcza przy ofierze Mszy Świętej. Przyłączam do tego zawsze y cały Dom twoy, który iedynie w tobie kocham, a ciębie w Bogu. Dowiedziałem się żeś ciężarną została, za co błogosławiłem Boga, który chce przyczynić liczby swoich, przez rozmnożenie twoich. Drzewa noszą owoce dla ludzi, ale białogłowy noszą dziatki dla Boga, dla tego płodność ich iest iednym z iego błogosławieństw. Czyń sobie pożytek z tego ciężaru, dwójakim sposobem. Ofiarując owoc twoy Bogu stokroć na dzień, iako świadczy Augustyn S. że czyniła Matka iego, gdy go w żywocie noсила. Potym w ckliwościach ktoreć się trafią, y ktore są pod ten czas zwyczajne, błogosław Boga za to że cierpisz dla wydania mu na świat sługi abo słuźebnice ktora za łaską iego chwalić go będzie z tobą na wieki. Na koniec niech Bog we wszystkim y wszędy pochwalony będzie w dolegliwościach y pociechach naszych.

## L I S T II.

Do iedney Pani.

*Nauczaj iey Lekarstwa przeciw niecierpliwości w Okazyach gospodarskich.*

**M**oia Naymilsza Corko. Zawsze ile będę mógł będziesz miewała odemnie pisanie, y teraz z całego ferca piszę do ciebie przez Pańa Moyro, który iest w tym mieście naybliższym moim sąsiadem, wielkim przyjacielem moim; y z powinowaconym; za ktorego powrotem będziesz mogła pisać do mnie bezpiecznie. Y iezeli obraz Matki Teresy iest gotowy, tedyby go zapłaciwszy przywiozł mi iakom go oto upraszał. Zda mi się Moia Naymilsza Corko że ci nie dotyc dobrze wyraził w ostatnim liście moim co życzę żebyś czyniła względem mnieyszych ale częstych niecierpliwości twoich w okazyach gospodarskich. Mowię tedy iż trzeba abyś miała osobliwe staranie łaskawie się w nich zachować; y rano wstawszy, wychodząc z modlitwy, powracając ze Mszy, abo od Komunii Świętej, y zawsze gdy się udaiesz do spraw gospodarskich, trzeba



trzeba abyś usiłowała mile y łagodnie ie poczynać, y kiedy niekiedy uważać serce twoie, ieżeli iest łagodne; ieżeli nie iest, abyś go naypierwey ułagodziła, ieżeli zaś iest, trzeba za to dziękować Bogu, y używać go do spraw ktore się podają z szczegulnym staraniem, aby się w nich nie bardzo rozsypowało. Widzisz Moia Naymilsza Corko, tym którzy często miód iadaia, kwaśne rzeczy kwaśnieysze się żdadzą y bardziey gorzkie gorzkie, y łatwo do potraw przykrych appetyt tracą. Dusza twoia często się zabawiając exereycyami Duchownemi ktore są mile y przyjemne duchowi, gdy powraca do zabaw cielesnych powierzchownych y materyalnych nayduie ie przykre y ciężkimi, dla tego łatwo się uwodzi niecierpliwością. Zatem Moia Naymilsza Corko trzeba żebyś w tych zabawach uważała wolę Boską, ktora się w nich nayduie, a nie rzeczy fame ktoremi się bawisz. Wzywaj często iedyney y czystey Oblubienice Oblubienca Niebieskiego, abyć uprosiła serce prawdziwie gołębicze, y abyś była gołębicą nie tylko w ylatując przez modlitwę ale też w własnym gniazdzie swoim y ze wszystkimi domowymi. Bog niech będzie w pośrodek serca twego Moia Naymilsza Corko, y niech nas z sobą iednym duchem uczyni. Pozdrow proszę odemnie Wielebną Matkę y wszystkie Siostry Karmelitanki, ktorych proszę aby mię Modlitwami swemi ratowały. Gdybym wiedział że tam iest nasza naymilsza Siostra Pani Ziakob, pozdrowiłbym ią także, y malenką iey Franciszkę iako pozdrawiam twoię Magduśię ktora także iest moja. Niech żyje JEZUS.

## L I S T III.

Do iedyney Pani Zamejey.

*Upomina ią, aby uczęszczata do Komunii, starata się a'y była doskonałą według woli Boskiej, a nie według swojej; iakie iakimuzny może czynić białogłowa zamężna.*

**M**oia Naymilsza y Ukochana Siostro. Za przyjazdem Pana de Sauzea odebrałem tysiąc pociech, z powziętey od niego ustney wiadomości o wszystkich tam się odprawiających rzeczach, a osobliwie do ciebie należących. Postępuje szczęśliwie daley Moia Corko, a zawsze prosto, nie  
udaiać



udając się ani w prawą, ani w lewą stronę. Ia teraz na iedney sprawie zostaję tak mię ściśle trzymającej, że nie mogę się wiele uwolnić, abym do ciebie, y do naszej Panny Ksieni co dostateczniej napisał, iakobym sobie uprzejmie życzył. Odpowiem tedy krotko na to, w czym zdania mego potrzebuiesz. Uczeszczay y cale bezpiecznie do komunii według rady Xiedza Berulla, y X. Celemana, poniewaz do tego czuiesz się być skłoną, y wielce z tad pocieszoną zostawasz, y najmniey się nie frasuy, abyć miał być stan twoy do tego przeszkodą. Noia Naymilsza Corko, nie potrzeba o rzeczach sądzić według naszego smaku, ale Boskiego: co wielką w sobie zamyka przestrożę. Jezeli my iesteśmy świętymi według woli naszej, nigdy doskonali nie będziemy: potrzeba żebyśmy byli według woli Boskiej. Wola zaś Boska na tym zawisła, abys dla miłości Boga żyła według stanu swego: mowię abys kochała y poważała sobie, nie to co jest powierzchowne, y do samego zmysłu należy, ale to co jest wewnętrznego, poniewaz to Bog postanowił, y że pod tą podłą skorupką, zamyka się świętey woli Boskiej wypełnienie. Co się tkanie iakmużny, powinnaś naprzód wiedzieć, iezeli to jest wola Małżonka twego, abys ią czyniła według proporcji dobr swoich, y domu swego dostatkow: w czym kiedyś mię upewniła, ile pamiętać mogę, nie masz wątpliwości że ią nie tylko czynić możesz, aleś y powinna. Względem wielkości iakmużny, nikt lepiej nad ciebie samę rozsadzić nie może: bo tam potrzeba uważyc twoie intryaty y ciężary, y z tego brać proporcją iakmużny, według potrzeby ubogich: bo pod czas głodu, dom swoy pomiernie opatrzywszy, możesz być w rozdawaniu szczodrzeyszą; pod czas obfitzy, rzecz mniey potrzebna, ale snadnieysza więcey rozdawać. Opisować spowiedź, jest rzecz mniey należyta, a dla ciebie upewniam cale nie potrzebna: bo pamiętam dobrze; żeś doskonale generalną odprawila, chociaż iey niepisała: iakoż wiele ich nie chwali pisaney spowiedzi, y życzą bardzo, aby każdy skarżył na się na pamięć Spowiedzi roczne są bardzo dobre, bo te nas pociągają do uważania naszej miseryi, dają nam uznawać iezeli w doskonalszym życiu postępujemy daley, czy nazad się cofamy, y powodem nam są do skuteczniejszego naszych dobrych przedsięwzięć odnowienia;



ale potrzeba ie czynić bez wszelakiego wnetrznego zamieszania, y skrupułu, nie dla tego abyś była rozgrzeszona, ale w intencyach potwierdzona: ani tam przynależy czynić nader doskonałego z sumnieniem rachunku, ale tylko co z więkzego. Jeżeli tedy rocznią fdowieda możesz tym sposobem odprawić, radzę iej odprawowanie: ieżelibyś nie mogła, nie życzę abyś ią czyniła. Prośisz mię ieszcze Moia Naymilsza Siostró, o opisanie cnot białymgłowom zamężnym nayprzynależytstzych; nie miałem teraz na to czasu, potym zechcę cokolwiek o tym napisać, bo pragnę z całego fercá mego w tym ci uśłużyć: y lubo wiem dobrze żeć na dobrych radach nie zchodź, znoszącey się we wszystkich z tak wielą światobliwych, y uczonych ludzi, iednak że y moiey rady potrzebuiesz, chętnie iej udzielię. Co się tkanie z prowadzenia Siostry moiey, to nie może być tak prędko, gdyż Rodzicielka moia ieszcze ią na ten Rok przy P. Ksieni zostawie: wielką wysławiasz fałkę temu małemu y podłemu stworzeniu, kiedy ie życzysz mieć przy sobie: ale Matka Moia tego jest rozumienia że kraju tutecznego Pannienkom życie na wsi, a niżeli w miastach jest przyzwoitsze: y dla tego to iej jest powodem, aby raczey o to upraszała Pani de Siantal, niżeli ciebie. Ja zaś obiedwie z was za takie mam przyiaciołki, że u ktoreykolwiek będzie, będę rozumiał iakoby y u drugiey zostawała. O iaka poćiecha! wiedzieć, że Małzonek twoy, co raz większą wdzięczność, y uprzejmość odbiera z twoiey społeczności. Jest to iedna z cnot białymgłowom zamężnym przynależących, y ta sama którą Páweł S. tak często zaleca Pokornie proszę Moia Naymilsza Corko nie zażyway zemną ceremonii, bo jestem cale y szczerze twóim. Niech Zbawiciel nasz będzie na wieki fercem, dufą y żywotem ferc naszych Amen.

Franciszek Biskup Geneueński

## L I S T IV.

Do iedney Pani Zamężney.

*Napomina ią, aby nabożeństwu iej nie było uprzykrzone Małzonkowi; iej Swiekrowi, y inszym; y sposob do tego podać.*

**I**Est temu sześc Niedziel iakom pisał do ciebie, Moia Naymilsza Corko



Gorko, odpisując na to, o coś się mnie radziła, y nie wątpię żeś list mój odebrała; dla tego w terażniejszy przykrotych będę. z Strony tego coś do mnie pisała dwudziestego szóstego Września, wielce chwale że nasza Panna Xieni poczyną grunto-wnie stanowić Reguły, które opisał Ociec nasz N. nie aby się na tym zastanowić, ale żeby potym łatwiej mieć się ku większej doskonałości. Nic tak zamyslewi temu nie szkodzi, iako różność propozycji które podaia, zwłaszcza te które czynią przeciw tak ścisłej Regule, bo to tworzy umysł Siostry naszej, y innych także. Według zdania mego powiadać im nie trzeba iak wiele wysiłać maia w tej drodze, ale tylko codziennie, ile na dzień potrzeba. A lubo Siostra nasza Reformy pragnie, iednakże iey w tym przy-  
naglać nie trzeba, boby iak to zamieszalo; y owszem upominać iak trzeba do cierpliwości y długiego oczekiwania, gdyż inaczej będzie chciała, aby się wszystko oraz stało, y jeżeli odwłoka się w tym iaka znajdzie, niecierpliwością się uwiedzie y wszystko porzuci. Jest wprawdzie słuszną przyczyna do ukontentowania, widząc to czego iey Bog do tąd uczył, za co dziękować mu po-  
trzeba y o więcej prosić. Co do mojej malenkiej Siostrzyczki, całcić iak zlecę, y bynajmniej się o nie nie turbię, alebym nie chciał żeby się Ociec nasz tak bardzo obawiał, aby nazbyt na-  
żną nie zosiła. iako się zawsze o ciebie obawiał, gdyż powinien ie-  
stew, że w tej okazji zbytkiem nie zgrzeszy. Mój Boże, toć dobrego Ojca mamy; y ty dobrego Matzonka, maia trochę na-  
zbyt chciwości zwierzchności y panowania swego, która się im widzi byż zgwalczona, gdy się co czyni bez ich rozkazania; ale  
cz chcesz u nich poradzić? trzebać im tego trochę pozwolić; chcą  
bydź Panami, a zaż też nie jest słuszną; tak zaprawdę, w tym co  
należy do usługi którą im powinna. Ale to państwo nie uważa,  
iż w tym co należy do dobra dusznego, trzeba słuchać Dyrekto-  
row y Medyków Duchownych; y że wyiawszy prawo które ma-  
ia do ciebie, powinnaś starać się o dobro twoje wewnętrzne, przez  
spocoby które się zdadzą przyzwoite osobom wyfadzenym do  
prowadzenia dusz. Iednak przy tym wszystkim trzeba wielce  
się stosować do ich woli, znosić ich małe niecierpliwości, y  
podlegać im ile można, nie przełamywać iednak naszych do-  
brych zamysłów. To nasze im uleganie wielce będzie Zbawi-  
cielowi przyjemne. Dawno już temu iakom ci powiedział, iż



im mniej żyjemy według smaku naszego; y mniej się znajduie obrania naszego w sprawach naszych, tym więcej się znajduie w nich dobroci y gruntownego nabożeństwa. Potrzebna rzecz iest czasem, abyśmy opuscili Zbawiciela dla upodobania się inszemu dla miłości iego. Nie mogę się wstrzymać Moia Naymilsza Corko, abym ci myśli swoiey powiedzieć nie miał, wiedząc że wszystko za dobre poczytasz, co pochodzi ze szczerości moiey. Może bydz żeś dała okazyą iaką Oycu y Małżonkowi twemu aby się do twego przymieszali nabożeństwa y o nie się urażali, coż ia wiem? podobnoś się w nim pokazała trochę skwapliwą y nazbyt skrętną, y im samym chciałaś się naprzykrzać, y do niego ich przymuszać: co iezeli tak iest, bez wątpienia nie insza iest przyczyna że teraz od ciebie stronią. Trzeba ile można przestrzegać, aby nabożeństwo nasze nie było uprzykrzone; zaczym krotko powiem co czynić masz. Kiedy będziesz wedlug zdania Spowiednikow twoich: gdy zaś obawiać się będziesz, aby to nie było z ich urazą, kontentuy się Duchowną Komunią, a wierz mi że to Duchowne umartwienie, to wstrzymanie się od Boga, niezmiernie będzie Bogu przyjemne, y tym głębiey go zaciągnie do serca twego. Trzeba czasem wzad się cofnąć, kto chce lepiej przeskoczyć. Często z podziwieniem uważałem niezmierną rezygnacyą S. Jana Chrzciciela, który tak długo na puszczy zostawał blisko Zbawiciela naszego, bez żadney skwapliwości do widzenia go, y spieszenia się aby go słuchać mógł, y iść za nim; y ochrzciwszy go, iakoż go mógł puścić od siebie nie przyłączywszy się do niego przytomnością ciała? ponieważ tak ściśle z nim był złączony sercem przytomnością. Ale wiedział dobrze; że temuż Zbawicielowi służyć mógł tąż samą prywacyą rzetelney obecności. Chcę przez to rzec, że na nieiaki czas Bogu przyjemną oddasz usługę, iezeli dla pozyskania tych dwóch Przełożonych twoich których nad tobą postanowił, ponosić będziesz prywacyą rzetelney komunii Świętey; mnie zaś to osobliwą pociechą będzie, iezeli usłyszę, że te przestrogi któreś dać, nie przynoszą żadnego sercu twemu poturbowania. Wierz mi iż ta rezygnacya y abnegacya będzie wielce pożyteczna. Będziesz iednak mogła wynaleść skryte iakie sposoby do komunikowania, byleś się stołowała do



do woli tych osób, y do niecierpliwości ich nie przywodziła. Inzegoć nie naznaczam czasu do Komunii, procz tego, którzy spowiednicy twoi naznaczą, gdyż oni widzą terazniejszą dyspozycją twoją wewnętrzną, y uznać mogą co jest przyzwoitego dobru temu. Toż mówią y względem Córki twojej; dopuść iey aby aż do Wielkieynocy zostawała w pragnieniu Komunii Świętej, ponieważ iey przyłąć niemoże prędzey bez urazy Ojca swego; Bog nagrodzi to oczekiwanie. Jesteś iako widzę w prawdziwej probie rezygnacyi y indyferencyi, ponieważ nie możesz służyć Bogu według woli twojej. Znam iedne Panią z naydoskonalszych dusz, które mi się kiedy widzieć zdarzyło, która przez długi czas zostawała w takim wielkim poddaństwie, pod surowym małżonką swego humorem, iż w naywiększym y naygorętszym swoim będąc nabożeństwie, musiała chodzić z sztylą wygoloną y wszystko powierzchownie być wpróżności zatopioną, a do tego nigdy nie Komunikować (oprocz na Wielkanoc) chyba w sekrecie, żeby iey nikt na świecie nie widział: inakszym sposobem napełniłaby była cały dom hałasem: a tak tą drogą doszła wysokiego stopnia doskonałości, iako wiedzieć mogę, gdyżem częstokroć bywał Spowiednikiem iey. Martwze się tedy z weselem, a im bardziey znaydować będzieisz prz szkody do wykonania dobra którego pragniesz, tym z gorętszym niey się afektem do dobra którego nie pragniesz. Nie pragniesz tych rezygnacyi, życzyłabyś sobie inszych, ale wykonyway przeciw te, których nie pragniesz, gdyż większey są wagi przed Bogiem. Psalmi Dawidowe przetłumaczone, abo napisane przez poetow, bynajmniej ci nie są zakazane ani szkodliwe; y owszem pożyteczne, dla tego czytay je śmieie y bez żadney wątpliwości. Nigdy nikomu nie przeczę, ale wiem dobrze że te Psalmi nie są bynajmniej zakazane, y żadney w nich przyczyny do skrupułu znaleźć się nie może. Trafi się podobno Ociec iaki Duchowny, któremu się nie będzie zdało, aby ich iego działki duchowne czytały, y może bydz że to z jakiey poważney uwagi pochodzi; ale nie idzie zatym aby inși tak dobrych, a nawet lepszych nie mieli uwąg do radzenia ich swoim. Jest to rzecz nieomylna, że ich możesz we wszystkich dobrych okazjach czytać; iako także możesz bez skrupułu

żadne—



żadnego wchodzić do Klasztoru Puidorb; nie słuszną iednak naznaczyć ci pokutę za skrupuł któryś miała w tey okazyi. ponieważ skrupuł sam iest dosyć wielką karą temu, który go cierpi, chociaż mu infzey nie naznaczą. Alcantara iest bardzo dobry do modlitwy: Trzymay serce twoię rozprzestrzenionę do przyięcia wszelkich krzyżów, rezygnacyi, albo abnegacyi, dla miłości tego który ich tak wiele przyiął dla nas, Niech na wieki imię iego będzie błogosławione, y krolestwo iego niech trwa na wieki wiekow. Jestem w nim, y przez niego twoim, y bardziey a nizeli twoim Bratem y Sługą.

*Franciszek Biskup Gene.*

## L I S T V

Do iedney Pani Bratowy swoiey.

*Zyczy iey tysiąc Błogosławieństw.*

**B**łogosławieństwo ktoregoć życzę Moia naymilsza Siostra Corko moia, z ręki Zbawiciela naszego otrzymane bydz ma, y rozumiem żeć go Maiestat iego Boski użyczy, ieżeli o nie z poddaństwem y pokorą przyzwolitą prosić będziesz. Co zaś ze mnie Moia Naymilsza Corko, że wszystkiego serca mego adorując tę Boską opatrność, proszę iey, aby wylała na serce twoię obfitość łask swoich, abys była ubłogosławiona na tym świecie y na drugim, błogosławieństwami Niebieskimi y Ziemi-sktemi; błogosławieństwami łaski y chwały wieczney Amen. Bądź błogosławiona na sercu, y na ciełe twoim, na własney osobie twoiey, y tych wszystkich, którzyć są nayukochańszemi, w pociechach y pracach twoich; we wszystkim co czynić y cierpieć będziesz dla Boga. W imię Oycy y Syna y ducha Świętego Amen Twoy nayniższy y nieodmienny Brat y Sługa.

*Franciszek Biskup Genewet.*

## L I S T VI.

Do iedney Pani.

*Zachęca ią do życia pobożnego w Matłzeństwie.*

**M**oia Naymilsza Corko. Nadzieia którą zawsze miałem od roku, y daley, iachania do Francyi, zatrzymała mię od listow-  
wnego



wnego przypominania, o nieodmiennym moim do usługi twojej afekcie, bom tuszyl sobie, że iaka szczęśliwa okazyja miała mi podać sposob, do obecnego tej powinności oddania. Teraz jednak, kiedy już całe tego szczęścia obiecować sobie nie mogę, a ten godny listu oddawca tak bezpiecznie mi pisanie dać okazyja, cieszę się listownie z całego serca mego z tobą Moia Naymilsza Corko: bo to słoweczko jest bardziej od serca pochodzące. Cieszę się, y wielbię Zbawiciela naszego, z twego tak poważnego y upodobanego Małżeństwa, i t re będzie fundamentem u ciebie, do zaczęcia y wystawienia wdzięcznego y przyjemnego na tym świecie życia, y do szczęśliwego tej śmiertelności w boiaźni Boskiej przepędzenia, w ktorej z łaski Bożej jesteś jeszcze z pieluch wychowana, ponieważ wszystkie świat głośli, iako małżonek twój jest ieden z nayrozumniejszych y naygrzeczniejszych Kawalerow całej Francyi; y iako związek wasz, nie tylko jest świątobliwą ozdobiony przyiaźnią, która go co raz bardziej iednoczyć powinna, ale też płodną z nieba ubłogostawioną obfitością przy prędkim pierwszej pościechy oczekiwaniu, tak iako mnie N. upewnia: potrzeba tedy Moia Naymilsza Corko, wszystkie te łaski niebu słusznie zawdzięczać: bo bez wątpienia dla tego niemi jesteś ozdobiona, abys iey do zbawienia twego, y na chwałę tego obracała, który cię niemi udarował. Iakoż ja nie mogę temu nie dawać wiary, Moia Naymilsza Corko; abys ty serca swego na wykonanie tego obracać nie miała, wiedząc dobrze, że na tym domu, y osoby twojej szczęśliwość zawisła, w tym przemieniającym życiu, y po terazniejszym w nieśmiertelnego życia upewnieniu. A tak w tym nowym Małżeństwa stanie, w którym z woli Boskiej zostajesz, odnawiaj co raz postanowienia twoje tak wielokroć w mojej uczynione przytomności, świątobliwego y pobożnego życia, wiakimkolwiek od Boga przeznaczonym stanie. A jeżeli to za rzecz przyjemną sobie poczytasz, niechciej proszę ustawać w dobrym życziwej Corki przeciwko mnie afekcie, iako ja też upewniam Moia Naymilsza Corko, że żadney Mszy S. nie odprawuie, abym cię z uprzejmego y Oycowskim afektem napełnionego serca, osobliwym sposobem Bogu nie miał zalecać, y z twoim Małżonkiem, ktorego jestem y zawsze będę tak iako y twoim uniożonym y życziwym sługą.

w Lugdunie

Franciszek Biskup Genewski.



## L I S T VII.

Do jedney Panny.

*Ze stan Małżeński wyśokiey cnoty potrzebuie y ze Małżo-  
nek, którego sobie obrani musi być humoru dyskretnego.*

Odpisuję na twoy list dnia wtorego teraznieyszego Mieścia-  
ca dany poźniey aniżeli bym sobie życzył, względem zda-  
nia y rady o którą mię upraszaśz: ile wielkie nad zwyczaj  
deszcze przeieżdżających drogi przeszkodziły, tak dalece że  
nie mogłem mieć pewnieyszey y sposobnieyszey okazji nad te-  
raznieyszą. Rada którą pokrewna twoja tak statecznym umy-  
słem dawała, względem zostawiania samey sobie w usługowaniu  
własnemu Rodzicowi, y wstanie tym, w którym byś mogła snadno  
potym serce y ciało swoje Zbawicielowi naszemu poświęcić, zo-  
stawała ugruntowana na wielu wielkich pociechach z okolicz-  
ności stanu y kondycyi twoiey wynikających: dla tegoż jeżeli  
umysł twoy ieszcze się cale rozdwoionym znajdował, rzekł bym  
był bez wątpienia, że za radą tamtą iść potrzeba było, iako  
naygodnieyszą y nayprzyzwoitszą, ktoraby od kogokolwiek  
mogła być podawana, bo tamta bez wżelkiej sporki, tak  
doskonała była. Teraz jednak, kiedy umysł twoy nie iest w  
żadney dwoiakości, ale cale skłonnym na obranie Małżeństwa  
kiedy po udaniu się do Boga w tak poważney sprawie, do te-  
goż stanu czuiesz się być nakłonioną, nie słuszną abyś miała  
iakożkolwiek uwagą tak mocną fereć twego skłonność gwał-  
townie odrzucać, bo wszystkie okoliczności, ktoreby z inszey  
miary mogły być umnie y nad to dostatecznymi, do zgodzenia  
się w tey mierze z twoją ukochaną pokrewną, nie mogą mieć  
teraz żadnego porownania z tą potężną y nieprzełamną  
fereć twego skłonnością, którą iako przy słabości swoiey mniey-  
szeyby godna była uwagi, tak teraz przymocno nieustaiącym  
statku, powinna być postanowienia twego fundamentem. Je-  
żeli tedy Małżonek, któregoć namieniaią, z natury swoiey  
człowiek dobry y humoru do politowania skłonnego, możesz na  
niego pożytecznie zezwalać. Mówię jeżeli iest humoru do  
politowania skłonnego; bo twoja nie uroda tego potrzebuie;  
iako



iako też wyciąga po tobie, abys osobliwszą łagodnością, szczerze prawdziwą miłością, y pokorą cale poniżoną ten wzajemnie nagradzała defekt: ponieważ krotko mówiąc. prawdziwa cnota y doskonałość umysłu wszelakie ciała pokrywa niepiękności. Jestem wielce zatrudniony Moia Naymilsza Corko, y nie mogę wiele otym piłać. zaczym kończę upewnając cię ustawicznym Panu naszemu zaleceniem, aby on sam życie nasze na chwałę swoją kierował. Stan Matżeński, jest stan więkzhey cnoty, y statku potrzebuący anizeli który iniszy: jest to ustawiczne cwiczenie się w umartwieniu, ktore u ciebie będzie nad zwyczaj podobno częstsze. Trzeba tedy do niego z osobliwszym gotować się staraniem y pilnością, abys z tego zimowego drzewka przeciwko przyrodzoney iego gorzkości, mogła wyciągnąć smakowity sok, y zbierać słodki miód Świętey spóeczności. Niechay słodki JEZUS twoim miodem y twoim kanarem zostaje na wieki, na osłodzenie twoiego powołania: niechay na wieki żyje y kroluje w sercach naszych. A ia w nim jestem twoim.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T VIII.

Do iednego Szlachcica.

*Ze prawdziwa przyjaźń Matżeńska jest dowodnym znakiem Boskiego nad Matżeństwem Błogosławieństwa.*

**M**Oy Naymilszy Bracie. Nie racz uważać, pokornie proszę, tey moiey w odpisowaniu nierychłości, bobys mi wielką krzywdę czynił, gdybyś rozumiał, y z tego brał miarę, iakobym ia w należytey czci twoiey, y w osobliwszym przeciwko tobie afekcie ustawać miał, ile pod ten czas, kiedy o twoich ciężkościach, y osoby twoiey dla mnie prześladowaniu wiedziałem: ale że nieco powątpiewałem, aby listy moie mogły być na ten czas albo pożyteczne, albo wygodne, gdy o ich przez ciebie odebraniu wiedziano. Lecz iuz tych myśli poniechaymy; ia zawsze miałem nadzieję, że małżeństwo twoie w dalszym swoim pa-

Ff

stępku



stępku miało bydz wielce szczęśliwe, przy tak fraşobliwych początkach: gdyż to iest zwyczajny sposob, ktorego Boska Opatizność we wszystkich rzeczach dalszey chwale swoiey naznaczonych zażywać zwykła, że ciernie przed rozami wywodzi, Piszą mi iako przyiaźń twoia Mażeńska, iest tak zupełna y doskonała, że nad nię nic doskonalszego bydz nie może. A nie iestże to prawdziwym y pewnym znakiem Boskiego nad Mażeństwem błogosławieństwa? A żeć Bog błogosławi, coż na tym, że ludzie cenzurują? Ty tylko nie ustaway tego sobie zaciągac błogosławieństwa. y usilnie tę zatrzymaway szczęśliwość trwającą w usłudze Maiestatu Boskiego z wiernością, a świat niechay co chce o tym mowi. Aleć też oznajmują mi, że wszyscy pokrewni już się też poczynają uspokaiac, czemu iaś snadno wiarę daię, bo kiedyżkolwiek otworzą oczy, y obaczą że wola Boska we wszystkich rzeczach ktore sporządza, powinna cześć należytą odnościć, y że ona sama swoią Najsświętszą ręką ten światobliwy związek sporządziła. Kończę tedy upewnaiac cię że iestem bez końca twoim życziwie uprzejmym Bratem y Sługą.

Dnia 18. Kwietnia R. 1620.

Franciszek Biskup Genewski

## L I S T IX.

Do iedney Pani.

*Dać iej radę o małżeństwie Corki iej, z obyczajow tego który się o nie stara: y iako ia ma wychowywać, zalecając iej nabożeństwo do Panny Najsświętszey, y szczodrobliwość w Jałmużnach.*

**B**Yło to wielkim moim ukontentowaniem; zem o tobie dostał brecznieyszą nadzwyczaj odebrał wiadomość, Moia Najsłodsza Siostró y Corko: lubo ieszcze nie miałem czasu mowić z Panią de Siantal, z ktorey doskonałey, iako sobie życzę, zrozumieć będę mógł wszystkie trudności twoie, ktorých rozumem żeś iej poufale udzieliła. iako swoiey dobrej przyiaćielce: iakoż mi już to przecię o tobie namieniła, że wiernie w boiaźni



w boiaźni Pańskiej postępuiesz, które słowo jest u mnie wiel-  
kiej pociechy, ponieważ dusza moja, twojej ukochanej,  
wszystkiego dobrego życzy. Na list zaś twój krótko odpi-  
snę. N. bardzo dobrze uczyniła wstępując do Karmelitek;  
bo wielkie było p. dobieństwo. uwielbienia z rąk Boga: że  
jednak z tamtąd wychodzi za wolą przełożonych, rozumieć  
ma, iż Bog kontentując się gorącą jej chęcią, chce żeby mu gdzie  
śladziey służyła; tak dalece, że źle bardzo uczyni, jeżeli w  
pierwszym wyjścia swego żalu, własnego nie uspokoi umysłu,  
y stałego postanowienia nie uczyni, żyć całe Bogu w którym  
najszym stanie: bo wielą dróg do nieba przychodzą. Byle tylko  
człowiek boiaźni Pańskiej miał za przewodnika, mniej na tym  
należy którą drogą iść, lubo jedne od drugich pożądane  
bywają, u ludzi wolność obierania mających. Co się zaś wa-  
żnie Moja Najmilsza Corko, dla czego się ty tym trapiś?  
Uczyniłaś ty miłości bliźniego dosyć, postarawszy się oprzy-  
jęcie tej ubogiej Panienci do Klasztoru: że się Bogu nie  
podało aby tam zostawała, trudno się woli jego sprzeciwić.  
I owszem potrzeba na tej najwyszey przedstawiać opatrności,  
która do obierania y zdania naszego obowiązana nie jest; ale  
iść zwykła za swoją niekończoną mądrością. Jeżeli N. rozu-  
mna y pokorna, znajdzie Bog dla niej miejsce, na którym  
będzie mogła lubo w pociechach, lubo w utrapieniach dobrze  
służyć jego Majestatowi. Matki Karmelitki bardzo dobrze  
czynią, kiedy Regułę swoją ściśle zachowują, w odrzucaniu  
tych umysłów, które do ich życia nie są sposobne. Moja U-  
kochana Corko, to nie wielkie serca twego z tej okazji po-  
ruffzenie może służyć za przestrożę, że miłość własną wiel-  
ka y silna znajduje się w sercu twoim y potrzeba dobrą  
mieć straż aby go całe nie opanowała. Ah! Bog przez dobroć  
swoją nigdy tego nie dopuści, y sprawi to, aby nad nami, w  
nas, przeciwko nam, y za nas niebieśka y najświętsza jego  
miłość bez końca królowała. Co się tknie zamięcia twojej  
najmilszej Corki którą wielce kocham, nie mogę słusznej  
dać porady, nie wiedząc natury starającego się o nią Kawalera:  
bo to prawdziwa jest co Małżonek twój mówi, że mogłby napo-  
tym wszystkie te złe odmienić humory, o których mi namie-  
niał



niafz: ale to się rozumie, jeżeli jest natury dobrej, y że go tylko młodość, abo złe towarzysstwo popłować miały. Ale jeżeli to zaś pochodzi z przyrodzenia y umysłu złe postanowionego, co się bardzo iawnie pokazuje, zaprawdę jest to kusić Boga, odważać Panienkę w ręce takie pod niepewną y wątpliwą poprawy nadzieję; a nadewszystko jeżeli Panienska jeszcze jest młoda; y sama prowadzenia potrzebuie. Zatem gdy nie może nie pomoc do poprawy młodego człowieka, bardziey się obawiać, potrzeba aby iedno drugiemu do przedzey zguby nie dopomogło; w czym wszystkim co innego jest, tylko iedno oczywiste niebezpieczeństwo. Aleć Małżonek twoy jest wielce rozsądny, y upewniam że wszystko dobrze uważy, w czym y ty mu dopomoc możesz: ia zaś według żądania twego prosić będę Boga, aby tę najmilszą coreczkę sam dobrze rozporządzić raczył, iakoby żyła do ostatniey starości wboiaźni iego. Prowadzić tę Panienkę często, abo rzadko na balety; byle tylko przy tobie, mniey na tym należy. Rostropność twoja to rozstrząść powinna, według oka własnego, y podających się okazji. Ale kiedy ia masz wolę wydać za mąż, y ona do tego stanu ma skłonność, nic w tym złego być nie może, choć ia na bänkiety z sobą poprowadzisz, tak często ile potrzeba pokaże, byle nie nazbyt. Jeżeli się nie mylę ta Panienska jest żywa, rzeźwa, y natury nieco popędliwszey, zaczym teraz poki rozum iey dopiero się otwierać poczyna, potrzeba do serca iey podawać łagodnie, y iakoby powoli rozśiewać pierwsze nasienie sławy y cnoty, nie napominając iey ostrzeżeniami słowami, ale tylko iakoby nie poniechylając przyjaźniami y rozsądniami przy kaźdey okazji przestrzegać rozmowami, te iey smakując y wdając ia w poufalsze przyjaźni z rozzumniami, y dobrze urodzonymi Panienkami. Pani N. opowiedziała mi, iako y w powierzchownym stroiu, y w rządzeniu domu swego mądrze sobie postępuje: toż mi z nią y Brat moy de Thoren namieniał, przydając nad to, co mię wielką napełniło wesołością, że Małżonek twoy coraz ni większą sobie zarabia sławę, będąc dobrym Sędzią, stałym, szuszną kochającym, na urzędzie swoim pracowitym, pobożnie żyjącym y we wszystkich sprawach swoich tak postępującym, iako dobremu człowie-

kowi



kowi y Chrześcianinowi należy. Upewniam cię Moia Nay-  
milsza Corko że na te wiadomość ferce moje wyskoczyło  
od radości: bo iakież może być większe y piękniejszy błogo-  
ślawieństwo? Między inżemi rzeczami powiedżiano mi, iż on  
zawże każdodziennie zabawy swoje, od słuchania Mszy S.  
poczyna, y we wszelakich okazyach godną osoby swojej, y grun-  
towną wyświadcza żarliwość przeciwko Wierze S. Katołickiey.  
Niech Bog zawże po prawey ręce iego zostało, aby się nigdy  
nie odmieniał, chyba na większą co raz doskonałość. Nie mo-  
żesz tedy tylko być szczęśliwa; Moia kochana Corko, ma-  
iąc u siebie y doczesne, y duchowne błogosławieństwa Dro-  
ga do Loretu, iest droga daleka na stan białogłowski: radzę  
abyś ią częstokroć odprawowała, ale w duchu, łącząc przez  
intencją modlitwy swoje, z modlitwami nieprzeliczoney lu-  
dźi pobożnych wielkości, tam dla uczczenia Matki Boskiej  
przychodzących, iako na mieysce, na którym ią naypierwey nie  
porównane tego Macierzynstwa znalazło dostoięństwo. Ze ie-  
dnak nie masz żadnego ślubu, któryby cię do umysłney tam  
własną osobą bytności obowiązał, nie radzę abyś te drogę po-  
deymować miała, lubo życzę większey co raz w nabożeństwie  
do tey Panny y Matki żarliwości, ktorey przyczyna iest tak  
mocna, y duszom pomocna; że y ia sam naywiększą na niey  
pokładam pomoc, którą mieć możemy u Boga, do otrzymania na-  
szego w prawdziwey pobożności postępku: a mogę o tym bezpie-  
cznie mówić, wiedząc w tey mierze o wielu znacznych y osobli-  
wzych dowodach. Niechay Imię tey Przenayświętszey Panny  
będzie uwielbione y wywyższone na wieki Amen. Co się tycze  
twoich iakmużn Moia Naymilsza Corko, możesz zawże teraz  
nieto szczodrobliwiey dawać, y obfitą miarą, a iednak z  
ostrożnością, iako niegdy albo listownie, albo ustnie namienia-  
łem: bo iezeli to co rzucasz w ziemię, oddać z dobrą nagrodą  
przez swoją obfitość, wiedząc że cokolwiek rzucisz na łono Boskie  
większy z tego nieskończonym sposobem odnieiesz, pożytek  
z tey aho owej miary: to iest, żeć Bog nagrodzi na tym świe-  
cie, albo większych bogactw, albo więcey zdrowia, albo większych  
pociech udzielaiąc.

Franciszek Biskup Genew.

LIST



## L I S T X.

Do iedney Wdowy,

*Z pokora jest własna cnota Wdow; y co to jest pokora.*

**M**Oy Boże! o iak wiele mam serca y ochoty do usługi duszy twoiey, nigdy tego pojąć nie możesz Moia Naymilsza Siostro, tak iey w sobie siła nayduię, iż na tym samym dosyć mi jest, do uznania, iż od Zbawiciela naszego pochodzi, gdyż według zdania mego, cały świat wespół nie mogłby mi iey tak wiele dać, abo przynajmniej nigdy iey u niego tak wiele nie widział. Dnia dzisieyszego obchodzimy Święto wszystkich Świętych, w który odprawując z Uroczystością Oficjum na Jutrzni, widząc że Chrystus poczyną błogosławieństwa od ubóstwa duchownego, y że Augustyn S. tłumaczy ie, o świętey y przedziwny cnotie pokory, przyszło mi na pamięć żeś mię prosiła abym ci posłał cokolwiek o niey, y widzi mi się żeś nie uczynił dosyć prośbie twoiey, w ostatnim liście moim, lub obszernym, a podobno y nazbyt długim; na co tak wiele mi Bog użył światłości, iż gdybym miał dosyć czasu do wypisania wszystkiego, widzi mi się żebym przedziwne rzeczy o niey powiedział. Naprzod tedy Moia Naymilsza Siostro, przyszło mi na myśl, iż Doktorowie Święci daią Wdowom za cnotę im przynależącą, pokorę świętą. Panny mają swoją osobliwą, po Męczennikach, Doktorach, Pasterzach, każdy ma swoją iako znak kawalerii swojej: iednak wszyscy powinni byli mieć pokorę, gdyżby byli nie byli podwyższeni, kiedyby się byli nie upokorzyli. Ale Wdowom nadewszystko przynależy pokora. Albowiem coż może Wdowę do pychy przywieść? nie ma już Pańienstwa swego (które iednak nagrodzone być może przez głęboką wdowią pokorę; y lepsza rzecz jest być Wdową z dostatkiem oleiu w lampie twoiey, nie pragnąc tylko pokory, y miłości, aniżeli być Panną bez oleiu, abo mało mając oleiu) ani tego co jest naywiększą ceną płci iey według świata; nie ma już małżonka swego, który był sławą iey y od którego nazwisko swoje wzięła; co iey



tedy zostaie z czego by się przechwalać miała procz Boga fa-  
mego? O szczęśliwa chwało! o droga korono w ogrodzie Ko-  
ścioła świętego! Wdowy przyrównane są do fiołkow, kwiatkow  
malenkich y niskich, których kolor nie iest bardzo wydatny a-  
ni zapach mocny, ale wielce przyjemny. O iak iest pięknym  
kwiatkiem Wdowa Chrześcianańska, malenka y niska przez pokorę  
nie iest bardzo wydatna w oczach świata tego, gdyż od nich u-  
chodzi, y nie stroi się iuż, aby ich na się obrociła; ba y na cożby  
pragnąć miała oczu tych, których serca iuż nie pragnie. Apo-  
stół rozkazuje kochanemu uczniowi swemu aby miał w poszano-  
waniu Wdowy, które są prawdziwemi Wdowami; y któreż to są  
Wdowy, iezeli nie te, które są niemi sercem umysłem, to iest,  
które serca swego nie ziednoczył z żadnym stworzeniem. Zba-  
wiiciel nasz nie mowi dnia dzisieyszego! błogosławienią czyste-  
go ciała, ale czystego serca, y nie chwali ubogic, ale ubogich du-  
chem. Wdowy są godne poszanowania, kiedy są Wdowami sercem  
y umysłem. Bo coż to iest Wdowa, iezeli nie opuszczona y ogo-  
łocona? to iest nędzna, uboga y nikczemna. Te tedy które są ubo-  
gie, nędzne y nikczemne w sercu swoim, są godne pochwały; to  
iest te które są pokorne, y których Pan iest obrońcą. Ale coż  
iest pokora? czy toż to poznanie tey nędzy y ubośwa? tak iest,  
mowi nasz Bernard Święty: ale to iest pokora moralna y lu-  
dzka. Coż tedy iest pokora Chrześcianańska? iest zakochanie się  
tego ubośwa y podłości, uważając Chrystusowe. Iezeli uzna-  
iesz żeś iest uboga y nikczemna, kochay tę podłą kondycyą two-  
ię, przechwalay się z tego żeś iest niczym, ciesz się z tego, po-  
nieważ nędza twoja służy dobroci Boskiej do wykonania miło-  
sierdzia iego nad nią. Między żebrakami, ci którzy są naynę-  
dziejey, y których rany są większe y strasznieysze, poczytaią  
się za naylepszych żebrakow y nayposobnieyszych do odebrania  
jałmużny. Nie iesteśmy tylko żebrakami iednemi; którzy z nas  
są naymizernieyszymi, ci są naylepszey kondycyi: miłosierdzie  
Boskie tym chętniey na nich się zapatruie. Upokarzaymy się  
proszę, y nie ogłaszaaymy tylko rany y nędzę naszą, u drzwi  
Kościoła Boskiego miłosierdzia. Ale pamiętay na to, abyś ich  
z weselem ogłaszała, ciesząc się żeś iest cale ogołocona y cale  
Wdową, aby cię Pan nasz udarował krolestwem swoim. Bądź  
łago-



Łagodna y przyjemna ku wszystkim, procz tych którzyby chcieli odiać chwałę twoję, to jest nędzę twoję, która jest doskonałym wdowstwem twoim. Przechwalam się z słabości moich (mowi Apostoł) y wolę umrzeć, aniżeli utracić chwałę moję. Widzisz Moia Naymilsza Corko iako woli umrzeć, aniżeli utracić słabości swoje które są chwałą jego. Trzeba pilno strzedz nędzy y podłości twoiey, gdyż Bog ogląda na nie, iako weryzał na pokorę Najswiętfzey Panny. Ludzie patrzą na powierzchowne rzeczy, ale Bog na serca patrzy; ieżeli obaczy podłość naszą; w sercu naszym, wielkie nam uczyni łaski. Ta pokora nazwana jest Lilią padołów. Bądźże tedy wesóło pokorną przed Bogiem, ale bądź oraz wesółą y pokorną przed światem. Bądź rada aby świat nie dbał o cię, ieżeli cię poważa, zartuy z tego z wesółością, y naśmieway się z zdania jego, y nędzę twoiey która go przymuie. Ieżeli cię zaś nie poważa, ciesz się z weselem z tego, iż w tym przynamniemy świat udaie się za prawdą. Co do powierzchowney postawy, nie kochay się w pokorze widomey, ale iej też nie uchodź, przyjmuy ją ochotnie, ale zawsze z weselem. Życzę aby cie czasem poniżono do podłych posług; nawet względem osób sobie poddanych y wyniosłych, chorych y ubogich, własnych, domowych, y obcych; byle to było zawsze ochotnie y z weselem, powtarzam to często, gdyż to jest klucz do tey Tajemnicy, mnie y tobie służącej; ale zmiłością; złączoney gdyż miłość mowi Bernard Święty jest wesółą, a mówię to po Pawle Świętym: uczynki pokory powierzchowney nie są tylko skorką, ale ta owoc w całości zachowuie. Nie poniechyway Komunii Świętey, y exercycyi ktorem ci opisał. Trzymay się mocno przez ten Rok medytacyi o żywocie y śmierci Zbawiciela naszego, gdyż to jest brama do Nieba. Jeżeli chętnie do niego się mieć będziesz, nie pochybnie nauczysz się postępkow jego. Bądź wielkiey y nie ustającej odwagi, nie trać iej dla hałasu zwłaszcza pod czas pokus przeciw wierze. Nieprzyiaciel nasz jest wielkim szczekaczem, dla tego bynamniemy się nie obawiaj; gdyż wiem dobrze, żeć nie zaszkodzić nie może; naśmieway się z niego, a daj mu pokoy, nie wadź się z nim, wszystko to nie nie jest.

Hała,



Hałasował on około Świętych, ale coż wykorzystał? oto teraz ośledli miejsce, które on niešťczęśny utracił. Życzę abyś przeczytała Rozdział 41. Księgi Drogi doskonałości Świętey Teresy, boć dopomoże do wyrozumienia słowa, którem ci tak często powtarzałem iż w ćwiczeniu się w cnotach nie trzeba byđ nazbyt roztrząsać, ale postępować sobie trzeba łzczerze, poprośtu, albowiem obawiam się ducha poniewolnego y melankolicznego. Życzę Moia Naymilśza Corko, żebyś miała serce rozprzešťrżenione, y wspaniałe na drodze Pańskiey; ale pokorne, łaskawe, y bez rozpusty. Oddaę się do małych, ale niebo przenikaćcych modlitw naszego Celsa Benigna. Y ieżeli Amata poczyną mi wyświadczać nie co swoiey życzliwości, za rzecz bardzo miłą to sobie poczytać będę. Tak serce twoie wdowie, iako y dźiatki twoie, codziennie oddaę Bogu, ofiarując mu Syna iego. Modl się za mnie prośbę Moia Naymilśza Corko, abyśmy w przyszłym czasie widzieć się mogli z Świętymi w niebie. Pragnienie moje kochać cię, y byđ kochanym od ciebie, nie może byđ tylko samą miarkowane wiecznością; niech nam ią dać raczy nayłodszy JEZUS w miłości swoiey Amen. Jestem tedy, y byđ choć na wieki całe twoim w JEZUSIE Chrystusie.

Franciszek Biskup Gene.

w Dzien wszystkich Świętych.

Anno 1605.

## L I S T XI

Do iedney Pani Zamężney.

*Naucza ią sposobow, ktorych używać ma do dośłapienia doskonałości, ktore są, złączyć się ściśle z Bogiem y bliźnim, y że trzeba nabożeństwo swoje czynić przyjemne.*

**N**ie mogę oraz dosyć uczynić obietnicy moiey Moia Naymilśza Corko, gdyż nie mam godzin wolnych, abym razem miał odpisać y wyłożyć to co chcesz. Rozdziele tedy na kilka części, co potrosze pisać będę tak procz wygody króć będę miał, ty też mieć będziesz dosyć czasu do rozważania sobie nauk moich. Masz wielkie pragnienie doskonałości

Gg

Chrze-



Chrześcijańskiej; jest to pragnienie naywspanialsze, które mieć możesz, dla tego zachowuy go y staray się, abyć codziennie się pomnazało według różności stanów; gdyż Zakonnicy, Wdowy, y Mężatki, powinni wszyscy szukać tey doskonałości, ale nie iednemi sposobami. Tobie Moia Naymilsza Corko w Matrzeństwie zostającęy sposoby przyzwoite są, złączyć się ściśle z Bogiem, y bliżnim swoim, y tym wszystkim co do nich należy. Sposob łączenia się z Bogiem zawisł osobliwie na używaniu Sakramentow, y Modlitwy. Co do Sakramentow, nie masz żadnego opuszczać Miesiąca, ktoregobys komunikować nie miała, nawet za czalem, według postępu twego w służbie Pańskiej, y rady Oycow twoich Duchownych, będziesz mogła częściej komunikować; Ale co do Spowiedzi radziłbym żebyś do niey częściej uczęszczała, zwłaszcza gdyby się trąfiło, żeby niedoskonałością iaką sumnienie twoie obciążone było, iako to częstokroć się trąfia na początku żywota Duchownego; iednak ieslibys sposobności przyzwoitych nie miała do spowiedania się, żal y skrucha to nagrodzi. Co do Modlitwy, masz bardzo do niey uczęszczać, zwłaszcza do Medytacyi, do ktorey zda mi się żeś jest bardzo sposobna. Odprawuyże ją tedy codziennie, rano z godzinkę nim z domu wyiedziesz, abo przed wieczera. A strzeż się, abyś iej nie odprawowała ani po obiedzie, ani po wieczery, gdyżby to zepłowało zdrowie twoie. Do łatwiejszego iej odprawowania, trzeba abyś wprzod wiedziała punkt na który masz rozmyślać, aby począwszy modlitwę, miałaś materią swoją gotową; dla czego masz mieć Autorow, którzy opisali punkta Medytacyi o żywocie y śmierci Pana naszego, iako Granad, Belincani, Kapilia, Bruno, z ktorych wybierzesz sobie Medytacyą: którą będziesz chciała odprawić, y onę czytać będziesz z attencyą, abyś ją pamiętać mogła pod czas modlitwy, y nie wiecey nie czynić tylko onę rozważać, trzymając się zawsze sposobu odemnie opisanego w Medytacyi, którą ci dał w Wielki Czwartek. Procz tego używaj często modlitewek strzelistych ile można wszelkich godzin, y przy każdej konwersacyi, upatrując zawsze Boga w sercu twoim, a serce twoie w Bogu, smakuy sobie Księgi które złożył Granad o Modlitwie y Medytacyi, gdyż

nie



nie masz innych, któreby cię lepiej nauczyły, y do niey pobudziły. Chciałbym abyś żadnego dnia nie opuściła, albo też godziny, którego byś puł godziny, caley nie ztrawiła na czytaniu Książki iakiey Duchowney, bobyć to stało za Kazanie. Te nayprzednieysze sposoby doskonałego łączenia się z Bogiem. Cozas do tych, które służą do zjednoczenia się z bliźnim, tych się wielka znajduie liczba, ale tylko niektore powiem. Trzeba uważać bliźniego w Bogu, który chce abyśmy go miłowali y pieścili. Jest to nauka Pawła Świętego, który rozkazuje sługom, aby służyli Bogu w osobie Panow swoich, a Panom swoim w Bogu. Trzeba się ćwiczyć w tey miłości bliźniego, oświadczając mu ją powierzchownie; a lubo zrazu widzi się nam, że to dzieie się z wielką serca przeciwnością, nie trzeba jednak tego poniechać, gdyż ta przeciwność niższej części duszy naszej, będzie nakoniec zwyciężona zwyczajem, y dobrą skłonnością pochodzącą z ponowionych aktow miłości. Trzeba zciągać do tego Modlitwy y Medytacye, gdyz prosząc o miłość Boską, trzeba zawsze za tym prosić o miłość bliźniego, zwłaszcza ku tym, do których wola nasza żadney nie ma skłonności. Radzę abyś czasem nie litowała pracy dwoiey w nawiedzeniu Szpitalow, częszyla chorych, uważala ich dolegliwości, serce swoje wzbudzała do politowania nad niemi, modliła się za nich, y iakąkolwiek im pomoc dawała. Ale w tym wszystkim, pilnie przestrzegay, aby Małżonek twoy, domowiy, y krewni twoi urażeni nie byli długim przebywaniem twoim w Kłósciołach, zbytnim oddaleniem się y opuszczaniem starania o gospodarstwie, albo (iako się czasem trafia) sprzeciwianiem się sprawom cudzym, lubo pogardzaniem społecznosci tych u których nabożeństwo nie jest tak ściśle zachowane, bo w tych, wszystkich rzeczach potrzeba aby panowała miłość y tak nas oświecała, abyśmy stosowali się do woli bliźniego we wszystkim, co nie będzie przeciw przykazaniu Bożemu. Nie tylko masz być nabożną, y kochać nabożeństwo; ale go też masz uczynić miłe, pożyteczne, y przyjemne każdemu. Chorzy kochać będą nabożeństwo twoie, jeżeli z niego miłości pełną, pociechę odniosą. Cały zaś dom twoy, jeżeli cię uzna pilnieyszą w staraniu o dobra iego, łagodnieyszą w sprawach, łaskawszą w napomnieniu; y tak w



innych okazach. Małżonek twój także jeżeli postrzeże, że im bardziej nabożeństwo twoje pomnażać się będzie, tym serdeczney miłości y uprzejmości afektu, który masz ku niemu, przybywać będzie. Wszyscy krewni jeżeli uznają w tobie więcej szczerości, y łaskowości, y skłonności do ich woli kiedy nie będzie przeciw woli Boskiej. Krotko mówiąc, trzeba ile można aby nabożeństwo twoje było pociągające serca wszystkich. Napisałem krotką przestrożę do doskonałości żywota Chrześcijańskiego służącą, której kopią posyłam ci, życzylbym abyś iey użyczyła N. przymiły ja proszę w dobry sposób, iako też y ten list, pochodzący od duszy, która cale jest przychylna dobru twemu Duchownemu, y niczego tak nie pragnie, iako widzieć sprawy Boskie doskonale wykonane w Duszy twoiej. Proszę uczynić uczestnikiem modlitw y komunii twoich; a ja też upewniam cię iż cię uczynię uczestniczką moich, przez cały żywot mój, y będę bez końca twoim nayniższym sługą.

Franciszek Biskup Genewski

## L I S T XII.

Do iedney Pani Zameżney.

*Naucza ją sposobow do zabezpieczenia poturbowania względem Spowiedzi. Sposobow do Nabycia Nabozenstwa, y żązwania onęgo według Stanu Małżeńskiego w którym zostać.*

Niewymowne miałem ukontentowanie z odebrania y czytania listu twego, życzylbym sobie abyć wzajemnie moje podobnego użyczyły, zwłaszcza względem lekarstwa na poturbowanie, które powstało na umyśle twoim od tego czasu, iakośmy się z sobą roziechali. Niech mi Bog w tym użyzyć raczy nathnienia swego. Pamiętam dobrze, że ci raz powiedziałem, iżem w Spowiedzi twoiej dożywotniey uznał znak prawdziwey, dobrej, y gruntowney Spowiedzi, y że nigdy żadney inżey nie słyszał, ktoraby mię była dostateczniey ukontentować mogła. A to jest rzecz prawdziwą Moja Najmilsza,



milcza Siostrze, bądź pewna że w podobnych okazjach ~~częste~~  
 rze mówię. Jeżeliś omieszkała czego wyznać, uważ sobie  
 jeżeli to było z wiadomością twoją y dobrowolnie, gdyż  
 w takim razie powinnaś bez wątpienia powtórzyć spowiedź  
 twoją, jeżeli to coś opuściła ~~jest~~ grzechem śmiertelnym,  
 albo że go teraz za taki sobie poczytasz: ale jeżeli to tylko  
 grzech jest powszedni, albo żeś go opuściła z zapomnienia,  
 nie powatpiwaj Moja Najmilsza Siostrze, gdyż pod utratą du-  
 szy mojej upewniam żeś nie powinna powtarzać spowiedzi  
 twojej, ale dosyć tylko będzie powiedzieć zwyczajnemu Spo-  
 wiedznikowi twemu punkt opuszczony. Nie obawiaj się y tego,  
 abyś nie miała należytey użyć pilności przy Spowiedzi twojej  
 dożywniey, gdyż ci wyraźnie y zapewne to powtarzam, że  
 jeżeliś się nie dopuściła dobrowolnego opuszczenia, nie powin-  
 naś żadnym sposobem powtarzać Spowiedzi, którą wprawdzie  
 dostatecznie była odprawiona; zacznij z tej strony zostawaj w  
 pokoju. Jeżeli o tym mówić będziesz z Oycem Rektorem, toż  
 ci powie, gdyż to jest zdanie Kościoła s. Matki naszej. Wszy-  
 stkie Bractwa Rożańca, y Paskaby namniey nie obowiązują pod  
 grzechem śmiertelnym, ani powszednim, choć nie zachowaś  
 ich ustaw, nie zgrzeszysz, tylko iakobyś inszą iaką rzecz  
 dobrą opuściła; naymniey się tedy tym nie turbuj, ale służ  
 Bogu z weselem y wolnością ducha. Pytasz mię o sposoby kto-  
 regobyś zażyć mogła do nabycia nabożeństwa y pokoju  
 Ducha; Moja Najmilsza Siostrze nie o małą mi rzecz prosisz,  
 ale usiłować będę powiedzieć cokolwiek gdyżem ci powinien.  
 Uważaj tylko dobrze co powiem: Cnota pobożności nie in-  
 szego nie jest, tylko iedna powszechna skłonność y ochota u-  
 myśłu do wykonania tego, co widzimy być przyjemnego  
 Bogu. Ta to jest przestrożność serca o której Dawid mówił:  
 Biegałem w drodze przykazania twego, kiedyś rozprzestrze-  
 nił serce moje. Ci którzy są poprostu tylko ludźmi dobry-  
 mi, ci chodzą w drodze Boskiej; ale pobożni błądzą; gdy zaś  
 są pobożniejszymi na ten czas latają. Teraz ci naznaczę  
 niektóre ustawy, które zachować potrzeba do prawdziwej  
 pobożności. Potrzeba nadewszystko obserwować powszechne  
 przykazania Boskie y Kościelne, które są postanowione dla  
 wszy-



wszystkich wiernych Chrześcian, bez czego pobożność na świecie być nie może; o czym każdy wie. Procz powszechnych przykazań, trzeba z pilnością szczególnie obserwować każdemu przyzwoite według wokacyi iego; czego gdy nie zachowa, luboby wskrzeszał umarłych, nie poniechywa być w grzechu, y potępionym, jeśli w tym umrze. Jako naprzykład, jest rozkazano Biskupom nawiedzać, owieczki swoje, nauczać ich, prostować, cieszyć; niech ia zostaie cały tydzień na modlitwie, niech poszczę cały żywot, jeżeli tego nie czynię, zgine nie pochybnie. Niech kto cuda czyni, a w stanie Małżeńskiem nie oddaie powinności, albo niedba o dziatki swoje, gorzszym jest niż poganin, mowi S. Paweł, y tak inși. Otoż tedy dwojakie przykazanie, które trzeba z pilnością obserwować dla gruntownego w pobożności ufundowania; jednak cnota pobożności nie zawisła na zachowaniu tylko, ale na wykonaniu ich ochotnym y dobrowolnym. Dla nabycia tedy tey ochoty, trzeba wielu zażyć konfyderacyi. Nayspierwsza jest ta, iż Bog tego chce; dla tego słuszną, abyśmy wolę iego pełnili, gdyż nie jesteśmy na świecie, tylko dla tego. Ah codziennie go prosimy aby się stała wola iego, a kiedy przydzie do wykonania iey, tak wielką w tym trudność mamy. Oświadczy się Bogu tak często, z tym się oświadczamy, Panie jestem twoją, oto serce moje, a gdy nas chce zażyć, upadamy na umysle. Jakoż mówić możemy, iż jesteśmy iego, kiedy woli naszej do iego słować niecheemy. Druga konfyderacya jest, uważać przyrodzenie Przykazania Boskiego, które jest słodkie, miłe, y przyjemne: nie tylko powszechne, ale też jeszcze szczególne w okazyi naszej, coż ci ich tedy przykrema czyni, nie wprawdzie, tylko własna wola twoja, którą w tobie panować chce, y rzeczy którychby podobno pragnęła gdyby iey ich nierozkazano, będąc iey rozkazane odrzuca ich. Z tyśiąca smakowitych owoców Ewa ten sobie obrała, który iey był zakazany; bez wątpienia gdyby iey był pozwolony, tedyby go była nie iadła. Jest to, krotko mówiąc, że chcemy służyć Bogu, ale według naszej, a nie iego woli, Saul miał rozkazanie zepłować y wniwecz ohroćić wszystko,



sko, cobykolwiek znalazł w Amalechu, wszystko tedy wnie-  
wecz obrocił, procz drogich rzeczy, które zachował, y z  
nich ofiarę Bogu uczynił; ale Bog z tym się oświadczył, iż  
żadney niechce ofiary przeciwko posłuszeństwu. Bog mi ro-  
zkazuje abym służył duszom, a ja chcę zostawać na kontem-  
placyi; kontemplacya jest dobra, ale nie na ten czas, gdy  
się sprzeciwia posłuszeństwu. Nie nam przynależy obranie  
sobie czynić według woli naszej; trzeba tego chcieć, czego  
Bog chce, jeżeli Bog chce, abym mu służył w rzeczy iakiey  
nie mam pragnąć służyć mu w inżey. Bog chce aby mu Saul  
służył w godności Krolewskiej y Hetmańskiej, a Saul mu słu-  
żyć chce w godności kapłańskiej: bez żadney wątpliwości, ta-  
nad tamtę jest znacznieysza, ale jednak Bog tym się nie konten-  
tuje, chce aby mu posłuszeństwo oddane było. Dziwna rzecz;  
dał był Bog mannę synom Izraelskim, potrawę wielce smako-  
witą: a to iey niechęć, ale w pragnieniu swoim szukają cybuli  
y czosnku Egipskiego, jest to nikczemney natury naszej przy-  
rodzenie, że chce zawsze, aby wola iey, a nie Boska wykonana  
była. Im tedy mniej woli naszej mieć będziemy, tym łatwiej  
Boska wykonana będzie. 3. Uważać trzeba iż żadnego nie maż  
powołania, ktoreby swoich gorzkości, y nie smakow nie miało;  
a co większa, że wyjąwszy tych, którzy się cale woli Boskiej od-  
dali, każdyby chciał chętnie stan swoy z inżym frymarczyć; ci  
ktorzy w stanie małżeńskim zostają, chcieliby w nim nie zоста-  
wać; ci zaś którzy w tych stanach nie są, życzyliby ich sobie. Z  
każde pochodzi ten powszechny umyślnie pokoy, jeżeli nie z  
nieiakieyszy ciężkości, którą mamy ku przymuszeniu, y z zepso-  
wanego umyślnie, który nam te myśli podaie, że wszystkim się  
lepiej powodzi niżeli nam. Aleć to wszystko iedno; ktokolwiek  
się zupełnie na wolą Boską nie spuści, niech się y tam y sam  
obraća, nigdy pokoiu mieć nie będzie. Ci którzy na gorączkę  
chorują, nie mogą sobie należeć miejsca wygodnego, y kwadrans  
w łozku nie poleżawszy, iużby się na insze przenieść chcieli,  
czemu, łozko nie niewinno, ale gorączka; która ich trapi.  
Osoba która nie ma gorączki woli własney, każdą rzeczą się  
kontentuje, byle Bogu usługa oddana była; nie dba do czego iey  
Bog użyje, byle tylko wolą swoją Boską wykonał wszystko iey

zarow-



zarówno. Nie dosyć jeszcze na tym, potrzeba nie tylko chcieć wykonać wolę Boską, ale kto chce być pobożnym, trzeba ją wykonywać wesoło. Gdybym nie był Biskupem, może bym i z wiedząc to co wiem, nie chciałbym nim być; lecz będąc nim, nie tylko jestem obowiązany czynić co po mnie wyciąga to ciężkie powołanie, ale y czynić to mam z weselem, y w tym zakładać upodobanie y uciechę moję. Są to słowa Pawła S. Każdy niechay zostać w powołaniu swoim przed Bogiem. Nie potrzeba nosić krzyża infzych, ale swoy własny; a żeby każdy swoy nosił. Zbawiciel nasz chce; aby każdy wyrzekł się samego siebie, to jest własney woli swoiey. Chciałbym tego y owego, lepiejby mi było tam, abo owdzie, są to pokusy. Zbawiciel nasz wie dobrze co czyni, my zaś czynimy co on chce, zostaymy tam kędy nas postawił. Ale Moia Najmilsza Córko pozwól mi abym z tobą mówił według serca mego; gdyż tak cię kocham. Życzyłabys sobie mieć iakie krótkie nauki do postępku twego; Więc procz tego com powiedział iż trzeba uważać;

1. Odprawuy codziennie medytacyą abo rano przed obiadem, abo na godzinę abo dwie przed wieczszą; a to o żywocie y śmierci Zbawiciela naszego: a dla tego zażyway Belintaniego Kápucyna, lubo Brunona Jezuitę. Medytacya twoja nie ma być dłuższa nad dobre pułgodziny, a nie więcej; na końcu ktorey przyday zawsze uwagę o posłuszeństwie, które Zbawiciel nasz oddawał Bogu Oycu swemu, a obaczysz, iż wszystko co czynił, czynił to dla upodobania się woli Ojca swego, a zatył usiłuy nabyć wielkiej miłości ku woli Boskiej.

2. Wprzód aniżeli zaczniesz czynić, abo się przygotować zechcesz do uczynienia rzeczy iakiey według stanu twego którać jest przykra, myśl sobie że Święci z weselem odprawowali rzeczy większe y przykrzejsze; iedni męczeństwo cierpieli, drudzy zelżywości świata tego ponośli. Święty Franciszek y tak wiele Zakonników wieku naszego, po tysiącokroć trędownatych y wrzodowatych całowali, drudzy się na puszczy udawali, inși na galery z żołnierzami: a to wszystko dla uczynienia rzeczy Bogu przyjemney. A coż my takiego czynimy coby się z temi trudnościami porównać mogło?



3. Myśl sobie często iż to co czyniemy prawdziwą cenę swoją bierze z stosowania się naszego do woli Boskiej, tak, iż iedząc, jeżeli to czynię dla tego że taka jest wola Boża abym iadł, przyjemniejszym jestem Bogu, niż gdybym męczeństwo cierpiał, bez tey intencji.

4. Życzyłbym abyś często przez dzień wzywała Boga, abyć dał miłość do wokaacy twojej, y abyś mówiła iako Paweł S. przy nawroceniu swoim: Panie co chcesz abym czyniła? chceszli abym ci służyła w naypodleyszych posługach domu twoiego? Ah! nazbyt szczęśliwą poczytałabym się; bylem ci tylko służyła, niedbam w czym ta posługa moja będzie. A przystępując do ofobliwszey rzeczy którać przykrość czynić będzie, mow: Chceszli abym to a to czyniła, ah! Panie y tegom nie godna; uczynię to tedy ochornie; a tak głęboko się upokarżay. O Boże moy! iakiego skarbu dostąpiż, większego bez wątpienia a niżeli go oszacować możesz.

5. Życzyłbym abyś uważała iak wiele było Świętych oboiey płci w tym stanie w którym ty zostaiesz, y iako się w nim zachowali z wielką łaskawością y rezygnacją, tak w starym iako y w nowym Testamencie: Sara, Rebeka, Święta Anna, Święta Elzbieta, Święta Monika, Święta Paula, y sto tysięcy innych, ażeby cię to pobudziło ich się przyczynie polecając. Trzeba to kochać co Bog kocha, on zaś kocha wokaacyą naszą; dla tego kochaymy ją też, a darmo czasu nie trawmy inszych uważając. Pilnujmy roboty własney, każdemu krzyż własny nie jest nazbyt. Mieszay łagodnie urząd Marty z urzędem Magdaleny; z pilnością odprawuy posługę powołania twego, a częstokroć powracay się do siebie y w duchu upaday do nog Zbawiciela mówiąc mu: Panie moy lub biegam lub się zastanawiam, jestem całe twoja a ty moim, jesteś pierwszym Oblubieńcem moim; a to co czynić będę, będzie dla twoiej miłości. Przejrzyj ćwiczenie w modlitwie, które posyłam Pannie du Puydorb; przepisz ie sobie y onego zażyway, gdyż tego życzę. Zdami się iż odprawiwszy z rana półgodziny medytacyi kontentować się masz słuchaniem iedney tylko Mszy Świętey, a przez dzień czytaniem Książki iakiey duchowney przez pół godziny, iako to Granady abo inzego iakiego dobrego Autora. Wieczor odprawić rachunek sumienia

Hh

mnienia



mnienia a przez dzień częste westchnienia ku Bogu. Czytaj pilnie Książkę Potyczki duchowney, którą zalecam. W Niedziele y Święta możesz proz Młzy świętey bywać na Nieszporze y kazaniu, ale to bez obowiązku żadnego. Nie przepominay spowiadać się co tydzień y kiedy będziesz miała wielkie iakie poturbowane sumnienia. Co do Komunii, nie przestępuj granic zamierzonych w rozmowie naszej u Świętego Klaudyusza, chyba za upodobaniem Małżonka twego, stoy przy tym statecznie, a duchownie komunikuy; Bog przyimie na rejestra swoje przygotowanie serca twego. Pamiętaj na to com ci częstokroć mówił: przyczyniay sławy nabożeństwu twemu, czyni ie przyjemnym wszystkim tym którzy cię znają, a zwłaszcza domowym twoim, staray się żeby o nim każdy dobrze mówił. Moy Boże! iakoś szczęśliwa, iż masz Małżonka tak rozumnego y powolnego, powinnaś za to wielbić Boga. Gdyś się trafi przeciwność iaka, zday się na Zbawiciela naszego, y cieśz się, wiedząc że te fawory nie są tylko dla ludzi dobrych, abo dla tych, którzy się udaia na drogę do dostąpienia iey. Wostatku wiedz o tym, że umysł moy iest całe twoim. Bog wie iezeli cię kiedy zapominam y całego domu twego w lichych modlitwach moich; mam cię głęboko wyrytą w duszy moiej. Bog niech będzie sercem y żywotem twoim.

Franciszek Biskup Genewski

## L I S T XIII.

Do iednego Kapłana.

*Naucza go iako sobie ma postępować między potwarzami.*

**N**A trzy dni przed przyjazdem do tego miasta Brata tego Pustelnika, który mi się wielce podobał, dało mi się słyszeć cokolwiek o tej przykrey sprawie, którą mi imieniem twoim opowiedział: a lubo po wziętym iey wyrażeniu od iedney znaczney osoby, wielką miałem trudność do pozbycia oney, iednak nie dopuściłem wchodzić głęboko w umysł moy tak  
złey



złej relacyi, alem ią u drzwi zatrzymał, pomniąc na dawną przypowieść:

*Kto przychylnie ucho daie,  
Potwarzom bliźniego swego,  
Znać mu rozumu nie staie,  
Abo iest sumnienia złego.*

Upadek Sálomonow, który mi często na myśl przychodzi, wielce mię w prawdzie poturbował, ale po rozmowie z tym bratem, wielkiem bardzo uczuł ulżenie; y gdym obaczył świadectwo Archidyakona, które iest godne wszelkiego poszanowania. Niech że tedy Bog będzie pochwalony! Moie zaś zdanie iest takie: naprzód, ponieważ iako mi powiedział ten posłaniec y list twoy donosi, że ta potwarz nie wyszła ieszcze między pospolity lud, a przeciwnym sposobem że naysławnieyszy y naysławnieyszy Sędziowie spraw ludzkich kraiu tego, o pobożności twoiey dobrze rozumieją; tedy dyssymulowanie, nad zawzięte się o to uymowanie przenoszę; albowiem iesteśmy w takim razie, w którym słowa Mędrca nam służyć mogą: *Specta exolescunt: si irascere, agnita videntur*. Y iakom zwykły mawiać; Broda która nie iest wyrwana, ani opalona, lecz tylko ostrzyżona abo ogolona, łatwo odrośnie. Chciałbym aby dyssymulowanie było szczere, y takie, iakiemi mają bydz cnoty heroiczne, które się czynią dla miłości Boskiej, bez uskarżania się, bez oświadczenia przykrości w odpuszczeniu; albowiem szczerość odpuszczającego serca, tym większe daie poznanie krzywdy złorzeczącego. 3. Trzeba iednak odiać z oczu złośliwych to, co ich do złego rozumienia przywieść może, a do służby Boskiej nie służy.

*Franciszek Biskup Genew.*

## L I S T XIV.

Do iedny Pani.

*W teyże materji.*

**K**Rotkiemi słowy odpowiadam na ostatnie pytanie twoie Moia Nymilsha Corko, iżem nie odmienił zdania mego od tego czasu iakom napisał Książkę Drogi do życia po-bożnego,

Hh2



bożnego; y owszem codziennie się w nim czuję ugruntowanym. Co strony znoszenia krzywd, passya w prawdzie zrazu zawsze nas wiedzie do pragnienia pomsty, ale kiedy znajduie się w nas trochę boiaźni Boskiej, nie śmiemy ich nazwać pomstą ale tylko powerowaniem. Niech mi ta Pani wierzy, a w prawne się nie wdaie terminy o te pieśni, gdyżby z tego nic inszego nie było, tylko miaśto zatłumienia, przymnożenie złego. Nigdy białagłowa która prawdziwy ma fundament honoru swojego, utracić go nie może. Nikt wiary nie daie tym beżecnym sławy ludzkiej wydziercom, y piosnkami takimi się bawiącym; każdy ich za złych poczyta. Naylepszy sposob do nadgrodzienia przez nich uczynioney szkody, iest; gardzić ięzykami ich, które są tego instrumentem, y odpowiadac im przez świętą skromność y politowanie nad nimi. Zwłaszcza że nie masz podobieństwa żadnego, aby ten osławca miał się skłonić ile z niego bydz może do nagrodzenia uczynioney krzywdy; abo stanąć do prawa, gdyżby tym sposobem wpadł w labirynty sumnienia, y substancyi utratę. Ale tego bym nie ganił aby wyznał winę, przyznał zawziętość swoię y prosił o iey odpuszczenie; bo lubo iest człowiek nie wielkiej powagi, iednakże iest to nieiaką pociechą niewinności, widzieć poddające się sobie nieprzyjaćioły swoje. Zyczyłbym raczey wszystkich inszych zażyć sposobow, aniżeli się do prawa udawać, gdyż świeżą mam experyencyą szkody, którą prawo przynosi w tych okazyach, w osobie iedney pobożney Damy, którą znam, ktorey bardzo się źle powiodło, iż odstąpiła rady moiey, udaiąc się za impetem passyi krewnych swoich. Wierz mi Moia Naymilsza Corko, że sława ludzi dobrych, iest w obronie Boskiej, który dopuszcza czasem aby iey poruszono, dla dania nam okazji do ćwiczenia się w cierpliwości: cale zaś nigdy iey upadać nie pozwala, zaraz ją podźwigaiąc. Zyi w Bogu, dla ktorego iestem Twoim nayniższym Sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

w Wilią Jana Świętego.  
Roku 1621.

LIST



## L I S T XV.

Do iedney Pani.

*Lekarstwo na zbytnią boiaźń śmierci*

Ubo żadnego niemasz grzechu w boiaźni śmierci, iednakże  
Lże znaczna w niey nayduie się sercu szkoda, które tą pas-  
są będąc pomieszane, nie może się tak dobrze z Bogiem łą-  
czyć przez miłość. iakoby się łączyło, gdyby tak bardzo  
zrurbowane nie było. Więc upewniam cię, iż ieżeli w  
cwiczeniu pobożności ustawać nie będziesz, iako widzę iż  
czynisz, powoli uczuiesz w tey ciężkości wielką ulgę; albo-  
wiem dusza twoja widząc się wolną od złych afektów, y łą-  
cząc się tym bardziej z Bogiem, uzna się tym mniej bydź  
przywiązaną do żywota tego śmiertelnego, y próżnego upo-  
dobania, które w nim ludzie mają. Nie ustawayże tedy w  
żywoicie pobożnym, iakoś zaczęła, y postępuy zawsze z do-  
brego w lepsze, na drodze na której zostajesz, a obaczysz iż  
za krotki czas te postrachy osłabieją, y tak cię bardzo tur-  
bować nie będą. Baw się częstą myślą o wielkiej łaskawo-  
ści y miłosierdziu, z iakim Boga Zbawiciel nasz przyjmie  
dusze przy zeyściu ich z tego świata, kiedy żyjąc ufność swo-  
ję w nim pokładali y usiłowali służyć mu y miłować go we-  
dług swej wokacyi. O Panie iakoś dobry tym którzy są pra-  
wego serca! Wynos często serce twoje przez świętą ufność,  
złączoną z głęboką pokorą ku Odkupicielowi naszemu, iako to  
mowiąc: nędznám iest Panie moy a ty przyjmiesz nędzę moję  
w łono miłosierdzia twego, y pociągniesz mię Oycowską rę-  
ką twoją do zażywania dziedzictwa twego. Podła y wzgar-  
dzona iestem, ale w on dzień umiłuiesz mię, bom w tobie  
ufała y pragnęłam bydź twoją. Wzbudzay w sobie ile możesz  
miłość Nieba y żywota niebieskiego, y wiele o nim czyn  
konfideracyi, któreć iej dostatecznie dodadzą, naznaczyłem  
ie w Książce Drogi do życia pobożnego w medytacyi o  
chwale niebieskiej, y obraniu nieba; albowiem im bardziej  
poważać y kochać będziesz chwałę niebieską, tym mniej się  
oba-



obawiać będziesz opuszczenia żywota tego śmiertelnego y przemieniającego. Nie czytaj tych Ksiąg, abo mieysc tych w Księgach, w których traktują o śmierci, sądzie, y piekle, gdyż za łaską Bożą postanowiłaś mocno żyć po Chrześcijańsku y nie potrzebuiesz aby cię do tego prowadzono sposobami strachu y boiaźni pełnymi. Czyń często akty miłości ku Najsświętszey Pannie, Świętym, y Aniołom; przyucz się konwersować z nimi, mówiąc często do nich słowa wychwalenia y miłości pełne; gdyż mając wielki przystęp do tych obywatelów Ieruzolimy niebieskiej, nie tak ci ciężko będzie opuścić obywatelów ziemskich y podłe mieszkanie światowe. Adoruy często, wychwalay y błogosław przenajświętszą śmierć Chrystusa Ukrzyżowanego, y pokładay ufność twoją w zasługach iey, przez które śmierć twoja stanie się szczęśliwą, y mów często: O śmierci najłodszego JEZUSA mego! ubłogosławisz ty śmierć moją, a będzie błogosławiona: ja cię chwalić będę, a ty mię błogosławisz będziesz. O śmierci miłsza nad żywot! S. Karol w ostatniej chorobie swojej kazał sobie wystawić obraz pogrzebu Chrystusowego, y modlitwy iego na gorze Oliwney, dla odniesienia pociechy z śmierci y męki Zbawiciela przytym ostatnim momencie żywota swego. Uważay pod czas żeś jest corką Kościoła Świętego y ciesz się z tego, albowiem działki tey Matki które pragną żyć według przykazania iey, zawsze szczęśliwie umierają, y iako mowi S. Matka Teresa, jest to wielka pociecha w godzinę śmierci, byź corką Kościoła świętego Matki naszey. Kończ wszystkie modlitwy twoje przez akt ufności, iako to mówiąc: Panie tyś jest nadzieją moją! w tobie mam ufność moją położyła. O Boże! ktoż kiedy ufając w tobie był zawstydzony? W tobie mam nadzieję moją Panie, a na wieki zawstydzona nie będę. W westchnieniach twoich przez dzień, y przystępując do Przenajświętszego Sakramentu używaj zawsze słów miłości y ufności ku Zbawicielowi, iako to; Tyś jest oycem moim; o Panie! o Boże! jesteś Oblubieńcem duszy moiey; jesteś Królem miłości moiey; y ulubionym duszy moiey; o słodki JEZU tyś jest najmilszym Mistrzem moim, pomocą y ucieczką moją. Często uważay osoby które najbardziej kochasz, y od których cięby ciężko było się odłączyć,

iako



iako od osob z ktoremi na wieki w niebie zostawać będziesz; naprzykład Małżonka y dziątek; oto y ten synaczek moy (mówić sobie będziesz uważając go) który kiedykolwiek za pomocą Bożą będzie Błogosławionym w żywocie wiecznym, w którym zażywać będzie szczęśliwości moiey y z niey się weselić, y ia iego zażywać, y zniey się weselić będą, tak że się z sobą nigdy nie rozłączymy: toż mówić będziesz względem Małżonka y infzych: w czym, tym większą łaskawość mieć będziesz, iż ci, ktorych naybardziej kochasz, służą Bogu, y żyją w boiaźni iego Przeczytaj sobie w Drodze do życia pobożnego, com napisał o smutku y lekarstwie na nie.

## LIST XVI.

Do iedney Pani ktorą nazywa Matką swoią.

*Prosi iey aby dobrze strzegła serca swego*

**M**oia Naymilsza Matko. Trzeba przecię abym cię ile będę mógł iak nayczęściej listownie pozdrawiał. Bardzo się o cię frasuję, a to dla chorob, ktore bardzo panują y są rozpólite. Moy Boże! Moia naymilsza Matko iako żywot ten jest pełen oszukania a iako wieczność jest pożądania godna. Błogosławieni są ci ktorzy iey pragną. Trzymaymy się dobrze miłosierney ręki Boga naszego, gdyż nas za sobą pociągnąć chce. Bądźmy łaskawemi y pokornego serca przeciwko wszystkim, ale zwłaszcza przeciwko naszemu. Nie kwapmy się, zwolna postępujemy, znosząc iedni drugich. Strzeżmy pilno serca naszego, aby się nam nie wymknęło. Niestety mowi Dawid, opuściło mię serce moje. Aleć nigdy serce nasze nas nie opuszcza, ieżeli my go nieopuszczamy. Trzymaymy go zawsze w ręku naszych, iako go trzymała S. Katarzyna Seneńska, y S. Dyonizyus głowę swoią. **JEZUS** Chrystus niech będzie zawsze w sercu naszym Moia Naymilsza Matko jestem w nim Synem twoim.

*Franciszek Biskup Gene.*

LIST



## L I S T XVII.

Do teyze.

*Iż nie ma pragnąć wiedzieć gdzie Syn iej zmarły został  
y iak się ma za niego modlić*

**M**oia Naymilcza Matko. Odebrałszy list twój, y poselstwo wyprawione do mnie imieniem twoim: rzecz ci mogę, iż dosyć rzetelnie znam własności serca twego, a między innymi, gorliwość y moc do kochania: y toć to jest co cię wiedzie do mówienia z naszym Zbawicielem, otym kochanym zmarłym, y co wzbudza w tobie pragnienie wiedzieć kedy został. Ale Moia Naymilcza Matko, trzeba poskromić tego unoszenia się umysłu, które pochodzi z potężney pasyi miłości; y kiedy posprzeżesz umysł twój bawiący się nad tymi nie potrzebnymi myślami, trzeba zaraz (nawet uśnie) obrocić się do Zbawiciela, y mówić do niego to; abo co tym podobnego: o Panie! iako słodka jest opatrność twoja; ah! iak szczęśliwe jest to dziecko, że wpadło w oycowskie ręce, w których zostając, nie może mu być tylko dobrze, kedykolwiek lubo w niebie (albowiem Moia Naymilcza Matko; strzedz się trzeba y pomyśleć, aby gdzie indziej miał być) lubo w czyściu, ponieważ za łaską Bożą przyczyny żadney nie masz do inaczey rozumienia. Tak tedy odwracay umysł twój, a potem zabawiaj go aktami miłości ku Zbawicielowi Ukrzyżowanemu. Kiedy to dziecko polecać będziesz Maieństwu Bożemu, mów mu z prosta, Panie polecam ci dziecko wnętrzości moich, abo raczy dziecko wnętrzości miłosierdzia twego; urodzonego ze krwi moiey, ale odrodzonego we krwi twoiey; a zatym puść to mimo się; bo jeżeli duszy twoiey bawić się około tego obiektu przyziemnego, około tych zmysłów, y pasyi wewnętrznych y przyrodzonych, nigdy się od nich oderwać nie zechce, y pod pretekstem pobożnych modlitw rozwiedzie się na niejakim upodobaniu y ukontentowaniu przyrodzonym, które odeymie czas do zabawienia się około obiektem nadprzyrodzonego y najwyższego



wyższego miłości twoiej. Trzeba bez wątpienia miarkować się w tym afektów przyrodzonych upale, które nie służą tylko do poturbowania ducha, y rozerwania serca. Nuż tedy Moia Najmilsza Matko, którą kocham miłością prawdziwie synowską, zgromadźmy iak naylepiey ducha naszego do serca, przywiedźmy go do powinności którą ma iedynie Boga miłować y nie dopuszczaymy mu, żadney ladaiakiey zabawki, ani koło tego co się na tym świecie dzieie, ani co na drugim, ale dawszy stworzeniu cośmy mu powinni miłości, stosuymy wszystko do tey nayprzednieyszey miłości, którąmy powinni Stworzycielowi, a poddajmy się woli iego Boskiey. Jestem we wszelkim afekcie Moia najmilsza Matko twoim naywiernieyszym y nayukochańszym Synem.

Franciszek Biskup Genewski

## L I S T XVIII.

Do iednego Szlachcica.

*Iż mowy nieważne które mają o nas, lepiej bywają zwyciężone przez pogardę, a niżeli przez oponowanie się onym.*

**W**ielceś mię sobie obowiązał za wdzięczne, szczeroseć moję przyjmując. lubo w samey rzeczy nie mogłeś iey wprawdzie miłego odmówić przyięcia, ponieważ się miała do ciebie za powabem afektu twoiego, y faworem prawdziwey przyiaźni; inakszym sposobem nie mogłbym iey był podobney pozwolić wolności. Niechęć nie bynamniey przeczyć intencji twoiej, którąś mi namienić raczył, strony wydania tey Książeczki, gdyż bardzobym żałował kiedybym miał mieć iakie naymnieysze w tym podeyrzenie kiedy, ale to tylko rzekę słowko z umysłu mego pochodzące; Iż ieżeliby kto bez miernie mówić, abo pisać miał przeciw zwierchności, wielceby źle uczynił. gdyż gorszego nie masz sposobu do źle mówienia, iako nazbyt mówić; ieżeli mniey się mówi, niżliby mówić trzeba: łatwo iest przydać więcey, ale nazbyt powiedzieć, trudna iest skrócić, abo umnieyszyć to co się już wy-



mowiło, y nigdy to umniejszenie uczynić się nie może tak prędko, ażeby się zabezpieczyć mogło szkodzić, którą zbytek mowy przynosi. Ten zaś jest najwyższy stopień cnoty, pomiarkowaniem niepomiarkowania poprawić jest prawie niepodobna dostąpić tey doskonałości stopnia; mowie iże prawie, niepodobna a to względem tego, który powiedział *Cum his, qui oderunt pacem, eram pacificus*. Inaczey widzi mi się iżbym był tego nie rzekł, albowiem myśliwcy cisnąć się wszędy w knieie, częstokroć porwacają bardzies poranieni, anizeli zwierz, którego ranić, chcieli. Większa część tych słow nieuważnych, które mowią albo piszą, szczęśliwie bywają zwyciężone przez pogardę, anizeli przez opozycyą. Aleć więcey iuż o tym nie mowmy, Cesarzowi, co jest Cesarzkiego, Bogu zaś co jest Boskiego. Piszę do ciebie czasu prawie nie mając, wybaczysz mi proszę według swey zwykłej dobroci, y względ mając na afekt moy, który mię wiedzie do oddania szczegółnego poszanowania y miłości. A zatym proszę Zbawiciela naszego, aby cię napełnił łaską, pokojem, y uprzejmością Ducha swego Świętego, y aby błogosławił raczył wszystkim dom twoy, Wostatku zalecam posłańcowi temu, abyć opowiedział iak się ma Corka nasza. Jestem twoim nayniższym Sługą.

*Franciszek Biskup Genewen.*

## L I S T XIX.

Do iedney Pani.

*Napomina ją aby się nie prawowała.*

**N**A pierwszy punkt listu, któryś pisała do P. N. y któryś sobie życzyła aby mi był pokazany, odpowiadam tak Moia Naymilsza Corko, iż iezeliby Pan N. inszych nie miał przyczyn nad te, które opisuiesz, a stawał przed nami, osądziłibyśmy go tak, żeby pod cięższym karaniem musiał cię poiąć, gdyż nieśluszną, aby dla konfideracyi, które mogł, y miał mieć przed obietnicą swoją, miał teraz odmienić słowo swoje, Lecz niewiem iak te rzeczy się dzieją w tamtych krajach, kędy częstokroć, trzymają się porządku, nie tego który my zachowu-



zachowujemy w prawach Duchownych. Przytym Moia Naymilsza Corko pragnienie ktorem miał odwieść cię od tey sprawy procesu, nie pochodziło z powątpienia iakiego, aby prawo twoie dobre bydz niemiał, ale z awersyi y złey opinii, ktorą mam o wszelkich prawach y zwadach. Zaprawdę musi bydz proces prawa takiego nader szczęśliwy, aby nagrodził koszty przykrości. skwapliwość, rozerwanie serca, zły zapach urągań, y nacisk wszelkich niewczasów, ktore pilnowanie prawa przynosić zwykło. Zwłaszcza za ciężkie y niepotrzebne, y owszem za szkodliwe poczytam te prawa, ktorą są o słowa nie przystoynne, y nie dotrzymanie obietnice, kiedy się w tym oczywisty nie znajduje interes. Albowiem prawa, miasto zatłumienia pogardy, ogłaszaia ją, szerzą, y przedłużaia; y miasto przywiedzenia do wykonania obietnice, do inszego przeciwnego skutku prowadzą. Ia tak trzymam Moia Naymilsza Corko, iż mówiąc prawdę, pogardzenie wzgardy, iest znakiem wspaniałego umysłu, ktory pokazujemy przez pogardę y odrzucenie słabości y niestateczności tych, ktorzy nam przyobiecane y nie dotrzymuia wiary. A ten iest najlepszy nad insze sposob, albowiem więkza część krzywd, szczęśliwiey iest zniesiona przez pogardę onych, aniżeli inszym iakim kształtem, y nagana rychley spada na obmowcę, a niżeli na tego ktorego ganić chciał. Przy tym wszystkim iednak, powszechne to tylko zdania moje, ktore podobno wszczegulności nie służą według terażnieyszych spraw twoich. w ktorych idąc za dobrą iaką radą, ufundowaną na konfideracyach osobliwych okoliczności ktore się w tych sprawach znajdują, zbłądzić nie możesz. Będę tedy prosił Zbawiciela naszego, abyć dał dobrze y szczęśliwie z tey sprawy wybrnąć, a żebyś przypłynąć mogła do portu gruntowney y stałey spokojności serca, ktora się otrzymać nie może tylko w Bogu, w ktorego miłość i życzę, abyś co raz to wieksze czyniła progresy. Niech cię Bog raczy błogosławić wielkimi błogosławieństwami swemi Moia Naymilsza Corko, to iest niech cię Bog uczyni cale y doskonale swoją. Iestem w nim twoim nayzyczliwszym Sługą.

*Franciszek Biskup Genew!*

Pozdrawiam z całego serca Rodzica twego, ktorego osobli-



S. FRNACISZKA SALEZYJUSZA  
wym sposobem sobie poważam y szczególnym afektem kocham;  
y Pánią Siostrę twoię.

## L I S T XX.

Do iedney Pani.

*W Teyże materyi.*

O Iak załuię Moia Naymilsza Corko, zem ostatniego listu twego nie odebrał; ale że nasz P. N. opowiedział mi teraznieysze sprawy twoie, mówiąc to, że ze wszystkiego serca mego, to iest z tego serca, które twoię iedynie w Bogu kocha, ażebyś się uporczywie nie miała do prawa. gdyż nadaremnie czas twoy strawisz, a co gorzka wyniszczyysz serce swoje. Nie dotrzymań przyobiecanej wiary; ten któryć iey nie dotrzymał większą z tego szkodę ponosi, czy chceże dla tego bawić się tak uprzykrzoną, niepewnego procesu zabawą. Nazbyt się źle zemścił, iezeli po tey odebranej krzywdzie, utracisz spokoyność swoją, czas własny, y pokoy wewnętrzny. Nie możesz większey wyświadczyć odwagi, tylko gardząc pogardą. Błogosławieni są ci których zostawia przy wolności, w porownaniu inszych mizernieyszych. Zawołay z S. Franciszkiem, gdy go Ociec od siebie odrzucił, ah! (prawi) mowić teraz będę z tym większą ufnością, Oycze nasz któryś iest w niebieśiech, poniewaz iuz go na ziemi nie mam. Ty zaś; ah! z tym większą ufnością mowić będę, Oblubieńcze moy miłości moia, któryś iest w niebie. Zachowuy spokoyność swoją, y dziękiuy opatrności Boskiej, iż cię nazad prowadzi do portu, od ktoregoś się oddaliła, albowiem miaſto szczęśliwego żeglowania, iakoś sobie obiecywała, podobno by była zatona. Przyimay proszę tę radę od duszy ciębień czystym y szczerym afektem kochającej: proszę Boga aby cię raczył błogosławieństwami swemi napełnić. Na prędce pozdrawiam naszą naymilszą Siostrę.

*Franciszek Biskup Genewski.*

LIST



## L I S T XXI.

Do jedney Pani.

*Iż to jest rzecz oplakania godna. pragnąc tak bardzo hono-  
ru światowego, a mało dbać o szczęśliwą wieczność.*

Moja Naymilsza Corko, ostatni list twoy tyś mi przyniosł  
poćiech, y Pani N. ktoreyem go pokazał. nie widząc w  
nim nic, co by się pokazać nie mogło duszy takiej godności, y  
ktora cię tak świątobliwie kocha. Piszę do ciebie czasu pra-  
wie nie mając, a to dla tego, iż wyprawuję do Burgonii.  
Ale moy Boże Moja Naymilsza Corko, coż rzeczemy o tych  
ludziach, którzy tak bardzo sobie wazą honory świata tego  
mizernego, a tak mało dbają o szczęśliwszą wieczność. Pra-  
wdziwiem z tey okazji ciężkie serca ponośli utrapienie, u-  
ważając iak bliskim był potępienia ten Brat nasz ukochany, y  
że na tę drogę był nawiedziony przez Małżonka twego. Ah!  
coż to za przyjaźń taka, dla ktorey jeden drugiego do piekła  
prowadzi. Trzeba prosić Pana Boga, aby ich raczył oświecić  
y mieć trzeba nad nimi kompasję. Zaprawdę ja zapatruję  
się na nich sercem pełnym politowania, kiedy uważam, iż wie-  
dzą że Bog godzien jest, aby go nad wszystkie rzeczy prze-  
kładano, a jednak nie mają tey odwagi, aby go przekładali  
w okazyach, obawiając się słow ludzi nie uważnych. Przy  
tym a żeby Małżonek twoy długo w grzechu y kłatwie nie  
zostawał, posyłam mu na piśmie pozwolenie ażeby się wyśpo-  
wiadał, y rozgrzeszenie wziął. Proszę Pana Boga, aby mu  
należytey uczynił do tego skruchy. Zostaway za tym w po-  
koju odday serce y pragnienia twoie w ręce opatrności Nie-  
belskiej a błogosławieństwo Boskie niech będzie na wieki  
między wami Amen.

15. Maja 1612.

Franciszek Biskup Genew.

w Nessyum;

LIST



## L I S T XXII.

Do iedney Pani.

*Pobudza ją aby powróciła do pierwszej swoiey gor cości  
ducha, y chroniła się prawa.*

**T**En duch przyjemny ktoregom widział w tobie przez te kilka miesięcy pomieszkania twego w tym mieście, iżali nigdy do serca twego nie powróci Moja Naymilsza Corko. Zaprawdę kiedy uważam iako z niego wyszedł, w wielkim zostawie strachu, nie względem zbawienia twego, gdyż mam nadzieję że go dostąpisz, ale doskonałości twoiey, do ktorey cię Bog wzywa, y wzywać nigdy nie przestał od młodości twoiey. Iakoż ci Moja Naymilsza Corko mogłbym radzić, abys zostawała na świecie z tak dobrym przyrodzeniem, ktorem prawdziwie w głębokości serca twego uznał; ale przyłączonym do tak potężney skłonności ku wyniosłości y godności żyworą, y do roztropności y mądrości przyrodzoney y światowey, a nad to biegłym subtelny, y delikackim obdarzone rozumem; iżbym się wielce obawiał widzieć cię na świecie, gdyż nie masz w tym stanie kondycji nayniebezpiecznieyszey nad przyrodzenie dobre takimi otoczone przymiotami, do ktorych jeżeli przydamy tę nie porównaną awersyą do poddaństwa, już się też więcey nie rzecz nie może, tylko że dla żadney konfyderacyi iakazbykolwiek bydz mogła, nie trzeba żebyś na świecie zostawała. Ale z drugiey zaś strony iakżeć będę mógł radzić, abys wstąpiła do Zakonu, poki nie chcesz, ale ieszcze serce masz cale temu przeciwnę. Trzeba tedy będzie obmyślić sposob życia taki, ktoryby nie był ani światowy, ani zakonny, y ktoryby nie podlegał ani niebezpieczeństwu światowemu, ani zakonney ściśłości. Będzie się mogło (moim zdaniem) wyiednać, abys mogła mieć weyście do ktorego Klasztoru Nawiedzenia, abys tam częstokroć się schronić mogła, y zażyć tego sposobu życia. nie obowiązując się nań iednak; ale tylko mieć mieszkanię blisko, dla własney rekolekcyi; z samym tylko poddaniem się



się na niektóre pobożne ćwiczenia przyzwoite duchowney twoiey direkcyi, gdyż tym sposobem ukontentujesz ducha twego, który tak cudownie nienawidzi submissyi y iedności z posłuszeństwem, który trudność ma w należeniu dusz według upodobania swego, y który snadno postrzeże rzeczy nagany godne, a od inszych iey przyjąć nie chce. O kiedy sobie na pamięć przywodzę owczas szczęśliwy, w który widziałem cię według woli moiey, tak z samey siebie wyniszczoną, tak pragnącą umartwienia, tak bardzo się mającą do wyrzeczenia się siebie samey, niepodobna a żebym nadziei mieć nie miał, że to kiedykolwiek znówu obaczę. Co do pomieszkania twego; obraniu go twemu zostawuję. Moje tak rozumiem iż nie gdzie indziej będzie, tylko w tym kraju, po odprawionej drodze do Rzymu, w którą ieżeli się puszczę, powroczę zniey abo na Wielkanoc abo około tego czasu. Ale przecię dobre sobie miejsce obieray, abys mogła być dobrze ratowana. Ponieważ sobie tego życzysz, rozmowię się z Xiędzem N. O moy Boże iako gorącym afektem y nie odmiennie życzę, aby się sprawy twoie bez prawa uspokoiły, gdyż tak mówiąc, pieniądze które to prawo zię, wystarczyłyby na pożywienie. A wostaku któż wie iako sprawa padnie; coż wiesz, co Sędziowie rzeką y iako dekretować będą, przytym sfrawisz naylepsze dni twoie na tak złey zabawie, a mało co ich zostanie potym do naypożyteczniejszey, około nayprzedniejszego obiektu twego. Y Bog wie ieżeli po tak długich kłotniach, będziesz mogła zebrać rozproszonego ducha twego dla złączenia go z Boską dobrocią. Moia Corko; ci ktorzy żyją na morzu, umierają na morzu; nie wielem ludzi widział krorzyby w prawne puściwszy się zabawy, w tych kłotniach umierać nie mieli. Obacz tedy ieżeli dusza twoia iest do tego sposobna, ieżeli czas twoy będzie godnie na to obrocony; to iest chcę rzec, zażyj Xiędza Wincentego, rostrząsniy z nim dobrze tę sprawę, na tym się zastanow; niechciey Moia Naymilsza Corko być bogatą, abo przynamniey ieżeli nią być nie możesz tylko pzez ten nie szczefny sposob prawowania się, bądź prędzey ubogą Moia Naymilsza Corko, anizeli bogatą z utratą spokoyności twoiey. Mogłaś śmieie odprawic spowiedź generalną; ponieważes nie mo-



mogła uspokoić sumnienia twego inakszym sposobem, y ponieważ ci to radził mądry y pobożny Kapłan. Więcey mi się pisać niegodzi, rozpem sprawami będąc zatrudniony, y odtądem posłańca tego przyćśniony. Bog niech będzie w porzod serca twego Amen.

9. Junij 1620.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T XXIII.

Do iedney Pani.

*Zachęca ją do zachowania dobrego swego postanowienia.*

**M**Oia Naymilsza Siostro. Im się bardziey powierzchownie Mod ciębie oddalam, tym częściey duch mój oczy swoje ku twemu obraca, od którego jest nie rozdzielny; y nie omieszkiwam codziennie prosić dobroci Zbawiciela naszego za ciębie. y wzywać pilney straży Anioła twego dla konserwacyi serca twego, któremu nieporównanym życzę afektem naypożądanych łask niebieskich, a nadewszystko tey nieporuszoney wierności w świętey miłości, którąś poślubiła dobrotliwemu sercu nayśłodszego y nayukochańszego JEZUSA, przez tak wiele świętobliwego postanowienia. Zyi zawsze Moia Naymilsza Siostro, Corko Moia, w tey odwadze ustawicznego postępowania w miłości Boskiej. Trzymay ściśle na piersiach twoich, y wrękach świętobliwych rezolucyi twoich tego, który przez tak wiele oczywistych znakow pokazał, że ma od wieku imię y serce twoje wyryte w woli swojej pełney dobrośliwości ku tobie. Wyjeżdżam do tey ukochaney Siostry, którą tak bardzo kochasz, z nią domyslić się możesz ieżeli mowić nie będę o duszy twoiej, którą zawsze przez afekt mam przytomną. Proszę chciey odemnie listownie nawiedzić Matkę N. ktorey zachęcenie będzie tobie wielce pożyteczne, gdyż ia teraz inszego czasu nie mam, tylko to te kilka słowek do ciębie napisać, przez które przesyłam ci święte błogosławienstwo Boga naszego, który mię codziennie szcęgownie



gulniey y skuteczniey czyni Moia Naymiliza Siostró Twoim  
nawiernieyszym y nayszczelniejszym Sługą.

Franciszek Biskup Genewski.

u S. Ramberta 21. Augusta.

Roku 1608.

Dziśiay kończę 41. Rok wieku mego, proszę proś Zbawiciela  
naszego, aby uczynił ostatek lat moich pożyteczne chwale swo-  
iey y zbawieniu memu. Bog niech będzie zawsze w pośro-  
dka twego.

## L I S T XXIV.

Do iedney Pani.

*Iz nie trzeba nic umnieyszać zwyczajow Katolickich;  
dla przytomności Heretykow.*

**I**Akom prędko obaczył Małzonka twego, tak y zaraz do-  
wiedziałem się o odieździe iego z tego Miasta, co przyczyną  
było Moia Naymiliza Corko, iżem mu nie dał listu tego,  
przez który chcę odpisać lubo krotko według zwyczaju mego,  
na ostatnie listy, ktorem od ciebie odebrał. Bez wątpienia  
Moia Naymiliza Corko nie trzeba będzie drugi raz nic u-  
mnieyszać powszechnych zwyczajow, ktoremi wyznawamy wia-  
rę naszą, dla przytomności tych przewrotnych heretykow, y nie  
trzeba, aby wiara nasza dobra wstydziła się pokazać  
przed ich fałszem. Trzeba sobie w tey okazji postępować  
po prostu y poufale: ale iednak grzech ktoregoś się w tym do-  
puściła, nie iest tak wielki, iżby się oń turbować trzeba po-  
uczynionej skrusze, gdyż popełniony nie był w materyi szcze-  
gulnego przykazania, ani też w sobie nie zawiera żadnego  
wyrzeczenia się prawdy, ale tylko iakiś nie dyskretny respekt;  
y aby ieszcze iasniey to wyrazić, nie było w tym żadnego  
grzechu śmiertelnego, ani iako ja rozumiem powszedniego,  
ale tylko proste oziębienie pochodzące z poturbowania y nie  
odwagi. Zostayze tedy w pokoju względem tego. Co stro-  
ny Oycá Wilelma od Świętey Genowefy, iuz to około dwuch  
miesięcy iako go Przełożeni odesłali na mieszkanie do Tolozu.

Kk

Oćiec



Oćiec Galesius prawdę mówiąc iest wielce sławny, y dziwnie dokazuje do ugruntowania dobrych zamyśłow; ale się bardzo obawiam, aby iuż nie był kędy obowiązany: mogłoby się iednak ostrożnie z nim mówić, a tym sposobem dać mu do zrozumienia, iż go nie zaciągają, tylko do samych zabaw miłości bliźniego służących, y na miejsce takie, kędy inszego zysku nie masz, krom dusz zbawienia; jeżeli się to nie powiedzie, tedy nam trzeba będzie pomyśleć kędy się będziemy mogli udać. Spowiednik Oćiec Antoni od S. Katarzyny; dwie lecie temu iako kazywał a la Roś, z wielkiem wszystkich ukontentowaniem, y spowiedzi słuchował, a iako rozumiem, ieszcze miejsca naznaczonego nie ma, obaczemy tedy co się będzie mogło uczynić. Moia Naymilsza Corko zawsze widzę nazbyt uważasz y roztrząszasz, chcąc poznać z kąd oschłości twoie pochodzą: chociażby z winy twoiey pochodziły, przecieżyby się y dla tego turbować nie trzeba, ale z prostą y łaskawą pokorą ich odrzucić, a potym oddać się wręce Zbawiciela naszego, aby cię za to abo skarał, aboc odpuścił, iako mu się będzie podobało. Nie trzeba bydz tak ciekawą, abys chciała wiedzieć z kąd pochodzi różność przypadkow żywota twego; trzeba zostawać w poddaństwie na wszelkie rządzenie Boskie, y na tym się zastanowić. Przytym oto Małżonck twoy ukochany odieżdża, Moia Naymilsza Corko, ponieważ kondycya iego y chęć własna wiedzie go do pragnienia pokazać się w okazjach, trzeba żebyś z pokorą polecała Zbawicielowi odjazd y powrot iego, z ufnością w miłosierdziu iego, iż dysponować nim będzie ku więkzey chwale swoiey. Żyj łagodnie, pokornie, y spokojnie, Moia Naymilsza Corko, y zawsze bądź całe Boską od ktorego ze wszystkiego serca mego życzyć najsświętszego błogosławieństwa, y działkom twoim, ale osobliwie moiey Coreczce Chrzefney, która powiada iż mi iest wszystka słodka. Ukochana Siostra nasza iest teraz przy zbieraniu wina, y tak mi powiada iż ze zdrowa, iako także y Pani N. ktora zdaniem moim bardzo postępuje w miłości Boskiej, ze wszystkimi swemi Siostrami. Twoy nayniższy Kmoir y Sługa.

Franciszek Biskup, Genew.

5 Augusta 1611

LIST



## L I S T XXV.

Do jedney Pani.

*Naznacza iey lekarstwo przeciwko boiaźni piekła.*

Odpisuję naszej Nymilszey Siostrze przełożoney de Mase-  
 oran strony tego, co mi proponujesz w liście swoim, a bar-  
 dzo żałuję, że w tym co się tyczy osoby iey, nie mogę dosyć  
 uczynić pragnieniu Pani de Slazera, albowiem co do twego;  
 wiem dobrze w jakim ograniczeniu została, aby służba Boża  
 we wszystkich okazyach zachowana była, dla tego Moja Nym-  
 milsza Corko niewymawiam ci się z tego. Co do boiaźni śmier-  
 ci y piekła, która duszę twoję trapi, jest to pokusa w prawdzie  
 od nieprzyjaciela, ale ktorey przyjaciel ulubiony serca twego  
 używa z dobroci swojej, dla postępu twego w czystości y po-  
 korze; y gdy przez całkowite poddanie się y rezygnacyą na Bo-  
 ską iego opatrność obnażysz się ze wszystkiego starania o ży-  
 wot twoy doczesny, nawet wieczny w ręce łaskawego y miłego  
 upodobania iego, uwolni cię z tej ciężkości, aboć da tak wiele  
 siły do iey znoszenia, iż będziesz miała słuszną przyczynę do  
 cierpienia błogosławieć. Moja Nymilsza Corko poduszczania  
 chętności, a nawet wyniosłości y zuchwalstwa nie mogą  
 szkodzić duszy, która ich nie kocha, y która codziennie często  
 mówi do Boga twego z Dawidem Krolew; Panie stałem się ni-  
 czym przed tobą, a jestem zawsze z tobą: iakoby chciał rzecz  
 uważam cię najwyższą dobrocią iako istotę nieskończoną, a  
 siebie iako nikczemność jedną przed tobą, a luboś ty jest ta-  
 ki a ja taka, zostanę jednak z tobą zawsze pełną ufności: ni-  
 kczemność moja nadzieję ma w słodkiej twojej nieskończono-  
 ści, z tym większym upewnieniem, żeś jest nieskończony. Mam  
 nadzieję w tobie: w ktorego porównaniu jestem szczerą nikcze-  
 mnością. Zostaway w pokoju Moja Nymilsza Corko, w po-  
 śród goryczy twojej; wiesz dobrze według wyższej części  
 umysłu twego, iż Bóg jest zbyt dobry, aby miał odrzucić du-  
 szę tę, która nie chce być obłudną iakiejkolwiek pokusy y  
 poduszczania na nią przypadną. Zalece ją potrzeby twoje te-



mu wielkiemu wszelakich dostatkow y obfitości Bogu, a ty tym czasem przez częste westchnienia przekładay przed nim intencye twoie. Twoją iestem o Panie zhaw mię. Uczyni to Moia Naymilsza Corko. Niechay na wieki będzie imię iego błogosławione. Iestem cale twoim nayniższym y naywier-  
niyszym Sługą.

*Franciszek Biskup Gene.*

8 Lutego 1622.  
w Nellyum.

## L I S T XXVI.

Do iedney Pani.

*Pobudza ią do własney Matki ratowania,*

**M**Oia Naymilsza Corko. Wielceby mi ciężka rzecz była pisać do ciebie w tey materyi, gdyby mi zwierzchność Rodzicielki twoiey do tego powodem nie była: albowiem na cozbym się wdawać miał w te sprawy, które się między wami dwiema toczą, y mówić z tobą o własnym twoim sumnieniu ią, który wiem dobrze, żeś iest iedyną corką tak godney Matki pełney rozsądku, roztropności, y pobożności: ale ponieważ tego potrzeba, y pod tak dobrą kondycją, powiem ci tedy Moia Naymilsza Corko, iż Matka twoia pisze mi wszystko, coć mowiła sama przez się; y przez wiele godnych osob ( w porównaniu ktorych, ią nie iestem ) dla przywiedzenia cię według pragnienia swego, abys iey nie odstępowała uprzejmą życzliwey Corki pomocą, w tym naćisku spraw doczesnych, w które okazyje tobie wiadome. Dom iey w prawicy, którego upadku widzieć nie może pod takim ciężarem, zwłaszcza gdy iey na twoim schodzi ratunku, który za iedynie potrzebny był poczyta. Trzy rzeczy do tego podać; abo żebyś cale do Zakonu wstąpiła, aby cię kredytorowie więcej do Ewiky nie pociągali, y aby dyspozycya dobr działkom twoim należących wolna iey była; abo żebyś powtórzyła małżeństwo z kondycjami sobie ofiarowanemi, abo żebyś znią przy iednym mieszkaniu zostawała. Opisuie w liście swoim wymowki  
twoie



twoie na pierwsze dwie propozycye, gdyż powiada, żeś ślubowała czystość swoje, y że masz czworo maleńkich dzieci, z których dwie są corki, ale na trzecią nie w iej liście nie widzę. Co do pierwszego, ja sądzić tego nie chcę, ieżeli ślub któryś uczyniła obliwie cię, abys dyspensy nie pragnęła, lubo wspomina wielką skwapliwość, która mogła poprzedzić słuszną uwagę; albowiem wprowadzić czystość jest tak wielkiej ceny, że ktokolwiek ją ślubował, nader jest szczęśliwy, gdy ją zachowywa, y nie masz, co by się nad nią przekładać mogło, krom samey potrzeby miłości ku usłudze dobra pospolitego. Co do drugiego, nie wiem ieżeliby to słuszną była, abys z siebie złożyć miała ciężar starania o Dzieciach własnych, który Bóg na cię włożył czyniąc cię ich Matką, ile ielseże że są małe. Ale co do trzeciego, Moja Najmilsza Corko mówię bezpiecznie, iż mieszek twoy ma być spólny Rodzicielce twoiej w okazyi tak wielkiej potrzeby. O Boże najmnieyszą to wdzięczność, którąśmy powinni Rodzicom nazym. Zda mi się iż widzę niejaką słuszną przyczynę, dla ktorey zda się, iż Corka dziećmi obciążona mogłaby mieć osobny mieszek; ale nie wiem, ieżeli się ta u ciebie znajduie, y rozumiem, iż by trzeba, żeby ta przyczyna była bardzo wielka, ażeby się na niey zastanowić mogło. Między nieprzyjaciółmi gwałtowna potrzeba wszystkie rzeczy pospolite czyni; ale między przyjaciółmi a takimi przyjaciółmi iako to są Corki y Matki nie trzeba czekać gwałtowney potrzeby, bo nas do tego przykazanie Boskie nazbyt przyciśka. Trzeba w tey okazyi podnieść serce y oczy swoje do opatrności Boskiej; która obficie oddaie to, co się za świętym iej rozkazaniem daie. Nazbyt mówię w tey materyi Moja Najmilsza Corko, gdyż nicem mówić nie miał, tylko z tym odeśłać sumienie twoie do tych, którym go powierzasz. Na ostatek względem duchownych exercycyi twoich, Rodzicielka twoja kontentuje się tym, abys ie według zwyczaju swego odprawowała, procz częstego na rekolekcyie wchodzenia do Klasztoru Nawiedzenia, które chce aby pomiarkowane były na wielkie tylko Święta roczne, a to przez trzy dni każdej ćwierci Roku. Y ty sama tym się kontentować możesz, nagradzając w domu swoim



swoim przez rekolekcyą duchowną długość tey, którąś odprawować mogła w Klasztorze Nawiedzenia. O moy Boże Moja Naymilsza Corko jak wiele rzeczy czynić trzeba dla Rodziców, y iako z miłością znosić trzeba zbyteczną ich żarliwość, y iezeli śmiem rzec ich uprzykrzoną miłość. Dziwna to iest rzecz, że matki chciałyby nosić dziatki swoje zwłaszcza iedynaczki w pośrzed pierśi swoich: uwodzą się częstokroć nieiaka zazdrością, gdy się kędy trochę zabawią bez nich, widzi się im, iż ich nigdy dosyć nie kochaią, y że miłość którą ku nim mieć powinni nie może bydź bez miary, tylko w samey bezmierności. Coż za lekarstwo na to; trzeba mieć cierpliwość, y czynić ile można wszystko co potrzeba dla przypodobania się im, Bog nie wyciąga po nas tylko niektórych dni, niektórych godzin, y przytomność iego chce, abyśmy ieszcze przytomni byli Rodzicom naszym, ale ci inakszą uwodzą się passyą, chcą wiele dni, więcej godzin y nierozdzielney przytomności: Ah; Bog iest tak dobry, iż stosując się do tego, przeczyta zgadzanie się woli naszej z wolą Matek naszych, iakoby ku iego właśney uczynione, byleśmy upodobanie iego zakładali za nayprzednieyszy cel spraw naszych. Aleć masz tam Moyzeza y Proroki, to iest tak wiele godnych sług Boskich, słuchajże ich. Ia zaś źle czynię, że cię tak długim moim bawię piśaniem, aleć mam nie iakie upodobanie rozmawiać z duszą czystą, y na którą inszego uskarzania się nie słyhać, precz zbytecznego nabożeństwa: skaza ta, iest tak nie pospolita y miła, iż niepodobna abym kochać nie miał, y wielce poważać tey, która iest oskarżona; y nie bydź na zawsze Twoim nayniższym y naypowolnieyszym sługą.

25. Aprilis 1621.

Franciszek Biskup Genewi.

## L I S T XXVII.

Do iedney Pani.

*Troiakie prawo ażeby nie obrazić Boga przy myślistwie,*

**W** Idzisz Moja Naymilsza Corko z iaką poufałością sobie po-  
czy-



czynam z tobą. Nie pisałem do ciebie od wyjazdu twego, bom tego wprowadzić uczynić nie mogłem, a jednak ci się z tego nie exkuzuje, boś jest prawdziwie y co raz tym bardziej moją nayukochańszą corką. Niech będzie Bog pochwąlon y żeś spokojnie powróciła do domu, y żeś wesoło zastała Mąż-zonka twego. Zaprawdę ta Niebieska opatrzność Oycy Niebieskiego z uprzejmością postępuje sobie z dziećmi serca swego, y kiedy nie kiedy pożyteczne miesza łaski, do gorzkości, ktorými im zasług przyczynia. Pan Miśiel pytał mię com pisał do Pana le Gran, strony myśliwstwa, ale Moja Naymiliza Corko nie było tam nic więcej tylko ieden artykuł, przez który opisałem mu, iż trojakie jest prawo, według którego sprawować się trzeba, a żeby Boga nie obrazić przy myśliwstwie. 1. Żeby nie szkodzić bliźniemu, gdyż nie słuszną, aby któżkolwiek zażywał uciechy ze szkodą drugiego, zwłaszcza krzywdząc ubogiego poddanego dość już z innej strony udręczonego, y którego pracą y kondycją gardzić nie mamy. 2. Aby nie używać na polowanie dni świąt uroczystych, które na służbę Bożą obrocone być mają, a zwłaszcza strzec się, aby dla tej zabawy nie opuścić słuchania Mszy S, we dni przykazane, 3. Wielkiego do tego kosztu niełożyć gdyż wszystkie uciechy nagannemi się stają gdy się w nich rozrzutność znajduje. Ostatka nie pamiętam. Niech Bog zawsze będzie w pośród serca twego Moja Naymiliza Corko, dla złączenia wszystkich afektów twoich z swoją świętą miłością Amen. On sam upewniam cię podał umysłowi memu nie odmienny y całkowity afekt ku duszy twojej, którą nieprzestajnie kocham, prosząc Boga, aby ją napełnił błogosławieństwami swemi; co niech się tak stanie, Moja Naymiliza y zawsze tym bardziej ukochana Corko.

*Franciszek Biskup Genewski*

w Nessyum 20. Czerwca.

Roku 1620.

LIST



## L I S T XXVIII.

Do jedney Zakonnicy Nawiedzenia.

*Naucza ją iako sobie postępować trzeba w sprawach domowych.*

**J**estem teraz w Tononie Moia Naymilsza Corko, kędy już to trzeci dzień iakom szczęśliwie przyjechał żadney nie uczuwszy fadygi. O Boże Moia Naymilsza Corko, nie wiem com za drogę odprawił, czy Tonońską czyli Burgońską, ale to wiem dobrze, iż jestem bardziej w Burgonie aniżeli tu. Tak, Moia Corko, ponieważ się tak dobrze Boskiey podoba, jestem nie rozdzielny od duszy twoiej; a mówiąc z Duchem Świętym nie mamy od tąd tylko jedno serce y jedną duszę; albowiem to co jest rzeczono o wszystkich Chrzęścianach zaczynającego się Kościoła, za łaską Bożą nayduie się teraz między nami. Zostaymyż tedy tak w Chrystusie, Naymilsza Moia. Ustawicznie oczekiwam wiadomości o szczęśliwym powodzeniu drogi twoiej, y taką ją sobie bydz obiecuję, ale jednak nie bez boiaźni, a to dla słabości zdrowia twego, y zbytniego gorąca, ktore tych dni panowało: lecz rozumiem, żeś pod czas upału stawała, porankow tylko chłodnych y wieczorow zażywając na drogę. Proszę Boga; aby cię przy zdrowiu y świętobliwości chować raczył, iako własną duszę moję. Ah Moia Naymilsza Corko trzymay się proszę dobrze Chrystusa y Nayświętzey Matki iego Pani naszey, y Anioła stroża twego, we wszystkich zabawach twoich, aby różność ich nie turbowała cię, y trudność ich przykrościć nie czyniła, odprawuy ie iedne po drugich iak naylepiey możesz, przykładając do tego wiernie umysł twoy ale uprzejmie y łagodnie: ieżeli w nich Bog poszczęści, będziemy go za to błogosławić, ieżeli zaś inaczey mu się upodoba, y za to go wielbić będziemy. Tobie zaś dosyć na tym, kiedy szczerze starać się będziesz o szczęśliwe sprawy dokonanie, albowiem ani Bog, ani słuszność sama nie wyciąga po nas skutku sprawy, ale tylko wierności naszey, y szczerzego przyłożenia starania y pilności, gdyż to jest w mocy naszey, a nie skute-



skutecznie powodzenie. Bog błogosławi dobrą intencją drogi twojej, y przedsięwzięty zamiysł twoy do pożądnego rozporządzenia spraw domu tego względem Syna twego, y tobie to nadgrodzi abo szczęśliwym powodzeniem, abo też świętym upokorzeniem y rezygnacją. Tym czasem serce moje tysiąc milionow pragnienia wylewać będzie na serce twoie iako na swoją własną, y nie przestane wzywać przyczyny Najswiętszej Panny na tym tu miejscu które jest całe ku czci iey poświęcone. Dzisiaj zaraz odsyłam naszego Xiędza Miśiel Corkom naszym, aby nie zostawały całe ogłoszone z osob, do których uśność mieć mogą. Piszę do Siostry naszej de Brestiar list wszystkim służący dla zachęcenia ich. Moja mała Siostra zdrowa, iako mi córka twoja a Siostra moja o tym piśmie przez pokojową, którą tu przyśłała. Te są wszystkie nowiny nasze Moja Naymilsza Corko, codziennie oznajmować ci będę co tu czynić będę. Pan Słone sprowadzi córkę swoją na przyjazd twój; widziałem ją w dzień Najsświętszej Panny, ma zawsze swoją dobrą postawę, y wydała się w niej znaki pańskie pobeczności. W tenże dzień miałem Kazanie przed wielkim gminem ludu, y siałą postronnych: Naychwalebniejsza Krolowa Niebieska dopomogła mi, iżem cokolwiek dobrego powiedział ku chwale iey. Pospieszę ztąd iak nayszybciej do Corek naszych. Zostay z Bogiem Moja Naymilsza Corko; bądźmy Bożemi na zawsze; niechay miłość jego będzie na wieki iednością serc naszych. Pozdrawiam osobliwszym afektem Moją Naymilszą Wielką Corkę; ktorej zawsze zalecam zdrowie naszej naymilszej Matki, zazdroścę iey (lubo nie życzę prywaty) tego czym się teraz cieszy: tym czasem niech praca około ugruntowania serca swego w męstwie y stałości przeciwko miękkości y pieszczocie, które go czyniło podległym okliwosci. Wiesz dobrze Moja Naymilsza Corko, że serce nasze afektem miłości kocha serce tej wielkiej Corki naszej: pozdrowię ją tedy zupełn m afektem odemnie, iako ja iey też proszę, aby imieniem moim pozdrowiła Nayukochańszego Brata mego, ktoremu zalecam usługę Matki swojej, zdrowie iey y pociechę. Pan de Boyzy, trochę był zapadł od gorąca, ale już chwała Bogu przychodzi do siebie.



Niech żyje JEZUS y MARYA. Niech cię Bog błogosławi Moia Naymiltza Corko, iestem w nim tym czym on tylko sam wie.

w Tononie 10. Września,

Franciszek Biskup Genewy.  
Roku 1611.

## L I S T XXIX

Do teyże.

W teyże materji.

O Boże! Moia Naymiltza Corko, żadney nie opuszczam okazyi, abym nie miał pisać do ciebie. Niech że tedy Bog będzie pochwalony, któryć dał szczęśliwie doiachać na to miejsce; na które cię przywołały sprawy, które złożył na ramiona twoie Moia Naymiltza Corko, ofiaruy prace y kłopoty, które tam cierpieć będziesz na chwałę Boskiego Maiestatu, dla którego miłości ponosisz ie. Traktuy o sprawach ziemskich oczy w niebo wzniesione mając. Będę zawsze przytomny ukochaney duszy twoiey iako ty sama przytomną bydziey mozesz, y z pilnością wylewać będę błogosławieństwa prze-najświętszey ofiary na prace twoie, abyć były słodkie y pożyteczne w miłości świętey, dla ktorey lepiej wykonania iachafas uczynić koniec roztargnieniu twemu. Moia Naymiltza Corko, wszystko co się czyni dla miłości, miłością iest; praca, y śmierć nawet miłością iest, gdy ie dla miłości przyimujemy. Mowmy teraz o sprawach naszych, iużem szczęśliwie dokończył ostatka wizyty moiey, y przy nadziei uczynienia pożytku iakiego w duszach. Tę mi się zda iż niezmiernie dobrze się mam, y z pilnością pełnie rozkazanie twoie względem zdrowia mego; ale co do świątobliwości moiey, na którą się ty bardziey zapatruiesz, nie wiele postępuję, procz tyśiąc ustawicznego pragnienia, y niektórych osobliwych modlitw, aby Zbawiciel nasz raczył ie uczynić skutecznemi y pożytecznemi sercu naszemu: iakoż prawie zwyczajnie czuję się byđ napełnionym słodką poufałością, iż dobroć iego Boska nas wysłucha: a ponieważ szczerze pragniemy, prawdziwie

też



też dostąpiemy, albowiem ten wielki sercá naszego przyjaciela nie napełnia go zdami się pragnieniem, tylko dla tego, aby go napełnił za tym miłością swoją, tak iako nie okrywa drzew kwieciem, tylko aby ie potym okrył owocem. Ah Zbawicielu dusze naszej, kiedyż tak miłością ku tobie paść będziemy, iako teraz pragnieniem iey pałamy. Tęskno mié już Moia Naymilśza Corko, aby to serce ktore nam Bog dał, było iedynie y nierozdzielnie oddane y złączone z Bogiem przez tę najsświętszą miłość iednoczącą. ktora iest nad śmierć y wszystko mocniejszy. Moia Boże, Moia Naymilśza Corko napełnimy sercę naszą miłością y odwagą, a odtąd dokazujemy wiele dla postępu iego w tej miłości Niebieskiej. Uważmy to sobie, żeć nigdy Zbawiciel nasz nie daie gwałtownego natchnienia y pragnienia czystości y doskonałości serca twego aby y mnie teyże woli dać nie miał, dla pokazania, iż nie trzeba tylko iednego (ku iedneyże rzeczy) iednemu sercu natchnienia, y abyśmy zrozumieli przez iednostayność tego natchnienia, iż najwyższa opatrność iego Boska chce, abyśmy byli iedną duszą w wykonywaniu iedneyże sprawy, y dostąpieniu doskonałości naszej. Tak tedy trzymać to trzeba Moia Naymilśza Cor o, y Matko moia. Dzisiaj iest dzień Krzyża Świętego, o Boże! iak iest piękny, y przyjemny; wojennym sposobem drzewa iego dostawiają, y on na Gorze Kalwaryi podwyższa. Moia Naymilśza Corko. ah! iak są błogosławieni ci ktorzy go miłuią y on noszą; będzie wystaw ony na Niebie kiedy Chrystus przydzie sędzić żywych y umarłych, abyśmy wiedzieli, iż niebo iest ołtarzem ukrzyżowanych. Kochamyż tedy te krzyże, ktore się trafiają na drodze naszej. Niech cię Bog raczy błogosławić w miłości Krzyża Świętego.

Franciszek Biskup Genewski.

### L I S T XXX.

Do iedney Zakonnicy Nawiedzenia.

*Iż na tym świecie nie masz żadnego dobra bez ciężaru.*

**M**oia Naymilśza Corko, ta Panienska o ktorey mi piszesz będąc tak znaczna byle miała około dwunastu lat mogła



by być przyięta. To prawda że ludzie tak młodzi wielką pracą zadają, ale cożby się też w takiej okazyi uczynić mogło, żadnego nie widzę dobra na świecie bez ciężaru. Trzeba tak stosować wolę naszą; iżby tam kiedy nie pretenduie żadney wygody, albo jeżeli pretenduie y pragnie iey, aby się przyzwyczaiła łagodnie znościć niewygody, które niepochybnie do wygod są przyłączone; nie mamy na tym świecie wina bez lagru: trzeba tedy y na tę y na owę stronę przeważać rzeczy; coź lepszego iest: czy żeby wogrodzie naszym było ciernie aby były y róże, czyli też nie mieć róży ażeby nie było ciernia. Jeżeli ta Panienska przyniesie z sobą więcej dobrego aniżeli złego, tedy dobra rzecz będzie przyjąć ją; ale jeżeli więcej przyniesie złego niżeli dobrego, przyjmować iey nie trzeba. A że przypadła mi mowa o młodych Panienkach, Siostra N. która była tak młodo przyięta na ciężką chorobę choruie y iako powiada Pan N. śmiertelną, bo na płuca; onegdajszego dnia nawiedziłem ją z niepoiętą pociechą, widząc tak miłą indifferencyą y gotowość do przyjęcia lub śmierci lub żywota: cierpliwość tak uprzejmą, y twarz wesołą przy ciężkiej gorączce y wielu boleściach: ni oco nie prosząc dla własney pociechy, tylko ażeby mogła uczynić profesyą S. przed śmiercią. Jeżeli tedy tę przyjmiesz o ktorey mi piszesz, to prawda że iey nie trzeba obowiązać do Exercycyi, gdyżby ją to mogło odrażać w tak młodym wieku, w którym zwyczajnie nie mogą sobie ludzie smakować rzeczy do Ducha należących. Habitu iey przed laty dać nie trzeba, ale tylko postarać się iey oprostą sukienkę; tak żeby w niey niejakim sposobem podobna była do Zakonniczy: dobraby rzecz była, żeby ta sukienka była czarna, albo ciemnego iakiego koloru, bez wszelkiej ozdoby; a to będzie niejakim przygotowaniem do Habitu Zakonnego, y znakiem, iż pretenduie do niego y lat oczekiwania. Niech Panny iadą do Lugdunu, albo gdzie indziej, to bynamniy nie wadzi, y o to się cale turbowac nie masz. Kiedy będziecie w Klasztorze swoim, wygoda iego pociągać ich będzie tak iako y inszych, y Panny do niego pośpieszać będą iako gołębie do gołębieńca. Zatym Moia Naymilsza Corko, kto nie szuka tylko chwafy Boskiej, znajduie ją zarowno tak w uboſtwie, iako



iako y w wygodach. Te Panny nie kochają wprawdzie uboſtwa potrzebującego, ani my zaſtę nie ieſteśmy miłoſcią iego zra-  
nieni. Do puſć tedy łagodniey ſpokojnie iachać do Lugdunu  
tym, które będą chciały; lubo nie odprawuiecie tylko małe  
Oficium, dobra rzecz iednak, aby były Sioſtry ſtowarzyszony  
dla wyſwiadczenia uſługującey miłoſci tak wielóm oſobom które  
nie mogą Oficium odprawować, albo dla ſłabego y krotkiego  
wzroku, albo dla ſłaboſci żołądka, y tym podobnych. Dobra  
rzecz aby Matka naſza Lugduńska iechała do Grenobl, żeby  
ſię z tobą obaczyła, obiedwie wielką z tego odnieſiecie poćie-  
chę; bynamniey ſię nie turbuy tym małym przypadkiem, które  
tknęło ſercę twoię, gdyż nic to nie ieſt, ale z drugiey ſtrony  
wielka to, albowiem ſłuży do upokorzenia naſzego, y uznania  
nędzy natury naſzey, y wiedzie nas do pragnienia doſkonałego  
życia według łaski, według Ewangeliy, y Duchu Zbawiciela  
naſzego. Mow zemną zawsze ſmieie, gdyż z tym ſię oſwiad-  
czam przed Bogiem y ſwiętami iego, iż ieſtem twoim Moia  
Naymilſza y prawdziwie kochana Corko. Pozdrawiam ſerde-  
cznie Sioſtry naſze, y te Panie.

16. Maia 1620.

Franciſzek Biſkup Genew.

## L I S T XXXI.

Do iedney Pani.

*Iż trzeba mieć pilne ſtaranie wyſtrzegać ſię próżności w  
ſłowach, y nie używać tylko proſley mowy.*

Naymilſza Corko ſerca mego, wiedz o tym, iż iedna piſa-  
ła do mnie, że odległość moia, żałość y ciężkość iey taką  
zadała, iż gdyby nie zatrzymywała oczu ſwoich, tyleby łez  
wylały, ile kropel wody obłoki dać mogą, azeby opłakała od-  
jazd moy; y wiele tym podobnych ſłow piſze. Ale nad to ie-  
ſzcze daley poſtępie. mowiąc, iż nie ieſtem człowiekiem, ale  
iakiemiś Boſtwem zeſłanym, miłoſci y podziwienia godnym; a  
co więkſza, powiada, iżby więcey ieſzcze mowiła, gdyby ſmiała.  
Coż na to mowiſz Moia Naymilſza Corko, czy nie zdaje ſię, iż  
bar-



bardzo zle czyni, iż tak mowi; izaliż to nie są słowa nader zbyteczne, nie ich wymówić nie może procz miłość, którą ma ku mnie, która w prawdzie jest Święta; ale wyrażona terminami światowemi. Mowże tedy Moja Naymilśza Corko, iż nigdy nie trzeba żadną miarą przypisywać Bostwa nieczemnemu stworzeniu; y rozumieć, że może dla pochwały dać co mówić, jest to rozumienie bezprawne, mowa nieporządna. Trzeba mieć większe staranie chronienia się próżności w słowach, aniżeli we włosach y szatach. Niech od tąd słowa iey będą proste, a nie trefne. Ale iednak mow iey to, tak mile, łagodnie, y świętobliwie, żeby w dobry sposób to napomnienie przyjęła, które pochodzi z serca więcej aniżeli Oycowskiego, które ty znasz iako w prawdzie Naymilśza Corka serca moiego, ale Corka w ktorey wszytkiem nadzieię moię położył. Bog niech będzie na zawsze miłością naszą Moja Naymilśza Corko, żyj w nim y dla niego na wieki A. 22. Aprilis 1618.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T XXXII.

Do iedney Wdowy.

*Naucza ją przygotowania potrzebnego do dobrego przeyrzenia się w stanie Duszy swoiey.*

**M**Oja Naymilśza Siostro, oto krotki daię respons na ostatnie Mlifty twoie. Ponieważ masz wolą widzieć się zemną przed Zesłaniem Ducha Świętego, y tak wielkiego się z tąd spodziewasz pożytku, przyedźże tedy w Imię Boże, y raz, a dobrze się ukontentuy. Mieysce któreś do tego naznaczam jest u Matki moiey w Torán, albowiem w Mieście tutecznym nie mogęć obiecać y momentu wolnego czasu; dzień do tego będzie Sobota pierwsza po Wniebowstąpieniu Pańskim, ażebyś ci ze cztery, albo pięć dni po niey następujących wolne dać mógł przed Zesłaniem Ducha Świętego, na które koniecznie będę musiał ziechać do Nessyum dla sprawowania urzędu mego y powinności. Nie mogę cię upewnić, ieżeli nam będzie po-

trze-



trzeba wielu dni dla przejrzenia stanu twego, y wnętrzney dyspozycyi, mniey lubo więcey, mnieysza o to; Przygotuy dobrze wszystko cokolwiek przyzwoitego bydy może do uczynienia tey drogi pożytecznie, tym sposobem; ażeby ten ziażd służyć mógł na wiele lat; poleć go Zbawicielowi Panu. Przejrzyj wszystkie skrytości dusze twoiey, y uważay dobrze wszystko cokolwiek będzie potrzebowało bydy poprawiono, ia z moiey strony wiele Mszy świętych Bogu ofiarować będę, dla otrzymania od dobroci tego światłości, y łask potrzebnych do uslugi twoiey w tey okazji; przydam ieszcze y to, abys przygotowała wielką, ale mowię nader wielką y całowitą ufność naprzód w Bogu a potym w afekcie moim ale wiem dobrze, że iuż tego prowizya jest gotowa. Ieżeli się zda, y rozumiesz, żeć będzie rzecz pożyteczna spisywać sobie coć na myśl przyidzie, przystaie na to, Im więcey przywieźć z sobą możesz wyrzeczenia się własney woli, abo indifferencyi, to jest, pragnienia y odwagi do wykonania wszelkiego natchnienia, y nauki, którąć Bog da, iakazbykolwiek była, tym lepiey będzie; albowiem Zbawiciel nasz wykonywa wolę swoię w Duszach tych, które są cale jego, y które nie są uwikłane żadnem afektem, y własną wolą. Ale nade wszystko strzez się poturbowania w tym przygotowaniu, odprawuy ie spokojnie, y ze wszelką wolnością ducha. Co się tycze ckwłości y pokus przeciwko wierze, nie zastanawiaj się na nich ale poczekay aż tu będziesz, gdyż dosyć będzie czasu do tego. Nie puszczay się w drogę bez pozwolenia Spowiednika twego, rak rozumiem, żeś mu opowiedziała zamyśly twoie, wprzód aniżeliś ich u siebie postanowiła. Nie mi więcey nie zostaje tylko prosić Zbawiciela naszego, aby był wodzem twoim w tey drodze, y we wszystkich inzych sprawach twoich, o co go proszę ze wszystkiego serca mego, a ciebie Moia Naymilsza Siostrze, abys w nim wesoło przyiechała, który jest weselem y pociechą twoią

21 Maja 1605.

Franciszek Biskup Genewski.

LIST



## L I S T XXXIII.

Do iedney Pani.

*Naucza ią, iż sobie samym ufać nie trzeba, y że Duchowni nieprzyjaciele nasi mogą być odpędzeni, ale nie cale znieśieni.*

**I**Uż temu Miesiąc Moia Naymilsza Siostro, iako mię gorączka wzięła, która mię do tych czas prawie nie opuściła, pod ten czas odebrałem różnych czasów trzy listy od ciebie, z których ieden niewymowną mi przyniósł pociechę, widząc w nim znaki doskonałej ufności, którą masz ku mnie, a tey dochodzę po szczerości z którą mi opisuiesz przypadki y zamieszania znajdujące się w duszy twojej. To prawda, iż tego wszystkiego nie rozumiem tak doskonale, ażebym się obawiać nie miał, żebym się w czym nie omylił; iednakże widzi mi się że cię dostatecznie wyrozumiem, ile potrzeba do odpisania na to. Moia Naymilsza Siostro trafia się czasem, iż rozumiejąc, żeśmy już pozbyli starych naszych nieprzyjaciół, nad ktoręmiś kiedyś zwycięstwo otrzymali, widzimy ich inszą stronę powracających, z ktorej niespodziewaliśmy się ich. Iedyny świata tego mędrzec Salomon, który tak wiele dokazywał w młodości swojej, ubespieczając się na moc swoją, po długim iey używaniu, y ufając przeszłym latom swoim, kiedy się rozumiał być wolnym od niebezpieczeństwa, na ten sam czas był nagle natarty od nieprzyjaciela, kiedy się go miał najmniej obawiać według samej słuszności; co nas dwóch znakomitych rzeczy uczy. Pierwsza, abyśmy sobie nie ufali, ale chodzili w świętej bojaźni, wzywali ustawicznie ratunku z nieba, y żyli w pokornej pobożności. Druga, iż nieprzyjaciele nasi mogą być odpędzeni, ale nie cale znieśieni; czasem nas zostawiają w pokoiu, ale to dla tego, żeby z nami potem bardziej woiowali. Ale przy tym wszystkim Moia Naymilsza Siostro, bynajmniej nie trzeba sereca tracić, ale trzeba żebyś z spokojną dzielnością wzięła sobie czasu, y przyłożyła starania do uleczenia duszy twojej ze wszelkich razów, ktoreś od-

nieść



nieść mogła przy tym szturmie, unizając się głęboko przed Zbawicielem naszym, a bynamniej się nie dziwić nędzy twojej; Zaprawdę godnaby to rzecz była podziwienia, gdybyśmy nie podlegali tym szturmom y nędzom. Te malenkie potknięcia ocucają nas, y przywodzą do uważania ułomności naszej, y uciekania się do obrońcy naszego: Piotr Święty bezpiecznie po wodzie chodził, powstał wiatr, widzi się że go już nawałności pogrążają, alic woła ach Panie ratuj mię. A Pan wzięwszy go za rękę, Człowiecze małej wiary czemu (prawi) wątpisz. Tak y my w pośrodku zamieszania Passyi, wiatrow y nawałności pokus, wzywamy Zbawiciela, gdyż nie dopuszcza nas naley burzy, tylko dla tego, aby nas przywiodł do gorącego wzywania ratunku iego: krótko mówiąc, nie gniewaj się albo przynamniej nie trwoż się tym żeś była potrwożona nie poruszaj się tym, żeś była poruszona, nie turbuj się tym, żeś była zturbowana tak ciężkimi passyami; ale cofnij nazad serce twoje, a spokojnie oddaj go w ręce Zbawiciela naszego, prosząc go, żeby ie uleczył; z swojej zaś strony czyn co możesz przez odnowienie postanowienia twego, przez czytanie Książ do uleczenia służących, y insze sposoby przyzwoite do tego, a tak czyniąc zyszczesz wiele w stracie swojej, y zdrowszą będziesz przy twojej chorobie. Moja Naymilsza Corko ponieważ ciężarność twoja bardzo przeszkadza do odprawowania Medytacyi długiej y zwyczajnej, odprawuy ją krótko y żywym umysłem, nagradzay ten mankament przez częste podnożenie serca twego do Boga. Czytay często (a niewiele oraz) Książkę iaką Duchowną, używaj dobrych myśli przechadzając się modl się krótko, ale często. Ofiaruy słabości y ekliwości twoje Zbawicielowi Ukrzyżowanemu, a kiedy będziesz szczęśliwie rozwiązana, powróć powoli do swojego zwyczajnego sposobu modlitwy, używając materii z książki iakiej do rozmyślania służącej, aby gdy godzina modlitwy przyjdzie, nie zostawałaś oszukana, iako ten, któryby gdy godzina obiadu nadejdzie, nie miał gotowego. Ieżelić się kiedy trafi nie mieć książek, odprawuy Medytacyą twoją na iaką obfitą tajemnicę, iako to o Męce y śmierci Chrystusowej, którać naypierwey na myśl przyjdzie.

Mm

Franciszek Biskup Gene.



## L I S T XXXIV.

Do iednego swego Przyjaciela.

*Upomina go aby się zlekka y powoli gotował do śmierci.*

**M**łóść zarownie iest snadna tak do dania, iako y do odebrania dobrej impresy od bliźniego, ale iezeli do iey powszechney inklinacyi, przyda się iaka infza szczegulney przyiaźni, na ten czas staie się bezmierną w tey łatwości. Xiądz Arcybiskup Biturycyński. y Pani de Siantal, Naymilsze y godne dźiarki twoie, wielką mi bez wątpienia wyświadczyli łaskę, kiedy cię ku mnie do takiej przywiedli życzliwości; albowiem dochodzę z listu, ktoryś do mnie pisać raczył, iż do tego zażyli kolorow takich, iakiemi nigdy nędzna dusza moja ufarbowana nie była, y tyś nie był mniey łatwieyszy, y iako widzę radnieyszy, do snadnego im uwierzenia; miłóść mowi Apostoł wierzy wшыtkiemu, y cieszy się z dobra infzych: w tym tylko samym nie mogli przebrać miary w mowieniu, a ty w wierzeniu, żem im wшыtek moy ofiarował afekt, ktory tym sposobem iest ci całē oddany, ponieważ oni sami y wшыtko co mają, twoie iest. Pozwol mi proszę, abym dopuścił żeby pióro moje za myślami się memi udało, dla odpisania na list twoy. To prawda, iżem uznał w Przewielebnym X. Arcybiskupie tak szczerą dobroć serca y umysłu, żem sobie o powinnościach powołania naszego tak bezpiecney z nim pozwolił rozmowy, iż potym rozszedłszy się, zrozumieć nie mogł, kto z nas więkkszey użył prostoty, czy on sluchając mię, czyli ia mówiąc z nim. Lecz że przyiaźni ugruntowane na Jezusie Chrystusie nie poniechwały byđ pełnem poszanowania ku osobom lubo są trochę prostemi y szczeremi. dosyćieśmy sobie ieden drugiemu skraiali roboty. Pragnienia nasze do służby Bożey y Kościoła Świętego (ktore przyznam się iżē mam, y on przeczyć nie może, żeby ich nie był pełnym) tym bardziey zda mi się, iżē się za ostrzyły, y zachęciły zszedłszy się z sobą. Ty zaś tego chcesz, abym listownie nieustawał w tey konwersacyi z nim, upewniam iż gdybym chciał, nie mogłbym się w tym



tym pohamować: iakoż y teraz posyłam mu list na czterech arkuszach pisany, a wszystko w tey materji. Naymniey już tego nie uważam, że jest od niego podlejszy, ani że on jest ze wszech miar nademnie większy. *Amor aequat amantes.* Piszę do niego szczerze, y z taką poufałością, iaką mieć może dusza moja ku osobie tey, którą poczytam za najszczerszą, nayprostszą, y naystateczniejszą w przyjaźni. Co zaś tycze się Pani de Siantal, wolę nie wspominać pragnienia mego; którym życzę iey wiecznego dobra, aniżeli mało o tym mówić. Ale y Pan Prezydent de Kont Rodzony twoy, iżali ci nie powie- dział, iż mię także bardzo kocha: przynamnieyże iac powiem, że to zapewne o nim trzymam. Niemasz nawet aż do malen- kiego Celsa Benigna y twoiey Amaty, ktorzyby mię nie znali; y ktorzyby się zemną nie mieli byli pieścić w domu twoim; uważę sobie proste, ieżelim nie jest twoim y przez iak wie- le obowiązkow. Wiele sobie pozwalam tak grubiańsko się z afektami swemi rozwodzić, ale wiedz o tym proszę, iż kto- kolwiek mię pociąga do swoiey przyjaźni, musi byđz bardzo stały, albowiem mu bynamniey niesolguię. Trzeba przecię, abym ci jeszcze był posłuszny w tym, co mi rozkazuiesz, abym ci spisał nayprzednieysze punkta powinności twoich. Wolę byđz posłusznym w niebespieczeństwo podając dyskrecyą, ani- żeli byđz dyskretnym, przy utracie posłuszeństwa; wprawdzie to rozkazanie jest mi srodze przykre, ale snadno osądziysz, iż tym lepsze jest. Ty miarę przebierasz w pokorze prosząc mię o to, czemuż mnie nie ma byđz wolno przebrać miarę w prostocie, toć oddając posłuszeństwo. Wiem dobrze, żeś dotąd żywot twoy dość długo y przystoynie prowadził, y sta- tecznie zawsze w Kościele S. Katolickim trwał, ale przytym wszystkim było to na świecie, y przy pilnowaniu spraw iego. Dziwna rzecz, ale o którey experyencya y Autorowie świad- czą, że koń najlepszy y najmocniejszy idąc ścieżką y śladem wilczym, trętwieię, y chod swoy wspaniały traci. Niepo- dobna żyjąc na świecie, choć się go nie dotykamy tylko noga- mi, żebyśmy kurzawą iego uprzedzeni nie byli. Starzy Oyco- wie nasi Abraam y inși, zwyczajnie gościom swoim wodę do umywania nog prezentowali; widzi mi się iż naypierwszą

Mmz

rzecz



rzecz którą uczynić trzeba, iest ta aby omyć afekty duszy naszej, dla przyięcia iey z gospodarskiey Boga naszego w niebie ochoty. Mnie się zda, że to iest zawsze ludziom śmiertelnym wielka nagana, iż umierają nie pomyśliwszy o śmierci, ale ieszcze daleko iest większa tym, których Pan Bog piękną udarował starością. Ci którzy przybierają się w zbroie przed daniem znaku do bitwy, zawsze są lepiej uzbroieni niż inși, którzy w samym zamieszaniu postrachu dopiero pancerz y szyszaka tam y sam szukają. Trzeba wczesnie z tym się zegnać światem, y powoli afekty swoje odwracać od stworzenia. Drzewa które od wiatru wyrwane bywają, nie są dobre do przesadzania; ale kto ich chce z iedney ziemi na inszą przenieść, trzeba żeby ostrożnie, powoli, korzonek ieden po drugim wyciągnął. Ponieważ z tey nieszczęśliwey ziemi mamy być przesadzeni y przeniesieni do ziemi żyjących; trzeba nam afekty nasze ieden po drugim odrywać od świata: nie mówię żeby trzeba gwałtownie rozrywać wszelkie związki, które mieć możemy (gdyżby do tego potężney siły trzeba (ale ich trzeba rozparać y rozwiązać. Ci którzy nie spodzianie w drogę się puszczają, godni są aby im wybaczyć, że się z przyjaciółmi nie pożegnali, y dobrze się w drogę nie opatrzyli; ale nie ci, którzy wiedzieli o czasie wyjazdu swego. Trzeba być gotowym, nie żeby przed godziną wyjechać, ale żeby iey tym spokojniey czekać. Dla tego tak rozumiem, żeć to nie wymowną będzie poćiechą, gdy sobie obierzysz każdego dnia godzinę iedną, dla uważania przed Bogiem y Aniołem stróżem twoim tego, coć iest potrzebnego do szczęśliwego z tego świata zeyścia; y jaki porządek uczynić możesz w sprawach twoich, ieżlibyć prędko do tego przyść miało. Wiem żeć te myśli nie będą nowe, ale trzeba, żeby sposob używania ich był nowy, w obecności Boskiey, z spokojną attencyą, y bardziey dla wzbudzenia afektu, aniżeli dla oświecenia rozumu. Święty Hieronim nie raz przytacza do mądrości ludzi starych historią o Abisag Sunamitce przy Dawidzie spoczywającej nie dla żadney roskoszy, ale tylko żeby go była zagrzała; mądrość y uważanie Filozofii częstokroć się znajduje w ludziach młodych, prędey dla ucieczenia



nia umysłu ich, aniżeli wzbudzenia afektów ku dobremu; ale w rękach ludzi starych znajdować się nie ma tylko dla udzielenia im prawdziwey nabożeństwa gorącości. Widziałem, y cieszyłem się z twoiey piękney Biblioteki; podać w tey materyi za duchowną lekcją S. Ambrozego, *De bono. mortis.* S. Bernarda *De interiori domo*, y wiele Homilii Świętego Chrysofoma. Twojy Święty Bernard mówi, iż dusza która chce iść do Boga, ma naprzód całować nogi Krucyfiksa, oczyścić afekty swoje, y dobrze się odważyć powoli się oddalać od świata y próżności iego; potym całować ręce przez nowość spraw, które idą za odmianą afektów, a na koniec przystąpić do pocałowania ust, iednocześnie się przez gorącą miłość z tą naywyższą dobrocią; a to jest prawdziwy progres przystojnego z tym światem rozstania. Powiada iż Alexander wielki po Oceanie żeglując, sam naypierwey fczęśliwey doszedł Arabii po zapachu woniących drzew, które tam są, iakoż on sam swoje tam miał pretensye. Ci którzy do wieczney pretendują iść krainy, lubo żeglują po morzu spraw świata tego, mają nieiakię iednak chęć ku niebu, które im ferca y ochoty dodają; ale trzeba na przodku okrętu zostawać twarzą ku tey stronie obroconą. Powinniśmy siebie oddawać Bogu, oyczyźnie, krewnym, przyiaciom: Bogu naypierwey, potym oyczyźnie; ale naprzód niebieskiey, a potym ziemskiey zatym krewnym naszym; lecz nikt ci nie jest tak bliskim, iakoś ty jest sam sobie mówi Chrześcianski nasz Seneka. Na koniec swoim przyiaciom, ale czy nie iestżeś z nich sam sobie naypierwszym. Notując to co mówi Paweł Święty do swego Tymoteusza *Attende tibi, & gregi? primo tibi* (prawie) *deinde gregi.* Dosyć już tego, a boday nie nazbyt na ten rok który upływa y od nas ucieka, y w tych dwóch następujących miesiącach pokaże nam tak iako y inż (które już minęły) próżność trwałości swoiey. Rozkazałeś mi abym ci co rok cokolwiek podobnego pisał, otożem już terazniejszy od tego wolny, przez który proszę, abys iak naywięcey możesz afektów twoich od świata oddalił, a iako ich z ziemię wyrwać będziesz, tak ich zaraz do nieba przenoś. A przytym poprzysięgam cię przez własną pokorę twoię



ie, abys wybaczyć raczył, jeżeli prostota moja tak głupie sobie w tym postąpiła posłuszeństwie, że do ciebie tak obfzernie napisałem, y z tak wielkim bezpieczeństwem, za prostym twoim udając się rozkazaniem, lubo przy całowitej znajomości, którą mam dostateczności twoiej, ktoraby mię była powinna zatrzymać, abo w milczeniu abo też w ściślej moderacyi. Tych wód lubo z osley fzczecki wypływają, Samson pić nie zaniecha. Proszę Boga aby napełnił lata twoie błogosławieństwami swemi. y jestem afektem cale synowskim Sługą twoim.

Franciszek Biskup Genewenski.

7. Ociobris 1604.  
w Salezie.

## L I S T XXXV.

Do iedney Zakonnice.

*Mieć przykrość w podwyższeniu inszych, y niecie-  
szyć się z dobra bliźniego iako z swego, iest  
znakiem własney miłości.*

**D**Ałby to Pan Bog Moia Naymilsza Corko, aby mi traktat miłości niebieskiej brał czas porankowy, gdyż tym sposobem byłby prędko dokończony, y byłym fzcześliwy natarak świętych konfyderacyach zabawiać ducha swego, aleć to wielka liczba frażek, które mi codziennie świat gwałtem przynośi, które mi przykrość czynią, godziny moje marnie trawia: iednak ile się oderwać mogę; zawsze zkilka liniy napiszę o tey świętey miłości, która iest związkiem naszej wzajemney. Przyśtąpmy do listu naszego; miłość własna może bydź w nas umartwioną, ale iednak nigdy nie umiera, lecz kłedy nie kiedy w różnych okazjach wydaie w nas gałazki swoje, które znać daia, że lubo iest przyćięta, iednak nie iest cale wykorzeniona. Y ztąd pochodzi, że nie odnośiemy takiey poćiechy, iakabyśmy mieć powinni, widząc inszych dobrze czyniących: bo czego nie widzimy w sobie, nie iest nam tak przyjemno; a co widzimy w sobie, bardzo nam iest miłe, albowiem wielką y piefzczoną się kochamy miłością. Gdyby-

śmy



śmym mieli prawdziwą miłość, która sprawuje, że nie mamy tylko jedno serce y jedną duszę z bliźnim naszym, doskonałabyśmy w sobie czuli pociechę, gdyby co dobrego uczynił. Taż miłość własna sprawuje, iżbyśmy chcieli czynić y to y owo z własnego naszego obrania; alebyśmy tego czynić nie chcieli z obrania inszych, y z posłuszeństwa. Chcielibyśmy tę rzecz czynić jako od nas samych, a nie od kogo inszego pochodzącą, gdyż nas samych zawsze szukamy, własney woli y miłości naszej; przeciwnym sposobem, gdybyśmy doskonałą miłość Boską mieli, wolelibyśmy czynić to, co nam jest rozkazano, dla tego, że więcej od Boga, niż od nas pochodzi. Co się zaś tycze upodobania które mamy, czynić rzeczy przykre prędzey, aniżeli widzieć ich od inszych czynione, może to albo z miłości bliźniego pochodzić, albo też że skrycie miłość własna się obawia, aby nam inși nie zrownali, albo nas nie przechodzili. Czasem turbuemy się, widząc, że inși nad nas postępują sobie z większą dobrocią przyrodzoną, a to dla tego, że się rozumiemy bydź nad nich mężniejszymi, y żebyśmy lepiej złe przezwyciężyli, aniżeli oni według dobrego o sobie rozumienia. Znak tego jest ten, żebyśmy zwyczajnie mnieysze ciężkości woleli sami ponosić, niżeli żeby ich inși ponosili; ale wielkie wolemy inszym, aniżeli sobie zostawić. Bez wątpienia Moia Najmilsza Corko mieć przykreść w imaginowanym sobie inszych podwyższeniu, z własney to miłości pochodzi, która nam podaje, żebyśmy lepiej ieszcze nad nich się sprawowali; y z wyrażenia na umyśle naszym dobrych propozycji naszych, które nam wiele o nas samych obiecują, a mało o drugich. Z tym wszystkim wiedz Moia prawdziwie Nayukochańsza Corko, że to co się w tobie znajduje, nie pochodzi tylko z niższej części duszy twoiey; gdyż pewien iestem, że wyższa część tego się wszystkiego wyrzeka. Y toć jest iedyne lekarstwo wyrzekać się tego, wzywając posłuszeństwa, protestując się że ie chcesz kochać, lubo przywizelakiey w tym przykreści, bardziey aniżeli własne obranie twoie; chwając Boga usilnie z dobra, które się w inszych znajduje, prosząc aby go im daley udzielać raczył, y tak insze. Bynamniej się dziwować nie trzeba, że się w nas miłość własna

znay-



znayduie; gdyż z tąd nie wychodzi; zasypia czasem iako li-  
szka, a potem nagle rzuca się na nas dla tego trzeba statecznie  
czuć, a z cierpliwością y spokojnie bronić się iey: ieżeli  
nas kiedy obrazi, wymawiając się z tego, co nam mówić ka-  
zała, y wyrzekając się tego, cośmy za iey powodem uczynili,  
uleczeni jesteśmy. Krotkom się widział z tą Panią która  
miała przyiachać dla odprawienia dożywotniey spowiedzi,  
y to z zapłakanemi oczema dla pozostałej corki: albowiem  
Wielcy świata tego rozstają się z sobą odchodząc, ale słudzy  
Boscy nigdy się nie rozstają, ale zawsze są z sobą złączeni w  
Chryście. Niech cię Bog błogosławi, Moja Najmilsza Corko.

*Franciszek Biskup Gencw.*

## L I S T XXXVI.

Do iedney Pani.

*Upomina ją do zachowania ślubu czystości, który uczy-  
niła, y iako ma ratować Ojca swego, nie  
krzywdząc dziełek swoich.*

**W** Obecności Boga samego ten list pisać mam, ponieważ  
mam ci w nim naznaczyć to, coś czynić powinna dla  
większey chwały iego, w tym coś do mnie pisała. Wezwawszy  
tedy Ducha Świętego, z tymci się oświadczam, że nie widzę  
żadney słuszney przyczyny w tym, co mi y sama pisesz,  
y Rodzicielka twoja dla ktoreybyś miała zgwałcić ślub czy-  
stości, któryś Bogu uczyniła; albowiem y konsekwacya do-  
mów tylko w Krolewskich a Xiążęcych domach uważana by-  
wa, kiedy potomstwo ich dobru pośpolitemu potrzebne jest.  
Y gdybyś była Xiężną, abo ten który się stara o cię Xiężę-  
ciem, trzebaby abyć rzeczono, kontentuy się potomstwem two-  
im: a iemu zaś, staray się o potomstwo z infzey Xiężny. Kro-  
tko mówiąc, wyraźnie Duch Święty powiedział, iż nie maż  
nić co by było wielkiey ceny godno, w porównaniu z duszą  
wstrzemięźliwą. Trzymayże się tedy tego, ponieważ ci Bog  
to dał natchnienie y chęć, a zatym dać y możność do wy-  
konania. Bog błogosławić będzie ślub twoy, duszę y ciało  
twoię



twoię poświęconę imieniu iego. 2. Nie prawdziwszego nad to, żeś bynamniej nie iest obligowana prawem słuźności ratować domu oycowskiego własnymi dobrami, ponieważ tak twoie, iako y działek twoich dobra przez Rzeczpospolitą, są odłączone, y nie należą do domu Rodzica twego, y on nie iest wtak wielkiej w potrzebie; a tym bardziej, żeś nic nie odebrała z posagu twego, obiecanego tylko, ale nie wyliczonego. 3. Przeciwnym sposobem, ieżeli to iest prawda, żebyś zruinowała działki twoie, y to co im przynależy, przy tym y siebie samę, gdybyś się obciążyla sprawami domu oycowskiego; nie mogąc przytym zabronić, aby y on zruinowany bydź nie miał, powinnaś przynajmniej z miłości tego nie czynić; albowiem co za słuźność wniwecz dom ieden obrocić, ażeby y drugi przy nim wniwecz był obrocony, y z szkodą działek swoich chcieć zabezpiecz złemu, któremu zabezpiecz niepodobna; ieżeli tedy wiesz, że pomoc twoja będzie daremna w poratowaniu Rodzica twego, obowiązanaś iest nie dodawać iey z krzywdą działek twoich. 4. Ale ieżeli go ratować możesz bez znaczney działek twoich szkody, iako się tak zda według podobieństwa, żebyś to mogła uczynić, ponieważś iest iedynaczką, y że wszystko cokolwiek zabronić będziesz mogła aby nie było przedano, zostanie działkom twoim: Rodzicy twoi dziedzicow inszych nie mogąc mieć, widzi mi się, że to nic inszego nie będzie, tylko z iedney ręki dobra swoje upuszczone, drugą dźwignąć. 5. A lubobyś też niewczas przyniosła sprawom twoim dla ukontentowania Rodzicielki twoiej, byle to nie było z wielką nazbyt stratą działek twoich; y to ieszcze zda mi się, żebyś miała uczynić, względem respektu y miłości którąś iey powinna. 6. A co do ostatka, widzi mi się, iżby lepiej dla spokoyności twoiej, y dla zachowania ślubu któryś uczyniła, ażebyś osobno zostawała przy swoim gospodarstwie, z tym dokładem, żebyś często nawiedzała Rodzicielkę twoie, która (ieżeli dobrze list iey wyrozumiem) nie bardzoby się frasowała, choćbyś nawet Zakonnica została, byleś iey dobra swoje puściła. Y zaprawdę niecheąc cię do powrotnego przywieść małżeństwa, y nie mogąc stosować się do wspianiałego umysłu, który uznają w tey Pani do chowania



dworu wielkiego y trzymania wrot otwartych w domu swoim do wszelkich przystoynych konwersacyi, nie zda mi się ażeby nie lepsza rzecz była żebyś osobno sobie zostawała, gdyż nie lepszego się znaleźć nie może nad rozłączenie pomieszkania, dla zachowania iedności fere między tymi którzy są różnych lubo dobrych humorow y pretenfyi. Takie iest zdanie moje według poznania które mam spraw twoich. O gdyby się było Bogu podobało, żebym się był z tobą widział w Lugdunie Moia Naymilsza Corko, iakąby mi to było poćiechę y iakobym ci był pewniey y klarowniey przełożył zdanie moje; ale ponieważ nie przyszło do tego, czekam na odpis twoy, jeżeli się zda żem wcz, m nie wyrozumiał dobrze sprawy twoiey, która mi proponowała, a tak usiłować będę nad rodzić to w czymem omieszkął. Proszę niechęciey się żadnemi bawić konfyderacyami, któreby odiać mogły śmiałość do pisania do mnie, ponieważ od tąd będę całe twoim nayniższym y nayżyczliwszym sługą, któryć życzy obfitości łask Zbawiciela naszego, a nadewszystko postępu ustawicznego w łaskawości, miłości, wświentej pokorze, y w naymilszey prostocie Chrześciańskiej; zatrzymać się nie mogę, ażeby ci nie oświadczył, żem za doskonale miłe poczytał to słowko, któreś mi w liście swoim napisała, mówiąc że Dom twoy nie iest tylko domem pospolitym; gdyż to iest wielką w tym wieku, w którym synowie świata tego tak wielce Domy swoje, tytuły y Familie wynosić zwykli. Żył rak zawsze Moia Naymilsza Corko, a nie przechwalał się tylko w krzyżu Zbawiciela naszego, przez który świat ci iest ukrzyżowany a ty światu. Amen. Powtornie piszę się ze wszystkiego ferca mego. Sługą twoim nayniższym.

11. Maja 1921.

Franciszek Biskup Genewski

## L I S T XXXVII.

Do iedney Pani.

*Naucza ią służyć Bogu, przez cwiczenie stanowić przy-  
zwone y akcyje z niego pochodzące, y że to iest lekar-  
stwem na niecierpliwość.*

O Debrałem Moia Naymilsza Siostra list twoy szefnastego  
Maia.



Maia pisały. Iakbym żałował gdyby się wniwecz obro-  
ciły zamiary reformy tamtego Klasztoru; iednakże ieżeli na-  
dzieia którą mam iachać do Burgundyi nie będzie daremna;  
odważę się ziachać tam y obaczyć co się dzieie. Nie iestem  
człowiekiem tak surowym, żebym łatwo przyzwolić nie miał  
na pomiarkowanie ostrości, kiedy im kto cale wydołać nie  
może. Nie piszę do Pańny Xieni, lubo sobie tego życzę,  
gdyż czasu nie mam; a obszernieyby mi pisać trzeba. Dzi-  
wna to rzecz, zawżem iest tego rozumienia, iż ieżeli się z nią  
y ze wszystką iey gromadką będę mógł widzieć do woli, lubo  
nie wszystkiego czego życzymy, tedy przecię czegożkolwiek  
dokażemy: albowiem obiecuię sobie wiele po ufności którą  
ma kumnie, który ią też szczegulną miłością kocham w Chry-  
stusie. Piszysz mi o swoiey niecierpliwości; czy prawdziwa  
też to niecierpliwość? czyli też to nie przyrodzona niechęć?  
ale ponieważ ią niecierpliwością nazywasz, za taką ią mieć  
będę, a oczekiwaiąc czasu, w który usnie się będę mógł z to-  
bą rozmówić, nim iesień minie; rzekęć Moia Naymiliza Sio-  
stro ze wszelką wolnością ducha, iż ilem doysć mógł po li-  
stach twoich, prędzey aniżeli po konwersacyi moiey z tobą;  
masz serce, które mocno się chwyta sposobow służących za-  
myślom twoim. Wiem że nie pretendujesz tylko miłości Bo-  
skiej, a dla dostąpienia iey trzeba zażyć sposobow, exercycyi,  
y cwiczenia przyzwoitego. Mówię tedy że się potężnie chwy-  
tasz sposobow któreć smakują, y chciałabyś wszystko w tym  
zamknąć: dla tego czuiesz poturbowanie gdyć do tego prze-  
szkadzają y od tego cię odrywają. Remedyum na to byłoby  
dobrze perswadować umysłowi twemu, że Bog chce abyś mu  
służyła w tym stanie przez wykonywanie exercycyi iemu przy-  
zwoitych y spraw do niego należących; a po tey perswazyi  
trzeba żebyś się rozmiłowała stanu swego y exercycyi iego, dla  
miłości tego, który tego chce. Ale Moia Naymiliza Sio-  
stro nie trzeba o tym lekko pomyśleć, lecz te myśli głęboko wy-  
rysować w sercu twoim, y przez rekolekcyę wewnętrzne y uwa-  
gi osobliwe smakować sobie tę prawdę y czynić ią miłą ducho-  
wi twemu. Wierz mi iż cokolwiek iest przeciwnego tey ra-  
dzie, nic inszego nie iest tylko własna miłość. Co się tycze



Komunii Świętey chwale to abyś iey częściej pragnęła, byle to było z poddaństwem któreś oddawać powinna Spowiednikowi twemu, który zna terażniejszą dyspozycyą duszy twoiey, y jest godną osobą. Ta różność która się znajduje w umyśle twoim podczas modlitwy, y krom modlitwy, raz potężna, drugi raz słaba; podczas uważając świat z upodobaniem, niegdy z obrzydzeniem, nie innego nie jest tylko okazyja którą Bog daie, ażebyś żyła w pokorze y łaskawości, gdyż tym sposobem widzisz iakąś jest sama z siebie, a iaką przy łasce Bożej; dla tego bynajmniej serca traścić nie masz. Nie potrzeba już aby Panna Xieni kochana Siostra twoja posyłała umyślnego do mnie dla oznajmowania mi o sobie, ani dla wywiadowania się iakim sposobem będzie się mogła zemną widzieć, gdyż jeżeli się puszczę w tę drogę, iako się spodziewam, oznajmięć o wszystkim przed wyjazdem swoim. Ustawnie cię polecam Zbawicielowi naszemu, y afekt twoy wielce sobie poważam; przy Oferze Świętey zawsze na cię pamiętam. Zalecam się łasce Matki Przeoryszy Matek Karmelitanek, y w wielkim mam poszanowaniu wszystek ten Zakon. Dziękuję iey za miłość którą mi wyświadcza modląc się za mnie, którym jest bardziey aniżeli kto potrzebny modlitwy. Niech na wieki najświętsza miłość Boga naszego żyje y kroluje w duszach naszych Amen. Twoy nayzyczliwszy y cale obowiązany Brat y Sługa.

Franciszek Biskup Genew!

w Annezyum 25. Junij.

1608.

## L I S T XXXVIII.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.  
*Napomina ją, żeby dawała ulgę sercu swemu, y  
 cieszyła ie dla służby Bożej*

**Y** tak Moja Naymilsza Corko, większa chwała Boska, która jest naywyższą Panią afektow naszych, przytrzymała mię przy Pani de Señ Serg za ktoreyś się nawrocenie modliła; gdyż widząc ją sposobną do wzięcia ostateczney rezolucyi szczęścia swego, niechciałem iey opuścić, aż ją uczyniła;

za



za co chwale Boga ze wszystkiego serca mego, y ty go też chwal ze wszystkiego serca twego, a tak go oboje chwalić będziemy z całych serc naszych. Spodziewam się, że Maieſtat iego Bołki tym nawroceniem uczczony będzie. Bardzo mi rad, że się nieco ucieſzyła z wami, albowiem poczuie cokolwiek boleści przy tym duchownym rodzeniu. Naznaczyliśmy sobie dzień iutrzejszy do obaczenia się z sobą, y według zdania mego do zaczęcia ſpowiedzi y przygotowania do Komunii ſwiętey, którą odprawimy w Niedzielę w waſzey także Kapliczce: gdyż Moia naymiłſza Corko mając nadzieję że Aniołowie, a zwaſzcza Krolowa Aniołow, widokowi oſtatniego aktu nawrocenia tey Duſzy, przypatrować ſię będą; tedy życzę, aby ſię odprawił przy ukochaney a małeńkiey trzodce, twoiey, aby też y na nas z nadzwyczajnym weſelem patrzano, y abyśmy z tymi Duchami niebieſkiemi bankiet pełen weſela odprawić mogli przy powrocie dziecienia tego. Proſzę Zba, wiciela naſzego, aby wylał na cię łodką y miłą uprzejmość ſwoję, abyś w nim ſwiątobliwie, zdrowo, y ſpokojnie odpoczywała, y żeby cię Oycowiko ſtrzedz raczył, ponieważ ieſt naywyższą miłością ſerca naſzego. O Boże. Moia Naymiłſza Corko, zalecam ci to ſercę naſze, ratuy ie, umacniay, y cieſz iak naylepiey, y ile możeſz, aby ſłużyło Bogu, gdyż dla tey przyczyny ſtanie pilne o nim mieć mamy. Jeſt to Baranek do całopaloney ofiary, ktorego ofiarować mamy, trzeba go tedy dobrze paść, żeby był tłuſciuchny ieſli można. Jeſt to łoże Oblubieńca, dla tego trzeba go kwiatkami potrzęſnać. Cieſzże tedy Moia Naymiłſza Corko to ſercę, y dodaway mu iak naywięcey możeſz weſela y pokoju. Ah! czegoż więcey nad to pragnąć mamy. Niech żyje Bog Moia Corko, abo Bog abo nic; gdyż wszystko co nie ieſt Bogiem, abo ieſt niczym, abo też gorſze ieſt niżeli nic. Zostaſzay wſzyſtka w Bogu Moia Naymiłſza Corko, y proſz go, abymy ia w nim zostaſzować mogli, a tam mocno ſię kochaymy, gdyż tam kochać nie możemy ani nazbyt; ani też doſyć. Iaka poćiecha kochać bez boiaźni zbytku? który ſię nigdy nie znayduie tam kędy Boga kochają. Poſyłam ci to zwierciadło miłości Katarzynę Genewęńską,



ską, sam go po tobie przeżyję, gdyż sobie tego życzę, tufząc, że to przetłumaczenie Kartuzyańskie będzie doskonałe

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T XXXIX.

Do iedney Pani.

*Napomina ją, aby usiłowała stać się doskonałą w stanie swoim, nie pragnąc tego którego dostąpić nie może.*

**M**Oia Naymilsza Siostró. Jużem ci opisał zdanie moje w tym coś mi namieniła w ostatnim liście swoim, ale widząc, że go bardzo pragniesz wiedzieć, a obawiając się, iżli listy moje się kiedy zawieruszą, żebyś się nie turbowała, powtarzam tedy iż nic w tym nie masz, ażebyś wchodziła do Klasztoru Siostry naszej, poki klauzura grantownie postanowiona nie będzie. Duszę któreć w tym skrupuł zadaia, są dobre y pobożne, iako to tymże samym skrupułem pokazują, który jednak żadnego nie ma fundamentu. dla tego się na nim zastanawiać nie trzeba. Dałby to Pan Bog, żeby ludzie którzy nie wchodząc do tego Klasztoru tylko z ciekawości y niedyskrecyi, ten skrupuł mieć mogli, gdyżby tego dobry mieli fundament; ale nie ty, poki iako mówię, klauzura postanowiona nie będzie, co nigdy tak prętko nie stanie iakobym życzył. Wiedziałem już to, co mi pisał o zamieszaniu które się znajduje między temi Zakonnkami, y bardzo tego żałuję, a to pochodzi z tego, że się dobrze rzadzić nie umieją; co jest złem wszelkie inne złe przechodzącym między temi, którzy mają dobrą wolę, y którzy chcą zawsze być tym, czym być nie mogą a nie chcą być tym, czym być powinni. Powiedziano mi; że te Panny będąc papetione świętym zapachem, który wydaia Święte Matki Karmelitanki, życzyłyby sobie wszystkie być Karmelitankami, ale rozumiem żeby do tego nie łatwo przyszły. Nie dobrze używają tego przykładu, który im służyć miał do zachęcenia ich, do zawzięcia doskonałości stanu swego a nie do poturbowania, y pragnienia tego którego dostąpić nie mogą. Przyrodzenie iedno postanowiło prawo między pszczołkami,



kami, aby każda z nich miod swój robiła w własnym ulu  
swoim y z kwiatkow wkoło niego rosnących. Zostay z Bo-  
giem Moia Naymilsza Corko, trzymay dobrze Krucyfix przy-  
ciśniony na sercu twoim. Jestem twoim sługą naypewniej-  
szym.

Franciszek Biskup Genew.

3. Aprilis 1619.

## L I S T XL

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia-  
*lż nie trzeba żyć według raſtropnoſci ludzkiej, ale we-  
dług Praw Ewangeliy.*

Niech żyje IEZUS w którym, dla ktorego, y przez ktorego,  
Niestem doskonale twoim Moia Naymilsza Matko. Napi-  
sałem dopiero wielkie trzy listy, ktoreć posyłam odpieczento-  
wane, abys ie obaczyła, a w nich wiele rzeczy, o ktorychby  
mi trzeba pisać do ciebie, a czasu nie mam, gdyż już późno.  
Piszę tedy do Pana de Montlon, ale wprzód niżeli mu ten list  
odesłesz pokaż go proszę Panu de He, y uważ ieżeli przy-  
zwolita rzecz jest odesłać mu go, gdyż co do mnie Moia Nay-  
milsza Matko, poleciłem te złe wiatry Boskiej opatrności,  
niech wieią, albo niech się uciszą według upodobania iego, nawal-  
ność y uciszenie zarowne mi są. Błogosławieni będziecie; gdy lu-  
dzie o was wszystko złe mówić będą dla mnie kłamaiąc. Gdyby  
świat nie miał w czym nam przyganic, nie byłibyśmy w pra-  
wdzie sługami Boskimi. Onegdajszego dnia mianując lo-  
zefa Świętego we Mszy Świętej wspomniałem sobie na to  
iego naywyższe pomiarkowanie, ktorego użył widząc niepo-  
rownaną Oblubienicę swoją ciężarną, którą Panną bydź rozu-  
miał; a zatym polecałem mu umysł y ięzyki tych Pánów, aby  
im tey łaskawości y dobrotliwości uprosił. Wkrótce potym  
przyшло mi na myśl, iż Nayświętsza Panna w tey ciężkości  
będąc, nie nie rzekła, nie wymawiała się, nie turbowała się, a  
Opatrzność Boska z tego ją wybawiła; zatym polecałem iey tę  
sprawę, y postanowiłem u siebie zlecić iey wszystko staranie  
o niey



o niey, a sam zostawać w pokoju; iakoż też coż człowiek zyszcze  
 opponując się wiatrom y nawałnościom morskim, chyba trochę  
 plany. O moja Matko, nie trzeba mię tak bardzo żałować  
 dopuścić trzeba, żeby mię ganiono, gdyż ieżelim tego nie  
 załlużył z iedney miary; godzienem tego z infzey. Matka te-  
 go który godzien był wieczney adoracyi, nigdy słowka iedne-  
 go nierzekła, gdy go urągano pośmiewiskami y zelżywościa-  
 mi. Cierpliwym y cichym dana iest ziemia y niebo. Moia  
 Matko iesteś nazbyt czuiąca to, co się mnie tycze; y czyż  
 ia sam ieden mam bydź wolny od zelżywości? Upewniam cię,  
 iż nic mię tak nie tknęło w tey okazyi, iako to, że widzę  
 iż cię to tknęło. Zostay w pokoju, a Bog pokoju będzie  
 z tobą, y zdepcie żmiję y bazyliżką, a nie nie zturbuie pokoju  
 naszego, ieśli iesteśmy sługami iego. Moia Naymilsza Ma-  
 tko, wielka się w tym znayduie miłość własna, chcieć aby na  
 cały świat kochał, y żeby się wszystko ku chwale naszej obra-  
 cało. Każę tu teraz przez ten Adwent wywodząc przykaza-  
 nie Boskie, ktorego wykładu życzyli sobie słyszeć odemnie.  
 Nad podziwienie mię słuchają; iakoż też każę im ze wszystkie-  
 go serca mego; z ktorego serca powiem ci Moia Naymilsza Ma-  
 tko, iż Bog z nieskończoney dobroci swojej bardzo ie obdarza,  
 dając mu wielką miłość ku wszelkim maxymom Chrześciań-  
 skim, a to za światłem ktorego mi użycza do poznania ich pię-  
 kności, y miłości, którą Święci w niebie mają ku nim, tak iż mi  
 się widzi, że tam Spiewają z weselem nieporównanym; Błogo-  
 sławieni ubodzy w duchu albowiem ich iest Krolestwo niebieskie.  
 Na początku przyszłego tygodnia, przeyrzę sumnienie swoje  
 dla odprawienia odnowienia nadzwyczajnego, do ktorego mię  
 Zbawiciel nasz pociąga, ponieważ te przemieniające przecho-  
 dzą lata, abym się do wiecznych gotować mógł. Siostry na-  
 sze tuteczne bardzo się dobrze sprawują, w niczym się im na-  
 gany dać nie może, chyba w tym, że chcą nazbyt dobrze czy-  
 nić, aby gdy Matka nasza powroci wszystko dobrze zastała,  
 ato im iest trochę przyczyną do skwapliwości. Dnia wczor-  
 ayszego mieliśmy rozmowę Duchowną, na ktorey usiłowałem  
 trochę im pofolgować. Pozdrawiam nasze Naymilsze Siostry  
 Annę, Katarzynę, y Ioannę Maryą; wolnieyszego dnia napiszę  
 do



do nich ze trzy flowka, za pomocą Boską. Nafzey Siostrze Maryi Anastazyi tysiąc pozdrowienia przesyłam: iest to mała Iakobita, albowiem Bog się iey nogi dotknął, lepiey też chro-  
ma będąc chodźć będzie po drodze doskonałości, anizeliby  
była chodźła, iako się tego spodziewam. Pozdrawiam nafze  
wielką Nowicyuszkę, y wszystkie infze ile są moimi Nay-  
milszemi Siostrami y Corkami w Chrystusie. Na ten raz nie  
będę pisał do tych Pań, ktore sobie wielce powazam, y kto-  
re Bog chce, abym coraz tym bardziey powazał. Pozdrawiaay  
ie zawsze mile odemnie gdyć się zdarzy okazya niech ie Bog  
raczy napełnić łaskami swemi,

Franciszek Biskup Genew:

13. Decembr. 1619.

## L I S T X L I.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Iż potrzeba Boga chcieć cało y nieodmiennie: ale sposoby  
do tego są, siuzyc mu z łaskawością y indyferencyą*

**T**Rudnom miał zgadnąć, aby kiedy trafić się miała ta trudność  
względem fundacyi de Newer Moia Naymilsza Corko; bo  
coż w tym za konsekwencya, Panna iedna zostaje w Mulinie,  
toć tedy trzeba żeby y dobra iey z nią tamże były; Lecz ci  
ktorzy tę Fundacyą zakładają, są tak godni poszanowania, y  
tak się załlużyli klasztorowi wazemu, y całej Kongregacyi,  
przytym tak wiele mają żarliwości, y pobożności, iż według  
surowego iey roztrząśnienia, nie zda się bydz bardzo stała.  
Trzeba tak rozumiem za taką ią mieć po części, według zda-  
nia Wielebnego Oyca Rektora, który iako mi pisze Pani du  
Tertr tak kładzie, że połowy dosyć będzie do zaczęcia Fun-  
dacyi, a druga połowa wystarczy do dokończenia Klasztoru de  
Mulin. Zostaje tylko trudność względem osoby twoiey, y  
tey Naymilzey Corki nafzey, albowiem widzę ieszcze do te-  
go wielką chęć którą ma Pan Marzałek y z Małżonką swoją,  
abyście się obiedwie zostali w Mulinie. Przyznać muszę, iż  
widzę, że ta sprawa tak źle idzie, że się obawiam powiedzieć

Oo

zdania



zdania mego, co jednak uczynię, y mówię, że słuszaby rzecz była, abys ty sama Moia Naymilsza Corko, któraś o tym traktowała, y iesteś znaioma, zawiozła Siostrę Paulę Hieronimę do Newer, y tam pomieszkawszy z miesiąc albo dwa, ofadziła ją iak naylepiey będzieś mogła, gdy mówię żebyś tam sama iachęła chęć także rzec z Panią du Tetr Corką moją, która wiem, że jest zawsze nierozdzielna z tobą. Trzymam to, że ufać będą słowu twemu które im dasz, iż nieomylnie powrócisz y odwieziesz nazad Panią du Tetr, ieżeli zaś na tym przestać niechęć, trzeba będzie posłać Siostrę Paulę Hieronimę ze dwiema abo trzema inszych; które ona sobie obie-rze, y uczynić iak naylepiey będzie można, byle uczyniony był podział wzwyż opisany, gdyż Siostra Paula Hieronima dosyć ma odwagi y sposobności do dobrze się sprawowania za łaską Bożą w tym zamysle. Upewniam cię Moia Naymilsza Corko, że ta trudność nie jest mi tak ciężka jedno z tey miary, że wiem, iż cię to trapiło, dla tego rzec ci muszę, żebyś przeczytała Rozdział o cierpliwości w Filotei, kędy obaczysz, że ukąszenie, pszczołki większą boleść przynosi, niż ukąszenie inszych much. Zamysły przyjaćioł wolność nam naszą odejmujące, są nieporównanie ciężkie, ale coż, trzeba ich znosić, potym nościć, a nakoniec kochać iako naymilsze przeciwności. Zaprawdę nie trzeba chcieć tylko Boga cale y nie odmiennie; ale sposobow do służenia mu nie trzeba chcieć tylko łagodnie y zwolna, aby ieżeli w szukaniu ich przeszkadzać nam kto będzie, nie byliśmy bardzo poruszeni. Trzeba mało chcieć y pomiernie tego wszystkiego co nie jest Bogiem. Nuż tedy doday sobie serca, y odwagi. Ieżeli Wielebnemu Oycu Rektorowi y mnie dana będzie wiara, iakom wzwyż powiedział, wszystko się dobrze powiedzie. Czyż nie pamiętasz Fundacyi tutecznego Klasztoru, tak właśnie założona była iako y cały świat, to jest z niczego, a teraz wydało się blisko szesnastu tysięcy czerwonych złotych na budynek, a żadna nigdy y tysiąca nie wnicła procz Siostry Faur. Newer będzie Klasztorem ubłogosławionym, y fundacya jego stała y gruntowna, ponieważ była falami rzucana; Ale ieżeliby na to mówiąc to Państwo de Mulin, niechciało przypaść na zdanie



Wydanie Oyca Rektora y moje, cożby z tym czynić trzeba? o zaprawdę, nie mogę sobie imaginować tego; Lecz ieśliby tak było, trzebaby mieć staranie o Siostrze naszej Pauli Hieronimie y towarzyszkach iey, y dać znać Matce naszej która może mieć w ręku fundacyą iaką, na którąby ich mogła zażyć, albo przynamniemy odeślaliby nam ją kiedy czas do tego będzie sposobnieyszy. W iakimżekolwiek przypadku, trzeba zostawać w pokoiu, przy woli Bożej, dla ktorey nasza iest stworzona. Pozdrawiam ze wszystkiego serca mego tę Naymilszą Siostrę Paulę Hieronimę, y Siostrę Franciszkę Iakobę y wszystkie Siostry nasze Krotko mówiąc, błogosławieni są ci, ktorzy, nie czynią woli swoiey tu na ziemi, albowiem ją Bog wypełni w niebie. Iestem nieskończenie twoim Moia Naymilsza Cork o y życzyć tyśiąc błogosławieństwa. Pozdrow proszę odemnie Wielebnego Oyca Rektora.

Franciszek Biskup Gene.

26. Julij. 1620.

## L I S T XLII.

Do iedney Xięni.

*Iż wielkiey doskonałości nabyć się nie może za ieden dzień.*

**Z**aczynam od tego, czym ty kończysz Moia Naymilsza y sprawdziwie Ukochana Corko, gdyż ostatni list z tych ktorę odebrał od ciebie, tak się kończy; Rozumiem iż mię dobrze znasz, Iakoż tak iest, zaprawdę znam cię dobrze, y to wiem. że masz zawsze w sercu nieporuszoną rezolucyą żyć całą Bogu: ale też mniey y to, że przyrodzona żywność twoia, wielkie czyni odmiany w zamyślach twoich. O Moia Corko, nie rozumiey proszę, aby dzieło ktoreśmy w tobie zaczęli miało być tak prędko dokończone. Drzewa wiśniowe prędko owoc swoy przynoszą, gdyż owoc ich nie iest tylko wiśniami, krotko trwającemi. Ale drzewo palmowe Xiążę wszystkich drzew, nie wydaie daktylow swoich, tylko we sto lat po wśadzeniu onego iako powiadaia. Pomierny żywot za rok ieden nabyty być może, ale doskonałość do ktorey

Oo2

pre-



pretendujemy, o Boże! Moja Naymilsza Corko, y za wiele ia nabyć sie nie może, mówiąc zwyczajnym sposobem. Powiedz to jeszcze tey Paniencie ktorąmem ci zalecił, iż prawdziwie ani wdzień, ani w nocy przepomnieć iey nie mogę, y Dufza moia bez przestanku za nią wzywa łaski Bożey, a powiedz iey śmieie, iż nigdy się słabościom y niedoskonałościom iey dziwować nie będę. Czyliżbym nie był bez prawnym zuchwalcem, gdybym na nią mile poglądać nie miał pod ten czas; kiedy tak usilnie prącuie do ugruntowania się w łaskowości, pokorze, y prostocie. Niechże tedy wiernie postępuje w tym swoim przedsięwzięciu, a ia też w ustawicznym wzdychaniu moim ustawać nie będę, y w pragnieniu dobra y postępku iey duchownego. Ociec iey niepodobna iak mi dziękuję za afekt który mam ku niej, nie uważając, iż mi tak iest drogi y przyrodzony Duszy moiey, że mi zań nikt obowiązany być nie może, iako y za to, że sobie zyczę wszystkiego dobrego. Mow jeszcze tey Paniencie, aby w exercycyum porannym, po obiedzie, przy dziękczynieniu, o godzinie Niezporney, y w wieczor serce swoje stanowiła w pokorze, łaskowości, y spokojności, y żeby przez dzień pamiętała, zem iey to czynić rozkazał. Powiedz iey, że tu zostaie w Dyecezyi moiey, poki się Bogu podobać będzie, iako nie mię z tąd wyprowadzić nie może procz szczegulney okazji którą będę rozumiał bydz ku chwale Bożey, tak też gdy się poda, nie będę miał więcey trudności w odstąpieniu y opuszczeniu wszelkich życzliwości które tu odbieram, iakąbym był miał wprzod niżelim ich doznać. Iestem, będę, y tydz chęć na zawżę poddanym Opatrzności Boskiej, niechcąc aby wola moia rząd iaki mieć miała, procz tego który iest słudze przyzwoity. Ty zawżę wiesz wszystko, ale umiey tego zażyć. Zapraszają mię abym powrócił do Pana N. na poważną godność ale odpowiedział, iż nie pojadę tam, ani też tu nie zostanę chyba według upodobania niebieskiego. Ten kraj iest Oyczyzną moia gdzie em się urodził, według zaś odrodzenia Duchownego iest Kościół Święty. Wszędy kędy będę rozumiał, że i. piey mogę tey to służyć Oyczyźnie, tam chętnie zostawać będę, bynamniej się do drugiey nie przywieszuiąc. Moja Naymilsza



Corko nie poniechuyway modlitwy, chyba dla okazyi ktorych prawie nie podobną powetować. Nic w tym złego niemasz, y owszem dobra rzecz rozmawiać z Aniołem naszym. Alemowmy cokolwiek o naszych Naymilszych Corkach. Ah! nieboga N. y także utracić zechce szczęście wokacyi swoiey. O moy Boże! nie racz tego dopuścić; Siostra iey iako mi piszą w wielkim jest niebespieczeństwie, upewniam cię, iż Dusza moja wielce jest tym utrapiona y chciałbym gdyby mi można, wiele uczynić dla zatrzymania Bogu tych dwoch Siostr który ich chce, byle się woli iego nie sprzeciwiały. Nie piszę teraz do naszej Naymilszey Katarzyny Genewieński, rozumiem, że Kapituła L. nic nie mogła przeciwko niey, ponieważ mi nic nie piszesz. O nie zaiste, albowiem Bog będzie tey kochaney Duszy, y nie dopuści, aby tak ciężka nawałność na nią uderzyć miała. Niech umocni Ducha swego, y życie wesoło. Co się tycze C. dziwować się nie trzeba, że iey odmawiają: dobro które z tego bydź ma jest nazbyt wielkie, aby nie miało mieć trudności y przeciwności. M. obaczy że prawda nie mogłem się wstrzymać, żebym był nie miał do niego obszernie napisać, lubo go nie znam, gdyż zdało mi się, że powinien był to uczynić dla dobra spraw Pańskich. Zostay w pokoju Moia Naymilsza Corko, y modl się często za poprawę moję, abym był zbawiony, y żebyśmy czasu swego wespółili się w chwale wieczney, wspominając sobie na pościągienia Boskie, ktorymi nas obdarzał, y na pociechę wzajemną, którą chciał abyśmy mieli, mówiąc o nim tu na ziemi. O Moia Corko, niech raczy bydź iedyną pretensyą serc naszych, Amen.

Franciszek Biskup Genew.

16. Decembru: 1619.

## L I S T XLIII.

Do teyże.

*Daie iey remedium przeciwko pokusie boiaźni, którą ma że teraznieysza iey gorącość ducha długo trwać nie będzie.*

**I**Uż też dnia iutrzeyszego wyjeżdżam zrana Moia Naymilsza



szka Corko, ponieważ taka jest wola tego w którym jesteśmy, y umieramy. O! niech będzie pochwalony ten wielki y wieczny Bog za miłosierdzie, którego nad nami używać raczy. Pocięcha twoja uwesela serce moje, które jest tak bardzo z twoim ziednoczone, iż nie iedno nie odbierze, aby drugie po części tegoż nie miało, y owszem wszystkiego; gdyż wprawdzie widzi mi się, iż są w doskonałej z sobą społeczności, y iezli mi się godzi zażyć pierwszego Kościoła mowy, iedno serce y iedna dusza. To napisano było kiedyś odebrał powrotny list twoy, ale dalej postępuję w odpisywaniu na pierwszy. Mam nadzieję iż cię Bog umocni coraz tym bardziej. Na myśl zaś, abo raczy na pokusę smutku z bojaźni pochodzącą, iż teraznieysza twoja gorącość ducha y pilność trwać nie będzie, odpowiedz raz na zawsze, iż ci którzy ufają Bogu nigdy zawstyżeni nie będą, y że tak według ducha iako według ciała y doczesnych rzeczy rzuciłaś na Pana staranie twoie, a on cię żywić będzie. Służmy dobrze Bogu dzisiaj, iutro Bog nas opatrzy. Każdy dzień powinien swoje tylko mieć staranie. Nie staray się o dzień iutrzeyszy, gdyż Bog który dzisiaj kroluie, tenże iutro krolować będzie. Gdyby była dobroć iego rozumiała, abo raczy wiedziała, iż ci blizszy ratunek był potrzebniejszy aniżeli ten któryć dać mogęz tak daleka, tedyby go był dał, y da zawsze, gdy tego potrzeba będzie, dla nadgrozdzenia kiedyś na moim schodzić będzie. Zostay w pokoiu Moia Naymilsza Corko, Bog zdaleka y zbliżka sprawuie, y zdaleka zaciąga rzeczy do usługi tych którzy mu służą, nie zbliżając ich. Odległy ciałem, przytomny duchem mowi Apostoł. Mam nadzieję że dobrze będę mógł zrozumieć co mi o Modlitwie swojej oznaymować będziesz, w ktorey przecię niechcę żebyś sobie ciekawie postępowala chcąc wiedzieć iakim sposobem sobie na niey postępuiesz, gdyż dosyć na tym kiedy mi poprostu oznaymisz nayprzedniejszy obrót ducha twego, ile ie pamiętać możesz po iey odprawieniu. Przystałę na to żebyś spisowała sobie wszystko według okazji dla prześłania mi potem tego co będziesz rozumiała bydz przyzwoitego, nie obawiając się bynamniej żadnego naprzykrzenia, gdyż nigdy mi się nie naprzykrzysz.

Wy-



Wystrzegay się Moja Naymilsza Corko tych słow głupi, y głupia, y pamietay na słowo Chrystusowe kto rzecze bratu swemu Racha (które słowo nie inszego nie jest, tylko znaczy iakąs popedliwość) będzie winien sądu, to jest delibrować będą iakiego godzien karania. Przyzwyczaj powoli rzekliwość umysłu twego do cierpliwości, łaskawości, pokory, y uprzejmości, między płocchościami, dziecinnościami y błogółwskiem i niedoskonalościami. Siostr, które są pieśczone same nad sobą, y skłonne do wołania nad głową przełożonych. Nie wychwalay się z afektu Oycow, którzy są na ziemi y z ziemi ale z afektu Ojca niebieskiego który cię umiłowal y żywot swoy za cię położył. spiy dobrze, powoli powroć się do szostey godziny, ponieważ tego pragniesz. Jeść mało, robić siła, wiele pracować rozumem, a ciału swo uymować, jest to chcieć wielkiej usługi po koniu zmordowanym, nie dawszy mu obroku. Co do wtorego listu czyż nie trzeba było żebyś była sprobowana na tym początku doskonałych pretenzyi, nie tedy w tym nie masz tylko sprawy Opatrzności Boskiej, która opuściła te niebogie, a żeby grzechy tey tym ciężey będąc skarane, mogła tym sposobem obaczyć się y nawrócić do Boga od którego się już tak dawno oddaliła. Chciałbym był żebyś była z tych ludzi nie żartowała y nie nasmiewała się, ale żebyś była z skromną prostotą zbudowała ich kompasją ktorey są godni, iako nas tego nauczył Chrystus przy męce swojej, iednak niech będzie Bog pochwalony że się to stało z tak wielkim inszych zbudowaniem, iako mi pisze Pan V. Zegnam cię Moja Maymilsza Corko, y poprzyśięgam serce twoje, aby wierzyło temu, iż serce moje nigdy się od niego nie odłączy, niepodobna aby to co Bog złączył miało się rozłączyć. Miej serce y odwagę twoją wyniesioną ku tey przedwieczney opatrzności, która cię nazwała własnym imieniem twoim, y noś cię wyrytą na piersiach swoich macierzyńsko oycowskich; a przy tey ufności y odwadze cwicz się z pilnością w pokorze y dobrotliwości. Jestem nieporównanie twoim Moja Naymilsza Corko, zostay w Bogu. Amen. Iadę trochę spieszno gdyż Krolowa chce abym tey



dał respons wprzód niżeli powroć. Co nie iest Bogiem, w małym u nas ma bydz poważeniu. Bóg niech będzie obroną twoją, Amen.

12. Septembris 1619.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T XLIV.

Do iedney Przeoryszy Karmelitański.

*własności przyjaźni Duchownych; y że każdy pilnie powinien uprawiać winnicę swoją w ktorey zostaie y uznawać większą zacność drugich.*

**M**Oia Naymilsza Corko y Wielebna Matko. Odebrałem dwa listy od ciebie, z ukontentowaniem wprawdzie ośbliwym, widząc w nich oczywiste znaki, iż afekt któryć Bog dał ku mnie (iuz temu lat ośmnaście) nie tylko żyie w sercu twoim, ale ieszcze świątobliwie się pomnożył wespół z tym, który masz ku Boskiej iego dobroci, który zacność profesyi zakonney tak rozumiem wielce wspaniałym uczyniła. Iest to iedna własność przyjaźni, ktore niebo w nas sprawuie, iż nigdy nie ustaią tak iako y zrzodło z ktorego pochodzą nigdy nie wysycha; y że ani ich przytomność utwierdza, ani odległość osłabia y kończy, albowiem fundament ich wszędy się znayduie; ponieważ nie inszy iest iedno Bog sam, ktoremum pokorne oddał dzięki za powołanie twoie. y tych dwoch Siostr do tak Świętego Zakonu, a nadewszystko że was w nim umacnia przy tak wielkiej gorącości ducha, że wszystkie trzy obfity w nim owoc przynosićie, y stajecie się iedną po drugiey Matkami, tak godney Familii, za postanowienie ktorey we Francyi, wasza prawdziwie S. Matka tak gorąco się modliła y wiele pracowała, iako za ostateczną retyratę swoją, a wasze w tym żywocie pomieszkanie. O moy Boże! Moia Naymilsza Corko, Matko moia. iak wielkie błogosławieństwa spływaią na ciebie, iak wierną korespondencyą dusza twoja oddać powinna opatrności Boskiej za łaskawość, ktorey użyła ku tobie. Czy będę śmiały z ufnością mowić do serca twego; zaprawdę nigdy nie myślę o Błogosławionej Matce waszey, abym zaraz nie uczuł

w so-



w sobie pożytku duchownego, y tyśiąc pociech, widząc iako  
prośba iey wyfluchana była w tych trzech Siostrach. Mam  
nadzieję ze też te trzy Córki iey za czasem odbiorą iakie  
obfite miłosierdzie od tego, któremu wiem że ie poświęciła.  
Miałem to szczęście widzieć ie powtórnie tę ostatnią drogę  
odprawując do Francyi, y wielkie ukontentowanie, uznawszy  
w duszy ich znaki starania, które ma o nich Duch Święty.  
Prosiłz mię w pierwszym liście swoim Moia Wielebna Mat-  
ko o pewne Relikwie, o te pilnie starać się będę; y iezeli mi  
się poszczęści zebranie ich tedyć ie posłę, ale ty też bądź gotowa  
przyśłać mi przez też okazyą obraz konterfektu tego, który  
miał. Ten bez wątpienia kazałbym był przekopiować, kiedym  
był w Paryżu, gdybym tylko był wiedział że iest na świecie.  
Przy dokończeniu Moia Naymilsza Córko przyznam ci się, iż  
mi to iest nieporównanym ukontentowaniem, że Przełożona  
y Siostry Nawiedzenia Panny Maryi widziały się z tobą, gdyż  
wiem że to ie wielce pobudzić musiało, ażeby dobrze służyły  
Synowi y Matce Bożey którym są poświęcone. Wprawdzie  
będąc tym czym u mnie są, niepodobna żeby nie miały mieć  
serdeczney y pewney ufności w afekcie twoim, oddając ci za-  
wsze y całemu Kłasztorowi prawdziwą cześć y poszanowanie,  
według wielkości estymacyi y miłości, którą wszystkim Kła-  
sător miasta z ktorego są, ma przeciwko wszystkim Kłasztorom  
Zakonu twego. A ponieważ poufale z tobą mówię, przydąć  
mogę y według prawdziwey Reguły, którąm im często za-  
lecał, iż trzeba żeby każdy uprawiał winnicę w ktorey zosta-  
ie, wiernie y z miłością, dla miłości tego który nas do niey  
posłał: ale dla tego poniechywać nie trzeba poznania y szze-  
rego uznania wielkości zacności inszych; a zatym oddawać im  
uczciwość y poszanowanie. Dostyc iuż na ten raz bo obiecnę  
sobie często do ciebie pisać, y iezeli mi pozwolisz  
przydawać zawsze słowo dawney naszej przyjaźni,  
zwać cię Córka Moia, do tego nazwiska, ktoregoć nabył rzał,  
który trzymasz w Zakonie twoim. Jestem ze wszystkiego  
serca mego na zawsze Moia Wielebna Matko twoim nayniż-  
szym y nayżyczliwszym Bratem y Sługą.

Franciszek Biskup Genewski.

Pp

LIST



## L I S T XLV.

Do iedney Pani zameżney.

*Ze Dusze nasze snadno przeymią własność ciał naszych,  
y słabieją gdy ciało w słabości zostaje.*

**M**Oia Naymilsza Corko. Bynaymniey się nie dziwuję temu żeć się widzi iż umysł twoy iest teraz trochę ociążały, gdyż ciężarną iestes; albowiem iest to oczywista prawda że dusze nasze zwyczajnie przeymią własności ciał naszych według niższey części. Mowię Moia Naymilsza Corko według niższey części, albowiem ta iest przyłączona do ciała y podległa iego słabości. Ciało subtelney complexyi obciążone ciężarem brzemienia, osłabiałe noszeniem dziecięcia, przyciśnięte boleściami, dopuścić nie może sercu żywości, y aby było chyże y prędkie w swoich operacyach; ale to wszystko bynaymniey nie przeszkadza aktom wyższey części rozumu, tak Bogu przyjemnym, iakoby przy naywiększey wesołości naświećcie odprawowane były: y owszem milsze mu są, iako uczynione z większą pracą y przeciwnością; ale nie tak osobie samey która je czyni, gdyż nie będąc w części zmysłom podpadaiącey, nie przynoszą też żadney zmysłom pociechy y ukontentowania. Moia naymilsza Corko nie trzeba nam bydź niesłusznymi y niesprawiedliwymi, wyciągając po nas więcey nad to co iest z nas. Gdy w słabości zdrowia zostaiemy, nie trzeba wyciągać od ducha naszego, tylko aktów submissyi ochotnego przyimowania ciężkości, y woli naszej łączenia z upodobaniem Boskim, które się naywyższą częścią rozumu w duszy naszej odprawują. Co zaś do spraw powierzchownych, trzeba je rozporządzić y iak naylepiey możemy odprawować, a tym się tylko kontentować, że je odprawujemy, lubo z przeciwnością serca, słabo, y ociążało. Ażeby te słabości y ociążałości serca były podźwignione, trzeba uznawać, przyimować, y kochać święte ponizenie, które rząd pochodzi; a tak przemienisz ołów ociążałości twoiey w złoto, a w złoto przednieysze niżby było to, któreby z naywiększey weso-



## LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA III.

366

wesołości serca twego pochodziło. Mieyże tedy sama z sobą  
cierpliwość, niechay wyższą część duszy twoiey z nośi niepo-  
mątkowanie niższej części; a ofiaruy często ku chwale wie-  
czney Stworzyciela naszego, to malenkie stworzenie, do  
uformowania którego chciał twoiey zażyć pomocy. Moia  
Naymilsza Corko, mamy w Annezyum iednego malarza Ka-  
pucyna, który iako snadno domyslić się możesz, nie maluje  
obrazow tylko dla Boga y kościoła iego, a lubo około tey  
pracy tak wielkiey zażywa attencyi, iż nie może odprawo-  
wać modlitwy o iedneyże godzinie, y chociaż nawet bardzo  
bywa zmordowany na umyśle, przecię iednak ochotnie tą się  
bawi robotą, dla chwały którą z niey Bog mieć będzie, y  
przy nadziei którą ma, że te obrazy wielu wiernych popu-  
dzą do chwalenia Boga y błogosławienia dobroci iego. Moia  
Naymilsza Corko, dziećcie to które się formuje we wnętrzo-  
ściach twoich, będzie żywym obrazem Maiestatu Boskiego,  
ale tym czasem poki dusza twoia, siły twoie, przyrodzona rze-  
zwość, około tey bawią się roboty, niepodobna żebyś zpraco-  
waną y zfatygowaną nie była, y nie możesz przytym exercycyi  
twoich zwyczajnych odprawować tak rzeźwo y wesoło; znoś  
że tedy z miłością te ociążałości y fadygi, pomniąc na chwałę,  
którą Bog mieć będzie z twego płodu; albowiem iest twoy  
obraz, który wystawiony będzie w wiecznym niebieskiego  
Ieruzalem Kościele, na który Bog, Aniołowie, y ludzie, wie-  
cznie z upodobaniem zapatrować się będą, za co Święci chwa-  
lić będą Boga, y ty także gdy go obaczysz. Tym czasem miey  
cierpliwość, czuiąc serce twoie trochę ociążale, a wyższą czę-  
ścią duszy twoiey stosuy się do świętey woli Zbawiciela nasze-  
go, który to tak sporządził według przedwieczney swoiey  
Mądrości. Krotko mowiąc, ia sam niewiem czego dusza moia  
nie życzy, y iak wielkiey nie pragnie duszy twoiey dosko-  
nałości; która ponieważ tak Bog chciał y chce, iest w pośród  
moiey, niech to dobroć iego sprawić raczy, ażeby moia y two-  
ia obiedwie były według najsświętszey woli y upodobania iego,  
y niech raczy napełnić wlystek Dom twoy najsświętszymi  
błogosławieństwami swemi, a osobliwie naymilszego Małżonka

Pp2

twego



S. FRANCISZKA SALEZYUSZA  
twego, ktorego tak iako y twoim iestem nie odmiennie Nay-  
niższym y naypowolnieyszym Sługą.

Franciszek Biskup Genewski.  
w Dzień S. Michała Roku 1620.

## L I S T XLVI.

Do iedney Panny.

*Pobudza ją, aby szła za natchnieniem Boskim.*

**P**Rzyobiecaceś mi kazała, y z pilnością czynię dosyć obie-  
tnicy swoiey, prosząc Boga abyć świętey mocy dodać ra-  
czył, zebyś mężnie rozerwała wszystkie więzy ktore zatrzy-  
miają serce twoie zeby nie szło za natchnieniem niebieskim.  
**Moy** Boże! przyznać trzeba, iż to iest rzecz politowania go-  
dna widzieć przyiemną pszczołkę uwikłaną lichą pajęczyną,  
ale ieżeli kiedy pożądany wiatr te liche rozerwie siła y nie-  
szczesne siatki, czemuż ta naymilsza pszczołka tey nie zaży-  
ie okazji do wyrwania się y wypłatania z tych siatek, ażeby  
leciała robić słodki miód swoy? Widzisz Moia Naymilsza  
Corko myśli moje, przełoż też ty twoie Zbawicielowi, kto-  
ry cię wzywa. Niepodobna abym nie miał kochać duszy  
twoiey, którą znam że iest dobra, y niepodobna abym iey ży-  
czyć nie miał pożądaney miłości ku odważney doskonałości,  
wspominając sobie na tzy, ktore oczy twoie wylewały na  
ten czas, gdy się zegnając z tobą, pragnąłem cię pozyskać  
Bogu; y kiedy dla tego abyś była Boską, zegnałaś się z tym  
wszystkim, co nie iest dla Boga. A teraz upewniam cię Moia  
Naymilsza Corko, że iest wielce Sługą twoim w Bogu.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T LXVII.

Do iedney Pani.

*Naucza ją, iako ma postępować w doskonałości, idąc za  
okazjami codziennemi.*

**O**Dsyłam Książkę twoię już poprawioną Moia Nay-  
milsza



milśza Corko. Daj Boże abyć była pożyteczna, tak iako tego życzę. Bez wątpienia trzeba tak długo czynić y ponawiać rezolucye złączenia się z Bogiem, az go dostapiemy. Ale życzę abyś w gorącości ducha zostając, nie pragnęła pokus ani okazyi do umartwienia, albowiem ponieważ za łaską Bożą nie zchodźć na nich, nie potrzebna rzecz bawić serca twego około takiego pragnienia: baw ie raczey około przygotowania przyzwoitego na przyięcie ich, nie na ten czas gdybyś ich, chciała; ale na ten czas gdy Bog będzie chciał dopuścić ie na cię. Weseleć się trochę z łaski Bozey, kiedy w okazjach dobrze się nam powodzi, nie w tym złego nie masz, byleśmy wesele nasze kończyli przez pokorę. Zabiegać przypadkom które nie ciebie wszczegulności, lecz dom twego się tykają; tego właśnie potrzeba: z tym jednak dokładem, abyś gotowa była iednostaynym sercem oczekiwać tego, co Bog dysponować będzie z lepszym twoim. Ale co się tycze tego sposobu narzekania, żeś iest miżerna y nieszczęśliwa; moy Boże! Moia Naymilśza Corko, trzeba się go ze wszech miar wystrzegać albowiem procz tego, że te słowa są nieprzyzwoite słudze Boskiej, pochodzą ieszcze z serca zbyt potłumionego, y nie są tak dalece słowami niecierpliwemi, iako gniewu pełnemi. Widziśz Moia Naymilśza Corko, trzeba żebyś osobliwie się ćwiczyła w łaskowości, y poddawaniu się woli Boskiej, nie tylko w rzeczach nadzwyczajnych ale osobliwie w tych frazłkach codziennych. Gotuy się do nich zrana, po obiedzie dziękczynienie odprawując, przed wieczrą, po wieczery, y w wieczor; y uczyn postanowienie iakie na pewny czas. Ale czyn to duchem spokojnym y wesołym; (to iest wzwyż pomienione ćwiczenie) a iezelić się trafi w czym wykroczyć, upokorz się y pocznij iak na nowe. Dobrą rzecz iest powszechnym pragnieniem aspirować ku najwyżzey doskonałości żywota Chrześciańskiego, ale wszczegulności nie trzeba filozofować, chyba około poprawy y postępku naszego, według codziennych okazyi, zlecając odednia do dnia dyrekcyą powszechnego pragnienia naszego, oparrzności Boskiej, y nas samych oddając (w tey okazyi) w ręce iey, iako małe dziecię, które ażeby rość mogło, pożywa codziennie pokarmu którego mu Ociec dodaie, nadzieję mając iż

mu



mu go dodawać będzie według własnego appetytu y potrzeby. Co względem tych pokus zazdrości, czyni to co piszę w Książce o tychże pokusach. Ponieważ ci Komunia S. jest tak pożyteczna, uczęszczaj do niej z gorącością ducha, y czystością sumnienia. Zyi zawsze wesoło, przy wszelkich pokusach twoich. Nie odprawuy teraz inſzey pokuty, a mściy się sama nad sobą w duchu łaskowości, znosząc z miłością bliźniego twego, nawiedzając chorych, y bądź sercem odważnego. Pisałem niedawno do Siostry naszej którą bardzo kocham, nieboga srodze się była zturbowna o małą rzecz; aleć to dobry znak, gdyż to wzbudziło w niej bojaźń Boską. Całe już była serce straciła, albowiem rozumiała iż Boga obraziła. O moy Boże! trzeba raczy przedzey umrzeć; niżeli zgrzeszyć dobrowolnie z rozmyśłem; lecz kiedy upadniemy, trzeba raczy wszystko utracić przedzey; anizeli serce, nadzieję y odwagę. Aleć Bog to wszystko na chwałę swoją obróci. Sąsiadka twoja z pochwałą wielką, może powtornie zapłacić to, czego nie winna, dla uyscia kłopotliwego prawa, abo niezgody Małżonka swego, ieżeli summa nie jest bardzo znaczna; gdyż ieżeli dla uzdrowienia go od gorączki cielesney, może bez wiadomości iego użyć pieniędzy; a czemużby dla odalenia gorączki duchowney nie mogła tego uczynić? Dobra noc Moia Naymilſza Kumo; Corko moia: serce twoje jest w Bogu, żyje szczęśliwie w tak dobrym przebywając mieſzkaniu. Jestem całym sercem twoim naywierniejszym ſługą y Kmotrem. Modlić się będę za Corkę moję chrześną.

*Franciszek Biskup Genew!*

## L I S T XLVIII.

Do iedney Pani.

*O próżności dworskiej y światowej.*

**P**O tyſiąc kroć dziękuję ukochanemu sercu twemu Moia Naymilſza Corko, za łaski które wyſwiadcza duszy moiej, dając iey tak miłe dowody afektu swego. Moy Boże! iak są szczęśliwi ci, którzy uwolnieni będąc od dworu, y komple-

mentow



### LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘCĄ III. 310

mentow ktore przy nim panują, żyją spokojnie w świetey osobności u nog Ukrzyżowanego Chrystusa. Zaprawdę nigdy dobry nie miał opinii o próżności, ale ją ieszcze nayduie bardziej prózną między lichemi Dworu wielkościami. Moia Naymilsza Corko im daley postępuie na drodze tey śmiertelności, tym ją bardziej wżgardzeńszą bydz uznawam, a zawize milszą świętą wieczność, do ktorey aspirujemy, y dla ktorey jedynie kochać się mamy. Żyjmy tylko dla tego żywota Moia Naymilsza Corko, ktory sam godzien bydz nazwany żywotem, w porownaniu ktorego, żywot ludzi wielkich świata tego, jest iedną mizerną śmiercią. Jestem ze wżyskiego serca mego prawdziwie cale twoim Moia Naymilsza Corko a twoim nayniższym y nayżyczliwszym sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

w Lugdunie 19 Decembris:  
Roku 1622.

### L I S T XLIX.

Do iedney Xieni.

*Naucza ją. iako y kiedy możemy iść za przyrodzonemi skłonnościami naszymi.*

**N** Igdy proszę tey nie miewy boiaźni, abyś mi się listami swę mi naprzykrzyć miała; gdyż prawdziwiec to powiadam, że mi zawze wielkie przynosić będą ukontentowanie, poki mi Bog użyczy tey łaski, iż sercę twoię mieć będę w miłości jego, abo przynamniemy poki osiągnięcia oney pragnąć będę; a to niech będzie rzeczono na wżelkie czasy. Bez wątpienia prawda to jest Moia Nazmilsza Siostro, iż gdybym był do tego miasta nie przyiachał, z trudnościabyś mi była mogła komunikować sprawy twoie duchowne: ale ponieważ tak się opatrności niebieskiej podobalo, żadney w tym trudności nie masz abyś tey zażyła okazyi, ieżeli to za rzecz przyzwolitą bydz poczytaśz. A nie rozumiey tego bynamniemy abym te miał mieć myśli, iż szukasz zacności osoby, albowiem lubo podobne myśli są wielce nędzy moiey przyzwolite, iednakże w po-

do-



dobney okazyi nie przychodzą mi do głowy, lecz y owszem nie-  
 masz prawie nic co by mię bardz ey do pokory wiodło, iako to,  
 z podziwieniem uważając, iako tak wiele sług y służebnic  
 Pańskich mogą mieć tak wielką ufność w osobie tak niedo-  
 fkonaley, iakom ja iest; a zatym wielkiey ztąd nabywam od-  
 wagi, abym się takim stał za iakiego mię maia: y mam na-  
 dzieię iż Bog dając mi miłość Synow swoich, da mi przy tym  
 z miłosierdzia swego y swoię najswiętszą, dopomogłszy mi  
 wprzod do uczynienia pokuty przyzwoitey występkom moim.  
 Ale poniekąd źle czynię, iż to mówię. Tenci to duch zło-  
 śliwy ktory na wieki z świętey będąc złączony m łości, chciał-  
 by przeszkodzić, abyśmy nie zażywali pożytkow tey, którą  
 Duch S. między nami postanowił, abyśmy przez wzajemne  
 komunikacye święte rość mogli w woli iego niebieskiey.  
 Trudna rzecz iest Moia Naymilsza Corko znaleźć umysłów  
 takich, ktoreby były powtzechne, y zarowno dobrze rozeznac  
 wszelkie duchowne potrzeby; iakoż y nie potrzebna rzecz iest  
 mieć takich dla dobrego prowadzenia; y nie zła rzecz, widzi  
 mi się, z różnych kwiatkow miód zbierać, ktorego na iednym  
 znaleźć się nie może. Tak iest; ale (mowisz mi) przy tym  
 nie znacznie pobłażam inklinacyom y własnemu humorowi.  
 Moia Naymilsza Siostro nie widzę ja w tym nic szkodliwego,  
 ponieważ nie chcesz iść za skłonnościami swemi, ieżeli nie  
 są approbowane. A lubobyś łaskawych szukała sąsiadów, prze-  
 cięz iednak biorąc dobrych, mądrych y uczonych nie możesz  
 źle czynić idąc za ich opinią, lubo od ciebie pożądaną, byleś  
 im przy tym wszystkim szczerze proponowała sprawy twoie, y  
 y trudności ktore masz. Dostyc na tym Moia Naymilsza Sio-  
 stro, poddać się zdaniu, a nie potrzebna ani przyzwoita rzecz  
 iest, chcieć aby było inklinacyom naszym przeciwnie, ale tyl-  
 ko chcieć trzeba aby się stosowały do prawa y nauki niebie-  
 skiey. Ja rozumiem iż nie mamy przywoływać gorzkości do  
 serca naszego, iako uczynił Chrystus, albowiem rządzić niemi  
 nie możemy tak iako on, dostyc na tym abyśmy ie znosili cier-  
 pliwie. Dla tego nie potrzebna iest rzecz abyśmy się zawsze  
 przeciwiali inklinacyom naszym kiedy nie są złe, y gdyby  
 będąc roztrząśnione znaleźiono ie, iż są dobre. Nie zła rzecz  
 iest



jest słuchać osob y spraw światowych, kiedy się to czyni dla  
dobra większego, y nie trzebá byđź tak bárdzo szperającą w  
examinowaniu onych, gdyz to jest rzecz przyrodzonym sposo-  
bem nie podobna, długo nayprzednieyszego moderacyi trzy-  
mać się punktu. Ale moja naymilsza Siostro nie chciałbym  
abyś omieszkiwała odprawować modlitwy, przynamnię z  
puł godziny, chyba dla okazyi gwałtownych, albo żebyć słabość  
ciała przeszkodą była. Wostatku proszę abyś to za pewne trzy-  
mała, iż nic mi przeszkądą nie będzie, abym się z tobą po-  
wtornie obaczył, chyba sama niemożność; y tak wcześny do  
tego upatrzyć czas iakiego sobie życzysz, tak prawdziwie y nie  
skończenie postępu twego duchownego pragnę; Bog o obli-  
wy mi dał afekt ku Siostrze twoiey, którą niech Maiestat iego  
Boski raczy napełnić błogosławieństwami swemi. Na ten czas  
tedy mówić będziemy o dyrekcyi, y o tym wszystkim cokol-  
wiek mi będzieś chciała proponować, a z niczego się nie wy-  
mowie, chyba gdy mi na światłości schodzić będzie w odpo-  
wiedzi. Zostayże tedy wszystka w Bogu Moia Naymilsza  
Corko, a ia w nim będę na wieki ze wszystkiey duszy moiey;  
Twoim nayniższym Bratem y nieodmiennym Sługą.

Franciszek Biskup Genewski.

25 Maia.

## L I S T

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Ze wszystka roztropność światowa jest pra-  
wdziwą nikczemnością.*

**M**Oia Naymilsza Matko. Jeźlibys rozumiała iżby pożyte-  
czniejszą rzecz była, żebyś tam ieszcze przez nieiaki  
czas zostawała, lubo to naturze moiey jest przykro, nie po-  
niechyway spokojnie tam zostawać; albowiem wielkie mam  
upodobanie sprzećiwiać się temu człowiekowi powierzch-  
wnemu: człowiekiem zaś powierzchownym zowie nawet y  
ducha mego własnego, ile idzie za skłonnościami przyrodzo-  
nemi. O to piszę do Corki moiey naymilszey, szczerze,

Qq

według



według tego co czuję w sobie jest to rzecz prawdziwa, iż każdy ustawicznie to głosi iż jest Synem Ewangelii S. a prawie nikt nie ma iey maxym w powadze takiej w iakieyby ie mieć powinien. Nazbyt siła mamy pretensyi y zamyśłow; nazbyt wielurczy; chcemy; chcąc mieć oraz y zasługi kalwaryi y pociechy gory Tabor; mieć łaski Boskie y fawory światowe. Prawować się; o zaprawdę bynamnię tego niechęć. Ktoryć chce wziąć płaszcz twocy, day mu jeszcze y suknią. A o czymże to ona myśli? czworo życia takiego iakie ona przepędzić może, nie dosyć by było dla skończenia tey sprawy prawnym sposobem. Niech umrze przy łaknieniu y pragnieniu sprawiedliwości, a będzie Błogosławioną. Czy podobnaż to żeby Rodzone iey niechciały iey nie dać? Lecz jeżeli tak jest czyż to rzecz jest podobna, żeby działki Boskie miały pragnąć mieć wszystko co im przynależy? kiedy Ociec ich Chrystus JEZUS niechciał nie mieć z tego świata, który mu przynależał. O moy Boże! toć iey wszystkiego dobrego życze, ale nadewszystko uprzejmości y pokoju Ducha Świętego, y spocznienia, które ma mieć na zdaniu moim, gdyż rzecz mogę, iż jestem pewien, że jest według Boga, a nie tylko to, ale że jest od Boga. Coż po tak wielu rzeczach, dla tego przemieniającego żywota? y na coż się przyda poszczegane dawać rany do papierowego obrazu? Opisuję iey oycowko zdanie moje, gdyż ią zaprawdę niezmiernie kocham, a to mówię przed Bogiem, który wie iż nie kłamam. Chciałbym nazad odzyskać serce iey, gdyż widzi mi się że nie znajdzie przychylniejszego sobie nad moje; y nie dobrą rzecz porzucić przyjaźni, którą nam sam Bog dał. Przypominam sobie zawsze iako ona niegdy spieszno y mocno postępowała w miłości Boskiej y wyrzuceniu się samey siebie: O! dałby to był Bog żeby była ztąd nigdy nie wyjeżdżała. Znalazłby był Bog inszy sposób do uczynienia tego co uczyniła. Jednak zlem rzekł, wszystko Bog dobrze uczynił, y wszystko dobrze dopuścił. Mam nadzieję, iż iako nam ią był dał bez nas, tak też bez nas nam ią wroci, jeżeli takie jest upodobanie iego. Ale prosić iey żeby powróciła, nie trzeba tego czynić, jeżeli nam Pan Bog nie da poznać iż tego chce; zdać to trzeba na niego y opatrność iego;



iego: niech on sam czyni co mu się podoba. O Moia Matko niezmiernie się obawiam przyrodzoney roztropności, w rozeznawaniu rzeczy z łaski pochodzących, y ieżeli roztropność węzowa zmieszana nie jest z prostotą gołębice Ducha Świętego, cale jest iadowita. Coż ci więcej rzekę? nie inszego Moia Naymilsza Matko, oprócz tego, iż nieporównanie kocham serce twoje, y jako własne moje. To słowo moie y twoje, mówić się może między nami, kędy Bog postanowił nieporuszoną y nie przerwana jedność, za co niech będzie na wieki błogosławiony Amen. 1621.

Franciszek Biskup Genewski

## L I S T L I.

Do teyże.

*Iż codziennie rozumić mamy, że dopiero zaczynamy.*

**W**ierzay mi Moia Naymilsza Matko, iako sobie samey Bog czegoś wielkiego po nas chce. Widziałem iży naszey Siostry N. y widzi mi się, iż wzyśko dzieciństwo nayśze nikąd inąd nie pochodzi, tylko z tąd że zapominamy nauki Świętych, którzy nas przestrzegli że codziennie rozumieć mamy iż dopiero postępek y doskonałość naszą zaczynamy; o czym gdybyśmy dobrze myślili, nie dziwowalibyśmy się, widząc w nas własną pędzę, y znaydując zawsze co do odciążania. Nigdy temu końca nie masz, trzeba zawsze poczynać, a poczynać dobrym sercem. Kiedy człowiek dokończy, mowi Pismo, na ten czas zaczynać będzie. Cośmy do tych czas czynili było dobre, ale co teraz zaczniemy będzie lepsze; a iak tego dokończemy, zaczniemy znowu co inszego, co będzie ieszcze lepsze, y tak daley poki z tego świata nie zeydziemy, dla zaczęcia inszego żywota, który końca mieć nie będzie; gdyż nas nic lepszego potkać nie może. Obaczże tedy Moia Naymilsza Matko ieżeli słuszna rzecz płakać, kiedy się w duszy naszej znayduje około czego pracować? ieżeli nie trzeba mieć męstwa do dalszego zawsze postępowania? ponieważ nigdy zaśtanawiać się



nie trzeba; y ieżli odwagi nie trzeba, do oddcinania wszy-  
 fkiego, ponieważ brzytwy przyłożyć trzeba aż do rozdzie-  
 lenia ciała od duszy. Zaprawdę Moia Naymilsza Matko wi-  
 dzisz iako serce moje y twoie pełne iest tegoż zdania, ponie-  
 waż te wylewa słowa, lubo czasu nie miało do pomyślenia o  
 nich. Ale Moia Naymilsza Matko zachowuy proszę naukę  
 Świętych, którą dawali tym wszystkim, którzy chcą być  
 świętymi, aby mało albo nie o sobie nie mówili; y o tym  
 co iest naszego. Nie rozumiey dla tego żeś iest w Lugdu-  
 nie, żebyś wolną być miała od paktów między  
 nami zawartych, żeś miała być ściśłą w mowieniu tak o  
 mnie iako y o sobie. Ieżeli chwala Mistrza naszego nie wy-  
 ciąga tego, nie mow y słowa; ieżeli zaś wyciąga tego w  
 niektórych okazyach, bądź krotką a ściśłą obserwantką pro-  
 stoty. Miłość nas samych częstokroć nas zaślepia; trzeba  
 mieć oczy bardzo zdrowe, abyśmy w przypatrowaniu się nam  
 samym oszukani nie byli. Dla tego wielki Apostoł napisał:  
 Ten który sam siebie zaleca, nie bywa pochwalony, ale ten  
 który od Boga ma zalecenie. Ociec Granzier bardzo do-  
 brze słowo Boże opowiadał y Duch S. mu to nagrodzi. Bar-  
 dzo się z tego cieszę, że w ulu waszym y w pośród nowo-  
 go roju pszczołek, macie Kroła waszego, miód wasz, y wasze  
 wszystko. Przytomność tego najswiętszego Człowieczeństwa  
 napełni wszystkie Dom wasz uprzejmością. Wielka to iest  
 duszom pociecha, które są pilne w wierze, mieć blisko ten  
 skarb żywota. Dziśiay zrana modliłem się z osobliwą gorą-  
 cością za nasz postępek w świętey miłości Boskiej, y tym  
 większe aniżeli kiedy czuję pragnienie dobra duszy twoiey.  
 Ah! (mowiłem) o Zbawicielu serca naszego! ponieważ co-  
 dziennie przystępujemy do stołu twego dla pożywiania nie tyl-  
 ko chleba twego, ale y ciebie samego, któryś iest chlebem  
 naszym żywym y nadistotnym, day abyśmy codziennie do-  
 brze trawili ten pokarm doskonały y żebyśmy ustawnie ży-  
 li słodkością, dobrocią, y miłością, twoją. Bog nie daie tak  
 wiele pragnienia sercu naszemu a żeby nas nie miał udaro-  
 wać iaką skuteczną łaską do korespondowania; mieymyż te-  
 dy nadzieję Moia iedyna Matko, iż Duch S. nas kiedyżkol-  
 wiek



wiek napełni najsświętszą miłością swoją, tym czasem usta-  
wicznie ufamy y gotujemy miejsce temu ogniovi najswię-  
szemu, wyprożniając serce nasze z nas samychże ile można.  
Jak będziemy szczęśliwi Moia Naymilsza Matko, ieżeli kie-  
dykolwiek, to co jesteśmy sami, odmienimy w tę miłość,  
która nas czyniąc bardziey iednemi, doskonale ze wszystkiey  
wyprożni rozmaitości; abyśmy nie mieli w sercu tylko nay-  
wyższą iedność Trojcy Przenajsświętszey, która niech bę-  
dzie błogosławiona na wieki wieków, Amen. 1615.

Franciszek Biskup Genew.

## L I S T LII.

De iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Naucza ją sposobu wyrzekania się poruszenia własney mi-  
łości; y że to jest pokusa, opuszczając modlitwy zgromadze-  
nia dla odprawowania inszych osobliwych.*

O Negdayszego dnia pisałem do ciebie Moia Naymilsza  
Corko, y odpisałem na dwa pierwsze listy twoie. O Moia  
Corko prawdziwie ukochana serca mego, czyń tak zawsze,  
nie dopuszczay nigdy duchowi twemu uważać własney nędzy  
twoiey, zday ją na Boga, a on z niey coś dobrego uczyni. Nie  
czyń reflexyi nad tym, że natura twoia przymieszła się do  
spraw twoich; te poruszenia własney miłości mają być zanie-  
dbane: wyrzekając się ich ze dwa abo trzy razy na dzień,  
pozbyć ie możemy. Nie trzeba się bardzo śilić do odrzucania  
ich, dosyć tylko rzec słowko iedno, Nie. Dobrze mowisz  
Moia Corko, kto jest Boży, nie powinien myśleć o reputacyi,  
gdyż to jest głupstwo iedno. Co do mnie mowi Dawid; jestem po-  
niżony y wzgardzony, ale iednak dla tego nie zapomniałem  
usprawiedliwienia twego. Niech czyni Bog z żywotem na-  
szym, z estymacją y honorem, według upodobania swego,  
ponieważ wszystko jest iego. Ieżeli nikczemność nasza flu-  
zy ku chwale iego, czy nie mamyż przechwalać się z tego że  
jesteśmy nikczemnymi. Przechwalam się (mowił Apostoł)  
z śla-



z słabości moich, aby moc JEZUSA Chrystufa mieszkała we mnie. Co za moc Chrystusowa? pokora y przestanie na niekczemności. Piszę do tey niebogi corki naszej; nie widziałem ieszcze nigdy pokusy tak oczywistej iako ta, bo jest prawie bez pokrycia y pretextu żadnego. Przełamywać śluby dla postu; poczytać się za sposobną do życia w osobności, a nie bydź sposobną do życia w Kongregacyi; chcieć żyć sobie, dla lepszego życia Boga; chcieć mieć zupełne woli swoiey zażywanie dla lepszego pełnienia woli Boskiej, co za fantazyja? Zeby iedna skłonność, abo raczej fantazyja y imaginacyja tęskliwa, dziwna, gniewliwa, ciężka, przykra, uporczywa, miała bydź natchnieniem, jest to rzecz przeciwna. Przestać Boga chwalić, y na złość milczeć na officyum, które Kościół S. odprawiać rozkazuje, dla tego że się go chwalić nie może wkacie według swoiey intencji, co za głupstwo? Aleć mam nadzieję, że Bog to wszystko ku chwale swoiey obroci, ponieważ ta nieboga poddaie się we wszystkim temu co iey rozkazują y przytomność twoię poważa. Rozkazuy iey często y naznaczay umartwienia przeciwne iey inklinacyom, a będzie posłuszna, y choć się będzie zdało że z przymuszenia, będzie to iednak z pożytkiem y według łaski Boskiej. Ah! Moja Najmilsza Córko, to prawda, iż nie masz żadney czynić różności między duszą twoją, a moją, względem ufności którą masz mieć do mnie. Dodaway sobie serca y odwagi do czynienia aktow poddania się woli Boskiej, naywyższą częścią rozumu, bynajmniej się niedziwując temu że pod czas słabości twoich, czułego nie masz nabożeństwa, ponieważ zezwolenie tak na dobre iako y na złe, bez czucia być może, a czucie bez zezwolenia. Nie trzeba bydź tak niestatecznymi, chcąc bez znaczney przyczyny odmieniać Spowiednika; ale też nie trzeba bydź tak całę nieodmiennemi, kiedy przypadnie słuszna przyczyna do odmienienia iego. Y Biskupi nie mają sobie rękę zawiezwować, aby ich odmienić nie mieli gdy tego potrzeba będzie, zwłaszcza gdy Siostry z spólnego zdania prosić o to będą; tak że też y Oyca Duchownego- Więcej czasu nie mam. Niech żyje JEZUS we wszystkim y wszędzie, a nade wszystko w pośrodek serc naszych. A.

14. Januarij 1620.

Franciszek Biskup Genew;



## L I S T LIII.

Do iedney Zakonice Nawjedzenia.  
*Napomina ją, żeby była pilna sama nad sobą.*

**W**ielką mi to jest zawsze poćiechą, Moia Naymilsza Corko, wiedzieć że serce twoie nie odstępuię od postanowienia swego, lubo częstokroć poddaie się nieumartwieniu; gdyż mam nadzieię, że przez pokorę przy tych niedoskonałościach znakach, nadgrodzi defekta z tego pochodzące. Moia Naymilsza Corko, kondycya umysłu twego tego wyciąga, abyś miała pilne staranie nad sobą, dla tey wolności y prędkości którą masz, nie tylko w pomyśleniu y chceniu, ale też w przekładaniu chęci swojej. Spodziewam się tedy że tę straż nad sobą mieć będziesz, albowiem aspirujesz co raz tym bardziey, do doskonałej iedności z Bogiem, które pragnienie przynaglać ci będzie, abyś co raz ściśleysz ją była w wykonaniu cnot przyzwoitych do ukontentowania pragnienia tego, między któremi pokoy, łaskawość, pokora, straż nad sobą, pierwsze trzymają miejsce. Proszę Maiestatu Bożkiego Moia Naymilsza Corko, aby cię napełnił miłością swoją, y iestem dokonale twoim.

*Franciszek Biskup Gene.*

9. Iulij 1620.

## L I S T LIV.

Do iedney Pani Zameżney.  
*Opisuje iey niebezpieczeństwa które ją znayduią w Duchowney przyjaźni.*

**M**oia Naymilsza Siostró y Corko w Chrystusie. Atoli na koniec odebrałem od tey Paniienki (którą znasz) wiadomość o przypadku, który się iey trafił w przyjaźni duchowney, z osobą, do ktorey była wzięła konfidencyą: a ponieważ będziesz iey mogła dobrze powiedzieć, to co pragne, aby



by wiedziała z strony tego, y czego iey wypisać nie mogą, o  
 pisać to tedy. Niech się bynamniemy temu przypadkowi nie  
 dziwić; nie jest to nic innego, tylko jedna zmaza y rdza  
 która zwykła się rodzić w sercu ludzkim w nayszczerzych y  
 nayszczerzyszych afektach, kiedy kto na to baczenia nie daie.  
 Czyliż się to nie widzi iż winnice które naylepsze wydają  
 wina, podlegleysze są niepotrzebnym wyrastającym gałązkom  
 y bardziey potrzebuia obrzynania y okrzefowania. Takaz jest  
 y przyiaźń nawet duchowna, ale z tym ieszcze dokładem, iż  
 trzeba żeby ręka ogrodnika który ją okrzefywa, była deli-  
 katnieysza, albowiem zbyteczne iey gałąski są tak drobne y  
 delikackie, iż zrazu niepodobna ich prawie doyrzeć, ieżeli  
 oczy nie są dobrze przetarte y otwarte; dla tego nie dziw  
 że się na nich często oszukiwaią. Ale ta Panienska ma wiel-  
 ce błogosławieć Boga za to, że iey ten przypadek zaraz na  
 początku nabożeństwa iey pokazany był, gdyż to jest znak wi-  
 domy że ją dobroć iego Boska za rękę prowadzić chce, y  
 przez doświadczenie z wyrwanego niebezpieczeństwa, medrszą  
 y roztropnieyszą uczynić do uchodzenia wielu inszych. O  
 Boże iako rzadka rzecz jest widzieć ogień bez dymu, iednak-  
 że go nie ma ogień miłości niebieskiey, poki zostaje czyisty  
 ale skoro się zaczyna mieszać zaraz też nabywa dymu nie-  
 spokojności, nieporządku; y nieporządnego serca poruszenia.  
 Niech że tedy Pan Bog będzie pochwalony, że się to już  
 wszystko uspokoiło, y w dobry wprowadziło porządek. Przy-  
 tym, nic w tym złego nie było że to deklarowała tym spo-  
 sobem, iż doysć mogli o której osobie mowiono; ponieważ  
 to inaczey byź nie mogło, a do tego dykretny wódz dusz  
 nigdy się niczemu nie dziwić, ale wszystko przyjmuie z mi-  
 łością, nad wszystkim ma polutowanie, y zna dobrze że duch  
 ludzki podlega próżności y nieporządkowi, chyba za osobli-  
 wą pomocą prawdy. Zostaie mi tylko Moia Naymilsza Sio-  
 stro toć powiedzieć, iż naypewniejsza droga nabożeństwa jest  
 ta, która się u nog krzyża znajduje, pokory, prostoty, łask-  
 awości serca. Bog niech będzie zawsze w sercu twoim, ie-  
 stem w nim y przez niego cale twoim oddanym sługą y Bratem.

Franciszek Biskup Genewski

29. Aprilis 1606.

LIST



## L I S T    L V.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Naucza ią, co to iest żyć według ducha, y według ciała.*

Słuszna rzecz Moia Naymilsza Corko, abym kilka słow do Ciebie napisał, y abym to sercem ochotnym uczynił. Dałby to Pan Bog, abym miał ducha potrzebnego ku pocieszeniu twojemu. Żyć według ducha Moia Naymilsza Corko, iest to myśleć, mówić, y sprawować się według cnót, które są w duchu, a nie według zmysłów cielesnych; tych zażywać tylko trzeba, y podbić się rozumowi, ale nie żyć według nich; Cnotom zaś duchownym służyć trzeba y wszystko im poddawać. Coż to są za cnoty ducha; Moia Naymilsza Corko, iest to wiara, która nam pokazuje prawdy zmyśły przewyższające; nadzieja, która nas wiedzie do pragnienia dóbr niewidomych, miłość która sprawuje, że miłujemy Boga nade wszystko, a bliźniego jako samych siebie, miłością nie cielesną, nie przyrodzoną, nie z interesu pochodzącą, ale miłością czystą, stałą, y nieporuszoną, która ma fundament swój w Bogu. Widzisz Moia Corko, umysł ludzki wspierający się na ciele, czyni to, iż pod czas nie zupełnie się oddajemy w ręce Boskie, rozumiejąc, że ponieważ niczego się dobrego nie stoimy, Bog o nas dbać nie powinien; albowiem ludzie, którzy żyją według mądrości ludzkiej, gardzą tymi którzy nie są pożyteczni. Przeciwnym sposobem, duch wiarą wsparty, ochoty sobie dodać wpośród trudności, gdyż wie dobrze, iż Bog kocha, znosi, y ratuje nędznych, byle ufali w nim. Umysł ludzki we wszystko się wdawać chce, y tak się w sobie kocha, iż mu się widzi, że nic dobrego nie iest iezeli się on do tego nie przyłożył. Duch przeciwnym sposobem do Boga przystaje, y często mówi, że co nie iest Bogiem iest mu niczym: a jako przykładą się do tych rzeczy, które mu są z miłości udzielone, tak też chętnie odstępnie tych, które mu są przez abnegacya y pokorę zakryte. Żyć według ducha, iest to kochać według ducha. Żyć według ciała, iest

Rr

to



to kochać według ciała, albowiem miłość jest żywotem duszy tak iako dusza jest żywotem ciała. Siostra iaka jest łaskawa y przyjemna, ią ią przeto kocham serdecznie, ona mię kocha, y wielce mię sobie obliguje, dla tego też ią ią wzajemnie kocham. Ktoż nie widzi że kocham według zmysłu y ciała; albowiem zwierzęta co rozumu nie mają tylko ciało y zmysły, kochają dobrodziejów swoich, y tych którzy im są łaskawi y przyjemni. Siostra druga jest ostra, przykra, y nie obyczajna, przy tym jest bardzo nabożna, y do tego pragnąca nabycia łagodności y obyczajności; a zatym nie dla żadnego w niej upodobania; ani interesu iakiego, ale dla upodobania się Bogu, kocham ią, przedstawam z nią, usługuję iey; ta miłość jest według ducha, albowiem ciało najmniej do tey miłości nie należy. Nie dowierzam, sama siebie, a dla tego chciałabym aby mi dopuszczono żyć według tey inklinacyi, któż nie widzi, iż to nie jest żyć według ducha, nie zaprawdę, Moja Naymilsza Corko. Albowiem kiedyś był jeszcze młodym, y kiedyś niemiał jeszcze rozumu, jużem się tak sprawował; lecz chociaż z przyrodzenia jestem bojaźliwy, y lękliwy; jednak usłować chce zwyciężać te pasy przyrodzone, po trochu czynić dobrze wszystko, co należy do urzędu mnie zleconego przez posłuszeństwo od Boga pochodzące, któż nie widzi iż to jest żyć według ducha. Moja Naymilsza Corko, żyć według ducha, jest to czynić uczynki, mówić słowa, y te myśli mieć, których po nas Duch wyciąga. Gdy zaś mówię o myślach, chcę rzec o tych, które są dobrowolne. Jestem smutny, a dla tego nie chcę mówić, papugi też tak właśnie czynią. Jestem smutny; ale ponieważ miłość tego wyciąga po mnie, abym mówił, dla tego mówić będę, tak czynią ludzie duchowni. Jestem pogardzony y gniewam się o to, tak też czynią pawowie y małpy; jestem pogardzony, y cieszę się z tego; Apostołowie tak czynili. Żyć tedy według ducha, jest to, czynić to; czego nas wiara, nadzieia y miłość uczą; lub w rzeczach doczesnych, lub duchownych. Żyźe tedy wszystka według ducha, Moja Naymilsza Corko, zostaj w pokoju; bądź pewna, żeć Bog dopomoże; spożywaj we wszystkich okazjach na ręku iego miłosierdzia, y oycowskiey dobroci. Bog



na wieki niech będzie twoim wszystkim. A ja jestem w nim  
całe twoim iako sama wiesz. Rodzic twój zdrow y wszyscy  
Krewni twoi, daj Boże, aby tak y ci byli którzy według ducha  
tobie przynależą. Amen.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T LVI.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Napomina ją, żeby mężnie znosiła przeciwności y naga-  
ny, y o potyczce człowieka zewnętrznego, z powierz-  
chowym.*

**Z**aprawdę Moia Naymilsza Corko, wielką przynosisz mi  
pociechę, zowiąc mię Oycem swoim; albowiem prawdzi-  
wie mam serce pełne Oycowskiey miłości ku twemu, które  
widzę zawsze być trochę słabe w zwyczajnych lekkich prze-  
ciwnościach, które mu się trafiają; ale go jednak dla tego ko-  
chać nie zaniechavam; albowiem lubo mu się widzi czasem;  
że dla lekkich słówek, y nagany, którą mu dała, traci odwa-  
gę swoją przecięz iey ieszcze nigdy nie utraciło, gdyż go  
Bóg mocną ręką swoją trzymał, a według miłosierdzia swego,  
O Moia Naymilsza Corko, nigdy go nie opuści; bo lubo ie-  
steśmy zturbowani, y uciśnieni temi głupiemi pokusami tę-  
skliwości y gniewu, przecię jednak nigdy Boga opuścić nie-  
chcemy, ani Najswiętszey Panny, ani Kongregacyi naszej;  
która jest całe iey; ani Reguł naszych, które są wolą iey.  
Dobrze mówisz Moia Naymilsza Corko Marya, że to są  
dwoje ludzi, albo dwoje białych głów, które masz w sobie;  
iedna z nich jest iakąś Maryą, która iako niegdy Piotr S.  
jest pieszczona, czuła, y chętnieby się gniewem obruszała,  
bynaymniej się iey kto dotknie, ta to Marya, która jest  
Corką Ewy, a zątym jest złego humoru. Druga jest iakąś  
Maryą, która ma dobrą wolą być całe Bożą; żeby być  
całe Bożą, chce być z prosta pokorną, y pokornie łaskawą ku  
wszystkim bliźnim; a tak chciałaby naśladować Piotra Świę-  
tego, który był tak dobry potym, iako go Zbawiciel nawró-  
cił, ta to Marya, która jest Corką Naychwalebniejszey Pan-  
ny



ny Maryi, a zatym pełna dobrego afektu. Y tak te dwie Corki  
 różnych Matek, białą się z sobą y ta która niczego dobrego się  
 nie sfoi, tak jest zła, że ta co jest dobra, z trudnością się iej  
 odiać może; a tak tey niebodze dobrej, widzi się na ten  
 czas, że jest zwyciężona, y że zła jest mężnieysza. Aleć nie,  
 Moia Naymilsza Marya, ta zła nie jest nad cię mężnieysza;  
 ale jest przewrotnieysza, zradliwsza; y upartsza; y kiedy  
 udaiesz do płaczu, cieszy się, gdyż to jest zawsze z utratą cza-  
 su, a zatym kontentuje się, że cię do zguby czasu przywiodła,  
 nie mogąc cię przywieść do utraty wieczności. Moia Nay-  
 milsza Corko, mężnie sobie dodaj ochoty, uzbroj się w cier-  
 pliwość, którąśmy sami z sobą mieć powinni; ocucay często  
 serce swoje, ażeby się trochę miało na straży, nie dając się  
 zdradą ubieżeć: miej pilne oko na tego nieprzyjaciela; ke-  
 dykolwiek śpafisz, myśl o nim, albowiem ta zła corka jest z  
 tobą wszędy, y jeżeli ty o niej nie myślisz, ona coś prze-  
 ciwko tobie zamysłać będzie. Ale gdy się trafi iż niespodzia-  
 nie na cię napadnie, y sprawi to że się potkniesz, nie tur-  
 buy się tym, lecz wzywaj Zbawiciela naszego y Najswiętszey  
 Panny, a oni tobie rękę na ratunek podadzą. Jeżeli cię w tey  
 ciężkości przez trochę czasu zostawią będzie to dla tego że-  
 byś powtórnie wołała tym bardziey, y wzywała ich ratunku.  
 Nie wstydz się tego wszystkiego Moia Naymilsza Corko, tak  
 iako y Paweł Święty, który wyznawa, że dwóch ludzi miał w  
 sobie, z których jeden był rebelizantem przeciwko Bogu, a  
 drugi mu był posłuszny. Bądź prostą, nie turbuy się, upoka-  
 rzay się bez utracenia serca, dodaway sobie śmiałości bez pre-  
 zumpcyi. Wiedz o tym iż Zbawiciel nasz y Najswiętsza Pan-  
 na w kłopoty gospodarstwa cię wladziwszy, wiedzą dobrze, y  
 widzą, żeś jest zkłopotana, iednak cię nie przestają kochać,  
 byleś była pokorna y w nich ufająca. Ale Moia Corko nie  
 wstydz się tego żeś jest trochę umazana y ukurzona: lepsz-  
 a jest bydz ukurzona, niżeli parfyzować; y byleś się upokorzyła,  
 wszystko na dobre wyidzie. Modl się gorąco za mnie Moia  
 Naymilsza Corko, zaprawdę wielce ukochana. Niech na wieki  
 Bog będzie miłością, y obroną twoją. Amen.  
 w Dzień S. Szymona y Judy.

LIST



## L I S T LVII.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Zachęca ją w służbie Bożej.*

Moia Naymilsza Corko. Nic więcej przy tak wielkim pociepie listow, które rozpisuję, nie życzyć, tylko co raz tym większey ochoty w służbie Boskiej w ktorey zostaiesz. O iak wiele odbierze dusza twoja pociech w on dzień, w który iako mówi dzisieysza Ewangelia, Pan winnice rzecze Gospodarzowi swemu: Zawołay robotników, y odday im zapłatę ich. Trzeba bydz stateczną y cale zdaną na tę świętą Opatrzność, ktorą cię na tę robotę zaciągnęła. Wiedziałem, y widziałem prace twoje wewnętrzne y powierzechowne, poznałem iż Bog podłożył rękę swoję pod serce twoje, aby się nie nagięło pod ciężkością; tak y zawsze będzie, kiedy oczy y nadzieie twoie ku świętnicy iego obracać będziesz. Widzę cię pełną pociechy dla przyjazdu Matki po którą ten posłaniec iedzie; albowiem dać na uwagę, iakie musi być ukontentowanie spólnie się obaczyć z Matką naszą, Siostrą naszą Paulą Hieronimą, y z Corką Moją Maryą Amatą. Jestem doskonale ale twoim Moia Naymilsza Corko.

*Franciszek Biskup Genewski.*

22. Januarij 1622.

## L I S T LVIII.

Do iedney Wdowy.

*Naucza ją, iakie ma bydz pragnienie iey doskonałości, y iako ma bydz stałą w swych frasunkach.*

Przez naszego Oycę Gwardyana Kapucynow piszę do ciebie Moia dobra y Naymilsza Corko. Ale coż ci pisać będę? Trzymay serce twoje w przestronności; nie przyciskay go zbyt, cznym pragnieniem doskonałości; nie miew tylko iedno, a dobre, odważne, stateczne, to iest dawne, które cię do uczy-

nie-



nienia ślubow twoich z tak wielką odwagą przywiodło; albowiem co do tego; Moja Corko, trzeba go często polewać wodą modlitwy świętej. Trzeba pilne mieć staranie zachowania onego w ogrodzie naszym, albowiem jest to drzewo żywota. Ale takich pragnienia co to tyraniżują serce, któreby chciały aby się nic nie sprzeciwiało zamyśłom naszym, abyśmy żadnych ciemności nie mieli, ale żeby wszystko było iako w szrod południa; któreby niechciały tylko słodkości w exercycyach naszych, bez niesmaku, bez przeciwności bez rozrywki; y skoro na nas przypadnie iaka pokusa wnetrzna, te pragnienia nie kontentują się tym, żebyśmy nie zezwolili, aleby ieszcze chciały, żebyśmy ich y nie czuli. Tak są delikackie, iż się nie kontentują żeby nam dano potrawę dobrego smaku y pożywą, iezeli nie jest całe ucukrowana y zapachami zaprawna, chciałyby żebyśmy nawet w miesiącu Sierpniu nie widzieli much przed oczyma naszymi latających: są to pragnienia doskonałości nazbyt słodkiej, dla tego ich wiele mieć nie trzeba, Wierz mi Moja Corko, potrawy słodkie mnożą robaki w małych dziatkach, y we mnie choćem nie jest dziecięcim, dla tego Zbawiciel nasz przymieszuya nam do nich gorzkości. Życzyć odwagi wszelkiej a nie pieszczoney odwagi, która poki może mówić odważnie, Niech żyje JEZUS; niedba ani o słodkości, ani o gorzkości, ani o światłości, ani o ciemności. Śmieie Moja Corko postępujemy w tej istotney miłości mocney y nieprzełamanej Boga naszego; a dopuścmy tym mазkarom pokus, niech biegają tam y sam niech nam iako chłią drogę przerywają. Ha mawiał Antoni Święty: widzę cię, ale na cię nie patrzam. Nie moja Corko; patrzmy na Zbawiciela naszego, który oczekiuwa nas, za temi wszystkimi straszidłami nieprzyjacielskiemi; wzywamy ratunku iego, gdyż dla tego dopuszcza abyśmy temi obłudami przestraszeni byli. Wczoray z wieczora mieliśmy tu wielkie grzmoty y niezmiernie błyskawice, y takem był rad widząc Młodź naszą, ośobliwie Brata mego, y naszego Groizy, ktorzy znak Krzyża Świętego, y Imię JEZUS często powtarzali. Ha! mówiłem im, bez tych postrachow nie wzywałibyśmy byli tak Zbawiciela naszego. Nie kłamiąc ośobliwą



blizną z tego miałem pociechę: y lubo dla gwałtownych pie-  
ruciow ażem drzał, przeciwnie się od śmiechu zatrzymać nie  
mogł. Bądźże tedy mężnego serca Moia Corko; czy nie ma-  
myż szafzney przyczyny do wierzenia że nas Zbawiciel ko-  
cha? mamy zaprawdę, na coż tedy turbować się mamy o po-  
kusy; Zalecam ci prostotę naszą, która jest tak piękna y tak  
przyjemna Oblubieńcowi; także y ubogą pokorę naszą, która  
tak wiele ma u niego kredytu. Wyświadczy mi prośbę podo-  
brną miłość, zalecając mi ie także. To co mi Bog mówi  
przez blizniego, wielce mię pobudza do zwykło. Nakazałem  
wszędzie aby Pana Boga proszono za cię, y chcę, za pomo-  
cą Bożą sam jeszcze się lepiej modlić, aniżeli się przed  
tym modlił. Mam widzi mi się większą wolę y pragnienie  
miłości Zbawiciela naszego, aniżeli kiedy miał, Niech  
imię jego będzie pochwalone y błogosławione. Czy nie jest-  
żeśmny zbyt szczęśliwi, wiedząc że trzeba miłować Boga, y  
że wszystko dobro nasze zawisło na służeniu onemu, y wszystka  
nasza chwała na cześć mu oddawaniu. O iak wielka dobroć  
jego nad nami.

*Franciszek Biskup Genewski.*

w Wigilię S. Wawrzyńca.  
Roku 1607.

## L I S T L I X.

Do teyże.

*Naucza ją, aby nie usławiała w dobrych swoich  
poslanowieniach.*

Moia Naymilsza Corko. Dzisieyszey nocy przy częstym o-  
muceniu się, miałem tysiąc dobrych myśli do kazania mi  
służących, ale mi się nie udało do wydania ich na świat. Bog  
wie wszystko y ia ku chwale jego wszystko obracam, a ador-  
ując Opatrzność Jego, w pokoju zostaje. Trudno temu po-  
radzić, muszę czynić to czego bym nie chciał, a dobra którego  
chcę, tego nie wykonywam. Jestem tu przy kazaniach na-  
ich w posród wielkiego gminu ludzi, y większego niżelim  
sobie obiscował, ale jeżeli nie nie sprawię, mało mi z tego  
będzie



będzie pociechy. Wierz że przytym wszystkim co momen-  
 myślę o tobie y o duszy twoiej, za którą bez prześlanku prze-  
 kładam pragnienia moje przed Bogiem y Aniołami iego,  
 ażeby coraz tym bardziey napełnione były obfitością łask  
 iego. Moia Naymilsza Corko, toć wielkie mam zda mi się  
 y gorące pragnienie postępu twego w świętey miłości nie-  
 bieckiej, ktorey celebrując dnia dzisieyszego, powtorniem  
 cię ofiarował, y widziało mi się żem cię podnosił na rękach  
 moich tak iako podnoszą małe dziatki, y wielkie nawet,  
 kiedy dosyć staie siły do podniesienia ich. Uważ sobie pro-  
 szę iakiemi się bawi serce nasze imaginacyami w okazyach;  
 zaprawdę wielce mu za to dziękuję, że tak używa wszyst-  
 kiego, dla uprzejmości nieporównanego afektu swego, stosując  
 je do rzeczy świętych. Nie omieszkalem w osobliwszej mieć  
 pamięci naymilszego Małżonka. Ha, iakoś przecię w on dzień  
 szczęśliwą uczyniła zamianę, obeymując stan tey doskonałej  
 rezygnacyi w ktorey z takąmem cię znalazł pociechą; y du-  
 sza twoia biorąc Oblubieńca tak wysokiey kondycyi, stuszną  
 ma przyczynę niezmierney wesołości, wspominając sobie na  
 godzinę twoiego z nim zrekowania. Tak tedy, prawda jest,  
 Moia Naymilsza Corko, iedność nasza cale jest poświęcona  
 naywyższej iedności, y czuję zawsze dowodną iey prawdę ser-  
 decznego złączenia naszego, które nigdy nie dopuści abym  
 cię zapomnieć miał, chyba po zapomnieniu y to po długim  
 mnie samego zapomnieniu ażebym się tym lepiej przyłączył  
 do Krzyża Chrystusowego. Powiniennem na zawsze starać się  
 o to, abym cię wysoko y statecznie trzymał na tym miejscu,  
 ktoreć Bog dał w duszy moiej, y ktore jest osadzone na krzyżu.  
 Przytym Moia Naymilsza Corko coraz tym bardziey gruntuy  
 dobre postanowienia twoie y święte rezolucye; pograżay  
 myśl twoię coraz głębiey w ranach Zbawiciela naszego, kę-  
 dy znaydziesz przepaść przyczyn które cię utwierdzą w od-  
 ważnym zamiśle twoim, y uczuć ci dadzą iak jest próżne y  
 podle to serce, które gdzie indziey mieszkanie swoje za-  
 kłada, y na inszym drzewie gniazdo sobie ściele, a nie na  
 Krzyżu S: O moy Boże! iak będziemy szczęśliwi, jeżeli żyć  
 y umierać będziemy w tym świętym przybytku.

Nie



Nie; nie, nie na świecie nie masz co by godno było miłości naszej; trzeba ją wszystkę dać temu Zbawicielowi, który nam dał wszystkę swoją. Zaprawdę wielkiem miał przeszłych dni uznanie nieskończonych obligacyi które mam przeciwko Bogu, y przy tyśiącznych słodkościach postanowiłem powtórnie służyć mu z iak naywiększą będę mógł wiernością, y trzymać duszę moję ustawicznie w Boskiej jego obecności; a przytym wszystkim, czuję iakieś wesele nie gwałtowne, ale widzi mi się skuteczne, do zawzięcia tey poprawy moiej. Czyliż temu nie będzieś rada Moia Naymilśza Corko, jeżeli mię kiedykolwiek w służbie Pańskiej dobrze postępującego obaczysz? Tak mniemam Moia Naymilśza Corko, albowiem dobra nasze duchowne są nie rozdzielnie, z sobą ziednoczone. Ustawicznie mi życzysz wielu łask Boskich, ia zaś z gorącością ducha nieporównaną proszę Boga, aby cię uczynił całe swoje. Moia Naymilśza Corko duszy moiej, toćbym chętnie chciał umrzeć dla miłości Zbawiciela mego, abo przynajmniej jeżeli umrzeć nie mogę dla tego, niech żyję dla tego samego. O Moia Corko! wielce zatrudniony jestem, coż więcej rzec mogę? iedno to: Niech cię Bog wielkim błogosławieństwem swoim błogosławi raczy. Zostay z Bogiem Moia Naymilśza Corko, przytulay mocno do piersi twoich tego Ukrzyżowanego Kochanka twego; proszę go aby cię coraz ściśley łączył y iednoczył z sobą. Zostay z Bogiem y powtórnie Moia Naymilśza Corko, już to głęboko w noc wkroczyłem, ale głębiey ieszcze w pociechę którą mam imaginuiąc sobie Nayśłodsze JEZUSA siedzącego na fercu twoim, proszę go niech w nim zostaie na wieki.

w Marcu 1619

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T LX.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

Upewnia ją; że Bog na nią patrzy zaw/ze z miłością y z tym większą łaskawością im więcej ma w sobie słabości.

Nie porównałyby mi to było pociechą, gdybym był mógł  
 Ss się



się z wami wszystkiemi widzieć mimo iadąc, ale że Bog nie chciał, przestać na tym. A teraz Moia Naymilsza Corko chętnie czytam listy twoie y odpisuję na nie. O Matko Boża! Moia Naymilsza Corko, jeżeli Zbawiciel nasz myśli o tobie, y jeżeli z miłością pogląda na cię. Tak zaiste Moia Naymilsza Corko, myśli, a nie tylko o tobie, ale też y o naymniejszym włosku głowy twoiey; to iest Artykuł Wiary s. y bynajmniey o tym powątpiwać nie trzeba, aleć wiem dobrze, iż y ty nie wątpisz o tym tylko temi słowy wyrażasz oschłość, suchość, y niesmak, który się teraz znayduie w niższej części duszy twoiey. Prawdziwie Bog iest na tym miejscu, a iam o tym nie wiedział, (mowił Jakob) to iest nie postrzegłem tego; nicem tego nie czuł, nie zdało mi się to. Mowiłem o tym w książce o Miłości Boskiej traktując o śmierci woli, y o rezygnacyi; nie pomnę w ktorey Książce. Więc że Bog z miłością na cię Patrzy, do powątpiewania nie masz żadney słuszney przyczyny, gdyż z miłością pogląda na nayfrozszych grzeszników, by tylko naymniey pragnęli nawrócić się. Powiedz mi proszę Moia Naymilsza Corko, jeżeli nie masz intencyi bydź cale Bożą, ieżlibys nie chciała służyć mu wiernie? y ktoż ci tę chęć y tę intencyą daie, jeżeli nie on miłośnym swoim poyrzeniem. Roszczać ieżli mu się serce twoie podoba, nie trzeba, ale tylko ieżli serce iego tobie się podoba. Ieżli sercu iego przypatrować się będziesz, niepodobna żebyś się podobać nie miało; albowiem iest to serce słodkie, uprzejme, przychylne, pełne miłości ku mizernemu stworzeniu; byle uznawało nędzę swoją; łaskawe ku nędznym, dobrotliwe ku pokutującym; y ktożby nie kochał tego serca krolewskiego, ku nam oycowisko macierzyńskiego? Dobrze mowisz Moia Naymilsza Corko, iż te pokusy na cię przypadają dla tego, że serce twoie iest bezczułego, nabożeństwa; gdyż to prawda: że kiedybyś go miała, miała byś przytym y pociechy, a gdybyś miała pociechy, iuż byś się nie turbowała. Ale Moia Corko miłość Boska nie zawisła na pociechach ani na czułym nabożeństwie; inaczey Chrystus Pan nie miłowałby był Oycą swego w on czas kiedy smutnym był aż do śmierci, y kiedy wołał, Oycze mój! Oycze



Oycze Moy! czemuś mię opuścił? a przecię jednak w tenże sam czas największy uczynił akt miłości, który się pomyśleć może. Krótko mówiąc chcielibyśmy zawsze mieć trochę pociech; y cukru w potrawach naszych; to jest miłość y nabożeństwo czyste, a zatym y pociechy, y podobnym sposobem chcielibyśmy byt bez niedoskonałości: ale Moia Naymilsza Corko, trzeba mieć cierpliwość, byt przyrodzenia ludzkiego, a nie Anielskiego. Niedoskonałości nasze nie mają się nam podobać, lecz mówić mamy z Apostołem S. Nieśczęśliwy ja człowiek! ktoż mię wybawi od tego ciała śmierci? Ale nam przynosić nie mają ani podziwienia ani utraty serca; mamy z tą w prawdzie odbierać okazję do penitencji pokory, y nieufności w sobie, ale nie do utraty serca, smutku, a daleko bardziej powątpiewania o Boskiej ku nam miłości, albowiem lubo Bog nie kocha niedoskonałości naszych y grzechów powszednich, jednak nas przecię przy nich kochać nie przestaje. Lubo słabość y nieudolność dziecięcia nie podoba się Matce, przecię jednak nie tylko go nie przestaje kochać, ale go i jeszcze pieczołowicie y pełną politowania kocha miłością. Tak też właśnie chociaż Bog nie kocha niedoskonałości naszych y grzechów powszednich, jednak nas pieczę kochać nie poniekąd; z kąd Dawid słusznie mówił do Pana: Zmiłuj się nademną Panie, albowiem chory jestem. Dosyć tego Moia Naymilsza Corko! żyj wesóło, Zbawiciel nasz ogląda na cię a ogląda z miłością, y z tym większym politowaniem im więcej masz słabości. Nie dopuszczay duchowi twemu dobrowolnie przeciwnemi bawić się myślami, y gdyć się trafia nie patrz na nie, odwróć oczy twoje od ich nieprawości y powróć do Boga z odważną pokorą, dla mówienia z nim o niewymownej dobroci jego, z ktorej kocha nędzną, ubogą, y podłą naszą naturę ludzką, chociaż przy tej słabościach. Modl się za mnie Moia Naymilsza Corko, y zaleć mię do modlitw Naymilszych Sióstr twoich Nowicyuszek, ktore znam wszystkie okram Sióstry Kolin. Jestem całe twoim w Chrystusie, który niech żyje na wieki w sercach naszych. Amen.

Franciszek Biskup Genewski:

w Annezyum 18 Februarij.  
Roku 1618.

Ss2

LIST



## L I S T LXI.

Do Siostry swoiey.

*Napomina ją, żeby zawsze żyła przemieniona, y bez zamieszania przy turbacjach y kłopotach światowych.*

**M**oia Naymilsza Siostro. Piśzę do ciebie dla tego tylko szczegulnie, żebym ci szczęśliwą dobrą noc powiedział, y upewnił iż nie przestaję życzyć ci tysiąc tysięcy błogosławieństw niebieskich, y P. Małżonkowi twemu, ale osobliwie żebyś była zawsze przemieniona w Chrystusa. O iak twarz jego jest piękna, y oczy jego miłe y przedziwney wdzięczności, y iak dobra rzecz zostawać przy nim na gorze chwały? Tam ci to tam Moia Naymilsza Siostro y Corko, mamy pragnienia y afekty nasze osadzać, a nie na tej ziemi; gdzie nie masz tylko próżne piękności, y piękne próżności. Dziękuy tedy Zbawicielowi temu, że jesteśmy na wstępie gory Tabor ponieważ mamy mocne postanowienie służyć dobrze, y miłować dobroć jego Boską. Potrzeba tylko abyśmy się świętą u-  
twierdzali nadzieją. Wstępujemyż zawsze Moia Naymilsza Siostro nie ustając, wstępujemy do tego niebieskiego widzenia Zbawiciela, powoli oddalamy się od afektów podłych y ziemskich, a aspirujemy do wieczney szczęśliwości która nam jest zgotowana. Poprzyśięgam cię Moia Naymilsza Siostro, abyś gorąco za mnie prosiła Zbawiciela naszego, aby mię od tąd na ścieżkach woli swoiey trzymać raczył, żebym mu szczerze y wiernie służyć mógł. Widzisz Moia Naymilsza Corko iako pragnę abo umrzeć, abo miłować; abo śmierć, abo miłość, albowiem żywot który jest bez tej miłości, jest cale gorszy niżeli śmierć. Moy Boże! Moia Naymilsza Corko, toć szczęśliwi będziemy; jeżeli miłujemy tę naywyższą dobroć, która nam gotuje tak wiele łask y błogosławieństwa; bądźmyż wszyscy cale iey Moia Corko, w pośrodek tak wielu kłopotów które nam różność spraw światowych przynosi. Iakoż chcemy lepiej wyświadczyć wierność naszą ieżeli nie w przeciwnościach? Ha Moia Naymilsza Corko, Siostro moia, puśty.



pułstynia ma swoje zasadzki, świat swoje kłopoty, wszędy  
 trzeba być niezłego y odważnego serca, ponieważ wszędy  
 pomoc z nieba gotowa jest dla tych którzy ufają w Bogu,  
 y którzy z pokorą y słodkością ducha wzywają jego oycy-  
 wskiego ratunku: strzeż pilnie aby staranie twoje nie obro-  
 ciło się w zamieszanie y niespokojność: a iako już puściłeś  
 się w pośrzód nawałności y wiatrow wielu kłopotow, patrz  
 zawsze w niebo y mów do Zbawiciela: o Boże! dla ciebie  
 płynę y żegluję, bądź wodzem moim y sternikiem. A za tym  
 ciesz się, iż gdy przypłyniemy do portu, słodkości w kto-  
 rych opływać będziemy, wymażą z pamięci naszej wszelkie  
 prace podjęte w tym żeglowaniu: przypłyniemy w prawdzie  
 do tego portu szczęśliwego w pośrzód tych nawałności, byle-  
 śmy mieli serce proste, intencją dobrą, odwagę stałą oko ku  
 Bogu obrócone, y w nim wszystkie nadzieję naszą. Iżeli  
 czasem gwałtowna nawałność trochę nam żółądka naruży,  
 y głowy nam trochę zawróci, nie dziwuymy się temu, ale  
 tak tylko prędko możemy, odetchniemy sobie, y zachęcimy się  
 do lepiey czynienia. Pewien jestem że postępuiesz zawsze  
 w świętym postanowieniu naszym nie trwoż się tedy dla  
 tych okliwości y poturbowania przypadającego z różności  
 spraw domowych, albowiem ci to Moia Naymilsza Corko  
 służy za sposob ieden, do wykonania naykochanśzych y nay-  
 przyjemnieyszych cnot, które nam Chrystus zalecił. Wierz  
 mi, prawdziwa cnota, nie ożywia się w odpoczynku powierz-  
 chownym, tak iako dobre ryby w śmierdzących bagniskach.

Franciszek Biskup Genewy.

## L I S T LXII.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Iż roztropność ludzka jest prawdziwym głupstwem.*

Cóż ci rzekę Moia Naymilsza Marko? nie innego tylko to:  
 iż widzi mi się że Dusza moja jest trochę stateczniej u-  
 gruntowana w nadziei którą miała, że kiedykolwiek zaży-  
 wać będzie skutku śmierci y zmartwychwstania Chrystusowego,

któ-



który zda mi się pod czas wielkiego tygodnia y aż do tych czas, dał mi poznać nie tylko iasniey, ale ieszcze z większym upewnieniem y oczywistą pociechą, (a to w naywyżey części rozumu) Święte prawa y maxymy Ewangeliczne klarowniey mówię y z większą uprzejmością, aniżeli kiedy; y dosyć wydziwić się nie mogę iako zawsze miawszy w tak wielkim poważeniu te prawa y naukę Krzyża S. takem mało przykładał starania do wykonania iey. O Moia Naymilsza Matko! gdybym powtornie przyszedł na świat z takim uznaniem iakie teraz mam, nie rozumiem aby wszystka rostopność ciała, y synow świata tego, poruzyć mogła upewnienia, które mam, iż ta rostopność jest prawdziwą obłudą, y szczerym głupstwem. Tak tedy te cztery słowa napisałem z rozkazania serca twego które nieporównanie kocham, y iako moję własne. Inszym czasem co inzegoć napiszę. Koadiutorya w krotce już otrzymana będzie, z tak wielkim łaski wysławaczeniem, iako niepodobna, y ztrudna wierzyć się może, iako się Brat moy z rozumem swoim y cnotą popisał przed Xiężną JM Cią y temi wielkimi Xiążętami, tak że przychodzę do znajomości, z tey tylko przyczyny, że jest Rodzonym iego. Siostrzyczka nasza iachała odwozić corke swoię do Wanci. Pani de la Flešier jest zawsze gruntownie dobra; y zawsze uciążona sprawami y złym zdrowiem, Ten Ociec ostatek ci opowie Moia Naymilsza Matko. Bog niech będzie w pośrodek serca naszego Amen.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T LXIII.

Do iedney Wdowy.

*Zarliwość Autora ku chwale Bożej. Utwierdza ją w postępowaniu, aby za mąż nie szła.*

**B**Yłem w Salezie dwudziestego wtorego tego Miesiąca z rozkazania Marki moiey, która życzyła sobie widzieć się z mną przed odjazdem moim. Tam odebrałem list twoy pisany pierwszego dnia Roku tego, z którego wielką odebrałem pocie-



ciechę, y tey uczestnikiem była wszytka Familia, która jest  
niekończonym sposobem cale twoja. Dwudziestego piątego  
posłaniec twoy stanął tu, kędy mię zastał różnemi sprawami  
obciążonego, tak, że móg aż do dzisieyszego dnia odprawić nie  
mógł. Powiedz mi proszę Moia Corko, jeżeli to nie wielkie  
moie utrapienie, że nie mogę do ciebie pisać, tylko ukradkiem.  
Dla tego trzeba nam nabyć iak naywiększey możemy ducha  
wolności y indyferencyi: do wszytkiego jest dobry; nawet  
żeby przez sześć niedziel ba y siedm, Ociec a Ociec tak ko-  
chający iakom ja jest, y Corko taka iakaś ty, zostawali bez  
odbierania od siebie żadney wiadomości. Chorowałaś Moia  
Naymilsza Corko, po święcie Niepokalanego Poczęcia, y iam  
też chorował z siedm abo ośm dni, y obawiałem się aby było  
nie dłużej, ale Pan Bog nie chciał. Nie mogę się rozwodzić  
z pisaniem według woli serca mego, gdyż to jest dzień po-  
żegnania mego, mając jutro przededniem wyjechać do Siambery;  
kędy Ociec Rektor Iezuicki czeka na przyjeźcie mię, na pięć  
abo sześć dni mięsopustne, którem sobie zachował dla uspo-  
koienia ubogiego ducha mego, naważnością spraw zkończone-  
go; tam Moia Corko pretenduję przejrzyć się całego, y po-  
sadzać wszytkie sztuczki serca mego, każdą na swym miej-  
scu, za pomocą tego Oycy który mię niezmiernie kocha. Do  
czego jeżeli mi przyidzie, oznaymię potym Moia Corko o sobie  
ponieważ tego pragniesz, y powiadasz; że to wielce służy,  
ale to będzie tobie tylko famey. Sprawy tey Dyecezyi nie  
są to wody, ale potoki iedne; mogę prawdziwie rzec, że m-  
niał pracy bez miary, od tego czasu iakem zaczął wizytę; a  
za powrotem moim znalazłem dobrą robotkę, do ktorey y iam  
się dołożyć musiał, co mię niepodobnie zabawiło. Co zaś w  
tym dobrego, to że wszytko się ściąga ku chwale Bożej, do  
ktorey mi dać raczył wielką skłonność, tę proszę go aby prze-  
mienił w odważną rezolucyą. Czuję w sobie trochę więcej  
żarliwości ku zbawieniu dusz ludzkich aniżeli zwykły; ten  
jest wszyttek mój postępki od tego czasu iakom się z sobą  
widzieli. Ale przytym wielkie cierpiełem oschłości y opu-  
szczenia wewnętrzne, nie długie iednak; albowiem Bog tak jest  
ku mnie litościwy, iż dnia nie maż ktoregoby się ze mną pie-  
ścić



ścią nie miał, ażeby mię sobie pozyskał; ale ja nieszczęśli-  
 wy nie koresponduję wiernie tej miłości którą mi wyświadcza.  
 Serce ludu moiego jest teraz prawie całe moje. Zawsze się  
 przecię znajdzie co do nagany, albowiem upadam z niewia-  
 domości y ułomności, gdyż nie umiem zawsze dobrego zna-  
 leść środka. Zbawicielu świata, iak dobre mam pragnienia!  
 ale ich do skutku przywieść nie umiem. Czyliż nie dosyć się już  
 powiedziało Moja dobra Corko? mówię Moja dobra Corko,  
 gdyż jest na mnie bardzo dobra; y pociechy mi przynosisz  
 więcej aniżeli rozumieć możesz. Jest bez wątpienia osobli-  
 we iakieś błogosławieństwo Boskie w tym złączeniu synow-  
 skim. Siostra nasza bardzo dobrze uczyniła że duchowne swo-  
 ie konwersacye przeniosła do konfessyonału y żadneyem od niey  
 nie miał wiadomości: jeżeli iaką odbiorę według tego co mi  
 pisać będzie, zaraz iey odpisować będę. Jeżeli muchy które  
 były zepsowały, abo przynajmniej zepsować chciały wdzię-  
 czność olejku, były uprzykrzone y w wielkiej liczbie, o Bo-  
 że! w takim razie trzebaby żeby przystała do ściślego odjęcia  
 wszelkich słów zbytecznych wszystkich gestów y widywania  
 się niepotrzebnego, y aby sama tylko spowiednica do wszy-  
 stkiego wolna była. Moy Boże czyliż to nie szkoda wielka?  
 iż ten balsam przyjaźni duchownych wydany jest muchom?  
 ten likwor tak święty godzien jest wielkiego starania ażeby  
 był zachowany chędogo y czysto. Aleć dobrze Mędrzec mo-  
 wi: Ten który nie był kuszony, coż wie? Wszystko się do-  
 brze dzieje, wszystko dobrze będzie za pomocą Bożą, y iako  
 zwyczajnie mawiam, jeżeli nam Bog dopomoże, wiele doka-  
 żemy. Mowmy też trochę o tobie; gdyż to jest słuszną, Co  
 to są zuchwalcy którzy chcą połamąć y skruszyć tę białą ko-  
 lumnę naszego świętego przybytku? czy nie boją się Cheru-  
 binów którzy ią y z tej y z tej strony trzymają, y cieniem  
 skrzydeł swoich okrywają? Y takci trafiło się nie co próżno-  
 ści trochę upodobania dać, lecz że nie to nie jest fercu state-  
 cznie odważnemu. Kolumny nasze są widzi mi się dobrze u-  
 funkcjonowane; trochę wiatru, nie mogło ich wiemże poruszyć.  
 Dobrze mówisz Moja Corko, trzeba skracać y całe ucinąć  
 mowę w tych okazjach; nie trzeba łudzić kupców, kiedy nie

mamy



mamy towarow o ktore proszą; trzeba im to rzetelnie powie-  
dzieć, aby gdzie indziej posli. Y wprowadźcie grzeczni są ci,  
ludzie; iżali nie widzą żeśmy odieśli znak; y rozerwali han-  
del ktoryśmy mieć mogli z światem? To prawda, ciało na-  
sze nie iest już nasze, tak właśnie iako kość tronu Salomo-  
nowego już nie przynależała sioniom, którzy ją przedtym  
w pyłku nosili. Wielki y możny Krol JEZUS Chrystus o-  
brał go za stolęcę swoje; któż go z niey rugować będzie?  
trzeba tedy w tey okazał bydź bardzo prostą, y żadnych nie  
przyimować racyi. Day tylko pokoy, Bog dobrze strzedz  
będzie Oyca naszego, nie zagubiając y Corki. Zaprawdę nie  
iest to źle mówić; Święta Agata, Święta Tekla, Święta Agnie-  
szka śmierć podięły, ażeby były nie utraciły Liliy czy-  
stości swojej, a ciebie by masekarami iakiemś nastraszyć  
chciano? Tak zaiste Moja Corko? ale czytaj, a czytaj z afe-  
ktem naśladowanie Xieni twoiej, y listy Świętego Hieroni-  
ma, znajdziesz w nich ten, który pisał do swojej Furi, y  
inśze ktore są bardzo piękne. Pytasz mię iezeli w tym ro-  
ku pojadę do Burgundy, Bog to tylko sam wie, ia nie wiem:  
rozumiem przecię że nie? albowiem tyśiącem związkow ie-  
stem tu związany, tak iż ani ręką ani nogą ruszyć nie mogę  
iezeli mię z nich Bog nayswiętszą ręką swoją nie wybawi:  
jakie iest o tym zdanie moje, widzi mi się że ci już ie w  
przeszłym liście moim namienił. Co do osoby moiej, uczy-  
niłbym wszystko dla ukontentowania, nie mówię twego, ale  
y naymniejszego z dziełek ktore mi Bog dał; ale mi żal  
oblubienicy moiej, ktorey że opuścić nie mogę, tak  
aby nie miała uciepieć tyśiącą niewygód, y że Bog chce  
abym iey służył, zaczym skrepowany iestem. Nie mówię a-  
by niebytność moja kilku dni, miała iey bydź szkodliwą; al-  
bowiem nie to mię przytrzymuje, ale że czasy terażniejszy  
tak są podległe wiatrom y burzy, iż nie iest w mocy moiej  
przeieźdzać się, ale muszę płynąć według woli ich. Czy ro-  
zumiesz że mię dobrze? zda mi się że rozumiesz, gdyż wiesz  
że ci dnia jednego powiadał o drodze moiej do Dybnu, w  
którą się puściłem przeciw spólnemu zdaniu wszystkich przy-  
jaciół moich, a co większa samego Oyca Rektora, do kto-



tego iadę na mięsopuſty, który z wielkiej żarliwości dobra mego, prawie mię już był zatrzymał; ale ten wielki Bog na ktoregom ſię oblicze proſto zapatrował, tak duſzę moję do tey ſzczęśliwey pociągał drogi, iż mię nie od niey oderwać nie mogło, iakoż też wſzyſtkę zporządził ku dobru y chwale ſwey. Ale żeby tam teraz miał iachać, poki iaſnie rzeczy nie obaczę, kuſiłbym Boſką iego dobroć, która ſię tak mile ze mną obchodzi, iż iey za to część należytą oddawać powinienem. Obſzernie ci to napiſałem, gdyż mi na myſl przyſzło abym to uczynił, ale tą kondycyą, aby tylko dla ciebie ſamey. Bog moy wie, iż gdybym był na wolnoſci, ſzedłbym abo raczej leciałbym częſtokroć wſzędzie, gdzie mam powinnoſć iaką, Paweł S. mowi do ſwoich kochanych Rzymian, między ktoremi y od ktorych śmierć podiać miał. Czeſtom przed ſię brał przybyć do was, abym miał iaki pożytek między wami; alem ieſt do tąd zawſciągiony. Ale coż mu przeskoda było, duſza Pawła ſwiętego, to ieſt iako ſwięty Chryzoſtom mowi, Duch ſwięty. Ponieważ za przeciwnoſciami y utrapieniem, dobrze ſię (iako widzę) powodzi duſzy twoiey, nie więcey nie zoſtaie tylko ią w tym ſtanie utwierdzać. Przez ten wſzyſtek poſt ieżeli chceſz piſywać do mnie przez Lugdun, bardzo wczęſnie liſty ſwoie będzieſz mogła preſyłać, gdyż nie tak z Lugdunu do Siambery, iako ztąd; albowiem codziennie kuryerowie bywaią. Ia myſlę za pomocą Bożą co tydzień piſywać do ciebie; na ten czas oznaymiſz mi, ieżeli potrzeba abyſmy ſię z ſobą tego roku widzieli, co ieżliby tak było, naznaczę czas do tego, co y teraz uczynić mogę. Tydzień ſwiąteczny począwſzy od dnia poprzedzającego wigilią, będzie całe moy, także y oktawa Bożego Ciała, pod który czas będę tu mieſzkać, y Matka moia na ten czas też zedzie, prócz tego muſzę obieżeć trzysta paraſſy, które mi ieſzcze do wizyty zoſtają; ale to z tym dokładem mowię, ieżeli tak ty iako y Spowiednik twoy oſadziſcie to za rzecz przyzwoitą, gdyż (nie kłamaiąc) bardzo żałuję pracy twoiey, która ieżeliby nagrodzona bydź nie miała znacznym iakim pożytkiem duchownym, bardzoby mię to trapiło. Nie wiem czyli Karmelitanki przyimują Zakonnice inſzego zakon



konu, widzi mi się, że nie; ale choćby y tak było, wierz mi że to iest pokusa iedna tym Zakonnicom, pragnąc tego: chyba gdyby mogły cały swoy Klasztor w Karmelitański obrocić. Jako do Karmelitanek; nie możemy się nakłonić do lekkiego posłuszeństwa, a niezmiernie ciężkiemu poddać się mamy. Zostay z Bogiem Moia Naymilsza Corko, bądź Bożą na zawsze, iestem w nim bardziey twoim, a nizeli rozumieć możesz, nic temu nie masz rownego, Niech nayśłodczy JEZUS na wieki spoczywa na pierśiach twoich, y tobie na swoich spoczywać dopuści, albo przynaymniey na nogach swoich przenayświętszych.

Franciszek Biskup Genew.

30. Januarij. 1606.

## L I S T LXIV.

Do iedney Pani.

*Iż potrzeba przytomnych zażywać sposobow ktore nam Bog daie dla naszey doskonałości, nie pragnąc nadaremnie tych ktorych mieć nie możemy.*

Moia Naymilsza Corko w Chryśtusie, bdebrałem list twoy w którym usiłujesz odkryć mi stan dusze twoiey Zaprzec tego nie mogę, iżem wielką odniosł poćiechę widząc ufność którą masz w afekcie moim ku tobie, który też iest tak wielki y stateczny, iakiego sobie życzyć możesz. Bog tedy niech będzie pochwalony wszędzie, y we wszystkim. Te dwa albo trzy słowka odpisuję na list twoy. Naprzod bądź proszę tego pewna, iż ta opinia którą masz, że ulżenia żadnego od Boga odebrać nie możesz tylko przezemnie, iest szczerą pokusą, od tego pochodzącą który zwyczajnie podaje nam do uwagi obiekta dalekie, ażeby nam odiać używanie tych ktore nam są bliżkie. Jest to iedną słabością rozumu tym, ktorzy na ciebie chorują: chcieć Doktorow odległych, y przełatać ich nad tych, ktorzy są przytomni; nie trzeba pragnąć rzeczy niepodobnych, ani się zasażać na trudnych y niepewnych. Nie dosyć na tym wierzyć iż nas Bog różnemi sposobami ratować może.

Tt2

ale



ale ięszcze wierzyć potrzeba, iż nie chce tych używać, które oddala od nas, y że tych używać chce, które nam są bliskie. Pokim tam mieszkał, nie odrzuciłbym był tego zdania, lecz teraz cale się do czasu nie stośnie. Przytym zda mi się żeś prawdziwą znalazła przyczynę choroby twoiey, gdy mi pieszsz, iż ci się widzi że to jest nie iakie mnoſtwo pragnienia, które nigdy do skutku przywiezione bydź nie może. Bez wątpienia jest to pokusa, pierwszey podobna, y owſzem ta, jest całą sztuką, z ktorey druga nie jest tylko iedną probką. Roznoſć potraw gdy w wielkiey są liczbie, zawsze obciąża żołądek, ale iezeli jest słaby, cale go ruinuje. Kiedy dusza porzuciłszy pożądlivość, y oczyściłszy się z afektow złych y światowych, natrafi na obiekta duchowne y zbawienne, iako zgłodzona napełnia się pragnieniem, y z taką chćiwoſcią, iż niemi obciążona zſtaie. Proſ o remedia na to Zbawiciela naszego, y Oycow Duchownych ktorych maſz blisko ſiebie, gdyż ci, tykaiąc ſię ręką choroby twoiey, poznaią dobrze iakiego trzeba zażyć lekarſtwa: iednak ſzczerzeć powiem co mnie ſię zda. Iezeli nie poczniesz przywozić do skutku niektorych pragnienia, zawsze ſię przymnażać będą, y tak ſię weſpoł y z umyſłem twoim upłataią, iż ich rozplatać nie będziesz mogła. Trzeba tedy przyſić do skutku; ale iakimże porządkiem: zacząć trzeba od skutkow powierzchownych, które są bardziey w mocy naszej; naprzykład; niepodobna abyś nie miała chći do ſłużenia chorym dla miłoſci Chryſtufowej, oddawać iakie podłe y wzgardzone uſługi w domu twoim, z pokory; gdyż to są gruntowne pragnienia, y bez ktorych wſyſtkie inſze maią bydź podeyrzane y wzgardzone. Uſiłuy tedy przywozić do skutku te pragnienia, albowiem na okazy ci ſchodzić nie będzie; jest to cale w mocy twoiey, a zatym wykonywać ie powinna, gdyż na ſaremnie zamysłać maſz, czynić to co nie jest w mocy twoiey, albo iest odległe od ciebie, iezeli nie wykonywaſz tego co maſz poſili twoiey; zaczym wykonyway wiernie pragnienia podłe y proſte miłoſci bliźniego, pokory, y inſzych cnot, a obaczysz iż ci z tym dobrze będzie. Trzeba żeby Magdalena umyła nogi Chryſtufowi, całowała ie, ocierała wprzod, niż

rozma-



rozmawiać z nim będzie serce z sercem, w skrytości medytacyi; y aby wylała olejek na ciało iego, wprzód, niż wyleie balsam kontemplacyi na Bóstwo iego. Dobrarzecz wiele pragnąć, ale porządek uczynić trzeba w pragnieniu, y każde do skutku przywodzić według swego czasu, y możności twoiej; Nie dopuszczają winnicom y drzewom żeby liściem się okrywały, aby wilgotność ich potym dostateczna była do wydawania owocow, y żeby moc ich przyrodzona nie wysiliła się zbytęcznym wydawaniem liścia. Dobrą rzecz zabraniać tego przy mnożenia pragnienia, aby się dusza około nich zabawiając tym czasem, nie poniechywała o skutkach starania, których zwyczajnie najmnieysze wykonanie, iest pożytecznieysze aniżeli największe pragnienia rzeczy odległych od możności naszej; gdyż Bog bardziej wyciąga po nas wierności naszej w rzeczach małych, które możności naszej podaje, aniżeli zarliwości ku wielkim, które nie są w mocy naszej: Chrystus przyrównywa duszę pragnącą doskonałości, do ciężarney y rodzącey niewiasty. Wprawdzie gdyby białogłowa ciężarna chciała wydać na świat dwoie albo więcej dziełatek oraz, y oboie razem, dokazałoby tego nie mogła bez utraty własnego życia, trzeba żeby iedno po drugim na świat wychodziło. Wydaway y ty dziełatki duszy twoiej, to iest pragnienia służby Boskiej, iedno po drugim, a tak wielką uczuiesz ulgę; ale na koniec iezeli nie znaydziesz odpoczynku w tych, remediach miewy cierpliwość, poczekay aż wznidzie słońce które te rozpędzi chmury. Miewy serce odważne: ta choroba nie iest na śmierć, ale aby Bog przez nie był uwielbiony; czyn tak, iako czynią ci, którzy ckiwość czują żołądka na morzu, gdyż na przewracawszy się, po całym okręcie szukając ulżenia iakiego, przychodzą wostatku chwycić się masztu, y on mocno ściśkają dla ubezpieczenia się przeciwko zawrotowi głowy, który cierpią to prawda że ulżenie ich iest krotkie y nie pewne; ale iezeli ty z pokorą przydziesz chwycić się Krzyża Chrystusowego, iezeli innego tam nie znaydziesz lekarstwa, przynamnieyż zyskasz cierpliwość miłszą, aniżeli kędy indziej, y zamieszanie przyiemnieysze. Chciałem ci cokolwiek powiedzieć prędey dla oświadczenia pragnienia które mam dobrą twego, aniżeli aby m



aby się rozumiał byź dostatecznym do usłużenia w tym Wostatku nie powątpieway a żeby cię nie miał polecać Oycu wszelkicy światłości, gdyż to czynię z wielką woli moiey chęcią y skłonnością, ciężąc się przy tey nadziei, iż mi wzajemnie toż oddasz, czego wprawdzie wielce potrzebuję zegluiąc na miejscu nayburzliwszym, y naypodlegleyszym nawałnościom, które się znaleźć może na całym morzu Kościoła Świętego. Nie zapominam także y Siostry, którą serdecznie kocham w Chrystusie. Niech Bog będzie obrońcą iey przy tym wyjściu. Polecam ci ją kiedy będzie u Oycy swego; podobno tam nie znaydzie Klasztoru takiego iakiś ty u swego znalazła; mam iednak nadzieję iż Bog każe iey chodzić przed sobą y byź doskonałą, gdyż ufam w miłosierdziu Boskim, że czegoś lepszego dokaze. Kończę prosząc cię abyś nie ustawała w rezolucyi, którą czynisz w pośród listu twego, kiedy mówisz, protestuję się przed Bogiem y tobą, iż nie chcę tylko iego, y służyć nie chcę, tylko iemu Amen, Jest to rzecz godna y słuszną, iakoż też y on nie chce od ciebie tylko ciebie samey. Jestem nie odmiennie y z uprzejmego serca Moia Naymilsza Corko w Chrystusie. Twoim nayżyczliwszym sługą w tymże. Panie

*Franciszek Biskup Genewski*

## L I S T LXV.

Do iedney Pani.

*Napomina ją, aby się nie prawowała.*

**N**ie opowiadam ci miłości, w prawdzie więkzey aniżeli Ojcowskiej, którą ma serce moje ku tobie, Moia Naymilsza Corko, gdyż rozumiem, że Bog sam który ją stworzył, opowie ci ją; ktorey iezelić do zrozumienia nie poda, toć nie jest w mocy moiey dokazać tego. Ale dla czegoż ci to mówię? dla tegoż Moia Naymilsza Corko, że do ciebie nie pisał tak często iakobyś podobno sobie była życzyła, y że czasem ludzie dochodzą afektu po arkuszach papieru prędzey, aniżeli po skutkach prawdziwey wewnętrzney miłości, która się nie

wyda,



wydać, tylko w rzadkich y znacznych okazjach, y które są  
pożyteczniejsze. Prosiłz mię o jakiś papier ktoregom do tąd  
żadną miarą zraleść niemogł, y ktorego N. cale nie ma. Zy-  
czyśz tego, aby ieżeli go w rękach naszych nie masz, żeby  
jak nayprędzey do Rzymu posłano dla otrzymania drugiego  
takiego; ale Moia Corko widzi mi się że w Troe odmieniono  
Biskupa, co ieżeli tak iest, trzeba tedy wiedzieć Imię iego.  
Zebym się zaś długą nie bawił przemową, trzebać bez wszelkich  
wykrętow y pokrycia, to co Dusza moia chce abym ci po-  
wiedział. Pokiż Moia Naymilsza Corko, pretendować be-  
dziesz inszego zwycięstwa nad Swiatem, y afektem, który do  
niego mieć możesz nad to, które nad nim Chrystus otrzymał; y  
przykładem ktorego ciebie do tegoż różnemi sposobami pociąga;  
Iakoż sobie ten Pan całego świata postąpił. Ten prawda Moia  
Corko, iż był Panem dziedzicznym całego świata, a czy prawo-  
wał że się kiedy, aby miał przynamniey gdzie głowę swoją skłonić:  
tysiącem mu krzywd wyrządzano, a pozywał że kogo kiedy o  
to, do iakiego Trybunału. Nigdy wprawdzie, nawet krzyżo-  
wnikow swoich pozywać nie chciał przed Trybunał sprawie-  
dliwości Boskiej, y owszem wzywał nad nimi zwierzchno-  
ści miłosierdzia: y toć to iest czego nas tak bardzo nauczał:  
Temu który się chce z tobą prawować, a suknią twoię wziąć  
puść mu y płaszcz twoy, bynamniey nie iestem wymysłny, y  
nie ganie tych którzy się prawują, byle to było w prawdzie,  
sądzie, y sprawiedliwości; ale to mówię, ogłaszam, piszę, y gdy-  
by potrzeba było krwią własnąbym napisał, iż ktokolwiek  
chce bydz doskonałym cale synem JEZUSA Chrystusa ukrzy-  
żowanego, ma wykonać tę naukę Zbawiciela. Niech świat  
zgrzyta, niech rostopność ciała rwie sobie włosy ze złości  
ieżeli chce, y niechay wszyscy mędracy światowi wynaydują ile  
chcą tłumaczenia, pretextow, y wymowek; te iednak słowa  
nad wszelką rostopność przekładane bydz mają: temu który  
się chce z tobą prawować a suknią twoię wziąć puść mu płaszcz  
twoy. Ale rzeczesz mi: to się rozumie w pewnych przypa-  
dkach; to prawda Moia Naymilsza Corko, aleć z łaski Bożey  
w podobnych iesteśmy, gdyż aspiruiemy do doskonałości, y  
chcemy naśladować ile nam będzie można tego (który) afek-  
t m



tem prawdziwie Apostolskim) mówił: mając co iść y co pić, y czym się odziewać, tym się kontentuemy. Y wołał na swoich Koryntczyków, przeto tedy koniecznie jest w was występki, że sądy między sobą miewacie: ale słuchaj Moia Corko, słuchaj zdania y rady człowieka tego, który już nie żył w sobie, ale żył w nim Chrystus. Czemu (dokłada) czemu raczy krzywdy nie cierpieć, czemu raczy szkody nie podejmieć. A notuj; iż nie mówi do osoby, która szczególnym sposobem aspiruje (po tak wielu natchnieniach) do żywota doskonałego, ale do wszystkich Koryntyan. Notuj iż chce aby cierpiano krzywdę; notuj iż im powiada że się w nich występki znajdują, przeto iż się prawują z tymi którzy je oszukiwają albo krzywdzą. Ale iakiż grzech! grzech, gdyż tym sposobem gorzyli światowych pogan, którzy mówili: patrzcie iakiemi ci Chryścianie są Chryścianami, Nauczyciel ich mówi: temu który chce wziąć suknię twoją day mu jeszcze płaszcz twój. Patrzcie iako dla dobr doczesnych, w nie bezpieczeństwo wieczne podają dobra, y ścisłą braterską miłość, którą między sobą mieć powinni. Uważ powtórnie mówi który chce odjąć pierścień day mu y kanak twój, które obiedwie rzeczy są zbyteczne. Ale mówi o sukni y płaszczu; które są potrzebne. O Moia Naymilsza Corko, tać to jest mądrość Boska, ta roztropność jego; która zawisła na świętej y czci godnej prostocie, dzieciństwie, y mówiąc po Apostolsku, na najsświętszym głupstwie krzyża: ale rzecz mi roztropność ludzka, do czegoż nas przywieść chcesz; iako, żeby nas nogami deptano, żeby nam na nośie grano, żeby z nas żarty iako z błaznow stroiono, żeby nas ubrano, y rozebrano, a my słowa nie będziemy śmieli rzecz. Tak jest; to prawda iż tego chcę, nie ja iednak, ale przezemnie Chrystus; y Apostoł Krzyża y Ukrzyżowanego woła: aż do tych czas takniemy, pragniemy, iścieśmy wysmiani, a na koniec staliśmy się iako iedną od kaski albo orzecha łupinę. Obywatele Babilońscy tey nauki nie rozumieją, ale obywatele gory Kalwaryjskiej one zachowują. Rzeczeż mi Moia Corko; moy Oycze toćieś się nagle



nagle stał surowym; zaprawdę nie nagle, gdyż skorom tylko tey dostał łaski, żeim poznał trochę co jest za owoc Krzyża S. zaraz to rozumienie weszło w duszę moję, y nigdy z niey nie wyszło; do czego ieżelim nie stosował życia mego, pochodziło to ze słabości y małej sercá odwagi, a nie z nieuznania tey prawdy; szczerokanie światowe przywiodło mię do czynienia powierzchownie tego złego, któremu wewnątrznie nienawidział; y ieżli śmiem na większy wstyd moy to rzec słowo, do serdecznego ucha córki moiey, nigdym się nie mścił y prawem nie złego nie uczynił chyba z cieśzłości sercá. Nie roztwarzam sumnienia mego, ale tylko co z większego widzieć mogę, rozumiem że prawdę mówię, tym bardziey z ostatká wymowionym nie jestem. Bardzo tego życzę moja Córko, bądź roztropna iako wąż, który się całe odziera nie z sukien ale z własney skory dla odmiędnienia, który głowę kryje mowi Grzegorz S. to jest (według nas) wiare słowom Ewangelii, a ostatkiem wydaje woli nieprzyjaciół swoich dla zachowania w całości głowy swojej. Ale w ostatku coż ci rzec chce: piszę z impetem ten list do którego musiałem dwa kroć powracać, a miłość nie jest roztropna ani dyskretna, gwałtownie postępuje y siebie samę uprzedza. Masz tam tak wiele ludzi godnych, mądrych, rozumnych, szczerzych, y pobożnych, czyż im nie łatwa rzecz będzie, przywieść do zgody Panią C. y Panią L. z ktoreybyś mogła byż dostatecznie kontenta; a zaż są tygryfami, żeby się rozumnie do słuszności przywieść nie dały. Czyli tam nie masz Pana N. na którego roztropności wszystko czym jesteś, y wszystko czego pretendujesz bezpiecznie załatwiona byż możesz. Czy nie masz Xiędza N. który tę miłość chętnie wyświadczy, ratując cię na tey drodze Chrześcijańskiej y do uspokojenia wiodący; y Ociec N. czyżby nie z uciechą służył Bogu w tey sprawie twoiey, która prawie tycze się zbawienia duszy twoiey, abo przynamniey całe postępek twego w doskonałości. A zatym Pani N. czyż nie jest godna wiary, gdyż jest w prawdzie nie tylko mówię bardzo dobrą, ale i jeszcze dosyć roztropną, abyć dobrze w tey okazyey poradzić mogła. Iak wiele dwójności, sztuk, słówek światowych, y podobno kłamstw, iak wielu lekkich niesłuszności, łagodnych, skrytych, y nieznacznych potwarzy, abo przynamniey puł potwarzy, używają w



tym prawa y processow zamieszaniu. Czy nie rzeczefzże, iż chcesz iść za mąż, dla zgorzienia całego świata widemym kłamstwem, ieżeli nie masz preceptora takiego, którychy ustawicznie do ucha szeptał przypominając szczerłość prawdy. Czy nie rzeczefzże mi, iż chcesz żyć na świecie, y przy wygodach urodzeniu twemu przyzwoitych; iż ci y tego y owego potrzeba; a coż to będzie z takim mrowiskiem myśli y imaginacyi, które te processa w umyśle twoim w zniecać będą. Zostaw, zostaw światowym, świat ich; coż ci po tym czego potrzeba do życia światowego. Dwa tysiąca talarow y mniej iefzcze, wystarczą dostatecznie osobie kochającej Chrystusa Ukrzyżowanego. Sto pięćdziesiąt talarow pensyi abo dwieście, bogactwemby iednym były osobie wierzącej w artykuł ubóstwa Ewangelicznego. Ale gdybym nie była Zakonnica w kłauzurze zostając, lecz tylko przy Klasztorze iakim mieszkając, nie miałabym za co kazać się zwać Panią, chyba od dwóch abo trzech slug. Iakoż a widziałeś kiedy, aby ie Najswiętsza Panna tak siła miała; coż ci z tego, żeby wiedziano, żeś iest znacznego domu według świata, byleś była zdomu Bożego. O! ale chciałabym fundować Klasztor taki, abo przynajmniej który znacznie poratować, gdyż będąc na ciebie słabą, toby mi było przyczyną do weselszego znoszenia słabości moiej. Oy tak, to prawda Moia Maymiliza Corko; wiedziałem ia dobrze iż pobożność twoja rarcicą się iedną stała miłości własney, tak iest miłosiernie ludzka, zaprawdę krotko mówiąc nie kochamy krzyżow, ieżeli nie są pozłacane, perłami y szmelcem osadzone, iest to bogata lubo bardzo nabożna y dziwnie duchowna pokora, bydz mianą w kongregacyi iakiej za Fundatorkę, abo przynajmniej za wielką dobrodziejkę. Lucyper pod tą kondycją kontent, walby się był zostawać w Niebie. Ale żyć z iakimżny iako Zbawiciel, przyimować od inszych (z miłości) usługę y chorobach naszych, (my którzy z urodzenia y własniatego umysłu, za to y za owo się poczytamy) zaprawdę cięszka to y trudna. To prawda, trudna iest człowiekowi, ale nie Synowi Bożemu, który to w tobie sprawi. Ale czyż to nie iest rzecz dobra mieć swoje, áżeby to według upodobania własnego obrocić na służbę Boską: to słowo (według upodobania



nia własnego) objaśnia poróżnienie nasze. Ale mówię według upodobania twego mój Oycze, gdyżem iest zawsze corką twoją, bo tak Bog chciał; nuż tedy upodobanie moje iest takie, abys się kontentowała tym co się Panu N. y Pani N. zdać będzie, ostatek żebyś odstąpiła dla miłości Bożej, zbudowania bliźniego, y uspokojenia duchownego Siostr twoich, y abys wszystko poświęciła miłości bliźniego, y ku chwale ducha Chrześcijańskiego. O mój Boże, iak wiele błogosławieństwa, łask, y bogactw duchownych spłynie na duszę twoją, Moja Najmilsza Córko, jeżeli to wykonasz, Bog twój kasek pobłogosławi, y sprawi, że się nim kontentować będziesz: nie trudna rzecz u Boga dokazać tyle pięciorgiem chleba ięzmiennego, ile dokazał Salomon z tak wielą kucharzow y szafarzow. Zostay w pokoiu, iestem nie odmiennie twoim prawdziwym sługą y Oycem.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T LXVI.

Do iedney Zakonnice.

*Deklaruję iey odwagę którą ma do znoszenia potwarzy, y nie pragnienia honorow, y urzędow dworskich.*

Dochodzę Moja Najmilsza Matko, z ostatniego listu twego, pisanego 12. dnia przeszłego miesiąca: że Pan N. zawzięty w turbacyi swojej zostaje, y że ia na różne posądzania wydany iestem z okazji postanowienia iego. Co o niego, nic innego rzec nie mam iedno iż błogosławieni, którzy łakną y pragną sprawiedliwości, albowiem oni będą nasyceni. A lubo to nasycenie rozumie się o dniu sądnym, w który uczynią sprawiedliwość tym wszystkim, którym na niey sędziło, y którzy iey łaknęli y pragnęli na tym świecie; iednakże spodziewam się, że Parlament na koniec nasyci tę osobę łaknącą y pragnącą sprawiedliwości. A Bog niech raczy odpuszczyć tym którzy go przesładują. Co do mnie, tak mówię, iż mi trzeba wykonać naukę Pawła Świętego: Nie brońcie się, najmilsi moi, ale dajcie przeyscie gniewowi. Iednak ponieważ to za rzecz

Uu2

słuszną



fluszną poczytasz, za najpierwszą okazać napisać do Pana Bie-  
 zier, aby miał czym odrzucić tę potwarz, pewien będąc o do-  
 skonaleym afekcie iego kumnie, który go poważam y częc bar-  
 dziey aniżeli się wymówić może. Zostay w pokoju Moia Nay-  
 milsza Matko: przy tym wszystkim naywyższa opatrność Boska  
 wie miarę sławy która mi jest potrzebna, do dobrze odprawo-  
 wania posługi, do ktorey mię użyć chce, ia iey też wiecey ani  
 mniey nie pragnę, iedno tyle ile się iey podoba abym iey miał  
 dosyć o tym na ten raz. Xieźna y sam Xieźę chcieli abym był  
 najpierwszym Kapłanem u pomnioney Xieźny, rozumiem że mi  
 łatwo dasz wiarę, gdyć powiem, że ani przez się, ani przez in-  
 szych, tego się nie domagał urzędu; nie wprowadzie, Moia Nay-  
 milsza Matko, gdyż naymnieyszey w sobie nie czuję ambicyi,  
 procz tey, ażebym mógł pożytecznie zażyć ostatka dni życia me-  
 go, na służbę y cześć Zbawiciela naszego. Zaprawdę dwor jest  
 u mnie w naywyższej pogardzie, gdyż naywyższemi rosko-  
 szami światowymi co raz tym bardziej się brzydzę, y świa-  
 tem samym, y duchem iego, y maxymami iego, y wszystkimi  
 frazkami iego. Bądź na zawsze błogosławiona Moia Naymil-  
 sza Matko, y niech serce twoie, y moje, będzie na wieki napeł-  
 nione Boską y czystą miłością, ktorey dobroć Boska za łaską  
 swoją dała się nam doskonale rozmiłować.

Franciszek Biskup Genewski.

30. Novembris, 1619.

## L I S T LXVII.

Do iedney Wdowy.

*Naucza ją, iako sobie postępować ma z tym który małżon-  
 ka iey zabił.*

**O**debrałem ostatni list twoy Moia Naymilsza Corko, wła-  
 śnie na ten czas gdy wsiadał na konia, dla ziechania tu  
 na świat. Proszę mię abym ci oznaymił, iako chcę, abyś  
 sobie postąpiła przy pierwszym obaczeniu się z tym, który za-  
 bił małżonka twego; porządkiem na to odpisuję; nie potrzeba,  
 ażebyś



ażebys szukała dnia y okazji do tego, ale jeżeli się zdarzy, choć, ażebys się miała do tey osoby, sercem łagodnym, przyjemnym, y pełnym politowania. Wiem iż bez wątpienia poruszy się y zadrzy, y że krew w żyłach twoich wrzeć będzie, ale coż to jest, toż y z Chrystusem się działo, gdy uyrzał Łazarza umarłego, y kiedy sobie mękę swoją przed oczy wystawił. Ale coż mowi Pismo Święte; że tak przy jednym iako y drugim razie podniósł oczy w Niebo. Moia Corko Bog przez te poruszenia serca pokazuje nam, żeśmy są z ciała, kości, y ducha złożeni. Dnia dzisiejszego y zaraz idę na kazaniu opowiadać Ewangeliją o odpuszczeniu krzywd, y o miłości nieprzyjaciół; wielkie w sobie czuję wzbudzenie afektu, gdy uważam łaski, które mi Bog czyni, po tak wielkim onego obrażaniu. Dosyćciem się dobrze dał wyrozumieć. Powtarzam jeszcze, nie rozumieniem tego abyś miała umyślnie szukać widzenia się z tym człowiekiem, ale żebyś się stosowała do woli tych, którzyć to będą chcieli wyiednać; y żebyś oświadczyła, że kochasz wszystko, nawet śmierć samę małżonka twego, Ojca twego, dziatek, y naybliższych krewnych y twoię własną, a to w śmierci y miłości nayśłodszego Zbawiciela naszego. Odważnie Moia Corko postępujmy, y wykonywajmy te podłe y grubiańskie, ale gruntowne, święte, y wyborne cnoty. Zostay z Bogiem Moia Corko, zostay w pokoju, y stoy na palcach, wysoko się wspinając ku Niebu. Jam zdrow dobrze Moia Corko, w posród tak wielkiej liczby spraw y zabaw, iakiey z trudna wypowiedzieć. Jest to ieden maleńki cud, który Bog czyni, gdyż co wieczor kiedy na osobność ustąpię, ruszyć nie mogę ni ciałem, ni duchem, takem na wszystkim jest znerdowany zrana zaś weselfzym jest, aniżelim kiedy był. Porządku, y słuszności cale teraz nie przestrzegam, gdyż ci nie dysymulować nie mogę; a przytym chwala Bogu jestem moeny. O Moia Corko tociem lud dobry znalazł między tak wielą gór wysokich. iaką cześć, przyięcie, iakie poszanowanie oddają Biskupom swoim. Onegdajszego dnia przyjechałem do tego miasteczka, już cale w noc, ale obywatele tak wiele wystawili świateł, iż się noc dniem iednym być zdała. Ha, toczy inszego, godni Biskupa. Zyi wesoło. Komunikuy na uroczyste Święta, y w każdą



kazdą Niedzielę, luboby iedne po drugich przypadały. Po-  
dnoś często oczy twoie do Niebá odwracając ie od ciekawo-  
ści ziemskich. Zostay z Bogiem Moia Corko, bądźmy na za-  
wsze Bożemi, iako on iest naszym na wieki. Niech żyie JE-  
ZUS.

Franciszek Biskup Genewski.

2. Juillet 1607.

## L I S T LXVIII.

Do iedney Pani zamężney.

*Jż trzeba chcieć bez miary samego tylko dobra Boskiego,  
ktore iest Bog sam.*

**B**OG wie, dla czego dopuszcza, iż tak wiele dobrego pragnie-  
nia, do skutku przywiedzione nie bywają, aż po tak długim  
czasie, y tak wielu pracach; y że nawet czasem cale do skutku  
nieprzychodzą. Choćby inzego w tym nie było pożytku, tyl-  
ko, umartwienie dusz, ktore go kochają dosyćby y na tym by-  
ło. Krotko mówiąc trzeba nie chcieć złych rzeczy, mało  
chcieć dobrych, y chcieć bez miary iedynego dobra Boskiego,  
ktore iest Bog sam. Wiem prawdziwie Moia Naymilsza Cor-  
ko, iż ci są przyjemne listy moje, gdyż Zbawiciel nasz ktory  
chciał, aby dusza moja była cale twoją, daje mi dochodzić te-  
go, co się dzieie w sercu twoim, po tym co w swoim czuję.  
To prawda Moia Naymilsza Corko, iż Grenobl iest zawsze w  
sercu moim, a ty Moia Naymilsza Corko w pośród tegoż  
miasta; wielką tedy odnośzę pociechę, kiedy z miasta tego od-  
bieram nowiny pod ten czas, w ktory ich tak wiele y różnych  
głoszą. Błogosławiony niech będzie Bog, ktory konserwuje  
osobę Krolewską, tak potrzebną całemu Krolestwu y Kościoło-  
wi Świętemu. My tu odprawujemy Modlitwy, za sprawy ie-  
go wojenne, także y za nasze. Bardzom rad, że Siostry nasze  
mają posessyę Klastoru swego, y ty także z niemi, ponieważ  
za pomocą twoją, y tych Pań, tam ie wprowadziwszy, zostajesz  
samą w ich osobach; ony zaś za ciebie, ktora temuż służąc Pa-  
nu w Robożney wokacyi twoiey, iestes iednym duchem z nim.

Byłś



# LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA III:

351

Byłaś także małą infirmarką, ponieważś miała tak wiele chorych przeszłych miesięcy, y byłaś słabą z słabości ich, albowiem ponieważ to były tak kochane osoby, iako to Małżonek twój, y naykochanśzy Syn twój, mogłaś sprawiedliwie rzec: ktoż jest słaby abym y ia z nim słabą nie była. Niech będzie Bog pochwਾਲony który przez te przemiany prowadzi nas do stałej y nieperuszoney, spokojności wiecznego pomieszkania. Zyi wżysztka w Bogu Moia Naymilśza Corko, y kochay w nim, twego naymilśzego sługę.

*Franciszek Biskup Genewski.*

w Annezyum 3. Novembris,  
Roku 1621.

## L I S T LXIX.

Do iedney Pani Zameżney.

*Naucza ią żyć spokojnie w swoim gospodarstwie nigdy nie rozrywając pokoju.*

Teraz ieszcze pisząc do ciebie wolnego nie mam czasu Moia Naymilśza Corko, lubo tak nie rychło na list twój odpisuję. Nuż tedy, iużeś jest przy gospodarstwie, żadnego na to remedium nie masz, trzeba abyś była tym czym iestes, to jest gospodynią, ponieważ masz Małżonka y Dziaćki: ale trzeba nią być z serca, y z miłością Bożą, albo raczey dla miłości Bożey, tak iako dość klarownie mowie Filotei, bez troskliwości y skwapliwości ile można. Ale widzę dobrze Moia Corko, iż trudna rzecz jest mieć staranie o gospodarstwie w domu takim, kedy jest Matka y Ocieć; gdyż nigdy nie widziałem, ażeby Oycowie, a zwłaszcza Matki całego rządu dopuściliy Corkom, luboby czasem to była przyzwolta. Ia tobie radzę, abyś iak nayspokojniey y nayroztropniey możesz czyniła to, coć będzie zlecono, nigdy nie rozrywając pokoju z Oycem y Matką; gdyż lepsza jest, żeby rzeczy nie tak dobrze szły iakoby potrzeba, a żeby ci którym tak wiele się powinno, ubogientowani zostawali; zatym ieśli się nie myle humor twój nie jest do zwady sposobny. Pokoy więcey waży aniżeli bogactwo.



gaćtwo. Co będzieś widziała że się będzie mogło uczynić miłością, o to się starać trzeba; co zaś bez zwady być nie może, trzeba tego zaniechać, kiedy sprawa jest z osobami takiego respektu. Nie nie wątpię, iż na umyśle twoim awersye y przeciwności cierpieć będziesz, ale Moia Naymilsza Corko będzie to tylko okazją do wykonywania cnoty łaskawości, gdyż trzeba dobrze, świętobliwie y z miłością oddawać cośmy każdemu powinni, lubo z przeciwnością serca y niesmakiem. Otoż wszystko Moia Naymilsza Corko co teraz mówić mogę przydając tylko, iż cię poprzyśięgam abyś była pewna że cię kocham miłością doskonałą y prawdziwie Oycowską; ponieważ się Bogu podobało dać ci ku mnie ufność całowitą y Synowską. Nie ustaw yże tedy Moia Naymilsza Corko kochać mię serdecznie. Odprawuy dobrze Modlitwę Świętą, oddaway często serce twoie w ręce Boskie, składay duszę twoją na dobroć jego, y staranie twoje oddaway pod jego opiekę, tak w tym co się tyczy drogi Małżonka twego, iako y ostatka spraw twoich. Czyń dobrze wszystko co możesz, ostatki zdaj na Boga, który lub pretko, lub późno wszystko sporządzi według dyspozycji Boskiej swojej opatrności. Chciałbym wiedzieć co to są za Plebani, o których to szemrzą przeciw mnie y Rodzonemu memu; gdyż ile nam będzie można będziemy się starali zabezpieczyć nieporządkowi, i jeżeli się znajdzie iaki. Przytym wielce się z tego cieszę, że Rodzony twój jest grzecznym y rozumnym człowiekiem. Krótko mówiąc bądź na zawsze całe Boża Moia Naymilsza Corko, a ja jestem w nim Twoim, nayniższym Bratem y sługą nayzyczliwszym.

10. Novembris 1616.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T LXX.

Do iedney Zakonnice.

**W**idzi mi się iż widzę serce twoje iako ieden kompas na słonice wystawiony, który się nie nie rusza, ale trwa nieporuszony, pod ten sam czas, w który index który jest we szrod-ku,



ku, bez przestanku się rucha y ustawicznym biegiem ku piękney  
twoiey gwiazdzie obrot swoy kieruje gdyż; tak y serce twoie  
nieporuszone zostając, wola przez dobre pobudki ciągnie do  
Boga swego. Onac to jest, która wpośród zamieszania passyi  
wola zawsze wyraźnie, Niech żyje JEZUS! Słuszną tedy masz  
przyczynę w pokoju zostawać. Tak jest, zostaway w pokoju  
Moia Naymilsza Corko, y proś Zbawiciela naszego, aby ra-  
czył usiesć na ustach moich iako na tronie swoim, aby z niego  
dał slyszec wolę y rozkazanie swoje słuchaczom moim podczas  
tego postu. Trzeba abym się wespoł z tobą cieszył z konfiden-  
cyi, którą macie między sobą z Naymilszą Siostrą twoią, któ-  
rą prawdziwie serdecznie kocham, tak iako y ciebie; mam na-  
dzieję że ią Zbawiciel nasz uczyni sługą swoją. Muszęc to rzec  
słowko względem opinii którą wzięli o mnie, iż się staram o  
zamknięcie Klasztoru waszego. Ktokolwiek tylko mię pozna,  
zaraz rzecze, iż nie szczerości przypisować mi nie trzeba. Gdy-  
bym był miał te myśli wyiednać zamknięcie wasze, zarazbym  
ie był powiedział, zarazbym to był deklarował, nie mówię to-  
bie (o ktorey to prawdziwie trzymam, iż korespondujesz  
afektowi memu) ale Pannie Xieni y inszym, ktore ze mną po-  
ufale mówiły; tak sobie szczerze w podobnych postępiu okazy-  
ach. Zechceć dnia iednego wszystko powiedzieć, co mi mówił  
Xiażę, powiadając mi zamyśly swoje w tey materiy, y com mu  
na to odpowiedział, obaczysz iezeli łagodnie sobie w tey spra-  
wie postępiu y iezeli to jest zawierać was w grobie. Nie za-  
prawdę, nie chciałem w Klasztorze iednym nad którym miałem  
zwierzchność, zamknąć Zakonnic, gdyż inklinacyi do tego nie  
miały, y zawsze to mówił, że te wielkie y znaczne dzieła z  
natchnienia Boskiego pochodzić mają, a nie od zwierzchności  
powierzchnoney, którą może zamknięciem uczynić, ale nie  
Zakonnicami. Statecznie tedy trway nie przypuszczając do  
myśli swojej żadnego o mnie złego porozumienia, a bądź pe-  
wna Moia Naymilsza Corko, że zawsze z tobą sercem otwar-  
tym postępiu. Co zaś do drugich, Bog im ratunku doda, jeśli  
chce abym im służył; a iezeli nie chce, wola jego niech się sta-  
nie, byle Maiestat Boski był w nich uwielbiony, iako pewien ie-  
stem, iż zawsze będzie, tedy dosyć mi na tym będzie, y che-



tnie się wyrzekę ukontentowania Duchownego, któremu się spodziewałem, gdybym był pożyteczny dobru ich Duchownemu. Moją Boże! Moją Naymilszą Corko, nie tylko względem tego, ale we wszystkich innych okazjach odstępuję wszelkiego interesu mego chwale Boskiej, y proszę Boga aby mnie samego uczynił poddanym miłości twojej.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T LXXI.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Napomina ją aby się ćwiczyła we dwóch nayukochańszych cnotach Zbawiciela naszego.*

**B**OG niech raczy w prawą rękę swoją przyjąć Ducha twego, którego mu ofiarujesz Moją Naymilszą Corko, y dać świątobliwie żyć na służbie twojej w tej Kongregacyi, do której cię raczył wprowadzić. Iemu samemu Moją Naymilszą Corko dzięki oddawać masz, który cię do niej tak potężnie pociągnął, y serca Naymilszych Siostr ku twemu nakłonił, a twoje ku ich; wszystkie zaś wespół do Krzyża y Naymilskiej Matki Twojej obrocił. Żyżże tak tedy Moją Naymilszą Corko, zostaway w tym punkcie, y kochay tę Świętą prostotę, pokorę, y podłość, którą mądrość Boska tak wysoce považała, że na niejaki czas poniechała Krolewskiego panowania swego, dla wykonania ubóstwa y ponizenia siebie samego aż do znaku Krzyża, y ostatniego momentu życia swego. Z kąd Matka jego tenże afekt wyczerpnąwszy, wylała go potem w serca prawdziwych Corek y Sług swoich. Jestem całe y doskonale twoim. Dla tego Moją Naymilszą Corko chwalać twoja niech będzie na zawsze w Krzyżu, bez którego, nigdy byśmy nie mieli chwały. Bądźmy Bożemi na wieki. Amen.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T LXXII.

Do iedney Zakonnice.

*Napomina ją, ażeby sobie serca dodawała przy swoich słabościach.*

**M**oją Naymilszą Corko. Krotkiemić słowy odpiszę, albowiem



wiem dosyć dobrze wiem co byś mi była przez list powiedzia-  
ła, iakobym cię też był y usłnie mowiącey słuchał; gdyż nie  
inżego, tylko żeś jest zawsze tą którąś mi się bydyć powiedzia-  
ła przeszłych lat, na coć odpowiem; naprzód, iż masz znosić  
sama siebie łagodnie, bardzo się upokarzając przed Bogiem bez  
wszelakiego frafunku y utraty serca. Powtore powinnaś od-  
nawiać wszystkie przedsięwzięcia, któreś przed tym czyniła po-  
prawy twoiey; a luboś postrzegła że przy tych wszystkich re-  
zolucyach, zostawałaś w niedoskonałościach swoich, nie masz  
dla tego poniechywać zawzięcia dobrej poprawy, wspierając  
ją na Boskiey pomocy. Cały żywot swoy niedoskonałą będziesz,  
y zawsze będzie dosyć do poprawowania w tobie, dla tego  
przyuczyć się trzeba nie tęsknić w tym Exercycyum. Trzecia  
pracuy około nabycia uprzejmości serca ku bliźniemu, uważa-  
jąc go iako dzieło Boskie, y który ( jeżeli Boska dobroć dać  
raczy ) zażywać będzie chwały niebieskiej, która nam jest  
zgotowana, y tych których Zbawiciel znosi, y my znosić ma-  
my z wielkim politowaniem nad ich słabością duchowną. Przy-  
miy ochotnym sercem to Boskiej dobroci nawiedzenie. Trze-  
ba w małych okazyach bydyć wierną, dla wyjednania sobie wier-  
ności w większych. Zostay w pokoju, y tucz serce twoie u-  
przejmością miłości Niebieskiej, bez ktorey serca są bez ży-  
wota, a żywot nasz bez szczęśliwości. Nigdy się nie podda-  
way smutkowi który jest nieprzyjacielem nabożeństwa. Cze-  
goz się smucić ma sługa tego, który na wieki ma bydyć wese-  
lem naszym. Nic, prócz grzechu samego, nie ma nam żalu  
przynosić, ani nas fraśować, do tego iednak żalu za grzechy,  
trzeba aby święte wesele y pociecha przyłączona była. Po-  
tyściakroć cię pozdrawiam, y jestem bez końca Moia Naymil-  
sza Corko. twoim.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T LXXIII.

Do iedney Zakonnice.

*Iż samo widzenie Zbawiciela naszego może w iednym  
momencie wszystkie nasze uśmierzyć boleści.*

**C**zy nie prawda? że Bog jest dobry na cię, Moia Naymilsza  
Corko

W w 2



Corko. Ale na kogoż nie jest dobra ta najwyższa serc naszych miłość? Ci którzy iey kosztują, nasycić się nią nie mogą; a ci którzy się do serca iego Boskiego przybliżają, swoich zatrzymać nie mogą, ażeby go chwalić y błogosławić nie mieli na wieki. Zachowyway to święte milczenie, o którym mi piszefz, gdyż prawdziwie dobra rzecz jest ochraniać słow naszych dla Boga y chwały iego. Bog cię dobrotliwą ręką swoją trzymał pod czas utrapienia twego. Zatem Moia Naymilsza Corko trzeba tak zawsze czynić. Moy **BOZE!** mówił Grzegorz S. do iednego w utrapieniu zostającego Biskupa, iakoż to być może, aby serca nasze od tąd w Niebie zostając, miały się dać unosić ziemskimi przypadkami? To prawda że słamo tylko poyrzenie na naszego Naymilszego JEZUSA Ukrzyżowanego, może w iednym momencie uśmierzyć wszystkie boleści nasze, które nie są tylko kwiatkami w porównaniu z cierniem iego; a przy tym nasz największy odpoczynek jest w tey wieczności, względem której coż nad nami przemoże to, co się z przemijającym kończy czasem? Nie ustaway Moia Corko coraż tym bardziey się łączyć z tym Zbawicielem; pograżay serce twoie w miłości serca iego, y mówmy zawsze ze wszystkiego serca naszego: Niech umieram a JEZUS niech żyje; śmierć nasza szczęśliwa będzie, jeśli będzie w żywocie iego. Żyć ja, mówi Apostoł: ale zaś żałuję tego; Nie, nie żyć już w sobie, ale JEZUS moy żyć we mnie. Bądź ubłogosławioną Moia Naymilsza Corko błogosławieństwem, którego dobroć Boska zgotowała sercom, które się wydały na pożar iey Nayświętszey miłości. Bądź odważnego serca Naymilsza Corko; Bog nam jest dobry, niech wszystko nam będzie złe. Coż nam to ma wadzić? żyć wesoło przy nim: w nim dusza moja jest cała na usługę twoję oddana. Lata przemijają, a wieczność się zbliża ku nam, day Boże byśmy tak te lata trawić mogli na Boskiey miłości, abysmy w wieczności chwały iego dośzypili. Amen.

*Franciszek Biskup Genewski.*

LIST



## L I S T IXXIV.

Do iedney Zakonnice.

*Iż złe skłonności służą do wykonywania wierności naszej.*

**D**Rugi raz trzebać będzie mieć otwarte serce, y bez żadney apprehensyi, gdyż pożyteczniyszą rzecz będzie usłnie się rozmówić, aniżeli przez listy. Te inklinacye które masz, są okazjami drogiemi, któreć Bog daie do wykonania wierności twoiey ku niemu, przez pilne staranie, które będziez miała do ich pokrośmienia. Zciągay ku temu Modlitwy twoie, y afekty, które im są przeciwny; a skoro postrzeżesz żeś wykroczyła; nagroź występki twoy aktem iakim przeciwnym, łaskawości pokory, y miłości ku osobom, przeciw którym czuiesz ciężkość oddawać posłuszeństwo, poddaństwo, życząc im dobrze. Z ktorey strony naybardziej nacieraia na cię nieprzyjaciele twoi, trzebać się im opponować, dobrze się umocnić, y z tey strony pilną straż postawić. Trzeba zawsze zchyliwszy głowę iść przeciwko zwyczajom y skłonnościom twoim, polecać to Zbawicielowi, y we wszystkim y wszędy, łagodzić samę siebie, nie myśląc prawie o niczym, tylko o zwycięstwa tego otrzymaniu. Iż z moiey strony Zbawiciela naszego prosić będę, żebyć ie dał, y abyś dostąpiła Świętego w Niebie tryumfu. Co uczyni Moia Naymilsza Corko, jeżeli trwać będziez w nabywaniu Nayświętszey iego miłości, przy szukaniu ktorey masz żyć przed obliczem iego pokornie, y uprzejmie z bliźnim, a z sobą łagodnie. A ja będę zawsze z całego serca twoim.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T LXXV.

Do iednego Przyjaciela swego.

*Iż różne różnych zdania umniejszać nie mają ich przyjaźni.*

**N**ie wiem iako to wnieść może w serce twoie, abym ja miał powątpi-



powątpiwać o przyjaźni twoiej, dla iakiżkolwiek pomocy, którą dać możesz Xiędzu Przeorowi y wszystkiemu jego reformowanemu zgromadzeniu, gdyż im życzę wszelkiej Świętey szczęśliwości, y żadnego nie mam interesu w wykonaniu zamysłu twego, prócz twegoż własnego, który mi w liście swoim opisaniesz. Naywiększa chwała Boska y największa przyśluga Kościołowi Świętemu znajduje się w tym, żeby Bogu służyło; lub Zakonnicy w czarnym habicie, lub w białym, wszystko to ma być zarówno. Nad to jeszcze (a mówię przed Bogiem) iż gdybym z iedney strony większy miał interes aniżeli z drugiej, teybym się łaski od Maiestatu Boskiego spodziewał, iżbym nie był tak bardzo uwiedziony afektem niepomiarowanym własney miłości, żebym miał mieć za złe tym, którzyby moiej strony nie trzymali. Nie zaprawdę, nie rozumiem żeby ani zdanie moje, ani opinia moja, ani interesu moje, miały komużkolwiek na świecie, zwłaszcza przyiaciom moim tak służyć, żeby się na nich zasadać mieli; tak też wielce obowiązany im będę, jeżeli nie wzajemnie za nie mniey sobie życzliwego, y prawdziwego przyjaciela swego mieć będą, gdy inżey, a nie ich będę opinii. Aniołowie nawet sami też różność mają: w dziełach swych S. Piotr S. Paweł mieli je także. Iako także Święty Paweł y Święty Barnabas, bez umniejszenia iednak ich nie rozdzielney miłości. Powiedziałem ci szczerze zdanie moje z strony reformy, o którą się starasz; jest względ na rzecz iedną, którą za dobrą poczytam, y na drugą, którą za lepszą być trzymam. Wielcebym załował, gdybym miał utracić łagodność y spokojny afekt, który ku obiemą mieć powinien. Ale czyż nie dosyć wyraźnie mówił z tobą przy twoim odieździe? z całego serca mówiłem na on czas y teraz jeszcze powtarzam, y napotym mówić będę: *Vnusquisq; abundet in suo sensu, dummodo glorificetur Christus*. Niechay każdy w zdaniu swoim obituje, byle był uwielbiony Chrystus. Naywiększy mój żal w tym jest, iż ci się dostatecznie przypodobać nie mogę, y stosować się do pragnienia twego, nawet co się tyczy pisania do Kardynała Bellarmina. Iużem raz nie był przyjęty od strony która się na mnie uskarża, nie słuszną drugiey jeszcze strony skargi na ramiona moje

okładac



składać. Drugich reformę N. przyimujących cale nie znam, procz Xiedza Przeora, y N. drugich tylko po imieniu, a nie-których z samego tylko widzenia. Deputowany będąc na kom-misję, nie mam sądu uprzedzać zdaniem moim, aby ieżeli strony co przeciw tey reformie proponować będą, mogłem na ten czas sądzić. Na koniec, iest widzi mi się tyfiac przyczyn, dla ktorych mam słuhać obudwu stron, żadney nie podpiera-iac, poki uwolniony nie będę od urzędu sędziego ktory mi iest zlecony. Przyiażń nasza nie iest ugruntowana na reformie, tak iednych iako y drugich, dla tego proszę abyś mi swoiey statecznie dotrzymać raczył przy tych wszystkich obrótach, iako też ia z moiey strony iestem nieporuszony w tey, którą z tak wielu przyczyn ku tobie mieć powinienem. Wiem iż kto infzy mniey (od ciebie) dyskretny, y mniey bliźniego miło-ści mający, wieleby o mnie mówić mógł względem tey spra-wy, tak iako uczyniono w Siambery. Aleć ia za to chwale Boga, iż w twoie się ręce dostała; lubo fzczerze między sobą mo-wiąc, pewien iestem, iżbym ni odkogo nagany nie odniost, ktoby chciał nie uwodząc się passyą uważyc dobrze czas, y okazye tego wszystkiego co przeszło przez ręce moje, a co przeszło przez ręce tych ktorzy się uskarżają. Lecz choćby się Bogu podobało, żeby mię kto umartwił, moje powtorne- by było lekarstwo mieć cierpliwość. Kończę tedy przez to, przez com zaczął, dziękuiąc ci za pracę, którą dla tych dusz podeymuiesz, ktore proszą y prosić będą Pana Boga za cię y wielceć będą obligowane, wespół ze mną, ktory iestem ze wszystkiego ferca mego bez końca. Twoim nayniższym, nay-życzliwszym y wiernym sługą, y wespół Bratem.

*Franciszek Biskup Genewski.*

Dowiedziałem się iako mało dbają o Biskupa tamteczne- go w Radzie N. iednak nic zaczynać nie mogę aż po słuźney deliberacyi, gdyż nie trzeba występku się dopuszczać opponu- iąc się występkom. Niepodobna zabronić, aby każdy (dobrą mając intencją) nie usiłował swego dokazać.

LIST



## L I S T LXXVI.

Do iedney Pani zamężney.

*Iż stan Kapłański y Zakonny jest szczęśliwszy nad stan  
ludzi światowych.*

**I**Uż to drugi dzień się kończy, Moia Naymilsza Corko po przyjeździe moim tu na to miejsce, a ieszczem się nie mógł widzieć z Rodzonym twoim, lubom sobie tego życzył; będzie to jednak iutro za pomocą Bożą; ale tym czasem czyż nie łuszną aby serce moje, twoie pozdrowiło? Moia Naymilsza Corko, między temi wszystkimi godnościami dworskimi, nie łobie tak nie považam iako kondycją naszą Kapłańską. O Boże! iako to różna jest rzecz, widzieć roy pszczołek latających dla napełnienia ulu miodem, a kupę os obsiadających trupa iednego, iakim jest świat. Napiszę do ciebie przed wyjazdem moim ztąd, obaczywszy się ztym kochanym Bratem. Wierz mi Moia Naymilsza Corko, dusza moja wielką odnosi pociechę gdy pisuję do ciebie; tak jest prawda, iż Bog chce aby dusza moja na twoię się zapatrowała, kochała ją, y była doskonała iey. Krotko mówiąc, serce moje co moment ku tobie się obraca, y nieprzeſtaie uprzeymie życzyć postępku twego w czystey y odważney, ale pokorney y słodkiej miłości Boskiej.

19. Septembris, 1619.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T LXXVII.

Do iedney Pani Zamężney.

*Napomina ją, aby serce swoje od wszystkich próżnych za-  
baw odłączyła.*

**I**Adąc do Awenionu Moia Naymilsza Corko, y nazad powracając, miałem to szczęście, że zastał tu naszą kochaną Matkę: łatwo daś wiarę temu, iż to nie było bez częstego mówienia o tobie, y nie bez wielkiej pociechy którą odniosłem,  
flyszac



Rysząc iż żyjesz zawsze w boiaźni Bożey, przy pragnieniu czynienia progressu w Nabożeństwie. Wielz Moia Naymilsza Corko, iakom ieść łatwy do ukontentowania, y iako snadno dobrą mięsam nadzieję o duszach do których mam efekt; ięszcze od dziecinnych lat twoich, nieskończoną powzięłem żarliwość zbawienia twoiego, y wielką ufność, iż cię Bog ręką swoją trzymać będzie, byleś chciała korespondować łasce ięgo; co poprzyięgam cię abyś czyniła Moia Naymilsza Corko, y codziennie oddalać ferce twoie od wszelkich zabaw próżności światowych. Ia iako wiesz nie ięstem bynayminiey skrupulatem, y nie nazywam zabawami próżności, chyba dobrowolną skłonność którą się bawimy, która nas odrywa od myśli które mamy mieć o wieczności. Ta nayukochańska Matka powiadała mi pociechę którą ma, wię dzieć cię z tak godnym Małżonkiem doskonale ciebie kochającym; wielki to ięst przywilej enocie twoiey Moia Naymilsza Corko, dla tego staray się abyć był pożyteczny. A lubo lata twoie, kompleksa; y zdrowie długie obiecuią żywot; pamięta y iędnak iż przecię możesz w krotce umrzeć, y że wostatku nie masz nic pożądańszego, iako to, żebyś pilnego przyłożyła starania, do odbierania y konserwowania łask Bożiey dobroci. Zatem ięstem na zawsze cale Moia Naymilsza Corko, Twoim nayniższym sługą, y Małżonka twęgo.

Franciszek Biskup Genewęński.

W Lugdunie 17. Decembris,  
Roku 1622.

# L I S T LXXVIII.

Do iędnego Prałata.

*W którym opisuie mu sposob dobrego Kaznodzieie.*

Nie nie ięst niepodobnego miłości: oto ia nie będąc iędnym lichym y niepożytecznym Kaznodzieią, a przychodzi mi W. Wieleb. opisać zdanie moje prawdziwe? sposobu Kazania Niewiem czyli to ta miłość którą mi W. Wielebność

Xx

wyświad,



wyświadczaś z skały tę wodę wyciska, czyli też ta w której ia przeciwko W. Wieleb. zostaie, co te roze z ciernia wywodzi. Pozwol mi W. Wieleb. tego słowa miłości, albowiem po Chrześcijańsku mówię; y niechay to Wieleb. W. nie będzie dziwno, że wody y ciernie obiecuje: boć te są Epiteta wszelkiej nauce Katolickiej należące, luboby była naypodley ułożona. Mam wolę zaczynać, Bog niechay ręką swoją dopomagać raczy.

### Nauka prawdziwego sposobu Kazania.

**Z**Aczynając rzeczy porządkiem, uważam Kazanie we czterech przyczynach: sprawiającej, finalney, materyalney, y formalney: to iest, kto ma kazać, dla iakiego końca ma kazać, o czym ma kazać, y sposob iakim ma kazać?

### Kto ma kazać?

**Z**Aden nie ma kazać, ktoryby nie miał trzech kondycyi: dobry żywot, naukę, y należyte zlecenie. Nie mówię ia nic o zleceniu ábo powołaniu tylko namieniam że Biskupi mają nie tylko zlecenie, ále też są y rzrodźcem tego urzędu: á inni Kaznodzie nie są iedno strumieniami. Ten ich iest pierwszy y wielki urząd: opowiadają im to przy święceniu, y dla tego przyjmują osobliwą łaskę przy konsekracyi. z ktorej powinni czynić pożytek. Z tey przyczyny S. Paweł woła: Biada mnie! jeśli nie ogłaszam Ewangelii. Concilium Trydeńskie mówi, iż to iest nayprzednieysza powinność Biskupia, kazać. Ta uwaga ma nam dodać ochoty, albowiem Bog iśczejulnie nas wspomaga w tey funkcyi; y iest to pewna iż Kazania Biskupow są nierównie więkzey mocy, aniżeli inszych Kaznodzieiow: bo luboby strumienie były iak nayobfitsze, przecię się uciekamy dla napoju do rzrodźca.

Co do nauki, potrzeba áby była dostateczna; á nie należy na tym áby była wyborna. S. FRANCISZEK nie był uczonym, á jednak wielkim y dobrym był Kaznodzieią. I za wieku naszego Błogosławiony kardynał Boromeusz mierną tylko miał umiejętność, iednakże przedziwnych rzeczy dokazował; wiem se-

tne



ne tego przykłady. Jeden sławny mąż w nauce na imię Erasmus powiedział, że naylepszy sposób do nauki, y nabycia umiejętności jest, nauczać: każąc staie się Kaznodzieia. To tylko słowko przydam, że Kaznodzieia dosyć jest umiejętny, kiedy nie chce pokazać się umiejętniejszym nad to co umie. Nie umiemy mówić o tajemnicy TROYCE Przenajświętszey? nie mówysz nic o niej. Nie jesteśmy dostatecznie biegli w tłumaczeniu *in principio* S. Jana? daymyż temu pokoy. Nie zeydzie nam na infzych materyach potrzebniejszych; nie należy bowiem aby kto wszystko miał czynić.

Co do dobrego żywota, ten jest potrzebny, aby był taki iako Paweł S. mówi o Biskupie, a nie więcej: tak dalece że nie potrzeba abyśmy byli lepszymi na urzędzie Kaznodziejskim, aniżeli Biskupami. Co że tak jest, *Oportet* (mowi Paweł S.) *Episcopum esse irreprehensibilem*, ale dokładam, że nie tylko potrzeba aby Biskup y Kaznodzieia nie był zkalany grzechem śmiertelnym, lecz nad to aby uchraniał się pewnych grzechow powszednich; nawet pewnych zwyczajow ktore nie są grzechem. S. Bernard Doktor nasz mówi te słowa: *Nugę secularium, sunt blasphemiae Clericorum*. Osoba świecka może zażyć gry y polowania, wynieść w nocy dla zabawienia się na konwersacye, a to wszystko nie może iey być naganne; bo takowe uczynki dla rekreacyi uczynione nie są żadnym grzechem: lecz w Biskupie, w Kaznodziei, ieżeli takowe nałogi nie są tysiącom okoliczności podległe, co zrzadka trafić się może, tedy są zgorzeniem, a wielkim zgorzeniem. Powiadaią pospolicie: dobrze się mają, żyją w swobodzie. Podźże potym na Kazanie zalecać umartwienie, alie się naśmiewać będą z Kaznodzieie. Nie mówię ia aby się nie mogło raz, abo dwa razy w miesiac dla rekreacyi zabawić grą iaką przystoyną; ale mówię, aby się to czyniło z wielką ostrożnością. Polowanie cale jest zakazane. Toż mówię y o zbytkach w bankietach, w szatach, Księgach: a te rzeczy są zbytkiem w świeckich, a zaś w Biskupach są wielkimi grzechami. Co nam S. Bernard wywodzi mówiąc: *Clamant pauperes post nos. nostrum est quod expenditis, nobis crudeliter eripitur, quidquid inaniter expenditur*. Iakoż poskromiemy y strofować będziemy światowych z ich zbytkow,



ieśli się sami w nich pokazemy? Paweł S. mówi: *Oportet Episcopum esse hospitalem*. Przyimowanie gości nie należy na sprawowaniu bankietów, lecz na ohotnym przyięciu osób do stołu takiego iaki Biskupi mieć powinni, y iaki Concylium Trydeńskie determinuje: *Oportet mensam Episcoporum esse frugalem*. Wyimuję jednak okazy, które roztropność y miłość bliźniego umie dobrze rozeznąć.

Na koniec, nie mają nigdy kazać bez celebrowania Mszy Świętey, ábo bez woli odprawienia iey: Iest to bowiem rzecz niepoięta mówi S. Chrystom, iako usta ktore przyięły Najświętszy Sakrament są straszne złym duchom. I to prawda że zda się iż z Pawłem S. mówić może: *An experimentum queritis ejus, qui loquitur in me Christus?* Daleko więcej dostaie śmiałości, żarliwości y oświecenia. *Quamdiu sum in mundo*, mówi Zbawiciel, *lux sum mundi*. Rzecz pewna iest że Pan nasz będąc w nas obecnym użycza nam światłości, iako będący samą światłością. Tak Uczniom w Emáus po Kommunii oczy się otworzyły. Nie mniefy tego potrzeba áby się wyśpowiadać, według tego co Bog mówi przez Proroka Dawida: *Peccatori autem dixit Deus: Quare tu enarras justitias meas, & assumis testamentum meum per os tuum?* y S. Paweł: *Castigo corpus meum & in servitutem redigo, ne cum alijs predicaverim, ipse reprobus efficiar*. Ale się nazbyt rozwodzę w tey materyi.

### O końcu dla ktorego ma kazać Kaznodzieia?

**K**oniec iest nayprzednieysza przyczyna wszytkich rzeczy: On bowiem wzbudza czyniącego do akcyi; gdyż każdy czyniący czyni y dla końca, y według końca. On daie miarę materyi y formie: według umysłu przedsięwziętego wystawienia małego ábo wielkiego budynku, obmyśla się też materya y zporządza robota. Coż tedy za koniec iest Kaznodzieie w skutku Kazania? koniec y intencya iego ma być, to czynic, co Pan nasz przyszedł czynić na ten świat, o czym sam mówi: *Ego veni ut vitam habeant & abundantius habeant*. Koniec tedy Kaznodzieie iest, áby grzesznik w nieprawościach umarły, żył w sprawie-dliwości, y áby sprawiedliwi ktorzy mają żywot duchowny,

mieli



mieli go iefzcze obficiey, ftaiąc fię co raz doskonalfzemi, iako  
rzeczono u Ieremiasza: *ut evellas & destruas* nieprawość y grzech:  
*ut adifices & plantes*, Cnoty y doskonałość. Więć kiedy Kazno-  
dzieia ftanie na Ambonie, ma rzec w fercu fwoim: *Ego veni, ut  
ifli vitam habeant & abundantius habeant*.

Aby tedy przyiść do skutku pretenfyi y zamyślu fwego;  
trzeba dwuch rzeczy dokazać, to iefť, nauczyć y wzbudzić: na-  
uczać o cnotach y nieprawośćiach: o cnotach dla zakochania  
fię w nich, pragnienia y wykonania; o nieprawośćiach dla wy-  
rzeczenia fię ich, uchronienia, y im fię zprzeciwienia; iednym  
fłowem dodać światłości rozumowi, y gorącości woli. Dla  
tego Bog zefłał Apoftołom w dzień Źwiąteczny, który to był  
dnem ich konfekracyi na Bifkupftwo, bo przyięli iuz byli  
Kapłańftwo przy ofatniey wieczerzy w Wieczerniku, ięzyki  
ogniſte; żeby widzieli iż ięzyk Bifkupa, powinien oświecać  
rozum Audytora, y wolę iego rozgrzewać. Wiem ia że wiele  
ich mowi, iż co fię tknie trzeciego punktu, ten iefť, że Ka-  
znodzieia ma delektować: ale co do mnie, dyſtyngwuję to y  
mowię, iż iefť iedna delektacya która idzie za nauką y afe-  
ktem; ktoreż bowiem znajdzie fię fercie tak zatwardziałe, kto-  
reby nie brało wielkiej uciechy z nauki dobrej y Źwiątobli-  
wey drogi do Nieba? ktoreby nie uczuło wielkiej pociechy  
i miłości Bożej? Więć co do tey delektacyi, trzeba ią wzbu-  
dzić, ale nie różni fię od nauczania y wzbudzania, bo y owfzem  
iedno od drugiego pochodzi. Jefť też y inny Źpofob delektacy-  
yi, a ten nie podpada nauce ani wzbudzeniu, ale zkąd inąd  
pochodzi, y owfzem częſto przeŹkłada nauce y temu wzbu-  
dzeniu: iefť to pewne łechtanie uŹu ktore pochodzi z nieiakiej  
gładkiej mowy Źwieckiej, polityczney y Źwiatowej, z pe-  
wnych ciekawości, z udatności rzeczy, mowy, y fłow: Krot-  
ko mowiąc, ktore pochodzi cale z wytworney wymowy. Więć  
co fię tknie tego, wielce przeciwny iefťem, y nie radzę aby  
który Kaznodzieia miał o tym y pomyŹlić. Trzeba to zoŹtawić  
Oratorom Źwieckim, kuglarzom y dworakom, którzy na tym  
trawią Źwoy czas. Tacy nie każą o JEZUSIE ChryŹtusie U-  
krzyżowanym, ale każą o famych Źobie. *Non ŹeŹtemur denocintia  
Rhetorum, Źed veritates piŹcatorum*. S. Paweł wyrzekł fię Źłucha-



czow *prurientes auribus*, a zatym y Kaznodzieiow, ktorzyby się im chcieli podobać, gdyż to iest wielka zuchwałość. Wyszedszy z kazania nie życzyłbym aby mowiono: o iako iest wielkim Oratorem! o iako ma szczęśliwą pamięć! o iako iest uczony! o iako dobrze mowi! Alebym życzył żeby mowiono: o iako pokuta iest szczęśliwa! o iako iest potrzebna! Boże moy iakoś ty iest dobry, sprawiedliwy! y tym podobne rzeczy. Abo też żeby Audytor mając serce ściśnione, nie mógł wyrazić dostateczności Kaznodzieie, iedno przez poprawę życia swego: *Ut vitam habeant, & abundantius habeant.*

### O czym Kaznodzieia ma kazać?

**S**Więty Paweł iednym słowem to wyraża do swego Tymoteusza: *Pradica verbum*, trzeba opowiadać słowo Boże. *Pradicat Evangelium*, mowi Pan nasz. S. FRANCISZEK (ktorego dzisiajszego dnia obchodzimy Święto) tak to tłumaczy, rozkazując Braci swojej kazać o cnotach y nieprawościach, o piekle y Niebie. Jest materji dosyć w Piśmie Świętym do tego służących, tak dalece że więcej nie potrzeba.

Trzeba tedy zażywać Doktorow Chrześcijańskich y Ksiąg Świętych Bożych? Trzeba zaprawdę: coż bowiem iest innego, nauka Oycow Kościelnych, jeżeli nie Ewangelia wyłożona, albo Pismo S. wytłomaczone? Nie infsza iest różność między Pismem S. y nauką Oycow SS. tylko ktora między migdałem całym y migdałem stłuczonym, z ktorego iąderka każdy może zażyć: iako też z bochenka chleba całego, a na sztuki rozkraianego y rozdanego. Trzeba tedy ich zażywać, bo oni byli instrumentem, przez ktory Bog udzielił nam prawdziwego zrozumienia słowa swego.

A Historyi Świętych możesz też zażyć? Coż Boże moy iest pożyteczniejszego y piękniejszego nad to! ponieważ żywot SS. Bożych nic nie iest infszego, tylko Ewangelia dziełem wykonana. Nie masz inney różności między Ewangeliją pisaną a żywotem SS. Bożych, tylko iako między muzyką pisaną a śpiewaną.

A o Historyach świeckich co? są dobre: ale ich trzeba zażywać



zywać tak iako grzybow, to iest mało co, y to tylko fzcze-  
nie dla zaostrzenia appetytu: a te iefzcze powinny być dobrze  
ugotowane; y ( iako mowi S. Hieronim ) trzeba sobie z niemi  
tak postępować, iako czynili Izraelczykowie białymgłowom  
niewolnicom, gdy się z niemi żenić chcieli: to iest potrzeba  
im pąznoście y włośy ostrzydź, cale ie stosując do Ewangelii y  
prawdziwey cnoty Chrześciańskiej, odrzucając to wszystko  
cokolwiek iest nagany godno w postępках pogańskich y świe-  
ckich: y trzeba, iako mowi Pismo S. *Separare pretiosum a vili.*  
W męstwie Cezara odrzucić potrzeba ambicyą; w ofobie zaś  
Alexandra próżność, frogość y pychę; w czystości Lukrecyi, iey  
desperacką śmierć.

A o baykach Poetyckich co? o tych cale nic; chyba tak  
mało, tak do rzeczy y z takimi okolicznościami, iako lekar-  
stwa przeciwko truciznie; aby każdy widział że się to umyślnie  
nie czyni: y to tak krotko, żeby za dosyć stało. Wierze ich  
są pożyteczne; starożytni czasem ich zażywali, chociaż swią-  
tobliwymi byli: nawet y S. Bernard, który nie wiem kedy się  
ich był nauczył. Paweł S. był naypierwszym, który czyto-  
wał Arata y Menandra. Lecz co do baiek, na te nigdy nie  
natrafił w żadnym Kazaniu starożytnych: wyiawży fzcze-  
nie iednego Uliksesa y Syreny, których zażył Ambrozy S. w  
jednym swoim Kazaniu: dla tego mówię żeby ich bardzo mało  
zażywać, albo cale nic. Nie trzeba kłaść społem Bozka Da-  
gona z Arką przymierza.

A o Historyach co przyrodzonych? tych iako nayczęściey  
zażyć może: albowiem świat słowem Bożym stworzony, że  
wszystkich stron to słowo opowiada, y wszystkie części śpie-  
waią chwałę tego Stworce. Iest to Księga która w sobie zawie-  
ra słowo takim ięzykiem wyrażone, które! nie każdy zrozu-  
mieć może. Ci ktorzy ie rozumieją przez rozmyślanie wielki  
pożytek odnoszą z zażywania iego, przykładem Antoniego S.  
który nie inną miał Bibliotekę. A S. Paweł mowi: *Invisibilia*  
*Dei per ea, quae facta sunt, intellecta conspiciuntur.* I Dawid: *Celi*  
*enarrant gloriam Dei.* Ta Księga iest dobra co do brania z niey  
podobienstwa y przyrovnania *a minori ad maius*; y dla tysiącznych  
innych rzeczy. Starożytni Oycowie napełnieni są niemi, y  
Pismq



Pismo S. na wielu mieyscach. *Vade ad formicam. Sicut gallinam congregat pullos suos. Quemadmodum desiderat cervus. Quasi struthio in deserto. Videte lilia agri:* y tym podobne. Ale nadewszystko Kaznodzieia niech w tym będzie ostrożny, aby nie pawił zmyślonych cudów, historyi śmiesznych, iako to pewne obiawie-  
nia, wyjęte z pewnych Autorów nie wysmienitych, bo to jest rzecz nieprzystoyna, y która może nasz Kapłański urząd w lek-  
kie poważenie y w pogardę podać.

To jest zdanie moje co się tkanie materji generalney: zo-  
staie nam iednak do rostrząśnienia osobliwych części materji  
Kazania. Pierwsza część tey materji jest Pismo S. które w  
prawdzie trzyma pierwsze mieysce, y zakłada fundament bun-  
dynku; gdyż my opowiadamy słowo, a nauka nasza zawisła na  
powadze: *Ipse dixit. Hec dixit Dominus*, mawiali Prorocy. I sam  
Pan nasz; *Doctrina mea non est mea, sed ejus qui misit me.* Lecz po-  
trzeba ile można, aby było Pismo S. dobrze, iasnie y poprostu  
tłumaczone. Może się tedy pożytecznie zażywać Pismo S. tłu-  
macząc ie iednym z tych czterech sposobow, które staroży-  
tni nanotowali.

*Litera facta docet, quid credas Allegoria.*

*Quid speres Anagoge, quid agas Tropologia.*

Nie mają ułożenia przyzwoitego wierze, ale tylko ka-  
lencyą, sens zaś bardzo dobry. Co się tkanie sensu literalnego,  
ten się powinien brać z Komentaryuszow Doktorow; y nie  
może się nic więcej tylko to mówić: lecz do Kaznodzieie na-  
leży umieć to udać, słowa uważyc, ich własność, y wyraże-  
nie. Iako naprzykład, w czorayszego dnia wykladałem w tey  
tu wiosce przykazanie to: *Diliges Dominum Deum tuum, ex toto cor-  
de, ex tota anima, ex tota mente.* Myślałem z naszym Bernardem,  
*ex toto corde*, że się to rozumie, odważnie, mężnie y gorąco; al-  
bowiem sercu przynależy odwaga. *Ex tota anima*; to jest, z  
afektu; gdyż dusza ile dusza jest rzodłem namietności y afe-  
ktow. *Et tota mente*: to jest, duchownie, dyskretnie; bo *mens*,  
znaczy rozum y wyższą część dusze, ktorey przynależy roze-  
znanie y rozładzenie, aby mieć zarliwość, *secundum scientiam &  
discretionem.* Tak też słowo to, *diligere*, ma być rozważane; al-  
bowiem pochodzi z tego słowa *eligo*, co właściwie znaczy ten  
sens



sens literalny, to jest, że trzeba aby serce nasze, dusza y rozum nasz obrały sobie y przekładały nad wszystkie rzeczy Boga, który jest nayprzedniejszą miłością, iako Teologowie tłumaczą te słowa. Kiedy jest różność opinii między Oycami SS. y Doktorami, trzeba się wstrzymać od przywodzenia takowych opinii, które mają być odrzucone: gdyż nie dla dysputowania przeciwko Oycom Świętym y Doktorom Katolickim wstępuję się na katedrę, ani też mamy wyiawiać słabości nauczycielom naszym, y tego co się im przydało iako ludziom: *Ut sciant gentes, quoniam homines sunt*: lecz się może przytoczyć wiele interpretacyi, chwalać y wielce poważając każdą z nich, iakom uczynił przeszłej Quadragezmy sześciu opiniom y interpretacyom Oycow SS. na te słowa: *Dicite quia servi inutiles sumus*: item na następujące: *Non est meum dare vobis*; które iezeli Wieleb. W. zostają w pamięci, tedy przyznasz żem na każde z nich dał piękne konsekwencye. iednak zda mi się żem zamilczał opinii S. Hilarego, a iesli się tak stało, tom wykroczył, bom to miał uczynić.

Co do sensu Allegorycznego, trzeba aby Kaznodzieia obserwował cztery albo pięć punktów. Naypierwszy jest, wziąć sens allegoryczny: który nie trzeba aby był zbyt gwałtowny, iako czynią ci, którzy wszystkie rzeczy pod allegoryą traktują; lecz trzeba aby był naturalnie y wiernie wzięty, iako samo wyraża Pismo: tak Paweł S. czyni, allegoryzując przez Ezawę y Iakoba lud Żydowski y Pogany: iako też przez Syon albo Jeruzalem, Kościoł. Powtore gdzie nie masz oczywistego podobieństwa, iakoby iedna rzecz była figurą drugiey, nie trzeba brać mieysca Pisma S. tak iakoby iedno figurowało drugie, ale prosto, sposobem przyrównywania: iako to naprzykład drzewo iakowcowe, pod którym Eliaśz w smutku swoim zasnął, jest przez wielu wyłożone allegorycznie o Krzyżu S. lecz ia wolabym mówić tak: iako Eliaśz zasnął pod drzewem iakowcowym, tak y my mamy zasypiać pod Krzyżem Pańskim snem Świętey medytacyi: a nie tak, że Eliaśz znaczy Chrześciani-  
na, a drzewo iakowcowe znaczy Krzyż: niechciałbym tego twierdzić że iedno wyraża drugie, ale chciałbym stosować iedno do drugiego; bo taki dyskurs bywa stałszy y mniej podlega



naganie. Potrzebie, trzeba aby allegorya była uczciwa: w czym wszyscy ci są godni nagany, którzy pod allegoryą traktują rzeczy nieprzyстойne, lubc z Pisma S. wyjęte; w których może być nieiakie podobieństwo, ale iednak nie jest rzecz przyстойna dla szkodliwej imaginacyi, która z przytoczenia takowego umyślowi Słuchacza przyiść może, Poczwarne, nie trzeba się zbyt rozwódzić z allegoryzowaniem, bo długość iego traci wdzięczność, y zda się być afektowana. Po piąte, sforsowanie rzeczy powinno być iasne, y zwielkim rozsądkiem, aby przytaczać rzeczy do rzeczy iako nayrostopniej.

Trzeba prawie też zachować reguły w sensie Anagogicznym iako y w Tropologicznym: albowiem Anagogiczny przywodzi historye Pisma, y to co się dzieć będzie w przyszłym żywocie: Tropologiczny zaś przywodzi to co się dzieie w duszy y w sumnieniu. Położę tu przykład który służyć będzie wszystkim czterem sensom. Te słowa Boga mówiącego o Ezawie y Iakubie: *Dux gentes sunt in utero tuo, & duo populi ex utero tuo dividuntur, populusq; populum superabit & maior serviet minori.* Gen: 20. według litery rozumieją się o dwojakim narodzie pochodzącym według ciała z Ezawa y Iakoba; to jest o Idumeyczykach y Izraelitach; z których mnieyszy, to jest Izraelitowie zwyciężył większego y starszego; to jest Idumeyczyków za wieku Dawida. Allegorycznie Ezau reprezentuje narod Żydowski, który był starszym w poznawaniu zbawienia: gdyż go najpierw Żydom opowiadano: Poganę zaś przeznaczają Iakob, który był młodszym; a przecię ciż Poganie na koniec zwyciężyli Żydów. Anagogicznie Ezau reprezentuje ciało, które starsze jest, albowiem nim stworzona dusza była, ciało było uformowane ręk w Adamie, iako y w nas. Iakob przeznaczają Bucha który jest młodszy; ponieważ w przyszłym żywocie duch zwycięży y panować będzie nad ciałem, które całe podlegać będzie duszy, bez kontradykcyi. Tropologicznie Ezau znaczy miłość własną nas samych; a Iakob miłość Bożą y duszy naszej. Miłość własna jest starsza, albowiem ona się znami rodzi: miłość Boża jest młodszą, bo się przez Sakramenta y pokutę nabywa: a iednak trzeba aby miłość Boża była Panią, bo gdy jest w ktorej duszy, miłość własna służy y niższą się staie. Te tedy cztery

sensy



sensy daią wielce wyborną y dobrą materią do Kazania, y przedziwnie słańną czynią do zrozumienia naukę: dla czego trzeba iey zażywać, a to z temiż kondycyami, którem powie-  
dział być potrzebne do zażywania sensu allegorycznego.

Po sentencyach Piśma S. sentencye Oycow y koncylia trzymają wtore mieysce: a co do tych, tylko to mówię, ile może być, rzadko, y to krotkie, przenikające, y mocne wybierać potrzeba. Kaznodzieie ktorzy przytaczają sentencye długo rozwodzące się, zatłumiają ich gorliwość, y pilną attencyą więkfszey części Słuchacza, oprócz niebezpieczeństwa w ktore się wdaią, szwankując pod czas w pamięci. Sentencye krotkie y mocne są takowe, iaka jest ta S. Augustyna: *Qui fecit te sine te, non saluabit te sine te.* Y druga: *Qui penitentibus veniam promissit, tempus penitendi non promissit.* I tym podobne. W waszym S. Bernardzie jest ich liczba nieskończona; y ktore to powiedzia-  
wszy po łacinie, trzeba wyłomaczyć swoim ięzykiem, y umieć je udać skutecznie, tłumacząc je y rozwodząc żywemi słowy.

Zatym następują racye, ktorych dobra natura y wspa-  
niały rozum może wiele mieć; a co do tych ktore się znaydują u doktorow, osobliwie u S. Tomasza łatwiey daleko niż gdzie indziey, gdy są dobrze przywiedzione, czynią bardzo dobre materye. Jeśli chcesz mówić o iakiey cnotcie, idźże do rejestru Tomasza S. a tam obaczysz gdzie o tym traktuje, y oraz się przypatrz co tam mówi, albowiem znaydziesz wiele racyi, ktoreć służyć będą do materyi: lecz z tym wszystkim nie trzeba zażywać tego, tylko w ten czas gdy się może iasnie podać do zrozumienia, a osobliwie mniej uczonemu Audytorowi.

Przykłady mają przedziwną moc, y wielką przyjemność daią Kazaniom, byle były przyzwoicie przytoczone, dobrze proponowane, a tym lepiej ieszcze aplikowane. Trzeba wybierać Historye piękne y okazałe, proponując one iasnie y wyraźnie, iako czynią Oycowie SS. proponując przykład Abra-  
ama, ktory ofiaruje Syna swego, na pokazanie, iż się nie mamy na nic oglądać w wykonaniu woli Bożej? albowiem ob-  
serwują to wszystko cokolwiek zalecić może posłuszeństwo. Abrahamowe. Abrahama, mówią, stary; Abram nie mając tylko tego iednego syna, tak pięknego tak rostopnego, cnotliwe.



go y miłego, a jednak bez żadnego odporu, szemrania y wątpiwania, prowadzi go na górę, y sam go własnemi rękami Twoiemi chce ofiarować: y czynią ieszcze żywszą aplikacyą. A ty Chrześcianinie tak o male masz rezolucyi do ofiarowania, nie mówię syna twego, nie corki twoiey, nie dobr twoich, abo ichże większey części, lecz tylko talera dla miłości Bożey, dla wspomożenia ubogich; iedney godziny uciech twoich dla służby Bożey; iednego małego afekciku &c.

Do tego trzeba przestrzegać, aby nie czynić opisania próżnych y niepotrzebnych rzeczy, iako czynią studenci, którzy miało proponowania szczerze Historyi, y co do obyczajów, to oni opisują urodę Izaaka, miecz obosieczny Abrahama, położenie mieysca ofiary, y tym podobne mniey potrzebne rzeczy. Ani też trzeba być tak krótkim żeby się nie przenięknęło przykładu, ani do naprzykrzenia długim. Trzeba także wystrzegać się wprowadzenia rozmow między osobami Historycznymi, chyba żeby były wyjęte z słow Piśma S. y bardzo dowodne: iako w tej Historyi kto wprowadza Izaaka narzekającego przy Ołtarzu y wzywającego litości Oycowskiey dla uchronienia się śmierci, abo też Abrahama dyspuuiącego się z samym sobą y uskarżającego gdyż przez to szkodzi y czyni krzywdę odwadze y rezolucyi tak iednego iako y drugiego. Także y ci którzy przez medytacyą napadli na iaki dyskurs, mają obserwować dwie reguły w Kazaniu: pierwsza upatrować, ieśli są stale ufundowane na dowodney prawdy podobieństwie: druga nie zbyt długie proponować, bo to oziebia, tak Kaznodzieię iako y słuchacza. Przykłady Świętych są przedziwne, a zwłaszcza tych, którzy są z teyże Prowincyi w ktorey się kaže; iako iest Bernard S. w Dyonie.

Zostaje ieszcze słowo do mówienia o podobieństwach: ktore to mają nieporównany skutek do oświecenia rozumu y wzruszenia woli. Biorą się z spraw ludzkich, przechodząc od iedney do drugiej: iako to co czynią pastuszkowie, to powinni czynić Biskupi y Pasterze; tak uczynił Zbawiciel Pan w przypowieści o owieczce zgubionej. Z Historyi naturalnych, przyrodzenia zioł, szczepow, zwierząt, y z Filozofii, na koniec ze wżyskiego czynić się mogą.

Podobień-



Podobieństwa z rzeczy potocznych będąc subtelnie aplikowane, służą wybornie: iako Pan nasz czyni w przypowieści o nasieniu, Te się biorą z Historyi przyrodzonych, i jeśli Historya jest piękna, y aplikacya także piękna, tedy to jest dwoiaka ozdoba, iako jest w Piśmie Świętym o odnowieniu Orła, dla pokuty naszej.

W tym zaś jest ieden sekret, który jest wielce pożyteczny Káznodziei, a ten jest, narabiać podobieństwa wyjętemi z Pisma Świętego niektórych mieysć, które rzadko kto rozemnie: a to się czyni przez rozważanie słow. Naprzykład, Dawid mówiąc o świecie, prawi: *Periit memoria eorum cum sonitu.* Bierę dwoie podobieństwa ze dwu rzeczy, które giną z dźwiękiem, kiedy się sklenica sflucze, sflukąc się ginie z dźwiękiem: podobnie też y źli giną z niejakim dźwięku odgłosem, mówią o nich przy śmierci: a iako szkło sfluczone na nic się więcej nie zda, tak y ci nieszczęśliwi bez nadziei zbawienia zostają na zawsze zatraceni. Druga, kiedy iaki bogacz umiera, biją we wszystkie dzwony y sprawują wyśmienity pogrzeb; lecz skoro minie ten dźwięk dzwonów, któż go dobrze wspomni? któż o nim mówi? żaden. S. Paweł mówiąc o tym który nie ma miłości, a czyni iaki uczynek, powiada że *Factus est sicut aes sonans, aut cymbalum tinniens.* Bierze się tu podobieństwo z dzwona, który zwoływa drugich do Kościoła, a sam nie idzie: takim jest człowiek który czyni uczynki bez miłości y pobudza drugich do Nieba, a sam się do niego nie garnie. Więc dla wynalazku takowych podobieństw potrzeba rozważać słowa jeśli są metaforyczne? bo iezeli są, to natychmiast znajduie w nich podobieństwo ten który je będzie umiał postrzedz. Naprzykład: *Viam mandatorum tuorum cucurri, cum dilatasti cor meum.* Trzeba rozważać to słowo *dilatasti*, y to *cucurri*, bo się biorą metaforycznie. Potym zaś trzeba upatrować rzeczy które śpieszniey idą przez rozszerzenie, a znajdziesz takie niektóre, iako to okręty, które kiedy wiatr ich zagle rozpostrze y one napęlni y radmie, w ten czas płyną szczęśliwie do portu. Tymże sposobem za powionieniem łaskawego wiatru Ducha S. który wchodzi w serce nasze, dusza nasza bieży y płynie pomorzu przykazań. I zaprawdę kto to obserwowac będzie, z wielkim



kim pożytkiem przytaczać może piękne podobieństwa; w których jednak trzeba przestrzegać przystoyności, aby nie się w nich nieznaydowało szpetnego, nieuczciwego i wzgardy godnego.

Przy tym wszystkim ieszcze tę Wielebności W. daię przestroę, iż się może zażywać Pisma S. aplikując ie z wielkim szczęściem y pożytkiem, lubo częstokroć to co się z niego bierze, nie będzie prawdziwym sensem: iako S. FRANCISZEK mawiał, że iakimuzny są *Panis Angelorum*, albowiem one Aniołowie iedną swoim natchnieniem: y aplikuje to mieysce Pisma S. *Panem Angelorum manducavit homo*: ale w tym trzeba być wielce dykretnym y ostrożnym.

### O dyspozycji materyi.

**T**rzeba w tym pewny zachować sposób nadewszystko: Nie masz nic pomocniejszego Kaznodziei, ani coby Kazanie tego uczyniło pożyteczniejsze y przylemniejsze słuchaczowi nad to.

Przyznawam że sposób powinien być iasny y oczywisty, a z żadney miary nie ma być skryty, iako wiele ich czyni, którzy rozumieją, że to jest wielka sztuka Kaznodzieyska tak rzecz prowadzić, aby żaden nie dociekł oneyże sposobu. Na coż się proszę przyda ten sposób, jeśli nie jest iawny y jeśli go Audytor nie może pojąć?

Dla dopomożenia w tym Wielebności W. powiem, iż gdy chcesz kazać o iakiey Historyi, lubo o Narodzeniu, Zmartwychwstaniu, w Niebowzięciu, abo na iaki text Pisma S. iako to, *Omnis qui se exaltat humiliabitur*; abo też biorąc przed się taką Ewangelią w ktorey znayduie się wiele sentencyi, lubo też żywot iakiego Świętego z iaką sentencyą:

Naprzod kiedy powiada się iaka historia, może zażyć iednego z tych sposobow. Wprzod uważyc iak wiele osob wchodzi w tę historyą, którą chcesz opowiadać? potym na każdą z nich uczynić konfyderacyą. Naprzykład w Zmartwychwstaniu widzę Marye Anioły, straż przy grobie, y Przenayssodszego Zbawiciela naszego. Więc w Maryach uważam gorliwość, y pilność; w Aniołach wesele y radość w szatach bia-

łych



tych y w światłości ich; w strożach zaś słabość ludzką porywającą się przeciwko Bogu; w Panu JEZUSIE iego chwałę; zwycięstwo z śmierci, y nadzieję naszego zmartwychwstania.

2. Może zebrać w iedną tajemnicę nayprzednieysze punkta, iako wyżej w namienionym przykładzie Zmartwychwstania: potym uważyc co poprzedziło ten punkt, y co za tym nastąpiło? Zmartwychwstanie iest poprzedzone śmiercią, zstąpieniem do piekła, wybawieniem Oycow zostających na łonie Abraama, boiaźnią Zydow o wykradzenie Ciała Pańskiego, Błogosławionych Ciał zmartwychwstaniem: a zaś za tym nastąpiło ziemię trzęsienie, przyscie y pokazowanie się Aniołow, szukanie Pana białychgłow, y odpowiedź Anielika: a w tych wszystkich częściach znajdują się przedziwne rzeczy do mówienia y według dobrego porządku.

3. Mogą się we wszystkich tajemnicach uważać te punkta; kto? dla czego? iako? to iest, kto zmartwychwstaie? Pan nasz; dla czego? dla chwały swojej y dobra naszego; iako? chwalebnie, nieśmiertelnie. Kto się narodził? Zbawiciel; dla czego? dla zbawienia naszego; ubogo, nago, na zimnie, w słayni, małą dzieciną.

Proponowawszy iaką historią przez krotki wykład, może z niey pod czas trzy albo cztery wyciągnąć konfyderacye. Pierwsza, co iest czego się trzeba z niey nauczyć dla zbudowania wiary naszej; druga dla pomnożenia nadziei, trzecia dla zapalenia miłości naszej; czwarta dla naśladowania y wykonania. W przykładzie Zmartwychwstania co się tknie wiary, w tym widzimy wszechmocność Boską, widzimy Ciało przez kamień przechodzące, y stałace się nieśmiertelnym, niecierpiętliwym, y cale duchownym. O iako mamy być stałymi y nieporuszonymi w Wierze! iż w Przenayświętzym SAKRAMENCIE toż Ciało nie zabiera mieysca ani być może obrażone przez łamanie przypadkow, y że będąc tam sposobem duchownym, iest oraz y rzeczywistym. Co do nadziei, iесли JEZUS Chrystus Zmartwychwstał, toć y my zmartwychwstaemy. mowi Paweł S. bo przeterował nam gościenieć. Co do miłości, Chrystus Zmartwychwstałszy nie przestaie jednak konwerslować z ludźmi na ziemi, dla naucza-



nia Kościoła swojego; y dla tego zwłoczył wziąć posłasy niebios, miejsca przynależytego ciałom zmartwychwstałym, dla naszego dobra. O iaka to miłość! Co do naśladowania, zmartwychwstał dnia trzeciego. O Boże! czemuż my też nie zmartwychwstałemy przez skruchę, spowiedź świętą y dośłyć uczynienie? gwałt czyni kamieniowi, zwyciężamy y my wszelkie trudności.

Kiedy chcesz kazać na iaką sentencyą, trzeba uważać do iakiey zmierza cnoty; iako naprzykład: *Qui se humiliat exaltabitur*. Otoż tu masz iasnie wyłożoną materią pokory. Ale są insze sentencye, ktore nie są tak oczywiste; iako, *Quomodo huc intrasti non habens vestem nuptialem?* w ktorey także traktuje o miłości, ale to czyni pod zakryciem szaty, a szata weselna znaczy miłość: odkrywšy tedy cnotę w sentencyi o ktorey chcesz traktować, do ktorey ona zmierza, możesz obrocić. Kazanie twoie do sposobu uważania na czym zawisła cnota; y prawdziwe znaki iey, iako też y skutki; a zatym y sposoby do nabycia abo wykonania iey: a ten iest mój zwyczajny sposob; y wielcém był pocieszony, żem napadł na Księgę Wielebnego Ojca Rosignoliusza Jezuitę, właśnie stosującą się do tego sposobu. Ta Księga nazywa się *de actionibus virtutum*, drukowana w Wenecyi, ktora Wielebności W. będzie bardzo pożyteczna. Iest ieszcze y inny sposob, pokazujący iako ta cnota o ktorey się traktuje iest uczciwa, pożyteczna y delectująca, abo raczey przyjemna, albowiem te są troiakię dobra, ktorych zwyczajnie pragnąć możemy.

Może się ieszcze y inaczey traktować, to iest o dobrach, ktore ta cnota daie, y o złym, ktore występke przeciwny za sobą ciągnie: ale pierwsze iest bardziey pożyteczne.

Gdy się traktuje o Ewangelii, w ktorey iest wiele sentencyi, trzeba te wybrać na ktorych się chcemy zafadzić, upatrując do iakiey cnoty zmierza, y powiedzieć krotko iakom namienić, gdy się traktuje o iedney tylko sentencyi: a zatym insze przebieżać wykładając. Lecz ten sposob przebieżenia przez wszystkie sentencye Ewangelii, iest mniey pożytecznym; a to dla tego, iż Kaznodzieia nie mając czasu zabawić się nad każdą sentencją, nie może też należycie ich wyłożyć, ani dobrze wyrazić Słuchaczowi czego pragnie.

Kiedy



## LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA III.

377

Kiedy się traktuje o żywocie iakiego Świętego, sposób tego jest różny. Ten którym ja wziął byłem na pogrzebie Pana Merkuryusza, jest dobry bardzo, albowiem jest z Pawła S. *ut pie erga Deum, sobrie erga seipsum, iuste erga proximum vixerit*. Y prowadzić dzieła żywota Świętego, każde swym porządkiem; albo uważać co czynił *agendo*, które są cnoty jego; *paciendo* co cierpiał, bądź w męczeństwie, bądź w umartwieniu: *Orando*, iego cuda.

Lubo też uważać iako zwyciężył czarta, świat, ciało, pychę, łakomstwo y pożydlwość: według rozdzielenia Iana S. mówiącego: *Omne quod est in mundo, aut est concupiscentia carnis &c.* albo też iako ja uczyniłem, w Fontannie na S. Bernarda, iako trzeba czcić Boga w Świętych iego, y Świętych w Bogu: iako trzeba służyć Bogu przykładem Świętych iego, y iako trzeba błagać Majestąt iego przez przyczynę tychże SS. iego; y tym sposobem rozporządzić y wywieść żywot tego Świętego, o którym się mówi, przywodząc każdą rzecz swoim porządkiem.

Namieniłem tu dosyć sposobow do zaczynania w których byłeś się nieco Wielebność W. ćwiczył, tedy daleko ieszcze przyzwolitszych y lepszych zaciągniesz. Przeto już mi nie zostaje, tylko przydać do sposobu to: żebym chciał najpierwey mieysce dać Piśmu Świętemu, a drugie racyom, trzecie podobieństwom, czwarte przykładom, ięśli są Święte; bo iężeli są światowe, tedy niemi nie przynależy zakończyć dyskursu, trzeba bowiem aby Święty dyskurs terminował się rzeczą Świętą

Sposob także wyciąga tego aby początek Kazania aż do połowy był dla nauczania Słuchacza, a od połowy aż do końca dla wzbudzenia iego: dla tego dyskursy wzbudzające do afektu mają być na końcu położone. Do tego muszę ięszcze powiedzieć iako trzeba napelniać punkta Kazania; naprzykład, ięśli chcesz traktować o cnocie pokory? y takim sposobem rozporządziłeś swoje punkta.

Zz

r. Na



1. Na czym zawisła ta cnota?
2. Co są za znaki iey?
3. Co za skutki iey?
4. Sposob nabycia iey?

Taka gdy iest twoia dyspozycja, dla napełnienia iey conceptami, szukać będziesz w Reieistrze Autorow słowa *Humilitas*, *humilis*, *Superbia*, *superbus*, y obaczysz co o niey mówią! á znalazzy deskrypcye, ábo definicye, położysz ie pod tym tytułem, na czym zawisła ta cnota, starając się dobrze objaśnić ten punkt, w czym się sprzeciwia iey przeciwny występpek?

Dla napełnienia drugiego punktu obaczysz, *Humilitas* siła w reieistrze, *Humilitas indiscreta*, y tym podobne: á przez te sposoby wywiedziesz rozność fałszywey y prawdziwey pokory. Ieśli są przykłady tak iedney iako y drugiey, to ie przytoczysz: y tymże sposobem o drugich dwu punktach. *Intelligenti pauca.*

Autorowie w ktorych się znayduią te materye; są S. Tomasz, S. Antonin, *Guillelmus Episcopus Lugdunensis, in summa de virtutibus & vitijs*, *Summa Prædicatorum Philippi Diez*, y wszystkie iego Kazania; Oforius, Granatensis w Księgach swoich duchownych; Hilaret w swoich Kazaniach; Stella *in Lucam*, Salmeron y Barradas Jezuita ná Ewanielie. S. Grzegorz między starożytnymi iasnieie y S. Chrysoſtom z Świętym Bernardem; ále muszę powiedzieć moje zdanie; iż między temi wszystkiemi, którzy pisali Kazania, Diez mi się nieskończenie podoba, bo poprosiwszy sobie postępuie, ma ducha Kaznodzieykiego, wyraża się dobrze, y wybornie explikuje mieysca Pisma Świętego, nadobnie allegoryzuie y piękne przytacza podobieństw, opisuie rzeczy żywo, bierze okazją do przedziwnie dobrze mowienia, y iest bardzo nabożny y iasny. Tylko mu tego nie dostaie, co iest u Ozoryusza, to iest porządku y sposobu, gdyż go cale nie obseruuie: iednak moim zdaniem, dobra rzecz zażywać go na początku, á to mówię, nie żebym go miał sam wiele zażywać, gdyżem go nie czytał bardzo dawno, ále znając go być wielce pożytecznym, nie zda mi się, ábym się miał omylić na tym.

Hiszpan



Hiszpan ieden wydał wielką iedną Księgę pod tytułem *Sylva allegoriarum*, która także mnie się zda być bardzo pożyteczną temu któryby iey umiał dobrze zażyć, iako też Konkordancye Benediſti. A to zda mi się rzecz nayprzednieyſza, którą mi teraz przyſzła na pamięć co się tknie materyi Kazania.

### O formie, to ieſt iako trzeba kazać?

**T**U iuż bardziej aniżeli gdzie indziej pragnę aby mi była dana wiara; albowiem nie poſpolitey ieſtem opinii, a ie-  
dnak to co mówię ieſt ſamą prawdą.

Forma, mowi Filozof, daie iſtność y duſzę rzeczy: mow cuda, a nie mow iako należy, to wſzystko za nic: iako też przeciwnym ſpoſobem; mow mało, a mow dobrze, to za nay-  
więkſzą ſtanie. Iakoż tedy trzeba mówić na Kazaniu?

Trzeba się ſtrzedz od *quonquam* y długich peryodow ſzkolnych, od ich geſtow, poſtury rzucania się; bo te ſą powie-  
trzem Kazania. Trzeba albowiem aby akcyą była wolna, w-  
lachtetna, odważna, ſzczerą, ſtałą, ſwiątobliwą, wſpaniałą, y  
nieco w mowie powolną.

Coż tedy trzeba czynić dla nabycia iey? Iednym ſło-  
wem powiadam, trzeba mówić z afektem, nabożnie, ſzczerze,  
z uſnością, y być ſamemu przekonanym tą nauką ktorey nau-  
czasz, y w tym co perſwaduieſz. Ieſt to ſztuka naywiękſza, nie  
narabiać ſztuką. Trzeba aby ſłowa naſze były zapalone, nie  
krzykiem y niepomiarkowanemi akcyami, lecz z wnętrznego  
afektu pochodzącym ogniem. Trzeba aby z ſerca bardziej ani-  
żeli z uſt pochodziły. Niech mówią co chcą; przecież to ieſt  
rzecz prawdziwa, że ſerce mowi do ſerca, a ięzyk tylko do  
ucha.

Mówię że potrzeba aby akcyą była wolna, to się rozu-  
mie, aby się zprzeciwiała owym akcyom przymuszonym y wy-  
m. Zz2 myślnym



myślnym szkolnym. Mówię szlachetna, oddalająca grubiaństwo niektórych, którzy mają zwyczaj klaskać rękami, tupać nogami, ciskać się po Ambonie, czynić ryki y wycia przeraźliwe, a częstokroć od rzeczy. Mówię odważna, a to dla tych którzy są tak bojaźliwymi w akcyach swoich, iakoby mówili do Oycow swoich, a nie do uczniów y dzieci. Mówię szczera, a to dla oddalenia wszelkich sztuk y powabow. Mówię mocna, przeciwko niektórym akcyom martwym y nieskutecznym. Mówię światobliwa, dla odjęcia wszelkich przyśad, dworności y świeckich rzeczy. Mówię wspaniała, aby nie czynić wiele czapkowania y ukłonow Słuchaczowi; a zatym nie bawić się na wytworności, wystawiając ręce swoje, komżą wysmukając, y tym podobnych nieprzystoyności. Mówię nieco powolna, dla uwarowania się niektórych akcyi zbyt niekrotkich y iakoby ucinanych, które bardziey bawią oczy, niżeli serce wzruszają. Toż mówię y o mowie, która ma być iasna, szczerza y wyraźna, bez wysmienitości słow Greckich, Hebrayskich, modnych y dworskich.

Kompozycja ma być naturalna, bez przyśady wszelkiej. Pozwalam że się może mówić to słowo; Naprzód, w pierwszym punkcie: y także; Powtore, w drugim punkcie: aby lud widział porządek.

Nie zda mi się aby kto, a pogotowiu Biskup miał narażać pochlebstwem swojemu Audytorowi, luboby był Xiążęciem, Krolem abo y Papieżem. Jestci wprawdzie pewny sposób y przyzwyczajenie do pozyskania życzliwości, którego się zazwyczaj może na pierwszej przemowie do ludu swojego, nie jestem od tego; ale y owszem radzę aby oświadczyć pragnienie postępku y dobra ich, y żeby zacząć przez pozdrowienie y błogosławieństwo, winszując y życząc sobie sposobności do usługi zbawienia ich, także y swojej Ojczyźnie; a to kruciusieńko y z wielką uprzejmością, nie bawiąc się słowami powabnymi. Oycowie starożytni, y ci wszyscy którzy w duszach pożytek czynili, wstrzymywali się od wszelkich przyśad y udatności światowej, ale mówili z szczerego serca y z obfitości Ducha, iako kochający Oycowie do dzieci swoich.

Zwyczaj-



Zwyczajne nazywania mają być, Bracia moi, Słuchacze moi, Najmilsi Chrześciane, ludu mój ( jeśli jest twoim. )

Biskup powinien dać na końcu błogosławieństwo z głową nakrytą, a przy dokończeniu błogosławieństwa pozdrowić lud. Ma się kończyć słowy krótkimi, lecz iako najwyższymi y najsłodszyimi. Approbuje ia za rzecz wielce pożyteczną rekapitulacyą, abo zebranie punktów Kazania, po które y przydać radzę cztery abo pięć słów nabożnych, sposobem strzeliste y modlitewki abo aspiracyi.

Dobra jest rzecz mieć w pospolitym używaniu niektóre westchnienia rozsądnie stosowane, wymawiane y zazywane; iako na przykład: o Boże! dobroci Boska! o dobry Panie! o Panie y Boże mój! Prawdziwy Boże! Ah! mój Boże!

Co się tćnie przygotowania na Kazanie, przyznawam iż jest rzecz dobra gotować się na nie z wieczora, y żeby to sobie rano w osobności rozważyć co się ma inszym powiedzieć. Przygotowanie czynione przed Najswiętszym SAKRAMENTEM jest wielkiej mocy, mowi Granatenis, czemu ia wierzę.

Kocham y chwale Kazanie, które się bardziey ma do miłości bliźniego, aniżeli do unoszenia się zapalczywością; nawet y przeciwko odszczepieńcom, których traktować trzeba z wielkim politowaniem; nie żeby im pochlebować, ale racze y żalić się nad nimi.

Zawsze jest lepiej aby Kazanie było krótsze, niż dłuższe: w czymem ia aż do rąd wykraczał, lecz od rąd będę się miał na baczeniu. Było trwało pułgodziny, to nie jest krótkie. Nie trzeba, ile można, oświadczać nieukontentowania, a tym bardziey nie unosić się cholera, iakom ia uczynił w dzień Najswiętszey PANNY, gdy nimem dokończył, zadzwoniono; w czym bez wątpienia był to wielki błąd z wielą innych. Nie lubię żarcikow y inszych frazsek na Kazaniu, bo nie jest mieysce temu.

kończę



Kończę mówiąc, że Kazanie jest ogłaszanie i deklaracya wyraźna woli Bożej, ludziom doniesiona przez tego, który jest na to wysłany od zwierzchności dla nauczania y wzruszenia ich do służby Maieństwu Boskiemu na tym świecie, aby tym sposobem dostąpić mogli zbawienia na drugim.

Naywielebniejszy Panie, coż rzeczesz na to? wybacz mi proszę, bom to pisał prędkim piórem, bez wszelkiego starania się o wyborne słowa y inſze ozdoby, samym tylko uwiedziony pragnieniem moim wyświadczenia powolności. Nie przywodziłem Autorów których na pewnych mieyscach namieniłem, bo teraz w drodze zostając nie miałem ich przy sobie. Samogom siebie allegowałem, dla tego, że Wielebność W. mego życzy sobie zdania, a nie inſzych: ja zaś czemuż bym nie miał powiedzieć czegom sam zazywać zwykłem? I dla tego też muszę przed dokonaniem listu tego obowiązać, Wielebność W. abyś żadney go osobie nie pokazywał, ktoreby o czy od waszych mniey mie były przychylny; przyłaczając unizoną moją prośbę, żebyś się żadnym uważaniem uwodzić nie chciał, ktoreby mogło być zwłoką abo przeszkodą do kazowania. Im prędzey poczniesz, tymci się prędzey powiedzie; nie masz bowiem lepszego sposobu aby się stać dobrym Kaznodzieją, tylko często kazać. Możesz y powinienes Wielebność W. być dobrym Kaznodzieją; ponieważ masz głos po temu, naukę dostateczną, postawę przystoyną, y wysoki stopień w Kościele Bozym; Bog tego potrzebuie, ludzie oczekiwają, z chwałą to jest Boską y zbawieniem Wielebności W. Smiele tedy y odważnie dla miłości Bożej. Kárdynał Boromeusz dzielący częstki talentów Wieleb. W. nie miawszy, kazywał zbudowaniem ludzkim, y został Świętym. Nie naszego ale Boskiego szukać powinniśmy honoru, a Bog naszego szukać będzie. Zaczniyże Wielebność W. raz przy święceniu na Ordines; drugi raz zaś przy rozdawaniu Kommunii kilka słów powiesz, a potym co raz więcej aż do pułgodziny mowę swoją rozwodząc: na ostatek wstąpisz na Ambonę: nie masz nic niepodobnego miłości. Zbawiciel nasz nie pytał Piotra czy był uczonym abo wymownym? aby mu był rzekł *Pasce oves meas*:  
ale



ale tylko, *Amas me?* Dofyć iest dobrze Boga kochać, do dobrego mowienia. S. Ian umieraiać, nie umiać tylko sto razy w iednym godziny kwadransie powtarzać: Moie Dziatki kochajcie się społem; y z tą tylko nauką na Kazalnicę wstępował: a my sobie czyniemy skrupuły tam wstępować, ieżeli wymowy Oratorskiey nie mamy. Nie trzeba się zprzeciwiać choć kto wspominać będzie godność w tym Wieleb. W. Predecefora, y on też iak y wielebność W. teraz pierwszy raz, poczynąć musiał.

Ale moy Boże! coż rzeciesz Wielebność W. o mnie, że sobie tak z prosta postępuję? miłość milczeć nie może, kiedy idzie o iaki interes ukochaney osoby, Poprzyśiągłem Wieleb. W. wierność, a wiem też że sługa wierny y kochający w wielu znoszony bywa. Idziesz teraz do swoich owieczek: ah! gdyby mi się godziło aż tam biec dla Wieleb. W. pomocy, iako miałem ten honor służyć Wieleb. W. przy pierwszej Mszy S. Ale teraz tylko tam dopomogę kompanii, przez moje chęci y pragnienia. Lud cię oczekiwą, aby cię oglądał, y był od Wieleb. W. widziany y poznany: z początkow sądzić będą o dalszych postępach: zaczynayże wcześniej czynić to, co potrzeba będzie zawsze czynić. O iako ludzie zbudowani będą! kiedy Wieleb. W. obaczą przy Ołtarzu częstokroć za ich zbawienie ofiarującego, z Plebanami swemi o ich zbudowaniu rozmawiającego, y na Ambonie słowo Boże opowiadającego. Ia nigdy nie przystępuję do Ołtarza, abym nie miał Wieleb. W. Panu naszemu zalecić; y za szczęśliwego się poczytać będę, ieśli się stanę godnym że mie Wieleb. W. pod czas będziesz miał tamże w swej pamięci. Iako ten który iestem y będę na całe życie moje sercem, duszą y umysłem Wielebności W. Unizonym sługą, y niskim a powolnym Bratem.

Dnia 5. Ośtob. 1604.

FRANCISZEK Biskup Gencweński.

Wstydzi-



**W**stydziłem się powtórnie czytać ten list; który gdyby  
 był krótszy pewnie bym go był przepisał: ale mam tak  
 wiele konfidencyi w statecznym afekcie Wielebności W.  
 że go takim jaki jest posyłam. Dla miłości Boskiej  
 chowayże mnie w miłości swojej, y poczytay za  
 takiego sługę, jakim tylko człowiek żyjący  
 może być nayszczliwszy; bo jestem  
 nim prawdziwie.







## KSIEGA CZWARTA

Zamykająca w sobie wiele pięknych nauk względem  
 ćwiczenia się w cnotach, zwłaszcza w miłości Bo-  
 żey, y bliźniego; stosowaniu się, rezygnacyi, y ufno-  
 ści w opatrności Boskiej: łaskawości, pokoiu, y  
 spokojności, wewnętrzney: pokorze, cierpliwości y  
 wspaniałości umysłu: y całowitym umartwieniu  
 samego siebie.

### L I S T I.

Do iedney Pani.

*Napomina ją aby żyła według serca y woli Boskiej,  
 aby sobą dopuściła rządzić Boskiej opatrności.*

Wielki Zbawiciel nasz raczy wyrwać serce twoie, ia-  
 ko uczynił Katarzynię Świętę Seneńskicę, ktorey  
 dziś święto obchodzimy, ażebyć dał swoje Boskie,  
 którymbyś całe życie mogła miłością jego świętą.  
 Takieby to szczęście było, Moja Naymilsza Siostró,  
 gdybym ktorego dnia odszedłszy od Komunii Świętę, znalazł  
 ni czemne y nędzne serce moje z własnych pierśi swoich wy-  
 jęte, ażeby na miejscu jego było osadzone naydroższe serce

Aaa

Boga



Boga mōiego. Lecz Moia Naymilſza Corko, poniewaſz rzeczy tak nadzwyczajnych pragnąć nie mamy, przynamniemyſz pragne aby ubogie ſerca naſze nie żyły od tąd, tylko pod poſłuſzeńſtwem y roſkazowaniem ſerca Pana tego. A tego doſyć będzie Moia Naymilſza Sioſtro, żeby w tym pożytecznie ſię naśladować mogło Katarzyny Świętey; y tym ſpoſobem będziemy łaskawoſci pokorney, y pełney miłoſci ku bliźniemu, poniewaſz ſerce Zbawiciela naſzego nie ma inſzych miłſzych praw nad te łaskawoſci, pokory y miłoſci. Szczęśliwą będziesz Moia Naymilſza Sioſtro, Corko Moia, ieżeli przy tych wſzyſkich nikczemnych ſzczegulnoſciach żyieſz wſzyſtka w ſobie dla Boga, tego Boga, który ſam go dzien, aby mu ſłuſzono y iego z afektem naśladowano: gdyż tak czyniąc Moia Naymilſza Sioſtro, daſz wſzyſtkim dobry przykład, y doſtąpiſz Świętego pokoju y ſpokojnoſci ſama dla ſiebie. Dopusć proſzę inſzym filozofować nad tym, dla jakiey przyczyzny tak często komunikueſz, gdyż doſyć na tym ſumnieniu twemu, żebyśmy ia y ty o tym wiedzieli. Ta pilnoſć często przeglądać y poprawiać duszy twoiey, ieſt wielce pożyteczna do iey zachowania, y ieżeli chceſz oddać z niey komu rachunek, moſzeſz to powiedzieć, żeć potrzeba często pokarmu temu pożywać, gdyżeſ ieſt tak ſłaba, iż bez tego poſiłku duch by ſię twoy łatwo rozſypał. Przytym nie uſtaway Moia Naymilſza Sioſtro dobrze przyciſkać do pierſi twoich tego nayukochańſzego Zbawiciela; ſpraw to aby był piękną y wdzięczną rownianką na ſercu twoim; tym ſpoſobem, aby ktokolwiek przyſtąpi do ciebie, czuć mógł iſe nią wonieieſz, y poznał, że zapach twój ieſt zapach miry. Trzymay ducha twego w pokoju przy tych wſzyſtkich zamięſzaniach które cię otaczaia. Polecay nayſkrytſzey opatrzoſci Boſkiey cokolwiek znajdzieſe bydz trudnego, a wierzay mocno iż ona mile ciebie prowadzić będzie y kierować żywotem twoim y wſzyſtkimi ſprawami twemi. Wieſzcie co czynia paſtuſzkowie w Arabii gdy widzą błyskawice, grzmoty, y powietrze piorunami grozące, uchodzą y z trzodami ſwemi zehraniaiać ſię pod laury. Kiedy widziemy iż prześladowania abo przeciwnoſci grożą nam iaką wielką ciężkoſcią, trzeba ſię nam ſchraniać z utrapieniem naſzym pod cień Krzyſza S. przez prawdzi-



prawdziwą ufność, iż w wszystko się w pożytek obroci tym który kochaia Boga. Trzymay tedy Moia Naymilsza Corko, Siostró moia, serce twoje zebrane; strzeż się skwapliwości; rzucaj często ufność twoją na opatrność Zbawiciela naszego; bądź pewna, iż prędzey Niebo y ziemia przeminą, a niżelićby na Pańskiej obronie schodzić miało, poki będziesz posłuszną, Corką iego, abo przynamnię pragnącą byđż posłuszną. Dwa abo trzy razy na dzień uważay ieżeli serce twoje nie iest czymkolwiek poturbowane, a gdy postrzeżesz iż tak iest staray się zaraz uspokoić ie. Zostay z Bogiem Moia Naymilsza Corko. Bog niech będzie na wieki w pośrzed serca twego.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T II.

Do iedney Pani.

*Potwierdza ją w ufności w opatrności Boskiej.*

Będzie mi to zawsze ośobliwą pociechą, gdy to szczęście mieć będę, że mi listy od ciebie dochodzić będą; albowiem prawdziwie cię kocham y doskonale poważam; ponieważ Zbawiciel nasz pokazać mi raczył serce twoje, a wpośrzed niego najwyższe pragnienie miłowania nieporuszonym sposobem tę Boską dobroć, w porównaniu ktorey, iako niemaż nic dobrego, tak też niemaż nic miłego. Wierz mi proszę Moia Naymilsza Corko, (gdyż sercem mego utrzymać nie mogę, aby tego słowa serdecznego wymówić nie miało) wierz, iż ieżeli wysłuchane będą pragnienia moje, ustawiczny progres czynić będziesz w rey Świętey miłości, albowiem nigdy nie przepomnę prosić o to Boga, y ofiarować mu na też intencyą, wiele Mszy Świętych Ale trzeba cokolwiek odpisać na list twój. Widzisz iako iest na cie łaskawa providencya Niebieska, y że nie odwłoczy ratunku twego, tylko ażeby wzbudziła ufność naszą; nigdy dziecko nie zginie, które zostaje na rękach Ojca tego, który iest Wszemmocny. Ieżeli Bog nie daie nam zawsze tego oco prosimy, czyni to, ażeby nas przy sobie

Aaa2

utrzy-



utrzymał, y dał nam okazyą do przynaglania go, y przymuszania przez miłosną wiolecyą; iako to pokazał w Emaus z temi dwiema pielgrzymami, z którymi się nie został, aż przy dokończeniu dnia, już bardzo późno, y gdy go przymusili. Krotko mówiąc jest łaskawy y dobrotliwy, gdyż skoro się upokorzemy woli jego, zaraz się do naszey stosuje. Staray się tedy Moia Naymilsza Corko, umacniać co raz tym bardziey ufność twoię w tey Nayswiętszey opatrności, y adoruy ją często w rekolekcyach twoich duchownych, y przez te poryzienia wewnętrzne, o których mówiemy w ćwiczeniu naszym. Chwałę za to Boga żeś jest statecznieyszą, chociaż przy ustawicznych kłopotach domowych, w których potrzeba aby się miłość twoia wydawała iako odwaga pod czas bitwy. Pani de Siantal jest tu y z małą trzodą swoją; dwudziestego ośmego kwietnia, publicznie zaczęła śpiewać Oficjum, znalazłszy więcej łaski u Xiędza Kardynała, aniżeli pierwsze podobieństwa obiecowały. Nie omieszkam wzbudzić w tey to Kongregacyi osobliwego afektu y miłości ku osobie twoiey zwłaszcza w sercu Pani de Siantal, upewniając cię, iż wielce tego życzę żebyś była wszystka napełniona tą czystą miłością, ktoraby cię uczyniła na zawsze Bogu miłą y wszystkiemu stworzeniu iemu służacemu, co niech tak będzie. Jestem bez końca twoim nayniższym y naypewnieyszym sługą y bratem.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T III.

Do iedney Pani.

*Napomina ją, aby nie zbyt mocno nie kochała; y że trzeba chcieć być tym, czym Bog chce żebyśmy byli.*

**M**Oia Naymilsza Siostro. Mampisać do ciebie, a sam niewiem co, chyba to żebyś zawsze wesoło postępowała na tey drodze Niebieskiej, na ktorej cię Bog postanowił. Błogosławić go będę przez cały żywot mój, za łaski ktoreć zgotował, przygotuy też ty iemu z swojej strony wielkie rezygnacye na zamiannę,



ne, y odważne serce twoie miej do wykonania tego wszystkiego, co wiesz, że chce po tobie, przeciw wszelakim przeciwnościom któreby się temu sprzeciwiać mogli. Nie ogląday się bynamniej na istotę rzeczy które czynić będziesz ale na honor który mają (przy nieczemności twojej) bydź chciane od woli Boskiej, sporządzone przez opatrność jego, y zarządzane przez jego mądrość. Jednym słowem będąc przyiemne Bogu y za takie uznane, komuż mają bydź nieprzyjemne? Przestrzegay Moja Naymilsza Corko, abyś się codziennie stawiała czystszego serca; ta zaś czystość zawisła na poważaniu wszystkiego, y wazeniu wszystkich rzeczy wagami Świątnice, które nie inszego nie są, tylko wola Boska. Nie kochay proste nic zbyt cznie; nawet y cnot samych, do których utraty czasem przychodzi człowiek, miarę w kochaniu onych przechodząc. Niewiem czy mię dobrze rozumiesz? ale widzi mi się iż rozumiesz. Uważam y zapatruję się na pragnienie twoje y chęci gorące. Nie jest to rzecz przyzwoita roży bydź białą, tak mi się widzi; gdyż czerwone są piękniejszy y lepszego zapachu, jednak to jest lilii przyzwoita. Bądźmy tym, czym jesteśmy, a bądźmy tym dobrze, abyśmy byli sławą Rzemieśnika tego którego jesteśmy dziełem. Wysmiano niegdy Malarza, który chcąc konia odmalować, wołu wysmieniecie odmalowanego wystawił; sztuka sama w sobie była piękna, ale nie ze czcią rzemieślnika, którego inszy był zamył, gdyż piękność sztuki jego, trafunkiem tylko uczyniona była. Bądźmy tym, czym Bog chce abyśmy byli, byleśmy byli jego, a nie bądźmy tym, czym bydź chcemy przeciw intencyi jego: albowiem choćbyśmy nayznaczniejszy byli stworzeniem Niebieskim, za cożby to nam służyło, jeżeli nie jesteśmy według upodobania woli Boskiej? Nazbyt to często powtarzam, ale już tak często powtarzać nie będę; ponieważ sam Zbawiciel już cię w tym bardzo utwierdził. Uczyń mi tę łaskę a chciej mi oznaymić o materji Medytacyi twoich na ten rok, wielką z tey wiadomości pociechę odnieść, y o pożytku który w tobie sprawują. Bądź wesół w Chrystusie Moja Naymilsza Siostró, y trzymay serce twoie w pokoju. Pozdrawiam

Małżon-



Małżonka twego, y iestem nieśmiertelnie twoim nayżyczli-  
wszym, y naywierniejszym sługą y Bratem.

Franciszek Biskup Genewski.

10. Iunij 1605.

## L I S T IV.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Iż to iest wielka pociecha, bydź cale poddanym woli Boskiej.*

O Bacz sama proszę Moja dobra y ukochana Matko, listy, ktorec wespół z tym posyłam, a uważ iezeli to iest do po-  
dobieństwa, abyś nie wiele sobie czyniąc niewczasu, mogła  
dać tym duszom ukontentowanie, ktorego tak bardzo pragną;  
bo iezeli to bydź może, ia nie tylko przystaie na to, lecz ie-  
szcze chętnie bym tego życzył, zwłaszcza iezeli to prawda,  
iż powracając z Dywionu do Monferanu, podrodze by było wi-  
dzieć się z Corką twoją. Nad to ieszcze, iezeli iadąc z Mon-  
feranu do Lugdonu podrodzeby także było wstąpić do Saint  
Etien de Fore; y przyznam się żeby to było z wielką moją po-  
ciechą, gdybym miał wiadomość iaką o tych nowych szczep-  
kach, ktore widzi mi się Bog własną ręką swoją szczepił, na  
większą swoię cześć y służbę. Trzebać abym ci to oznaymił  
Moja Naymilsza Matko, iż dnia dzisieyszego z rana będąc tro-  
chę na osobności, uczyniłem akt nieporównaney rezygnacyi,  
ale ktorego wypisać nie mogę, do ustney to zachowuię roz-  
mowy, gdy mi Bog uczyni tę łaskę, że się z tobą będę mógł  
obaczyć. O iak szczęśliwe są dusze! ktore samą tylko wolą Bo-  
ską żyją. Ah; iezeli trochę tylko sobie onę zasmakowawszy  
przez krotką uwagę, tak wielka się czuie uprzejmość duchow-  
na w głębokości serca, ktore przyimuie tę wolą Nayświętszą  
ze wszystkimi krzyżami, ktore mu prezentuie, coż to będzie w  
w duszach w ziednoczeniu tey woli Nayświętszey zatopio-  
nych? O Boże! iakie błogosławieństwo? wszystkie nasze afe-  
kty poddawać pokornie y dostatecznie nacyfiszey miłości  
Boskiej.

Chwa



LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA IV. 39

Chwała zaś tey Najsświętszey miłości, zawisła na wy-  
palaniu y wyniszczeniu wszystkiego co nie jest nią, dla prze-  
mianiania wszystkiego w siebie; wynosi się na poniżeniu naszym,  
y kroluie na tronie poddaniwa naszego. Moy Boże! Moia  
Naymilsza Matko, też wola moia uweseloną została w tey my-  
śli Niech dobroć Boska raczy mi dodawać zawsze tey odwa-  
gi, na cześć y chwałę swoję, y dla doskonałości tey nieporo-  
wnaney iedności serca, którą nas udarować raczył. Amen.

Niech żyje IEZUS Proszę Najswiętszey Panny Ma-  
ryi aby cię mrała w opiece litościwego macierzyństwa swego;  
twego zaś y mego Anioła, aby byli przewodnikami twemi;  
abyś szczęśliwie przyjechała do tego iedyneho Oycy, y nay-  
ukochańszych Corek twoich, którzy cię z tyśiącznym pragnie-  
niem oczekiwać będą, a osobliwie ja, któryć jestem nie mniej  
tym, czymeś ty jest sama sobie. Bog niech będzie na wieki  
naszym wszystkim. Jestem w nim bardziej twoim, aniżeli na  
tym świecie wypowiedzieć mogę, kedy się te słowa miłości  
nieznaydują. Rozumiem tedy iż z dobry Miesiąc, abo pięć  
niedzieli wystarczą na te wyhoczenia, ale zawsze z tym mo-  
wiew dokładem, aby nie było niebezpieczeństwa od żołnierzow  
po tych tam drogach, a potym powiem ci dla czego teraz nie-  
podobna mi więcej pisać, lubom zdrow z łaski Bożey; z ie-  
dney strony ten posłaniec mi przynagla aby cię zastać mógł  
w Dywionie, z drugiey strony znowu inſze sprawy mię przy-  
naglaia, ktorych opuścić nie mogę. Wszyscy tu zdrowi. Je-  
stem coraz tym bardziej twoim nayniższym y nie odmiennym  
Bratem, Synem, y służą.

Franciszek Biskup Genewski.

22. Ociobris 1622.

w Annezyum.

L I S T V.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Iż trzeba Bogu służyć według upodobania iego, a nie we-  
dlug naszego.*

C Oż robi serce moiey Naymilszey Corki? ktore moie praw-  
dziwie



dziwie kocha doskonale. Ja zaśte rozumiem, iż jest zawsze ściśle z sercem Chrystusowym ziednoczone, y że mu często mowi.

*Pan jest moim oświeceniem,  
Y mym zwyczajnym strzeżeniem.  
Czegoż się obawiać mogę,  
Podpora życia moiego  
Jest moc Boga przedwiecznego;  
Coż w mym życiu sprawi trwogę?*

Moja Naymilsza Corko, rzuć myśl twoię na ramiona Pana y Zbawiciela naszego, a on cie posie będzie; iakoż prawda iż cie powoływa do niejakiego sposobu służby swojej, kto raby była według upodobania jego, lubo nie według smaku twego. Nie maż mieć mniey przez to odwagi, y owszem więcej niż gdyby smak twoy konkurował do upodobania jego; albowiem gdy się mniey naszego wsprawiś jakiey znajdzie, tym lepiej się powodzi. Nie trzeba Moja Naymilsza Siostrzenico, Corko moja, dopuszczać duchowi twemu, aby się oglądał na się, na własne siły y skłonności; trzeba wlepić oczy swoje w upodobanie Boskie, y opatrność jego. Nie trzeba się bawić dykurssem gdy biegać potrzeba, ani rozmawiać o trudnościach, kiedy ich zwyciężać trzeba. Przepasz biodra twoie mocą, y napełnij serce twoie odwagą, a potem mow, Dokażę, nie ja, ale Łaska Boska we mnie. Łaska Boska niech tedy zawsze będzie z duszą twoią. Amen.

*Franciszek Biskup Genewski.*

12. Octobris. 1615.

## L I S T VI.

Do iedney Zakonnice S. Benedykta.

*Napomina ją, aby się wspierała na Boskiey opatrności;  
aby sobie nie czyniła bojaźni niepotrzebnych; y które  
posądzania są grzechem śmiertelnym, albo powszednim.*

**N**igdy mi się nie trafi Moja Naymilsza Siostra, Corko moja, abym miał przepomnieć serca twego, które serce moje ustawicznie



ustawicznie kochać będzie w Chrystusie. Dochodzę po listach twoich, że się nie wspieraś dosyć na Boskiey opatrności. Moja Najmilsza Corko, chociażbyć wziąć chciała z tego świata Siostrę twą (co jednak spodziewamy się iż nie będzie tak prędko) nie pomiechałabyś przez to być pod opieką tego dobrotliwego Ojca Przedwiecznego, któryby cię okrywał skrzydłami swemi. Bylibyśmy mizernemi Moja Corko, gdybyśmy nie zafadzali podpory naszej w Bogu, tylko przez pośrednictwo stworzenia które kochamy. Ale przy tym nie trzeba sobie czynić niepotrzebnych boiaźni. Dosyć na tym będzie, przyjmować utrapienia, które się nam kiedy niekiedy trafiają, nie poprzedzając ich imaginacją naszą. Co do urzędu który masz, jest to pokusa jedna nie mieć do niego afektu przyzwoitego przez ten czas, w który w nim zostawać będziesz, y owszem życzylibym, y Bog by to chciał, abyś go sprawowała wesoło, z miłością, a tym sposobem, miałbyś staranie o pragnieniu, które masz być z niego złożoną, y sprawiłby to swego czasu; gdyż notuy to sobie raz na zawsze, iż nigdy nie trzeba zafadzać się na jednej woli naszej; ale kiedy się nam trafi co przeciwnie upodobaniu naszemu, trzeba to ochotnym przyjmować sercem, luboby się serdecznie życzyło aby to nie było: a tak gdy Zbawiciel nasz widzi że jesteśmy tak powolni, stosuje się do intencji naszej. Napiszę do Siostry twojej, abyć dopuściła odprawować posługi tak iako inne, gdyż to jest rzecz dobra. Kiedy nam myśli o cudzych występkach przychodzą a że ich nie odrzucamy prędko, ale się niemi trochę zabawiamy, byleśmy nie całe sędzili, mówiąc sami w sobie, prawdziwie tak jest; nie jest to grzechem śmiertelnym. Choćbyśmy całe zaś mówili iż tak jest, byle to nie było w znaczney materii (albowiem gdy to o co posądzamy bliźniego naszego nie jest rzeczą ciężką, albo iż nie całe sędziemy) to nie jest tylko grzechem powszednim; także też gdy opuścimy wiersz iaki w Oficjum, albo ceremonii iakiej omiśzkamy, to tylko grzech powszedni: y kiedy nam przyjdzie na pamięć taki występki po Spowiedzi, nie potrzeba powracać do Spowiednika, dla komunikowania; y owszem dobra rzecz nie powracać, ale to zachować do przytęłej Spowiedzi dla wyznania, jeżeli się o tym będzie pamiętało.



Poki Siostra twoja niechciała odbierać penyi twej, nie masz w tym winy twojej, ale dobra będzie rzecz aby ją miała w ręku swoich. Moja Naymilsza Siostro, nie trzeba tracić odwagi, lubo nie wykonywaś wiernie rezolucyi twoich: powinnaś umacniać serce twoje do przywiedzenia ich do skutku. Nie ustawayże tedy Naymilsza Siostro, Corko moja, y nie przestaway wzywać Boga y w nim pokładać nadziei twojej, a on da, iż obfitować będziesz w błogosławieństwach jego; o co go proszę przez zasługi męki jego, y przyczynę Matki jego Pizenayświętzey y Świętej Franciszki. Nayłodszy Zbawiciel nasz niech będzie z tobą Moja Naymilsza Siostro, Corko moja, a ja jestem w nim cale twoim nayniższym sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

Matka de Sianta!, która choruje, lubo bez żadnego niebezpieczeństwa, iako mam nadzieję, pozdrawia cię z całego serca. Zalecam ją modlitwom twoim y siebie samego Moja Naymilsza Siostro Corko moja. Zostay z Bogiem.

20. Januarij 1612.

## L I S T VII.

Do iedney Pani.

*Iż wiary dawać nie trzeba prognoſtykom przyszłe niebezpieczeństwa opowiadającym, ale wszystko zlecić Boskiej opatrzności.*

Moja Naymilsza Corko, otoć tak odpisuję. Zadney obrazy Boskiej niemasz w tym, wszystkim, cokolwiek się stało względem prognoſtyku przyszłego niebezpieczeństwa syna twoiego, lubo nie trzeba dopuszczać umyſłowi ſwemu, aby mu dawał wiarę, ale spokojnie sobie postępować, ddając wszystko co się nas tknie w ręce Boskiej opatrzności. Nawet gdy się nam ciężki iaki znak trafi, iako to był ten o którym mi piszesz, trzeba się wyrzec ile można wszelkiej apprehenſyi, która z tąd pochodzi, aby nieprzyiaciel nasz widząc nas łatwych

da



do dawania wiary takim przypadkom niełudził nami dla tey  
łatwości: lecz że to prawdziwa rzecz iest iż on nigdy tobą  
ludzić nie będzie, poki ( jako czynisz ) będziesz miała szcze-  
rze y pokornie serce twoie otwarte wodzowi rwemu. Trzeba  
zawize we wszystkich okazyach tak postępować sobie, iako sobie  
postępuiesz względem przegranego prawa: to iest trzeba usłować  
łagodnie znosić te przypadki. Czyń tak iakoć mowił Ociec  
Franciszek względem postu, a śmieie dobrej zażyway kolacyi.  
Co się tkanie modlitwy, dobrze czynisz że się do wnętrzney u-  
daiesz uśnie odpowiadając; ponieważ cię do niey Zbawiciel nasz  
pociąga. Mowże tedy przez ostatok tego postu pięć pacierzy  
y pięć Zdrowas Marya klęcząc gołemi kolanami y gołe ręce  
mając, a to z posłuszeństwa, y abyś się stosowała do tego, kto-  
ry wisiał nagi na Krzyżu dla nas, to iest ten, którego teraz  
śmierć rozpamiętywać będziemy. Lepsza iest rzecz obrać ia-  
kiego ubogiego Kapłana y dawać mu na Mszę S. co Sobota,  
aniżeli dawać co dzień grosz, gdyż tym sposobem poratujesz  
blizniego, y wielbić będziesz Najświętszą Pannę akcyą nay-  
zacnieyszą. Ieżliby się nieznalazł Kapłan któryby takiego po-  
trzebował wspomóżenia, rozumiem iż Klasztor Świętey Kla-  
ry może bydź przez to poratowany. To prawda, iż ieżliby  
byli inisi ubodzy potrzebnieysii, tedyby na nich tę jałmużnę o-  
brocić trzeba; albowiem już na ten czas ratunek blizniego( w  
czym kto może ) iest przykazany. Dobra noc Moia Naymil-  
sza Corko. Zostay wszystka w Chrystusie; ja iestem w nim  
twoim.

*Franciszek Biskup Genewski.*

27. Marca 1610.

# L I S T VIII

Do iedney Zakonnice.

*Chwali ją z iey indyferencyi w sprawach.*

**M**Oia Naymilsza Corko Obaczysz list który pisze do P. de  
Syto y do Rodzoney twoiey. Zostaje mi ieszcze toć na-  
mienić według krótkości czasu który mam, iż chwałę nieskoń-  
czonym



czonym sposobem indyferencyą twoię, tak w sprawie Je Bon, iako y we wszystkich inszych, ponieważ pochodzi z uważania woli Boskiej. Nie kocham bynajmniey dusz takich ktore do niczego afektu nie mają, y we wszystkich przypadkach iako nie ruchome zostają: a to pochodzi iż żywości y ochoty ferca nie mają, albo też z pogardy dobrego y złego, lecz te ktore przez całkowite poddanie się woli Boskiej zostają w indyferencyi, o moy Boże! toć mają za co maieństawi iego Boskiemu dziękować, gdyż to iest wielki dar; a toć lepiej ieszcze usfnie powiem: lecz rozumiem iż y tak, iako teraz mówię, dostatecznie rozumiesz. Szczerza to iest pokuśa bawić się pod czas modlitwy myśląc o tym co mi masz odkryć względem duszy twoiey; albowiem nie iest to czas do tego; iednak nie powitaway gwałtownie przeciwko tym myślom, lecz tylko zwolna odwódź od nich umysł twoy prostym obracaniem go do obiektum modlitwy twoiey. Przy wolnieyszym czasie pisać będę do ciebie za naypierwszą okazyą ktora mi się poda, gdyż teraz wyieżdżać muszę dla odprawienia wizyty w iedney parafii, a siła mam ludu w około. Bog niech będzie wpośrzed ferca twego Moia Naymilsza Corko, y niech go raczy zapalić miłością swoją nayświętszą. On sam uczynił mię na zawsze twoim nayzyczliwszym y wiernym Sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

23. Octobris 1608.

## L I S T IX.

Do iedney Xięni.

*Pobudza ją do całkowitego oddawania się w ręce Boskie.*

**N**iech będzie Pan Bog pochwalony, Moia Naymilsza Corko, za Nayświętszą dobroć swoją, którą wyswiadcza sercu twemu, ktore moje widzi mi się prawdziwie kocha nie porównanym sposobem, tak iako samo siebie. Na pierwszy punkt. mówię, żebyś tę spowiedz odprawiła. Na drugi, abyś się do niey gotowała sposobem miłofney pokory. Na trzeci, jeżeli

chcesz



chcesz cokolwiek sobie nanotować na papierze, chwalić to będą, byle to było bez troskliwości. Na czwarty, aby się to odprawiło przez dzień jeden, to jest przez trzy albo cztery godziny dnia jednego, gdyż dosyć tego. Na piąty, abyś odmieniała zwyczajny sposób, albowiem zda mi się, iż cię znam dostatecznie. Uczyniże to tedy dla tej ułochanej pokory y dla wzbudzenia mocnym postanowieniem ofiary y całego oddania ducha twego w ręce Ojca Przedwiecznego. Inszego przygotowania nie trzeba, tylko pokornego, ale wspaniałego y odważnego potwierdzenia pobudki, rezolucyi, y postanowienia, które exorcycya nasze wzbudziły w duszy naszej. Nie jestem ani chorym, ani całę zdrowionym, ale się tego ostatniego wkrótce spodziewam. O mój Boże! Moja Naymilsza Corko, trzeba zdać żywot nasz y wszystko czym jesteśmy najwyższej opatrności Boskiej, gdyż w samej rzeczy nie jesteśmy już swemi, ale tego, który, ażeby nas swemi uczynił, chciał sposobem miłości pełnym być całę naszym. Oczekiwać na respons od Ojca de P. który się spodziewam odebrać za powrotem moim, do którego mnie dusza moia wielce przymusza, a to dla powinności moiej; lecz imaginować sobie nie mogę, ażeby albo powrot, albo rzecz iaka mogła mnie kiedy od siebie odłączyć, nawet y śmierć sama, ponieważ jedność nasza jest w tym, który już więcej nie umiera. Iednakże zechce byż u ciebie; albo sam, albo też z N. gdyż tego potrzeba; tym czasem niech będzie Bog na zawsze w pośród serca twego. Jestem nieporuszenie twoim najniższym Bratem y Sługą.

Franciszek Biskup Genewski.

2. Augusta 1619.

# L I S T X.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*O indyferencyi y sposobie powstania naszego po upadku w wysłpek iaki.*

**W** Idę w liście twoim Moja Naymilsza Corko wielka przy-  
czynę



czynę wielbienia Boga za duszę twoją, w której zatrzymuję Świętą indyferencyą w samym skutku, lubo nie w czułej woli. Nie to nie jest Moja Naymilsza Corko, te wszystkie małe występkę o których mi wspominasz; tych lekkich a nie spodzianych porywczosci passyi niepodobna się w tym śmiertelnym żywocie uchronić; dla tego wielki Apostoł do nieba woła; Ah nieszczęsny ja człowiek! czuję w sobie dwóch ludzi, starego y nowego; dwojakie prawo, prawo zmysłów y prawo ducha; dwojakie sprawy, natury y łaski: ah! ktoż mię wybawi od tego ciała śmierci Moja Corko, własna miłość nie umiera nigdy tylko z ciałem naszym; musimy zawsze czuć, abo oczywiście iey szturmy, abo skryte iey skutki poki tu na tym zostaniemy wygnaniu, dosyć nam abyśmy nie zezwolili, zezwoleniem dobrowolnym, rozmyślowym, zatrzymanym, y zabawionym w umyśle naszym. Ta Cnota indyferencyi jest tak zacna iż iey nasz stary człowiek y część pod zmysły podpadająca, y natura ludzka według swoich przyrodzonych własności ogarnąć nie mogą; nawet y w samym Chrystusie, który ile jest Synem Adamowym, lubo wolny od wszelkiego grzechu y wszystkich iego przynależitości, w części swojej pod zmysły podpadającej, y według własności natury ludzkiej bynajmniej iey nie miał indyferencyi, ale pragnął nie umierać na Krzyżu; albowiem indyferencya y iey wykonanie było zachowane w duszy y iey najwyższej części dla własności iey zapalonych łaską. Krotko mówiąc w nim samym, ile był nowym człowiekiem. Zostayże tedy w pokoju gdy się trafi przestąpić prawa indyferencyi w rzeczach które nie są ni złe ni dobre, abo z własnej miłości, abo też z porywczosci passyi pochodzące, natychmiast poniżajmy serce nasze przed Bogiem, mówmy w duchu ufności y pokory; Panie zmiłuy się albowiem słaby jestem. Powstańmy w pokoju y spokojności y zwiąawszy nie indyferencyi naszej, kończmy robotę naszą. Nie trzeba ani stron rozrywać, ani porzucać lutni, gdy się w niej niezgodność stroju potrzebuje, ale potrzeba ucha nadstawić aby dość zkad pochodzi, a z lekka abo naciągnąć, albo też zwolnić strony według potrzeby. Zostay w pokoju Moja Naymilsza Corko y pisuy do mnie z ufnością kiedy rozumieć będziesz iż ci to pociechę przyniesie, wiernieć



wiernieć zawsze odpisowawać będę y szczególnym ukonten-  
towaniem, gdyż tak mi jest dusza twoja miła jako moja własna.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T X I.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Posłanowanie Autora we wszystkim na woli Boskiej  
prześlawać.*

**M**Oja Naymilsza Marko. To słowko niespodzianie posyłam  
dla pozdrowienia duszy twojej, którą kocham jako moję  
własną; iakoż taką mi jest w tym, który jest początkiem wszel-  
kiej iedności. Niechcę przec tego, ażebyś nie miał być za-  
łożony z twojej gorączki, lecz bynajmniej się o moy frasunek  
nie frasz; albowiem znasz mię dobrze. Jestem człowiek do  
cierpienia bez cierpienia tego wszystkiego cokolwiek się Bogu  
upodoba czynić z tobą y ze mną. Ah! nie trzeba czynić re-  
plik ani reflexyi. Wyznam przed Niebem y Aniołami, że  
cię sobie tak drogo ważę, iako samego siebie, ale mi to nie  
odeymnie odważnego postanowienia, które mam, całe się Bo-  
skiej poddać woli. Chcemy służyć Bogu na tym świecie, wszy-  
stkim tym czym jesteśmy: jeżeli mu się lepiej zdać będzie,  
abyśmy byli tu na tym świecie abo na drugim oboję, Nay-  
świętsza wola jego niech się stanie; ponieważ jestem nieroz-  
dzielny od duszy twojej- y mówiąc z Duchem S. nie mamy  
od tad tylko iedno serce y iedną duszę, co jest rzeczono o  
wszystkich Chrześcianach poczynającego się Kościoła, z łaski  
Bożej znajduie się teraz między nami. Nie ci więcej nad  
to nie rzekę, chyba że jest zdrowszy y że serce moje lepiej  
się teraz sprawuje aniżeli się sprawowało już od dawnego cza-  
su; lecz niewiem jeżeli pociecha jego z przyrodzonych przy-  
czyn, czyli z łaski pochodzi. Bog niech będzie na wieki w  
pośród serca twego, aby ie napełnił najsłodsza miłością  
swoją. Amen. Niech żyje JEZUS! Moja Naymilsza Mat-  
ko, jestem iako sama wiesz, zawsze coraz tym bardziey całe  
twoim.

*Franciszek Biskup Genewski.*

LIST



## L I S T XII.

Do iedney Wdowy.

*Ufność Autora w Boskiej opatrności.*

O Debrałem przeszłego tygodnia cztery listy twoje, jeden na Wielką noc pisany, drugie trzy 27. Kwietnia. Zeby tedy dłużej nie odwlecząć, chcąc odpisać, lubo skwapliwie. Wiadzę dobrze to co mi namieniasz o tych duszach, towarzyszkach pragnienia twego pragnienia mówię, które się umacnia y rzeźwym się staie w sercu twoim. Ah! Moja Naymilsza Corko, iako widzę częstokroć ocalaia ducha twego; ale bądź pewna iż to co ia mam doprowadzić wszystko do szczęśliwego końca y ku chwale Bożej, częstokroć mię także wzbudza, y (ieżeli tym słowem śmiejem się przechwalać) częściej ięszcze rozumiem a niżeli ciebie. Ale czy nie trzeba czynić wszystkiego z usilną pilnością? lecz miłą spokojną y rezygowaną wolą Boską. Mam mocną nadzieię iż Bog będzie wodzem naszym. Nie turbuy się bynajmniej proszę Moja Naymilsza Corko o to, com ci onegdajszego dnia napisał, względem zamysłów które czynią oddalić mię od ziemi y rodziny moiej: gdyż nie się nie stanie tylko z zrządzenia Boskiego, za którym, gdziekolwiek się obrocę, wszystko będzie dobrze, tak dla ciebie iako y dla mnie. Bądź tego pewna Moja Naymilsza Corko, ale nie wspominay nic przed nikim. Wszystko szczerze opisuię; nie byłoby to bez wielkiej ciężkości, gdyby mi przyszło odmienić mieszkanie, lubo nie czuję się bynajmniej bydz przywiązany, tylko do niektórych dusz związkiem cale duchownym, za co Bogu niech będzie chwała. Aleć Bog ręką swoją to wszystko trzymać będzie; gdyż widzisz Moja Naymilsza Corko, dusza moja inszego nie ma stanowiska krom tej Boskiej opatrności. Boże mój tyś mię tego nauczył od młodości moiej aż do tego czasu, opowiadać będę dziwne sprawy twoje. Zostay z Bogiem Moja! Naymilsza Corko: a za rzecz pewną miew to u siebie iż bardzo myślę o staraniu o duszy twoiej, która mi iest droga, y tak miła iako moja własna; y



śna; y nie poczytam iey tylko za iednę. Bog nas kocha Mo-  
ia Naymilsza Corko, zawsze będzie z nami; nasza iedyna mi-  
łość y ufność. O Boże! toć wiele dobrego życzę duchowi  
twemu, Moia Naymilsza Corko. Nayświętsza Panna niech  
będzie Panią y Mistrzynią naszą. Twoy taki iako Bog chce  
y wie.

Franciszek Biskup Genewski.

w Annessyum 9. Maja 1608.

## L I S T XIII.

Do teyże.

*Naucza ią, iako ma znosić uciśnienia, ciemności, y słabo-  
ści wewnętrzne; iakim sposobem z Heretykami prześlawać  
trzeba, y o znakach wewnętrznego poruszenia, które nas  
do niedoskonałości prowadzi.*

**N**igdy Moia Naymilsza Corko, nigdy turbować się nie będę,  
obawiać, y powątpiwać dla słabości twoich, y bolu który  
się znajduie w głowie twoiej. Nie iestem teraz tak pieszczę-  
nie rzewliwym; iuż przeszły boleści rodzenia mego, czegoż  
się mam bać o ciebie? teraz czuię w sobie coś, co mi dobrą da-  
je otuchę o stanie duszy twoiej. Rachel, nie mogąc mieć po-  
tomstwa dała mężowi swemu za drugą żonę Balę, ( na ten czas  
wolno było mieć wiele żon, dla rozmnożenia ludu Bożego ) a  
Bala rodziła dziatki na łonie Racheli, które Rachel, brała  
do siebie y miała za swoje tak, iż Bala nie miała o nich wię-  
cey starania, abo przynamniemy tak wielkiego. O Moia Corko  
widzi mi się! zem cię raz dobrze zrodził na łonie piękney Ra-  
cheli nayukochańszey y Nayświętszey Xieni naszej, która cię  
wzięła sobie, a ia iuż nayprzedniejszego nie mam starania.  
Zostaway tam na łonie iey, abo raczy pokornie też u nog  
iey. A ta iest pierwsza przyczyna dla ktorey się nie obawiam.  
Drugą przyczyną, iż nie masz się czego obawiać. Przy śmierci  
nayśłodszego JEZUSA ciemności ogarnęły ziemię: widzi mi  
się że Magdalena S. która była z Xieni naszą, bardzo umar-  
twiona była, iż widzieć iuż więcej nie mogła dobrze y zupeł-  
nie

Ccc

nie



nie kochanego Pana swego, ledwie go tylko kiedy nie kiedy doyrzeć mogła na Krzyżu wiszącego. wspinała się ku gorze, gorącym afektem oczy swoje wlepiła w niego, ale nie nie widziała, tylko jakąś białosć z bledoscią y sinoscią zmieszana, była iednak tak blisko niego iako y przed tym. Day pokoy, wszystko dobrze się dzieie, niech będzie tyle ciemności ile chcesz, iednakże przytym wszystkim iesteśmy blisko światłosci; tyle słabości ileć się podoba, ale iesteśmy u nog Wszechmocnego. Niech żyje JEZUS! nigdy się nie oddalemy od niego, lub w ciemnościach, lub w światłosciach. Niewiesz co myślę? na to, że mnie prosisz o remedia; to, iż nie pamiętam aby nam Bog leczyć kazał głowę Corki Siońskiej, ale tylko ferce iey; bez wątpienia nigdy nie mówił, mówcie do głowy Ieruzolimy, ale tylko mówcie do ferca Ieruzolimy. Serce twoie iest zdrowe, ponieważ żywe w nim są rezolucye twoie, zostayże w pokoiu Moia Corko; albowiem masz cząstkę synow Boskich. Błogosławieni są czystego ferca, albowiem oni oglądają Boga. Nie mówi iż go widzą, ale iż go widzieć będą. Lecz ci przecię słowko iedno za lekarstwo służące powiem. Biegay między szrankami, ponieważ ie postawiono, a nieo-mieszkaż zakładnego zawodu odebrać; y tym bezpieczniey. Nie sil się, nic nie turbuy się, bo ( ponieważ tak sama mówił) po deszczu pogoda następuje. Nie bądź nazbyt kochająca umysłu twego, y coż, za odebraniem żałosnych nowin miesza się y trapi? nie iest to wielki dziw, iż umysł ubogiey wdowki iest słaby y mizerny: y jakimże chcesz żeby był, umysłem jakim iasnie wszystko widzącym, statecznym y gruntownym? dopuść aby stosował się do kondycyi twoiey; aby był umysłem wdowim, to iest podłym y nikczemnym, we wszelkiey nikczemności, krom tey która pochodzi z obrazy Boskiej. Ostatnim razem widziałem wdowę iedną idącą za Najsświętszym Sakramentem, gdzie drudzy nosili pochodnie wielkie z wołku iarzącego, ona tylko świeczkę maleńką łoiową niosła, którą podobno sama była zrobiła, y to ieszcze wiatr iey ją zagaśli: to ją ni zbliżyło, ni oddaliło od Najsświętszego Sakramentu, nie poniechała iednak równo z innymi wnieść do Kościoła. I powtórnie ieszcze mówię, nie bądź zbyt kochającą umysłu twego, nie sama tylko



tylko ten Krzyż nosisz. Ale o moy Boże! czy zaczęł mówić o sobie, ponieważ tego pragniesz? To prawda wczora przez cały dzień, y całą noc dzisieyszą podobnym dzwigał, nie w głowie ale w sercu moim; lecz teraz odiety mi jest przez Spowiedź Świętą ktorąmem dopiero uczynił. Prawda że wczora cały dzień wola moja tak mocna była, że lada mol by ją był obalił. Ale przy tym choćbyś też miała ofobliwy swoy krzyż, cożby z tego było? więcejby ieszcze ważył, y dla rzadkości iego tym bardzieyby go kochać trzeba. Kochany moy Piotr Święty niechciał aby iego Krzyż był podobny Chrystusowi; kazał go wzgorę nogami wywrocić; głowa iego była kuziem, a serce w niebie kiedy umierał. Zażywaycie tey trochy światła, które macie, mowi Zbawiciel, aż Słońce wznidzie. Ieszcze bramynie otworzono, ale tylko przez okienko widzisz podworze y śień Pałacu Salomonowego, przestań na tym. Nie jest to rzecz nieprzystoyna wdowie zostawać na ustroniu: jest gromada ludzi przystoynych, ktorzy także oczekiwają iako y ty, słuszną ażeby byli pierwszemi, tym czasem azaż nie masz roboty swojej do robienia przy oczekiwaniu? Czy niejestem zbyt surowyni Moja Corko, przynamniey że jestem prawdziwym. Podźmy daley. Mało co czasu mam, gdyż to dzisiaj Święto wielkie naszego Świętego Piotra. Mowiłem ci żeś mogła widywać się z Heretykami; teraz zaś mówię widyway ich, ale zrzadka kiedy, y bądź, krotka w mowie z nimi; iednak łagodna y iasniejąca pokorą y prostotą. Syn kochaney Pani twoiey, pisząc dnia iednego do pobożney Maxymy Corki swojej Duchowney, te iey prawie mowi słowa. Bądź z Heretykami prosta y łagodna w mowie iako gołębica; mając politowanie nad ich nieszczęściem. Bądź rostropna iako wąż dla prędkiego się wymknienia z ich towarzystwa, w przypadkach, okazkach, y sposobem oddawania im iakiey rzadkiej wizyty. Toż y ja tobie mówię. Moja Corko przystań na to, abys notowała sobie poruszenia wewnętrzne, które cie prowadzą do niedoskonałości y defektow, byle cię to nie mieszało. Co strony myśli twoich, nie potrzebna rzecz jest zastanawiać się na tych które tylko przechodzą, ale na tych które iako przeczóły zostawiać iad y żądło swoje w ukąszeniu. W czterech tylko



flowkach powiem ci cokolwiek o sobie, chciałbym abyś mię we-  
wnątrz widziała wszystkiego, byle cię niedoskonałości moje  
nie zgorzły. Od odiażdzu twego bez przestanku ponosiłem  
przeciwności różne małe y wielkie; ale ani serce ani umysł  
moy bynajmniej poruszony nie był. Bogu dzięki, nigdy  
większey uprzejmości ani słodkości nie miał, iako przez ten  
czas, aż do dnia wczorayszego, który gdy chmury okryły, te-  
raz zaś powracam od Mszy S. wszystko jest wypogodzone y  
światłem napełniony. Po części wypełniłem to czegoś życzy-  
ła po mnie, to jest w poskromieniu zabaw do ciała y ducha na-  
leżących: codziennie lepiej się sprawować będę za pomocą Bo-  
żą, przynamniej że tę mam wolą. Nic ci mówić nie będę o  
wielkości afektu serca mego ku tobie, ale to tylko rzekę, iż  
przechodzi wysokością wszelkie pojęcie, a ten afekt jest biel-  
szy nad śnieg, czystszy niżeli słońce, dla tego upuściłem mu  
wodzy pod czas tey odległości, dopuszczając mu silniejszy  
biegu. Wymówić się nie może; o Boże! iaka pociecha w Nie-  
bie miłować się w pełnym morzu miłości, ponieważ te stru-  
myczki tak iey siła wydaia. Cztery dni temu iakom przyiął  
do Kościoła S. y Sakramentu Spowiedzi Szlachcica iednego we  
dwudziestu lecich, grzecznego y pięknego iako dzień, odwa-  
żnego iako miecz. O Zbawicielu duszy moiey! iakie wesele  
moie było słyżeć go tak światobliwie wyznającego grzechy  
swoie, a w dyskursie o nich ogłaszającego szczegulną y osobli-  
wą opatrność Boską, która go od nich odrywała przez na-  
technienie y sposoby tak skryte oku ludzkiemu, tak wysokie  
y przedziwne, iż słuchając go, prawie był od siebie odszedł:  
iak wielom mu dał pocałowania pokoju! Z obu stron dochodzą  
mię nowiny, iż mię chcą wynieść wyżej przed światem, z ie-  
dney strony, według listu którym ci czytał na galeryi sali two-  
iey; z drugiej zaś z Rzymu. Odpowiedź moja na to jest tak  
iako przed Bogiem; miej to u siebie zapewne Moia Corko, iż  
y iednego zkinienia oka nie uczynię dla całego świata, kto-  
rym z całego serca gardzę, y nic się we mnie nie znajduje chy-  
ba dla większey chwały Boga. Ale to wszystko proszę niech  
będzie tylko między Oycem a Corką, a nie daley. A że wspo-  
mniałem o Corce, niechcę w listach twoich inszego odbierać  
tytułu



tytułu procz tego, Oycze; gdyż jest słabszy, miłszy, święto-  
 bliwszy, y chwalebniejszy dla mnie. Jakżebyś był szczęśli-  
 wym? gdybym mógł kiedykolwiek usłużyć Xiędzu Stryiowi  
 twemu, którego doskonałym sercem kocham. Pozdrawiam  
 Oycę nieboszczyka Małżonka twego, y ze wszelką szczerością  
 ofiaruję mu usługi moje. Życzę tyśiącem łask maleńkim dzie-  
 tkom twoim, które za swoje poczytam w Chrystusie. Te są  
 słowa syna Pani twojej piszącego do Italiki Corki swojej du-  
 chowney. Proszę Zbawiciela naszego aby cię większą uczy-  
 nił w miłości swojej. Zostay z Bogiem Moia Naymiłsza Cor-  
 ko; z tym mówię wielkim Bogiem naszym, któremuśmy się  
 oddali y poświęcili, y który mię uczynił na zawsze całe od-  
 danym na usługę duszy twojej, którą kocham jako moję wła-  
 sną, y owszem jako tę, którą mam za swoją w tymże Zbawi-  
 cielu, który nam swoje dając nie rozłączenie nas iednoczy w  
 sobie. Niech żyje JEZUS.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XIV

Do teyże.

*Zachęca ją, aby się we wszystkim poddała upodobaniu Bo-  
 żiemu.*

**T**ym zupełniejszy dasz wiarę Moia Naymiłsza Corko, żeś-  
 my tu szczęśliwie doiechali, kiedy to małe świadectwo  
 ręki mojej obaczysz. Y tak już jesteś całe rezygnowana w  
 ręce Zbawiciela naszego, przez poddanie wszystkiej istoty two-  
 iey upodobaniu jego y Nayświętszey Opatrzności? o Boże! ja-  
 ka szczęśliwość! zostawać tak w ręku y przy piersiach tego o  
 którym Oblubienica mówiła: Pierśi twoje są nieporównanie  
 lepsze niż wino. Zostay tak tedy Naymiłsza Corko, a jako  
 drugi Ian S. poki drudzy iedzą u Stołu Zbawiciela różne po-  
 trawy, spoczywaj, y przez prostą ufność skłoń głowę twoją,  
 duszę, y umysł twój na pierśi miłosne tego ukochanego Zba-  
 wiciela; gdyż lepsza jest spać na tym Nayświętszym wezgłow-  
 ku, niżeli czuć w inżey zostając posturze. Nie uwierzysz jak  
 czuie



czuie serce moje pełne pragnienia służyć temu Panu: zaprawdę moja Corko afekty moje ku temu widzi mi się są tak wielkie, iż spodziewam się że kiedykolwiek przyjdzie mi do tego potym, jak się upokorzę przed dobrocią jego. Żyję Bog Moia Naymilsza Corko, iż mi się zda, że wszystko jest mi niczym w Bogu, w którym jednak y dla którego kocham serdeczniey aniżeli kiedy to co kocham, a nadewszystko duszę twoją. Odprawiliśmy szczęśliwie drogę naszą do Róme: o jakżem serdecznie się modlił za cię przed Świętym Syndonem, które dla mnie publicznie wszystkim pokazowano; przed Hostyą Nayświętszą, y naszym kochanym S. Klaudyuszem, kędy stanąłem gospodarz w domu twoim, y miałem wielkie upodobanie widzieć miejsce na którym cię Słuchał Spowiedzi; niemając odbierając pociechę z reprezentowania sobie serca twego, które iako Ociec ofiarowałem pierwszy raz na Ołtarzu S. Klaudyusza. Muszę to rzec, iż sposób życia któryśmy sobie obrali codziennie widzi mi się być pożądany y że z niego Zbawiciel nasz wielką będzie miał usługę. Widzę wprawdzie wiele trudności, ale rozumiejąc iż Bog tego chce, to mi wszelką boiaźń odeymnie; trzeba mieć trochę cierpliwości. Zda mi się Moia Naymilsza Corko iż cię z uprzedniego serca Bogu polecam; bądź pewna iż to czynię afektem nieporównanym. Tym czasem żyj spokojnie przy Chrystusie, Nayświętszey Matce jego y Iozefie Świętym. Moy Boże! Moia Corko, czasem mam wiele dobrych y miłych afektów w duszy moiej ku temu Zbawicielowi, ale niestety! nie wiele się ich w rękę moich znajduie. Nie tracę jednak ochoty Moia Corko. Czy nie jesteśmy szczęśliwi niechając y niepragnąc niczego tylko Boga? Zostay z Bogiem Moia Naymilsza Corko: idę na pacierze wieczorne, które się odprawiają przed Nayświętszym **SAKRAMENTEM** za pokoy, przy nich zapomniona nie będziez, gdyż tego niedopusci rząd który trzymasz w sercu moim: tak zaś, y wierzam w duszy moiej, iż Bog chce a bym był nie rozdzielnie cale twoim.

Franciszek Biskup Genewski,

LIST



## L I S T XV.

Do iedney Pani.

*Naucza ją iako ma mieć w nienawiści niedoskonałości  
swoie, w spokojności, y pomiarkowaniu.*

**M**oia Naymilsza Matko. List twoy pełen terminow czoł, miłości y ufności, uczyniłby mię cale twoim, gdybymci już od dawnego czasu nie był cale oddanym. Ale Moia Naymilsza Matko, nazbyt mi bronisz nazwiska Synowskiego, które jest imieniem od serca pochodzącym; dając mi imię pełne respektu: które lubo z serca pochodzi, iednak, nie zmacie-rzyńskiego które jest delicyami memi. Jest to rzecz prawdziwa, żeśmy tu mieli wielkie zgromadzenie ludu pod czas naszego Jubileusz, a co naywiększa iże z pożytkiem. Dzie-ście tysięcy pociech odebrał, a bynamniej pracy, tak mi się wi-dzi; tylko życzyłbym był sobie mieć to szczęście y ukonten-towanie widzieć cię tu z inszemi Moia Naymilsza Matko, a odebrałabyś była cześć powinna, od siedmiu, albo ośmiu Bra-ci y Siostr moich, ktoreyci ieszcze nie oddali iako twoi nay-milsi synowie y słudzy. Lecz ponieważ inakszym sposobem bydź nie może, często do ciebie duchem zbliżać będę, ażeby spólnie z tobą prosić Zbawiciela naszego, aby raczył pocie-szyć duszę twoję błogosławieństwami swemi czyniąc ją obfi-tującą w miłość iego Świętą y Najsświętszą pokorę y łaskawość serca, ktoreby nigdy nie było bez tej Świętej miłości. Mo-wiąc zaś według sumnienia twego, Moia Naymilsza Matko, nie turbuy się prozę, ani się dziwuy bynamniej, widząc, iż ieszcze żyją w duszy twojej te niedoskonałości, o którychś mi powiedała; albowiem lubo dla poprawy trzeba ich odrzu-cać y orych się wyrzekać, iednakże trapić się nie trzeba, peł-nym poturbowania utrapieniem, ale żalem odważnym y spo-koynym, któryby stałe y gruntowne wzniecał postanowienie poprawy; a to postanowienie zawzięte przy tej spokojności y rozsądnej uwadze, sprawi, iż weźniemy prawdziwe sposo-by do wykonania iego; między ktoremi przyznám, iż pomiarkowanie



kowanie afektów gospodarskich jest wielce pożyteczne; nie mówię całowite opuszczenie onych, ale tylko pomiarkowanie; gdyż przez to pomiarkowanie umiemy znaleźć godziny wolne do Modlitwy, do trochy pobożnego czytania, do podnoszenia serca naszego ku Bogu przez różne uwagi, do wzięcia kiedy niekiedy postawy wewnętrznej y serdecznej pokoiu, łaskawości, y pokory. Lecz największy w tym sekret jest, zażyć tego wszystkiego. Odłóż siedm albo ośm dni dla dobrego uspokojenia duszy twojej, ażeby głęboko te zawzięta rezolucye. Nadewszystko Moja Naymilsza Matko, trzeba walczyć przeciw nienawiści y nieukontentowaniu bliźniego, y wstrzymać się od iednej, lubo pod zmysły nie podpadającej, iednak wielce szkodliwej niedokonałości, od której się mało ludzi wstrzymywa: a ta jest; iż gdy się nam trafi ganić bliźniego, albo się uskarżać na niego (co by się nam zrzadka kiedy trafić miało) nigdy temu końca niemasz, ale zawsze przyczyniamy iak na nowe, y powtarzamy uskarżania y utyskowania nasze; co jest znakiem zaiątrzonego serca, które ieszcze nie ma prawdziwej miłości. Serca mężne y wspaniałe nigdy nie utyskuia, chyba w rzeczach wielkich; iednakże y w tych nie zatrzymują długo urazy, przynamniej z poturbowaniem. Bądźmy odważnego serca, Moja Naymilsza Matko; te krotkie lata które tu ieszcze na tej niskości przepędzać mamy, będą nam za pomocą Bożą lepszemi y pożyteczniejszyemi do S. wieczności. Zatem nayżyczliwszć ofiaruję chęci, których mi dusza moja użyzyć może, y one Maieństowi Boskiemu prezentuję, abyć raczył dać z cierpliwością (którą cię oddawnego czasu obdarzył) słodkie y pokorne przyięcie wszystkich prac twoich, których najwięksi Święci doznawali na końcu życia swego; y abyś w późnym czasie lat twoich, mając wiele zasług Niebieskich, stanęła ubogąconą przed obliczem Boskim, gdy go oglądał. Bądź pewną Moja Naymilsza Matko, iż cię Dusza moja szczegulnie kocha y poważa, y że cokolwiek lichych modlitw moich dołożyć mogę do pociechy twojej, na tychci nie zeydzie. Kochay mię też także Moja Naymilsza Matko, a w chorobach twoich zostaway pod cieniem Krzyża, y uważay często wiszącego na nim zemdlonego Zbawiciela. Choroby y słabo-



y słabości są zbawienne y przyjemne, gdzie Bog sam słabością-  
mi swemi zbawił nas. Moia Naymilsza Matko jestem twoim  
pajniższym Synem y Sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XVI.

Do iedney Zakonnice.

*Napomina ją, aby zwyciężała złe skłonności swoje, y aby  
się dla nich nie mieżala.*

**D**Ość klarownie widzę to mrowisko skłonności, które miłość  
własna tuczy y rzuca na serce twoie Moia Naymilsza Cor-  
ko; y wiem dobrze, iż kondycya umysłu twego subtelnego, de-  
likatnego y płodnego, wielce się do tego dokłada; iednakże  
Moia Naymilsza Corko, przy tym wszystkim, nie są to tylko  
inklinacye, których że czuiesz przeciwieństwo, y że się na nie  
serce twoie uskarża, niemasz podobieństwa áżeby ie przyimo-  
wało y na nie zezwalało przynamniey dobrowolnym zezwolen-  
niem. Nie, Moia Naymilsza Corko, gdy dusza twoia zawzięta  
to wielkie pragnienie, które ie y Bog podał przez natchnienie  
swoie, aby nie była tylko iego, nie bądź tak prętka do wie-  
rzenia aby miała łatwo zezwolenie swoje dawać temu prze-  
ciwnemu poduszczeniu. Serce twoie może być poruszone,  
czując passye swoje, ále rozumiem iż rzadko kiedy zgrzeszy  
przez zezwolenie. Nieszczęsny ja człowiek! mówił wielki  
Apostoł: któż mię wybawi od tego ciała śmierci? Czuł woy-  
sko złożone z własnych humorow, nienawiści, zwyczajow, y  
skłonności przyrodzonych, które się było na śmierć iego du-  
chowną zprzysięgło: á że się ich obawia, pokazuje iż ich nie-  
nawidzi; á że ich nienawidzi, bez ciężkiego żalu cierpieć ich  
niemoże. Ten zaś żal do tego go wołania przywodzi, na kto-  
re samże odpowiada, że go łaska Boska przez JEZUSA Chry-  
stusa wybawi, nie od boiaźni, nie od strachu, nie od zatrwo-  
żenia, nie od potyczki, ále od zrujnowania; y nie dopuści aby  
zwyciężony być miał. Moia Corko, żyć na tym świecie, á  
nie czuć tych poruszenia passyi, są rzeczy nie podobne. Nasz

Ddd

chwa-



chwalcby Bernard S. mowi, iż to jest jednā herczyā; mowić że możemy trwać w jednym stanie tu na ziemi, gdyż Duch S. powiedział przez Icha, mówiąc o człowieku, iż nigdy w jedney mierze nie zostaje. Co przytaczam odpowiadając na to, co mówisz o lekkości y niestateczności dusze twojej; gdyż wierzę temu, iż będąc wiatrem passyi swoich ustawicznie rzucana, zatym też ustawicznie chwiać się musi: lecz to też mocno trzymam, iż łaska Boża y rezolucya którą dał, ustawicznie została w pośrodku pierśi umysłu twego, kiedy zawsze chorągiew Krzyża Świętego wystawiona jest, y gdzie wiara, nadzieja, y miłość, zawsze głośno wykrzykuje? Niech żyje JEZUS! Widzisz Moja Corko, te skłonności ku pyśle, próżności, y własney miłości, wszędy się przymieszują, y prawie we wszystkie sprawy nasze znacznie y nieznacznie się wkradają; lecz dla tego nie są przyczyną spraw naszych. Bernard Święty czując dnia jednego przeciwieństwa ich, pod czas Kazania swego; Odstąp (prawi) odemnie szatanie, nie dla ciebie zaczął, nie dla ciebie skończy. Jedną tylko rzecz powiedzieć mam, Moja Naymilsza Corko, na to co mi piszesz, iż tuczysz pychę twoją przez afekty, tak w dyskursach iako y listownie wyrażone. Z prawdę w dyskursach afekty tak się nieznacznie wymykają, iż prawie człowiek się nie postrzeże; jeżeli jednak to postrzeże, ma zaraz styl mowy swojej odmienić. Ale w listach, w prawdzie jest to rzecz ze wszelkich miar nieznajomości; gdyż lepiej się widzi co się czyni; y jeżeli się postrzeże wyświadczenie znacznego iakiego afektu, trzeba skarać rękę, która to napisała, kazać iey inšy list inakšym kształtem napisać. W ostatku Moja Naymilsza Corko, nie wątpię, aby między tak wielą obrotów serca, nie miały się przymieszać iakie defekta powszednie jednak iż są tylko przemijające, nie odeymują nam skutku rezolucyi naszych, ale tylko słodkość, którąbysmy mieć mogli z niepopelnienia ich, gdyby nam tego dopuścić mógł stan życia naszego. Bądźże tedy sprawiedliwa; nie wymawiaj ani też oskarżaj duszy twojej tylko z rozsądną uwagą; aby wymawiając ją bez żadnego fundamentu, nie uczyniłaś iey zbyt bezpieczną: lekkomyślnie zaś skarżąc na nią, abys iey nie utraciła serca y odwagi, y nie



## LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA IV.

417

y nie uczyniła iey zbyt boiaźliwą. Postępuy po prostu, a postępować będziesz z ufnością. To jeszcze słowo dołożyć musisz na tym kawałku papieru, gdyż jest wielce potrzebne: Nie obciążay słabego ciała twego żadną inną ostrością, prócz tych, które reguła naznacza. Ochraniaj się cielesnych dla służenia Bogu w zabawach duchownych, które częstokroć opuszczać musimy, gdy niedyskretnie obciążamy tego, który wespoł z duszą wykonywać iema. Pisuy do mnie kiedyć się będzie podobała bez ceremonii y żadney boiaźni. Nie używaj respektu sprzeciwiającego się miłości, która Bog chce aby była między nami y według której jestem na zawsze nieporuszenie Twoim nayniższym Bratem y Sługą.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T XVII.

Do iedney Panny.

*Pobudza ją do stosowania woli swojej z wolą Boską, y do umartwienia serca swego.*

**M**Oia Naymilsza Siostrzenico Onegdayszego dnia pisałem do ciebie, ale serce moje które cię pieśczone kocha miłością, nasyć się nie może, abyć nie miało przynamniej tego słabego dać świadectwa, iak najczęściej pisuiąc do ciebie. Zyi wszystka w Chrystusie Moia Naymilsza Corko; niech to będzie wodą w którejby serce twoje pływało; a iako ci co po fznurze chodzą trzymają zawsze w ręku swoich łaskę ważną, aby równo ciała swe przeważali według różności ruszania się, które odprawować mają na tak niebezpiecznym stojąc miejscu; iak też y ty masz mocno trzymać Krzyż Zbawiciela naszego, dla chodzenia bezpiecznie w pośród niebezpieczeństwa, w które różność przypadków y konwersacyi podać może afekty twoie, tym sposobem, aby wszystkie poruszenia twoie duchowne wagą iedney y uprzejmey woli tego, któremuś posłubiła ciało y serce twoie ważne były. Strzeż pilno serca tego, dla którego serce Boskie smutne było aż do śmierci, a po śmierci wlocznia przebite, ażeby twoje żyło po śmierci y przez cały

Ddd2

żywo!



życie swoy wesołe było. Umartwiały ie dobrze w wesołości iego, a uweselały w umartwieniu: postępuy zawsze śmieie z cnoty w cnotę aż dostąpisz naywyższego stopnia miłości Boskiej; lecz nigdy go nie dostąpisz, ponieważ ta miłość Nayświętsza nie mniej iest nieskończoną iako y iey obiektem którym iest naywyższa dobroć. Zostay z Bogiem Moia Naymilsza Siostrzenico, kochay mię zawsze statecznie, iako człowieka tobie bardziey aniżeli kto na świecie żyjącego iak naywięcey prawdziwych y gruntownych pociech. Tak Moia Naymilsza Corko życząc obfitości miłości Boskiej, która iest y będzie na wieki iedynym dobrem ferc naszych; które nam dane nie były, tylko dla tego, który nam dał swoje. Iestem szczerze cale twoim, Moia Naymilsza Siostrzenico, Corko Moia.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XVII.

Do jedney Pani, Siostry Swoiey.

*Zaleca iey łaskawość y uprzejmość w przypadkach żywota tego.*

**M**Oia Naymilsza Siostro, Corko Moia. Zał mi zem prędzey nie odebrał pozdrowienia, które mi Pan Konstanty przyniosł od ciebie, gdyżbym był miał więcej czasu pisać do ciebie według serca mego, które iest pełne dobrego afektu ku tobie, y tak cię bardzo kocha, iż się ukontentować nie może krotkim do ciebie pisanie. Zię w wielkim ukontentowaniu, widząc iż dusza twoja iest cale oddana Boskiej miłości, w której usiłujesz powoli postępować, przez różne Święte exercycya. Aleć zawsze nadewziysko zalecam ćwiczenie się właskawości y uprzejmości w okazjach któreć żywot ten bez wątpienia często podaie. Zostaway spokojnie y cale uprzejma, z Chrystusem na sercu twoim, iak będziesz szczęśliwa? Naymilsza Siostro, Corko moia, iezeli nieustaniesz trzymać się ręki Matieistatu iego Boskiego przy staraniu o sprawach twoich, które tym prędzey do pożądanego przywodzić się będą końca; gdy cię

Bog



Bog w nich ratować będzie, y naymnieysza pociecha którą z nich odbierzesz, lepsza będzie aniżeli naywiększe ktorebys odebrać mogła od świata. Tak Moia Naymilsza Córko, Siostra Moia, kocham cię więcej aniżeli rozumieć możesz; ale osobliwie od tego czasu, iakcm obaczył w duszy twoiey to godne y wspaniałe pragnienie chcieć miłować Zbawiciela naszego z wszelaką wiernością y szczerością: w czym poprzyślegam cię abyś trwała statecznie, y abyś mię zawsze zupełnie kochała, ponieważ iestem całym y wiernym sercem, twoim nayniższym Bratem y nayżyczliwizym Sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

30. Junij.

## L I S T XIX.

Do iedney Pani.

*Zachęca ją do łaskawości ducha, y pokazuje sposob do iey wykonania.*

**P**roszę Boga aby błogosławił serce twoie, Moia Naymilsza Córko, y te trzy słowka piszę według obietnice moiey. Miałabyś co poranek prosić Pana Boga, abyć dał prawdziwą łaskawość ducha, ktorey wyciąga po duszach ktore mu służą; y dobre czynić postanowienie ćwiczenia się w reynocie, zwłaszcza ku dwiema osobom, ku którym iesteś naybardziej obowiązana. Masz wziąć to dobrze przed się, ażebyś nad sobą w tym panowała y stokroć na dzień na pamięć to sobie przywodziła, polecając Bogu to dobre przedsięwzięcie; gdyż nie widzę ażeby wiele pracować potrzeba do poddania duszy twoiey pod wolę Boską, ale tylko codziennie ją łagodnieyszą czynić, pokładając ufność twoję w dobroci iego. Szczęśliwa będziesz Moia Naymilsza Córko, jeżeli to wykonasz; albowiem Bog prze-mięszkiwać będzie w pośrzed serca twego y we wszelkiey pokoyności krolować w nim będzie; ale jeżeli się trafi w czym wykroczyć, nie trać serca, lecz powstań zaraz, a tak czyni iakobyś była nie upadła. Zywot ten krotki jest; dany nam nie jest tylko dla pozyskania drugiego: ten dobrze strawisz, jeżeli łagodną



Łagodną z tymi dwiema osobami będziesz, z ktorami cię Bog postanowił. Modl się za duszę moję, aby ją Bog do siebie pociągnął. Jestem cale twoim.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XX.

Do iedney Pani,

*Napominaię, aby zawsze afekta swoje Boskim poddawała,*

**D**Aby to Bog, abym miał tyle wolności, ile iej ma ten posłaniec, żebym mógł tam iachać, gdzie mi się podoba, a widziałabyś mię przynamniey raz w rok u siebie z ukontentowaniem, ktore mają nayukochańsze dziaćki bydź w obecności matek swoich; gdyż życzliwość twoja y afekt mój takim mię czynią na przeciwko tobie. Ale ponieważ mię Bog iako złą szkapę chciał do roboty zaprzędz, abym tu na tey zostawał roli, słuszną żebym się do tego przyłożył, y aby się wola iego stała. Chciałbym ieszcze aby moja powolniejszy była do upokorzenia się tey naywyżey opatrności, żeby nie tylko afekty moje nakłoniły się ku woli Boga moiego, ale też abym kochał serdecznie tę wolę Najsświętszą. Nie ustaway Moja Naymilsza Matko, nie ustaway służyć tey naywyżey dobroci, w szczerości y łaskawości ducha, ponieważ cię do tego z tak wielką miłością y uprzejmością, y tak wcześniej pociągnęła. Miey zawsze poddane afekty twoje Zbawicielowym, y strzez się abyś żadnego w sercu swoim nie zachowywała, ktoryby fynetem Krola Niebieskiego naznaczony nie był. Nie kochay, ieżli można, woli Boskiej dla tego, że iest według twoiey, ale kochay swoię kiedy będzie według Boskiej. Daleki iestem od tey doskonałości: dla dostąpienia iej, poratuy mię proszę Modlitwami twemi, tak iako ja z moiey strony nigdy Przenajswiętszey Ofiary Oycu przedwiecznemu nie ofiaruję, żebym go prosić nie miał tak dla ciebie iako y całego Domu twego, o obfitość Najswiętszey miłości iego y naypożądanejsze iego błogosławieńwa.

*Franciszek Biskup Genewski.*

LIST



## L I S T XXI.

Do teyż.

*Pobudza ją, aby zawsze duszę swoją trzymała w uspokoi-  
eniu przed Bogiem.*

**M**Oia Nąymilsza Matko. Ponieważes mi powiedziała żeć listy moje wielką pociechę przynoszą, niechęć żadney opuścić okazyi, abym ci ich przesyłać nie miał, dla oświadczenia iakimkolwiek sposobem chęci, którą mam bydź w czym pożytecznym duszy twoiey: duszy mówię twoiey, którą niezmiernie kocham. Trzymay ją w uspokoieniu przed Bogiem pod czas zabaw powierzchownych, podczas zaś wewnętrznych niech będzie podniesioną ku gorze y ruchawą, tak iako czynią przeczódki, które w ulach swoich sprawując gospodarstwo swoje, nie latają, ale tylko wyleciawszy z niego. Poki ieśteśmy w pośrzed zabaw, trzeba się przyzwyczaić do spokojności serca y trzymania duszy naszej w uciśzeniu na modlitwie: ieżeli chce latać, niech lata, ieżeli się chce ruchać, niech się rucha; lubo przecię uspokoienie y proste odpocznienie duszy, w widzeniu Boga, w chceniu Boga, y w smakowaniu sobie Boga, jest niezmiernie zacne. Kiedy poczynam pisać do ciebie, nie myślę bynamniey o tym co pisać mam, ale zacząwszy iuż piszę wszystko co mi na myśl przychodzi byle tylko było co o Bogu, gdyż wiem żeć wszystko jest miłe; mając zmocnioną całowitą ufność, którą ma serce moje w twoim, a to pod czas tey ostatniey drogi moiey, pod czas ktorey, poznałem widzi mi się, żeś y ty na mnie beśpiecznie polegała. Piszę do téy Pani N. która mię listownie prosi, abym iej dał radę strony przyszłego iej życia, w czym wielką trudność mam: nie wiele widziawszy ducha iej: moy zaś jest zbyt pospolity do uważania żywota tak osobliwego iakim iej jest; iednak że iej prośbu opisać to co rozumiem. Bog niech cię w opiece swojej mieć raczy, y napełni cię łaskami swemi.

Franciszek Biskup Genewski.

LIST



## L I S T XXII.

Do teyże.

*Napomina ją, aby uchodziła skwapliwości, y trzymała serce swoje wysoko wyniesione.*

**C**oż ci rzekę Moia Naymilsza Marko? Nic więcej tylko jedno słowko, cale czasu nie mając. Cwicz pilnie serce twoje w łaskowości wnętrzney y powierzchowney y trzymaj je w uspokojeniu między rozmaitością spraw któreć się trafiają. Strzeż się pilno skwapliwości która jest zarazą powietrzną Nabożeństwa, y nie ustaway trzymać duszy twoiey wysoko wyniesionej; nie poglądając na ten świat, tylko dla pogardzenia nim, ani na czas, tylko dla aspirowania ku wieczności. Poddaway często wolę twoję woli Boskiej, gotową będąc adorować ją na ten czas kiedy pośle utrapienia, iako y pod czas pociech. Bog niech będzie zawsze w pośrodek serca naszych Moia Naymilsza Marko: jestem w nim cale synowskim afektem twoim wielce unizonym Synem y służą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XXIII.

Do iedney Pani.

*Iż nie mamy się turbować dla upadkow naszych.*

**W**idziałem Moia Naymilsza Corko, tę słabość lekką, którać się przeszłych lat trafiała dla różnego poruszenia serca twego, między chęcią wyrzeczenia się własney skłonności, a inklinacją udania się za własnym smakiem. Obaczysz Moia Naymilsza Corko iż największy występki któryś popełnić mogła, jest żeś się zturbowała ułomnością twoją; albowiem gdybyś się była nie mięszała po pierwszym się potknięciu, ale gdybyś była spokojnie wzięła serce swoje w własne ręce, tedybyś była powtórnie nie upadła, lecz potym wszystkim trzeba powziąć



LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA IV. 417

powziąć ochotę, y tym bardziej się ugruntować w rezolucy-  
ach naszych; zwłaszcza w tey, abyśmy się nie mieścili, abo  
przynajmniej abyśmy się uspokoili po pierwszym postrzeżeniu,  
żeśmy się zturbowali. To słowo; wszystkim iest rozszarpana,  
nie przyzwoite było w tey okazyi, w ktorey rzeczono było,  
albowiem Moia Naymilsza Corko trzeba się nam udawać do  
politowania nad bliźnim y do upokorzenia względem nas sa-  
mych, łatwo nie przypuszczając tych myśli, iż bliźni ma na-  
zbyt wygody, a my zaś zbyt mało. Ah! zawsze będziemy mieli  
cokolwiek do czynienia, y zawsze nieprzyjaciół iakich do  
woiowania z niemi. Nie dziwuy się, ale gdy te złe skłonno-  
ści turbować cię będą, rzucić wewnętrzne oko na Zbawiciela u-  
krzyżowanego, mówiąc; Panie moy! tyś iest miodem y cu-  
krem moim, osłodź to serce; słodkością serca twego. Zaży  
rozrywki trochę, a zatym gotuy się do potrzeby, potym po-  
wtornie sławay, a gdy uczuiesz y drugie serca poruszenie, u-  
czyń iako y pierwey, a Bog ci dopomoże. Niech żyje JE-  
ZUS w którym iestem cale twoim.

Franciszek Biskup Genewski.

L I S T XXIV.

Do Teyże.

*Naucza ią, co czynić trzeba? powątpiewając ieżeli w nie-  
których punktach uczyniliśmy dosyć powinności naszej,  
nie tracąc spokoyności wewnętrzney, y własney miłości  
się nie obawiając;*

O Debrałem twoie dwa listy Moia Naymilsza Corko; y wi-  
dzę dość klarownie, że ta choroba wewnętrzna którąś cier-  
piała nie inżego nie była tylko szczerym zawikłaniem umy-  
ślu, pochodzącym z dwojakiego pragnienia, ktore w tobie u-  
kontentowania swego nie miały; iedno było pragnienie stu-  
żenia Bogu w okazyi która się trafia; drugie pragnienie, poznać  
ieśliś ze wszystką wiernością uczyniła dosyć powinności swo-  
iey tak w iednym iako y w drugim. Słwapliwość twoia ztur-  
bowala cię y pomieszala, y zatym umysł twoy zawikłala. Bez  
Ecc wątpienia



wątpienia dobrześ powinność swoją odprawiła; lecz że umysł twój trochę do popędliwości skłonny sprawił to, żeć się widziało żeś mało uczyniła; y ten umysł wielce pragnąc sobie dosyć uczynić w obligacyi swojej, a nie mogąc sobie perswadować iż uczynił, wpadł w smutek, utracenie serca, y niesmak. Trzeba tedy teraz Moja Najmilsza Corko zapomniawszy tego wszystkiego weselić się y upokorzyć przed Zbawicielem, pomniąc na to, że płeć twoja y stan nie dopuszczając zabronić złego, które się w inszych znajduje, chyba przez inspirowanie dobra, y napominanie proste, pokorne, y pełne miłości przeciw występny, y przez doniesienie tego do Przełożonych, gdy się to uczynić może; co mówię na drugi raz. Do czego przydać generalną naukę; iż kiedy nie umiemy rozpoznać jeżeliśmy w okazyi jakiej uczynili dosyć powinności naszej, y powątpiewamy jeżeliśmy Pana Boga nie obrazili, trzeba na ten czas się upokorzyć, prosić Boga aby nam odpuścił, prosząc go o większą światłość na drugi raz, y zapomnieć całe tego, co się stało, y udać się do zwyczajnych powinności swoich, gdyż ciekawe y skwapliwe dochodzenie tego, jeżeliśmy dobrze uczynili, bez wątpienia z własnej miłości pochodzi, która nas wiedzie do pragnienia wiedzieć jeżeli sobie we wszystkim dobrze postępujemy. Przeciwnym sposobem miłość Boska nam mówi: Nikczemny y małego serca, upokarzaj się, uciekaj się do miłosierdzia Boskiego, proś zawsze odpuśczenia, a przy nowym oświadczeniu się z wiernością swoją idź dalej w postępku twoim. Zyczyłbym aby (procz potrzeby, którą czasem ma człowiek odpoczynku) nie sypiać ile się chce; lecz ażeby to nie szkodziło, miasto spania trzeba trochę więcej pracować dla rozpędzenia humorów, które defekt snu zostawił niestrawne, a tym sposobem możesz ująć godzinę snu twego nadedniem, ale nie wieczora, a upewniam żeć z tym zdrowiej będzie. Co strony inszych ostryści, nie przyczyniaj sobie nadzwyczajnych, gdyż kompleksa y stan życia twego wyciąga, abyś tego nie czyniła, ani też chwałę na teraźniejszy czas wielkiej rekolckcyi, albowiem lepsza jest dla nabycia cnot wykonywać je wpośród przeciwności, a w tym nie trzeba tracić serca, ale często używać przygotowania.

Bog



LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA IV.

419

Bog niech będzie zawsze iedyną miłością y pretenfją naszą Moia Naymilsza Corko. Jestem w nim cale twoim,

Franciszek Biskup Genewski.

L I S T XXV.

Do iedney Xięni.

*Pobudza ją do duchowney wesołości; do Reformy Klasztoru; y wiele iey Duchownych daie nauk*

**T**AK, Moia Corko; toż ci na piśmie mówię, comci uśnie mowił. Wefel się ile możesz, dobrze czyniąc, gdyż to jest dwoiaka łaska dana dobrym uczynkom, iż są dobrze y z weselem odprawione; gdy zaś mówię, dobrze czyniąc, nie rozumiem przez to, aby gdyć się trafi popełnić defekt iaki, abyś się miała dla tego smucić; o! nie, dla Boga: albowiem by to było przykładac defektu do defektu; ale rzec chce, abyś nie ustawała w pragnieniu dobrze czynienia, y żebyś zawsze powracała do dobrego, skoro postrzeżesz żeś się od niego oddaliła; a przy tey wierności żebyś żyła zawsze wesoło. Co zaś do powszechności należy, toć mówić mam, (procz dawnego opisanja ktoreć odsyłam) że Klasztor y Dormitarz masz mieć zamknięty przed męszczyzną, a tak klauzura powoli się ustanowi. Koncylium Trydęńskie przykazuje wszystkim Przełożonym Klasztornym, tak Męskiey iako y Białogłowskiey płci, aby przynamniej trzy razy w rok kazali się spowiadać przed Spowiednikami nadzwyczajnymi tym, którzy są pod ich władzą; co jest wielce potrzebną dla tyśiaci dobrych przyczyn: dla tego zachowasz to, sprowadzając albo Zakonnika iakiego, albo też pobożnego Kapłana, przed którym się na on czas wszystkie spowiadać mają. Powiedziałem ci przyczynę dla ktorey wszystkie się mają spowiadać, co żadney nie będzie ciężko gdyż te co będą chciały, nie będą się spowiadać tylko z iednego albo dwuch dni, wpizod przed zwyczajnym wyśpowiadawszy się; ktore zaś będą chciały, inaczej tego będą mogły zażyć. Trzeba abyś ty sama Moia Naymilsza y ukochana Corko wiedziała o

Eee2

docho-



dochodach; ale naznacz którą z Panien Zakonnych, któraby pod zwierzchnością twoją miała staranie spisować wszystkie rozchody. Potrzebnaby rzecz była aby na tych małych kapitułach często zalecać z obopólną y serdeczną miłością jednych ku drugim, y oświadczać iż ią sama masz ku nim, ale zwłaszcza przeciwko tey, o której mi piszesz, którą z miłości przywieść trzeba do dobrej y miłej przyiaźni y ufności ku drugim. Piszę do niey słowko jedno. Tak rozumiem że się podobają, pierwsze rady moje, którem ci spisał jest temu pięć lat, jakim sposobem masz nakłaniać z wolna te dusze do świętobliwych zamyśłów twoich? Obaczysz tam wiele rzeczy, których teraz dla krotkości czasu nie wspominam. Co się tyczy tey, której teraz niemaż w Klasztorze, trzeba pisać do niey y do Rodzonego iey, iż dla większej chwały Bożej, zbawienia dusz waszych, zbudowania bliźniego, y sławy Klasztorney, postanowiliście ze wszystkiemi Siostrami Zakonu żyć w ścisleyszym zamknięciu w Klasztorze aniżeli przedtym; y że rzecz będąc tak słuszną y przystoyna iż bynamnię nie wątpisz, aby y ona do tego nakłonić się nie miała, o co ią poprzyślegasz y obowięzuiesz posłuszeństwem któreś ślubowała, bez którego zbawienia swego dostąpić nie może; obiecując iey iż tak w sobie twojej iako y innych nie znajdzie tylko miłą y przyjemną społeczność, która sama (procz iey powinności) pobudzić ią może do tego świętego zamknięcia, y tym podobne. Jeżeli za tym wszystkim nie powroci, trzeba będzie ze dwa razy jeszcze obwieszczać ią, nie razem, ale za każdym trzy niedziele czasu dając. Jeśli nakoniec nie powroci, posłesz do niey z tym, aby się rezolwowała nie być już więcej przyiętą y utracić miejsce swoje; ale ią rozumiem że ią krewni odwiozą. Iak powroci obchodzić się z nią będziesz z wielką łaskawością y cierpliwością. Przepomniałem jeszcze czegoś, ale powiem to Siostrze naszej, która niepochybnie będzie u ciebie; ta cię wielce kocha. Co względem ciebie samej, nie omieszkiway odprawować Medytacyi codziennie o godzinie której ią w Chorze adprawują, jeżeli tam iść nie możesz, a to przez pułgodziny. Nie turbuy się lubo byś nie mogła mieć tak mocnych y gruntownych chęci iakobyś sobie



nie życzyła, gdyż Bog dobrej tylko woli po nas wyciąga. Czytyway codziennie przez kwadrans ieden w książce takiej Duchowney, a to wprzód niż poydziesz na Nieszpor, albo nim go odprawisz, jeżeli nań iść nie możesz. Codziennie kłaść się będziesz o dziesiątej, a wstawać o szóstej. Gdy będziesz musiała niewstawać z łóżka, każ sobie ktorey kiedy niekiedy czytać, według swej wygody. Całuy często Krzyż który nosisz, odnawiaj dobre postanowienia ktoreś uczyniła byźć cale Bożą, a to przed układzeniem, lub w kaplicy, lub gdzie indziej. Ieszcze więdsze czyn odnowienie przez gorące westchnienia y upokorzenia przed Bogiem. Naznaczam ci za sobliwego Patrona na ten rok chwalebneho Jozefa S. a za Patronkę Świętą Scholastykę Siostrę Benedykta S. ktorey wiele spraw ku naśladowaniu służących znaydziesz, tak wiey żywocie, iako y w żywocie S. Benedykta. Moja Naymilsza y ukochana Córko, zawężmij miłowanie nabycia wielkiej odwagi w służbie Zbawiciela naszego, gdyż zapewne dobroć jego obrała cię, dla zażycia ciebie (byles tylko sama chciała) do podparcia chwały jego y zbawienia dusz. W Klasztorze twoim pewnieyszey drogi pilnować nie możesz nad drogę posłuszeństwa; dla tego wielce się cieszę że masz do niego afekt dla intencyi którą mi opisujesz. Pamiętajże tedy dobrze na to wszystko com ci rozkazał Jmieniem Zbawiciela naszego, ktoremu cię polecam, prosząc go przez śmierć y mękę jego, aby cię napełnił miłością swoją. Co do mnie Moja Naymilsza Siostrko, y ukochana Córko, mam całkowitą chęć kochać cię, czcić, y służyć ci, y nigdy mi nikt tego nie odeymie afektu, ponieważm go zawziął w tymże Zbawicielu, y dla niego, będąc nazawże twoim Bratem y Sługą cale twoim.

*Franciszek Biskup Genewski.*

# L I S T XXVI.

Do iedney Pani.

*O Pokoju.*

**P**Ewien iestem żeś odebrała czegoś pragnęła, od pierwszego Prezy-



Prezydenta Sabaudyjskiego gdyż zaraz wysłał: teraz zaś Moja Naymilsza Corko odbierzysz w krotce, nowe upewnienie, iż nieprzeestanę nigdy życzyć ci tysięcy błogosławieństw. Trway mocno Moja Naymilsza Corko, y bądź nieporuszoną w rezolucyach, któreś uczyniła dla zbawienia duszy twoiey, ażebyś sama z siebie dać mogła dobry rachunek Zbawicielowi naszemu przy śmierci, która im bardziey zbliża, tym cię ufilniey pociąga do pilnego się do niey gotowania. Bądź łagodną y przyjemną w sprawach swoich, gdyż wszyscy się tego dobrego przykładu po tobie spodziewają. Snadna iest kierować łódką, kiedy na nią nie biją fale; także też y żywot przepędzić, który iest od spraw wszelkich wolny; ale w pośrzed kłopotliwych procesow iako w pośrzed wiatrow, trudna iest pilnować drogi. Dla tego trzeba mieć wielkie staranie o sobie, o sprawach swoich, y intencyach, pokazując zawsze iż serce iest dobre, sprawiedliwe, łagodne, pokorne, y odważne. Zyi wszystka w Chrystusie, strzeż pilno duszy twoiey, a kochay moję, często ją polecając Boskiemu miłosierdziu, ponieważ iestem twoim nayniższym sługą.

*Franciszek Biskup Genewski,*

## L I S T XXVII.

Do iedney Zakonnice,

*Pobudza ją, żeby zawsze w pokoju zostawała.*

**C**Oż ci rzec mogę w tey okazji? Moja Naymilsza Corko, iedno iż między pociechami wielkimi których oczekiwam za powrotem Matki naszej, ta będzie z nich iedna, iż ją słyszeć będą mówiącą o sercu twoim. Ale iednak niechcę rzec przez to, abym miał chcieć aż do powrotu iej czekać dla odebrania wiadomości o tym ukochanym sercu. Powiedz że mi tedy Moja zawsze nayukochańsza Corko, co robi to serce? gdyż teraz wie już o postanowieniu uczynionym przez sześciu, abo siedmiu wielkich sług Boskich, którzy się na to umyślnie zgromadzili. Trzeba tedy oczekiwać słowa R. tym czasem



czasem w pokoju zostawać; a kiedy to słowo przyidzie, zostawać w pokoju; y cożkolwiek rzeczy zostawać w pokoju; y tak zawsze w pokoju zostawać ze wszystkiej możności naszej. Paszport Corek Chryśtufowych iest pokoy; wesele Corek Nayświętszey Panny iest pokoy. To prawda Moia Naymilsza Corko, iż niemasz serca ktoreby było ani więcej, ani zaprawdę tak twoim, iako iest moje. Niech będzie Bog pochwalony. Amen.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T XXVIII.

Do jedney Zakonnice.

*Upomina ją, aby nie trapiła serca swego, ale się z nim tak skawie obchodziła, zachęcając ie, y pilną mając straż nad nim.*

**T** Ak tu często mowiemy o tobie Moia Naymilsza Corko, y z takim upodobaniem, iż nie potrzeba abyś to staranie miała przypominać nam o sobie. Ale nie to iest o czym chcę mówić z tobą, gdyż iest ieszcze coś inszego, o co cię chcę pytać. Powiedzże mi sama Moia Naymilsza Corko, ubogie a ukochane serce iakoż się też ma? czy iestże zawsze czuynne y straż nad sobą mające? dla odjęcia się nagle napadającemu nań smutkowi. Zalecam ci ie w Jmie Zbawiciela naszego; nie trap go, choćby też ná to mówiąc nieco wykroczyło, ale ie mile napomniey, y nawiedz na własną drogę, albowiem dobre iest to nikczemne y maleńkie serce, moiey wielkiey Cor-ki: y byle tylko dobrze się z nim obchodziła, pilną straż nad nim miała, często go zachęcała przez krotkie Modlitewki strzeliła, przez rozmowy duchowe o dobrych iego pragnieniach z Matką naszą y ze mną, y przez dobre myśli ( w różnych okazjach ) kutemuż końcowi służące, obaczysz Moia Naymilsza Corko iż to serce, stanie się prawdziwym sercem według serca Boskiego. JEZU Zbawicielu moy! dla tego wszystkiego dwakroć na dzień ofiaruję ofi bliwe prosby moie: Zyi wesoło Moia Naymilsza Corko. Bog cię kocha y

reć



teć łaskę uczyni, iż y ty go kochać będziesz: co jest naywyższym dobrem duszy w tym żywocie y w szczęśliwey wieczności. Moia Naymilsza Córko, jestem nieporównanym spójebem cale twoim.

Franciszek Biskup Genewski.

10. Marca 1612.

# L I S T XXIX

Do iedney Pani Zamężney.

*Naucza ją iako potrzeba mieć w nienawiści defekta swego z zachowaniem spokojności, y niepragnąc niepotrzebnie tego, czego mieć nie możemy.*

**M**oia Naymilsza Córko. Bez wątpienia łatwiey y lepiej dasz mi się wyrozumieć ufną mową swoją, aniżeli przez pisanie; ale oczekiwając w tym woli Boskiej trzeba zażyć sposobow które się podają. Widzisz Moia Naymilsza Córko rakowe ospalstwa, osłabienie y trętwienie zmysłow, nie może być bez nieciężkiego smutku zmysłowego; ale póki wola twoja y grunt umysłu twego jest odważny na to aby być Bożą, nie masz się czego obawiać, gdyż to są tylko niedoskonałości przyrodzone y prędzey choroby, aniżeli grzechy y defekty duchowne. Trzeba iednak wzbudzać się do odwagi y dzielności ducha, ileć będzie można. O! toć ta śmierć jest straszna, Moia Naymilsza Córko, to prawda; ale żywot który po niej następuje, y który nam miłosierdzie Boskie dać raczy, jest też wielce pożądany; nie trzeba bynamniej ufności tracić: bo lubo jesteśmy mizerni, iednak nie jesteśmy tak bardzo, abyśmy zrownać mogli z miłosierdziem, które Bog czyni tym, którzy mają wolę kochać go, y którzy w nim ufność swoją założyli. Gdy B. Kardynał Boromeusz był bliskim skonania, kazał sobie przynieść obraz reprezentujący umarłego Chrystusa, aby śmierć swoją osłodził śmiercią Zbawiciela. Naylepsze to jest lekarstwo przeciw bojaźni śmierci, którą mieć możesz, myśleć o tym, który jest żywotem naszym, y nigdy o iedney bez drugiej nie myśleć śmierci. **Moy Boże!**  
Moia



Moią Naymilszą Corko, nie rostrząśaj tak bardzo, jeżeli to co czynisz, jest małą albo wielką rzeczą; jeżeli jest dobre, albo złe; byle nie było grzechem, y byleś tylko poprostu miała wolą czynić to dla Boga. Ileć będzie można, czyni iak najsoskonaley to co czynić będziesz, ale już uczyniwszy nie myśl o tym więcej, lecz tylko o tym coć jeszcze zostaje do czynienia. Poprostu postępuy na drodze Pańskiej, a nie turbuy umysłu twego. Trzeba nienawidzieć defektów naszych, ale nienawością spokojną; nie gniewliwą y zamieszania pełną; trzeba z cierpliwością patrzeć na nie, biorąc z tąd pożytek Świętego upokorzenia nas samych, na czym iżeć schodzi Moiā Corko, niedoskonałości twoie które subtelnie upatrujesz, jeszcze subtelniey cię miesza; a tym sposobem się w tobie zatrzymu; gdyż nie tak nie konserwuię zmaży na duszy naszej, iako niespokojność y skwapliwość z którą ie pozbyć chcemy. Ciężka to jest pokusa, tęsknić sobie na świecie, gdy na nim z potrzeby przychodzi zostawać. Opatrzność Boska mędrsza jest niżeli my: zda się nam że za odmienieniem okrętu zdrowszemi będziemy, tak jest; jeżeli y samych siebie przytym odmienimy. Moy Boże! toć jestem wielkim nieprzyjacielem tych niepotrzebnych, szkodliwych y złych chęci; albowiem lubo to czego pragniemy jest dobre, pragnienie, iednak samo jest złe; ponieważ Bog tego dobra dla nas niechce, ale inszego, które chce abyśmy wykonywali. Bog chce mówić do nas w cierniach y krzaku, iako do Moyżesza, a my chcemy aby do nas mówił w cichym y chłodnym wieńtrzyku iako do Eliaśza. Dobroć iego niech cię strzeże Moiā Corko, ale bądź stateczna, odważna, y wesel się z tego, iż ci daię tę chęć bydź cale iego. Jestem w nim cale twoim.

30. Januarij. 1609.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T XXX.

Do iedney Pani.

*Zachęca ią do mocnego posłanowienia żyć dobrze, y nie turbować się dla występku, w które się iej wpaść trafi.*

Moiā Naymilszą Corko. To prawda, bardzo tego pragnę;  
Fff 12



iż kiedy będziesz rozumiała że odniesiesz pociechę z pisania do  
 mnie; abyś to ze wszelką ufnością wykonała. Trzeba nam  
 te dwie rzeczy pospołu złączyć; niezmierny afekt ku dobre-  
 mu odprawowaniu exercycyi naszych, tak modlitwy, iako  
 innych cnot; y aby się bynamnię nie turbować, miewać,  
 ani dziwować, gdy się nam trafi popełnić w tym występki  
 iaki: albowiem pierwszy punkt zawiśł na wierności naszej,  
 która ma być zawsze całkowita, y co godzina się pomnażać:  
 drugi pochodzi ze słabości naszej, ktorey nigdy z siebie zło-  
 żyć nie możemy w tym śmiertelnym życiu. Moja Naymil-  
 sza Corko, gdy się nam przyda wpaść w defekt iaki, exami-  
 nuemy zaraz serce nasze, y pytamy go, jeżeli nie ma za-  
 wsze żywej y całkowitej rezolucyi służyć Bogu? a spodzie-  
 wam się, iż nam odpowie że ma, y że przedzwytylając podey-  
 mie śmierci, aniżeli się odłączy od tego postanowienia. Py-  
 tamy go znowu; Czemuż tedy teraz tak szwankujesz? cze-  
 muś tak jest niedbałe? a odpowie; Nie wiem iakom niespo-  
 dzianie było uwikłane, y teraz jestem ociężałe. Ah! Moja  
 Naymilsza Corko, odpuścić mu trzeba, gdyż nie zniewierności  
 wykracza, ale z ułomności. Trzeba ie tedy na pomnieć łag-  
 odnie y spokojnie, a nie drażnić y jeszcze bardziey turbo-  
 wać. Nuż tedy ( mowić mu mamy ) serce moje, przyiacie-  
 lu mój, w Imię Boże bądź mężnieysze, postępujemy, mieymy  
 straż nad sobą, wzbiemy się ku pomocy naszej, y Bogu na-  
 szemu. Ah! Moja Naymilsza Corko, trzeba nam być lito-  
 ściwemi nad duszą naszą, y nie trapić iey, poki widzimy  
 że nie obraża Boga dobrowolnie. Wiedz o tym, iż w tey  
 zabawie wykonywamy pokorę świętą, wszystko co czynie-  
 my dla zbawienia naszego, jest ku usługę Boskiej uczyniono,  
 gdyż sam Zbawiciel nasz nie na tym świecie nie sprawował  
 tylko zbawienie nasze. Nie pragni wojny, ale oczekiwać  
 iey spokojnie. Zbawiciel nasz niech będzie mocą twoją.  
 Jestem w nim twoim nayszczliwszym sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

28. Maia na przedce.

LIST



## L I S T XXXI.

Do dwóch Pań, Siostr swoich.

*Zachęca je do pokoju, łaskawości, y zgody.*

**Z**Aprawdę Moie Naymilsze Corki, nie trzeba tylko iednego listu dla dwóch Siostr, które nie mają tylko iedno serce y ieden zamyśl. Iak zbawienna wam iest trzymać się tak iedną drugiey? Ta iedność dusz iest iako oleiek drogi, który był wylany na Aarona, iako mowi Psalmista Pański, w który tak różne likwory woniejące mieszano, iż wszystkie nie zdały się tylko iednym uprzejmym zapachem. Ale się natym bawić niechcę: co Bóg złączył we krwi y iednomyslności, iest nierozdzielne, poki tenże Bóg mieszka w nas, a mieszkać będzie na wieki. Życiesz tedy tak Moie Naymilsze Corki, łaskawe y miłe wszystkim, pokorne y odważne, czyste y szczerre we wszystkim. Iakież lepsze dla was wydać mogę pragnienie? Bądźcie iako pszczołki które tylko miod a wosk wnoszą do ula swego. Niech domy wasze napełnione będą słodkością, pokojem, zgodą, pokorą, pobożnością, przez konwersacyą waszą, a bądźcie proszę pewne, że odległość miejsca, ani czasu nie odeymą mi tego serdecznego y stałego afektu, który mi Zbawiciel nasz dał ku duszom waszym, które moja doskonale y nieporuszenie kocha. A że różność kondycyi waszey wyciągać może, abym czasem do was różnie pisał, chociaż iednostaynego iestescie zamyślu, uczynię to inszym razem, ale na ten raz kontentuję się prosić y poprzyśiądz was, abyście bez żadney wątpliwości wierzyły Moie Naymilsze Corki, że iest waszym nayniższym y nayżyczliwszym slugą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XXXII.

Do iedney Pani.

*Iż szczęśliwość żywota tego iest, kontentować się tym, na czym nam dosyć; y niektóre nauki o Spowiedzi.*

○ Czekiwałem zawsze na przyjazd tey Paniienki, ażebym  
Fff2 poufa-



poufale mógł pisać do ciebie Moia Naymilſza Corko, gdyżem ſłyſzał iż wkrótce przyiahać miała. Piſzę do N. według afektacyi twoiey, z wielkim ukontentowaniem, iż ci mogę w czym uſłużyć; nawet w ſprawach domowych; zwłaszcza iż ſą pożyteczne dobru duszy twoiey, względem ktorey kocham wſzyſtko to coćkolwiek przynależy. O iak to dobra rzecz ieſt praw żadnych nie mieć! załuję bardzo iż w Siambery nie-  
 czym prawie tylko o tym mowa ieſt uſtawiczna: wielką zaś z tego mam pociechę iżeś uſłowała ugodzić tego, o którym mi piſzeſz, y że o tym mowiſz z reſpektem przynależytym przeciwney ſtronie; y że Małżonek twoy tak łatwo upuſzcza ſwego, dla uſpokojenia. Niech będzie Bog pochwally za to, iż ſię kontentuieſz doſtatkami własnym tego, coć dał. Nie uſtaway mu oddawać dzięki; gdyż prawdziwa to ieſt ſzczęśliwość żywota tego doczeſnego y ſwiatowego, kontentować ſię tym tylko, na czym mu doſyć: albowiem kto ſię tym nie kontentuie; niezym ſię nigdy nie będzie mógł kontentować, tak iako mowi Książka twoia, poniewaz ią ſama tak zowieſz. Temu komu na tym, na czym doſyć ieſt, nie doſyć; temu nigdy na niczym doſyć nie będzie. Kochayże tedy tę małą Książeczkę Moia Naymilſza Corko, a ponieważ Bog w niej zawarł pociechy dla ciebie, proſ Nayswiętſzey dobroci iego, abyć dał ſmak ku ich zażywaniu, y uczynił to aby były pożyteczne duszy twoiey, żeby ſię paſſa czyſtą miłością niebieſką dla ktorey ſtworzona ieſt. Woſtatk Moia Naymilſza Corko, ta tak wielka boiaźń która cię przed tym tak ciężko trapiła, od tąd uſtać powinna; ponieważ maſz wſzelkie upewnienie, które ſię na tym ſwiecie mieć może, iżeś cale y doſtatecznie wyplaciła grzechy twoie przez Sakrament Spowiedzi. Nie, bynamniej powątpiwać nie trzeba, aby wſzyſtkie okolicznoſci grzechow twoich nie miały być doſtatecznie wyrażone; gdyż wſzyſcy Theologowie tego ſą zdania, iż byramniej nie potrzeba wſzyſkich okolicznoſci y okazyi do grzechu wiodących wypowiadać. Kto mowi, zabiłem człowieka; nie potrzeba aby dokładał tego, iż dobył ſzpady ſwoiey, iż był przyczyną wielkiego żalu krewnym, ani że zgorſzył tych co to widzieli, ani że zamieſzanie wielkie uczynił w ulicy,



w ulicy, na ktorey go zabił, gdyż snadno się tego wszystkiego domyślić bez takowey powieści; y dosyć na tym tylko powiedzieć, że zabił człowieka z gniewu albo też dobrowolney zemsty; że to był prosty człowiek, albo Duchowny; á z tym wszystko zdać na rozrządek Spowiednika. Kto się spowiada że dom spalił, nie potrzeba, aby wyliczał do najmnieyszey rzeczy co w nim było; ale dosyć tylko powiedzieć, jeśli byli w nim ludzie, albo nie. O Moia Naymilsza Corko, zostaway cäle w pokoju. Spowiedzi twoie aż nazbyt dobre były; myśl od tąd o postępku twoim w enccie, á nie o grzechach przeszłych, chyba dla upokorzenia się przed Bogiem y błogosławienia miłosierdzia jego, któryć ie odpuszczył przez aplikowanie Najswiętszych Sakramentow. Droga do życia Pobożnego iest wielce miła Książka, y bardzo dobra dla ciebie, Moia Naymilsza Corko: coć podziwienie przynosi, to iest, iżbyś chciała do razu taką się stać, iako ona opisuje; á iednak Moia Naymilsza Corko, taż Książka toć do wyrozumienia podaje, iż stosowanie żywota twoiego do iey nauk, nie iest sprawa dnia iednego, ale całego żywota twego; y że bynajmnieysze dziwować nie mamy niedoskonałościom, ktore się nam trafiaią w Exercycyach, w którychżeśmy ćwiczyć się umyślili. Moia Corko, pobożność nie iest rzeczą ktorey wszystkiemi słami y pracą rąk nabywać trzeba; w prawdzie robić na nią trzeba, ale naywiększa robota zawisła na ufności w Bogu, trzeba w niey żwolna, lubo z pilnością postępować. Prawda zaśie, iż posłuszeństwo wielceć będzie pożyteczne; ponieważ tedy pragniesz abym ia był tym, którybym ci nazaczył prawa niektore, otoż ci te podaję: Naprzód raz na dzień prosternować się będziesz przed Bogiem, á podniosszy oczy ku Niebu, uczynisz na sobie znak Krzyża S. adorując Maiestat Boski, potym powstaniesz. Powtore uczynisz codzień swoy akt pokory, powiadając dobry dzień, albo dobrą noc ktoremu, albo ktorey z sług twoich; przydając do tego akt wewnętrzny, przez który uznawać będziesz tę osobę za towarzyszkę twoię w odkupieniu. Potrzebie tak nayeściey mówić będziesz słudze swojej; Moia kochanko. Poczwarne, codzień czytać będziesz przynamniey kartę iedną Książki iakiey ducho-



duchowney. Piąta, nigdy się spowiadać nie będziesz iżeś te rozkazania przestąpiła, choćbyś ich też nawet y cale nie zachowywała; ponieważ cię nie obowiązują, ani pod grzechem śmiertelnym, ani powszednim, ale tylko kiedy nie kiedy oznajmować mi będziesz jeżeli, je obserwuiesz. Z pożytkiem to twoim będzie jeśli raz na dzień polecać będziesz miłosierdziu Boskiemu duszę moję wespół z swoją przez jakie gorące westchnienie, iako to mówiąc (wstawszy od stołu) O Boże! bądź nam miłościw y przyimi y nas w ręce miłosierdzia twego. Moja Corko wszystko to są drobiazeczki iedne, ale pożyteczne; za czasem będziemy je mogli odmienić, abo cokolwiek do nich przydać. Nie tesknij sobie, Moja Naymilsza Corko; trzeba umysł twoy który jest żywy y subtelny odeśłać ieszcze do dziecinney lekeyi, Postępuy tak zwolna, a Bog cię podwyższy. Pisuy do mnie kiedyś się będzie podobalo. Trzeba już kończyć Moja Naymilsza Corko: Bog niech będzie w pośrzed ukochaney duszy twoiey, a ia jestem cale ze wszystkiey moiey, afektem szczerze Oycowskim, Twoim nayniższym sługą

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T XXXIII.

Do iedney Pani.

*Naucza ją sposobow zachow nia spokojności Ducha.*

**M**Oja Naymilsza Corko. Odebrałem naypierwszy list od ciebie z osobliwą pociechą, iako dobry początek duchowney komunikacyi, którą będziemy miewali z sobą dla pomnożenia Krolestwa Bożego w sercach naszych. Tenże Bog niech mi raczy udzielić przez natchnienie swoje tego, co będzie nayprzyzwoitszego do dyrekcyi twoiey. Niepodobna rzecz abyś miała tak prędko zostać Panią duszy twoiey, y żebyś ją zaraz na początku tak cale w ręku swoich mieć miała: kontentuy się tylko kiedy niekiedy zwycięstwo iakie odnieść nad tą passyą, która jest nieprzyjacielem twoim. Trzeba znosić inszych, ale wprzod siebie samę; y mieć cierpliwość widząc



## LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA IV.

431

widząc się bydź niedoskonałą. Moy Boże! Moia Naymilsza Córko, czy chcielibyśmy wnieść w odpeczynek wewnętrzny; nie przeszedszy przez kontradykcyę y przeciwności zwy-  
czayne? Obserwuy dobrze punkta ktoremci naznaczył: przy-  
gotuy zaraz zrana duszę twoję do uspokojenia; miej wielkie  
staranie przez dzień; abyś ią do niego przywodziła, y brała  
ią w ręce swoje. Ieślić się trafi uczynić akt iaki z ckliwości  
y niecierpliwości pochodzący, nie trwoż się dla tego, nie  
tribuy się tym, ale uznawszy to, upokorz się przed Bogiem,  
y staray się przywieść umysł twoy do swey uprzejmości.  
Mow do duszy twoiey: Nuż, o duszo moia źleśmy stąpili, po-  
prawmy się, chodźmy teraz zwolna, a mieymy się na ostro-  
żności. Toż czyn ileć się razy upaść trafi. Kiedy w pokoju  
zostawać będziesz, zażyway go dobrze, wykonywając iak  
nawięcey będziesz megła aktów łaskowości w okazjach iak  
nayczęstszych, które mieć możesz, by też naymnieyże były;  
gdyż iako mowi Zbawiciel. Kto iest wierny w małych rze-  
czach y wielkich mu poufaia. Nadewszystko Moia Córko  
nie trac ferca, miej cierpliwość, poczekay, cwicz bardzo  
umysł twoy w politowaniu; a bynamniey nie wątpię, iż cię  
Bog ręką swoją trzymać będzie y luboć się da potknąć to tyl-  
ko będzie dla tego, abyć dał poznać, iż gdyby cię nie trzy-  
mał, tedybys cale upadła, y abyś mu tym mocniej rękę ści-  
skała. Zostay z Bogiem Moia Naymilsza Córko, bądź Bo-  
żą cale, zupełnie, y nie odmiennie. Jestem w nim sługą  
twoim cale oddanym.

Franciszek Biskup Genewski.

8. Aprilis 1608.

## L I S T XXXIV.

Do iedney Pani Zameżney.

*Zachęca ią, aby była pilna w cwiczeniu się w cnotach, a  
zwłazcza łaskowości y pokory.*

**B**OG niech będzie błogosławiony y uwielbiony za tę odmia-  
nę stanu, którą uczyniła dla imienia iego, Moia Naymil-  
sza



fza Corko; y zawsze mówię Moia Naymilsza Corko, álbo-  
 wiem ta odmiana nic nie odmieni áfektu prawdziwie Oycow-  
 skiego którym ci raz ofiarował. Obaczysz iż ieżeli mieć bę-  
 dzieś duszę twoię doskonale opatrności y woli Boskiey pod-  
 daną, postępować w tey wokacyi, wielu pociech doznawać  
 będziesz, y w ostatku Świętą zostaniesz. Tego właśnie trze-  
 ba było umysłowi twemu; ponieważś na tak dobrego napadła  
 człowieka, pełnego dobrych inklinacyi. Nieśluszenie skrupuł  
 sobie czynisz w przerwaniu postu, ponieważ takie jest zdanie  
 Doktora. Sprawuy się w Komuniach twoich według upodo-  
 bania Spowiednika twego, gdyż mu to ukontentowanie dać  
 trzeba: ty też przez to nic nie utracisz, álbowiem czego mięś  
 nie będziesz przez przyięcie Sakramentu, znaydziesz to w  
 submisji y posłuszeństwie. Ustaw ci inszych życiu twemu  
 służących nie dam, procz tych, które się w Kłazeczce znay-  
 dują; ale ieśli Pan Bog sporządzi że mi się przyjdzie widzieć  
 z tobą, a trudności się iakie znaydą, odpowiem na nie. Za-  
 dney potrzeby niemasz abyś mi Spowiedź swoię z pisać miała;  
 ieśli masz punkt iakiośobliwy o którymbyś się znieść chciała  
 z sercem moim, które jest całe twoje, będziesz to mogła u-  
 czynić. Bądź bardzo łaskawa; nie żyj według humorów swo-  
 ich y własnych skłonności, ale według rozumu y pobożności.  
 Kochay serdecznie Małżonka twego, iako tego któryć był rę-  
 ką samego Zbawiciela naszego dany. Bądź pokorna ku wszy-  
 stkim. Powinnaś mieć pilne staranie o przywiedzeniu umy-  
 słu twe o do pokoju, y spokojności; y o zatłumienie tych  
 złych skłonności które się w tobie znaydują, przez pilność  
 w ćwiczeniu się w cnotach przeciwnych, rezolwując się bydź  
 pilnieyszą, czuynieyszą w wykonywaniu cnót; a notuy sobie  
 te cztery słowka, któreć teraz powiem. Wszystko twoje złe  
 z tąd pochodzi, że się bardziej obawiasz grzechu, aniżeli ko-  
 chasz cnoty. Gdybyś mogła wzbudzić trochę głębiey w du-  
 szy twoiey miłość ku ćwiczeniu się w łaskawości, y praw-  
 dziwey pokorze, toćbyś grzeczną była Moia Naymilsza Cor-  
 ko, ale często o tym myśleć trzeba. Czyń do tego przygo-  
 rowanie poranne, y krótko mówiąc, miew to u siebie za ztar-  
 gowaną robotę, którąć Bog zapłaci tyłaczynemi pociechami;  
 a dla



• dla ego nie zapominay częst, serca twego podnosić do Boga, y myśli twoich do wieczności. Czyray w imię Boże codzień trochę, proszę, czyń to wszystko dla mnie, który cię codziennie Bogu polecam, y proszę nieskończoney dobroci iego, aby cię na wieki błogosławił.

Franciszek Biskup Genewski.

12. Marca 1623.

# L I S T XXXV.

Do iedney Pani.

*Naucza ią, iako ma pozbywać pragnienia, które miesza ią duszę; mieć cierpliwość w niedoskonałościach swoich, y przykładac pilności do dobrego spraw terażniejszych czynienia, nie bawiac się pragnieniem przyszłych.*

**M**oia Naymilsza Corko. Odebrałem przez Rodzonego mego list od ciebie, który mię prowadzi do tego, abym chwalił Boga za to, iż oświecić raczył ducha twego, który ieżeli nie jest jeszcze całę wolny od wszystkiego, dziwować się nie trzeba. Gorączki Duchowne tak właśnie iako y cielesne, wiele za sobą pociągają słabości, które pożyteczne są temu, który przychodzi do zdrowia, áto dla wielu przyczyn; ale osobliwie dla tego, iż trawia ostatek złych humorow, które sprawiła choroba, tak áżeby się ich najmniey nie zostało. Przy tym y dla tego, iż nam przypominają przeszłe złe, abyśmy się w nie wpaść powtórnie obawiali; gdyż częstokroć mieliśmy się do niego przez zbytęczną wolność, kiedyby tę słabości (iako pogrozki) nie trzymały nas na wodzy, wiodąc nas do tego, abyśmy pilną straż nad sobą mieli, poki zdrowie nasze dobrze utwierdzone nie będzie. Ale Moia Corko ponieważś już do połowy wybrnęła z tey drogi, przez którą prowadzona była, widzi mi się, iż masz teraz trochę sobie odpocząć, y zastanowić się na uważaniu próżności umysłu ludzkiego, iako jest skłonny sam w sobie do zamieszania y zawiąkania, gdyż pewien jestem, że łatwo uznasz, iż prace wewnętrzne któreś cierpiała, pochodziły z wielkiej liczby kon-

Ggg

fyderacyi



syderacyi y pragnienia, z przynagleniem wzbudzonym ku dostąpieniu iakieys imaginowaney sobie doskonałości: to jest; chcę rzec, iż imaginacya twoia wstawiać doskonałość jakąś koniecznie potrzebną, do ktorey się wola twoja mieć chciała; ale zastraszona wielkością trudności, abo raczey niepodobności, iakoby w boleściach rodzących zostawała, nie mogąc bytż z ciężaru swego rozwiązana, z tey przyczyny przymnażała w sobie niepotrzebne pragnienia ktore, iako ćmiel y sierzeń miód z ula ziadały, prawdziwe zaś y dobre pragnienia głodne z wszelkich pociech zostawały. Teraz tedy odpoczniy sobie trochę, odetchni y nie co, a przez uważanie użłego niebezpieczeństwa, odwracay te, ktore napotym przypaśćby mogły. Za podeyżrane mieny te wszystkie pragnienia, ktore według pospolitego zdania ludzi pobożnych, skutkiem wykonane bytż nie mogą; takie są pragnienia niektórych doskonałości chrześciańskich, ktore bytż mogą w imaginacyi, ale nie w uczynku; y o ktorych wiele ich lekcy zakłada, lecz nikt uczynkow iey nie czyni. Wiedz o tym, iż cnota cierpliwości jest ta, ktora nas naybardziey upewnia o doskonałości; y ieżeli ią mieć trzeba ku inszym, trzeba ią także mieć ku sobie samym. Ci ktorzy aspiruią do czystey miłości Boskiey nie tak bardzo potrzebuią cierpliwości ku inszym iako sami ku sobie. Dla dostąpienia doskonałości trzeba, własne niedoskonałości nasze cierpieć, mowię znosić cierpliwie, ale nie kochać ich, abo się z niemi pieścić. Pokora się w tym cierpieniu zachowywa. Prawdę wyznaczyć trzeba, iesteśmy mizerni ludzmi, ktorzy mało co dobrze czynić możemy, ale Bog ktory jest nieskończenie dobry, kontentuię się małemi sprawami y za wdzięczne przyimie przygotowanie serca naszego. Według słow Pisma Świętego, Bog jest większy niżeli serce nasze; serce zaś nasze większe jest niżeli wszytek świat kiedy serce nasze w osobności swoiey na Modlitwie gotuię usługę, ktorą oddać ma Bogu, to jest kiedy stanowi zamyśły swoje służyć Bogu: cześć mu oddawać, służyć bliżniemu, martwić zmysły swoje powierzchowne y wewnętrzne. y tym podobne dobre przedsięwzięcia, na ten czas wiele dokazuie czyni przygotowanie y przysposabia sprawy swoje do tak znamienitego stopnia



po a przedziwney doskonałości. Wszystko to iednak przy-  
gotowanie bynamnię z wielkością Boga porównane by-  
nie może, który iest niekończenie większy, niżeli serce na-  
sze; iednakże to przygotowanie zwyczajnie iest większe ni-  
żeli serce nasze; iest większe niżeli świat, niżeli siły  
nasze, y sprawy powierzchowne. Umyśl który z iedney  
strony uważa wielkość Boga, iego niezmierną dobroć y  
zakość, natycie się nie może czynieniem mu wielkiego  
y przedziwnego przygotowania. Gotuie mu ciało umar-  
twione bez rebelii, pilność w Modlitwie bez roztargnie-  
nia, łaskawość w konwersacyi bez gorzkości, pokorę bez  
zadney próżney wyniosłości, wszystko to iest bardzo do-  
bre; dobre to są bardzo przygotowania. Ieszcze iednak  
więcey potrzeba do służenia Bogu według powinności na-  
szej, ale z tym wszystkim, trzebaby kogo poszukać że-  
by to wykonał; albowiem gdy przyidzie do samey rzeczy  
ustaiemy y widzimy że te doskonałości tak wielkie w nas  
bydź nie mogą. Możemy umartwić ciało, ale iednak nie  
tak doskonale, żeby iakiey w nim nie było rebelii; pilność  
nasza w Modlitwie częstokroć przerwana będzie roztargnie-  
niem, y tak inrze. Ale czyż dla tego trzeba się męczyć, tra-  
pić, troskać y frasować? nie zaiste; Czy trzebaż przydać moc  
pragnienia dla wzbudzenia w sobie chęci ku dostąpieniu tego  
znaku doskonałości? nie zaprawdę. Może użyć prostego pra-  
gnienia ktoreby oświadczyły wdzięczność naszą, iako to  
rzec mogą: ah! czemuż nie iestem tak pafający miłością ia-  
ko Serafinowie? dla lepszego służenia Bogu y wychwalania  
onęgo; ale trawić czasu niemam na takich pragnieniach, ia-  
kobym tu na tym świecie dostąpić miał tey wyborney dosko-  
nałości, mówiąc: pragnę tego, usilnie o to się starać chcę, a  
jeżeli nie dostapię, frasować się będę. Nie mówię żeby się  
w tę drogę udawać nie trzeba, ale pragnąć nie trzeba za dzień  
iż ieden odprawić: to iest, za dzień tey śmiertelności, gdyż-  
by nas to pragnienie turbowało, a nadaremnie. Dla dobre-  
go odprawienia drogi, trzeba się aplikować do dobrze od-  
prawienia tey, która iest naybliższa nas, y pierwszego dnia;  
nie bawiąc się pragnieniem odprawienia ostatniey, gdy pier-



wiżę odprawować trzeba. Powiem ci słowko iedno, ale nótuy ie sobie. Tak się czafem około tego bawimy, abyśmy byli dobremi Aniołami, iż zaniechujemy bydz dobremi ludźmi, dobremi białemigłowami. Niedoskonałość nasza aż do grobu nas doprowadzić ma; chodźć nam niepodobna ziemię się nie tykając: nie trzeba się na niey kłaść y przewracać, ale też myśleć niemamy o lataniu; albowiem iesieśmy małemi ptaszynami niemającemi ieszcze skrzydełek naszych. Po trosze umieramy, trzeba też aby codziennie z nami umierały niedoskonałości nasze. Ukochane niedoskonałości, które nas przywodzą do uznania nędzy naszej, ćwiczą nas w pokorze, w wzgardzie nas samych, cierpliwości y pilności; y przy których Bog nie poniechewa uważać przygotowania serca naszego, które iest doskonałe. Niewiem iezeli przyzwolicie piśzę do ciebie: iednak że przypadło mi do serca, abym ci to napisał, mniemając iż po części przeszłe złe twoie z tąd pošlo, żeś wielkie czyniła przygotowania; a widząc że skutki były małe y siły niezdolne do wykonywania tych pragnienia, y zamyśłow, cierpiełaś nie iakie ciężkości serca, niecierpliwości, poturbowania y zamieszania; zatym nastąpiły powątpiewania, osłabienia, y ociężałości serca. Co iezeli tak iest, bądź napotym mędrsza. Chodźmy po ziemi, ponieważ nam morze zawrot głowy sprawuje, y do konwulsyi nas przywodzi. Zostajmy u nog Zbawicielowych z Magdaleną, którey dziś Święto obchodźmy. Wykonywaymy niektóre małeńkie cnoty, przyzwoite małości naszej; małemu kramarzowi dość na małym koszyku. Są to cnoty które się wykonywaią bardziey zstępując, aniżeli wstępując; a zatym lepsze są dla słabych nog naszych; cierpliwość, znoszenie bliźniego, usługa, pokora, łaskawość, odwaga, uprzejmość, znoszenie niedoskonałości naszej, y tak insze małe cnoty. Nie mówię iż nie trzeba wstępować przez Modlitwę, ale powoli. Zalecam ci Świętą prostotę; patrz przed sobą, ale się nie zapatruy na te niebezpieczeństwa, które zdaleka widzisz, y o których mi piśzesz. Zdać się że to iest Wojsko, a ono tylko wierzbina z gałęzi obcięta: iednak zapatrując się na to, mogłabyś się potknąć. Mieymy mocne y powizeczne postanowienie chcieć służyć



flużyć Bogu ze wszystkiego serca naszego, y przez cały żywot nasz: a zatym nie mieymy starania o jutrze! myślmy tylko dzisiaj czynić dobrze, a gdy dzień jutrzejszy przyjdzie, razywać się będzie dniem dzisiejszym, y na ten czas o nim myśleć będziemy. Trzeba także w tym mieć wielką rezygnacyą y ufność w Boskiej Opatrzności; trzeba przysposabiać sobie manny na każdy dzień, a nie więcej. Nie powatpiemay iednak, że Bog spuści inshzey jutro, y po jutrze, y każdego dnia pielgrzymowania naszego. Niezmiernie chwalebne zdanie Oyca N. ażebyś miała wędza, w ręce którego mogłabyś bezpiecznie złożyć ducha twego. Szczęścieby to twoje było, gdybyś inshzego niemiała procz Najśłodszego JEZUSA, który iako niechce aby gardzono dyrekcyą sług jego, gdy ją mieć możemy, tak też gdy nam na niey zchodzi; on wszystko nagradza; ale to tylko w takim razie, w którym ieżeli się znajdziesz, doznasz tego. To com do ciebie napisał nie było dla tego, abyś się strzegła listownie się ze mną znośić y traktować o duszy twoiey, która mi iest serdecznie ukochana, ale tylko dla uśmierzenia zbytnie gorącej ufności, którąś miała do mnie, który dla niedostateczności moiey, y oddległości, nie mogę być tylko bardzo mało pożytecznym, lubo cale życzliwym y tobie oddanym w JEZUSIE Chrystusie. Pisuyże tedy do mnie z ufnością bynamniey nie wątpiąc, abym ci wiernie odpisować nie miał. Włożyłem w list to czegoś sobie życzyła, aby tylko dla ciebie samey było. Modl się proszę za mnie. Trudno pojąć iakom iest obciążony y przyciśniony tak wielkim y trudnym ciężarem urzędu mego. Tęś mi miłość wyświadczyć powinna według prawa iedności naszej, do tego też iż ci ją wzajemną oddaie przez ustawiczne wspomnianie na ciebie przy Ołtarzu y w lichych Modlitwach moich. Niech będzie błogosławiony Zbawiciel nasz. Proszę go aby był sercem, duszą, y żywotem twoim; a ja iestem sługą twoim.

Franciszek Biskup Genewski.

LIST



## L I S T XXXVI.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Napomina ją, aby zostawała w pokoju pod dyspozycyą Boskiej Opatrzności, nie czyniąc zbytnich reflexy nad nie-  
spособnością swoją.*

**C**Oż rzekę tey Naymilzhey Corce, która mi tak bardzo przypadła do serca? Zyi wszystka w Chrystusie Moia Naymilza Corko, a bądź pewna, iż dla niego Święta miłość, którą mam ku tobie, żyje całowicie y nieśmiertelnie w umyśle moim. Bodaybyśmy samym sobie zainić mogli, abyśmy się znaleźli całe w Zbawicielu naszym. Nu, Moia Naymilza Corko, widziałas iako Opatrzność Boska dobrze y szczęśliwie na stronę twoją wszystko sporządziła względem przyięcia Panny N. Jeżeli też Opatrzność wystawi Klafztor, w N. pokaże iednakowo iż nie wiele umiemy, y że roztropność nasza w pokoju zostawać powinna, y część oddawać Boskiej dyspozycyi, która wszystko sporządza ku dobru swoich. O iak myśli iego różne są od naszych! y drogi iego nam niewiadome. Bynamniey, nie boj się, ażeby chęci wasze miały mię przywieść do czego; albowiem lubo was wszystkie kocham doskonale, iednakże wiem dobrze iż chęci wasze nie są wami samemi, lubo się w was znaydują. Dobrzem cię wyrozumiał strony Modlitwy; nie wdaway się w ściśle roztrząsanie tego co czynisz na niey; na teraźniejszy czas dosyć ci na tym, com ci o niey powiedział. Zostaway w pokoju; niedopuszczay więcej duchowi twemu, aby miał tak siła czynić reflexy nad nędzą twoją y niesposobnością, albowiem na co się to wszystko zeydzie? iżali we wszystkim y wszędzie pod Boską nie podpadasz Opatrzność? Ten tedy który mieszka w przybytku Pańskim, w opiece iego zostaje. Nie czatuy tak bardzo na chęci duszy twoiey, gardź niemi, nie obawiaj się ich, y często wzbiłay serce twoie do całowitey ufności w tym, który cię powołał na łono miłości swoiey.

Franciszek Biskip. Genewski.

LIST



## L I S T XXXVII.

Do iedney Wdowy.

*O odpoczynku, który mają mieć serca nasze w woli Boskiej,  
będąc iako gniazdka zimorodków.*

**M**oia Naymilsza Corko. Od powrotu mego z wizyty, miałem nie co gorączki z kataru pochodzącej. Doktor nasz niechciał mi inszego ordynować lekarstwa procz odpoczynku, w czym byłem mu posłuszny. Wiesz Moia Naymilsza Corko, iż remedium które ja chętnie ordynuję jest także spokojność, y że zakazuję zawsze skwapliwości. Dla tego przy tym odpoczynku ciała, myślałem o odpoczynku duchownym, który serca nasze mieć mają w woli Boskiej, a-boszy onas nosiła. Lecz nie podobna rozwodzić się z uwagami, których w tym używać trzeba, chyba trochę wolniejszego czasu. Żyjmy, Moia Corko, żyjmy poki się Bogu podobna, na tym padole mizernym, z całkowitym poddaniem się najwyższej y Najsświętszej woli iego. Ah! iakośmy obowiązani dobroci iego! która w nas wzbudziła przy tak wielkiej odwadze pragnienie do życia y umierania w miłości iego. Bez wątpienia moia Corko pragniemy tego y na to jesteśmy odważni; ufamy ieszcze iż ten Zbawiciel, który nam daie chęć, da nam też y łaskę do wykonania iey. Uwazałem onegdajszego dnia, co niektórzy Autorowie powiadają o zimorodkach, ptaszynach maleńkich, które na brzegu morskim gnieźdzą się: to jest, iż okrągło gniazdka swoje robią, y tak dobrze zlepiają, iż ich wody morskie żadną miarą przeniknąć nie mogą; z wierzchu tylko jest w nich dziurka maleńka, przez którą oddech mieć mogą; w tych chowają swoje młode ptaszątka; aby gdy ie morze znienacka porwie, mogły bezpiecznie pływać y unosić się po falach morskich, bez zalania się y pogrążenia. Pówierze które tą maleńką wchodzi dziurką, służy za wagę, y tak wyważa te kłębuszki, y małe łodki, że nigdy się nie wywrocą. O Moia Corko! iako życzę tego, aby serca nasze tak były dobrze zlepione



zlepione y zewsząd opatrzone, aby ieżeli ie nawałności  
 świata tego napadną, nie przeniknęły ich przecię, y aby w  
 nich żadnego nie było otwarcia, tylko ku Niebu do oddycha-  
 nia y wzdychania do Zbawiciela naszego. Dla kogożby to  
 gniazdko bydz miało Moia Naymilsza Corko, ieżeli nie dla  
 dzieci tego, który ie uczynił dla miłości Boskiej, dla áfe-  
 któw Boskich y Niebieskich. Lecz poki zimorodkowie budu-  
 ją gniazdko swoje, y poki ich ptaszeta są ieszcze słabe do  
 znoszenia nawałności morskich, Bog o nich ma staranie, y  
 litościwym im się bydz pokazuje, broniąc aby ich morze nie  
 porywało. O Boże! Moia Corko, toć tedy ta dobroć nay-  
 wyższa ubezpieczy y gniazdko serca naszego dla miłości swo-  
 iej Nayświętszey, przeciwko wszystkim szturmom światow-  
 ym, ábo ie też od niego obroni. Ah! toć kocham te pta-  
 szeta, które to są wodami otoczone, á tylko powietrzem ży-  
 ją; kryją się w morzu, á nie widzą tylko Niebo: pływają iako  
 ryby, á śpiewają i k ptaszkowie. To mi się ieszcze nay-  
 bardziey podoba, iż kotwica ich rzucona iest ku gorze, ánte  
 ku dołowi, dla ubezpieczenia ich przeciw nawałności. O  
 Moia Siostro! Corko Moia, nayśłodczy JEZUS niech nas  
 raczy takiemi uczynić, ábyśmy otoczeni będąc światem y  
 ciałem, nie żyli tylko duchem; aby wpośród ziemskich  
 próżności, żyliśmy zawsze w Niebie; aby żyjąc z ludźmi,  
 chwaliliśmy go z Aniołami; y aby ugruntowanie nadziei na-  
 szey było zawsze w górę y w Niebie. Moia Corko, trzeba  
 tego było aby serce moje na ten papier te myśli podało rzu-  
 cając do nog Ukrzyżowanego pragnienia swoje, żeby we wszyst-  
 kim y wszędy Boska miłość była naywiększą miłością na-  
 szą. Ale, ah! kiedyż nas ta miłość zniszczy? y kiedyż zni-  
 szczy żywot nasz? sprawując to, ábyśmy samym sobie umar-  
 szy, żyli samemu Zbawicielowi. Iemu na wieki niech bę-  
 dzie cześć, chwała, y błogosławieństwo. Moy Boże! Moia  
 Naymilsza Corko, coż to ja piszę do ciebie? ábo raczey dla  
 iakiey przyczyny? O Moia Corko! ponieważ nieodmienne na-  
 sze przedsięwzięcia, y ostateczne á nieporuszone postanowie-  
 nia, ciągną ustawicznie ku miłości Boskiej, nigdy tedy Ho-  
 wa miłości Boskiej nie są dla nas nieprzyzwoite. Zostay z  
 Bogiem



Bogiem moja Corko, prawdziwa mowię Corko moja, w tym, którego miłość mię obowięzuie, y owszem poświęca na to, abym był, żył umierał, y ożył na wieki twoim y cale twoim. Niech żyje JEZUS, niech JEZUS żyje y Nayswiętsza Matka iego Pani nasza.

*Franciszek Biskup Genewski.*

w Wigilią chwalebne  
Mikołaja S.

# L I S T XXXVIII.

Do Teyże.

*Iż stateczność jest wielce potrzebna do zbawienia.*

**I**Uż to trzeci raz piszę do ciebie od odiazdu twego Moia Naymilsza Siostrze, Corko moja. N powiadał mi o tobie, y o M. którą mi odmalował iako wielce żałosną y zafrasowaną zostaie; czemu łatwo daie wiare: gdyż iako umarła corką iey była. Ah! trzeba mieć politowanie nad duszami naszymi, które po ki w słabości ciał naszych zostaia, tak są bardzo podległe próżności. Iakoż to rzecz podobna (mowi S. Grzegorz do iednego Biskupa) aby burzliwości ziemskie tak bardzo poruszały tych, którzy są w Niebie? jeżeli w Niebie są, iakoż są poruszeni tym, co się dzieie na ziemi? O Boże! toć ta lekcy a Świętey stateczności jest potrzebna tym, którzy szczerze się o zbawienie swoje starać chcą. To prawda, iż z imaginacyi pochodząca nieczułość, tych, którzy tego cierpieć niechcą, że są ludźmi, zawsze mi się zdała bydź szczerą fantazyą; iednakże oddawszy co przynależy niższej części, oddać trzeba co wyższej przynależy, w której zasiada iako na tronie swoim duch wiary, który nas ma cieszyć w utrapieniach naszych, y owszem cieszyć nas samymże utrapieniem. Błogosławieni są ci, którzy się weselą gdy są w utrapieniu, y którzy gorzkość piołunu w miod przemieniaia. Niepotrzebna rzecz Moia Naymilsza Corko abym ci powiadać miał, z jakim afektem cię polecam Zbawicielowi naszemu, gdyż to czynię sercem nowym, y którego zawsze więcej przybywa w

Hhh

tey



tey mierze. Trochę teraz więcej pilnuję Modlitwy, aniżeli zwyczajnie, albowiem czyż nie trzeba, abym ci cokolwiek powiedział o duszy moiej? która jest tak bardzo twoją. Dzięką Bogu, mam niezmierne pragnienie byść całe iego, y iak naylepiey służyć ludowi iego. Zostay z Bogiem Moia Naymilsza Corko, którą dusza moja kocha nieporównanym sposobem całe y iedynie w tym, który dla tego aby nas umiłował y stał się miłością naszą, podał się na śmierć. Niech żyje JEZUS, niech żyje MARYA. Amen.

*Franciszek Biskup Genewski.*

w Wigilię w Niebowzięcia  
Roku 1609.

## L I S T XXXIX

Do iedney Pani Zameżney.

*Napomina ją, aby zażywała okazji do umartwienia, kto, re się iey podają w stanie w którym zostacie; y aby się ćwiczyła w cnotach; lubo w nich czuje oziębłość y niesmak.*

**T**Rzeba nadewszystko Moia Naymilsza Corko, starać się o tę spokoynosc, nie dla tego że jest matką ukontentowania; ale dla tego że jest corką miłości Boskiej, y rezygnacyi własney woli naszej. Okazyje do iey wykonania są codzienne; albowiem nie zchodzi nam naprzeciwnościach, kędyżkolwiek się obrociemy; y luboby nam ich nikt nie czynił, sami sobie ie czyniemy. Moy Boże! Moia Corko, iakobyśmy byli Świętymi, y Bogu przyjemnymi? gdybyśmy umieli dobrze używać okazji do umartwienia, które nam wokacya nasza podaje; albowiem bez wątpienia większe się znaydują, niż między osobami Zakonnemi: to tylko zła jest, iż ich sobie nie czyniemy pożytecznemi, iako oni. Strzeż pilno sama siebie podczas terażnieyszey swojej ciężarności, bynamięy sobie gwałtu nie czyn w żadnym ćwiczeniu, zwolna ie tylko odprawuy. ieźlić ciężko klęczeć, usiądź sobie; ieźlić schodzi na attencyi do modlenia się przez pułgodziny, nie modl się tylko przez kwadrans, abo puł kwadransa. Staw się proszę w obecności



obecności Pańskiej, a tam przed nim cierp boleści twoje; nie wstrzymuy się od uskarżania się; alebym chciał aby to było przed nim samym, y duchem synowskim, tak iakoby się dziecię uskarżało przed matką swoją; gdyż byle się to miłośnie czyniło, niemasz w tym nic złego uskarżać się, prosić o uleczenie, mieysce przemieniać, y ulżenia szukać: czyn to tylko z miłością y rezygnacją w ręce dobrotliwej woli Boskiej. Nie turbuy się jeżeli nie dobrze wykonywasz akty cnot; gdyż iakom ci powiedział nie przestaj być dobremi, lubo się odprawia z słabością, ociężałością y prawie z przy-  
musu. Nie możesz dać Bogu; tylko to co masz, wtera-  
źniejszy zaś czasie utrapienia, niemasz innych spraw do ofiarowania mu. Teraz Moia Naymilsza Corko ulubiony twój jest ci rownianą miłą, nie poniechuywaj przyciskać go mocno na piersiach twoich. Ulubiony mój jest moim, a ja iego: zawsze będzie przebywał w sercu moim. Jzaisz go nazywa Mężem boleści. Kocha on boleści, y tych którzy ie cierpią. Nie biedz się do czynienia wiela, ale się gotuy do cierpienia z miłością. Bog ci będzie miłościw Moia Naymilsza Corko, y uczynić łaskę, iż będziesz mogła trakto-  
wać o życiu tym osobnym, o którym mi namieniasz, Lubo w słabości, lub żyjąc, lub umierając, jesteśmy Bożymi, y nie nas nie odłączy od miłości iego Najsświętszey, a to za po-  
mocą łaski iego; nigdy serce nasze życia mieć nie będzie tyl-  
ko w nim, y dla niego; będzie na wieki Bogiem serca na-  
szego; nie przestanę go prosić o to y być całe w nim.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XL.

Do iedney Pani.

*Upomina ją, aby w chorobie swoiey była posłuszna  
Doktorowi.*

**W** Spomniałem sobie Moia Naymilsza Corko, że choruiesz na chorobę, która jest bardziey uprzykrzona, aniżeli nie-  
Hhh<sub>2</sub> bezpieczna



bespieczna, y wiem że takie choroby sposobne są do zepfo-  
wania posłuszeństwa, któreśmy oddawać powinni Doktorom;  
dla tego umyśliłem ci przykazać, abyś używała odpoczynku  
lekarstw, potraw, rekreacyi, któreć naznaczone będą, w czym  
wykonasz posłuszeństwo y rezygnacyą taką, która cię nie-  
zmiernie uczyni przyjemną Zbawicielowi, albowiem podaje  
się wiele Krzyżow y umartwienia, którychś sobie nie obra-  
ża, ani ich chciała; Bog ci ie dał z ręki swojej, przyimiyże  
ie, całuy, y kochay. *Moy Boże! toć są wszystkie uperfu-*  
*mowane godnością miejsca, z którego pochodzą. Moia Nay-*  
*milsza Corko piszę do ciebie skwapliwie, gdybym więcej miał*  
*czasu, więcejbym też pisał, albowiem życzę tego nieskoń-*  
*czonym sposobem, abyś w tych małych a przykrych okazy-*  
*ach wierną była, y abyś tak w wielkich, iako y w małych,*  
*zawsze mówiła: niech żyje JEZUS! Twoy całuy y życzliwy*  
*Sługa.*

*Franciszek Biskup Genewski.*

9. Septembris 1608.

## L I S T X L L

Do iedney Panny.

*Upomina ją, aby żyła kontenta w stanie, do ktorego ją  
Pan Bog powołał.*

**Z**Ywot ten krotki jest Moia Naymilsza Corko, iednakże  
wielki jest wagi, ponieważ przezeń możemy nabyć wie-  
czności. Błogosławieni są ci którzy go na to zażywać umie-  
ją. Ty zaś Moia Naymilsza Corko słuszną masz przyczynę  
chwalić Boga, który z szczegulney opatrności swojej nie  
tylkoć dał wolą y chęć do sfosowania śmiertelnych dni ży-  
cia twego do nieśmiertelnych, aleć ięszcze naznaczył miej-  
sce y sposoby, iakiemi masz aplikować ostatek tych przemi-  
iających momentow do pozyskania Świętey wieczności. Ni-  
gdy o tym nie powątpiway Moia Naymilsza Corko; prawdzi-  
wa światłość Niebieska pokazałać drogę twoię, po niey cię  
szczęśliwie prowadzić będzie. Znayduią się bez wątpienia  
drogi



drogi zacnieysze, ale nie dla ciebie; zacność zaś drogi nie czyni zacnymi pedroźnych, ale ich chyżość y śpieszność. Wszystko to co cię od tey drogi odwieść będzie chciało, poczytay za pokusę, tym niebezpieczneyszą, im podobno będzie pozornieyszą. Nie nie jest miłszego Maiestatowi Bożkiemu, iako persewerencya, y naymnieyszey cnoty; iako to ludzkość bliżniemu wyświadczona, doskonałzemi czyni tych, ktorzy w niey trwają aż do końca, aniżeli insze więkšie które się wykorywać mogą na przemiany. Zostayże tedy w pokoju y mow: o! iak wiele drog jest do Nieba; błogosławieni są ci, ktorzy niemi chodzą. Ale ponieważ ta jest moia, chodźć po niey będę, w pokoju, szczerości, prostocie, y pokorze. Tak zaście, Moia Naymiłsza Corko, iedność serca jest nayzacnieyszym sposobem do doskonałości, kochay wszystko, chwal wszystko, ale nieudaway się ani aspiruy tylko według powołania opatrności Niebieskiej, y nie miew tylko iedno serce ku temu się ściągające. Bog niech napełni Nayświętszą miłością swoją to serce, które moje kocha y kochać na wieki będzie. Amen. Moia Naymiłsza Corko twój nayżyczliwszy sługa.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T XLII.

Do iedney Pani.

*Iż to jest iednym posuszeństwem, nie pragnąc dyspensy; y że trzeba czekać czasu naznaczonego do wstąpienia do Zakonu.*

**L**ist twój, który mi oddał Pan N. wielką mi przyniósł pociechę, Moia Naymiłsza Corko, gdyż łatwo po nim dochodzę, iż iako ja nie zapominam serca twego, tak ono nie zapomina mego. Słuszną zaprawdę masz przyczynę błogosławić Boga za natchnienie, które daie corce twojej, obierając ją do stanu naylepszego, który się w tym śmiertelnym życiu znaleźć może. Ale Moia Corko, wszystko sprawować trzeba swego czasu. Nie ja wprowadzić naznaczyłem czas, w ktró-  
ry



ry Panny do Zakonu wstępować mają, ale święte Koncyljum Trydentskie. Wierz mi Moja Naymilsza Corko; ieżeli nie masz tak nic nadzwyczajnego, coby przynaglać miało,, zostaway w pokoiu, poddając się pod posłuszeństwo zwyczajnym prawom Kościoła Świętego. Lepšie jest posłuszeństwo, niżeli ofiary. Jest to nieiakię posłuszeństwo wielce przyjemne Bogu, nie pragnąc dyspenſy, procz wielkiey przyczyny. Nayswiętsza Panna nie prosiła o nie dla porożenia przed czasem zwyczajnym, ani dla mówienia z Zbawicielem naszym przed laty, w które dzieci zwyczajnie mówić poczynają. Postępuy tak z wolną, a wszystko się dobrze powiedzie, y z błogosławieństwem, y na ciebie nawet wpływającym. Po dziecięciu, Bog matce forte otworzy; nie zakazano jest warzyć do ofiary iagniątką w mleku owcy. We wszystkich okazjach z wielkim afektem służyć ci będę. Nie potrzebuiesz żadnego ratunku w tych okazjach, ponieważ ci Bog zostawił Wielebnego Oyca N. y do tego Siostry Nawiedzenia tak są bardzo obowiązane miłości, którą im wyświadczaś; a ponieważ Kaplicę ich obiciem przyozdobiła, w dzień przeniesienia ich do nowego Kłasztoru, one też wiele uczynić powinny do obicia kłasztoru swego, przy wyświadczoney życzliwości twoiey, y ukochaney corki twoiey. Polecay mię proſzę Boſkiemu miłosierdziu, y dobroci Matki tego. Twoy nayniższy Brat y Sługa.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XLIII.

Do iedney Pani.

*Nauczaia, sposobow poprawiania roſtropnoſci ludzkiey; wykonywania, y proſtowania intencji ſwiatowych.*

**O**dpowiadam na pytanie Matki Nawiedzenia, imieniem twoim uczynione, Moja Naymilsza Corko. Kiedy się roſtropnoſć ludzka przymieſzywa do zamyſlow naszych, trudno iey zatrzymać, albowiem niezmiernie ieſt uprzykrzona, y ſmieie się y przeciw woli naszej wdać w ſprawy nasze.

Coz



Coż na ten czas czynić trzeba, a żeby intencya była czysta? Uważamy ieżeli zamysł nasz może być słuszny, sprawiedliwy, y pobożny: ieżeli tedy może, postanowmy wykonać go, iuż nie dla oddania posłuszeństwa roztropności ludzkiej, ale aby w nim wykonać wolę Boską. Ieżeli naprzykład mamy córkę, którą roztropność ludzka podaje iż potrzeba dać do Zakonu, dla niektórych przyczyn y spraw domowych, mówić tedy sobie będziemy, nie mówię przed ludźmi ale przed Bogiem: o! Panie, chcę tę córkę ofiarować, która ( taka iaką jest ) twoją jest; a lubo mię do tego roztropność ludzka wie-dzie, iednakże Panie, gdybym wiedziała żeby w tym upodo-bania twego nie było, nigdybym tego nie uczyniła, odrzuca-jąc tę roztropność, którą serce moje czuie, ale na którą pra-gnię nie zezwolić, y obeymując wolę twoją, ktorey serce mo-je nie upatruie według chęci własney, ale na którą przystaie według postanowienia Twego. Moja Naymilsza Corko, we wszystkich okazyach umysł ludzki trapi nas pretensyami swe-mi, y z uprzykrzeniem wdaie się w sprawy nasze. Nie ie-steśmy Świętższymi nad Apostoła Pawła S. który czuł dwie woli wpośrzed dusze swojej: iedną która chciała według starego człowieka, y roztropności ludzkiej, a ta się bardziey czuć dawała: druga, która chciała według Ducha Bożego, a ta mniey się czuć dawała, iednak bardziey panowała, y we-dług ktorey życie swoje prowadził. A tak z iedney strony wołał; O! nieszczęśliwy ja człowiek, któż mię wybawi od tego ciała śmierci? Zdrugiey zaś strony wołał: Żyję, iuż nie ja, ale życie we mnie Chrystus. Przy każdym stąpieniu, trzeba nam czynić akt rezygnacyi, ktorego nas nauczył Chry-stus: Nie moja wola, lecz twoja Oycze Przedwieczny, niech się stanie. A zatym dopuść szczerkać roztropności ludzkiej, ile będzie chciała, gdyż sprawa nie iey przynależeć będzie; y rzec iey możesz iako Samarytani Samarytance, potym, gdy usłyszeli sami mówiącego Zbawiciela: Iuż nie dla twoiey powieści wierzymy, ale żeśmy sami widzieli y słyszeli. Iuż nie dla roztropności ludzkiej to uczynisz postanowienie, lu-bo ona wzbudziła wolę; ale dla tego, żeś uznała, iż to będzie przyjemno Bogu; a tak przez przyłączenie woli Boskiej, woli ludzkiej



ludzkiej poprawisz. Zostay w pokoju Moia Naymilsza Corko, y fluż dobrze Bogu w ciężkości y przykrości ciężaru y rodzenia twego, które także prostować będziesz według upodobania iego. A ia proszę naywyższej iego dobroci, aby cię napelniła błogosławieństwami swemi, ciebie zaś żebyś mię w nim y dla niego kochała, który mię prawdziwie uczynił swoim nayniższym flugą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XLIV.

Do iedney Pani,

*Pobudza ją do miłosney boiaźni Boskiej; y żeby zawsze z iakiego się defektu poprawiała.*

**N**ieomylna to jest prawda Moia Naymilsza Corko, iż pociechy twoie wielką mi pociechę przynoszą; zwłaszcza kiedy są ugruntowane na tak mocney opoce, iakie jest ćwiczenie się w obecności Boskiej. Chodźże tak tedy zawsze przy Bogu, gdyż cień iego zbawienniejszy jest niżeli słońce. Nie zła rzecz czasem zadrzeć przed tym, w obecności którego drżą Aniołowie, gdy się Maiestatowi iego przypatrują; z tym iednak dokładem, żeby S. miłość, która nad wszystkimi sprawami panuje, przewyższała zawsze, y pierwsze miała miejsce, na początku, y na końcu konfideracyi twoich. Chwała Bogu iż te malenkie błyskawice umysłu twego nie wynikają tak często niespodzianie; y że serce twoje jest trochę łagodniejsze. Bądź zawsze wierną Bogu y duszy twoiej. Poprawuy się zawsze z czegokolwiek, ale tego nie czyn gwałtownie; lecz staray się mieć w tym upodobanie, podobne temu, które mają w okrzefowaniu drzew ogrodu swego ci, którzy polne zabawy kochają. Zbawiciel nasz bez wątpienia nadgrodzi ostatek, na czym ci schodzić będzie; abys przy nim w doskonalszey osobności zostawać mogła, byleś iego samego kochała, szukała y naśladowała, co wiem iż uczynisz Moia Naymilsza Corko. Dla tego nieustaway za-  
wzię,



wsze, a mnie miłosierdziu jego polecaj, ponieważ jestem ze  
wszystkiego serca twoim nayszczliwszym Sługą.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T XLV.

Do iedney Pani.

*Naucza ją iako ma żyć w swych cięszkościach, kochać  
poniżej swoje, y poznawać które z nich są naylepsze;  
że pragnienie inszego stanu. przeszkoda jest do doskona-  
łego życia w tym w którym zostaniemy y nie obawiać się  
bardzo pokus.*

Niech mi Bog raczy dopomoc Moia Naymilsza Corko, áże-  
bym pożytecznie odpisać mógł na list twoy pisany 9. Ju-  
lij, czego nieskończonym sposobem pragnę; ále już widzę, iż  
dosyć czasu mieć nie będę do dobrego ułożenia myśli moich:  
dosyć y tego będzie, ięzli ich będę mógł wypisać. Dobrze  
tak, Moia Corko, mów zawsze ze mną bezpiecznie, tak, ia-  
ko zemną, to jest, iako z duszą którą Bog naywyższą zwierz-  
chnością swoją uczynił cale twoją. Piszesz mi, iż przykła-  
dasz już trochę ręku do roboty: o! Boże iako mi to wielką  
jest pociechą; czyń tak zawsze, przykładay trochę ręku do  
roboty; prządz codziennie trochę, lub we dnie przy jasności  
smakow, y oświeceniu wewnętrznym, lub wnocy przy świetle  
lampy między słabościami y oschłościami. Mędrzec chwali  
z tego białogłowę. Palce icy (prawi) chwyciły się wrzecio-  
na. Toć ci chętnie cokolwiek na te powiem słowa. Kądzioł-  
ką twoją jest, zebranie pragnienia twego: prządz codziennie  
trochę, po włosku iednym wyciągaj zamyśły twoie, aż do  
wykonania onych; á bez wątpienia przyjdiesz do skutku.  
Lecz strzeż się skwapliwości, gdyżbyś przedzę twoję pomo-  
tała, węzłów narobiła, y wrzeciono twoje upłatała. Chodź-  
my zawsze, byśmy nayswolniey postępowali: wiele iednak  
drogi uydziemy. Słabości twoie wielceć są szkodliwe, gdyż  
powiadasz, iż ci przeszkadzaia do wchodzenia w samę siebie;  
y do przybliżenia się do Boga. Bez wątpienia zła to jest mo-



wa; Bog cię tak zostawie dla chwały swojej, y wielkiego pożytku twego. Chce aby nędza nasza była stolicą miłosierdzia iego, a słabości twoie stolicą wszechmocności iego. Gdzież Bog mocy swojej Boskiej? którą był wlaś w Samsona, przebywać rozkazał? jeżeli nie we włosach, w nayłabszej części, która się w nim znaydowała. Niech więcej tych słów nie słyżę, od tey, która chce służyć Bogu, według upodobania iego, a nie według smaku y spraw zmyslnych. Niech mię zabiie, mowi Job, ja w nim ufać będę. Nie Moia Corko; te słabości nie przeszkadzaią do wchodzenia w samę siebie: ale przeszkadzaią do brania upodobania w samey sobie. Chcemy zawsze tego y owego, y choćbyśmy mieli nayłodzszego JEZUSA naszego na pierśiach naszych, nie iesteśmy kontenci, lubo iednak tego tylko szczegulnie pragnąć mojemy. Iedney tylko nam rzeczy potrzeba, a ta iest, abyśmy byli przy nim. Powiedz mi Moia Naymilsza Corko? wiesz dobrze, iż przy Narodzeniu Zbawiciela pastuszkowie słyżeli śpiewanie Anielskie, iako mowi Pismo Święte: nie mowi iednak, aby Nayswiętsza Panna y Jozef Święty, którzy byli naybliżey Dzieciątka, mieli słyżać głosy Anielskie, abo widzieć tę cudowną światłość; Przeciwnym sposobem miało słyżenia Aniołów śpiewania, słyżeli Dzieciątko płaczące, y widzieli przy świetle pożyczaney y podłey lampy, oczy tey Boski Dzieciny łzami zalane, y drżącego od zimna. Pytam cię tedy, czybyś była nie obrała sobie zostawać w tey ciemney stajni pełney płaczu maleńkiej Dzieciny, prędzey aniżeli z pastuszkami rozpływać się od wesela y radości u przeymey, słuchaiąc muzyki Niebieskiej, y przypatrować się tey przedziwney światłości? Tak zaiste, mowi Piotr Święty: Dobrze nam tu być. widzieć Przemienienie Pańskie ( to się dnia dzisieyszego 6. Augusta w Kościele Świętym obchodzi ) ale przy nim nie maż Xięni twoiey, tylko na Kalwaryi, kędy nic nie widzi, tylko umarłych, gołdzie, ciernie. słabości nadzwyczajne, y opuszczenia. Dosyć się iuż powiedziało Moia Corko, y więcej niżbym był chciał o tym, o czym często była mowa między nami, iuż więcej nie rzekę. Proszę kochay Ukrzyżowanego w pośrzed ciemności; zostay przy



## LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA IV. 451

przy nim, mow, dobrze mi tu być, uczyńmy trzy przybytki, jeden Zbawicielowi, drugi Najsświętszey Pannie, trzeci Janowi Świętemu. Trzy Krzyże a więcej nic; stań u Krzyża Zbawicielowego, albo Najswiętszey Matki iego Xięni twoiey, albo też u Ucznia iego, wszędy będziesz mile przyięta y z inżami Zakonu twoiego wkoło tam stojącemi. Kochay podłość twoię. Ale pytasz się, coż to iest, kochay podłość twoię? gdyż rozum moy iest zaciemiony, y do wszelkiego dobra nie sposobny; oż Moia Corko; to samo właśnie iest, iezeli przy tey ciemności y niesposobności, zostaiesz pokorną, spokojną, łagodną, y pełną ufności; iezeli się nie uwodzisz niecierpliwością, iezeli się nie troszczesz, iezeli się przy tym wszystkim nie mieszasz, ale ochotnym sercem, nie mówię wesoło, ale szczerze y stale chwytasz się Krzyża tego, y w tych ciemnościach zostawać będziesz, na ten czas kochać będziesz podłość twoię. Albowiem coż inżego iest bydź podłym, iezeli nie w ciemnościach y przy niesposobności zosta-  
wać? Kochay się w sobie takową będąc, dla tego, który cię ręką mieć chce, a tak podłość twoię kochać będzie. Moia Corko po Łacinie podłość zowie się pokorą, a pokora zowie się podłością, tak, iż gdy Najswiętsza Panna mowi: Iż weyźrzał na pokorę słuźebnice swoiey; chce rzec przez to, iż weyźrzał na podłość y nędzę moię. Iest iednak rozność nieiaka, między cnotą pokory, a podłością; albowiem pokora iest uznaniem podłości własney. Naywyższy zaś stopień pokory, iest, nie tylko uznać podłość swoię, ale ią też kochać. Y toć to iest, do czego cię ią zachęcam. A żebym się dał lepiey wyrozumieć, wiedź o tym, iż między złym ktore ponosiemy, iest iedno podle y wzgardzone, drugie uczciwe y poważne; wiele ich nayduie się takich; ktorzy uczciwemu łatwo podlegają, ale mało podlegają y wzgardzonemu. Przykład tego niech będzie Kapucyn oszarpany y drżący od zimna; każdy czci habit iego oszarpany, y ma politowanie nad iego zimnem. Niechże będzie w podobney nędzy, rzemieśnik iaki, ubogi student, uboga Wdowa, każdy się z nich nasmieie, a tak to ubóstwo podle będzie y wzgardzone. Zakonnik ieden cierpliwie zniesie naganę Przełożonego swego,



każdy to nazwie umartwieniem y posłuszeństwem. Szlachcieć iaki wycierpi podobną, dla miłości Bóżej, alieć to nazowią; gnuśnością; a tak ta już cnota jest podła, y cierpienie wzgardzone. Człowiek który ma wrzod na łokciu, drugi go ma na twarzy, ow go zakryje y nie ma tylko ból sam, ten zaś zakryć go nie może, y przy bólu ma jeszcze wzgardę y poniżenie. Mówię tedy, iż nie tylko trzeba kochać ból ale też y wzgardę. Nad to są jeszcze cnoty jedne podłe, drugie poważne. Zwyczajnie cierpliwość, łaskawość, umartwienie, prostota, uludzi świeckich są cnotami podłemi. Jałmużna zaś, ludzkość, y roztropność, są cnoty poważne. Znajduję akty jedneyże cnoty, z których jedne są podłe, drugie poważne; dać jałmużnę, y odpuścić krzywdę, są to akty z miłości pochodzące, pierwszy jest poważny, a drugi podły w oczach światowych. Jestem chorym przy kompanii, ktorey się przykrą czyni choroba moja, o toż do bólu przyłączone poniżenie. Młode światowe Damy widząc mię w stroju, y z asystencyą prawdziwey wdowie przyzwolą, rzeką iż się na bożniczką bydź pokazuję. Widząc mię zaś śmiejącą się, lubo przy wszelkiej skromności, mówią, iżbym chciała, aby się jeszcze o mnie starali. Wiary temu dać nie mogą, iż nie pragnę więcej honorow, y wyższej godności nad tę, którą mam; iż kocham stan moy bez żalu żadnego. Wszystko to są kąski podłości poniżenia kochać to, jest kochać podłość swoją. Y te są jeszcze inakże. Idę z Siostrami memi chorych nawiedzać, te mię odsyłaia do nawiedzenia naymizerniejszych; jest to poniżeniem według świata. Odsyłaia mię do nawiedzenia mniey mizernych, jest to poniżeniem według Boga, gdyż to nawiedzanie jest mniey godniejsze według Boga, tam to zaś według świata. Będę tedy kochać tak to, iako y to, kiedy mi przypadnie. Idąc do naynędzniejszych mówię, będę, dobrze tak, iżem jest poniżoną: idąc zaś do mniey mizernych; nie jestem godna Świętfzey odprawić wizyty. Popelnię głupstwo iakie, to mię podłym uczyni. Potchnę się w czym, abo się niezmiernie gniewem uwiodę, żałuję iż w tym Bog obrazony jest, jednakże radem, iż mię pokazuje bydź nikczemnym, podłym, y mizernym. Jednak Moia Corko przestrzegay

tego



tego coć teraz powiem. Lubo kochamy poniżenie, ze złego pochodzące, iednak poniechywać nie trzeba zabiegać złemu. Czynieć będę co będę mógł, abym nie miał wrzodu na twarzy, ale gdy go mieć będę, kochać będę wzgardę, y poniżenie. W tym zaś co się tycze grzechu, trzeba ieszcze tym bardziey to zachować. Wykroczyłem w tym, y w owym, załuję tego, lubo chętnie przyjmuję wzgardę, która za tym idzie; y gdyby iedno odłączyć się mogło od drugiego, chętniebym zachował sobie wzgardę, a odrzuciłbym złe, y grzech. Trzeba iednak mieć wzgląd na miłość bliźniego, która czasem tego wyciąga, abyśmy wzgardę y poniżenie odrzucili, a to dla zbudowania bliźniego: lecz w tey okazyi trzeba je odiać z oczu bliźniego, któryby się zgorzzyć mógł; ale nie z ferca naszego, które się tym buduje. Obrąłem sobie mowi Prorok bydź wzgardzonym w domu Pańskim, prędzey aniżeli mieszkać w przybytkach grzeszników. Na koniec Moia Corko chcesz wiedzieć, które są najlepsze poniżenia? Odpowiadam, iż te, któreśmy sobie nie obrali: y które nam są mniej przyjemne, albo (mowiąc lepiej,) do których nie mamy wielkiej skłonności. A żeby ieszcze wyraźniey się powiedziało, te które pochodzą z powołania y Profesyi naszej: iako na przykład, białagłowa zameżna, obrałaby sobie wszelkie infze poniżenie, procz tego, które z Stanu Małżeńskiego pochodzi. Zakonnica posłuszna była wszelkiej infzey, procz Przełożoney swoiey; Ia zaś wycierpiałbym rychley w Zakonie śluzanie Przełożonego, aniżeli Oyczyma w własnym domu moim. Mowią tedy, iż każdemu własne poniżenie najlepsze iest; a obranie nasze uymuie nam większą część cnot naszych. Ktoż mi uczyni tę łaskę, Moia Naymilsza Corko, abyśmy kochali poniżenie nasze? nikt infzy, iedno ten, który tak kochał swoje, że dla zachowania iego umrzeć chciał. Dofyć też iuż tego.

Będąc pogrążona w nadziei y myśli wstąpienia do Zakonu, obawiałaś się, abyś przez to nie przestąpiła posłuszeństwa; lecz nie, gdyż nie mówiłem ci, abyś żadney o tym nadziei ani myśli nie miała, ale, tylko abyś się na niey nie zastanawiała; albowiem iest to rzecz nieomylna, iż nie nam tak nie przeszka-



przeszkadza do dostąpienia doskonałości powołania naszego; iako pragnienie inszego; gdyż Miasto pracowania około własney roli naszej, wyśłały woły nasze y z pługiem do roli sąsiada naszego, kędy iednak na ten rok żąć nie będziemy mogli; a to wszystko nie iest tylko zgubą czasu, y nie podobną aby mając myśli y nadzieię nasze z insey strony obrocone, mogliśmy serce nasze obracać do nabycia cnot, na mieyscu, na którym zostaliśmy; Nie Moia Corko, nigdy Iakob nie kochał doskonale Liey; poki nie poglądał na Rachelę. Záchowaymy tę maxymę, albowiem iest prawdziwa. Lecz uważ sobie, iż nie mówię, aby się o tym myśleć, y tey nadziei mieć nie mogło, ale mówię, iż bawić się nad tym nie trzeba, y wiele do tego myśli zażywać. Wolno iest patrzeć na mieysce, do ktorego doysć pragniemy, ale z tym dokładem, żeby tylko przed sobą patrzeć. Wierz mi, nigdy Izraelito wie spiewać nie mogli w Babilonie, bo zawsze myśleli o Oyczyźnie swojej? iabym zaś chciał, żebyśmy wszędy spiewali. Proszę, mię, abym ci powiedział, iezeli ia nie myślę o tym, abyś kiedyżkolwiek wszystkie rzeczy na świecie cale opuściła dla Boga, y abym ci tego nie tał, owszem tęć dał nadzieię? O słodki IEZU! coż ci rzekę Moia Naymilsza Corko? Dobroć iego wie, zem częstokroć myślał o tym, y zem wzywał łaski iego przy Oferze Świętey, y gdzie indziej; a nie tylko to, ale zem ieszcze używał do tego nabożeństwa, y modlitw inszych lepszych nademnie; y czegożem się na tym dowiedział? Tego, iż przyidzie ten dzień Moia Corko, w który wszystko opuścisz; to iest, (abyś tego inaczey nie rozumiała, niżeli ia) tegom się dowiedział, iż przyidzie ten dzień, w któryć radzić mam, abyś wszystko opuściła. Mówię wszystko; ale żeby to miało bydź dla wstąpienia do Zakonu. Wielka to iest; ale ieszcze nie był zdania tego; w wątpliwości ieszcze w tey mierze zostałem, y nie przed oczami memi nie widzę, coby mię wieść miało do pragnienia tego. Dla miłości Bożey wyrozumiey dobrze, iż nie mówię, nie; ale iż ieszcze umysł moy nie znalazł przyczyny, dla ktoreyby rzec miał, tak. Co raz tym bardziey prosić będę Zbawiciela naszego, aby mi więcey światła w tey okazji uży-  
czył,



czył, ażebym iasnie obaczyc mógł to slowo, tak: iesli iest z większą chwałą iego; abo też, nie, iesli iest z większym upodobaniem iego. Wiedz o tym, iż w tey sprawie takem się poddał iednostayności umysłu, odrzucając od siebie własną skłonność dla szukania woli Boskiey, iakom tego nigdy bardziey nie uczynił; iednak to slowo, tak, nigdy się w sercu moim oprzeć nie mogło, ktorego dotąd wymowić nie mogę. Przeciwnym sposobem to slowo, nie, zawsze się we mnie z wielkim ugruntowaniem znaydowało. Ale iż ten punkt iest wielki powagi, y że nie masz coby nas do tego nagliło, day mi ieszcze proszę więcey czasu, do dłuższego się na tę intencją z inszemi modlenia. Do tego ieszcze wprzod niż się na co rezolwować będę, trzeba mi będzie z tobą się do woli rozmowić, co będzie za pomocą Bożą w przyszłym roku. Po tym wszystkim niechciałbym ieszcze, abyś postanowienie swoje na opinii y zdaniu moim zasadzać miała, chyba żebyś wielkie czuła uspokojenie wewnętrzne, y przychylnosc ku niemu. Powiem ci to obszerniey gdy czas temu będzie. Co iezelić uspokojenia wewnętrznego nie przyniesie, zażyjemy rady kogo inszego, ktoremu może bydź Pan Bog iasniey pokaze upodobanie swoje. Nie widzę aby była rzecz potrzebna spieszyć się; tym czasem możesz sama myśleć o tym, nie bawiąc się iednak długo, ani czasu trawiać, gdyz iakom ci powiedział, lubo do tych czas to zdanie, abyś cię widzieć miał w Zakonie, nie postało w umyśle moim, iednakże nie iestem cale od tego: y lubobym też był od tego, iednakbym przeczyć nie chiał, y przekładać zdania mego, tak nad własną skłonność twoię, gdyby była mocna w tey szczegulney okazji ( lubo we wszystkich inszych dotrzymam ci słowa, iż cię prowadzić będę według zdania mego ) iako też nad radę niektórych osób Duchownych, ktorychby się użyć w tym mogło. Zostaway Moia Corko, wszytka oddana w ręce Zbawiciela naszego, ośiaruy mu ośiatek lat twoich, prosząc go, aby ie obrocił do sposobu życia, ktoroby mu był nayprzyjemniejszy; nie zaprzątay Ducha twego próżnemi obietnicami spokoyności, smaku, zasług; ale prezentuy serce twoie Oblubieńcowi twemu wypróżnione ze wszytkich inszych aspektow, krom

nacyzst-



nayczyſtzey miłości iego, y proś, aby ie napełnił chęcią, pragnieniem, y wolą, która się w Boskim sercu iego znajduje, aby serce twoje, iako perłowa macica, nie poczyniło tylko z rosy niebieskiej, a nie zwoła światowych: a obaczysz, że Bog dopomoże, y że wiele dokazemy, tak w obraniu, iako y w wykonaniu. Co się tycze dzieł naszych, przystaie na to, abyś im obmyśliła miejsce w Klasztorze, byle Pan Bog zgotował w ich sercach miejsce na Klasztor: to jest, pozwalam na to, abyś ich na wychowanie dała do Klasztoru, z intencją iż ie tam zostawisz pod dwiema kondycjami; pierwsza aby Klasztory były dobre y reformowane, y w którychby żywot wewnętrzny prowadzono; druga, gdy przystąpi czas ich profesyi (co bydź nie może aż w szesnastym roku) aby wiedziano dowodnie, jeżeli się do niej brać zechcą z nabożeństwem y dobrą wolą; albowiem gdyby do tego chęci y skłonności nie miały, byłoby to świętokradztwo zamykać ie w Klasztorze. Widziemy iaką Panny przyjęte do Zakonu przeciw ich własney woli trudność mają odważenia się, y stosowania do żywota Zakonnego. Trzeba dać ie tam z łagodnym y uprzejmym natchnieniem powabem, przy którym jeżeli zostawać będą, będą szczęśliwemi y matka ich także, przez to iż ie wszczepiła w ogrodzie Oblubieńca Niebieskiego, który ie stokroć tyśiącznemi skrapiać będzie łaskami Niebieskimi. Obmyślajże im tedy zwolna y pilnie te pomieszkania; to jest zdanie moje. Ale co do naszej Amaty ponieważ zostawać chce w burzliwości y nawałnościach świata tego, trzeba bez wątpienia stokroć większego przyłożyć starania, dla ugruntowania iey w cnocie y pobożności; trzeba daleko bardziej opatrzyć łodkę iey przeciwko wiatrom y nawałnościom; trzeba w umyśle iey głęboko wszczepić prawdziwą boiaźń Boską y wychowywać ją w najsświętszych ewiczeniach Nabożeństwa. Względem zaś naszego C. B. pewien jestem iż Wuy iego większe będzie miał staranie o wychowaniu dusze iego a niżeli o powierzchownym. Gdyby to był inszy wuy, radziłbym abyś sama to staranie miała, żeby ten skarb niewinności nie zginał; nie poniechuyw jednak podawać umysłowi iego wdzięcznych y uprzejmich zapachów pobożności, y często

zalecać



zalecać Wuiowi iego pilne wychowanie dusze iego. Bog nim kierować będzie według upodobania swego, ale trzeba żeby się też do tego ludzie przyłożyli. Nic ci więcej rzecz nie mogę względem apprehensyi którą masz ciężkości twoiey, y obawiania się niecierpliwości w iey ponoszeniu. Izalim ci nie mówił pierwszy raz (mówiąc z tobą o duszy twoiey) że nazbyt uważasz pokusy, y złe, któreć się trafia; y że nie trzeba tego uważać tylko *grosso modo*, że Białogłowy á czasem y mészczyźni nazbyt uważają ciężkości swoje, tak iż myśli ich iedne z drugimi się uplatywają, y boiaźnią y pragnieniem tak dusza uwikłana bywa, że się wyplatać nie może. Czyż nie pamiętasz iako umysł Pana N. był uwikłany y zaplątany próżną boiaźnią na końcu postu, á to bynamniey mu pożyteczno nie było. Proszę cię Moia Corko, dla czci Boskiey, nie boy się Boga, gdyż ci nie złego uczynić nie chce; kochay go mocno, álbowiem wieleć dobrego uczynić chce. Chodź poprostu pod cieniem rezolucyi naszych, a odrzucaj wszystkie umysłu swego reflexye iako nayokrutnieysze pokusy. Coż rzecz mogę, dla zaśtanowienia w sercu twoim tego potoku myśli? Nie turbuy się o uleczenie iego, gdyż ta turbacya większey mu przyczynia choroby, nie usiłuy zwyciężyć pokus twoich; gdyż silenie się tymby ie bardziey zmocniło; pogardzay niemi y na nich się nie zaślawiaj; reprezentuy imaginacyi twoiey JEZUSA Ukrzyżowanego na ręku y pierśiach twoich á stokroć razy całując bok iego Przenajświętszy, mow: Ta jest nadzieia moja, to żywe źródło szczęścia mego, serce dusze moiey, y dusza serca mego: nigdy mię nie nie oderwie od miłości iego, trzymam go y niepuszczę aż mię na bezpiecznym postawi mieyscu. Mow mu często: Coż mieć mogę na ziemi ábo pragnąć na Niebie? tylko ciebie o moy JEZU; tyś jest Bogiem serca mego, y dziedzictwem którego pragnę na wieki. Czegoż się boisz Moia Corko? słuchay Pana naszego wołającego na Abraama y na ciebie także; Nie boy się, iam jest obrońcą twoim. Czegoż szukasz na ziemi ieżeli nie Boga? y tego masz. Trway statecznie w rezolucyach twoich. Zostaway w łodce w ktoreyem cię osadził, zatym gdy nawalność y burza powstanie, niech żyje JEZUS, nie zaginiesz;

Kkk

wpraw-



wprawdzie on spać będzie, ale według czasu y mieysca odec-  
knie się, abyć przywrocił uciszenie. Mój Piotr S. (mowi pi-  
fmo) widząc gwałtowną nawałność, zląkł się, y zaraz skoro  
się zląkł, począł tonąć; dla czego zawołał: O Panie zbaw mię;  
a Zbawiciel nasz wzięwszy go za rękę, rzekł mu, człowiecze  
małey wiary czemuś wątpił? Przypatrz się Apostołowi temu,  
suchą nogą po wodzie chodzi, fale y wiatry pogrążyć go nie  
mogą, lecz boiaźń wiatru y nawałności gubi go, iesli go Mistrz  
iego nie wyrwie? Boiaźń iest złym większym trochę, niżeli  
fama złe. O Corko małey wiary, czegoż się boisz; nie boy  
się? chodzisz po morzu w pośrzod wiatrow y nawałności ale  
z JEZUSEM, czegoż się tam obawiasz? Lecz iezeli cię strach  
zdeymie, wołay mocno: O! Panie zbaw mię. Podać rękę, ści-  
śniy ią mocno, a z weselem postępuy. Krotko mówiąc nie si-  
lozofuy nad tym co cię dolega, nie odpowiaday, chodź śmieie,  
Bog cię zgubić nie może, poki ty dla tego, abyś go nie zgu-  
biła, żyć będziesz w swoich rezolucyach. Niech się świat wy-  
wroci, niech wszystko będzie w ciemnościach, w dymie, w  
hałasie, lecz Bog iest z nami. Iezeli Bog przemieszkiwa w  
ciemnościach, y na gorze Synai dym z siebie wydający, grzmo-  
tami, błyskawicami, y piorunami okrytey, czyż nie dobrze  
nam będzie zostawać przy nim? Trzeba abyśmy ci też o mnie  
iakię powiedział słowko, gdyż mię kochasz iako fama siebie.  
Mieliśmy tu przez te dwie Niedzieli wielki jubileusz, który  
będzie po wszystkim świecie, na początku panowania Oycy  
Świętego, y woyny Węgierskiey. To mię zatrudniło, lecz  
przytym wielce pocieszyło, z odebrania wielu spowiedzi ge-  
neralnych, y odmiany sumnienia, krom morza zwyczajnych  
spraw moich przy ktorzych (tobie to tylko famey mówię) ży-  
ię w zupełnym uspokoieniu serca, odważnym będąc na wier-  
ne y pilne pracowanie o koło chwały Boga mego, wprzod  
u siebie samego, a potym w tym wszystkim co należy  
do urzędu moiego. Mój lud poczyna mię bardzo serdecznie  
kochać, co mię bardzo cieszy. Wszyscy twoi tu zdrowi, kto-  
rzy cię w osobliwym mają poszanowaniu. Zyi, zyi, Moia  
Naymilsza Corko, żyi wszystka w Bogu, a nie obawiaj się  
śmierci; dobrotliwy JEZUS iest cale naszym, bądźmyż my  
też



też zupełnie iego. Najsświętsza Panna naychwalebnieysza Pa-  
ni y Xieni nasza dała go nam, pilnujemy go dobrze. Bądź  
serca odważnego Moia Corko Iestem nieśkończenie twoim,  
y więcej aniżeli twoim.

Franciszek Biskup Genewski.

# L I S T XLVI.

Do iedney Pani.

*Pobudza ją do cierpliwości bez zamieszania y troskliwo-  
ści; do służenia Bogu w posród niesmakow y oschłości.  
Iż pokusy bluźnierstwa, y przeciwko wierze, nie od Boga  
pochodzą; gardzić niemi trzeba.*

**W**ielbię Boga z tey stateczności, którą znosisz utrapienia  
twoie. Widzę iednak ieszcze nie co zamieszania y tro-  
skliwości, która przeszkodą jest ostatcznemu skutkowi cier-  
pliwości twoiey; W cierpliwości waszey, mowi Syn Boży,  
osiągniecie dusze wasze. Toć tedy ten jest skutek cierpliwo-  
ści, dobre duszy twoiey osiągnięcie; y im bardziey cierpli-  
wość jest doskonalsza, tym zacnieysze y zupełnieysze bywa du-  
szy osiągnięcie: cierpliwość zaś jest tym doskonalsza, im mniej  
do niej się przymieszuya zamieszania y troskliwości. Niech-  
że cię Bog raczy wybawić od tych dwóch ostatnich niewy-  
god, a wkrótce potym od inszych uwolniona będzieś. Bądź  
proszę odważnego serca Moia Naymilsza Siostro, nie cierpia-  
łaś podrożnych niewczasow tylko przez trzy lata, a iuż chcesz  
odpoczynku? lecz pamiętaj na dwie rzeczy: pierwsza, iż sy-  
nowie Izraelscy czterdzieści lat na puszcy zostawali, wprzód,  
niżeli przyszli do ziemi pomieszkania swego, która im była  
obiecana, lubo powoli idąc sześć Niedziel dosyć było na tę  
drogę; a nie wolno było pytać się czemu Bog kazał im tak wie-  
le obchodzić, y czemu prowadził ie przez drogi tak przykre;  
y ci wszyscy ktorzy o to szemrali, przed weysciem do zie-  
mi obiecanej, pomarli. Druga, iż Moyzész naywiększy przy-  
jaciół Boży, ze wszystkiego ludu, umarł na granicach ziemi  
odpoczynku, widząc iż oczyma swemi, a niemogąc cieszyć



się z iey zażywania. Dalby to Pan Bog abyśmy się mało oglądali na drogę, którą odprawuujemy, a żebyśmy wlepione oczy mieli na tego, który nas prowadzi, y na szczęśliwy kraj, do ktorego nas prowadzi. Coż nam na tym, czyli przez pustynię czyli przez pole idziemy? byle Bog był z nami, y byleśmy do Nieba došli. Wierz mi proszę; ile możesz oszukiway złe twoie, y jeżeli ie czuiesz, przynamniey nie patrzay na nie, gdyż widzenie iego, więcey ci aprehensyi przyniesie, aniżeli czucie bolu iego: iakoż też zawięzuia oczy tym, którzy ciężki raz od miecza ponieść maia. Widzi mi się, iż nazbyt trochę zastanawiasz się na uważaniu ciężkości twoiey. Co zaś strony tego co mi namieniasz, iż to iest ciężka rzecz chcieć, a nie modz; niechceć mowić tego, iż trzeba chcieć, tego co człowiek może, aieć to tylko mowić, iż to iest wielka przed Bogiem, modz chcieć. Postąp daley proszę a uważ sobie to opuszczenie ktore Pań nasz cierpiał w ogroycu; przypatrz się iako ten ukochany Syn prosiwży Oyca swego o pociechę, a poznawszy iż mu iey dać nie chce, nie myśli więcey o niey, nie troszcze się o nie, nie szuka iey; ale iakoby iey nigdy nie pretendował, wykonywa mężnie y odważnie sprawę zbawienia naszego. Tak y ty, po odprawionej do Oyca proźbie, aby cię pocieszył, iesli w tym upodobania iego nie będzie, nie myśl więcey o tym, ale umocniy odwagę twoię do sprawowania zbawienia twego na Krzyżu, tak iakobyś nigdy z niego z stąpić nie miała, y iakobyś więcey iasnego y pogodnego dnia życia twego widzieć nie mogła. Coż czynić, trzeba widzieć Boga y mowić do niego między grzmotami y wichrami; trzeba widzieć go w pośrzed krzaku w ogniu y cieraniu; co ażeby uczynić, to prawda iż trzeba się rozzuć, y uczynić wielkie wyrzeczenie się woli y afektow naszych. Lecz że dobroć Boska nie powołała cię do stanu tego w którym zostajesz, ażeby cię na to wszystko umocnić nie miała, temu przynależy dokonanie sprawy iego. To prawda iż iest trochę przydłuższa, albowiem sprawa sama tego wyciąga; iednakże trzeba mieć cierpliwość. Krotko mowiąc, dla czci Boskiej podday się cale woli iego, y bynamniey nie rozumiey tego, iż mu inakszym sposobem lepieybyś służyć mogła; gdyż



gdyż mu nikt nigdy dobrze nie służy, tylko na ten czas gdy mu służy według woli jego; on zaś chce abyś mu służyła bez smaku bez pociechy z przeciwnością y ciężkością umysłu. Ta usługa ukontentowania tobie nieprzynosi, ale iemu; nie jest według upodobania twego, ale według jego. Imaginuy sobie iakobyś nigdy nie miała bydź uwolniona od swoich uciskow: cożyś też czyniła? mówiłabyś do Boga, jestem twoja; jeśliś niedze moje są przyjemne, przymnoż ich liczby y długości. Mam nadzieję w Zbawicielu naszym, iżbyś tak mówiąc, więcej już o tym nie myślała, przynamniemy jużbyś się nie troskała. Czyńże to y teraz, y przyucz się do pracy twoiey, iakobyś z nią na zawsze żyć miała, a obaczysz, iż gdy o wybawieniu swoim myślić nie będziesz, Bog o nim myślić będzie: y gdy ikwapliwie około niego chodzić nie będziesz, Bog ku niemu pospieszy. Już dosyć na ten punkt, poki mi Bog nie zdarzy sposobnego czasu do rozmowienia się do woli, gdy na nim ugruntuiemy upewnienie radości naszej, co będzie na ten czas, gdy się nam Bog da z-fobą obaczyć.

Ta Dufza, którą ty y ja tak bardzo kochamy, kazała się mnie pytać, ieżeli ma czekać przytomności Oyca swego Duchownego do wyspowiadania się z niektorego punktu, ktorego nie pamiętała przy dożywotniey spowiedzi, y iako widzę bardzoby sobie tego życzyła. Ale powiedz iey prosię, iż to żadną miarą bydź nie może; zawiodłbym Dufzę iey gdybym iey tego błędu pozwolił. Trzeba żeby na pierwszej spowiedzi swojej, naypierwey się z tego grzechu przepomnionego spowiadała, (toż mowie o innych, ieżeli ich się więcej znajdzie,) a to szczerze y po prostu, nie nie powtarzając z generalney spowiedzi, która bardzo dobrze odprawiona była; a zatym ta Dufza, przy tym wszystkim co się przepomniało, turbować się nie ma. Odwiedź ją od tey złey aprehensyi, która iey w tey mierze trudność czynić może; gdyż to prawda, iż naypierwszy y nayprzedniejszy stopień Chrześciańskiej prostoty, zawisł na tey szczerości wyznawania grzechow swoich, (gdy tego potrzeba) rzetelnie y poprostu; nie obawiając się urazić ucha spowiednika, ktore na to tylko nakłonione jest, aby grzechow słuchoło, a nie cnót: a grzechow ro-  
znych.



żnych, Niechże tedy śmieje y odważnie ulży w tym sumnie-  
niu swemu, z wielką pokorą y wzgardą samey siebie, nie oba-  
wiając się pokazać nędzy swojej temu, przez którego ią Bog  
uleczyć chce. Ale jeżeli się zwyczajnego spowiednika swego  
nazbyt wstydzi y obawia, może iść do inzego, alebym chciał,  
żeby w tym wszelka prostota zachowana była; y tak rozu-  
miem, że to co powiedzieć ma, iest rzecz bardzo mała w sa-  
mej rzeczy, tylko aprehensya pokazuje iey ią bydź wielką.  
Lecz powiedz iey to wszystko z wielką miłością, y upomniew  
ią, iż gdybym w tej okazji kłówać się mógł do iey inkli-  
nacyi, chętniebym to uczynił, według usługi, którą poświęci-  
łem Najswiętszey wolności Chrześcijańskiej. Jeżeli potym  
za pierwszym obaczeniem Oycy swego duchownego będzie  
rozumiała, iż odniesie pociechę iaką y pożytek, za powiedze-  
niem mu tegoż występku, będzie to mogła uczynić; lubo w tym  
potrzeby żadney niema. Wyrozumiem jednak z ostatnie-  
go listu iey, iż tego pragnie, y tak rozumiem że to z poży-  
tkiem iey będzie, nawet żeby y spowiedź dożywotnią pońo-  
wiła z wielkim przygotowaniem, którego jednak zaczynać  
nie ma, aż trochę tylko przed wyjazdem, aby umysłu swego  
nie pomięszała. Powiedz iey ieszcze proszę, iż poznałem pra-  
gnienie, które mieć poczyna widzieć się kiedykolwiek na  
miejscu takim, kędyby mogła służyć Bogo ciałem y głosem.  
Zatrzymay ią na tym początku, y day iey do wyrozumienia,  
iż to pragnienie iest takiey powagi, że nie powinna ani go  
ponawiać, ani dopuścić, aby się pomnażało, aż się wprzod o  
tym zupełnie znieśie z Oycem swoim duchownym, y aż po-  
społu oboje usłyszą co Pan Bog na to rzecze. Obawiam się aby  
się w to głębiey nie wdała, y aby potym trudności nie było  
w przywiedzeniu iey do iedności umysłu, z którym słuhać trze-  
ba rady Boskiej. Życzę, aby go zachowywała, ale nie żeby  
go przyczyniała; gdyż wierzay mi, lepsza będzie zawsze słu-  
chać Zbawiciela naszego z iednostajnością umysłu y wolno-  
ścią ducha: co bydź niemoże, jeżeli to pragnienie pomnażać  
się będzie, gdyż podbił pod moc swoją siły wewnętrzne y tyra-  
nizować będzie rozum w tym obraniu. Wieleć pracy zada-  
ię, czyniąc cię posłańcem do odnoszenia tych responfow; ale  
ponieważ



ponieważes chciała wziąć na się staranie dla donoszenia mi  
iey pytania, tedy cię ieszcze rozumiem y do tego miłość two-  
ia przywiedzie, iż iey dasz wyrozumieć zdanie moje. Bądź  
proszę tak stateczną, ażebym cię nic nie poruszyło. Ieszcze  
noc trwa, lecz dzień się przybliża nie opóźni nie. Ale tym  
czasem wykonamy słowo Dawidowe. W nocy podnoście  
ręce wasze ku świątnicy, a błogosławcie Pana. Błogosławmy  
go ze wszystkiego serca naszego, y prosimy go, aby był wo-  
dzem naszym, łodką, y portem. Niechcę na ostatni list twój,  
na każdą z osobną odpisować, ale tylko na niektóre punkta,  
które mi się zdadzą być potrzebniejsze. Rozumieć tego nie  
możesz Moia Naymilsza Corko, aby pokusy przeciwko wie-  
rze y Kościołowi S. od Boga pochodzić miały; y ktoż cię kie-  
dy tego nauczył, aby Bog miał być ich Autorem? Dobrze,  
ciemności, słabości, do ślupa przywiązania, opuszczenia, stra-  
cenia rzezwości, słabości żołądka duchownego, gorzkości ust  
wnętrznych, która gorzkim czyni nayśłodkie wino świata te-  
go; ale poduszczenia, bluźnierstwa, niewierności, niedowiar-  
stwa, ah! nie; te od Boga naszego pochodzić niemogą; łono  
iego jest nazbyt czyste, iakżeby ciekta takie od niego po-  
czątek mieć miały? Ale wiesz co Bog w tym sprawie? do-  
puszcza ażebym złośliwy rzemieślnik podobnych spraw, pre-  
zentował ie nam do przedania, ażebymy przez ich pogardze-  
nie, oświadczyć mogli afekt, który mamy do rzeczy Boskich.  
A dla tego Moia Naymilsza Siostró, nayukochańska Corko  
Moia, czy trzebaż się mięszać, y postawę swoją odmienić? o  
Boże! bynamnię. Ten czart który krąży około umysłu na-  
szego, chcąc obaczyć ieżeliby kędy otwartych drzwi znaleźć  
nie mógł, toż czynił z Iobem, z Świętym Antonim, z Świę-  
tą Katarzyną Seneńską, y z nieskończoną liczbą dusz pobo-  
żnych, które ia znam, y z moją także, która nic dobrego nie  
jest, y ktorey nie znam. Y coż Moia Naymilsza Corko, dla  
tego wszystkiego czy trzebaż się trapić? dopuść mu krążyć,  
miej tylko dobrze wszystkie wejścia zawarte, w ostatku  
zmordowanym zostanie; abo ieżeli się nie zmorduje, Bog mu  
od obleżenia ustąpić rozkaże. Pamiętaj na to, com ci widzi  
mi się już przedtym powiedział. Iż to jest dobry znak, że

tak



tak wiele hałasow czyni około woli, znak to iest, iż tam iest  
 szcze nie wszedł. Bądź odważna Moia Naymilsza Dufzo: to  
 słowo mówię z wielkim afektem, y w JEZUSIE Chrystusie:  
 Moia Ukochana Dufzo, bądź odważnego serca: poki z odwagą  
 mówić możemy, lubo bez czułego afektu; Niech żyje JEZUS;  
 niczego się bać nie trzeba. Y nie mów mi tego, iż ci się wi-  
 dzi, że to mówisz ospale, bez męstwa y odwagi, ale iakoby  
 sobie gwałt czyniąc. O Boże! tenci to iest Święty gwałt,  
 który porywa Niebo. Widzisz Moia Corko, znak to iest, iż  
 wszystkiego dobyto, iż nieprzyiaciel wszystko opanował w  
 fortocy naszej, krom niedobytego nieprzewycięzonego ser-  
 ca naszego, które zginąć nie może, tylko samo przez się. Tak  
 to iest na koniec wolna wola, która wyzuta ze wszystkiego  
 przed Bogiem, przemieszkiwa w naywyższej y nayducho-  
 wniejszej części duszy, nikomu podległa nie będąc tylko Bo-  
 gu swemu a sobie samej: y chociaż wszystkie inze siły du-  
 szne zginą, y pod moc nieprzyaciela są podbite, ona sama  
 pania sobie iest aby nie zezwoliła. Widzisz tedy dusze utra-  
 piona, albowiem nieprzyiaciel opanowawszy wszystkie siły  
 wewnętrzne, hałas y tam swoje odprawuie, tak, iż z trudnością  
 słyszeć się może co się mówi y czyni w tey woli wyższej; kto-  
 ra ma w prawdzie głos wyraźniejszy y rzetelniejszy niżeli  
 wola niższa, lecz ta ma tak przeraźliwy y gruby, iż zatłumia  
 wdzięczność tamtego. Na koniec notuy to sobie, pokieć się  
 pokusa niepodobać będzie, niczego się obawiać nie trzeba: al-  
 bowiem dla czegoż ci się nie podoba, jeżeli nie dla tego iż  
 iej niechcesz? Przytym te pokusy tak uprzykrzone ze złości  
 czartowskiej pochodzą, ale ciężkość y utrapienie które ztąd  
 ponosimy z miłosierdzia Boskiego pochodzi, który przeciw  
 woli nieprzyaciela swego, wywodzi ze złości jego święte  
 utrapienie przez które poleruie złoto, które do skarbu swego  
 włożyć chce. Mówię tedy tak; pokusy twoie są od diabła y  
 piekła, ale prace twoie y utrapienia są od Boga y z Nieba.  
 Matki są z Babilonu, ale Corki są z Ieruzalem. Pogardzay  
 pokusami, a utrapienia ochotnie przyjmuy. Powiemci potym,  
 gdy wolniejszy czas mieć będę, co za złe pochodzi z tego  
 zatłumienia umysłu; gdyż to się krotkimi nie może opisać  
 słowami.



## LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA IV.

465

śłowami. Bynamnię się (proszę) nie obawiaj zadać mi pracę, gdyż z tym się oświadczam, iż mi to jest niezmierną pociechą, kiedy jestem obciążony oddaniem ci usługi jakiej; pisuyże tedy do mnie, a często bez porządku żadnego y iak nayobszerniey możesz, niezmiernie z tego zawżę ukontentowanie mieć będę. Za godzinę zaraz wyjeżdżam do miasteczka, w którym kazać mam, gdyż Bog chce aby mu służył, cierpiąc y kaząc, zaco niech na wieki będzie błogosławiony. Nie mi się ieszcze nie stało po tej burzy o ktoreyem ci namienił; lecz ieszcze obłoki są nad głową moją pełne chmury y piorunow. Nie możesz mieć zbyt ufności we mnie, który jestem doskonale y nieodmiennie twoim w Chrystusie, od którego tysiąc razy na dzień życzeń największych łask y błogosławieństw. Żyjmy y umierajmy w nim, y dla niego. Amen. Twoy naysprawiedliwszy y cale oddany sługa w Chrystusie.

Franciszek Biskup Genewski.

18. Februarij. 1605.

## L I S T XLVII.

Do iedney Pani.

*W teyże materji.*

**P**ewien jestem Moia Corko, iż się już odebrała trzy listy; ktorem pisał do ciebie, które cię ieszcze nie doszły były, kiedyś do mnie pisała 2. Augusta. Zostaie mi tedy na ten tylko odpisać; ponieważ w przeszłym na dawnieyszy dostatecznym dał respons. Pokusy twoie przeciw wierze powrociły; a lubo im y słowka nie odpowiadaś, przecięć się naprzykrzaia; że im nie odpowiadasz, to jest dobra; Moia Corko, ale nazbyt myślisz o nich, ale się ich nazbyt obawiasz ale ie aprehendujesz: gdyby nie to, nie ci by złego nieuczyniły. Nazbyt iesteś czuła w pokusach. Aże kochasz wiarę, dla tego niechoiałabyś naymniey uczuć przeciwnę myśl, y skoro się ciebie aby iedna dotknie, zaraz się smucisz, zaraz się mierzysz, zbyt przestrzegasz czystości tej wiary, y tak ci się wi-

LII

dzi,



dzi, iż ią najmniejszą rzecz szpeci. Nie, nie Moia Corko, dopuść wiatrowi niech wieie, y nie rozumiey, aby szum li-  
fkow nadržewie się chwiałących miał b. d. z dźwiękiem szera-  
mujących mieczow. Nie dawnego czasu będąc blisko ulow  
pszczoł, niektóre z nich obśladły mi twarz; chciałem ie ręką  
odpędzić, ale na mię wieśniak ieden zawołał, nie boycie się  
y nie ruchaycie ich, nie wam nie uczynia, jeżeli się ich tknie-  
cie, pewnie was pokąsaia; uwierzyłem mu, żadna mię też nie  
ukąsiła. Wierz mi, nie boy się tych pokus; Nie tykay się ich,  
żadna cię nie obrazi; idź daley, y nie zastanawiaj się na nich.  
Powracam teraz z mieysca pewnego, gdzie się kończy Dyce-  
zya moia, kędy zkończyłem założenie trzydziestu y trzech  
Parafy, w których od lat iedenastu nie byli tylko ministro-  
wie, y byłem tam pod ten czas przez trzy lata sam ieden, o-  
powiadając wiarę Świętą Katolicką. Bog mi w tey drodze  
dał doznać całowitey pociechy, gdyż miało tego com na ten  
czas nie zastał tylko sto Katolików, terazem nie zastał y sta  
Lutrow. Wielkiey pracy zażyłem w tey drodze, y wiel-  
kiego zamieszania; że to było o rzeczy doczesne y docho-  
dy Kościelne, bardzom tym był zatrudniony, ale Bog złaści  
twoiey wszystko do dobrego przywiódł końca; do tego ieszcze  
się cokolwiek w tym znalazło pożytku duchownego. Po-  
wiadam ci to, albowiem serce moje przed twoim nie zataić  
nie może, y nie poczyta się bydź za różne y insze, ale za ie-  
dnoż z twoim. Dnia dzisieyszego Świętego Augustyna Święto  
obchodzimy, pomyślic sobie możesz, jeżeli się za cię nie  
modlił do Pana, do sługi y do Matki tegoż sługi. Bog niech  
będzie sercem naszym. Moia Corko, ia jestem w nim, y z wo-  
li iego cale twoim. Zyi wesoło, á bądź mężna. Bog ktore-  
go kochamy, y ktoremuśmy się poświęcili, takimi nas mieć  
chce. On mię dał tobie, niech na wieki będzie błogosławio-  
ny, y uwielbiony. W dzień Świętego Augustyna.

Iuż zkladałem ten list, tak źle napisany, á oto mi  
przynoszą insze dwa, ieden 16. drugi 20. Augusta pisany, o-  
ba w iedneyże koopercie; nie w nich widzę, tylko to,  
com iuż powiedział. Nazbyt się pokus obawiaasz, á to tylko  
samo iest źle. Bądź odważna; wszystkie pokusy piekielne  
zmazać



zmazać nie mogą umysłu, który ich nie kocha; dopuść im tedy biegać. Apostoł Paweł Świąty straszne cierpi, a Pan Bog mu ich odiać nie chce, a to wszystko z miłości. Nuż tedy Moia Corko, bądź odważna; niech to serce będzie JEZUSOWE; pozwól temu psu szczekać u drzwi ile zechce. Zyi Moia Corko z Najśłodszym JEZUSEM, y Najświętszą Xięnią twoią, między ciemnościami, gwoździami, cierniem, włóczniami, opuszczeniem; y z Panią twoią zyi długo we łzach, nie nie otrzymując; na koniec Bog cię wkrześli y uweseli, y pokaże pragnienie serca twego; Tę mam nadzieję, a choćby tego y nieuczynił, iednak mu nie przestaniemy służyć, y on nie przestanie bydz Bogiem naszym, albowiem miłość którą mamy ku niemu jest, przyrodzenia nieśmiertelnego, y nieśkazitelnego.

*Franciszek Biskup Genewski.*

30. Augusta, 1605.

# L I S T XLVIII.

Do Teyże.

*Wteyże materji.*

**M**Oia Naymilsza Corko. Przeciwno tym nowym poduszczeniom y pokusom niewierności, abo wątpliwościom przeciwko wierze, zamykay się y zaślaniaj naukami, któreć dotąd dawane były, bo się niczego obawiać nie masz; strzeż się tylko dysputacyi y targow, przy tym smutku y poturbowaniu, a będziesz wolną od nich. Co do mnie, ia widzę tę wielką nienawiść y obrzydliwość, którą masz przeciwko tym poduszczeniom: nie wątpię, żeć to szkodzi y gorę daie nieprzyjacielowi, który się tym kontentuje, żeć przykrość y poturbowanie przynosi, ponieważ czego inszego dokazać nie może, iakoż y nigdy nie dokaze za pomocą Bożą. Ale bądź mężnego serca, Moia Naymilsza Corko, nie baw się uważaniem tego wszystkiego; gdyż dosyć ci ma bydz na tym, iż Bog w tych przeciw tobie szturmach obrażony nie jest; im nayeściej możesz, używaj pogardy tych wszystkich turbacyi,

Lllz

gdyz



gdyż pogarda jest najlepszym przeciwko nim lekarstwem. Nie, bynamniej się nie turbaie o koluniny przybytu naszego, gdyż Bóg jest ich obrońcą. Długom jednak uważał, co takiego dać mogło tyle śmiałości y bezpieczeństwa światu, do chcenia ich poruszyć? albowiem zda mi się, iż mu dosyć nie przyjemną twarz pokazuiemy, dla odjęcia mu bezpieczeństwa, aby się z nami nie łączył, wszystko to jednak nic nie jest. Nie mogę nigdy prześłać życzyć ci obfitości łask Zbawiciela naszego, y Najswiętszey Matki iego, w miłości ktorego iestem y będę nieporuszenie y iedynie cale twoim.

Franciszek Biskup Genewski.

6. Marca, 1606.

# L I S T XLIX.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Iż szczerę wyznanie występku swego iest aktem odwaznym, y że iedni drugich znosić mamy.*

**W**iem dla Boga, wiem Moia Naymilsza, y wielka Corko, iakie iest ferce twoie ku mnie; ale niechceż abym sposobny czas upatrzył dla wśczipienia w nim cnót wspanialszych, ktorych owoce są wieczne. Wprawdzie cale teraz czasu nie mam, aleć to prawdziwie mowię, iż list twoy taką przyjemną wonnością Duszę moję napełnił, że od dawnego czasu nicem takiego nie czytał, coby mi tak doskonałą przynieść miało pociechę. Y powtornie ieszcze mowię Moia Naymilsza Corko, iż ten wzbudził we mnie afekty miłości ku Bogu, ktory iest tak dobry, y ku tobie, którą chce tak dobrą uczynić, iż zaprawdę obowiazany iestem oddać dzięki za to Boskiej iego opatrności. Tak zaiste Moia Corko, trzeba cale sciągnąć rękę do skrytości ferc naszych, dla wyrwania nieprzyzwoitych skutkow, ktore tam sprawia własna miłość nasza, przez humory nasze, skłonności y awersye. O Boże! iakie ukontentowanie fercu Oycy kochającego, slyścić fercu ukochaney Corki swojej protestuiące się y oświadczające, iż była zazdrościwa, y zła. Iak szczęśliwa iest ta zazdrość, za którą



którą następuje tak szczerze wyznanie? Ręka twoja list ten pisząca, odważnieysze wykonała dzieło, aniżeli kiedy Alexandrowa. O! czynże tedy dobrze Moja Corko to, co serce twoje postanowiło. Nie dziwny się temu co przeszło; ale prostu, z pokorą, miłością, y ufnością, łącz umysł twój z umysłem tej ukochaney Duszy, która pewien jestem, odbierze z tego tysiąc tysięcy pociech. Ah! Moja Corko, wielka to jest cząstka doskonałości naszej, znosić jedni drugich w niedoskonałościach naszych; albowiem w czymże wykonać mamy miłość bliźniego, jeżeli nie w tym się znoszeniu. Moja Corko, ona cię kochać będzie, a ty ią, Bog zaś was wszystkie kochać będzie; y mnie też Moja Naymilsza Corko kochać będzie, ponieważ Bog tego chce, a zatym dać mi doskonałą miłość Duszy twojej, którą poprzysięgam, aby z dobrego w lepsze postępowała. a z lepszego jeszcze w lepsze w nabywaniu cnot świętych. Postępuj śmieło y wspaniale. Niech żyje JEZUS. Amen.

*Franciszek Biskup Genewski.*

18. Decembr. 1615.

## L I S T I.

Do iedney Pani.

*Pobudza ią do Duchowney weselości.*

**I**Akie szczęście Moja Naymilsza Corko, byż ciałe Boską? Albowiem on kocha swoich, w opiece ich ma swoje, prowadzi ich, przyprowadza do portu pożądanej wieczności. Zostayże tedy tak y nie dopuszczay nigdy Duszy twojej, aby się smucić miała, ani żyć w gorzkości ducha, abo w skrupulach, ponieważ ten który ią ukochał, y który umarł a żeby ona żyła, jest tak dobry, słodki, y przyjemny. Chciał ten wielki Bog, abyś była jego, y toć podał chcenie, któreś przyjęła; nad to sprawił, żeś się chwyciła prawdziwych sposobów ku temu służących. Bez wątpienia tedy Moja Naymilsza Corko, jesteś ciałe jego, z czego się nieskończenie cieszę,  
y za



y za to błogosławieństwo miłosierdzia jego, iako będąc w nim bez końca Twoim nayniższym y nayżyczliwszym sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

w Annezyum 7. Augusta,

Roku 1617.

## L I S T L I.

Do iedney Pani.

*Upomina ją, żeby była odważnie pokorną, wierną w służbie Boskiej, y świętobliwie weselą.*

**M**Oia Naymiliza Corko (albowiem rozumiem iż chcesz aby bym cię tym nazywał imieniem) posilay ukochaną Dufzę twoię w duchu serdeczney ufności w Bogu; a w tenże sam czas, w który widzieć się będziesz obtoczoną niedoskonałościami, wzbiłay tym bardziey chęć twoię do tym większey ufności. Miej się pokory, albowiem iest to cnota nad cnotami, ale pokory wspaniałey y spokojney. Bądź wierną służycę dobrze Panu naszemu. ale w służbie jego zachowyway wolność synowką y miłosną, nie dając przykrych gorzkości sercu twemu. Zachowyway ducha świętęy wolności, któryby skromnie się wylewając na sprawy y słowa twoie, pociechę przynosił ludziom pobożnym na cię się zapatrującym, aby chwalili Boga, który iest iedyną pretensją naszą. A ponieważ już ciała twego do żadnego umartwienia y ostrości pokuty mieć nie możesz, iakoż też bynamniey nie iest rzecz potrzebna, abys o tym myśleć miała, tak iakośmy z tobą na to się zgodzili, miej serce twoie dobrze ułożone w obecności Zbawiciela naszego, y ile można czynь wszystko co czynić będziesz dla upodobania się Bogu, y to co cierpieć będziesz według kondycyi żywota tego, cierp to na tęż intencją; albowiem Bog cię tym sposobem osiągnie, y tęż łaskę uczyni, iż go y ty czasu swego osiągniesz na wieki; o co go przez cały żywot moy prosić będę Moia Naymiliza Corko, y będę ze wszystkiego serca mego Twoim nayniższym y nayżyczliwszym sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

LIST



## L I S T I I I.

Do iedney Nowicyuszki.

*Napomina ją, aby żyła w pokorze y posłuszeństwie.*

**W**ielce się cieszę Moia Naymilsza Corko z szczęścia ktorego zażywasz w tey świętey kompanii, w ktorey zostaiesz, gdyż to jest twoim dobrem nieoszacowanym żyć w służbie Boskiej na miejscu takim, kędy wszystkie mu dusze służą y kędy towarzystwo ich otacza młodość twoją, dla potwierdzenia iey y ugruntowania w dobrym przedsięwzięciu. Co do mnie, utawicznie wielki mieć będę afekt ku postępkowi twojemu w pobożności, nie dla tego iż jesteś córką rodziców tych, których ja wysoce sobie poważając, interes mój zakładam w ich ukontentowaniu, ale jeszcze y dla tego, że za pozwoleniem ich, y Panny Xięni twojej, rozumiem, że cokolwiek należę do Duszy twojej, która nosi Najswiętszy Charakter Bierzmowania z ręki moich odebrany. Dla czego mniemam, iż jesteś trochę Córka Moją, a ja pewnie wiele jestem Oycem twoim, uczuwszy wielce Oycowski afekt ku tobie. Zaczynam ze wszystkiego serca mego upraszam cię, abyś się wiernie ćwiczyła w świętym posłuszeństwie ku tym Duszom Świętym, którym Bog twoją polecił, aby dnia iednego była całe jego, a ukochaną jego oblubienicą. Bądź zawsze wesółą Moia Naymilsza Corko, ponieważ prawdziwszego wesela tu w tym życiu śmiertelnym nie masz, krom tego, zostawać na drodze najpewniejszey, która nas wiedzie do nieśmiertelnego. Zyi tedy tak pokornie, y spokojnie, Moia Naymilsza Corko, y Modl się często za mnie, którym jest Twoim nayniższym y nayżyczliwszym Bratem y sługą.

*Franciszek Biskup. Genewski.*

## L I S T I I I.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Napomina ją aby własną podłość swoją kochała.*

**P**ozdrawiam serce twoje ze wszystkiego serca mego, y proszę  
abyś



abyś zawsze kochała tego starego Oycę, który cię zaprawdę kocha ze wszystkiego serca swego, co raz tym bardziej. Moja Naymilsza Corko; y cieszy się słysząc, iż za łaską Bożą, ten Klasztor postępuje w pokorze, łaskawości, pokoju, y miłości Boskiej; za co niech na wieki przedwieczna dobroć będzie błogosławiona. Traktuję sam bardzo usilnie o założeniu Klasztoru Nawiedzenia w Turynie. Tak Bog Moja Naymilsza Corko rozmnaża y błogosławi dzieło, któremu raczył dać początek przez podłość y nicozemność troyga małych osób stworzenia swego; które dla tego usilnie starać się mają, aby były co raz tym bardziej całe y zupełnie oddane na usługę Boskiego Maiestatu, y tej wokacyi, aby ją codziennie przyjemniejszą czyniły Bogu. Piszę do ciebie według terażniejszej dyspozycyi moiej; gdyż potrzeba abym tak pisał, do duszy moiej naymilszej Corki, prosząc Boga aby ją uczynił świętą, y mnie też, który tak daleki jestem od tego szczęścia, Ieszczeć to słowko rzec trzeba, Moja Naymilsza Corko; Ieżliś nie jest w łasce, kochay to poniżenie. Wierz mi. Bog chętnie patrzy na to co jest wzgardzonego, y podłość mile przyięta, była mu zawsze przyjemna. Bog jest tak dobry, iż wewnątrz nawiedzać będzie Nawiedzenie nasze, umacniać ie będzie gruntownie w stałej pokorze, prostocie, y umartwieniu. Zyi wesoło ile możesz, tym wesełem spokojnym y pobożnym, którego jest korzeniem miłość podłości naszej. Moja Naymilsza Corko, pozdrawiam cię Duchem, który jest nierozdzielnie twoim. Niech żyje JEZUS. Amen.

*Franciszek Biskup Genewski,*

3. Decembr. 1618.

# L I S T L I V.

Do iedney Zakonnice Karmelitanki.  
*Pobudza ją do mężney y odważney pokory,*

**M**oja Naymilsza Corko. Iako to twoja pociecha, iż cię sam Bog uczynił przełożoną, ponieważ nie jesteś przez zwyczajne sposoby obierana, dla tego Opatrzność iego obowiązana



wiązana jest trzymać cię ręką swoją, ażebys dobrze to wykonywała, na co cię powołał. Wierz mi Moia Naymilsza Corko, trzeba poprośtu postępować sobie pod dyrekcyą tego dobrotliwego Boga, a nie przeczyć tey powszechney ustawie, iż Bog który zaczął w nas dobro, dokona go według mądrości swej, byleśmy mu byli wiernymi, y pokornymi. Ale szukaia między sługami jego którego, coby był wierny. Ia zaś tobie mówię, iż będziesz wierną, ieżeli będziesz pokorną. Ale czy będziesz pokorna? Będziesz ieżeli chcesz. Ale ia chcę: toś już nią jest. Ale ia czuję iż nie jestem: Tym lepiej; albowiem to służy abyś tym pewnie pokorną była. Nie trzeba tak subtelnie dyszkutować, trzeba szczerze postępować; a iako cię Bog obciążył Duszami, tak go też ty swoją obciąż, aby on sam wszystko dźwigał, tak ciebie iako y ciężar twoy na tobie. Serce jego jest wielkie, y chce aby twoje miało w nim miejsce swoje. Tak tedy polegaj na nim, a gdy popełnisz występki, albo defekt iaki, nie dziwuy się temu, lecz upokorzywszy się przed Bogiem, pamiętaj na to, że moc Boska tym chwalebnie się wydała w słabości naszej. Jednym słowem, Moia Naymilsza Corko, trzeba żeby pokora twoja była mężna, y odważna, w ufności którą mieć masz w dobroci tego, który cię na tym urzędzie posadził. A żeby zagrozić drogę tak wielom roztropności ludzkiej wymowkom, z ktorými się w podobnych okazjach rozwodzić zwykła pod pretextem pokory; Przypominay sobie, iż Zbawiciel nasz niechce abyśmy o chleb nasz roczny, miesięczny, ani tygodniowy prosili, ale o codzienny. Staray się czynić dobrze dzisiaj, nie myśląc o dniu następującym, następującego dnia staray się znowu toż zachować, nie myśląc co czynić będziesz przez wszystkie czas, przez który na urzędzie twoim zostawać będziesz, lecz tylko dzień za dniem przepędzay czas przełożenia twego, nie rozszerzając starań twego; ponieważ Ociec twoy Niebieski, który ma dzisiaj o tobie pieczę, mieć ia będzie y po jutrze, im bardziey uznawaiąc słabość y nieudolność swoją, ufności swojej pokładać nie będziesz, tylko w opatrności jego. Widzi mi się Moia Naymilsza Corko, iż sobie szczerze z tobą postępuję, toć wszystko mówiąc ia-

Mmm

koby



kobym nie wiedział iż ty to lepiej wiesz niżeli ja; lecz nie wadzi; gdyż więcej w nas sprawuje to, co serce przyziacielskie nam mówi, Jestem twoim.

*Franciszek Biskup Genewski.*

# L I S T LV.

Do iedney Pani,

*Iż pokora się nabywa u nog Krzyża. Pragnienie y postnowienie Autora przemieszkować w boku Zbawiciela naszego.*

**M**oia Naymilsza Corko. Zadney wiadomości od ciebie nie mam iuż to całe trzy miesiące, iednakże rozumieć nie mogę abyś mi iakiey przesłać nie miała. Im bardziey opóźniaią, tym ie iak naylepsze pragnę odebrać. Przyznam się, iż mi się w tey mierze trochę serce moje naprzykrza, lecz mu odpuszczam; albowiem iest Oycowskie y więcej ieszcze aniżeli Oycowskie. Czy dasz wiarę temu cōc powiem? Iuż od kilku czasow mam Książeczkę o Obecności Boskiej, mała to iest robota, lecz ieszcze nie mogłem iey cale przeczytać, ażeby ci powieǳiał co rozumiem w niey bydź potrzebnego ku usłudze twoiey. Trudna rzecz do poięcia iakom iest y z tey y z owey strony następującemi sprawami skłopotany: ale Moia Naymilsza Corko z turhowałaś się, gdybym tego nie dołożył, iż przytym wszystkim dzięki Bogu; ubogie y nędzne serce moje nigdy więkzey spokojności y woli do miłowania Boskiego Maiestatu nie ma, od ktorego w tey mierze szcęglnieyszey doznaię pomocy. O Moia Naymilsza Corko, toć mi dnia iednego wielceś wygodziła, zalecając mi świętą pokorę; albowiem wiesz że gdy między gorami naszymi zamyka się wiatr, w dolinach naszych psuie kwiateczki y drzewa z korzeniami wyrzywa. Y ia którym iest wyfadzony bardzo wyłoko na tym urzędzie Biskupiey godności, więkzey doznaię niewygody. O Panie zbaw nas! rozkaż tym wiatrom próżności, a wielkie się stanie uciszenie. Stoy mocno y ściiskay iak naybardziey Nayswiętszy Krzyż Zbawiciela naszego.

*Deszcz*



Deszcz który tam zewzład pada, naywiększe uciszy wiatry. Gdy tam sam czasem zostaję, o Boże, iak dusza moja na on czas iest na ustroniu, y iako ta rosa różowa y rumiana napełnia ią wielką uprzejmością; lecz krokiem tylko iednym ztamtąd odszedszy, zaraz wiatry powstaia. Niewiem kedy przez ten post według ciała zostawać będziesz, według ducha spodziewam się iż przebywać będziesz w synogarliczey iaskini, w boku przebitym Zbawiciela naszego. Uślować chcę często tam z tobą zostawać. Niech Bog z naywyższej dobroci swojej tę nam raczy uczynić łaskę. Wczorayszego dnia widziałem cię ( zda mi się ) iż widząc bok otwarty Zbawiciela naszego, chciałaś wziąć serce iego, abyś ie w swoim osadziła, iako Krola w małym kroleſtwie: a że serce iego większe iest niżeli twoie, zmniejszył go niejako, aby się tam zmieścić mogło. Toć ten Pan iest dobry! Moia Naymilsza Corko, y serce iego iest pełne miłości. Zostawaymy tam w tym Świętym przybytku, niech to serce żyje zawsze w sercach naszych, niech ta krew trwa zawsze w żyłach dusz naszych. O iako iestem kontent z tego, żeśmy obcieli skrzydła mięsopustom w tym mieście, kedy go iuż prawie nie znaia. Iakie powinſzowanie tego uczyniłem w Niedzielę ukochanemu ludowi memu, który się od wieczora w liczbie nadzwyczajney zgromadził na słuchanie kazania, wszystkie konwersacye dla mnie porzuciwszy. Y to mię wielce ukontentowało, że wszystkie nasze Panie zrana komunikowały, y nie śmiały żadnych zaczynać baletow bez licencyi, w czym nie pokazałem się im bydź cięzkiem y nieużytem, gdyż y nieprzynależało, ponieważ są tak dobre przy wielkim Nabożeństwie. Umyśliłem iuż zacząć Książkę o Miłości Boskiej, uślować będę tyleż na sercu moim pisać, ile na papierze. Bądź wszystka Boską. Codziennie większą w nim mam nadzieję, iż wiele dokazemy w zamyślach naszych, dalszemu życiu służących. Moy Boże! Moia Naymilsza Corko, toć czuję coraz gorętszym sposobem dobro y związek naszej Świętej iedności. Dziś zrana miałem Kazanie, cale płomienniſte; y żeń to dobrze uznał, tedyć trzeba to powiedzieć, ale tobie tylko samey. Moy Boże! iak wieleć życzę błogosławieństwa; ale wierząc temu nie możesz,

Mmm

iako



iako przy Ołtarzu bywam wnetrznie przynaglany, áżebym cię bardziey ániżeli kiedy polecał Zbawicielowi. Coż ci więcey rzec mám? tylko żebyśmy żyli żywotem cale umarłym, y ábyśmy umierali śmiercią cale żywą y ożywiającą w żywocie y śmierci Kroła naszego, y Zbawiciela, w którym ícstem twoim nayżyczliwszym flugą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T LVI.

Do iedney Pani.

*Pobudza ią do łagodney, spokojney y stałej pokory, y do częstey komunii.*

**N**ie piszę do ciebie Moia Naymilsza Corko, gdyż czasu nie mam. Pożdrawiam tylko ukochaną duszę twoię, przeciw ktorey (wymówić niepodobna) iak wielki má nędzna dusza moia áfekt, nie ustaiać życzyć iey doskonałości miłości Boskiej. Y zaprawdę zechcę iá ieszcze widzieć przed wyiazdem moim, iесли można, áby lepiey iá ieszcze poznawszy, mógł (iесли Bog tak sporządzi) służyć iey w okazyach iako sobie tego życzy. Tym czasem powiedz tey ukochaney Corce, ktorąmem ci zalecił, y ktorą tak głęboko nám w sercu moim, że nie ustaiać mowić iey, iż iá Bog chce pociągnąć do wspianiałego sposobu życia, za co błogosławić powinna tę nieśkończoną dobroć, która weyrzała na nie okiem swoim miłosnym. Ale y to iey też mowię, iż droga którą za tym powołaniem udawać się ma, nie iest nadzwyczajna, albowiem Moia Naymilsza Corko nie infzego nie iest, tylko łagodna, spokojna y stała pokora; y pokorna, stała, y spokojna łagodność. Mow iey Moia Naymilsza Corko, iż żadnym sposobem myśleć nie ma, iесли będzie z liczby dusz podłych, ábo też wspianiałych, ále tylko niech idzie drogą, ktorąmem iey naźnaczył, y niech cale się zdaie na Boga. Niech przed nim chodźi wprostocie y pokorze, niech nie patrzy dokąd idzie, ále z kim idzie. Chcę rzec, iż idzie z Krolem swoim, Oblubieńcem y Bogiem swoim Ukrzyżowanym, gdziekolwiek się obroci



## LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA IV.

477

obroci szczęśliwą będzie. Jest to chodzić z Oblubieńcem Ukrzyżowanym, gdy się poniżamy, upokarzamy, gardzimy samemi sobą, aż do umorzenia wszystkich pasji naszych; mówię aż do śmierci krzyżowej. Lecz Moja Naymilsza Corko, uważ co powtarzam, iż to poniżenie, upokorzenie, pogardzenie samey sobą, ma być wykonane łagodnie, spokojnie, statecznie; a nie tylko uprzejmie, ale też y wesole. Mówię: niechay komunikuie śmieie w pokoju, ze wszelką pokorą, dla korespondowania Oblubieńcowi temu, który dla tego aby się znami złączył, wyniszczył samego siebie, y uprzejmie się poniżył aż do stania się pokarmem y pastwiskiem naszym; nas, którzy jesteśmy pastwiskiem y potrawą robaków. O Moja Corko, kto komunikuie według Ducha Oblubieńca Niebieskiego, wyniszcza samego siebie, y mówi do Zbawiciela naszego: Pożywaj mię, traw mię, wyniszcż mię, y przemień mię w siebie. Nie znajduję nic na świecie, coby bardziey w naszej było posessyi, y nad czymbyśmy większe mieli panowanie, iako nad potrawą którą dla zachowania nas samych, wyniszczamy. Zbawiciel nasz do tak zbyteczney ku nam przyśzedł miłości, iż się stał dla nas potrawą. My zaś czegoż uczynić niemamy, ażeby nas osiągnął, żeby nas pożywał, żeby nas połykał, y przełykał, żeby z nami czynił według upodobania swego? Jeśli kto szemrze przeciw tobie, znoś to z pokorą y miłością: szemranie przemieni się w błogosławieństwo. Nie upatruy pięknego budowania listów twoich, które mi posyłaś, gdyż nie szukam piękności budynków, ani wymowy Anielskiej, ale tylko gniazdek gołębic, y wymowy miłości. Zyi cale Bogu Moja Naymilsza Corko, y często dobroci jego polecay duszę tego, który nieporuszonym afektem jest cale oddany twoiej.

*Franciszek Biskup Genewski.*

Miałem nie pisać do ciebie, tylko aby cię było pozdrowić, lecz iakoś nieznacznie napisałem.

25. Junij 1619

LIST



## L I S T LVII

Do jedney Pani.

*Zachęca ją do wspaniałego sposobu życia y do odważney pokory*

**N**ie będzie już tedy więcej, ani u ciebie przeciwko mnie, ani u mnie przeciwko tobie, inszego tytułu, krom staro-  
dawnego, serdecznego, y pełnego miłości nazwiska, Oycy y  
Corki; która jest bardziej Chrześcianom przyzwoite, miłsze  
y większą moc mające do wyświadczenia świętey miłości, któ-  
rą chciał Zbawiciel aby była między nami; albowiem potę-  
żnie ją czuję w sobie, a nie rozumiem aby z kąd inąd pocho-  
dzić miała. Nad to widzę iż mi jest pożyteczna, y zachęca  
mnie do lepiey czynienia, dla tego pilnie ją konferwować bę-  
dę; Mowić ci abys y ty, toż czyniła, nie uczynię tego, gdyż  
ieżli się Bogu podobą, sam ci to poda natchnienie, y wątpię  
nie mogę, aby tego nie miał uczynić. Moia Naymiłsza Cor-  
ko, jest to rzecz prawdziwa, iż teraz w tak wielkiej niepe-  
wności czasu zostaię względem wyjazdu mego, iż już nieśmiem  
obiecować sobie tey pociechy, abym cię oczami memi śmier-  
telnymi oglądać mógł, lecz iezeli to szczęście mieć będę, z  
wielkim to uczynię afektem; y iezeli rozumieć będę że serce  
twoie iaki znaczny z tego pożytek odnieść może, uczynię dla  
tego wszystko co będę mógł. Tym czasem Moia Naymiłsza  
Corko, często sobie przypominay com ci mówił. Rzucił Bog  
oczy swoje na cię, aby cię zażył do rzeczy wielkich, y dla  
pociągnięcia cię do wspaniałego sposobu życia; miewze tedy  
w wielkim poszanowaniu elekcyą jego, y idź wiernie za in-  
tencyą jego. Zachęca y ustawicznie męstwo y odwagę twoię  
pokorą; pokorę zaś twoię y pragnienie bydź pokorną, ożywia  
ufnością w Bogu, tym sposobem, aby odwaga twoia była po-  
korna a pokora odważna. Potrząśay wszystkie części kon-  
wersacyi twoiey tak wewnętrzne iako y powierzchowne. fczę-  
rością, łagodnością y weselem, według rady Apostoła: We-  
salcie się zawsze w Panu y powtore mówię wam wesalcie się;  
niech



niech skromność wasza będzie wiadoma wszystkim ludziom. Jeżeli można bądź iednostayna w humorze, y niech we wszystkich sprawach twoich wydaie się postanowienie, któreś uczyniła kochać statecznie miłość Boską. Ten dobry posłaniec (ktorego serdecznie kocham, dla tego że jest całe twoim) wieźcie Książkę Ojca Domsans Generała Fevilantyńskiego, w której znajduje się wielka y głęboka nauka duchowna, pełna wielce potrzebnych rzeczy. Jeżelibyć się zdało, żeby cię odwoznić miała od Świętej wesołości którą tak bardzo radzę, wierz iż to nie jest zamiysł iej, ale tylko aby to wesele uczyniła stateczne y wspaniałe; iakoż trzeba aby takie było. Gdy zaś mówię wspaniałe, nie mówię pochmurne, afektowane, pogardzające, y zbyt wyniosłe, ale chcę rzec Święte y pełne miłości. Nie obciążay się zbyt sibi snu uymowaniem y ostrościami, y wierz mi Moia Naymilsza Corko, iż wiem dobrze co mówię w tej okazyi, ale idź do portu Krolewskiego; żywota Zakonnego, drogą Krolewską miłości Boskiej y bliźniego, pokory y cichości. Bog na wieki niech będzie w posród serca twego Moia Naymilsza Corko, ja jestem ze wszystkich mego nie odmiennie twoim uniżonym Bratem y służą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T LVIII.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Pobudza ją do wielkiej pokory y ufności w Bogu.*

**B**OG który widzi pragnienia serca mego, wie, iż się w nim nie znajdują tylko wielkie, ku ustawicznemu postępkowi twemu w miłości iego Świętej, Moia Naymilsza Corko; zwłaszcza teraz kiedy według dyspozycji przedwieczney opatrności iego zostałas Matką y przewodniczką trzody dusz poświęconych chwale tego, który jest iedynym dobrem do którego aspirować mamy. Słusznieć Matka nasza życzy wielkiej pokory; albowiem ta jest iedynym fundamentem dobrego powożenia duchownego Kłasztoru, który nie wynosi nigdy ku gorze gałęzi



gałęzi y owocow swoich, tylko na ten czas, gdy głębiey wpu-  
 szcza korzenie swoje w miłość podłości y ponizenia swego.  
 Jestem pełen dobrej nadziei Moia Naymilsza Corko, y po-  
 przyśięgam cię, abyś coraz większą ufność miała w miłosierdziu  
 Zbawiciela naszego, który cię ręką swoją Nayswiętszą trzy-  
 mać będzie y mocą swoją wspomagać. Ieszcze nie wyjeżdżam  
 z Miasta tego, y iako rozumiem będę jeszcze miał pociechę  
 z listownego do ciebie pisania. Tym czasem Bog niech be-  
 dzie wpośród serca y Klasztoru twoiego. Moia Naymilsza  
 Corko. Jestem ze wszystkiego serca mego twoim naysniższym  
 sługą.

19. Decembris 1622.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T LIX.

Do iedney Pani.

*Pobudza ją, aby się ćwiczyła w wyrzeczeniu się wszelkie-  
 go ukontentowania, y w łaskawości wpośród przykrości.*

**L**Ubo ten lokiay iedzie umyślnie Moia Naymilsza Matko,  
 iednak w taki czas wyjeżdża, w który ja iestem wielce  
 zatrudniony. Ta pobożna Pani powiedziała mi imieniem  
 twoim wszystko to, czegoś się iey zwierzyła. Chwałę Boga  
 za to, iż przy tym nowym zdrowiu, nowe w tobie wzbudził  
 afekty; ale trzeba go bardzo przestrzegać Moia Naymilsza Cor-  
 ko, Matko moja, albowiem ciało z duchem częstokroć prze-  
 ciwnie z sobą chodzą; kiedy iedno z nich słabieie, drugie się na  
 ten czas zmacnia, kiedy zaś iedno się zmacnia, drugie sł-  
 bieie. Lecz ponieważ duch panować ma, kiedy widzimy iż  
 powziął siły swoje, tak go posilkować y gruntować trzeba,  
 żeby zawsze mocniejszym zostawał. Bez wątpienia Moia  
 Naymilsza Matko ponieważ choroby są iako pieszczotki, trze-  
 ba ażeby serce nasze wychodziło z nich czystsze y abyśmy  
 się stawali mocniejszymi w słabościach naszych. Co zaś do  
 ciebie ja tak kładę iż od tąd lata, y licha kompleksya twoja  
 w częste cię słabości wprawować będą; dla tego radzę, abyś się  
 wielce



wielce ćwiczyła w miłości nayochońszey woli Boskiej, y w wyrzeczeniu się wszelkiego ukontentowania powierzchownego, y w łaskawości w pośród przykrości. Będzie to nayzacnieysza ofiara, którą kiedy uczynić możesz. Bądź stateczną, y wykonywaj akty nie tylko stałej miłości, ale też lituiącey, łagodney, y uprzejmey przeciwko tym, którzy są około ciebie. Co mówię z doświadczenia które mam, iż słabości nie odeymuiąc nam miłości, odeymuią nam iednak uprzejmość którąśmy ku bliźniemu mieć powinni, iezeli pilney straży nad sobą nie mamy. Moia Naymilsza Matko życzyć obfitości Świętey doskonałości, we wnętrznościach JEZUSA Chrystusa. Zostając na zawsze twoim.

*Franciszek Biskup Geneueński.*

## L I S T LX.

Do iedney Pani.

*Zyczy iey miłości Boskiej, y pobudza ją do pokory y wiśłości odwagi.*

**M**oia Naymilsza Siostró. Nie mogę, lecz y nie chcę zatrzymać się, abym do ciebie pisać nie miał, mając przez tak pewnego okazy. To iednak pisanie nie iest tylko ażebym ci oznaymił, iż ustawicznie przy Mszy Świętey o wiele łask dla duszy twoiey proszę; ale nad wszystkie o miłość Boską: albowiem tać też to iest naszym wszystkim; miód to iest nasz, Moia Ukochana Siostró, w którym wszystkie afekty y sprawy serca naszego zaprawione y osłodzone bydź mają. Moy Boże! toć Krolestwo duchowne iest szczęśliwe, gdy ta Nayświętsza miłość w nim kroluje; iak szczęśliwe są siły dusze naszej, które posłuszne są Krolowi tak Świętemu y mądrymu. Nie, Moia Naymilsza Siostró, nigdy on nie dopuści aby w tym Państwie y pod iego posłuszeństwem przemierzkiwać miały wielkie grzechy, nawet żaden afekt ku naymnieyszym. To prawda, iż pozwala im zbliżać się do granicy, ażeby wnętrzne cnoty przysposobił do wojny, y uczynił je dzielnymi; dopuścza żeby spiegowie, to iest grzechy powszednie y niedo-

Nnn

skonałości,



skonałości, tam y sam się po Królestwie iego przebiegali, ale to tylko dla tego czyni, aby dał nam poznać, iż bez niego stałibyśmy się łupem wszystkim nieprzyjaciołom naszym. Upokorzymy się bardzo Moia Naymilsza Siostró, Corko moia; wyznajmy, iż gdyby nam Bóg nie był zbroją y tarczą, zarazbyśmy byli poranieni y na wylot przebici rozmaitemi grzechami. Dla tego trzymajmy się mocno Boga przez nieustawanie w exercycjach naszych, niech to będzie nayprzednieysze staranie nasze, a ostatek od tego pochodzącym spadkiem. Przy tym zawsze trzeba być mężnego y odważnego serca; a jeżeli na nas przypadnie iakie zemwienie y osłabienie umysłu, uciekajmy się do nog Krzyża, wcisniemy się w pośród tych Świętych zapachow, między te wonie Niebieskie, a bez wątpienia będziemy posileni y umocnieni. Codziennie ofiaruję serce twoie Oycu Przedwiecznemu, wespół z Iednoródnego Syna iego, przy Mszy S. Odrzucić go nie może, względem tey iedności, mocą ktorey tę ofiarę oddałeś; ale też tak rozumiem że y ty toż czynisz z twoiey strony. Day Boże abyśmy mu na zawsze duchem, sercem y ciałem mogli być ofiarą chwały. Żyj zawsze wesoło y odważnie z JEZUSEM na pierśiach twoich Moia Naymilsza Siostró, lestem ten ktorego on uczynił twoim Sługą y Bratem nayniższym y cale oddanym.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T LXI.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Zachęca ją do miłości ku chorym y do cierpliwości.*

**W**Idzę cię Moia Naymilsza Corko wszystkę zchorzałą y osłabiałą nad chorobami y słabościami Corek twoich. Niepodobna być Matką bez ciężkości. Ktoż jest chorym mowi Apostoł abym y ja z nim nie chorował? Y starzy Oycowie nasi mowili na te słowa, iż kokoszy poty boleść cierpią, poki wodzą kurczątka swoje, y to jest przyczyną ustawicznego ich kwokania. Takim był Apostoł. Moia Naymilsza Corko, która jesteś wielką Corką Moją, tenże Apostoł mawiał także, iż

gdy



gdy był słabym na ten czas był mocnym, albowiem moc Boska doskonale się wydawała w słabości jego. Ty też także Moja Corko bądź mocną przy utrapieniach Klasztoru twego. Te długie choroby są dobrymi szkołami miłości, dla tych, którzy chorą służyć; miłosney zaś cierpliwości dla tych, którzy nie cierpią: gdyż jedni są u nog Krzyża z Najsświęszą Panną y Janem S. których w polutowaniu naśladować, a drudzy są na Krzyżu z Chrystusem, którego męki naśladować. Co się tycze Siostry, o ktorey mi piszesz, Bog ci da zaciągnąć rady przyzwolitey. To łagodne znoszenie przeciwności, jest progno-  
stykiem przyszłego obfitowania łaski Zbawiciela naszego w tey duszy, gdziekolwiek się obroci, albo zostawać będzie. Pozdrow prozę odemnie uprzejmie te dwie Corki, gdyż je takim kształtem kocham. Zatem jeżeli za rzecz przyzwolitą osądzono będzie, aby odejść tę nowicyuszkę, trzeba to będzie z iak największą uczynić miłością, a Bog wszystko na chwałę swoją obroci. Bog strzeże y błogosławi wyścia zaro-  
wno iako y wejścia tych, które wszystko czynią dla niego; y które złemi postępami swemi nie dają okazji do tego wy-  
ścia. Opatrzność jego wzbudza pragnienie uczynienia ofiary, przeszkadzając potym aby do skutku przywiedziona nie była iako się to widzi w Abrahamic, zda mi się że coś o tym namie-  
niam w Książce miłości Bożej, ale niepomnię na którym mieyscu. Rozprzeszczę przy tym wszystkim serce twoie Moja Naymilsza Corko, moja duszo, w posród utrapienia przyczyniaj męstwa tego, y uważaj Zbawiciela z wysokości Niebios ku tobie nakłonnego, który przypatruie się iako po-  
stepujesz w tych burzliwościach, y na iedney niedoyrzaney ni-  
teczce opatrznosci swojej trzyma zawieszone serce twoie, y tym sposobem ie wyważa, iż ie sobie na wieki zatrzymać chce.  
O Moja Naymilsza Corko! jesteś Oblubienicą jeszcze nie JE-  
ZUSA Uwielbionego, ale JEZUSA Ukrzyżowanego; dla te-  
go pierścienie, kanaki y chorągwie ktoreć daie y w ktore cie przybrać chce, są krzyże, gwoździe, ciernie y bańkiel wese-  
ny jest z żołą z hizopu y ości. W Niebie będziemy mieli ru-  
biny, dyamenty, szmaragdy, wino, mannę y miód. Nie mo-  
wią tego Moja ukochana y wielka Corko, iakoby mając cie  
Nnn2 za ośa-



za osłabiałą w mięświe y odwadze, ale za bolejącą, y rozumiując iz powinienem wzdychania moje do twoich przylączyć, tak iako czuję duszę moję z twoją ziednoczoną. Moia Naymilsza Corko, nie mow mi tego, iz łudzisz dobrocią moją długie do mnie pisując listy, gdyż prawdziwie zawsze ie uprzejmie kocham. Ociec ten powiada iz iestem kwiatem, naczyniem kwiecia, y Fenixem, lecz w prawdzie nie iestem tylko śmierdzącym człowiekiem, krukiem iednym, y gnoiem. Ale przecię kochay mię Moia Naymilsza Corko, gdyż Bog nie poniechaywa kochać mię, y używać mi nadzwyczajnego pragnienia do służeńia mu y miłowania go czystą y Świętą miłością. Nakoniec po tym wszystkim zbyt szczęśliwi iesteśmy, iz pretendować możemy wieczney chwały, przez zasługi męki Zbawiciela naszego, który tryumfuie z rądziny naszej, przemieniając ią w miłosierdzie swoje, któremu niech będzie cześć y chwala na wieki wiekow Amen. Iestem twoim Moia Naymilsza Corko, wiesz sama dobrze; ale mówię twoim, sposobem nieporównanym.

Franciszek Biskup Genewski.

19. Februarij, 1618.

## L I S T LXII.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Pobudza ią, aby serce swoje dobrze iednoczyła z sercem Syna Bożego.*

**M**Oia Naymilsza Matko. Coż ci rzekę? Łaska y pokoy Duchy S. niech zawsze będzie w pośrzod serca twęgo. Włóż to ukochane serce w bok przebity Zbawiciela naszego, y przyłącz ie do tego Krola serc, który w nim zostaje iako na tronie swoim, dla odbierania czci y posłuszeństwa wszystkich innych serc, y tak zostawuie drzwi swoje otwarte, aby każdy do niego wolny miał przystęp y audyencyą; a gdy serce twoie do niego mówić będzie, nie zapominay Moia Naymilsza Matko rozkazać mu, aby tam y za moim się przyczyniało, aby

Bołki



Bożki Maieſtat uczynił ie dobrym, poſlušnym y wiernym.  
Moia Naymilſza Matko ieſtem bez końca twoim naywyżli-  
wizym ſługą.

*Franciſzek Biſkup Genewſki.*

## L I S T LXIII.

Do jedney Pani.

*Poludra ta do miłości Boſkiej; y że miłość bliźniego aby  
była doſkonala, ma być wykonana między przykro-  
ſciami y trudnościami.*

**M**Oy Boże! Naymilſza Corko, toć kocham ſerce twoie;  
ponieważ iuż nie niechce kochać tylko ſwego JEZUSA,  
y dla JEZUSA, Ah! czy mogłoby to być, aby dusza, która  
uważa tego JEZUSA Ukrzyżowanego dla niey, mogła kochać  
co procz niego? y po tak wielu obietnicach wierności, które  
nas tak często przywodziły do mowienia, ſpiewania, wzdy-  
chania, oddychania? Niech żyje JEZUS! abyśmy mieli ia-  
ko Żydzi wołać; Niech go ukrzyżują, niech go zabiją, w ſer-  
cu naszym. O Boże! Moia Corko, mówię moia prawdziwa  
Corko, iak będziemy mocni, ieżeli uſtawac nie będziemy w  
wzajemnym z sobą ziednoczeniu przez ten związek krwią ru-  
mianą Zbawiciela naszego uſarbowany. Gdyż nikt nie napadnie  
na ſerce twoie, któryby nie znalazł odporu tak z twoiey ſtro-  
ny iako y z moiey, który ieſt całe twemu oddany. Widzia-  
łem ten liſt nikczemny. Nieprawi (mowi Dawid) opowia-  
dali mi baſnie ſwoie, ale to nie ieſt iako prawo twoie. O  
Boże! iako to ieſt nie ſmakowita w porównaniu tey Nayswię-  
tſzey miłości Boſkiej, która żyje w ſercach naszych? Słuſznie  
mowiſz, ponieważ raz na zawsze deklarowałaś nieporuſzone  
umyſłu twego poſtawienie, że nieprzyiaciel duſzny ieſt tak  
chyttry, że go przyznać nie chce, nie odpowiaday iuż ani ſłow-  
ka, aż inaczey mówić będzie; gdyż iako on ięzyka krzyżo-  
wego nie umie, tak y my piekielnego. Słuſznie y w tym ſo-  
bie poſtępuieſz, iż przyimuieſz tę trochę ſłow, któreć mówię  
z ſerdeczną miłością, albowiem aſpekt który mam ku tobie ieſt  
większy



większy y mocniejszy, aniżeli kiedy pomyśleć możesz. Cieszysz się że cię naprzykrzająca się fluga odstała; musi być że ten żołnierz wiele wygrał na wojnie, który się cieszy z następującego pokoju. Nigdy doskonałej nie nabędziemy łagodności y miłości, jeżeli wykonana nie będzie między przykrościami, trudnościami, y niesmakami. Prawdziwy pokój nie zawisł na tym, ażeby się nie potykać, ale żeby zwyciężyć. Zwyciężeni już się nie potykają, jednakże nie mają prawdziwego pokoju. Trzeba się tedy bardzo upokorzyć z tego, iż jeszcze tak mało panujemy nad sobą, y tak bardzo kochamy siebie ma, nie przychodzi na odpoczynek, ani żeby miało wygody swoje, tak Duchowne iako y doczesne, ale tylko żeby się potykało, martwiło, y śmierć podięło. Y powtórnie tedy mówię, ponieważ odwagi nie mamy, miemy przypamięć pokorę. Wkrótce się z tobą obaczę; mię pogotowiu w ustach twoich co mi powiedzieć masz, ażebyś to wylać mogła w duszę moję przez krotki czas który mieć będziemy. Tym czasem przyciskaj mocno tę Boską Dziecinę do serca twego, ażebyś z tą duszą zranioną Niebieską miłością mówić mogła te Święte słowa miłości. Ulubiony mój jest moim, a ja jego; zostaie w pośrodek piersi moich; niech się tak stanie. Moja Naymilsza Corko, niech ta Boska miłość serca naszych zostaie na piersiach naszych, dla rozpalenia y zniszczenia nas przez łaskę swoją Amen.

*Franciszek Biskup. Genewski.*

## L I S T LXIV.

Do Teyże.

*Wiedzie ją do ukrzyżowania wszystkich swoich afektów, a osobliwie najsilniejszych.*

**M**Oia Naymilsza Marko. Coż ci teraz rzeke? bez wątpienia wielebym rzeczy powiedział, gdybym się udać chciał za powodem afektów moich, które są zawsze zupełne ku tobie, tak iako pragnę aby twoie były ku mnie; zwłaszcza gdy będziesz



bedziesz bywać w małej kapliczce; kiedy ie proźe wyleway przed Bogiem, proźąc go o poprawę moję; tak iako ia wylewam z moiey strony, iuż nie afekty moie, które są niegodne względem serca, w którym się zawierają, ale krew niewinnego Baranka przed Obecnością Oycy Przedwiecznego. za dobrą intencją którą masz być cale iego. Jakie szczęście Moia Naymilsza Matko być cale tego, który aby nas uczynił swemi, stał się wszystkim nasz. Ale dla tego trzeba ukrzyżować w nas wszystkie afekty nasze, zwłaszcza te, które są w nas nayżywsze y nayspośledliwsze, przez ustawiczne pokramianie y powściąganie spraw z nich pochodzących, ażeby wykonywane nie były z popędliwością, nawet z własney woli naszej, ale z woli Ducha Świętego. Osobliwie Moia Naymilsza Matko trzeba nam mieć serce pełne dobroci, łagodności, y miłości przeciwko bliźniemu, a szczegulnie kiedy nas uciąża, y gdy nie iest według gustu naszego; albowiem na ten czas nic w nim nie znajdziemy godnego miłości, krom samego Zbawiciela, na którego wzgląd mamy: co bez wątpienia sprawuje miłość wspanialszą y godnieyszą, gdyż iest czystsza, y od skazitelnych uwolnioną kondycją. Prośzę Zbawiciela naszego, aby przymnożył w tobie miłości swoiey Świętey iestem w nim twoim uniżonym slugą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T LXV.

Do iedney Pani.

*Pobudza ją, aby cwiczyła się w umartwieniach, których się okazyje podają, iakieżkolwiek były.*

**M**Oia Naymilsza Siostro. Niepodobna abym się wstrzymać mogł od pisania do ciebie za każdą okazyją która się podaje. Nie bądź skwapliwa, nie wierz mi. Cwicz się w służbie Pańskiej z dzielną y uślną łagodnością: nayprawdziwszy ten iest sposob służby iego. Niechciey wszystkiego oraż czynić, ale tylko cokolwiek, a bez wątpienia wiele uczynisz. Wykonyway te umartwienia do których ci się okazyje nayczęściej



częściey podają, gdyż to jest zabawa do ktorey się naypiers-  
 wey mamy; po tey insze odprawować będziemy. Często fer-  
 cem całuy krzyże ktoreć Zbawiciel sam włożył na ramio-  
 na twoie. Nie upatruy iezeli są z drogiego, abo pachniącego  
 drzewa, bo tym bardziey są krzyżami, im są z podleyszego  
 drzewa, wzgardzone y liche. Cudowna rzecz, iż mi to nay-  
 częściey na myśl przychodzi, y że nie umiem tylko tę pio-  
 sneczkę. Bez wątpienia Moja Naymilsza Corko, jest to pieśń  
 Baranka, trochę smutna, lecz wdzięczna y piękna: Oycze,  
 niech się stanie nie tak iako ja chcę, ale iako ty chcesz. Ma-  
 gdalena szuka Pana trzymając go, pyta się o niego iegoż sa-  
 mego, nie widzi go w postaci takiej iakoby chciała, dla  
 tego nie kontentuje się tym iż go widzi, szuka aby go w in-  
 szey obaczyła, chciała go widzieć (w tego szacie chwały, a  
 nie w podley sukni Ogrodnika; ale iednak na koniec poznała  
 iż to on był, gdy iey rzekł, Marya? Widzisz Moja Naymil-  
 sza Siostro, Corko Moja, Zbawiciel to jest w sukni Ogrodni-  
 czey, z którym się codziennie znayduiesz; y tam y sam we-  
 dług okazyi codziennego umartwienia, ktore się podaje.  
 Chciałabyś abyć pięknieysze ofiarował umartwienia? O Bo-  
 że! naypieknieysze, nie są naylepsze. Czy nie rozumiesz  
 zeć mowi? Marya? Marya? nie zaprawdę az go obaczysz w  
 chwale Iego. Chce w ogrodku twoim nasadzić wiele kwia-  
 teczkw maleńkich y niskich, według upodobania swego, a  
 dla tego tak jest ubrany. Niech na zawcze będą serca na-  
 sze złączone z sercem Iego, y wola nasza z upodobaniem Ie-  
 go. Jestem bez końca y bez miary Moja Naymilsza Siostro  
 twoim Bratem, y sługą unizonym.

*Franciszek Biskup Genewski.*

Bądź mężnego serca, nie dziwuy się niczemu. Bądźmy  
 tylko Bożemi, gdyż Bog jest naszym. Amen.

20. Julij, 1607.

LIST



## L I S T LXVI.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Naucza ją, iako sobie postępować ma, nie czując pociech duchownych.*

Uż czas Moia Naymilsza Corko, abym ieżeli będę mógł, odpisał na długi list twoy. Tak ci, Moia Naymilsza, a prawdziwie cale ukochana Corko; iednak że to skwapliwie bydz musi gdyż bardzo mało mam czasu, y gdyby nie to, że Kazanie ktore mieć mam, iest iuż to ułożone w głowie moiey, nie pisałbym do ciebie nic więcey, tylko tę maleńką kárteczkę którą z tym listem posyłam. Ale przystąpmy do utrapienia wnętrznego, o którym mi pisał; nic to inszego nie iest, tylko iedna nieczułość, ktorá odeymie zażywanie, nie tylko pociech Duchownych y natchnienia, ale też wiary, nadziei, y miłości. Masz iednak przecię te cnoty, y w bardzo dobrym porządku, ale nie zażywasz ich, lecz iestes iako dziecię mające opiekuna, który mu nie dopuszcza dobr własnych zażywać, tym sposobem, iż lubo wszystko w prawdzie iest jego, iednakże zda się, iż nic nie ma w mocy y posłesyi swoiey, procz własnego żywota, y iako mowi Paweł Święty, będąc Panem wszystkiego, nie iest rożnym od slugi w tey mierze. Tymże sposobem Moia Naymilsza Corko, Bog niechce, abys władnęła wiarą swoią, nadzieią, y miłością, ani żebyś ich używała, chyba dla samego tylko zycia, y dla zażywania ich w samych okazyach potrzeby. Ah! Moia Naymilsza Corko, iako szczęśliwemi iestesmy, będąc w takiej ściłości u tego Niebieskiego Opiekuna. Coż czynić mamy? bez wątpienia nic innego tylko co iuż czyniemy, to iest, adorować uprzejmą Opatrzność Boską, a potym siebie samych oddać w ręce y opiekę iey. Nie zaiste, Panie, niechcę więcey władnać wiarą, nadzieią, y miłością moią, tylko a żebym prawdziwie mówić mogła, (lubo bez smaku) prędzey umrę, aniżeli bym odstąpić miała wiary, nadziei, y miłości moiey. Ah! Panie, ieżeli takie iest upodobanie twoie, a żebym żadnego upodobania nie miała

Ooo

w wykony-



w wykonywaniu cnot, których mi z łaski swojej użyczył, chętnie przedstawiam na tym, lubo przeciw pragnieniu woli moiej. Naywyższy to jest stopień Religii, kontentować się aktami prostemi, oschłemi y nieczułem, wykonanemi samą tylko wolą wyższej części, tak iako byłby to naywyższy stopień wstrzemięźliwości, kontentować się nie jeść, nie tylko z niesmakiem, ale też zawsze z ciężkością y przeciwnością serca. Dobrześ mi bardzo wyraziła ciężkość którą cierpisz, y inżegoc na to lekarstwa nie potrzeba, krom tego, którego używasz, oświadczając, się (nie tylko słowem, ale też y czasem śpiewaniem) Zbawicielowi, iż chcesz żyć samą nawet śmiercią, y jeść tak iakobyś już umarłą była, bez smaku, y czułości, y rozeznania. Na koniec ten Zbawiciel chce, abyśmy byli tak doskonale tego, ażeby nam nic nie zostawiało dla oddania się całowicie y spuszczenia na opatrzność jego. Zostawáymyż tedy tak Moia Naymilsza Corko, między ciemnościami Męki Pańskiej; Mówię między temi ciemnościami, gdyż uważ sobie, iż Najsświętsza Panna y Ian Święty będąc pod Krzyżem w cudownych y straszliwych ciemnościach, które ogarnęły ziemię, już nie slyszeli ani nie widzieli Zbawiciela, y nie czuli tylko gorzkość y smutek; y lubo mieli wiarę, iednakże y ta w ciemnościach zostawała, albowiem potrzeba było aby byli uczestnikami opuszczenia Zbawicielowego. Iako szczęśliwemi jesteśmy? iż jesteśmy niewolnikami tego Boga, który dla nas stał się niewolnikiem. Już przyszła godzina Kazania mego, zostay z Bogiem Moia Naymilsza Matko, Corko moia w tym Zbawicielu. Niech żyje Boska dobroć jego. Nieporównane czuie pragnienie duchownego postępu serca naszego, dla którego wszystkie inże moje ukontentowania w ręce naywyższej y Oycowskiej Opatrzności Boga mego oddaie. Dobra noc y powtore Moia Naymilsza Corko. JEZUS, najśłodczy JEZUS, iedyne serce serca naszego, niech nas błogosławi Najswiętszą miłością sw oią. Amen.

*Franciszek Biskup Genewski.*

20. Marca, 1612.

LIST



## L I S T LXVII.

Do iedney Wdowy.

*Zachęca ją do miłości Boskiej.*

**Y** Także zawsze trzeba, ażeby do ciebie skwapliwie pisał. dobra y ukochana Corko. Już widzi mi się od dawnego czasu do ciebie nie pisać jedno tak, co jednak nie z rąk pochodzi ażeby nie miał wiele do pisania o posłuszeństwie y miłości woli Boskiej. Ale coż czynić, ieszczeć lepsza jest, ażeby trochę pisał, niżeli cale nic. Tylko że dziś wieczor siadając do wieczery posłaniec mi powiedział, iż jutro raniusienko odieżdża; pisać tedy do ciebie o dziewiątej w noc. O! Moja Corko, iakoż teraz prosić będę Pana Boga za cię? zaprawdę z nadzwyczajną pociechą, y cale nową chęcią do tego czuję się być pociągnięty. O coż tedy proszę dla nas? o nic więcej, tylko o tę czystą y świętą miłość Zbawiciela naszego. O! iako trzeba namniej pragnąć, y kochać to pragnienie, ponieważ sam rozum wyciąga tego, abyśmy pragnęli na wieki miłować to, co nigdy nie może być dostatecznie miłowane, y abyśmy kochali pragnienie tego, czego nigdy dostatecznie pragnąć nie możemy. Radem temu Moja Corko, iż prześciełasz łóżka ubogich chorych, y temum nie mniej rad, że w tym masz przykrość, albowiem ta przykrość większą jest przyczyną do upokorzenia, aniżeli smrod y niechęć dostwo z którego pochodzi. Wiedz o tym Moja Najmilsza Siostrze, Corko moja, iż teraz w żałosnym czasie moim zostaję; albowiem od Trzech Królów aż do Postu, nad podziwienie w ferce moim czuję ciężkość; gdyż lubo cale mizernym y nieszczęśliwym jestem człowiekiem, jednak pełen jestem żalu, widząc iż tak wiele Nabożeństwa ginie, to jest, (iako rzecz chcę) iż tak wiele dusz w nim uśtaie. W te dwie Niedzieli znalazłem iż Komunie naszej wpuł umniejszone są, co mi wielką ciężkość przyniosło: albowiem lubo ci którzy do nich uczęszczali, nie stali się gorzemi, jednakże na coż uśtaiają dla łada fraszki, dla próżności? To mi ciężko. Dla cze-



go Moia Naymilcza Corko, proś gorąco Boga za nas; a dziękuy mu za to, iż mamy stateczną wolą nigdy tak nie czynić. Nie zaiste, nie rozumiem abyśmy kiedy śmieli dobrowolnie, aby iednym krokiem ustąpić z drogi naszej, cożykolwiek nam świat prezentować mógł. Nie zaiste, Moia Corko, bez wątpienia nie, za łaską Bożą. Zostay z Bogiem Moia Naymilcza Corko, miłość nasza niech wszystka będzie w Bogu, a Bog niech będzie we wszystkiej naszej miłości, Amen. Niech żyje IEZUS. w nim, przez niego, y dla niego iestem bez końca, y iedynie twoim.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T LXVIII.

Do iedney Pani.

*Zachęca ją do mężnego pogardzenia światem. y całowitego opuszczenia stworzenia.*

**T**O prawda Moia Naymilcza Corko, iż przy wspomnianiu na dusze, ku którym mi Bog dał szczególny afekt, twoia największą mi pociechę przynosi; albowiem uznałem w niej iakieś obnażenie się ze wszelkiego stworzenia y próżności iego, które obnażenie nie podobna abym wielce kochać niemiał. Trzymay tak proszę ferce twoje wysoko podniesione Moia Naymilcza Corko, aby wszystko staranie swoje zatopione miało w tey piękney wieczności, która cię czeka. Synowie świata tego zwyczajnie przy śmierci, to przyznawają, iż ten żywot nie jest, względem wieczności; ale Synowie Boscy cały żywot swoy tę uznają prawdę. Zyi tak Moia Naymilcza Corko, w pośród tych naprzykrzających się zabaw, do których cię stan twoy obowiązuje; a iako ci którzy ciągną do Oyczyzny swojej, nie spodziewają się odpoczynku, aż po swoim do niej doysciu, tak też y ty, miew się zawsze do tego długowiecznie trwającego pokoju, do którego ciągniesz, którego pragniesz, dla którego pracujesz, y postępuiesz. Bardzo się z tego cieszę, iż powoli snadną czynisz drogę swoją. Bog  
niech



niech będzie na zawsze w pośrodku umysłu naszego: to jest ustawiczne pragnienie twego najniższego, y naysłodszyego flugi.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T LXIX.

Do iedney Pani.

*Wiedzie ją do wielkiej pokory, y miłości Boskiej.*

**B**OG który widzi serce moje, wie iż jest pełne wielkiego pragnienia postępu twoiego duchownego, Moia Naymilsza Corko. Prawdziwie jestem iako Oycowie, którzy nigdy nie są kontenci, ani się mogą nasycić mówiąc z dziatkami swoimi o sposobach służących do ich podwyższenia. Ale coż ci ku temu rzekę Moia Naymilsza Corko? Bądź zawsze małenką, y codziennie się zmieyszay w oczach swoich. O Boże! iak ta niskosć jest wspaniałą wielkością; prawdziwa to jest wielkosć wdow, nie mniej jeszcze Biskupow. Proś o nią (proszę) ustawicznie dla mnie, który iej tak bardzo potrzebuję. O gdybyśmy mogli zawsze być przybitemi do Krzyża, y aby sto tysięcy strzał przeniknęło ciało nasze, byle tylko wprzód palający ośzczep miłości Boskiej przeniknął serce nasze, aby ta strzała świętą śmierć swoją nam zadała, która lepsza jest aniżeli tysiąc żywotow. Oto idę prosić rycerza, który tych strzał kończon nosi, a to przez przyczynę Ś. Sebastjana, którego dziś Święto obchodzimy. Trzymay serce twoie w przestronności Moia Naymilsza Corko, a byle tylko miłość Boska była pragnieniem twoim, y chwała iego zamysłem twoim, żyj zawsze wesoło y odważnie. O Boże! toć życzę aby to serce Zbawiciela, było Krolem wszystkich serc naszych. Więcey pisać nie mogę, y jestem ten, którego Bog chciał uczynić twoim, sposobem takim iako on sam wie. Iemu niech będzie cześć y chwała na wieki. Amen.

*Franciszek Biskup Genewski.*

LIST



## L I S T I X X.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Naucza ją sposobu sprzeciwiania się miłości własney, y  
własnemu o sobie rozumieniu; y o trzech częściach miłości,*

**P**Rywodzę sobie na pamięć list twoy Moia Naymilsza Cor-ko, w którym z tak wielką szczerością opisuiesz mi niedo-  
skonałości y prace twoje. Życzyłbym sobie dosyć uczynić  
pragnieniu które masz, odebrania odemnie lekarstwa iakiego  
na nie? lecz ani czas nie pozwala mi tego, ani ( według zda-  
nia mego ) potrzeba twoja tego nie wyciąga, gdyż zaiste  
Moia Naymilsza Corko, większa część tego wszystkiego co  
mi pisześ, inższego zwyczajnego nie potrzebuie remedium,  
krom dalszego czasu y wykonania exercycyi naznaczonych w  
Regule, pod którą żyłesz. Są nawet niektóre choroby ciele-  
sne, których uleczenie zawisło na dobrym życia porządku.  
Własna miłość, dobre o sobie rozumienie, próżna wolność  
umysłu, są to korzenie, których prawie trudno wyrwać z  
serca ludzkiego; zabronić się tylko może, aby owocow swoich  
nie wydawały, to jest grzechow; lecz pierwszego ich wyni-  
kania y wypuszczenia latorośli, to jest pierwszego poruszenia  
ich y nagabania, niepodobna im cale zabronić, poki tu w  
tym śmiertelnym zostałem życiu. Lubo może je poskromić,  
y wielkość ich liczby y popędliwości umnieyszyć, przez wy-  
konywanie cnot przeciwnych, z właszcza miłości Boskiej.  
Trzeba tedy mieć cierpliwość, a powoli poprawiać y umniey-  
szać złych zwyczajow naszych, uskramiać nienawiści nasze, y  
zwycięzać skłonności y humory własne, według okazyi gdyż  
krotko mówiąc, Moia Naymilsza Corko, żywot ten jest usta-  
wiczną wojną, y nie masz tego któryby mówić mógł, nie ie-  
stem nagabany. Odpoczynek zachowany jest do Nieba, kedy  
palma zwycięstwa nas czeka. Na ziemi trzeba zawsze woio-  
wać wpośród boiaźni y ufności, z tym dokładem, żeby na-  
dzieia zawsze była mocniejszy, względem wszechmocności  
tego, który nam ratunku dodaie. Nie ustawayże tedy ustawi-  
cznie



cznie pracować około poprawy, y doskonałości twoiey. Mi-  
łość ma trzy części, miłość Boską, afekt ku sobie samey, y  
miłość ku bliźniemu. Reguła twoja wiedzie cię do  
dobrze wykonania tego wszystkiego. Oddaway częstokroć  
przez dzień całe serce twoje, umysł twój, y wszystkie stara-  
nia twoje Bogu z iak naywiększą ufnością, mow mu z Dawi-  
dem: Jestem twoją Panie, zbaw mię. Nie baw się długim u-  
ważaniem iakiey ci Bog używa Modlitwy? ale tylko popro-  
śu y z pokorą idź za łaską jego. W afekcie który masz mieć  
ku sobie samey, miej dobrze oczy otwarte na nieporządne  
skłonności twoje, ażeby ie wykorzenieć, nie dziwuy się nigdy,  
widząc się bydź nędzną y pełną złych humorów. Ah! tra-  
ktuy serce twoje z wielkim pragnieniem doskonałości jego;  
miej nieprzełamane staranie, ażeby ie łagodnie y z miłością  
podzwignąć, gdy mu się potknąć trafi; nadewszystko pracuy  
ile możesz o koło umocnienia wyższej części umysłu twoie-  
go, nie zastanawiając, się na czułości y pociechach, ale na  
odważnych postanowieniach, któreć Wiara, Reguła, przeło-  
żona, y własny rozum podawać będą. Nie bądź pieśczoneą  
sama nad sobą. Matki zbytnią miłość mające ku dzieciom  
swoim, psują ie. Nie bądź płacziwą y utylkującą; nie dzi-  
wuy się tym gwałtownym ciężkościami które czuiesz, y kto-  
re pracą masz wyiawić; nie Moja Corko, nie dziwuy się im  
bynaymniej, Bog ie dopuszcza ażeby cię uczynił prawdziwie  
pokorną, podłą, y nikczemną w oczach twoich. Zprzeciwiać  
się temu nie trzeba, tylko przez podnoszenie serca do Boga,  
przez odrywanie umysłu swego od stworzenia, a obracanie go  
do Stworcy, y przez ustawiczne afekty ku Świętej pokorze  
y prostocie serca. Bądź dobrą ku bliźniemu, y chociaż czu-  
iesz w sobie poruszenie gniewu; mow w okazach często te  
Boskie słowa Zbawiciela naszego. Kocham Oycze przedwie-  
czny tych bliźnich, dla tego iż ie ty kochasz y dałeś mi ie  
za bracią y siostry, y chcesz abym ie kochała, tak iako ty  
ie kochasz. Nadewszystko kochay te naymilsze Siostry, z  
ktoremi cię własna ręka opatrności Boskiej złączyła, y zie-  
dnoczyła związkiem Niebieskim; znoś ie, pieść ie, włoż ie  
w własne serce twoje Moja Naymilsza Corko. Wiedź o tym,



iz osobliwy mam afekt do twoiego w doskonałości postępku,  
do czego mię Bog sam obowiązwał.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T LXXI.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Zarliwość Autora ku służbie Bożej y zbawieniu dusz.*

**P**Otrzeba Moia Naymilsza Corko, abyś przyięta krotkość  
moię, albowiem takem iest otoczony sprawami, iż nie-  
wiem w którą się stronę udać, zwłaszcza teraz na wyiezdny.  
Ale coż potym mówić tak z duszą tą, która mię zna iako sie-  
bie samę. Iam zdrow za łaską Zbawiciela naszego, który mi  
iakięś nowę dodaie chęci do miłowania go, służenia mu,  
y czci oddawania; bardziey niżeli kiedy a to z całego ser-  
ca, duszy, y mnie samego. Mówię mnie samego, Moia Nay-  
milsza Corko, gdyż zda mi się, iż do tych czas nie miałem  
chęci y starania przyzwolitego, do powinności którą mam ku  
tey niezmierney dobroci. Ah! widzę tu te obłąkane owie-  
czki, mówię z niemi, y uważam oczywistą ich ślepotę. O  
Boże! piękność naszej Wiary Świętey, tak się wydaie ozdo-  
bna, iż od miłości iey umieram; y zda mi się, że powi-  
nien zachowywać ten Przenaydroższy dar od Boga sobie da-  
ny, w sercu woniejącym od Nabożeństwa. Moia Naymil-  
sza Corko, dziękuy tey naywyższej światłości, która tak li-  
tościwie wypuszcza promienie swoje w to serce, tak iż im  
bardziey znajduię się między tymi, którzy iey nie mają, wi-  
dzieć klarowniey y iasniey wielkość iey, y pożądaną uprzej-  
mość. Bog który mi w tym dopomaga niech raczy pocią-  
gnąć osobę moię y sprawy moie, ku chwale swoiey y czci  
iey, według pragnienia naszego. Trzeba nam usiłować y wie-  
le około tego pracować, abyśmy byli świętymi, y wielkie  
usługi oddawali Bogu y bliźniemu. Dobroć iego daie mi  
kosztować słodkości zaprawdę wielce uprzejmych, y które  
woneią miejscem tym z którego pochodzą. O iako Zbawi-  
ciel nasz iest dobry, y iako pieśzczenie traktuje lichą odwagę  
moię;



moję; ale y ja mam mocną wolą, bydź mi wiernym; zwłaszcza w usługę serca naszego, które czuley aniżeli kiedy widzę y czuję bydź iedynie moim. O! Moia Naymilsza Corko, kto mógł tak doskonale dwa złączyć umysły, aby nie były tylko iednym nierozdzielny y nie rozłączonym, jeżeli nie ten który jest iednością przez istność? Sprawy Wiary S. które się tu pomnażają codziennie, dłużey mię przytrzymują niżelim rozumiał, Moia Naymilsza Corko, lecz z wielkim ukontentowaniem, gdyż to dla chwały Bożej, y usługi dusz które odkupił, które na wielu miejscach tego powiatu proszą, aby im przywrocona była Wiara S. Moy Boże! Moia Naymilsza Corko, iak mi to jest chwalebna y miła praca, która mi tę daie nadzieję, iż jeżeli nie teraz, tedy potym ten wszystek kray oczyszczony będzie z tak wielkiej zarazy, którą nieszczęśliwa Herezya wniessa. Wczorayszego dnia wprowadziliśmy wolność Wiary S. do Dywionu wielkiego y pięknego miasteczka. W tych dniach wielkie podobieństwo iż się toż będzie mogło uczynić we dwóch inszych; a procz tego mówamy tu Kazania y mówić będziemy z niektoremi duszami obłąkanemi, y lubo może być iż ich nie przywiedziemy, ( albowiem zwyczajnie uwagi ludzkie zbawiennym przeszkadzaia ) iednakże, nie mniemamy abyśmy mało dokazali, gdy ie przywiedziemy do tego, że przyznaią, iż przy nas prawda y szlachność zostaje, iako to już do tąd wiele ich przyznało. Modl się osobliwie Moia iedyna Corko, za nawrocenie tych około których zacząłem pracować, aby poznali prawdę świętą, bez ktorey nie mogą tylko po tysiąckroć na dzień własney podlegać zgubie. Serce moje zostaje przy tobie z tysiąc tysięcy pragnienia, które wylewa przed Bogiem dla wyiednania pociechy. Ah! Panie JEZU żyj y kroluj na wieki w tym sercu ktoreś nam dał. Twoy nayżyczliwszy sługa.

*Franciszek Biskup. Genewski.*

LIST

Pop



## L I S T LXXII.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Naucza ją własności, które żarliwość mieć powinna,  
która ma być łagodna, spokojna, cierpliwa, nie przy-  
kra, przynaglaiąca, y niepokojna.*

O! Moia Corko, Bog ci uczynił wielkie miłosierdzie, iż po-  
wtornie pociągnął serce twoie do miłego znoszenia bli-  
źniego, y że świątobliwie wlał balsam uprzejmości serca ku  
inšym, w wino żarliwości twoiey. To widzisz, iż lubo  
nierychło, iednak odpisuję na list, któryś do mnie pisała po  
przyjeździe moim; a odpisuję krotko, poprostu, z miłością,  
jak Moiey Naymilszey Corce, którą prawie od kolebki ko-  
chałem gdyż tak Bog sporządził: Nie trzeba było tylko tego  
Moia Naymilsza Corko; żarliwość twoja była cale dobrą, ale  
tę miała wadę, iż była trochę przykra, przynaglaiąca, nie-  
spokojna, y nieco wytworna. Aleć teraz z tego wszystkie-  
go iuż iest oczyszczona; będzie iuż od tąd łagodna, dobra,  
przyjemna, spokojna, y cierpliwa. Ah! kto widzi naymil-  
sze dzieciątko Betleemskie? którego nieporównana iest żar-  
liwość ku duszom naszym (gdyż przychodzi aby umarł dla  
zbawienia ich) widzi go pokornego, łagodnego, y przyie-  
mnego. Zyi wesoło y odważnie Moia Naymilsza Corko,  
mówię w wyższej części dusze naszey: gdyż Anioł który  
ogłasza narodzenie maleńkiego Mistrza naszego, opowiada  
śpiewając, y śpiewa opowiadając, głosząc wesele, pokoy,  
y szczęśliwość ludziom dobrej woli; aby każdy wiedział, iż  
dosyć iest na przyięcie dziecięcia tego, bydź dobrej woli,  
lubo dotych czas nie było dobrego skutku; albowiem przy-  
szedł pobłogosławić dobrą wolą, y powoli uczynić ją skute-  
czną y pożyteczną, byle mu rząd icy zostawiony był, tak  
iako rozumiem iż będzie naszey, Moia Naymilsza Corko.  
Amen. Iestem zatym cale twoim.

Franciszek Biskup Genewski.

19. Decembris 1619.

LIST



## L I S T LXXIII.

Do iedney Pani.

*Pobudza ją do samey miłości Boskiej. y że nie trzeba pysznego animuszu nazywać odwagą, gdyż jest podłością. Piękne postanowienia, które Chrześcijanin mieć powinien.*

**W** Szelki biorę czas do odpisania Corce moiey, która jest dobra, y ktorey serce czuie bydz nie poruszone w Świętey miłości którą ma ku mnie. Czas strawiony był wpośród wielkiego zamieszania, które mi przyniosł lubileusz. Moia Naymilsza Corko, postanowienia, rezolucye, które mi opisuiesz, wszystkie były takie, iakichem ci życzyć mógł, y dobrze bardzo czynił. Zadną miarą nie odstępuy od Świętey pokory, y miłości własnego ponizenia. Wiedz o tym, że serce które chce miłować Boga, niema bydz przywiązane tylko do miłości Boskiej; ieżeli tenże Bog iakiey inszey mu użyzyć zechce, to dobrze; ieżeli zaś nie zechce, lepiej. Ale ja przecię rozumiem, iż ta Panienska niezatrzyma serca swego, czego wielcebym załował dla niey samey, ktoraby wielki popełniła występki. Ah! Moia Naymilsza Corko, iako to jest zła rzecz nazywać odwagą pyszny animusz y próżność? Chrześcijanie nazywają to podłością; iako przeciwnym sposobem nazywają odwagą cierpliwość, łagodność, dobroć, pokorę, przyjmowanie y miłość pogardy, y własnego ponizenia; gdyż taka była odwaga Kapitana naszego, Nayświętszey Matki, y iego, Apostołów y nymężnieyszych Rycerzów żołnierstwa Niebieskiego. Odwaga z którą zwyciężali tyranów, podbiłali Krolow, y przywodzili wszystkich do posłuszenstwa Krzyża Świętego. Bądź jednak Moia Naymilsza Corko ku tym wszystkim Panienskom, pozdrawiaj ie, miej ie w poszanowaniu, nie uchodź przed nimi, nie miej się też bardzo do nich, chyba żeć oświadczą iż tego pragną; niemow o tym wszystkim tylko z wielką miłością. Staray się przywieść

Pppp

te



te duszę którą nawiedzić masz, do iakiego znakomitego mowie, gdyż nie dosyć jest na tym małym postanowieniu, żeby się złego strzedz, trzeba jeszcze tego aby czynić wszystko dobre, co się będzie mogło, y odrzucić nie tylko złe, ale y to wszystko co nie będzie od Boga, y dla Boga. Obaczemy się da Bog przed Wielkanocą. Zyi wszystka dla tego, który umarł dla nas, y bądź z nim ukrzyżowana. Niech na wieki będzie od ciebie błogosławiony, Moia Naymilsza Corko, y odemnie którym jest twoim bez końca.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T LXXIV.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Pobudza ją do doskonałej miłości Boskiej.*

**M**ożesz sobie myśleć Moia Naymilsza Corko, Siostró moia, y tak rozumiem żeć to dosyć serce własne mowi, iż w moim nieporównaną mam pociechę, gdy mi swoje opisuiesz nowiny, albowiem ponieważ się Bogu tak podobało, iestem naymilszym Bratem, oraz y Oycem twoim, ale nayszczerzszym y nayukochańszym, iakiego sobie imaginować możesz. Usiłuy że dobrze Moia Naymilsza Duszo, ale łagodnie spokojnie, y mile służyć tey naywyższey dobroci. która cię na to tak obowiązała natchnieniem swoim y dobrodzieystwy, ktoremi cię do sąd udarowała, y niedziwuy się trudnościom; albowiem Moia Naymilsza Corko, co się drogiego mieć może, bez trochy prace y starania? trzeba tylko gruntownie chcieć doskonałości miłości Boskiej, aby miłość była doskonała; gdyż miłość która mniey szuka, aniżeli doskonałości, nie może bydz tylko niedoskonałą. Pisuię do ciebie często, gdyż wiesz iakie masz miejsce w umyśle moim, łącząc do tegoż Markę naszą, ktorey mię proszę zalecić, gdyż choć do niej piszę, trzeba iednak ią przez ciebie ucieszyć, y uweselić, albowiem wielką ziad ma pociechę wiedzieć, że jest doskonale Corką moją, y że mię kochasz tak iako Corka Oycy. Bog niech będzie w pośród serca twego, y w pośród serca naszej naymilszey

**Siostry,**



Siostry, która zaprawdę jest Córką moją z całego serca; przy-  
namniej ja tak trzymam, y tak zawsze rozumieć chcę dla  
ukontentowania mego.

*Franciszek Biskup Genewski.*

30. Junij, 1617.

# L I S T LXXV.

Do iedney Zakonnice.

*O wyniszczeniu siebie samey.*

**M**oia Naymilsza Matko, Wiem dobrze, iż mi ieszcze dzi-  
siejszego dnia trzeba będzie zostawać w osobności y mil-  
czeniu, a podono y jutro; co ieżeli tak będzie, przygotuję  
duszę moję y twoję tak iakom ci powiedział. Chcę tego á-  
bys nie ustawiała w wyniszczaniu samey siebie, zdając się ca-  
le na Zbawiciela naszego, y na mnie. Ale Moia Naymilsza  
Matko, przydaway cokolwiek z swoiey strony, iakoby aktow  
szelich, approbowaniem obnażenia: iako to na przykład;  
Chcę o Panie Moy odeym śmieie to wszystko cokolwiek przy-  
odziewa serce moje. O Panie! nie nie- wyimuję, oderwy  
mię od mnie samey. O! własności moia opuszczam cię na  
wieki, aż mi cię Zbawiciel moy odebrać znowu każe. To  
ma być odprawowano łagodnie, ale iednak stale. Nad to ie-  
szcze proszę Moia Naymilsza Matko, ábys żadnego nie za-  
żywała pokarmu, ale iako widzisz trzeba y tego odstąpić kto-  
regoz zażywasz, y zostawać iako nikczemne stworzenie przed  
Tronem Boskiego miłosierdzia, cale obnażoną, nigdy nie pro-  
sząc, ani o uczynek, ani o áfekt iaki do stworzenia; ale ie-  
dnak bydź iednostayną w tych wszystkich, któreć dać zechce,  
nieuważając, iż to ja ciebie karmić mam; albowiem inakszym  
sposobem obierając sobie karmiciela według upodobania tve-  
go, nigdybys nie wyszła sama z siebie, alebys zawsze miała  
ukontentowanie własne, czego iednak nad wszystko chronić  
się trzeba. Przedziwne to są wyrzeczenia, które czyniemy wła-  
sney swoiey estymy, nawet y tego czymeśmy byli według  
świata ( chociaż wprawdzie niczym, chyba w porównaniu z  
nędznemi).



nędznemi) własney woli swojej, własnego upodobania w stworzeniu, y miłości przyrodzoney; krotko mówiąc, wszystkie siebie, którą pogrześć trzeba w wiecznym opuszczeniu, ażeby już nigdy więcej, ani widzieć, tak iako się pierwej widziało y wiedziało, tylko na ten czas, kiedy nam Bog rośkaże, iako rośkaże. Napisz mi za iak dobrą tę naukę poczytasz. Niech mię Bog na wieki osiągnąć raczy. Amen: gdyżem jest iego, tu, y tam gdzie jest, (iako sama wiesz) całe twoim, gdyż jest nierozdzielna odemnie, krom ćwiczenia się, y wykonania wyrzeczenia siebie samych, dla Boga.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T LXXVI.

Do teyż.

*W teyż materji.*

**O** JEZU; iakie to błogosławieństwo y pociecha duszy mojej, wiedzieć iż moja Matka jest wyzuta ze wszystkiego przed Bogiem. Już dawno iako nieporównaną czuję uprzejmość, gdy słyszę śpiewające to Responforyum. Nagi wyszedłem z żywota matki mojej, nagi nazad powroć: Pan mi był dał, Pan mi wziął. Niech Imię Pańskie będzie błogosławione. Iakie ukontentowanie Świętemu Jozefowi, y natchwalebniejszey Pannie idąc do Egiptu przez większą część drogi, nie widzieli krom Najśłodszego JEZUSA. Jest to koniec Transfiguracyi Moja Naymilsza Matko nie widzieć więcej, ani Moyżesza, ani Eliaza, ale tylko samego JEZUSA. Jest to chwała Nayświętszey Sunamicki, iż sama może z samym Krolem swoim, aby mu mówiła: Ulubiony moy jest moim, a ja iego. Trzeba tedy zostawać na wieki obnażonemi, Moja Naymilsza Matko, względem afektów; lubo w samey rzeczy przyobleczeni zostaiemy: gdyż afekt nasz tak szczerze y zupełnie ziednoczony z Bogiem mieć mamy, żeby żadna rzecz do nas nie przylegała. O! iako szczęśliwy był Starozakonnny Iozef, który nie miał ani guzikami, ani ha-

*ckami.*



tkami sukni zapinaney, tak iż gdy go za nią złapać chciano, w jednym ią opuścił momencie. Uprzejmie się dziwię Zbawicielowi dusz naszych, który nago wyszedł z żywota y łona Matki swoiey, nago na Krzyżu umarł, potym na łono Matki swey oddany, aby był pogrzebiony. Dziwię się Przenaychwalnieyszey Matce, która się bez Macierzyństwa narodziła. Zaraz z macierzyństwa pod Krzyżem obnażona była, y mówić mogła: Nagam była z największego szczęścia mego, gdy Syn moy wstąpił do wnętrzości moich, y naga jestem gdy go umarłego przyjmuję w łono moje. Pan mi go dał, Pan mi go wziął. Niech Imię Pańskie będzie błogosławione. Mówiąc tedy Moia Naymilsza Matko, iż niech będzie Bog uwielbiony który cię obnażył; o! iak serce moje jest ukontentowane, wiedząc że w tak pożadaney jesteś dyspozycyi, y mówię iako rzeczono było Izaiafzowi, choć nago a prorokuy, przez te trzy dni: Nie przestaway w tey nagości zostawać przy Zbawicielu. Nie potrzeba abyś wyprawowała akty, ieżeli nie przyidą do serca; ale tylko abyś spokojnie spiewała pieśń obnażenia twego. Naga wyszłam z żywota matki moiey, y daley. Nie sil się więcey, ale gruntując się na wczorayszym postanowieniu, idź Moia Naymilsza Corko, słuchay, nakłoń ucha twego, zapomniey narodu twego, infzych afektow, y domu Oyca twego, albowiem Krol pożądał obnażenia twego, y prostoty. Zostaway przytym spokojnie w duchu nayprostszey ufności, nie patrząc nawet odzie są szaty twoie. Moia Naymilsza Matko, Niech żyje JEZUS, ogołocony z Oyca y z Matki na Krzyżu. Niech żyje nagość iego Nayświętsza. Niech żyje MARYA odłączona od Syna pod Krzyżem? Odprawuy z wolna akty przyjmowania obnażenia twego; nie czyn sobie więcey gwałtu, ulę daway ciału twemu uprzejmie. Niech żyje JEZUS. Amen.

*Franciszek Biskup Genewski.*

# L I S T LXXVII.

Do teyże.

*W teyże materji*

**Z** Uprzejmym afektem życzyć szczęśliwey nocy Moia Naymilsza



milcza Matko, prosząc Boga, aby już cię przywiódłszy do mi-  
łej y Najsświętszej czystości, y dziecinnego obnażenia, wziął  
cię odtąd na ręce swoje, iako Świętego Marcyalisa dla do-  
prowadzenia cię według upodobania swego, do najwyższej  
doskonałości miłości swojej. Przybierz się w odwagę, albo-  
wiem iezelić odiał pociechy y czułość obecności swojej, to  
dla tego ażeby obecność iego nie zatrzymywała więcej ser-  
ca twego, ale on sam y upodobanie iego, iako uczynił tej  
która chcąc go obłąpić y zostawać u nog iego, kędy indziej  
odesłana była. Nie tykaj się mnie (prawi) ale idź a powiedz  
Symonowi y braci iego. O tym mówić będziem. Błogo-  
ślawieni są nadzy, albowiem ich Zbawiciel przydzieie. Niech  
ta dobroć nie raczy dopuszczać, abym miał mieć tak ma-  
ło świętobliwości w tej doskonałości, y w tak podeszłym  
wieku, w którym iak nawięcej mieć bym iey powinien. Zyi  
Moja Matko wesoło przed Bogiem, y błogosław go zemną na  
wieki wieków. Amen.

*Franciszek Biskup Genezeński.*

## L I S T LXXVIII.

Do teyże.

*W teyże materji.*

**W**Szystko to jest dobrze, Moja Nymilsza Matko. Praw-  
dziwa to jest, iż trzeba zostawać w tym Świętym obna-  
żeniu, aż do tąd poki cię Bog nie przyoblecze. Zostawaycie  
tak (mowi Zbawiciel Apostołom swoim) aż z wysokości  
mocą przyobleczeni będziecie. Rekołekęya twoja przer-  
wana bydz nie ma, aż do iutra po Mszy Świętey. Moja Nay-  
milsza Matko, to prawda, iż nieślusznice imaginacya twoja  
reprezentuie, iż się nie odieła, y nie porzuciła starania swego  
o sobie samey, y afektu do rzeczy duchownych; albowiem  
czy nie porzuciłaś y nie zapomniała wszystkiego? Mow  
dziś w wieczor, iż się wyrzekasz wszystkich cnot, niechcąc  
ich tylko ileć ich Bog da, niechcąc nawet mieć starania o  
ich nabyciu, tylko ile cię Bog zażyie do tego, według upodo-  
bania



LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA IV. 505

bania swego. Kocha cię Zbawiciel nasz Moia Matko, chce cię mieć całe swoją; nie miej już inszych rąk do noszenia siebie, tylko jego; ani inszego łona do spoczywania, tylko jego, y opatrności jego. Nie obracay oczu twoich gdzie indziej, y nie zastanawiaj ducha twego, tylko w nim samym. Miej wolą twoją tak szczerze z jego ziednoczoną, żeby nic między obiema nie było. Nie myśl więcej ani o przyjaźni, ani o iedności którą Bog między nami uczynił, ani o działkach twoich, ani o ciele twoim, ani o duszy twojej, na koniec o żadney rzeczy, gdyżś wszystko Bogu oddała. Przyoblecz się w Zbawiciela Ukrzyżowanego, kochay go w cierpieniu jego, czyn według tego akty strzeliście. Tego co masz czynić, nie czyn więcej dla tego, iż to jest według inklinacyi twojej, ale szczerze dla tego, iż taka jest wola Boska. Jam zdrow z łaski Bożej. Dziś z rana począłem rozbierać sumnienie moje, czego jutro dokończę. Czuje w głębokości serca mego nową jakąś ufność lepszego służenia Bogu przez wszystkie dni żywota mego, w świątobliwości, y sprawiedliwości: y znajduję się też bydz obnażony ze wszystkiego, dzieka temu który obnażony umarł, ażeby nas zachęcił do życia w obnażeniu. O! Moia Matko, iako Adam y Ewa szczęśliwi byli, póki sukien nie mieli. Zyi szczęśliwie spokojną Moia Naymilsza Matko, y bądź przyobleczona w IEZUSA Chrystusa Zbawiciela naszego. Amen.

*Franciszek Biskup Genewski.*

L I S T LXXIX.

Do iedney Przełożony.

*Pobudza ją do zatrzymywania z obopólnej miłości między Zakonniciami.*

**T**A wielka á ukochana Corka nasza, która to nie pisuje, godnaby, żeby ją też przy iey zostawiono milczeniu, ale afekt moy tego nie dopuszcza. Coż ci tedy rzec Moia Naymilsza Corko? Zalecam ci ufność w Bogu, doskonałą prostotę,



szczerą miłość. Macz tam te ukochane Siostry, które pod władzą twoją zostają, y twoiey potrzebują pomocy, w postępku usługi dla ktorey tam iachają. Ziednoczcie spólnie serca y słabe siły wasze; gdyż przez iedność nieprzewyciężonych sił nabędziecie. Matka nasza podobno wam powie (ieżeli będzie miała tyle czasu) iako się boję, aby liszki nie wkradły się do tey maleńkiej nowey winnicy, żeby ją zruinować; chcę rzec niechęci y przeciwności które są pokusami Świętych. Zaduszay ich przy ich urodzeniu. Miej dobrze napiętą miłość twoją, a miej za podeyżrane to wszystko, co będzie przeciwnego iedności, w znoszeniu wzajemnym iedną drugiey w wzajemney estymie, którą mieć macie iedną o drugiey. Strzeżcie się roztropności światowej, którą Zbawiciel za głupstwo poczyta, a pracujcie w pokoju, łagodności, ufności, prostocie. Skoro dokończysz robić tego co macz do robienia, dobra rzecz będzie abyś własną twoją kończyła sprawę. Zyi wszystka we wnętrznosciach Boskiej miłości Moia Naymilsza Corko, ktorey iestem z całego serca uniżonym sługą.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T LXXX.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Naucza ją iedności y prostoty Wiary Świętey, y co to iest żyć według prawdy, a żyć według kłamstwa*

**T**E prawdy Wiary Świętey Moia Naymilsza Corko, są cząstą przyjemne umysłowi ludzkiemu; nie tylko dla tego iż ie Bog obiawił słowem swoim, y podał przez Kościół Święty, ale też dla tego, przypadają do smaku naszego, iż ich do brze przenikamy, łatwo poymuiemy, y że są stosujące się do inklinacyi naszych. Iako na przykład, że iest Niebo po tym śmiertelnym życiu, ten artykuł Wiary Świętey wielom przypada do upodobania, gdyż iest miły y pożądany. Ze Bog iest miłosierny, wielom się to podoba, y łatwo temu wiarę dać; gdyż nawet y Filozofia nas tego uczy, co wielce się stosuje



do smaku, y pragnienia naszego. Wszystkie zaś artykuły Wiary Świętej, nie znajduią się takimi; iako to na przykład, iż jest piekło wieczne dla karania złych, jest to artykuł Wiary Świętej, ale artykuł gorzki, straszny, y przerażający, y któremu niechętnie wiarę dajemy, chyba słowem Boskim przy-  
muszeni. Teraz tedy mówię naprzód, że wiara szczerą y pro-  
stą, jest ta, przez którą wierzymy prawdę Wiary Świętej bez uważania żadnych słodkości, uprzymości, y pociech któ-  
re w nich mamy, przez samę tylko przystanie umysłu naszego do zwierżchności słowa Bożego, y propozycji Kościoła Świę-  
tego; a za tym nie mniej wierzymy artykułom strasznym, iako łagodnym y miłym; a na ten czas wiara nasza jest wy-  
zuta ze wszystkiego, gdyż nie jest okryta żadną przyjemno-  
ścią, y smakiem; jest prosta, gdyż nie jest zmieszana z żadnym  
własnym ukontentowaniem. Powtórę są niektóre artykuły  
Wiary Świętej, których dość możemy samą imaginacją; ia-  
ko to, iż się Zbawiciel w Żłobie Betleemskim Narodził, iż  
był Ukrzyżowany, iż wstąpił do Nieba. Są inne których  
bynamię dość nie możemy imaginacją, iako to o TROY-  
CY Świętej, o wieczności, o przytomności Ciała Chrystuso-  
wego w Najsświętszym SAKRAMENCIE, gdyż te wszystkie  
są prawdziwe sposobem niepojętym od imaginacji; bo imagi-  
nować sobie nie możemy, iako to być może, ale jednak ro-  
zum nasz wierzy temu mocno y zprostotą, na samym się tyl-  
ko zastanawiając upewnieniu słowa Bożego: a ta wiara jest  
prawdziwie wyzuta, gdyż jest ze wszelkiej ogołoconą ima-  
ginacji, y jest doskonale prosta; albowiem nie jest zmieszana  
z żadnymi aktami, prócz tych które rozum nasz wyprowadzi,  
który szczerze y prosto przyjmuje te prawdy, na samym tyl-  
ko zakładając się upewnieniu słowa Bożego. A ta wiara tak  
wyzuta, y prosta, jest ta, którą Święci wykonywali, y wyko-  
nywają, w porzeczności, oschłości, niesmakow, y  
ciemności. Życ według prawdy, a nie według kłamstwa,  
jest to życie prowadzić stosując się do Wiary Świętej, wy-  
zutej y prostej, według operacji łaski, a nie natury; albo-  
wim imaginacja nasza, zmysły rozumienie, smak, pociechy,  
y dyskursy nasze, mogą być oszukane, y błędliwe. Życ tedy  
według



według tego, iest to żyć według kłamstwa; abo przynamniej w ustawicznym niebezpieczeństwie kłamstwa. Ale żyć według wiary, wyzutey y prostej, iest to żyć według prawdy; a tak rzeczono iest o Duchu złym, iż nie został się przy prawdzie, albowiem mając wiarę na początku stworzenia swego, oddalił się od niey, chcąc bez wiary dyszkutować o zacności twoiej, y siebie samego za własny cel założyć, nie według wiary wyzutey y prostej, ale według kondycyi przyrodzonych, które go wiodą do bezmierney y nieporządnej samego siebie miłości. Y toć to iest kłamstwo, w którym żyją ci wszyscy którzy się prostą, y cale wyzuta wiarą nie poddają słowu Chrystusowemu, ale którzy według roztropności ludzkiej żyć chcą, która niczym nie iest, iedno iednym mrowiśkiem kłamstwa, y próżnych dyskursów. O toż to com rozumiał bydz potrzebnego do odpisania na dwoie pisania twego: Proszę abyś mię miłosierdziu Zbawiciela naszego poleciał, ponieważ iestem ze wszystkiego ferca mego, doskonałe, y nie poruszenie cale twoim.

Franciszek Biskup Genewski.

28. Novembr. 1621.

## L I S T LXXXI.

Do iedney Wdowy.

*Zachęca ją do prostoty serca, y aby tak bardzo nie pragnęła uwolnienia od pokus.*

**D**Opiero w przeszłą Niedzielę, to iest w dzień Świętej Magdaleny, odebrałem oraz listy twoie, 4. y 12. tego Miesiąca pisane. Iak mi to wielkim było ukontentowaniem Moja Naymilsza Corko, trudnochy pojąć. Gdyż na Modlitwie porannej miałem niewiem iakieś wzruszenie umysłu, które mię wiodło do tego, abym cię polecił Zbawicielowi naszemu, którego zdało mi się że widział dobrego humoru, dla tego iż siedział podle Symona trędowatego, lecz respektem S. Magdaleny nieśmieliśmy przystąpić do nog iego, ale tylko do nog Najswiętszey Mārki iego, która iezli się nie myle była



była też tam; bardzom żałował żeśmy nie mieli ani tyle łed;  
ani tyle wonności, iako ta Święta Penitentka. Lecz Nay-  
świętsza Pani nasza kontentowała się niektórymi kropelkami  
wyłanemi na brzeg szaty, gdyż nieśmieliśmy się dotknąć Nay-  
świętszych Nog Iey. Jedna rzecz mię bardzo cieszyła; Po  
obiedzie Zbawiciel nasz swoją ukochaną Penitentkę polecił  
Nayświętszey Pannie, iakoż też widzisz, że od tego czasu  
była prawie zawsze z nią, y Nayświętsza Panna niezmiernie  
pieściła tę grzesznicę. To mi wielkiey dodawało ochoty, y  
bardzom się tym uweselił. Czasu nie mam odpisać ci dosta-  
tecznie na list twój, cokolwiek ci tylko rzekę. Nie, Moja  
Corko, nie notuy tak co do naymnieyszego defektów twoich,  
ale tylko co z większego, gdyż dosyć na tym będzie dla da-  
nia się poznać temu, ktoremu pragniesz, y dla dyrekcyi two-  
iey. Niepotrzebna rzecz mianować tych, za których chcesz  
dać na Młże Święte, dość na tym iż to intencyą twoją będzie  
im aplikowano. Wielkie y długie drogi, nie są pożyteczne  
płci twoiey, ani zbudowaniu bliźniego, y owszem źle mówią,  
przypisuią to lekkomyślności, y szemraią przeciwko Oycom  
Duchownym; Czasy teraznieysze nie są czasami S. Paule, y  
Melanii. Zastanowmy się na tym! dość będziemy mieli zaba-  
wy około wykonania rezolucyi naszych, które mi co dzień  
większe ukontentowanie przynoszą, y codziennie większą w  
nich widzę chwałę Bożą, w którego opatrności pokładam  
nadzieję ich szczęśliwego powodzenia. Niewiem czy dobrze  
mię znasz, ale tak rozumiem, że znasz po większey części ser-  
ce moje. Nie bardzom jest roztropny, ale lubo jest to cnota  
którą nie bardzo kocham, y prawie tylko z przymuszenia ją  
sobie poważam, iednak jest potrzebna, y nader mowię potrze-  
bna, a zatym poproszę postępuję pod cieniem opatrności Bo-  
skiej. W prawdzie nie jestem bynamniey prosty, ale dziwna  
rzecz, że niezmiernie prostotę kocham. Prawdę mówiąc, u-  
bogie, maleńkie, y białe gołębice, są daleko przyjemnieysze,  
aniżeli węzowie, y gdy przymioty iednych z drugimi złączyć  
przychodzi, iabym niechciał żadnym sposobem prostoty gołę-  
bice dać węzowi, gdyż wąż nie przestałby bydź przez to węż-  
em, alebym chciał dać gołębicy roztropność węzową gdyzby  
nie



nie poniechała byź piekną. spieszmy tedy do tey proſtoty Świętey, która ieſt Sioſtrą niewinnoſci, a Córką miłości. W ſprawie którą mi namieniaſz nie wielka ſię dwoiſtość znajduie, abo przynamniemy nie ieſt złą poſzyta materya; albowiem czegożeſ ſobie z tąd pretendowała, dając do poznania, iż Paule Komr poſci; Zła dwoiſtość ieſt ta, która do dobrej ſprawy złą, abo próżną przyłącza intencyą. Przyſtaie na to, napiſz mi o tych dwoiſtoſciach, coć naywiękſzą czyni trudność, uſłować będę iak naylepiey ci to objaſnić, gdyż ſię trochę znam na tym. Czytaj Moia Naymiłſza Córko 18. Rozdział Potyczki Duchowney która ieſt kochaną Książką moią, y którą noſzę w kieſzeni już ieſt z oſmnaſcie lat; y której nigdy nie czytam bez pożytku. Trzymay ſię mocno tego com ci mowił. Co do ſtarodawnych pokus twoich, nie pragniy tak bardzo byź od nich uwolnioną. Pokazuy ſię taką byś ich nie czuła, iako nie unoſ ſię dla ich nagabania, w krotce od nich uwolnioną bądźieſz, za pomocą Bożą, którego o to proſić będę, o czym cię upewniam przy wielkim poddaniu ſię na wolą iego; ale mowię poddaniu wesołym y miłym. Mowiſz, iż nieſkończonym ſpoſobem życzyłſ ſobie tego, aby cię Bog z tey ſtrony w uſpokoieniu zoſtawił, a ia zaś mowię, iż pragnę żeby Bog ze wſzyſtkich ſtron był ſpokoiny, y żeby żadne pragnienie naſze nie było iemu przeciwnie. Niechcę tedy żebyſ pragnęła (pragnieniem dobrowolnym) tego nie potrzebnego, a podobno y iſzkodliwego pokoiu; ale nie ſil ſię do wykonania roſkazania tego, gdyż ia tego chcę tylko, żebyſ ſię nie turbowała, ani tym pragnieniem, ani żadną inſzą rzeczą. Moy Boże! Moia Córko, toć głęboko maſz te pragnienia w ſercu twoim; byle tylko duch wiary żył w naſ, da nam pokoy ſwoy, na ten czas gdy ſię przyzwyczaiemy żyć ſpokoinie, pod czas woyny. Odważnie tedy Córko moia; trzymay mocno ſerce twoie, Zbawiciel nam dopomoże a bądźiem iego, y miłować go bądźiemy. Dobrze czyniſz, iż żadnego nie maſz ſtarańia o duszy twoiey, y że na mnie polegają: ſzczęśliwą bądźieſz, ieżeli w tym uſtawać nie bądźieſz. Bog ze mną będzie do tey dyrekcyi, a nie zbłądziemy, za pomocą łaski iego. Wierz mi że dusza moia nie ieſt mi (widzi mi ſię) miłſza nad twoię.

Nie



Nie mam tylko iedno pragnienie, y iednę odprawuję. Modlitwę za obiedwie, bez żadney różności, y różdzielności. Jestem twoim. IEZUS tego chce, a ja jestem.

*Franciszek Biskup Genewski.*

24. Iulij, 1607.

## L I S T LXXXII.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Pobudza ją do cierpliwości w chorobach, y do znośzenia z miłością chorob inszych.*

Ten papier idzie do oczu twoich, aby przez nie pozdrowił serce twoie, wielce ukochane od mego, Moja Naymilsza Corko. Ah! to serce, widzę cale osłabiałe w liście, któryś do mnie pisała 12. Decembris, y który bardzo późno mię doszedł. Aleć źle mówię Moja Naymilsza Corko, cale nie uważając; nie serce to twoie jest osłabiałe ale ciało; lecz dla iedności która jest między nami, zda się że serce chorobę ciała ponosi. Moy Boże! Moja Naymilsza Corko, bynamniej nie miewy się za uciążoną cierpieniem tego co cierpieć masz, gdyż to jest dla Przenajświętszey woli Boskiej, która tę miarę y ciężar dała cięciu twemu, ale miłość wie, y sprawuje wszystko. Mnie zaś (widzi mi się) czyni Doktorem. Jestem wielkim chorych przyjacielem, y zawsze się obawiam aby niewygody które się przy chorobach znajdują nie wzbudziły ducha roztropności w Kłasztorach, z którego staranoby się o uwolnienie od usługi chorych, a to bez dozwoleńia Ducha miłości, na którym kongregacya nasza jest postanowiona. y względem którego ustanowiła się różność między Siostrami które przyimują. Trzymam tedy stronę chorey waszey. y byle tylko była pokorna, y uznawała obowiązek swoy za miłość którą iey wyświadczaia, trzeba będzie niebogę przyiać; będzie to Świątobliwą zabawą Siostrom do wykonywania miłości bliźniego. O! Moja Naymilsza Corko, zostaway w pokoju, nie baw się około niedoskonałości twoich, ale miewy oczy podniesione w zgorę ku dobroci tego, który dla zatrzymania nas w pokorze



pokorze swojej, dopuszcza nam żyć w słabościach naszych; pokładay wszystkie ufność twoją w dobroci jego, a on będzie miał taką pieczę o duszy twojej. y o wszystkim co się ciey tyczy, iakiey się spodziewać nie możesz. W czym będzie możliwość moja usłużyć N. ale przyznać muszę, iż w tym co się tyczy spraw, a zwłaszcza światowych, jestem uboższym Kapłanem aniżeli kiedy był, nauczywszy się za łaską Bożą przy dworze, bydź prostszym a mniej światowym. Zostay w pokoiu Moja Naymilsza Corko, y żyj wszystko w Bogu. Serdecznym afektem, pozdrawiam nasze naymilsze Siostry, y jestem nieskończenie twoim Moja Naymilsza Corko. Matka naysza ma dość zgotowanej sobie roboty we Francyi, dla wielkiej liczby Fundacyi o które proszą. Niech żyje IEZUS, y Imię jego niech będzie pochwalone na wieki wieków. Amen. Jesteś moją naymilszą Corką, y Bog chce abyś tak cię nazываяć, osobliwą z tego miał pociechę.

Franciszek Biskup. Genewski.

7. Februarij. 1620.

## L I S T LXXXIII.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Zachęca ją w iej pobożnych rezolucyach, y aby się całe oddała Bogu przy zupełney w nim ufności.*

**P**rawdziwa rzecz jest Moja Naymilsza Corko, iż cię dusza moja doskonale kocha w Bogu, y niepodobna abym pomyśliwszy o tobie ( co dość często bywa ) nie miał uczuć osobliwszego ku tobie afektu. Potrzeba było aby się gwałtem wąż przecisnął przez ostrość skały, dla zdarcia z siebie starey skory, y szczęśliwego odmłodnienia; aby się przemienił w gołębicę. Niech Bog pochwalony będzie, Moja Naymilsza Corko, żeś wycierpiała boleści rodzenia, gdyś się samą zrodziła Chrystusowi. Postępuy teraz światobliwie y pilnie w tey nowości ducha, a strzeż się nazad obracać, albowiem wielkieby w tym było niebezpieczeństwo; y dziękuy Opatrzności Boskiej, która tak miłe z gotowała pastwisko, O! iako Bog jest



# LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA IV.

603

jest naywyższym sposobem dobry y łaskawy. Moia Naymilsza Cor o, zaprawdę niepojęte miałem ukontentowanie, widząc iako cię przywiodł do obfitey miłości swoiey. Ah! nieodstępnyże go nigdy, y dopuść wszelkiey wolności sercu twemu aby się złączyło ściśle y nieodmiennie z upodobaniem iego Boskim, gdyż dla tego jest stworzone. Zeby ta Naymilsza Matka była Przełożoną przystałą na to, bez żadney trudności; ale zeby się to tak koniecznie stać miało iako do mnie piszesz, nie widzę do tego żadnego sposobu, ani to na mnie będzie należało, który tu za bardzo mało jestem, a gdzie indziej za nic. Powierzam tylko, iż co do zezwolenia mego, to daię, y nad to dołożę się ile będzie możność moia do uczynienia dosyć intencji twoiey; ale Moia Naymilsza Corko, czy nie jesteśmy synami adorującemi, y służącemi providencyi Niebieskiej, y serca miłownego y Oycowskiego Zbawiciela naszego? Ażalż nie na tym fundamencie ugruntowaliśmy nadzieie nasze? Czyńcie co wam inspirował ku chwale swoiey, a bynajmniej nie wątpcie aby dla dobra naszego, nie miał uczynić to co będzie najlepszego. Nie targuemy się z nim, on jest Panem naszym, Krol'em Oycem, y naszym wszystkim. Myślmy o tym, aby mu dobrze służyć, a on myśleć będzie aby nas łaską swą udarował. Tym tedy kończę Moia Corko, że dla ukontentowania twego uczynię wszystko co będę mógł, co bardzo mało będzie. Tam rozumiem że toż uczynią, ale w Niebie wszystko; napelnia cię obfitością pociech, przez sposoby które naywyższa mądrość zna y widzi, a my nie znamy. Zostay w pokoju, pielęgnuy z miłością pilnie y wiernie to ukochane nowo dziedzictwo, które dusza twoja nowo wydała Duchowi Świętemu, aby się umacniało w światobliwości iego, y rośło w błogosławieństwach, aby na wieki miłowane było od ulubionego. Czegoz ci więcej życzyć mogę? Moia Naymilsza Corko. Upewniam cię że jest całe twoim nayniższym służą w Chrystusie.

Franciszek Biskup Genewski,

Rrr

LIST



## L I S T LXXXIV.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Pobudza ją do odważney y pokornej ufności w Bogu.*

**D**Ość cię dobrze znam Moia Naymilsza Siostró, Córko mo-  
ia, abym cię kochać nie miał serdecznie w miłości Zba-  
wiciela naszego, który włożywszy na cię urząd w którym zo-  
staiesz, obowiązał się oraz sam podawać ci Nayswiętszą Rękę  
swoię, we wszystkich okazjach urzędu twego; byleś z strony  
swoiey korespondowała przez Świętą y pokorną, ale nader  
odważną ufność w dobroci jego. Bog do służby swoiey wzy-  
wa zarówno rzeczy tak tych których nie masz, iako tych któ-  
re są, y tak zażywa niczego, iako y wiele, dla chwały i-  
mienia swego. Zostaway w własney podłości twoiey, iako  
w łańcuchu przełożenstwa twego, a bądź mężnie pokorną y  
pokornie mężną, w tym, który sprawił wielkie dzieło wsze-  
chmocności swoiey, w pokorze Krzyża swego. Panna abo  
białogłowa która jest powołana do rządu w Klasztorze, do  
wielkiey jest y znakomitey zaciągniona roboty, zwłaszcza gdy  
to do fundowania y założenia Klasztoru: ale też Bog ściągá  
Rękę swoię wszechmocną według pracy którą naznacza. Wznies  
oczy ku temu wielkiemu Zbawcy, á on cię wybawi od bo-  
iaźni y nawałności. Te Siostry które są z tobą, są szczęśli-  
we iż przykładem twoim, y pokorną obserwancyą służą za  
fundament tego budynku duchownego. Jestem na wieki two-  
im nayniższym y nayżyczliwszym sługą w Chryście.

*Franciszek Biskup Geneueński.*

4. Augusta, 1621.

## L I S T LXXXV.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Iż posłuszeństwo lepsze jest aniżeli osłrość; y umartwienie  
serca, niżeli umartwienie ciała.***W**Idziałem poduszczenia które podaie sercu twemu nieprzy-  
iaciel



ściacieł postępku twego, Moia Naymilsza Corko, y oraz widzę łaski których ci Duch Święty użył, dla zachowania cię przy stałości y stateczności w kończeniu drogi na ktorej cię postawił. Moia Naymilsza Corko, ten przeklęty niedba o to, aby kto ciało swoje szarpał, byle zawsze własną wolą swoją czynił. Nie boi się ostrości, ale posłuszeństwa. Coż może być za większa ostrość nad tę? trzymać wolą swoją poddaną y ustawicznie posłuszną. Zostaway w pokoiu. Jesteś wielką miłośnicą tych pokut dobrowolnych, iednakże tenazywać się mają sprawami własney miłości. Kiedyś przyięła Habit Święty, po wielu Modlitwach y siłu konfideracyach za słuszną poczytano było, abyś weszła do szkoły posłuszeństwa y wyrzeczenia się własney woli swojej, prędzey aniżeli byś była miała zostawać pod mocą własnego rozsądku y siebie samey: nie daway że się tedy poruszyć, ale zostaway gdzie cię Zbawiciel postawił. To prawda, iż wielkiego tam doznasz umartwienia serca, widząc się tak niedoskonałą y godną częstego strofowania y napominania, ale czy nie toż to jest, coś kochać powinna, to jest umartwienie serca y ustawiczne poznanie własney podłości twoiej. Lecz mówisz, iż nie możesz takiey odprawować pokuty iakobyś chciała; powiedzże mi tedy Moia Naymilsza Corko, którą lepszą odprawować może pokutę serce, które wpada w defekta, jeżeli nie znosić ustawiczny Krzyż, y wyrzeczenie się własney swojej miłości? Aleć nazbyt mówię. Bog sam trzymać cię będzie tąż ręką miłosierdzia swego, którą cię do tego powołania wprowadził, a nieprzyjaciel zwycięstwa nie otrzyma nad tobą, która iako naypierwsza w tym kraju, masz być dobrze sprobowana przez pokusy, y ukoronowana persewerencyą. Jestem całe twoim, Moia Naymilsza Corko.

*Franciszek Biskup Genewski.*

# L I S T LXXXVI.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Pobudza ją do łaskawości, pokory, y indyferencyi.*

**T**O prawda Moia Naymilsza Siostrze, Corko moia, żeś mię

Rrr2

wielce



wielce pocieszyła pracą swoją, którą podjęła pisząc do mnie; ponieważ iako widzę iestes, tą na którą Bog gotuje się złożyć ciężar Przełożęństwa. Danyć będzie czas do dobrego się przygotowania, przez całkowite się poddanie Opatrzności Niebieskiej y doskonałe zachęcenie ku ćwiczeniu się w pokorze; y łaskawości, albo dobroczynności serca, bo te są dwiema cnotami, które Zbawiciel zalecał Apostołom swoim, deptynując ich na przełożęństwo świata. Nie prosz ni o co, ani niczego nie odmawiaj, z tego wszystkiego co się w życiu Zakonnym znajduie. Sama Święta indifferencya zachować cię może w pokoju z Oblubieńcem Twoim Niebieskim, y ta iest iedyna nauka która pragnę aby była wykonana od wszystkich Siostr naszych, które serce moje iako najmilej pozdrowia, wespół z twoim Moia Naymilsza Corko. Twoy nayniższy Brat y Sługa.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T LXXXVII.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Naucza ją co czynić ma względem ratunku, ktorego po niej krewni wyciągają.*

**M**oia Naymilsza Corko, szczerzeć rzekę, iż co do powinności sumnienia twego, bynamniey nie iestem odmienny, y statecznie trzymam się tego, com ci powiedział już dawno, to iest (krotko mówiąc) iż iezeli niedostatek osoby Pana tego iest tak gwałtowny, iżby potrzeba obecności twoiey do poratowania iego, tedy powinnaś się tam zatrzymać. Ale iezeli to tylko dla lepszego ustanowienia dobr doczesnych, na ten czas w prawdzie nie iestes do tego obowiązana; iednak przecię gdyby ta potrzeba była gwałtowna y wielka, y ktoreyby się zabezpieczyć niemogło tylko przez ciebie, to iest iżbyś nie mogła przez kogo inszego tych spraw poratować, mogła byś bezpiecznie tam zabawić przez tak wiele czasu ile potrzeba; co zdać na dykrecyą y roztropność twoię; nie mogąc



gąc przed tobą zamilczeć tego, iż w tey okazyi widzę nie iaką pokusę; gdyż bez wątpienia kiedybys była powtornie szła za iakiego Kawalera w Gaskonii ábo Brytanii, wszystkiego byś była odstąpiła, á nieby na to nie mowiono: á teraz luboś tak wiele nie opuściła, y chociażes sobie zostawiła dość wolności, do pomiernego starania około domu y dziełek twoich, że ta trochę oddalenia twego jest dla Boga, znajduią się ludzie, którzy usłuią aby ten postępek był miány za zły, y przeciwko powinności. Czego iednak nie mówię względem tey osoby, która cię życzy mieć u siebie, gdyż w prawdzie słuszenie pragnie konwersacyi twoiey, która nie może być tylko wielce ciemu miła; ále to mówię dla tych którzy o tym dyszkuruią, iakoby czyniąc w tym skrupuł, którzy według zdania mego nie mają żadnego fundamentu na którymby się zafadzać mogli, lubo w liście Pana N. widzę iż są ludzie uczeni y wyfokiego rozumu. Aleć y powtornie mówię, iż dyskrecya twoia ma cię w tym miarkować, tak iakom ci dawno mówił, y teraz powtorzył. Podczas twego tam mieszkania, Corki tu nasze sprawuią się iak mogą naylepiey, ábys za powrotem twoim nie zastała żadnego osłabienia w tym szczęśliwym żywocie, w którym ie Bog postanowił pod direkcyą twoią. Zycząc tyśiac tyśięcy błogosławieństwa Niebieskiego, dla postępu serca twego w miłości Ukrzyżowanego, któremu jest wiecznie poświęcone y poświęcone. Jestem iako wiesz ze wszystkiey dusze moiey, Moia Naymilsza Corko, doskonale twoim, w tym który aby nas uczynił swemi, stał się eale naszym, á ten jest IEZUS Chrystus, który żyje y kroluie na wieki wieków. Amen.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T LXXXVIII.

Do iedney Wdowy.

*Pobudza ią do pragnienia doskonałości Chrześcijańskiej, y do miłowania sianu wdowiego. Wiele iey nad to daie nauk Duchownych.*

**P**Iszę do ciebie Moia Naymilsza Corko, dla większego cię upewnienia



upewnienia, iż pilnie obietnice mojej dotrzymam, którą memci uczyniłem, że często do ciebie pisać będę. Imem się bardziej od ciebie oddalił powierzchownie, tym się bardziej czuję złączonym y ziednoczonym wewnątrz. Nie przestane nigdy prosić dobrotliwego Boga naszego, aby w tobie dokończył sprawy swojej, to jest dobrego pragnienia y zamyśłu, do dostąpienia doskonałości żywota Chrześcijańskiego: pragnienie mówię które masz kochać y pielegnować w sercu twoim, iako sprawę Ducha Świętego, y iskierkę iego Boskiego ognia. Widziałem drzewo wszczepione przez Dominika Świętego w Rzymie, każdy ie chodzi oglądać y wielce sobie waży, dla miłości tego który ie wszczepił, dla tego y ia widząc drzewo pragnienia świętobliwości, które Zbawiciel nasz wsadził w duszy twojej, kocham ie y z upodobaniem przypatruję się mu, y uważam ie bardziej ieszcze teraz, aniżeli będąc przytomnym, y ciebie upominam abyś toż czyniła mówiąc ze mną: Niech cię Bóg rozkrzewia, o piękne drzewo! nasienie Niebieskie. Niech ci Bóg dopomoc raczy, abyś owoc twój przywiodło do dojrzałości, a gdy go wydasz, niech cię uchowa od wiatru, który owocem ziemię okrywa, gdzie go potym brzydkie bestye ziadają. To pragnienie Moja Najmilsza Corko, ma być w tobie tak iako pomarańczowe drzewa na brzegach morskich w Genui, które cały prawie rok są okryte owocem, kwiatkami, y liściem oraz; gdyż pragnienie twoje ma zawsze wydawać owoce, przez okazyje które się podają do wykonania ich po części codziennie: nie ma iednak ustawać w ządzy znalezienia okazyi y sposobow do dalszego postępowania; a te zawsze są kwiatkami drzewa zamyśłu twego; liście zaś będą, częste uznawanie słabości twojej, które zachowują tak dobre sprawy, iako y dobre pragnienia: co jest iedną kolumną przybytku twego. Drugą jest miłość wdowstwa twego, miłość Święta y pożądana, dla tak wielu przyczyn, ile jest gwiazd na Niebie, y bez ktorey stan wdowi pogardy godny y fałszywy. Paweł S. rozkazuje nam mieć w uczciwości wdowy, które są prawdziwie wdowami ale te które nie kochają stanu swego, nie są tylko powierzchownie wdowami, bo serce ich w małżeństwie zostaje. Nie



śa temi o których rzeczono: Błogosławiać błogosławić będę  
Wdowę. Y nad drugim mieyscu: Bog jest Sędzią, Protektorem  
y obrońcą Wdow. Niech będzie Bog pochwalony, iż ci tey  
Świętey użyzył miłości: przyczyniaj iey codziennie coraz  
tym bardziey, a czaż pociecha z niey pochodząca rość ci bę-  
dzie: ponieważ wszystkie budynek szczęścia twego, na tych  
dwóch kolumnach wiparty jest. Oglądaj przynamnię raz co  
miesiąc, ieżeli który z nich poruszony nie jest, a to przez ia-  
ką pobożną medytacyą y uwagę, podobną tey, ktorey ci kopią  
posyłam, y ktoryem inzym duszem ( w staraniu moim zo-  
stającym ) użyzył, z wielkim ich pożytkiem. Nie przywię-  
zuy się jednak do tey medytacyi, gdyż ci ią nie dla tego po-  
syłam, ale tylko dla pokazania do czego examen twoy ścią-  
gać się powinien, y własne samey siebie doświadczenie, ktore  
co miesiąc odprawować masz, abyś to z pożytkiem odprawo-  
wać mogła tym łatwiey. Ieżeli wolisz też powtarzać me-  
dytacyą, nie będzie bez pożytku; ale mówię ieżeli wolisz,  
gdyż we wszystkim y wszędzie życzę abyś zażywała Świętey  
wolności ducha, względem sposobow postępu twego w dosko-  
nałości, byle obiedwie kolumny w całości zachowane y umoc-  
nione były, to nie wadzi iakim sposobem. Strzeż się skru-  
pułów y cale polegaj na tym com ci uśnie mówił, gdyżem  
to mówił w Chrystusie. Trzymaj się statecznie w obecności  
Boskiej, przez sposoby ktoreć są wiadome. Strzeż się skwa-  
pliwości y poturbowania, gdyż nam nie tak, iako to nie prze-  
szkadza do postępowania w doskonałości. Zwolna, a nie gwał-  
townie rzuc się w rany Zbawicielowe; miej wielką ufność w  
miłosierdziu iego y dobroci, iż cię nie opuści, ale dla tego nie  
poniechay trzymać się mocno Krzyża iego. Po miłości  
Zbawicielowej, zalecam ci miłość Oblubienice iego Kościo-  
ła Świętego, tey kochaney y miłej Gołębice, ktora sama mo-  
że mnożyć Oblubieńcowi Niebieskiemu, gołębie y gołębice.  
Chwal Boga stokroć na dzień za to, żeś jest Corką Kościoła  
Świętego, przykładem Świętey Matki Teresy, ktora często  
przy śmierci swojej z niezmierną pociechą te powtarzała sło-  
wa. Rzucając oczy twoie na Oblubieńca y Oblubienicę, mów  
do Oblubieńca: O! iakieś jest piękney Oblubienicy Oblubień-  
cem.



cem. A zaś do Oblubienice. Ah! jesteś oblubienicą Boskie-  
go Oblubieńca. Mień wielkie politowanie nad wszystkimi  
Pasterzami y Kaznodziejami Kościoła Świętego, a uważaj i-  
ako są rozkrzewieni po wszystkim okrągu ziemi, gdyż nie masz  
na Świecie żadney Prowincyi, w ktoreyby się nie znajdowa-  
ło ich wiele. Proś za nich Pana Boga, aby zbawiając sa-  
mych siebie, z pożytkiem sprawowali innych zbawienie; w  
czym proszę nigdy mię nie przepominać, ponieważ mi Bog  
tylż użycza chęci, abym y ia ciebie nigdy nie zapomniał.  
Posyłam ci opisanie doskonałsci żywota Chrześciańskiego,  
napisałem ie nie dla ciebie, ale dla wielu innych, jednak  
obaczysz w czym ci się zeyść może. Pisuy do mnie proszę  
iako nacyzęściey będziesz mogła, y z poufałością taką, jaką  
możesz, albowiem wielkie pragnienie ktore mam do bra twę-  
go y postępu, wielką mi ciężkość przynosić gdzie, jeżeli  
często wiedzieć nie będę, iak ci się w tey mierze powodzi.  
Polecay mię Zbawicielowi, gdyż tego potrzebuę bardziej  
aniżeli który człowiek na Świecie. Proszę go abyć obficie  
miłości swoiey użyczyć raczył y wszystkim do ciebie należą-  
cym. Jestem bez końca y proszę abyś mię miała za twego  
naypewniejszego y cale oddanego w Chrystusie Sługę.

Franciszek Biskup Genewski.

w Annezyum w dzień S. Krzyża

Roku 1604.

## L I S T LXXXIX.

Do teyże.

*Pragnienie Autora byżć cale Bożym, doskonale go mito-  
wać, y serce swoje z sercem iego iednozyć.*

**T**Raktuią o podwyższenu moim ( ale bez żartu ) z dobrą in-  
tratą y w ramteczney stronie, co mię poturbowało; gdyż  
to z tym tytułem, dla więkzey chwały Boskiej y usługi Ko-  
ścioła Świętego. Zostaway jednak w pokoiu, Moia Naymil-  
sza Corko, albowiem nie się nie stanie tylko według upodo-  
bania Boskiego Majestatu, y pod rządem iego. Niewiem z  
kąd



## LISTOW DUCHOWNYCH KSIEGA IV.

767

zkaż to pochodzić może, że ten wielki Monarcha, nie ustaje  
wyswiadczać mi łaski swojej, y tak znacznych faworow, dla  
których zaciągnięcia nigdy nie takiego nie uczynił. Odpi-  
sałem na to (albowiem iakom ci już rzekł, iż to do prawdy)  
żem jest całe Bożym, y że mu mówić będę: Panie coż chcesz  
abym czynił? Od tąd za dwa miesiące wolny będę od tey cięż-  
kości przez konkluzją tey sprawy. Proś że tedy gorąco Pana  
Boga za mnie Moia Naymilsza Córko, aby serce moje czyste  
y wolne zostawać mogło od próżności y pretenśyi światowych.  
Ja z tym się protestuję, iż niechcę tylko Boga za częśćkę moję.  
Sposobność zamyśłom naszym służąca zaginać nie może żadną  
miarą, ale y owszem ułacniać się za łaską Bożą. O! moja  
Córko, kiedyż będziemy złączeni z Bogiem, ziednoczeniem  
doskonałym? Kiedyż będziemy mieli sercá pałające miłością  
iego? Bądź wielkiej odwagi Moia Naymilsza Córko, do tego  
szczęśliwego końca jesteśmy destynowani. Nie turbuymy się  
dla niepłodności, gdyż niepłodność wyda na koniec owoc  
iwoy; ani dla oschłości, gdyż ziemia sucha przemieni się w  
źródło wody żywey. Onegdajszego dnia na modlitwie uwa-  
żając otwarty bok Zbawiciela naszego, y widząc serce iego,  
zdało mi się, iż w około niego były serca nasze, część mu od-  
dać iako Krolowi serc. Niech na wieki będzie sercem na-  
szym. Amen. Ta mała Amata, będzie ze wszystkich nay-  
ukochańszą Siostrą na świecie, gdyż będę iey Bratem; aleć  
przytym wszystkim tylko to będzie powierzchowne zpowno-  
wacenie, albowiem ten (ktorego oko przenika głębokość ser-  
ca mego) wie dobrze, iż związek wewnętrzny którym jednoczy  
ducha mego z twoim, nie podpada tym wszystkim przypad-  
kom, które nie mogą ani przyczynić, ani umniejszyć tego  
serdecznego y szczerzego afektu y jedności, którą w nas Bog  
sam sprawił.

*Franciszek Biskup Genewski.*

LIST



## L I S T X C.

Do jedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Zarliwość Autora ku chwale Bożej, y wzgardzie świata.*

O Moia Matko. Luboby opatrność Boska kazała mi to odmienić miejsce, luboby mię też tu zostawiła (gdyż mi to wszystko zarówno) czy nie lepiej żeby, nie byż tak bardzo obciążonym, abym mógł trochę odetchnąć w Krzyżu Zbawiciela naszego, y cokolwiek pisać ku chwale iego? Tym czasem pisać będziemy, co nam Bog rozkaże, ku którego więcej chwale chcę aby się wszystko ściągało, y bez ktorey nie czynić nie chcę, za pomocą łaski iego; gdyż wiesz dobrze Moia Naymilsza Matko, jaką wierność iey serce nasze słubowało. Dla czego bez wszelkier exceptcyi chcę iey dopuścić krolowania nad wszystkimi afektami memi w okazjach, w których uznawać będę, czego pomnie wyciąga. Zaprawdę doświadczam siebie samego, chcąc obaczyć jeżeli starość mię nie wiedzie do łakomstwa? ale znajduję, że przeciwnym sposobem uwalnia mię od wszelkiego pieczętowania, y wiedzie do zaniechowania ze wszystkiego serca y duszy moiej wszelkiego skąpstwa, światowey opatrności, y rozumienia iż mi czego potrzeba: y im daley idę, tym mi się świat widzi obrzydliwszy y pretensye iego próżne; a co ieszcze większa niesprawiedliwość. Nic o duszy swoiej rzecz nie mogę, tylko to, iż co raz gorętsze czuję pragnienie, nic sobie nie ważyć nad miłość Zbawiciela Ukrzyżowanego, y że się tak czuję nieporuszonym w przypadkach świata tego, iż mię prawie żadna rzecz nie tknie. O! moia Matko, niech Bog napełni błogosławieństwem serce twoie, które kocham iako swoje własne. Jestem bez końca twoim, w tym który z miłosierdzia swego będzie bez końca naszym.

*Franciszek Biskup Genewski.*

26. Februarij, 1620.

LIST



## L I S T XCI.

Do teyże.

*Zyczy iey, y pobudza ją do miłości Bóżej.*

**T**Oćiem iest pocieszony Moia Naymilsza Matko, dowiedzawszy się o zdrowiu twoim. Niech Bog wszechmocny, ktoremu nędzna dusza moia y twoia chce służyć na wieki; będzie pochwalony, y raczy coraz tym bardziey umacniać to ukochane zdrowie, ktoreśmy poświęcili niekończoney świętobliwości iego. Ale przytym iakoż się też ma ukochane serce nasze? Ah! Moia Naymilsza Matko, toć życzę wielu błogostawieństw. Kiedyż to będzie? iż miłość tryumfując nad wszystkimi afektami y myślami naszymi, ziednoczy nas z sercem naywyższego Zbawiciela naszego, do ktorego nasze bez przestanku aspiruie. Tak Moia Naymilsza Matko, aspiruie ustawicznie, lubo tego zwyczajnie samo nie czuie. Zaprawdę żał mi było bardzo dziśay zrana porzucić zabawę moję, gdy uderzył namię potok poćiech, którą mieć będziemy w niebie z widzenia Boga, gdyż miałem o tym pisać w Książeczce naszej, ale teraz już tego nie mam, iednak ponieważem się od tego nie oderwał, tylko dla odebrania zadatku tego widzenia przy Mszy Świętey, spodziewam się, że mi się to powroci, kiedy tego będzie potrzeba. O Boże! Moia iedynie ukochana Matko, kochaymy doskonale to Boskie obiektum, ktore nam gotuie tak wiele słodkości w niebie: bądźmy cale iego, y chodźmy we dnie y w nocy między cierniem a różami, dla doyscia do tego niebieskiego Ieruzalem. Wielka Corka наша, po pewney chodźi drodze, byle iey nie obrażiła przykrość iey. Nayłatwieysze drogi nie zawsze nas prościey y pewniey prowadzą; czasem tak nas zabawiają uciechą którą w nich mamy, y zapatrowaniem się na rzeczy widzeniu przyiemne, iż zapominamy pospieszania tey drogi. Muszę bydz krotki w pisaniu. Ieschcem nie widział tey niebogi, a że ty możesz ją w przod obaczyc, dla tego poczytałem za rzecz słuszną, posłać ci tę kartkę do przeczytania, którą do mnie



dziś pisało. Ah! Moja Naymilsza Masko, iak wiele szkody próżność przynosi tym nędznym umysłom, które samych siebie nie znają, y które się w niebezpieczeństwo wdają; ale jednak (iako wiesz) dobrze upominając, trzeba używać miłości y łagodności, gdyż takim sposobem napominania większy skutek sprawiają, a inakszym. mogłyby się te serca pomieszać, będąc trochę słabe. Tylko niewiem iako będziesz mogła powiedzieć, iż wiesz o tym. Aleć Bog ci poda do serca co masz mówić w tey okazji, iako go o to proszę, y żeby mi także podał to co na dzisiejszym Kazaniu wieczornym mówić mam. W pośrodek wielu roztargnienia, piszę to. Dobranoc Moja Naymilsza Matko. Jestem twoim życzliwym sługą w Chrystusie.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T XCI.

Do iedney Wdowy.

*Pragnienie Autora być w sobie samym zupełnie wyniszczonym, a żeby żyć całe Bogu.*

**I**Utro tedy mieć będziesz myśli y pieczołowania, gdyż ia zacząć czynam mieć bardzo obożliwe, o przyszłym Klasztorze naszym, względem rzeczy doczesnych. Co zaś do duchownych, widzi mi się iż Zbawiciel nasz będzie miał o nich staranie bez pieczołowania, y że wyleje na cię tysiąc błogosławieństwa. Muszęć rzec Moja Corko, iż nigdy tak dowodnie nie widział (iako teraz widzę) żeś jest prawdziwie corką moją; ale mówię iż to widzę w sercu Zbawiciela naszego. Dla tego z tych kilku słow które do ciebie pisał onegdajszego dnia, nie dochodź iakiey niepoufałości; aleć inszym czasem o tym mówić będziemy. O! Moja Corko toć wielkie mam pragnienie, abyśmy kiedykolwiek byli całe wyniszczeni sami w sobie, dla życia całe Bogu, y żeby żywot nasz był zakryty z JEZUSEM Chrystusem w Bogu. O! kiedyż żyć będziemy sami, lecz nie my sami, ale kiedyż Chrystus w nas żyć będzie? Idę trochę modlitwy nad tym



tym odprawić, kędy krolewskiego serca Zbawiciela naszego za naszym prosić będę. Iestem w Chryśtusie co raz bardziey twoim, y dziwnię się wielce temu pomnożeniu. Tak zaiste do prawdy to mówię, nie rozumiałem abym w tym mógł tak wiele, lecz znalazłem źródło, które mi zawsze obfitych wód dodaie. Ah! bez wątpienia Bog to sprawuie. Trzeba nam w wielką zabierać się odwagę, dla służenia Bogu, iak naywyższym y naywspanialszym sposobem możemy; gdyż dla czegoż rozumiemy, iż ze dwóch serc iedno tylko uczyniś, ieżeli nie dla tego żeby to serce nad zwyczaj było śmiałe, odważne, stateczne, y kochające się w Stworzycielu y Odkupicielu swoim, przez którego, y w którym iestem cale twoim.

Franciszek Biskup. Genewski.

## L I S T XCIII.

Do teyże.

*Pragnienie Autora sobie y oney, aby byli cale ziednoczeni z Bogiem y w nim zostawali.*

**P**Otrzeba zabierać się w odwagę Moia Naymilsza Corko, y przy zdrowiu się zachowywać, ponieważ iuż przyszła wilia wsiadania naszego na morze, dla żeglowania do portu łaski y pociechy. Sam nie wiem, alem dziś z rana coś dobrego myślił przebiegając te słowa z Ewangeliy: Kto mieszka we mnie, a ia w nim, wiele owocow przynosi; albowiem bezemnie nic czynić nie możecie. Zda mi się iż więcey sam w sobie zostawać nie będziemy, y że sercem, intencyą, y ufnością na zawsze ośiądziemy w przebitym boku Zbawiciela naszego, gdyż bez niego nie tylko nie możemy, ale też choćbyśmy mogli, nic czynić niechcemy. Wszystko w nim, wszystko przez niego, wszystko z nim, wszystko dla niego, wszystko nim.

Franciszek Biskup Genewski.

24. Aprilis; 1610.

LIST



## L I S T XCIV.

Do iedney Wdowy.

*Radzi iey aby zostawała na świecie, y nie tak prędko wstępowała do Zakonu; a approbując niektóre iey pragnienie, wiedzieć umysł iey do indyferencyi.*

**I**EZUS w którego wnętrznościach dusza moja iedynie twoją kocha, niech na wieki będzie pućiechą naszą, Moia Corko, Siła mam rzeczy na sercu, któreć powiedzieć chcę, ale nie wiem ieżeli, ie będę mógł wyrazić na papierze, gdyż wiele myślił o tobie przez całą drogę, wiele mówię. Pragnienia twoie ku śmiertelnemu życiu nie są mi nieśmiertelnemi, albowiem są śluszne, byle więkz nie były, iedno takie, iakich ich obiektem godno. Dobra rzecz iest zyczyć długiego życia temu, któregoć Bog dał do prowadzenia twego; aleć moja Corko, ma Bog tysięcy sposobow, chcę rzecz, niekończoną rzecz, sposobow do prowadzenia twego, procz tego. On ci to sam cię prowadzi iaka owieczkę. Ah! miey proszę dobrze serce twoie ku gorze wzniesione z naywyższą wolą tego dobrotliwego serca Oycowskiego Boga naszego; związane Niech mu na wieki y naywyższym sposobem posłuszeństwo oddają dusze nasze. Będę przecię miał o sobie staranie iakom ci obiecał. y bardziey tylko (bez wątpienia) dla tego samego, anizeli dla iakiey inklinacyi którąbym mieć miał ku temu staraniu, gdyż rozumiem iż Bog chce abym czegokolwiek chciał względem ciebie. Niech Bog tedy czyni ze mną według upodobania swego. Moia Corko, poki Bog będzie chciał abyś była na świecie dla miłości iego samego, zostaway na nim chętnie, y wesoło. Wiele ich iest którzy wychodząc z świata, nie wychodzą z samych siebie, szukając przez (to samo wyście) ich własnego smaku, odpoczynku, y ukontentowania; a ci z niezmierną skwapliwością ubiegają się o to wyście, gdyż własna miłość która ich w tego wiedzie, iest pełna zamieszania, gwałtowna, y bez pomiarowania. Moia Corko (mówię) moja prawdziwa Cor-

ko,



ko, nie bądźmy z tych liczby; wychodźmy z świata dla flu-  
żenia Bogu, dla naśladowania go y miłowania; a tym sposobem  
poki Bog będzie chciał abyśmy mu służyli, iego naśladowali. y  
y miłowali na świecie, chętnie na nim zostawać będziemy, gdyż  
ponieważ nie pragniemy tylko tey najsświętszey usługi, kędyż-  
kolwiek ią oddawać będziemy, kontenci będziemy. Zostay w  
pokoiu Moia Corko, czyń dobrze to na co zostaiesz na świe-  
cie. Czyń to szczerym sercem, a bądź pewna iż to Bog mi-  
ley od ciebie przyjmie, aniżeli gdybyś tysiąc razy świat o-  
puściła z własney woli y miłości. Co do trzeciego pragnie-  
nia twego, y to jest dobre, ale moy Boże, Moia Corko, toć  
niegodne iest aby się afekt nasz do niego nakłaniał. Polecay-  
my go Bogu zwolna, czynmy co można dla przywiedzenia go  
do skutku, tak iako ią z moiey strony czynić będę. Jeżeli zaś  
po tym wszystkim Bog, ktorego oko przyśle rzeczy przenika,  
(widząc iż to podobno stosować się nie będzie, ani do chwały  
iego, ani do intencyi naszych) inaczej sporządzi, nie trzeba  
dla tego y godziny iedney snu tracić. Świat mowić będzie;  
ale coż rzeką? nic to wszystko dla tych ktorzy nie patrzą ią na  
świat, tylko dla pogardzenia nim, y ktorzy nie ogladają się na  
czas, tylko dla ciągnięcia ku wieczności. Usłować będę tak  
tę sprawę sporządzić, żebyśmy ią skończoną oglądać mogli;  
gdyż nie pragniesz tego więcej nademnie. Ale jeżeli się to  
Bogu nie podoba, tedy się też ani mnie ani tobie nie podoba;  
albowiem mówię o tobie tak iako y o sobie. Zostaway w po-  
koiu, z osobliwą miłością ku woli y opatrności Boskiej. Zo-  
staway w pokoiu z ukrzyżowanym Zbawicielem naszym wysta-  
wionym w pośrzed serca twego, Widziałem iest temu kilka  
czasow dziewczę niosącą wiadro wody na głowie swoiey, w  
pośrzed ktorego położyła była kawał drewna; chciałem się  
dowiedzieć przyczyny tego, y powiedziała mi, że to było dla  
zatrzymania wody, żeby się nie wychełbała. Toć odtąd, rze-  
kłem sam w sobie, trzeba położyć krzyż w pośrzed serca nasze-  
go, dla zatrzymania w tym drzewie, y przez to drzewo afek-  
tow naszych, żeby się kędy indziej nie wydawały do zamie-  
szania y poturbowania umysłu. Trzeba żebym ci zawsze wy-  
iawił myśli moie. Zostay z Bogiem Moia Naymilsza Corko,  
kto-



ktorey jestem cale oddany w tym, który się nam dał, aby umierać dla nas, nie żyliśmy tylko iemu. Piśzę do Pana Prewo, którego duszę wielce kocham, gdyż mi się zdabydź dobrą, y szczerą. Piśzę także do naszej M. de la Kiurn, y posyłam iey pisanie do tego listu przyłączone, które iey prośbę oddać. Niech żyje JEZUS y MARYA. Amen. Jestem ten, którego tenże JEZUS uczynił twoim. Piśować będę do ciebie iako będę mógł nayczęściej.

*Franciszek Biskup Genewski.*

w Annezyum 29. Septembr.  
An. 1608.

## L I S T XCV.

Do Xiędza de Lore Nominata na Opaństwo de Hoel.  
*Wzdryganie, które ma Autor, życia dworskiego.*

**Y** Tak już Moy Naymilszy Bracie, iako rozumiem, rozchwiała się nadzieia drogi naszej, abo raczey konwersacya nasza w tey drodze. Ale co za remedium na to? Zostaway w pokoju Moy Naymilszy Bracie, a przy odległości mieysca, bądźmy zawsze ściśle z sobą złączeni, w tym nierozrwanym związku świętey przyjaźni, którą Bog sprawił y wolną uczynił od wszelkiego osłabienia, ktorey dla odległości podlegają zwyczajnie przyjaźni ludzkie, y przemieniające. Ale o to jeszcze insza nayduie się trudność, a ta jest, iż niewiem iezeli Xiężę Iegomość nie będzie tego afektował, żebym ziechał na mieszkanie przez kilka miesięcy, przy samey Xiężnie Ieymości, poki tu Rodzony moy rezydować będzie. Kroćko mówiąc, iezli Bog dobrotliwej ręki swojej nie przyłoży, już połowa wolności moiej przy tym zawieźnię dworze, przy którym, by ż ani przy żadnym naymniejszey nie miałem chęci przez cały wiek moy, gdyż duża moia jest cale przeciwna temu sposobowi życia. Mam jednak nadzieię, iż kiedykolwiek w życiu tym śmiertelnym będę mógł śpiewać: *Dirupisti Domine vincula mea, tibi sacrificabo hostiam laudis.* Ktore szczęście iezeli mię podkła, dopomożesz mi Moy Naymilszy Bracie, abym śmiał się

(anize-



(aniżeli teraz) dołożyć mógł *es Nomen Domini Invocabo*, Żyć na wieki cale tak iako żyłeś w tey miłości niebieskiej Moymu Najmilszemu Bracie, y kochay tego który jest z całego serca nieodmiennie twoim nayniższym Bratem y sługą.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T XCVI.

Do iedney Xieni.

*Iż się między naszey duchowney obawiać nie mamy, gdy iey nie kochamy.*

Nazwać się to nie może pisanem, gdy się tak krótko piszę. Moja Najmilsza Corko: jednak jest to po części dosyć czynić powinności swojej, kiedy czyniemy co możemy. Mówię Ci Xiedzu Michałowi Fawremu (ustawicznemu Asystentowemu) aby jeżeli można nawiedził cię odemnie, albowiem gdybym mógł, sambym to uczynił, a za szczęśliwego bym się poczytał, mając zawsze osobliwe upodobanie y pociechę myśleć tylko żeś jest moją Nayukochańszą Corką. Y imaginuy sobie iż M. mieszkając tu tydzień nie był bez wspomnienia o tobie, ale w prawdzie nie dość według upodobania mego. Byłbym się nie obawiam tych wszystkich mizeryi, które mi (iako mi piszesz) jesteś obciążona, poki zawsze czynić będziesz tak iako teraz czynisz; to jest gdy ich kochać y niemi się bawić nie będziesz, albowiem powoli umysł twój umacniać się będzie przeciw zmysłom, łaska przeciw naturze, światobliwe postanowienia twoje przeciw skłonnościom twoim. Często mi o sobie oznajmuy Moja Najmilsza Corko, a nie zatapiaj się w myślach, dla napominania mnie, żebym sobie niewczasu nie czynił w odpisowaniu, gdyż upewniam cię iż nie niewczas, ale wielką sobie przez to wygodę czynię, gdy mi tego czas pozwała. Za naypierwszą okazją pisać będę do ukochanej Siostry Katarzyny Genewskiej, która mi jest prawdziwie wielce ukochana; niebożatko jest z prawdziwego Klasztoru Krzyża y woli Boskiej. Moja Najmilsza Corko, Bog mię uczynił

Ttt

twoim,



twoim, czym będę na zawsze y cale: to prawda Moia Naymil-  
sza Corko, iż iestem bardziey anizeli się wymowić może.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XCVII.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Pobudza ją do mężnego znoszenia przeciwności; y o poku-  
sie przypadającej z sprawy, która korespondencyi dwuch  
osob podpada.*

**O**D wyiazdu twego żadnemu listu od ciebie nie odebrał Moia Naymilsza Corko, co proszę za przyczyna tego? Wiem dobrze iednak że miłość twoia iest nieporuszona, ale dochodzę z listow Lugduńskich iż chorujesz; y nawet żeś iest trochę po-  
turbowana tym, żeś niezastala rzeczy w tak dobrym porządku, iako pragnienie imaginacyi naszej do rozumienia podawało. Te są Moia Naymilsza Corko, prawdziwe znaki dobroci tey sprawy; przystęp do niey iest zawsze trudny, postępek trochę mniey, koniec zaś szczęśliwy. Nie trać serca, albowiem Bóg nie opuści nigdy starania o sercu twoim, y o trzodzie twoiey, poki w nim nadzieię pokładać będziesz. Brama poćiech iest trudna, przeyscie iey iednak służy za nadgodę. Nie przykrz sobie Moia Naymilsza Corko, y nie dopuszczay oslabienia u-  
mysłowi twemu w pośrzed przeciwności. A kiedyż od nich służba Boska wolna była? zwłaszcza z początku. Aleć trzeba żebym ci powiedział szczerze czego się naybardziey obawiam w tey okazyi; to iest pokusa awersyi, y przeciwności między tobą a naszą. N. gdyż to iest pokusa, która zwyczajnie przypa-  
da w sprawach przypadających korespondencyi dwuch osob. Iest to pokusa Aniołow ziemskich, ponieważ się znalazła między naywiększymi Swietemi, y ułomność to iest nas wszystkich; ileśmy są synami Adamowemi, która nas ruiniuje, iezli nas od niey miłość nie wybawi. Gdy widzę rozłączających się dwuch Apostołow, dla tego iż się zgodzić nie mogli w obraniu sobie trzeciego towarzysza, znajduie iż te małe przeciwiectwa zno-  
snemi są, byle nic nie zepsowały, tak iako to rozłączenie, kto-  
re nie



re nie zmieszało Miłsi Apostolskiej. Gdyby się co podobne go trafiło między wami dwiema, które jesteście przyrodzenia białogłowskiego, nie byłoby to rzeczą dziwną, byle długo nie trwało; ale jednak Moia Naymilsza Corko, wynies umysł twoy, a obacz iż sprawa twoja wielkiej jest powagi, cierp, nie unos się, uspokalaj wszystko, uważaj iż to jest sprawa Boska, do której się ta Pani dokłada według swego zdania, ty też według swego, y że obiedwie wzajemnie się zność macie dla miłości Zbawiciela. Dwa abo trzy lata prętko przemijaia, ale wieczność zostaje. Choroba twoja cielesna jest jedynym uciążeniem, lecz pomoc obiecana utrapionym wielce cię ma umacniać. Krotko mówiąc strzeż się utraty serca. Wierz mi, zaśiewać trzeba w pracy, trudności, y utrapieniu; aby się zbierało w weselu, pociesze, y szczęśliwości. Święta ufność w Bogu wszystko siodzi, wszystko nam jedna, y wszystko gruntuie. Jestem zaprawdę wszystek twoy Moia Naymilsza Corko, y nie przestaję prosić Boga, aby cię uczynił świętą, mężną, stateczną, y doskonałą w służbie twojej. Pozdrawiam uprzejmym sercem nasze naymilsze Siostry, y poprzyślegam ie, aby prosiły Pana Boga za duszę moją, która nierozdzielna od twojej, y ich, w miłości która jest według IEZUSA Zbawiciela naszego.

*Franciszek Biskup. Genewski.*

## L I S T XCVIII.

Do jedney Wdowy.

*Wielka pokora Aurora.*

**N**ie mogę teraz Moia Naymilsza Corko odpisać na list twoy pisany do mnie siódnego dnia tego miesiąca (którym odebrał wczora w wieczor, bardzo późno) gdyż muszę Mszą S. odprawić y za miłą z rąk Kościoła ieden nawiedzić, powiem jednak co będę mógł. Moia Corko nie jestem tylko szczerą proźnością, a jednak nie trzymam o sobie tak wiele, iako ty trzymasz o mnie. Życzyłbym abyś mię dobrze poznać mogła nie poniechałabyś zupełney mieć do mnie ufności, alebyś mię nie bardzo poważała. Mówiabyś. Oto iedno sitowie, na



którym Bog chce abym się wspierała. Jestem bezpiecznie, ponieważ Bog tego chce, lecz siłowie samo niczego nie warto. Dnia wczorajszego przeczytawszy list twój, dwakroć przeszedłem przez izbę oczu łzami zalane mając widząc czym jestem czym mnie miałą. Widzę tedy jakim jestem w twojej powadze y widzi mi się iż ci ta powaga wielkie przynosi ukontentowanie, a to jest Moja Corko bałwanem iednym; lecz nie trapię się tym, gdyż Bog nie jest obrazony grzechami z rozumu pochodzącemi, lubo się ich ile można chronić trzeba. Potężne afekty twoje codziennie uśmierzać się będą, przez częste wykonywanie indyferencyi. Przejrzyj list, którym zrazu do ciebie pisałem, o wolności umysłu. Zostay z Bogiem Moja Corko Naymilsza; jestem ten którego Bog czyni zawsze coraz bardziej twoim.

*Franciszek Biskup Genewski.*

w Dzień S. Symona y Iudy.  
Roku 1608.

## L I S T XCIX.

Do iedney Pani.

*Adoruję w sercu swoim krzyże, których się w ciebie obawia; y utwierdza ją w iey dobrych postanowieniach.*

**B**Edąc do tych czas zatrzymany naciskiem gwałtownych spraw Moja Naymilsza Corko, wychodzę teraz na tę drogą wizytę, w ktorej co moment widzę dość rozmaitych krzyżów. Ciało moje się ich wzdryga, lecz serce moje je adoruję. Tak zaś: pozdrawiam was małe y wielkie krzyże, lub duchowne lub doczesne; powierzchowne, abo wewnętrzne; pozdrawiam was y całe podnozek wasz, niegodnym kędąc tego honoru, abym zostawał pod cieniem waszym. A to na co? na to, Moja Naymilsza Corko. adoruję tymże afektem krzyże twoje, które za swoje poczytam, y chcę, albowraczey proszę, abys moje tymże kochała sercem, dośćem ich miał po naszym Odpuszcie, ale krotkie y lekkie. Boże moy! wspieray słabość ramion moich, y nieobciążay



ciężay ich tylko trochę, żeby mi tylko dać poznać iakbym był  
mizernym żołnierzem, gdybym uszykowane obaczył przed so-  
bą wojska. Iak wielką mi listy twoie przyniosły pociechę Mo-  
ia Naymilsza Corko! Widzę ie napełnione dobrymi żądzami,  
odwagą y postanowieniem. O iak to jest dobra! daymy pokoy;  
niech nieprzyziacieli nasz hałasuje u drzwi y wkoło nas; gdyż  
Bog jest w pośrzed nas. y w sercu naszym, z ktorego z łaski  
swey nie wynidzie. Ah! zostaway z nami Panie, albowiem noc  
następuje. Nie ci już więcej nie rzekę, ani na wielkie opu-  
szczenie wszystkiego y siebie samey dla Boga, ani na wyjście  
z kraiu swego y domu Rodziców! nie, mówić o tym niechcę.  
Niech nas Bog raczy oświecić y dać nam poznać wolę swoją,  
gdyż choćby przyszło do utraty wszystkiego co w nas jest, poy-  
dziemy za nim gdziekolwiek nas poprowadzi. O iak dobrze  
jest bydź z nim, kędyżkolwiek. Uważam duszę mego dobrego y  
świętego Łotra; Zbawiciel nasz rzekł iej iż tegoż dnia miała  
bydź z nim w raju, alic ledwie się co z ciałem rozłączyła, za-  
prowadził ją do piekła. Tak zaście, gdyż miała bydź z Zba-  
wicielem, a Zbawiciel nasz zstąpił do piekłów, poszła tedy z  
nim. O prawdziwy Boże! coż sobie myśleć mogła zstępujący  
widząc te przepaści przed wewnętrznymi oczyma swemi, rozu-  
miem iż mówiła z łobem: Kto mi uczyni tę łaskę o Boże moy?  
abyś mię strzegł y bronił w piekle. Y z Dawidem: Niczego  
złego obawiać się nie będę Panie, gdyż ty jest ze mną. Nie;  
Moia Naymilsza Corko, poki żyją rezolucye nasze, nie turbu-  
ję się bynamniej, choćby nam przyszło umrzeć. choćby się wszy-  
stko wywrociło, nie niedbam, byle to samo trwało. Nocy, dnia-  
mi się nam staia, gdy Bog jest w sercu naszym: gdy zaś nie jest,  
dni się w noc przemieniaia. Co strony Cerek naszych, zbłą-  
dzić nie możesz, idąc za radą Spowiednika twego. Nie potrze-  
ba powiadać na spowiedzi tych drobnych myśli, które to iako  
muchy przelatują przed oczyma twemi, ani utraty smaku w słu-  
bach twoich, któryś miała, gdyż to wszystko nie są grzechy;  
ale kliwość y niewygody. Przyciśniony trudnościami skła-  
dam ten list. Proszę Zbawiciela naszego aby cię tym bardziej  
uczynił swoją, aby był protektorem rezolucyi twoich, obrońcą  
wdowiego stanu twego, wodzem posłuszeństwa twego, aby był

two-



twoim wszystkim y cale twoim. Proszę tę świętę Xieni, Pani y Krolowę naszą; aby nam była na wieki miłościwa. y dała nam żyć y umrzeć w synu swoim. Jestem nieporównanym sposobem moianaymilsza Corko, cale twoim, we wnętrzościach syna y Matki.

3. Octobris, 1605.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T C.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Pobudza ją do czystości intency, y odważney pokory.*

**M**oia Naymilsza Corko, wielkim mi to było ukontentować niem w edzieć iż zostaiesz z naszą Siostrą N. kędy dopomagaś założenia tego nowego Klasztoru. Miej odwagę twoję pokornie ku Bogu wzniesioną; Moia Naymilsza Corko; słuz mi wiernie; czyn wszystkie sprawy twoje dla upodobania iego. gdyżes dla tego iest powołana. Udzielay ile możesz ducha pokornej, ale odważney prostoty y miłości Krzyża S. tym duszom, które wychowujesz, aby były przyjemne temu, który ie chce uczynić oblubienicami swemi. Bog niech będzie w pośród duszy twoiej, Moia Naymilsza Corko, a ia iestem w nim twoim nayniższym Bratem y Sługą.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T C.

Do teyże.

*Pobudza ją do stosowania się do woli Bożej.*

**C**óż czynisz, Moia Naymilsza Corko? albowiem chcesz abyem tego używał słowa: Serce moje często o twoim myśli, y pyta cię ieżeli zawsze zostaiesz u nog Krzyża, gdzie się zostawił to iest, zawsze przywiązana do Nayswiętszey woli Boskiej abys się nigdy na drodze przykazania iego nie obłąkiwała, ani w prawą, ani w lewą stronę; ani do ukontentowania, ani do utrapienia; ani do przyłacoń, ani do nieprzyłacoń: zapewne to trzymamy o to cie poprzysięgam Moia Naymilsza Corko. Dni te upływają, a wieczność się zbliża, tak prosto postępujmy aby nam szczęśliwa była. Te są pragnienia moje względem ciebie Moia Naymilsza Corko, które iestem z szczerzego afektu nayniższym sługą w Chrystusie.

w Annezym, 30. Augusta 1617. Franciszek Biskup Genewski.



## L I S T C H.

Do iedney Pani.

*Zachęca ją do wnetrznego pokoju.*

**Z**achowuyże tedy dobrze to serce Moia Naymilsza Corko, w tym słusznym ukontentowaniu, które ma czuiąc się w pokoju z Bogiem swoim. Pokoy którego szacunek i ani nagroda znaleźć się nie może na świecie, ponieważ ci jest nabyty przez zasługi krwi Zbawiciela naszego, y ziednać Niebo wieczne, jeżeli ten pokoy dobrze zachowywać będziesz. Zachowuywajże go dobrze Moia Naymilsza Corko, y niczego się tak niechroń, iako tego coś go odiać może. Co wiem że uczynisz, gdyż wzywać będziesz Boga abyć do tego używać raczył łaski swojej, y wielkie staranie mieć będziesz, o wykonaniu tego co ci radził; co spodziewam się potwierdzić za powrotem moim, ponieważ iako trzymam odwlokła się droga Xiążęcia tego z którymem iachać miał. Tym czasem uczynię uczestnikiem modlitw twoich, ponieważ nie przestanę nigdy życzyć ci wszelkich szczęśliwości, y będę przez całe życie moje Moia Naymilsza Corko twoim nayniższym y nayżyczliwszym Sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

w Annezyum. 18. Januarii, 1618.

## M O D L I T W A.

*Dla Białychgłow ciężarnych przez tegoż S. złożona.*

**O** Boże wieczny! Oycze nieskończoney dobroci, któryś małżeństwo postanowił dla rozmnożenia narodu ludzkiego tu na tych niskościach, y dla napełnienia gornego niebieskiego miasta; y osobliwym sposobem płęć naszą naznaczyłeś do tey sprawy, chcąc nawet aby płodność nasza była znakiem iednym błogosławieństwa twego nad nami. Oto ja upadam przed obliczem Majestatu twego, któryś adornię dziękując ci za poczęcie tey dzieciny ktoryś istność we mnie dać raczył. Ale Zbawicielu moy ponieważ ci się tak upodobało, wyciągnij proszę ręce opatrności twoiej aż do doskonałego wykonania sprawy, którąś zaczął, obdarz ciężar moy doskonałością twoją, y dopomóż mi ustawiczną pomocą



pomocą twoją nośić stworzenie, któreś we mnie uformował aż do  
 godziny wyjścia iego na świat; a na ten czas o Boże żywota mego!  
 bądź mi ratunkiem, y najsświętszą ręką twoją dzwigay słabość mo-  
 ię, y przyimiy owoc mój, zachowując go, aby iako iest twoim  
 przez stworzenie, tak też był przez odkupienie, gdy przypuszczony  
 będąc do Chrztu S. oddany będzie w łono Kościoła S. Oblubie-  
 nice twojej. O Zbawicielu duszy mojej! któryś żyjąc na tej ni-  
 skości kochał, y często bierał na ręce swoje małe dzieci, ah!  
 weś ieszcze y to, y przyłącz ie do najsświętszego synostwa twe-  
 go, aby mając cię y wzywając za Oycę, święciło się w nim Imię  
 twoje, y aby przyszło do niego królestwo twoje. Tak tedy o Od-  
 kupicielu świata, ofiaruję ie, oddaę y poświęcam ze wszystkiego  
 serca mego posłuszeństwu przykazań twoich, miłości służby two-  
 iey, y usłudze miłości twojej. A że sprawiedliwy gniew twój,  
 uczynił pierwszą matkę narodu ludzkiego ze wszystką iey grze-  
 szną potomnością, podległą wielom ciężkościom y boleściom ro-  
 dzenia, o Pani! przyjmuję te wszystkie bólesci, które będziesz  
 chciał dopuścić na mnie w tej okazyi, prosząc cię tylko przez  
 najsświętsze y wesołe poródzenie najniewinnieyszej Matki two-  
 iey, abyś w godzinę moich bólesci raczył się zmiłować nademną  
 nędzną grzesznicą błogosławiając mię y z dziećciem (które mi  
 dać raczysz) błogosławieństwem wieczney twej miłości; o które  
 z doskonałą ufnością w dobroci twojej iak najpokorniey proszę.  
 A ty Panno, Marko najsświętsza, najmiłsza Pani, y iedyna patron-  
 ko moja, któraś iest iedyną ozdobą płci białogłówniey, przyi-  
 miy w opiekę twoją y w łono macierzyńskie twojej nieporowna-  
 ney uprzejmości pragnienia y prosby mojej, aby miłosierdzie Sy-  
 natwego raczyło ie wysłuchać. O to cię proszę o naywdzięczniej-  
 sza ze wszystkiego stworzenia, poprzyślegając cię przez miłość  
 panieńską, którąś miała ku nayukochańszemu Oblubieńcowi twe-  
 mu Iozefowi S. przez nieskończone zasługi narodzenia Syna twe-  
 go, przez najsświętsze wnętrzności, którego nośiły, y przez Nay-  
 świętsze piersi które go karmiły. O Święci Aniołowie Boscy  
 zesłani do straży mojej y dziećcięcia które noszę, bronście nas,  
 rządźcie nami, aby za waszą pomocą mogliśmy na koniec do-  
 stąpić chwały ktorej wy zażywać, abysmy wespoł z wami  
 chwalili y błogosławili naszego spólnego Pana, który żyje y  
 króluje na wieki wieków Amen.

KSIE-



# KSIEGA PIĄTA

Zamykająca w sobie wiele pięknych y skutecznych  
pociech, dla różnych osób w utrapieniu tak według  
ducha, iako według ciała będących.

## L I S T I

Do iedney Pani,

*Pobudza ją do zupełnego poddania się Bogu w oschłościach  
y opuszczeniu, y aby w nim służyła, a wystrzegała się  
skwapliwości*

**M**Oia Nymilsza Siostró. Nasza naychwalebnieysza Pani y  
Krolowa Nayswiętsza Panna MARYA, ktorey Ofiarowa-  
nie dnia dzisieyszego obchodźmy, niechay raczy serca nasze  
Synowi swemu ofiarować, a nam swoje dać. Posłaniec twoy  
stał u mnie w naytrudniejszy y nacyęższym mieyscu mo-  
iego żeglowania, po niebezpiecznym tey Dyeczyi morzu a za-  
tym trudno poiać iak wielką mi listy twoie przyniosły pocie-  
chę. Tym się tylko poniekąd trapię, ieżeli u gwałtownego  
trudności moich nacisku będę mógł wyiednać czas do odpisa-  
nia tak prędko iako sobie życzę, y ty oczekiwać możesz.  
Napiszę iednak co będzie można w tym zamieszaniu; a ieżeli-  
by cokolwiek jeszcze zostawało, w krotkim czasie napisa-  
wszy odeślę przez znanomego człowieka, który iedzie do Dy-  
wionu, y ztamtąd tu powrocić ma. Dziękuję wielce za pod-  
jętą pracę w opisanu mi historyi o twoiey bramie S. Klaudy-  
usza, y proszę tego Świętego (świadka szczerości y czystości  
serca mego, z iaką cię kocham w spólnym Panu naszym) aby  
nam uprosił u przenayswiętszey dobroci jego, pomoc Ducha S.  
która nam jest potrzebna, do weyscia w kościelnego przybytku  
odpoczynek. Przystępuję do Krzyża twoiego, lecz niewiem  
ieżeli mi Bóg dostatecznie oazy otworzył do poznania iego

Uuu

czterech



czterech końców; czego sobie nieskończenie życzę y o toż Boga proszę abym ci mógł cokolwiek w tey mierze powiedzieć. Jest to mówisz mi iakąś nie możność części rozumu twoiego która mu przeszkadza do odbierania pociechy z uważania dobra; y że cię naybardziey to trapi, że chcąc na ten czas iakie czynić postanowienie, nie czuiesz w nim zwyczajney gruntności, ale tylko iakąś zawadę znayduiesz, która cię cale zatrzymuje, y z tąd nawałność pokus przeciwko wierze powstaje. Dobrze mówisz Moia Naymilsza Corko, y dobrze to wyrażasz tylko niewiem jeżeli ia cię dobrze rozumiem. Przydaiesz iednak że z łaski Bożey wola twoia niechce tylko szczerrey trwałości w Kościele S. y że za wiarę iego chętniebyś umierać chciała. O! niech będzie Bog błogosławiony Moia Naymilsza Corko, ta choroba nie jest na śmierć, ale żeby Bog przez nią był uwielbiony. Masz dwa narody w żywocie umysłu twoiego, iako rzeczone o Rebekce, jeden przeciwko drugiemu powstaie, ale przecię młodszy zwycięży starszego. Miłość własna nigdy nie umiera, chyba z nami wespół, ma tysiąc sposobow do osadzenia się w duszy naszey, zkąd iey wyrzucić trudno: jest ona bowiem starszym potomstwem dusze naszey; bo jest przyrodzona, abo przynamniemy wespół przyrodzona. Ma pułk żołnierstwa z sobą, to jest poruszenia, akcyi, y passyi; jest dowcipna y tysiąc sztuk układności umiejąca. Z drugiey strony masz w sobie miłość Bożą, która potym się poczęła; a z tym młodsza bydz musi; ma też y ta także swoje poruszenia, skłonności, passye, y akcyę. Te dwoie działek w iednymże żywocie, bią się z sobą, iako Ezau z Iakobem, y dla tego Rebeka wołać musi: Czy nie lepiejże mi było umrzeć aniżeli poczynać w tak wielkich boleściach? Z tego udręczenia iedna okliwość następuje, którą sprawia że naylepszych porraw sobie nie smakuiesz; ale coż ci na tym, smakować sobie, abo nie smakować iedzenia? ponieważ iesc dobrze nie poniechywałś. Gdyby mi przyszło ieden zmyśl strącić, obrałbym raczey na to smak, iako mniey potrzebny: nawet (widzi mi się) niż powonienie. Wierz mi żeć smaku tylko nie dostaie, a nie widzenia, gdyz widziałś dobrze, ale bez ukontentowania; pożywałś chleba ale bez smaku, iakoby zgrzebi. Zdać się że postanowienia



twoje są nie trwałe, dla tego że nie są wesole y pocieszne, ale się na tym mylisz, albowiem sam Paweł Święty inakszych nie miewał. Lecz się nad tym długo bawię. Mowisz jeszcze: Znayduie się rzecz iakaś we mnie, którą nigdy nie była ukontentowana, ale iey wyrazić nie mogę. Bardzobym ją ią rad wiedział Moia Naymilsza Corko, abym ci ją powiedział, ale mam nadzieię że kiedyżkolwiek przy sposobnym czasie do rozmowy, dowiem się tego. Tym czasem to namienię: ieżeli to podobno nie jest wielkość różnych pragnienia, które umysł twoy zatłumia, na tem y ja chorobę chorował. Praszek uwiązany na drzewie, na ten czas się być czuie uwiązanym, y swego zatrzymania uznawa ciężkość, kiedy chce podlecieć: tymże sposobem przed wyrośnięciem skrzydełek swoiey nie poznawa niedoleżności, tylko kiedy latać probuie. Miei to tedy za iedno lekarstwo Moia Naymilsza Corko; ponieważ jeszcze nie masz skrzydeł do latania, y że twoja własna niedoleżność twoie usilności tamuje, nie sprzeciwiay się temu, nie kwap się do latania, czekay cierpliwie aż będziesz miała skrzydła iako gołębicą. Nieskończenie tego się obawiam, abyś nie miała nieco zbytney do obłowy chciwości, żebyś się nie kwapiła y bezmiernie nie rozmnazała pragnienia twego. Widzisz piękność, iasność y sładkość postanowienia, y zdać się że już ie w rękach trzymasz, y bliskość dobra wzbudza w tobie appetyt, a ten appetyt przynosić skwapliwość y unosi umysł twoy nadaremnie; albowiem Pan trzyma cię uwiązaną: abo też jeszcze swoich nie mając skrzydeł schniesz od ustawicznego poruszenia ferca; y ustawicznie siły swoje coraz bardziej osłabiasz. Potrzeba mieć usiłowanie, ale mierne, bez zamieszania, bez gorącej skwapliwości. Porachuy się dobrze z swoim w tey mierze postępkim, podobno obaczysz że ducha swego nazbyt trzymasz, tym naywyższego smaku pragnieniem ktore przynosi duszy czucie stałości, stateczności y odwagi. Masz stałość, albowiem coż inzego jest stałość, ieżeli nie to, choieć raczey umierać aniżeli narużyć abo odstąpić wiary; ale w tym nie masz smaku, bo gdybys go miała odnosiłabyś z tą tyśiąc wesela y pociech. A tak przestaway na tym, nie kwap się, obaczysz że tym sposobem lepiey ci się powodzić będzie, y skrzydła twoie



Inadniey umocnione zostanę. Ta tedy skwapliwość jest jedynym  
 w tobie defektem, y tą rzeczą jakąś, która nie jest ukontento-  
 wana, gdyż jest nie poddańiem się zupełnie woli Bożej. Od-  
 dawasz ci się ty iey w prawdzie, ale z jakimś przydatkiem, gdyż  
 życzyłaś sobie y tego y owego, dla otrzymania czego wiel-  
 ce się ślisz. Proste pragnienie, zupełney rezygnacyi nie jest  
 przeciwne, ale tylko zbytne poruszenie serca, skrzydeł rusza-  
 nie, niespokojność woli, rozmnożenie żądz, to bez wątpienia  
 jest przeciwko rezygnacyi. Bądź serca odważnego Moia Nay-  
 milsza Siostrze, ponieważ wola nasza jest Bożą, to y my (bez  
 wątpienia) jesteśmy iego. Małz wszystko czego potrzebą, tyl-  
 ko w tym żadnego smaku nie czuiesz, nie wielką w tym szkoda.  
 Wiesz że co z tym czynić; potrzeba przyśtać na tym abyś nie la-  
 tała, ponieważ jeszcze własnych nie masz skrzydeł. Przywo-  
 dzisz mi w tym Moyżesza; ten Małz święty wszedł na górę  
 Fafga, obaczył wszystkę obiecaną ziemię przed oczyma swemi,  
 ziemię ktorey pragnął y spodziewał się przez całe czterdzieści  
 lat, przy codziennym szemraniu y buntach wojska swego, przy  
 rożnych na puszczy ciężkościach; widział ją ale do niej nie  
 wszedł, y patrząc na nią umarł; miał twoię sklenię wody przy  
 ustach, a pić iey nie mógł. O Boże! iako ciężko ta dusza  
 wzdychać musiała, a przecię szczęśliwziem tam umarł, aniżeli  
 wiele innych w ziemi obiecanej potym umierających, ponie-  
 waż Bóg wielką mu cześć uczynił, sam mu pogrzeb sprawując.  
 A tak gdybyć przyszło umierać bez zkosztowania wody Sama-  
 rytanki, cożby ztąd za szkoda była? byleby tylko duszę twoię  
 przyięto do wiecznego zażywania źródła y fontanny żywota.  
 Nie udaway się skwapliwie za próżnemi pragnieniami, a nawet  
 nie staray się skwapliwie o to, abyś się nie kwapiła. Idź powoli  
 swoją drogą, albowiem jest dobra. Wiedz to Moia Naymilsza  
 Siostrze, że te rzeczy piszę do ciebie z wielkim roztargnieniem,  
 a zatym niedziw bądźcie, jeżeli iakie w nich znajdować będziecie  
 zamieszanie; albowiem ja sam takimże jestem ale chwala Bogu  
 bez niespokojności. A chceszże doznać jeżeli prawdę mówię,  
 że defekt w tobie się znajdujący z tego nie zupełnego podda-  
 nia się pochodzi; oż tego ten dowód. Pragniesz krzyża, ale  
 go sama sobie wybrać chcesz; chciałaś go mieć pospolity;

cie-



cielesny, y takiego albo inszego kształtu. A coż to jest Moia Nayukochańsza Cerkoh! ia życze aby twoy krzyż y moy, były zupełnie krzyżami IEZUSA Chrystusa, tak w wkładaniu ich iako y w obieraniu. Wie Bog dobrze co czyni, y dla czego; a bez wątpienia dla dobra naszego. Pozwolił Pan Dawidowi obrać sobie rozgę którą go miał karać. Niech będzie Bog pochwalony! ale mnie się widzi, żebym ia był nie obierał, ale bym wszystko czynić dopuścił Boskiemu maieństawi. Im bardziey iaki krzyż pochodzi od Boga, tym go bardziey powinniśmy kochać. Nu Moia Siofro, Corko, y duszo moia (nie nazbyt tego, wiesz sama dobrze) powiedz mi, iżali Bog nie jest lepszym od człowieka, a zaś człowiek czyż nie jest prawdziwym niczym, w porównaniu z Bogiem? a przecię oto ia człowiek, albo raczey nayprawdziwsze ze wszystkiego niczego nic, y wszystkiey mizeryi zebranie, nic bardziey nie kocham nad tę twoie ku mnie poufałość, choćbyś w niey wszystek smak y pociechę utraciła, zarowno iakobyś w niey wszystkiego światła pociechy doznawała; a Bog czemu wdzięcznie dobrej woli twoiey przyiąć nie ma, lubo ta zostaje bez smaku? Jestem (mawiał Dawid) jednym pęcherzem wyschłym od dymu y ognia: żeby nikt zgadnąć nie mógł na coby się przydać miał. Niech w nas będzie tak wiele oschłości, tak wiele niepłodności duchownych, ile kto zechce, byleśmy Boga miłowali. Lecz z tym wszystkim nie jesteś w takim kraju, w którymby dnia nie było, albowiem masz pod czas dzień, y Bog cię nawiedza. Czy nie jestże on (według zdania twego) dobry? mnie się widzi, że ta rzeczy odmiana czynić go nierownie smakowitszym. Chwałę iednak abyś to utrapienie swoje przełożyła nayśłodszemu Zbawicielowi naszemu, ale bez tęskliwego uciążenia, y z wielką miłością: a iako piszesz, prosząc go aby dopuścił się znaleźć duchowi twemu, albowiem ma w tym upodobanie, kiedy mu tę ciężkość opowiadamy, którą nam sam zadał, y kiedy się uskarżamy na niego przed nimże samym, byle to było z miłością y pokorą; tak iako czynią małe dziatki, od kochającej matki roszczką zkarane; a tym czasem trzeba ieszcze nie co uciepieć, a z łagodnością. Nie rozumiem aby w tym co złego znajdować się miało mówić do Zbawiciela, Przybądź

do



do duszy naszej. Wie tenże Zbawiciel, jeżeli kiedy po moim z miasta waszego odejdziesz, komunikował bez ciebie. Nie maż w tym podobieństwa do najmniejszego złego, Bog chce abym mu służył w ponoszeniu oschłości serca utrapienia, pokus, iako łob, Paweł S. a nie w kazaniu. Służ Bogu iako on chce, a uznasz że przyjdzie czas kiedy on też uczyni to wszystko czego ty zechcesz, y więcej aniżeli byś chcieć mogła. Księgi które przez pułgodziny czytywać będziesz, są Granada, Gerson, żywot Chrystusów z łacińskiego na francuski język przetłumaczony, przez Ludolfa Kartuzjana, Księgi Matki Terezy, Traktat o utrapieniu, iakom ci już w przeszłym liście namienił. Ah! jeżeli kiedykolwiek nie będziemy oraz wszyscy w niebie, abyśmy Boga wiecznie wielbili, mam pewną tego nadzieję, y z tego się cieszę. Obietnica którą Bogu uczyniła, nigdy tego nie odmawiać, o co będziesz w imię jego prosiła, nie może cię obowiązać tylko do jego doskonałej miłości, to jest, że to maż rozumieć tym sposobem, jeżeli wykonanie tey obietnice nie będzie występne, iako gdybyś nieostrożną y większą nad przynależność iasnużnę czyniła. To się tedy rozumie zachowując prawdziwą dyskrecyą; a przez to nic innego rozumieć się nie będzie, tylko iż będziesz miłowała Boga, y stosowała życie swoje, mowy, uczynki, y rozdawania, do tego upodobania. Księgi Psalmów chowam, y dziękuję za muzykę, w ktorey lubcale nic nie rozumiem, jednak kocham ją wielce, kiedy bywa na chwałę Pańską obrocona. Kiedykolwiek zechcesz abym pocztę wyprawiał do ciebie, y u siebie czas bez czasu znajdował, do pisania do ciebie, przysyłał mi tego N. albowiem prawdę mówiąc, tak mi ciężko przynaglał, że y przez jeden dzień nie dał mi odpoczynku; y przyznam się, że niechciałbym być sędzią tey sprawy, w ktoreyby był Aktorem procesu. Poniechac nie mogę tego (Moia Damo) albowiem niechęć o sobie rozumieć abym był życzliwszym od Iana Świętego Ewangelisty, który jednak w świątobliwym liście swoim, pisanym do S. Elekty, nazywa ją Damą, ani mędrszym od Hieronima Świętego, który swoje pobożną Eustochią także Damą nazywa. Chcę jednak wyraźnie tego zakazać, abyś mię Iasnie Wielmożnym, albo Iasnie Oświeconym nie mianowała: bo lubo sam jest ten

zwy-



zwyczaj taki tytuł dawać Biskupom, tam go iednak niemasz, a ia też kocham prostotę. Możesz ślubem się na to obowiązać, abyś co tydzień dawała na Mszę Świętą ku czci Najsświętszey Panny, ale życzę żeby ten ślub tylko był na ieden rok, po którego wyśściu wolno go będzie ponowić. Ten rok niech się zaczyna w dzień Niepokalanego poczęcia Najswiętszey Panny, w dzień mego święcenia na Biskupstwo, w który wielki y straszliwy uczyniłem ślub, przez który ciężar dusz na się przyjąłem, y umrzeć za nich obowiązałem się, gdyby tego potrzeba, na co wspominając drzeby mi potrzeba. Toż mówię względem Koronki, y *Ave Maris stella*. W terażniejszym odpisowaniu ani porządku, ani miary nie zachowuję, bo mi ten posłaniec do tego wszystkiego cale sposob odiał. Spokojnie oczekiwam wielkiej nawałności, iako na początku pisania mego namieniłem, y względem mnie samego; ale wesoło, y zapatrując się na opatrność Boską, mam nadzieję że to będzie z większą chwałą iego, moim odpoczynkiem, y wielu rzeczy pożytkiem; lecz pewnie tego wiedzieć nie mogę, ale tylko niejakie tego mam pogrozki. Lecz dla czegoż to piszę? Ah! dla tego że się od pisania wstrzymać nie mogę. Trzeba żeby się serce moje tak z twoim cieszyło: a że w tym oczekiwaniu mam wielką pociechę y nadzieję szczęśliwości, a czemużbym ci tego udzielić nie miał? ale tylko tobie samey. Proszę modłę się usilnie za naszego Celsa Benigna, y za wszystkę malenką kompanią, ich się też zalecając modlitewkom. Nie przepominay w modlitwach swoich moiey Genewy, aby ią Bog nawrocił, także nie poniechay z wielkim względem y czcią postępować sobie w tym wszystkim cokolwiek do Oycy Duchownego (o którym wiesz iż mówić chcę) będzie należało, traktując nawet z uczniami y działkami iego Duchownymi, tak, aby nie uznawali w tobie tylko prawdziwą łaskawość y pokorę. Jeślibyć kiedy wyrzuceno co na oczy, zachoway się w łaskawości, pokorze, y cierpliwości; nie odpowiadając tylko przez prawdziwą pokorę; gdyż tego potrzeba. Bog niech będzie twoim sercem, Duchem, y odpoczynkiem, a ia iestem twoim cale oddanym sługą w Chrystusie.

Franciszek Biskup Genewski.

Niech



Niech będzie Bogu część y chwala. W dzień Ofiarowania Najświętszey Panny 25. Novembr. 1604.

Przydać ieszcze, dziśieyszego poranku, w dzień Świętey Cecylii, że przy słowie wzięte od naszego S. Bernarda: Piekło pełne jest dobrej woli, abo pragnienia nie ma cię najmniey trwożyć. Dwoiakię się znajduią dobre wole, ledna mowi, chciałabym dobrze czynić, ale mi to ciężko; dla tego czynić nie będę. Druga mowi, choć dobrze czynić, ale nie mogę tak wiele iakobym chciała; y to mię zatrzymuie. Pierwsze pragnienie napełnia piekło, a drugie niebo. Pierwsza wola dopiero tylko chcieć y pragnąć poczyną, ale chcenia swego nie dokona: pragnienia iey nie mają dosyć odwagi, y nie tylko poronieniem woli, y dla tego też napełniają piekło. Ale wtora pragnienia swoje wydaie zupełne y dobrze postanowione, a te są dla których Daniel, był nazwany mężem pragnienia. Niech ci Zbawiciel nasz ustawiczney dodawać raczy pomocy Ducha swego Świętego Moia Siostró, y nayukochańsza Corko.

## L I S T II.

Do Siostry Iwoiey.

*Ciesz się w iey utrapieniach, które nam do cnoty wielce są pomocne.*

**M**Oy Boże! Moia Naymilsza Corko, y Siostró, bądź wesoła nabożna. O! iako będziesz szczęśliwa, ieżeli się tego zamysłu statecznie chwycisz. Nieboga malenka Siostra N. która z tego świata tak niespodzianie y w dyspozycyi Chrześciańskiej zesła, wzbudziła umysł moy do miłości tego naywyższego dobra, któremu ten krotki żywot powinien być ofiarowany. Zostawaymy w zobopólney miłości Moia kochana Siostró, y trzymaymy się wespół tego dużego naszych Zbawiciela, w którym samym naywyższą naszą szczęśliwość mieć możemy. Jestem pełen nadzieie, że co raz wierniey będziesz Panu naszemu służyła, iego czcila, y iemu posłuszną będziesz; a to jest naywyższe dobro któregoć życzyć mogę. Wielkość przykrości



ści które znayduiesz w sprawach domowych (o których mi  
rodzony moy onegdayszego dnia powiedział) pomogą nie-  
skończonym sposobem duszy twoiey, do nabycia wielu cnot,  
ieżeli się przyzwyczaić będziesz do ponoszenia ich w łago-  
dności umyśłu, cierpliwości y dobroci. Mieyże serce two-  
ie do tey łkoniłone cierpliwości, á często uważay, że w tych  
włzystkich maleńkich niewczasach y zamieszaniach Bog na  
cię okiem swoiey miłości pogląda; chcąc widzieć iako so-  
bie w nich postępuiesz, według upodobania iego. Pięknież  
tedy wykonyway miłość iego w tych okazjach: á ieżeli kie-  
dy przytrafić się unieść niecierpliwością naymniey się tym  
nie mierzay, ale natych miast serce swoje do łagodności na-  
wracay. Błogosław tym którzy cię trapią, á Bog cię Moia  
Naymilsza Córko błogosławić będzie, o co ia go z całego  
serca proszę, iako za moię ukochaną Siostrę, y naymilszą  
Corkę, ktorey cale oddany iestem.

*Franciszek Biskup Genewski.*

15. Maia, 1609.

### L I S T III.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Opisać historią zupełnego oddania się Bogu iedney  
Pani świeckiey na śmierć chorującey.*

**P**Rzez tę pierwszą okazją, oddać rachunek z drogi nāszey  
Moia Naymilsza Matko. Zaprawdę Xiądz Arcybiskup  
przy odieździe swoim wiele mi wyświadczył przyiaźni, á  
za tym ia tak wysoką wielkiego Prałata mnie wyświadczo-  
ną łaskę, iak naypilniey będę mógł y na dalsze czasy pozy-  
skiwąć zechcę. Przyiechaliśmy tedy tegoż dnia do S. Prix  
z Panią prezydentową N. która dość mi się szczerze z fu-  
mieniem swoim otworzyła, ile iey tego pozwoiliła czasu y  
mieysca sposobność. Prawdziwie to iest serce dobre, y kto-  
remu ia wiele życzę szczęśliwości. Wielce znacznego po-  
trzebuie ratunku, y łagodney z lekka pomocy, w wielkich  
zatrudnieniach, które rzeźwość umyśłu iey przynosi, y nie

Www

przeſtaie



przeſtaie dodawać iey ſpoſobow do pomnożenia tey choroby. Proſiła o Pozwolenie Xiędza Arcybiskupa, aby mogła wnieść do waſzego Kłaſztoru, czego iey nie odmowił, y dał nadzieię, że y przenocować tam bronić iey nie będzie. Co iezeli uczyni, proſzę chciey iey być pomocą Moia Naymilſza Matko, albowiem godna ieſt tego, y wielce potrzebna. Iezeli tu w naſtępującym Roku przyiedzie ( iako umyśliła ) będziemy mieli więcey ſpoſobow do poratowania iey, y należytego pocieſzenia. Napiſzę do ciebie oſobną karteczką, aby ią widzieć mogła, wielce życząc, aby wiedziała iako ją wyſoce kocham y poważam dla więkſzey chwały Bożej. Przyiachałem do Seſſela w Sobotę, gdzie nazajutrz w Niedzielę miałem Kazanie: na noc zaś ziachałem tu do tego miasta: kędy za nowym przyjazdem moim zaſtałem Panią de Trewerne iuż bliſką śmierci: poſpieſzyłem tedy dnia wczorayſzego bardzo rano, dla oddania iey oſtatney moiey powinności, ponieważ była iedną z Duchownych Corek moich. Za moim tam przyjazdem, rzuciła mi ſię do ſzyi, z nadzwyczajną ( przeciwko melankolicznemu humorowi ſwemu ) wesołością, która nigdy przed tym naymnieyſzym podobieństwem żadney mi nie oſwiadczyła pieſzczoty. Krotko mowiąc, tak ſię iey na zdrowiu poprawiło, że lubo nie rozumiem aby ta poprawa długo trwać miała, tuſzę iednak że ieſzcze wiele dni pożyie. Spowiadała ſię powtornie przedemną, nie dla potrzeby, ale dla ſwoiey pociechy; albowiem dnia wczorayſzego iuż była wſzyſtkie Sakramenta y ſamo oſtatnie pomazanie przyięta, przy tak doſkonałej iednoſtayności, iaką kiedy widzieć mogłem; iż lubo domowi y ſąſiedzi przynaglali iey o uczynienie iakiegokolwiek dla otrzymania zdrowia ſlubu, żadną miarą uczynić go niechciała, ale tylko mowiła, że cokolwiek Bog uczyni, to iey będzie nayprzyjemnieyſze, y że niechciałaby przez naymnieyſze pragnienie proſić Boga albo o zdrowie, albo o śmierć, życie ſwoie w rękach iego zoftawuiąc, aby z nim czynił według upodobania ſwego; a co ſię iemu podobać będzie, będzie to czegoby ona naybardziej pragnęła. Co mowiła z takim afektem, że widziałem oczywiſcie, iż w ſamey rzeczy wſzyſtko iey było za iedno. Y lubo raz rzekła, iż Franuſia

( Cureczka



(Coreczka moja chrzefna) w tak młodych ieszcze będąc leciech, nieiaką fercu iey ciężkość przynosi, przydała zaraz, nie tylko z mocnym ale y afektu pełnym postanowieniem, że choćby ią Pan Bog wziął z tego świata, wiedziałby iednak co z tą coreczką uczynić. Co zaś do niey, iż bynamniey nie pragnęła dłużej żyć, tylko tyle ileby Bog chciał. W ostatku rzekszy iey com rozumiał, y podług iey własnego upodobania, zostawiłem ią we wszelakim uspokoienu, bez podobieństwa cięższej choroby, bez uskarżania, bez naymnieyszego iakiey niecierpliwości oświadczenia, tylko pragnienia obaczyć ieszcze raz Małżonka swego, a to było drugą rzeczą ktorey ona przed śmiercią swoją pragnęła. Te małeńkie wieyskie hystoryiki że mi wielce smakują y budują, dla tego ich też tobie udzielam. Piszę do Xiędza Arcybiskupa zwielką cziąg y powagą. Zostawam Moia Naymilsza Matko (iako sama wiesz) cale twoim, bez żadney excepcyi y odmiennosci. Zyi wspaniale y szlachetnie wesola, w tym ktory iest naszym iedynym weselem. Pozdrawiam z głębokości serca mego moię naymilszą Corkę y Matkę, y moje ukochane Corki, z naszymi kochanemi Nowicyuszkami, między ktoremi kocham osobliwie moię Siostrę F. A. iako młodszą. Z Ługdunu. Zostay z Bogiem Moia Naymilsza Matko, nayśłodzizy IEZUS niech będzie na wieki żywotem naszym. Amen.

*Franciszek Biskup Genewski.*

14. Julij, 1615.

## L I S T IV.

Do iedney Pani.

*Ciesz y ią w iey utrapieniach.*

**P**rawdziwie niewiedziałem Moia Naymilsza Corko, aby to utrapienie tak gwałtownie serce twoie uciskać miało, ale dowiedziawszy się o tym, chciałbym był chętnie zawiesić ci serce moje, y z nim wszelakie pociechy, ktorychby mi tylko Bog dla ciebie uzycząć raczył. Ale niech Bog będzie pochwalo.

Www2



chwalony, żeś się w tym żalu powoli uspokoiła, zpuściwszy się na tego Boską opatrność. Moja Naymilsza Corko, po-  
 chnoś częstokroć oczy twoje w Niebo, a obacz, że ten żywot  
 iednym tylko do niego jest przeysciem; cztery albo pięć  
 mający niebytności prędko przejdą. A jeżeli zwyczaj nasz  
 y zmyśli, upatrowaniem świata tego y życia poważaniem  
 zabawne, cięższe nam czynią to, co się nam na świecie sprze-  
 ciwia, poprawuymy częstokroć defektu tego samym wiary  
 objaśnieniem, która nam szczęśliwymi tych przyznawać ka-  
 że co w krótkich dniach przy tak wielkich okazjach drogę  
 swoją skończyli. Moja Naymilsza Corko, potrzeba wielkość  
 wierności naszej pokazać. Błogosławieni są ci którzy ni-  
 gdy nie rozumieją aby co z tego utracili co Bog w łaskę swo-  
 ię przyjął. Uczynię to o co mię prosisz. Zyi zawsze dla  
 Boga Moja Naymilsza Corko, a mnie miej za swego nayniż-  
 szego y nayszczliwszego sługę.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T V.

Do iedney Pani.

*Zachęca ją do cierpliwości w trudnościach, y iako się ma  
 do nich gotować.*

**P**Rzypominam sobie żeś mi powiadała, iak bardzo cię  
 wielkość spraw twoich uciąża, na com ci odpowiedział,  
 że to samo było sposobnością do dostąpienia cnot prawdzi-  
 wych y gruntownych. Rozmaitość spraw y trudności, jest  
 ustawicznym męczeństwem, bo iako muchy więcej ciężko-  
 ści y utęknienia przynoszą, lecie drogę odprawiającym, ani-  
 żeli droga sama, tak też różność y rozliczność spraw, bar-  
 dziey obciąża człowieka, aniżeli własny ciężar. Potrzebać  
 cierpliwości, y mam nadzieję w Bogu żeś iey użyczy, jeżeli  
 go o nie usilnie prosić będziesz, usilując wykorywać ją wier-  
 nie, do tego się co poranek osobliwszym iakim punktem roz-  
 myślenia gotując, y przez cały dzień tylekroć z niejakiim  
 uporem przymuszając się do cierpliwości, ilekroć uznawać  
 będziesz.



będziesz iżeś od niey odstąpiła. Nie odstępuy żadney by-  
najmniejszey okazyi do wyświadczenia każdemu serce swe-  
go łagodności. Nie dufay aby sprawy twoie własnym twoim  
przemysłem do pożądanego mogły przychodzić skutku, ale  
tylko za Bożą pomocą; a dla tego spuść się na staranie jego,  
mocno trzymając, że uczyni to, co z lepszym twoim będzie,  
bylebyś tylko z swoiey strony spokojney przykładając pil-  
ności; mowię spokojney, albowiem pilności gwałtowne,  
serce y sprawy mieszaia, y nie są pilnościami, ale skwapli-  
wością y zamieszaniem. Moy Boże! Moja Naymilsza Cor-  
ko, będziemy prędko w wieczności, a na ten czas tam obacz-  
my, iako wszystkie świata tego sprawy są małą rzeczą, y ia-  
ko mało na tym należało aby się skończyły: teraz iednak  
tak się o nie usilnie staramy, iakoby coś wielkiego były.  
Kiedyśmy małemi dziećkami byli, z iak gwałtownym stara-  
niem zbieraliśmy cegieł, drzewa, y błota kawałki, abyśmy  
sobie domki wystawiali, y gdy nam ie kto pflował y rozwa-  
lał, ciężkośmy się oto frasowali y płakali, ale teraz dobrze  
widziemy że nam cale nic potym było. Toż właśnie kie-  
dyżkolwiek w Niebie uczyniemy, kiedy obaczemy że nasze  
światowe afekty były prawdziwym dzieciństwem. Niechcę  
ia znosić starania, ktore mieć powinniśmy o tych nikczemno-  
ściach y fraszkach, albowiem Bog nam ich na tym świecie  
powierzył do zabawy, ale chciałbyśmy zniesć tego starania  
usilność y gorącość. Odprawuymy swoje dzieciństwo po-  
nieważesmy dziećmi, ale nie zapalamy się w odprawowaniu  
tych dziecinnych zabaw. Ieżeli kto obalać będzie nasze do-  
meczki y małe zamysły, nie trapijmy się tym bardzo, albo-  
wiem skoro wieczor przyidzie, trzeba będzie pod dach usta-  
pić; to iest kiedy śmierć nastąpi, wszystkie te domeczki  
dziecinne, na nic się nie zdadzą, y potrzeba będzie przenieść  
się do domu Oycy naszego. Pilnuy wiernie spraw twoich,  
ale wiedz że niemasz godnieyszych nad sprawę zbawienia  
twoego, y postępowanie duszy twoiey do prawdziwey pobo-  
żności. Znoś cierpliwie wszystkich, a osobliwie siebie, przez  
co chcę rzec, abys się niedoskonałościami swemi nie trwoży-  
ła, ale miała odwężne serce do powstania z nich. Radem  
temu



temu że codzień poczynasz, bo niemasz lepszego sposobu do dokończenia życia duchownego, iako zawsze poczynasz, y nigdy nie rozumieć aby się już dosyć uczyniło. Polecamy więc Boskiemu miłosierdziu, którego proszę aby cię uczynił obfitującą w miłości swoiey S. Amen. Jestem twoim nayniższym Sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

19. Maja, 1609.

## L I S T VI.

Do iedney Pani.

*Napomina ją aby na utrapienia swoje poglądała przez Krzyż Zbawiciela naszego.*

**M**Oia Naymilsza Corko. Ieżeli cię Bóg mocniejszyą mądrzeyszą uczynił do znośnienia twoich przeciwności, niech za to będzie chwała iego dobroci, która jest zawsze gotowa na posilek duszom, w niey nadzieię mającym. Pokładayże ją w nim zawsze Moia Naymilsza Corko, a żebyś ją bezpieczniey pokładała, bądź zawsze cale iego; ofiaruy zawsze serce twoie miłości iego, na tymże Krzyżu Ołtarzu, na którym on swoje dla miłości twoiey ofiarował. Krzyż jest bramą Krolewką, do weyscia w przybytek świątobliwości: kto iey gdzie indziey szuka, nigdy iey nie znajdzie. Mówić ci nie będę abyś nie miała poglądać na utrapienia swoje, albowiem umyśl twoy na odpowiedź gotowy, rzekłby mi, że się snadno widzieć daią, przez ostrość boleści którą przynoszą, aleć to tylko rzekę, żebyś na nie nie poglądała tylko przez Krzyż Pański, a znajdziesz ie albo małemi, albo przynamniey tak przyjemnemi, że bardziey ponoszenie ich kochać będziesz, aniżeli zażywanie wszelakich pociech, od krzyża odłączonych. A przypominając sobie ten powierzchowny krzyżyk, któryś na sercu swoim nosiła (kiedym cię z wielkim duszy moiey ukontentowaniem widział) upraszam Moia Naymilsza Corko, abyś kochała Krzyż twoy, gdyż cale ie t złoty, ieżeli nań oczyma pełnymi miłości poglądać zechcesz.

**A** lubo



A lubo z iedney strony miłość serca swego między cierniem umarłą, y gwoździami Ukrzyżowaną widził, z drugiey jednak zgromadzenie drogich kamieni uyrzyl, zgotowanych na złożenie korony chwały, która cię oczekiwą, jeżeli oczekiwając iey tę cierniową nosić będziesz w miłości z Krolem twoim, który tak wiele ucierpieć chciał aby wszedł do chwały swoiey. Uznasz dobrze iako serce moje cieszy się w mowieniu z tobą y że to pochodzi z miłości, którą ma serce moje przeciwko twemu, które poprzyślegam aby mi wzajemną wyświadczało przed Bogiem, dla otrzymania iego nademną miłosierdzia, który prawdziwie iestem twoim nayniższym Sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T VII.

Do iedney Zakonnice.

*Napomina ją aby ochotnie cokolwiek znosiła, na pamiątkę tego co Zbawiciel nasz cierpiat.*

Niechay nasz ukochany y ukrzyżowany JEZUS, będzie na zawsze iedną na piersiach twoich równianką, Moia Naymilsza Córko. Tak zaiste, albowiem goździce iego pożądane są nad goździki, y ciernie nad róże. Moy Boże iakoć żyję moia Córko Świętobliwości, y zebyś cale z siebie zapach iego ukochanego Zbawiciela wydawała, a to na podziękowanie za twoją równiankę, y na upewnienie że y małe rzeczy są u mnie wielkimi, kiedy z serca twego pochodzą, które mu moje iest cale oddane. Upewniam cię Moia Naymilsza Córko, że Oycze nasz, które cdprawujesz za boleść głowy, nie iest zakazany. Ale moy Boże! nigdybym się nie odważył prosić Zbawiciela naszego, przez boleści głowy iego, aby m ból w moiey nieponosił. Ah! on cierpiat abyśmy my nie cierpieli. S. Katarzyna Seneńska, widząc iż iey dwie Korony Zbawiciel prezentował, iedną złotą, drugą cierniową; O! pragnę (mowi) Korony boleści na tym świecie, druga niech mi zachowana będzie do Nieba. Chciałbym Ukoro-



Ukoronowania Pana Naszego zażyć, dla otrzymania Korony  
cierpliwości, w ponoszeniu bolu głowy mojej. Nie iadać w  
wielkopostne piątki żadney rzeczy, która życie swoje miała;  
nie iest zła rzecz, ale to trochę ściaga się do próżności umy-  
słu, kiedy to z iego powodu pochodzi; kiedy zaś z umartwie-  
nia, na ten czas iest rzecz bardzo dobra. Zyi wszystka w  
pośród ciernia Korony Zbawicielowey, y śpieway Moia  
Corko, iako słowiczek w swoim krzaczku: Niech żyje JE-  
ZUS! Udałem się za wolą y pragnieniem twoim, ale obaczysz  
że papier tey Książki wszystko w się wziął, com ja napisał,  
rozumiem że y serce twoie też uczyni; albowiem iest to  
wino smakowite duszy, które ja upaia, y Świątobliwie za-  
chwycą. Poki ta Niebieska miłość chodźi zawsze w tey  
poufałości, y zatrzymuje cię w wierney y chwalebney tego  
ukochanego Zbawiciela miłości, nie obawiaj się abyś nie  
miała dosyć dobrze czynić. Nie Moia Corko, ale swoje  
podłość y nikczemność wyznawając, spuść duchowne stara-  
nie twoie na dobroć Boską, która nasze maleńkie y nędzne  
usługowania, wdzięcznie przyjmie, byle tylko w pokorze, pou-  
fałości, y wierney miłości czynione były. Wierną zaś mi-  
łością nazywam tę, przez którą dobrowolnie niebyśmy opu-  
ścić niechcieli, cobyśmy Oblubieńcowi przyjemniejszego  
być rozumieli; albowiem bardziey się w iego ukontentowa-  
niu kochamy, aniżeli się iego obawiamy karania. To ciało  
iest dziwne, że niechce żadney rzeczy dokuczającej ponosić,  
aleć to sprzeciwianie się ktorego doznawał, nie pokazuje  
żadnego umniejszenia miłości; bo iako ja mniemam, gdybyś-  
my rozumieli, iż będąc ze skory odartemi, kochać nas więcey  
będzie, tedybyśmy się z niey odarli, nie bez ciężkości, ale  
wszelkiey się zprzeciwiając. Zyczyłbym aby sposobem tyl-  
ko próby, że trzy albo cztery razy człowiek siebie z niejakim  
gwałtem zwyciężył, przynamniey kiedykolwiek; albowiem  
kto się nigdy swoim przeciwnościom gwałtownie nie sprzeci-  
wia, ten staie się zawsze pieczętowanym roskoszniakiem. Nie-  
boga matka nasza u Nawiedzenia, iest ciężkim strapiona kata-  
rem, który iey twarz opanował, ale ona cieszy się z tego, y  
mowi że byle tylko serce swoje aplikowała do Boga, słodkość  
w tak



LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA V.

553

wtak ciężkiej boleści nayduie. Jest to dobra dusza w wiel-  
kiej rezygnacyi ugruntowana, y ciebie wielce kochająca.  
Toż y ja czynię; który iestem cale twoim w Bogu, Moia Ko-  
chana Corko, żyj cale w nim.

*Franciszek Biskup Genewski.*

L I S T VIII.

Do iedney Pani.

*Dodać iey serca w utrapieniach, w których miłość Boża  
zwykła być szczęśliwie zatrzymywana.*

**M**oia Corko, wielką z tąd odbieram pociechę, widząc z ia-  
ką chęcią przyimuiesz usiłowania moje, w usłudze duszy  
twoiey, którą widząc tak wielką łask niebieskich ozdobioną, nie  
mogę tylko ją szczerze y wielce kochać. dla tego życzę iey;  
coraz większego w świętey miłości Boskiej postępku, co iest  
błogosławieństwem nad błogosławieństwem. Aleć wiesz dobrze  
Moia Naymilsza Corko. że ogień na gorze od Moyżesz a wi-  
dziany, tę świętą znaczył miłość; a iako tamte płomienie za-  
trzymywały się w cierniu, tak y cwieczenie się w tey świętey  
miłości, szczęśliwiey między utrapieniem zachowane bywa,  
aniżeli między pociechami. Masz tedy dobrą okazją do uzna-  
nia że Zbawiciel nasz pragnie, abyś w iego postępowała mi-  
łości, ponieważ cię prawie zawsze w słabym trzyma zdrowiu;  
y w wielu innych dolegliwościach. Moy Boże! Moia Nay-  
milsza Corko, iako słodką rzecz iest widzieć Zbawiciela nasze-  
go cierniem na Krzyżu ukorowanego, a chwałę w niebie, al-  
bowsem to nam dodać serca do mężnego przeciwności z mi-  
łością znoszenia, widząc dobrze, że przez koronę cierniową,  
koronę wiecznego szczęścia otrzymamy. Zostawayże zawsze  
y iak naysciśley z Panem naszym ziednoczona, a nie doznasz  
złego, ktoreby się w dobro obrocić nie miało. Twoy nay-  
niższy nayżyczliwszy Sługa.

*Franciszek Biskup Genewski.*

xx. Septembris, 1610.

XXX

LIST



## L I S T IX:

Do iedney Pani.

*Pobudza ją do życia w ukontentowaniu w pośród  
fraskow.*

**N**ie frasuy się bynamniey o mnie, w tym wszystkim o czym do mnie piszesz, bo wiedz iż ja takim jestem w sprawach twoich, iakim był iednego czasu Abraám, leżąc raz w wielkich ciemnościach, y na miejscu bardzo okropnym; doznawał niemałych postrachow, ale na krotki czas, albowiem natychmiast obaczył jasność zbliżającą się ognia; y usłyszał głos Bólki, swoje mu błogosławieństwa obiecujący. Umyśł mój bez wątpienia żyje w pośród ciemności, y pokus twoich, gdyż pospołu z twoim chodź. Opisanie ciężkości twoich do politowania mię pociąga: ale widzę dobrze że dokończenie ich będzie szczęśliwe, ponieważ dobrotliwy Bog tak wiele nam w szkole swojej użycza postępku. w ktorey w więkzey aniżeli przedtym czuyności y ostrożności zostajesz. Pisz tylko do mnie szczerze wszystkie umysłu twego ciężkości y pociechy oznajmując, a iuż bynamniey się nie turbuy, bo serce moje dobre iest do tego wszystkiego. Bądź serca odważnego, Moia Naymilsza Corko. Bieźmy, bieźmy wciąż po tych niskich pałach, żyjmy z krzyżem w rękach, w pokorze, y cierpliwości. Coż nam natym aby Bog do nas między cierniem, abo kwieciem mowił nie pamiętam nawet aby z kim między kwieciem rozmawiał, a często bardzo w cierniskach y pustyniach. Postępuje tedy Moia Naymilsza Corko, w pośród tych czasow niepokodnych y nocy, ale nadewszystko pisuy do mnie iak naysposobniey. Miei to za wielkie przykazanie, abys sercem otwartym zemną się znośiła, albowiem na tym wszystko zawisło. Nie miei żadnego względu na spokojność moją, ktorey (wierzmi) nigdy nie utracę dla ciebie pokł tylko widzieć będę serce twoie w pragnieniu służby Bóskiej stateczne, nigdy zaś za pomocą dobroci iego, winakszym cię zamysle nie obaczę. Zatem bynamniey się nie frasuy.

Bądź



Pądz mężnego serca Moia Naymilsza Corko; wiele dokaze-  
 my za pomocą Bożą: y wierz mi że teraz czas iest do drogi  
 spólbnieyszy, anizeli gdyby słońce na głowy nasze miało  
 swoje wylewać upały. Widziałem onegdajszego dnia pszczoł-  
 ki, które w ulach swoich schronione zostawały, dla pochmur-  
 nego czasu, wylatywały podczas wiedzieć co daley będzie,  
 ale iednak nie skwapiwały się do zupełnego wylecenia, bawiąc  
 się miodu swego zazywaniem. O Boże! bądź odważną Moia  
 Corko. Oświecenia nie są w mocy naszej, ani żadne insze  
 pociechy, tylko te które na woli naszej zawisły, a ta poki  
 zostawać będzie w cieniu światobliwych rezolucyi naszych,  
 y poki wielka niebieskiey Kancellaryi pieczęć na sercu two-  
 im zostawać będzie; nie masz się czego obawiać. O sobie toć  
 dwa powiem słowka. Od kilku dni zdałem się być wpuł cho-  
 rym, ieden dzień w czasie uzdrowił mię. Mam z łaski Bożej  
 serce dobre, y nadzieię że ie ieszcze lepszym według pra-  
 gnienia twego uczynię. Moy Boże! iako z wielką pociechą  
 twoie słowa do mnie napisać czytałem, że więkšzey duszy  
 moiey życzyysz doskonałości, anizeli swoiey własney. Toć  
 to iest być prawdziwą Corką duchowną. Aleć pozwalay ia-  
 ko chcesz naydaley swoiey imaginacyi biegać, nigdy tam nie  
 doydzie, gdzie mię wola moia unoši, dla życzenia Boskiey  
 miłości. Posłaniec ten zaraz wyjeżdza, a ia też do naszych  
 Ukrzyżowanego penitentow, na Exhortę pospieszam. Zaczyn  
 nie mogę więcey pisać, tylko dla daniać błogosławieństwa  
 mego. Daięć ią tedy w imię JEZUSA Chrystusa Ukrzyżo-  
 wanego, którego Krzyż Moia Naymilsza Corko niech będzie  
 chwałą y pociechą naszą. Niechay będzie między nami le-  
 piey wywyższony, y wszczepiony w głowach naszych, anizeli  
 w głowach pierwszego Adama. Niechay napełni serca y du-  
 sze nasze, iako napełnił ducha Pawła S. który nie inszego  
 nad to nie umiał. Bądź serca odważnego moia Corko, Bog iest  
 z nami. Amen. Jestem nie-miertelnie cäle twoim, y Bog wie  
 że tak iest, który tego chciał, y sam to sprawił, naywyższą y  
 cäle osobliwszą ręką swoją.

*Franciszek Biskup Genewski.*

w dzień Podwyższenia S. Krzyża R. 1606.

Xxx2

LIST X.



## L I S T X.

Do iedney Pani

*Ciesz się ią wiecy nieplodności, w której nie może nikt być  
mniey przyjemnym Bogu, aniżeli w płodności.*

O Biedwie myśli są dobre, Moia Naymilsza Corko. Ponieważes wszystko oddała Bogu, niczego w sobie szukać nie powinnaś, tylko iego samego, który sam siebie za te rzecz tak podłą frymarczy, którąś mu ofiarowała. O! iako to doda wspaniałości meśtwu sercu twemu, y sprawi że sobie poufale y zprosta postępować będziesz. Rzecz dobra uważać że nieplodność twoja z własney winy twoiey pochodzi, byleś iednak umysłu twego nie bawiła badaniem się co to jest za wina? albowiem to samo będzie powodem do postępku w pokorze Czy rozumiesz Moia Naymilsza Corko, że Sara, Rebeka, Rachel, Anna matka Samuelowa, Święta Anna Matka Najświętszey Panny, y Święta Elzbieta mniey przyjemni były Bogu zostając w nieplodności, aniżeli kiedy były płodem obdarzone? Potrzeba wiernie postępować w drodze pańskiej y żyć w pokoju tak podczas zimy nieplodności, iako y iesieni płodności. Siostry nasze nadzieją pokoju wielce są pocieszone; ale tym bardziej być powinny niebieskiego Oblubieńca słowem, który strzeże swoich iako zrzenice oka. S. Hieronim do iedney z swoich pobożnych Corek mówi, nie potrzebuie ten roztowania który po ziemi chodzi, ani ten potrzebuie dachu który ma z Niebą pokrycie. Bog który domki ślimakom y żółwiom sporządził, którzy o nim nie myślą, ani chwaliły iego nie wyśpiewują, iżali sługi na chwałę swoię zgromadzone zostawi bez Klasztorow. Moia Corko iestem co raz bardziej, y cale twoim nayniższym Sługą.

Franciszek Biskup Genewski.

[13. Decembris, 1621.]

LIST



## L I S T X I.

Do iedney Pani.

*Napomina ią dły odnosiła pożytek z ciężkości y utrapie-  
nia, które ponosi.*

**M**Oia Naymilsza Corko: Wiedz pewnie; że osobliwie mam  
ukontentowanie, kiedy za odebraniem listow twoich, wi-  
dę że między tak wielą przeszkod y przeciwności stateczną  
zachowywasz wolą, służyć Zbawicielowi naszemu: bo to rzecz  
nader prawdziwa, że ieżeli tak wierną w tych przykrościach  
zostawać będziesz, tym więcej z tąd otrzymasz pociech, im  
więkze będą na ciebie przypadać trudności. Ia myślę o to-  
bie, immniey o tym myślisz, y poglądam na cię sercem po-  
litowania pełnym, wiedząc dobrze iak wiele masz przypad-  
ków w tych kłopotach, w których życie swoje prowadzisz, y  
które cię mogą snadno od tey Świętey oderwać attencyi, kto-  
rą chcesz mieć w Bogu. Y dla tegoż nie poniechywam two-  
iey potrzeby Boskiey zalecać dobroci, ale też nie mogę po-  
niechać, abym cię nie miał poprzyśiądz, żebyś ią duchowne-  
mu postępkowi twemu czyniła pożyteczną. Nie mamy na-  
grody bez zwycięstwa, ani zwycięstwa bez wojny. Zabie-  
rayże się tedy w męstwo, y prace twoie (na które lekarstwa  
niemasz) przemieniaj w materią cnoty. Poglądaj często-  
kroć na Zbawiciela naszego, który też na ciebie ogląda, po-  
dłe y maleńkie Stworzenie swoje, y widzi cię między twemi  
pracami y roztargnieniami, posyłać swoię pomoc y utrapie-  
nia twoie błogosławi. Względem tego powinnaś cierpliwie  
przyimować y łagodnie znosić, wszystkie przypadające na  
ciebie ciężkości, dla miłości tego, który nie dopuszcza aby  
na cię przypadały, tylko dla dobra twego. Podnośże tedy  
częstokroć serce twoie ku Bogu, wzywaj iego pomocy, y naj-  
przednieyszy twoiey pociechy fundament na tey szczęśliwo-  
ści zakładay, żeś iest iego. Wszystkie nieukontentowania  
będąc się zdały rzeczą małą, gdy będziesz wiedziała iż masz  
takiego przyjaciela, tak wielką podpórę, y tak znamienitą  
ucieczkę



ucieczkę. Niech Bog będzie zawsze w poyśrzed serca twego Moia Naymilsza Corko, a ia z całego mego iestem twoim nayniższym, y nayżyczliwym Kumem y flugą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

20. Julij, 1612.

## L I S T XII.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Dodaie iey serca w przeciwnościach.*

O Debrałem wszystkie pakiety listow twoich, Moia Naymilsza Corko. Wynosz głowę twoię w Niebo, a obacz że nie masz żadnego (z ludzi śmiertelnych, którzy tam już nieśmiertelnymi zostają,) któryby tam nie wszedł przez frafunki, y ustawiczne utrapienia. Mow zawsze w przeciwnościach swoich: Ta iest droga do Nieba, widzę port, y pewną iestem, że mi nawałności przyptynać do niego nie przeszkodzą. Niechay cię Bog po tyśiąckroć cietzy y błogosławi. Iestem doskonaley aniżeli wymowić mogę, Moia Naymilsza Corko, Twoim nayniższym y cale wiernym flugą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XIII.

Do iedney Pani.

*Ze powinna żyć w ukontentowaniu przy krzyżach y opuszczeniu, y iako powinna mówić o zmarłym Małżonku swoim.*

O Moy Boże! iako twoiey pociechy pragnę Moia Naymilsza Corko, ale to się rozumie według Boskiego Maiestatu upodobania; bo iezeli cię chce mieć na Krzyżu, przystaie na to; y ty też Moia Naymilsza Corko, czyli nie przystaiesz? przystaiesz bez wątpienia. Ale krzyżyki Boskie, czyli są przyjemney pełne pociechy? tak zaiste, byle na nich człowiek umierał, iako uczynił Zbawiciel. Umieraymyż tedy

na



na nich Moia ukochana Corko, jeżeli tego potrzeba. Nie  
 trapmy się naszymi nawałnościami y burzliwościami, które  
 podczas ferce nasze mieszaia, y czas pogodny nam odmienia-  
 ia. Umarowiaymy się aż do naygłębszey umysłu naszego skry-  
 tości, y byle tylko nasza wiara w wierności zostawała, niech  
 się wszystko wywroci, żyjemy bezpieczeni. Choćby wszystko  
 w nas umarło, byle tylko Bog żył, coż nam wadzić ma. Po-  
 stępujemy Moia Corko, iestefmy na dobrej drodze. Nie o-  
 glądaj się ani na prawą, ani na lewą stronę. To najlepsza  
 iest dla nas. Nie bawmy się uważaniem piękności drugich  
 drog, ale tylko idących niemi, z daleka pozdrawiaymy, y  
 mowmy do nich po prostu, Niech nas Bog prowadzi, abyśmy  
 się z sobą w domu obaczyli. Wiarybyś temu nie dała, iako  
 ferce moje w naszych utwierdza się postanowieniach, y iako  
 wszystkie rzeczy zgodnie do tegoż utwierdzenia zmierzaią.  
 Czuję z tąd w sobie przyjemną y nadzwyczajną pociechę,  
 iako też z moiego przeciwko tobie afektu albowiem ten afekt  
 nieperownanie kocham, który w prawdzie iest nieprzetama-  
 ny, bez miary y uszczerbku wszelkiego, ale wdzięczny, ł-  
 godny, cale czysty, cale spokojny, iednym słowem, jeżeli się  
 nie mylę, cale z Bogą; y w Bogu. Aczemużbym go kochać  
 nie miał? Ale gdzież to ja zachodzę? przecię iednak tych  
 słow nie zmażę gdyż są nader prawdziwe, y wolne od wszel-  
 kiego niebezpieczeństwa. Bog który naygłębsze ferca mego  
 widzi skrytości, wie dobrze że się w tym nic nie zamyka  
 tylko dla niego, y według niego, bez ktorego chcę za pomo-  
 cą łaski iego być niczym u każdego, y żeby mi każdy niczym  
 był? ale w nim, nie tylko chcę pilnie chować, ale też tu-  
 czyć y pieścić kochać ten iedyny afekt. Lecz przyznam  
 się, iż umysł moy nie miał pozwolenia tak wiele się bardzo  
 wydawać, unioś się nieco mową, potrzeba mu na ten raz  
 przebaczyć, z tym dokładem, aby iuż więcej y słowa nie mo-  
 wił. Pytałaś mię jeżeli nie często mowisz o nieboszczyku  
 Małżonku twoim? cosem ci na to odpowiedział Moia Nay-  
 nilsza Corko, ale cale nie pamiętam. Teraz tedy nieco po-  
 myśliwszy, odpowiadam. Nie masz w tym nic mówić o nim;  
 kiedy się poda okazy, albowiem to nic inszego nie znaczy,  
 tylko



tylko iedną pamięć którąś mieć o nim powinna; ale rozumiem żeby rzecz lepsza była mówiąc o nim; nie zażywać słow wzdychania, ktoreby były znakiem miłości zbyt przywiązanej do przytomności cielesney, że ztym miasto tego co byś mówić miała. Moy kochany nieboszczyk Małżonek; życzyłbym mówić, moy Małżonek, ktorego niech Bog w miłosierdziu swoim chować raczy: a te słowa mówić z wyświadczeniem miłości, nie osłabiały długością czasu, lecz wolney y oczyszczoney miłością wyższej części. Rozumiem że mię dobrze wyrozumiewasz. Obadwa Zbawiciela naszego prześcieradła, znajduią się sobie podobne, y z ułożonemi na Krzyż rękami, ale to wszystko nie są rzeczy wielkie. Chciałem ci iednak to namienić, gdyż mi teraz na pamięć przyszło po tak wielu listach ktorem do Panow Dworskich napisał, zalecając Kapitułę naszą Piotra Świętego. Bądź stałego serca y wynos ie do Boga przez zupełną ufność w Świętey iego Opatrzności, która bez wątpienia nie podać do służby swojej zamyśłu, abyć oraz y wszelakich do wykonania tego sposobow podawać nie miała. Upokarzay się iak naybardziej, ale zawsze Moia Corko łagodną y nieskwapliwą pokorą, albowiem w tym skwapliwość znaydować się może. Zostay z Bogiem Moia kochana Corko, nie przy wolnym czasie piszę do ciebie, z wielką popędliwością piorem się tu rozwodzę, częścią przed Mszą, częścią po Mszy Świętey. Bożemi tedy bądźmy na zawsze bez końca, bez miary. Modl się często za tego który nigdy się modlić nie może, aby cię nie miał uczynić modlitw swoich uczestniczką, ani bardziej swego, aniżeli twego zbawienia pragnąć. Dotrzymuy ślubow swoich y rezolucyi, choway ie w cieniu utajone w naygłębszey skrytości duszy twoiey. Jeżeli nam ten skarb zostanie, wielce bogatemi będziemy. Iakoż nieomylnie tak będzie za pomocą Bożą, który mię coraz stateczniej y bardziej nieodmienne czyni twoim. Amen, Niech żyje JEZUS.

*Franciszek Biskup Genewski.*

7. Julij, 1607.

LIST



## L I S T XIV.

To jedney Wdowy,  
*C'e'zy i' w iey utrapieniach.*

C Oż też czyni serce twoje Moia Naymilsza Corko? Pisze do mnie Brat moy, żeś tam odniosła jakieś utrapienie, ale mi go nie mianuje. Zaprawdę iakiezkolwiek jest, mnie do wielkiej przywodzi kondolencyi a przy tym też y nieiakię pociechy, ponieważ przydaie żeć od Boga jest przyślare, albowiem Moia Naymilsza Corko, nic z Boskiej ręki nie wychodzi, coby się na pożytek dusz w bojaźni iego żyjących obrać nie miało, abo na oczyszczenie ich, abo wybornieyfzemi ich uczynienie w Świętej miłości. Nader szczęśliwą będziesz Moia Naymilsza Corko, jeżeli sercem szczerze miłującey Corki, przyjmiesz to co Zbawiciel nasz sercem prawdziwie Oycowski posyła, o twoię pieczętującą się doskonałość. Poglądaj częstokroć na trwałość nie ustawałacey wieczności, a nigdy się temi życia śmiertelnego trapić nie będziesz przypadkami. Niechże się tak stanie Moia Naymilsza Corko: masz zawsze częśćkę w lichych modlitwach moich, y teraz zaraz idę przy Mszy Świętey ofiarować ukochane serce twoje Oycu Niebieskiemu, w ziednoczeniu nayukochańszego serca Syna iego, iako nieodmiennie Moia Naymilsza Corko, twoy nayzyczliwszy sluga w Chrystusie.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XV.

To jedney Pani, którą Matką swoją nazywa.  
*Pobudza ją, aby się odważyła na słabości y choroby.*

A H! moy Boże, Moia Naymilsza Matko, iakom się zdziwił niespodzianie dowiedziawszy się z listu twego, o długiey y niebezpieczney chorobie twoiej, albowiem (wierz temu proszę) serce moje Synowskim cię kocha afektem, aleć niech

Yyy

Bog



Bog pochwalony będzie, kiedyś już całe prawie z tak niebezpieczney toni wybrnęła. Zaprawdę iako widzę trzebać się od tąd do chorob y słabości przyzwyczaić, w tym już tak nachylonym wieku w którym zostaiesz. Panie JEZU! o iako prawdziwa szczęśliwość duży Bogu poświęconey, być ciężkimi doświadczaną utrapieniami przed swoim z tego życia wyściem. Moia Naymilsza Matko, iakozby też szczerą y godną miłość mogła być doznanawana, ieżeli nie między cierpieniem, Krzyżami, słabościami? a nadewszystko, kiedy te słabości z przedłużeniem złączone bywają. Tak też y nasz ukochany Zbawiciel niezmierną miłość swoją własnymi pracami, boleściami, miarkował, y wyświadczył. Wyświadczy Moia Naymilsza Matko, wyświadczy miłość swoją Oblubieńcowi serca twego na łożu boleści, albowiem y on na tymże łożu serce twoje zrodził, przedtym ieszcze aniżeli było na świat wydane, nie widząc go, tylko w swoim Boskim zamysle. Ah! tenże Zbawiciel wszystkie boleści y ciężkości twoje porachował, y ceną Krwi swojej zapłacił, wszystkie cierpliwość y miłość tobie wielce potrzebną do światobliwego własnych prac y dolegliwości, na chwałę jego y zbawienie twoje obracania. Przyimuy spokojnym ukontentowaniem wszystko to, czym Bog chce abyś była. Ia zaś nigdy Boskiego nie poniecham prosić Majestatu o doskonałość serca twego, które serce moje kocha y szczerze poważy. Zostay z Bogiem, Moia Naymilsza Matko, y nad to ieszcze ukochana Corko. Bądźmy Bożemi na wieki, y my y nasze afekty, y nasze małe y wielkie ciężkości, y wszystko to cokolwiek dobroć Boża naszym mieć chce. A zátym zostawam w nim Moia Naymilsza Matko iako naydoskonaley, Twoim prawdziwym synem y nayzyczliwszym sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XVI.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.  
*Ciesz się w Bogu z iey do zdrowia przyścia.*

**W** Imię TROYCY Przenajświętszey, trzy słowka do mojej



iey ukochaney Matki piszę. Wstąpiłem wesołym iako ma-  
ła ptaszyna na Ambonę moję, kędy weseley aniżeli zwyczaj-  
nie spiewałem: ku czci y chwale tego wielkiego Boga, który  
żywot moy od śmierci odkupił y ukoronuie mię w swoim zmi-  
łowaniu y miłosierdziu. Tak zaiste Moja Naymilsza Córko:  
albowiem S. Paweł do swoich dzieciak mawiał, Wesele y Ko-  
rono moja, z Boskiego złożona miłosierdzia. Bądźmy naza-  
wsze cale Bożymi. Błogosławmy Święte Imię Iego, wyśła-  
wiamy w duszy naszej Tron świątobliwej iego miłości, kro-  
ra tam na wieki wieków żyć będzie. Bog tedy niech będzie  
na wieki błogosławiony, który nas cieszy we wszystkich na-  
szych utrapieniach. Niech Bog na wieki będzie uwielbiony!  
a nas coraz w więkšej gruntuie nadziei, którą nam daie o  
poprawie zdrowia mojej nayukochańszej Matki y Córki.  
Niech Bog będzie pochwalony, y udzieli mi łaski, abym tey  
że Matce mogł iaką wyświadczyć usługę, tak tu iako y wszę-  
dzie, kędy mię tylko będzie chciał wezwać, a nadewszystko  
w Dyecezyi moiej, ponieważ mu się podobało obciążyć mię  
nią, ku któremu gdziekolwiek się obrocę serce moje co mo-  
ment obracać będzie. Niech Przenaychwalebniejsza Panna  
będzie uczczona y pozdrowiona na wieki, która jest iako Pa-  
nią naszą y Królową miłości. Dziś iej pierwsze Święto,  
które u mnie wielce jest znakomite, y powracam z Kościoła  
Oycow Reformatorow dzisiejszey poświęconego Tajemnicy. O  
Boże Zbawicielu duszy naszej! który iestes dniem wieczney  
światłości, day aby ten doczesny dzień dzisiejszy, y dzie-  
sięć tysięcy po nim następujących, były dobremi y pożyte-  
cznemi y świątobliwemi ukochaney Corce, którą się podo-  
bało uczynić moją, y tak drogą fercu memu iako mnie sa-  
mego.

*Franciszek Biskup Genewski.*

W dzień Niepokalanego Poczęcia  
Nayświętszey Panny, 1617.

Yyy2

LIST



## L I S T XVII

Do jedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Ciesz się w tey utrapieniach.*

O Moja Matko, cale ukochana! jeżeli nie masz wiele złotych na ofiarę Zbawicielowi naszemu, przynamniemy mieć będzie miarę, którą on iako widzę mile przyjmie, iakoby ten owoc żywota tak przy narodzeniu swoim iako y śmierci w mirze gorzkości chciał mieć zaprawiony. Krótko mówiąc, JEZUS uwielbiony jest piękny, ale lubo zawsze jest dobrym, jednakże zdą się jeszcze być lepszym będąc u rzyżowanym. Teraz takim jest Oblubieńcem twoim Moja Naymilsza Matko, a na potym będzie uwielbionym. Ja ciężko ubolewam nad utrapieniem twoim, lub wszystkich jego niewiem okoliczności, ale widzę z tych kilku słów które do mnie piszesz, żeć się do żywego czuć dać. Moja Naymilsza Matko, życie to śmiertelne pełne jest takich przypadków, y bole rodzących częstokroć dłużej trwają aniżeli baby rozumieją. W którychżeby też okazyach większe mogłifmy wydawać akty nieodmiennego serce naszych z wolą Bożą ziednoczenia, własney miłości umartwienia, y miłości ponizenia naszego? Krótko mówiąc zupełnego nas ukrzyżowania; jeżeli nie w tych tak przykrych y gwałtownych szturmach? Moja Naymilsza Matko czy nie zalecałem ci często obnażenia siebie samey ze wszystkiego stworzenia, dla przyobleczenia się w Zbawiciela naszego Ukrzyżowanego? Bog chce mieć serce nasze w takiej suchości: a zatym nie jest to surowością, ale słodkością. Otoż coć rzecz mogą Moja Naymilsza Matko. Toż y na smutne nowiny świeżych żalów N. Przytym inż to podobno Zbawiciel zechce nas tak przez ciernia odtąd prowadzić, y przyznawam, że co względem mnie, iużby temu czas, ale tobie aby ten kielich zawsze cukrował, pokornie go o to proszę; lecz nie nasza, ale jego wola Przenajświętsza niech się stanie. Bądź odważnego serca; albowiem byle mu tylko serce nasze było wierne, nie obciąży nas nad siłę naszą, y ciężar nasz wspoły z nami



znami nosić będzie, kiedy obaczy, że ochotnym afektem nasze dzwiganiu podłożemy ramiona. Niech nas Bog y wżyczyt-  
kie Siontry nasze błogostaw; ale ciebie niech Bog błogostaw  
wi Moia Naymilsza Matko, którą bardziey kocham, aniżeli  
siebie, albo też iak siebie samego.

*Franciszek, Biskup Genewski.*

11. Januarij, 1619.

## L I S T XVIII.

Do iedney Pani.

*Ciesz się w tey utrapieniach.*

**I**ezelić Bog daie iakiekolwiek ukontentowanie Moia Nay-  
milsza Corko, w prawdziwym y nieporównanym afekcie  
ktory podał sercu memu przeciwko duszy twoiey, błogostaw-  
wię za to imię jego święte, y jego dziękuję opatrności, cie-  
bie szczerze upewniam, iż mi to jest osobliwą pociechą, wie-  
dzieć że wzajemnym sposobem dusza twoja statecznie kocha  
duszę moję, tą Nayswiętszą miłością, ktorey sama dobroć Bo-  
żka uzycząć może; a zatym niechęć upraszać cię abyś w tey  
duchowney przeciwko mnie nie ustawiała przyjaźni, wiedząc  
dobrze że ta żadney nie podlega stracie, iako y tey przyczy-  
na, z ktorey stałość swoję bierze. Lecz przytym wszystkim  
nie mogę być tylko ciężko dotkniętym, kiedy wiem, że bez-  
serdecznych nie zostawisz gorzkości, luboć też y poniekąd wiesz,  
że będąc Zbawicielowi naszemu tym czym jesteś, gorzkość  
twoja nie może być tylko spokojna, y że miłość ulgę przy-  
nosi ciężkości twoiey, albowiem prawdziwie mam iakiś  
serce Oycowskie, nieiako z macierzyńskim ziednoczone. Ko-  
cham bardzo twoy w gruntowney pobożności postępek ale ten  
postępek potrzebuie trudności, abyś w szkole trzyczowej spro-  
bowana była, w ktorey samey dusze nasze doskonałemi zostawać  
zwykły, ale przytym Oycowskim afekcie, nie mogę się od ma-  
cierzyńskich zatrzymać pieczęci, które pospolicie dziatkom  
swoim przyjemniejszych życzą słodkości. Bądź tylko mężna  
MoiaNaymilszaCorko. Nie tak się dzieie z różami duchownemi  
iaką



iako powierzychownemi: w tych tu ciernie trwa, a roże przemijała, w tamtych zaś przemina ciernia, a roże zostawać będą. Dziękuję wielce Pannie N. za tę łaskę którą mi obiecuje. O iak będzie odważnego serca! jeżeli się ziednoczy z tym, który aby się z nami ziednoczył, zstąpił z Nieba na ziemię, y żeby nas do chwały twojej pociągnął, naszą podłość przyjął. Moja Naymilsza Corko, posłaniec który mi oddał list twoy, ledwie mi momentu czasu do pisania pozwolił, dla czego kończę, tobie serce y afekty moje, w Chrystusie oddając.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XIX.

Do iedney Panny,

*Zachęca ją do zachowania swych dobrych zamysłów, y cieszy w iey utrapieniach, z których te są lepsze, co są z niejakim poniżeniem.*

**B**ędę z osobliwszym afektem chował kartę ślubu twoiego, a Bog statecznie iego dotrzymanie chować będzie. On sam był tego Autorem, on sam będzie y obrońcą. Gwoli czemu częstokroć Modlitwę Augustyna Świętego odprawować zechcę. Ah Pani! to małeńkie kurczátko pod skrzydłami łaski twojej wychowane, jeżeli z cienia matki swojej ustąpi, kania ie porwie; sprawże to tedy aby żyło w obronie y bezpieczeństwa łaski która go wywiodła z skorupki. Ale widzisz moja Siostro, nawet pomyśleć nie trzeba, jeżeli to postanowienie będzie trwałe: trzeba to mieć za rzecz tak pewną y tak gruntowną, że nigdy o tym najmniej w wątpliwości mieć nie trzeba. Obowięzuiesz mię wielce te dwa słowa do mnie pisząc o swoich skłonnościach, na które tak odpowiadam; że afekty nasze choćby były najmnieysze, kiedy nie według czasu wychodzą, rozzdzierają duszę naszą. Trzymayże ie na wodzy y nie lekce ie sobie poważay, albowiem wielce ważyc mogą według wagi świątnice. Pragnienie oddalenia się od przyczyn, nie jest przyzwoite życiu w którym  
zosta-



zostaliśmy gdyż przywodzi do porzucenia prawdziwego opo-  
 tyczkę starania. To zaś poślednieysze, iest nam wielce po-  
 trzebne, poki pierwsze iest niepodobne, a zatym tam kędy  
 niemasz żadnego niebiespieczeństwa grzechu śmiertelnego, nie  
 trzeba podawać tyłu, ale zwyciężać wszystkich nieprzyjaciół  
 naszych, y upornie opierać się im, nie tracąc serca, lubobys-  
 my podczas byli zwyciężeni. Tak prawdziwie Moia Nay-  
 milsza Corko oczekiway odemnie tego, czego od prawdzi-  
 wego Oycza oczekiwać możesz; albowiem prawdziwie Oycow-  
 ski przeciwno tobie mam áfekt; doznasz go w dalszym postęp-  
 ku, iezeli mi Bog dopomoc zechce. Tak tedy moia Corko,  
 zostawasz w utrapieniu ile potrzeba dla dobrego słuzenia Bo-  
 gu, albowiem utrapienia bez pogardy, częstokroć nadymają  
 serce, miaśto iego poniżenia; ale kiedy iaką ciężkość bez u-  
 szanowania, ábo łamo nieuszanowanie ponosimy, podłość y  
 pogarda są naszą ciężkością. O iak nam na ten czas daie o-  
 kazyą do cwiczenia się w cierpliwości, pokorze, skromności,  
 łagodności serca. Chwalebny Apostoł Paweł Świety, cieszy  
 się z iedney światobliwie chwalebney pokory, że z swoim to-  
 warzystwem był poczytany za iedne bałamućwa y świata te-  
 go śmieci. Piszesz mi że ieszcze z wielką bardzo ciężkością  
 urazy ponosisz, ale Moia Naymilsza Corko, to słowo (ieszcze)  
 doczegoż się ściągą? czyliś już wielu podobnych zniósł nie-  
 przyjaciół? Chcę rzec iż trzeba mieć serce odważne y do-  
 brą otuchę, że lepiej sobie napotym postąpiemy, ponieważ  
 dopiero poczynamy, a iednak mamy znaczne dobrego postęp-  
 ku pragnienie. Abyś gorącości ducha na modlitwie nabyła,  
 pragniy iey iak naybardziej. Czytay ochotnie zalecanie  
 Modlitwy po wielu różnych Księgach rozsiane, w Granadzie,  
 w Belintanim na początku, y wielu inszych; albowiem ape-  
 tyt do iedney potrawy sprawuie że człowiek umie iey po-  
 żywać. Szczęśliwa iesteś Moia Corko, żeś się Bogu poślubi-  
 ła, pamiętay na to co uczynił S. Franciszek, kiedy go ociec  
 własny z szat odarł przed Biskupem Asyzyjskim: teraz tedy  
 (prawi) będę mógł bezpiecznie rzec, Oycze nasz ktoryś iest  
 w Niebiesiech. Ociec moy y matka moia (mowi Dawid) o-  
 puścili mię, a Pan mię przygarnął do siebie. W listach które  
 do



do mnie pisać będziesz, nie zażyway żadnych przedmów, gdyż ich cale nie potrzeba, ponieważ ja z tak wielką y ochotną wolą oddałem się na usługę duszy twoiey, którą niech Bog wielkimi swemi błogosławieństwami ubłogosławi, y cale swoją uczyni. Amen.

*Franciszek Biskup Genewski,*

## L I S T X.

Do iedney Pani.

*Ciesz się w tych utrapieniach.*

**Z** Wielkim politowaniem uważałem dyspozycyę serca twoego, iakom się tylko o tey dowiedział przykrości, którą w tych dniach przeszłych poniosło: bo lubo wiem dobrze że za łaską Bożą doświadczenie y przyzwyczajenie się do znoszenia nieukontentowania, w ktorymś się tu od kilku lat ćwiczyła, mogło duszę twoję utwierdzić y umocnić umysł, abyś iuz nie była tak niezmiernie tkliwa w tych nieuchronnych śmiertelney kondycyi naszej przypadkach, przecie jednak z drugiey strony obawiam się aby tak częste, a ciężkie razy, odwagi twoiey nie zatrwożyły. Luboć nie poniechuywam mieć nadziei, że po tak gęstym woli swoiey spuszczeniu na wolą Bożą, y uważaniu próżności życia tego, y prawdzie życia przyszłego, po tak wielu protestacyach, przez ktoreś się oświadczyła że chcesz nigdy nieodmiennie iść za powołem Opatrzności Niebieskiej, abyś nie miała znaleźć gruntuwnę pod Krzyżem Zbawiciela naszego pociechy, gdzie nam śmierć lepszą się stała, aniżeli żywot; y pewien jestem, że życia świata tego o-błuda nie miała tak wiele u ciebie przystępu, aby cię mogła odwieść od postanowienia, niekiedy Bogu w przeszłych przypadkach uczynionego. Wostatku potrzeba się stosować do potrzeby y czynić ją przyszłej szczęśliwości pozytywnej ktorey ani możemy, ani powinniśmy sobie obiecować, tylko przez tę drogę Krzyża, ciernia, y utrapienia. Iakoż w prawdzie mało nam na tym, ale wiele tym, ktorych kochamy, aby ich przemierzanie między kłopotami, y nędzą życia tego, iak naykrotsze było.

Co zaś



Co zaś do nas, nie byłoby to nam ckliwo, gdybyśmy uważać umieli, że do samey tylko wieczności pragnienia nasze obracać powinniśmy. Moia Naymilsza Ciotko, a mówiąc według serca mego Moia Naymilsza Corko, nie dopuszczay się unosić tej przeciwności powodzi, ale obłapiwszy nogi Zbawiciela naszego, mów do niego że jesteś iego, niech z tobą y z tym co chciał aby było twoie, czyni według upodobania swego, upewnając ciebie y wszystkich twoich, o wieczności miłości swoiey. Momenta życia tego niegodne są abyśmy o nich myślili, chyba dla dostąpienia dobra tego. Jestem twoim nayniższym Siostrzeńcem y Sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

29. Maja, 1619. w Annezyum.

## L I S T XXI.

Do iedney Pani.

*Pobudza ją aby się zupełnie oddała Bogu podczas swiata burzliwości.*

**M**oia ukochana y co raz bardziey nayukochańsza Siostro, dopiero odebrałem dwa listy ktorychś powierzyła Pani de Treverne, y inszy, przez który ona mi oznaymuie utra-pienie twoie, które widzę byź bardzo przykre, dla wielko-ści przypadkow które się zdadzą być przyłączone do okazyi, z ktorey ciężkość twoia pochodzi. Moia Naymilsza Siostro, te mgły nie są tak gęste, aby ich słońce rozpędzić nie miało. Na koniec Bog który cię aż dotąd prowadził, będzie cię trzymał przenayświętszą ręką swoją, ale potrzeba abyś z zupełnym sobie samey porzuceniem oddała się w ręce iego opatrzności; albowiem ten czas ku temu pożądaný. Ufać w Bogu w spokojnym czasie y pomyślnych szczęśliwościach, każdy to prawie umie; lecz zdać się na niego między burzliwością, y nieszczęściami nawalnościami, własna jest dziatka iego, zdać się mówię z zupełnym sobie opuszczeniem. Jeżeli to uczynisz, wierz mi moia Naymilsza Siostro, że się sama wkrótce zadziwiesz, kiedy te wszystkie postrachy, które cię teraz mie-

Zzz

izają



Izają oraz w oczach twoich znikną. Majestat jego Boskiego od ciebie oczekiwa, ponieważ cię do siebie pociągnął, aby cię nad zwyczajnym sposobem swoją uczynił. O tym człowieku (na którego rozumiesz że cząstka tej winy złożona być ma) nie wiele mów, y z ściśłością sumnienia; to jest nie bardzo się rozwodzi z narzekaniem, y nie często go powtarzay, a kiedyś się uskarżać przytrafi, nie upewniasz o niczym, aż dowodnie będziesz mogła wiedzieć abo domyslać się o występkach, mówiąc wątpliwie o rzeczach wątpliwych, mniej abo więcej, ile będą. Piszę do ciebie czasu cale nie mając, w dzień tak zatrudniony, iakiegom od dawnego czasu nie miał, nadgrodzę to potym jeżeli będzie wola Boża, modląc się o twoją pociechę y uspokojenie. Ułagadzay ileć można będzie skromnie y roztropnie Rodziców twoich umysły. Ah! w takich okazjach dyssymulowanie więcej złego przez iedną godzinę uleczy, a niżeli gniew roku całego. Bog wszystko uczynić ma, o to prosić go potrzeba. Niech on sam zostaie w pośrodek serca twego, Moja Najmilsza Siostró, y Corko. Jestem doskonale twoim najniższym Bratem y Sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

7. Januarii 1614.

## L I S T XXII.

Do iedney Wdowy.

*Napomina ją do cierpliwości przy wewnętrznych krzyżach,  
y iako z nich może odbierać pożytek.  
Iaka była modlitwa Aurorą,*

O Iak wiele rzeczy Moja Corko miałbym ci listownie powiedzieć! gdybym miał czas wolny, albowiem odebrałem twój list pisany w dzień S. Anny, osobliwym stylem serca dotykającym, a zatym też obłzerniejszego potrzebujący response. Dobrzeć Moja Corko tak, nie ustaway tylko, a miej cierpliwość w swoim wewnętrznym krzyżu. Ah! Zbawiciel nasz dopuszcza na cię, abyś kiedykolwiek poznała lepiej czym jesteś samą z siebie. A nie widziszże Moja Corko, że dzienne prace



prace; nocnym odpoczynkiem uspokojone bywają? Oczywisty dowód że dusza nic innego nie potrzebuje, tylko żeby się wyścoce oddawała Bogu, y sławała się ochotną służyć mu, lubo między cierniem, lub między różami. Czy nie wierzyłabyś temu Moja Naymilsza Corko, że y ja nieco niespokojności w iedney sprawie zażyłem, która prawdziwie niegodna była abym o niej y pomyślał; a przecię że dwie godziny snu mi uieła, co mi się rzadko trafia. Ale co większa iżem sam z swej flakkości zartował, y umysł mój (iako w iasny dzień) widział to, że ta moja niespokojność była prawdziwie dziecienna, lecz żeby znaleźć drogę do wybrnienia z tego, ani flychać o tym: y widziałem dobrze że mi Bog dawał do zrozumienia, iż naywiększe szturmy y niaizdy, nigdy mnie nie mieszaia, iakoż prawdziwie tak jest; ale to nie ja sam czynię, lecz łaska Zbawiciela mego; y nie kłamaiąc czuję się być wielce pocieszonym z tego doświadczonego uznania, którego mi Bog o mnie samym użyca. Upewniam cię, że jestem mocno ugruntowany w naszych zamysłach y wielce mi się podobaia. Wielce rzeczy wypisać nie moge, bo ten Ociec za godzinę wyjeżdza, a mnie ieszcze Mszą S. odprawić trzeba, zaczym przyjdzie mi ostatęk na potym zachować. Bardzoś mnie iednym listem ucieszyła, w którym mię pytasz ieżeli też odprawuję modlitwę? O Moja Corko czyń tak zawsze, pytaj mnie o stanie duszy moiej, albowiem rozumiem dobrze, że twoja w tym ciekawość z afektu przeciwnie mnie pochodzi. Tak moja Corko za łaską Bożą lepiej teraz a niżeli przedtym rzecz mogę, że odprawuję modlitwę umysłową, ponieważ iej y iednego dnia nie opuszczę, chyba czasem w Niedzielę, chcąc spowiedziom dosyć uczynić. A kiedy mi Bog użyczy siły abym podczas gwoli niey wstał przededniem (gdę wiem że w ten dzień wielkością zabaw będę zatrudniony) czynię to z weselem; zda mi się że mi wielce smakuje, y życzyłbym ją sobie dwakroć na dzień odprawiać; ale to rzecz nie podobna. Niech żyje JEZUS! niech żyje MARYA! Zostay z Bogiem Moja Naymilsza Corko, jestem tym, którego on uczynił bez końca y bez porownania twoim.

Franciszek B. Genew,  
Añ 1607.

w Pierwszy Czwartek Septembra.

Zzz 2

LIST



Do teyże.

*Ze prtrzebą wielkich sił do znoszenia wielkich krzyżow.*

**T**AK wiele przyjemności odnoszę z pragnienia które mam do twego duchownego dobra, że wszystko to cokolwiek z iego powodu czynię, najmniej mi szkodzić nie może. Oznaymuiesz mi, że zawsze swoy wielki krzyż nośisz, ale żeć już mniej ci ższy bo więcey w sobie sił znayduiesz. O Zbawicielu świata! iako to dobra jest rzecz. Potrzeba krzyż swoy dzwigać, y ktokolwiek cięższy dźwiga, lepiey mu z tym będzie. Niechże nam Bog! iak nacyęższych używać raczy, byle nam większych chciał używać sił do ieh ponoszenia; a tak bądź męnego serca. Jeżeli masz ufność, obaczysz chwałę Bożą. Nie odpisuięć teraz, bobym temu dosyć nie uczynił, tylko co z lekka listu twego dotykam. Nie posyłam ci teraz nauk względem przyjmowania Przenajświętszego SAKRAMENTU, aż za pierwszą to uczynię okazyą, która się poda. Widziałem iednego czaśu nabożny obraz, było na nim odmalowane serce na którym JEZUS maleński siedział. O Boże! (rzekłem) gdybyś tak mógł sieść na sercu tey Córki którąś mi dał, a mnie zaś iey. To mi się w tym obrazie podobało, że JEZUS siedział y spoczywał, bo mi to státeczną trwałość wyrażało: a co większa, to mi bardzo smakowało, że był wymalowany w dziecinnym wieku, w którym naydoskonalsza znayduje się łagodność y prostota; y komunikując w dzień w który wiedziałem pewnie, żeś y ty także komunikować miała, na toż miejsce y u siebie y u ciebie tego Przenajświętszego gościa sadzałem. Bog niech będzie wszędzie, y we wszystkich błogosławiony, y niech raczy wziąć sobie serca na wieki wieków. Amen.

Sługa twoy cale oddany tobie we wnętrnościach  
Zbawiciela naszego.

Franciszek Biskup Genewski.

z lá Roś 19. Februar: 1605.

LIST



## L I S T XXIV.

Do iedney Pani.

*Ze cnoty, ktore między utrapieniem rosną, są mocne.*

**M**oia Naymilsza Corko. Jestem przez politowanie uczestnikiem ciężkich trudności ktore ponosisz, iednak nie poniechywam wielkiej ztąd odbierać pociechy, że ie umysłem całe na wolą Bożą zdany nosisz. Moia Naymilsza Matko, cnoty rosnące w szczęściu, pospolicie szczupłe y słabe bywają, ale te ktore rodzą się w utrapieniach są mocne y trwałe, tak iako mówią, że lepsze wino między skałami rosną. Proszę Boga aby zawsze wpośród ferca twego zostawał, aby go tak wielkie nie wzruszały ciężkości, y żebyć udzielać krzyża swego, udzielił oraz świętey swoiey cierpliwości, y tey Boskiej miłości, ktora utrapienia tak drogiemi czyni. Ja nigdy nie przestaję wzywać Oycy wiecznego pomocy, nad Corką którą kocham y powazam iako Matkę moją. Jestem Moia Naymilsza Matko twoim w Chrystusie.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XXV.

Do iedney Wdowy.

*Bóg dzwigając y całując Krzyż swój, nasz krzyż poświęcił.*

**O** Moia Matko Naymilsza Corko, już jesteśmy na dokonczaniu postu świętego, y zbliżeni do chwalebnego Zmarłychwstania. Ah! iako pragnę abyśmy z Panem naszym powstali. Idę go o to prosić, co y codziennie czynię, albowiem nigdy przedtym tak usilnie moich komunij duszy twoiey nie udzielał, iako terazniejszego postu, a to z osobliwym przykładaniem ufności w tey nieogarnionej dobroci, iż zawsze będzie miłościwa. Tak Moia Naymilsza Corko, potrzeba być mężnego ferca. Nie może być tylko bardzo dobrze, kiedy twoie domowych przeciwności znoszenie pokrytą nieszczerością tłumaczą; albo rozumiesz że y ja jestem od podobnych szturmow wolny? lecz to prawda że tylko się śmieję z tego kiedy o tym myślę

co



co się też bardzo rzadko trafia. O Boże! czemuż nie jestem tak nieczułym w inszych przypadkach y szarańskich poduszczeniach, iako w krzywdach, y złym rozumieniu, które o mnie ludzie mają? Prawda że nie są ani ostre, ani w wielkiej liczbie, ale widzi mi się, że choćby ich też y naywięcej było, nigdy bym się niemi nie trapił, przy pomocy Ducha S. Nuż tedy Moia Naymilsza y Ukochana Corko, toć to jest czego nam potrzeba, aby ta trocha olejku naszego, przyjemny zapach świata wydawała. Zostay z Bogiem Moia Naymilsza Corko, bądźmy Bożemi w czasie, y szczęśliwey wieczności, abyśmy małeńkie krzyż ze nasze z jego wielkim na wieki łączyć mogli. Dnia wczorajszego (albowiem dusza abym ci jeszcze to przydał słowko) kazałem o mece Pańskiej u Zakonnicy S. Klary, które mnie oto bardzo prosiły po Kazaniu w Katedralnym Kościele, na którym sam byłem; kiedy przyшло do punktu w którymem rozważał iako ciężki Krzyż na ramiona Chrystusowe włożono, y iako go on obłapił, mówiąc że w Krzyżu swoim, oraz z nim przyjął, y wziął na się wszystkie krzyżyki nasze, y wszystkie ucałował, aby je nam poświęcił; kiedy przyšlo do osobnego dalszych okoliczności wywodzenia, iako on tamże ucałował nasze oschłości, nasze przeciwności, nasze gorzkości, przyznam się Moia Naymilsza Corko, że wielce byłem pocieszony, y ledwie łez zatrzymać mogłem. Ale na coż to mówię? nie wiem; chyba dla tego podobno, że się nie mógł zatrzymać, abym ci nie miał tego powiedzieć. Odniołem wielką pogiechę w tym krótkim Kazaniu, na którym dwadzieścia pięć, abo trzydzieści dusz nabożnych było, okrom osob Kłasztornych, a tak miałem sposobność rozwodzenia się z memi lichemi y małeńkiemi afektami, w tak święte y poważney materiy. Dobrotliwy JEZUS niech będzie Krolew serc naszych na wieki. Amen. Kocham wielce naszego Celsa Benigna y malinką Francisję. Bog niech będzie zawsze ich Bogiem, y Anioł Stroj ich Rodzicielkę prowadzący, niech ich błogosławi na wieki. Tak Moia Corko; albowiem to był wielki Anioł, któryć twoie dobre podał pragnienia. Niechżeć jeszcze ich wykonania y w nich dorwania użyć. Niech żyje JEZUS, który mnie uczynił, y ma za twoiego, Amen.

*Franciszek Biskup Genewski.*

W Wielką Sobotę, 1607.

LIST



## L I S T XXVI.

Do teyż.

*Wywodzi tey, że najlepszy sposób do wyjścia z turbacyi na nas przypadających, jest, pogardzać niemi.*

**P**Iszę teraz do ciebie Moia Naymilsza Corko przez Pana N. zawsze iednak wolnego nie mając czasu, bo musiałem wiele listow pisać, a ty zawsze ostatnią iestes, ktorey odpisuję, nie obawiając się abym cię dla tego zapomnieć miał. Załowałem onegdajszego dnia, że tak wiele pisał względem zamieszania umysłu twoiego, ktoreć się traściło, bo ponieważ to w rzeczy samey nic nie było, za opowiedzeniem tego Oycą N. wszystko na wiatr poszło, nie miałem nic czynić inszego, tylko rzec *Deo gratias*. Ale widzisz, iako umysł mój jest podległy rozwodzeniu się w rozmowie z tobą, y zewszystkiemi temi do których mam afekt. Mój Boże! Moia Naymilsza Corko, iako mi twoie złe wielkie dobro przynosi; albowiem z większą się pilnością modłę, stawiam się w obecności Zbawiciela naszego z czystą intencją, udając się bardziey na zupełniejszą umysłu bezroźność; ale wierz mi albo ja jestem nayoszukańszym na świecie człowiekiem, albo nasze zamyśły są z Boga, y na większą chwałę iego. A tak Moia Corko, już więcey ani w prawą, ani w lewą nie poglądaj. Ah! nie chcę mówić abyś nie poglądała, zaiste nie; ale mówię abyś dla tego nie poglądała żebyś się na tym bawić miała, wszystko usilnie roztrząsać, mieszać się y różnym uważaniem uplatywać umysł swój, z czego niesnadnobyś się wywikłać mogła; bo ieżeli po tak długo strawionym czasie, po tak wielu modlitwach odprawionych do Boga, a jeszcze człowiek rezolwować się nie może bez trudności, co rozumieć będziemy o uważaniach bez takiego przygotowania uczynionych? tak z lewey strony samym tylko prostym smakiących zapachem, iako y z prawey przychodzących, iakożbyśmy rozumieli najlepsze znajdować y zbierać? Lecz poniechajmy tego, y już więcey o tym nie mówmy, ale raczey o powszechney ustawie, którą chcę dać: to jest, abyś na to wszystko coć mówię, ani tego, ani owego, nie myślała: a to się rozumie *grosso modo*, albowiem nie chcę abyś do czego umysł

swoy



fwoy przymuszała, tylko do dobrego Bogu służenia, miłowania go, nieodstępowania rezolucyi naszych, y owszem abyś ie zupełnie kochała. Co do mnie, ia swoje tak mieysce kocham, że cożkolwiek widzę, nic mi się nie zda być słusznego do ujęcia mi w uncyi powagi którą mam, o nim, lubo widzę y uważam być inſze wspanialsze. Ah! Moia Naymiłsza Corko, toć to iakieś zamieszanie umysłu, o którym mi piſzeſz przez Paná N. Moy Boże! czylibyś nie mogła upaść przed Paieſtatem Boſkim, kiedyś się to trafi, y mowić do niego z proſtą: Panie jeżeli tego chceſz, y ia chcę; á potym udać się do inſzego ćwiczenia y zabaw, ktoreby cię od tego odciągnąć mogły. Ale Moia Corko, ty zaś tak czyniſz, kiedy się tá fraſzka umysłowi twemu reprezentuie, zaraz się o to gniewa; y nie chciałby patrzeć na nie obawia się abyś się na niey nie zatrzymowała, y tá boiaźń wſzytkę siłę umysłowi twemu odbiera, zoſtawiając go całę nikczemnym, ſmutnym, y lęklwym. Ta boiaźń wielce mu się nie podoba, y drugą boiaźń rodzi, aby tamta pierwſza nie była przyczyną złego; á tak się ſama coraz bardziej wikłaſz: obawiaſz się boiaźni, á potym znou obawiaſz boiaźni z boiaźni pochodzącey; gniewaſz się żeś się gniewała. Ieſteś tak iako wielu widziałem, ktorzy rozgniewawſzy się, gniewaiać się potym o to, że się rozgniewali, yzda się to wſzytko być podobno owym kołom, ktore się na wodzie czyniać kiedy w nie kámięń wrzucony będzie, gdyż wprzód się kołko małe uczyni, z tego więkſze, z tamtego ieſzcze więkſze. Coż za lekarſtwo na to Moia Naymiłsza Corko? Po łasce Bożej nayspewnieyſze, nie być tak pieſzczoną. Widziſz Moia Corko, (to ieſt inſze rozwozienie się umysłu, lecz lekarſtwa na to nie maſz) ci ktorzy nie mogą zcierpieć ſwierzbienia kroſtki iedney, rozumieiać iż przéydzie po ciężkim drapaniu, odzieraiać fobie ręce. Zartuy tedy po więkſzey częſci z tych ſwoich fraſzek, nie ſil się chcąc ich odrzucić; żartuy z nich tylko, odwracay się do innych zabaw, uſiłuy iak nayspokoiniey zaſypiać, imaginuy fobie, albo chcę rzec, myſl fobie, że ieſteś małeńkim S. Janem na pierſiach Zbawiciela náſzego ſpiącym, y w rękach opatrności iego ſpoczywaiącym; á zatym bądź ſerca odważnego Moia Corko, inſzego zamiſłu nie mamy tylko chwałę Bożą, nie prawdziwie,



wie, nie, a przynajmniej żadnych oczywistych nie mamy zamysłów: bo gdybyśmy ie mieli widome, zarazbyśmy ie wydzierali z serca naszego; a tak o coż się trapiemy? Niech żyje JEZUS, Moia Corko. Zda mi się podczas, że jesteśmy pełni JEZUSA, ponieważ przynajmniej woli temu przeciwny nie mamy. Ale tego Moia Corko nie mówię w Duchu pychy y wyniosłości, lecz w Duchu poufałości, y żeby ci dodać serca Zostay z Bogiem Moia Corko, a Naymilsza Corko. Jestem nad to nierozdzielnie twoim.

*Franciszek Biskup Genewski.*

8. Marca, 1608.

## L I S T XXVII.

Do iednego Szlachcica.

*Ciesz się w smutku, który ponosił z bólażni śmierci y ja-  
dow Boskich, wywodząc mu, jaką poufałość w Boskiej  
dobroci mieć powinien.*

Prawdziwie zostaie w wielkim utęsknieniu, czekając na wiadomość o twoich w tak ciężkiej y przykrey chorobie boleściach, z ktorey mam nadzieję prędkiego twego powstania; raby mię była nie potownanie cięższym napełniła żalem, gdybymie było ze wszystkich stron nie upewniono, że z łaski Bożey w żadnym nie byłeś niebezpieczeństwie, y że już poczynasz do pierwszych sił y zdrowia przychodzić. Lecz co mi teraz więcej frasunku dodaie, iest to, że głoszą iż okrom choroby którą w ciebie twoim z roznych przypadkow ponosisz, zostaiasz nad to gwałtowną melankolią obciążony; albowiem imaginuję sobie iako to powrót doskonałego zdrowia twego opóźniać będzie, y przeciwne w ciebie rodzić dyspozycye. Tym tedy serce moje wielce iest uciążone, y według wielkości doskonałego y większego aniżeli się wymowić może przeciwko tobie afektu, ma też nadzwyczajne nad twoimi ciężkościami politowanie. Ale powiedz mi proszę co masz za okazję zatrzymywać w sercu swoim ten smutny a tobie tak szkodliwy humor? Obawiam się aby umysł twoy nie był zatrwożony

Aaaa

ia-



iaką nagłej śmierci y sądow Boskich boiaźnią. Ah! iako to jest przedziwnie ciężkie dreczenie; dusza moja która ie przez całe sześć niedziel cierpiała, sposobna ubolewać nad tymi, którzy takowe utrapienie ponoszą. Aleć potrzeba abym w tey mierze sercem szczerym z tobą mówił. y rzekł to, że ktokolwiek ma prawdziwe pragnienie Panu naszemu służyć, y wystrzegać się grzechu, żadną miarą pomyśleniem o śmierci trapić się nie powinien, ani uważaniem sądow Boskich: bo lubo obojga tego obawiać się trzeba, przecię iednak boiaźń ta nie ma być tak frogiego y straszliwego przyrodzenia, którą się y czerstwość umysłu zniża y odbiera; ale przyrodzenia tak zmieszanego z ufnością w dobroci Boskiej, aby tym samym ta boiaźń stawała się smaczną, y przyjemną. Y nie przynależy abyśmy wątpili, ieżeli na ten czas możemy mieć ufność w Bogu, kiedy w wystrzeganiu się grzechow trudności doznawamy. y obawiamy się ieżeli okazyom y pokusom będziemy mogli dać odpor: nigdy zaprawdę, albowiem nie ufanie w swoich siłach nie pochodzi z mankamentu odwagi, ale z prawdziwego nędzy naszej uznawania. Iest to zawżę lepsza nie ufać abyśmy mogli sprzeciwić się pokusom, aniżeli kiedybyśmy w tey mierze zbyt się ubeśpieczali y za mężnych poczytali byle czego człowiek z sił swoich odbierać się niespodziewał, z łaski y pomocy Bożej oczekiwał; tak dalece, że wiele się znaydowało takich, którzy z osobliwszą pociechą obiecuiąc sobie wiele czynić dla Boga, gdy przyszło do wykonania, ustali, a wiele innych którzy o siłach swoich powątpiewając y w ciężkiej boiaźni będąc aby w samey okazyi nie szwankowali, natychmiast przedziwnych rzeczy dokazowali albowiem głębokie własney słabości uważanie przywodziło ie do szukania ratunku y pomocy Bożej, do czuyności, upokorzenia siebie, y modlitwy, aby nie wchodzili w pokusy. Nad to mówię, lubo byśmy w sobie ani sił, ani żadney nie czuli dzielności, którą byśmy skutecznie pokusom sprzeciwiać się mogli, gdyby teraz na nas następowały, byleśmy tylko pokusom odporu pragnęli, y nadzieię mieli, iż gdyby na nas przypadły, że nam Bog dopomógł, y prosił go o pośiłek, najmnieyszego smutku do serca przypuszczać nie powinniśmy; ponieważ nie potrzeba aby człowiek



wiek takowe zawsze czuł w sobie siły y męstwo, dosyć na tym aby ich pragnął y obiecował ie sobie według czasu y potrzeby, y nie przynależy czuć w sobie iaki znak tego męstwa y dzielności, że ią w pokusach mieć będziemy; dość na tym mieć nadzieię w Bogu, że nam dopomoże. Samson nazwany mocnym nigdy nie czuł sił nadprzyrodzonych ktorych mu Bog dodawał, tylko w samych okazyach, y dla tegoż rzeczono to iest, że kiedy potkał się ze lwami abo nieprzyjaciółami, Duch Boży zstępował na niego, aby ie zabijał. A lubo Bog ktory nic nadaremno nie czyni, nie daie nam ani siły, ani męstwa, kiedy nam ich zażywać nie potrzeba, ale w okazjach nigdy z nimi nie uchybi. Y dla tegoż zawsze nadzieię mieć mamy, że nam we wszelakich przypadkach dopomoże, byleśmy go wzywali, w czym powinniśmy zawsze słow Dawidowych zażywać Czemu się smucisz duszo moja y czemu mię trąpisz? miej nadzieię w Panu: y modlitwy, ktorey zażywał; Kiedy siła moia uftanie, Panie nie opuszczay mię. Tak tedy ponieważ pragniesz być cale Bożym, czemuż byś się miał słabości swojej obawiać? z ktorey też żadney sobie nie powinienes obiecować podpory. Czy nie maszże ufności w Bogu? a kto zaś ufa w Bogu będziez kiedy zawstydzony? nigdy zaprawdę nie będzie. Poprzyśiegam cię abyś wszystkie przeciwności ktoreby się tylko w umyśle twoim wynaydować mogły uspokoił; na ktore nie więcej odpowiadać nie potrzeba, tylko że pragniesz być we wszelakich okazjach y przypadkach wiernym, y że masz nadzieię, iż to Bog sprawi, abyś był skutecznie takim; nie próbując umysłu twego czy będzie, abo nie będzie, gdyż takowe próbwanie oszukiwać zwykło: y wiele znayduie się takich; ktorzy są odważnymi gdy nieprzyjaciela nie widzą, aw przytomności iego nie są tacy. Przeciwnym zaś sposobem, wiele ich przed potyczką w boiaźni zostaje, ktorym serca dodaie przytomne niebezpieczeństwo. A zatym boiaźni bać się nie trzeba. Otoz co do tego punktu. Wostatku Bog widzi iak wielebym chciał czynić y pracować, abym cię z tey ciężkości zupełnie uwolnił y obaczył. Zostawam zatym twoim uniżonym y życzliwym Sługą.

Franciszek Biskup Genewski.

Aaaa 2

LIST



## L I S T XXVIII.

Do iedney Pani.

*Podanie iey lekarstwo przeciwko wielkiej boiaźni śmierci.*

**P**Rzy tey pierwszey pisania do ciebie sposobności, dawnego dotrzymuję słowa, y podaję niektóre sposoby ktoremibyś mogła ułagodzić y nie iako osłodzić boiaźń śmierci, która tak wielki postrach w twoiey chorobie y połoгу przynosi: w czym lubo żadnego grzechu nie masz, wielka jednak sercu twemu musi być szkoda, które tą zamieszane namiętnością nie może się tak doskonale przez miłość łączyć z Bogiem swoim, iakoby się łączyło, gdyby tak ciężko nie było trapić. Naprzód tedy upewniam, że jeżeli w swoim pobożnym ćwiczeniu ustawać nie będziesz (iako widzę iż nie ustawał) potrosze wielką w tym swoim utrapieniu znaydziesz ulgę, albowiem dusza twoja tym sposobem ze złych skłonności wychodząc, y co raz ściśley iednocząc się z Bogiem, mniej do tego śmiertelnego życia przyłączona znaydować się będzie, y do próżnego upodobania, które w nim ludzie mają. Nie ustawayże tedy w życiu pobożnym tak iakoś poczęła; postępuj z doskonałości w większą co raz doskonałość, w tey drodze, na ktorey zostaiesz; a obaczysz że w krotkim czasie te postrachy osłabieją, y ciebie tak ciężko trapić nie będą. Powtore zabawiaj się częstokroć myślami o wielkiej łaskawości y miłosierdziu, z którym Bóg y Zbawiciel nasz dusze przy śmierci przyimaie, kiedy w nim przez cały żywot swoy ufnosć miały, y kiedy mu według powołania swego służyć y iego miłować usiłowaly. O iako jesteś dobry Panie! tym którzy są prawego serca. Potrzebie, podnosć częstokroć serce swoje przez świętą poufałość z głęboką pokorą złączoną, ku Odkupicielowi naszemu; iako to mówiąc; Jestem nędzną Panie, a ty nędze moję przyimiesz na łono miłosierdzia twego, y pociągniesz mię oycowską ręką do zażywania dziedzictwa twego. Jestem mizerną podłą y wzgardzoną; ale ty mnie dnia ostatniego umiłuiesz; albowiem pokładałam nadzieję w tobie, y pragnęłam być twoją. Poczwarę, wzbudza

w so.



w sobie ile można będzie naywiększe nieba zakochanie y żywota  
niebieskiego, czyniąc sobie w tey materyi różne konfideracye  
ktore dostatecznie opisane znaydziesz w książce Drogi do życia  
pobożnego, w Rozmyślaniu o chwale niebieskiej y odbieraniu nie-  
ba; bo im bardziey wieczną szczęśliwość poważać y kochać  
będziesz, mney aprehendować będziesz śmiertelnego y skazi-  
elnego życia porzucenie. Popiąte, nie czytaj Ksiąg, abo tych  
mieysc w księgach, gdzie piszą o śmierci, sądzie, y piekle, al-  
bowiem (Bogu dzięki) mocno u siebie postanowiła żyć po  
Chrześcijańsku y nie potrzebuiesz być prowadzoną do tego spo-  
sobami postrachow y bojaźni. Pożostę, czyn częstokroć akty  
miłości ku Nayswiętszey Pannie, Świętym, y Aniołom niebie-  
skim, przestaway z nimi, mow często do nich słowa pochwały,  
y miłości; bo mając wielki przystęp do tych niebieskiego Ieru-  
zalem obywatelow, mney szą będziesz miała ciężkość w porzu-  
ceniu mieszkańcow ziemskich, abo świata tego niskości. Po-  
śiodme, adoruy częstokroć, wychwalay y błogosław przenay-  
świętszą śmierć Ukrzyżowanego Zbawiciela naszego, y w za-  
ślugach iey wszystkie swoje pokładay nadzieię, przez ktore  
śmierci twoja będzie ubłogosławiona, y mow często: O Boska  
śmierci nayłodsze JEZUSA, ty moię ubłogosławisz, y będzie  
błogosławioną, a ja ciebie błogosławię, a ty mnie ubłogosławisz;  
o śmierci nad życie ukochańsza! Tak S. Karol podczas choroby  
w ktorey umarł, kazał sobie w oczach postawić obraz ieden po-  
grzebu Pańskiego, a drugi modlitwy iego na gorze Oliwney,  
aby się w tym terminie męką y śmiercią Zbawiciela naszego cie-  
rzył. Poosme, uważay podczas że jesteś Cerką Kościoła Kato-  
lickiego, y ciesz się z tego albowiem działki tey Matki ktore  
według przykazania iey żyć pragną, zawrze szczęśliwie umiera-  
ją: a iako Błogosławiona Marka Teresa mowi, wielka to jest  
pociecha w godzinę śmierci być Cerką Kościoła S. Podzie-  
wiąte, wszystkie swoje modlitwy kończ poufałością, iako to  
mówiąc: Panie tyś jest nadzieją moją, w tobie położyłam u-  
fnosć moię. O Boże! ktoż kiedy miał nadzieię w tobie, a był  
zawstydzony? Mam nadzieię w tobie Panie, a nie będę wie-  
cznie zawstydzona. We wszystkich modlitwach swoich strze-  
listych, przez dzień, y przy przyjmowaniu Przenayswiętszego  
Sakra-



Sakramentu, zażyway zawsze słow miłości y ufności w Zbawicielu naszym, iako naprzykład: Tyś iest Oycem moim o Panie. O Boże! tyś iest Oblubieńcem duszy moiey. Krolem miłości moiey, y ulubionym duszy moiey. O słodki JEZU! tyś iest Panem moim, ratunkiem, y ucieczką moją. Podzieśiarte, uważay często osoby sobie naukochańsze, y z ktoremiby ciężkie było twoie rozłączenie, iako osoby z ktoremi będziesz na wieki w niebie, iak Małzonka twego, małego lasia, y własnego Rodzica. O iak to dziecię będzie czasu swego szczęśliwe za pomocą Bożą w żywocie wiecznym! w którym moiey zażywać będzie szczęśliwości y z niey się cieszyć! ia też wzajemnie iego szczęśliwości zażywać będę y z niey się weselić, nigdy się już z sobą nie rozłączając. Toż uważać o Małzonku, o Oycu y inszych. W czym, tym większey zażyiesz śnadności, im bardziej wszyscy tobie ukochani służą Bogu y w iego żyją bojaźni. A że iesteś nieco malankoliczną; przejrzy w książce Drogi do życia pobożnego, co tam piszę o smutku y o lekarstwie nań. Otóż moja Corko to coć mogę teraz w tey materiy powiedzieć, a mówięć to sercem wielce ku twemu życzliwym, które proszę aby mię kochało, y częstokroć Boskiemu zalecało miłosierdziu, iako y ia wzajemnym sposobem suplikować mu nie przestane, aby cię ubłogosławiło. Zyi szczęśliwie y wesoło w niebieskiej miłości; a ia iestem twoim uniżonym y życzliwym Sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

7. Aprilis, 1617.

## L I S T XXIX.

Do iedney Pani.

*Ciesz się ia pod ten czas, w który małżonek iey w więzieniu zostawał,*

**M**Oia Naymilsza Corko, teraz prawdziwie gdy iesteś w u-trapieniu, powinnaś wyświadczać Zbawicielowi naszemu miłość, którą mu po tak wielekroć w ręku moich przyobieco-wała.



włały ślubowała. Niezmierną mi to będzie pociechą, kiedy wiedzieć będę, że serce twoje dobrze się w tey okazji sprawuje. Zalecam się modlitwom Ludwika S. który po długim usługowaniu zapowietrzonym woyska swego żołnierzom, przeczytał się za szczęśliwego, aby tą chorobą zarazony umierał, re modlitwę w ostatnich konania swego słowach mówiąc: Wnide do domu twego o moy Boże! będąc oddawał część w Kościele twoim, y wyznawał imię twoje. Spuść się na wolą Bożą, która cię z lepszym twoim dyrygować będzie w terazniejszym żalu twoim z więzienia Małżonka twoiego. Życzylbym ci chętnie rad w tey okazji iakieykolwiek udzielić pociechy, ale iey nie znajduie; zaczym proszę Zbawiciela naszego abyć sam był pociechą, y żebyć to podał do zrozumienia, iż przez wiele prac y utrapienia potrzeba wnieść do krolestwa niebieskiego, y że krzyże y utrapienia są miłsze, aniżeli naywiększe uciechy y ukontentowania; ponieważ Zbawiciel nasz sam ie dla siebie obrał, y dla sług swoich prawdziwych. Bądź serca odważnego Moia Naymilsza Corko, miey stateczną ufność w tym, ktoregoś się oddała y poświęciła usłudze, albowiem cię nigdy nie opuści. A ia tym czasem ze wszystkiego serca mego, o uwolnienie małżonka twego starać się zechcę, u tych wszystkich, o których rozumiem że mają cokolwiek mocy y że dla mnie coźkolwiek uczynią; iakoż iuż począłem dnia onegdajszego tęć oddawać przyługę, kochając cię iako prawdziwą Corkę moję, y wszystko to, cokolwiek do ciebie przynależy, a to dla miłości Zbawiciela naszego ktoremu przynależysz, ktorego wola niech się stanie na wieki wieków, Amen.

*Franciszek Biskup Genewski;*

w Annezyum,

## L I S T XXX.

Do iedney Pani.

*Ciesz się w iey óschłosciach duchownych; y że cierpliwość y rezygnacya jest ich iedynym lekarstwem.*

Za-



**Z**aprawdę Moja Najmilsza Corko, nie dla tego abym cię serdecznie kochać nie miał, ale iż jestem bardzo różnemi przeciwnościami zatrudniony, pisać nie mogę kiedy chcę; a do tego chorobą twoją, która niezym nie jest, tylko jedną oschłością umysłu, przez list uleczone być nie może. Potrzebąby przy samej przytomności twoich małych posłuchać przypadków, których jednak cierpliwość y rezygnacya jest jedynym uleczeniem. Po żmieniu tych oziębłości, święte lato nastąpi, y my pocieszeni będziemy. Ah! Moja Corko, Kochamy zawsze przyjemną słodkość y smakowitą pociechę, a jednak przykrość oschłości jest nam pożyteczniejsza. Y lubo Piotr S. kochał górę Tabor, a od góry Kalwaryjskiej stronił, przecie jednak ta nie poniechywa być od tamtej pożyteczniejsza, y krew na jednej wylana jest pożądańsza, a niżeli iasność pokazana na drugiej. Zbawiciel nasz już się z tobą iako z Panią dorosłą obchodzi, bądźże nią; y żyj w tej dzielności. Lepsza rzecz pożywać chleba bez cukru, a niżeli cukru bez chleba. Niepokojność y frasunek który na cię przypada z uznawania podłości twojej, nie jest przyjemny, bo lubo z dobrej przyczyny pochodzi, skutek jednak jego nie jest dobry. Nie, Moja Corko; albowiem to podłości uważanie frasować nas y mieszać nie powinno; ale łagodzić, y upokarzać. Miłość to własna sprawa, że się niecierpliwością unosimy, kiedy się widzimy podłemi y wzgardzonymi. A tak obowiązuję cię przez spólną naszą miłość, którą jest Chrystus, abys w tych swoich słabościach całę wesołość y spokojnie żyła. Przechwalam się z moich słabości mowi nasz Paweł Święty, aby moc Zbawiciela mego we mnie przemieszkiwała. Tak zaiste; albowiem niedza nasza służy za tron; na którymby najwyższa Pána naszego dobroć uznawana była. Życzę tysiąc błogosławieństw. O Pani! błogosław serce mojej najmilszej Corki; spraw aby gorzało iako jedna przyjemna całopalona ofiara, na cześć twojej Boskiej miłości, niech nie szuka inzego ukontentowania okrom twego. Niech nie pragnie inzey pociechy nad tę, być iak naydoskonalej chwale twojej poświęconą. JEZUS niech będzie na wieki w pośrodku serca tego, iá serce to niech będzie zawsze w pośrodku JEZUSA. JEZUS niech żyje w tym sercu



fercu, a to ferce w JEZUSIE. / Iestem w nim bardziey a nizeli  
wierzać mozesz Moia Naymilsza Corko. Twoim uprzejmie  
życzliwym slugą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XXXI.

Do jedney Pani.

*Pobudza ją do cierpliwości y rezygnacyi podczas praw.*

**M**Oia Naymilsza Corko. Dowiedziałem się o wielkości prac  
twoich, które zaleciłem Zbawicielowi naszemu, aby ie  
świętym swoim raczył ubłogostawić błogostawieństwem, tak  
iako nayukochańszych slug swoich błogostawił aby się obrá-  
cały na poświęcenie Przenajświętszego Imienia iego w duszy  
twoiey. Przyznać muszę, że lubo moim zdaniem utrapienia  
do własnych osob należące, y pochodzące z grzechu, ciężey  
trapić zwykły, przecię jednak wynikające z praw y processow,  
więcey umnie politowania naydują; albowiem względem du-  
szy są niebezpiecznieysze. Iak wiele ludzi widzieliśmy w po-  
koju zostających między przykreimi chorob cierniami y utratą  
przyjaciół; a wewnętrzny pokoy tracących, w powierzchownych  
processow zakręcie. Racya tego iest ta, albo przyczyna, iż z  
trudnością wiarę dajemy aby prawá y processow nieszczęście,  
zażywane było od Bogá, dla naszego doświadczenia: albowiem  
widziemy, że ludzie te prawá przeciwko nam prowadzą, a  
nie śmiejąc powstać przeciwko tey cale dobrej, ale mą-  
drey opatrności, powstawamy przeciwko osobom nam dó-  
kuczającym; na nich tego dochodziemy, nie bez wielkiego nie-  
bezpieczeństwa utraty bliźniego miłości, ktoreybyśmy się w  
tym żywocie iedynie obawiać mieli. A tak Moia Naymilsza  
Corko, kiedyż chcemy Zbawicielowi wierność naszą oświad-  
czyć, iezeli nie w takowych okazyach? Kiedyż chcemy ferce  
nasze, rozsądek nasz, y ięzyk, utrzymać na wodzy, iezeli nie  
nadrodze tak skáliftey, y przepaści bliskiey? Dla Bogá Moia  
Naymilsza Corko, nie dopuszczayże przemieniać tak sposobnemu  
(do duchownego twego postępku) czasowi, abys nie miała zbierać  
owecow cierpliwości, pokory, łagodności, y miłości ku po-  
mnożeniu. Przypominay sobie, że Zbawiciel nasz y iednego  
nie wyrzekł słowa przeciwko tym, którzy go na śmierć skazali,

Bbbb

nie



nie posądzał ich, niesłusznie sądzonym y spotępionym będąc, został y umarł w pokoju, y nie mścił się tylko modlitwą za nimi. A my Moia Naymilcza Corko sędziow naszym y strony przeciwnie sądziemy, uzbieramy się przeciwko nim nárzekaniem y ganiącym ukarżaniem. Wierz mi Moia Naymilcza Corko, że w miłości bliźniego trwał y stateczną być potrzebą, a mówię to z całego serca mego, nie mając żadnego wziędu, ani na twoię przeciwną stronę, ani na tę nieiako do mnie należącą; y zda mi się, że mnie w tych okazyach nie nie dotyka, tylko twoię doskonałości żarliwość. Ale już mi prześtać potrzebą, y nie rozumiałem, abym miał być tak wiele w tey materji mówić. Zawsze Bogą mieć, kiedy tylko zechcesz, a nie ięże to być bardzo bogatą? I a go o to proszę, aby wola iego była twoim odpoczynkiem, y Krzyż iego twoją chwałą. Zostań zawsze bez końca, twoim unizonym y nieodmiennym sługą w Chrystusie.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XXXII.

Do iedney Pani.

*Cieszy ją względem iednego paskwila, który było wydano.*

**M**oia Naymilcza Siostro. Nie miałem tey szczęśliwości abym się był mógł widzieć z Panem N. ale przecię wiem dobrze iako ciężko utrapioną zostaiesz względem pewnych paskwilow w tamtey stronie wydanych. Chciałbym ochotnie wszystkie twoie ciężkości y ciężary ponosić, albo przynajmniej pomagać ci, do ich snadnieyszego znoszenia, lecz że odległość naszego pomieszkania nie pozwala mi abym ci inakszym sposobem dopomagać miał, proszę pokornie Zbawiciela naszego, ażeby był sercem twego obrońcą, y aby wszystkie zbyteczne smutki od niego oddalał. Prawdziwie Moia Naymilcza Siostro, większa część naszego złego bardziey iest w imaginacyi, a niżeli w rzeczy samey. Czy miałemżby aby świat tym paskwilom dawał wiarę? być może, że niektorzy niemi nieco się zastanowią, niektorzy zaś w iakie wnidą podeyżrzenie; ale wiedz dobrze, że iężeli dusza twoja będzie dobra, y całe w ręce

Zba-



Zbawiciela naszego oddana, wszystkie te szturmy wiatr rospędzi iako dym, y im większy powstanie wiatr, tym ie prędzey rozniesie. Potwarz nigdy tak dobrze uleczona nie bywa iako przez dyssymulacyą, gardząc pogardą, y oświadczając przez stateczność naszą, że się nas nic nie tknie, a osobliwie w materyi paskwilow; albowiem potwarz ani oycy ani matki nie mająca, ktorzyby się do niey przyznać chcieli, pokazuje ią być nieprawą. Moia Naymilsza Córko powiem ci krotkie słowko, ktore Grzegorz S. do iednego mawiał Biskupa w utrapieniu zostającego. Gdyby serce twoie było w Niebie bynajmnieyby go ziemskie wiatry nie poruszały: temu ktory się wyrzekł świata, żadna rzecz z tych ktore się dzieją na świecie szkodzić nie może. Rzuć się do nog ukrzyżowanego, a uważay iako wiele krzywd ponosi. Proś go przez łaskawość z którą ie ponosił, abyć udzielił mocy do znoszenia tey z małąką niesławą wieści, ktorać się też iako iego poprzysiężoney śludze podziałem dostała. Błogosławieni są ubodzy, albowiem w niebie będą bogatymi, gdyż im krolestwo przynależy; y błogosławieni krzywdy y potwarzy cierpiący, albowiem będą od Boga uczczeni. Co się tknie rocznego dusz naszych przeglądania, to się tak odprawować zwykło ią o samą rozumiesz, względem defektow popełnionych na spowiedziach zwyczajnych, ktore się przez tę nadgradzają, dla wzbudzenia się bo tym większey pokory, ale nadewszystko dla odnowienia nie tak dobrych zamyśłow, iako postanowienia, ktorych zażywać powinniśmy, dla zabieżenia złym skłonnościom, zwyczajom, y inszym źródłom naszych występkow, do ktorych się będziemy zdali skłonnieyszymi. Ale to prawda, że lepiey aby to roczne sumnienia przeglądanie odprawowało się przed tym Spowiednikiem, ktory nas spowiedzi dożywotniey słuchoł, aby za uważaniem przeszłego żywota z terażnieyszym, mogły się przynależytse wszelakim sposobem brać postanowienia, coby rzecz pożądaną była. Lecz dusze, ktore iako ty, tey nie mają sposobności, mogą zażyć iakiegokolwiek inszego Spowiednika, byle naydykretnieyszego, y nayrozsądnieyszego, ktorego znaleźć będą mogły. Na drugą twoię trudność Moia Naymilsza Siostró odpowiadam, że bynajmniey nie potrzeba abyś w swoim sumnienia przeglądaniu miała oso-



bliwszym sposobem liczbę, y najmniejszą okoliczność występku twoich wyrażać; ale dosyć będzie ogółem powiedzieć iakie są twoie przednieysze występki, które pierwsze umysłu defekta, nie przydając wielokroć trafiość się potknąć, ale tylko jeżeliś jest bardzo skłonna do złego. Na przykład, nie powinnaś się rachować wielokroć się gniewem uniośła, bo podobno by siła tego było, ale poprostu powiedzieć, jeżeliś do tego występu skłonna, y kiedy na cię gniew przypadnie, jeżeli się nim długo bawisz, y jeżeli się to dzieje z wielką przykrością y gwałtem. Na koniec, które są okazy co cię do gniewu najczęściej przywodzą, jeżeli grą, wyniosłość, albo pychę, czyli melańkolia, albo upor (co się tylko na przykład mówi.) a tak w krotkim czasie swoje małe sumnienia przeżyżnienie skończysz, niebiorąc sobie wiele czasu, y pamięci nie trapiąc. Co się tycze trzeciej trudności, niektóre w grzechy śmiertelne upadki byleśmy się w nich z umysłu nie bawili, ani długo w nich zasypiali) nie przeszkadzaia, aby się nie mogło postąpić w pobożności, którą lubo człowiek traci grzesząc śmiertelnie, odbiera ją jednak, przy pierwszym prawdziwym żalu za grzech swój wzbudzonym, kiedy iako rzekłem nie długo w tym nieczęściu zostaje. A tak te doroczne przeglądania, są wielce umysłem nieiako jeszcze przytłaczającym zbawienne; bo lubo pierwsze postanowienia jeszcze ich całę nie utwierdzały, powtorne y trzecie pewnie lepiej ich ugruntuią. A naostatek częstokroć usiłując przysć do odwagi, stawa się napotym człowiek całę odważnym, y nie potrzeba nigdy tracić serca, tylko z świętą pokorą na swoje poglądać ułomności, wyznawać one, prosić odpuszczenia, y wzywać niebieskiej pomocy.

Twoy uprzejmie życzliwy sługa w Chrystusie

Franciszek Biskup Geneueński.

## L I S T XXXIII.

Do jedney Pani.

*Ciesz się, w chorobie iey Małżonka.*

**P**rawdziwie Moia Naymilsza Corko, ochotniebym kochał ukochanego Małżonka twego chorobę, gdyby mi tego miłość bli-



bliźniego pozwoliła; albowiem według zdania mego, iest ci pożyteczna, dla umartwienia afektow twoich. Ale zdajmy to rozządzeniu niebieskiej y wieczney Pana naszego opatrności, iezeli ona dobru duszy twoiey służy, abo Małżonką twego, poniewaz oboie tym sposobem w świętey ćwicz cierpliwości. O Moia Corko! iako częstokroć świat nazywa dobrem to co iest złego, a iezcze częściej złym to co iest dobrego; że iednak ta naywyższa dobroć, chce abyśmy takie ponosili ciężkości, chce oraz abyśmy o uwolnienie od nich upraszali. Iá tedy z całego serca proszę iey, ażeby ukochanemu Małżonkowi twemu dobre y długolernie zdrowie przywrocila, moiey zaś naymilszey Córce, doskonałej y wieczney udzielała świątobliwości, ażeby mocno y gorąco w drodze prawdziwey, y żywey pobożności postępowała. Piżę do Matki Nawiedzenia. W ostatku Bogu chwała, że ze wszystkich stron następuje złe, ale złe ktore (iako mam nadzieię) w wielkie się dobre obroci. Niech na wieki Boskiego Maiestatu upodobanie naszym będzie upodobaniem y pociechą, we wszystkich ktore na nas przypadną przeciwnościach. Amen.

Franciszek B. Genew.

23. Octobris, 1620.

## L I S T . XXXIV.

Do iedney Zakonnice.

*Pobudza ją, aby lekarstw na swoją chorobę zażywała w ducha zupełney rezygnacyi, kochając w tym wolą Bożą.*

**U**Pewniám cię Moia Naymilsza Corko, Corko moia iżbym życzył sobie na cieie y sercu moim wszystkie te ponosić ciężkości, ktore ty z lekarstw swych odbierasz; ale że cię tym sposobem uwolnić od nich nie mogę, życzę abyś świątobliwie te maleńkie przyimowała umartwienia. Przyimuy poniżenia w Duchu zupełnego się na wolą Boską spuszczenia; a iezli można y dyfferencyi. Przysposabiáy imaginacyą twoię rozumowi, przyrodzenie umysłowi, kochay jednakowo wolą Bożą w tych rzeczach z natury swojej nie przyjemnych, iakoby była w nay-  
przy-



przyjemniejszych rzeczach. Nie zazywasz tych lekarstw z własnego obrania y upodobania, toć ich musisz z posłuszeństwa y słuszności przyjmować. Czy jestże co nad to Zbawicielowi przyjemniejszego? Ale się w tym znayduie ponizienie. Święty Andrzej, y tak wiele innych Świętych cierpieli obnażenie, iako krzyż ieden. O małeńki krzyżu! iakoś jest miły, ponieważ cię ani zmyśli, ani przyrodzenie nie kochają, tylko sama najwyższa część rozumu. Moja Naymilsza Matko, serce moje synowskim afektem pozdrawia twoie, y bardziey a nizeli synowskim, nad wszystkie pozdrowienia. Bądź małeńką ow. eczką małeńką gołębicą, całę prostą, cichą, y miłą, bez odpowiedzi, bez obrotu. Niech cię Bog błogosławi Moja Naymilsza Corko. Serce nasze niechay będzie w nim, y całę iego. Nie zabawiaj umysłu twego żadnemi sprawami, a przyjmuy z pokorą y miłe wszystkie te traktamenta, których choroba twoja potrzebuie. Niech żyje JEZUS y MARYA. Jestem ten ktorego tenże JEZUS uczynił twoim.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XXXV.

Do iedney Pani.

*Zachęca ją, aby między przeciwnościami była wierną Zbawicielowi naszemu.*

**W**iem Moja Naymilsza Corko, wiem dobrze wielkość twoich ciężkości, y nie mogę o nich wiedzieć, abym ich oraz czuć nie miał. Ale y to wiem, że Bog ktorego niebieska opatrzość na taki cię sposob życia poświęcił, nie poniechywać świętych dawać natchnienia, ktoreć są wielce potrzebne do świętobliwego sobie w nim postępowania. Ia z moiey strony nie wiem czego bym nie rad uczynił dla przyczynieniać iakieykolwiek pociechy; ale trzy rzeczy nie pozwalają mi tak częstego do ciebie pisanía, iakom pisywał z początku, gdyśmy się z sobą poznali. Zda mi się że teraz tego nie potrzeba, ponieważ już się do krzyża przyzwyczaiła, ia też laty obciążony (a żeć prawdę powiem) y różnemi trudnościami, ktore mi prze-

fzka-



szkadzają czynić to co bym chciał, nad to wielkość z różnych stron listowney korespondencyi, ktorey mi się od tego czasu przynosiło, sprawuje że już mniej y do tych y do owych pisuję. Ale ty Moia Naymilsza Córko, przy Mszach świętych ktore odprawuję zawsze iest przytomną, przy których Oycu Niebieskiemu Syna ukochanego ofiaruję, a w ziednoczeniu iego ukochaną duszę twoję. aby ią w świętą swoją przyjąć raczył opiekę, y przenajświętszą swoją miłością obdarzył, mianowicie w okazyi spraw y praw ktore z bliźniemi prowadzisz, albowiem w nich naywiększa znajduje się trudność dostatecznego zachowania łagodności y pokory, tak powierzchowney iako y wnętrzney; y widzę iż te do naydoskonalszego dobra drogę zagrażają: dla tego to utrapienie większą mi przynosi boiaźń, względem dusz ktore bardziej kocham. Aleć Moia Naymilsza Córko ten ci to iest plac, na którym Zbawicielowi naszemu wierność naszą oświadczyć potrzeba, aby o nas mówić można, iako iest rzeczone o Jobie, iż po tak wielu urąganiach y od przyiaciół podawanych przeciwnościach, w tym wszystkim Job ustami swoimi nie zgrzeszył, ani z umysłu nie złego nie uczynił. A ktorychżec mogę pożądaných życzyć błogosławieństw, nad to, abyś była wierną Zbawicielowi naszemu w rozmaitych ciebie utrapiających przeciwnościach; albowiem wspomnienie na duszę twoję, nigdy mi się nie trafiło, ty ko z tysiącznemi pragnieniami, twoiego, w miłości dobrotliwego Boga, postępu. Kochayże go Moia Naymilsza Siostró, na osobność się udając, dla adorowania go, y modlenia się iemu, kochay go kiedy go w świętey przyimuiesz komunii, kochay go kiedy ferce twoie światem iego skropione będzie pociechami. Ale kochay go nade wszystko kiedy na cię iakie przypadną kłopoty, przeciwności, oschłości, utrapienia, albowiem y on tak ciebie w Niebie ukochał; a ieszcze nad to więcej ci swojej wyświadczył miłości, między biczmi, gwoździami, cierniem, y ciemnościami Kálwaryjskiemi. Proś go aby mnie z miłosierdzia swego znosił, y godnym mnie tey służby uczynił na którą mnie powołał. Iestem w nim z zupełnego całę afektu twoim uprzymym Sługa.

*Franciszek Biskup Genewski.*

27. Februarii 1621.

LIS T



## L I S T XXXVI.

Do jedney Páni.

*Ciesz się w tey utrapieniach.*

**D**Nia onegdajszego, kiedy Pani de Trewerne była u nas, powziąłem dostateczniejszą wiadomość o tych różnych ciężkościach, między ktoremi żywot swój prowadzisz Moia Naymilsza Siostró y Corko; y zaprawdę miałem wielkie polikowanie; nie równie większą pociechę z tey, którą odbieram nadziei, że cię Bog ręką swoją trzymać będzie y prowadzić tą drogą (którą sam przetorował) do wielkiej doskonałości, gdyż ja to o tobie trzymać chcę Moia Naymilsza Siostró, że chcesz być z naywiększą Maiestatu Boskiego wolą wiecznie zjednoczoną, y żeś mu już cały żywot swój poświęciła. Co jeżeli tak jest, iak wielka łaska zostawać nietylko pod krzyżem, ale y na krzyżu, abo przynajmniej trochę ukrzyżowaną z Chrystusem. Bądź mężną Moia Naymilsza Siostró, przemieniał potrzebę, w cnotę, y nie opuszczay okazji, w ktorey między utrapieniami miłość swoją przeciwko Bogu wyświadczyć możesz, tak iako on swoją przeciwko nam między cierniem wyświadczył. Dufsz moia twoiey uprzejmie życzy obfitości wszelkiej światobliwości, a ja nieporuszonym afektem jestem twoim uniżonym y życzliwym Bratem y sługą.

*Franciszek Biskup. Genewski.*

30. Aprilis, 1614.

## L I S T XXXVII

Do jedney Ksieni S. Bernarda.

*Napomina ją, że kto chce mieć część z Jezusem uwielbionym, potrzeba aby miał część z Jezusem ukrzyżowanym.*

**T**M daley odległością mieysc oddalam się od ciebie Moia Naymilsza Corko, tym bardziey wewnątrznie czuję się być z sercem twoim złączonym według ducha; y dochodzę ztąd, że

to



to jest Boskie upodobanie, abyśmy między sobą tę szczerą y prawdziwą mieli miłość. Widzałem się z Rodzonym twym którego przyznawam być jednym z najprzyjemniejszych osób, którem kiedykolwiek widzieć mogł, względem dobroci serca iemu od Boga udzieloney. Dniem przed tym, miał wiadomość o zęściu swego małego Franciszka a jednak umysł jego był doskonale uspokoił y w zupełnym na wolę Boską przystawianiu, którego nikt mu inszy okrom samego Boga uczynić nie mógł. Dotądem był napisał moja najmilsza Corko, kiedy mię niektóre sprawy pociągnęły do dworu; po obiedzie przyjąłem tego ukochanego Brata, coraz stańszego w odwadze, lubo aż do oczu żalem napełnionego, dla choroby Siostr naszych, Katarzyny de Zien, y Maryi. O Moja Corko! niech mi Bog będzie na pomocy, ledwie nie rzekł do niego słowami dawnego Proroka. Ah! iakoż to Panie dopuszczasz utrapienie na te, które mnie dla miłości twojej przyjmowały y karmiły. Ale nie, moja ukochana. Corko, wolę rzec z drugim Prorokiem: Oniemiałem pod karaniem twoim y żadną miarą nie otworzyłem ust moich, albowiem tyś to uczynił. Krotko mówiąc zawsze to prawdziwa będzie, że ci ktorzy chcą mieć częśćkę z uwielbionym JEZUSEM, powinni wprzód mieć częśćkę z JEZUSEM Ukrzyżowanym. A tak moja Corko, trzymaj umysł twój wyniesiony ku Bogu, ku jego opatrności, y ku wieczności. Amen. Jestem tym, czym sam Bog chce abym był, y wie że jestem dla ciebie. Więcej nad to mówić nie mogę. Za każdą okazją pisać będę do ciebie, mniemając że duszę moją w tym kontentując, uczynię dosyć upodobaniu twojej, którą proszę Zbawiciela aby uczynił całę świątobliwą. Amen.

21. Septembris 1619.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T XXXVIII.

Do jednej Pani.

W teyże Materni.

**Y** Tak Moja Najmilsza Corko, zawsze przy krzyżu zostaiesz w pośród utrapienia, przy chorobie ukochanego Małżonka twego. O iak te kamienie które się twarde zdadzą są drogie!

Cccc

wizyft-



wszystkie pałace Jerozolimy Niebieskieytak świętne, tak piękne, tak przyjemne, z tych materiy są zrobione, przynajmniey w tey części, która jest dla ludzi naznaczona; gdyż w tey co dla Aniołów, budynki są insze, ale też nie są tak wyśmienite; y gdyby zazdrość mogła panować w królestwie miłości wieczney, Aniołowie dwóch rzeczyby ludziom zazdrościli, które zawisły na dwojakim cierpieniu: pierwsze jest to, iż Zbawiciel cierpiał na krzyżu dla nas, a nie dla nich przynajmniey nie tak zupełnie: drugie to, iż ludzie cierpią dla Zbawiciela. Cierpienia Boga dla człowieka, cierpienia człowieka dla Boga. Moia Naymilsza Corko, jeżeli nie wiele odprawujesz modlitwy przy własney słabości zdrowia y Małżonka twego, uczyn to aby sama słabość twoja była iedną modlitwą, ofiarując ją temu który tak umiłował słabości nasze, w dzień poślubin swoich y wesela serca swego (iako mówi Oblubienicą) z nich się chlubił y niemi się ukoronował. Nie tak się poddawał iednemu Spowiednikowi, aby w potrzebie nie miałaś zażyć naysłabszego na ktorego trafić się napasć. Bardzo zauię słabości zdrowia Pani N. ale ponieważ kocha Boga, wszystko się iey w szczęśliwość obroci. Trzeba dopuścić naysłabszemu Zbawicielowi aby użył miłej dyspozycyi swojej, z ktorey częstokroć więcej nam czyni dobrego przez pracę y utrapienia, a niżeli przez szczęście y pociechy. Moia Naymilsza Corko, nie osławiaj mi serca twego, gdyż tak ie kocham, iż niechcę aby o nim w ten sposób mowiono. Nie jest niewierne Moia Naymilsza Corko, ale tylko czasem jest trochę słabe y trochę ospałe, lecz wiem dobrze iż chce bydź cale Boskim y aspiruje do miłości niebieskiej. Niechże ie tedy Bog na wieki błogosławi to serce moiey naymilszey Corki, y użyczy mu łaski, aby coraz tym bardziej było pokornieysze. Niech Bog będzie pochwalony.

*Franciszek Biskup Genewski.*

24. Novembris,  
Anno 1620.

LIST



## L I S T XXIX.

Do teyże.

*W teyże materji.*

**Z** Tobą Moia Neymilsza Corko, nie trzeba ceremonii; gdyż Bog tak ściśle złączył serce moje z twoim, iż w pośrodku mieysca najmniejszego widzi mi się nie masz. A to dla tego mówię, iż nie piszę do ciebie, tylko te dwa słowka, zachowując sobie czas do pisania do innych osób, którym mi odpisować trzeba. Ale coż to są za dwa słowka? pokora y cierpliwość. Tak moia naymilsza y coraz n Yukochańsza Corko, otoczona jesteś krzyżami, poki Małżonek twoy bol cierpi; święta zaś miłość nauczy cię iako przykładem wielkiego kochanka naszego, na krzyżu z pokorą zostawać trzeba; iako niegodną będąc cierpienia czegokolwiek, dla tego, który tak wiele cierpiał dla nas; z cierpliwością zaś, aby nie chcieć zstępować z krzyża aż do śmierci, jeżeli się tak upodoba Oycu przedwiecznemu. O Moia Naymilsza Corko, polecamy mnie tey Boskiej miłości ukrzyżowaney y krzyżującey, aby ukrzyżowała miłość moję y wszystkie pąsye moje, tym sposobem, abym już nie miłował tylko tego który dla naszej miłości, chciał boleśnie ale miłośnie byź ukrzyżowany. Brat moy de Boizy, gotule się na Biskupstwo; aby po mnie nastąpił, gdyż Xiężna Jeymość tego pragnęła, y Xiążę Jegomość chciał; chociaż nigdy się o to nie starał, ani przez innych. To mi czyni otuchę iż będę miał trochę odpoczynku do pisania ieszcze cokolwiek o Boskim miłośniku y iego miłości, y gotowania się do wieczności. Moia Naymilsza Corko jestem nieporównanie sługą twoim nayniższym. Małżonka twego y Panna C. ale nadewszystko ukochaney duszy twoiey, którą niech Bog błogosławi. Amen.

*Fransiszek Biskup Genewski.*

17. Februarij, 1620.

Cccc 2

LIST



## L I S T XXXX.

Do iedney Pani.

*Ciesząc ią w chorobie, y w poniesionej szkodzie  
z spalenią iey domu.*

**T**oć wiele ogniów Moia Naymilsza Corko; gorączka iako ogień rozpala ciało twoie, ogień zaś iako gorączka pali dom twoy: lecz mam nadzieię iż ogień miłości niebieskiey tak opanował serce twoie, iż w tych okazyach mówisz: Pan dał mi zdrowie y dom moy, Pan mi też odiał zdrowie y dom. Tak się stało iako się Panu upodobało, Imię iego niech będzie błogosławione. Tak jest, ale to nas zuboży y wielką niewygodę przyniesie? To prawda Moia Naymilsza Corko, lecz błogosławieni ubodzy! w duchu, albowiem ich jest królestwo niebieskie. Masz mieć przed oczyma boleści y cierpliwość Jobowę, y uważać Xiążęcia tego na gnoiu. Cierpliwym był, Bog też we dwoynasob dobr mu doczesnych przyczynił, a wiecznemi stokrotnie nagrodził. Jesteś Corką Chrystusową, coż tedy za dziw ieżeli się staiesz uczestniczką krzyża iego. Zamilkłem (mowi Dawid) y nie otworzyłem ust moich, albowiem tyś to Panie uczynił. O! przez iak wiele przykrych przypadków ciągniemy do tey świętey wieczności. Rzuć wszystkie ufność y myśl twoię na Boga, a on staranie o tobie mieć będzie, y łaskawć poda rękę. O to go proszę ze wszystkiego serca mego, aby ilec pożyła utrapienia, tyle cię też umacniał, do znoszenia ich na chwałę iego.

*Franciszek Biskup Genewski.*

8. Februarii 1621.

## L I S T XII.

Do iedney Pani.

*Ciesz ią podczas choroby corki iey; y że matki mogą  
zbytecznie kochać dziatki swoje.*

**D**oskonale poważam cię sobie Moia Naymilsza Corko, y  
Corkę twoię, chciałbym ile ze mnie dołożyć się do wzajemne-



mnego ukontentowania wászego. Iey (da Bog) opiszę osobno zdanie moje, ale tobie teraz ie opowiem, obiecuiąc to sobie, iż ie przyimiesz w dobry sposob, względem wspaniałego umysłu twego! Miłość iakazbykolwiek była (krom miłości Boskiej) zbytęcną bydz może, gdy zaś iest zbytęcną, staie się niebezpieczną. Trapi dufzę, bo będąc namiętnością y páníą innych namiętności, porusza y męsza umysł, a będąc samą zamieszaniem iednym, gdy znayduie porządek, psuie go we wszystkiey ekonomii afektow naszych. Czy nie trzebaż tedy rozumieć iż miłość mátek ku dziatkom swoim, takaz bydz może, y owszem tym snadniey, im się zda bydz powolną y mającą páfzporty wrodzoney skłonności, y wymowki dobrotliwości serca mácieryńskiego. Częstoćkroć mowiemy o tobie z Oycem N. a mowiemy z respektem y miłością, wybaczyśz mi iednak prośbę, iż gdy mi powiada o wzdychaniu y ciężkości serca twego względem choroby Pani N. zatrzymać się nie mogę, abym mowić nie miał, iż w tym zbytek się znaydował; iezelić się zda, iż nazbyt bezpiecznie powiadam myśl moię, y że nie słusznie to czynię, iakiegoż zażyjemy sposobu do wymowienia się z tego? Niechcę iednak bynajmniey naruszać życzliwości twoiey ku mnie, gdyż ią sobie nazbyt poważam, y nieskończonym sposobem serce z ktorego pochodzi, iako y umysł z ktorego bierze swoy początek. W ostatku krotko mowiąc, taką masz moc do wzruszenia serca, iż moje dowiedziawszy się o powabach umysłu twego, upewnione iest, że pomocy nie potrzebuiesz do natchnienia serca Pani N. ku temu czego życzyśz będąc pewien iż po potędze Ducha Boskiego ktoremu wszystko ustępować musi, siły twoie we wszelkiej okazji będą do tego naysposobnieysze. Zyi Bogu Moia Naymilsza Corko, y Nayświętszey Tróycy, w ktorej iestem twoim nayniższym sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

w Annezyum w dzień S. Dominika,  
Roku 1621.

LIST



## L I S T XLII.

Do iedney Panny.

*Opowiada iey, iż usługa którą się oddaie Bogu w pośrodek przeciwności, iest mu przyjemniejsza, niżli ta, która się mu oddaie przy pociechach.*

**M**ia mi to było pociechą, odebrać nowiny o duszy twoiey, Moia Naymilsza Corko. O duszy mówię twoiey, którą we wszelkiey prawdzie mia szczególnie kocha. Praca którą masz w modlitwie ceny iey by nymniej nie umniejsz przed Bogiem, który przekłada usługę sobie oddaną pośrodek przeciwności, tak wewnętrznych iako y powierzchownych, nad tę, którą mu oddaia przy pociechach: ponieważ on sam aby nas miłemi uczynił Oycu swemu przedwiecznemu, poiednał nas z Boskim iego Maiestatem we krwi swoiey, trudach, śmierci. Y by nymniej się nie dziwuy, iezeli nie widzisz ieszcze wielkiego postępu w sprawach twoich, tak duchownych iako y doczesnych. Wszystkie drzewa Moia Naymilsza Corko, nie przynoszą owoców o ieden czas, y owszem te które lepsze wydaia owoce, opóźniaia z nimi, tak iako palma, która iako powiadaia iż we sto lat owoc swoy wydaie. Bog zakrył w skrytości opatrności swoiey znak czasu, w który cię chce wysłuchać, y sposob w który cię wysłucha; y bydz może, iż cię przedziwnym wysłucha sposobem, nie wysłuchywaiać cię według myśli twoich, ale swoich. Zostaway tedy tak w pokoju Moia Naymilsza Corko, w rękach Oycowskich miłosnego starania, które naywyższy Ociec Niebieski ma, y mieć będzie o tobie, ponieważż iest iuż nie swoia, ale iego: albowiem w tym mam nieporównaną pociechę, wspominaiąc sobie na dzień w który porzucona u nog miłosierdzia iego po spowiedzi twoiey, ofiarowaiaś mu osobę twoię y własne życie, abyś we wszystkim y wszędzie była pokornie y synowską miłością poddana najsświętszey woli iego. Niech tedy tak będzie, Moia Naymilsza Corko. Jestem nieodmiennie twoim nayniższym y powolnym usługą.

Franciszek Biskup Genew.

20. Septeb: 1621.

O



O mój Boże! Moja Naymilsza Cerk, toć ta Opatrzność ma różne sposoby do udarowania swoich: O iak jest wielka łaska gdy zachowuje dary swoje do żywota wiecznego! Dołożyłem tego słowa dla zapisania tej karty. Bog niech będzie naszym wszystkim. Amen.

## L I S T XLIII.

Do iedney Pani.

*Upomina ją, aby pokazała wierność, którąśmy mieć powinni ku Bogu w utrapieniach.*

Nie nie wątpię Moja Naymilsza Cerk, iż musisz być wielce strąpiona z tak wielu różnych niepoczestnych przypadków, wiedząc po części okazy z których się trafiać mogą; ale w czymże, kiedy, y iako, możemy pokazać prawdziwą wierność? którąśmy mieć powinni ku Zbawicielowi naszemu, jeżeli nie w utrapieniach, przeciwnościach, y pod czas trudności naszych. Żywot ten jest taki, iż w nim więcej piołonu, niżeli miodu iść trzeba; ale ten dla którego postanowiliśmy przeciw wszelkim przeciwnościom świętey dotrzymać cierpliwości, da nam swego czasu pociechę Duchą swego Świętego. Przestrzegaycie (mówi Apostoł) abyście nie utracili ufności, którą utwierdzeni, naywiększą z utrapieniami potyczkę zniesiecie, y mężnie wytrzymacie. Bårdzom wprowadzie był żalostny, gdym się dowiedział o tym lekkim poróżnieniu, które się trafiło między tą bracią o kawałek chleba, który zostawiła niebożka N. Tak ci się to zwyczajnie trafia między synami ludzkiemi. Ja więcej czasu nie mam. Bog nam niech użyczy łaski do dobrego y światobliwego złączenia y przepedzenia następującego roku nowego, abyśmy weń mogli poświęcić Nayświętsze Imię JEZUS, y odnieść pożytek z światobliwego starania o zbawienie nasze. Jestem nieśmiertelnie cale twoim.

*Franciszek, Biskup Genewski.*

w Dzień Niewinniątek.

L I S T



## L I S T XLVI

Do iedney Xieni.

*Daće Iey wiele nauk duchownych względem modlitwy y medytacyi. Pobudza ją do cierpliwości w chorobie; y iako w niey potrzeba Bogu służyć.*

**M**oia Naymilsza Siostro. Zbawiciel nasz niech ci użyczyć raczy Ducha swego Świętego dla czynienia y cierpienia wszystkiego według woli iego. Poślaniec twoy N. tak mi przypiera, abym go prędko expedyował, iż nie wiem iezeli będę mógł dostatecznie odpisać: przynajmniejże cokolwiek ci napiszę iako mi Bog łaski swojej użyczy. Bardzom był pocieszony, iż N. na czas właśnie stanął z listami memi. Wszystkie twoie niesmaki podziwienia mi nie przynoszą; przyidzie ten dzień w który ustaną za pomocą Bożą, y luboś mało dała ukontentowania Oycu temu, pewien jestem, iż się tym nie zturbuie, gdyż go mam za sposobnego do rozeznania różnych przypadków, które się trafiają duszy która poczyną chodzić po drodze Pańskiej. Co do mnie Moia Naymilsza Siostro, y Corko bynajmniej nie wątp. Nāprzykrzyć się mi nie możesz; y gdyby mi Zbawiciel tyle użyczył wolności y sposobow do ratowania cię, ile mam woli y afektu, widziałabyś mnie zāwŹse niespracowanego w słuŹeniu ku chwale Boskiej, gdyż jestem zupełnie twoim y nie możesz mieć zbyt upewnienia o mnie w tey okāzyi. Co strony modlitwy, proszę abyś się cale nie frasowała, iezeli czasē, a nawet y zāwŹse, nie odnośisz na niey pociechy: ale odprawuy ją z wolnā, z pokorā, cierpliwoścā, nie niewoląc iednak w tym ducha twego. Używay Księgi, gdy obaczysz spracowany umysł twoy, to jest, czytaj trochē, a potym rozmyślā, y znowu trochē przeczytawszy, rozmyślā, az do dokōńczenia puł godziny. Tego sposobu żāżywał na początku S. Matka Teresa, powiada że się iey to powiedło. A że poufale z sobą idziemy, przyznam się, że y ia tego sprobował, y dobrze mi się nadało. Miei to za rzecz pewnā, iż łaska modlitwy dostać się nie może przez żadne usiłowanie umysłu, ale tylko przez



przez miłą, serdeczną, y pełną pokory persewerancyą. Wszystkie inże exercycya twoie odprawować będziesz tym sposobem, iakom ci opisał. Co do odpoczynku mocnego, nie miewaj za złe, iż zdania mego w tym nie odmienie; ale jeżeli się łożko nie podoba, y w nim tak długo iako inże zostawać nie możesz, możesz pozwolić abyś godziną raniey wstawiała: gdyż Moia Naymilśza Siostra, nie uwierzyła iako są szkodliwe długie z wieczorą nieśpiania, y iako zatym mózg słabieje. Nie czuie się tego w młodości, ale się to tym bardziey potymda czuć, y przez to wiele osób stało się nieposobnemi do wszystkiego. Przystepuję teraz do nogi twoiey, y którą otwierać trzeba; nie będzie to bez wielkiey boleści, ale moy Boże, iakąc to okazyja dobroć iego podaie, do spróbowania cię w przykazaniach swoich. Bądź tedy wielkiey odwagi Moia Naymilśza Siostra, Chrystusowemi jesteśmy, oż nam posyła barwę swoję. Rozumiey iż żelazo które nogę twoję otwierać będzie jest iednym z gwoździ, które przebiły Zbawiciela naszego. Oż, wielkie szczęście. Podobne dla siebie obrał fawory y tak ich ukochał, iż ich z sobą wziął do Nieb, a oż teraz tobie ich udziela. Piszefz mi, iż mi podaiesz do uwagi iako służyć będziesz Bogu przez wszystkie czas w który na łożku zostawać będziesz, y kontentem jest z tej myśli Moia Naymilśza Siostra, kiedyż rozumiesz, iż Zbawiciel nasz naywiększą usługę oddał Oycu swemu? bez wątpienia było to na ten czas gdy wisiał na drzewie krzyżowym, mając ręce y nogi przebite, naywiększy był akt usługi iego. Ale iakoż mu służył? cierpiąc, y ofiarując. Boleści iego były wdzięcznym zapachem Oycu przedwiecznemu. Ytając to usługa, którą y ty oddasz Bogu na łożku twoim, cierpieć będziesz y ofiarować cierpienie twoie Maieństawi iego; będzie zapewne z tobą w tym utrapieniu, y cieszyć cię będzie. Krzyż to jest twey, który na cię przypada, obłap go y płaśuy dla miłości tego, który ci go posyła. Dawid strapiiony mówił do Pana: Stałem się niemym y nie rzekłem y słowa, albowiem tyś sam moy Boże tym mnie nawiedził utrapieniem, które ponoszę. Jakoby rzekł: gdyby kto inży Boże moy a nie ty, to był posłał utrapienie nie kochałbym go, y odrzuciłbym ie był; ale że ty, nie mówię y słowa, odbieram ie, przyjmuję, y wielce sobie wazę.

Dddd

Nie



Nie powątpieway iż proszę gorąco za cię Zbawiciela naszego, abyć użytył cierpliwości twojej, ponieważ cię raczy czynić uczestniczką cierpienia swego. Com powinien to czynię, y będę duchem blisko ciebie podczas choroby twojej. Nie, nie opuszczę cię. Ale owo sam balsam drogi na uśmierzenie boleści twoich, weź codziennie jedną albo dwie krople Krwi przedystrylowaney w ranach nog Zbawiciela naszego, y przepuść ją przez rozmyślanie pod czas medytacyi twojej, a przez imaginacyą umaczay z uczciwością palec twój w tym likworze, y aplikuy go na ból twój wzywając najśłodszego Imienia JEZUS, które jest olejkim wylanym (mowi Oblubienica w Pieśniach Salomonowych) a obaczysz, że się uśmierzą boleści twoje. Pod ten czas Moia Naymilsza Corko, uwolnij się od Oficium, na tyle dni, ileć Doktorzy radzić będą, choćbyć się widziało iż potrzeby tego nie masz, toć rozkażę w Imię Pańskie! Iezeli cię listy dojdą przed otworzeniem rany, każ sobie poszukać Traktatu Kastyagiera o utrapieniu, y czytaj go dla przygotowania się, albo przynajmniej każ go sobie czytać (ktorey z naynabożniejszych (poki samą w łóżku zostawać będziesz; wierz mi, iż ci to ulgę przyniesie. Nigdy mnie tak żadna Książka nie tknęła iako ta, pod czas ciężkiej choroby mojej we Włoszech. Posłuszeństwo które oddawać będziesz Doktorowi, niekończonym sposobem będzie przyjemne Panu Bogu, y w rejestra wpisane w dzień sądny. Nie posyłam ci teraz opisania o komunii, bo mi posłaniec twój bardzo przynagła, ale to wkrótce uczynię, bo będę miał dobrą okazją: tym czasem znaydziesz wszystko w Książce Granady, y w ćwiczeniu Duchownym. O iakom był pocieszony! widząc żeś zniósł wszystkie trudności dla wykonania tego wszystkiego com ci opisał względem ślubów twoich y spowiedzi. Moia Naymilsza Siostró, tak zawsze czynić trzebą, a Bog pochwalony będzie. Często listy odemnie odbierać będziesz y za każdą okazją. Poki cię rozumieć będę w utrapieniu na łóżku zostającą, (a to prawdziwie mówię) w osobliwym cię mieć będę poszanowaniu, y nad zwyczajney uczciwości, iako stworzenie od Boga nawiedzone, w szaty jego przyodziane, y osobliwą Oblubienicę jego. Gdy Zbawiciel nasz wisi na Krzyżu, był przyznany za Króla,

nawet



nawet od nieprzyjaciół swoich, dusze zaś na krzyżu zostające za królów uznane są. Nie wiesz czego nam zazdroszą Aniołowie; zaprawdę niczego innego, tylko tego, iż możemy cierpieć dla Chrystusa. a oni nigdy nie nie cierpieli dla niego. Paweł Święty który był w Niebie, y w pośród Raylkich rozkoszy, nie poczytał się za szczęśliwego tylko w słabościach swoich, a w Krzyżu Zbawiciela naszego. Gdy będziesz miała nogę przybitą, mow nieprzyjaciółom twoim słowa tegoż Apostoła: Niech mi się nikt nie przykrzy, ani mnie trapi, albowiem noszę rany Zbawiciela na ciele moim. Ta noga (dobrze iey używając) wyżej cię poprowadzi do Niebá, aniżeli gdyby była nayzdrowszą. Niebo iest gorą iedną na którą lepiej wstępują nogami złamanemi y zranionemi, aniżeli całemi y zdrowemi. Nie dobra rzecz iest miewać Msze Święte w izbach; adoruy na łóżku leżąc Zbawiciela naszego na Ołtarzu będącego, a tym się kontentuy. Daniel nie mogąc iść do Kościoła, obracał się w tę stronę z ktorey był Kościół, dla adorowania Boga, toż y ty czyn. Lecz tego zdania iestem, abys w łóżku komunikowała co Niedziela, y co Święto, ilec Doktorzy dopuszczają; chętnie cię Zbawiciel nawiedzać będzie w łóżku utrapienia. Odebrałem kartkę przy liście twoim: bynajmniey nie powątpieway aby nie miała bydz przyjemna. Przyimuję iż ze wszystkiego serca mego, y obiecuję iż będę staranie miał o tobie iako pragniesz, ile mi Bog użyczy sił y sposobności. Proszę iego Boskiego Maiestatu, aby cię napełnił łaskami y błogosławieństwem swem, y cały twoy Klasztor. Bog niech będzie na wieki błogosławiony y pochwalony, nad tobą, w tobie, y przez ciebie. Amen. Iestem Moia Naymilsza Corko twoim życzliwym sługą w Chrystusie,

*Franciszek Biskup Genewski.*

Proszę każ zalecić Bogu sprawę iedną, ktoreybyś życzył sobie widzieć koniec. Nadewszystko sama mu ją polecay pod czas boleści twoich; gdyż na ten czas modlitwy twoie lubo krotkie, y w sercu tylko czynione, nieskończonym sposobem dobrze będą przyjęte. Proś Boga przez ten wszystkie czas o cnoty ktoreć będą naypotrzebniejszye.



## L I S T XLV.

Do teyże.

*Ciesz się w iey chorobie, y piękne iey dacie nauki  
względem pokoju wewnętrznego, y kory.*

**M**Oja Naymilsza Siostro. To wielkie słowo, czyni mnie zupełnie twoim, to jest, iż Bog tego chce, y bynajmniej o tym nie wątpię. Lepszego tytułu nie masz w całym świecie nad ten. Już się dowiedziała o wszystkich okolicznościach uleczenia mego, które jest tak zupełne, że cały pości kazał; chorobą też moją widzi mi się nie wielką była, lecz Doktorowie którzy mniemali że był otruty, tak nastraszyli przyiacioli moich, iż się im zdało, że mnie w ręku swych nie utrzymają. Wstawszy z łóżka zarazem pisał do ciebie, y jestem pewien iż cię dożdeł list mój. Potym znowu pisałem do ciebie, lecz przy nacisku spraw; które przyczyną były że się nie szereg z pisanem iakom sobie życzył, gdyż mi nie schodzi na materię, dla niezmiernego ukontentowania które z tą odnozę. Nie tylko służą twoj, ale też y nasz ukochany Ociec N. oznajmił mi iakoś wielkie cierpiał boleści, y iakie ma nad tobą politowanie, z czego niech Zbawiciel nasz pochwalony będzie. Jest to droga do nieba nayspewniejszy y królewski, y iako słyżę zanosi się na to, iż ci na nie długo zostawać przyjdzie, ponieważ iako mi pisze Ociec nasz, zostańiesz jeszcze w Doktorских y cyrulickich ręku. Wielkie bez wątpienia mam politowanie nad boleściami twemi, y często ich polecam Zbawicielowi naszemu, abyć ie uczynił pożytecznemi, y aby po wyjściu z nich mówić można o tobie, iako o Jobie, iż w tych wszystkich ciężkościach nigdy nie zerzeszył, ale ufał w Boga swoim. Bądź tedy mężnego serca Moja Naymilsza Siostro y Corko, patrz iako Oblubieniec twoj, Król twoj, cierniem ukoronowany jest, y wszystek poszarpany na Krzyżu, tak iż policzyć mogli wszystkie kości jego. Uważ iż koronę Oblubienice lekka byź nie ma od korony Oblubieńca, y że jeżeli ciało jego tak od kości odbito, iż ie policzyć można, słuszną aby twoję choć jedną widzieć można. Iako róża jest między cierniem



niem, tak ulubiona moja jest między Corkami. Przyrodzone to jest miejsce tego kwiatu, nayprzyzwoitsze też to Oblubieńca. Akceptuy tysiąckroć na dzień ten krzyż, y miłe go całuy dla miłości tego który go podał. Bez wątpienia posyłać go z miłości, y iako drogi upominek. Wystawiaj sobie często Zbawiciela naszego iakoby przed tobą ukrzyżowanego, y uważaj kto wiecey dla kogo cierpi, a obaczysz daleko mnieyszą boleść twoię. Moey Boże! iako na wieki szczęśliwą bądź esz, ieżeli wycierpisz dla Boga tę trochę co na cię dopułcza. Nie oszukasz się ieżeli imaginować będziesz że jest blisko ciebie w utrapieniu twoim, gdyż jestem tam przytomny sercem y affektem, y często wspominał przed Oblubieńcem twoim cierpienia y trudy twoie, y wielką ztąd odnoszę pociechę. Lecz Moia Naymilsza Corko miej ufność bądź stateczną, ieżeli wierzysz, obaczysz chwałę Boską. Co rozumiesz jest łożo utrapienia? nie innego iedno szkół pokory. W niej poznawamy nędzę y słabości nasze, y iako iesteśmy próżni, tkliwi, y niedołężni. Jakoś wiele Moia Naymilsza Corko, na tym łożku poznała niedoskonałości duszy twoiey! Ale czemu proszę tam prędzey a niżeli kiedy indziey? ieżeli nie dla tego, że gdzie indziey w duszy zostaią, tam zaś na wierzch wychodzą. Nawałność morska tak wzrusza wszystkie humory, iż ci którzy puszczaiąc się na morze rozumieli iż ich nie mieli, w krotce poznawali, iż ich są pełnymi przez konwulsye y wómity do których to bezmierne kołysanie przywodzi. Jest to ieden z naywiększych pożytkow utrapienia, iż nam pokazuje grunt nikczemności naszej y na wierzch wydaie brud złych naszych skłonności. Ale czy trzebaż się dla tego mieszać Moia Naymilsza Corko? Nie bez wątpienia; lecz na ten czas trzeba bardziey oczyszczać umysł nasz, y z większym mężstwem aniżeli kiedy uczęszczać do Spowiedzi S. To znaczne poturbowanie y infze od ktorychś nagabana była: y któreć zostawiły ciężkość na umyśle, zadnego mi podziwienia nie przynoszą, gdyż nad to nie masz nic gorszego. Nie trąpże się tedy moja ukochana Corko. Czy trzebaż się dać unosić biegowi y nawałności? Day pokoy, niech się nieprzyjaciel wścieknie u drzwi, niech koface, niech krzyczy, ryczy, y czyni iak może naygorzey; pewni iestesmy iż wniść

nie



nie może do duszy naszej, tylko przez forte zezwolenia naszego. Mieymy ją dobrze obwarowaną y często doglądamy ięśli ięst dobrze zamknięta, o ofiatek nie dbaymy, gdyż się nie mąż czego obawiać. Proszę mnie abym ci cokolwiek posłał o pokoiu dusznym y pokorze, co chętnie uczynię. Moia Naymiliza Corko: ale nie wiem ięśli tego dżkasz w tak krotkim czasie który mam do odpisania na list twoy. Otoż ze trzy albo cztery słowka o tym Moia ukochana Corko, z natchnienia Boskiego. Pytasz mnie oraz o pokoy duszny, y o pokorę, gdyż to prawda iż iedno bez drugiego bydź nie może. Nic nas nie miesza, tylko miłość własna y estyma, którą mamy o sobie; Jeśli nie mamy rozrzewnienia serca, smaku, y czułych afektow na modliwie, uprzejmości wewnętrznych na medytacyi, zaraz się smucimy. Jeśli trudność mamy iaką w dobrym, ięśli się opponuje przeciwność iaką słusznym zamiśłom naszym, zaraz skwapliwie mamy się do zwyciężenia tego wszystkiego y pozbycia, z zamieszaniem umysłu. Coż to sprawuie? nie inższego bez wziępienia, iedno iż kochamy pociechy, wezasy, y wygody nasze. Chcielibyśmy modlić się w wonnościach opływając, y cnoty wykonywać cukrowey kosztując słodczy; a nie uważamy nayśłodszego JEZUSA, który na ziemię pądszy na twarz swoię, pocie się krwawym potem w ucisku zostając dla niezmierney utarczki, którą czuie między afektami niższej części duszy swoiey, a rezolucyami wyższej części. Miłość tedy własna ięst źródłem iednym zamieszania y poturbowania naszego; drugim zaś ięst estymacya, którą mamy o sobie. Coż to ięst, iż się nam trafia wpaść w niedoskonałość, albo grzech iaki dziwuujemy się temu, turbuiemy y niecierpliwością unosiemy; bez wątpienia sprawuie to, żeśmy się mieli za coś dobrego, odważnego y stałego. Widząc za tym, iż z tego wszystkiego nic nie mąż w samey rzeczy, y żeśmy upadli, oszukani bywamy, a zatym zturbowani urażeni, y pomieszani. Gdybyśmy dobrze wiedzieli czym ięstemy miasto podziwienia widząc się na ziemi leżącym, dziwowałibyśmy się iako o swoiey mocy stać kiedy możemy. Y toć ięst drugie źródło zamieszania y poturbowania naszego. Nie chcemy tylko pociech, y dziwuujemy się widząc, y iakoby palcem się dotykając nikczemności y słabości naszej. Trzy zachowuy-



wuymy rzeczy Moia Naymilsza Corko, a będziemy mieli pokoy  
 dużny. Mieymy intencyą czystą pragnąć we wszystkim czeći  
 Boskiey, ychwały iego, czynimy ku temu końcowi tę trochę  
 co możemy, według zdania Oycy naszego Duchownego, a w  
 ośtarku, zdaymy wszystkie starania na Boga. Kto ma Boga za  
 objektum intencyi swoich, y kto czyni ile może, czegoż się  
 trapi? czemu sobą trwoży? czegoż się ma obawiać? Nie, nie,  
 Bog nie iest tak surowy tym których kocha, małym się konten-  
 tuie, gdyż wie dobrze, iż wiela nie mamy. A wiedz to Moia  
 Naymilsza Corko, że Zbawiciel nasz w Piśmie S. nazwany  
 Xiążęciem pokoju, a zarazem gdziekolwiek iest Pánem, wszystko  
 w pokoju zatrzymuie. To prawda iednak iż wprzód niż pokoy  
 założy na miejscu jakim, wojuje, rozłączając serce y duleę od  
 ich nayukochańszych, nayprywatnieyszych, y zwyczajniey-  
 fzych, afektow, iako to od zbyteczney miłości, ufności y upo-  
 dobania w samych sobie, y tym podobnych afektow. Gdy zaś  
 Zbawiciel odłącza od tych pieszczonych y ukochanych pałsyi,  
 zda mi się iż serce żywe odziera: z czego człowiek przykrość  
 czuiąc, niepodobna aby się zewszystkich sił wydzierać nie miał,  
 albowiem bardzo mu iest czułe to rozłączenie; lecz to wszystko  
 nie iest bez pokoju, gdy w ośtarku uciążeni tym uciskiem, nie  
 poniechywamy dlatego poddawać woli naszej pod wolę Zbawi-  
 ciela naszego, y trzymamy ją przybitą do upodobania Boskiego:  
 ani dla tego nie puszczamy urzędow naszych y zabaw do nich  
 należących, ale je odważnie wykonywamy. Czego nam dał  
 przykład Zbawiciel w Ogroycu, gdyż wszystek pogrążony w  
 gorzkości wewnętrzney y powierzchowney, całe serce iego mile się  
 poddało Oycu przedwiecznemu y nayświętszey woli iego, mo-  
 wiąc: Nie moja, ale twoja wola niech się stanie, y nie poniechał  
 (dla tych wszystkich uciskow) potrzykroć przychodzić do Ucz-  
 niow swoich, y napominać ich. Prawie to iest byż Xiążęciem  
 pokoju, wpośród wojny spokojnie zostawać, y żyć w słodkości  
 przy gorzkościach. Z tego wszystkiego chcę abyś te przestrogi  
 wzięła. Pierwsza, iż częstokroć rozumiemy żeśmy całe pokoy  
 utracili, dla tego, że iesteśmy w gorzkościach, a iednak nie  
 utraciliśmy go: czego dochodziemy ztąd, ieśli dla gorzkości  
 nie poniechywamy wyrzekać się samych siebie, y chcieć we  
 wszyst-



wszystkim podpadać upodobaniu Boskiemu. y dla tego nie zaniechujemy sprawować urzędu w którym zostaiemy. Druga, iż potrzebna rzecz jest abyśmy przykrość wewnętrzną cierpieli, gdy Bog wydziera z nas ostatnią częśćkę starego człowieka, dla odnowienia nas w nowego, który jest stworzony według Boga: a zatym bynajmniej się tym męczyć nie mamy, ani rozumieć że jesteśmy w niełasce u Zbawiciela naszego. Trzecia, że wszystkie myśli, które nam poturbowanie y zamieszanie umysłu przynoszą, bynajmniej nie są od Boga, który jest Xiążęciem pokoju. Są to pokusy nieprzyjaciela naszego, a zatym trzeba je odrzucać, y nie dbać o nie. Trzeba we wszystkim y wszędzie żyć spokojnie. Traśiali się nam ciężkość iaka lub wewnętrzną, lub powierzchowną trzeba ją spokojnie przyjąć; albo też co wolejzego, trzeba także przyjąć spokojnie, bez wątpienia. Jeśli trzeba uchodzić przed złym, trzeba żeby to było spokojnie, bez trwożenia sobą, gdyż inaczej uciekając upaśćbyśmy mogli. a zatym dać czas nieprzyjacielowi aby nas zabił. Trzebali czynić co dobrego, to czynić spokojnie, inaczej wielebyśmy popełnili defektów skwapliwością naszą, nawet samę pokutę spokojnie odprawować trzeba. Oto mawiałow penitent: Gorzka gorzkość moja jest w pokoju. Czytaj Moia ukochna Corko piętnasty, szesnasty, y siedemnasty Rozdział Potyczki Duchowney y przyłącz je do tego co piszę, a tego dożyć będzie na teraźniejszy czas. Gdybym tu miał papiery swoje, posłałbym ci traktat jeden, którym w tej materji napisał będąc w Paryżu. dla jedney Corki moiej Duchowney, Zakonnice sławnego jednego Klasztoru, którą tego potrzebowała dla siebie, y dla innych. jeśli go znajdę, toć go za nayıperszą okazyą posłę. Co do pokory, nie chcę wiele o tym mówić: niech ci tylko nayımilsza Siostra twoja N. udzieli tego com tej napisał. Czytaj pilnie co o tym mówi Matka Teresa w Drodze doskonałości. Pokorą sprawuie, iż się nie turbiemy niedoskonałościami naszymi, na innych wspominając niedoskonałości; albowiem czemużbyśmy mieli bydz doskonałszymi nad innych? także też abyśmy się nie mieszałi niedoskonałościami innych, na nasze wspominając; albowiem na coż się dziwować mamy iż drudzy niedoskonałości mają? ponieważ się też y w nas znajduią.

Poko-



Pokora czyni serce nasze łagodne przeciwko tamtym przez uczciwość y poszanowanie, przeciwko tym zaś przez kompassyą. Pokora sprawuje, iż mile przyimuiemy karania, wiedząc dobrze żeśmy na nie zasłużyli; a dobra z uczciwością, wiedząc żeśmy ich nie zasłużyli. Co zaś do powierzchownego życzyłbym abyś codziennie akt iaki pokory uczyniła, albo słowem, albo uczynkiem. Rozumiem słowem, z serca pochodzącym, iakoby upokarzając się słowem o sobie tobie poddaney, uczynkiem, iako to podległszy urząd albo usługę odprawując, lub też osobliwej iakiey osoby. Nie frasuj się że bez Medytacyi na łożku zostajesz, gdyż cierpieć rozgi Zbawicielowe nie jest mnieyszym dobrem nad rozmyślanie. Lepsza jest rzecz zostawać z Chrystusem na Krzyżu, a niżeli tylko nań patrzeć. Lecz wiem dobrze iż na łożku zostając tyśiąckroć na dzień serce twoje w ręce Boskie oddajesz, zaczym dosyć na tym. Oddawaj posłuszeństwo Doktorom, y gdyć zakazą: exercycyum iakiego, iako to postów, odprawowania godzin, modlitwy wewnętrzney y uśney, krom aktów strzelistych, proszę cię ile mogę przez poszanowanie y miłość którą mieć chcesz ku mnie, abyś wielce była posłuszną, gdyż tak Bog rozrządził. Gdy będziesz uleczona y dobrze w zdrowiu umocniona, powróć powoli na własną drogę swoją, a obaczysz iż wiele na niey uydziemy za pomocą Bożą, albowiem dojdziem tam, gdzie świat dosięgać nie może, bo aż za granice iego. Moja Naymilsza Corko, piszesz mi, że wszędy naymłodszą jesteś, ale się bardzo mylisz; gdyż owoce ktorych się od ciebie spodziewam, większe są a niżeli czyie. Bądź proszę pewna tego, iż niczego tak serdecznie nie pragne, iako postępuku twego przed Bogiem, y gdyby krew moja do tego się zeyść mogła, obaczyłabyś w iakim cię sobie rzędzie kładę. Oddkładam na stronę bezmierną poufałość którą masz ku mnie, która mnie obowiązuie na bezmierną żarliwość dobra twego. Chciałabyś (piszesz mi) posłać serce twoje, wierz iż bym miłym patrzył na nie okiem, gdyż ie serdecznie kocham, y zda mi się że jest dobre, ponieważ jest poświęcone Zbawicielowi naszemu. Lecz wiesz dobrze gdzie się schodzą serca nasze, tam się wzajemnie widzieć mogą, chociaż przy odległości mieysca. Mow o wewnętrzney dyspozycyi twoiey z tym Oycem, o którym mem

Eccc

ci



ci mówił, dosyć się dobrze zemną zgodzi, a ja z nim, aby nie rozzerwać ducha twego różnością drog, coby mu bardzo izkoldliwa była. Krotko mówiąc przyimi go iako drugiego mnie samego. Ale przytym proszę uczyn to tym sposobem, aby ten drugi Ociec (ktoryć życzył służyć) nie mógł się domyślić że go sobie nie smakuiesz; bo za czasem pożyteczny będzie do tey sprawy którą ty y ja zamysłamy, dla wyiednania czegokolwiek od Oyca S. Lecz niech cię to słowo nie rozpala, gdyż nade wszystko trzeba powoli w tey sprawie postępować, y iakoby noga za nogą, gdyż budynek tym stałszy będzie, y bynajmniey głosić nie trzeba tego co się dzieie, aby błogosławieństwo Niebieskie spadało na ziemię naszą, iako rosa na trawę, którą widzimy wprzod niżeliśmy postrzegli że spada, a tak trzeba nieznacznie prowadzić zamysły nasze aż do końca doskonałości. Odważnie moja naymilsza y ukochana Corko, Bóg nam dopomoże. Co do tego drugiego Oyca, przystaie na to abyś go słuchała, y nadto zażywała rady iego, wykonywając ją, nie w tym iednak co się znajdzie przeciwnego postanowieniu naszemu, któreśmy uczynili postępować zawsze wdachu uprzejmości y łaskowości, y bardziey myśleć o wewnętrznych potrzebach dusz, a niżeli o powierzchownych. Lecz we wszystkim zemną się znosić masz, ponieważ iestem lichym Oycem twoim. Nie, Moja Naymilsza Corko, nigdy nie rozumiał aby była rzecz potrzebna, żeby Zakonnice miały co swego osobliwego, ile bydź może; ale mogłem mówić, iż (ile Przełożeni dopuszczają) niektóre mogą użyć tey wolności, z tą iednak gotowością umysłu, że, wszystkiego odstąpią y w pospolitość dadzą, gdy Przełożeni rozkażą. Dla tego potrzebna rzecz iest powoli odiać szczegulności y uczynić potrzeby y wygody pospolite y równe między Siostrami, a tak sprawić aby schodziło na mące Egipskiej y mannie spadającey na puszczy wafzey.

Matka moja którać usługi swoje y wszystkich swoich ofiaruje, nie ustaie w pragnieniu, które miała tego szczęścia aby widziała Siostrę moję przy tobie; iest to rzecz ktorey sobie naybardziey życzy y ia także. Day Boże aby to było z podobnym ukontentowaniem twoim.

Nie potrzebna rzecz była wymawiać mi się tak bardzo z odesła-



LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA V. 611

dekania listu odpięcentowanego, gdyż samo serce moje chcia-  
łoby oczem twoim być otworzone, byle niedoskonałości y uło-  
mności jego zbytniegoć nie przyniosły uprzykrzenia. Zyi  
proszę ze mną we wszystkim ubespieczeniu, y trzymaj to, iż  
niczego tak nie pragnę, iako widzieć umysł twoy pełen mi-  
łości tey która jest szczerą y światobliwie wolną. Co na to  
mowie, iż widzi mi się, że się nieiako obawiasz urazić mnie.  
Nie jestem bynajmniej w tym pieszczonym, zwłaszcza z du-  
szami których przyjaźń jest wkorzeniona z Krzyżem Zba-  
wiciela naszego na gorze Kalwaryi. Piśzę do teyże z Corek  
twoich, do której chciałaś abym pisał, a to iak nayprzyzwoi-  
ciey na iey chorobę. O iako dziwnie dobrze mówi nasz Ber-  
nard Święty, iż urząd starania o duszach nie jest o duszach  
mocnych, gdyż te chodzą o swojej mocy, ale o duszach śla-  
bych y na siłach zwątlonych, które trzeba nosić y znosić na  
ramionach miłości, która jest wszystko mogącą; ta nieboga  
jest z liczby tych drugich, na siłach zwątlona dla melankolii  
y rożnych słabości, które zda się że cnotę iey zatłumiają.  
Trzeba ją ratować ile można, a ostatek zdać się na Boga.  
Gdybym słuchał inklinacyi moiey pełney afektu, nigdyby  
końca nie było pisaniu memu do ciebie, ale iuż dosyć tego-  
Msza Święta mnie wzywa, gdzie idę ofiarować Zbawiciela  
naszego Oycu przedwiecznemu za ciebie Moia Naymilsza Cer-  
ko, y za wizytek Klasztor twoy dla otrzymania od Boskiey  
iego dobroci Ducha iego Nayswiętszego, któryby kierował  
wizytskiemi sprawami y afektami waszemi ku chwale swojej  
y zbawieniu waszemu. Proszę go aby cię uchował od prózno-  
smutku y poturbowania, y żeby spoczywał w sercu twoim,  
aby serce twoie w nim odpoczywało. Amen.

(Franeiszek Biskup Genewski.)

L I S T XLVI.

Do teyże.

*Zachęca ją do stałości y cierpliwości.*

**M**oia Siostrę y naymilsza Cerko. Obciążony y iakoby przy-  
moczony sprawami przy tey wizycie Lyecezyi moiey,  
Eeee 2 którą



ktorą odprawuję, nie zaniechuję codziennie prosić dobrego Boga naszego, y ofiarować mu ofiarę świętą, abys nie była uciążona boleściami, które chorą nogę przynosi, trudnościami które się w świętobliwych zamiślach naszych znajdują y znaydować mają na tych początkach. Wielebny Ociec nasz często mi o tobie oznajmuje. Nic mi się pożądanego trafić nie może gdy są dobre nowiny, iako kiedy są zawsze według Boga, na którego wiem że wewnątrznie się zapatruiesz y na upodobanie jego, w którym się wszystkie zamiśly y pragnienia twoje pogrążają. Odważnie tedy Moja Naymilsza Córko postępuy, bez wątpienia Bóg ci będzie miłościw, byles mu była wierna. Iakie to szczęście iż cię maiestat jego Boski użyć chce na usługę swoją, nie tylko pracując, ale y cierpiąc. Staray się o zachowanie pokoju y spokojności serca twego, dopuść szumić y wzburzać się nawałnościami około łódki twojej, a nie boy się, gdyż Bóg w niej jest zatym y zbawienie. Wiem dobrze Moja Naymilsza Siostró, iż małe przykrości dla wielkiej swej liczby y przeciwności, bardziey dokuczają nizeli wielkie, y domowi bardziey niż obcy; ale też wiem iż zwycięstwo ich częstokroć jest przyjemnieysze Bogu, niż wielu innych, które się w oczach ludzkich więksey bydz zdadzą zaślugi. Zostay z Bogiem Moja Naymilsza Córko: odbierają mi listy, zatym więcey pisać nie mogę, tylko że jestem twoim Bratem y Sługą nayżyczliwszym y naywiernieyszym.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XLVII.

Do teyże.

*Pobudzaia, aby nie ustawiała pracować około reformy Klastoru swego.*

**M**Oja Naymilsza Córko. Z niecierpliwością oczekiwam na wiadomość o zdrowiu twoim, lepszą, aniżeli te, którem dotąd odbierał; co będzie na ten czas gdy się podoba Zbawicielowi naszemu, którego o nie z iak naywiększym proszę afektem: spodziewając się iż będzie obrocone na chwałę jego, y na przy-



przewadzenie do skutku doskonałego sprawy w klasztorze twoim. Zawsze się turbię, chcąc wiedzieć ięślić się nie trafiła osoba iaka sposobna do prowadzenia tey trzody dusz, ktore bez wątpienia inaczey bydz nie może, tylko w wielkim zamieszaniu y poturbowaniu; gdyż to są zioła ktore łatwo rosną w klasztorach złe uprząwnych, zwłaszcza w klasztorach Pánieńskich. Nadewszystko chciałbym wiedzieć iakiego się spodziewasz skutku klauzury? ięśli można będzie mieć fortę zamkniętą przed meszczynami, przynámniey z pomiarkowaniem takim, iakom ci był napisał, ktore bárdzo łatwe było według zdania mego, y takie iakiegoby był za złe nie miał Ociec nasz. Zaprawdę trzeba około tego pracować powoli Moia Naymilsza Corko, lecz z wielką pilnością, gdyż na tym zawisł dobry porządek ostateka. Odwaznie tedy Moia Naymilsza Corko. Wiem dobrze iak wiele przykrości y przeciwności w podobnych znajduie się sprawach, a to dla tego, że są poważne y pełne owoców. Szanuy zdrowie swoje abyć służyło do służby Boskiej. Bądź pilna, ale się strzez skwapliwości. Ofiaruy Bogu małą kooperacyą twoię w tey sprawie, a bądź pewna że ią mile przyimie y pobłogosławi nayswiętszą ręką swoją. Zostay z Bogiem Moia Naymilsza Corko. Proszę nayswiętszey dobroci iego, aby cię ratowała na wieki, y iestem bezmiernie, ze wszystkiego serca mego cale twoim, y więcej niż twoim.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XLVIII.

Do iedney Pani.

*Cieszyią w chorobie.*

**W**Edług świętey y doskonałej przyiaźni skłonności, którą mi dał Bog ku tobie Moia Naymilsza Corko, wielką ciężkość ponoszę z choroby twoiey. Trzeba przecię przyzwyczaić się, nie tylko do chcenia, ale też do kochania, poważania y piastowania choroby, iako pochodzącey z ręki tey nawyższej dobroci, ktorey y dla ktorey iesteśmy. Day Boże abyś prędko ozdrowiała Moia Naymilsza Corko, iezeli to iest z wię-

*kszą*



kszą chwałą jego: jeżeli nie, abys przynamniey miłośnić cierpieć mogła, poki opatrność niebieska tego po tobie wyciągać będzie, aby lub przychodząc do zdrowia, lub cierpiąc, Boskie upodobanie wykonane było. Coż ci więcej rzec mogę Moia Naymilsza Corko, iedno to, com już tak często powtarzał, abys zawsze zwyczajną drogą swoją chodziła (ile można) dla miłości Boskiej, czyniąc iak naywięcej aktów wewnętrznych tej miłości, także y powierzchownych. Nadewszystko nakłaniając ile można serce twoie ku świętey łaskawości y spokoyności, łagodności ku bliźniemu; chociaż uprzykrzonemu, do spokoyności z samą sobą, chociaż iestes od pokus nagabana, utrapieniem obciążona y mizerna. Mam nadzieię w Zbawicielu naszym, iż się zawsze reki jego trzymać będziesz, a zatym nigdy całę nie upadniesz. Jeżeli trafunkiem na kamień iaki napałdzy potkniesz się, to nie będzie tylko abys się potym lepiej miała na straży, żebyś tym bardziey wzywała ratunku y pomocy tego nayłodszego Oycy niebieskiego, którego proszę aby cię miał na wieki w opiece swojej. Amen. Iestem w nim statecznie twoim.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T XLIX.

Do iedney Pani.

*Iż uciski y dolegliwości Zbawiciela naszego dobrze uważone, są nayprzednieyszym lekarstwem na choroby nasze, y pomocne nam są do życia spokojnie na tym świecie.*

**N**Ic prawdziwszego nad to Moia Naymilsza Corko, że nam nic większego uspokoienia dać nie może na tym świecie, iako kiedy się zapatrujemy na Zbawiciela naszego we wszystkich ciężkościach które mu się trafiały od urodzenia aż do śmierci, gdyż obaczemy tak wiele wzgardy, kalumniy y ubóstwa, niedostatkow ponizenia, ciężkich męk, nagości, złorzeczenia, y rozmaitych gorzkosci, że w porównaniu z tym wszystkim



Akim poznamy, iż nieślusnie nazywamy ciężkościami, utra-  
pieniem y przeciwnością, te małe przypadki, które się nam tra-  
fiają, y nie ślusnie żądamy cierpliwości dla tak lekkich rze-  
czy, ponieważ dosyćby było iedney tylko kropelki skromności  
do wytrzymania tego, co się nam trafia. Znam dobrze stan du-  
szy twoiey, y widzi mi się że ią widzę zawsze przed sobą z te-  
mi iey wszystkimi małemi skłonnościami do smutku, boiaźni,  
y poturbowania, które ią trapią, bo ieszcze w wolę swoię nie-  
dosć głęboko wpuściła fundamenta miłości Krzyża Świętego,  
y własney nicozemności. Moia Naymilsza Corko, serce kto-  
re wielce sobie poważa y kocha JEZUSA Ukrzyżowanego, ko-  
cha śmierć iego, pracę, mękę, iego upiwanie, nagany, niedostatki,  
żaknienia, pragnienia, zelżywości, y gdy mu się tego czaśotka  
iaka dostanie, wykakuie od radości, y przyjmuie ią z miłością.  
Masz tedy codziennie nie na modlitwie, ale w osobności przecha-  
dzając się, zapatrywać się na Zbawiciela naszego, między pracami  
podjętymi dla zbawienia naszego, y uważać iakie to szczęście two-  
ie będzie, bydź ich uczestniczką, roztrząsać w iakiey okazji to  
cię dobro potkać może, to jest przeciwności, które będziesz mo-  
gła mieć we wszystkich pragnieniach twoich, ale zwłaszcza w  
tych któreć się będą zdały ślusnieysze, a potem z wielką miło-  
ścią Krzyża y męki Zbawiciela naszego masz zawołać z An-  
drzeiem S. O dobry Krzyżu! tak umiłowany od Zbawiciela,  
kiedyż mię przyjmiesz w ręce twoie? Widzisz Moia Naymil-  
sza Corko, nazbyt pieśczoneymi iesteśmy, nazywając ubóstwem  
stan, w którym ani głodu, ani zimna, ani zelżywości nie cier-  
piemy, ale tylko trochę niewygody w zamyślach naszych. Gdy  
się z sobą obaczemy, przypomnij mi abym z tobą trochę mo-  
wił o tey pieszczocie serca twego ukochanego, gdyż nadewrzy-  
stko dla pokoiu y własnego odpoczynku potrzebuiesz bydź na-  
nię uleczona, y dobrze ugruntowana w boiaźni wieczności, o  
ktorey kto często myśli, mniej dba o to, co się trafia  
przez te trzy albo cztery momenty śmiertelnego życia. Po-  
nieważes iuż połowę przepościla Adwentu, możesz iuż dokoń-  
czyć y ostatk. Chętnie na to przystaie, abys komunikowała,  
nawet przez dwa dni, gdy się święta trafiają. Chodź nabożnie  
na Mszę świętą, choć y naiadszy się? byłto stary zwyczaj;  
Chrze.



Chrześcíanow. Nie pátrzy Pan Bog na te małe rzeczy, uożci-  
wość na sercu zawisła; nie trzeba temi drobnemi konfyderacy-  
ami zaprzętać ducha twego. Zostay z Bogiem Moia Naymilsza  
Corko, miey mię zawsze za cale twego; gdyżem nim iest w fczce  
rey prawdzie. Niech cię Bog błogosławi.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T L.

Do iedney Pani, którą Matką swoją zowie z po-  
winowacenia.

*Ciesz się, iż po śmierci Syna iey.*

O Jak się dusza moia trapi to serce twoie! Moia Naymilsza  
Matko; gdyż widzi mi się, że widzę to serce macierzyńskie  
zbytęcną okryte ciężkością: ciężkością jednak, ktorey ani  
ganić, ani dziwować się nie trzeba; iesli się uważy iakoby przy-  
iemny ten syn, ktorego powtorne oddalenie iest przyczyną gorz-  
kości naszej. Moia Naymilsza Matko, prawda iż ten ukocha-  
ny syn był naypożądany z wszystkich, którzy kiedykolwiek  
bydz mogli; wszyscy co go znali, poznali to, y znali. Ale  
czy nie iestże to po części konsolacya? którą teraz mieć ma-  
my, Moia Naymilsza Matko; gdyż prawdziwie zda się, że ci  
ktorych żywot iest tak godny pamięci y powagi, żyją ieszcze y  
po śmierci: ponieważ tak wielka iest pociecha przypominać  
ich y reprezentować tym, którzy się zostali. Ten syn Moia  
Naymilsza Matko wielce się już był od nas oddalił, dobrowol-  
nie uszedłszy z świata na którym się narodził, aby był na świe-  
cie nowym udał się usługę Boga y Krola swego y oyczyny  
swoiey; meśtwo go iego do tego animowało, a ciebie abyś przy-  
zwoliła na tak wspaniałą rezolucyą, dla ktoreyś wyrzekła się  
własnego ukontentowania ktorebyś była mogła mieć, widzieć  
go kiedy w tym żywocie, y nie zostawałać tylko ta nadzieia,  
żebyś była kiedy niekiedy miewała listy od niego. A to te-  
raz Moia Naymilsza Matko, z upodobania Boskiey opatrzo-  
ści, z tego drugiego świata przeniósł się do tego, który iest  
nay-



naydawnieyszy y naypożądańszy, y do którego nam wszystkim  
 iść potrzeba, każdemu czasu swego, y gdzie go prędzey oba-  
 czyz niżbys była obaczyła. gdyby był zostawał w tym nowym  
 świecie przy wojennych pracach; w których zamyslał wiele  
 zyskać dla Kroła swego, y Kościoła świętego. Krótko mo-  
 wiąc, dekonał śmiertelnych dni swoich w powinności swojej  
 y w obowiązku przysięgi swojej. Sposob taki dokończenia ży-  
 cia, jest wspaniały; y wątpić nie trzeba, aby mu go Bog nie  
 miał szczęśliwym uczynić ponieważ go od samych niemowlę-  
 cych lat przyposabiał do życia Chrześcijańskiego, ustawi-  
 cznemi obdarzał łaskami. Cieszyć się tedy Moia Naymilsza  
 Matko, y ulży duchowi twemu adorując Boską opatrność,  
 która wszystko uprzeymie sprawuje; a lubo przyczyny wyro-  
 ków iego Boskich są nam za ryte iednakże prawda dobroczyn-  
 ności iego jest nam wiadoma y obowiązue nas do wierzenia  
 iż wszystko sprawuje z doskonałą dobrocią. Jesteś prawie na  
 wiecznym, gotując się tam, gdzie jest to dziecko ukochane: gdy  
 tam będziesz, nie chciałabys aby był w Indy, gdyż obaczył  
 iż mu lepiej będzie między Aniołami Świętymi aniżeli  
 bydź z tygrysami y dzikimi narodami. Ale oczekiwając go-  
 dziny podniesienia żaglow, uspokoy serce twoie macierzyńskie  
 uważaniem świętey wieczności w ktorej zostaie, y ktoryś jest  
 bliższą. A miasto tego cobyś do niego czasem pisowała, mow  
 za nim do Boga, a w prędcie wiedzieć będzie to wszystko co-  
 chceś żeby wiedział, y odbierze ratunek który mu da wać bę-  
 dziez przez wota y modlitwy twoie, skoro ie tylko oddasz w  
 ręce Boskiego Maiestatu. Nie słusznie sobie postępują Chrze-  
 ścianie, tak się mało pokazując Chrześcianami, y tak okrutnie  
 gwałcąc prawa miłości Chrześcijańskiej, dla podlegania pra-  
 wom bojaźni: lecz Moia Naymilsza Matko; trzeba Pana Boga  
 prosić za tych, którzy tak wielkiego się dopuszczają złego, y  
 tę modlitwę aplikować duszy zmarłego twego. Ta modlitwa  
 jest nayprzyjemniejsza temu, który podobną uczynił na krzy-  
 żu, y do ktorej się nayświętsza Matka iego dołożyła ze wszy-  
 stkiego serca swego miłując go naygorętszą miłością. Nie mo-  
 żesz tego pojąć, iako ten żal przeraził serce moje, albowiem  
 był Bratem moim y który mię niezmiernie kochał. Modliłem  
 się



się za niego y zawniże modlić będę y za ciebie Moia Naymilsza Matko, ktorey przez życie moje chcę oddawać osobliwe poszanowanie y miłość, za tego także zmarłego Brata, ktorego nieśmiertelna przyiaźń pobudza mię, abym był coraz bardziey Moia Naymilsza Matko twoim synem y sługą cale uniżonym wiernym y powolnym.

*Franciszek Biskup Genewski.*

12. Maja, 1615.

## L I S T II.

Do iedney Pani.

*Naucza ją, iako sobie postępować ma w swoich utrapieniach y chorobach.*

**M**Oia Naymilsza Corko. Poniechaywamy na krotki czas medytacyi, boć to dla lepszego przeskoczenia, wzdaj się trochę unykamy; a wykonywamy tę świętą rezygnacyą y czystą miłość Zbawiciela naszego, która się nigdy tak dostatecznie niewykonywa, iako w utrapieniach; gdyż kochać Boga w cukrowey słodkości, y dzieci małe tegoby dokazały, ale kochać go w piołonowey gorzkości, to iest dzieło miłosney wierności naszej. Mówić, Niech żyje JEZUS! na gorze Tabor, Święty Piotr chociaż wielki grubian, miał dosyć na to odwagi; ale mówić niech żyje JEZUS! na gorze Kalwaryi, to nie przynależy tylko Matce iego Nayswiętszey, y miłośnie wiernemu, który iey był za Syna oddany. Wiedz o tym Moia Corko, że cię polecam Bogu, dla otrzymaniać tej świętey cierpliwości, y niepodobna mi co inszego reprezentować, ani prosić dla ciebie, tylko aby serce twoie wykształtował według upodobania swego, aby w nim przemieszkować y krolować mógł na wieki; aby mowie wykształtował abo młotem, abo kleszczami, abo też pęzlem; iemu to przynależy uczynić według upodobania swego. A czyż nie tak trzeba Moia Naymilsza Corko? Wiem że od kilku czasow przymnożyło się boleści twoich, zatym teży ciężkości ktore z tąd ponoszę, lubo wespół z tobą chwale y błogosławie Zbawiciela naszego, iż wykonywa upodobanie swoje



ie nad tobą, czyniąc cię uczestniczką Krzyża swego, y koronując cię cierniową twoją koroną. Lecz piszesz mi iż nie możesz zastanowić myśli twojej na uważaniu mak, które Zbawiciel cierpiał dla ciebie, pokieć boleści dokuczają; nie potrzebnąć też to rzecz jest Moia Naymilsza Corko, tylko żebyś poprośtu podnosiła iak nayczęściej możesz serce twoie do tego Zbawiciela, y abys to czyniła; Naprzod, abys przyjmowała te boleści z rąk iego, iakobyś go samego widziała niemi cię obciążającego, y kładącego ie na głowę twoję. Powtore, abys ofiarowała się większe jeszcze ponościć. Trzecia, abys poprzyśięgała go przez zasługi męki iego, żeby przyjął te boleści twoje, w ziednoczeniu tych, które cierpiał na Krzyżu. Czwarta, abys oświadczała się iż chcesz nie tylko cierpieć, ale też y kochać te boleści, iako pochodzące z tak dobrotliwej ręki. Piąta, abys wzywała Świętych Męczenników, y tak wielu Sług, y Służebnic Bożych, ktorzy niebieskich zażywają roskoszy za to iż tu na świecie ciężkie ponosili utrapienia. Nic złego w tym nie masz, pragnąc lekarstw, y owszem pilno się o nie starać potrzeba, gdyż Bog ktoryc zessał chorobę, jest onych autorem. Trzeba ich tedy zażywać; z tą jednak gotowością, iż jeżeli Maiestat iego Boski będzie chciał aby ból przezwyciężył lekarstwa, iż chętnie na to przyśtaniesz. Jeżeli zaś aby lekarstwa przezwyciężyły, że go za to błogosławić będziesz. Nie zła to rzecz jest, siedząc Duchowne odprawować exercycya; bynajmniej Moia Naymilsza Corko: przy mnieyszey nawet słabości zdrowia, anizeli ta którą teraz cierpisz. Moy Boże! Moia Naymilsza Corko, iakoś jest szezśliwa, jeżeli nie uśtaniesz zostawać pod ręką Boską, pokornie, mile, y powolnie. Spodziewam się że ten ból głowy będzie pożyteczny sercu twemu sercu mowię twemu, ktore moie osobliwym kocha afektem. Teraz bardziey anizeli kiedy Moia Corko, oświadczyć możesz nayśłodszemu Zbawicielowi naszemu, iż ze wszystkiego afektu mawiałaś y mowić będziesz. Niech żyje JEZUS Moia Corko, y niech kroluie między boleściami twemi, ponieważ krolować y żyć nie możemy, tylko przez boleści śmierci iego. Jestem w nim cale twoim.

Franciszek Biskup Genewski.

Ffff2

LIST



## L I S - T LII.

Do iedney Páni.

*Ciesz się po śmierci syna iey.*

O Ciec Spowiednik od S. Klary z Gracyanapolu, dopiero mi powiedział, żeś bardzo chorowała Moia Naymilsza Corko, po śmierci ukochanego N. y przyzłaś do siebie po pierwszey wielkiej słabości zdrowia. Widzę przy tym wszystkim ukochane serce twoie, które z wielkim poddaniem się opatrności Boskiej mówi, iż to wszystko dobre jest, ponieważ pochodzi z ręki tey najwyższej dobroci. O iako to dziecko szczęśliwe jest, że iako Aniołek do nieba poleciał, wprzód prawie, aniżeli się ziemię dotknął. Iak wielką zastawę masz w niebie Moia Naymilsza Corko. Lecz rozumiem żeś o tey sprawie sercem poufałym mówiła z Zbawicielem naszym, y że już świątobliwie uspokoił rzewliwość macierzyńskiego przyrodzenia y żeś już nie raz ponowiła ze wszystkiego serca twego protestacyą synowskiego poddaństwa, ktorey nas Zbawiciel nauczył. Tak Oycze przedwieczny: ponieważ się tak tobie upodobało, dobrze iż się tak stało. O! Moia Corko, jeżeliś tak uczyniła, szczęśliwieś umarła w Zbawicielu z tym dziećciem, y żywot twoy zakryty jest z nim w Bogu. A gdy się Zbawiciel który jest żywotem naszym ukaże, pokazełz się z nim w chwale; sposob to jest mówienia Ducha Świętego w Piśmie Świętym. Boleiemy, cierpiemy, umieramy z tymi których kochamy, z miłości, która nas z nimi łączy; osobiwie gdy cierpią abo umierają w Chrystusie; y że przyzwalamy z cierpliwością na ich cierpienie y śmierć, dla miłości tego który chciał dla miłości naszej cierpieć y umrzeć, cierpiemy y umieramy z nimi. To wszystko zebrałz Moia Naymilsza Corko, są to duchowne skarby bardzo wielkie y niepojęte, które poznamy na ten czas, kiedy za lekkie trudy obaczemy wieczne nagrody. A tak Moia Naymilsza Corko ponieważś chętnie chorowała, gdy Bog tego chciał, ochotnie teraz przychodź do zdrowia, ponieważ tego chce. Oto go ustawicznie proszę Moia



ia Naymilsza Corko, y abyśmy byli iego bez ulzczerbku, w zdrowiu y chorobie, w utrapieniu y w szczęściu, w życiu, y w śmierci w czasie y w wieczności. Pozdrawiam synowskie serce twoie, y iestem twoim.

*Franciszek Biskup. Genewski.*

w Annezyum 2. Decembris,  
Roku 1616.

## L I S T LIII.

Do iedney Pani.

*Ciesz się ią po śmierci Siostry iey.*

**M**Oia Naymilsza Corko. Powiedziano mi, iż ukochana Siostra twoja zeszła z tego świata, zostawiając nas ieszcze na tych niskościach, przy zwyczajnych passjach smutku, który zwykł trapić zostających w podobnym rozłączeniu. O Boże nie może się tego mówić ci, nie płacz; nie, gdy to iest słuszną abyś trochę płakała: ale trochę tylko Moia Naymilsza Corko, na znak szczerzego afektu któryś miała ku niej, naśladowując w tym ukochanego Mistrza naszego, który płakał trochę nad przyjaciелеm swoim Łazarzem, ale jednak nie wiele, iako czynią ci, którzy zatapiając myśli swoje w momentach tego miżernego żywota, zapominają, że także zbliżamy się do wieczności, gdzie (ieśli tu na świecie dobrze żyć będziemy) przyłączymy się do kochanych naszych zmarłych, abyśmy ich już nigdy nie opuścili. Zabronić tego nie możemy, aby nędzne serce nasze nie doznawało miżerney kondycyi życia tego, y nie czuło straty tych, którzy w nim miłemi towarzyszami naszymi byli, ale nie trzeba jednak gwałcić solemnego postanowienia, któreśmy uczynili, iż chcemy złączyć nieroździelnym sposobem wolą naszą z wolą Boską. Iak szczęśliwa ta ukochana Siostra, iż widziała od dawnego czasu powoli zbliżającą się godzinę zeyścia swego, gdyż tym sposobem przygotowała się do świątobliwego odprawienia iego. Adorujemy tę Boską opatrność, y mówmy: Błogosławionaś ty, albowiem to wszystko co iest z upodobaniem twoim dobre iest. Moy Bo-

ze;



## S. FRANCISZKA SALEZYUSZA.

że; Moia Naymilsza Corko, iako te małe przypadki mają bydź mile przyjęte od serc naszych; od serc mówię naszych, które od tąd mają bardziey afekty twoje przywieszować do nieba, niż do ziemię. Modlić się będę za tę duszę, y na uproszenie poćiechy osobom do niey należącym. Nie turbuy się o modlitwę swoię, ani tą różnością pragnienia któreś przychodzą, gdyż różność afektów nie jest zła, ani pragnienie wielu cnot różnych. Co do rezolucyi albo postanowienia twego, to możesz rozdzielnie czynić tym sposobem. Chcę tedy wierniey wykonywać cnoty, które mi są potrzebne iako to w tey okazyi która się podaje, tę a tę wykonać cnotę, y tak inrze. Nie potrzeba używać do tego słów, nawet wewnętrznych, dosyć na tym podnieść serce swoje, albo iędać na Zbawiciela naszego, y w nim odpocząć. Dość na tym, miłosnym poglądać okiem na tego Boskiego miłośnika dusz naszych, gdyż między kochającemi, oczy więcey mówią, niż język. Piśzę do ciebie przy obecności posłańca tego, czasu cale nie mając. Dobra noc tedy Moia Naymilsza Corko: zafadżay y gruntu zeyście Siostry twoiey na zeyściu Zbawiciela, nie uważay tey śmierci Siostry, tylko w śmierci Zbawiciela. Niechay na wieki wola iego uwielbiona będzie, Amen. Niech żyje JEZUS.

Twój uniżony sługa y Kmotr.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T      LIV.

Do iedney Pani.

*Częstokroć świątobliwość jest owacem chorob.*

**W**iem dobrze chorobę twoię, y nie zapominałem oddać powinności którąm winien tak ukochaney Corce. Ięzli Bog wysłuchał proźby moie, tedy powstaniesz z tey choroby z wielkim przymnożeniem zdrowia; a nadewszystko świątobliwości: gdyż zwyczajnie z podobnych choroby przypadków człowiek wychodzi z tym dwojakim zyskiem, że gorączką rozpędzając złe humory w ciełe, czyści serce z iego humorów; ale jest utrapieniem z ręki Boskiej pochodzącym. Nie ażebym

cię



cię miał świętą nazywać, gdy mówię o przymnożeniu święto-  
bliwości w tobie, nie zaprawdę, Moia Naymilsza Corko (al-  
bowiem nie przynależy sercu memu pobożać) ale luboś nie jest  
święta, dobre pragnienia twoje są święte, wiem to dobrze y życzę  
aby tak się stały wielkimi, żeby w ostatku przemieniły się w  
doskonałe nabożeństwo łaskawość, cierpliwość, y pokorę. Na-  
pełniy całe serce twoje odwagą, a odwagę twoją ufnością w  
Bogu, gdyż ten któryć dał pierwz pociągnięcie do miłości  
twojej najsświętszej, nigdy cię nie opuści ieżeli go ty nigdy  
nie opuścisz: oco go proszę ze wszystkiego serca mego, y ie-  
stem bez końca Moia Naymilsza Corko, uniżonym sługą two-  
im y Małżonką twego, z którym mem się teraz dopiero widział.

26. Aprilis, 1615.

*Franciszek Biskup Genewski,*

## L I S T LV.

Do iedney Pani.

*Ciesz się po śmierci Ojca iego.*

**M**oia Naymilsza Corko. Gdybym był u ciebie, więcejbym  
powiedział anizeli napisać mogę; y gdybym na inszym był  
mieyscu, obszernieym do ciebie napisał, anizeli tu uczynić  
mogę. Te cztery linie pochodzą z serca mego dla upewnie-  
nia twego, iż ieżeli go przytomnością moją nie nawiedził  
pod czas utrapienia iego, uczyniłem to samym y wielkim afe-  
ktem. Aleć co? w ostatku Ociec twoy umarł: z kąd ieżeli  
wiara życia wiecznego panuje w umyśle naszym iako powinna,  
wielce mamy się cieszyć. Powoli nam Bog umyka ukonten-  
towania świata tego, trzeba tedy Moia Naymilsza Corko; tym  
gorącey do wiecznego aspirować, y trzymać serca nasze ku  
niebu podniesione, gdzie są pretensye nasze, y gdzie teraz ma-  
my większą część dusz, które naybardziej kochamy. Niechay  
na wieki będzie błogosławione imię Zbawiciela naszego, y  
niech miłość iego żyje y kroluje w pośród dusz naszych.  
Moia, serdecznym afektem pozdrawia twoje, y iestem Moia  
Naymilsza Corko doskonałe twoim nayniższym sługą.

w Paryżu w Wielki Wtorek.

*Franciszek Biskup Genew:*

LIST



## L I S T LVI.

Do Wuj'a swego.

*Ciesz się po śmierci Corki iego.*

**W**Idzi mi się iż jest umysł twoy dwojakim sposobem strą-  
piony; tak śmiercią Siostry moiey, iako też względem o-  
koliczności teyże śmierci, gdyż y ja sam tenże dwojaki po-  
niosłem żal. Iednak chociaż żal tak prędko przeysć nie może,  
mamy go iednak uśmierzyć ile można, przez rozne pobożne,  
dobre y prawdziwe uwagi. Ze tedy umarła, jest po przypadek  
tak pospolity, powszechny, y nie uchybny, iż by to było nie  
znać ciebie y stałości umysłu twego, chcieć si w tym dać kon-  
solacyą iaką. W ostatku same tylko poprzedzające dyspozy-  
cye śmierci, a nie iey okoliczności są godne uwagi. Ta Cor-  
ka ukochana była dobra y cnót pełna, y iako rozumiem ucze-  
szcząca do Sakramentow Świętych, zatem zawsze była dobrze  
przygotowana; przynamnię dostatecznie dla zachowania się  
w łasce Bożey. Zaczem śmierć iey nie mogła być tylko do-  
bra, nie mniej iako Świętego Symeona Słupnika którego pio-  
run y ogień z nieba zabił na słupie, Trzeba wnieść w tę prze-  
dziwną opatrzność Boską y uspokoić się w rządzeniu iey z świę-  
tą ufnością, iż miała staranie o tey duszy, którą nawet w tym  
ogniu może być wyczyszcila, aby ią było czyścowego uchować.  
Krotko mówiąc, trzeba dać przeysćie utrapieniu w sercu na-  
szym, ale mu tam przemieszkiwać dopuścić nie trzeba. Bog  
sam, Anioł stróż twoy, y ktoreys nabył, długa experiencya,  
tego cię wszystkiego lepiej nauczą, aniżeli ja uczynić mogę.  
Ale to piszę dla oświadczenia, iżłożywszy modlitwy moie  
dla uproszenia pociechy y konserwacyi twoiey, chciałbym  
jeszcze dla tego poświęcić wszystko co jest w mocy moiey; po-  
nieważ mając ten honor być ci tak bliskim w pokrewieństwie,  
mam jeszcze tę powinność przy szczerey woli, abym był na  
wieki twoim nayszczliwszym Sierżentem y sługą.

w Annezyum 16. Januarij.

Franciszek B. Genew.

1620.

LIST



## L I S T LVII.

Do tegoż.

*Ciesz go po śmierci Małżonki iego.*

**I**ak wielki żal odbieram w smutney nowinie, która mię do-  
 chodzi o śmierci Wuienki moiej, która mię tak serdecznie  
 kochała, y ktoreyem słusznie tak wiele poświęcił afektu mego.  
 Iachałbym sam oświadczyć ci żal moy, gdybym rozumiał iż  
 tym sposobem ulżę cokolwiek twego; abo gdyby mi tego do-  
 puściły zabawy wizyty moiej. Ale o to Rodzony moy iedzie  
 odebrać roskazy twoie za siebie y za mnie, y upewnić cię, iż  
 iako zawżem sobie wielce považał życie ukochaney zmarłej,  
 tak też miłami będzie na wieki pamiątka iey, iako ktoremu z  
 krewnych y sług iey, których zostawiła na tym świecie. W  
 ostatku to żałosne rozłączenie tym złeyšie jest, im krotsze  
 bydź ma, y że nie tylko się spodziewamy, ale też aspirujemy  
 do tego szczęśliwego odpoczynku, w którym ta czysta dusza  
 zостаie, abo w krotce w nim osadzona będzie. Przyimujemy  
 proszę mile to oczekiwanie, ktoremu podlegać mamy tu na  
 tych niskościach, a miało przymnóżania wzdychania y łez na-  
 szych nad tą zmarłą, wylewamy je za nią przed Zbawicielem  
 naszym, aby raczył pospieszyć z przyięciem iey w ręce Boskiej  
 swojej dobroci, jeżeli iey ieszcze tey nie uczynił łaski. Za-  
 prawdę co do mnie, wielką mam pociechę, z znanosci, kto-  
 rą miał wnętrzney dyspozycyi tey duszy, którą mi często-  
 kroć przy świętey spowiedzi opowiadała z niezmierną ufno-  
 ścią; gdyż wielkie z tąd upewnienie iż ta opatrność Boska,  
 która iey była dała tak pobożne y Chrześcijańskie serce, napeł-  
 niło ją błogosławieństwem swem przy tym od nas odłączeniu.  
 Błogosławmy Boga, adorujemy dyspozycyę zrządzenia iego, u-  
 znajemy kondycyę y niestateczność życia tego, a oczekiwamy  
 w pokoju przyszłego. Idę do Kościoła, gdzie przez ofiarę naj-  
 świętszą zacząć polecanie Bogu tey ukochaney Duszy, y to w  
 czym za ciebie nigdy ustawać nie mam, y za tych wizytkich,

Gggg

kto-



ktorych ona naybardziej kochała. Jestem bez końca y cale  
twoim nayniższym y naywierniejszym Siostrzeńcem y Sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

u Świętego Iuliana 12. Octobr;

1611.

## L I S T LVIII.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Ciesz się ią po śmierci iednego sługi Bożego, przyjaciela ich.*

**M**Oia Naymilsza Matko, gdy mię od ciebie oderwano, było to dla Xiędza de Sent Katrin. Lecz gdy rozumiałem iż miał być trafenek podobny pierwszemu, alic to dla tegoż, żeby światobliwie ze dwanaście razy rzekł: Niech żyje JEZUS! y protestował się, iż wszystkie swoje miał nadzieję w śmierci Zbawiciela naszego, co uczynił z wielkim męstwem y rzeźwością, y zatym puścił się tam gdzie mamy wszystkie pretensye nasze pod protekcyą wielkiego Pawła Świętego. Bog który go nam był dał dla usługi swojej, odiał go nam dla chwały swojej: imię iego niech będzie błogosławione. Zostay przytym w pokoju z sercem moim u nog opatrności tego Zbawiciela, dla ktorego żyjemy za pomocą łaski iego, Bog nadgrodzi tę stratę naszą, y wzbudzi robotników na miejscu tych dwuch, ktorych wziął z winnice swojej, aby ich posadził u stołu swego. Trzymay serce twoje w pokoju, gdyż tego trzeba; a iako mowi Piśmo Święte: Płacz trochę nad umarłemi. Ale jednak chwał Boga w pociesze, ponieważ żyje nadzieia naszą Amen;

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T LIX.

Do Brata swego.

*Ciesz się go po śmierci Ojca iego.*

**M**Oy kochany Bracie. Ten posłaniec iedzie od Pana de Kalmeduen, y Kawalera, Rodzonych moich, iako też y odemnie dla



dla ofarowania usług naszych przy okazji tej straty która cię potkała; ta iako jest niezmienna, tak też iey iesteśmy uczestnikami. Nie zaniechujemy jednak upraszać cie, abys ile można ulgę dawał sercu twemu, pomniąc na łaskę którą Bog uczynił, y tym wszystkim, którzy mają to szczęście, przynależć do ciebie, zostawiając ci tego Ojca kochanego przez tak długie lata, nie biorąc go z tego świata, tylko w roku, po którym życie to długo trwać nie może, bez wielkich ciężkości y prac, które zwyczajnie za wielką następują starością. Jeszcze się masz bardziej tym cieszyć, iż ten ukochany Ociec żył zawsze przez te lata w poczciwości y cnocie; w pospolitej u wszystkich powadze, w afekcie u wszystkich krewnych, y wszystkich tych którzy go znali. A na koniec, iż dokonał życia pobożne wykonywając sprawy; tym sposobem, że słusznie spodziewać się możesz, iż cię ratować będzie zostając w żywocie Błogosławionym. Ja za tym powtórnie moje ofiaruję usługi y Pani N. Siostrze mojej, będąc ze wszystkiego serca mego, twoim nayszczliwszym Bratem y sługą.

*Franciszek Biskup Genewski,*

## L I S T IX.

Do iednego Doktora.

*Ciesz się go po śmierci Matki iego.*

**M**Oy Najmilszy Synu. Prawdziwa Boska mądrość uczy nas tego nadewszystko, iż wola iego podbijać ma serce nasze pod posłuszeństwo swoje, y aby my za dobre poczytali (iakoż w samej rzeczy dobre jest) to wszystko, co sporządza dla synów upodobania swego Boskiego. Pewien jestem, iż z tej będziesz liczby, y według tej nauki spokojnie y pokornie przestanieś, (choć nie bez żalu) na miłosierdziu, którego użył nad Matką naszą, którą wziął na łono wieczności, iako nam pierwsze iey dyspozycje czynią otuchę, z tak wielkim upewnieniem, iakie słusznie mieć możemy w podobnej okazji. Aleć już się stało; a to ci powiedzieć miał. Płacz teraz, ale miarkuj łzy twoje, y błogosław Boga, gdyż ta Matka litościwsza będzie

Gggg2

tam



tam gdzie jest, aniżeli by była mogła być tu, kędy była. Zapatruje się tedy tam na nie oczyma wiary, a tym uspokoy duszę. Ociec twoy zdrow dobrze, sprawuje się ieszcze lepiej. Już koło miesiąca noś żalobę zmieszaną z żalem y pociechą, według dwóch części dusze swojej. Postępuy w naukach co raz tym bardziey, w duchu pilności y pokory. Jestem cale twoim.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T LXI.

Do Wuią swego.

*Ciesz się sam siebie po śmierci iednego Brata swego.*

Nie prawdziwszego żeś stracił najmilszego Siostrzeńca y wiernego sługę, a iakochanego Brata mego, którego nie-  
zmiernie kochał, dla wielu dobrych przyczyn, krom krwi Braterskiej. Jest to iako ten ieden, ludziom lubo nie  
lpiącym, słyszeć o śmierci młodziana tego, równo z przy-  
jazdem iego do tego, kraju, gdzie czasu nie miał obaczyć  
Xiążęcia, któremu przyiachał oskarować życie własne y  
odwagę. Po wszystkich uwagach które mi zał podać, tym  
kończę: że ponieważ Bog tego chciał, dla tego to le-  
psza. Niech imię iego będzie błogosławione, a wyroki  
woli iego adorowane na wieki wieków. Amen. Zaprawdę  
wiem dobrze iż Brat moy de Gie, Pan Baron de Bowilere y  
Siostrzeniec moy du Waz, czuli dobrze tę sratę, wiedząc iako  
ich nieboszczyk kochał y szczególnie sobie poważał, iako na-  
tura y wiele konfyderacyi do tego go obligowały; ieżeli im  
nie służy, nie jest z obrania y winy iego. Bog z dobroci swo-  
iej niech ich raczy ratować y prowadzić w poyśrzed niebes-  
pieczeństwa, w które ich wdał woyna terażniejszy. Niebo-  
ga Bratowa moja przy płaczu y żalu swoim, pokazuje najmil-  
szą, najstateczniejszy, y najswiątobliwszą pobożność, która  
się znaleźć może, czym nas niezmiernie kontentuje, względem  
pragnienia, które mamy aby dochowała dziecięcia, które, iako  
(z dobrych dochodząc podobieństw) rozumiemy, niebosz-  
czyk zostawił w żywocie iey, iakoby dla pociechy Braci swo-  
iej.



iey. Coż ci więcej rzekę moy kochany Wuiu? Ten młodzian zmarły udał się na żywot żołnierski, stokroć żałośnieyszą śmiercią umrzeć mógł, aniżeli umarł. Błogosławiony niech będzie Bog, który go zabrał przed pojedynkami, buntami, rozpaczą, y krotko mówiąc, przed tą niezliczoną liczbą okazji do obrazu Bożey, które się w tym stanie znaydują, w tym nieszczęśliwym wieku. Ia na to wszystko nic inższego mówić nie mogę, ieno. *Ita Pater quoniam sic placitum fuit ante te:* przyzwalam, y mówię Amen, nie tylko na słowa, ale też na sprawy Boskie, prosząc go, aby cię konserwował, y zostaię na zawsze twoim naymilszym Siostrzeńcem y wiernym sługą.

*Franciszek Biskup Geneueński.*

30. Maja, 1617.

## L I S T LXII.

Do Siostry fwoiey.

*Ciesz się po śmierci Matki iej.*

**M**Oia Naymilsza Siostró, Corko moja. Cieszmy się ile możemy w tey śmierci matki naszej, gdyż łaski które iej Bog uczynił dla przysposobienia iej do tego końca ostatniego, są pewnemi znakami iż dusza iej jest przyięta w ręce Boskiego miłosierdzia, zaczym szczęśliwa, iż jest wolna od prac świata tego. My także Moia Naymilsza Siostró na swoją kolej szczęśliwymi będziemy, jeżeli tak iako ona żyć będziemy ostattek dni naszych w boiaźni y miłości Pańskiej tak iakosmy sobie przyobiecali wzajemnie enegdayszego dnia w Annezyum. Maiestat iego Boski tym sposobem pociąga nas do nieba, powoli nam odeymuiąc to wszystko, co nam jest naymilszego tu na ziemi. Ciesz się tedy Moia Naymilsza Corko, jeżeli serce twoie nie może się uwolnić od żalu z tego rozłączenia, przynamnięć spraw, aby tak był pomiarkowany przez poddaństwo, które mieć powinniśmy w upodobaniu Zbawiciela naszego, żeby dobroć iego obrażona nie była, ani owoc naruszony, który zawarł w żywocie twoim. Trzeba abym ci to słowo napisał dla ukontentowania twego. To jest, iż niebość



ka matka przed wyjazdem swoim z Annezyum przejrzała sumnienie swoje odnowiła dobre postanowienia, które była uczyniła służyć Bogu: potym przyszła do mnie tak kontenta, iako niepodobna, gdyż Bog niechciał aby w melankolii zostawała na ten czas, gdy ja miał wziąć do siebie. Kochay mię tedy zawsze Moia Naymilsza Siostro, Corko moia, gdyż iestem bardziey twoim, anizelim kiedy był; dalby to Pan Bog, abys mogła ziachać dla odprawienia wielkiego tygodnia z nami, bardzobym z tego wielką odniósł pociechę. Iestem moia Corko, twoim Bratem y Sługą nayżyczliwszym.

*Franciszek Biskup Genewski.*

4. Marca, 1610.

## L I S T LXIII.

Do teyże.

*Ciesz się ią po śmierci brata iey.*

O Boże! Moia Naymilsza Corko, iak wielką ciężkość mam dla żalu, który ponośi ferce twoie z śmierci brata tego, który nam wszystkim tak był kochany. Ale coż z tym czynić; trzeba wolą naszą zastanowić na woli Boskiey, która dobrze wszystko uważwszy wielką łaskę wyswiadczyła temu zmarłemu, biorąc go z stanu takiego, y w wieku w którym znayduią się wielkie niebezpieczeństwa utraty zbawienia. Co do mnie, iam nie raz płakał tego zmarłego, gdyż serdecznie kochał tego brata, y nie mogłem się od żalu wstrzymać, który natura sprawowała; jednak teraz cale odważny y pocieszony iestem, dowiedziawszy się iak pobożnie skonał w rękę Oyców naszych BARNABITOW, y Kawalera naszego, po odprawieniu dożywotniey sqowiedzi y po niey trzech zwyczajnych, po bardzo pobożnym przyięciu komunii y Oleiu Świętego. Czegoż mu lepszego życzyć możemy według duszy? Według ciała także, był ratowany tym sposobem, iż mu na niczym nieschodziło. Xiążę legomość Kardynał y Xiężna Ieymość posyłałi go na wiedzać. Panie także dworskie posyłały mu potrawy. W ostatku po śmierci iego Xiążę Kardynał posłał dwanaście pocho-



chodni z Herbami swemi dla przyozdobienia pogrzebu iego. Niech tedy Bog będzie na wieki błogosławiony za staranie, które miał o przyięciu tey duszy między wybrane swoje, gdyż w samey rzeczy czegoż inszego pretendować mamy? Trudno wypowiedzieć iaką cnotę pokazała młoda żona iego w tey ckażyi. Zatrzymamy ją tu u siebie kilka dni, aż się dobrze uspokoi. Nigdy żaden człowiek nie był tak powszechnie żałowany iako ten. Cieszymy tedy Moia Naymilsza Corko serca nasze iak najlepiej możemy, y za dobre poczytamy to wszystko, co się Bogu upodobało uczynić z nami, albowiem wszystko co uczynił dobrze jest. Ten list spólny czynię tobie y Bratu memu, przy tey zostając nadziei, iż cię w krotce obaczę. Niech Bog na wieki błogosławi serce twoie, Moia Naymilsza Siostro, Corko moia, iestem bez końca doskonałe całe twoim, a twoim uniżonym Bratem y sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T LXIV.

Do Brata swego.

*Ciesz się go po śmierci Ojca iego*

**M**Oy Naymilszy Braciszku. Długość czasu życia Rodzica twego y ostatnie słabości, które od kilku czasow opowiadały bliski koniec iego, y groziły przyszłym rozłączeniem, dałyć bez wątpienia okazały do reholwowania się na utratę szczęścia któreś miał, wiedząc iż jeszcze na świecie zostawał. Gdyż w ostatku ponieważ nikt nie jest wolny od śmierci, toć naypozadańsza kondycya, którą od niey mieć możemy jest ta, gdy nam długo z tymi cieszyć się dopuszcza, którym przynależemy. Trzeba tedy chwalić Boga y błogosławić go, za łaskę którą uczynił, żeć tak długo ojca tego zachowywał. Co do mnie nie chcę tu używać terminow zwyczajnych z tobą; związek który mię przywiązuie do przyiaźni y usługi twoiey, służyć ci będzie za zaślawnie y upewnienie, iż dosyć uczynię pewności moiey modląc się za nieboszczyką, y zachowując ze czcią pamiętkę iego.



632 S. FRANCISZKA SALEZYUSZA:  
iego. Zostawam zatem Moy Kochany Bracie twoim unizonym  
Bratem y wiernym sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

13. Iulij, 1616. w Annezyum.

## L I S T LXV.

Do iedney Pani.

*Ciesz się po śmierci syna iey*

**D**Owiedziawszy się o utrapieniu twoim Moia Naymilsza Cor-  
ko, dusza moja dotknięta tym była według miary serdecz-  
nego afektu, który mi Bog dał ku robie: gdyż widzi mi się  
iż cię widzę wielką żalostí zdiętą jako matkę, która jest od-  
łączona od iedynego syna swego, a w prawdzie wielce przy-  
jemnego. Nie wątpię jednak abys nie miała tego uważać y  
być pewna, iż to rozłączenie nie na długi czas będzie, ponie-  
waż wszyscy wielkim zbliżamy krokiem tam gdzie ten zostaje,  
w rękach (iako się tego spodziewać mamy) miłosierdzia  
Boskiego; dla tego rozumem mitygować y uśmierzać małż żal  
który natura w robie wzbudza. Już od dawnego czasu pragnę-  
łaś służyć Bogu, y wycwiczonas jest w szkole Krzyża Swietego,  
dla tego nie tylko ten przyjmiesz w cierpliwości, ale i jeszcze  
(iako mniemam) mile y z miłością, względem tego,  
który nosił swoy y był na swoim noszony aż do śmierci; y względem  
tey która nie mając tylko iednego Syna nieporównaney miłości,  
widziała go oczami łzami zalanemi, y sercem pełnym żalostí na  
Krzyżu umierającego, ale żalostí łagodney: uprzeymę dla  
zbawienia twego, y wszystkiego świata. W ostatku Moia  
Naymilsza Corko, jużes jest obnazona z naydroższego ozdienia  
twego, któreś mieć mogła. Błogosław imię Boskie któryć ie dał, y  
odebrał, a Maiestat iego Boski stanąć za syna. Iam się już  
modlił za niego, y ustawać ieszcze nie będę, względem  
życzliwego afektu który mam ku duszy twoiey, którą (proszę  
przedwieczney dobroci Zbawiciela naszego) aby raczył napełnić  
błogosławieństwami swemi, y jestem cale twoim Moia  
Naymilsza Corko, y nayunizniejszym sługą.

23. Augusta, 1619.

*Franciszek Biskup Genewski.*

LIST



## L I S T LXVI.

Do iedney Panny.

*Ciesz się po śmierci Krewnych iey.*

**M**oia Naymilsza Siostró. Ieszcześmy byli nieskończyli lamentow naszych po stracie naszej w Piemoncie, a oto już druga nastąpiła, która upewniam cię jest nam bardzo żałobna. Ta dusza ukochana tak między nami żyła, iż nas sobie była wszystkich całe pozyskała lecz mnie osobliwiey, którego uważała miłością y synowłkim poszanowaniem; do tego powtórzone raz utrapienia ukochaney Matki iego, przynęza żalu naszego. Ale iednak przykładem tey zmarley, przyimuiemy, kochamy, y adoruiemy wolą Boską ze wszelakim poddaństwem serca naszego, gdyż te prawie były ostatnie słowa iey. Upewniam cię iż nigdy nie widziałem światobliwszey śmierci nad tę Corki twoiey, lubo do iey odprawienia nie miała tylko pięć godzin. Unizenieć przytym dziękuję, y Panu de Monfor Bratu memu, za tę łaskę, iż o mnie raczycie pamiętać, y jestem na zawsze Moia Naymilsza Siostró twoim nayniższym Bratem y flugą.

*Franciszek Biskup Genew;*

10. Septembris. 1617.

## L I S T LXVII.

Do teyże.

*w teyże Materji*

**U**myśl moy zatrzymać się nie może aby nie miał myśleć o tobie Moia Naymilsza Siostró, y Corko, y nie chciałbym nic czynić tylko rozmawiać z tobą, takim sposobem może być będąc jeszcze (iako y umysł twoy) w podziwieniu. Nie wiem iednak co mówić, chyba to Moia Naymilsza Corko, iż Oblubieniec dusz naszych chce, abyśmy wszystkie nasze przypadki uważali w iego Boskiey opatrności, y wszystkie afekty nasze

Hhhh

fze



fze zatapiali w wieczności, gdzie się wszyscy zjednoczymy, abyśmy już nigdy rozłączeni nie byli. A czemuż mamy ufać próżności życia tego przemijającego: pretensye nasze nad nią wyniesione, trzeba tedy tam y afekty nasze wynosić. Krotko mówiąc Moia Naymilsza Corko, w prawdziwey teraz ie-  
steś probie wierności którą Bogu powinna, ktoremuś wszy-  
stkie przypadki twoie poleciła. Miej serce twoie ku gorze  
podniesione Moia Naymilsza Siostrzo, a ukrzyżowanego  
Zbawiciela kładź na piersi twoie, aby uspokoił łkania y wzdy-  
chania twoie. Bądź cale jego, a wierz iż on będzie cale two-  
im. Co do mnie ia więcej nie mogę mówić tylko to co za-  
wzię: gdyby się mówić mogło, zaprawdę mówiłbym, iż nie-  
rozdzielnie bardziej anizeli kiedy iestem cale twoim bez za-  
dnego uszczerbku.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T I X V I I I

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Iż się trzeba stosować do woli Bożej w utracie dziełek.*

**P**Otrzeba oczekiwać Moia Naymilsza Matko skutkutey cho-  
roby iako nayspokojniej się może: z doskonałym postanowieniem poddać się woli Boskiej w tey stracie, ieżeli się stracę nazwać ma oddalenie na nieiaki czas, ktore za pomocą Bo-  
żą nagrodzone będzie przytomnością wieczną. Ach! iako szczę-  
śliwe iest serce, ktore kocha we wszelakich okazyach wolę Bo-  
ską. O! ieżeli kiedy serce nasze mieć będziemy ugruntowane  
w tey świętey y szczęśliwey wieczności, idźcie (mówić bę-  
dziemy przyjaciółom naszym, ) idźcie ukochani przyjaciele,  
idźcie do tey istności wieczney, w godzinę którą wam nazna-  
czył Krol niebieski, poydźmy y my tam za wami. A po-  
nieważ terażniejszy czas nie iest nam tylko dla tego dany y że  
świat się w ludzi nie rozmnaża, tylko aby niebo w nich roz-  
mnożył, zaczym gdy tam idziemy, czyniemy to cośmy powin-  
ni. Y dla tego Moia Matko, nasi starożytni przodkowie tak  
się bardzo dziwowali ofercie Abraamowej. Iakie serce Oy-

ców-



cowskie! y twoiey świętey ziomki Matki Świętego Symforyana, na którey historyi kończę Księgę moję. O Boże! Moia Matko, daymy dziatki nasze w moc Boską, który dał Syna swego w moc nasze. Ofiaruymy mu życie naszych, ponieważ on dał życie swego Syna dla nas. Krotko mówiąc, trzeba mieć oczy nasze wlepione w Boską opatrność, którey rządzeniu poddawać się mamy we wszelkiej pokorze serca naszego. Trzeba być stałemi y statecznemi przy krzyżu, y na krzyżu samym ieśli się Bogu upodoba, położyć nas na nim. Błogosławieni będą ukrzyżowani, albowiem będą uwielbieni. Częstka nasza jest w krzyżu tu na tym świecie, na drugim zaś będzie w chwale. Moy Boże! Moia Naymilsza Matko iakoć wiele życzę doskonałości, y przy wielkiej odwadze iak wielką mam teraz ufność w tey naywyższej dobroci y w Nayświętszey Matce, iż żywot nasz (mówiąc z Apostołem) wszystko będzie zakryty w Bogu z IEZUSEM Chrystusem. Bóg niech cię błogosławi y napiętnuje serce twoje znakiem wiecznym czystey miłości swojej. Trzeba się stać pokornie świętemi y wydawać wżędy wdzięczny y przyjemny zapach miłości naszej. Niech nam Bóg da gorzeć najsświętszą miłością swoją, y sprawi abyśmy dla tego wszystkim gardzili. Zbawiciel nasz niech będzie odpoczynkiem serc y ciał naszych. Codziennie się uczyć tego, abym nie czynił woli moiey, a czynił to czego bym czynić nie chciał. Zostaway w pokoju w najłodszych rękach opatrności Boskiej, y na łonie opieki Nayświętszey Pani naszej.

*Franciszek B. Genew.*

## L I S T LXIX.

Do iedney Pani.

*Ciesz się po śmierci Syna iey.*

**I** Ubom nie miał tego szczęścia znać cię, gdym pierwszą odebrał wiadomość o żalu twoim, iednak nie poniechałem być żywym dotknięty politowaniem nad sercem twoim; imaginując sobie iak potężny był tak niespodziany raz iemużadny, y gdyby pragnienia moje były tak pełne skutku iako były

Hhhh<sub>2</sub>

ase-



afektu, tak rozumiem zebyś była zaraz uczuła niejakim sposobem prawdziwą ulgę. Lecz myśli ludzkie są prozne y daremne same w sobie. BOG sam jest Panem y pocieszycielem serc; on sam uspokaja dusze dobrej woli. Te zaś są dobrej woli w których Bog zakłada upodobanie swoje: upodobanie zaś zakłada w duszach, które według woli jego ufność swoją w nim pokładają. Iak to była dobra rada, którą odebrała z nathnienia jego, zamyslać na iaki czas oddalić się od nacisku światowych pociech, a żeby w spokoyności oddać ranę serca twego w ręce Niebieskiego lekarza, ponieważ sami Doktorowie ziemscy przyznają, iż żadne uleczenie byż nie może chyba w odpoczynku y spokoyności. Wewnętrzne słowa które Bog mówi do serca w utrapieniu zostającego, które się ucieka do jego boleści, nad miód są słodsze, zbawiennieysze do leczenia wszelkich wrzodów nad balsam naydroższy. Serce które się łączy z sercem Boskim zatrzymać się nie może, aby nie miało kochać y mile przyjmować postrzałów, które ręka Boska na nie wypuszcza, Twoja Święta Blandyna więkzey nie czuła ulgi między boleściami męczeństwa swego, tylko w myśli, którą wyraziła temi dwiema słowami: Jestem Chrześciana. Błogosławione jest serce, które dobrze tego umie zażyć westchnienia. Chętnieć rzekę na uleczenie twego, iż kto chce uchronić serce swoje od ucisków ziemskich, niech się skryje do Nieb. Y iako mówi Dawid, trzeba utaić umysł nasz w skrytości twarzy Boskiej, y w poyśrzed przybytku jego Świętego. Zapatruj się dobrze na wieczność do której ciągniesz, a obaczysz iż to wszystko co nie należy do tej nieskończonej trwałości, poruszać nie ma odwagi naszej. Ten ukochany Syn przenosił się z tego świata na drugi, za szczęśliwym powinności swojej powodem przeciwko Bogu y Krolowi; nie uważay już więcey tej śmierci tylko w wieczności. Przynaglają mi o ten list, który y nazbyt długi, względem lekkiey wagi krorey godzin. Błogosławię Boga żeć się Siostry Nawiedzenia mile stawiły w tej okazji rekolekcyi twoiej, wiem iż się za wielce szczęśliwe mają (będąc wielce zbudowane z pomieszkania twego) iż Xiądz Arcybiskup tym ich swoim uczcił rozkazaniem które im zawisze w osobliwey ma być powadze, zwłaszcza w tym co się

tycze



LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA V. 637  
tycze pociechy twoiey. Jestem na zawsze ze wszystkiego serca  
mego twoim nąypowolnieyszym sługą w Chrystusie.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T LXX.

Do iedney Wdowy.

*W tejże materji.*

**M**Oia Nąymilżá Corko. Czy nie słusznáż rzecz áby wola Boska wykonána była tak w rzeczach ktore kochamy, iako w inszych? Ale pśpieszyć muszę abym ci powiedział, iż Matka moia piła ten kielich z ślátecznością cale Chrześcian-ską, y cnotá iey o ktoreym zawsze wiele trzymał, daleko rozumienie moje uprzedziła. W Niedzielę ráno posłala po Brata mego Kanoniká, á że go widziála y inszych Braci, bardzo smutnych (ieszcze przeszłego wieczora) poczęła mu mówić; przez całą noc śniło mi się, iż Corko moia Joanna umarła. Proszę powiedz mi czyli nie tak? Brat moy ktory czekał przyjazdu mego, ázebym ja był tę opowiedział nowinę (albowiem byłem na wizycie) widziąc tak dobrą okazyá do podania iey tego trunku, y że w łózkuleżała, rzekł iey. To prawda; więc-ey nie, gdyż nie stało mu siły do mówienia więc-ey. Na co Matka moia odpowiedziála, wola Boska niech się stanie: y przez nieiaki czas rzewnie płakała; potym zawoławszy swoiey Nikol, chcę wstać prawi, abym mogła iść do Kaplice modlić się za Cor-kę moię, y zaraz uczyniła to co mówiła. Nąymnieyszego sła- wa niecierpliwego nie wyrzekła, y na mruganie oka nie po- kazała poturbowania: po tyśiąćkroć Boga błogosławiła, y po tyśiąć razy woli się iego poddała. Nigdy nie widział zálu spó-koynieyszego: lecz wylanie było nad podziwienie, ále to tylko z samego rozrzewnienia serca bez wszelkiey zuchwałości; było to iednak kochane iey dzieć. A zatym nie mamże tej Ma-tki kochać? Przy wczorayszym święcie Wszystkich Świętych byłem wielkim całego domu spowiednikiem, y Przenąyswi-śzym SAKRAMENTEM zapieczętowałem serce tej Matki przeciwko wszelkiemu smutkowi. Ktoráć nieskończone oddare  
dzie-



dzięk, za wszelakie staranie y miłość Macierzyńską którą wyświadczyła dziecieciu temu. z tak wielkim obowiązkiem, iako gdyby ią był Bog tym sposobem przy zdrowiu zachował. Z tym zec się oświadczaią wszyscy Bracia moi, którzy w prawdzie dobroć natury swoiey pokazali w żalu swoim z tey śmierci zwłaszcza nasz Boisy, ktorego z tego ieszcze bardziey kocham. Wiem dobrze że chętniebyś mi rzekła. A ty też iakieś sobie w tey okazji postąpił? gdyż pragniesz wiedzieć iak się sprawuję. Ah! Moia Corko takem iest człowiekiem iako niepodobna bardziey; tak się serce moje rozrzewniło iakobym się był nigdy nie spodział. Lecz to prawda iż żal Matki moiey y twoy do tego wiele pomógł, gdyżem się bardzo obawiał o serce twoie y Matki moiey. Ale co się tycze ostaraka; O! niech żyje JEZUS, zawsze stronę Opatrzności Boskiey trzymać będą; ta wszystko dobrze czyni y wszystko na dobre sporządza. Iak wielkie fczęście tey Panienki iż była wyrwana z świata! aby złość iego umysłu iey nie zepsowała, y że wyszła z mieysca tego błotnistego wprzod niżeli się zmasała. Poziomki y wiśnie, przed gruszkami y jabłkami zbieraia, ale to dla tego, iż czas ich tego wyciąga. Dopusćmy aby Bog zbierał co nasadził w sadzie swoim, wszystko on według czasu bierze. Ła-two się domyslić możesz Moia Naymilsza Corko, iakem serdecznie tę Panienkę kochał. Zrodziłem ią był Zbawicielowi gdyżem ią ręką własną ochrzczył, iest temu około czter-nastu lat. Było to stworzenie nad którymem naypierwey urząd moy Kapłański odprawił. Byłem Oycem iey Duchownym, y obiecowałem sobie kiedyżkolwiek z niey co dobrego uczynić; Co ią zawsze milszą czyniło, (prawdę mowiąc,) to, iż była twoią. Iednak Moia Naymilsza Corko, wpośród serca mego cielesnego, ktore było tak tknione tą śmiercią, czułem nie-iaką uprzejmość, spokoynność y nieiakie miłe zdanie umysłu mego na Boską Opatrzność, ktore zlewa na duszę moję wielkie ukontentowanie wpośród famych frasunkow. Otoż masz wszystkie moje tego żalu okoliczności wyrażone, iakom mógł naylepiey ie wyrazić. Ale ty Moia Naymilsza Corko, cożes przez to rzec chciała? coś do mnie napisała, iżes się w tey okazji taką bydz obaczyła, iakąs iest. Powiedz mi proszę?

nasza



nasza igliczka mogła czy nie obracać się zawsze ku gwiazdzie  
twojej, do Boga swego? Cóż uczyniło serce twoje, czy nie  
zgorzylaś tych którzy cię w tym przypadku widzieć mogli?  
A to, moja Corko, klarownie mi wypisz: gdyż wiedz o tym,  
iż mi się to nie podobało abys była miała ofiarować własne  
życie, albo które z dzieł twoich, za nieboszkę. Nie, Moja  
Naymilsza Corko: nie tylko trzeba przyzwalać na to aby w nas  
Bog uderzył, ale i jeszcze y na to, aby w takie miejsce w ia-  
kie mu się upodoba. Obranie tego Bogu zostawić potrzeba,  
albowiem mu się przynależy. Dawid życie własne ofiarował  
za Absalona swego, ale dla tego iż umierał w zgubie wiecznej;  
a tak w takim razie Boga poprzyśiegać trzeba. Lecz w stracie  
doczesnej, o moja Corko niech Bog dotyka się y uderza w tę  
stronę lutni naszey którą chce, y którą sobie obierze, bo za-  
wsze wdzięczną sprawi melodyą. Chryste JEZU! bez ufzczerb-  
ku żadnego, bez prywaty, bez wymówki, bez ograniczenia,  
wola twoja niech się wykonywa nad Oycem, Matką, Corką,  
we wszystkich y wszędzie. Ah! nie mówię aby im zdrowia ży-  
czyć nie trzeba y modlić się za nich; ale mówię Bogu, zostaw  
mi to, a to mi weź, tego Moja Naymilsza Corko czynić nie  
trzeba, iakoż też y nie uczynimy; nie zaprawdę, za pomocą  
łaski iego Boskiej dobroci. Widzi mi się iż cię widzę Moja  
Naymilsza Corko y z sercem twoim rzeźwym, które kocha Bo-  
ga y jest mocne w żądach swoich. Bardzom, mu jest tego  
wdzięczny, albowiem owe serca co na poły umarłe, na coż się  
dobrego zeydą? Lecz trzeba abyśmy osobliwie raz na każdy  
tydzień czynili postanowienie, iż chcemy kochać wolą Boską  
z większą rzeźwością, (postępuję daley) pieśczeniem y z wię-  
kszym afektem, aniżeli rzecz jaką na świecie; a to nie tylko w  
okazyach lekkich, ale też w naynieznośniejszych. Znay-  
dziesz o tym cokolwiek w książeczce Potyczki Duchowney,  
któramu ci tak często zalecał. Ah! moja Corko! prawdę mo-  
wiąc wysoka to jest lekcyja, ale też Bog dla ktorego się iey ucze-  
my jest naywyższy. Masz moja Corko czworo dzieł; masz  
Oycę rodzony, Oycę małżonka; twego, tak ukochanego bra-  
ta do tego ieszcze Oycę duchownego; wszystko to jest bardzo  
miłe, y służnie, gdyż Bog tego chce; gdybyć to wszystko Bog  
odjął



odiał, czy nie dosyć być jeszcze zostawało, mając Boga? gły-  
byśmy nie mieli tylko Boga, czy niebyłoby tego y nad to?  
Ah! Syn Boży, mój najmiłszy JEZUS, prawie y tyle nie miał  
na Krzyżu, gdy wszystko opuściwszy y wszystkiego odstąpi-  
wszy dla miłości y z posłuszeństwa Oycu swemu, był iakoby  
opuszczony od niego, y wody męki jego tak pędziły do utrapie-  
nia łodkę jego, iż ledwie czuł igliczkę która nietylko się obra-  
cała, ale też nierozdzielnie złączona była z Oycem przedwie-  
cznym. Tak zaśiste, iednoż był z Oycem swoim; lecz niższa  
część nie wiedziała ani widziała tego, próbą ktorey dobroć Bo-  
ska nie użyła, ani użyie nad żadną inną duszą, gdyżby iey zniesć  
nie mogła. Tak tedy Moja Najmiłsza Corko, gdyby nam  
Bog wszystko odiał, nie odeymie nam iednak nigdy samego sie-  
bie, poki sami nie zechcemy. Nad to jeszcze, te wszystkie  
straty nasze y odłączenia, nie są tylko na krutki moment. O za  
prawdę jeżeli na tak krutki czas, toć trzeba mieć cierpliwość.  
Trochę się nazbyt widzi mi się rozwodzę, ale coż czynić? idę  
w tym za powodem serca mego, które mu się zda, iż nigdy na-  
zbyt nie mówi z tak ukochaną Corką. Dla ukontentowania  
twego posyłam Herby; a ponieważ raczysz kazać odprawić  
exekwie na tym miejscu, gdzie ta Pánienka ciałem odpoczywa,  
przystać na to, byle bez wielkiej pompy, krom tej, którą flu-  
sznie zwyczaj Chrześcijański wyciąga, albowiem ostatek na coż  
się zeydzie? Każeż potym zpiścić regestr kosztu na to łożone-  
go, iako y podczas choroby, który mi przysłesz; a tym czasem  
tu modlić się będziemy za tę duszę y piękne iey exekwie od-  
prawiemy. Ale zwyczajnych ceremonii po dokończeniu  
czterdziestu dni sprawować nie będziemy, gdyż moja Corko nie  
po tych wymysłach dla Panny, która na tym świecie żadnego  
nigdy dostojenstwa nie miała; na pośmiechby to tylko było lu-  
dziom. Znaśz mnie dobrze, wiesz iż kocham prostotę tak w  
śmierci iako y w życiu. Radbym wiedział Imię y tytuł Ko-  
ścioła, w którym leży. Twój nayszczliwszy sługa.

*Franciszek Biskup Genewski.*

LIST



## L I S T LXXI.

Do iedney Pani.

*W teyże Materyi*

**U** pewniam cię Moia Naymilcza Corko, iż utrapienie twoie tknęło mię do żywego. Bynamnię nie wątpię abyć nie miało bydź bardzo przykre, albowiem umysł twoy (tak iako infzych ludzi) nie widząc końca y intencyi, dla ktorey rzeczy przypadaia, nie przyimuie ich tym sposobem iako w sobie są ale tym iako je czuie. Oto Moia Naymilcza Corko, syn twoy w ubespieczeniu zostaie y w possessyi zbawienia wiecznego; iuz się wyrwał y uszedł z niebespieczeństwa własney zguby, w którą widziemy tak wiele osob w padaiących. Powiedz mi proszę czyli za laty niemogłby się był udać na rozpustę? Czy niemogłażbyś była od niego tak wiele odnieść żalu, iako tak wiele infzych matek od swoich odnoszą? albowiem Moia Naymilcza Corko od tych częstokroć go miewaia, od których się go mnię spodziewaia. A oto Bog go wybawił od tych wszystkich niebespieczeństw, y dał mu tryumfować bez potyczki, y zbierać owoce chwały bez pracy. Twoim zdaniem Moia Naymilcza Corko, wota twoie y nabożeństwa czyż nie dobrze są nagrodzone? Za niegoś ie odprawowała, ale to było dla tego aby tu z tobą zostawał na tych mizernych niskościach: lecz Zbawiciel nasz, który wie lepiey co iest z lepszym naszym, aniżeli my sami, wysłuchał modlitwy twoie względem syna twego za ktoregoś ie odprawowała, ale z utratą ukontentowania twego doczesnego, ktoregoś oczekiwała. Chwałę wprawdzie wyznanie ktore czynisz, iż dla grzechow twoich to dziecię umarło, albowiem to z pokory pochodzi, ale iednak nie rozumiem aby na prawdzie ugruntowane było. Nie, Moia Naymilcza Corko, nie dla ukarania twego, ale z osobliwey łaski ku dziecięciu, Bog go tak wczesnie zbawił. Żal z tey śmierci ponosisz, ale dziecię wielki zysk: rys odebrała nieukontentowanie doczesne, a dziecię ukontentowanie wieczne. Przy dokończeniu życia



naszego, gdy oczy nasze dobrze otwarte będą, obaczemy iż ten żywot był rzeczą tak małą, iż żałować było nie trzeba tych, którzy go w krotkim czasie tracili. Naykrotszy, najlepszy iest, byle nas wiodł do wieczności. A tak tedy dziecina twoja iest w Niebie z Aniołami y Świętymi Niewiniątkami. Dziękuję za staranie ktoś miała około niego przez ten krotki czas; w który zostawał pod mocą twoją, a nade wszystko za Nabożeństwa za niego odprawione; on wzajemnie modli się za cię do Boga, y tyś wydawa pragnienia na życie twoie, aby co raz tym bardziej sfofowało się do woli Niebieskiej y abyś tym sposobem dostąpić mogła tego, którego on już zażywa. Zostay w pokoju Moja Naymilsza Córko, y miew w Niebie serce twoie, tam kędy masz tego maleńkiego Świętego. Trway zawsze przy tey woli, chcąc co raz z większą wiernością kochać naywyższą dobroć Zbawiciela naszego, a ja go proszę aby na wieki był pociechą twoją. Iestem bez końca twoim nayzyczliwszym y naywiernieyszym Kumem y służą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

3. Januarij, 1613.

## L I S T LXXII.

Do iedney Pani.

*Ciesz się po śmierci Matzonka icy.*

**M**Oja Naymilsza Ciotko. Gdybym nie wiedział iż cnotą twoją dodać ci może pociech y odwagi potrzebney do zniesienia z mężnością Chrześciańską tey straty, usiłowałbym przez ten list podać ci racye niektóre ku temu służące y gdyby potrzeba, sambym z niemi do ciebie pospieszył; lecz trzymam iż masz tyle miłości y boiaźni Boskiej, że widząc upodobanie iego y Nayswiętszą wolą, do niey się sfofować będziesz y poskromisz żal twoy przez uważanie złego, które się znajduje na tym świecie, który tak iest miżerny, iż gdyby nie słabość nasza, prędzeybyśmy mieli chwalić Boga, gdy nam z niego zabiera przyjaciół naszych, anizeli na to ubolewać.

*Iakoż*



## LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA V. 643

Iakoż w ostatku do tego przyść musi, iż iedni po drugich z niego zchodzić musimy, według porządku który postanowił. z którego naypierwszym, naylepiey się powodzi, gdy żyli w pilnym staraniu około zbawienia duszy swoiey, iako uczynił nieboszczyk Stryi moy, y starszy odemnie, którego konwersacya tak była miła y pożyteczna wszystkim przyiaciom iego. iż my ktorzyśmy byli z naypoufalszych iego, wstrzymać się nie możemy od wielkiego żalu z tego rozłączenia. Żal też ten nie iest nam zakazany, byleśmy go miarkowali nadzieią, którą mamy, iż nie długo w tym rozłączeniu zostawac będziemy, ale wkrótce za nim poydziemy do Nieba, mieysca odpoczynku naszego. Niech nam Bog tę uczyni łaskę. Tam dokonamy y dokonaliśmy uczyniemy bez końca dobre y Chrześciańskie przyiaźni nasze, któreśmy tylko zaczęli tu na tym świecie. Iest to nayprzednieysza myśl, którą chcą zmarli przyiaciele nasi abyśmy się bawili; na tey prośbę abyś się zastanowiła, zostawiając bezmierny smutek umysłom, które tey nie mają nadziei. Iła zaś Moia Kochana Stryienko, tak wielki afekt mam ku pamięci na nieboszczyka y usłudze twoiey, iż nieskończonym sposobem przymnożysz obowiązkę mego, iezeli mi uczynisz tę łaskę, że mię bezpiecznie zażyjesz, y ze wszelkim upewnieniem służyć sobie rozkażesz. Uczyni to, proszę cię ze wszystkiego sercá mego. A ia Zbawiciela naszego prosić nie przestanę abyć przymnożył pociech swoich Nayswiętszych, y napełnił cię łaskami, ktorych ci życzy twoy nayniższy Synowiec y nayżyczliwszy Sługa.

*Franciszek Biskup Genewski.*

w Annezyum 13. Marca,  
Roku 1603.

## L I S T IXXIII.

Do iedney Pani.

*Ciesz się po śmierci Matzonka iey.*

**W**lary temu dać nie możesz, iak mi iest tkliwe utrapienie  
twoie

liiii2



twoje. Poważałem wielce ze szczególnym afektem niebo-  
szczyka dla wielu przyczyn, ale cnota y pobożność jego by-  
ły ich fundamentem. Tak cieszka rzecz, iż temi czasami w któ-  
re tak skąpo o dusze tey kondycyi, widzimy y ponosimy u-  
tratę ich ze szkodą ludu pospolitego. Wszystko iednak do-  
brze uważywłszy, trzeba serce nasze sposobić do kondycyi ży-  
cia tego w którym zostaliśmy. Iest to żywot przemijający y  
śmiertelny, a śmierć która nad nim panuje, zwyczajnego nie  
upatruie porządku, zabiera raz zład, drugi raz zowad, bez  
braku żadnego; dobrych z pośród złych, młodych między  
staremi. O iako szczęśliwi są ci! którzy żyjąc w ustawicznym  
oczekiwaniu śmierci, zawsze znajdują się gotowemi na nią,  
tym sposobem aby żyć mogli ku żywotowi wiecznemu, w któ-  
rym śmierci już nie mają. Nasz ukochany zmarły z tych był  
liczby, wiem to dobrze. Co samo dośwyć iest do pociechy na-  
szej, albowiem w krotkich dniach, lub prędko, lub pozno, za  
kilka lat; poydziemy za nim; gdzie y przyjaźni y towarzy-  
stwa na tym świecie zaczęte na ząd się powroczą, aby nigdy  
rozłączeniu więcey nie podlegały. Tym czasem oczekiwa-  
my w cierpliwości y odważnie wybiecia godziny, w którą nam  
trzeba będzie tam się puścić, gdzie ci przyjaciele nasi już do-  
szli: a ponieważśmy ich serdecznie kochali, nie ustawa-  
my w tym; czyniąc dla nich to czego od nas żądali y cze-  
go nam teraz życzą. Bez wątpienia naywiększe pragnienie  
zmarłego twego przy zeysciu było. abyś w żałości (którą o-  
dłączenie się jego od ciebie sprawić miało) długo niezosta-  
wała, ale abyś dla miłości jego starała się pokroić tę passję,  
którą miłość jego wzbudzała w tobie; a teraz w tey szczęśli-  
wości w ktorej zostaie, abo ktorej z upewnieniem oczekiwa-  
życzyć Świętey pociechy, y żebyś modernizując się w utrapie-  
niu twoim, zachowywała oczy twoie na coś lepszego ni-  
żeli są łzy, y umysł twoy na pożądańsze zabawy, aniżeli iest  
utrapienie. Zostawiłci drogę zastawy małżeńskiey przyjaźni,  
zachowuyże oczy twoie na obracanie ich do ich wychowania,  
zachowuy umysł twoy dla podzwigania umysłu ich; a to czyni  
dla miłości ukochanego Małżonka twego, y imaginuy sobie,  
iż cię prosił o to przy swoim rozłączeniu, y teraz cię o toż  
prosi;



prosi; albowiem prawdziwieby to był uczynił, gdyby był mógł, y teraz tego po tobie wyciąga. Wszystkie insze passye twoie pochodzić mogą z serca twego, które ieszcze jest na tym świecie, ale nie są według serca iego, które już na tamym zostaje. A ponieważ prawdziwa przyjaźń upodobanie swoje zakłada w ukontentowaniu przyjaciela w słusznych rzeczach, dla upodobania się Małżonkowi twemu, sama sobie dodaway pociechy, ulży umysłowi twemu y podźwigniy męstwo y odwagę twoię. Jeżeli ta rada którą daę z nieporównaną szczerością jest ci przyjemna, zażyj iey, upadając przed Zbawicielem naszym poddając się rządzeniu iego, y uważając duszę tego ukochanego zmarłego, która życzy twoiey prawdziwey y Chrześciańskiej odwagi, y cale się oddając Niebieskiej Opatrzności Zbawiciela duszy twoiey, y obrońcy twemu, który cię wspomagac y ratować będzie: a nakoniec złączy cię z zmarłym twoim, nie iako małżonkę z małżonkiem, ale iako dziedziczkę z spóldziedzicem krolestwa Niebieskiego, y iako wierną kochankę z wiernym kochankiem. Piśzę to naymniey wolnego czasu nie mając, a prawie y wytchnienia, ofiarując ci życzliwe usługi moje, które już od dawnego czasu są oddane, y te których zasługi y życzliwość małżonka twego wyciągać mogły po duszy moiey. Niech będzie Bog w pośrzed serca twego, Amen.

*Franciszek Biskup Genewski.*

# L I S T IXXIV.

Do iedney Pani.

*Ciesz się po śmierci syna iey*

**B**og cię nawiedził, Moia Naymilsza Corko, dla doświadczenia stateczności twoiey. Człowiek nie jest na tym świecie tylko iako drzewo władzone ręką stworzyciela swego, uprawnione mądrością iego, skropione krwią IEZUSA Chrystusa, aby przynosiło owoce należyte smakowi Pana swego, który chce abyśmy mu w tym osobliwie służyli, żebyśmy zupeł-

nie



nie dopuścili nami rządzić opatrności jego, która dobrowolnie idących prowadzi, opierających się zaś gwałtem ciągnie. Jesteś Moja Naymilsza Corko, Corką jego, codziennie z tym się oświadczasz y o to go prosisz, aby wola jego tak na ziemi wykonana była iako jest w niebie. Coż ci zatym zostaje, tylko abyś się mężnie odważyła na pocieszenie Małżonka twego, y chodzenie w tym pielgrzymowaniu po drogach, któremi upodoba się Boskiemu Maieństwu prowadzić cię. On ma bydz Synem twoim, Oycem, Matką, Bratem, y wszystkim, w obecności którego ieżeli zawsze w niewinności żyć będziesz, dośiąpisz za łaską jego krolestwa niebieskiego, w którym kroluje dusza błogosławiona niewiniątka tego; któremu bardziey zazdrosczę, aniżeli go żałuję, wiedząc iż zażywa widzenia twarzy Boskiej, tak iako Anioł który był zlecony na straż jego. Oczekiwając tedy tej szczęśliwości, abyś go w wieczney oglądać mogła, proszę Boga aby utwierdzał serce twoie; ia ze wszystkiego mego jestem twoim nayszczliwszym Sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T LXXV.

*Do teyże.*

*W teyże materji.*

**W**idzisz Moja Naymilsza Corko, iako porządkiem przechodzimy rzekę Iordan, dla weyscia do ziemie obiecanej, kedy nas Bog wzywa iednych po drugich. Niech życie IEZUS! niemaż czego zyczyć, aby przyiaciele nasi dlugo zostawali na tym świecie. Znałem tę niebofzczkę Siostrę nie tylko z powierzchownego widzenia, ale ieszcze z nieiakiey rozmowy, którą miała zemną o duszy swojej, gdym wizytę odprawował; nie masz ieszcze prawie roku iakom iej posłał Habit trzeciego zakonu Karmelitańskiego, o który mię z nabożeństwa prosiła; przy którego przyięciu odprawiła Spowiedź generalną przed iednym wielce godnym Kapłanem, iako mi to sam opisał. Nie ieszcze to moja Naymilsza Corko dyspozycja, którą Boska dobroć w niej sprawowała? dla pociągnięcia



nia iey do siebie w rok potym: niechże tedy będzie chwala Oycu y Synowi y Duchowi Świętemu. Płacz trochę Moia Naymilsza Corko, nad tą zmarłą, albowiem Zbawiciel płakał także nad swoim ukochanym Łazarzem, lecz te łzy niech nie z żalu, ale z politowania Chrześciańskiego pochodzą y z serca ktoreby tak iako Iozefowe z rozrzewnienia płakało, a nie z zuchwalstwa iako Ezauowe. W tych ci to okazach trzeba z świętą miłością uprzejmie poddawać się upodobaniu nayłodszego IEZUSA. Powiedz mi moia Corko, a my też kiedy poydziemy do tey oyczyzny ktora nas czeka? ah! już prawie wilią wysciana naszego do tey oyczyzny (obchodzimy, a płaczem tych którzy się do niey przeniesli. Dobry to był znak dla tey duszy iż wiele cierpiała utrapienia, albowiem będąc cierniem ukoronowana, wierzyć potrzeba że rozową koronę odniesie. Niechże tedy ta naymilsza Siostra idzie osiągnąć odpoczynek fwoy wieczny na łonie Boskiego miłosierdzia; jeżeli iey modlitwy moje do tego dopomóc mogą szczęścia, chętnie iey obiecuje, y gdybym iey rząd w afekcie twoim mieć mógł, z sercabym cię on prosił; przynaminiej dopuścisz mi ten mieć który, mam teraz; y aby (ileć krewnych doczesnych ubywać będzie) afekt bardziey aniżeli oycowski, który mam ku tobie y któryć jest zdawna wiernie oddany, przynależał się w wielkości y świętey żarliwości. Weź moia Corko pieluszkę Zbawiciela naszego, abo prześcieradło w które uwiniony był w grobie; a nim otrzyi łzy twoie. Wprawdzie y ia płaczę w podobnych okazach y w niech serce moje (kamienne w rzeczach niebieskich) na łzy się zdobywa, lecz ie (Bogu dzięki) zawsze wylewa spokojnie; y mówiąc z tobą iako z ukochaną Corką moją, zawsze z miłosnym poddaniem się opatrznosci Boskiej. Albowiem od tego czasu iako Zbawiciel śmierci się rozmiłował y swoje dał za obiektum miłości naszej, nie mogą być zley woli przeciw śmierci tak Siostr moich iako czyieyszkolwiek, byle była przyięta w miłości śmierci Zbawiciela mego, Niech na wieki żyje y kroluje w sercach naszych. Amen lestem w nim nieporuszenie całym.

Franciszek Biskup Genewski.

LIST



## L I S T IXXVI.

Do iedney Pani.

*Ciesz się ią po śmierci Siostry iey.*

**P**O tey nawałności, serca sobie dodać trzeba Moia Naymil-  
sza Corko. Ah! apoplexya y kataru spadnienie są to przy-  
padku przyrodzonego, y Zbawiciel widząc zbliżający się ko-  
niec nasz, powoli nas do niego gotuje przez swoje  
natchnienia, abysmy niespodzianej śmierci uyc mogli, tak  
iako uczynił tey Siostrze naymilszey. Nie dziwnie się że cię  
ta śmierć z turbowała, y żeś nie mogła tak prędko znaleźć  
serca twego dla oddania go Zbawicielowi. O Boże! Moia  
Naymilsza Corko trzeba się przygotować, aby za nayspier-  
wszą okazyą która się poda, lepiej sobie postąpić; albowiem  
ile świat y dobra iego kruszą w oczach naszych, tym z gorę-  
tzym afektem mamy się udawać do Zbawiciela, y przyzna-  
wać iż niessusnie pokładamy nadzieę naszą y spodziewamy się  
ukontentowania z ką inąd, procz niego, y wieczności, którą  
nam przeznaczył. Trzeba abym z poufałości moiey to przy-  
dał słowko. Nie masz człowieka na świecie, któryby miał  
serce skłonnieysze do przyjaźni iako ja, y któreby bardziey  
nademnie czuć miało ich rozłączenie, jednak za tak podłą rzecz  
mam próżność życia tego, w którym zostaiemy, iż nigdy nie  
udać się do Boga z większą miłością, iako na ten czas gdy  
mnie ręką swoją dotknie, abo dopuści abym był dotknięty,  
Obracamy Moia Corko myśli nasze ku N ebu, a będziemy  
bardzo wolni od przypadkow ziemskich. Ta nieboszka Sio-  
stra modliła się gorąco do Boga y w tym do niego wzięta była;  
trzeba mieć nadzieę iż to Bog dla dobra iey uczynił. Zostay  
w pokoju, poki też z nami tegoż nie uczyni. Mało dbamy  
o świat Moia Corko, chyba ile nam służy za deskę dla prze-  
ścia do drugiego lepszego. Jestem cale twoim, w tym który  
się stał cale naszym, umierając na drzewie krzyżowym.

*Franciszek Biskup Genewski.*

LIST



## L I S T LXXVII.

Do teyże.  
W teyże Materji.

AH! moja Corko, toć jesteśmy mizerni, wiedząc przez tak wiele doświadczenia iż to życie jest śmiertelne, a tak się bardzo frasuiemy, kiedy albo my, albo nasi, z niego do śmierci się przenoszą. Niech będzie Bog w pośrodek serca twego, moja Corko, y twoim iedynym y doskonałym pocieszycielem w tym niespodzianym przypadku śmierci tey pobożney y cnot pełney Siostry, która bez żadney poprzedzającej słabości zdrowia albo choroby, z tym się rozstała światem, lecz w rękach miłosierdzia Zbawiciela naszego, jako słusznie to trzymać mamy. O Boże! ponieważ umierać trzeba, iakoż dobra rzecz umierać blisko teraźniejszyh święt, gdyż się każdy wcześniej przygotuje przez przyięcie Sakramentow SS. Nie słusznie byś Moja Naymilsza Corko tego sobie życzyć miała, abyś była wolną od zamieszania, które niestateczność życia tego kiedy nie kiedy w ludziach sprawia. Przyzwalam na to abyś tey zguby płakała, (gdyż słuszną jest) ale też tego pragnę, żeby w tym zbytku żadnego nie było, y żebyś w tey okazji pokazała, żeś już tak postąpiła w cnocie, iż się bardziey fundujesz na wieczności, aniżeli na wyobrażeniu świata tego. Przypatrz się tey nagłej śmierci, która nieboszce czasu nie dała do pożegnania się z nayukochańszymi przyjaciółmi swemi, a mając nadzieję iż zeszła z tego świata w łasce Boskiej, wczesnie odprawuymy pożegnania nasze, z szczerego afektu wyrzekaymy się świata y wszelkiey próżności jego, a zakładaymy serca nasze w szczęśliwey wieczności, która nas czeka. Ah! moja Corko, serce moje wielkie ma politowanie nad twoim, y poprzyśiega ie, aby było cale tego, który nas wzbudzi z śmierci do żywota, y który nam zgotował wieczne swoje błogosławieństwa. Niech na wieki błogosławione będzie imię jego. Jestem w nim cale twoim.

Franciszek Biskup Genewski.

Kkkk

LIST



## L I S T LXVIII.

Do jednego z swoich przyjaciół.

*Ciesz go po śmierci Henryka IV. Króla Francuskiego.*

AH! mój najmilszy przyjacielu, to prawda iż cała Europa wiedzieć nie mogła załóżniejszej śmierci nad tę wielkiego Henryka IV. Ale ktożby z tobą nie dziwował się niestępczości, próżności, y przewrotności, godności światowych? widząc Króla tego tak wielkiego w urodzeniu, w wojennej dzielności, w zwycięstwach, tryumfach, w szczęściu, pokoju, sławie y we wszelkich innych wielkościach. Ah! kto by był nie rzekł, iż wielkość była nierozdzielnie złączona z życiem jego, y że poprzyśiągłszy mu nieprzełomną wierność, wydawać miała tym jaśniejszy ogień godności jego, całemu światu, w ostatni moment życia jego, którego by dokonał chwalebną śmiercią. Zaprawdę mój kochany Bracie, zdało się iż tak sławne życie skończyć się nie miało tylko na wystawionym z łupów Oryentalnych katafalku, po ostatnim herezyi y sekty Machometanśkiej wykorzenieniu, na co wystarczyłoby było lat piętnaście, albo osiemnaście, które mu obiecywała mocna complexya y zdrowie, przytym wotą pobożnych osób, tak w samej Francyi, iako y za iey granicami. A oto tak wspaniałe wielkości śmiercią zakończone, która nie wielkiego nie ma, tylko że jest wielce nieszczęśliwa, żałowna, mizerna, y opłakania godna. A ten którego prawie rozumieć mogli byż nieśmiertelnym, ponieważ umrzeć nie mógł w tak wielu niebezpieczeństwach, przez które się tak długi czas przebiegał, dla otrzymania szczęśliwego pokoju, tego przez dziesięć lat zażywszy, oto umiera, śmiercią sobieadaną w śród ulicy, ręką nieznałomego człowieka będąc podłym nożem zabity. Synowie ludzcy! pokiż będziecie tak ociężałego serca? czemu kochacie próżność, y czemu udawacie się za kłamstwem. Wszytko co nam pokazuje świat nie jest tylko maskarą iedną, omamieniem, y kłamstwem. Kto by był proszę mój najmilszy przyjacielu rzekł, żeby rzeka życia królewskiego, tak obfite-



obstemi honorow, zwycięstw, y tryumfow rzecz kami przyczy-  
 niona, y po ktorey wodach tak wiele osób pływało, miała  
 zaginać, zostawiając wszystkich na suchym piasku? Czy nie  
 raczey spodziewać się było, że się miała w śmierci iako w mó-  
 rzu jakim zatopić, przez więcej tryumfow, aniżeli Nil ma  
 w morze weść? a jednak synowie ludzcy oszukani byli w  
 swej wadze, y wrożki ich próżne były. O moy Boże! moy  
 najmilszy Bracie, czemuż nie staliśmy się mądrymi po tak wie-  
 lu experyencyach? Czemuż nie gardziemy tym światem kto-  
 ry we wszystkich jest tak słaby y niedołężny. Czemuż nie  
 zostaliśmy u nog tego Krola nieśmiertelnego, który śmiercią  
 swoją z śmierci tryumfował, y którego śmierć miłsza jest  
 niżeli życie wszystkich Krolow świata tego. Szczęśliwszy jest  
 moy Braciszku, iż się temi bawisz konfyderacyami, ale na-  
 der szczęśliwszym będziesz, jeśli zatym przystąpisz do przy-  
 zwoitego postanowienia, rzucając iako kądzię na ogień mi-  
 łości iedney Krola wieczności ostatek sedziwych dni two-  
 ich. Afekt który mam ku ukochaney duszy twoiej, przy-  
 wiodł mię abym ci to napisał, lubo bez żadney potrzeby.  
 Wostatku największe szczęście Krola tego zmarłego, było to;  
 iż stając się synem Kościoła S. stał się Oycem całej Francyi;  
 a stając się rwieczką wielkiego Pasterza, stał się oraz Paster-  
 zem tak wielu narodow, yże obracając serce swoje do Bo-  
 ga, obrócił zatym do siebie serca wszystkich Katolikow. Y  
 toć to iedynie szczęście czyni mi nadzieję, iż łitościwa y mi-  
 łośnerna Opatrzność Oycy Niebieskiego nieznacznie wpuściła  
 w wspaniałe to serce Krolewskie w tym ostatnim momencie  
 życia słuchę potrzebną do szczęśliwey śmierci. A zatym  
 proszę najwyżzey dobroci, aby była miłośnerna temu, który  
 tak wielom miłosierdziu pokazał: aby odpuścił temu, który  
 tak wielom z nieprzyjaciół odpuścił, y aby przyjął do chwa-  
 ły swojej tę duszę przeiebraną, która przyjęła do łaski swo-  
 icy tak wielu po ich przeiebraniu. Co do mnie, przyznaję że  
 łaski ktorychem doznał od Monarchy tego, zdały mi się nie-  
 lekuczone, gdym siebie uważał czymem był; kiedy w roku  
 1602. perswadował mi abym się został w Krolestwie iego.  
 Słowa iego takie były, iż nie tylko ubogiego Kapłana ( iaki-

Kkkk2

mem



mem był) mogłyby były przytrzymać, ale największego, Prata. Bog jednak inaczej sporządził. Jam niezmiernie pocieszony został, widząc iż ten wspaniały umysł Krolewki, raz mi życzliwość swoją wyświadczywszy, w niey tak długo nie ustawał, iako mię o tym upewniło tyluż różnych okazyi. Y lubom od dobroćliwości iego nie odebrał, krom tego zem był w łasce u niego, jednak ożuię się być obowiązany nie ustawać w lichych modlitwach moich prosząc Boga za duszę iego, y za szczęśliwe powodzenie potomstwa iego. Nie śłatwobym przestał pisać o tym, który iest godzien wieczney pamiątki, gdyby nie to iż przynaglaia abym dał prędko ten list. Bog niech będzie twoim wszytkim. Jestem w nim twoim najżyczliwszym sługą.

*Franciszek Biskup. Genewski.*

## L I S T LXXIX.

Do iedney Pani.

*Ciesz się po śmierci Małżonka iey.*

**M**Oy Boże! Moia Naymilsza Corko, toć to życie iest zdradliwe, y pociechy iego krotkie, w iednym się pokaza momencie, a drugi ie znosi: y gdyby nie święta wieczność, do ktorey się wszytkie dni nasze ściągają, słuszniebyśmy ganić mogli kondycyą naszą ludzką. Wiedz o tym Moia Naymilsza Siostro, iż piszę do ciebie mając serce pełne żalu dla straty moiey własney, ale ieszcze tym bardziey imaginuiąc sobie iak ciężki raz serce twoie odniesie, gdy uslyszy żalofną nowinę tak prędkiego, niespodzianego, y żalofnego owdowienia twego. Gdyby wielkość liczby tych, którzy będą uczestnikami żalu twego, mogłać umnieyszyć gorzkości, tedyby się iey w krotce mało co zostalo; albowiem nikt nie znał tego walecznego kawalera zmarłego, któryby osobliwszym nie miałbydź przerażony żalem, wielką zasług iego uważając dzielność. Lecz Moia Naymilsza Siostro, to wszytko żadney ci ulgi przynieść nie może, aż największa ciężkość twoia cię ominie, pod czas ktorey potrzeba aby cię sam Bog wspierał, y był



y był ucieczką y podporą twoią. Ta zaś naywyższa dobroć bez wątpienia Moia Naymilsza Siofro nakłoni się ku tobie, y przyładzie do serca twego dla poratowania go w tym utrapieniu, jeżeli się rzucisz y oddasz zupełnie w ręce iego Oycowskie. Bog ci był dał Moia Naymilsza Siofro Małżonka tego, on go też wziął do siebie; dla tego obowiązany jest bydź ci miłościwym w ciężkościach, które od tąd ponosić będziesz z tego rozłączenia, względem słusznego afektu od Boga samego wam udzielonego w waszym małżeństwie. Przyrodzenie nasze jest takie, iż umieramy w niespodzianą godzinę, y nigdy śmierci uysć nie możemy; dla tego trzeba w tym cierpliwości, y zażyć rozumu dla pomiarkowania tego złego, którego uysć nie możemy: porym uważać Boga y wieczność iego, w ktorey wszystkie zguby nasze powetowane będą, y społeczność nasza przez śmierć rozłączona, ziednoczona będzie. Bogy Anioł Stroż twoy niech ci raezy dodawać pociechy Moia Naymilsza Siofro; o to Maieństwu iego prosić będę, y aplikować wiele ofiar Mszy S. za duszę nieboszczyka. Ku usłudze zaś twoiey Moia Naymilsza Siofro, ofaruję wszystko co jest w moiey mocy, a to szczerze, gdyż jestem y bydź chcę bardziey aniżeli kiedy Moia Naymilsza Siofro twoim nayniższym y nayzyczliwzym Bratem y Sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

28. Septembris, 1613.

## L I S T LXXX.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Cieszy ją po śmierci Rodzica.*

**M**Oia Naymilsza Corko. Dnia wczorayszego Matka nasza pokazała mi ostatni list twoy y wiadomość o śmierci Rodzica twego. Nie powątpiway abym się nie miał modlić za niego, albowiem był to Ociec moiey ukochaney Corki która prawdziwie jest mi niekończenie miła, y ktorey tak żalowa iako y pociech serce moje uczestnikiem się staie. Lecz w tey okazyi ( odrzuciwszy przyrodzenie ) jest się z czego weseleć,



weselić, ponieważ ten bógoboyny Pandna swoje skończył w doyrzaſeży ſtarości, a co więkſza w dobrej dyspozycyi. Zaczyn Moia Naymiſza Corko, cieſz ſię z tego, a nam też wzajemnie odday, modląc ſię za kochanego Brata mego de Toran, który umarł w Piemonie, dokąd ſię był puſcił z regimētem tyſiąca ludzi, w przeſzły wtorek tamże ieſt pochowany, iako o tym dopiero odebrał wiadomości, któryiem oczekiwał od trzech dni, wiedząc iaka była choroba tego. Uważę Moia Naymiſza Corko, iako mię ten żal zranił? a obacz iezeli nie ieſſem ieſzcze obciążany żalem pozostałej małżonki tego y matki naſzey, do których dziś zrana iachać muſzę, aby im iuż odiać tę trochę nadziei, którą ſię cieſzyły po odebraniu pierwſzey nowiny o tym przypadku. Z okazyi tego po tyſiąc tyſięcy razy adorowaliśmy dekret Boſkiey Opatrzności, y ſerca naſze oddawaliśmy w ręce Boſkie, powtarzając ze wszelką ſubmiſſyą; Tak Panie, ponieważ ſię tobie upodobało. Iakoż też nic inſzego mówić nie mamy we wſzytkim co Bog czyni, tylko Amen. Ten nieborak umarł w ſam dzień przyjazdu ſwego w tamte kraie, na powietrzną gorączkę, w ſpołeczności Kościoła S. opatrzony Sakramentami, które z wielkim przyiał Nabożeństwem pod dyrekcją Wielebnego Oyca D. luſta. Ah! iak ieſt ſzczęśliwy; niepodobna jednak aby go nie miał płakać. Nie uwierzysz iako był człowiek ze wſzytkim, wſzytkim miły, y iako w potrzebie przeſzłego roku wielce ſię wſflawił w oczach ſamego Xiążęcia, a z tym wſzytkim śmierć go nam zabrała. Lecz Bog ieſt dobry y wſzystko czyni w dobroci ſwoiey. Niech mu będzie cześć, chwała, y błogoſławieństwo! Nieborak Kawaler tam ieſzcze zoſtaie, który na tę żałoſną śmierć patrzył, y podobno ieſt uczestnikiem będzie. Niech Bog będzie błogoſławiony w życiu y śmierci ſwoich. Amen.

*Franciſzek Biſkup Genewſki.*

LIST



## L I S T LXXXI.

Do iednego Przyiaciela swego.

*Ciesz go po śmierci Brata iego.*

**M**Oy Naymilszy Bracie, Będąc na mieyscu tego, którego dobrotliwy Bog wziął do siebie, powiedziano mi iż ustawicznie płaczysz tego w prawdzie załosnego rozłączenia, czego żadnym sposobem czynić nie trzeba; gdyż albo iego płaczysz, albo siebie; jeśli iego, na coż płakać iż Brat nasz jest w Niebie? kedyż by mieysca nie miał: jeżeli siebie, czy nie znayduiesz się w tym zbyt wielkiej miłości? Mówię z tobą tak poufale, gdyż każdy osądzi iż siebie bardziej kochasz niż iego szczęście, które jest nie porównane. Czy chciałżebyś żeby dla ciebie nie był z tym *in quo movemur & sumus*: wszyscy ile nas jest, którzy przyśtaiemy do upodobania y Boskiej woli iego? Lecz byway u nas, y często, a my przemieniemy płacz w wesele, przypominając sobie wzajem to którego Brat nasz zżywa, y które mu nigdy odjęte nie będzie. Krotko mówiąc myśl często o tym weselu, y o nim, a żyć będziesz wesoło, iakoć tego życzę ze wszystkiego serca mego, zalecając się wespół z nim do modlitw twoich, y upewniając że jest twoim.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T LXXXII.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Zachęca ją do znoszenia spokojnie chorób cielesnych.*

**N**iech Bog pochwalon będzie, Moja Naymilsza Corko, za to wszystko, o czymś pisała do mnie 2. Septembris. Temu niech będzie chwała za łaski których udziela tak godnemu Prałotowi, który ie z wdzięcznością przyjmując y bez żadney opozycji, wiele czynić będzie dla dobra Kościoła Świętego. Z różnych stron powiadano mi iż tędy przejeżdżać ma, kędy go przyjmę w prostocie serca mego, według podłości naszej,



naszey, y z ufnością, którą mi pisześz iż mi oświadczyć trzeba. U Dworu nie schodzi na sprawach y zabawie. Bogu ięszcze niech będzie chwala, iż z Opatrzności swojej nawiedza cię chorobą, która cię świętą uczyni za pomocą łaski iego, gdyż ( iako wiesz ) nie będzieśz nigdy Oblubienicą JEZUSA Uwielbionego iezeli nią nie będzieśz w przod JEZUSA Ukrzyżowanego, y nigdy zażywać nie będzieśz łóża iego tryumfującey miłości, aż wprzod doznasz bolejącey miłości na łozu Krzyża Świętego. Tym czasem prosić będziemy Boga, aby był zawsze w cierpieniu twoją mocą y meśtwem, iako też w pociechach swoich, skromnością łagodnością, y pokorą twoją. Pozdrawiam mile serce twoie y wszystkich Siostr naszych, y iestem cale coraz bardziej twym, Moia Naymilsza Corko,

*Franciszek Biskup Genewski,*

w Annezyum, 14. Octobris,  
Roku 1622.

## L I S T LXXXIII.

Do jedney Pani,

*Ciesz się po śmierci Ojca iey, przy responsie, który iey daje na pewne iey zalecenie.*

**Z**Ostawaliśmy tu ( abo przynamniemy ja ) Moia Naymilsza Corko, między boiaźnią, względem okazyi, w ktorey iakom się niedawno dowiedział ) sam żal przy tobie się został. Y prawdziwie rzec mogę, iż uważanie ciężkości twoiey, było mi nayspręższą apprehensją za pierwszym upewnieniem o tym nieszczęściu, o którym ci oznaymiano, przez wieści nie pewne ktore tu do nas dochodziły. Lecz Moia Naymilsza Corko, trzeba przecię uspokoić serce twoie; a żeby żal twoy był słuszny, trzeba go rozumem pomiarkować. Wiedzieliśmy mieli o tym, iż nie wiemy o godzinie, w którą podobny iaki przypadek się trafi przez śmierć inszych, abo inszym przez naszę. Iezeliśmy o tym nie myśleli, przyznać mamy błąd nasz y żałować, albowiem imię ktore nosimy ludzi śmiertelnych, czyni iż nie jesteśmy w tym wymowionemi. Nie frasujemy się



my się moia Corko, w krotce wszyscy się ziednoczemy. Bez przestanku idziemy y zbliżamy do kraiu, w którym są zmarli nasi, kędy za dwa albo trzy momenty staniemy: myślimy tylko abyśmy dobrze chodzili y naśladowali dobrą tego, któreśmy w nich uznali. Błogosławiony niech będzie Bog za łaskę, którą uczynił temu, którego odległość nam jest ciężka, iż mu dał czas y sposobność do dobrego przygotowania, do szczęśliwie odprawienia tey drogi. Położ proszę Moia Naymilsza Corko serce twoie u nog Krzyża Chrystusowego, przyjmij śmierć y życie tych wszystkich których kochasz, dla miłości tego, który przyjął śmierć y dał życie swoje dla ciebie. Nic mi przeszkodzić nie mogło abym ci nie dał ukontentowania, którego po mnie wyciągasz, chyba powinność moia w służbie Páńskiej y Kościoła Świętego, która ze się nie sprzeciwiała pragnieniu twemu, bardzo z tego był pocieszony, że mci mógł w tey okazyi usłużyć, iako sobie życzę, y we wszelkich innych według możności moiey. Lecz w rozdawaniu plebanii trzymam się mocno pewnego zwyczaju, od którego się oddalić żadną miarą nie mogę. Ieżeli nie przełamujemy go, będę mógł dosyć uczynić zadanu twemu, będzie to z ukontentowaniem moim, chociaż nie w tey okazyi; ieżeli ten postanieniec nie straci serca y postępować będzie w naukach y cności (iako rozumiem iż już dobrze zaczął) nie zeydzie mu na innych okazjach w których mu się przyda zalecenie twoie. Wostátku upewniać cię nie będę o wierney usłudze moiey w tey okazyi, gdyż ci całe raz na zawsze oddała była o czym proszę nie powątpiwać: nie mniey y o staraniu, które będę miał w ratowaniu ofiarami SS. duszy tego zacnego Kawalera, którego zasługi chcę na zawsze wielce sobie poważać z tym wszystkim co naykochanńszego zostawił tu na ziemi. Bog niech będzie w pośrodek serca twego Moia Naymilsza Siostrze, Corko moia, a ja iestem ze wszystkiego mego twoim naymniejszym y nayżyczliwszym Bratem y Sługą.

Franciszek Biskup Genewski.

L I S T LXXXIV.

Do jednego Przyjaciela swego.

*Zachęca go, aby z miłością zostawał w swym powołaniu.*

Moy Naymilszy Bracie. Wybacz mi proszę, żeś tak nie rychło

LIII



rychło odpisał na naypierwszy list, któryś do mnie pisał: nie tak sobie na drugi raz postąpię, jeżeli będę miał tę pociechę odbierać ich więcej od ciebie: ale takem był zabawny przy wyieździe moim, że najmniey czasu nie miał do oddania tey powinności. Do tego obiecywałem sobie po affekcie twoim, iż na dobre tłumaczyć sobie będziesz odwłokę moję. Nie ustalę zawsze tegoć powtarzać że powinieneś służyć Bogu tam kędy zostaiesz. *Et facere quod facis* Nie żebym chciał bronić, abyś nie miał przypinać pobożnych zabaw twoich, y oczyszczać ustawicznie serca twego; ale *Fac quid facis, & melius quam facis*: albowiem wiem dobrze iż Bog rozkazuje w o sobie Abraama wszystkim wiernym swoim *Ambula coram me, & esto perfectus*: y że *Beati, qui ambulant in vijs Domini*; y że Oycowie nasi *Euntes ibant & in corde suo ascensionem disponebant, ut irent de virtute in virtutem*. Bądźże tedy mężnego serca do uprawiania tey winnicy, używając małej pracy twoiey dla duchownego dobra dusz, *Quas servavit sibi Dominus, ne flecterent genua ante Babel*. *In medio populi polluta labia sacerdotis*. Nie dziwuy się jeżeli się jeszcze nie pokazują owoce. *Quia si patienter opus Domini feceris, labor tuus non erit inanis in Domino*. Ah! Bog nas karmi słodkim mlekiem wielu pociech, aby podrozszy staraliśmy się dopomagać do wystawienia murów Ieruzolimskich, aby dzwigając kamienie, aby nożąc wapno, aby ociesywając kamienie. Wierz mi, trzymaj się tego, czyn wiernie z prostotą y szczerością cokolwiek moralnie czynić możesz, a obaczysz, iż si credideris, videbis gloriam DEI. A jeżeli dobrze czynić chcesz, miej sobie za pokusę wszystko co cię pobudzać będzie abyś miejsce odmienił, albowiem poki duch twoy kędy indziej się zapatrować będzie, nie tam kędy zostaiesz, nigdy się aplikować nie będzie do czynienia pożytku tam gdzie jesteś. Aleć to wszystko niech będzie rzeczono w poufałości, którą mi dajesz w liście twoim, y wszczerey przyiaźni, którą mam z tobą, *In visceribus ejus, cuius, viscera pro amore nostro traxerunt sunt*. Proszę go, aby ugruntował w tobie żarliwość honoru swego; y jestem całym sercem twoim nayniższym y nayzyczliwszym Bratem y Sługą.

Franciszek Biskup Genewski.

w Salezjum, 25. Septembris,  
Roku 1607.

KSIE-



# KSIĘGA SZOSTA

Zamykająca w sobie wiele punktów znacznych, względem ustawy Zakonnicy Nawiedzenia Panny MARYL, y inne przestrogi dla osób Zakonnych, y tych ktorzy pragną wstąpić do Zakonu.

## L I S T I.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Na pewne kondycye, o ktorych ona wiedziała, że mu były podane względem jego podwyższenia.*

**M**Oia Matko. Jestem teraz tu w tym Klasztorze u kraty, gdzie musiałem przyść dla napisania tych czterech abo pięci linii, które posyłam. Przynależy tedy abym oznaymił, że nie rozumiem, aby się z tey tam strony, o ktorey wiesz, co stać miało, iezeli Bog tego przez wyraźną wolą swoię nie sprawi. Bo naprzod, iakom na początku legomości X. Kardynałowi powiedział, iezeli Oblubienicę moję porzucę, to chyba dla tego, abym iuż inszey nie miał. Idę powoli, lubo z wielką pracą, powinność urzędu mego na sobie nosząc, na którymem się iuż zstarzał: a z nowemi cożbym począł? Sama tylko chwała Boża y rozkazanie Oyca S. mogłaby mię z tey drogi zprowadzić. 2. Brat moy Biskupem został: to mię nie zbogać, ale mi prawda ulgę czyni, y nieiaką nadzieję, uwolnienia się od takiego ludzi nacisku. Co u mnie więkzey jest wagi, aniżeli Kapelusz Kardynałski. 3. Ale Synowcow swoich w uboſtwie zostawisz? Moia Matko, ia uważam że oni nie są teraz tak ubogiemi, iako byli, kiedy się urodzili: albowiem porodzili się nagiemi, a przytym dwa abo trzy tysiące talarow, a nawet y cztery, nie wiem iakoby mię do podźwignienia ich poſiłkowały, bez umniejszenia reputacyi tey prelatury, na ktorey tak wiele potrzeba iakmużn, pobożnych ratunkow, y

LIII 2.

inszych



innych słusznych y należytych kosztów żyć. Czwarta. Xiążę legomość kazał mię przeszedz, że koniecznie chce abym z Nayiaśnieyszym Kardynałem Synem iego iachał do Rzymu: iakożby to rzecz była dla usługi Kościoła mego wygodna, abym się tey podjął drogi? lubo moja Matko przyznać się muszę, że ta droga iest przeciw moiey skłonności, gdyż wolę zostawać w domu, aniżeli bawić się drogą: tym bardziey iż ta droga prowadzi do Dworu, a ja kocham prostotę. Ale coż z tym czynić, ponieważ potrzeba abym to uczynił? uczynię ochotnym sercem, a tym czasem zamyśli tego wielkiego Prałata, będą miały czas do rozproszenia się. Wostatku, ja tam na nic nie pozwolę poki nie będę całę upewniony że Bog tego chce. Nie mowmyż więcey o tym, chyba z iakiey okazji. Zatem iestem moja Matko na wieki nieporównanie, iako sama wiesz dobrze, twoim uniżonym Sługą.

Franciszek Biskup Genewski.

14. Maja, R. P. 1620.

## L I S T II.

Do jedney Przełożoney Nawiedzenia.

*względem założenia nowego klasztoru y przyięcia Panien do Zakonu Nawiedzenia.*

**M**Oia Naymilsza Matko, Ponieważ Wielebny Oćciec y ty sama za rzecz słuszną poczytasz, aby ta summa o ktorey namieniasz dana była, wielce to chwaleę, ile że się to zgadza z łagodnością, ktorey Zbawiciel dziełek swoich naucza. Zyczyłbym iednak aby y ta kochana Corka też naukę z swoiey strony przywodziła do skutku, y mam nadzieię że to swego czasu uczyni. O! iako pokoy iest świątobliwym towarem, który godny iest aby był drogo kupiony! nie rozumiem aby Pleban od S. Pawła miał wam iaką przykrość czynić; ponieważ niemasz Zakonu ktoryby w większym poważeniu miał Plebanow, iako wasz, y ktoryby bardziey się zgadzał z stanem duchownych świeckich. Za rzecz słuszną rozumiem, aby Przełożona, kiedy się iey będzie podobało, mogła urzędy klasztor-



klasztorne odbierać, ponieważ ich postanowienie oney samey przynależy. Cieszę się y z tego, że kochaćie chrome, garbate, ślepe na icdno oko, a nawet y na obie, byle były prawego umysłu: albowiem one nie poniechają być pięknymi y doskonałymi w Niebie: y kiedy nie przestaniecie takie, na ciebie niedoskonałości mającym, tey wyświadczać miłości, sprawi Bog, że nad mniemanie ludzkie zgromadzi się do was mnóstwo pięknych y przyjemnych osób, oczom nawet światowym. Zatem Moia Naymilsza Matko icstem doskonale twoim uprzejmie życzliwym Sługą.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T III.

Do teyże.

*Naucza, kiedy y iakie osoby mogą wchodzić do ich klasztorow.*

Moia Naymilsza Matko, Zadney ia nie czynię trudności, aby Biskupi, y pod ich niebytność Oycowie Duchowni Klasztorow Nawiedzenia, nie mogli, a nawet y nie powinni z bliźniego miłości pozwalać Paniom wchodzić do Klasztorow, w okazyach, w których się iaka tego potrzeba pokaże; ponieważ to jest objaśniono w konstytucyah, przez łaskawe y słuszne artykuły Concylium Trydentskiego tłumaczenie, w konstytucyi o klauzurze: albowiem tak się zachowuie w Włoskiej ziemi, y po wżyskim świecie, a to ieszcze w mnieyszych okazyach. Bo dając do uwagi, ieżeli pozwalają się wchodzić ogrodnikom do ogrodow, nie tylko dla potrzebnego ich sporządzenia, ale też dla mniey potrzebniejszych ozdob, do samey tylko uciechy służących, wyscie takowych ludzi za potrzebne poczytają, nie dlatego, żeby to co tam robią potrzebnego było, ale że ci ludzie są potrzebni do zrobienia takowych rzeczy: iżali nie słuszniejszym sposobem weście Pań, iakim niespodzianym przypadkiem utraconych, osadziemy za potrzebne? kiedy te, okrom Klasztoru nie mogłyby gdzie indziej należytego sobie ulżenia y pocie-



ciechy tak snadno znaydowac. We Włoszech pospolicie do Klastora wchodźć pozwalają Pannom, które być widzą w jakim pańienstwa swego niebezpieczeństwie; mężatkom, któreby się zbyt obawiały złego traktowania od małżonków swoich; Panienkom młodym, nie tylko dla ćwiczenia w nabożeństwie, ale też dla czytania, pisanja y śpiewania: a z tym moim zdaniem, snadno legomość X. Biskup może się rozsolwować przynamnię przy okazjach znaczney pobożności, która między potrzebami do obyczajów należącemi mieysce mieć powinna; czego iednak rozumiem wyrażać nie potrzeba, aby się uchronić mogło, tak wielu ludzi cenzurowania w ganieniu podobnych rzeczy upodobanie mających, według surowey ich żarliwości. Inżem pisał abys nie litowała pracy do przeyrzenia, ieżeli się czego w ustawach reguły ważney nie opuściło, abyś to przydać kazała: albowiem ja nigdy nie mogę mieć tak wiele czasu, aby to co czynię, abo piszę, zatrudnienia mego nie pokazywało: y zda mi się że tego u mnie co dzień więcey przybywa. Możesz też Moja Naymilsza Matko dosyć uczynić woli tey pobożney Xiężny, co się tycze odprawowania Kommemoracyi przypadających Świętych, y z Paryża wnieść ten zwyczaj do innych klastorów. przez które przeieżdżać będziesz, iadąc do Dywionu y z Dywionu tu w nasze kráie: bo moim zdaniem wielka pobożność y cnota tey wielkiej Xiężny zasługuie sobie, aby zdania iey za iedne natchnienia przyjmowane były.

## L I S T IV.

Do iednego Zakonnika.

*Dla czego Zakonnice Nawiedzenia P. M. nie odprawu-  
ią godzin wielkich, ale tylko male godziny Nayswiejszey  
PANNT.*

**W**ielebny Oycze, Co się tycze pytania tego pobożnego Pa-  
na, o którym mi pisziesz względem zabaw Siostr Na-  
wiedzenia, że wielkich godzin nie będą odprawować, dwie  
są tego przyczyny. Pierwsza, że Siostry te odprawując go-  
dzi-



dziny małe, poważniey y z pauzami, tak wiele na nim trawia czasu, iako y infze Zakonnice na odprawowaniu godzin wielkich: bez inney różności, tylko że iedne odprawują ie z większym zbudowaniem y lepszą wymową, a nizeli drugie. Przed tygodniem trafiło mi się być w iednym Kłasztorze miasta tego bliskim, y widziałem rzeczy, które Heretykow do śmiechu przywodzić mogły, y same nawet Zakonnice powiadały mi, że żadnych modlitw nie odprawowały zmniejszym nabożeństwem, iako godziny wielkie, w których zawsze wiele błędów popełniać musiały, tak w akcentach, iako y w skręcaniu, abo przedłużeniu sylab; a to dla tego, że nie rozumieją y nie znają się na rubrykach, y dla skwapliwości z którą godziny muszą odmawiać, albowiem nie wiedząc y nie rozumiejąc tego co mówią, niepodobna im przy tak wielu przeszkodach w należytey attencyi zostawać. Niechcę ia iednak tego mówić, aby ie z tego ciężaru uwolnić, chyba żeby Stolica Apostolska z politowania nad niemi, to postanowiła: ale śmiem bezpiecznie rzec, że żadney nie masz niesłuszności, y owszem wielki znayduje się pożytek, aby godziny małe w życiu pobożnym Zakonowi Nawiedzenia zostawione były. Druga odpowiedź, że w Zakonie Nawiedzenia iednego nie masz momentu, któryby nie miał być nader potrzebnie obracany na modlitwy, rachunki sumnienia, czytania Ksiąg duchownych, y infze pobożne ćwiczenia. Iestem pewien że Stolica Apostolska wyświadczy łaskę tey ustawy, która nie iest przeciwko prawu, ani przeciwko zakonemu stanowi, ale y owszem tym sposobem wiele Kłasztorów przysposobi pod swoje posłuszeństwo, pod ten czas, y w Królestwie, w którym tak wielka liczba infzych poginęło. A nad to że nie przynależy tak wiele zażywać uważania, przy zakładaniu kłasztorów Panieńskich, bo te przykładu na infze zakony zaciągać nie mogą, ani dać okazyi uskarzania się drugim, pod infszą regułą założonym. Sama uwaga większey chwały Boskiej do tego mi powodem iest, y pożytek wielu dusz, które przy samym małych godzin powinności odprawowaniu, mogą w tym zgromadzeniu, zgodnie służyć Maiestatowi, iako nie mające sposobności do wielkich godzin.

Czy



Czy nie jestże to rzecz godna Chrześcijaństwu, aby się w nim znajdowały miejsca, do którychby się Panny schraniały mające serce mocne, a przytym będąc oczu y komplexyi słabey? w ostatku Wielebny Oycze staray się pilnie, aby zamysły Seminarium waszego dobrze skończone były; bo rozumiem iż wielce będzie pożyteczne. Twój Brat y Sługa.

*Franciszek Biskup. Genewski.*

26. Kwietnia R. P. 1618.

## L I S T V.

Do iednego Zakonnika.

*W teyże Materji.*

**W**ielebny Oycze. Sprawa Zakonaie Nawiedzenia na tym punkcie w Rzymie zawisła, aby Ociec S. pozwolić im raczył, żeby do odprawowania godzin wielkich nie były obowiązane z przyczyn niżej położonych. Pierwsza, iż nie maż narodu w całym świecie, w którymby białogłowy ięzyk łaciński gorzey wymawiały, iako Narod Francuski, a mianowicie tu u nas: a za tym rzecz byłaby niepodobna przyzwyczaić Panny do dobrego słow wielkich godzin wymawiania: co w małych P. Maryi godzinach łatwiey dokazać będą mogły, iako to iuż w samym skutku teraz czynią. Druga, że w tym Zgromadzeniu mają wolą przyjmować Panny słabey komplekxyi, które sił cielesnych nie mając, nie mogą być w ostrych zakonach przyjmowane. A zaś te które są obowiązane do wielkich godzin, gdy ie rozdzielne y z pauzą odprawować chcą, muszą wielkiego przykładac usiłowania; odmawiając ie też krotko y skwapliwie, staia się śmiechu godne mi y nienabożnemi. A zatym przynależytsza jest, ażeby te które dla słabości sił cielesnych nie mogą wielkich godzin rozdzielnie odprawować, zostawały przy małych. Trzecia, są przykłady w Paryżu gdzie Zakonnice S. Urszuli, które czynią trzy śluby solenne; małe tylko godziny odmawiają. Czwarta, Zakon Nawiedzenia wiele duchownych ćwiczenia odprawują, którymby dosyć uczynić nie mogły, przy odprawowaniu



godzin wielkich. Rozumiałem że insze punkta jużem był przedtym wypisał, ale przypominam sobie, że ie Ociec Prokurator generalny ma dostatecznie przy sobie opisanę. Zaczem to tylko przydać potrzeba: ustawy o których potwierdzenie teraz się staramy, są cale zgodne z Regułą S. Augustyna, wyiawizy ściśłość klauzury; ktorey lubo S. Augustyn nie postanowił. Zakonnice jednak chcą ją przyjąć y nią się obowiązać, według S. Koncylium Trydentskiego. Podobno Stolica Apostolska zleci tu ktoremu z Zakonnych Prałatow, abo inszych Teologow tych reguł przejrzenie, poprawienie y potwierdzenie. W inszych rzeczach y materyach tey sprawy, nie widzę potrzeby, abym miał co obszernie do przestrogi podawać; chyba to, że co się tycze klasztoru w tym mieście, ponieważ Kościół jego jest poświęcony pod tytułem Nawiedzenia P. M. y S. Iozefa, byłaby rzecz wielce pożądna, aby tam nate święta Odstup zupełny otrzymano, y na insze dni tytułow drugich klasztorow y Kościołow tego Zgromadzenia, okrom odpustu w dzień samego Nawiedzenia P. M. ktory jest calej kongregacyi spólny y powszechny, Arcybiskup Lugduński jest tam, ktory jeżeli zechce w podzwignieniu tey tam sprawy iasną swą wyświadczyć, wiele w tym będzie mógł dopomóc. Iakoż ja pewien jestem że dopomoże, mając już w Metrop. litańskim mieście swoim ieden klasztor Nawiedzenia, kedy Bog wielką cześć y chwałę odnosi. Ale Moy Wielebny Oycze potrzeba wszystkie te rzeczy sprawować z wolną y z wielką ostrożnością. A piszę to dla tego, że niektórzy duchowni surowie życie prowadząc, oświadczyli iż się im to nie podoba, że w tym Zgromadzeniu tak mało znajduje się ostrości y surowości życia: aleć zawżę na koniec sprawy każdej patrzeć y oglądać się trzeba, ktory takowy jest aby Panny y białogłowy słabe, lubo w latach lubo w kompleksy, mogły być przyjmowane. Życzę jeszcze aby otrzymać list od Kongregacyi Biskupow do mnie y do Duchowieństwa tey diecezyi, ktorymby zlecono wystawienie seminarium, na ludzi biorących się do stanu Duchownego, gdzieby się wprawować mogli w ceremonie, w katechizmy, w exorty, w śpiewania, y inszych uczyć cnót y powinności kościelnych; bo co się tycze

Mmmm

małych



małych dzieci, już mamy takich którzy chcą być duchownymi, y przeto się na nauki udali, Dla tego zaś pragnę aby y Duchowienstwo do tegoż listu należało, ażeby się iaki malenki podatek na beneficia gwoli temu włożyć mogł. Dosyćby było w tey mierze na Koncyljum Trydentskim; ale żeby to ważniejsze było, pomieniony list będzie bardzo potrzebny. Jestem zatem twoim Bratem y Sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

# L I S T VI.

Do iedney Pani.

*Zachęca ją, aby przedstawiała na woli Bożej względem śmierci Ojca swego*

**S**erce moje nazbyt twoje kocha, Moia Naymilsza Siostro y SCorko moia, a nie miałoby czuć y ubolewać na tak wielką stratę, którąśmy wszyscy podieli? Aleć chceć ściągnąć rękę do serca twego y uleczyć ie, nie przynależy mnie, którego serce w naywiększym ze wszystkich krewnych naszych zostało utra-pieniu, iako nie wypowiedzianie tego naymilszego Wuia kochającego, który mię wzajemnie z afektu swego y miłości wielce, poważał. Proszę tedy pokornie Boga Moia Naymilsza Siostro, abyć samże swojej S. dodawał pociechy, y w tey okazji przywodził ci na pamięć wszystkie odwagi, których kiedykolwiek udzielił, żeś miała we wszelakich przypadkach na jego nayświętszey woli przedstawiać; y powagi którąć dawał Boski maiestat o wieczney szczęśliwości: ktorey że ta dusza rozdzielona z nami, już dostąpiła, nadzieia w Bogu. Albowiem Moia Naymilsza Siostro nie mamy na tym świecie żywota tylko dla tego abyśmy przez ten do niebieskiego przychodzili; gdzie co dzień bardziey zbliżając się, niewiemy kiedy dzień naszego tam przybycia przyidzie. Tak tedy Ociec twoy już z tego pielgrzymowania ustąpił, tak wielą prac y trudności napelnionego; już przybył do bezpiecznego miejsca; y ieżeli by jeszcze żywota wiecznego nie miał, miał już pewność jego. A my też z naszej strony na otrzymanie iemu wiecznie trwałego szczęścia, nasze



nasze modlitwy ofiarować będziemy. Moja Najmilsza Siostró, piszę do ciebie bez wszelakich komplementów, iedynie życząc sobie abym zawsze w twoiej zostawał przyiaźni; y abys tego o mnie była rozumienia, że po wszystko życie moje będę twoim uniżonym Bratem y Sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

2. Lipca, R. P. 1621.

## L I S T VII.

Do iedney Pani zacney.

*Prosi ją, aby Zakonnice Nawiedzenia w opiekę swoją wzięć raczyła.*

**P**onieważ nie tylko iedną ale też wiele słusznych y gwałtownych przyczyn Markę Przełożoną Nawiedzenia P. M. z Paryża do Dywionu wyciągaia, słuszną abym ci dziękował za wszelakie łaski y pomocy, które tam z ustawicznej dobroczynności twojej odbierała; y oraz uśilnie proszę, abys w tym; że afekcie swoim usławać niechciała przeciwko temu Zgromadzeniu, które tam zostawuie na służbę y chwałę Bogu, który iest twoją iedyną miłością, y którego opatrność serce twoje na to przygotowała, aby było ucieczką y obroną malenkim Syna iego służebnikom; tym bardziey tego oboygą potrzebującym, im większa słabość, a niniejszy wiek ich fundowania, są wszelakim przeciwnościom podległe. Ufam że pokory y podłości ich uważanie, zachowa ie nie tylko w łasce Bożej, ale też w u-  
przymey twojej chęci, y między tak wielą innych wyższych y iakoby faworu twoiego godniejszych dusz, które twoją pobożność wspiera, y techoć niższego stopnia, żyć będą bezpiecznie, w twojej obronie, to sobie na pamięć przywodzącey, że naywyższe zwierciadło, exemplarz y Patron, pieszczenie podłych ludzi, poniżonych y kalekow kocha: a nawet malenkie dziatki, byle tylko podawały się władzy iego, y brać się na ręce pozwalają. Zatem pokornie proszę abys mię zawsze poczytała za swego, tak iako iestem z zupełnego serca y afektu twoim uniżonym y powolnym Sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

w Annezyum 23. Stycznia,

Roku 1622.

Mmmmm

LIST



## L I S T VIII.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Przesłrzega ią w niektórych punktach względem ich ustawy.*

**Z**Adney ia nie znayduię trudności, aby Pani N. y tey podobna druga Dobrodzieyka nie miały być przyiete; zwłaszcza gdy więcey z Kłasztoru iuż wychodzić nie chcą; abo bardzo rzadko kiedy, albowiem żadney w tym nie maiz nieprzystoyności. Nie rozumiem aby kłasztory Nawiedzenia miały odmawiać wszystkim nawracaiącym się. Potrzeba łagodność rostopnością y rostopność łagodnością miarkować; bywaią czasy takie w ktore nie trzeba żadney rzeczy odmawiać duszom nawracaiącym się dla pozyskania ich. Zda mi się że bałasy miałyby być w kracie chorowey, iako na mieyscu do rozmowy; widzi mi się Moia Naymilsza Marko, żeby tak dobrze było, y potrzeba rozkazać aby przyposobiono ich powoli w Marfylii. Nasze Siostry mniemam że pisaly, iako iuż posłano Zakonnice ich do Bele, a ia przydawam iż w krotkim czasie drugich potrzeba będzie do Siambery. Xiężna Mantuańska, wielce pragnie Zakonu naszego rozszerzenia: iest to wielce pobożna Pani, także y siostry iey. Siostra nasza N. pisała do mnie, że niektore Zakonnice pobożne flugi Boskie oczywiscie ią prześladią; napisałem do niey cedułkę, aby się tym nie turbowała y zostawała w pokoju. Nigdy za pomocą Bożą nie zapomnię tey nauki, iż żadną miarą nie potrzeba żyć według rostopności ludzkiej, ale według wiary y Ewangelii. Nie brońcie się moi naymilsi, mowi Paweł S. potrzeba zwyciężać złe dobrym, ostrość łagodnością, y tak zostawać w pokoiu, a strzeżcie się tego występku, pogardzać świętobliwości zakonu iakiego, abo osoby iemu należącey dla iakiego w nim popełnionego występku, ktory z niepomiarowanej pochodzi zarliwości. Moia Naymilsza Marko niechay Bog na wieki będzie naszą iedyną miłością.

*Franciszek Biskup Genewski.*

LIST



## L I S T IX.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.  
*W teyże materyi.*

**M**oia Naymilsza Matko. Widzę wiele godnych ludzi, którzy za słuszną rzecz być rozumieją, aby klasztory zostawiały pod władzą Biskupow, według starodawnego, y po wszyfikiey prawie Włoskiey ziemi ugruntowanego zwyczaju; abo pod władzą Zakonnikow, według zwyczaju od czterech abo pięću lat w prowadzonego, y po wszyfikiey Francyi zachowującego się. Przyznamci się Moia Naymilsza Matko szczerze, że w tey okazyi niechęć trzymać z temi, którzy klasztory Panieńskie władzy Zakonnikow, a ieszcze teyże reguły poddaią, idąc w tey mierze za zdaniem S. Stolicy Apostolskiey, która gdzie tylko może bez iakiey trudności, tey Zakonnikom władzy zabrania. Nie żeby to nie bywało przedtym, a ieszcze y teraz chwalebnie na wielu mieyscach nie było: ale że ieszcze chwalebnieysza, aby to inaczey było: na co mogłoby się wiele powiedzieć. Do tego niemałz w tym żadney nagány aby Papież Zakonnice iakie uwolnił od władzy Zakonnikow tegoż zakonu, w ktorych tak wspaniały znaydował się początek y tak długie klasztorow w mocy swoiey trzymanie: a w ostatku zda mi się że prawdziwie sam Ociec S. te pobożne Zakonnice we Francyi poddał władzy tamiecznych Biskupow: y rozumiem że te świątobliwe Panny nie wiedzą same czego chcą ieszei Zakonnikow swoich nad sobą pragną przełożenstwa; którzy lubo są prawdziwie wielkimi sługami Bożemi, iednak to rzecz na Panny bardzo ciężka być rządzonemi przez Zakonnikow, świętą im umysłu wolność, pospolicie odbierających. O! Moia Naymilsza Matko, pozdrawiam serce twoie, które mi iest tak miłe, iako moje własne. Niech żyie JEZUS.

*Franciszek Biskup Genewski.*

LIST



## L I S T X.

Do teyże.

*W teyże Materji.*

**M**oia Naymilsza Matko; Tak tedy Bog chciał aby Siostra nasza N. przez większą część głosów została Asystentką, y onże czyni zawsze co jest lepszego; albowiem jest to dobra biatagłowa, mądra, stateczna, y prawdziwa sługa Boska; nie-co przyostrzeysza y przysurowisza na weyrzeniu, ale pełna roztropności, oboje nie wiele przemowy czyniemy. A do tego należy abym ci powiedział z tey okazji, że ta Siostra nasza N. jest w słowach podziwienia godna, iako też w postawie y w uczynkach, albowiem wszystko to cnotę y pobożność iey pokazuje. Względem zaś Siostry naszej N. jestem jednegoż z tobą y pobożnym Oycem N. rozumienia, iż choćby Panna naygorszą naturę miała, kiedy jednak w nayprzednieyszych sprawach swoich przez łaskę a nie przez naturę postępuje, y kiedy według łaski a nie natury żyje, godna jest aby przyięta była z miłością y uczciwością, iak przybytek Ducha S. za wilka przez przyrodzenie, a przez łaskę za owieczkę. O moia Matko! wielce się obawiam przyrodzoney roztropności w rozeznawaniu rzeczy do łaski należących, bo roztropność węzowa iezeli nie jest prostotą gołębicę Ducha S. skropiona, jest cale iadowita. Dziwię się tym dobrym Oycem, którzy rozumieją, aby potrzeba było przydać osobny ślub posłuszeństwa Przełożonym. Gdyby chcieli przeyrzeć professyą Benedyktyńską, która jest z naydawnieyszych y z nayludnieyszych klasztorow. mieliby tam dopiero o czym mówić: albowiem tam żadney nie masz wzmianki ani o Przełożonych ani o ślubach czystości, ubóstwa y posłuszeństwa; tylko o trwałości w klasztorze y odmianie obyczajow, według reguły S. Benedykta; kto poprzysięga posłuszeństwo według ustaw Nawiedzenia P. M. poprzysięga posłuszeństwo zachowania ślubow Kościołowi y Przełożonym Zgromadzenia abo klasztoru. W ostatku potrzeba z tey



LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA VI. 671

tey miary zostawać w pokoiu, albowiem kto by chciał teraz słuchać coby się o tym mówić mogło, miałby z tym dosyć do czynienia.

*Franciszek Biskup Genewski.*

L I S T X I.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Naucza ją, co się może mówić do Pannie, w dzień ich przyjmowania.*

**D**Opomogęć iak nayłagodniey, ile mi można będzie Moja Naymilsza Corko, w twoim słusznym zamyśle; lubo między nami, ani pierwszego, ani wtorego mieysca nie masz, tylko iedna prosta iedność. Rozumiem za słuszną, abys dnia iutrzeyszego przede mszą S. zawołała wszystkie nasze Corki do siebie, kazała też zawołać y te dwie, które mają być przyjęte; a w przytomności wszystkich kilka słow w ten sens do nich rzekła: Prosiłyście nas, abysmy was między się przyjęły, dla służenia Bogu, w spolney tegoż umysłu y teyże woli iedności; y mając w dobroci Bożey nadzieię, że do tego zamyśłu afekt swoy skutecznie skłonicie, zesłaliśmy się dla przyjęcia was w liczbę Siostr naszych Nowicyuszek, a potym za uczynionym od was w cnotach postępkim, y do Profesyi, w czasie który uznamy być na to przyzwoity. Ale nim się daley postąpi, pomyslcie powtornie o wielkiey tey sprawy wspaniałości, którą zaczynacie: bo lepszaby rzecz była nie wstępować do nas, aniżeli po wejściu dać okazyą do nie przyjęcia do profesyi. Jeżeli tedy dobrą do tego y ochotną macie wolą, mieycie nadzieię w Bogu, że wam łaską swą dopomoże. A wchodząc do nas, wiedząc, że was nie dla czego inszego przyjmujemy, tylko żebyśmy was, ile możność nasza znieśie, przykładami y napominaniem naszym uczyli, ciało swoje krzyżować, zmysłów, apetytow, żądzy, namiętności. skłonności y własney woli umartwieniem, tak aby to wszystko na potym poddane było prawu Bożemu y ustawom tego Zgromadzenia: dla tegoż tę pracę y osobliwsze o was staranie zleciliśmy naszej Siostrze N. tu przytomney, aby



aby was we wszystkim ćwiczyła y nauczała, ktorey posłuszeń-  
mi będziecie y słuchać iey ze wszelakim respektem y takim  
poważaniem, aby każdy uznawał iż się stworzeniu, nie dla stwo-  
rzenia poddaćcie, ale dla miłości Stworzyciela, ktorego w  
stworzeniu uznawacie: y kiedy inszey ktoreykolwiek zleciemy,  
aby była waszą Mistrzynią, powinniście iey we wszelakiey  
pokorze słuchać, dla teyże przyczy y; nie upatrując o soby siebie  
rządzącey, ale Boga który to tak postanowił. Wnidźcie tedy  
do tey szkoly Zgromadzenia naszego, abyście się uczyły do-  
brze nosić Krzyż Pana naszego, przez odstąpienie y wyrzecze-  
nie się siebie samych oddalenie woli swojej, zmyślow swoich  
umartwienie; a ja kochać was serdecznie będę, jako wasza Sio-  
strą Matką y Sługą. Wszystkie Siostry nasze, będą was mieć  
za swoje ukochane Siostry: a teraz mieć będziecie za Mistrzy-  
nią Siostrę naszą N. posłuszeńmi iey będąc, y słuchając napomi-  
niania iey z pokorą, szczerścią y prostotą, czego Pan nasz po  
tych wszystkich potrzebnie, które do tey Kongregacyi zgro-  
madzać się będą. Bardzo byście się zaś oszukały, gdybyście te-  
go były rozumienia, że tu przychodźcie dla wiekszego aniżeli  
na świecie odpoczynku: bo przeciwnym sposobem tuśmy się  
zgromadziły, abyśmy wykorzeniały z pilnością zle nasze skłon-  
ności, defekta poprawiały, y cnót dostępowaly. Błogosławio-  
na ta praca, która nam wieczny odpoczynek przyniesie. Ale  
nie mówię Moia Naymilsza Corko, abys te same słowa, y wszy-  
tko to mówiła, lecz co obaczysz potrzebniejszego, raczey do  
zbudowania y zachęcenia inszych, aniżeli tych samych. Zda-  
łoby mi się jeszcze za rzecz słuszną, abys po odebraney od nich  
jakiey obietnicy, że w tym wszystkim dobrze się sprawować  
zechcą, to przydała: Błogosławione będą te, które wam dobry  
przykład dadzą, y was w waszym przedsięwzięciu cieszyć ze-  
cheją, Amen. A to jest co mi na myśl przyszło, czego zacyć  
możesz, iezeli to za rzecz potrzebną będziesz poczytała. Do-  
bra noc Moia Naymilsza Matko y prawdziwa Corko. Niech  
żyje JEZUS z tobą y MARYA.

*Franciszek Biskup. Genewski.*

LIST



## L I S T X I I.

Do jedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Niektóre przestrogi względem ich ustawy.*

Odpisuję Moia Naymilsza Corko, ile Można iak naykró-  
cey. Widzę w tey Siostrze coś dobrego y ostbliwego do  
upodobania mego, coś oraz y nadzwyczajnego: co zwolna u-  
ważać potrzeba, aby iakiego w tym nie było oszukania; ábo  
z strony przyrodzenia, które sobie częstokroć przez fantazyę  
pochlebia, ábo z strony nieprzyjaciela, częstokroć nas od cwi-  
czenia się w gruntowney cnocie odwracającego, temi pozor-  
nych spraw zabawkami. Nie trzeba się temu dziwować, że  
ona spraw swoich nie odprawuje z taką doskonałością, iako  
potrzeba powierzchownie, bo się to przytrafia częstokroć oso-  
bom do wewnętrznego duchownego nabożeństwa przywiązanym,  
że się nie mogą oraz we wszystkich rzeczach postrzegać: a zatym  
jednym słowem, potrzeba iey zabraniać, aby te widzenia, te  
pociechy, te boleści sobie nie považała! ale żeby wszystkiego  
mniej uważając, czyniła wszystko w prostocie, do czego ią  
żazią. Może ią oddalić od kuchni, po niejakim tam ieszcze  
czasie. O iako ta kuchnia jest wspaniała, y kochania godna,  
dlá tego, że jest podłą y poniżoną! Mogą się obrocić Siostry  
od Choru do rzędu Stowarzyszonych, a te do Choru, kiedy  
tego iaka przyczyna wyciąga, tak iako jest napisano o Siostrach  
domowych w pierwszym Rozdziale Konfytucyi. Chcecie wie-  
dzieć w których kontraktach, trzeba aby Ociec duchowny sta-  
wał? Na ten czas kiedy tego kontraktu będą wyciągały, bo są  
niektóre które tego potrzebią, a drugie nie potrzebią: iako  
y Biskup w niektórych kontraktach potrzebuie przytomności  
Kapituły swojej, w niektórych nie potrzebuie. To przynale-  
ży ludziom rozumnym uważać w podających się okazjach: bo  
w tym nie możemy prawá powszechnego postanowić. Mogą  
czytać Księgę o woli Bożej, prócz ostatney Księgi; ta bowiem  
Księga będąc do pojęcia trudną, mogłaby być źle tłumaczona  
w fantazyi czytających, które pragnąc tey iedności, rozumia-

Nunn

łyby



łyby że już iey dostały, nie rozumiejąc nawet, co to jest. Wi-  
działem ja białogłowy Zakonne, ale nie Nawiedzenia, które  
przeczytałszy Księgi B. Matki Terezy, były tego u siebie ro-  
zumienia, że już tak wiele w sobie miały doskonałości y bo-  
gomyślności, iako y ona, lubo od niey bardzo dalekie były; tak  
to nas miłość własna oszukaie. Te słowa, Pan nasz cierpi we  
mnie, taką, abo taką rzecz, są ciele niezwyčajne: bo lubo to  
sam Zbawiciel nasz po kilakroć powiedział, że cierpiał w oso-  
bie swoich, aby ich uczył, jednak my sami o sobie z taką po-  
ufałością mówić nie możemy: albowiem Zbawiciel nasz nie  
cierpi tylko w osobie swoich przyjaciół, y sług bardzo wier-  
nych, a przechwalać się abo głosić za takich, jest nieiakią  
wyniosłością! przez co miłość własna w nas się pomnaża. Kie-  
dy Medyk ma wchodzić do Klasztoru, dość będzie, aby na po-  
czątku miał pozwolenie na piśmie, które trwać będzie aż do  
skończenia choroby, a cieśle y pomocnicy, do skończenia ro-  
boty dla ktorey wchodzi. Droga twoja jest bardzo dobra  
Moja Naymilsza Corko, y niemasz coby się innego o niey  
mogło mówić, tylko że śnazbyt kroki swoje uważasz z boia-  
źni potknięcia się, y śnazbyt przestrzegasz w sobie własney mi-  
łości naiazdów, które bez wątpienia są częste; ale nigdy nie  
mogą być szkodliwe, poki spokojnie bez uprzykrzenia sobie  
w nich y uważania ich wielkiej liczby, na nie nie zezwolisz.  
Idź w prostocie, nie pragnij tak bardzo tey spokojności du-  
cha, a gorę nad nimi otrzymasz. O co się tak bardzo trapiś?  
Bog jest dobry, on widzi czym jesteś; skłonności twoje nie  
mogą szkodzić, a choćby były naygorze, ponieważ nie dla  
czego innego są na cię przepuszczone, tylko aby przywodzi-  
ły wyższą wolą twoją do doskonalszego ziednoczenia się z  
wolą Bożą; podnoś w gorę oczy twoje Moja Naymilsza Cor-  
ko przez doskonałą w dobroci Bożej poufałość; nie bądź  
śkwapliwą dla niego: bo on powiedział Marcie, że tego nie  
potrzebował: y za lepszą rzecz poczytał, bez śkwapliwości  
dobre odprawować uczynki. Nie rachuj się tak ścisłe z du-  
szą swoją o własnym iey postępku. Niechciey być tak bar-  
dzo dosko nałą: ale w szczerości y prostocie prowadź życie swo-  
je, w cw iczeniu pobożnym, y w sprawach które się według cza-  
fu



te podaia. Nie miewy usilnego starania o dniu intrzeyfzym. Co się tycze twoiey drogi, Bog który cię aż do tąd prowadził, prowadzić będzie y do końca. Zostaway w zupełnym uspokojeniu, zafadzaiać się na zupełney miłości y świętey ufności, któreś powinna w opatrności niebieskiej. Modl się, zawsze za tego, któryć nie przestawa życzyć uprzejmey świętey Boskiej miłości, a w niej miłości bliźniego, którą ten Naywyższy Maiestat tak bardzo kocha. Według mego rozumienia, zostaiesz tam iako na pięknym powietrzu, z kąd iakoby z świętey pustyni poglądał na świat w niskości zostaiący, y na otwarte niebo którego pragniesz. Upewniam Moia Naymilsza Corko, że iestem cale twoim, będąc pewnym że iestes na łonie Boskiej opatrności, bez ktorey wszystko iest próżnością y utrapieniem. Niechay Bog na wieki w poyśrzedku serca twego zostaie. Amen.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XII.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Jako się maia sprawować Zakonnice Nawiedzenia na fundacyach swoich Klasztorow.*

**M**Oia Naymilsza Corko. Potrzeba abym ci powiedział, że żadney nie mam władzy nad Klasztorami w moiey nie zostaiącemi Dyecezyi, ani nad osobami, ani nad żadnem rzeczą do nich należącemi, krom Siostr które z tąd wyszły, y które według ślubow swoich, y wzajemnego temu Klasztorowi obowiązku, (do którego zawsze przynależą y Klasztor przeciw im, dla przyięcia ich nazad, kiedy tego będzie potrzeba, iako nierozdzielne swego Zgromadzenia członki, od niego nigdy nie odłączone, ale tylko na czas posłuszeństwem y ustawą swoją oddalone. Y dla tegoż Moia Naymilsza Corko, we wszelakich fundacyi okazyach. Przełożone mieysce, na które się o otrzymanie Siostr udaia, znośliły się w tym, y zasięgały rady od Oycow duchownych, y inszych rozumnych przyjaciół y przyiaciół; a tak z pozwolenia Kapituły y danego

Nnnn<sub>2</sub>

od



od Biskupa posłuszeństwa, (albo w niebytności jego) od Ojca duchownego, dysponowały zgodne do fundacyi osoby: lecz jeżeli by gdzie indziej, a nie w Dyecezyi przychodziło się fundować, y żeby pozwolenie dane było od Ojca duchownego; w tedy potrzeba aby genralny Biskupstwa Wikariusz dał attestacyą, że Ociec duchowny do sprawowania Klasztoru tego był naznaczony. Trzeba ieszcze y to zachować, co Koncylium Trydentskie postanowia; że jeżeli by kiedy który Klasztor obrał sobie, y życzył Przełożoney z drugiego Klasztoru y in-szey Dyecezyi, aby to odprawowało się przez elekcyą. A tak Moia Naymilsza Corko o tych dwu fundacyach, o których mi namieniał, nie masz żadney potrzeby donosić mi do wiadomości, chyba o tym, co by do rozrządzenia samey twoiey osoby należało. Zyczyłbym wielce, aby się nie tak bardzo pokwapiono z tą Klasztoru w Ryonie fundacyą; nie tylko dla dania czasu fundacyi Paniem Karmelitanek, y inszym tam się znaydującym. ale osobliwie aby wasz Klasztor w Monferacie mógł się dobrze ugruntować nadewszystko w osoby: albowiem tego się obawiam we wszystkich fundacyach naszych, aby nie były stanowione bez Paniem dobrze w pobożności wycwiczo-nych, y w tey cnocie Zakonney ugruntowanych, ktorey Regu-ła wasza, bardziey aniżeli która insza znaydująca się w Ko-ściele potrzebuie: im się w niey bowiem maiey powierzchowney ostrości znayduie, tym więcey powinna mieć wewnętrzne-go umartwienia. Żyżcie cale Bogu Moia Naymilsza Corko, a nie oddalay się w tym ostatku czasu od maiey dzieciны, która na początku lat swoich toć opowie, że wieczność od ktorey ona pochodzi, z ktorey iest, y do ktorey idzie, sama iest pożą-dana: Dzień dobryć powiadam Moia Naymilsza Corko, y oraz wszystkim twoim Siostram.

Franciszek Biskup Genewski.

LIST



## L I S T XVI.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Podacie iey różne przestrogi względem przyięcia niektórych Panien.*

**M**oia Naymilsza Corko. Niemasz w tym nic złego, pytać Nowiciuszek iako się mają: ale gdyby one namieniały iaką małą dolegliwość, nie trzeba nad niemi pożalenia czynić ale tylko rzec im poprostu; będziez prędko za pomocą Bożą zdrowa: albowiem prawdziwie ta płec do uskárzania się jest dziwnie skłonna, y wielce pragnąca, aby iey żałowano: a to nie omylna, że takowe pieśzczoły z gnusności y miłości własney swoy początek mają. O moy Boże, iako dziwną rzecz y godną uwagi Bernard S. pisze o Zakonnikach chorujących; coć inżego czasu powiem. Dobrześ tedy postąpiła z Panną N. w sobie się samey bardzo kochającą, ćwicząc ją powierzchownemi zabawami. Moia Kochana Corko, nie potrzeba abyście wy ktore na fundowanie Klasztorow odieżdżacie. myśliły o tym, jeżeli będziecie mogły powrócić przed czasem, gdyż to nie czas o tym myśleć na początku dzieła. Słuchay Corko y nakłoń ucha, a zapomniy domu swego, i Krol ozdoby twoiey pragnąc będzie, albowiem on jest Bogiem twoim: to jest, że cię uczyni Krolową: bo jest dobry. Nakłońże tedy uśilnie z wiernością y łagodnością umysł swoy do wspaniałego męstwa y ofobliwżey dzielności: zazyway na tym początku Siostr kołowych do spraw postronnych, ktore w szatach świeckich, a skromnie chodzić mają. Ieszcześmy nie pomyślili, jeżeli potrzeba, aby tu przez rok tak zostawały: lecz w krotce o tym pomyślemy. Dobrześ bardzo sobie w tym razie postąpiła: ponieważ żadnego nie było zezwolenia, ani dobrowolnego zastanowienia. Za tym powinno to iść w zaniedbanie y pogardę, chyba żeby w tym gwałt iaki był cale niezwyczajny. Chwałę radę naszej Siostrze zLugdunu daną; względem przyięcia iedney Panny wielce dobrej, bez fantazyi, y stateczney, lubo umysłu cale grubego; nie potrzeba napełniać Klasztoru takimi Pannami; ale tę przyimiy: albowiem mało się w tej płci znayduie bez fan-



fantazyi złości y odmiennosci; Zaczynam gdy się trafiają, trzeba ie drogo szacować. Mowię to dla Mołey Kochaney Corki N. którą serdecznie w Panu Bogu kocham: a chociaż pod czas w swoich dolegliwościach iest trudna do ukontentowania; powoli to przejdzie. Umyśl ludzki iest tak dziwny w nałogach swoich że z rzadka kto bez nich się znajdzie; a iednak ten lepszy iest który bez nich iest. Nie masz w tym żadney trudności, y owszem rzecz przynależyta, roztropnie podać do zrozumienia Oycu duchownemu, iako iest wielkiey wagi Konstytucya o Kłauzurze, wszytka wyięta z Świętego Koncylium Trydentskiego; a nawet y samemu I. M. X. Biskupowi. Nie potrzeba obiecywać żadney Pannie upewnienia o iey przyięciu, chyba tym sposobem: My cię przyimiemy z naszej strony; ale przy tym trzeba żeby y I. M. X. Biskup przyzwolił. W czym zawsze się znośić macie z Oycem duchownym; bo on będzie zawsze wiedział przeszkody, iezeliby się jakie w ktorey Pannie znajdowały do przyięcia iey. Potrzeba się wystrzegać pożyczania reguł swoich, mówiąc, że w pierwszym druku dla skwapliwości pisarzow, wiele się omyłek znajduje; skoro poprawione, y w krotce przedrukowane będą, będziecie ich mogły ochotnie wszytkie używać. Ludziom iednak rozsądnym y poważnym, przestrzegłszy ich o tych omyłkach, które są prawdziwie wielkie, będziecie ich mogły według rozsądku swojego pozwalać. Nie potrzeba się dopuszczać malować, chybaby za wyraźnym rozkazaniem I. M. X. Biskupa, abo Oycy duchownego; w czym powinniście mu być posłusznymi, iako y w inszych rzeczach potocznych, to iest w tych, które nie są waszym ustawom przeciwnie. Toż mowię y o inszych Siostrach, którym iednak słusna dodawać lekarstwa przeciwko próżności, do ktorey tak dalece nie iest wielka okazyja, być odmalowanemi na płótnie; ponieważ tey próżności y z tego nie mamy, że na sobie wyrazamy wyobrażenie Boże. Biskupa potrzebą mieć w ucziwosci, iako Przełożonego Kościoła na tym urzędzie przez Sakrament poświęcenia swego, to iest przez Ducha Świętego, iako Paweł S. mowi z własney waszey Reguły y Ustaw: a Bog wasze posłuszeństwo błogosławić będzie, iako dawnych Zakonow posłuszeństwo. Nie potrzeba przykładać w Coniteor, y Błogosła-



gostawionemu Augustynowi: bo lubo Zgromadzenie wasze trzyma Regułę S. Augustyna, przecię jednak iest pod tytułem Panny MARYI Nawiedzenia. Nie iest rzecz potrzebna dawać Konstytucye do czytania Probantkom, tylko na ten czas gdy im ie tłumaczyć będziecie. Filozofia o łaźni, y dykurs tey pobożney Panny, iest śmieszny. W ostatku nie masz nic czego by umysł słaby nie tłumaczył: tym baykom zabieżeć nie można, tylko z cierpliwością pokazując prawdę. Względem tych Pannien do waszego Zgromadzenia gotujących się, potrzeba iść za radą mądrych y duchownych, po małym napomnieniu. Na ostatku są to rzeczy które Duch Święty, rada, y oko twoie może rozeznąć. Panna z ręką krotką może być przyięta, ieżeli nie iest rozumu krotkiego: bo te powierzchowne ośzpecenia nie nie władzą przed Bogiem. Według twoiego y moiego zdania nie potrzeba przyjmować bogatych do choru, dla tego że są bogatemi, lecz że są słabemi, słaremi, niechże zostają między ztowarzyszonymi; ale ieżeli są mocne, ich może zażyć do posług Klasztornych, abo do pomocy domowym Siostram: ieżeli dla słuszney konfideracyi będą obrocone do rzędu Siostr ztowarzyszonych, iako to dla ich słabey komplexyi a godnych przymiotow mogą się te stać sposobnemi do Przełożenstwa y wszystkich innych urzędow, wyiawszy Assystentki. Ubogie też nie mają być odrzucane, ponieważ Zbawiciel nasz tak bardzo kocha ubostwo, że większą część Apostołów obrał z kondycyi ubogiej: W tym iednak potrzeba mieć wzgląd na urzędy Klasztorne, ile święta roztropność y naywyższa w Bogu poufałość do serca dyktować będą. Kąplicy waszey okna powinny być zasłonami zapuszczone, aby was nikt rozeznąć nie mógł; a na ten czas Kazania słuchać możecie, wela swoje mając podniesione. Mogą być przyjmowane do rzędu Siostr ztowarzyszonych tak Panie iako y Panny, które nie umieją czytać. Będziecie miały odpusty całego Zakonu S. Augustyna, albowiem Bulla waszego Instytutu wam ich udziela, y pozwala mieć ie drukowane. Nie przyjmuycie lekkomyślnie do Zakonu Pannien, lecz według rozsądnego uważania rozumnie w tym postępuycie, zwłoczając albo się pośpieszając: a ieżeliby chciały do inszego Zakonu, niechay ich Bog prowadzi, y będzie pochwa.



chwalony. Wzyskie rzeczy zaczynajcie zwolna, sprawując się według szczupłości dochodów, y rzeczy co potrzebniejszy, a Bóg was nie opuści. Siostra nasza pilnie do mnie list wielce światobliwy, upewniając iż wcale dziesięć tysięcy złotych da do Niwernu, bez wszelkiej trudności. Tak tedy Moja Najmilsza Siostro, obroć oczy swoje na Boga y na wieczność jego nagrody, y na serce Panny Przenajświętszej, a zawsze pokornie y mężnie postępuj; będąc pewną, że jest nieodmiennie twoim kochającym Oycem y sługą. Niech żyje JEZUS, Amen. Pokłoń się odemnie proszę J. M. X. Biskupowi, Oycu waszemu duchownemu, y Oycu Lalemantowi.

*Franciszek Biskup Genewski.*

15. Listop: R. P. 1620.

## L I S T XV.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Ze nie potrzeba do Klasztorow Nawiedzenia przypuszczać żadnych ciężarów, ani zabaw, któreby ie odwracać mogły od celu własnego powołania,*

Moja Najmilsza Corko. Krotkiemi słowami powiadam ci, że dusze które są tak szczęśliwe, iż chcą dobra swoje sobie od Boga udzielone na jego chwałę obracać, mają u siebie postawić gruntownie y skutecznie zamiśły swoje sposobami do tego końca służącemi. Jeżeli mają natchnienie aby wystawiły Konwent Kartuzyanom, to tam nie powinny chcieć wystawiać szkoł Jezuitskich. Jeżeli zaś chcą wystawić Jezuitskie Kollegium, to nie potrzebą, aby tam osobność y milczenie chciały mieć zachowane. Jeżeli tedy ta pobożna Pani, o której mi namieniasz chce wystawić Klasztor Pannom Nawiedzenia, nie powinna ich obciążać długimi uśnami pacierzami, ani wielą powierzchownemi zabawami, bo by to było niechcieć Panien Nawiedzenia. Albowiem moim zdaniem dosyć na tym ma być że tak powierzchowne iako y wewnętrzne Panien Nawiedzenia zabawy są Bogu poświęcone, y że one same będąc hościami ofiar, y żywymi ofiarami, wszystkie też ich uczynki są modła.



modłami y pacierzami: gdyż wszystkie ich godziny, a nawet y odpoczynek senny y rekreacye Bogu oddane, są owocem miłości Bożej. To czyniąc dla zbawienia duszy swoiey. y na chwałę Bożą, którą mieć będzie, z oddalenia od świata Panien oddających się na pomnożenie miłości tego Boskiego serca; Uczyni sumnę prawie nieskończoną skarbow duchownych. Toć jest moje zdanie. Obełgać Kłasztory Nawiedzenia takimi, któreby ie odwracały od przedsięwzięcia do iakiego Bog ich dysponował, nie rozumiem aby się to stać mogło. Chcieć zbierać oliwki z drzewa figowego abo figi z oliwnego, byłoby to przeciwko słuszności. Kto chce mieć figi niechże drzewa figowe wszczepi; kto oliwki, oliwkowe. Moia Naymilsza Córko, jesteś widzę moiey fantazyi w przyjmowaniu Panien; bo ia nieskończonym sposobem skromne y pokorne, lubo ubogie, przekładam nad mniey pokorne y skromne, luboby bogate były. Ale mówmy ile chcemy. Błogosławieni ubodzy: przeciż r stopność ludzka nie przestanie mówić: Błogosławione są Kłasztory, Kapituły, y domy bogate. Potrzeba y w tym samym zachować ubóstwo, które poważamy, kochając y ponosząc ie z miłością, dla tego że nie jest przez się samo w poważaniu. Przyjęłaś dwie nowotne, ale dawne Córki Kłasztoru twoiego: powrót Matkom jest zawsze wdzięcznieyszy, aniżeli odjazd dzieci ich. Zostaę żatym z całego serca mego Moia Naymilsza Córko twoim zyczliwym Oycem, y sługą unizonym.

Franciszek Biskup Genewski.

22. Kwietnia, R. P. 1612.

## L I S T XVI.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Poludza ją, aby ściśle zachowywała Regule swoją, która wielką powagę przyniesie w życiu pobożnym.*

Moia Naymilsza Matko. Bog który tak rozprzedał dusze nasze, aby ze dwóch iedną tylko w miłości swoiey uczynił, niech będzie błogosławiony na wieki. Pozdrawiam serce twoie,  
Oooo



ie, które mi jest nad własne moje droższe, O! iako pragnę, aby życie nasze nie żyło w nas, ale tylko żywotem IEZUSA CHRYSZTUSA Pana naszego! A czegoż lepszego sercu naszemu życzyć mogę? Do Starzey Corki naszej, za pierwszą okazją napiszę: bo widzę: że jesteśmy w tych czasach, w których potrzeba, aby Oycowie zaczęli mieć się do pokoiu. Ah! to jednak jest prawdziwa, że w tym sercu moje nie ma winy: bom to pisał w wielkiej prostocie, nie mając żadney złey intencji albo z niejaką umysłu wolnością, y przeciwko zdaniu tej Panny. Nie przeiednana nienawiść, którą mam przeciwko prawnym processom, zwadom, y zamieszaniom, były mi do tego pisanja powodem. Chwałę wielce y życzę abyś siey wyliczyła tę sumę, której się upomina, ponieważ to się bardziej stosuje do łaskawości, której Chrystus Pan dziełek swoich uczy. Albowiem pokoy jest to święty towar, który godzien być drogo opłaconym. Tak zaiste powiadamy, że potrzeba się ściśle trzymać ustaw y reguł naszych, gdyż Bog nie nadaremno ię postanowił, ani sprawił w sercach ludzkich tej Reguły pragnienie dla ich odmiany. Zbudowania, które Klasztory nasze co dzień przynoszą, są dowodem wyraźney w nich inspiracyi Duchá Świętego: bo to rzecz jest podziwienia godna, iako powagi życiu pobożnemu przybywają przez Siostry naszych społeczności, które widzę co dzień bardziej w doskonałości postępujące, y z większym afektem zachowujące się w czystości y świątobliwości życia. Byłem przez pułtory godziny przy kracie, widziałem trzy Siostry nasze, y osobliwszą odebrałem pociechę, patrząc iako prawdziwe światło przywodzi je do uznania prawdy wielkich y głębokich doskonałości maxym, jedne mniej, drugie więcej: wszystkie moim zdaniem znacznie postępują, y wiele Pań postronnych, które się z nimi widziały, odchodziły zalewając się łzami, z wielką pociechą serc swoich. Moja Naymilsza Mátka, pozdrawiam serce twoje, z całego serca mego, które jest doskonałe y nigdy nie odmiennie twoim w Chrystusie Panu iedyney naszej miłości. Pozdrawiam nasze wszystkie Siostry y proszę pokornie o oddanie uniżonego mego pokłonu I. M. X. Arcybiskupowi, któremu według chęci moiej nigdy godnie należytey czci oddać nie mogę.



od tego czasu, iako ciężkie ucierpiał przesładowanie, przy-  
kładem dawnych Kościoła Biskupow. Życzylbym sobie, abym  
mu mógł z należytym honorem y respektem, moję do usług o-  
chotę wyświadczyć, y afekt który mam przeciwko niemu. Zo-  
stawam coraz bardziey Moia Naymilsza Corko, cäle y iedy-  
nie twoim w Chrystulie Panu, który niech będzie błogosła-  
wiony.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XVII

Do jedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Ciesz się z nią swiątobliwie, z chwały Bożey, która z ich  
Zakonu pochodzi.*

**I**Ako naywyższa TROYCY Przenayświętszey dobroć, odnawia  
ducha do adoracyi, y czci oddania sobie w Kościele Świę-  
tym, tak zda mi się co raz odnawia moiey Matki powołanie; która  
z Oyczyny swoiey wyszedłszy, nie wiedziała dokąd szła, ale  
ufając Bogu, który iej rzekł: Wynidź z ziemi y pokrewności  
swoiey: przysła na górę to imie matką, Bog ją chaczy: y o-  
baczył ją Bog, rozmnażając iej plemię, iako gwiazdy niebie-  
skie. O! niechże Bog będzie na wieki uwielbiony Moia Nay-  
milsza Matko, z która zarownie cieszę się, y w ktorey sercu  
cieszy się serce moje, iako w swoim własnym. Niechayże to  
serce Matki moiey będzie wiecznie utchnione na niebie, iako  
piękna gwiazda, wielką gwiazd innych gromadę około siebie  
mając. Czy podobaż to abyśmy wiecznie pieśń chwały Oy-  
cu, Synowi, y Duchowi S. śpiewali? Tak zaiste, dusza moiey  
Matki śpiewać będzie na wieki wiekow, Amen. A Bog bę-  
dzie błogosławić w wieczności, y przez nieskończoną wie-  
czność, Amen. Niech żyje IEZUS. Chwała niech będzie  
Oycu, Synowi, y Duchowi Świętemu, za zgromadzenie tych  
wzrostkich serc ku czci swoiey. Ale iakie jest serce mego za-  
wstydzenie, które tak mała do tey swiątobliwej sprawy dapo-  
magało wiernością? A zatym też Przenayświętsza TROYCA,

Oo002

któ-



ktora jest naywyższą dobrocią, będzie nam miłościwa, a my  
na potym wolą iey pełnić będziemy, Amen

*Franciszek Biskup Genewski.*

# L I S T XVIII.

Do teyże.

*W teyże materyi.*

**M**oia Naymilsza Matko. W tey materyi w ktorey piszesz do mnie względem przyjmowania Panien, potrzeba się tu obawiać, aby się nie uwodzić za ludzką roztropnością, ani się bardziey zasądzać na przymiotach przyrodzonych, aniżeli na łasce Bożey. Wielką mam trudność w zabronieniu, aby nie uważano słabości kompleksy i chorowitego przyrodzenia, Chciałoby żeby na bankiet ani ślepi, ani chrzmi, ani choroby ci nie wchodziły. Krotko mówiąc, nie bez wielkiey trudności ostać się możemy przy pokorze, y prawdzy wey miłości. Przydaię ieszcze te kilka słow Moia Naymilsza Matko, dla tego abym cię uwiadomił, iż według zdania waszego pisałem do naszej Siostry N. dość z wielkim afektem, y upewniam cię Moia Naymilsza Matko, że to czynię z uprzejmego serca mego, albowiem tę Pannę szczerym sercem kocham: iakoż to jest pewna, że niemasz człowieka na świecie, moim zdaniem, któryby bliźniego duszę serdeczniey y pieśczenię kochał nade mną; y dla tegoż nieco w tey obfituję miłości, y w słowach z niey pochodzących, zwłaszcza na początku. Wiesz dobrze że to wszystko z prawdy y różności tey prawdziwey miłości pochodzi, którą mam przeciwko duszom: tak się bowiem podobą Bogu, że takie we mnie serce sprawił: iednak przecię kocham bardziey dusze do nikogo nie przylegające, odważne, y nie białogłowskiey fantazyi: gdyż wielka pieśczenieta miesza serce, niespokojnym czyni, y przynosi rozerwanie na modlitwie, przeszkadza do zupełney rezygnacyi, y zaprzęcia się własney miłości. Co nie jest Bogiem, niczym u nas jest. A iakoż to może być, abym ja, którym jest tak bardzo kochającym każdego, iako sama dobrze wiesz Moia Naymilsza Matko, miał



miał tych rzeczy doznawać? A iednak prawdziwie doznawam, ale to dziwna, iako to wszystko oraz zgadzam y iednoczę, bo zda mi się, że nie nie kocham oprócz Boga, y dusze wszystkie dla Boga. Ah! Panie Boże moy, day ielzcze tę łaskę duszy moiey, aby tylko w samym tobie zostawała. Moia Naymilsza Matko, ten dyskurs jest nieskończony. Zyi wesoło, pełna Boga y iego świętey miłości. Dobra noc Moia Naymilsza Matko.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XIX.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*O iedności ducha, która powinna być we wszystkich Klasztorach Nawiedzenia, y o bezrożności względem postug y miejsc, która tam się ma znajdować.*

Nie mogę rozumieć Moia Naymilsza Corko, aby I. M. X. Arcybiskup miał co przydawać do obserwancyi Klasztorowi waszemu, ponieważ sam widział, że te wszystkie które do tych czas się zachowywały, podobają się wszystkim: a zatym iezeliby chciał iaką znaczną w nich uczynić odmianę, potrzebaby mu suplikować, aby te ustawy swoje zgodne podawał, do zgodnego we wszystkim zezwolenia, y świątobliwey iedności, którą cały Zakon, w iednym sposobie życia, mieć powinien: w czym wam tam ci Panowie, o których wiesz dobrze, swoją przyczyną wielce dopomogą. Albowiem prawdę mówiąc, byłoby to moim zdaniem wielkim zgorźeniem, rozłączać y rozrywać ducha, który Bog chciał, mieć iednym we wszystkich tych Klasztorach. Ale mam nadzieję w Panu Bogu, że wam języka y mądrości, w tey okazji należytey udzieli, abyście mogły świątobliwie pokornie, y łagodnie, na wszystko odpowiedzieć. Zyżę w tey świątobliwey poufałości Moia Naymilsza Corko. Pisałem przedtym do Siostr naszych w Walencyi, że tam ich mała, y naymilsza fundatorka jest szczęśliwa, iż ma cokolwiek dla Pana Boga cierpieć, który Kościół Święty fundując wojujący y tryumfujący na Krzyżu, zawsze łaski swe krzyż cierpiącym pokazuje. A że to malenkie stworze-



żenie nie długo na świecie ma zostawać, dobra jest, aby ten ostatek czasu na cierpieniu strawiła. Dziwuję się wielce tym pobożnym Siostram, iako się tak bardzo do swych urzędów przywiązują. O iako ta rzecz jest politowania godna! Moja Naymilsza Corko, Kto nie kocha tylko Pana Boga, wesoło mu fluży, y prawie jednako we wszystkich urzędach. Rozumiem że te Siostry tak sobie postępujące, nie byłyby zgodne do obchodzenia dziśieyszey urzędystości tajemnice, bo gdyby im Panna Nayswiętsza Chrystuła Pana podała na rece, nigdyby go nazad oddać niechciały: ale S. Symeon słusznie pokazuje, że według swego imienia był doskonale posłusznym, odbierając ten słodki ciężar z łagodnością y nazad z wesołością oddając. Dziwuję się jeszcze y tey drugiey Siostrze że nie jest kontenta zоставав tam gdzie jest. Ci którzy ją zdrowia mocnego, odmian nie powietrza nie podlegają: znajdują się też niektorzy, co zdrowi być nie mogą, chyba za odmianą kraiu. A kiedyż to się stanie że my tylko Boga szukać będziemy? O iako będziemy szczęśliwemi, gdy tego stopnia dostapiemy! albowiem wszędzie znajdziemy to czego szukamy, y szukać wszędzie będziemy tego co będziemy mogli mieć. Niechay cię Bog co raz bardziej w świętey sweley umacnia miłości Moja Naymilsza Corko, ze wszystkiemi kochanemi Siostrami naszymi, które pozdrawiam. Twoy uniżony Sługa.

*Franciszek Biskup. Genewski.*

## L I S T XX.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Pobudza ją, aby odważnie iachata na założenie klasztoru w Lugdunie, życząc iey tysiącznych błogopawieństw.*

**W**łec Moja Kochana Corko, ponieważ Bog jest serca naszego iednością, a ktoż nas kiedy od niego odłączyć będzie mógł? nigdy, ani śmierć, ani żywot, ani terażnieysze, ani przyszłe rzeczy, naszej nie odziela, ani rozłączą iedności. Iedźmyż tedy Moja Naymilsza Corko w tey iednostajności serca, tam gdzie nas Bog wzywa: albowiem różność drog żadney

W nas



w nas nie czyni różności, ponieważ do jednego bieżemy. O Boże serce mego; trzymayże Moją Naymilszą Corkę w rękach swoich; niechay Anioł Stroż będzie zawsze do obrony iey po prawey ręce, a Przenajświętsza Panna niechay ią cieszy dobro-  
tliwym oczu swoich poyrzeniem. Moja Ukochana Corko, o-  
patrzność niebieska będziec na pomocy: wzywaj iey we  
wszelakich trudnościach z poufałością, któremi się uczuiesz  
być otoczona. Im daley się oddalasz, Moja Naymilsza Mat-  
ko y Corko tym masz mieć odważniejszy serce, y cieszyć  
się tym, że Pana naszego kontentujesz, którego iedno u-  
kontentowanie całe niebo kontentuje. Ia zaś tam iestem  
gdzie ty y sama iestes, ponieważ Boskiemu Maieństwu tak  
się od wielu upodobało. Iedźmyż tedy Moja Kochana  
Corko, iedźmy łagodnie y wesoło, na wykonywanie tej spra-  
wy, którą nam Nauczyciel nasz naznaczył. Ah! Moja Nay-  
milsza Matko y Corko, przychodzi mi na pamięć, że wielki  
Święty Jgnacy, który JEZUSA Chrystusa na sercu swoim no-  
sił, szedł wesoło na pokarm lwom y na frogie ich zębów mę-  
czeństwo: a oto y ty iedziesz y my iedziemy, iezeli się temu  
wielkiemu Zbawicielowi podobać będzie, do Lugdunu, abyśmy  
tam Panu Bogu służyli y przysposobiali mu dusze, których on  
będzie Oblubieńcem: a czemużbyśmy tedy niemieli iachać we-  
soło, w imię naszego Zbawiciela, ponieważ pomieniony świę-  
ty, z tak wesołą ochotą szedł na męczeństwo dla Zbawiciela,  
naszego? O iako są błogosławione dusze, które według woli  
iego Boskiej postępują y całym szukają go sercem, porzucając  
wszystko, y samego nawet Oyca, który im był powodem uda-  
nia się na Boską służbę. Iedźże Moja Naymilsza Matko y mo-  
ia Corko: Aniołowie nasi tuteczni pilnie na ciebie y na two-  
ię malenką trzode poglądają; y nie mogą cię opuścić, ponieważ  
ty mieysca ich obrony, ani osob w ich straży zostających nie o-  
puszczasz, tylko dla nieprzesłania woli tego, dla którego woli  
wypełnienia oni się za szczęśliwych poczytają, kiedy częstokroć  
opuszczają niebo, Aniołowie tamteczni ciebie z ochotą oczę-  
kiwający potykać cię będą z swoimi błogosławieństwami y poglą-  
dać na ciebie, na mieysca swoje powracając z miłością, ponie-  
waż to iest częśćka ich S. usługi, Zmocniyże serce swoje, bo  
kie-



Kiedy serce swoje obrócisz do Boga, Bóg mocą swoją będzie. Iedźże tedy moja Corko iedź z tysiącami błogosławieństw, któreś Ociec twój dał; a bądź pewna, że nigdy nie przestanie przez wstęchnienia do Boga na duszę twoją wylewać pragnienia życzliwości. Ta jego pierwsza zabawka będzie, za porankowym oknieniem się, ta ostatnia przy późnym do snu zabieraniu, a nayprzedniejsza przy Mszy S. Niech żyje JEZUS y MARYA Amen.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XXI

Do Zakonnice Nawiedzenia w Annezyum.

*Przyrównywa ie do pszczolek*

Czy byłaby to rzecz podobna, aby umił mój mógł kiedy zapominać ukochanych serca swojego dziełek? nigdy zaiste Moje Naymilsze Corki, moje ukochane wesele, y moja droga korona. Pewien jestem że to dobrze wiecie; y że same serca wasze za mnie wam odpowiadają, że ieżeli do was z osobna do tych czas nie pisał, było to dla tego, że pisząc do waszey iedynie ukochaney Matki, byłem pewien że oraz y do was wszystkich pisałem, a to respektem tej przyjemney y zbawiennej iedności, która dusze wasze z duszą iey łączy, a przytym że świętobliwa miłość, którą wzajemnie przeciwko sobie mamy, tak wielkimi literami na sercach naszych widzi mi się być wyrażona, iż każdy, od Annezyum aż do tego sam mieysca, y same myśli nasze snadno może wyczytać. Iestem w większym zgromadzeniu ludzi aniżeli w naszym zwyczajnym zostając mieszkaniu; a im bardziey ten mizeray świat widzę, tym serce moje więkze ku niemu zabiera omierzenie: tak dalece że mi się zda, iżbym na nim nie mógł żyć, gdyby nie usługą niektórych pobożnych dusz ulgę mi przynosiła, y ich do zbawienia postępek. O mój Boże! Moje Kochane Corki, ia o sę szczęśliwsze pszczołki, które nie wylatują z ulow swoich tylko dla zbierania miodu, y nie zgromadżają się tylko dla iego roboty, nie mając skwapliwości tylko w tym, do czego ich

skwa-



Skwapliwość jest sporządzona, y które w domkach swoich iakoby klasztorach, pilne y woniejące około miodow y woskow gospodarstwo prowadzą. One są szczęśliwsze aniżeli osy y muchy uprzykrzone, które się swawolnie błakając ochotniey do nieprzyzwoitych rzeczy się udają, y zdadzą się że nie dla czego innego żyją tylko żeby drugim zwierzętom przykrość czyniły; przez co y same sobie ustawiczny niepokoy czynią latają wszędy, wynaydując, szczypiąc y kłapiąc każdą rzecz, poki lato y jesień trwa; a kiedy zima przyidzie, zostają bez mieszkania żywności życia: pzzeciwnie zaś czyste nasze pszczoły, które innego swemu widzeniu, swemu powonieniu y swojemu smakowi nie miały celu tylko piękność, wdzięczność y słodkość z rozszadzonych dla swojej zabawy kwiateczkow, okrom zachości swych robót mają wspaniałe, przyjemne pomieszkanie, pożywienie smakowite, y życie po przeszłych pracach z wielką odpoczywającą poocichą. Y te dusze Zbawiciela miłujące, które w dzisiejszey Ewangeliiy aż na gorną pustynią szły za nim, smakowitzy tam na polney trawie y kwiatkach odprawują bankiet aniżeli ten, którego kosztem wielkim od Aswera sprawionego niegdy ludzie zażywali, gdzie sama obfitość zatłumiała wesele, a bowiem to był ludzi y potraw dostatek. Życieśz weseło Moie Najmilsze Cerkwi w swoich świętych zabawach: kiedy na was mglisto pochmurne powietrze nastąpi, przy suchości serca y w wewnętrznych oschłościach, robcie w głębokości serca waszych przez ćwiczenie się w pokorze y w ponizeniu: kiedy zaś piękny dzień, iasny, y pogodny będzie, wylatujcie, y duchowne swoje odprawujcie zabawki na pagórkach Kalwaryi, Oliwetu Syonu, y Taboru: y na gorze pustey, gdzie Zbawiciel nasz dnia dzisiejszego swoją ukochaną duszą nakarmił: a nawet wylatujcie aż na najwyższy wierzch wieczney niebieskiej góry, y przypatrujcie się nieśmiertelnym, a dla serca waszych tam zgotowanym roskoszom. Ah! iako są szczęśliwe te ukochane Cerkwi moich serca, że fałszywą kilku lat świata tego porzuciły wolność, aby pożądaney wiecznie zżywały niewoli, w ktorey nigdy żadney nie odeymną wolności, tylko tę, ktoraby nam prawdziwie wolnemi być nie pozwalała. Niech Bog was błogosławi Moie Najmilsze Cerkwi, y coraz większego



w zakochaniu Boskiej swojej wieczności, użyczy poSTEMPKU w ktorey mamy nadzieję nieskończonych jego zażywać łask, za tę małą ale prawdziwą wierność, jeżeli ją w tak krótkim czasie, iako jest żywot terażniejszy, za pomocą łaski jego, zatrzymać zechcemy. Miłość Ojca, Syna y Ducha S. niechay będzie w pośrodku serc waszych, a pierśi Panny Najświętszey niechay zawsze naszą ucieczką zostają. Amen.

Dnia 1. Kwietnia, R. P. 1610.

Bog mi uczynił łaskę, żem te kilka słow iakoby jednym tchem, a prawie odetchnienia nie mający, do moich ukochanych Górek napisał, które wespół iako kwiateczki wrowniacie, zowią się uciechą Matki kwiatu leśnego, y rozkwitłym Marek kwieciem. Ah Panie! niechże się to obróci w zapach uprzejmości. Niech żyje IEZUS, w którym ja jestem waszym uprzejmym Sługą.

Franciszek Biskup Genew

## L I S T XXII.

Do jedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Ze fundowanie Kłasztor w Zakonnych nie bywa założone przez roztropność ludzką; y że powołanie do Zakonu jest nadprzyrodzone.*

**M**Oia Najmilsza Corko. Nie bez wielkiego politowania mogą być uważane skutki roztropności ludzkiej w tych duszach, o których do mnie piszesz, że moie y twoie tak bardzo w rzeczach duchownych panują, iż się zda iakoby też było moie y twoie duchowne: a jednak to nie tylko jest przyrodzone, ale też y cielesne. O iako to wszystko daleko jest od tey świętey miłości, w ktorey się zazdrość nie znajduje, ani przeciwność y ktora nie szuka tylko tego, co iey przynależy! Moia Corko ta roztropność przeciwna jest temu słodkiemu odpoczynkowi, którego synowie Boscy w niebieskiej opatrności zażywać powinni. Rzekłby kto że fundowanie Zakonnych klasztorow, y powołanie dusz, dzieje się przez dowcipy przyrodzoney roztropności; ja zaś trzymam, że murów y budyn-



## LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA VI. 691

budynkow wystawienie, może być sztuką przyrodzoną; ale powa-  
 żanie, y dusz powołanych ziednoczenie, y rozmnożenie tychże,  
 albo iest nadprzyrodzone, albo cale nic nie waży. My wiele uwa-  
 żamy; y wiele świeckich zażywamy subtelności w tych rzeczach  
 które Bog ofobliwizą łaską sprawuie. Ubożiuchne, odrzucone  
 miewały zawsze błogosławieństwa y rozmnożenie, iako Lia,  
 Anna, y infze. Ale Moia Naymilsza Corko, potrzeba zofta:  
 wać w pokoiu, łagodności, pokorze y nie zmyśloney miłości,  
 bez uskarżania się y bez naymnieyszego wargami ruziania. O  
 gdybyśmy miec mogli umyśl zupełnego przedstawiania na Oycow-  
 skim Boga naszego staraniu w naszym Zgromadzeniu, poglą-  
 dali byśmy ze wszelaką uprzejmością na rozmnażające się dru-  
 gich ogrodów kwiateczki, y wielbilibyśmy za nie Boga, iako  
 za własne naszego oprodka. Coż to wadzi duszy prawdziwie  
 kochającej żeby Oblubieńcowi Niebieskiemu, tym albo infzym  
 sposobem słuzono? Kto nie szuka tylko ukontentowania ko-  
 chanka swiego, kontent bywa z tego wszystkiego co go kon-  
 tentuie. Wierz mi że dobro które iest prawdziwym do-  
 brem, nie obawia się, aby miało być przyczynieniem drugiego  
 prawdziwego dobra umniejszone. Słuzmy dobrze Bogu, y nie  
 mówmy: coż będziemy iść? coż pić będziemy? zkład do nas  
 Panny przydą? to staranie Panu domu, y Pani naszej wiel-  
 korządczyny należy tych doczesnych rzeczy sprowadzenie  
 a domy nasze są Boga y jego przenajświętszey Matki domami,  
 Przeglądaj z miłością te wszystkie ludzkie mieszaniny Moia  
 Naymilsza Corko. Dodaway ileć będzie można, prawdziwie y  
 pokornie wspaniałey mężności naszym kochanym Siostram, które  
 ia ze wszystkiey dusze moie y pozdrawiam. Ty zaś zaw-  
 sze iestes coraz bardziey Moią Naymilszą Corką; a ia twoim  
 uprzejmie zyczliwym Sługą.

Franciszek Biskup Genewski.

24. Lipca, R. P. 1621.

Pppp2

LIST



## L I S T    XXII

Do Jej. Przełożony Nawiedzenia.

*Napominając aby miała pilne staranie o Zakonnice,  
które pod iey władzą zostają*

**W**ierzę że Bog cię ręką swoją trzyma, Moja Najmilsza Corko, bo mi o tym Wielebny Ojciec General Oycow Fulińskich listownie wyraził. Trzymajże się go dobrze y po kilakroć na dzień upatruy, jeżeli mocną ręką swoją spiera rękę twoją. Albowiem ta mała Panieli gromadka jest koroną, którą Bog gotuje y ktorey zażywać będziesz w szczęśliwey wieczności: ale chcę, ż byś ją przez ten żywot w sercu swoim nosiła, a on ją w drugim na głowę twoją włoży. Oblubienice z dawnych wieków nie nosiły na głowie w dzień wesela swego koronani wieńców, tylko te które same sobie uwiły. Więc Moja Kochana Corko, nie żałuy swoich duchownych pociech opuszczenia, y osobnego skłonności swoich ukontentowania, dla dobrego tych drogiech dusz sprawowania: albowiem Bóg ci to w dzień twego wiecznego wesela nagrodzi. Czy nie widzisz że moja ukochana duszo? (serce moje tak mi każe mówić) że twoje małeńkie Zgromadzenie jest przezroczytym y świętym źródłem, w którym wiele dusz wody zbawienia swego czerpać będą, y że wiele innych osob, przykładem waszey Kongregacyi chcą wiele podobnych, na większą chwałę Bożą wystawić, y dla snadniejszego wielu ludzi zbawienia. Niechżeć nie będzie przykro być Matko, lubo prace y staranie tego macierzyństwa są bardzo wielkie. O Moja Najmilsza Corko dusza moja życzy twojej wszelakiego błogosławieństwa. Pozdrawiam nasze Siostry Profeski, sercem, które znają przeciw sobie, a Nowicyuszki sercem jeszcze im nieznanym. Ah Boże mój! wylejże na nie ducha łagodności y prostoty, ducha miłości y pokory, ducha posłuszeństwa y czystości, ducha wesołości y umartwienia. Moja Corko, serce moje jest całe twoim w tymże Zbawicielu który niech będzie błogosławiony.

*Franciszek Biskup Genewski.*

18. Grudnia, R. P. 1615.

LIST



## L I S T XXIV.

Do jedney Przełożoney Nawiedzenia  
*Pragnienie Autora służyć doskonale Bogu, y dzięki Bogu  
 za postępek; który Zakonnice Nawiedzenia czynią  
 w cnotach.*

Dusza moja na tym tu miejscu od wielu dni jest pełna nowych y potężnych pragnień. Ja, służyć przenajświętszy Boskiej miłości z zupełną ile można będzie gorliwością. Toż y twoja, która nie jest tylko jedno z moją, uczyni. Moja Najmilsza Matko: bo iakożby ona insze mogła mieć afekty. nie mając tylko jedno życie iednego ducha? Siostry nasze rzeczy przedziwnych dokażują, y serce moje pobudza, aby to wszystko Boskiej przyznawało dobroci, z której wypływające na dusze ich skutki tak oczywiście widzę. Mam nadzieję, że y tamte podobnież wam dają ukontentowanie, y że tenże niebieski Duch, na to małeńkie Zgromądzenie dusz dla chwały Boskiej ziednoczonych; także wylewa słodkości. Ah! Moja Najmilsza Matko, iak wielki obowiązek mamy ku Panu Bogu, y iak wielką powinniśmy w nim pokładać ufność, że to co iego miłosierdzie poczęło, samo w nas dokończy y pomnoży tak te trochę oliwy dobrej woli naszej, że nią nie tylko wszystkie nasze będą napełnione statki, ale y wiele inszych u naszych sąsiadów. Y nic więcej nie potrzeba, tylko dobrze zamykać komorę za sobą, to jest serce nasze cale do tej Boskiej dobroci obracać. Życzę za tym petyliackroć szczęśliwey nocy, y proszę Boga aby w samej serca twego głębokości zostawał, one najświętszemi y naypożądańszemi swemi ubłogosławiając łaskami. Pozdrawiam wszystkie nasze Siostry.

*Franciszek Biskup Genewski.*

14. Maia, R. P. 1615.



## L I S T XXV.

Do teyże.

*Iako ma wielkie staranie o Zgromadzeniu Nawiedzenia*

N Oia kochana Corko. Przyznać musze że nasze zgromadzenie głęboko w sercu moim zostało, ponieważ zawsze o nim przeciwko zwyczajowi memu myślę y za pierwszym ocknieniem, iako ieden wizerunek, w umiśle ię moim zaayduję. Niechay Bog tam swoją dobrotliwą y potężną rękę obroci. O moja Corko! iako wielce dnia wczorayszego, z o kazyi śmierci y pogrzebu Zbawicielowego zostałem pocieszonym: albowiem słowa Izaiaszowe, które przy Mszy S. w dzień uroczystości Przescieradła S. czytano, były, okazały do zachwycenia. O Boże! jeżeli ten Zbawiciel tak wiele dla nas uczynił, a my czego dla niego nie uczynimy? jeżeli wszystko życie swoje wydał za nas, a my czemu nie mamy całe życie nasze oddać służbie ięgo, y ięgo czystey miłości? Na ostatek uważam siebie, że Zbawiciel nasz ten łzczep ręką swoją wsadzi, skropi błogosławieństwem swem, y uczyni obfitującym w owoce świętobliwości. Prawdziwie dnia iednego tę sprawę Boskiemu ięgo zalecając Majestatowi, wielce zostałem zawstydzonym z tey miary, że on w tym moiego y twoiego serca zazywa. Chciałem rzec naszego serca: bo lubo tego rozum nie pozwala, ia iednak nie umiem, lubo w weselu, lubo w zawstydzeniu na dwoie serca tego dzielić: a my też szczęśliwymi będziemy, kiedy tę usługę niebieskiej ięgo dobroci oddamy. Bog niech będzie twoim Bogiem, Moia Kochana Corko Bog niech będzie twoim Bogiem? a serce twoie któreś mu ofiarowała, niech będzie ięgo przybytkiem y ięgo ołtarzem, na którymby on dzień y noc iszniejący ogień świętey swojej zapalał miłości. O Boże! iak wielkąbyś nam łaskę uczynił swojej miłości napełnieniem, Zalecay mię swojej Kłieni Najswiętszey Pannie.

*Franciszek Biskup Genewski.*

25. Maia, R. P. 1610.

LIST



## L I S T XXVI.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

Jestem wielce utrapiony Moja Naymilsza Matko z duchowney straty tego przyjaciela, który tak długi czas zemną przemieszkał. O! próżności ludzkiego umysłu, pokiż sama sobie ufasz! O! iako ludzie są próżni, kiedyś bie samym wierzą! Potrzeba aby przytrafiły się zgorzelenia, ale nieszczęśliwi ci przez których się przytrafiaia. Ten młody człowiek zawsze odrzucał słodkie Zbawiciela naszego iarzmo: mam iednak nadzieję, że go kiedykolwiek przez morze powracającego, y w chodzącego do portu obaczę. Piśze bowiem y sam o swoiey zgubie do N. z tak wielką skromnością, poniżeniem y układnością, że nie może bardziej; tych właśnie słow zażywaiac. Rozłączam się z społecznością Kościoła, abym iachał do Anglii kędy mie Bog (prawi) wzywa. Ktoż na to słowo z żalu nie westchnie? rozłączam się z społecznością Kościoła, ponieważ rozłączać się z Kościołem, iest rozłączać się z Bogiem? porzuć Kościół, o Boże! iakie szaleństwo; ale mu to ciało y krew potradziły. Ciekawość, niestateczność, wolność, wyniosłość umysłu iego, na przyrodzonym dobrej y prętkiej wymowy zasadzone talentie przy lubieżności cale go zagubiły. Iednym słowem, rzadko bardzo rozum y rozsądek ludzki miewa w kompanii układność y pokorę. Podobno o tym ieszcześ nic nie wiedziała? zaczym nie wiedz y teraz, Moia Naymilsza Matko, zostaway w pokoju. O! iakie zaś przeciwnym sposobem pociechy, wiedzieć że nasze maleńkie Zgromadzenie, w dobrych pomnaża się duszach! y iako moia coraz bardziej ukochana Corka de Portroial, sercem się wzbija ku Bogu! iako moia kochana Pani de Montigni znosi w cierpliwości chorobę swoję? moia Matko pozdrowże ją uprzeymie imieniem moim y upewniy, że y ia, ten krzyż iey, na którym zostaie serdecznie kocham. Pożdrawiam skutecznie y Panią N. do ktorey przez ciebie mówię, czasu do pisania nie mając! że to iey do was wstąpienie iest iednym daktylem który na potym palcem tryumfalną wyda: ale podobno aż za sto godzin, abo za sto dni



abo za sto mieſięcy, a te przeſzkody, ktorych teraz zażywa, do tego ieſy dopomoga. Niechay Bog zdarzy, abyśmy co raz bardziey w czyſtey y proſtey miłości ieſego, a wiſzczości y ſtatu miłości bliźniego obſitowali. Aleć potrzeba abym ſkończył, twoim naymiłſza Matko upewnieniem, że przez upadek tego młodego człowieka, Bog mię nowemi ſłodkościami, przye-  
mnościami, y duchową ſwiątością udarować raczył, abym w tym więkſze miał podziwienie wſpaniałości wiary Katolickiey. Dobra noc Moia Naymiłſza Matko. Krotkość przytym namieniam, że to zupełne Bogu ſię oddanie między powierz-  
chownemi y wewnętrznemi boſami, bardzo ieſt dobre: iako też dobra rzecz, y głosem mowić ſłowa, ktore mi wypisujesz, aby wiedziało ſerce że zoſtaie w Bogu. tych ſłow ſwiadectwem, ktore mu oddaie. Mowił niegdy pierwſzy Męczennik Stefan S. o! Panie IEZU przyim y ducha mego. A rzekłszy to zaſnął w Panu Bogu. Potrzeba tedy co podobnego mowić, y w Panu Bogu zaſypiać: a potym od czasu do czasu też powtarzać ſłowa y zaſypiać ſnów. O Boże! iako to ieſt rzecz dobrą nie żyć tylko w Bogu. nie pracować tylko w Bogu, nie cieſzyć ſię tylko w Bogu! IEZUS Chryſtus niech będzie na wieki dłużej naszym w wieczności, y naſzą w tym teraznieyſzym żywocie go-  
rającą pochodnią. Amen.

*Franciſzek Biſkup Ceneueſki.*

22. Grudnia R. P. 1620,

## L I S T XXVII

Do iedney Przełożoney Nawiędzenia.  
*Iakie ſą przywileie Fundatorek ich kleſz. orow.*

**P**owiedz mi Moia Naymiłſza Córko co czyni ſerce twoie! Pewien ieſtem że mężnieysze nad zwyczaj zoſtaie w tey S. O-  
ktawie, kiedy odprawiają ſię Krolowey naſzey tryumfy w ktorey obronie naſz ſpoczywa umyſł, y naſze malenkie Zgroma-  
dzenie ma ſwoie wytechnienie, O! moia Córko potrzeba wy-  
ſoko wynoſić to ſerce y nie dopuſzczać aby ie iaki oſchłości  
ſkwa.



Skwapliwości y utęsknienia przypadek miał poruszyć: bo lubo to może ie od pociechy powierzechowney miłości oddalić, nie oddali jednak od prawdziwey miłości, która iest naywyższą nam od BOGA daną łaską w tym śmiertelnym żywocie zostającym. Nasze niedoskonałości w odprawowaniu spraw tak wewnętrznych iako y powierzechownych, są nam wielką do pokory okazyą, a pokorą rodzi y pomnaża wspaniałość. Ale iakież przywilej mają Fundatorki przed Bogiem? Przywileje ich są bardzo wielkie: albowiem osobliwszym sposobem stają się uczestnikami wszystkich dóbr, które się odprawują w klasztorze, y z okazji klasztoru. Iest to dzieło miłości prawie naywyższe, które się tylko może uczynić; większe bez porównania, aniżeli założenie szpitala, przyjmowanie pielgrzymów, wychowanie sierot: ale u ludzi żadnego w tym niemasz przywileju, tylko być znoszoną, przyjmowaną y czczoną w klasztorze; do którego Fundatorki świeckie mają zwyczajnie wolne za żywota wejście, a po śmierci w nim osobliwszy ratunek. Aleć ta Panienska, chcąc zostać Zakonnica, ugruntuie sama sobą swoy przywilej, przez ćwiczenie się w ścisleyzym posłuszeństwie nad insze, ile będzie mogła ciągnąć do większego w pokorze postępku, czystości serca, łagodności y posłuszeństwa: ponieważ przywilej prwdziwych Zakonnic iest obfitować w miłości niebieskiego Oblubieńca. Na ostatek cieszyć się nie pomatu, że ta Panienska dobre czyni obranie; y że porzucając niegodne kochania ludzkiey miłości, poświęca siebie ukochaney Bogu swego miłości, iako prawdziwego duży wspaniałych Oblubieńca.

*Francoiszek Biskup. Genewski.*

w Annezynm 19. Sierpnia, Roku Pańskiego 1618.

## L I S T XXVIII.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Namieniam iey o mocy proślych słow, y pożytku wypędzania występnych Zakonnic.*

**S**łuby twoie Moja Naymilsza Cerko, tak są mocne, iako y  
w wszystkich Panienskich Zakonow, obowiązujące sumnienia

Qqqq

Siostr



Siostr, do zachowania ich. To prawda, że Panna ktoraby chciała dużej swojej y honor zagubić, mogłaby po oddanym ślubie iść za mąż, iakoby też uczynić mogła nayspierwsza we Francyi Profeska, gdyby się chciała zagubić y zażywać pacyfikacyi wyroku. Forma ślubow waszych iest wzięta z tamtych podobnych w kraju Włoskim Kongregacyi, y ieszcze bardziey moc obowiązku wyraża w pewnych punktach, iakich nie zażywa większa część osob Reguły S. Benedykta trzymających. Ślub czystości iest fundamentalny. według dawnych Oycow w klasztorach białogłowskich, y drugie też są także istotne. Prawda że może kto być dyspensowany od prostych ślubow, iako też y od inszych wszystkich; iednak snadniey od tamtych, aniżeli od tych: lecz to nie bez wielkiey przyczyny, y kiedy tego koniecznie potrzeba. W czym Oycowie Jezuiti bardzo dobrze sobie postępują, zacnego Zakonu swego tym sposobem zatrzymując ozdobę, ktorego świat nie bardzo chwali, ale Bog y Kościół wysoce: y wszystka Zakonow starożytność tak się sprawowała; bo uroczystość ślubow dopiero od kilku set lat iest postanowiona. Wyrzucanie zawżse się znajdowało między starymi Zakonnikami. Tak dalece, że to za bardzo rzecz surową miano; gdy iedną Pannę wyrzucono z klasztoru, że nie chciała zachowywać milczenia; co nie było dla wystepku nie zachowanego milczenia, ale dla upartej do zamieszania chęci, aby w klasztorach milczenie y porządek zachowany nie był. A ieliby nie wyrzucano dla upornego nieposłuszeństwa y dla umysłney Zakonu pogardy, nie wiem dla czegoby inszego można wyrzucać. Nawet sami naysławniejszy Zakonnicy z klasztorow wyrzucali, iako to widzimy Zakonnikow S. Franciszka wyrzuczonych; a nawet y samych Kápucynow. A Oycowie Jezuiti tak ostrożni y rozsądni, za naysłabsze nieposłuszeństwo, byle tylko umyślne y uporne było, wyrzucać zwykli. Przedłużenie nowicyatu, dla pewney przyczyny, że nie iest przeciwko Koncylium, iako to objaśnili ktorzy mieli tłumaczenia iego daną sobie władzą: tegoż y Doktorowie Kościoła są zdania; iakoż y Karmelitanki tego sposobu zażywają, gdy tego słuszną przyczynę uznają: kiedyby ci Państwo tak wiele przykładali uwagi do ganienia iakośmy mieli do ugruntowania, nigdyby nam tak

wiele



wiele zarzutów nie zadawano. Ale niech Bog będzie pochwalon; mam nadzieję że w krótko każdy się uspokoi, przez tę sprawę w Rzymie dokończenie. Moja Naymilsza Corko, dla Boga bądź dobrego sercá: ponieważ też dla niego y pracujesz y żyjesz. Niechże on będzie błogosławionym y uwielbionym na wieki Amen. Jeżeli ci, którzy te wątpliwości zadają, są uczeni ludzie, mogą czytać Leonarda Lessyulza Jezuitę, y tam wszystko znajdą czego im potrzeba.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XXIX.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Ufność Autora w Opatrzności Boskiej, y niektóre punkta  
względem ich ustawy Zakonney.*

**A** Czegoż my chcemy Moja Naymilsza Matko, jeżeli nie tego czego y Bog chce? pozwolmyż mu wieść duszę naszą: ktorey on jest statkiem, a on ją do dobrego portu przyprowadzi. Radem temu Moja Naymilsza Matko, że kochasz chramę, garbate, ślepe na iedno oko, a nawet y na obie, byleby chciały być prawego umysłu: albowiem te wszystkie będą pięknymi y doskonałymi w niebie: y jeżeli trwać będziecie w tej miłości przeciwko osobom takie na ciele ułomności mającym, Bog nadmniemanie ludzkie sporządzi, że do was wiele Pánien zgromadzi się, samym oczom światowym pięknych y przyjemnych. A te są wasze ustawy. Gdyby ci badacze, y bez uwagi ganiciele, którzy się o wszystkich rzeczach tak usilnie pytają, chcieli mieć trochę cierpliwości, tedyby uyrzeli że to wszystko jest z Boga. Nasze tu Siostry dobry czynią postępek mamy Nowicyuszki bardzo dobre, y skromne w cierpieniu. Słuchałem ich z inżemi spowiedzi nadzwyczajney, która bywa w trzy miesiące y wielce mi się podobały. Rzecz dobra y słuszną, aby dołożono w Konstytucyach, że Przełożona może według upodobania swego przez rok odmieniać urzędy: ale nie miałem czasu tego przypisać. Uczynię ty to na tym miejscu ktoreć się będzie zdało naysposobnieysze. Bog cię niech strzeże,

Qggg2

Bog



Bog cię niech błogosławi, Bog cię niechay co raz bardziej  
przenajświętszą swoją napełnia miłością. Amen.

20. Września, R. P. 1621. Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T XXX

Do jedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Ze lepsza jest rzecz, mniej wziąć od Panien przyiętych z  
łagodnością; aniżeli więcej z kłopotem: y że to jest pokusa,  
odprawować pokuty bez postuszeństwa.*

**M**Oia Naymilsza Corko. Przyznam ci się, iż w tych wszy-  
stkich ceremonii uwagach, nie całę nie rozumiem, albo-  
wiem nigłym o nich nie pomyślił. Cztery naymniey razy  
kazałem w Paryżu, przy wstępowaniu Panien do Zakonu,  
a Kapłan proſty ceremonie odprawował: raz też sam cere-  
monię odprawowałem, a Ociec Societatis JESU kazał: ale  
w tych dwóch sposobach nie poniechałem być tym, czym za-  
wsze jestem. Ktokolwiek każe, trzyma miejsce y odprawu-  
je urząd Biskupi: Więc ieżli pobożny Prałat N. będzie cere-  
monię odprawował, nie widzę dla czego by ktokolwiek inszy  
nie miał kazać. Ani Biskup Nannerenſki, ani Arcybiskup Bur-  
goński, nigdy żadney w Paryżu z tey miary nie czynili trudno-  
ści, ani ja sam także u S. Klary, y S. Katarzyny. A przyznać  
muszę, iż to uwaga ludzka tego pobożnego Prałata N. spra-  
wuje, że poczyta za dyshonor celebrować, albo nie celebrować;  
a nawet nie mając talentu przyzwoitego Kaznodziei.  
Lecz się co tyczy mego w tym rozumienia, to jest przeciwne  
tego Prałata. Ale potym co za sposob uspokojenia? bo zabro-  
nić tego, jest umysł jego zamięszać. Rzeczby tedy dobrą była,  
gdyby nasz pobożny Prałat N. mógł to wymoc na pokrewnych,  
aby nie mieli za złe, żeby on exhortacyą odprawił: iakoż ja  
do cieć żadney przyczyny nie mogę, dla którejby za złe mieć  
mogli, rzecz tak dobrą y uczciwą: a tym sposobem ten akt  
miałby większą powagę, aniżeli którym inszym. Co ieżeliby  
żadną miarą być nie mogło, trzeba zaprosić iakiego Zakonnika:  
Coż bowiem czynić w tych fantazyach? dzień jest krótki, a

J. M. X.



J. M. X. Arcybiskupa na inszą stronę nakłonić nie masz podobieństwa, Moja Naymilsza Córko, kiedy jedną zacną Panną występowała do Karmelitek, mnie się trafiło mieć exhortę, a Wielebny du Val Doktor Teologii urząd ceremonii odprawował, lubo on mógł lepiej odemnie kazać, a ja od niego urząd ceremonii odprawować. O Boże! na czym się tu bawimy? toć jest moje zdanie. A jeżeliby zaś y to nie mogło być, to trzeba ceremonią odprawić przed południem, a exhortę po południu. W ostatku Moja Naymilsza Córko, to jest prawdziwa, że kto ma serce swoje y umysł w Bogu, nie cierpi żadney umysłu wyniosłości ludzkiego zamieszania; a kto serce ma w niebie, iako do dwuch Biskupow mowi S. Grzegorz: Ziemskimi wiatrami poruszany nie bywa. Nie tylko przyzwalam, y potwierdzam, ale ieszcze z całego serca mego napominam, że kiedy bogaci Rodzice dają według słuszności y kondycyi swoich posąg, aby im więcej dla większego wziętku nie dokuczano. Jako na przykład, wolałbym sto razy do Klasztorá wziąć z Pánienką zgodnie tyśiąc talerow, aniżeli dwanaście set z długim, przykrym y ciężkim kłopotem. Duch Boży jest wspaniały wdzięczny y pokorny. Megłoby się podobno wygrać, prawując, dwieście talerow, a przegrać honoru na czterysta; a nad to ieszcze bogacze tracą serce pozwalając Córkom swoim do Klasztoru, kiedy się od nich tak ściśle wyciąga to, coby dać mogli. A takieć jest w tym zdanie moje, y toć jest o co staram się aby do skutku przywodzono. Ma słuszną przyczynę ta pobożna Pánienka rozumieć, że ta iey do postów skłonność jest prawdziwą pokusą; była pokusą, jest, y będzie poki ona tych swoich niepotrzebnych powściągliwości nie poprzestanie. To prawda, że przez nie mdli ciało swoje, y uymuie mu roskoszy; ale na zmianę tego, miłość swoją, y własną wolą wzmacnia; chudzi swoje ciało, ale serce swoje iadowitą ruczy tłustością wylokiego o sobie rozumienia, y własnych swoich apetytow. Wstrzemięźliwość zaywana przeciwko postu słuszności, znosi grzech z ciała, aby go do serca wpuściła. Niechay umysł swój obróci na obcięcie swojej własney woli, a wkrótce te obłudy świętobliwości poruci, na których teraz tak zabobonnie prześtaie. Poświęciła siły swoje cielesne Bogu,

nie



nie iey tedy należy niszczenie ich, chyba na ten czas, kiedy  
 tey Bog rozkaże: rozkazania zaś Bożego nigdy wiedzieć nie  
 będzie mogła, chyba przez posłuszeństwo stworzenia, które iey  
 Stworzyciel podał do iey rozrządzenia. Tak tedy Moia Nay-  
 milsza Corko, przynależy ią w tey pokusie ratować przez zdą-  
 nie iakiego prawdziwego Sługi Bożego; bo więcej niż iedney  
 osoby potrzeba do wykorzenia tego o wnętrzney święto-  
 bliwości rozumienia, drogą roztropnością własney miłości o-  
 szacowanego. Uczynże tak: Proś Wielebnego N. aby iey po-  
 dał sposób, y umocnił przeciwko tey pokusie: Jeżeli to szcze-  
 rze mówisz, Moia Naymilsza Corko, że jesteśmy chwałą Bo-  
 gu szczerze ubogiem, O gdyby to w samey rzeczy było? ochot-  
 niebychm mówić, że jesteście nader szczęśliwemi, chwałą Bo-  
 gu! Ale nie śmiem wiele mówić o cnocie, której nie znam  
 tylko z nieomylney Krola ubogich Chrystusa Pána powieścić,  
 bo ia sam nigdy ubóstwa z bliską nie doznałem. Zachoway ten  
 porządek w Komunii którym ci namienił, y obracay umysł  
 swoy z sercem ziednoczony do tego, którego ciało oraz y ser-  
 ce przyjmiesz. A potym nie baw się uważaniem, iakie też  
 są umysłu twego o tym myśli; ponieważ wszystkie te myśli,  
 nie mogą być twoią myślą, tylko tą iedną, którą ty z dobro-  
 wolnym rozmysłem przyjmiesz, a ta iest, że Komunią przy-  
 miesz dla ziednoczenia, y iakoby za iedno sercą twego z ser-  
 cem Oblubieńca ziednoczenie. Twoy uprzejmie życzliwy  
 Sługa.

Franciszek Biskup Genewski.

11. Stycznia, 1629,

## L I S T XXXI

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Uważanie Autora wspaniałości Bożey, y pragnienie po-  
 dłości swojej w teyże wspaniałości utalenia. Zdanie o Offi-  
 cyum, które w Chorze odprawiają.*

O Moy Boże! iakom był uweselony, Moia Kochaná Mátka  
 dnia dzisiejszego rano, tak wielkim Bogą mego znajdując,  
 zem y pomyśleć dostatecznie nie mógł o iego wspaniałości.  
 Ale



Ale że go dostatecznie uwielbić, y wielkości iego przydać nie mogę; chcę za pomocą Bożą sławić wszędzie y ogłaszać wielkość y niezmierność iego. Tym czasem ukrywamy cicho naszą podłość w tey wielkości: a iako małe kurczątka skrzydłami matki swoiey okryte, w cieple y bezpieczeństwie zostawamy, tuląc serca nasze pod skórką y miłościwą Bogą naszego opatrzność, y zagrzewamy się świętym iego obrony ciepłem. Miałem y insze dobre bardzo myśli, a to raczey sposobem wypływania serca w wieczność y ku wiecznemu, aniżeli sposobem rozmowy. Niech Bog będzie pochwalony, że iuż w swoim Klasztorze zostajesz. Trudności ktorychś w tey drodze zażyła, twoie tam przemieszkanie utwierdzą, według sposobu w jakim cię Bog do służby swoiey zażyć będzie raczył. To iest właśnie rzecz słuszną abyś powrociła, przy zupełney rezygnacyi tam powrotnego iachania, kiedy usługa Boska tego potrzebować będzie: bo przynależy nam tak prowadzić żywot na prace wydany, ponieważ my iesteśmy pracy y śmierci Zbawiciela naszego dziatkami. Ale iednak kwapić się nie trzeba: bo iako fama twierdzisz, y zima do drogi twoiey nie przeszkodzi. Kiedy trzeba, abyś się nieco z Corkami swemi zabawiła we Francyi. O! iako serdecznie ubolewam na rozłączeniu się z nami tey wielkiey Panny, dla zostawania y polegania na łasce światowej. Ale iednak ieszcze nie tracę nadzieie. Co się tyczy Officjum, powiedziano mi, iakoby to niektorzy ganić mieli; iż w Uroczyste Święta przydają się Psalmi Najswiętszey Panny z Antyfonami, y wierszyki z modlitwami Uroczystości służącemi. Moy Boże! iako to iest pieśczone obżalowanie! Oycowie Oratorij ieszcze czynią: a we Włoszech wiele Biskupów złożyli zupełne Officya o Świętych Kościołow Patronach. Ale na to inszego sposobu nie masz, tylko znosić cierpliwie, niech każdy mowi według swego upodobania. A my zaś ile możność z naszej strony żebyśmy uspokoić mogli, będziemy więc odprawować całe Panny Najswiętszey Officjum, a na końcu przydać Komemoracyą; a tak o tym nikt więcej nie będzie mógł mowić. Otrzymało znowu w Rzymie pozwolenie małego Officjum ieszcze na dziesięć lat, po wyisciu ktore się iuż skończyły. Moy Agent pisze, że nie potrzeba w tych rzeczach udawać



dawać się do Rzymu, w których y bez tego obeysć się może; sami Kardynali toż mówili: są niektóre bowiem rzeczy co potwierdzenia nie potrzebują, będąc same z siebie chwalebne, które gdyby chciało potwierdzić, mogłyby być różnie tłumaczone. Y Ociec S. z chęcią przyjmie, aby wiele rzeczy sam zwyczaj utwierdzał, których on potwierdzać nie chce, dla poważnych przyczyn. Ale o tym za powrotem twoim mówić z sobą będziemy. Kazałem odrysować jednemu przedniemu Architektowi Abrys Klasztoru według delineacyi od Świętego Karola Klasztorom podanej, stosując się jednak do zwyczaju Nawiedzenia, któryć za pierwszą okazją prześlę. Rozumiem żeby potrzeba, ile położenie miejsca zniesie, iak najpodobniej tej delineacyi wszystkie Klasztory wystawiać; a zawsze kraty żelazem dobrze opatrować, y trzcinowe opodal od żelaznych dawać; albowiem iest rzecz wielce wdzięczna, gdy się u krat wszelkim ubespiecznieniu mówić może. Potrzeba tymże kształtem iako y u forty dać balasy przy kracie od choru Siostr. Oczekiwam na Pana Krychanta, którego z zupełną serca mego ochotą przyjmę. Niech cię Bog. błogosławi Moia Naymilsza Matko, y co raz większą napęlnia świątobliwością. Jestem przytym na wieki Moia Naymilsza Matko twoim iako wiesz.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T XXXII

Do jedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Ze tak potrzeba swoje, iako też oraz y innych nie mniej powołanie kochać.*

**M**Oia Naymilsza Matko. To zamieszanie bardzo mię ciężko trapi, y trapić nie przestanie, poki o iego uspokoieniu nie odbiorę wiadomości. Nieprzyjaciel widząc iako to rzecz była dobra, że tego małego Zgromadzenia przybywało na chwałę Bożą, wzruszył tę burzą y ieszcze drugą przeciwność pochodzącą z strony powaych służebnie Bożych, które s. b. niek. n. czenie poważam, y rozumiem, że ich wielka świątobliwość, nie pozwoli im w tym długo zostawać, ale ich na ścieszkę szczę-

rey



rey y prostej Boga y bliźniego miłości powroci. Niechay Bofka dobroć nas od rostopności, mądrości, y sprośnego umyślu ludzkiego na zawsze tronić raczy, a nam użyczy łaski do życia w naśladowaniu ducha Ewangelii Świętey, który iest prosty, łagodny, przyiazny, pokorny, y duchowne dobro we wszystkich, dla wszystkich, y wiedzicie kochający, gdzie się tylko znajdować może: który tak nam każe nasze kochać powołanie, abysmy też y powołania innych nie mniej kochali: y który sprawuje, żebyśmy z prawdziwą czią, respektem y miłością o tym wszystkim mowili, cokolwiek Bog chce mieć w Kościele swoim dla dobra dziełek swoich, y dla swojej usługi. Niech że ten wielki Bog żyje na wieki w duszy twoiej Moia Naymilsza Corko. Pozdrawiam miłe Siostry nasze.

Franciszek Biskup Genewski.

# L I S T XXXIII.

Do jedney Mistrzyni Nowicyuszek Nawiedzenia

*Ze nie swoim mlekiem y nie swemi pierśmi karmi*

*Corki Boże, ale ich Boskiego Oblubieńca.*

Bog cię natchnie, Moia Naymilsza Corko; tym czego po tobie potrzebuie, ieżeli w niewinności y prostocie serca swego, y w zupełnym skłonności swojej oddaniu wewnątrznie go prosić będziesz: Panie co chcesz abym uczyniła? Y pocieszony zostawam, że iużesz usłyszała głos iego, y że mu służyysz w wychowywaniu tych Panien. Wymowka też ta nie byłaby dobra, mowić: nie mam pierśi y pokarmu: albowiem nie naszymi pierśmi, y nie naszym pokarmem dziatki Boże karmimy, ale pierśmi y mlekiem Boskiego Oblubieńca: y nie w tym nie czyniemy, tylko że dziatkom pokazujemy, mowiąc: Bierżcie, żażywaycie, karmcie się, a żyćcie. Micyż serce swoje zawsze otwarte y przestronie, do odbierania y w konania kazdey posługi, która na cię włożona będzie. A im więcej pod mocą posłuszeństwa Świętego podeymiesz się dla Boga prac, tym bardziey cię będzie ratować pomocą y sprawy twoje zacząte z tobą kończyć będzie; ieżeli też ty swoje z nim

Rrrr

koń-



706. S FRANCISZKA SALEZYUSZA.  
kończyć zechcesz. Dzieło zaś jego iest światobliwość y doskonałość dusz. Pracuyże pokornie w prostocie y poufałości, a nigdy żadnego nie odnieśiesz rozerwania, któreby szkodliwe być miało. Odpoczynek nie iest słuszny, kto chroni się pracy, na uwielbienie imienia Bożego należycie potrzebney. Zżyżę cale tey Boskiej miłości Moia ukochana Corko, a wiedz pewnie że z całego serca mego duszę twoię ukochaną kocham, y nigdy nie przestawam wiecznemu Bogu naszego zalecać cię miłosierdziu, do którego abys też y ty mnie częstokroć wzajemnym sposobem zalecała proszę y obowięzuie. Zostając twoim Moia Naymilsza Corko.

*Franciszek Biskup Genewski.*

L I S T XXXIV.  
Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Takie własności powinny być do Zakonney Professyi.*

**P**rzryznam ci się Moia Naymilsza Corko, iż z moiey strony byłoby mi to nayprzyjemniejszą pociechą, gdybym mógł nieco iasniey zayrzec w serce twoie, które oślepię kocham, y na wiarę mego Anioła stroża. Potrzeba abys się starała o nabycie nayświętszey pokory, ktorey świat poznać nie może, tak iako y pokoiu nam od niey udzielonego. Cieszę się z tego, że iestś cale Profeszką. Niechże tedy Bog będzie błogosławiony, który cię tak ukochał: bo nie powatpiwam, abyć z łaską professyi nie miał udzielić wspaniałey mężności, żywego pragnienia świętey wieczności, zakochania się w światobliwej pokorze y łagodności, z miłości jego Boskiej dobroci pochodzącey, iako do skutku doskonałey professyi należących. Coż to tam za zmyślone wiadomości o mnie? iakoby mię ktoś chciał zabić? dobrzy mię nie zabiją, dla tego, że są dobremi; ani źli, bo ja nie iestem dobrym. Nic to inzego nie było, tylko zmyśloney iakieys obłudy napadania na Rezydencyą moię podobieństwo. O Moia Naymilsza Corko, żyj cale w Bogu, y dla jego wieczności. Pozdrawiam cię Moia ukochana y wielka Corko, bo  
wie,



wierzę, że wiesz, jakie serce moje jest przeciwko twoiemu; y zostawam twoim uniżonym Oycem y Sługą.

Franciszek Biskup Gene:

## L I S T XXXV.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Pobudza ją do wielkiego meśtwa, łagodności y przyjemności serca, y do równego podziału chęci y afektu, y dobrego rzędu między Zakonniciami.*

**U** Sługa którą masz oddawać Zbawicielowi naszemu, y iego Przenaychwalebniejszey Matce jest Apostolska: albowiem idziesz zgromadzać Moia Naymilsza Corko wiele dusz w iedną Kongregacyą, abyś ie, iako ieden szyk na wojnę duchowną przeciwko światu, diabłu y ciału prowadziła, dla większey chwały Bożey: abo też raczey idziesz zbierać ieden nowy pszczołek roy, któryby w nowym ulu gospodarstwo prowadził, około miłości Boskiey nad miód smakowitszey. Idźciesz tedy wszystkie z dobrym sercem, y z doskonałą w dobroci tego ufnością, który was wzywa dotey świętey sprawy. A kiedyż kto miał nadzieię w Bogu, a był zawstydzony? To nie ufanie sobie, ktore w was się znayduje, jest dobre, poki będzie fundament poufałości, którąście mieć w Bogu powinny: ieżeli by iednak kiedy miało wam być powodem do utraty serca, boiaźni, niespokojności, smutku y melankolii, poprzysięgam was, abyście ie odrzucały, iako naywiększą nad pokusami pokusę: y nigdy umysłowi swemu nie pozwalaycie wdawać się w dysputy y rozmowy na obronę swojej niespokojności, abo utraty serca, do których się będziecie zdali być skłonnemi: ta bowiem jest nieomylna prawda, że Bog wiele trudności przepuszcza na oso: by służbę swoją zaczynające: nigdy iednak pod ciężarem upadać im nie dopuszcza, poki w nim pokładają nadzieię. Iednym słowem naywiększa to jest w tey waszey duchowney sprawie przestroga, abyście nigdy umysłu swego w żadne nie wdawały dysputy, przez pokusy utraty serca, pod jakimkolwiek pretextem, choćby też nawet zdali się pokazywać ozdobną pokusę. Po-

Rrrrr

kora-



kora. Moja Naymilsza Matko, pogardza urzędami: ale w tey pogardzie nie idzie uporem; y kiedy tey Przełożeni te władzą mający, do iakiego urzędu zazyją, nie wymawia się w tym swoią n egodnością, ale wierzy wszystkiemu, spodziewa się wszystkiego, y wszystko ponosi z miłością, zawsze w prostocie zostaje. Świętą pokora, jest ściśłą posłuszeństwa towarzyszką, y iako nie śmie nigdy myśleć, aby kiedy iakiey rzeczy dokazać mogła, tak zawsze myśli y rozumie, że posłuszeństwo wszystko może: y iako prawdziwa prostota zbrania się pokornie urzędów, tak też prawdziwa pokora w prostocie je odprawuje. Ciało twoje jest słabe, ale miłość, która jest weselną szatą, wszystko to pokryje. Nayłabsza osoba do świątobliwego znoszenia wszystkich siebie znających pobudza, a oraz y do ofobliwszey przeciwko sobie miłości, byle tylko pokazywała, że ten Krzyż swój łagodnie y pobożnie znosi. Potrzeba zarówno być szczerą do przyimowania y proszenia o lekarstwa, iako też łagodną y odważną do ponoszenia choroby y boleści. Kto między boleściami y słabościami może zachować łagodność, a pokoy między trudnościami, y wielą spraw, jest prawie doskonałym: y lubo nie wiele się ludzi w famych nawet Zakonach znajduje, którzyby na tym stopniu szczęścia staneli, znajdują się jednak y po wszystkie czasy znajdowali; a zatym y nam sobie tegoż najwyższego stopnia życzyć potrzeba. Każdy prawie ma pochop do zatrzymania pewnych cnót, a w zatrzymaniu inszych trudność: y każdy broni cnoty którą snadno osiągnąć może, a zaś wiele trudności wynajduje w tych, których z pracą nabywać trzeba. Dziesięć było Panien, a jednak między nimi tylko się pięć znalazło, które oley miłosierney łagodności y dobroćliwosciamiły. Ta wielka zarowność y ukladność obyczajów, ta łagodność, y przyjemność serca rzadzey się znajduje, aniżeli czyśćć doskonała, ale jednak ta nie jest dla tego od tamtych pożądanisza. Zalecam ci ją tedy Moja Naymilsza Corko, albowiem przy tey serca łagodności, iako przy oleiu w lampie, zatrzymuje się dobrego przykładu płomień, ponieważ nie takiego nie masz, coby bardziey było zbudowaniem, iako pełna miłości dobroć y łagodność. Trzymaj równą szalę twego przeciwko wszystkim Corkom swoim afektu, aby przyrodzone dobra, nie przy-

wodzi-



wodziły cię do nielufznego chęci y afektu podziadu. Iak wie-  
le się znayduie o sob powierzchnownie niezgrabnych, które są  
w oczach Boskich przyjemnemi? Uroda, wdzięczność, piękna  
mowa, częstokroć powabem zostaią osobom ieszcze według  
swoich skłonności żyjącym: miłość prawdziwey upatruie cno-  
ty, y serca piękności, iednakó się na wszystkie bez braku wyle-  
wając. Pospieszayże tedy Moia kochana Corko, do tego dzie-  
ła, do którego cię sam Bog wyniosł: On będzie po prawey ręce  
twoiey zostawał przy tobie, aby cię żadna trudność poruszyć  
nie mogła: On cie ręką swoją trzymać będzie, abyś szła za gło-  
sem iego. Bądźże tedy wielce odważnego serca, a nie tylko  
odważnego, ale y wielkiego statku, y wielkiey trwałości; co  
żebyś mieć mogła, pros częstokroć tego, któryć sam to dać mó-  
że; y da pewnie iezeli w prostocie serca do łaski się iego sto-  
sować zechcesz. Miłość, pokoy, y Ducha S. pociecha, nie-  
chay na wieki w duszy twoiey zostaię. Amen. A robie Moia  
Naymilsza z Oycowkiey miłości daię święte od Boga błogo-  
sławieństwo. Bądź błogosławiona chodząc, iędząc, siedząc,  
służąc Bogu, służąc bliźniemu, y poniżając się w pokorze aż do  
zniszczenia siebie, y wzmagając się nad wszystkie swoje siły,  
a Bog niechay iedynie twoim wszystkim Moia Naymilsza  
Corko zostaię, Amen.

## L I S T XXXVI.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Ze chce żyć cale według ducha wiary.*

**M**oia Naymilsza Matko: Obaczysz w tym liście tego pobo-  
żnego Oycy pewny niesmak, który się y mnie nieiako tyka  
ale tą nowina mię doszła w ten właśnie czas, w którym zupełnie  
na przenajświętszą opatrność zdałem się; a przeto nicem in-  
szego nie rzekł w sercu moim, tylko: Tak Oycze niebieski. po-  
nieważ takie iest twoie upodobanie. Y dziś rano za pierwszym  
ocnieniem się, przyszło mi na myśl, z mocnym na umyśle wy-  
rażeniem, abym cale żył według wiary y wyżzey duszy moiey  
części, y żebyim przeciwko samey duszy, y sercu memu, chciał  
tego



tego czego Bog zechce, y tego co będzie z większą chwałą Jego, bez excecpcyi, y wszelkiedy tak zmyślny iako duchowney pociechy: á zatym proszę Boga, aby mi nigdy nie dopuszczał tego postanowienia odmieniać. O! Wielkieynoey miałem ustawiczne słabości, ktorych żadnego nie znajdowałem lekarstwa iako też y niebezpieczeństwa. Ale że cale przeminęły, za łaską Boga mego, onemuż suplikuję o przywrocenie ich, kiedy mu się będzie podobało. Przejrzałem już Dyrektoryum, y dałem ie przepisać dla prześłaniać go. Przejrzę też y Konfytucye, aby przed odiazdem twoim mogły być powtórnie podane do druku. Skroć ich ile możność moja będzie, zachowując wiele rzeczy do osobney prześłanki Księgi; krotkość bowiem w rzeczach podobnych iest przynależyta: y choćby kto lat trzydzieści pisał, nigdy nie zabroni, aby zawsze iaka nie zostawała wątpliwość, dla subtelnych y ciekawych rozumow. Staranie Przełożonych, ich nabożeństwo y rozum ma nagradzać ostatek. A zatym tyśiąckroć naymilszey duszy twoiey, Moia ukochana Matko, przesyłam pozdrowienie, do ktorey Bog mi nieporównaney udzielił skłonności.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T XXXVII.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.  
*Naucza ją znoszenia bliźniego, z życzliwością wielkich  
błogosławieństw.*

**M**Oia Naymilsza Corko. Nienawiści y przeciwieństwa, o ktorych nam pisać, nieco nam są dokuczliwe. O Boże! a kiedyż to będzie aby znoszenie bliźniego miało gorę w sercach naszych? Iest to ostatnia y naywyższa lekcyja nauki Świętych. Błogosławiony umysł który tę lekcyję umie. Chcemy naszej niedoskonałości znoszenia, y uznawamy ją godną pobłażania; niedoskonałości zaś bliźniego zdadzą się nam zawsze większe y cięższe. Niechay ci Bog świętobliwosci udzieli, y całemu naymilszemu Zgromadzeniu twemu. Niech Bog w waszey nędzy wywyższonym będzie, na tronie dobroci swojej, y na waszym

czy-



czyste y szczerę pokory widoku, Niech Bóg sprawi, abyście wszystko czynili dla chwały iego, abyście czasu swego też chwytali byli ukoronowane. Moja Naymilsza Corko, ty jesteś corką serca mego, a ia nigdy nie poniecham życzyć abyś corką serca Bózego była, który dla tego nam dał serca, abyśmy dziatkami iego zostawali, miłując go, wielbiąc go, y służąc mu na wieki wieków. Niech żyje IEZUS.

Franciszek Biskup Genewski.

8. Października, R. P. 1616.

## L I S T XXXVIII.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Iż potrzeba krótkimi się zabawiać rozmowami u kraty.*

T Ak tedy mówię do ciebie Moja Naymilsza Corko, iakom mówił w iedney poufalej rozmowie, iż godzina w Klasztorze ztawiona pożytecznieysza, niżeli dwanaście na rozmowach u kraty. Bywają częstokroć takie na rozmowach propozycye, ktoreby snadno miały być przyjmowane y rozumiewane, kiedy rzeczy snadno wykonane być mogą, według miarę, osob, y zabaw przytomnych. Zostawaycie w pokoju gruntując naukę rozsądną, roztropną, nie z ciężkością, nie z surowością, ani oraz do ostatniego wykorzenienia. Sprawowanie Nowicyatu, prawda że wiele różnych ćwiczenia podaje; ale nad to rzecz dobra y przynależyta początkom: trzymać zawsze umysł w dobrym sporządzeniu y zabawie: a kiedy też za czasem dusze już są przyzwyczajone, y od wszystkich przeszkod wolne; na ten czas wzywajcie ćwiczenia iednoczą się, y obracają w iedno ćwiczenie naywiększey prostoty, abo miłości upodobania, abo miłości dobroci, abo miłości poufałości, abo ściślejszego ziednoczenia serca z wolą Bożą, tak aby ta różnaitość w iedność się przemieniała. A nad to, ieżeliby się iaka dusza y w samym Nowicyacie znajdowała, ktoraby obawiała się umysłu swego pomienionym ćwiczeniom podać, byle ta boiaźń nie pochodziła z uporu, wyniosłości, pogardy abo gniewu, będzie to rozeznanie należało rozsądkowi Mistrzyni, aby takie dusze inną drogą prowadziła: lubo

ta.



712 S. FRANCISZKA SALEZYUSZA.

ta zwyczajnie jest zawsze pożyteczniejsza, iako to samo doświadczenie pokazuje. Żyźe całe Bogu, w pokoju, łagodności odważnie y świątobliwie Moia Naymilsza Corko, a ja jestem w nim doskonale y całe twoim.

Franciszek Biskup Genewski.

22. Lutego, R. P. 1620.

L I S T XXXIX.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Napomina ją, aby starała się o pilne zachowanie reguły, y o lekarstwach przeciwko czystości poćuś.*

**W**iększą, aniżeli można wypowiedzieć, odnoszę pociechę, kiedy widzę z iak gorącym afektem swoje powołanie kochać. To samo możecie świętą uczynić, a bez tego żadna rzecz. Bogu chwala; widziemy, że Bólka iego opatrność chce powołania twego zażyć na zbawienie wielu dusz, na wielu miejscach, gdzie tego Zgromadzenia pragną, które z podziwieniem zda się być obfite od momentu swego poczęcia. Względem pokusy tey pobożney duszy, Moia kochana Corko, niechay się iak naybardziej upokarza, a niechay się nie dziwić. Lilie między cierniem rosnące, bielsze bywają, y róże przy wodach większe y przyjemniejszy miewają zapachy. Ktoby nie był kufzonym, a coźby wiedział? Jeżeli ta ciężkość na umysł iey naciera iako zda mi się samać to namienia, niechayże zabawy y prace ciała swego odmieni na ten czas, kiedy naybardziej będzie uciśniona: a jeżeliby zabaw swoich odmienić nie mogła, niechay odmieni miejsce y swojej osoby ułożenie, bo te pokusy przez takie różności rozpraszane bywają. Jeżeliby się też od zmyślow iey nie oddalały, śpiewanie, bawienie się z drugimi, odmiana duchownego ćwiczenia, to jest, przeście z iednego do drugiego, y odmienienie miejsca, wielce ją ratować mogą. Nad wszystko aby się nie dziwowała temu, ale aby iak nayczęściej śluby swoje odnawiała, y upokarzała się przed Bogiem. Niechay fercu swemu pewne obietnice zwycięstwo za łaską Panny Przenajświętszey. Jeżeliby w iakiej rzeczy miała skrupuł, niechay go śmie-



śmiało y odważnie powie, bez żadney reflexyi, idąc do spowiedzi. Mam nadzieję w Bogu, że wspaniałym umysłem będzie od wszystkiego wolna, coby iey iaki skrupuł przynosić miało. Życzylbym aby raz w tydzień nośiła włosiennicę, chyba żeby z rąd uznawała się być leniwszą do inszego większego y potrzebnieszego ćwiczenia; iako to pod czas się przytrafia. Przestrzegay pilnie, Moia Naymilsza Corko, ściślego Reguły zachowania y przystoyności osoby swoiey, iako też y całego Klasztoru. Staray się aby mieysca y rzeczy święte w naywiększey zostawały uczciwości, Staranie które około tego mieć będziesz, będzie wielce Panu Bogu przyjemne: a nadewszystko jeżeli tego zażywać będziesz z pokorą łagodnością, y uspokojeniem umysłu. Siostry nasze opowiadząc wszystkie tuteczne nowiny, y o przyięciu dwóch Pań. Prawda iż to nieiaka w sercach światowych ciężkość sprawuje ale coż z tym czynić? potrzeba aby Panu Bogu służono. Powiedziałem Siostrze naszej N. że się chcę na potym ze wszelakim usiłowaniem starać, aby przydać wspaniałey odwagi do nabożeństwa Siostr naszych, a odiąć im pieśzcotę, którą częstokroć nad sobą miewaią, y naszym skłonnościom pobłażanie. Ale Moia Naymilsza Corko, to dzieło ieszcze nie iest dokończone, lubo wszystkie prawdziwie do niego zmierzaią. A zatym naymniey nie powątpiewam, aby Bog nie miał ci dać tego poznania, ponieważ iesteś iednym duchem z moim. Chwałę że nie poniechywasz Matki naszej nazywać Matką, ponieważ ci to iest osobliwa pociecha; y że mnie nazywasz Oycem, albowiem przeciwko tobie mam serce nad zwyczaj bardziey niż Oycowskie. Wiedz o tym Moia kochane Corko, że iakoś tylko na Przełożenstwie została zawsze mi tak iesteś przytomną że zda mi się iakobym ustawicznie był z tobą, życząc wszelakich po tysiąckroć kochaney duszy twoiey szczęśliwości.

*Franciszek Biskup Genewski.*

31. Grudnia, 1615.

Ssss

LIST



## L I S T XL.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia  
*O obnażeniu iey, ufności w Bogu, y szczęśliwey śmierci  
 iedney Zakonnice*

**W**Idzę to na oko, zda mi się, że y na własnym sercu moim  
 czuję, Moia Naymilsza Corko, iakoś wielkie obnażenie u-  
 czyniła. O iako błogosławieni są obnażeni sercem! albowiem  
 ich Pan Bog przyoblecze łaskami, błogosławieństwami, y osobli-  
 wszą swoją obroną. Ah! nędzne y nikczemne stworzenia, któ-  
 rzy to nie możemy w tym śmiertelnym życiu nic dobrego u-  
 czynić, nie ponioszły dla tego iakiego złego: a nawet nie mo-  
 żemy prawie z iedney miary tak służyć Bogu, abyśmy go z  
 drugiej opuszczać nie mieli, y częstokroć przychodzi nam po-  
 rzucić Boga dla Boga, odstępować iego słodkości abyśmy mu służyli  
 w bolesciach y pracach. Ah! Moia Naymilsza Corko, Panny za  
 mąż idące, zawsze przytomność Oyców y Matek, a pod czas y  
 kraiu swego opuszczają, aby się Małżonkom częstokroć niezna-  
 iomym, albo raczey nieznaomych humorów poddawały, y dzia-  
 lki im dla tego świata rodziły. Przynależy tedy aby Córki Boże  
 większego nad to serca były, dla wydawania w światobliwej  
 czystości życia dziatki iego Maieństwu. Ale z tym wszystkim  
 nigdy się opuszczać nie możemy, my mówię, których własna  
 Krew Zbawiciela naszego, to jest miłość iego zasługami Krwie  
 własney wespół związanych y ziednoczonych trzyma. Co się  
 mnie tycze, ja tak jestem prawdziwie y doskonale twoim, że lubo  
 to dwóch albo trzech dni drogi odległość, zda się nas ciałem  
 rozłączać, ściśley iednak z większym afektem duchownie, z to-  
 bą jestem ziednoczonym, iako z moją ukochaną Corką. Ty  
 będziesz naypierwszą u naszej Przenajświętszey Matki w mo-  
 ich paciorkach, y w moim staraniu, a staraniu bardzo wdzię-  
 cznym, względem ściśley ufności, którą w niebieskim Boskiey  
 opatrności o duży twojej pieczętowaniu pokładam: a ta bło-  
 gosławiona będzie, która wszystkie swoje boiaźni w tej nieskoń-  
 czoney miłości zatopi. Węc Moia kochana Corko, miew oczy  
 podnie-



podniezione ku Bogu, pomnażay serce swoje najsświętszą pokorą, umacniay je łagodnością, potwierdzay iednostajnością, poddaway ustawicznie rozumowi swemu iako Panu wszystkie swoje humory y skłonności, nie dopuszczay bojaźniom tworzyć serca swego: ieden dzień dodać nauki ktorey dnia następującego potrzebować będziesz. Jużes szczęśliwie przebyła wiele niebezpiecznych przepraw, a to za łaską Bożą: tak łaska będzie zawsze w następujących okazjach przytomną, y wybawi cię ze wszelakiey złych drog iedney po drugiej trudności, chociażbyć miał posłać Anioła, aby cię przez mieysca niebezpiecznieysze przenosił. Nie obracay nigdy oczu swoich na własne słabości y niezdolności, dla utracenia serca, chyba dla upokarzania swego. Pogląday częstokroć na Boga po prawey ręce swojej, y na dwóch Aniołów, ktorych ci on naznaczył; iednego osobie twoiey, drugiego sprawowaniu twego malenkiego Zgromadzenia. Mow często do tych Świętych Aniołów, Panowie moi, coż czynić będziemy? Proś ich, abyć udzielali zwyczajney wiadomości o woli Bożey; w ktorey się oni uważaniu zatapiają, y natchnienią; ktore Panna Najsświętsza chce, abyś ty z własnych iey miłości piersi odbierała. Nie upatruy rozliczności tych niedoskonałości, ktore się w tobie, y we wszystkich, tobie od Pana Boga, y od Najswiętszey Panny poufanych znaydować mogą, tylko dla utrzymania się przez świętą bojaźń od obrazy Bożey; ale nie żebyś się zadumiewać, ani dziwować miała: tak iako się dziwować nie potrzeba, że w iednym, ogrodzie każde ziółko, y każdy kwiateczek osobliwszego starania potrzebuie. Wiedziałem o niekto-rey łasce, którą Bog naszey Nymilskiej Siostrze Maryi Renacie przy iey ześciu uczynił. Była bowiem prawą moją Corką, y za bytnością moją całego życia swego spowiedź uczyniła przedemną, dla dania mi stanu y sumnienia swego dostateczney znajomości, z pokorą y poufałością nieporównaną, a tobez wielkiey potrzeby. Z wielkim moim zbudowaniē, kiedy o tym y teraz pomyślę: Więc ona teraz modli się za nami, a osobliwszym sposobem za ciebie, ponieważ Corką twoją, y przy twoiey pomocy umarła. Doday mi pociechy Moja kochana Gorko, częstym swoim pisanem, y poufałym tych mi rzeczy powiżeniem, o ktorych trzymałś: że przez nie pożytecznie zrozumiem stan serca twoiego, kto-



## L I S T XII

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.  
*Pobudza ią do ufności w Bogu; y naucza iakie duchy są  
do Zakonu sposobne.*

**U**Bolewam nieskończenie nad tą pobożną Panią, która ma na-  
der dobrą naturę; ale że ta natura iey, nie iest w niey nad-  
przyrodzoną mocą pokrómiona. Ah! te nędzne doczesne  
Matki, nie patrzą na dziatki swoje iako dzieła rąk Bożych, ale  
tylko iako dziatki żywota swojego. Nie upatrują ich, iako  
dziatki wieczney opatrności, y iako dusze do świętey wieczno-  
ści naznaczone; ale nazbyt ie upatrują, iako dziatki płodu do  
czesnego, y sposobne doczesney Rzeczypospolitey usłudze. Gdy  
bym tedy mógł, y miał tak wiele sposobnego czasu, pisalbym te-  
raz do niey. A ty iakoś świeżo w nowy swoy klasztor weszłaś  
tak miemam że mówisz: Dufzo moja wylatuy w górę iako ie-  
dna ptaszyna. Ale uważasz myśli swoje: coż ci na tym należy  
wiedzieć! ieżeli serce twoie, przerażone iest dawną Jrzeczy do-  
czesnych boiżnią? lekce waż te boiżni; a gruntownie się zasa-  
dzay na słowach Zbawiciela naszego: Szukaycie pierwey Kro-  
lestwa Bożego, y iego sprawiedliwości, a wszystkie rzeczy, do  
życia doczesnego potrzebne wam będą przydane. Tam iest port  
naszego upewnienia; ani w tym żadnych nie pozwalay dyskur-  
sów, y przeciwnych odpowiedzi. Coż nazywasz wielkim du-  
chem, y małym duchem, Moia Naymilsza Corko? Nie masz  
wielkiego ducha, tylko Duch Boży, który iest tak dobry, że o-  
choćnie w małych duchach przemieszkiwa, kochając uprzejmie  
dusze małych dzieci, y lepiej ie według upodobania swego roz-  
porządza, aniżeli stare duchy, ieżeli Corka Prokuratora, o kto-  
rey do mnie piszesz, iest cicha, powolna, szczerą, y niewinna, tak  
iako mi namieniasz; uchoway Boże! abys ią miała odsyłać,  
gdzież bowiem przemieszkiwa Duch Pański, ieżeli nie w ubo-  
gich



gich y niewinnych, które kochają y przestrzegają słow iego? My tu mamy Panny ztowarzyszone w welach czarnych które się bardzo dobrze sprawują: coż y tey zawadzi, że będzie między ztowarzyszonymi, poki nie nabędzie sposobności do choru? ponieważ to dla takich Panien ten rząd Siostr ztowarzyszonych jest postanowiony w Konstytycyach. Kiedy bowiem Panny mają ochotne serce, y dobre pragnienia, mnieysza o to coć nie będą tak bardzo żarliwey odwagi y gorącości; te bowiem pochodzą podczas z przyrodzonego umysłu postanowienia, iako też podczas z obostronności: a Bog wie dobrze, iako tak na te, iak y na ramie ogrody Zakonne, ma wylewać łaski swoje. Ale we wszystkich tych okazjach macie Moyzesza y prorokow: Macie waszego pobożnego Oycę duchownego, słuchajcie go, przyjmujcie przestrogi iego, y pozdrowcie go imieniem moim. Żyźcie Moia Naymilsza Corko, tym Boskim życiem, całe w ręce Boskie oddanym. A ia co raz bardziej y zupełniej jestem całe twoy.

*Franciszek Biskup Genewski.*

13. Grudnia, R. P. 2621.

## L I S T XIII.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.  
*Naucza ją iako się rzędzić na Urzędzie.*

**M**Oia Naymilsza Corko. Mień się na baczności, nie utracay sercá, lubo posprzeżesz iakie małe przeciw sobie szemranie abo naganę. Nie trać mowię sercá, Moia Naymilsza Corko: bo to pewna, że nauka nagany jest bardzo snadna, ale do poprawy nader trudna. Nie trzebá wielkiey umiejętności do wynalezienia cudzych defektow, y snadno znaleźć rzecz naganą godną w osbach na urządzie wysadzonych, y w ich rządach. Kiedy nas w czym ganią, abo nam nasze niedokonałości wymawiają w rządach, mamy łagodnie wszystkiego słuchać, a potem to przekładać Bogu, y radzić się w tym swoich Socyuszek abo Koryktorek; a po tym czynić to co się będzie naysgodnieyszego zdało w tey świętey ufności, że Opátrność Boska, wszystko to

na



na chwałę swoją obroci. Nie bądź śladną w obietnicach, ale proś o pozwolenie czasu, abyś się dobrze namyślić mogła w rzeczach poważniejszych. Jest to rzecz należyta dla dobrego spraw swoich utwierdzenia, y zatrzymania pokory. Święty Bernard pisząc do jednego z moich Antecessorów, Arducyusza Biskupa Genewskiego, mówi: Wszystkie rzeczy czyn z poradą, nie wielu osób, ale spokojnych, mądrych y dobrych. Y ty czyn wszystko z przyjemną łagodnością, aby niższe osoby nie brały okazji do uwłoczenia powagi; twemu urzędowi należytey, ani rozumiely, że ich rządów, y pomocy potrzebujesz: ale dawaj im łagodnie do zrozumienia, nie mówiąc, że tak sobie postępujesz, dla zachowania skromności y pokory y oraz tego wszystkiego, co Konstytucye w sobie zawierają. Bo wiedz, Moja kochana Corko, że potrzeba ile można starać się, aby respekt niższych przeciwko nam nie umniejszał miłości, y miłość nie umniejszała respektu. Nie turbuy się tym; że nieco ostrzezy zprzeciwiać się ta pobożna dusza: ale puściwszy to nimo się w pokoiu, uczyn według iey zdania te rzeczy, któremi ją śladno ukontentować możesz, albo inakszym od iey żądania sposobem, kiedy tego większa chwała Boża potrzebować będzie; a na ten czas trzeba, iako naybaczniey będziesz mogła, pozyskać ją, aby to za rzecz słuszną uznała Iezeliby była która Siostra, ktoraby ciebie się tym respektem nie obawiała, przestrzeż ją przez jedną z Sióstr, ktorą będziesz do tego nayspodobniejszą rozumiała, aby ją w tey mierze, iakoby nie od ciebie, ale sama od siebie upomniała. A w ostatku staray się wszelakim kształtem, aby łagodność twoja nie zdała się pochodzić z boiazni, y nie była za boiazliwą poczytana. Y gdybyś widziała Siostrę, ktoraby zwyczajnie tego nie oddawała respektu, toby iey potrzeba samey na ustroeniu łagodnie przełożyć, że powinna urząd twoy szanować, y spólnie z drugimi starać się o zachowanie w twoiey powadze urzędu tego, który całe Zgromadzenie w jednym ciebie y duchu łączy y iednoczy. Więc Moja Naymilsza Corko, staray się być zawsze w Begu y dla iego służby, bądź pokornie śmiałą, często-kroć mu dużą moję zalecając, która twoię ze wszelakiego afektu doskonale kocha, y tyśiącznych życzy iey błogosławieństw. Kiedyć mówię, nie pokazuy tego listu, to się rozumie, żeby go nie



nie wszystkim pokazować: bo jeżeliby to było z jaką twoją pociechą; pokazać go niektórym, chętnie rad na to przypadam. Iako twój życzliwy uprzejmie Ociec y fluga.

*Franciszek Biskup. Genewski.*

2. Października, R. P, 1619.

# L I S T XLIII.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Napomina ją, aby pilne staranie miała o postępku swoich Zakonnice.*

**B**łogosławie z całego serca mego Przenajświętsze Imię Zbawiciela naszego, za pociechę: ktorey Boska jego opatrność, duszy twojej, na miejscu gdzie zostaiesz, udziela, y za stałość, którą w twoim gruntuie afekcie Zaprawdę Moja ukochana córko, kto się niechce tylko temu niebieskiemu Kochankowi podobać, wszędzie mu się bardzo dobrze powodzi, albowiem ma to, czego pożąda. O! iako jesteś, y co raz bardziey będziesz szczęśliwa, jeżeli w tej drodze zechcesz daley postępować! y iako doskonale staniesz się przyjemną Oblubieńcowi tych dusz, które on w społeczność twoję pociąga dla uczynienia ich oblubienicami swemi jeżeli ie nauczać będziesz, iakoby tylko na oczy tego Zbawiciela, poglądasy, y z lekka myśli od natury swojej sobie podawanych odstępowały, o swoim cale myśląc Zbawicielu! O Moja Naymilszą Córko, iak wielkie błogosławieństwo ducha twego czeka! którego Bog na ćwiczenie y rządzenie tego światobliwego Zgromadzenia naznaczył. Tyś jest Matką, żywicielką, y wielkorządczyną tych Corek, y Oblubienic Krolewskich. Iak wielką godność ma, ta godność! iak wielką nagrodę! jeżeli to miłością Macierzyńską, y pełnym miłości sercem czynić będziesz. Bądźże tedy w tej sprawie mężnego y statecznego serca, a nieodmiennie wierz że cię prawdziwym kocham afektem bez wszelakiey prywaty y interesu iako moję nayukochańszą Córkę, a Naymilszą Córkę. Dopiero cztery Niedziele temu, iakom się widział z Siostrą naszą N. ale to było bardzo krotko; iednak y w tym krotkim czasie widziałem du-

szę



szę iey napełnioną dobremi afektami. O iako wielki postępek czynią Corki Panny MARYI Nawiedzenia, w tak wielu sposobach y okazjach do służby Zbawiciela naszego; Iest to rzecz cudowna widzieć tak wiele Panien w tym Klasztorze, wyfadzonych na ustawne prawie wychodzenia y nawiedzania. Moia kochana Corko, Niech Bog będzie pochwalyony. Amen. Twoy uniżony Brat y sluga.

Franciszek Biskup Genewski.

2, Listop: R. P. 1622.

w Annezyum.

## L I S T XLIV.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Zyczy iey wielkiej z wielkim meństwem pokory, y zaleca iey łaskawość y macierzyńską miłość przeciwko Corkom swoim.*

**M**Oia Naymilsza Corko, życzyć z całego serca mego wielkiej. przy wielkim meśtwie, pokory, aby meśtwo twoie całe zostawało w Bogu, który z dobroci swojej ciebie, y w tobie ten świątobliwy urząd zatrzymuje, z świętego włożony posłuszeństwa. Mam mocną nadzieję Moia Kochana Corko, że będziesz sobie postępowała iako starożytna Anna, która przed tym nim została matką, częstokroć twarz mieniła, iakoby różnemi myślami y bojaźniami dotknięta: ale stawszy się matką, mówi Pismo S. twarz iey nigdy potym różności y odmienności nie miała, ponieważ moim zdaniem była uspokojona w Bogu, który iey dał poznanie swojej ku niey miłości, swojej opieki, swojego starania. Tymże własnie sposobem Moia Naymilsza Corko, aż do tych czas, staranie prowadzenia twego, y obawiania się przyszłego przełożenstwa, nie co cie mieszały, y różnec poddawały myśli: teraz kiedy już matką tak wielu Corek zostajesz, powinnaś być spokojną, wesolą y zawsze iednaką; wspierając się na opatrności Bolkiey, który nigdyćby tak ukochanych Corek nie oddał był w ręce, y twojej niepodał opiece, gdybyci był nie miał oraz naznaczyć posiłku, pomocy, y dostatecznie obfi-



obfitującey łaski, dla podpory y poratowania twego. Pan (mawiała Anna) zabija y ożywia: prowadzi do piekła y z tamtąd wyprowadza: Pan uboży y ubogaca; poniża y podwyższa. Przydayże Moia Naymilsza Corko, iako druga Anna: Pan obciąża y uwalnia. Co jest prawdziwa; bo kiedykolwiek na którą z Corek swoich iaki ciężar włoży, tak ją zaraz umacnia, że zarównie ten ciężar z nią dzwigając, iakoby ją od niego uwalnia. Czy rozumiesz aby tak dobry Ociec; jakim jest Bog, chciał cię uczynić Corek swoich karmicielką, nie udzielając ci mleka, masy y miodu obfitości? namniej o tym powątpiewać nie trzeba; ale raczej bierz przestrożę z tych dwóch abo trzech słow, które teraz serce moje do twoiego mówi. Żadna rzecz tak nie odeymie duchownego pierśiom pokarmu, iako smutek, żale; melankolie, gorzkości y przykrzenia sobie Zyi między działkami swemi w świętey wesołości: pokazuy im duchowne pierśi swoje ozdobne na poyrzeniu, y w przyjmowaniu przyjemne, aby się do nich ubiegały z ochotą. Y toć to jest, co się w Pieśniach na wychwalenie Oblubieńcowych pierśi wyraża: Pierśi twe, są przyjemnieysze aniżeli pachniące drogiemi perfumami wino: mleko, masło y miód, pod twoim zostają językiem. Nie mówię moia Corko, abys się podchlebstwem, rosprawianiem y śmieszkami bawiła, ale abys była łagodną, przystępną, przyjazną, y przyjemnie rozmowną. W ostatku kochay miłością serdeczną, macierzyńską, opiekuńską, y pasterką Corki swoje, a wszystko wypełnisz będziesz wszystkim matką y wszystkich współpomocielką. Na tey samey kondycyi jest dosyć, y bez niey nie dosyć być nie może. Ufam moia Corko że Bog który cię obrał dla wielu dobra, udzielić ducha mocy, y miłości dla wielu. Lemu niech będzie na wieki część, chwala; y błogosławieństwo. Amen. Ja jestem nieodmiennie twoim, y ufam że ty o tym naymiej nie wątpisz. Niech żyje JEZUS.

23. Stycznia, R. P. 1622.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T XLV.

Do jedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Iż nie potrzeba pogardzać inszych Zakonnicych usławami! a  
potrzeba skromnie znosić od inszych pogardę.*

Trrr

Moia



**M**oia Corko, strzeż się pilnie, abys żadnym sposobem nie korespondowała z temi pobożnemi Siostrami y ich Fundatorkami, tylko nieodmienną pokorą, łagodnością y szczerością serca. Nie broń się żadną miarą, y nie wymawiaj Moia Najmilsza Corko. Te są własne słowa Ducha S. przez Pawła S. napisane. Znaydują się podczas ludzkie pokusy: między sługami y służebnicami Bożemi. Jeżeli jesteśmy umocnieni miłością, zniesiemy je w pokoju. Jeżeli te pobożne dusze ustawę naszą mają w pogardzie, że im zda się mnieyszą od reguły ich; uwłaczają miłości bliźniego, w której moi nie pogardzają słabymi ani więksi małymi. To prawda że są okazaliśmy od was: ale jeżeli Serafinowie mnieyszymi gardzą Aniołami, y w niebie, kędy jest wizerunek do którego powinniśmy się stosować, czyli więksi święci mają w pogardzie mnieyszych? A nadewszystko: kto więcej kochać będzie, bardziej będzie uwielbionym. Miłuj szczerze Boga, dla miłości Boga wszystkie stworzenia kochaj, osobliwie te, które tobą pogardzać będą, a niezym się nie trapij. Złośliwy duch sforcuje się na to; albowiem widzi, że ta mała ustawę: jest służbie y chwale Bożej pożyteczna: y dla tego iey osobliwszym sposobem nienawidzi, że ją, widzi być małą y ze wszystkich najmnieyszą; który będąc duchem pychy, musi podłość nienawidzieć, iako pokorze służącą: ten który zawsze kochał się w wyniosłości, w zuchwalstwie y pyrze, y który niechcąc w podłości zostawać, swoją wielkość utracił. Pracujże w pokorze y poniżeniu; pozwól mówić y czynić. Jeżeli Bog do mu nie zbuduje, daremnie pracują: którzy go budują: a jeżeli go Bog zbudował, to daremnie pracują, którzy go chcą zepsować: Bog sam wie kiedy y iakiemi duszami klasztor waznapełni. Zostawayże w pokoju, a ja jestem twoim uprzecznym życzliwym. Sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XLVI.

Do iedney Pani.

*Ze duch Panien Nawiedzenia jest zostawać w wielkiej pokorze, y w wielkiej obostronności.*

Jeżeli



Jeśli cię opatrność Boża zażywa, Moja Kochana Corko, powinnaś się wielce upokarzać y cieszyć z tego? a to w tey najwyższej dobroci, którą jako sama wiesz, dostatecznie podaję do zrozumienia, że chce, abyś y w swoich własnych oczach podłą y poniżoną zostawała, ponieważ ci tak wiele udzielił po- ciech w pierwszym ćwiczeniu poniżenia y upokorzenia twego. Zaczynam nie zafrasuje się namniey, Moja Kochana Corko, o twoje powodzenie, jeżeli tą drogą idziesz, albowiem Bog będzie twoim przewodnikiem: a przystym nie będzie schodziło na osobach, któreby we wszystkim dodawały rady, według żądania twego. Piśzę do Oyca Grangiera, którego proszę rącz imieniem moim, z wielkim afektem pozdrowić. y o moiey u- niżoney upewnić usłudze. Bardzo dobrze czynisz że te tak wysoką obostronność pokazujesz: prawdziwy bowiem duch naszego Nawiedzenia jest, być bardzo małą y poniżoną; za nie się nie poczytaiąc, tylko jako się będzie podobało Bogu weyrzeć na to poniżenie: a przeto niech wszystkich inszych sposoby życia w Bogu ma we czci y poważaniu a iakom ci po- wiedział, abyś się między wszystkimi Zakonami poczytała za fiołki, które między inszemi kwiatkami są niskimi, małemi y na kolorze mniej pozornemi, y którym dosyć na tym jest że ie Bog na swoje służbę stworzył, y dla tego, żeby w Koście- le iego nieco dobrego wydawały zapachu; a przeto wszystko co bardziej służy do chwały Bożej; bardziej powinniśmy za- chowywać, kochać, y naśladować. Ta jest powinność wszy- stkich prawdziwych sług nieba. Bez wątpienia jest to wię- kszą chwałą Bożą aby Zgromadzenie Nawiedzenia znajdowa- ło się na świecie: albowiem jest pożyteczne niektórym oso- bliwym skutkom, które mu są własne; dla czego Moja Nay- milsza Corko, powinniśmy ie kochać. A jeżeli się znajduią wynieśleysze osoby, które też wyższą mają reputacyą y powa- gę, mamy im służyć, y uprzejmym sercem poważać, kiedy się tego podać okazyją. Oczekiwam tedy osobliwszych wiado- mości, względem usługi, którą oddać będziesz mogła temu nowemu szczepowi, który jeżeli Bog zechce mieć za szczep Nawiedzenia, y za powtorne nawiedzenie; niech dobroć iego będzie uwielbioną na wieki. Rad bardzo słyszę, że przemie- szki-



szkiwałsz u Urzulek, jest to bowiem Zgromadzenie; które duch mój bardzo kocha. Pozdrowie imieniem moim, y o moim upewniy afekcie; do wszelakiey usługi y we wszystkim tym, w czym niezdolność moja usłużyć będzie mogła, która jednak nigdy nie wydała afektowi memu. Trzymay się ściśle, Moia Naymilsza Corko, w granicach naszych świętobliwych ustaw: albowiem one mieć będą w strażu serce twoie, jeżeli też serce twoie przestrzegać one będzie z pokorą, prostotą, y ufnością w Boga. Twój niski y życzliwy Brat y sługa.

Franciszek Biskup Genewski.

15. Pazdziernika Roku  
Pańskiego, 1614.

## L I S T XLVII.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Ze to jest znakiem potwierdzenia z nie- aby ich Zgromadzenie potwarzane było: y iako obostronność jest potrzebna.*

**W**ielbię Boga za to, Moia Naymilsza Matko, że to malenkie służebnic maiestatu tego Zgromadzenia, tak wielką potwarz poności. Ah! żałuję bardzo grzechu potwarcow: ale ta poniesiona krzywda jest nayspewniejszy nębieckiego potwierdzenia dowodem, a żebyśmy lepiej tę tajemnicę zrozumieli, sam Zbawiciel nasz, iak z wielu miar był potwarzany? Błogosławieni są ci, którzy prześladowanie cierpią dla sprawiedliwości. Wasze wewnętrzne utrapienie jest też prześladowaniem dla sprawiedliwości; albowiem wolą waszą do obostronności y zupełnego wyrzeczenia siebie pociąga, które tak bardzo kochamy y wychwalamy. Im więcej nam P. Bog pociech podzmyśli podpadających uymuie, tym bardziey nas spsobí do doskonałości, byleśmy się przed nim upokorzáli, y wszystkie nadzieie naszą na nim zasadzali. Potrzeba pominąć w sobie świętą obostronność, do której nas P. Bog wzywa. Lubo tam zostawć będzieisz, lubo tu, ah! któż nas od tey iedności rozłączy, którą mamy w Panu naszym IEZUSIE Chrystusie. Aleć ta

rzecz

0420057



rzecz napotym zda mi się być taką; że nie umyślowi; naszemu przydać nie może, lubobyśmy na iednym, al/o na dwóch miejscach zostawali; ponieważ nasza nayprzyjemniejszy iedność, za łaską tego który ją postanowił, wszędzie iednaką zostaje. Tak wielokroć powiedziałem ci to Moia Naymilsza Matko, że niebo y ziemia nie są w tak wielkiej odległości, aby rozdzielać serca nasze miały od P. Boga ziednoczone. Zostawaymyż w pokoiu, pod tym upewnieniem. Radem temu żeć wszyfey ułaię w klasztorze, gdyż wszystko będzie się działo łagodnie y przyjemnie, byle cię tylko przy twoiej zostawowano wolności, ale obawiam się aby cię tam nie choiano zatrzymać; coby było niesłusznym zamyślem, y o którymby nie chciał słyszeć: mowie zamyślem, bo o skutku y mowie nie trzeba. Potrzeba tedy o tym artykule łagodnie y przyjemnie mowie, y zatrzymać się, kiedy będziesz miała dostateczne o tym klasztorze staranie. Potrzeba iako zrzenicę oka, świętey przestrzegać wolności, ktorey ustawa pozwala, względem udzielenia sumnienia y znoszenia się duchownego. Doświadczenie mi pokazuje, że rad nie nie może być służebnicem Bożym pożyteczniejszego, kiedy będzie żażywane według naszej Reguły. Odpowiadam przytym na owę umyślow rzeczność, w własnym ich znaydującą się rozśadku, żeby ta u mnie nie była w podziwieniu, byle im przedłożono przed coży powszechne maxymy łagodności, miłości bliźniego, prośoty, y wyrzeczenia się skłonności do fantazyi y przyrodzonych nienawiści, które w tym Zgromadzeniu przodkować powinny: bo kto by nie chciał przyimować tylko takie duchy, około których żadneyby pracy nie było, nie wieleby bliźniemu pomagały zakony; ponieważ tak skromne y łagodne duchy, prawieby wszędzie mogły być znoszone. O Moia Naymilsza Matko, żyj wesołą, całe mężną, całe łagodną, całe złączoną z Zbawicielem: ktorego dobroć niechay świętą iedność, w nas łaską swoją zporządowaną błogosławi, y co raz bardziey poświęcać raczy. Pozdrawiam nasze kochane Siostry, iako im wszelakiey doskonałości życząc. Dnia 13. Maja: ktorego zaczynam Rok 23. stanu mego duchownego, wielce będąc zawstydzony żeś tak omale miał starania o postępki życia w doskonałości tego stanu.

Franciszek Biskup Genewski.



## L I S T XLVIII.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia  
*Ze ich Zakon iest iedną cnoty szkołą, wszystkie Panny tam  
 wstępuiące. prowadzącą do doskonałości, należycie spo-  
 sobami: y że między temi iest nayprzynależyszim  
 posłuszeństwo, do którego się pobożność sło-  
 wać powinna*

**M**Oia Naymilsza Corko, powiemci, że ta pobożna Panna, w  
 iey trudności którą ma, bardzo się myli, ieżeli rozumie, że  
 ią modlitwa może doskonałą uczynić bez posłuszeństwa, bo to  
 iest wielce miła cnota Oblubieńcowi, w ktorey, przez którą,  
 y dla ktorey sam chciał umrzeć. Wiemy z Historyi y doświad-  
 czenia, że wiele Zakonników y inszych osob zostali świę-  
 temi bez modlitwy mentalney, ale bez posłuszeństwa żaden.  
 Dobrześ tedy uczyniła, Moia Naymilsza Corko, nie potrzeba  
 bowiem w tym żadney kondycyi y żadnych wymówek: bo kto-  
 by tym sposobem dusze do zakonu przyjmował, przeskoby ta-  
 kowe zgromadzenie znajdowało się naysubtelniejszy, a za-  
 tym nayniebezpiecznieyszą miłością własną napełnione. Jedną  
 podałaby kondycyą aby iey wolno było Komunikować co  
 dzień, druga słuchać trzech Mszy, insza przez cztery godziny  
 odprawować modlitwę, niektora zawsze służyć chorym: a tym  
 sposobem każda udawałaby się za swoją fantazyą, albo własną  
 wyniosłością, miasto naśladowania Chrystusa ukrzyżowanego.  
 Potrzeba tedy, aby wstępuiąc widziały, że ten Zakon nie  
 dla czego inszego iest postanowiony, tylko żeby był szkołą  
 y drogą do doskonałości: y że iey wszystkie tam Panny na-  
 bywać będą przez należyte sposoby: nayprzynależycie zaś  
 będą te, których same sobie obierać nie będą. Kto samym so-  
 bą rządzi, mowi. S. Bernard, wielkiego ma głupca za rządcę.  
 Niechayże tedy zostawa w pokoju, na rękach Matki swoiey,  
 która ią nosić y prowadzić będzie prostemi ścieżkami. Po-  
 trzeba kochać modlitwę; ale ią trzeba kochać dla miłości Bo-  
 żej: kto ią zaś kocha dla miłości Bożej, niechce iey więcej,  
 tyl-



tylko co mu Bog z niey udzielić chce: a Bog iey udzielić niechce, tylko tyle, ile posłuszeństwo pozwoli jeżeli tedy ta Panna. ( którą jednak wielce kocham, dla tey cnoty, o ktorey mi namieniał ) chce być doskonałą według zdania swego, potrzeba ią do nieyże samey odesłać: ale nie rozumiem, jeżeli jest szczerze nabożna, y żeby miała prawdziwego ducha modlitwy aby się miała prawdziwemu poddać posłuszeństwu. Bardzo z daleka rzeczy przegląda, kiedymowi, że na krótki czas zechce się stołować, aby tylko przez pułgodzinę modlitwę odprawowała, ale na zawsze bardzo by iey przykro było. Prawdziwa służebnica Boża o iutrzeyszym dniu nie myśli, wiernie tylko odprawuje, co ma dnia dzisiejszego w pragnieniu czynić; na za jutrz to czynić będzie, czego zapragnie: a po iutrzeyszym dniu, co iey pragnieniu podać będzie, nie cale nie mówiąc, ani tego, ani tamtego sobie obierając. A to jest właśnie iako potrzeba łączyć wolą swoją nie do sposobu służenia Bogu, ale do samey służby y upodobania jego świętego. Nie mieycie starania o iutrzeyszym dniu y nie mówcie, co będziemy iedli; czym się będziemy odziewali? czym będziemy żyli? albowiem Ociec nasz niebieski wie, że wam tego wszystkiego potrzeba. Szukaycie tylko Królestwa niebieskiego, a te wszystkie rzeczy będą wam przydane. To się rozumie, tak o rzeczach duchownych, iako y doczesnych. Niechayże tedy ta Panna zdobędzie się na serce dzieciinne, wolą wołkową, y umysł cale obnażony ze wszystkich afektów, ieden tylko miłości Bożej wyjąwszy: a co się tycze tey miłości sposobów, te u niey powinny być obostronne. Zyi spokojnie y światobliwie w tych pracach, które przy urządzeniu swoim ponościć musisz, Moia Naymilsza y wielce ukochana Corko: a ja proszę Boga, aby był dufny twoiey żywotem Amen.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T XLIX.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Iż nie przynależy, aby wszystkie Zakonnice iednę miały odprawować ćwiczenia, wyiawszy te które są z Reguły; lecz każdy isć powinien według daru Bożego.*

**M**oia Naymilsza wielka Corko; nie znajduję żadney trudności



dnosci według zdania mego, pozwolić Komunii tej pobożney Siostrze; tylko potrzeba: jeżeli można, wyrugować z Zgromadzenia Siostrę niedoskonałą i płci białogłowskiej zwyczajną, próżnego y żarliwego naśladowania. Potrzebnych według możności utwierdzić w tym, że nie przynależy, aby to wszystkie czynić chciały, co drugie czynią, tylko chcieć tego wszystkiego czego drugie, to jest aby nie zażywały wszystkie oraz tychże ćwiczenia, wyjąwszy te które są z Reguły: lecz aby każda według daru Bożego postępowała: Wszystkie jednak mieć powinny tę prośbę y jedyną żądzę służyć Bogu, mając wszystkie tym sposobem iednę wola, iednę przedsięwzięcie, iedenże zamiysł, z naywyższym postanowieniem, skutecznego służby Bożey dostąpienia, każda według osobnych sposobow, które Przełożona, y Ociec duchowny, za nayprzystojnsze poczytać będą; tak aby te które często komunikować będą, nie rozumiały mniej o drugich nie komunikujących: ponieważ częstokroć bardziey zbliża się człowiek do Pana Boga, oddalając się od niego z pokory, aniżeli zbliżając się z własnego swego upodobania y smaku: a te które tak często nie komunikują, aby się zawisnemu nie dopuszczwały unosić naśladowaniu. To prawda, że pozwalać nie potrzeba, aby Reguła była przestępowana, chyba bardzo rzadko, y z przyczyny podobney terazniejszey. Moja Naymilsza Corko, iako będziemy szczęśliwi, jeżeli wiernemi iesteśmy! Dusza moja serdecznie ducha twego pozdrawia, któremu niechay Bog swoją przenayświętszą ręką da błogosławieństwo, Amen.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T L.

Do iedney Zakonnice.

*Błogosławi dzień iey Professyi, y zachęca ją do pokory y wewnętrzznego Pokoju.*

**T**AK Moja wielce ukochana Corko; Błogosławmy wespół Boga za ten szczęśliwy dzień, w który na nowym ogniu odnowiłaś całopalmą ofiarę serca swego, już przedtym oddanego, y Boskiemu ofiarowanego Maiestatowi. Y niechay ten dzień między



czy pamięci godne dni życia naszego policzony będzie. Ah! iako on trzyma drugi stopień dnia chrztu naszego! dzień odnowienia wewnętrznego Kościoła naszego: dzień w który za częstliwą zmianą życie nasze poświęciliśmy Bogu, abyśmy więcej nie żyli tylko w śmierci jego: dzień który istł za pomocą Bożą fundamentem zbawienia naszego: dzień przeznaczenia świętey y pożądanej chwały wieczności: dzień, którego wspomnienie, nie tylko nas w doczesney śmierci, ale y w życiu nieśmiertelnym cieszyć będzie. Ah! Moia Naymilsza Corko to prawda, że na ten czas Bog, zda mi się, na moich rękach wewnętrznie dał ci się duchownie odrodzić; na rękach, które cię z wielkim piastowały afektem, y z zupełnym sercem mego twojemu oddaniem. A że wiem dobrze, iako częstą masz okazją miłości do ćwiczenia się w poniżeniu siebie samey y pogardy: nie ustawayże proszę cię: jest to bowiem wielki punkt pokory, widzieć, służyć, czcić, y rozmawiać w podanych okazjach, y według rzeczy (bo nie trzeba się stać uprzykrzonym) z temi, do których mamy ciężkości na sercu; y zostawać pokorną, poddaną, łagodną; y spokojną między niemi. Jest to punkt przedziwny: albowiem. Naymilsza Corko Moia, pokora która mniey się wydaje, jest nayprawdziwsza. Co zaś do powierzchowney układości, tobym życzył bardzo, gwoli przystoyności Zakonney, abys się poprawiła w tych wyniosłych y nie pomiarkowanych słowach. Nic to nie jest czuć wzruszenia do gniewu y niecierpliwości: byle one zarazem były umartwione, skoro tylko włączynające się w sercu swoim postrzeżesz: to jest żebyś usiłowała serce swoje iak naylepiey od nich uwolnić y uspokoić: bo tak sobie postępując, choćby utarczka trwała przez cały dzień, tedyć to da do ćwiczenia okazją ale nie do zguby. Bądźże mężną Moia Corko, gdyż widzę oczywiście, że Pan Bog chce nas kochać, y uczynić swoimi. Mam nadzieię w Nayswiętszey Pannie, że nigdy żaden ogień serca naszych nie zapali; tylko ogień świętey miłości Syna iey: dla ktorego ja wżczyrey prawdzie, jestem całe twoim.

Franciszek Biskup Gene:

Uuuu

LIST



## L I S T L I.

Do iedney Zakonnice.

*Iż klasztor iſt Akademią poprawy: którą miłe przyimować potrzeba. Lekarstwem przeciwko próżnym boiaźniom.*

**M**oia Naymilſza Corko. Takom tylko przeyrzał ſerce twoje, zakochałem go, y z całego, ſerca mego zalecam go Bogu, obowięzując cię, abyś o nim pilne ſtanie miała. Uſiłuy Moia kochana Corko zatrzymywać go w pokoju, iednaką fantazyi równością. Nie mówię zatrzymuy go w pokoju; ale mówię, uſiłuy abyś go zatrzymywała; y żeby to nayprzednieyſze było ſtanie twoje. A wyſtrzegay ſię abyś z tąd nie brała ſobie do zamieſzkania okazyi, że nie możeńz nagle różnego fantazyi ſwoich rozumienia uſpokoić. Wiemy że co to iſt Klasztor: iſt to Akademia ściśle doſkonałej poprawy, gdzie każda dusza powinna ſię z początku nauczyć, aby ſię dopuſzczała kierować: polerować, y rządzić ſobą, takoby dobrze wychędożona y wyrównana, mogła ſię doſtateczniey z wolą Bożą ſtoſować, łączyć y iednoczyć. Iſt to oczywiſtym doſkonałości znakiem, chcieć być poprawioną: tenbowiem iſt nayprzednieyſzy owoc pokory, który nam pokazuje, że potrzebujemy poprawy. Klasztor iſt duchownie chorych ſzpitalem, ktorzy chcą być uleczeni, poddają ſię na upuſzczenie krwi; puſzczadłom, lancetom, brzytwom, ſzpádłom, żelazom, ogniom, y wſzytkim lekarstw gorzkościom: Y na początku Kościoła, nazywano Zakonników imieniem lekarzow znaczącym. O Moia Corko, bądź że y ty taką, a nie miey za nic tego wſzytkiego, cokolwiekby przeciwnego miłość wlaſna podawała: ale weź przed ſię z uprzejmoſcią, ſmakiem, y wielką miłością tę rezolucyą; abo umierać abo leczyć: a potym, ponieważ niechęć duchownie umierać, to pragnę leczyć: y dla uleczenia chęć znoſić choć ciężkie opatrowanie y leczenie, y proſić lekarza, aby nie nie opuſzczał cokolwiek należy cierpieć dla uleczenia. Na koniec Moia Naimilſza Corko opowiedziano mi, że ſię ſtrachasz duchow. Naywyżſzy Duch Boga naſzego iſt wszędzie, bez ktorego woli y pozwolenia,



nia, żaden się duch nie rusza. Kto ma boiaźń tego Boskiego Du-  
cha, nie powinien się żadnego innego ducha obawiać. Ty zo-  
staiesz pod skrzydłami jego, iako małeńkie kurczątko, a czegoż  
się boisz? zostając w młodym wieku, byłem też tą boiaźnią fan-  
tazją dotknięty, z czego żebym się uwolnił, przymusiłem się iść  
z uzbroionym tylko Boską ufnością sercem, przez tamte mieysca,  
na których mi fantazya moja boiaźnią groziła: na koniec takem  
się gruntownie utwierdził, że pustynie y ciemności nocne, moie-  
mi są delicyami, względem tey zupełney wszędzie Boskiej przy-  
tomności, ktorey w takowych pustyniach y ciemnościach, we-  
dług pragnienia naszego zazywać możemy, Dobrzy Aniołowie  
otaczają cię, iako jedna żołnierzów na warcie zostających  
chorągiew. Prawda Boska, mowi Psalmista, otacza cię tarczą  
swoją: nie masz się obawiać nocnych postrachow. To upewnienie  
powoli się nabyc będzie mogło, według miary łaski Bożey w to-  
bie przyrastającej: albowiem łaska rodzi ufność; a ufność nigdy  
nie bywa zawstydzona. Niechayże Bog Moia Naymilsza Cor-  
ko w poyśrzodku serca twego zostaie na wieki, aby w nim wie-  
cznie krolował. A ja w nim jestem twoim niskim Bratem y  
Sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

9, Września, R. P. 1619.

## L I S T LII.

Do jedney Pańny zamysłaiącej do Zakonu Na-  
wiedzenia.

*Przestrzega ją, że Zakon jest gora Kalwaryjską, na kta-  
rey ona ma żyć ze wszystkich swoich obnażona afektow,  
z wielką swiata pogardą, a w Bogu ufnością.*

**N** Igdym cię ile wiedzieć mogę nie widział Moia Naymil-  
sza Corko, na gorze Kalwaryi, kędy przemieszkiwaią serca,  
ktore Oblubieniec niebieski Boską swoją napełnia miłością. O  
iako jesteś szczęśliwa Moia ukochana Corko; iezeliś wiernie y  
z miłosnym afektem to sobie obrała przemieszkiwanie, abys w  
nim przez ten żywot oddawała cześć Boską JEZUSOWI Ukrzy-  
żowa-

Uuuu2

zowa-



żowanemu: albowiem tym sposobem będziesz pewna, że w wiecznym żywocie chwalić będziesz IEZUSA Chrystusa uwielbionego. Ale patrz: Mieszkańcy tej góry powinni być ze wszystkich nałogów, skłonności, y afektów światowych obnażeni, iako ich Król był odarty z szat swoich, skoro tylko tam przybył; które lubo były świętymi zostały jednak sprofanowane, kiedy ie z niego kaci w domu Piłatowym zdzierali. Wystrzegaj się Moia kochana Corko, abys na bankiet Krzyża po tysiąc kroków od weseł świeckich smakowitszy, nie wchodziła bez szaty białej, ozdobney y od wszelakiego inszego oczyszczoney zamyślu, tylko żeby się Barankowi przypodobać. O Moia kochana Corko, iako niebieska wieczność jest pożądana, a momenta ziemskie iako są miżerne! Pragnijże ustawicznie do tej wieczności, a śmieje tą skazitelną pogardzaj, y tą śmiertelnością znikomą. Nie pozwalaj unosić się ani postrachom, ani błędom przeszłym, ani bojaźniom przyszłym, w tym ukrzyżowanym Zakonu żywocie. Nie mów: iakoż będę mogła zapomnieć świata, y rzeczy światowych? albowiem Ociec twoy niebieski wie, żeć tego zapomnienia potrzeba, y dać go, byleś tylko iako Corka pełną ufności, zupełnie y wiernie oddała się w ręce jego. Matka nasza a Przełożona twoja pisze do mnie. iako wielce dobre znaydują się w tobie przyrodzone skłonności. Moia kochana Corko, są to dobra, z których zażywania potrzeba będzie oddawać rachunek: starayże się abys ich dobrze zażywała na służbę tego, któryć ich udzielił. Szczep w tych płótkach wieczney miłości latoroski, któreć Bog użyzyć gotow, ieżeli się do odebrania iej, doskonałym wyrzeczeniem się siebie samey, zechceś przysposobić. Insze wszystkie rzeczy opowiedziałem Matce naszej. Tobie nic więcej niemam do opowiedzenia, tylko że jestem, ponieważ Bog tego chce, z całego serca twoim uniżonym Bratem y służą.

*Franciszek Biskup. Genewski.*

W Annezyum, 6. Marca,  
R. P. 1622.

LIST



## L I S T LIII.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Zyczy iey tysiącznych błogostawieństw, y inszym iey Cor-  
kom Zakonnym.*

**A**k wielce pragnę Moia Naymilsza Matko słyścić o twoim za-  
liachaniu, y iaki ci Bog zdarza początek w służbie, do ktorey  
cię wezwał: wszystko poydźcie dobrze upewniam: y PannaPrzenay-  
świętsza Pani nasza, pochodnią twoię zapaloną trzymać będzie,  
abys te dobre dusze oświecała, które ona z dobroci swoiey na-  
znaczyła być służebnicami swemi. O co iey ustawicznie su-  
plikuję, będąc ustawicznie w Lugdunie, nie tylko z tobą, ale  
w waszym malenkim domeczku, gdzie zda mi się że w duchu  
przytomnym zostaje, y przytym wszystkim duchownym ma-  
łym gospodarstwie, które Bog tam poczyną sprawować. Trze-  
ba wierzyć, że opatrność Boska, która mię naszemu ukochane-  
mu Zgromadzeniu oddała, y mnie z osobna osobliwzych prze-  
ciwko niemu chęci y afektów dodała. Wielcem kontent z tey  
tu całej malenkiey a ukochaney trzody, z którą współeczno-  
ści będę się chciał rozmówić ktoregokolwiek dnia w przyszłym  
tygodniu. O iako Bog jest przedziwny Moia Naymilsza  
Matko! y iako my jesteśmy szczęśliwemi, kiedy mu z tak  
wielkim pragnieniem służyć chcemy! Pozdrawiam cię po ty-  
siąc kroć iako nayukochańszą, która się na świecie znaydować  
może Matkę; y nie przestaje świętobliwych wylewać życzi-  
wości nad osobą y trzodą twoją. Ah! Panie błogostawże  
świętą ręką swoją serce Moiey Nayukochańszey Matki; aby  
było zupełnością uprzejmości twoiey ubłogostawione, aby  
było płodnym szczeniem, takich wiele serc przynoszącym,  
ktoreby było z świętego twego Domu y Rodzaju. Błogostaw  
moię pierwszą ukochaną Corkę Maryą Ziáálin, aby była trwa-  
łym y nieustającym początkiem pociechy Oyca y Matki, kto-  
rychś iey dać raczył. Kochana Corka Peronna Marya  
niech będzie ustawicznym wesela przyczynianiem w tym Zgro-  
madzeniu, w którymś ją osadził, aby tam długoletnie kwi-  
towała.



tnęła y owoc przynosiła. Kochana Corka Marya Amata, niech będzie ukochana Aniołom y ludziom, aby wiele dusz do miłości Boskiego twego maiestatu pociągnęła. Błogosław y serce Moiey Naymilszey Corki Maryi Elzbiety, aby było sercem nieśmiertelnego błogosławieństwa. Moia Naymilsza Matko, niechay błogosławieństwa nad błogosławieństwa, aż do zupełnego wszystkich błogosławieństw wypełnienia, będą sercu twojemu przyłączone. Ażebyś mogła widzieć starszą Corkę twoie, zawsze a coraz poczynającą przez nowe zapęły wtorą zawsze w cnocie rosnącą, trzecią zawsze Boga miłującą ostatnią zawsze ubłogosławioną: ażeby świętey miłości błogosławieństwo w twoim malenkim Zgromadzeniu rośło zawsze, y poczynęło się na wieki; a nadewszystko, żeby serce Moiey Naymilszey Matki, iako, moje własne, było całe y na zawsze skropione świętą JEZUSA miłością; który niech żyje y kroluje na wieki wieków Amen. Niechay Bog będzie błogosławiony. Pozdrawiam z całego serca mego, wszystkie tamteczne Siostry; y życzę im łagodnego powolnego y przyiaznego serca: to jest, aby miały dziecinne serce, żeby weszły do krolestwa niebieskiego. Wielką odbieram pociechę z nadziei którą uznawam z tak wielu błogosławieństw im od Boga naznaczonych.

*Franciszek Biskup Genewski.*

A. Lutego, R. P. 1615.

## L I S T LVI.

Do jedney Przełożoney Nawiedzenia

*Iż nie potrzeba otwierać drzwi odmianie klasztorow, na żądanie Zakonnicy; ani jednemu klasztorowi z drugim się prawować.*

**P**Owrociłem już zdrowo Moia Naymilsza Matko po tysiącu łask odebranych, y dziesięciu tysięcy pociech, nie tylko z strony samey Xieźny leymości y Xieźniczek Ich Mościow, ale też y z wielu innych pobożnych dusz: między ktoremi powiem ci poufale Moia Naymilsza Matko, że młoda Xieźniczka Franciszka



ciszka Katarzyna, iest wielkiey dobroci, y szczerrey swiatobli-  
wości pełna. Widzialem Siostrę Maryą Krystynę, którą zna-  
lazłem nad wszystko to co o niey pomyslić mogłem, w pobo-  
żności y wspaniałości obfitującą. Przyznam ci się Moia Nay-  
milsza Matko, że w tey drodze, y ieszcze y dzisieyszego po-  
ranku, większą miałem łaskę uznania, którą Bog tym wy-  
świadcza, ktorych do swoiey zażywa usługi, y ktorym pra-  
wdziwego cnostki Imaku udziela, rozmyślając te słowa, które  
Kościoł przypomina y które do nawrocenia świętemu Augu-  
stynowi ostatnim były powodem. Nie w bankietach y pija-  
rykach, nie w delicyach y nieczyściach: ale przyobleczcie  
się w Pana naszego IEZUSA Chrystusa. Niechże na wieki ten  
Zbawiciel będzie naszą krolewską szatą, aby nas pokrywał y  
bronil od zimna nieprawości, y zagrzał Boską miłością, kto-  
rey serce nasze szuka. Testem cale tego zdania, żeby nie o-  
twierać forty dla odmiany klasztorow z pragnienia Zakonnice:  
albowiem odmiana iest cale dobru Klasztorow przeciwna;  
wieczną klauzurę za ieden istotny artykuł mających. Panny  
iako słabe, są podległe utesknieniom, utesknienia zaś powo-  
dem im są do wynaydowania niewczesnych y nie ostrożnych  
sposobow, aby się z swoich przykrości uwolniły. Niechayże  
tedy takie odmiany z rozsadku Przełożonych, a nie z woli Pa-  
nieńskiey pochodzą: które nie mogą rzeczywisteley dektaro-  
wać, że nie mają w tym otrzymywać łaski y pozwolenia, ponie-  
waż się mniej słusznym pozwalają urosić pragnieniom. Po-  
trzeba tedy na tym się zastrzawić y każdego słowiczka w swo-  
im zostawić gniazdeczku: bo inaczej najmniejszy niesmak  
ktoryby się ktorey Pannie przytrafił, snadno by ją mieszać  
mógł, y przywodzić do starania się o jaką zmianę: y miasto  
tego coby się sama odmienić miała, będzie rozumiała, że już  
swemu złemu zabiegła, kiedy klasztor odmieni. W ostarku:  
uznawam wielką pokusę między klasztorami N. y N. dla pe-  
wnych tysięcy talerow; które wolałbym widzieć w głęboko-  
ści morskiey zatopione, aniżeli w takich między niemi różni-  
cach. Czy iestże to podobna, aby Panny w szkole głupstwa  
krzyżowego wychowane, były tak do rostopności świata  
skłonnemi, żeby się nie mogły pogodzić, abo przez ustąpienie  
ic-



iedne drugim, abo przez odstąpienie y oddalenie sprawy? List który o tym do mnie pisze N. dowodzi mi, że sprawiedliwość prawa jest w serce obojey strony bardzo w korzenioną. Wszelakie inżenie niesmaki znośne mi są, ale ten wszystkie siły moje przechodzi. Dla czegoż kto pracuje, jeżeli nie dla Boga? a jeżeli dla Boga, coż po takich sporkach y dysputach? Nie nawidzę ia takowey mądrości y roztropności. Coż na tym należy, aby pieniądze tey abo tamtey stronie należały, byle to dla Boga: a iednak Moia Kochana Marko, potrzebaby mówić tey abo tamtey stronie krzywdę mającey. Kiedybyśmy prześluchali tey y tamtey strony, ta która będzie krzywdę miała, będzie miała wielką a nie małą krzywdę, nie bowiem małego nie bywa w tych między moim y twoim uporach. Mam też podobną nienawiść y przeciwko tym żądom, które przełożone mają, aby ich klasztory ulżone były przez nowe fundacye, albowiem to wszystko z umysłu ludzkiego pochodzi y z ciężkości. ktorey każdy w znośzeniu ciężaru swego doznawa. Luboby tedy ulgę miał klasztor przez fundacyą N. iednak zda mi się, nie wiele z tego przyjdzie. Pisałem nieco przed tym względem tych tam dobroczynnych obietnic, a tak wiele wyciągających kondycyi, których zarownie z toba, nie życzę mieć w wielkiej liczbie. Chore w klasztorze Paryskim, czynią mi wielką nadzieję błogosławieństwa, które Bog na nie chce wylać, lubo temu zmyśli przeczą. Tym czasem żyj szczęśliwą w dobroci Pana Zbawiciela naszego, który niech będzie błogosławiony na wieki wieków. Amen.

*Franciszek Biskup Genewski.*

30. Sierpnia, R. P. 1622.

## L I S T IV.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Winszuie iey uczynioney Professyi.*

**I**Uż tedy Moia Naymilsza Corko, w duchu na poświęconym zostajesz ofiarzu, abyś tam oddana y ofiarowana, a nawet y spalona była, na całopalną przed obliczem Boga żyjącego ofiarę.



re. O iako ten dzień godzin jest być policzony między dni które sam P. Bóg uczynił! niechay ta godzina będzie między godzinami Boga z całej wieczności ubłogosławionemi, y naznaczonemi na chwałę całej wieczności! niechay ta godzina na najsświętszey Krzyżu S. będzie gruntowana pokorze, y przyłączona do świętey w wieczney chwale nieśmiertelności! iakichże dusza moja nie wyświadczy chęci ku temu dniowi; w który sie poświęca dusza moiey ukochaney Corki, o iak wiele świątobliwych wesołości y dobrej nadziei odgłosow potrzeba czynić, nad tym ulubionym sercem! iak wiele wzywania Przenajsświętszey Panny y Marki wszystkich Świętych, y Aniołow, aby ofobliwszą łaską y przytomnością swoją przyozdobić raczyli to naymilszey Corki moiey poświęcenie, ktorey otrzymali posłuszeństwo! Aleć ja Moia Naymilsza Corko nie rozłączam umysłu twego z umysłem Moiey Naymilszey Siostry N. y ukochaney Corki, który dla tegoż oraz z twoim przy tymże akcie uważam: albowiem iako ona (co sama wiesz dobrze) iednoczyła się z tobą w dzień nawiedzenia twego afektem y miłością: tak żda się; iakoby od tego czasu w umyśle swoim własne serce z sercem twoim ofiarowała. O iako jestem pocieszony, kiedy sobie przed oczy stawiam y namysł przywodzię, że według nadziei moiey ogłaszać ci będą w zupełney prawdzie, te śmierci ożywiającey słowa: umarła jesteś, y żywot twoy z JEZUSEM Chrystusem zakryty jest w Bogu, albowiem Moia Naymilsza Corko, na prawdzie słowa tego! zawisła prawda samego skutku, ktore tamże zarazem bywają wymawiane: ale kiedy pokaze się IEZUS Chrystus, y to co tam daley idzie. Moia Naymilsza Corko, pozdrawiam ulubioną duszę twoją, y duszę pomienionej Siostry, y zostaje na zawsze w iedności umysłu według Boga nayolobliwiey cale waszym.

*Franciszek Biskup Genewski.*

w Annezyum 24. Stycznia,  
Roku Pańskiego, 1622.



## L I S T LVI.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Naucza ją iak wielka jest powaga iey urzędu; y że nie  
masz nic podlego w służbie Bożej.*

**M**oia Naimilsza Córko. Jestem wysoce pocieszony, kiedy odbieram wiadomość, że cię osobiwsza służba Boska zatrzymała w Domku Przenajświęt: Matki iego, y na takim urzędzie, w którym wielki uważam pożytek, Obrabam sobie raczy być podłym (mowi Prorok) w domu Boga mego, aniżeli przemierzkiwać w przybytkach ludzi wielkich, którzy częstokroć nie są tak pobożnemi. Byłaś szczęśliwą do tych czas służyć Bogu w osobie Mistrzyni, ktorey Bog jest Mistrzem, y z ktorey miałaś tak wiele duchownego postępu sposobow: ale jeszcze nad to szczęśliwszą jesteś, kiedy temuż Panu w tey osobie idziesz służyć, która chcąc mu lepiej służyć wszystko opuściła. Jest to wielki honor. Moia Kochana Córko miej w zawiadowaniu zachowanie Klasztoru złożonego z Oblubienic Chrystusowych: albowiem kto pilnuje drzwi, weścia fort, y krat w klasztorze; pilnuje, w nim pokoiu, uciszenia y nabożeństwa; a co większa może wysoce zbudować tych, którzy mają potrzebę wchodzić do Klasztoru. Nie masz nic małego ypodłego w służbie Bożej. Ale mnie się zda że urząd fortyński jest wielkiej wagi y wielkiego pożytku tym, którzy go z pokorą y uwagą odprawiają. Dziękuję za udzieloną wiadomość o twoim w tey mierze ukontentowaniu; iako twoy niski Brat y sługa,

Franciszek Biskup Genewski.

2. Sierpnia, R. P. 1621.

## L I S T LVII.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Iż lepszy jest stan osob Zakonnych, aniżeli osob  
dworskich.*

**U**Pewniam cię moia pobożna y naimilsza Matko, że widzenie  
tego



tego świata wielkości pokazuje mi większą cnotę Chrześcian-  
 skich wielkość. y sprawuje że ich pogardę więcej sobie ważę.  
 Tak wielka jest różnica Moja Naymilsza Matko między tym osob-  
 za światem idących zgromadzeniem (bo dwór jest takim y czym  
 innym być nie może) a zgromadzeniem duży Zakonnych, in-  
 szey oprócz nieba pretensyi nie mających? o gdybysmy wie-  
 dzieli na czym prawdziwe dobro zawisło! nie rozumiey  
 Moja Nazmilsza Matko aby mię największy dworu fawor  
 miał do siebie pociągnąć. O Boże! iako to jest rzecz nie  
 równie pożądliwa być ubogim w Domu Bożym, anizeli prze-  
 mieszkiwać w pałacach Krolewskich! Ja tu nowicyat przy  
 dworze odprawuję; ale za pomocą Bożą nigdy w nim nie u-  
 czynię profesyi, w Wigilię Bożego Narodzenia kazałem u Ká-  
 pucynów przed Krolową, która tamże komunikowała: ale u-  
 pewniam cię, że nigdy ani lepiej, ani ochotnieyszym sercem  
 nie kazałem przed wszystkimi temi Książęty y Księżnami,  
 iako w Annezyum, w naszym ubogim y malenkim Nawiedze-  
 dzenia Domku. O Boże! Moja Naymilsza Matko, potrzeba raz  
 dobrze serce swoje w Bogu ugruntować a nigdy go z tamtąd nie  
 odbierać. On sam jest naszym pokojem, naszą pociechą, y na-  
 szą chwałą: a coż więcej nam zostaje, tylko żebyśmy się co  
 raz bardziey z tym Zbawicielem iednoczyli, abyśmy dobry  
 przynosili owoc? Izali nie jesteśmy szczęśliwemi Moja Ko-  
 chana Matko, kiedy możemy serce nasze w tym sercu Zbawi-  
 ciela szczepić, które jest w Boswie wszczepione? tym bowiem  
 sposobem ta nieskończenie najwyższa istota, jest korzeniem  
 drzewa, którego my gałązkami, a miłości nasze owocem zo-  
 stają: a to była moja dzisieyszego poranku do rozmyślenia  
 materya. Tak tedy ochotnie moja iedynie kochana Matko.  
 Nie przedstawaymy wynosić serc naszych ku Bogu: są to do  
 zapachu iabluska, których obracanie w rękach on sobie sma-  
 kuje, niechże ich według swego upodobania nośi y obraca.  
 Tak Panie JEZU postępuy sobie według woli swojej z naszym  
 sercem: albowiem my niechcemy nim dzielić się z tobą, y mieć  
 w nim naymnieyszey części; ale go cale oddaemy poświęcamy  
 y ofiarujemy na wieki. Zostawayże tedy zawsze w pokoju  
 na rękach Zbawicielowych, który nas tak wysoce kocha, y



ktorego sama jedna miłość ma nam służyć, za powszechną wszystkich naszych pociech. Tać to jest święta miłość moja Matko, na ktorej nasza ugruntowana, wkorzeniona, rosnąca y krzewiąca się na wieki doskonałą y trwałą będzie. Pozdrawiam z uprzedniego affektu Siostry nasze. Załuję że Siostra nasza N. umyśliła odmienić mieszkanie: a kiedyż też to będzie, abyśmy nic sami nie chcieli; ale abyśmy zupełnie tym oddawali staranie, którym wszystkiego chcieć za nas przynależy, czego nam potrzeba? Ale nie masz na to lekarstwa: własna wola jest okryślona posłuszeństwem; a jednak zabezpieć się nie może, aby wierzgać nie miała, y unosić się afektem. Potrzeba tę niedoskonałość znościć: będzie wszystko za czasem dobrze, kiedy sami siebie nie tylko ze wszystkiego całe obnażemy, ale też y z tego sobie przywłaszczanego prawa. abyśmy rozśądzali co nam jest lepszego, y tego pragnęli. Dziwuję się malenkicy Betleemskiej dziecinie, która tak wiele wiedziała; tak wiele mogła; a jednak y jednego słoweczka nie mówiąc, dopuszczała się kępować y powijać, iako tylko chciano. Niechże Bog w pośrodku serca twego y mego zostanie na wieki Moja Najmilsza Matko.

Franciszek Biskup Genewski.

29. Grudnia, 1619.

## L I S T IVIII.

Do jedney Wdowy.

*Napomina ją, aby cierpliwie oczekiwała swego z świata ześcia, y namienia w poufałości, niektóre rzeczy, do stanu duszy zey służące.*

**T**O prożne o nas samych rozumienie Moja kochana Córko; bywa tak od własney posilkowane miłości, że przeciwko niemu rozum sam nic nie poradzi. Ah! tać to czwarta rzecz na Salomona była trudna, o ktorej sam powiedział, że mu była niewiadoma; to jest droga człowieka w jego młodości. BOG Panu N. wielkicy użył łaski, że ma dziada swego który nad nim nie zafypia. O! gdyby iak naydłużey tego mógł ży-



żywać szczęścia. O Moia Corko, wierz że serce moje, z ta-  
 kimże gorącym pragnieniem dnia twego oczekiwania pocieszenia,  
 jako y twoie własne. Ale poczekaj Moia Najmilsza Siostro:  
 poczekaj mowię, oczekiwając: że już y słow Pisma S. zażyję.  
 Czekać zaś oczekiwając, iast nie poruszać się oczekiwaniem:  
 albowiem wiele się takich znayduie, ktorzy czekając nieczekaia,  
 ale się mieszaia. Doświadczymy tego ukochana Corko za pomocą  
 Bożą: y lubo pełen iestem maleńkich w sobie przeciwności y taie-  
 mnych kontradycyi, ktore na pokoyność umysłu mego następuia,  
 jednak te same tak wdzięcznego y smakowitego udzielaia mi uci-  
 szczenia że nic wdzięczniejszego być nie może: y widzi mi się, iż to  
 iest dowód przyszłego duszy moiey w Bogu swoim ugruntowania:  
 ktore zaprawdę nie tylko iest wielkim, ale mym zdaniem iedynym  
 pragnieniem y zapałem serca mego: a kiedymowię o całym moiey du-  
 szy, tę sam zamykaiąc, którą Bog z nią nierozdzielnie ziednoczył.  
 A ponieważ wszedłem w mowę o duszy moiey, tedyć o niej  
 doniosę tę pożądaną nowinę: abyś wiecey nie powatpiwała,  
 że czynię y czynić będę o coś mnie za nią prosia: Oraz ci też  
 dziękuie, za tę gorliwość którą masz o dobro iey, albowiem one  
 iest nierozdzielne od duszy twoiey: tak dalece, iż twoie y moje  
 między nami w tym sposobie pomieścić się może. Przydam  
 ieszcze wiecey, powiadaiąc ci, że duszę moię nieiako bardziey  
 według woli swoiey znayduie, nie w niej już nie widząc, coby  
 ią do tego świata przywiązaną trzymało, iako cale wieczne  
 dobra w afekcie miiącą. Y gdybym był tak żywo y mocno  
 ziednoczony z Bogiem, iako iestem cale odłączony y oddalony  
 od świata; Moy drogi Zbawicielu, iakobym był szczęśliwym!  
 y ty Moia Corko, iakobys była ukontentowana! Ale to mowię  
 według ducha wewnętrznego y rozumienia mego: albowiem po-  
 wierchownie, a co gorzka, y moje w wszystkie obyczaje są pełne ro-  
 żnych a przeciwnych temu niedoskonałości, tak że y dobra, kto-  
 rego pragnę nie czynię: lubo iednak wiem dobrze, że go pra-  
 wdziwie y szczerze pragnę wolą nigdy nieodmienną. Ale Moia  
 Corko iakoż też to być może, aby na woli, tak wiele we mnie  
 znalazło się y pokazało niedoskonałości? zaprawdę nie pocho-  
 dzą te z woli moiey, y nad wolą moię znayduia się. Iest to zda-  
 mi się kley, który rośnie y pokazuje się na drzewie, y w

drze-



drzewie; lubo nie jest drzewem y z drzewa. O Boże! na coż ci to wszystko powiadam, jeżeli nie dla tego, że serce moje zawsze się rozprzeźwienia, y bez miary rozszerza, kiedykolwiek z twoim się znajduję? Jeżeli tam zostawać będziesz, chętnie rad podejmę się usługi, ktorey Wielebny Ociec N. dla tamtey Pani po mnie afektuje: lecz jeżeli tam nie przyjdzie zostawać, tedy moim zdaniem, inny z ktorymby częściej się znosić y widzieć mogła, użyteczniejby mógł dopomóc. A ja tymczasem będę Pana Boga prosić za nią: albowiem za odebraniem od ciebie tak dobrych o niey wiadomości, uprzejmym afektem kochać zaczynam tę biedną białogłową. Jest to bowiem wielka pociecha widzieć tę nędzną duszę, po tak ciężkiej, długiej y ostrey zimie odmładzającą się. Zatem jestem tobie tym co Bog wie.

*Franciszek Biskup Genewski.*

14. Lipca R. P. 1615.

## L I S T LIX.

Do iedney Panny.

*Naucza ją, że nie potrzeba radzić się krewnych o weście do Zakonu; y niektóre insze zdania względem tego.*

**T**Ego iesteś rozumienia, że twoie pragnienie opuścić świat nie jest według woli Bożej, ponieważ się nie zgadza z wolą tych, ktorzy z twoiey strony, rozkazowania mają władzę. Co jeżeli jest od tych, na ktorych Bog włożył moc y powinność prowadzenia duszy twoiey, y władzę rozkazowania w rzeczach duchownych, zaprawdę słuszną masz do takiego rozumienia przyczynę: albowiem słuchając ich, nie możesz być omylona; luboby oni mogli się oszukać, y tobie niedobrey dodawać rady, względ mając na co inszego, nie na twoie zbawienie y postęp duchowny. Ale jeżeli to są ci, ktorych Pan Bog dał ci za rządcow domowych, y doczesnych spraw twoich, bardzo sama siebie oszukasz, dając im wiarę w tych rzeczach, w ktorych władzy nie mają nad tobą. Y gdyby przynależało słuchać zdania Rodzicow, ciała y krwi w takich okazyach, nie wieleby znajdowało się ludzi, udających się za doskonałością życia Chrześciańskiego. A ten jest pierwszy punkt. Drugi zaś, po-

nie-



nieważ nietylko pragnęłaś opuścić świat, ale y teraz pragnęła-  
bys, gdybyć pozwolili ci, którzy cię dotąd zatrzymują; iest to  
oczywistym dowodem, że Bóg cię chce od świata wyśwobodzić,  
ponieważ nie ustawa natchnienie, między tak wielą przeciwno-  
ści; y serce twoie Niebieskim dotknięte Magnesem, zawsze  
swoie ku piękney gwiazdzie ma obroty; lubo ziemskimi prze-  
szkodami gwałtownie odwracane. Naostatek coż być rzekło  
serce twoie, gdyby iakiey nie miało przeszkody? Rzekłoby  
podobno; wynidźmy z pośrodku ludzi światowych. Maiąc  
tedy zawsze to natchnienie, a z drugiej strony takie przeszkod-  
dy, nie może, albo nie śmie tego mówić. Przywróćże go do  
własney jego wolności, aby to wolnie rzecz mogło, czegoćby  
inaczey lepiej wymówić nie umiało: Chciałoby, życzyło-  
bym sobie, wynisć z między światowych: iest prawdziwa wola  
Boża. W czym czynisz krzywdę, (proszę o przebaczenie wol-  
ney ięzyka mego szczerości) czynisz mowę wielką krzywdę,  
kiedy te do wykonania natchnienia, dajesz sobie przeszkodę; wolą  
Bożą nazywasz; y władzą tych którzy przeszkadzają władzą  
Boską mienisz. Trzeci punkt zdania mego iest, że z żadney  
miary nie iestęś u Boga w obostronności, ponieważ pragnienie  
oddalenia się twego od świata któreś podał, zawsze w sercu  
twoim trwa, lubo do wykonania tego ma swoje przeszkody: al-  
bowiem szala umysłu twoiego przeważa na tę stronę, lubo z dru-  
giey przydają ciężaru, aby słuszną wagę przeszkodzono. Czwarty  
punkt iż ieżeli by twoie pierwsze pragnienie było w czym zby-  
teczne, toby go poprawiać potrzeba, a nie rozrywać. Słysza-  
łem iakobyś miała połowę dobr swoich ofiarować na zapłatę  
domu tego, który iest teraz Bogu ofiarowany: podobnoby to siła  
było, uważywszy że masz Siostrę, tak wielą dziełek obciążoną,  
ktorey według porządnej miłości powinnyś raczey udzielić  
dobr swoich: a tak mogłabyś przyść z częścią pewney intraty,  
na wyśarczenie miernego cheyscia twego w tym Klasztorze:  
zostawiając ostatek komu sama zechcesz: a nawet y tę samą po-  
mienioną część intraty możesz rezerwować, y po śmierci swojej,  
tym którym zechcesz dobrze uczynić. Tym sposobem y zbyte-  
czności poprawisz, y zamiysł swoy zachowasz, y nie się w tym  
nie znaydzie, coby nie było wesolego, wdzięcznego, y święto-  
bli-



bliwego. Na ostatek koniecznie odważ się raz abyś doskonałe  
wzięła przed się postanowienie: y lubo to nie jest grzechem w tych  
swoich wątpliwościach zostawać; wiele jednak bez wątpienia  
człowiekowi traci sposobności dobrego postępu y pożądanych  
pociech odbierania. Tak tedy chciałem zdaniem moim twoją  
wątpliwość objaśnić; mając za to, że ty za wdzięczne przyimu-  
jąc te moje przestrogi, zechcesz mnie w tym ukontentować.  
Niechżeć Bog świętych swoich udzieli błogosławieństw, któ-  
rych ci życzę, y uprzejmego korespondowania, którego on sam  
po sercu twoim potrzebuje: a ja w nim z szczerą cale życzi-  
wością jestem twoim uprzejmym sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

w Annezyum 3. Lipca R. P. 1612.

## L I S T L X.

Do iedney Panny.

*Napomina ją, aby się starała zostać Zakonnica; czego ieże-  
liby otrzymać nie mogła, aby na woli B. żej prześlawała.*

**P**Owinnaś się zupełnie oddać w ręce dobrotliwego Boga, któ-  
ry przyimie za wdzięczne wszystko to, co według szczupłej  
możności swojej uczynisz, w tym zamyślu swego popieraniu,  
lubo go nie dostąpisz skutecznie. Krotko mówiąc, powinnaś się  
raz odważyć, y pilnego przyłożyć starania, abyś została Za-  
konnica; ponieważ ci Bog do tego stanu tak wielkie podaie pra-  
gnienie: ale jeżeli po tych wszystkich usilnych staraniach tego  
dostąpić niebądźiesz mogła; niezym inszym bardziey nie przy-  
podobasz się Panu Bogu, iako kiedy mu swoją w tey mierze wolę  
ofiarować będziesz, y zostawać w pokoju, w pokorze y nabożeń-  
stwie, zupełnie oddaną woli Boskiej y jego świętemu upodoba-  
niu; które rozeznaś dostatecznie, kiedy zażywszy wszelkiego  
starania, nie będziesz mogła przysć do skutecznego otrzymania  
tego czego sobie życzysz. Albowiem dobrotliwy Bog naszego  
podczas serca y naszej miłości doświadcza, umykając nam rze-  
czy, które zdadzą się być, ba y same są, bardzo pożyteczne du-  
szy naszej: y ieże li obaczy gorące nasze y nieustające w tymże  
usilo-



usiłowanie; a przytym nas samych pokornemi, spokojnemi, y ochotnie odważnemi na cierpliwe znoszenie, niedostąpienia tey rzeczy, o którą się staramy; udziela nam nierownie większych w tym niedostąpieniu błogosławieństw, a nizełiby nam miał udzielać w otrzymaniu zapragnionego stanu. Kocha bowiem wszędzie y we wszystkim Bog tych, którzy z całym y szczerym sercem we wszelakich okazyach, y we wszystkich przypadkach, mogą mu mówić: Bądź wola twoja.

Franciszek Biskup Geny

## L I S T LXI.

Do iedney Páni.

*Zachęca ją, aby pośmiewiśiami y żartami światowemi gardziła, y do dołu świata tego afektu swego nie przykładala.*

**M**oia Naymilśza Córko. Będiesz częstokroć zostawała między dziaćkami świata tego, które według zwyczaju swego, ze wszystkiego tego, cokolwiek obaczą, w tobie się znajdujacego przeciwko ich mizernym zwyczajom naśmiewać się zechcą. Nie baw się żadnemi dysputami, nie pokazy najmniejszego z ich żartów zasmucenia, ale z wesołą twarzą, naśmieway się z ich pośmiewisk, wzgardzay ich pogardami, żartuy skromnie z ich żartow, a nie tego wszystkiego nie uważajac, wesoło zawsze w służbie Bożej postępuj; a podczas modlitwy te nędzne rozumki Boskiemu zalecay miłosierdziu. Godne są pożałowania, że nie mają inszego przyśrodku zabawy umysłu, tylko w pośmiewiskach y żartowaniu z rzeczy czei y powagi godnych. Widzę, iż we wszelakich życia terażniejszego obfitujesz wygodach, firzeżże się, aby serce twoje do nich nie przylegało, y w nich nie uwieźło. Salomon z ludzi śmiertelnych najmedrśzy, zaczął swoje niepowetowane nieszczęście od upodobania, które miał w spaniałościach, dostatkach, lubo to wżdytko było według iego Krolewskiej powagi. Uważaymy, że to wszystko niczym nie jest przed Bogiem y Aniołami. Przypomnij sobie Moia Naymilśza Córko, abys świętą wolą Bożą pe-

Xxxx

nisa



niła w tych okazjach, w których więcej mieć będziesz trudności, iest to rzecz mała przypolobać si; Bogu w tym co się nam podoba: ale wierność synawika wyciąga, byśmy mu się podobali, w tym co się nam nie poloba; stawiając sobie przed oczyma, co Boki y kochany Syn, o sobie samym powiadał: Nie przyszedłem czynić woli moiey: ale wola tego który mię posłał: y ty nie iestes Chrześcianką, abys czyniła wolę swoię, ale abys czyniła wolę tego, który cię za własną Cerkę y wieczną swoię dziedziczkę sobie przysposobił. W ostatku tak ty iako ja zbliżamy się do wieczności, żadney nie mając nadzieię abym cię powtórnie na tym świecie widzieć mógł: prosmyż gorąco Boga, aby nam uczynił łaski swoiey do takowego według woli iego w tym pielgrzymowaniu życia; żebyśmy potym do Niebieskiej przybywszy Ojczyzny, mogli się z naszego na ziemi z sobą widzenia cieszyć, y rozmawiania o wieczności. Z tego samego mamy się cieszyć, że nasze w tym żywocie kochanie, było cale dla Boskiego Maiestatu, y naszego wiecznego zbawienia. Zachowuy świątobliwą serca swego weselość która sił rozumowi dodaje, y buduje bliźniego. Postępuyż tak w pokoju Moia Naymilsza Corko: a Bog na wieki niech będzie twoim obrońcą; y niechay cię trzyma ręką swoią, w drodze świętey woli swoiey prowadzi. Co niechay się tak stanie Moia Naymilsza Corko: a ja obiecuję że każdego dnia te świątobliwe duszy twoiey żądze ponawiać zechcę, którą dusza moja na wieki nieodmienne kochać nie przestanie. A Bogu niech będzie chwała, dzięki y błogosławieństwo na wieki, Amen.

Franciszek Biskup. Genewski.

## L I S T LXII.

Do iedney Panny.

*Pobudza ją do pogardy świata, y do poprawy w światowych odpowiedziach, których zwykła była zażywać.*

**O**dpisując na ostatni list twoy Moia Naymilsza Corko. Skwapliwość miłości na modlitwie iest dobra, iezeli dobre skutki zostawuje, ktoreby cię nie zabawiały około ciebie samey, ale około Boga, y świętey woli iego; gdyż iednym słowem,



Wiem, wszystkie wewnętrzne y zewnętrzne poruszenia, któreby  
twoją wierność przeciwko tej woli Bożej utwierdzały, zawsze  
będą dobre. Kochajże tedy serdecznie Niebieskie pragnienia,  
y zarówno á usilnie pragnij Niebieskich miłości. Potrzeba  
zawsze pragnąć y kochać z pragnieniem, co nigdy nie może być  
dostatecznie ani zapragnione, ani ukochane. Niech ci Bog  
użyje łaski Moja Corko, abyś dostatecznie pogardziła tym  
światem, który przeciwko tobie tak jest nieprzyjaznym, niech  
nas krzyżuje, byleśmy go też krzyżować chcieli. Iakoż też  
wyrzeczenia się umyślem, próżności y wygod światowych, śna-  
dnie czynione bywają, ale skuteczne, y rzeczą samą są nie ro-  
wnie przytłudniejszą. Wieg że ty teraz w tych okazyach zo-  
staiesz, y najsłodszy z tych cnoty ćwiczeniu podlegasz, po-  
nieważ z tym od świata oddaleniem związane jest zelżywe ura-  
ganie, które się w tobie, bez ciebie y przez ciebie dzieje; ale  
bardziej w Bogu y dla Boga. Nie dosyć na tym, że ci one-  
gdayszego dnia na twój pierwszy list odpowiedział, względem  
takowego do świata powracania, y takowej ferca czerstwości,  
która cię do nich pobudza. Moja Corko, miejże to w wielkim  
zaleceniu martwić się w tym; kładź częstokroć na ustach  
znak Krzyża Świętego, aby się nie otwierały tylko do Boga. To  
prawda, że udatność umysłu podczas nam dodaje próżności, y  
bardziej się częstokroć na umyśle, aniżeli na twarzy wynosie.  
my: może kto oczy swoje przyjemnemi uczynić mową, tak do-  
brze iako y poyrzeniem. Zaprawdę nie jest rzecz dobra cho-  
dzić na palcach ani umyślem, ani ciałem; bo jeżeli się w takim  
chodzeniu potknie, cięższe upadnienie. A tak Moja Corko, pil-  
nego przykładay starania, abyś zbyteczną drzewa swego buyność  
powoli obcinała. Zatrzymay serce swoje całe poniżej, ale  
uspokojone pod krzyżem. Nie ustaway w przesyłaniu do mnie,  
iako najczęstszych y najszczęstszych o sercu swoim wiadomości;  
które serce moje prawdziwą miłością kocha, dla tego który  
z miłości umarł; abyśmy my przez tę miłość w przenajświę-  
tzej śmierci tego żyli. Niech żyje JEZUS.

Franciszek Biskup Genewski.



## L I S T LXIII.

Do iedney Pani.

*Przywodzi ją do pogardy próżności światowych,  
y przygotowania się do śmierci.*

**M**oia Naymilsza Corko. To iest rzecz zaiste dobra, iż Boga do-  
brym być uważasz, y Oycowskie jego około siebie staranie  
sobie smakujesz: albowiem ponieważ teraz na takim zostajesz  
miejscu, gdzie sposobnego mieć niemożesz czasu do odprawiania  
medytacyi; on się iakoby na zamiarę tego częścicy sercu twemu  
prezentuje, aby go świętą swoją przytomnością umocnił. Bądź-  
że wierną temu Boskiemu duszy twojej Oblubieńcowi, a co raz  
oczywiście doznasz, iako on tysiącem sposobow swoją prze-  
ciwko tobie miłość wyświadczać będzie. Bynaymniej nie dzi-  
wuję się temu Moia kochana Corko, że Bog smakując ci przyto-  
mność swoją, powoli odejmuje apetyt do świata. Bez wątpie-  
nia nigdy się tak gorzkości piółunu nie czuie, iako za zazywa-  
niem miodu; kiedy sobie rzeczy Boskie smakujemy, nie podo-  
bna aby nam rzeczy światowe apetyt zaostżać miały. Jakoż  
to bowiem podobno abyśmy dobrze uważając dobroć, moc, y  
wieczność Boga, mogli kochać te mizerne światła próżności?  
Zaczynam potrzeba cierpieć y znosić tę światową próżność; ale  
iey nie kochać, ani do niey skłaniać afektu, iedno do naydo-  
brotliwszego Boga naszego; który niech będzie pochwalony na  
wieki, że cię do tej świętey głupstwa ziemskiego pogardy pro-  
wadzi. Ah! to już prawdziwa Moia kochana Ciotko, że Pani  
de Moryon umarła. Ktożby był to rzekł przeszłego postu: ale  
y to nie omylna, że też my pewnego dnia pomrzemy, a nie  
wiemy ktorego. Moy Boże! Moia kochana Corko, iakobyśmy  
byli szczęśliwemi, gdybyśmy w poyśrzedku serc naszych, z na-  
szym słodkim zbawicielem umarli? Więc tedy potrzeba zawsze  
być nie odmiennie stałą y nie ustawać w naszych ćwiczeniach,  
w naszych pragnieniach, w naszych postanowieniach, y w na-  
szych protestacyach. Lepiej bowiem tyśiąc razy z Panem  
Chrystusem umierać, aniżeli żyć bez niego. Żyjmyż wesóło  
y odważnie w nim y dla niego, a nie obawiajmy się śmierci.

Nie



Niemowię abyśmy się iey cale bać nie mieli: ale mowie, abyśmy się boiaźnią iey nie mieczali: jeżeli śmierć Chrystusa Pana iest nam miłościwą, nasza pewnie dobrą będzie. Dla czego często-  
kroć o iego śmierci myślmy. Kochaymy szczerze Krzyż y me-  
kę iego. Dobrze się to rzekło Moia ukochana Córko: kiedy  
będziemy patrzeć na umierających przyjaciół naszych, płaczmy  
nad niemi trochę, pożaluymy ich nieco z politowania, y rze-  
wności serca; ale spokojnie, bez niecierpliwości; y zeście ich  
niech będzie u nas w takim poważaniu, abyśmy się z niego do  
naszego przygotowali. Wielbię Boga za to, że nieboszka  
zmarła, do większego się moim zdaniem była udała nabożeń-  
stwa w tym ostatnim roku: iest to bowiem wielkim znakiem Bo-  
żkiego nad nią miłosierdzia. Właśnie rok temu iako wpisała się  
była w Bractwo nasze, które iey też należyta oddało powinność,  
Twój uprzejmie życzliwy Brat y niski sługa.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T LXVI.

Do jedney Pani.

*Zachęca ją do pogardy świata.*

**A** H! Moia Naymilsza Córko. Iako ten mizerny świat iest pō-  
tężny; że nas za swoimi frazkami y zabawkami pociągać  
może. Iest mi to osobliwą pociechą, że się z Małżonkiem twoim  
znosimy poufale, że on też ma intencją co y ią. Mowiłem z nim  
obszernie o wszystkich sprawach y trudnościach do mnie nale-  
żących, y takiem przed nim, wielką mnie od Boga udzieloną  
tych wszystkich przypadków pogardę, którą ludzie pospolicie  
fortuna y ugruntowaniem szczęścia nazywają. Albowiem on  
niechce, aby to było w tak wielkiej pogardzie, iaką ią z łaski  
Pana Boga tych wszystkich rzeczy w duszy moiej uznawam.  
O Boże! iako ten świat, Moia Naymilsza Córko, w swoich fan-  
tazyach iest dziwny, a przytym z iaką usilnością flużą mu!  
Gdyby Stwórcyiel tak trudne rzeczy do wykonania naznaczał,  
iako świat, iak małoby sług znajdował! Zostawayże tedy w po-  
koju przy Krzyżu najsświętszym, pod czas teraźniejszy na znak  
zbawienia dusz naszych wyńawionym.

*Franciszek Biskup Genewski.*

22. Márca, R. P. 1611.

LIST



## L T I S LXV.

Do iedney Panny.

*Dadaie serca, w iey dobrych przedsewzięciach.*

**P**roszę cię Moia kochana Corko abyś nigdy z drogi swoich świętych postanowień nie zstępowała, któreś przed się wzięła: albowiem Bog któryć ie do serca twego podał, będzie ci, z nich ściśle słuchać rachunku. Któreżebys tym lepiej zachowała, zostaway iako naybliżej przy Zbawicielu; cieb bowiem iego jest wielce zbawienny, do przyniesienia y zachowywania takowych owocow. Temu ia suppikuie, aby cię trzymał świętą ręką swoją, abyś się nigdy nie obłąkiwała od świętey y prostej drogi, którąć samże pokazał. Mężnemu sercu nie masz nic niepodobnego. Ia wszędzie poważać cię będę, z zupełnego serca mego, życząc ci nieprześcannie łaski, pokoiu, y pociechy Boskiey, według którego iestem Moia Naymilsza Corko twoim miłym sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T LXVI.

Do iedney Panny.

*Zachęca ją, aby je tale oddała Bogu w Zakonie.*

**P**roszę Pana Boga Moia Naymilsza Corko, abyć użyczył łaski swej do służenia mu iedynie y doskonale w stanie takim, w którym byś nie miała potrzeby dzielić serca swojego. Rozumiem, że na koniec przyjdzie do tego, że to postanowienie słuszek weźmie; ale bym życzył, aby się to stało co prędzey, żebyś zazywała pociechy w tym stanie, któryś sama sobie obrała, pod ten czas, w któryś snadno inşy obierać mogła. A tak Moia Corko, przy dokończeniu terażniejszego roku, znalazzy tę do ciebie pisaną sposobność chciałem ci listownie y świadczyć moję życzliwość, y upewnić, że rok blisko następując, zaczynając, dokiemu zechcę suppikować Matce statowi,

abyć



abyć był rokiem obfitującym w święte iego błogosławieństwo.  
O iako lata są krotkie Moia kochana Corko! gdyż one płyną  
iedne za drugiem, y nas z sobą wiodą do naszego końca. Są  
iednak przy tym ceny nieoszacowanej! ponieważ my w nay-  
mnieyszey części, nayswiętszey możemy dostąpić wieczności.  
Zyż wesoło Moia Corko, a serce swoje temu zachoway Zba-  
wicielowi, który dla ciebie w dziecinnym wieku, Krew zba-  
wienną wylał. Ja nie ustawam prosić tegoż Pana, abyć pomyśl-  
nych używał pociech; abo raczey; aby on sam twoją pociechą, y  
swoim Pocieszycielem zostawał; y żeby onże sam miał w dzie-  
zawie serce twoje. a serce twoje iego świętą miłość.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T LXVII.

Do iedney Panny.

*Pobudza ją, aby cale Boską być się starała.*

**M**oia Naymilsza Corko. Mowię do ciebie z wielką uprzej-  
mością serca mego: Bądź zawsze Boską służebnicą w tym  
śmiertelnym życiu, służąc mu wiernie wpośród tych prac które  
się znaydują w noszeniu za nim Krzyża; a zaś w wiecznym ży-  
wocie wiecznie go z dworem Niebieskim wielbić. Jest to wiel-  
kie dusz naszych dobro być Bożą, y naywiększe nie być tylko  
Bożą. Kto nie jest tylko Bożym, nigdy się nie smuci, tylko z  
popelnioney przeciwko Bogu obrazy, a smutek iego ztąd pocho-  
dzący odmienia się w głęboką; ale iednak spokojną y skromną  
pokorę; w ktorej, za poniżeniem podnosi się znowu w nadzieję  
dobroci Bożey łagodną y doskonałą ufnością bez zgryźliwości y  
niecierpliwości. Kto nie jest tylko Bożym, nie szuka tylko  
Boga; a że nie jest mniey Bożym w utrapieniu iako y w szczę-  
ściu, przy swoich przeciwnościach zostaje w pokoju. Kto nie  
jest tylko Bożym, chce aby każdy wiedział, że on Bogu chce  
służyć, y usiłować, aby przynależytego zażywał ćwiczenia, do  
ziednoczenia się z Bogiem. Bądźże y ty cale Bożą Moia Nay-  
milsza Corko, a nie bądź tylko iego, nie pragnąc nic, tylko że-  
byś się iemu samemu podobiała, a iego stworzeniom według niego



y dla niego. A iakiegoż większego mogę życzyć błogostawieństwa? Z tą tedy życziwością, w ktorey przeciwko duszy twoiey Moia Naymilsza Corko, zostaie na zawsze, żegnam cię, y proszę abys mnie częstokroć Boskiemu zalecała miłosierdziu. Zostaiąc twoim niskim sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T LXVIII.

Do iedney Panny.

*Pobudza ją, aby się cale Bogu oddała; y cieszy się, że porzuciwszy isć za mąż umysł swoy, chce wnieść do Zakonu.*

**D**owiedziałem się z ustney rozmowy od Naymilszey Siostry Cioteczney, iak wielą sposobow Pan Bog serca twego doświadczał, y probował twoiey stateczności, Moia kochana Corko. Więć potrzeba się światobliwie pobudzać y utwierdzać, między temi naważnościami. Błogosławiony niech będzie wiatr, z kądkolwiek pochodzić będzie; byle tylko nas zaprowadził do szczęśliwego portu. Tec to są, Moia Naymilsza Corko, te są kondycye, z ktoremi mamy się oddać Bogu: to iest, aby na tychmiał wola swoię czynić z nami, z naszymi sprawami, y z naszymi zamysłami; y zehy wola nasza według swolego upodobania przełamywał y rozrywał. O iako są szczęśliwemi ci, ktoremi Bog dobrowolnie rządzi, y ktorych swemu świętemu upodobaniu poddaie, lubo przez utrpienia, lubo przez przecięchy! ale iednak prawdziwi słudzy Boscy bardziey sobie poważali drogę Głowie naszey podobnieyszą; ktora niechciała zbawienia naszego y chwały imienia swego sprawować, tylko przez Krzyż y zelżywości. Ale Moia Naymilsza Corko, czy rozumiesz to dobrze serce twoie, co do mnie piszesz że cie Bog drogą cierniową prowadzi do stanu tego, któryć snadnieyszemi sposobami był ofiarowanym. Gdybys to dobrze rozumiała, nieskończonym sposobem kochałabyś tę kondycyę, którą obrał; y tym bardziey y pieśczeniem kochałabyś, nie tylko że ją obrał, ale cie ieszcze tam y sam tą drogą prowadzi, którą też naymilszych sług swoich prowadził. Suplikuyze mu, aby to rozumienie ktoreć podaie nie niszczało;



to; ale aby rosło aż do doskonałej dojrzałości. Ja z mojej strony twoję kochaną duszę błogosławię, którą Pan Bog chce mieć dla siebie? y zachować całe tę świątobliwą miłość, która się słowami wyrazić nie może. Ukochana Siostra Ciężka jest bardzo zmiękczoną tym afektem, która ma serce doskonałe podobne twemu. Tamten w Kanie Galilejskiej Oblubieniec, sprawuje gody Mażeńskie, y rozumie się być Oblubieńcem: ale staie się i szczęśliwysz, albowiem Chrystus Pan zamienił się z nim, y wodę jego w przednie wino przemienił, sam się mu stając Oblubieńcem, a pierwiastkę ubogiego tego Oblubienca duszę, uczynił swoją Oblubienicą: bo lubo to był Święty Jan Ewangelista: lubo ktokolwiek inszy, nie w wigilią, ale w dzień samego wesela Chrystus Pan pociągnął go za sobą, y pozyskał czystą duszę jego uczniem go swoim czyniąc. Oblubienica też widząc że ten Zbawiciel mógł wiele mieć Oblubienic chciała być z ich liczby: a tak z iednego wesela, na którym wino nie stawało, dwoje są wspaniale odprawione: albowiem dusze ich obojga zaślubiły JEZUSOWI Chrystusowi. Tak się ta Ewangelista czyta: y z niej przypadło mi do serca, abym ci moje myśli wypisał. Błogosławieni są ci, którzy tak wody swoje w wino obracają: co się nie może stać tylko przez pośrednictwo y przyczynę Matki Przenajświętszey, ktorej suplikuję, aby cię na wieki miała w swojej miłościwej y macierzyńskiej obronie, w ktorej zostanę twoim uprzecymie zwyciężliwym Siugą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T LXIX.

Do iedney Panny.

*Zachęca ją aby wstąpiła do zakonu.*

**M**Oja Naymilsza Siostro y ukochana Corko. Wnidź na go-  
mrę którą Bog pokaze, abys tam te ostatnie życia twego o-  
fiarowała momenta, przenajświętszey a tobie zgotowaney wie-  
czności. Nie turbuy się tym że teraz nie czuiesz w sobie chęci  
do nabożeństwa, y z nich nie odbierasz pociech: bo serce mę-  
zne

Yyyy



żne w tobie się do tego znajdujące, więcej waży, aniżeli to wszystko. Czy rozumiesz, że młoda y piękna Rebeka nie płakała ciężko kiedy się rozłączała z Oycem swoim, Matką y swoją oyczyzną? a jednak przytym wszystkim nie poniechywała mężną ochotą mówić pojadę ia tam. A zatym stała się godną być Izaakową oblubienicą. Porzuć te skwapliwości, a kończ sprawy swoje w pokoju, iakobys widziała przy sobie Boga dopomagającego do ich dokończenia. A ia w niego-dnych modlitwach moich będę się zastawiał za N. y wzię-dzie mu służyć zechcę według możności moiej. Niechay cię Bog wszechmocną ręką swoją do siebie pociągnąć raczy y za-prowadzi na miejsce, na które cię sam wezwał. Anioł stroż, któryć do twoiego postanowienia dopomagał, niech ci samże będzie do wykonania ich przewodnikiem. A ia bez końca iestem, Moia Naymilszą Córko twoim niskim Bratem y Sługą.

*Franciszek Biskup Genewski*

## L I S T LXX.

Do iednego Slachciana.

*Chwali go z iego odwagi że pozwolił córce swojej wstąpić do Zakonu.*

**D**Owiedziawszy się z iak odważną ochotą, na nagłe y niespo-dziewane świata porzucenie, pozwolił raczyłeś, ukochaney córce swojej, nie mogę się zatrzymać, abym ci z zupełnego ser-ca mego, nie miał pomagać wesela przy tym akcie, w którym Bog swoje odbiera upodobanie: y z którego Aniołowie y Świę-ci, nadzwyczajnym sposobem Boską wielbić będą opatrność, Wiem bowiem dobrze, że ta córka w wielkim afekcie była u-ciebie, y że iey nie mogłeś Bożey oddać woli, pokis wprzod siebie samego, iego cale nie poddał posłuszeństwu, co iest nay-wyższą szczęśliwością, której! sobie człowiek życzyć może. Więcej ia ieszcze tuszę y obiecuję, że za tę światobliwą ducho-wną ofiarę, którąś tak ochotnie oddał Bogu, iego náywyższą yuprzejmą dobroć, rychżec właśnie udzieli błogosławieństw, ktoremi w podaney okazyi wielkiego Abraamą udarować raczył.



Y teć to są moje chęci z których tak tobie iako y całemu domowi  
 twemu życzę, aby cię z nim Bog tak ubłogosławił razcył i jakoby po  
 tomność twoię przeciwno w szelakim ugruntował przeciwności.  
 Zatym cię pokornie z twoią dożywotnią towarzyszką Panią de  
 Interwille pozdrawiając, zostawam twoim niskim sługą.

Franciszek Biskup Genewski.

9. Sierpnia, 1620.

# L I S T LXXI.

Do iedney Pani.

*Dodać iey serca do Zakonu, do którego już wstępowała; y  
 naznaczyć ie, aby więcey nie zażywała złocistego papieru,  
 pisma y zapachow.*

O jak wielkie Moia Kochana Corko, serce moje odbiera wese-  
 le, taką serca twoiego widząc szczerość y ochotę na samym  
 początku! niechay ci nie będą w podziwieniu te łzy, bo lubo nie  
 są dobre, iednak z dobrego mieysca pochodzą. Gdyby postanowie-  
 nia nasze były malenkie y odmienne, nie doznawalibyśmy tych  
 wewnętrznych rzewliwości, w takowych wyrzeczeniach się świata  
 y w wysokim zamyślow naszym wykonaniu. Dawid bardzo nad  
 Saulem umarłym płakał, lubo to był główny iego nieprzyjaciel  
 płaczmyż y my nad tym światem który umiera; abo nam iest już  
 umarłym, y któremu my chcemy na wieki umrzeć. O Moia Cor-  
 ko, Moia Kochana Corko iako ia ciebie, rad widzę nieiako b e-  
 dzącą się z tą duchownego rodzenia ciężkością. Nigdy bowiem  
 żadna dusza IEZUSA Chrystusa nie zrodzi bez boleści, okrom ie-  
 dney Przenajświętszey Panny, które na zamiane nader ciężkie  
 przy umierającym Synu miała. Ale moia Corko, doznasz że, po-  
 tak wskroś przenikających serca twego boleściach, pociechy  
 odbierać będziesz. A o moim coż rozumiesz sercu, iako nad  
 twoim upewniam cię iż iest rozrzewnione: ale to wdzięcznym  
 y przyjemnym rozrzewnieniem? widząc że boleści twoie są  
 wielu łask znakami, któreć Bog uczyni, ieżeli statecznie y  
 wiernie w tym trwać zechcesz przedsięwzięciu, iako naygo-  
 dniefszymi, naywspaniałfzym y naypożyteczniefszym, któreś  
 Yyyy<sup>2</sup> kie-



kiedykolwiek mieć mogła. Nie ustawayże w nim Moia Naymilsza Corko; otwieray mi iak naypoufaley serce twoje, a o moiey nie powątpieway zyczliwości: postępuy sobie zemną bez boiaźni, bez wymysłów y bez uchrony: albowiem Bog który tego sam chciał, będzie mię trzymał świętą ręką swoją, abymci w tey mierze iak naylepiey służył. Tenże Bog po odieździe twoim podał mi do serca, abym cię przestrzegł, żebyś poniechała pizma, y wszelakich inszych zapachow: lecz ja trzymam się zwyczajnego sposobu mego, który iest śnady y przyjemny, to iest, zostawić mieysce wnetrznym pobudkom, które duchowne ćwiczenia powoli w duszach sprawować zwykły, zupełnie siebie Boskiey dobroci poświęcającym. Umyśl bowiem moy wielkim iest prostopły przyacielem; y dla tegoż talak, te niepotrzebney buyności latorośki obcinałcy, zwyczajnie w rękach Bożych zostawuję: a onże sam Moia Naymilsza Corko odwróci serce twoje od tych proszkow y złocistych papierow. Ktorego miłosierdzie na wieki błogosławione niech będzie; widzę bowiem oczywiście że iest nad tobą wielce miłosierne. Tak zaśte odday te proszki y złocene papiery iakiey światowey Pani, ktoraby iednak była z tobą w tey poufałości, żebyś iey mogła namienić przyczynę tego małego wyrzeczenia się w tych próżnościach a nie rozumiey aby się tym miała gorzyć y owszem przeciwnym sposobem zbuduiesz dusze iey, bo też dokładam, aby to była Pani sumienia dobrego. A ty moia Naymilsza Corko słusznie porzuć to wszystko: ponieważ y te małe rzeczy odstąpienia będą wielce przyjemne Bogu. Przynależy prawdziwie abymci y to powiedział kiedy z taką poufałą szczerością począłem cię wiadomą czynić o stanie duszy moiey; żem nigdy niechciał zażywać pończoch sztametowych ani rękawiczek przyprawnych abo pachniących, iakom się tylko Bogu poślubił; a nawet ani złocistego papieru; ani proszkow; bo to są drobnieysze y prozne frazki. O Boże! iakie ty mnie przeciwko sobie czynisz serce kiedym tak dobrze postąpił sobie. Ah Moia Kochana Corko toć prawda nieomylna; że te wieczne y nieodmienne wyrzeczenia, ten nieśmiertelny rozbrat któryśmy z pożegnanym uczynili światem y iego przyjaźniami, nieciaką sercu naszemu



fzemu przynoszą rzewliwość. Bo ktożby nie umierał od razu  
 rey brzytwy; która duszę z umysłem, serce cielesne z sercem  
 Boskim, y nas samych z nami samemi rościna y rozłącza? ale  
 życie Bog że te razy są zadane bez skutku: nigdy bowiem wię-  
 cey na potym z światem złączenia nie będzie, za łaski tego  
 pomocą, z którym chcąc się nierozdzielnie ziednoczyć, cale-  
 śmy się na wieki od wszystkich inszych rzeczy odłączyli. Po-  
 rzucayże cale wszystkie te ciężkości serca swego y słowne le-  
 czenia: gdź one nie są tylko bałamućwa, którychbym inszey  
 duszy mniej Bogu poddanej, aniżeli twoia, pozwolił: ale na  
 twoje moja Cerkko głośno wołam, porzuć te dziecinne fraszki,  
 które lubo nie są grzechem, są iednak niepotrzebnymi zaba-  
 wami, do nieiakich zabobonow ciągnącemi. O Boże! moja  
 Cerkko, potrzeba we wszelkim światowym towarzystwie y  
 kompanii; pokazować układową skromną, y łagodnie we-  
 sofą: zabawiając się z niemi w zaiemnem rozmowami; iako-  
 byś z inszego świata do nich przyszła, na ten czas gdy oni iako  
 z tego świata mówić z tobą będą: bo inaczey, ieślibyś z nimi  
 ichże językiem mówić chciała, nie będzie to wielka u nich no-  
 wina. Byłem przez cały miesiąc po moim poświęceniu na  
 Biskupstwo w tym postanowieniu, że po generalney spowie-  
 dzi, y uczynieniu między Aniołami y Świętymi nowych mo-  
 ich postanowieniach, nie mówiłem, tylko iako świata tego  
 cudzoziemiec: a zda mi się że mi to wielce przystało. Y lu-  
 bo potym rozne trudności te serca mego zatłomiały gorącość,  
 postanowienia iednak z łaski Bożey cale w nim zostały. Bądź  
 w mowie krótką tam gdzie pożytku żadnego nie uczynisz.  
 Ten wielki Bog coraz bardziey świętocy swojej miłości pano-  
 wania powoli w nas przyczyniać będzie. W którym ja iestem,  
 ale z osobliwszego afektu twoim. Gbybym miał więcej cza-  
 su, więcejbym do ciebie pisał: nigdy się bowiem nie facyguję  
 tak słodką o Bogu, miłości jego, y duszach naszych rozmo-  
 wą. Suplikuy gorąco malenkemu rodzącemu się JEZUSO-  
 Wi, o świętą jego nagość sercu swemu, aby szczerze do nie-  
 go należało. Twoy uprzeymie życzliwy Ociec y Sługa.

*Franciszek Biskup Genewski.*

LIST



## L I S T LXXI.

Do jedney Páni.

*Pobudza ją aby porzuciła świat y wstąpiła do Zakonu.*

**Z**Da mi się, iakobym faśnie widział w Bogu, że cię miłosierdzie iego powoła do klasztoru Nawiedzenia otwierając ci, dla twoiey szczegulney miłości, drogę y przystęp wolny ukonieczniając. Dla czegoć mówię śmieję: wychodź teraz z świata. Ponieważ bowiem, już skutecznie jesteś od światowych skłonności wyzwoloną, a kiedyż się słusznie ułacnić możesz od ciężaru osob y obowiązkow dziełek swoich iako ie oddając w ręce własnych swoich Rodziców? A nie jestże to oczywiste y rzetelne opatrności Bożey sporządzenie sprawy tey, że to nie tylko z ucieszeniem, ale z wielkim pragnieniem Matki tey uczynić możesz, która niegdy tak zarliwie twoiego na świecie zabiegała zostawiania: mnie się zda Moia Naymilsza Corko, że Bog na drogę twoiego tego z świata wyścia, kwiateczki y perfumy rzuca, abys ją nie tylko z większą przyjemnością y smakiem odprawić mogła, ale też żeby y osoby wielce się w światowych kochające próżnościach, chwaliły y błogosławili. Bo któż co na to rzec może? że opuszczasz dziełki swoje? ponieważ ie zostawiesz w rękach Oycy y pierwszey ich Matki, nie tylko ich nie obciążasz, ale y owszem ulgę im czynisz, ponieważ się to z ich wolą y pragnieniem dzieie. Według tego iako z twoiego pisanja wyrozumiewam o tey sprawie; y nie widzę inney trudności, tylko względem ukochaney malenkiey coreczki, którą Babka bierze z zakonu, na wychowanie według świata: bo co się syna dotyczy, podwoch abo trzech lat, nie mogłabyś go już chować przy sobie, ale w kollegium abo przy dworze. Coreczka zaś iezeli ją Bog do zakonu powoła, prędzey abo późnierz, nie omieszka powrócić, ani iey tego będzie mogła zabronić babka, abo światowe wychowanie, które raczey będzie iey smak zasfrzało do osiągnięcia skutecznego ścisłości zakonney. Iest to

bo-



bowiem rzecz prawdziwa, Moja Naymilsza Corko;; że często-  
kroć trafia się, iż małe dziatki w klasztorze wychowane, kar-  
ność iego potym odrzucają, iako konie bardziey nad słuszną  
nadśiódłane. Powołanie do zakonu z osobliwszey pochodzi  
łaski, a żadna roztropność y przemyśl ludzki sprawić go nie  
może. Często-kroć Bog wychowania do powołania żążywa;  
ale gdzie wychowanie nie poprzedza, y tam nie poniechywa  
czynić dobrodzieystwa swego mocno y przyjemnie. Ofiarowa-  
nie twoie tey coreczki Bogu, będzie iey nad wychowanie po-  
żytecznieysze. A że umysł mój rozwódzi się z tey pociechy:  
ktorey w sobie z twoiey okaży doznawa. Mówię tedy z  
prosta, że nie widzę nic, coby cię na świecie zatrzymywać  
miało, ani sama przyszłego corki twoiey powołania otucha,  
ktore będąc ieszcze nie pewnym, nie może być nad pewność  
powołania twego przenoszona? za którym powinnaś iść usil-  
nie, statecznie y pilnie; iednak bez skwapliwości y niepoko-  
iu, Bog który w tobie to święte dzieło zaczął niech go do-  
konać raczy, abyś będąc pociągnięta, zachowana, y zatrzy-  
mana w tym żywocie w klasztorze Nawiedzenia, przeniesiona  
być mogła w przyszłym żywocie do wiecznego klasztoru nie-  
ustającego Nawiedzenia. Czogoć z całego serca mego życzę.  
Zostając bez końca y miary Moja Naymilsza Corko twoim  
uprzejmie życzliwym Sługą w Panu naszym.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T LXXIII.

Do iedney Panny.

*Zachęca ją aby wolność swoją ofiarowała Bogu wchodząc  
do zakonu; y wywodzi, że Bog nie zawsze daje powo-  
łania do Zakonu. według przyrodzonych kondycji, y  
skłonności powołanych umysłów.*

**W**ięc w Imie Boże, Moja Naymilsza Corko, widząc że Bog  
chce: abyś z zupełną poufałością w tym wszystkim zaży-  
wała duszy moiey, cokolwiek do dobra duszy twoiey przyna-  
leży, którą dla tego onże sam uczynił mnie miłą y drogą w  
swo-



swoiey niebieskiej miłości, y którą już od tak zawikłaney sprawy ułacnił, wprowadzając cię z przedziwney opatrności swoiey w doskonałą wolność, użyczając ci łaski że to samą uznajesz. Błogosławże tedy z głębokości umysłu swego te Boskie słodkości: gdzie y ia pospołu z tobą błogosławić będę, naznaczając na to przenajświętsze Ofiary, które na iego świętych Ołtarzach oddawać zechcę: albowiem większego dziękczynienia Boskiemu Majestatowi oddać nie mogę, iako ofiarując mu tego, dla którego, y przez którego wszystko mu jest na ziemi y w niebie przyjemno. Ale Moia Corko, coż my też z tą uczynimy wolnością którą mamy? Zechcemy ją bez wątpienia ofiarować temu, od którego nam jest dana: albowiem to postanowienie jest nieodmienne; tak że bez uchybienia wszelakiej y wymowki, niechcemy iednego momentu żyć, tylko dla tego, który aby nam prawdziwego użyczył żywota, sam chciał na Krzyżu umrzeć. Ale iakoż, w takim stanie: w takiej życia kondycyi zostawać w tymże stanie; w którym teraz jesteś? byłaby to najłatwiejsza rzecz w powierzchownym podobieństwie, ale w rzeczy samey najtrudniejsza. Ten lud Paryski, y całej Francyi nie dopuściłby w pośrodku siebie żyć ci w spokoju; nie ustawałby gwałtownie cię przymuszać do przestąpienia swego postanowienia granic, którebyś sobie naznaczyła: obiecować zaś sobie tak stałe postanowienie, żeby go nie wzruszyć nie mogło, a pogotowiu obalić; byłoby to obiecować sobie ieden prawdziwy cud w tym wieku w tej piękności twarzy, między tak wielą subtelnych Prokuratorow y dziewosłębów, którychby świat, y iego roztropność trzymała przy tobie, ustawicznie, y bez wszelakiego odpoczynku, na twoje uspokojenie z tą y z ową następujących przykrzeniem się tobie albo oszukaniem, y nagłym napadnieniem, swoje zamiśly, przeciwko mocy twojej, do skutku przywiedli. Widzę dobrze, że w tym punkcie wiele nie powinienem mówić; ponieważ sama tę prawdę przyznawaś, y uznawaś, żeby to była rzecz nie podobna. Zostań tedy nam do uwagi Małżeństwo albo Zakon. Ale Moia Najmilsza Corko, nie potrzeba mi osobliwzey y nadzwyczajney świętości do rozeznania, do którego z tych dwóch stanów radzić mam; albowiem według tego iako mi dosć do-



wodnie pifszesz, y iakoś mi iuż dostatecznie opowiedziała, kiedym z tobą o stanie duszy twoiey poufale rozmawiał, chęć przeciwna: którą w sobie czuiesz do Małżeństwa; ze dwóch przyczyn pochodzi, a z tych na iedney dosyćby prawie było do poniechania stanu Małżeńkiego: mocne od niego z niesmakiem odwrocenie, y cała a potężna umysłu przeciwność. O Moia Corko, iest ci dostatecznym dowodem: y nie potrzeba o tym mówić więcej. Ah! te dusze: które cale ofubliwają do Małżeństwa skłonność mają tak wiele w nim choćby było naylepsze y nayszczęśliwsze znayduią do cierpliwości y umartwienia okazyi, że ledwie iego ciężar znosić mogą. A ty cobys czyniła wstępując w ten stan, z tak wielką serca swego przeciwnością, w inszych kondycyach życia widziałem po stokroć różne w dalszym postępku użycia; w tey zadnego nigdy. Zaprawdę Apostołowie samy słysząc raz Pana mówiącego, o nie rozdzielnym Małżeństwie związku, rzekli mu: Panie iezeli to tak iest, toćby się nie przynależało żenić. A Chrystus Pan potwierdzając ich rozumienie, odpowiedział. Nie wszyscy to słowo poymuią: Kto może pojąc, niechay poymuie. Toć y ia mówię, Moia kochana Corko, słysząc cię przedtym mówiącą, y teraz w tey materiyi twoie pisanie czytając, iż zaprawdę: ponieważ to tak iest, toć nie przynależy pomyśleć o mężu: y lubo nie wszyscy to poymuią: to iest, nie chwytaią się słowa tego, nie ułaią się za nim, nie rozumieią szczęścia swego, nie przyimuią go; ty iednak Moia kochana Corko, możesz go snadno zażyć, możesz łatwo tego dobra dostąpić; zasmakować tę radę, y chwycić się oney: Uczyńże tedy tak. A to z tym większym mówię upewnieniem, im bardziey widzę niebezpiecznieysze w tobie małżeństwo, aniżeli w ktorey inszey, względem twoiey przyrodzoney śmiałości o ktorey mi namieniasz, y ktora chęć twoię nie przestannie do światowych wsparniałości pociągając, ustawicznieby pływaiące serce twoie w próżnościach zatapiała. Ale chwyciwszy się bez wszelakiego skrupułu postanowienia tego, zostaje ieszcze trudniejsza nierównie rzecz, mówić ci zarazem; wstąpnę tedy do Zakonu: a iednak konieczniēc to rzecz potrzeba, ponieważ ani obyczaje y fantazyje Francuskie, ani skłonność pokrewnych, ani wiek twoy, y uroda, nie mogąc pozwolić, abys zostawiała tak iako te-

Zzzz

raz



raz jesteś. Mówięc tedy, y z niejakim przymuszeniem. Moja Corko wnidź do Zakonu. Lecz mówiąc ci to, uznawam w tym przymuszaniu niejaką táimną y smakowitą wdzięczność, która czyni, że to przymuszanie nie jest przymuszającym, ale raczej wdzięcznym y przyjemnym. Aniołowie przymusili pobożnego Lota, Małżonkę jego y Corki, wzięwszy ich za ręce, gwałtem wyciągneli z miasta; ale w tym przymuszeniu Lot nie uznawa gwałtu, y owszem mówi, że to sobie za ofobliwą łaskę ich poczyta: y Chrystus Pan w swoiey przypowieści przykazuje słudze swemu: Przymus ich wnieść. A iednak żaden z tych którzy byli przymuszeni nie rzekł: poniechaj mię, gwałt mi czynisz. Jestem y ja przyciśniony y przymuszony, abym rzekł kochaney Corce moiey, wnidź do Zakonu: ale to przymuszanie nie obraża serca mego. O Moia Corko, rozmawny się serdecznym afektém wzajemnie. Czy rozumiesz, że Bog zawsze powołanie do Zakonu dać, albo do doskonałey pobożności, według przyrodzonych kondycji y skłonności umyśłow. które powoływa? nie zaprawdę, Moia Corko, nie wierż temu: Życie Zakonne nie jest przyrodzonym życiem, iest od przyrodzenia wyższe, y potrzeba aby go łaska dawała, y była duszą tego żywota. To prawda, że naywyższa opatrność częstokroć natury zażywa, do usłużenia łasce ale to iak częstokroć bywać może, tak nie zawsze powinno. Ten który z tak wielkim lamentem narzekał: Dobro którego chcę nie czynię: ale złe którego niechcę iest we mnie: to iest, w ciele moim nie przemieszkiwa dobre? albowiem chcenie iest do mnie przyłączone. Lecz nie znajduię sposobu, abym go mógł znieść. Ah mnie mizernemu! Ktoż mię z ciała tey śmiertelności uwolni? Łaska Boża przez IEZUSA Chrystusa. Albowiem, oddaie dzięki Bogu przez IEZUSA Chrystusa. Sam służę prawu Bożemu w duchu moim, y przez ducha mego; a prawo grzechowe w ciele moim, y z ciała mego pochodzi. Ten tedy mówię iawnie pokazał, że przyrodzenie jego nie wiele dopomagało łasce, y że skłonności jego, nie bardzo były natchnieniom poddane; a iednak on był iednym z naydoskonalszych sług których kiedykolwiek Bog miał na tym świecie; y który na ostatek był tak szczęśliwym, że mógł prawdziwie mówić: Zyię ja, iuż nie ja ale IEZUS Chrystus

żyje



życie we mnie. Kiedy łaska podbiła sobie przyrodzenie, y na-  
 tchnienia przełamaly skłonności. Moia Corko, te boiaźni,  
 trącenia na niedyskretne Przełożone, y te y insze postrachy  
 ktore mi tak szczerze wypisuiesz; wszystko to w oczach Para  
 Zbawiciela naszego ukrzyżowanego zniszczeie, ktorego ty ser-  
 decznie się chwycisz. Umyśl twoy wspaniały światową wspania-  
 łością, wyniośłość swoię odmieni, y stanie się wspaniałym  
 mężną Świętých y Aniołow dzielnością. Obaczysz na ten czas  
 nizezemność zdania ludzkiego w iego dyskursach y żartować  
 z niego będziesz. Zakochasz słowa Krzyżowe, ktore poganie  
 poczytali za głupstwo, a żydzi za zgorzienie: y ktore u nas, to  
 jest u ludzi do zbawienia przeznaczonych są naywyższą mądro-  
 ścią, mocą y siłą Bożą. Ale Moia Corko, dla ocukrowania tak  
 doskonałej, a zda mi się y przyostrzeyszey rady, powiem ci, że  
 będąc z łaski Bożey bogatą, dwudziestą a podobno y setną sub-  
 stancyi twoiey części wystarczyłaby fundowaniu Klasztoru  
 iakiego, a tak pod tytułem Fundatorki, miałabyś dość łago-  
 dny sposob do życia Zakonnego, od ludzi odległego oczeki-  
 wając tam poki życia tego zażywanie, pilne iego uważanie, a  
 potym natchnienie, nie doda ostatniey sercu twemu śmiałości,  
 y ostatniego samym skutkiem postanowienia, na przyięcie Re-  
 guły Zakonney. A tak oszukasz kształtnie przyrodzenie swoje,  
 y swoje serce subtelnie ubieżyysz. Niech żyie Zbawiciel, ktore-  
 mu iestem poświęcony, że ta rada samey tylko duszy twoiey u-  
 parunie; a inszego ani w prawą ani w lewą nie ma celu, tylko  
 twego pokoju y świętobliwego odpoczynku. Tym czasem Mo-  
 ia Naymilsza Corko, prosz Boga, upokarzay się, obracay życie  
 twoie do wieczności, wzbijay się ku Niebu zamyśłami y in-  
 tencją własną: Uważay częstokroć, że jeden naymnieyszy w  
 miłości Bożey postępek jest wielkiey uwagi godny, bo przez  
 wszystkie wieczność chwaty naszej przyczyniać nam będzie,  
 Na koniec umyśl twoy, y wszystkie środki, ktoremi cię Bog  
 do siebie wabi, wzywają cię przez tysiączne pobudki. do odwa-  
 żney y niepospolitey Chrześcijańskiej wspaniałości. Radzę  
 tedy y życzę, abys taką miała poufałość do pobożney Matki  
 Nawiedzenia, iaką do mnie: boć ona we wszystkim życzliwie

Zzzzz

ullu-



usłuży. Ia zaś nieskończenie, y bez żadney uymy iestem two-  
im uniżonym y nie odmiennym sługą.

Franciszek Biskup Genewski.

31. Maia, R. P. 1620,

## L I S T LXXIV.

Do teyże.

*Ze to co Człowiek świat opuszczając porzuca, iest bar-  
dzo małą rzeczą a to co Bog daie, iest najwyższą; y  
że się potrzeba oddawać Bogu na doskonałą ofiarę  
w Zakonie.*

**I**Est to nieporównaną serca mego słodkością, Moia Naymil-  
sza Corko, widzieć iako za zrządzeniem niebieskim Duch  
Święty sercem twoim kierował, przywodząc do tak mężney y  
wspianiałey odwagi świata opuszczenia. O iako mądrześ sobie  
nadprzyrodzoną postąpiła mądrością, Moia Naymilsza Corko!  
albowiem tak też w Ewangelii powiedziano w Święto przyszley  
Uroczystości, że Najsświętsza Panna skwapliwie, prosto w gory  
Judzkie bieżała. Taka ochota wykonywania woli Bożej iest  
wielce skutecznym sposobem do pociągnięcia wielkich y mo-  
cnych łask, do dokończenia y zupełnego wykonania wszelkier  
dobrey sprawy: y sama teraz widzisz Moia Naymilsza Corko,  
że po ciężkim serca twoiego uciśnieniu, ktoregoś doznawała,  
kiedys się gwałtownie ze wszystkimi swoimi fantazyami y  
skłonnościami potykała, dla udania się za wyższym pociągnię-  
niem; że iuż teraz nieiako pocieszoną y uspokojoną zostaiesz,  
w błogosławionym krzaku, ktoryś sobie obrała, na wieczne  
chwały Zbawiciela y Stworzyciela duszy swojej wyśpiewywanie.  
Wynoś że tedy Moia kochana Corko, wynoś częstokroć myśli  
swoie do tey wieczney pociechy, którą za to mieć będziesz w  
niebie! y widzę że sama toż uznasz, żeś to tak uczyniła, ia-  
koś uczynić miała, że to iest cale niczym w porównaniu tego  
coś powinna, y tych nieśmiertelnych nagrod, ktoreć Bog zgo-  
tował; albowiem czymże są wszystkie te rzeczy; ktoremi po-  
gardzamy, y ktore opuszczamy dla Boga? iednym słowem, nie

są to



Są to, tylko nikczemne y krotkie momenta, wolności tyśiąckroć  
 podlegające niewoli, ustawiczną niespokojność sprawującej,  
 nadzieie prożne; niestateczne, nigdy nie nasyczone, y ktore umy-  
 śły nasze w ustawicznych trzymają obrotach, rysiującym niepoży-  
 tecznych prac y starania miewając, a y to jeszcze dla mizer-  
 nych, niepewnych, krotkich, y złych dni: ale iednak podobało  
 się Bogu, za opuszczenie nikczemnych y prożnych momenta  
 zabawy. w zamiarę ofiarować chwałę wieczney szczęśliwości;  
 w ktorej to samo uważanie, żeśmy chcieli miłować Boga z całe  
 go serca naszego, y żeśmy ieden tylko malenki wieczney miłości  
 otrzymali stopień, w niezbrodzonych pociechach duszę na-  
 szę zatopi. Prawdziwie Moia Najmilsza Corko, nigdybym  
 ci się był nie ważył mówić, podepc rozumienia swoje, swoje  
 nieufności, swoje boiaźni, swoje odwrocenia; gdybym nie miał  
 ufności w niebieskiej Oblubieńca miłości, żeć mocy y męstwa  
 użyć do poparcia natchnienia, w rozsądnym się rządzeniu  
 przeciwko przyrodzeniu, iako też y nienawiściom: ale jeszcze  
 Moia Najmilsza Corko, trzeba abym ci powiedział, żeś łago-  
 dną śmiercią umarła światu, y świat całe w tobie umarł.  
 Jest to iedną całopaloney ofiary częściczką: a jeszcze dwie zo-  
 stają, iedna odarcie z korey ofiary, serce swoje z siebie samey  
 obnażając, y znosząc całe wszystkie wyobrażenia, ktoreby świat  
 y przyrodzenie na umyśle naszym sprawowały: druga całe spa-  
 lić ofiarę y w popioł obrocić. Lecz to Moia Corko prawdziwie  
 y wielce ukochana, stać się oraz iednego dnia nie może. Ale  
 ten ktory udzielił łaski do wykonania pierwszey części, sam ci  
 do wykonania drugich dwóch dopomoże: y ręka iego Oycowiska,  
 lubo to nie zrozumianym od ciebie uczyni sposobem; abo ieżelić  
 to do zrozumienia y czucia twego poda, tedyć użyć stałości  
 wytrwania, z tym weselem, ktorego Świętemu Wawrzyńcowi  
 na rospaloney kracie, y ogniach udzielił. Dla tego niczego się  
 niemasz obawiać; bo kiedyć dał wolą, dać pewnie y woli wy-  
 pełnienie. Bądź tylko w małych rzeczach wierna, a on cię  
 nad większymi postawi. Obiecuiesz mi Moia kochana Corko,  
 że ieżelić pozwolą, wypiszesz mi dostatecznie wszystkie szeze-  
 sliwego swego z świata ustąpienia okoliczności: a ja u-  
 pewniam, żeć tego nie zabronią, iże to opisanie z osobliwym  
 uprzej-



uprzejmości odbiorę afektę. Niech Bog będzie pochwalony, błogosławiony, y uwielbiony na wieki Moia Naymilsza Corko: w którym, y dla którego jestem nayszczegulnieyszym sposobem, twoim unizonym, y szczerze życzliwym sługą.

Franciszek Biskup Genewski.

19. Sierpnia, 1621.  
w Annezyum.

# L I S T LXXV.

Do jedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Naucza ją iako może dawać zdrowe rady Paniom  
Swieckim.*

**P**Rzypominam sobie Moia Naymilsza Corko, żeś do mnie raz pisała, iako tamtego k. i. u. Spowiednicy posyłaia niektóre Swieckie Panie do ciebie, abyś one w pewnych trudnościach y sekretnych powołania ich skrupułów oświeciła. Więc Moia Naymilsza Corko dobrze czynisz, kiedy ich do Księgi nazwaney Drogi życia pobożnego, odsyłaż; gdzie ia wszystko to dostatecznie wywodzę, tak dalece, iż jeżeli tylko pilno uważać zechcą przy małym od kogokolwiek poratowaniu (gdyby tak proste y nierozumiejące być miały) snadno tam y z pożytkiem wszystkiego się nauczą: albowiem powołanie twoie y stan Panienski, nie pozwalają, abyś im w tey mierze inakszym sposobem służyć miała. Poślęć Kopia Bulli, przez którą nasze Zgromadzenie jest wystawione pod tytułem Zakonu. Miałem Kazanie dzisiejszego wieczora w Konwencie Karmelitanek miasta ruteznego. Niech Bog będzie błogosławiony, iż jesteście Corkami y służebnicami Matki Bożej, lubo tamte wyższemi, a wy mnieyszemi, jednak aby serca wasze zostawały świętą ziednoczoną miłością którą ta Przenayświętsza Matka w serca służebnic swoich wszystkich wylewa. Bądźże zawsze mężną Moia ukochana Corko, y żyj cale w tym dla którego jesteś stworzoną, ochrzczoną, y na tak wysoką godność JEZUSA Chrystusa Oblubienicę wyniesioną. Twój uprzejmie życzliwy Ociec, y  
sługa

Franciszek Biskup Gene:

1. Pazdzier. R. P. 1620.

L I S T



## L I S T LXXVI.

Do iedney Zakonnice.

*Potwierdza ią w iey-powołaniu.*

**M**oia Naymilsza Corko. Mieszaiące myśli o wystąpieniu, zawieraią w sobie wszelkie dowody y znaki nayczęstszey pokusy, ktoraby się kiedy znaydować mogła: ale Bog niech będzie pochwalony, że w tym szurmie nie iest ieszcze poddana forteca, ani iako rozumiem, do poddania gotowa. O Boże! Moia Naymilsza Corko, strzeż się pilnie abys nie wystąpiła, nie masz bowiem nic trzeciego między wysciem y zgubą twoią: ponieważ iasnie widzieć możesz, że niechcesz wystąpić dla tego, abys sobie samey, z siebie samey, przez siebie samey, y w sobie samey żyła? a to tym niebezpieczney, iż to czynisz pod pokrywką ziednoczenia się z Bogiem, który się nigdy nie iędnoczy, ani się chce iednoczyć z obłudnikami, osobnemi? y tczęgulnemi, ktorzy to powołanie swoje, śluby swoje, y swoje Kongregacyą porzucią, dla iakieys ferca przykrości y burzliwej uporczywości, z niesłusznhey niechęci abo urazy ku społeczności posłuszeństwa Regule, y świetey obserwancyi? Ah! czy nie widziszże Świętego Symeona Słupnika iako był gotowym swoją kolumnę porzucić, idąc za zdaniem starożytnych: a ty Moia Naymilsza Corko, czy nie porzuciszże swoich postow na zdanie tak wielu świątobliwych ludzi, do tego porzucenia innego interessu nie mairących tylko żeby cię przywiedli do odstąpienia y uwolnienia od własney miłości? A tak Moia Naymilsza Corko, zaśpieway sobie wdzięczną miłości piosnkę: o iako iest rzecz wdzięcznay dobra, widzieć pospołu Siostry mieszkaiące! nastap surowo na swoją pokusę, y mow iey: Nie będziesz kuśił P. Boga twego. Ustap precz Szatanie, Pana Boga twoiego czcić będziesz, y iemu samemu tylko służyć. Uważ to sobie Moia Naymilsza Corko, a padniy na kolana przed Przenajświętszym Sakramentem, iakoby na wzgardę y urazę nacieraiącey pokusie. Iakież bowiem pewniejszy znak może mieć kto oczywistej pokusy? moc natchnie-



technienia jest pokorna, łagodna, spokojna, y święta: a iakoż może być natchnieniem twoja skłonność tak gniewliwa, uporna, nie ludzka y niespokojna? Cofnij że się z tamąd Moja Naymilsza Corko; postąp sobie z tą pokusą, iako postępuią z pokusami bluźnierstwa, zdrady, herezyi y rozpaczey. Nie rozmawiaj z nią, nie umawiaj się; y nie słuchaj iey: krusz ją ileć można będzie, przez częstę ślubow swoich ponawiania, przez częste poddawania się pod władzę przełożoney. Wzywaj częstokroć Anioła stróża swego; a mam nadzieję Moja Naymilsza Siostrze że znaydziesz pokoy y miłości bliźniego przyjemność. Niech tak się stanie. Piśzę ten list cale czaśu nie mając: ale czyn tak iakoć radzę. Staraj się nigdy nie opuszczać śpiewania godzin w chorze; a im ci bardziey pokusa dokuczać będzie; to ty milcz: przykładem tego Świętego ślepego. Niechże pokoy Ducha S. będzie z tobą.

Franciszek Biskup Genewski.

14. Stycznia, R. P. 1620,

## L I S T LXXVII.

Do iedney Panny.

*Nauki względem sposobu czynienia ślubu czystości.*

Rozumiem Moja Naymilsza Corko, że pragnienie które masz, poślubić swoją czystość Bogu, nie poczęło się w duszy twojej, ażeś w przed dobrze, y przez nie mały czas iey zacność uważała. Dla czego chwale to przedsięwzięcie, y życząc abyś je wykonała w sam dzień Święteczny. Ażebyś to tym doskonale przywiodła do skutku, weź sobie y obroć trzech dni poprzedzających czas, na dobre siebie do tego ślubu przez modlitwę przygotowanie, którą z tych uważania możesz sobie sposobić. Uważaj, iako czystość jest cnotą Bogu wielce przyjemną y Aniołom, ponieważ chciał aby była wiecznie zachowywana w Niebie, gdzie już nie masz małżeństw y żadnych uciech cielesnych. Zaczynam nader szczęśliwą się staniesz, kiedy na tym świecie żywot taki zaczniesz, który na drugim wiecznie prowadzić będziesz? Błogosławże tedy Boga, który



to podał natchnienie. Uważay, iako ta cnota iest ślachtetna, która dusze nasze w białości swey zatrzymuie iaką lilie, czyście iako słońce: która poświęca ciała nasze, y czyni nas sposobnemi, abyśmy cale y zupełnie byli Boskiemu Maieństwu oddanemi, sercem, ciałem, duchem y umysłem. Czy nie iestże to dostateczne ukontentowanie modz Zbawicielowi naszemu mowić: serce moje, y ciało moje, wyskakuie od radości w dobroci twoiey; dla ktorey miłości wszystkie insze miłości porzucam, y dla ktorey uciechy, uciech wszystkich inszych odstępuie? Iak wielkie szczęście iest nie zostawować światowych temu ciału delicyi, aby serce iego Bogu swemu zupełniey mogło być oddane; Uważay; że Panna Przenayswiętsza naypierwsza panieństwo swoje Bogu poślubiła, a poniey tak wiele Panien, Mężczyzn y Pań: ale z iakąż ducha gorącością, z iaką miłością, z iakim afektem, to panieństo y tę czystość poślubiły? O Boże; tego nigdy wyrazić nie można. Upokorzayże się y ty iak naybardziej przed niebieską Panien gromadą, a pokorną modlitwą proś ich, żeby cię do siebie przyięły! nie że byś spodziewała się wyrownać im czystością, ale żebyś przynaymniej przyięta była za niegodną ich służebnicę, względem ich naybliżego, ileć można będzie, naśladowania. Suplikuy im, aby z tobą ofiarowały ślub twoy Krolowi Panien JEZUSOWI Chrystusowi, y żeby mu czystość, przez zasługi swojey czystości przyiemną uczyniły. Nadewszystko zamyśl swoy Nayswiętszey Pannie zalecay, a potym Aniołowi Strożowi swemu, aby na potym osobliwym staraniem serce twoe y ciało od wszelakiey ślubowi twoiemu przeciwney zmazy zachować raczył. Potym w dzień Święteczny, kiedy Kapłani Hostyą Przenayswiętszą podnosić będzie, ofiaruy z nim Bogu Oycu Przedwiecznemu, ciało przenaydroższe, iego ukochanego Syna; y oraz ciało swoje; czyniąc ślub że go po wszystkie dni życia swego w czystości zachowywać zechcesz. Spōsōb zaś czynienia ślubu tego może być takowy: o Boże wieczny Oycze; Synu, y Duchu S. iā N. niegodne stworzenie twoie stawam w twoiey Boskiej przytomności; y całego Dworu niebieskiego, Boskiemu twemu obicuię maieństwu y ślubuję; zachowywać przez wszystkie życia mego śmiertelnej



go czas, ktorego mi uzyćć raczył w zupełney czystości y powściągliwości. za pomocą łaski Ducha twego S. Raczże przyjąć ten nigdy nie odmienny ślub moy, za wdzięczną przyiemności ofiarę: a żeś mi podał natchnienie do uczynienia go, uzyćć ze mi mocy do wykonania iego, na część twoię, przez wszystkie wieki wieków;

Niektorzy piszą abo każą pisać ten ślub, y pieczętując go: a potym oddają iakiemu Oycu duchownemu, aby był iego iakoby rękoy mią y obrońcą, ale to lubo iest pożyteczna, iednak mniej potrzebna. Na też intencyą Komunikować będziesz: y możesz rzecz Chrystusowi Panu, że iest prawdziwie twoim Oblubieńcem. Ale przecie o tym z swoim Spowiednikiem się znies: bo ieżeli nie pozwoli tego czynić, potrzeba mu w tym wiare dać; ponieważ on stan terażniejszy dusze twoiey widząc, lepiej może odemnie rozśadzić, co na ten czas będzie przyzwoitszego. Uczyniwszy ten ślub Moia Naymilsza Córko, trzeba abyś nikomu nie dopuszczała serca swego iaką obowięzować miłością, ani nadzieią małżeństwa pociągać: ale żebyś ciało swoje w wielkim poważeniu miała, iako ciało poświęcone, y iako świętą Relikwią. A iako żaden nie śmie dotykać y sprofanować kielicha, po iego przez Biskupa poświęceniu; tak kiedy Duch S. serce y ciało twoie prze z ten ślub poświęci, trzeba mu wielką wyrządzać uczciwość. W ofiar-ku, ia to wszystko Bogu zalecam, który wie, że cię w nim uprzejmym kocham afektem: y w tenże sam dzień Święteczny, będę mu ofiarował serce twoie y wszystko to cokolwiek z niego na chwałę iego świętą wychodzić będzie. Niechże JEZUS będzie twoią na wieki miłością; a Przenajświętsza Matka iego, twoją przewodniczką. Twoy sługa w JEZUSIE Chrystusie,

*Franciszek Biskup Genewski.*

w Annezyum 18. Maia,  
R. P. 1680.

LIST



## L I S T LXXVIII.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Naucza ią, iako na urzędzie swoim ma się mężnie sprawać.*

**T** Ak tedy Moia Naymilsza Corko, ponieważ pod tym urzędzie ciężarem w niejakim strachu zostaiesz, słuchay co Chrystus Pan w dzisiejszey Ewangelyi mówi: Uczcie się odemnie, gdyż iestem łagodnym y pokornego serca, znajdziecie spoczynek w duszach waszych: albowiem iarzmo moje słodkie iest, y ciężar moy lekki. Moia Naymilsza Corko, doświadczemy tego za pomocą Bożą: ale potrzeba mężną pokorą wszystkie nieufności odrzucać pokusy, przy naywiększey ufności, którą mamy w Bogu. Zaięte powinnaś wierzyć, że iako ten urząd na cię iest włożony przez tych, którymś posłuszna być powinna; tak Bog stanie po prawey stronie twoiey, by dopomóc go nościć, a nawet ciebie y urząd z tobą nościć będzie; tylko się ty sama niczemu nie dziwuy. Odprawuy ten urząd dla miłości tego, który cię do niego wezwał, y który uwolni cię od niego, kiedy mu się będzie podobało. Powrocisz się też do nas kiedy temu czas przyidzie. Ja z mey strony od dawnego czasu osobliwszym sposobem za cię proszę Boga; tuząc ze iego Boska opatrzność zażyie cię do wyniesienia duchownego tey malenkicy Kongregacyi budynku. Niechay tenże Bog w pośrodku serca twego zostaie. Amen.

*Franciszek Biskup Genewski.*

4. Października, R. P 1615.

## L I S T LXXIX.

Do teyże.

*Opisuje iey szczęśliwe zście iedney z swoich bratowey,*

**S** Nadno u siebie uważysz; iak ciężkim żalem w przeszłych Sdniach przerażeni iesteśmy, Moia Naymilsza Corko: nie iest

A a a a a 2

to



to bowiem Pani de Tourens którą ty znała, luboć ta prawdziwie była: ale to jest Pani de Toubert, całe oddana Bogu całe. w świętym wyniesiona zamyśle, nie żyć tylko Bogu, całe pełna oświecenia w rzeczach duchownych, w wiadomości o Bogu, y o sobie samey znajomości; y taka, że się spodziewać można, iż po niejakim czasie będzie drugą Matką naszą. Nic ci nie powiem o iej świętobliwym dokończeniu, tylko to namienię: wiele z tych którzy ją umierającą widzieli, przychodzili nazajutrz prosić o pozwolenie: aby iej wzywać mogli, a drudzy przychodzili dobre swoje postanowienia ponawiać, śmierci tey poruszeni widokiem, ciężką boleścią, napełnionej, a boleścią temi słowy całe zagęszczoną. Niech żyje JEZUS; Panie IEZU pociągnij mię do siebie. O męko! o śmierci mego Zbawiciela! obłapiam was, kocham was, wyście są nadzieją moją. Niech żyje JEZUS y MARYA, które bardziej niżli życie moje miłuję. A to wymawiała z przedziwną wdzięcznością. Tak tedy Moia Naymilsza Corko, mam sobie za większą pociechę wypisuiąc ci te kilka słow które są iskierkami palącego ognia, tak świętobliwej śmierci. Umarła Siostrą y Corką Nawiedzenia. Zostać zatym nieskończenie twoim.

Franciszek Biskup Geneński.

12. Września, R. P. 1619-

L I S T LXXX.

Do teyże.

*Dodać iej serca do zostawiania przy obostronności.*

**T**ysiąc tysięcy błogosławieństw, tezei me wota wysłuchane będą, na twoje ukochane serce niechay spływają, Moia Naymilsza Corko. Więc przyszedzły już do skutecznego dzieła y sprawowania tego nowego Klasztoru, który za łaski Bożey pomocą nadać się szczęśliwie; poty, poki w naszym Kamberyum drugi nie założą. Potym zaś kiedy już skutecznie rzeczy staną, y należyty początkowi dochód obmyślony będzie. na ten czas ubiegać się będą o twoją osobę. Widziszże tedy dobrze Moia Naymilsza Corko, iako cię Bog na wiele prac wyrzeczenia się sobie samey, y wiele przykrych rzeczy

pową-



powoływa; abyś bez reflexyi na różność mieysc, narodow y  
osob; służyła mu w rozszerzeniu iego chwały szczerze y po-  
prostu, bez wszelakiego inszego interesu, tylko w nadzieie  
najsświętszego iemu się samemu przypodobania. Iakoż na  
tym powinnaś przedstawiać, Moia Naymilsza Corko; y co dzień  
tym samym cieszyć serce swoje, przyczyniając sobie męstwa  
w doskonałej niebieskiego pośiłku poufałości; ponieważ ta  
Boska opatrność nigdy dufz do rzeczy wielkich y trudnych  
nie zażywa żeby im w okazjach potrzeby, świętey swoiey po-  
mocy dodawać nie miała. Ia nie poniecham wzywać Ducha  
S. za tobą, aby cię coraz bardziey rozpalał, a nawet y cale palił  
świątobliwym ogniem świętey swoiey miłości: według ktorego  
cale jestem, twoim niskim y nie odmiennym Oycem.

*Franciszek Biskup Genewski*

15, Października, 1622.

## L I S T LXXXI.

Do Pani de Cornillon Siostry swoiey.

*Piękne uważania na początek roku.*

**N**ie przynależy aby pierwszy roku mieścić przemiał, bez mo-  
jego ciebie pozdrawiania, Moia Naymilsza Siostro y Corko;  
przy którym cię iako zawsze tak y teraz upewniam; o dosko-  
nałej serce mego przećiwko twoiemu miłości, y nie przestay-  
nym życzeniu wszelakich błogosławieństw Boskich: ale też  
Moia kochana Siostro, toż ci zalecam serce twoie, abyś o  
nim tak pilnie miała staranie, iakobyś go co raz bardziey  
Zbawicielowi swemu czyniła przyjemniejszym, y usiłowała  
ten rok uczynić żyźniejszy, we wszelakich świątobliwych  
postępkach: albowiem im bardziey lata przychodzą, y wieczność  
się przybliża, tym bardziey y nam potrzeba we dwoynasob  
przyczyniać ochoty, y umysł nasz podnosić ku Bogu, służyć mu  
iak naysilniey we wszystkim tym. do czego nas powołanie na-  
sze y professya obowiązują. Zyczyłem sobie posłać ci obiecane  
Książki, y Pani de Kornillon Kumie moiey: ale y jedney z  
nich przy sobie teraz nie mam. Musicie tedy nie co zemną  
mieć



mieć cierpliwości, iako ze złym dłużnikiem. Tym czasem kochana Siostró odważ się mieć pilne staranie o swoiey dziecinie, to się rozumie o ciele y o sercu ale nadewszystko o sercu które iest Zbawiciel nasz, który chciał, iako rozumiem, wyborne wydać w życiu twoim, ba y w tobie samey złoto: á ta iest dziecina, która przeciwko zwyczajowi inszych, Matkę swoię posila, karmi, y piaśnie, iakoż też potrzeba Moia Corko, abys wszystką miłość swoię, nadzieję y poufałość, w nim pokładała: bo tym sposobem cale wesola, y w wielkim żyć ukontentowaniu będziesz. Dowiedziałem się, że się moy Brat wespół z tobą co raz w większych z woli Oycy swego zostacie obrótach: Moia Corko, jeżeli będziecie umieli dobrze ten krzyżyk przyjmować y znosić, szczęśliwemi będziecie: albowiem Bog da wam w zamianę tysiąc błogosławieństw, nie tylko w przyszłym, ale ieszcze y w tym żywocie: tylko potrzeba być mężnemi y stałemi w łagodności y cierpliwości. Pani de Szantal zaleca się z wielkim po tyśiąckroć afektem miłości twoiey y życzyć ustawicznego w miłości Bożey postępowania. Zatem Moia Kochana Siostró y Corko iestem twoim Bratem y cale twoim Sługą. W Sales, z kąd w Piątek wyieżdżam do odprawowania moiey powinności, pod czas tego Adwentu.

*Franciszek Biskup. Genewski.*





# KSIEGA SIODMA

Zamykająca w sobie piękne uwagi na przednieysze  
Święta Roczne, y inżte okoliczności.

## L I S T I.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia  
*Piękne uważania na Narodzenie Chrystusa Pana.*

**M**Oia Naymilsza Corko. Oto ukochany maleńki JEZUS  
rodzić się będzie w myślach naszych, w te blisko następu-  
jące Święta: a ponieważ rodzi się, aby nas imieniem Przed-  
wiecznego Oycy swęgo nawiedził, y wzajemnie od Krolow y  
Pastuszkow w iasleczkach swoich był nawiedzony; ia rozumiem,  
ze on był Oycem y Synem oraz Panny MARYI Nawiedzenia.  
A zatym cieś się z nim iak naybardziej, wyświadczy mu wsze-  
laką ludzkość ze wszystkimi Siostrami naszymi Spiewaycie mu  
iak naypięknieysze piosnki; a nadewszystko, oddawaycie mu  
gorąco y z pokorą część należytą: á w nim iego ubóstwu, iego  
pokerze, iego posłuszeństwu, y iego łaskawości; Na przykład  
Przenayświętzey Marki, y S. Jozefa: á wzięwszy iedną iego  
nie oszacowaną łaskę, iako iedną słodkiey rosy kropelkę, spuść  
ią na serce swoje, aby żadnego nie doznawało smutku, o-  
krom tego, który uwesela tę naymilszą dziecinę, A kiedy  
mu duszę swoję zalecać będziesz, zalecay mu oraz y moję,  
ktora jest prawdziwie cale twoją. Pozdrawiam z wielkim a-  
fektom kochaną Siostr naszych gromadę, na którą ia poglądam  
iako na pastuszkow nad trzodami swemi czuiących, to jest  
nad swemi afektami, ktore od Anioła upewnione idą oddawać  
Boskiey Dziecinie poddaństwo; y na zadatek wiecznego swe-  
go niewolnictwa, odday mu naypięknieysze swoje iagniątko,  
to jest miłość swoję, bez wszelkiey uymy y excepcyi. Zo-  
staie zatym twoim uprzejmie życzliwym Oycem y sługą.

*Franciszek Biskup Genewski*

18 Grudnia. R. P. 1619.

LIST



## L I S T II.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*W teyże materji.*

**W**ysocy małeńka Betleemská Dziecina, niech na wieki będzie delicyami; y sercá naszego miłością, Moia Naymilsza Matko y Corko. Ah! iako ieść śliczna ta ubożiuchna y małeńka Dziecina! Zda mi się iakobym widział Salomona, na iego wielkim z kości sioniowey y ze złota wystawionym ozdobnie Tronie, któremu iako Pismo Święte mówi, żadne Krolestwo nie miało rownego, iako y sam ten Krol nie miał w chwale y wspaniałości rownego: aleć ja sto razy wolę na to naymileysze y małeńkie poglądać Dzieciątko w iego iaselskach. aniżeli widzieć wszystkich Krolow na ich Maieftatach. A gdybym go ieszcze widział na łonie Przenayświętzey Matki, abo na rękach pieluszkami powitego, y iako rowniankę rozaną do liliowych nayświętszych pierśi przytuloną. O Boże! iakobym go na tym tronie wspanialszym znalazł, aniżeli mógł być kiedy Salamon na swoim sioniowym; ani także tenże Syn Przedwiecznego Oycy w niebie, na swoim Boskim Maieftacie: albowiem lubo nieco więcej ma widomych iasności, Panna Przenayświętsza ma więcej cnot y doskonałości niewidomych: a nawet iedna mleką kropelka z nayświętszych iey Panieńskich pierśi wypływająca, więcej waży, aniżeli wszystkie okregow niebieskich influencye. Wielki Święty Jozef niechay nam udzieli iaką pociech swoich częstkę; a przytym naywyższa Matka swojej miłości; a ukochana Dziecina niechay na sercá nasze zaślugi swoje na wieki wylewać raczy. A tak proszę cię abyś y ty w iak naywiększey ileć można będzie cichości przy tej małeńkiey niebieskiey Dziecinie odpoczywała: a upewniam, że on zakochane serce nasze z wielkim afektem kochać nie poniecha bez pieszczoty, y bez zmysłu. Izali nie widzisz iako od wołu, y osielka technienie wdzięcznie przyimuie, lubo rozumu nie mają, ani żadnego nie znają afektu: a iakożby nie miała przyiąć ubożiuchnego sercá naszego westchnienia, lubo na ten nieco w oziębłości zostają-  
cego,



LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA VII. 777

cego, gruntownie jednak, y stale siebie u nog iego osiaru-  
cego, za nigdy nieodmiennego sługę serca iego, y Przenay-  
świętszey Matki, y wielkiego rządzcy tegoż maleńkiego Krola?  
Moia Naymilsza Matko, welele y pociecha Syna tego y tey  
Matki, niech na wieki dufz naszych będzie pociechą. Powracam  
z Kazania przyodziany ręką tak wielce kochaney y kochającej  
Matki; z czego wysoce zostałem pocieszony. Ah! Moia Nay-  
milsza Matka, mnie JEZUSEM y MARYĄ ozdobnie pokryła.  
Niechże mi ią ten słodki JEZUS y Przenayświętsza MARYA  
długoletnie chowaią, y niech będą weselną serca iey szatą Amen.  
Twoy uprzejmie życzliwy Ociec y sługa.

*Franciszek Biskup Gencweński.*

L I S T III.

Do teyże.

*W teyże Materii.*

A H prawdziwy JEZU! iako ta noc jest słodkości pełna,  
Moia Naymilsza Corko! Niebiosą śpiewaią, Kościół ze  
wszystkich stron szczerzy miód wylewa; a ią zaś rozumiem, że  
Aniołowie Boży przedziwną swoię na powietrzu wyspiewuiący  
piosnkę, przychodzą, aby ten niebieski miód, znaydujący się na  
czystych liljach, to jest piersiach Panny Przenayświętszey w  
przytomności Jozefa S. zbierali. Obawiam się Moia kochana  
Corko, aby niebiescy Duchowie nie omylali się między mle-  
kiem z Pánienskich piersi wynikającym, a miodem Boskim przy-  
tulonym do tychże piersi. O iaka to pociecha widzieć, iż nie-  
bieski miód mleka Pánienskiego pożywa. Ale proszę Moia ko-  
chana Corko, iako iestem wytworny, kiedy myślę, że y nas  
oboygá Aniołowie Strożowie, znaydowali się też w tey ukocha-  
ney muzykow niebieskich gromadzie, nocy dzisieyszey śpiewa-  
jących? O Boże! gdyby znów chcieli w uszach serca naszego,  
tą niebieską zabrznieć piołneczką, iakaby wesołość była! iaka  
pociecha! Proszę ich, aby chwała była na niebie, a na ziemi  
pokoy sercom dobrej woli. Powracając tedy z Świętych dnia  
dzisieyszego tajemnie, dzień dobry posyłam Moiey kochaney  
Corce: albowiem wierzę, że pastuszkowie oddawszy należytą

Bbbbb

cześć



cześć tej Niebieskiej Dziecinie, o ktorej im famo opowiedziało Niebo, nieco sobie odpoczęli. Ale o Boże! iako wdzięcznym y smakowitym snem! Zdało im się iakoby zawsze slyszeli świętej Aniołów melodyi, siebie tak wspaniałą piosnką wirających, y ustatwicznie na ukochaną Dziecinę y Matkę Przenajświętszą patrzących, ktorych też oni dopiero nawiedzali. A my co oddamy naszemu małeńkiemu Krolowi, czego byśmy z iego Boskiej szczodrośliwości nie odbierali? A tak ia przy wielkiej Mfzy S. ofiarować mu będę iedynie ukochaną Corkę, ktorą mi dać raczył. Ah! Zbawicielu dusz naszych, uczynźe ia całe złotem w miłości, całe mirrą w umartwieniu, całe kadzidłem w modlitwie, a przytym weź ia na ręce świętej swojej obrony, żeby ferce twoie do iey fercą mówiło: Iestem zbawieniem twoim, na wieki wieków. Amen. Twoy uprzednie życzliwy Ociec y sługa.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T IV.

Do iedney Zakonnice.  
*W teyże materji.*

**O** Moia kochana Corko: Zażywaymy dobrze tego Nowego Roku, dla otrzymania wieczności. Zda mi się, że cię widzę przy Betleemskiej Dziecinie, całującą maleńkie nożki iego, y suplikującą aby był twoim Krole. Zostawayże tam Moia Naymilsza Corko, y przypatrz się mu, iako iest łagodny, szczery y przyiemny. Niechay dusza twoia; iako duchowna pszczołka, nigdy nie odstepuie tego ukochanego maleńkiego Krola, y miód swoy niech robi około niego, w nim, y dla niego, y niechay go zbiera z niego, ktorego usta są zupełnie słodczą łaski napełnione, y na ktorych szczęśliwiey, a niżeli na ustach Ambrozego Świętego widziane były pszczołki swoy słodki y wdzięczny usilnie miód robiące. Moia Corko, ia bardziey a bardziey zostaię twoim.

*Franciszek Biskup Genewski.*

8. Stycznia, R. P, 1620.

LIST



## L I S T V.

Do iedney Zakonnice.

*W teyże materji.*

**M**oia Kochana Corko. Na niczym ci nigdy nie zeydzie;  
 kiedy w przytomności tey Nayswiętszey Dzieciny zosta-  
 wać będziesz, ktorey wizerunek w pamięci y zmyślach swoich  
 wystawiasz, iakobys ią dopiero urodzoną w ubogim y maleń-  
 kim Berleemskim żłobie widziała. O Boże! iako to Narodzenie  
 świętobliwe w fercach naszych rodzi afekty; a nadewszystko,  
 doskonałe wyrzeczenie się wszelkich dobr, wynioſłości, y po-  
 ciech świata tego. Nie wiem, y znaleźć nie mogę w tym taie-  
 mnic, ktoraby tak przyjemne pieśczonej subtelność z ostrością,  
 miłość z surowością, łagodność z przykreścią łączyć, y iedno-  
 czyć mogła. Zaden nigdy nie widział uboższego poſogu, ani  
 tak dostątniey y we wszystko obſtującey poſożnice. Za prawdę  
 tą ktora Syna Bożego rodzi nie potrzebuie y nie prosi o po-  
 wierzchowne światła tego pociechy. Święta Paula wolała żyć  
 pielgrzymką w Berleem, a niżeli zostawać bogatą w Rzymie  
 Pánią, tak sobie rozumiejąc, iakoby po wszystkie dni y nocy w  
 swoim ukochanym Szpitalu, dziecinnych Zbawiciela od żłobu  
 iego głosow slyszala: tak iako y S. Franciszek o Berleemskiej  
 Dziecinie mawiał, kiedy do pogardy wszelakich wynioſłości, y  
 afektow światowych pociągał, y zachęcał do świętobliwego po-  
 dłości zakochania. Ten ukochany maleńki Zbawiciel wie do-  
 brze Moia Naymilsza Corko, iako od poranku serce moje za  
 twoim prosi do JEZUSA. Tak Nayśłodſzy JEZU, naydroſſzy  
 Niebą y ziemie Balsamie, ktory nayzupełnieyszey ludziom y  
 Aniołom udzielaſz wdzięczności; wnidź y opanuy duszę tey  
 kochaney Corki; aby też zupełnie tych afektow zażywała, iako-  
 by we wszystkich uczynkach iey wydawał się zapach tego nay-  
 wonnieyszego Imienia. Ah! Moia kochana Corko, iesteś mi cale  
 uprzejmą, ponieważ nie nie kochasz tylko JEZUSA, y nie nie  
 masz kochańszego tylko w nim y przez niego. Wiem dobrze, że  
 y mnie kochasz; y proszę cię abyś mnie ieszcze bårdziej kochała

Bbbbb 2

tego



tego roku. Ale nade wszystko niechay JEZUS co raz w więk-  
kzym uciebie, aż do świętey wieczności zostaje kochaniu, Amen.  
Twój uprzeymie życzliwy Ociec y sługa.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T VI.

Do iedney Zakonnice.

*W teyże materji.*

**D**Obrze tobie Moia Kochana Corko zostawać przy tym świę-  
tym żłobie, w którym dusz naszych Zbawiciel uczy nas tak  
wielu cnot milczeniem swoim. Ale coż do nas mowi milcząc?  
Małeńkie serce iego ku nam pałające miłością, miałoby skute-  
cznie sercá nasze zapalać. Lecz patrz, z jaką pilnością imię  
twoie w głębokości Boskiego serca swego napisał, które pała na  
słomie gorącym postępu naszego pragnieniem, y nie wydaie za-  
dnego do Oycá swojego westchnienia, wktórymbyś ty cząstki nie  
miała; ani myśli, ktoraby się nie ściągała do twoiey szczęśli-  
wości. Magnes ciągnie żelazo, burztyń słomę, y siano po-  
ciąga; lubo iesteśmy żelazem przez twardość, lubo przez uło-  
mność słomą, powinniśmy się łączyć z tą naywyższą a małeńką  
Dzieciną, która iest prawdziwym sercem naszego pociągnięciem.  
Tak zaiste Moia Naymilsza Corko, nie powracamy nigdy  
do kraiu z ktoregośmy wyszli; opuszczamy na wieki Arabią y  
Chaldeyską ziemię, a u nog tego Zbawiciela zostawamy. Mow-  
my z Niebiełką Oblubienicą: znalazłam tego ktorego miłue  
dusza moia, trzymam go y nigdy nie odstąpię. Ah Moia Kochana  
Corko! skłonność ktorą masz ku mnie, iżalic nie pochodzi ztąd,  
że ja z Ambonychwały Boże światu ogłaszam? O iako to podczas  
wielkim bywa sercem ukontentowaniem, dobroć tego opowiadać,  
ktorego kto kocha! a iezeli pragniesz co dzień kazywać zemną,  
proszę cię uczyni to moia Corko, prosz zawsze Boga, aby mi  
weślug serca swego y pragnienia twego słow użyczal; gdyż  
wielekróć mnie się przytrafia dobre rzeczy opowiadać, dla tego,  
że mi ich iaka dobra dusza uprosi? iżali ona tym sposobem nie  
każe zemną, z tym ieszcze pożytkiem, że o tym nie wiedząc,  
z te-



## LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA VI.

781

z tego się nie pyśni. Podobni jesteſmy organom, gdzie ten, który wſzytkim piſzczałkom dodaie głoſu, żadney ztąd chwały nie odnoſi. Wzdychayże częſtokroć do Boga za mną moia Corko, a będzieſz weſpoł zemną odprawowała kazanie: ia też co dzień duszę moię z twoią iednoczę, Przenayſwiętſzego Sakramentu związkim, którego nigdy nie przyjmuję tylko z tobą y dla ciebie. Poſyłażę tedy moia Corko, poſyłażę po tyſiąckroć na dzień te ſwięte ku Bogu weſtchnienia oſwiadczaiać ſię, że ieſteſ icałe zupełna, wieczna, y na wieki iego. Niech żyie JEZUS, on bowiem ieſt naszym żywotem. Niechże ſwięta miłość iego w tercach naszych żyie y kroluie na wieki.

## L I S T VII.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Względem nadzwyczajnych ſpowiedzi.*

**M**Oia Naymiłſza Corko: Co do punktu który mi namieniaſz, żadną miarą nie potrzebą naruſzać Reguły, o nadzwyczajnym Spowiedniku; ani też ſłabych Sioſtr do podziwienią przywozić, mających chęć do częſtſzego czynienia ſpowiedzi przed nadzwyczajnym Spowiednikiem, a ni żeli cztery razy do roku: ale potrzebą, iż ieżeli by Sioſtry nie miały poufałości proſić o pozwolenie z nim rozmawiać, on ſam ma o nie proſić, a ieżeli by ie y on nie miał, ty ſama maſz mu ie y dodać; ieżeli by był Káplánem ſpoſobnym y godnym bo iako przynależy Sioſtrom w tey mierze ſłuſzną wolność obmyſlić; tak też potrzeba ie w Regule proſtoty y pokory zadržmywać: y záprawdę nie ſłuſzna, aby niektórych Sioſtr ułomność ſpowiedzi nadzwyczajnych całemu Zgromadzeniu przyczyniać miała, y nieca ſmutku y przykroſci zwyczajnemu przynosić Spowiednikowi. Krotko mowiąc, gdyby każda Sioſtra ſwoim wnętrznym chęciom wiarę dawać miała zginełoby poſłuſzeńſtwo y iedność Zgromadzenia, a zatym y Zgromadzenie całe, czego nas ſtrzeż P. Boże. Te tedy ktoreby chciały nadzwyczajnego z obcym Spowiednikiem znoſzenia ſię, niechay to czynią w duchu łagodney,



dney wolności, y przy tey rozmowie niechay się oraz iezeli zechcą spowiadaia, nie przywodząc drugich do naśladowania, y przykładu swego nie przymuszając namowami swemi. My tu usiłuiemy pobudzone przeciwko Zakonowi Nawiedzenia pokusy zwyciężać, y mam nadzieję w Bogu, że tego dokażemy. Bog niech cię błogosławi. Czegoć życzy twoy uprzejmie życziwy Ociec, w JEZUSIE Chrystusie sługa.

*Franciszek Biskup Genewski.*

21. Stycznia, 1619.  
w Paryżu.

## L I S T VIII.

Do iedney Wdowy.

*Zaprasza ią do zostawiania przy żłobie Chrystusa Pona pod czas iego Narodzenia.*

**K** Oończę ten rok Moia Naymilsza Corko, pragnieniem nie-  
tylko wielkim ale y gorącym wyższego na potym w tey  
świętey miłości postępu, ktorey nie poniecham kochać;  
lubo iey ieszcze nie skosztowałem. Niech żyje Bog Moia Cor-  
ko, nasze serce (uwaz że mowie serce nasze) dla tego jest stwo-  
rzone. Ah! czemuż nie iesteśmy pełnemi tey miłości! nie mo-  
żesz poiać, ani ia tobie do zrozumienia dać mogę pragnienia,  
ktore mam w tey mierze. O Boże! dla czegoż my roku nastę-  
pującego żyć będziemy, iezeli nie dla tego, abyśmy lepiej tę  
naywyższą zakochali dobroć? O gdyby ona abo nas świata, abo  
nam ten świat odebrała; o gdyby abo nam śmierć, abo wię-  
ksze nad własne życie nasze, śmierci kochanie przyniosła!  
o moy Boże! iako ia tobie Corko moia teraz tego w Betleemie  
przy twoiey Nayswiętszey Ksieni życzę? Ah! iako iey przy-  
stoi być Matką, y piaśtować to maleńkie Dziecie? Ale nade-  
wszystko kocham iey miłość, że na Dziecinę swoje każdemu,  
kto tylko zechce, patrzeć; nościć ią, y całować dopuszcza.  
Proś y ty o nią, a wiem żeć ią sama poda: a mając ią na rękach,  
weź potajemnie iedną maleńką z oczu iego spływającą kropel-  
kę. Ieszcze te nie są deszczem, ale tyłką pierwszą łezek iego  
rosą.



rosą. To rzecz cudowna, iako ten przedziwny likwor wielce  
 jest na wszystkie ferca choroby pomocny. Nie obciążay się  
 cięższą przez ten post ostrością, chyba za pozwoleniem Spo-  
 wiednika swego, który moim zdaniem, tym cię obciążać nie  
 zechce. Niechay Bog roku tego początek temi różami uko-  
 ronować raczy, które sam krwią swoją skropił. Zegnam cię  
 zatym Moia Naymilsza Corko, zostając tym, któryć wszystkę  
 swoją ofiarował usługę.

## L I S T IX.

Do iednego z krewnych swoich.

*Piękne uwużania o wieczności y dokonczeniu roku.*

**M**Oy Kochany Bracie. Kończę ten rok, z tym ukontentowa-  
 niem, żeć mogę wyświadczyć ten afekt tobie wszelákich na-  
 przyzły życząc szczęśliwości. Aleć Moy Kochany Bracie, te  
 doczesne lata tak prędko przemiiłaią: miesiące ich staią się ty-  
 godniami, tygodnie dniami, dni godzinami, a godziny mo-  
 mentami, które same tylko w naszey zostaią dyspozycyi, ale  
 w takiej, że tylko trzymamy ginące, y życie nasze przemiił-  
 aiące; który iednak tym nam ma być milszy, im bardziey w  
 tym żywocie utrapienia pełnym, y żadney gruntownieyszey  
 mieć nie możemy pociechy nad tę, że pewni iesteśmy, iż ten  
 wiek ginie, aby mieysce świętey uczynił wieczności, nam w  
 obfitującym miłosierdziu Boskim zgotowaney, y do ktorey  
 dusza nasza ustawicznemi ściągą się myślami, od własnego po-  
 dawanemi przyrodzenia, luboć spodziewać się iey nie może,  
 tylko przez insze bardziey wyniesione myśli, które sprawca  
 natury na nie wylewać raczy. Zaprawdę Moy Kochany Bracie,  
 nigdy nie pomyślę o wieczności, tylko z uprzejmą wdzięczno-  
 ścią: mówię bowiem sobie, czy podobnaż to, aby dusza na-  
 sza myśl swoją nad tą nieskończonością rościagać mogła,  
 gdyby z nią iakiegokolwiek nie miała podobieństwa: Pra-  
 wdziwa to, że nauka iakieykolwiek dotycząca rzeczy, musi  
 mieć z nią niefakie podobieństwo. A kiedy uznawam, iż pra-  
 gnienie moje, za moim o teyże wieczności pomyśleniem bie-  
 ży,



ży, nieporównanę przyczyniając mi ochoty: albowiem do-  
brze wiem, że my prawdziwym pragnieniem tylko rzeczy po-  
dobnych pragniemy. Moje tedy pragnienie mnie upewnia,  
że mogę dostąpić wieczności: coż mi więc innego zostało,  
tylko mieć nadzieję, że iey dostąpię? a ta nadzieja pochodzi z  
uznawania nieskończoney dobroci tego, który nigdyby du-  
ży zgodney do pomyślenia o wieczności, y ciągnięcia do niey  
nie stworzył, gdyby iey nie chciał udzielać sposobow do o-  
trzymania teyże wieczności. Tak moy Bracie, znajdować się  
będziemy u nog Ukrzyżowanego, którego Krzyż iest drabiną,  
przez którą z tych doczesnych lat, do wiecznych przychodzie-  
my. A zatym twoiey kochanę duszy życzę, aby ten rok  
następujący pociągnął wiele innych za sobą; a wszystkie aby  
były pożytecznie obracane na osiągnięcie wieczności. Żyż  
tedy długoletnie, światobliwe, y szczęśliwie po wszystkie lata  
twoie tu na tej niskości, między temi przemiatającemi mo-  
mentami, abyś wiecznie ożył w nieodmienney szczęśliwości,  
do ktorey wszyscy wzdychamy. A tak serce moje wylewa się  
przed twoim, coby nigdy czynić nie mogło bez tey poufałości,  
którą sercu memu dałeś afekt, który mię czyni twoim unio-  
nym Bratem y Sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T X.

Do iedney Wdowy.

*Naucza ją iako potrzeba wymawiać Przenajświętsze  
Imię JEZUS, y zachowywać je we wszystkich duszy  
swoiey własnościach.*

**M**Oia Corko; Takem zatrudniony, że nie mam czasu pisać do  
ciebie, chyba to iedno wielkie zbawienia naszego słowko  
JEZUS. Tak zaście moja Corko przynależy, abysmy przy-  
namniey raz godnie wymówić mogli to przenajświętsze  
serca naszego Imię. O jaki balsam wylewałoby na wszystkie  
umysłu naszego własności? Iakobysmy szczęśliwemi byli moja  
Corko, gdybysmy w rozumie naszym nie mieli tylko JEZUSA,  
w pa-



LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA VII. 785

w pamięci tylko JEZUSA, w woli tylko JEZUSA, JEZUSA w umyśle; aby tak zostawał JEZUS wszędzie y zupełnie w nas, y my też w nim zupełnie. Starajmyż się usilnie o to Moia Naymilsza Corko; mianujemy iak naye częściej to Imię, ile nam można będzie. A lubobyśmy teraz nie mogli go wymawiać tylko z zaiakiwaniem; za czasem iednak będziemy go mogli dobrze y doskonale wymawiać. Ale coż to iest dobrze wymawiać to Przenayswiętsze Imię? Piszesz bowiem do mnie, abym ci to iasnie wyraził. Ah! moia Corko nie umiem tego objaśnić: to tylko wiem, że na dobre tego Imienia wyrażenie, trzeba mieć język całę ognisty, to iest, aby to pochodziło z samey miłości Bożej, która bez wszelkier inszej pomocy wyraża w życiu naszym JEZUSA, rysując go w samych sercach naszego skrytościach. Ale miej dobrą nadzieję moia Corko; bez wątpienia będziemy miłowali Boga, albowiem y on nas miłuje. Bądźże z tey miary wesoła, y nie dopuszczay duszy swojej, aby się iaką rzeczą mieszać miała. A ja Moia Naymilsza Corko w tymże samym JEZUSIE iestem twoim zupełnie.

*Franciszek Biskup Genewski.*

L I S T XI.

Do iedney Wdowy.

*W teyże materji.*

O To Moia Naymilsza Corko, ten rok przyspiesza, aby się zatopił w tey przepaści, w ktorey insze wszystkie aż do tych czas zanurzone zostaią. O iako wieczność iest pożądana, w porównaniu z temi mizernemi y skażytelnemi odmiennosciami! dopuszczaymyż upływać czasowi temu, z którym y sami powoli pływniemy do przemienienia swego w chwałę synów Bożych. Ia pierwszy raz w tym roku piszę do ciebie Moia Kochana Corko. Ale iak wiele błogosławieństw, y z iaką ducha gorącością życzę, to wyrazić się nie może. Ah! kiedy pomyślę; iakom źle zażywał pozwolonego sobie pod Bogą czasu, w wielkiej zofstanie boiaźni, jeżeli mnie wiecznością swoją obdarzy, ponieważ iej nie daie tylko tym, którzy czasu swego dobrze zaży-

Ccccc

wali



wali. Już trzy miesiące iako żadnego od ciebie nie miałem pisania; ale ufam iż Bog jest z tobą: mnie też na tym dosyć; bo on jest ten, którego ja tobie iedynie życzę. Piszę do ciebie bez wszelkiego czasu; albowiem izbą moją pełną jest ludzi mnie odrywających: iednak serce moje w osobności zostało y pełne pragnienia żyć wiecznie w tey świętey miłości Boskiej, która jest iedynym tegoż sercā celem. Iakoż przez te dni święte, tysiączne pragnienia opanowały serce moje, abym ci dał godne ukontentowanie, którego od duszy moiey sobie życzyysz; iako y od swoiey własney, względem pilniejszego w tey świętey doskonałości postępu, ktorey żądasz, y usilnie pragniesz, na ukontentowanie serca, wzajemnie bez miary, tobie najwyższey z Bogiem żyjącego iedności, któraby się na tych niśkościach znaydować mogła. A to jest iedynie pragnienie tego, ktoregoć Bog do duchowney usługi naznaczył.

*Franciszek Biskup Gene:*

## L I S T XII.

Do iedney Páni zamężney.

*W teyże materji.*

**A**Le coż to wadzi duszy twoiey Moia Naymilsza Córko, abym do niey pisał tą albo ową manierą, ponieważ o nic mnie nie pyta, tylko o upewnienie mego nieczemnego zdrowia, które nie jest godne, aby kto o nim naymniej pomyślił na świecie? Aleć o nim powiem, że z łaski Bozey bardzo dobre, y mam nadzieję, że mi w te bliskie Święta dopomoże do kazania, tak iako przez cały Adwent: a tak dokończę rok terażniejszy, y zaczniemy nowy. O Boże! Moia Kochana Córko, iako te lata iedne po drugich lotem niedoyrzałym biegą, y wyniszczając trwałość swoję, nāsze śmiertelne wyniszczają życie, y dokończeniem swoim dni nāsze kończą? O iako wieczność jest nieporównanie milsza, ponieważ stałość iey jest bez dokończenia, y dni iey są bez nocy, y pociechy iey nieodmienne! O gdybyś mogła Moia Naymilsza Córko to przedziwne świętey wieczności dobro, w tak wyfokim otrzymywać stopniu,



LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA VII. 787

stopniu, iako ja tobie życzę! Iakoby była duszy moiey szczęśliwość, gdyby Bog z nią to uczynił miłosierdzie, żeby doczekała oglądać tey pociechy. Lecz tym czasem poki nie oglądamy uwielbionego Paná, pátrzymy teraz ná niego, oczema wiary, upokorzonego w iasieczkach. Niech Bog zostawa ná wieki w pośrzed serca twego Moia Naymilsza Corko. Amen. Niech żyie JEZUS.

*Franciszek Biskup Genewski.*

L I S T XIII

Do iedney Pani, ktczą nazywá Matką swoią.  
*W teyże Materyi.*

**M**Oia Naymilsza Matko. Już zostaiemy na samym dokonczczeniu Roku, a jutro na zaczynaniu następnego: Potrzeba tedy wielbić Boga za tak wiele odebranych łask, prosić go; aby Krew Obrzezania swego na ten Rok następujący wylewać raczył; aby zły duch do nas nie miał przyępu. Niech się tak stanie Moia Naymilsza Matko, ażebyśmy przez te przemieniające lata, do nieustającego najsświętszey wieczności Roku szczęśliwie przybyli. Obracamyż tedy dobrze te malenkie przemieniające momenta na ćwiczenie się w świętey łagodności y pokorze, których nas Dziecina Obrzezana dopiero uczy. abyśmy tym sposobem skutkow iego Boskiego imienia uczestnikami byli: którego ja nie przestaię wzywać na pomoc duszy twoiey, Moia Naymilsza y uprzejma Matko, aby ją zapachow swoich wonności, y wszystkich do ciebie należących, napełnić raczył. A ja po wszystkie życia mego lata, zostawać będę twoim uniżonym sługą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

L I S T XIV.

Do iedney Pani.  
*W teyże Materyi.*

**M**Oia Naymilsza Corko. Te wielkie Święta milczeć nam każą:

Ccccc2

zą:



zą: ponieważ same wystawiają się nam, y głośno mówią, o Boskiej, którą nam pokazują tajemnicy. Niewiem zaprawdę co rzec o tej Boskiej Dziecinie, albowiem ona nie mówiąc y iednego słoweczka, sercem gorącej przeciwko duszom naszym miłości pełnym, też miłość, rzewliwym płaczem, łzami, y łaskawym wyświadcza weyźrzeniem. Iako Przenajświętsza Matka, prawie zawsze milczy, słuchając z podziwieniem to co iey powiada. O Boże! iak wielkie mi rzeczy to milczenie opowiada! Uczy mię odprawowania prawdziwey mentalney modlitwy; uczy mię gorącej serca miłości, które wysokiem opatrowane afektami w swoich słodkich myślach, obawia się aby ich nie utracił, gdyby chciał cokolwiek o nim mówić. Zostawayże tym czasem przy tej Matce, a nie odłączay się od niey y na ieden moment, poki nie odeydzie z Nazaretu, y nie poydzie do Berleem, poki bez skwapliwości; ale przecie z gorącym pragnieniem nie doczeka się godziny swojej, aby obaczyła wynikloną z świętego żywota swego niebieską ptaszynę. Ah! Moja Najmilsza Corko, obaczysz tam tę Przenajdosłownieyszą Panią dziedziczną Corkę Syonką, iako Krola chwały zostając Matką, idzie zebrać Berleemskiey gospody: a z tego żadnego zawstyżenia nła miała; lecz sobie ten święty niedosiatek ma za wielki honor. Obiecuię, że w tej Mszy Świętej którą mieć będę o pułnocy, kiedy mi się zdać będzie, iakobym na Ołtarzu patrzył Na iasętkę y Boską dziecinę, oczka swoje obracając łzami nad perły drożdzeni zalane; będę ią Bogu Oycu iego, z pozwoleniem Matki przenajświętszey ofiarował, y prosić z toba aby sercem serca twego, y iedynym duszy twoiey Oblubieńcem zostawał na wieki. O Moja Corko; piastuyże na rękach twoich tę Boską Dziecinę, y udziel iey pierśi swoich. Ochotnie on mleka pokory y serca łagodności pożywa. Moy Boże, iako to jest słodka tajemnica! Pierwsza radość Bernarda Świętego była z takowego widzenia, a tym sposobem, serce swoje y usta mlekiem panny Przenajświętszey, y łzami tej słodkiej Dzieciny napełnił. Y ty skoro tylko tę maleśką Dziecinę w duszy swojej rodzącą się obaczysz, mow do niey w gorącości ducha, że y ią mu duszę moję z twoią ofiaruję na wieki A.

Franciszek Biskup Genewski.

LIST



## L I S T XV.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*W teyże materji.*

**M**oia Kochana Corko. Kiedy Piśmo S. chce mówić o iakiey Mosobie dobrej, łagodney, niewinney, y oddanéy Bogu, mówi: Ten Syn, ábo, ta Corka iest w pierwszym roku. Ah! Moia Corko, iezeliśmy przedtym nie zgadzali się z miłością tego Zbawiciela, przez świętobliwe y nierozdzielne aspektów naszych z świętą wolą iego ziednoczene; czynmyż teraz to z taką pilnością, abys my na początku tego roku mogli być nazwanemi iednego roku dziatkami. Powiedziałem dnia wczorayszego, Moia Naymilsza Corko, (chcę cię bowiem uczynić moich Kazań uczestniczką) że kiedy Bog chciał wziąć w opiekę swoje synow Izraelskich, áby ich był wykorzeniciel Anioł nie zabijał, tak iako Egipcyanśkie; rozkazał áżeby drzwi ich były naznaczone Krwią Wielkonocnego Baranká: y żeby też tak Boski iego Maiestat Krwią Obrzezania swego bramę y weście roku tego do nas naznaczył, áżeby nad dzieciatkami naszymi wykorzysticiel nie miał żadney mocy. Wiesz dobrze które są dziatki nasze, gdyż mówię o dziatkach serca naszego, to iest nasze przedsięwzięcia, nasze pobożne pragnienia, nasza miłość Boska. Mam nadzieię Moia Naymilsza Corko, że nie odmiennie temu Zbawicielowi wierni będziemy, y że te następujące lata uczyniemy sobie zyznemi Jozefowemi latami, który porządnym gospodarowaniem uczynił się Namieśnikiem Krolewskim w Egipcie: albowiem tak dobrze rozrządzać zechcemy nasze lata, nasze miesiące, nasze tygodnie, nasze dni, nasze godziny, á nawet y same nasze momentá; áby wszystkie według miłości Bożej sporządzone były, y nam pomocne do otrzymania żywota wiecznego y krolowania z Świętymi. Izali Moia Corko na potym nie zechcemy wyzuć się z starego człowieka, ktorymesmy przedtym byli, iuz się inszemi sami státemy; ktorzy bez uymy, bez wymowki, bez wszelkiey kondycyi poświęciemy się na wieki Bogu y iego miłości; y iakoby maleńcy Fenixowie odnowiemy się w tym Boskiej miłości



ści ogniu, dla ktorey rozwodem nigdy nie pogodzonym, opu-  
ściliśmy na wieki świat, y wszelakie iego próżności. Nasze  
małeńkie gniewy, popędliwości, nasze małeńkie oziębłości  
serca; są to naszych chorob ostateki ktore najwyższy nam zostá-  
wuje Medyk, abyśmy się recydywy obawiali, abyśmy się upo-  
karzali, y w doskonałym zostawali poniżeniu y poddaniu. Teraz  
jednak postępować będziemy, z większym co dzień siebie ugrun-  
towaniem, za ktory te małeńkie alteracye nasze osłabieją za  
pomocą Bożą. Bądźże dobrego serca Moia Corko: albowiem  
ten małeńki JEZUS, uprzeymie cię kocha, w którym ja jestem  
cale twoim.

*Franciszek Biskup Genew.*

## L I S T XVI.

Do iednego Paná.

*Zyczy mu wszelkiey szczęśliwości, w dzień nowego Roku.*

**P**Rzy tym zaczęciu Nowego Roku proszę uniżenie abyś wdzię-  
cznie przyiąć raczył ponowienie moich uniżonych usług,  
z większem nierownie afektu, życzliwości, y powinney uprzej-  
mości, a niżeli przedtym przyczynieniem: a jeżeli Pan Bog  
przyimie proźby moje, rok ten będzie rokiem szczęśliwości,  
ukontentowania, y wielkich błogosławieństw nad tobą, w tobie,  
y około ciebie, moy kochany Przyjacielu; y na potym wiele  
inzych rownych za sobą następujących obaczysz, ktore na o-  
statek złączą się z rokiem wieczności; w ktorey nieśmiertelnie  
zażywać będziesz sprawcy prawdziwey szczęśliwości, y błogo-  
sławieństwa. Y to jest czego tobie życzy twoy uniżony y uprzej-  
mie życzliwy sługa w Bogu.

*Franciszek Biskup Genewski.*

Dnia pierwszego;  
R. P. 1612.

LIST



## L I S T XVII.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Piękne uważania około Obrzezania Pana naszego, y Przenajświętszego Imienia JEZU S.*

**O** JEZU racz napełnić serca Przenajświętszym twego Boskiego Imienia balsmem, aby wdzięczność woni iego roschodziła się po wszystkich zmysłach naszych, y wylewała się na wszystkie sprawy nasze. Ale żebyś to serce zgodnym uczynił do przyjęcia tak smakowitego likworu, chciey go obrzezać, y odetniy od niego, wszystko to, cokolwiek się świętym oczom twoim nie podoba. O Imię Przenaychwalebnieysze, które usta Przedwiecznego Oycza mianowały przed wieki, bądź na wieki dusz naszych napisem, ażeby tak iako ty iestesz Zbawicielem, one wiecznie zostawały zbawione. O Nayswiętsza Panno, która nayspierwsza ze wszystkiey natury ludzkiey mianowałaś to zbawienne Imię, poday nam przez natchnienie sposob przynależyty do godnego iego wymowienia, aby wszystkie siły y dusza nasza to w sobie miały zbawienie, którą żywot twoy nam przyniosł. Moia Naymilsza Corko, przynależałoby pierwszy w tym Roku pisać list do Chrystusa Pana, y Panny Nayswiętszey, a dopiero ten drugi, którym o Moia Corko winszuję dobrego roku, y serce nasze Boskie ofiaruję dobroci. Y żebyśmy tak przez ten rok żyć mogli, aby nam roku wiecznego był fundament: w ostatku tego poranku na samym ocknieniu do uszu moich zawołałem: Niech żyje JEZUS! y chciałbym był uprzejmie ten święty oleiek wylać na wszystkie okragi ziemski. Kiedy balsam iest dobrze w naczyniu swoim zamknięty, nikt nie rozezna co tam za likwor zостаie, procz tego, który go tam zamknął; lecz otworzywszy naczynie, kiedy kilka kropelek wypuszczą, każdy rzecze, że to iest balsam. Moia Kochana Corko, nasz ukochany maleńki IEZUS, był pełny balsamu zbawienia; lecz nikt tego nie uznał, aż na ten czas, kiedy nie iako słodko okrutnym nożem Boskie iego ciało otwarto: dopiero każdy poznał, że on iest cale balsmem y oleykiem wyla-

nym.



nym, y że on jest balsamem zbawienia: y dla tegoż Święty Jozef, Panna MARYA, a potym wszystka okoliczność, poczyną wołać JEZUS, co znaczy zbawiciel. Niechże ta Boska Dziecina serca nasze Krwią swoją skropić raczy, y one świętą swoją miłością uperfumować, aby roze dobrego pragnienia, które są w sercach zaczęte, cale się purpurowemi ze Krwie iego stały, y cale wonnościami iego zapachnęły. O Boże! Corko Moia, iako to Obrzezanie jest właściwe małym naszym, ale w rzeczy samey wielkim zaprzeniem się, albowiem te są istotnie duchownym Obrzezaniem. Twój uprzejmie życzliwy Ociec y Suga.

*Franciszek Biskup Geneński.*

## L I S T XVIII.

Do teyże.

*W teyże materji, y o słodkim Imieniu JEZUS.*

**P**ierwszy raz Moia Naymilsza Matko tego Nowego Roku pisanie moje odbierzysz. Iakoż sama słuszność to po mnie wyciąga, abym po oddaniu Oycu Niebieskiemu, y Matce unieżonego poddaństwa mego, pokłonił się także y iedyney Matce: którą mi ich Maiestaty w tym żywocie darowały. Niechże będzie ten rok szczęśliwym Moiey ukochaney Matce, z powinśzowania iedynego Syna, który ci życzy łask obfitości od Przedwiecznego Oycy, pokoju od Obrzezanego Syna, y od Ducha Przenajświętszego pociechy; oddając z sercem ukochaney Moiey Matki, serce moje, iako iey własne, na chwałę Boskiej dobroci, y poświęcając iey wszystkie momenta tego Nowego Roku, dla przywieńszenia zupełnego temuż sercu Obrzezanania, y przysposobienia iego, na czyste y doskonałe świętey miłości przyięcie, która nam niebiełkie y Boskie Imię JEZUS opowiada, na świętym Zbawiciela Człowieczeństwie własną iego Krwią napisaną. Nie obiecuię sobie abym cię mógł widzieć przed Szrodą, chyba tym nie ufającym okiem, którym dusza moja na twoię pogląda, y one z wielkim afektem w sercu naszym głęboko zachowuje, Ah moy Boże! Ukochana Matko Moia, iakim pragnieniem życzę sercu temu Boskiej miłości! iak wiele mu życzę błogosła.



flawieństw! Całujemy po tyśiąckroć noszki tego Zbawiciela, y mowmy do niego: serce moje, o moy Boże, oświadcza się przed tobą! oblicze moje ciebie pragnie. Ah Panie! twarz moja twarzyć twoiey szuka. To jest Matko Moja; zatapiajmy oczy nasze w IEZUSIE Chryśtusie, abyśmy go uważali, uśń nasze abyśmy go wielbili, a na koniec, aby wszystko oblicze nasze nie wyrażało nic inzego tylko to, iakobyśmy się temu naszemu ukochanemu IEZUSOWI, przypodobali. JEZUSOWI, dla którego mamy się upokarzać przyzwyczaić, pracować, cierpieć, y flawać się, iako Paweł Święty mowi: Owieczkami na rzecz prowadzonemi, gdyby się tak Boskiemu iego podobało Maieftatowi, ażeby nas dla czci y chwały swoiey zelżywością iaką nakarmił. Niechże tedy ten rok będzie szczęśliwym y świętobliwym moiey Naymilszey Matce, całe Imieniem JEZUSA uperfumowanym, całe przenayświętszą Krwią iego skropionym. Tak aby żaden roku tego dzień, y owszem żaden rok, y wszystkie wielu lat dni, nie przemieniały, któreby nie miały być mocą tey Krwie skropione; y nie odbierały z głosu tego Imienia słodkości, naywyższe przenoszącey y wypełniającey słodocy. Amen. Aby tak to Przenayświętsze Imię y całe Siostr Zgromadzenie, swoią napęłniło uprzymością, y kropelki Krwie maleńkiego Zbawiciela, obracały się w świętobliwości rzekę uweselaiającą, y obfitemi czyniając serca tey ukochaney gromadki, a nade wszystko serce Moiey Naymilszey Matki, które moje serce, iako swoje własne kocha. Niech żyje IEZUS, niech żyje Krew iego, niech żyje MARYA, niech żyje żywot iey, z którego IEZUS Krew swoją wziął.

*Franciszek Biskup Genewski*

## L I S T XIX.

Do iedney Przełożoney! Nawiedzenia.

*W teyże materyi.*

○ Moja ukochana Matko Niechay Bog z dobroci swoiey w poyśrzed serca naszego zostaie, aby tam żył, y według swego upodobania krolował. A coż rzekę przy tym zaczęty Roku? le-

Dddd

stem



stem obranym Krolem w Klasztorze twoim y Siostry nasze wielce rady temu, przyflyaiąc mi na piśmiedość obszerną poddaństwa y posłuszeństwa swęgo protektacyą; y proszą o iakie nowe Prawa według których mogłyby żyć: Iakoż pomyślę o tym, abym im one opowiedział, na ten czas kiedy mi można będzie mieć u nich iaką exhortacyą, o co się uśilnie pod czas tey okazy starać zechcę, ile będę mógł nayudatniej: mam bowiem iuż do tego dość piękną materiyą. Na początku przyszłego tygodnia mam wolą przeyrzeć sumnienie moje dla nadzwyczajnego odnowienia; do czego mię sam Pan Bog pociąga, aby kiedy te skazitelne lata przemiatiał gotowałem się do wiecznych. Siostra N. zadała nam nieiaką trudność, y ieszcze zadawać nie poniechywa? Ma bowiem ona iakiś ofobliwzey młynek, w którym sobie wiele często grzechy śmiertelne a tak uparczywie, że dla tego y komunikować nie może. Dałem iey słuszne napomnienie, zarownie w nim octu y oliwy mieszaiać, co y powtarzać będę, często odmieniaiać słowa, aż za pomocą Bożą poprawi się. Insze rzeczy między drugiem Siostrami dobrze idą, a nadewszystko młode w postępkach swoich są wielce przyjemne. Pan N. zawsze przy dworze zostaje, gdzie wysoce się uczy martwić wolą swoją, a naybardziey niecierpliwość, skrętność, y porywczosć: albowiem przez trzy abo cztery godziny czasu do służby oczekiwać musi dłużej, aniżeli kiedy kogo u Ołtarza Nawiedzenia zastał. Ale prawda, że w inszych rzeczach przedziwnie chwalebnie postępuje: y dla tegoż nie tylko nasza ukochna Pani, ale y Xiężna Iey Mość y wszyscy Panowie y Panie. y Dworskie Damy, wielce go kochają, y wysoce poważają: y od tąd, lubom ja ieszcze o tym naymniej nie mowić. chcą go uczynić Koadiutorem; iezeli Xiężna Iey Mość zechce, aby naypierwszy iey Kapellan mógł być Biskupem. O Moia Matko, lubo opatrność Boska zechce, abym przemieszkiwanie moje odmienił, lubo mię tu zatrzyma (co u mnie jest za iedno) czy nie lepsza by mi rzecz była, nie mieć tak ciężkiego urzędu, abym mógł sobie nieco pod Krzyżem Zbawiciela naszego odechnąć, y cokolwiek na chwałę iego napisać? Patron mroy S. Franciszek, był wielkim miłośnikiem ubóstwa, ale niewiem iaką to ukochane ubóstwo kochać: nigdy go bowiem zbli-



Ja nie widział, atoli jednak słysząc tak go wielce y wielokroć Chrystus Pan zalecał, w nim się narodził, żył, był ukrzyżowanym, y Zmartwychwstał, kocham go wysoce, y nieskończenie powazam. Niech żyje JEZUS.

Franciszek Biskup Genewski

# L I S T XX.

Do iedney Pani

*Iż nie zostaliśmy na tym świecie, tylko dla tego, alyśmy JEZUSA Chrystusa nosili.*

**M**Oia Kochana Corko. Osobliwszą y większą dbieram pociechę z tey niemym ięzykiem z tobą rozmowy; aniżeli z drugiey, którą rozmawiającym ięzykiem z tak wielką inżnych co dzień odprawuję. A tak ponieważ przynależy, abym ci opowiedział czym się zabawiam: lubo prawie nic inżzego niewiem, y doskonale tego niewiem co y sam czynię. Namieniam że powracam z modlitwy, gdzie dowiadując się przyczyny dla ktorey na tym świecie zostawamy, nauczyłem się, że dla tego tu zostaliśmy, abyśmy odbierali y nosili słodkiego JEZUSA; na ięzyku opowiadając go; na rękach wykonywając dobre uczynki; na ramionach znosząc iarzmo jego w tych niepełnościach y oschłościach ducha; y tak we wszystkich we wnetrznych y powierzchownych zmęślach, O iako są błogosławieni, którzy go łagodnie y statecznie noszą. Ja go prawdziwie nośłem przez te wszystkie dni na ięzyku moim, y zda mi się że go wnieśli do Egiptu, ponieważ przy Sakramencie pokuty świętey, słuchałem tak wielu pokutujących spowiedzi, którzy z osobliwszą poufalością przychodzili do mnie, aby tego słodkiego JEZUSA do dusz swoich grzesznych przymowali. O Boże! raczże się w nich skutecznie zatrzymywać. Nauczyłem się też tam iednego przytomności Boskiey zażywania, które w iednym kąciiku pamięci moiey zachowałem, abym ci go udzielił, skoro tylko przeczytam Traktat w tey materii od Xiędza Aryasza napisany. Mieyże wspaniałe serce Moia Kochana Corko, y bardziey go rościągay, pod wołą Boską. Pamiętaj podobno com mówił, Korporał twoy na

Dddd2

poświę-



poświęcenie rościągając. Mowiłem to, niechay się tak rościąg-  
nie ferce tey pod świętymi woli Zbawicielowey influencyami,  
ktora mi ten Korporał przyśłała. Bądźże odważnego ferca Mo-  
ia Corko, zostaway iak naybliżej przy świętey swojej Księżni, y  
proś iey nieprzestaynie, abyśmy mogli żyć, umierać y ożywiać  
w iey naymilszego Synaczka miłości. Niech żyje JEZUS, kto-  
ry mię cale twoim uczynił, y bardziey aniżeli mogę to wyra-  
zić. Pokoy słodkiego IEZUSA, niechay w ferce twoim kroluie.

*Franciszek Biskup Genewski.*

16. Listop. R. P. 1605.

## L I S T XXI.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Piękne uważania na Kapę, którą mu było przyśłała.*

O Prawdziwie nader piękna Kapą, którą nayukochańsza mię-  
dzy żyjącemi Matka, swemu wielce kochającemu Oycu po-  
syła: albowiem iest cale złożona z Nayswiętszych Imion JE-  
ZUS y MARYA, y wyraża doskonale duży błogosławionych  
niebo, w którym JEZUS iest Słońcem, a MARYA Miesiącem,  
z przytomnemi wszystkich gwiazd tego przybytku światłami:  
JEZUS bowiem iest tam cale wszystkim dla wszystkich; y nie  
masz gwiazdy na tym okrągu niebieskim, w ktoreyby, iako w  
iednym zwierciadle, niebył wyrażonym: Syllaba Phi, podwoy-  
na, znaczy iakoby poczynające litery Philothia y Philantropia,  
miłości Bożej, y miłości bliźniego: a Święci z swemi szrafami  
związani, z iedney strony zstępujący; a z drugiey wstępujący w  
gorę, pokazują zażywanie tych Boskich miłości z których ie-  
dno wstępuje do Boga, y czyni dusze Philotheami; drugie do  
usługi bliźniego zstępuje, y czyni ie Philantropkami; co iest  
iednym miłości dobrem, nas prawdziwemi Maieństwem Boskie-  
go sługami, y służebnicami czyniącym: a nad tym wszystkim  
Duch Święty spuszczą się, y wielką rozliczność rozmaitego  
kwiecia, y cnót różnych wydaie. Niechże będzie na wieki bło-  
gostawiona kochana Moiey Matki ręka, ktora tak piękne dzie-  
ło wystawić umiała: Niechay ta ręka bedzie sposobna do wy-  
kony-



konywania męźnych spraw, a zarownie obracania wrzecion-  
kiem: Niech będzie ozdobiona pierścieniem wierności, y miłoś-  
ci manelami: niechay ręką Zbawiciela zawsze z nią będzie  
złączona; y niechay w dzień sadu pełną się pokaże: Niechay  
serce które ją ożywia JEZUSEM y MARYĄ, będzie przyo-  
dziane, Philotheią y Philantropią świątobliwością gwiazdami,  
przenikającemi miłości niebiekiej strzałami, y wszelkiemi  
rozkwitłemi cnotami: y niechay ie Duch Święty po wszystkie  
czasy promieñmi otacza. Dobra noc Moia Kochana Corko y  
Matko. Aleć y to przydać mi ieszcze potrzeba: Napisaño jest  
o męźney niewieście, że wszyscy domownicy iej dwoiakię  
mają szaty; iedne, rozumiem, od święta: drugie na powszednie  
dni; a oto ja też przyobleczony iestem przedziwną odświętną  
Kapą, Kapą ozdobną, Koloru Świętu Zmartwychwstania służy-  
cego, y szatą od powszednich dni, koloru szaty od Chrystusa  
Pana na gorze męki iego noszoney. Bog y Pan nasz niechay  
cię w mekę y chwałę swoją przyoblecze. Dla Corki twoiey  
od S. Katarzyny wszystko co mi można będzie uczynię: a  
wierz mi, że ieszcze z większą wdzięcznością y ochotą, ponie-  
waż widzę, że ty tego po mnie wyciągaśz: albowiem o-  
sobliwszą mam poćiechę w wykonywaniu woli twoiey. Ah!  
iakiemy serce mieć powinni w wykonywaniu woli ukocha-  
nego Stworzyciela, ponieważ tak ochotne mamy dla ukocha-  
nego y w nim ziednoczonego stworzenia? Tak y ty Moia uko-  
chana Matko, odday szczerze serce twoie w ręce naymilszey  
Pani naszej, która wieczorą tego poczęta będzie, o co ja  
przy obchodzeniu poczęcia iej oneyże supplikować będę: al-  
bowiem Moia Naymilsza Matko, jużem u siebie postanowił  
niechcieć więcej inzego serca tylko tego które mi dałaśz  
serce Matka, ta Matka świętey miłości, ta serca nad wszyst-  
kie serca Matka. Ah Boże! iako wielce pragnę, abym zawsze  
w żeglowaniu naszym patrzył na tę piękną gwiazdę. Dobry  
dzień Moia Naymilsza Matko: Bądź cale wesolą z okazji tego  
następującego Święta. JEZUS niech będzie sercem naszym.

*Franciszek Biskup. Genewski.*



## L I S T XXII.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Piękne uwważania o gołębiach karmiących się, y karmi swo-  
iey ptaśzkom udzielających.*

**W**Yjeżdżając do Salezu, pisałem do ciebie Moja Najmilsza Matko; teraz powtórę za powrotem moim piśmę. Otrzymałem tam trzy pociechy, y rozumiem że ty o nich z pociechą wiedzieć zechcesz albowiem to co mię cieszy, y ciebie też iako mnie samego cieszy. Naprzód Moja ukochana Siostró, że cię co raz większego kochania godniejszą znajduie, y bardziej dzielney pobożności pragnącą. Druga, że całą Iutrznią wczorajszego dnia Popielcowego, sam ieden na Galeryi, y w Kaplicy odprawiłem, gdzie miałem słodkie o naszych ukochanych y pożądanych o zbawieniu rozmowach przypominanie, y o generalney spowiedzi twoiej; wymówić nie podobna, iakich mi Bog w tej materyi myśli y dobrych aspektów udzielił. Trzecia; Śnieg był wielki spadł, y podwórce na piadź nim był pokrył. Przyjeżdżł lan, y w pośrodku podwórza nie wielkie miejsce odmiotł, a na nim zboża dla pokarmu gołębiom rzucił: w tym przylatują wszystkie pospołu do tego Reśkatarza, na odebranie pokarmu swojego, z wielką zgodą y przedziwnym względem: a ja bawiłem się patrząc na nich. Nie mogłabyś temu wiary dać, iak wielkie zbudowanie te liche ptaśzeta mnie przyniosły: albowiem najmniey nie gruchocąc, te które się przedzey najały odlatywały nie daleko oczekiwając na insze: które gdy połowe miejsca swego wypasły, nie mała liczba drobniejszych ptaśzat, na nie poglądających, zleciały, około nich, a gołębie wszystkie, które ieszcze iadły, skupiły się w ieden kącik, aby większego miejsca małym ptaśzynom ustąpiły; które bezpiecznie iadły bez wszelakiej od gołębi przeszkody. Dziwowałem się tej bliźniego miłości: albowiem biedne gołąbki, tak bardzo przestrzegały wygody tych małych ptaśzyn, którym dawały jałmużnę, że się w iednym miejscu tamtego zatrzymywały kąciku. Dziwowałem się



## LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA VH.

799

się tych zebraczkow iałmużnę odbierających dykrecyi; że nie przyszły po iałmużnę, aż kiedy już obaczyły, że gołębie pokarm swoy kończyły, którego ieszcze dostatecznie zostawały ostatki, Krotko mówiąc, nie mogłem się od płaczu zatrzymać, patrząc na pełną miłości gołąbkow prostotę, y wielką tych małych ptaszek poufałość. Niewiem jeżeli mię kiedy który Kaznodzieja tak bardzo rozrzewnił. Ten cnoty wizerunek wielkie mi przez cały dzień dobro przyniósł. Ale o to przynaglała mi o list Moia Naymilsza Matko. serce moje ciębie swoimi zabawia myślami, y też myśli częstokroć się z twoim zabawiają sercem, które prawdziwie iednoż jest z sercem moim. Modlitwa twoja prostego oddania się Bogu, jest wielce święta y zbawieńna, o tym nigdy powątpiwać nie potrzeba była tak często uważana, a zawsze znaydowano, że Pan Bog takiego sposobu modlitwy od ciębie potrzebował. Nic więcę wtedy nie potrzeba, tylko abyś w tak łagodney modlitwie nie ustawała. Bog mię obdarza wodą pociech y świętych afektow, które na wyższą duszy moiey część dobrotliwie wylewa, czego niższa część nie jest uczestniczką; niech za to będzie błogostawiony na wieki. Bog który jest sercem duszy naszej, Moia ukochana Matko, niechay nas na zawsze świętą swoją napełni miłością Amen. Czynie co mogę względem owey Książki. Wierz mi że to jest iednym u mnie męczeństwem, że nie mogę sobie otrzymać czasu należytego: Otoli iednak słusznie pośpieszam, y mam nadzieję dotrzymania słowa Moiey Naymilszej Matce: albowiem ty Moia ukochana Matko sercu memu, w Panu, iestes bardzo droga. Niechay nas Bog co raz bardziey cale swoimi czyni. Pozdrawiam nasze Naymilsze Siostry.

Franciszek Biskup Genewski.

Dnia 2. postu. R. P. 1625.

## L I S T XXIII.

Do teyże.

*Zachęca ją do wspianego dusznych oschłości znoszenia,  
z pięknym uważaniem na słowa: Święć się imię twoie.*

**M**oia Naymilsza Corko: Dnia iednego Magdalena rozmawiała



wiała z Panem mniemając że była z nim rozłączona, płakała y pytała się o nim, tak będąc sturbowaną, że patrząc na niego, nie widziała go. My zaś przy dobrej nadziei namniej się nie skwapiamy: Mamy przy sobie naszego słodkiego JEZUSA nie jesteśmy od niego oddłaczeni, iako ja mocno trzymam. Nie-  
 wiasto czemu płaczysz? nie potrzeba już być więcej białogłową: lecz potrzeba mieć serce męskie: y byleśmy mieli duszę ugruntowaną w woli żyć y umierać na służbie Bożej, namniej się nie smućmy, ani ciemnościami, ani ułomnościami, ani przeszkodami. A co do przeszkody, Magdalena chciała obłąpić Pana, a sam ten słodki Mistrz czyni tej w tym przeszkodę: Nie (prawi) nie dotykaj się mnie; albowiem nie wstąpiłem jeszcze do Ojca moiego, W niebie już więcej nie będzie przeszkody: tu potrzeba ją zność. Nam dosyć na tym, że Bog jest naszym Bogiem a serce nasze jego przybytkiem. Powiem ci myśl którą miałem w tych dniach porankowej godziny, którą dla samej nędznej dusze mojej zachowuję. Punkt mój był na tych słowach modlitwy Pańskiej: Święć się imię twoje. O Boże! (mówiłem) Ktoż mi da tę szczęśliwość, abym kiedykolwiek obaczył Imię IEZUSA wyrysowane w głębokości serca tej, która ie na piersiach swoich wyrażone nośi. Przypominam sobie y Pałace Pańskie, nad których bramami imiona Panow ich są napisane; y cieszyłem się, mocno wierząc, że gospoda serca twego JEZUSOWI Chrystusowi należy. Niechże tam wiecznie mieszkać raczy. Proś go szczerze y zamięną, który tak wyfokim y Oycowskim sposobem jestem twoim.

*Franciszek Biskup Genewski.*

21. Lipca, 1605.

## L I S T XXIV.

Do iedney Zakonnice S. Bernarda.

*Uważania na Święto trzech Krolow.*

**C**hrystus Pan. kocha cię Moja Kochana Corko, y pieszcznie kocha. A jeżeli nie daieć doznawać słodczy swojej świętej miłości, czyni dla tego, aby cię pokorniey iść y po-  
 nize-



nizeńszą w twoich własnych oczach uczynił. A jednak dla tego nie poniechywaj w zupełney poufałości uciekać się do iego świętey dobroci; nadewszystko teraz pod ten czas, kiedy go sobie wystawiamy iako małą w Betleemie Dziecinę: albowiem o mój Boże! Moja Kochana Corko; dla czegożby brał na się tę słodką y przyjemną małą Dziecinę postać, jeżeli nie dla tego, aby nas do poufałey pociągnął miłości, y do miłośney przeciwko sobie poufałości? Zostawayże przez te święta trzech Krolow Oktawę iak naybliżej iasneć. Jeżeli kochasz bogactwa, znaydziesz tam złoto które Krolowie ofiarowali: jeżeli kochasz dym honorow: znaydziesz tam kadzidło! a jeżeli kochasz pieśczone zapachy zażywayże tam zapachu miry wszystkie napełniające stajenkę. Bądź bogata w miłości przeciwko temu drogiemu Zbawicielowi; pełną czci wspaniałości, którey zażywać będziesz z nim na modlitwie; y cale rokoszna w weselości z uznawanych w sobie afektow y natchnienia, żeś jest iedynie iego. Co się tycze twych małych porzywcości, te prędko przeminą; abo jeżeliby nie przeminęły, byłoby to dla sprobowania y umartwienia twego. W ostatku Moja Kochana Siostro, ponieważ bez wszelakiey uymy chcesz być y żyć w Bogu, nie trąpże serca swego; y między wszystkimi ducha oschłościami, któreby się przytrafić mogły, zostaway statecznie w rękach Boskiego miłosierdzia. Względem zaś tych boiaźni, ná cię przypadających, przynosi to nieprzyjaciół, który widząc, iakoś od tamtego czasu, bez uymy y okoliczności postanowiła żyć w Panu Bogu, będzie wszelakim sposobem usiłował przeszkadzać, y ciężką czynić drogę świętey pobożności, A dla tego potrzeba abys przeciwnym sposobem dodawała sobie serca, przez częste protestacyi swojej powtarzanie, że nigdy tego opuszczać, nigdy w wierności swojej ustawać nie zechcesz, że bardziey ostrości służby Bożey kochasz aniżeli służby światowey słodkości; y że nigdy Oblubienca swego nie opuścisz, przestrzegay pilnie Moja Naymilsza Corko, abys nigdy świętey modlitwy nie poniechywała; wielkabyś bowiem przyniosła swemu nieprzyjacielowi pociechę: ale trwaj statecznie w tym świętym cwiczeniu; y oczekiway aż do ciebie Chrystus Pan przemowi: albowiem

Eeeee

przy-



przyjdzie dzień, którego do ciebie mówić będzie, wdzięczności pokoiu y pociechy słowami? a na ten czas uznasz, że praca twoja dobrze jest nadgrodzona, y cierpliwość pożyteczna. Dobra noc Moia Naymilsza Corko: przechwalać się z tego żeś jest całe Bożą, y, oświadczać się, że będziesz zawszeiego. Mów częstokroć, niech żyje JEZUS.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XXV.

Do iedney Zakonnice S. Bernarda.

*Piękne uważania na Ofiarowanie Chrystusa Pana; y Panny Przenajświętszey Oczyszczenie.*

**P**owiadasz mi Moia Naymilsza Corko że te roskoszy z zupełnego y nieodmiennego świata pożegnania pochodzące, już przemieły. Y zaprawdę moia Corko słusznie; porzućmy ten świat, przeto że żadney wagi nie ma. Ah! bodayże tamten Egipt z swemi czosnkami, cebulami y zgniłym mięsem nam na wieki był obrzydzeniem, abyśmy śmaczney mанны zażywać mogli, ktorey nam Zbawiciel nasz udzielać będzie na puszczy gdzieśmy weszli. Niechże żyje y kroluje JEZUS. Pragniesz abyś nie popełniła kłamstwa; jest to wielki sekret na pociągnienie Ducha Boskiego do serc naszych. Panie kto będzie mieszkał w przybytkach twoich? pyta się Dawid: Ten (odpowiada) który z zupełnego serca swego mówi prawdę. Chwalę małomowność, byle ta była przyjemna y miłości pełna, a nie melankoliczna, y żadney nie mająca przysady. Tak zaście nie wiele mów, ale z wdzięcznością; nie wiele, ale co dobrego; nie wiele, ale z prostą; nie wiele, ale przystoynie; nie wiele, ale z miłością. Moia Corko, potrzebaci powoli ćwiczyć się w tym zapieraniu y opuszczeniu samey siebie, y proś o nie Boga przy wszystkich swoich nabożeństwach: w których jeżeli się przytrafi inży iaki akt miłości iednoczenia się z Bogiem y ufałości, trzeba tego zażywać aktu, nie mieszaiąc go z zaprzeczeniem siebie, ktoremu na inży czas przy dokończeniu miejsce swoje zostawisz. O iaka dnia wczorajszego była pociecha, przy



## LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA VII.

303

przy uważaniu Prześliczney Matki z maleńką Dzieciną u pierśi swoich wiszącą; do Kościoła idącej., na ofiarowanie iey; y przy niej parę gołąbiatek, moim zdaniem szczęśliwszych, aniżeli kiedyby naywięksi świata tego Monarchowie za Zbawiciela dani byli na ofiarę. Ah! ktoż nam uczyni tę łaskę, aby też kiedykolwiek ferca nasze były tak ofiarowane! Ale Symeon, iżali nie jest błogosławionym, że piaśtował tę niebieską dziecinę? Prawdziwie był: lecz przecie nie mogę mu mieć za dobre, że nam tak ciężką szkodę chciał uczynić, kiedy nieiako odszedłszy od siebie, chciał ją na tamten świat wziąć z sobą: teraz (prawi) pozwól słudze swemu w pokoju odeysć. Ah! moja Corko; ieszcześmy go bowiem potrzebowali. Przytulaymyż go do siebie, żyjmy y umierajmy w ierzysciwym obłapieniu. Posadźże y ty tego słodkiego JĘZUSA na sercutwoim, iako Salomona na iego tronie słoniowej kości: prowadź częstokroć duszę swoją do niego, iako Krolową Sabę, aby świętobliwych słow iego słuchała, które z ustawicznego tchnienia y natchnienia iego pochodzą. Ale patrz że to ferce powinno być z kości słoniowej, w czystości, w trwałości; w suchości, iakoby ofszufzone z światowych humorow, w swoich postanowieniach trwałe. y czyste w swoich afektach. Nie iadę tam ieszcze Moia Naymilsza Corko gdzie powiedziano, gdyż ieszcze zostaie pod posłuszeństwem, które na mię włożono nie od Boga, ale od świata, dozwołonego iednak od Boskiej opatrności dla czego na tym przestawam. Zyiże cale temu, który aby był cale naszym, stał się maleńką dzieciną. A ia w nim zostawam cale twoim.

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T XXVI.

Do iedney Wdowy.

*Naucza ią dobrego odprawowania postu: y że wola  
nasza iest Ewangeliy winnicą.*

**T**Er az tu nie może być, tylko maleńki list do ciebie Moia  
Naymilsza Corko: albowiem zaraz idę na Ambonę. Ty  
Eeeeez  
te:



teraz zostaiesz w Dyonie, dokąd do ciebie przed kilką dni pisałem, y gdzie z łaski Bożej w wielu obfitujesz pociechach, których jestem w duchu uczestnikiem. Post czterdziestodniowy jest życia duchownego ieśienią; w ktorey zbierać mamy owoce; y na cały rok zgromadzać. Przybierayże się proszę w te drogę skarby, których ci nikt odebrać ani zepfować nie może. Przypomniy sobie to, co ia zwykłem mawiać: że nigdy dobrze iednego nie odprawuie my postu, kiedy rozumieć będziemy, że nam y drugi odprawować przydzie. Odprawuymyż ten iako ostarni, a dobrze go odprawimy. Rozumiem że w Dyonie będzie iaki dobry Kaznodzieia. Słowa święte są perłami, a ieszcze takimi, których nam prawdziwy niezbrodzonego miłosierdzia Ocean Oryentalny dodaie: przybierze wiele ich do szycie swoiey, zawieś ie na uszach swoich, otocz niemi obiedwie ręce: te ozdoby nie są Wdowom zabronione; bo ich serca nie napełniaią próżnością, ale czynią pokornymi. Ja tu na mieyscu zostaie, gdzie ieszcze nie widzę, tylko lekkie dusz do nabożeństwa poruszenie, Bog go, iczełi mu się podobać będzie, dla chwały swoiey przyczyni. Idę teraz opowiedzieć słuchaczom moim. że dusze ich są winnicą Boską, wiara krynicą, nadzieia wieżą, prasą miłość święta, parkanem prawo Boże, ktore ie od inszych narodow niewiernych odłącza. Do ciebie zaś, Moia Kochana Corko, mowię; że wola twoia dobra, jest twoią winnicą; krynicą, są święte doskonałości natchnienia, ktore Bog iako wdzięczny deszcz, spuszcza z nieba; wieża, jest S. czystość, ktora iako o Dawidowey rzeczono, powinna być z sioniowey kości, prasą, jest postuszeństwo, ktore wielką zasługę przynosi, względem uszynkow od niey pochodzących; parkanem, są śluby twoie. O Boże! zachowayże tę winnicę, którąś ręką własną szczepił. Niechay Bog co raz więcej zbawiennych łaski swoiey wod, w iey krynicach przyczyniać raczy; niechay Bog wieży tey na wieki będzie obrońcą; niechay sam Bog prasą iey władnie, y dodaie sposobow potrzebnych do wyciśnienia dobrego wina; y niechay zamknięte trzyma te piękne parkany, tę winnicę obtaczające; y niechay sprawi, aby Aniołowie nieśmiertelnymi w niey byli ogrodnikami. Zegnam cie za tym Moia Kochana Corko, dzwonek



## LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA VII.

805

nek mied do kościoła woła, gdzie na Ambonę idę, a potem do Ołtarza, na którym ustawicznie płynie przenajświętsze wino, z tego grona, które nasza najsświętsza Ksieni, iako jedna niebieska winnica, nam szczęśliwie wydała. Tam (iako ty sama wiesz dobrze, że inaczej uczynić nie mogę) będę cię oddawał y ofiarował Oycu, w jedności Syna iego; z którego, dla którego, y przez którego jestem iedynie y zupełnie twoim.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XXVII.

Do iedney Wdowy.

*Napomina ją aby zostawała pokorną pod Krzyżem, y zachęca do nabożeństwa ku Świętemu Józefowi.*

Moja Ukochana Corko; Trzymajmy się iak najsćisley przysię pod samym Krzyżem; wielce szczęśliwi będziemy, jeżeli iaka kropelka balsamu ze wszystkich stron sciekającego w serce nasze wpadnie, abo jeżeli ją z niskich źródeł na koło rosnących zbierać możemy. O! iakobym cię chciał Moja Najmilsza Corko zabawić na wspianiałości tego Błogosławionego Józefa, którego serce nasze kocha, albowiem on miłość serca naszego wychował, y serce miłości naszej, zatrzymując się na tych słowach: Panie uczyni dobrze dobrym y prawego serca. O prawdziwy Boże! mówię, iako musiał być ten Święty dobry y prawego serca, kiedy mu P. Bog tak wiele dobrego uczynił, opiece iego, Marki y Syna poufawczy! albowiem mając te dwie tak nie oszacowane zastawy, mógł był Aniołom zazdrość uczynić, y niebo do wątpliwości przywieść, iż był bogatszym nad nich. Coż bowiem może być między Aniołami do porównania z Królową Anielską, a w Bogu, co więcej nad Boga. Dobra noc moja cale ukochana Corko: proszę tego wielkiego Świętego, który tak często pieścił się z Panem IEZUSEM, y tak często kołysał go, abyć zewnętrznych pieścizot do twoiego, w miłości przeciw temu Odkupicielowi postępu flujących, udzielił, y żebyć uprosił pokoiu wewnętrznego obfitość, dając ci tyśiączne błogosławieństwa. Niech żyje IEZUS, niech żyje

MA-



MARYA, także y wielki Jozef S. który żywot nasz wychował. Zegnam cię ztym moim Corko. Wdowa de Naim zaprasza cię na pogrzeb swego ukochanego syna. Przytym nie może być, abym z tey okazji nie miał pomyśleć o tym, co do mnie w swej potrzebie piszesz. Zostawaymyż z Bogiem bez konca, bez uymy, bez miary. A JEZUS niech bępie naszą koroną, Marya słodkością naszą. Zostawam ztym w Imie Syna y Matki twoim nayspewnieyszym Sługa.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XXVIII.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*O darze rozumu.*

Gdybym mógł Moim Naymilsza Matko dobrze przyimować y Gzazywać daru świętobliwego rozumu, ku iasnieyszemu poięciu S. wiary naszej tajemnic: albowiem ta władza rozumu przedziwnym sposobem podbiła wolę do służby tego, którego rozum uznawa tak dziwnie y cale dobrym, y w którym się tak głęboko zanurzył y zatopił; że iako nie rozumie, aby którakolwiek rzecz była dobra, w porównaniu z tą dobrocią: przykładem oka głęboko się w słońcu zatapiającego. Ale iż my poki na tym świecie zostaiemy, nie możemy kochać tylko dobrze czyniąc, miłość bowiem nasza powinna tu być sprawna y skuteczna, iako to na iutrzeyszym kazaniu za pomocą Bożą wywiodę, potrzeba nam w tey mierze rady, abyśmy mogli to rozoznawać. cobyśmy mieli czynić y przywozić do skutku dla tey miłości nas pociągający: ponieważ nic bardziey nie pociągą do dobrych uczynkow, iako miłość niebieska. A na koniec abyśmy widzieli, iako potrzeba dobrze czynić; y które dobro ma być przenożone; do czego powinniśmy przykładać skuteczność miłości naszej; Duch S. nam daru rady swoiey niech użycza. A tak dusza nasza w dobrym iest świętych nieba darow podziale obdarzona. Niechże Duch przenayswiętszy, który nam tey łaski udziela, będzie na zawsze twoją pociechą. Dusza moja y umysł moy iemu Boską część na wieki oddaie. Temuż y teraz



LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA VI.

807

teraz suplikuję, aby zawsze raczył być naszą mądrością, naszym rozumem, naszą radą, y naszą mocą; naszą umiejętnością; y naszą pobożnością, y żeby nas darem bojaźni Oycy Przedwiecznego napełnić raczył. Obchodzenie Uroczystości nie było bez ciebie: pamiętam bowiem dobrze o wielkim twoim nabożeństwie, którego pod tę Uroczystość zwykłaś zażywać.

*Franciszek Biskup Genewski.*

29. Maia, R. P. 1622.

L I S T XXIX.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Piękne uważanie na Święto w Niebowstąpienia Pańskiego; y że wszystkie dobra niebieskie byłyby podle y małe bez skuteczney y nie odmienney miłości Bożej.*

O Powiadam ci pocieszłą nowinę, dla czego Zbawiciel nasz wstąpił do Nieba, gdzie żyje y kroluje; że chce, abyśmy y my swego czasu żyli z nim y krolowali. O jaki tryumf niebu, y iaka na ziemi pociecha! Niechayże tam będą serca nasze, kędy skarb ich zostało, y niechay w niebie żyjemy, ponieważ żywot nasz w niebie się znajduje. Moy Boże! iako to niebo jest teraz piękne Moia Corko, w którym Zbawiciel jest Słońcem, a pierśi jego źródłem miłości. z którego Błogosławionych według pożądanja napawa; każdy tam wewnątrz poglądając, widzi imię swoje napisane charakterem miłości, który ma tylko miłość czytać może, iako od samej miłości wyrysowane. Ah Boże! nasze imiona, Moia Kochana Corko, czy będą też tam? Bez wątpienia będą: bo lubo to serce nasze nie ma miłości, ma jednak pragnienie miłości, y początek miłości. Iżali bowiem Imię Przenajświętsze I E Z U S nie jest na sercach naszych napisane? mnie się zda, że go tam żadna rzecz wygluzować nie może. Potrzeba tedy mieć nadzieję iż wzajemnym sposobem serce nasze na sercu Bożym będzie napisane Jaka pociecha! kiedy te charaktery Boskie z naszą wiecznością i szczęśliwością wyrażone obaczemy! ja dzisiejszego poranku o niczym pomyśleć nie mogłem, tylko o tej dobra naszego wieczności



wieczności nas oczekiwającej, w ktorej jednak wszystkoby mi się zdało albo małą rzeczą, albo niczym, gdyby tam nie była ta nieodmienna y zawsze stateczna Boga wielkiego miłość, tam zawsze krolująca. Moy Boże! iako wielce dziwię się Moia Kochana Matko tey przeciwności we mnie się znajdującej, że ma tak doskonałe pragnienia, a uczynki tak niedoskonałe! albowiem prawdziwie zda mi się, że we wszystkich piekielnych mękach znajdowałoby się niebo, gdyby tam miłość Boska być mogła, y gdyby ogień piekielny był ogniem tey miłości, moim zdaniem męki jego byłyby pożądane. Widziałem tego poranku iako wszystkie niebieskie pociechy są prawdziwym niczym, przy tey krolującej miłości. Lecz z kądże mi to pochodzi, że doskonale nie kocham, ponieważ od tąd mogłbym doskonale kochać? O Moia Córko, prosimy, pracujemy, upokarzamy się, wzywamy tey miłości do serca naszych. Nigdy ziemia w swoim okrągu dnia wieczności nie widziała aż do terazniejszego Święta, kiedy Chrystus Pan uwielbiwszy Ciało swoje, uczynił nieciaką moim rozumieniem Aniołom zazdrość, że podobnych ciał mieć nie mogą, lubo z pięknością ich nieba y słońce nie są w porównaniu. Ah! iako nasze ciała są szczęśliwe, oczekiwając dnia tego, w którym staną się uczestnikami, tak wielkiej chwały, byle w tym żywocie dobrze duszy usługowały.

*Franciszek Biskup Genewski*

## L I S T      XXX.

Do teyże.

*Piękne uważania na dni Świąteczne.*

**U**Stąp z tego okolicza wietrze północny, a przybądź południowy wietrzyku, y przewiewaj ogródek moy, a za twoim powiewaniem wszelakie wonności obficie wynikną. O Moia Naymilsza Córko, iakoć życzę tego przyjemnego wietrzyku z południa Boskiej miłości pochodzącego, Niechay Duch Święty udzieli nam łaski tey, abyśmy go zupełnie pragnęli, y dla niego żyli. Ah! iakobym życzył sobie osiarować



ci iaki podarunek, Moia Kochana Corko! ale okrom tego, że  
 jestem ubogim, nie przynależy, aby tego dnia, w który Duch  
 Przenajświętszy swoje upominki rozdać, abyśmy się rozdawa-  
 niem naszych zabawić chcieli: nie potrzeba tylko oczekiwać  
 odbierania w dzień tak wielkiej szczodroblewości. Moy Bo-  
 ze! iako wielce y prawdziwie ducha Męstwa potrzebuje; jestem  
 bowiem w prawdzie słabym y ułomnym: z czego jednak prze-  
 chwalam się, ponieważ moc Pana mego we mnie przemiesz-  
 kiwa. Wolę być słabym, aniżeli mocnym przed Bogiem: al-  
 bowiem on słabych na ręce swoje bierze, a mocnych za rękę  
 prowadzi. Niechay wieczna mądrość na wieki w sercu naszym  
 zостаie, abyśmy sobie smakowali skarby niekończoney JE-  
 ZUSA Chrystusa ukrzyżowanego słodkości. Mow naszej star-  
 szey Corce, aby też ona tak iako y ja chętpiła się z ułom-  
 ności swojej, która jest naywłaściwsza do otrzymania mocy; bo  
 komuż ma być udzielona, ieżeli nie słabym. Dobra noc Moia  
 Naymilsza Corko; ten święty ogień który wszystko w siebie  
 przemienia, niechay też odmieni serce nasze, aby niczym in-  
 nym nie było, tylko miłością: a zatym y my sami, abyśmy  
 niebyli już miłującymi, ale miłością Boską; y już nie dwoie,  
 ale oboje jednym, ponieważ miłość wszystkie rzeczy nay-  
 wyższą łączyć zwykła iednością. Zegnam cię zatym Moia  
 Kochana Corko: trwajmy w pragnieniu tey iedności, ktorey  
 nam od tąd Bog zażywać pozwala. ile słaba kondycya nasza  
 zniesć może, pozwoli nam teyże doskonałej zażywać w Niebie.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XXXI.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia.

*Tłumaczy dwie nayprzednieysze Wiary naszej tajemnice,  
 o Troicy Przenajświętszey y Wcielaniu Słowa.*

**M**oia Kochana Corko. Naypierwszy y naygruntownieyszy  
 Wiary Artykuł jest, wierzyć, że nie maż tylko cale  
 iedyny y prawdziwy Bog. Drugi przednieyszy Artykuł jest,  
 Ffff że



że tenże sam prawdziwy Bog, jest Ociec, Syn, y Duch Święty, z których Ociec jest pierwszą Osobą TROJCY Przenajświętszey, Syn drugą, a trzecią Duch S. tym jednak sposobem, że te trzy Osoby, nie są wielą Bogów, ale tylko jednym prawdziwym Bogiem, lubo jedna Osoba nie jest drugą, albowiem Ociec nie jest Synem, ani Syn jest Duchem Świętym; a lubo iestże Ociec nie jest innym Bogiem, tylko tymże co Syn, y Duch Święty, jest jednak inną Osobą: iako też y Duch Święty nie jest innym Bogiem od Oyca, y Syna, tylko inną Osobą, Trudność zawiśła na tym, co się może dobrze zrozumieć z tego przykładu. Moja Kochana Corko, ty nie masz tylko jedną duszę; a jednak ta dusza ma rozum, pamięć, y wolę. Rozum twój nie jest pamięcią, bo wiele się znayduie rzeczy które ty rozumiesz, a jednak o nich przez nieiaki czas potym nie pamiętasz: rozum twój, y pamięć twoja nie są wolą twoją; bo wiele jest rzeczy, które rozumiesz, y pamiętasz, a przecię nie pragniesz, iakie są grzechy, któremi się brzydzisz. Dusza tedy twoja jest cała sama jedna; własności iey są trzy, rozum, pamięć, wola, y lubo to jedna własność nie jest drugą, a przecię wszystkie trzy, nie są tylko jedną duszą, ponieważ rozum jest duszą, pamięć duszą, y wola duszą: a jednak nie są trzy dusze, ale tylko jedna: a choć to tylko jedna jest dusza, a jednak ta dusza, względem rozumu, nie jest pamięcią, względem pamięci nie jest wolą. Tymże sposobem nie jest tylko jeden Bog we trzech Osobach z których trzech jedna nie jest drugą y wszystkie trzy nie są tylko jednym Bogiem: tak dalece, że Ociec jest Bogiem, Syn jest Bogiem, Duch Święty jest Bogiem, a nie trzy Bogowie, ale tylko jeden Bog: lubo bowiem są trzy Osoby, jednak wszystkie trzy oraz jedno tylko Bóstwo mają: iako też choć się trzy własności w duszy naszej znaydują, jednak wszystkie trzy nie są tylko jedną duszą. A tak Bog który jeden tylko jest w Bóstwie abo naturze Boskiej, stworzywszy świat, po długim czasie, to jest, około pięciu tysięcy lat po stworzeniu, przyjął naturę ludzką, Człowieczeństwo z Bóstwem swoim w żywocie Panieńskim łącząc, y przez ten sposób stał się Człowiekiem: bo iako mając Bóstwo jest Bogiem; tak też mając Człowieczeństwo, jest Człowiekiem. Ale y to wiedzieć potrzeba, że  
lubo



lubo to sam prawdziwie jedyny Bog nasze wziął na się Człowieczeństwo, jednak nie wziął go w Osobie Oycy, ani w Osobie Ducha Świętego, ale tylko w Osobie Syna. Iako gdybym rzekł, że dusza twoja nauczyła się pisać, nie rzekłbym dla tego, że się to wola twoja nauczyła; bo nie wola zrozumiewa rzeczy, ale rozum a jednak rozum y wola nie są tylko jedną duszą. Także też prawdę rzekę kiedy powiem, że dusza twoja sercem y głową kieruje: a jednak sercem kieruje przez wolę y miłość; a głową przez rozum y zrozumiewanie a lubo to oboje nie są tylko jedną duszą: przecie jedna zdolność nie rzadzi tam, kiedy druga rzadzi. Tak też Syn jest Wcielony a nie Ociec, y nie Duch Święty, lubo Ociec, Syn, y Duch Święty, jednym tylko są Bogiem. Nad to potrzeba wiedzieć, że Ociec, Syn, y Duch Święty, jeden prawdziwy Bog jest wszędzie y cale po wszystkim świecie, iako dusza twoja jest we wszystkim ciele: ale że Boski jego Majestat iśniej się pokazuje w niebie, dla tego snadniej o jego w niebie pomysliwamy przytomności. Teraz tedy Moja Kochana Corko, kiedyś sobie uważała Chrystusa Pana powracającego z Egiptu, uważała Boga Syna, który lubo był wszędy według tego iako jest Bogiem, podejmował jednak pracę w tej drodze iako Człowiek: kiedyś uważała Boga Oycy w niebie, uważała według pospolitego rozumienia, które raczej w niebie, aniżeli na ziemi sobie przed oczy stawia: y kiedyś uważała, że Ociec, y Syn byli dwiema, pomyślała szczerą prawdę: albowiem są dwiema Osobami, lubo są jednym Bogiem: kiedyś mówiła, że nie byli tylko jednym, dobrześ także mówiła, bo są tylko jednym jedynym Bogiem, lubo są dwiema Osobami. Ale co większa, kiedybyś uważała Chrystusa Pana ile Człowiekiem tym sposobem jest prawdziwie różnym od Oycy w naturze: bo Ociec nie jest Człowiekiem, ale tylko Bogiem: Syn zaś jest Bogiem, y tymże Bogiem, którym jest Ociec, y Duch Święty, ale okrom tego, jest prawdziwym Człowiekiem, mając dwie natury; jedną Boską, która jednaż jest z naturą Oycy, y Ducha S, druga ludzka, którą wziął na się w żywocie Pannieńskim: tak iako y my mamy dwie natury; jedną duchowną, która jest dusza nasza? drugą cielesną, którą jest ciało. A iako żelazo, z natury żelaza y z natury ognia rozpalone, może oraz być żelazem y ogniem na-



zwane: tak Chrystus P. przyjąwszy naturę ludzką, iako ogień przyjmuje żelazo; jest prawdziwie Bogiem względem ognia Bostwa, y prawdziwym Człowiekiem, względem żelaza Człowieczeństwa. Y iako żelazo nie przestaje być żelazem, y cieplekim y gęstym, y trwałym, y twardym choć jest rospalone y iako ogień nie poniechywa być ogniem gorącym, świetnym, palącym, choć jest w żelazie zamkniętym: tak Człowieczeństwo Chrystusa Pana nie przestaje być małym, y subtelnym, y wzdychającym, y ziębniejącym we żłobie Betleemskim, lubo było z Bostwem złączone? Bostwo też nie poniechywa być całe mocnym, y całe chwalebny, choć jest złączone z Człowieczeństwem. Moja ukochana Corko, nie rozumiem, nie, abym ci miał tę rzecz dostatecznie wywieść; albowiem to jest iedna przepaść, na którą z prosta, y pokornie poglądać potrzeba, nie bardzo się do zrozumiewania iey przymuszając. Dostyc na tym, że twoja medytacya dobrze się odprawiła; y że Chrystus P. miley przyjmuje twoję prostotę, aniżeli tych umiętność, którzy rozumieją, że wiele w tey poymują tajemnicy, Jeżeli tego listu nie rozumiesz, naymniey się nie męczay? pisałem go abym ci cokolwiek światła udzielił; ale nie światło południowe, które w niebie mieć będziemy. Dobra noc Moja Kochana Corko, zażyway pobożnie wesela przy tey małej Dzieci- nie, y oraz prawdziwym Bogu; w którym ja jestem całe twoim.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XXXII.

Do iedney Zakonnice: S. Bernarda.

*Uważania na Święto przenajświętszego SAKRAMENTU.*

**S**erce twoje będzie czyste, Moja Kochana Wnuczko, ponieważ zamysł twój jest szczerzy, y te próżne myśli, które na cię przypadaia, nie będą go mogły żadną miarą zmazać. Uspokoyże się tedy. a znoś łagodnie twoje małe utrapienia. Oddaś się Bogu całe; on cię sam dobrze poprowadzi: a jeżeli cię.



LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA VII.

819

cię z twoich niedoskonałości tak prędko nie uwalnia, czyni dla tego, aby z nich z większym uwolnił pożytkiem, y dłużey cwi-  
czył w pokorze abys w tey ukochaney cnocie lepiej była ugrun-  
towana. Kto przyimuie Przenajświętszą Komunią, przyimuie  
JEZUSA Chrystusa żyjącego; albowiem Ciało iego, iego Du-  
cha, y iego Bóstwo, są w tym Boskim SAKRAMENCIE: a ponie-  
waż Bóstwo iego iednoż jest z Bóstwem Oycy, y Ducha Święte-  
go, które Osoby nie są tylko iednym Bogiem z nim; kto przyi-  
muie Przenajświętszą Eucharystyą, przyimuie Ciało Syna Bo-  
żego, z ciałem Krew y duszę iego, a zatym TROYCE Przenay-  
świętszą: Otoli iednak ten Boski SAKRAMENT jest osobli-  
wie Postanowiony: abyśmy Ciało y Krew Zbawiciela naszego  
przyimowali, z iego ożywiającym życiem: tak iako szaty lubo o-  
sobliwiey ciało ludzkie pokrywają; że iednak dusza jest ziedno-  
c ona z ciałem, idzie za tym, że też szaty pokrywają y duszę, ro-  
zum, pamięć, y wolę. Postępujże z prośbą w twej wierze, y  
pozdrawiaj często serce tego Niebieskiego Zbawiciela, który  
aby nam był wyświadczył miłość swoją, zoffawał iak naybliz-  
sz, m serca naszego, y z nami się iak naypoufalej towarzyszek ied-  
noczył, chciał się powierzchownemi Chleba Osobami pokryć.  
Przypatruj się w duchu Aniołom Świętym, którzy ten Przenay-  
świętszy SAKRAMENT otaczają, by mu cześć Boską oddali; a  
przez tę świętą Oktawę, obficiey na ludzi święte wylewają na-  
tchnienia, do niego się z pokorą, uczciwością y miłością zbliża-  
jących. Moja ukochana Córko, ci Niebiescy Duchowie nau-  
czają ci doskonale co masz czynić, abyś dobrze te dni Uroczy-  
ste obchodziła; a nadewszystko miłości serdeczney; ktorac to  
pokaże, ako jest wielka Boga naszego miłość, kedy on, aby  
się był stał bardziej naszym, chciał się nam dać za potrawę, dla  
duchownego serca naszych zdrowia, y żeby ie karmiąc dosko-  
nalszemi uczynił.

L I S T XXXIII.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia

Oznajmuie tey myśli ktore miał, niosąc w Processyi Prze-  
nayswiętszy SAKRAMENT.

**P**Rzyznam ci się Moja Kochana Siostró y Córko: że byłem  
nieia-



Jako spracowany na ciele: lecz iakożem mógł być na duszy, y sercu, niósąc na piersiach moich, y łącząc z sercem moim ten Boski plastr iako dzisiejszego poranku przez całą czyniłem Processyą? Ah! gdybym był miał serce moje wolne przez pokorę, y unizone przez wżgardę własną, pewniebym był bez wątpienia ten święty zadatek zbawienia naszego tak pociągnął ku sobie iż by się był wpośrzed serca mego zakrył: albowiem ten Pan takim jest tych cnot miłośnikiem, że się tam y sam przez gwałt wydiera, gdzie ich tylko obaczy. Wroblek znajduie pokarm swoy, y synogarlica gniazdeczko, gdzieby swoje gołębięta złożyła: mówi Dawid. *Moy Boże!* iako ten Psalm rozrzewnił serce moje, kiedy go śpiewano! mówiłem bowiem sobie: *Oukochana Nieba Krolowa, o czysta Synogarlico, czy podobnaż to aby twoja Dzienina mogła mieć teraz za gniazdeczko piersi moje?* A słowa Oblubienice ieszcze mię bardziey wzruszyły: *Kochanek moy jest moim, y ja cale jestem jego, poniewaz on na piersiach moich przemieszkiwa: albowiem go na ten czas na piersiach moich trzymiłem.* Y drugie słowa Oblubienice *Postoż mię iako pieczęć na sercu twoim.* Ah! tak by należało *Moja Corko!* ale odiawszy pieczęć, nie widzę iey znaku na sercu moim wyrażonego. Czy może być iaka słodycz tey przyrównana słodkości? Co się tycze tey tam sprawy, niewiem co na to rzec tylko to, że na iedney godzinie dosyć do rezolwowania się iakokolwiek do mnieyszego złego: a za gruntownym postanowieniem powinien na tym przestawać, iako rzeczy poydą świata tego; wiele się rzeczy znajdzie do pragnienia y nagany: a zatym raz u siebie dobrze postanowiwszy, nie potrzeba się więcey bawić myśleniem, y wystawiać sobie przeświadczenia rzeczy lepsze, ale tylko myśleć o dobrym, teraznieyszych trudności przebyciu, których pominąć nie możemy bez zanieżenia inszych nierownie większych, których wszędzie pełno. Dobranoc *Moja Naymilsza Corko!* Zbawiciel nasz, iedyna serca naszego miłość, niech naszym wiecznym będzie udopczynkiem, Amen.

*Franciszek Biskup Genewski*

LIST



## L I S T XXXIV.

Do jedney Wdowy.

*W teyże materji.*

O Boże! iako serce moje jest pełne rzeczy, do wiadomości twoiey należących. Moja Corko; albowiem dnia dzisieyszego jest Święto w Kościele Bożym, w które kiedym nioſt Zbawiciela w Proceſſyi, udzielił mi z łaski ſwey tyſiąc pełnych ſłodkich myśli, przy których zaledwiem mogł ſzy wynikać zatrzymać. O Boże! porównywałem wielkiego Starozakonnego Kapłana z sobą, y uważałem, że on na pierſiach ſwoich noſił bogaty pektorat, dwunaſtą drogich kamieni ozdobiony: a na tych wyrażone były pokolenia ſynów Izraelskich: ale ia uważałem pektorat moy nie równie bogatſzym, lubo z iednego tylko był złożony kamienia, albo perły Oryentalney, którą nieoſzacowana koncha, z błogoſławionej nieba roſy, w czyſtych ſwoich poczęta wnętrzoſciach: Chciey bowiem uważać, że na ten czas, trzymałem y do pierſi ſwoich ściſle przyciſkałem ten Boſki SAKRAMENT; y zdało mi ſię, iakoby imiona ſynów Izraelskich były na nim wyrażone; a oſobliwie Corek, a z nich oſobliwſzym ſpoſobem iedney. Iastrząb y wrobel Świętego Iozefa przychodził mi na pamięć; zdało mi ſię, że byłem Kawałerelem Bożym, nioſąc na pierſiach moich tegoż Syna, który na Oycowſkich wiecznie ſpoczywając żyje. Ah! iakobym był żył, aby ſię było ſerce moje na ten czas, dla przyięcia tak drogiego Zbawiciela otworzyło, iako y ſerce owego Szlachcica, o którym ci namieniłem: ale ah! nie miałem noża, którym mogłbym go być rozetrznąć, albowiem ſię tylko ſamą otwiera miłoſcią. Otoli iednak uznałem w ſobie wielkie tey miłoſci pragnienia: ale pragnienia dla naſzego nierozdzielnego ſerca. A to jeſt, com ci mogł powiedzieć. Dobra noc Moja Kochana Corko. Zyi w całe w Bogu, y dla Boga. Ale ia w nim nieſkończenie jeſtem twoim. Przepominałem dnia wczorayszego napomnieć cię, żeſ z proſtota nie przyimowała ſłowo Boże, lecz z niechęcią! dla czegoſ ie mniej ſmakowitſzym ſpoſobem przyimowa-



inowała, niżeli drugie. O pokorol y zakochanie miłości Oblubienica, uczynie Oblubienice pokornemi, y łagodnie pilnemi w odbieraniu słowa Bożego. Niech żyje JEZUS Moia Kochana Corko, w tym wszystkim, czym jesteśmy, według iedności, którą w nas sporządził.

*Franciszek Biskup Gene:*

## L I S T XXXV.

Do iedney Przełożoney Nawiędzenia.  
*Naucza ją co to jest Bog.*

Nie mogę sam u siebie tak snadno znaleźć odpowiedzi na pytanie twoie Moia Naymilsza Corko, y dać zdania mego, ieżeli przynależy zatrzymać, abo odeśłać tę Pannienkę, ponieważ nie bardzo dobrze jest mi znaioma, iednak rozumiałbym za rzecz słuszną, aby iej jeszcze nieco pozwolić czasu przez Niedziel szęść, y wyraźnie dać do zrozumienia, czego po iej umyśle y układości potrzebuia, aby się szczerze o to wszystko starać chciała: w czym ieżeli się posłuszną pokaze, może być zatrzymana; to bowiem prawda, iż właśnieby potrzebna iej została w Zakonie; gdyż zda mi się, że umysł iej podług galby w wielkie wpadać niebespi czeństwo na świecie. Dla czego z samey bliźniego miłości czynić potrzeba, co się słuszenie czynić może dla zbawienia iej. Ieżeli zaś ona z swojej strony nie zechce dopomagać temu naszemu zamysłowi, upolarzaniem, poniżaniem, y odstępowaniem woli y rozkładu swojego, stosując się do ducha Zakonnego, do którego się garnie; to sama sobie zaszkodzi. Co się tycze drugiego pytania, w którym zdania mego żądał; rzecz nie podobna na nie dostatecznie odpowiedzieć, nie tylko mnie samemu, ale y Aniołom, a nawet y samym Cherubinom: albowiem Bog daleko wszystkie rozumy przechodzi; y gdyby się rozum taki znaydował któryby mógł zrozumieć, abo doskonale powiedzieć, co jest Bog, musiałby ten rozum sam być Bogiem; albowiem musiałby być w doskonałości nieskonczonym. Obacz proszę trzy pierwsze Rozdziały Księgi wtorey, o miłości Boskiej: ale nadewszystko przejrzyj pierwszy Roz-



## LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA VII.

817

Rozdział, a potym 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. Rozdziały tey Księgi Trzeciej: albowiem ci to dostateczne da oświecenie, abyś niejakim sposobem pojąć mogła, co to jest Bog: to jest, że cię nauczysz tak wiele, iak wiele przynależy wiedzieć do naszey w tey mierze wiary: A to jest, co ci na teraz mogę o tym powiedzieć. Bog jest Duch niekończony, który jest początkiem y poruszaniem wszystkich rzeczy, dla którego, y przez którego, wszystko jest, wszystko zostaje, y ma swoje poruszenie. A zatem jest widomym sam sobie, nie mogąc być widzianym tylko w Człowieczeństwie Chrystusa Pana, które z Bóstwem swoim ziednoczył. On jest niekończonym, jest wszędy, y wszystko mocą swoją zachowuje. Żadną rzecz pojąć go rozumem y ogarnąć nie może, on sam ogarnia, y poymuje wszystko, nie mogąc być od żadney rzeczy ogarnionym. W ostatku Moia Corko, iako dusza nasza zostaje w ciele naszym lubo ią nie widzimy; tak Bog lubo go nie widzimy, zostaje na świecie: iako dusza nasza zatrzymuje w życiu całe ciało nasze, poki w nim zostaje; tak Bog wszystek świat w istocie swojej trzyma, poki się w nim znajduje: y gdyby świat przestał być w Bogu, przestałby też być światem; a iako niejakim sposobem dusza nasza w ciele naszym zostając, nie poniechywa być y wydawać się nad ciało nasze, nie będąc od ciała zatrzymaną, ponieważ widzi, rozumie, słyszy, ma swoje skutki, y sprawuje przez ciało naszego pomocy, owszem nad pomoc ciała naszego; także też Bog tym sposobem jest na świecie, że nie poniechywa być procz świata, y daleko nad światem, y nad tym wszystkim o czym możemy pomyśleć: Na koniec Bog jest najwyższą istnością, początkiem y przyczyną wszystkich rzeczy, które są dobrmi, to jest które nie są grzechem. O Moia Corko, jest to jedna nie zgruntowana przepaść, ten Duch, który wszystko ożywia, wszystko z niczego wzbudza, zachowuje wszystko, którego wszystkie rzeczy potrzebują, aby były, a on całe żadney rzeczy nie potrzebuje, zawsze będąc iedynie niekończonym, we wszystkim tym czym jest, y jest naybliżogławiejszym; nie mogąc istoty swojej zacząć; ani kończyć, albowiem jest od wieków wiecznym, y nie może być tylko na wieki wiecznym. Iemu samemu niech będzie część y chwala na wieki wieków, Amen. Nie pisałem to, abym ci dostatecznie

Ggggg

wypi-



wypisał co to jest Bog, ale żebym ci lepiej podał do zrozumienia, że tego dostatecznie opowiedzieć nie mogę y nie mogę nic więcej wyznać, tylko że ja sam jestem prawdziwie nieczym przed nim ktoremu pokornie cześć oddaie; iako też y Człowieczeństwu Zbawiciela naszego, z którym on się iednoczył, abyśmy w nim mogli się zbliżyć do niego, y widzieć naszymi zmysłami, y rozumowaniem w niebie, sercem y ciałem tu na ziemi, w Boskim Eucharystyj SAKRAMENCIE. Amen.

*Franciszek Biskup Genew.*

w Annezyum 25. Kwietnia.

R. P. 1621.

## L I S T XXXVI.

Do iedney Zakonnice.

*Uważania na dzień S. Iana Chrzciciela.*

**W**ieć Moia Corko, jeżeli nie będziesz mogła z wygodą swoją Komunikować często w rzeczy samey, będziesz Komunikować ile zechcesz duchownie. A że prosiłz mię o podanie iakiey myśli dobrej o Świętym Janie; ta u mnie jest nayprzednieysza. W wielu okazyach poznał był Chrystusá Pana. Ieszcze w żywocie macierzyńskim wykakując z weselem w przytomności iego, y Matki iego Przenayświętszey, zaraz na ten czas wyświadczał ukontentowanie swoje, ktoreby miał z widzenia, słuchania y towarzystwa iego; a iednak był z tego wszystkiego ogołconym; y iako Pismo świadczy, nigdy słusznie dwakroć z nim nie mówił; ale widząc dobrze, że ten świata Zbawiciel w ziemi Żydowskiey miał społecznosc ze wszystkiemi ludźmi, prowadził żywot osobny na puszczy nie śmiejąc poysć, aby go był rzetelnie obaczył lubo duchownie zawsze na niego patrzył. Czy byłoż kiedy rowne temu umartwienie, być tak bliskim iedney swoiey y naywyższej miłości, a dla miłości iey, bez widzenia iey zostawać, bez słuchania, bez zabawiania się z nią? O Moia Kochana Corko, ty też także uczynisz, bliską będąc SAKRAMENTU, w którym JEZUS zostaje: albowiem nie zaznajesz go tylko w duchu, iako y Święty Jan. *Moy Boże! Zgaśdnąć*



dnąc nie podobna, iezeli to był człowiek niebieski, abo Anioł ziemski. Szata iego z sierci wielbłądzey zrobiona, wydawała pokorę iego, we wszystkich się iego wydającą posłepkach, y całe go pokrywająca. Pas z twardey skory; żywot iego y biodra przepasujący; znaczył umartwienie, którym on ściśkał y umarzał pożądliwości. Pożywał szarańce, aby pokazać, że lubo zostawał na ziemi, iednak ustawicznie ku Bogu wyskakiwał. Lesny był miód iego przysmakiem, albowiem smakowitość Boskiey miłości, wszystkie iego życia ostrości cukrowała: a ta miłość nieiako była lesną, nie nauczył się iey bowiem od żadnego mistrza, tylko od drzew y skał, iako mowi Bernard S. O moy Boże! zażywamy y lesney, y domowey tey miłości, y przykładem Siostr naszych, y uważaniem inszego stworzenia: albowiem to wszystko woła do uszu serca naszego: Miłość, Miłość. O święta miłości, przydźże, y iedynie osiągnij serca nasze. Prawdziwie Siostry nasze Nawiedzenia są przedziwne-go zbudowania, y kto je tylko obaczy, wielką z tąd pociechę odnosi. Niech żyje JEZUS. A ia w nim zostaję wyścoce twoim Moia Kochana Corko.

*Fanciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XXXVII.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*W teyże Materji.*

**M**Oia Naymilsza Matko. Zyczyłbym sobie wielce mieć taką piękną z puszczy chwalebne go Jana Świętego rozniankę, abym ją ukochaney duszy twoiey ofiarował: lecz dusza moia od pustyni nie płodnieysza, nie mogła nic takiego dnia dzisieyszego u siebie znaleźć, lubo mówiąc prawdę, miałem tego poranku, y mam ieszcze teraz nieiaka w sercu moim chęć, nie żyć już więcey według przyrodzenia, ale żyć ile można będzie według wiary, nadziei, y miłości Chrześciańskiej, tego Anielskiego człowieka przykładem, ktorego widzimy, że na tey głębokiey puszczy nie widzi, tylko Boga, a siebie samego. O iako jest błogosławiony umysł tego, kto nie patrzy tylko na te dwie

Ggggg2

rze,



rzeczy, z których pierwsza w naywyższej zatapia go miłości, a druga w naygłębszym zanurza poniżeniu! Bo coż by mógł mówić ten wielki Pustelnik na tym mieyscu, na którym tylko Bog y on sam zostawał. ieżeli nie to: Ktożes ty iest Panie, a kto ia iestem? Prosiłem Chrystusa Pana, który iest Barankiem od Jana Świętego pokazanym, aby cię cale przenayswiętszą załug swoich wieną przyodział, Moia Naymilsza Marko y Corko. O Boże! iak prawdziwa serca czystość, iaka we wszystkich rzeczach obostronność w tym przedziwnym Aniele ludzkim. abo człowieku Anielskim nayduie się; który zda się iakoby Pana swego nie kochał, aby go tym bardziey y szczerze kochał. Ja niewiem, iako on mógł na puszczy swojej daley przemieszkować potym, kiedy iuż raz Zbawiciela swego obaczył, y od siebie widział odchodzącego; a iednak on nie ustawał Kazań swoich odprawować, y iednym świętym uporem, nie dał się pieszczoci y smakowitey miłości naywyższego dobra swego przytomności zwyciężać; ale iedną przyostrzeyszą, stateczną oraz y mocną miłością, służy mu w iego niebytności. Bog y wielki Jan Święty: niechay cię ze wszystkiemi Corkami naszymi pociech swoich nawiedza: słodkością.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XXXVIII.

*To teyże.*

*Pochwały Świętego Jana Chrzcziciela.*

**A**H! Moia Naymilsza Corko, czemuż nie czuję w sobie należytego wesela z tego Anielskiego człowieka, abo ludzkiego Anioła, ktorego Uroczystość Narodzenia odprawuięmy! moy Boże! iakąbym miał pociechę, gdybym sam siebie mógł nieco tą myślą zabawić! ale przyznam się ze wielkość mego wewnętrznego pomyslenia przeszkodą mi zostać do należytego samegoż mnie w tym ukontentowania. Nayduie go wyższym od nayczystszej Panny, w oczach bowiem samych iest Panną, ktore tylko w puszczy na widok nie czułych drzew obrocił, y zmysłami swemi nie wie ieżeli się pteć dwoiaką nayduie?

*uzna-*



## LISTOW DUCHOWNYCH KSIEGA VII.

821

użnawam go wyższym niż Wyznawcę, albowiem on wyznał Zbawiciela, pierwey aniżeli się samże Zbawiciel oznaymił: Większym niż Kaznodzieie, albowiem nie samym tylko ięzykiem kazał, ale też ręką y palcem, co iest doskonałości zupełnością: Wyższym niż Doktorem; albowiem każe, żadney przedtym nie ucząc się y nie mając nauki: Wyższym od Męczennikow; Męczennicy bowiem umierają za tego który za nich umarł, a on ieszcze za żyjącego umiera, y nagradzając śmiercią swoją śmierć Zbawiciela swego, pierwey aniżeli umarł dla niego: Wyższym od Ewangelistow, albowiem opowiadał Ewangelią w przod aniżeli się ona zaczęła: Wyższym od Apostołów, albowiem poprzedza tego, którego Apostołowie naśladowali: Wyższym aniżeli Prorok; albowiem pokazuje tego którego przepowiadali Prorocy: Wyższym od Patryarchow; albowiem patrzy na tego, w którego tamci wierzyli Wyższym nad Anioła abo Człowieka, albowiem Aniołowie nie są tylko duchami bez ciała, a ludzie ciałem nader obciążeni, mało co ducha zażywaią: a on mając ciało, nie żyje tylko duchem. Miałem wielką pociechę, kiedym go sobie w tym ciemnym gaju stawiał przed oczy; ale błogosławiona puszczę, w ktorey ze wszystkich stron zapach nabożeństwa wychodzi, y na ktorey on dzień y noc zażywał osobnych, y iakoby w zachwyceniu rozmow, z naywyższym serca swego obiektem; serca, które widzieć się samo, z samym zażywa przytomney iego miłości, znajduje na puściny wielkość słodkości wiecznych, y z tamtąd miód niebieski odbiera, na którego predkie potym duszom Izraelskim udzielenie na brzegi Jordanu zbiega. Moy Boże! iako to przedziwny Święty, Moja Kochana Corko! rodzi się z niepłodney, żyje na puszczy, sercu suchemu y skalistemu każe, między Męczennikami umiera, a w tych wszystkich przykrościach serce iego znajduje się pełne łaski y błogosławieństwa. A co ieszcze iest dziwnieysza, że Chrystus P. rzekłszy, iż między wszystkiemi synami niewieściami nie powstał większy nad Iana; przydaie: Ale ten który iest mnieyszym w królestwie niebieskim, to iest w Kościele, iest większym od niego. Prawdziwa to, Moja Ukochana Corko, albowiem naymnieyszy komunikujący Kátolik większym iest w godności aniżeli S.

Jan:



Jan: a czemuż my tak małemi jesteśmy w świętobliwości? za-  
tym przesyłam dobry wieczór mojej Kochanej Corce, y wszy-  
stkiemu Siostr naszych Zgromadzeniu. Niechay wszystkie  
Jan Święty z ich najmilszą Matką błogosławi.

*Franciszek Biskup Geneński.*

## L I S T XXXIX.

Do teyże.

*W teyże materji.*

**C**Zy nie przynależyż Moja Kochana Siostro, abym ja, kiedy  
się z tobą widzieć nie mogę, przynajmniej biegał w duchu na  
powinśzowanie tobie tej Uroczystości? O Boże! iako to jest  
wielki Święty, który się stawia w oczach duszy naszej! kiedy go  
na tej puszczy uważam, nie wiem jeżeli go poczytać za Anio-  
ła, ludzkie tylko podobieństwo mającego, czyli za człowieka  
który usiłuje być Aniołem. Jakich bogomyślności, iakich  
wynoszenia się w duchu na tym tam miejscu zażywał potrawy  
iego są przedziwne: albowiem miód znaczy słodkość bogo-  
myślnego życia; z kwiecia Świętych tajemnic zebranego. Sza-  
rańcza jest znakiem pracowitego żywota: która nigdy nie  
chodzi po ziemi, ani też ustawicznie po powietrzu lata; ale z  
pewnego iakiejs tajemnicę podziału, częścią skaczącą widziemy,  
częścią ziemię się dotykającą, dla odbierania swego odpoczynku:  
tymże sposobem ludzie życia pracującego zażywający, skaczą,  
y na przemiany dotykają się ziemi: iako też tamta zieleń rośnie,  
inżey nie mając zabawy okrom śpiewania. Moja Ukochana  
Corco, lubo według naszej śmiertelnej kondycyi ziemię się  
dotykać musimy, ku rozporządzeniu potrzeb życia tego, prze-  
cie jednak serce nasze nie powinno zażywać tylko rosy, dobre  
go we wszystkim tym upodobania Boskiego, y wszystko ma  
obrać na chwałę Bożą. A zaś, że ten ziemski Anioł siercią  
wielbłądzia jest przyodziany, co znaczy? wielbłąd garbaty, y  
właśnie słuszny do dźwigania ciężarów, znaczy grzesznika.  
Ah! choćby byli naysobojnieyszy Chrześcianie, mają sobie przy-  
pominąć, że są grzechami oroczeni: y lubo ich grzech nie do-  
tyka



LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA VII. 823

tyka iednak znayduie się przy nich śierć, myśli, pokus y nie-  
 bezpieczeństw. Ah! iako ten ubiór iest właściwy do zatrzyma-  
 nia świętobliwości, to iest, szata pokory; przypatrz się proszę,  
 iako ten Święty Młodzieniątek iest w głębokiey zanurzony  
 puszczy: zostaie tam z posłuszeństwa oczekiwaiąc kiedy będzie  
 do ludu zawołany. Zostaie daleko od Zbawiciela, ktorego znał,  
 y afektem ieszcze w żywocie Matki swoiey całował, aby się  
 od posłuszeństwa nie oddalał, wiedząc dobrze, że kto szuka  
 Zbawiciela przeciwko posłuszeństwu, cale go traci. Na ko-  
 nieć rodzi się z staruszkami nie płodney, aby nas nauczył, że su-  
 chości y niepłodności nie poniechywaią wydawać w nas łaski  
 Bożey owocow: albowiem Jan znaczy łaskę. Ale nadewszy-  
 ftko, Moia Kochana Corko, uważ, że skoro tylko Ociec Za-  
 charyasz imie tey chwalebney dzieciny na tabliczce napisał,  
 poczyną prorokować: y piękną wyśpiwuię pieśń, Błogosła-  
 wiony P. Bog Izraelski. Zaprawdę to Imie dobrze na fercach  
 naszych wyrysowane, to iest cześć y naśladowanie tego Świę-  
 tego, sprawi to, że prorokować będziemy, y obficie wielbić  
 Boga. Kocham bardzo tego leśnego Słowiczka, który cale  
 będąc głosem y cale śpiewaniem, wychodząc na pogranicza  
 ziemie Zydowskiey, przyście Słońca naypierwszy ogłasza.  
 Proszę go, abyć swego miodu y szarańczy udzielić raczył, y  
 swego płaszczyka,

(Franciszek Biskup Genewski)

L I S T XL.

Do teyże.

*Zachęca ją do naśladowania pobożności Świętego Jana  
 Chrzciela, przeciwko Nayswiętszey PANNIE y Sy-  
 nowi iey.*

**P**rzypatrz się roży Moia Naymilsza Corko: ta wizerunkiem  
 iest Chwalebneho Jana S. ktorego ognista miłość nad rożę  
 iest wydatnieysza, do ktorey on większe ieszcze ma podobień-  
 stwo; albowiem iako roża, tak y on żył między cierniem wielu  
 umartwienia. Ale uważ, iako ten wielki Święty głęboko w  
 sercu



sercu swoim Najsświętszą Pannę y Syna iey wyrysował, od dnia Nawiędzenia tey Dzieciny, y Dziecina tey Matki, iest wyfokiey miłości godna. Okrom tey Matki y tey Dzieciny, żadna rzecz serca Corki moiey y Oyca iey zabawiać nie ma. Niechay ten chwalebny Boski JEZUS zyje y kroluie na wieki w duszach naszych, zostając na rękach swoiey Najswiętszey Matki, iako najrokwitłym tronie. Otoż Moia Naymilsza Corko, duchowna rownianka, gdzie widzisz dwie lilie w iedney rożę, to iest iednę z drugiey urodzoną, a obiedwie przyjemnym zapachem swoim y doskonałą pięknoscią ubłogosławiają: roża tych serc, które przez doskonałe umartwienie y obnażenie żyją dla tych lilij. Ah! ktoż nám tę łaskę wyświadczy abyśmy sobie smakowali miód, który ta błogosławiona pszczołek Matka z tego ukochanego zbiera kwiateczka. Zatem ci dobry wieczor posyłam, Moia Naymilsza Matko y wszystkim Siostron naszym.

*Franciszek Biskup Genewski*

## L I S T XLI.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia:

*Piękne uważania na dzień Świętego Piotra w Okowach.*

**P**iotr Święty ze snu przez Anioła obudzony dzień ci dobry opowiada, Moia Naymilsza Matko. Iak wiele słodkości nayduie się w Historyi tego wybawienia! bo niemi dusza iego tak była dotkniona, iż nie wiedział czyli mu się to śniło, czy było na iawie. Gdyby nasz Anioł stroż mógł też dnia dzisiejszego boku naszego dotknąć, y obudzić nas do pilniejszego miłości Boskiey przestrzegania, y uwolnić nas ze wszystkich własney miłości związkow. y nas wiecznie tey niebieskiey poświęcić miłości abyśmy bezpiecznie mówić mogli; Teraz wiem zapewne że Bog posłał Anioła swego, y mnie wybawił. Pietrze miłujesz mie? nie żeby miał o tym powątpiewać, ale dla wielkiey pociechy którą odbiera, kiedy często słyzy nas mowiących, odpowiadających y oświadczaających się zego miłujemy. Moia Kochana Matko, czy kochamyż my tego słodkiego



gō Zbawiciela? Ah! on wie dobrze, iż jeżeli go nie kochamy, przynamniemy pragniemy abyśmy go kochali. A jeżeli go kochamy, paśmyż owieczki y barankow iego: a ten jest znak wierney miłości. Ale czymże należy te ukochane karmić o-wieczki? samą miłością: albowiem albo niechay nie żyją albo żyją miłością: między śmiercią a miłością nie masz żadnego śródka; potrzeba umierać, albo kochać: albowiem, kto nie ma miłości, mowi S. Jan, zostaje w śmierci. Ale powiem ci iedne moje ucieszne myśli w tej mierze. Chrystus P. mowi do swego kochanka Piotra S. kiedyś był młodym, sameś się opasywał, y chodziłeś gdzieś chciał, ale kiedy się starzeiesz, wy-ciągniesz ręce swoje, a kto inszy cię opasować będzie, i zaprowadzi tam kędybys ty nie chciał. Młodzi w miłości Bożey Uczniowie sami się opasują, przybierają sobie według upodobania swego umartwienia, pokuty nabożństwa, y czynią własną wolą swoję przy woli Bożey: ale starzy w miłości Boskiej mi-strzowie, dopuszczają komu inszemu wiązać się y opasować, poddają się iarzmu, które na nich włożone bywa, i idą drogami, któremiby według swoiey skłonności iść nie chcieli. To prawda że wyciągają rękę; albowiem przeciwko zdaniu skłonności swoich, y przeciwko własney woli, dobrowolnie rządzić sobą pozwalają, y mówią: że lepsza jest rzecz być posłusznym, aniżeli oddawać ofiarę: a tak wielbią Boga, nietylko ciałem swoje ale y ducha krzyżując. Prawdziwie dnia wczorayszego kiedy śpiewano Inwitorium, y mowiono: Zyi Krolu Apostołów przydź y oddaj mu cześć: tak słodkie y przyjemne miałem ducha poruszenie, iż nic mu porównane być nie mogło; y natychmiast pragnąłem, aby się toż na cały chor zlewało. O Boże! Niechże Zbawiciel nasz, nam będzie na wieki wszystkim. Wynoszę wzgorę serce swoje, na łono pełne miłości, dobroci y opatrności Boskiej: tam bowiem jest miejsce iego odpoczynku. Jakoż też opatrność niebieska mnie cale twoim a ciebie cale moją uczyniła; abyśmy szczerzey, doskonaley, y iedynie byli iego. Niechże się tak stanie.

*Franciszek Biskup Genewski*

Hhhhh

LIST



Do iedney Wdowy.

*O staraniu, które Biskupi o trzodach swoich mieć powinni,  
przykładem iednego Pasterza.*

**M**oia Naymilsza Corko; wierz mi, że BOG twoją drogą y przyjazdem uwielbiony będzie, ponieważ on sam tym rządzi, y maie wszelkie odebrał przeszkody, które nie bardzo dawno w oczach moich widziałem, do prędkiego tey drogi wykonania. Ale przed wyjazdem swoim jeżeli można prosz o błogosławieństwo W. X. D. Autuna, dla otrzymania zaiego pozwoleniem Odpustow ktoreby dane były przez Biskupstwo przeieżdżające: co lubo nie iest potrzebna, ale przecie dobra y pożyteczna. Przybывайże tedy, przybывай, Moia Naymilsza Corko: Anioł stroz twoy niechayci będzie zawsze przytomny, aby cię szczęśliwie przyprowadził. Będiesz nieiako pocieszona, kiedy moię szczupłość w domu, w służach y we wszystkich obaczysz, y porządek piękny naszego duchowienstwa w nabożeństwie, bo w tym moia Kapituła insze przechodzi. Zegnam cię tedy Moia Naymilsza Corko aż do tego czasu, a w tamtym czasie i przez wszystkie wieczność Bogu y w Bogu zostawamy, ponieważ iuż okrom niego, y bez niego, nie więcej nie pragniemy, nawet y nas samych: ktorzy też okrom niego, i bez niego, nie iesteśmy tylko prawdziwym niczym. Wiem ia dobrze, że ty dla pociechy swojej inszych nie potrzebuiesz znajomości tylko wiadomości o Bogu, którą tu nie wątpliwie znaydziesz, gdzie on grzesznikow oczekiuwa do pokuty, a pokutujących do świętobliwości: iako też y po wszystkich święta tego mieyscach czyni; bo ia sam znalazłem go słodkości y przyjemności pełnego, między naszymi naywyższemi y nayprzykrzejszemi gorami: gdzie wiele prostych dusz miłowały go, y Boską oddawały mu część, we wszelakiey prawdzie y szczerości; a ielonkowie y kozki tam y sam między straszliwemi lodami biegały, ogłaszając chwały iego. To prawda że bez wszelakiego nabożeństwa zostających, ledwie niektore słowa ięzyka ich zrozumiewać mogłem ale zdało mi się bardzo dobrze iż piękne rzeczy opowiadali. Wasz S. Augustyn zrozumiałby



miałby ie był bardzo dobrze, gdyby ie był obaczył. Lecz Moia Kochana Corko powiemci iedną rzecz, na którą wnętrzości się moje wzdrygaia, a rzecz prawdziwą: pierwey niżeliśmy przyzbli do kraiu śniegiem y lodem pokrytego, prawie na tydzień przed naszym przyjazdem, ieden ubogi pastuch, biegął tam y sam po śniegu zamarzłym, dla odyskania krowki odbłąkaney; y zadney w bieganiu swoim nie mając ostrożności wpadł w ieden doł y kupę śniegu na dwanaście kopiy głębokiego. Nie wiedzianoby było gdzie się podział, gdyby był kapelusz, który przy wpadnięciu iego spadłszy z głowy y zostawił na śniegu, mieysca nie nąznaczył tam gdzie on zostawał. O Boże! ieden z sąsiadow iego spuścił się na powrozie aby go szukał, znalazł nie tylko iuż umarłego, ale prawie w lod obroczonego: a zatym wziąwszy go zawołał aby go co nayprędzey wyciągniono, żeby od mrozu nie umarł. Wyciągniono go tedy y z umarłym w rękach, ktorego potym pochował. O iaka z tąd mnie pobudka, Moia Kochana Corko! ten pasterz, po tak niebezpiecznych mieyscach dla iedney krowki bieżący, ten tak straszliwy upadek z usilnego iey szukania na niego przypadaiający; kiedy raczey zguby swojey, śladu iey upatruie, a niżeli gdzieby sam bezpiecznie stąpić mógł: ta miłość tego dobrego sąsiada, który sam się zanurza w przepaści, aby przyiaciela swego z przepaści wyciągnął. Te lody y śniegi czyby nie miały abo zmrozić strachem, abo spalić miłością? Aleć to namieniam z porywczey umysłu ochoty: albowiem inaczey nie mam wiele czasu, abym się z tobą dłużey bawić mógł, Niech żyje JEZUS, y w nim wszystkie rzeczy, ponieważ on iest, który mię zupełnie y nie odmiennie uczynił twoim.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XLIII.

Do iednego Szlachcica.

*Wywodzi, że oprócz Kościoła, nie masz prawdziwego rozumienia Pisma Świętego.*

**R**zecz to bardzo prawdziwa, że Pismo Święte z wielkim Robiaśnieniem ma w sobie naukę zbawieniu twemu należy.

Hhhhh 2

t2,



tą: y nigdy przeciwnego nie byłem zdania. Lecz to też jest  
 prawdziwa, że nie może być lepszy sposób tłumaczenia Pisma  
 Świętego, iako mieysca iego iedno kombinować z drugim, y  
 wszystko do podobieństwa wiary sposobić: co też zawsze mowi-  
 łem. Ale iednak przy tym wszystkim nie poniechavam mocno  
 trzymać y statecznie mówić, że przy tey przedziwney y poufa-  
 ley Pisma Świętego iasności, w rzeczach do zbawienia potrze-  
 bnych, nie zawsze umysł ludzki prawdziwe iego rozumienie  
 znajdzie, y może często błędzić: iakoż y skutecznie częstokroć  
 zwykł błędzić w zrozumiewaniu mieśc naydowodnieyszych y  
 naypotrzebnieyszych, do ugruntowania wiary: Świadkiem tego  
 błędy Luterskie, y księgi Kalwińskie, które za powodem Mi-  
 strzow tey powierzchowney reformy, w niepoiednanym nigdy  
 uporze zostaią, względem zrozumiewania słow, i postanowienia  
 Eucharystyi: bo przechwala się ta, y tamta strona, że pilnie y  
 szczerze rozumienie tych słow roztrząsała, znosząc ie z dru-  
 giemi Pisma mieyscami, y wszystko do samiego wiary podo-  
 bieństwa przyłączając, a iednak przeciwne u siebie słow tak  
 poważnych y wielce potrzebnych znajdui rozumienie: Pismo  
 tedy jest iasne w słowach, lecz umysł ludzki bardzo zaćmiiony,  
 y iako iaka sowa nie może tey widzieć iasności. Spōsōb tedy  
 wyżej nāmieniony jest bardzo dobry, tylko że go rozum ludzki  
 zażywać nie umie. Duch Boski podał nam Pismo, ten Duch  
 prawdziwe iego podaje tłumaczenie, lecz go nie udziela, tylko  
 Kościołowi swemu, iako Kolumnie y podporze prawdy: Ko-  
 ściółowi, ktorego ten Duch Boży strzeże, y prawdę swoię za-  
 trzymuje, to jest prawdziwy sens i rozumienie słow Kościoła;  
 który sam ieden ma nie omylną Ducha prawdy przytomność, do  
 należytego y nie omylnego w słowach Boskich prawdy znale-  
 zienia: a tak kto prawdy słowa niebieskiego nie współczności  
 Kościoła szuka, nigdy iey nie znajdzie; y kto zechce ią mieć,  
 bez tegoż Kościoła pomocy y usługi, który jest oney strażni-  
 kiem, miasto prawdy znajdzie y otrzyma próżność; y miasto pe-  
 wnego słow Świętych objaśnienia, poydzie za omamieniem tego  
 fałszywego Anioła, który się zwykł odmięniać w Anioła iasno-  
 ści. Tak niegdy czynili wszyscy heretycy, kiedy pod płaszczy-  
 kiem lepszego Pisma rozumienia, chcieli poprawiać Kościoła,  
 da-



## LISTOW DUCHOWYNCH KSIĘGA VII.

825

daremnie szukając prawdy bez społeczności Oblubienicę, której samey Oblubieniec niebieski też poufał prawdy, iako wiernej swojej strażniczce, y podskarbinie; aby iey ukochanym Ło-  
żem Matrzeńskiego dziatkom, teraz y na potym nigdy niepokala-  
nego, udzielała. Y toć to jest, com ci chciał w rzeczy samey  
istotney namienić; y zdanie moje żadną miarą nie jest przeci-  
wne Oycow Świętych w przesłanej mi przez Pana Mornay  
dnia wczorayszego w wieczor, Książeczce; którą dziś rano odsy-  
łam, z podziękowaniem, y oświadczeniem się, że ustawicznie  
życzę sobie, abym mógł przy iakiey fortunney okazji wy-  
świadczyć; iako ci jestem uniżonym w Panu Chrystusie sługą.

Franciszek Biskup Gene.

## L I S T XLIV.

Do iedney Wdowy.

*Jako wszystkie części Roku znajdują się w duszach  
naszych.*

**M**Oy Boże! iako dobrze czynisz Moia Naysmilsza Corko,  
kiedy swoje pragnienie opuścić świat w rękach opatrzno-  
ści niebieskiej pokładał, aby swojej duszy daremnie nie za-  
bawiało, iakoby nie wszystkie czynił ten, któryby iechciał kie-  
rować y prowadzić, według swojej fantazyi. Pomyślę y ia-  
szczerze o tym, y wiele Mszy Świętych na to ofiarować będę,  
abym otrzymał Ducha Świętego oświecenie, iakoby sobie do-  
brze w tym postąpić. widzisz bowiem sama Moia Kochana Cor-  
ko, że to dzieło jest osobliwe, które samey Świętnice wagą po-  
winno być wazone i szacowane. Prośmy Boga, suplikujemy woli  
iego, aby nam się dała poznać: przyspafabiamy wolę naszą,  
aby nie nie pragnęła tylko przez wolę Bożą, y dla woli Bożej;  
a przytym spokojnie oczekiwamy skutku bez skwapliwości y  
zamieszania serca. Za nayspierwszym obaczeniem się z sobą Bog  
nam pokaże miłosierdzie, jeżeli mu się będzie podobało. Day-  
że mi w tym wiarę, proszę. Zamyślałem od trzech miesięcy  
pisać do ciebie, żebyś dobrze w ten post uczyniła, uiawszy nie-  
co próżności szat twoich: Uczyniła to tedy, ponieważ ci Bog  
to podaje natchnienie; nie przestajesz być y bez tego dość  
przy-



przyjemną w oczach Oblubieńca swego y swoiey Księżni. Potrzeba przykładem naszego Świętego Bernarda być ochędoźnie przybranym, ale bez wytworności y wymysłów. Prawdziwa prośbota jest zawsze dobrą y przyjemną u Boga. Ja widzę, że wszystkie części Roku, znajdują się w duszy naszej y że częścią doznawał zimy, częstych w rzeczach duchownych oschłości, rozrywek, niesmaków, y uprzykrzenia; częścią Majowe odbierał różę, z zapachem świątobliwych kwiateczków: częścią gorącego zażywał pragnienia upodobania się P. Bogu. Nie zostawiając tylko Jesień, w którą iako sama przyznawał, wiele widział owoców: ale częstokroć się przytrafia, że przy zniwie zboż; i zbieraniu wina, więcej się znajduje pożytku, aniżeli sobie żeńcy, y wina zbieracze obiecowali. Chciałabyś ty aby wszystko było iako na Wiosnę y Lecie; lecz nie może być Moja Corko, musi być tak w rzeczach wewnętrznych, iako i powierzchownych przemiana. W niebie tylko tak będzie, kiedy zawsze Wiosna względem piękności, Jesień względem zażywania, Lato względem miłości. Zadney tam nie będzie zimy: ale tu Zima jest potrzebna, aby się ćwiczyć w wyrzeczeniu siebie, y inszych tak wielu pięknych cnotach, których się zażywać może pod czas duchowney oschłości. Postępujemy zawsze pomału: a byleśmy mieli afekt dobry y odważny, postapiemy skutecznie. Nigdy Moja Naymilsza Corko, nie potrzeba, do ćwiczenia się w cnotach ustawicznie myśleć o tym, gdyżby to myśli y afekty twoje zatrwożyło y pomieszało. Pokora y miłość przednieyszymi w tej melodyi są stronami; drugie przy tych są hnawiane potrzeba tylko dobrze się w tych dwóch zatrzymywać, z których jedna jest niższa, druga wyższa: a zachowanie całego budynku, na fundamencie y dachu zawisło. Mając serce dobrze w tych dwóch zaprawione, w drugich podających się nie będzie wielkiej trudności. Są to matki cnot inszych, za któremi one idą, iako kurczątką za swemi kwoczkami. Prawdziwie bardzo chwale, abyś sama była młodszą Mistrzynią: Bog to wdzięcznie od ciebie przyjmie; albowiem on małeńkie dziecię miłuje: i Aniołowie małeńkich dzieci (iako to na jednym Katechizmie, dla zachęcenia Matron, do pilniejszego o Coreczkach stara-



starania powiedziałem) osobliwszą miłością kochaia tych, którzy im dają wychowanie w boiaźni Bożej, y świętą pobożność w młode ich duszyczki wlewaią, iako też przeciwnym sposobem Chrystus Pan grozi ludziom, małe dziatki gorszącym, ich Aniołów zemsta. Zaczyn ty dobrze sobie w tey mierze postępuiesz. Dziękuję Panu Bogu, że masz wolą prawo swoje dać na ugode przyziacielską. Za powrotem moim z wizyty byłem tak uciążony y obciążony sądami, iż dom mój prawujących się był pełny, ktorzy z łaski Bożej po większey części w pokoju y zgodzie powrocili. Luboć przyznam się, iż te sądowe trudności, wiele mi czasu brały: ale coż z tym czynić, potrzeba ustąpić wiele bliźniego potrzebie. O iako wielką odnośzę pociechę, że tamta osoba, niedyskretny afekt, y fałszywey przyiaźni nie potrzebnych poniechała zamyśłow. Te chorobki są na kształt lekkiey febry, po ktorey prędko lepsze zdrowie następuje. Poydę mówić z Panem Bogiem o sprawach naszych u ołtarza; a potym ostatek napiszę. Nie wykraczasz przeciwko posłuszeństwu, nie podnosząc tak często serca swego ku Bogu, y nie przywołując do skutku tak wygodnie nauk odemnie sobie podanych. Są to przestrogi dobre, y tobie służące, ale nie przykazania. Kiedy co przykazuią, inakszych słow zazywaią, z ktorychby przykazania mogły być zrozumiane. Ale wiesz czego potrzebuią przestrogi? tego, żeby niemi nie pogardzono, y kochano; a na tym jest dosyć; ale żadnego nie zaciągaią obowiązku. Bądźże odważnego serca Moia Corko; zapalaj ie miłością Bożą, pod czas tego świętego postu. Zyi wesoło y śmieie Moia Kochana Corko. Wątpić o tym nie potrzeba, że JEZUS Chrystus jest nasz, Tak zaiste (iako mi odpowiedziała jedna mała Panienka) on jest bardziey moim zdaniem, aniżeli ja jestem jego; y bardziey aniżeli jestem swoią sama sobie. Ja też idę wziąć na ręce moje słodkiego JEZUSA, abym go nioś w Procesyji Bractwa Paska Fancifzka Świętego, y rzekę do niego z Symeonem. Teraz wypuszczasz; iakoż prawdziwie byle on był ze mną, naymniey niedbam na którykolwiek świat poydę. Będę mówił z nim o twoim sercu, a wierz mi, że całę iakoby o moim. Będę go prosił, aby cię uczynił swoią ukochaną y wierną.

Ah



Ah moy Boże! iako iestem obowiązany temu Zbawicielowi, rak nas wielce miłującemu! iakobym życzył sobie choć zraz dobrze przytulić go, y przycisnąć do piersi moich! Zegnám cię zatym Moia Corko: niechay tenże JEZUS w sercach naszych na wieki przemieszkiwa: Niechay ram życie y kroluie wiecznie: Niechay zawsze Imię iego Święte, y Imię Chwalebney Matki będzie błogosławione. Amen, JEZUS: y niechay świat umiera, iezeli nie chce żyć JEZUSOWI, Amen.

*Franciszek Biskup. Genewski.*

1. Listop. R. P. 1617.

# L I S T XLV.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Piękne uwagi na Nawiedzenie Panny Przenajświętszey.*

O Jako z radością przyjmuję, że te dwie serca naszego Cor-  
ki, nie mogą dnia iutrzejszego pościć, y że to przemien-  
niaia na małe, y nie dobrowolne umartwienia, albowiem  
osobliwym sposobem kocham umartwienia, które nam sam  
Ociec Niebieski obiera y naznacza, y bardziey aniżeli te które  
sami sobie obieramy. Ale ty która czuiesz się być mocniejszy, bę-  
dziesz snadź pościła o chlebie y wodzie: a to się rozumie  
Moia Kochana Corko, (tegobys bowiem nie zrozumiała gdy-  
bym ci nie wytłumaczył,) to się rozumie u przyszłym roku,  
iezeli przyidzie do tego: albowiem w terażniejszy potrzebą  
być z żydami żydowinem, z poganami poganinem. Jeść z iedzą-  
cemi, śmiać się z śmiejącemi: Mowi wielki dziścieyfy Apostoł.  
Karmże tedy maleńką trzodę twoię Moia Kochana Corko. Ale  
iutro obaczysz ubożuchną y młodziuchną Panięnkę w żywocie  
swoim Syna Bożego niosącą, iako ona przychodzi z łagodnością,  
chcąc pociągnąć swego Kochanego y Świętego Oblubieńca u-  
myśl, y otrzymać pozwolenie, aby starą pokręwną twoię Elzbię  
nawiedzić mogła. Obaczysz, iako zegná mile sąsiady swoje na  
trzy Mieściące, przez które rozumie, że się w drodze y na go-  
rach



racz zabawić przyjdzie: albowiem to zdanie jest bardzo dobre, iż wszyscy od nieyrozrzewnieni odchodzą, gdyż ona jest tak miła y przyjazna że nikt przy niey nie może zostawać bez miłości, ani ją bez boleści opuścić: Zaczyna drogę swoją z nieią skwapliwością: albowiem Ewangelista mówi: że to było skwapliwe. Ah! początki poruszenia tego, którego ona w żywocie nosiła, nie mogły być odprawowane tylko z gorącością. O Święta skwapliwość! która nie miesza rzeczy, y która nas pobudza do pospiechu z przynagłaniem. Anieli gotują się na dopomożenie kompanii, y Jozef Święty na ochotne serdecznym afektem prowadzenie. Chciałbym wiedzieć która też rzecz w drodze te wielkie dusze zabawiła, albowiem wielkąbyś miała uciechę, gdybym ci to powiedział: ale rozumiem że Panną niczym się nie zabawiła, tylko tym czym była napełniona; y że nie oddychała tylko Zbawicielem. Święty Jozef nie tylko samego Zbawiciela pragnie, który tajemnymi serca jego śniadając promieniami, tyśiąc mu nadzwyczajnych do umysłu natchnienia podaje: a iako wina w sklepach zamknięte zapach winnic kwitnących wydaia; tak serce tego Świętego Patryarchy, nie czując nic pełne było zapachu, czerstwości, y mocy maleńkiej dziecińy, która w piękney swojej roskwitała winnicy. O Boże! iak piękne to pielgrzymowanie! Zbawiciel jest im łaską pielgrzymką, pokarmem, y małą winą słaszczyką: wina mówię, które uwesela Aniołów y ludzi, y Boga Oyca niezmierną upaja miłością. Zostawując do uwagi Moja Corko, iak piękny ten zapach śliczny kwiat liliowy, w domu Zacharyaszowym wydawa, przez trzy Miesiące, przez które tam zostawał, iako każdy był z niego ukontentowany, y iako nie wielą ale wspaniałe wybornych słow z Świętych ust swoich miód y balsam drogi wylewała. Bo cożby z siebie wydawać miała, tylko to czym była napełniona! A była napełniona JEZUSEM. Moy Boże! iak się sam sobie wielce dziwuję Moja Corko, że jestem ieszcze siebie samego pełnym, y po tak wielu Komuniach. Ah! ukochany JEZU, bądź Dzieciną serca naszego, abyśmy nieczym nie pachnęli, nie z siebie niewydawali, tylko ciebie. Ty tak często przebywaś we mnie, czemuż iá tak rzadko w tobie



przebywam? Ty wchodzisz we mnie, czemuż ja tak często zostaję bez ciebie? Ty jesteś we wnętrzościach moich, czemuż ja w twoich nie jestem, abym tam odbierał y zażywał tey wielkiej miłości, która upaia? Moja Corko, ja w poyśrodku tego ukochanego Nawiedzenia zostawam, w którym Zbawiciel nasz, iako wino cale młode burzy się ze wszystkich stron, tak ten pełny miłości afekt wydaie, w żywocie Matki Przenajświętszey.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XLVI.

Do jedney, Przełożoney Nawiedzenia.

*Piękne uważania na dzień Wniebowzięcia Panny MARYI, y o nabożeństwie do teyże Panny.*

O! iako jest piękna ta dnia wiecznego Jutrzenka, ktorey postępującej ku niebu, zda się, iakoby błogosławieństw, y nieporównaney przybywało chwały! niechayże na wielki wieczney wdzięczności zapachy na ferce nabożnych sług iey wylane będą, y na ferce Moiey Najmilszey Matki, iako na moje własne; y niechay nasze ukochane maleńkie Zgromadzenie całe na chwałę Syna iey oddane, y świętym iego pierśiom które go karmiły, niech zażywają błogosławieństw dułzom chwalącym go zgotowanych. Dnia wczorajszego w wieczor, osobliwizną miałem uwagę o szczęściu, które człowiek może mieć, bydź dzieciną lubo niegodną tey chwalebney Matki, Gwiazdy morckiey, piękney iak mieliąc, wybranej iak słońce. O moy Boże! osobliwizną, Moją Najmilszą Matko miałem pociechę, widzieć, iako ona izatę nieporównaney białości, słudze swemu Świętemu Hildefontowi Biskupowi Toletańkiemu darowała: bo czemużby też podobney naszemu nie miała ofiarować ferce? Ale uważay iako ja zawize do moich owieczek powracam. Zaczynamy wielkie dzieła pod protekcją Matki: bo lubo ieszcze słabemi jesteśmy w iey miłości, ona jednak dopomoże abyśmy w zamyślach naszych nie zosła-



zostawali bez skutku. O Boże! kiedy sobie przypominam że ona w Pieniach mówi: Otoczyć mnie jabłkami; chciałbym iey ochotnie poddać serce nasze; bo iakiegożby inzego jabłuszka po mnie potrzebować mogła, ta piękna Sadowniczka? Powracam z kazania, gdzie życzyłbym sobie świątobliwicy y z większą miłością mówić o chwalebney naszej y świętey Pani: ktorey teraz suplikuję, aby nieudolności moiey raczyła przebaczyć. Niech nam Bog użyczy łaski; abyśmy kiedy Boską iego zgorzeli miłością. Zatym dzień dobry powiadam Moiey Naymilszey Matce. 15. Sierpnia, dnia Uwielbienia naszej Przebłogosławionej Pani, która niech będzie naszą miłością nawieki.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XLVII.

Do iedney Pani zameżney.

*Wywodzi, iako władza Oycy S. y Królów zgadza się z sobą.*

**Z**Yczę sobie uprzeymie Moia Naymilsza Corko, odpisać na pytanie twoie, które mi przy dokończeniu listu swego podałeś: ale proszę przyimiy za wdzięczne, iż do ciebie to rzekę, co S. Grzegorz mówił do iedney pobożney Pani, iegoż imieniem nazwanej Gregory, która była pokojową Cesarzowey. Prosiła go aby iey otrzymał wiadomość u Boga, coby się z nią napotym dźiać miało; naco iey odpowiedział: co się tycze tego, o ch mię prosił, mówiąc mi przykrzyć się nie przestanieś, aż ci tę otrzymam wiadomość; potrzebuiesz po mnie rzeczy zarówno trudney y nie pożyteczney. Toż y ia do ciebie mówię, Moia Kochana Corko, kiedy mię pytasz, iaką ma władzę Papież po Krolestwach y Państwach. Potrzebuiesz po mnie odpowiedzi zarówno trudney y nie pożyteczney. Trudney w prawdzie y w samey sobie, bo snadno może być znaleziona w umysłach drogą miłości szukających: ale trudney dla tego; albowiem w tym wieku rozumy tgorące, subtel-



subtelne, y sprzeczne będąc, trudno mówić co takowego bez urazy owych, którzy życzliwemi będąc abo Papieżowi abo Krolom, niechcą aby się kto w te dyskursy wdawał, nie uważając, że nie by gorszego uczynić nie mógł, iako Oycu odiać miłość ku dziatkom iego, jani dziatkom odiać respekt naprzeciwno Oycu ich. Mówię też y nie pożyteczney: bo Papież nie w tey mierze po Krolach y Książętach nie potrzebuie, y kocha ich pieśzczenie, Państwom y Koronom ich życzy trwałości, żyje z niemi w przyjaźni y miłości: y nie prawie w Państwach ich, nawet y w samych rzeczach do Kościoła należących, nie czyni, coby nie było z ich wolą y upodobaniem. Coż tedy potym rostrząsać władzy iego, nad rzeczami, doczesnemi, y tym sposobem otwierać wrota wielkim rozróżnieniom y niezgodzie? Ja sam zostaie w Państwie tego Książęcia, który zawsze w osobliwym ma zaleceniu, oddawać cześć y należyty respekt Stolicy Apostolskiej; a iednak nigdyśmy nieflyszeli, aby kiedy mowiono, że się Papież abo ogółem, abo po iakiey części w rządy doczesne Państwa tego miesza; abo iakim naymnieyszym sposobem w dziera w cokolwiek, y przywłaszcza sobie doczesną nad Książęciem, nad urzędnikami y poddanemi iego powagę. Zostaiemy w tey mierze całé w pokoju, y nie mamy naymnieyszey okazji do niepokoju: nacoż mamy sobie wznawiać iakie podobieństwa, ktoreby nas unosiły do sprzeciwiania się temu, ktoregośmy powinni iako Oycy i Pasterza duchownego synowską cześć, iżanować, y poważać miłością. Przyznamci się szczerze Moia Naymilsza Corko, że ciężką serca ponoszę boleść, kiedy slyszę, iż powaga Papiezka przyşła na rostrząsanie ludzkie; którzy nie będąc zgodnemi do uspokojenia tey trudności, miasto obiaśnienia, bardziey ją mieszaia, y miasto uspokojenia rozrywaią; a co gorşza, mieszaiać ją, pokoy wielu dusz mieszaia, y rozrywaiąc świętą Katolików rozrywaią zgodę, odrywaiąc ich od potrzebnego nawracania heretyków zamyşlu. A to wszystko przywodzę na to, abym tym zakończył, że nie życzę, ażebyś ty z swoiey strony, iakimkolwiek sposobem miała pozwalać umyşlowi swemu, za tak proznemi udawać się rozmowami, które



które bywają z okazji tej władzy; ale raczey, abyś zostawiła tę niepotrzebną ciekawość tym umysłom, któreby się nią nasycać chciały, iako Chamaleon wiatrem. **A** dla uspokojenia twego, tę małą wystawiam ci forteczkę, do której umysłem swoim iako do pewnej obrony ustępować będziesz. **Papież** jest najwyższym **Papieżem** y **Oycem** duchownym wszystkich **Chrześcian**; albowiem jest najwyższym **JEZUSA** **Chrystusa** na ziemi **Namieśnikiem**; a zatym zwyczajnie ma najwyższą władzę duchowną nad wszystkimi **Chrześcianinami**, **Cesarzami**, **Krolami**, **Książętami**; y wszyscy ci teyże godności **Panowie**, nietylko mu powinni oddawać miłość, cześć, uczciwość, y respekt; ale też przeciwko wszystkim dodawać pomocy y pośilkow, którzyby iemu, abo **Kościółowi**, y **rządowi** jego, tej duchowney uwłoczyli powagi y władzy: a iako prawem przyrodzonym **Boskim** y **ludzkim**, każdy może swoje y sweich **Kolligatow** siły, obracać na słuszną obronę, przeciwko niesłusznym y nie sprawiedliwym **Stolicy** **Apostolskiej** prześladownikow; tak też **Kościół**, abo **Papież** (bo to oboje jest iedno) może zażywać sił swoich, **Kościółu** y **Panow** **Chrześcijańskich** duchownych swoich **Synow**, na sprawiedliwą y słuszną obronę, y zachowanie praw **Kościelnych**, przeciwko tym wszystkim, którzyby ie gwałcić y psować chcieli. A że **Chrześcijańscy** **Panowie**, y insze osoby, nie łączą się z **Papieżem** y **Kościółem**, prostym iakim związkiem, w obowiązku najmocniejszy, w godności najwyższym, który mógł być kiedy a iako **Papież** y insi **Kościółu** **Prałaci** są obowiązani dołożenia życia swojego, y ponieśienia śmierci, dla dodawania duchownego pokarmu **Krolom** y **Krolestwom** **Chrześcijańskim**: tak też **Krolowie** y **Krolestwa**, wzajemnym sposobem są obowiązane, choć z niebezpieczeństwem zdrowia y **Państw** swoich, bronić **Kościółu**, y **Papieża**, **Duchownego** swego **Pasterza** y **Oycę**. **Wielki** wzajemny obowiązek między **Papieżem** a **Krolami**; obowiązek nigdy nie odmienny, obowiązek trwający do śmierci, y obowiązek przyrodzony **Boski** y **ludzki**; przez który **Papież** y **Kościół** powinni udzielać sił swoich duchownych **Krolom** y **Krolestwom**; a **Krolowie** wzajemnie sił doczesnych użyczać **Papieżowi** y **Kościółowi**.

Papież



Papież y Kościół obowiązani są, aby Krolow karmili, zachowywali y bronili przeciwko wszystkim duchownie: Krolowie zaś obowiązani są Kościołowi y Papieżowi, aby ich karmili, zastępowali, y bronili przeciwko wszystkim docześnie. Albowiem rodzicy należą do dzieci, dziatki do rodziców. Przytym jednak wszystkim, Krolowie, Książęta y wszyscy władcy naywyżey Panowie, mają w Państwach swoich zwierzchność naywyższą, ktorey Papież y Kościół nie sobie nie przywłaszczają, ani po nich potrzebuie, aby przyznawali w tym jego powagę doczesną. Tak tedy, abym mowę moję skrocił; Papież iest naywyższym Pasterzem y Oycem duchownym: Krol każdy iest naywyższym Panem doczesnym. Władza iednego nie iest przeciwna drugiego władzy; tylko że iedna drugą wzajemnie dzwiga: Albowiem Papież y Kościół wyklina tych, y ma za herezykow tych, ktorzy naywyżzey władzy Krolom y Panom nieprzyznawają; a Krolowie dobywają miecza nątych, ktorzy nieprzyznawają władzy Papieżowi y Kościołowi; abo iezeli im ieszcze folgują, czynią to spodziewając się ich poprawy y upokorzenia. Trzymay że tak; bądź pokorną Cerką duchowną Kościoła y Papieża: bądź wierną poddaną y służebnicą Krolewską: modl się za obudwu; a wierz statecznie, że tak czyniąc będziecie miała Boga Oycem y Krolom.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T LXVIII.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Uważania na zście Panny Przenajświętszy.*

**M**Oja Naymilsza Matko, uważałem w wieczor, y upatrowałem według oczu moich słabości, tę Krolową umierającą z gorączki przyjemniejszey, aniżeli wszystkie zdrowia: a ta pochodząc z miłości, y łusząc serce iey, tak ie na ostatek zapaliła, ogarnęła y spaliła, iż duszę swoją świętą zarazem oddała, prosto w ręce Syna swego idącą. Niechayże ta Przenajświętsza Panna, przyczyną swoją otrzyma, abyśmy



# LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA VII.

839

ſmy żyli w tey świętey miłości; y żeby ta naszym na wieki, zostawała widokiem? y żeby iedność nasza, miłości Boskiej była chwałą na wieki, która święte Imię iednoczącego noſi. Ja tak ſzczęśliwego mieć nie mogę Narodzenia Moia Naymilſza Matko abym mógł być pokazać ſię na tym ſwiecie w dzień ten, w który ta Przenayświętſza Panna y Krolowa nasza pokazała ſię niebu.

*W bogatey ſwoiey złotem ozdobionej ſzacie.*

*Y w rożne haftowaney kwiataczki bogacie.*

Tak iako mowić będziemy w Niedzielę, w dzień w którym ſię ia urodził, miałem takie ſzczęście, że to narodzenie było między Oktawą tego wielkiego w Niebowzięcia. Ah Boże! Moia Naymilſza Matko, iakobym ia chciał głęboko poniżyć ſerce nasze przed tą wyſoko wynieſioną Panną, aby ie tą obſitującą Harmonyi roſa napelnić raczyła, która ze wſzyſtkich ſtron świętey iej taſk wypływa obſitości. O iako wielka y cale naywyſza doſkonałość ieſt tey Gołębice, w której porownaniu, my wſzyſcy znajdujemy ſię krukami! życzę aby ona między utrapienia naszego, powodzią oliwną znalazła gałązkę, świętey miłości, czyſtości, łagodności, modlitwy; aby ią do ſwego ukochanego Gołębka, do ſwego Noego na znak pokoju zaniosta. Niech żyje JEUS, niech żyje MARYA, podpora życia mego!

*Franciſzek Biſkup Geneweński*

## L I S T XLIX.

Do iedney Wdowy.

*Pobudza ią do przygotowania ſerca ſwego, aby ſię w nim Panna MARYA narodzić mogła: a przytym do proſoty y łagodności.*

**M**Oy Boże! kiedyż to będzie Moia Kochana Corko, że Panna Nayświętſza narodzi ſię w ſercu naszym? iac w prawdzie ſam widzę, że tego z kaźdey miary nie ieſtem godzien; ty też rozumiem o ſobie toż pomysliſz: ale że Syn iej narodził ſię w ſtańce; mieymy dobrą nadzieię, a gotuy-



gotuemy miejsce tej Najswiętszej Dziecinie: albowiem ona, nie bardziej nie kocha iako miejsca przez pokorę poniżone, podle przez prostotę, przez miłość rozprzeszczerzone: została ochotnie przy żłobie y pod Krzyżem; nie dba idzie do Egiptu bez wszelakiej pociechy, byle tylko miała z sobą swego najmilszego Synaczka. Choćby nas Chrystus P. w prawą y lewą obracał stronę, choćby nas ścisnął iako drugich Jakobowi, y sto przeciwności zadawał; choćby nam z tej albo owej strony dokuczał; krotko mówiąc, choćby nas tysiącem ciężkości nawiedzał, nie puścimy go poki nam wiecznego nie da błogosławieństwa. Jakoż też moja Corko, dobry Bog nasz, nigdy nas nie odstępnie, tylko dla tego aby nas lepiej zatrzymał: nigdy nas nie zostawia, tylko aby nas lepiej pilnował: nigdy z nami się nie pasuje, tylko aby się oddał nam y nas błogosławił. Idźmy tym czasem, idźmy, Moja Kochana Corko, postępujemy po tych niskich dolinach pokornych y małych cnot: obaczemy tam różę między cierniami, wydającą się między wnętrznemi y powierzchownemi utrapieniami miłość, lilie czystości, umartwienia siłki: nade wszystko kocham te trzy małeńkie cnoty, łagodność serca, ubóstwo umysłu, y życia prostotę: a przytych te podle usługi, nawiedzać chorych, służyć ubogim, cieszyć utrapionych, y tym podobne: a to wszystko bez skwapliwości y z prawdziwą wolnością. Ponieważ bowiem nie mamy tak sżęnistych rąk, abyśmy mogli libańskich dosiągać cedrow; kontentuemy się rosnącym po dolinach hizopem.

*Franciszek Biskup Genewski.*

13. Września, R. P. 1605.

## L I S T L

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia:

*Podać iey niektóre piękne uważania na Narodzenie Panny MARTY.*

**Z**Yę w tej nadziei, Moja Najmilsza Corko, że jeżeli mnie niewdzięczność moja z nieba nie wyłączy, zażywać



LISTOW DUCHOWNYCH KSIEGA VII.

84

wać będę swego czasu wieczney chwały z naywyższym upodobaniem, który y ty zażywaiąc wielce ią sobie upodobasz, po światobliwym krzyżu w tym żywocie ponoszeniu, który Zbawiciel sam na cię włożył, względem pilnego starania, iakobys mu, y w osobie swoiey, y w osobach tak wielu ukochanych Siostr, ktore Cerkami twemi w swoich wnętrznościach mieć chciał, wiernie służyła. Te ią Naymilsze Cerkwi w miłości Panny Przenajsświętszey pozdrawiam, zapraszając ich, aby na kolebeczkę tey przeczysney Pannienki, każdego przez tę świętą Oktawę poranku rzucali kwiateczki, światobliwego w iey naśladowaniu starania, usilney wiecznego iey zaśluzenia myśli, a nadewszystko lilie czystości, gorącej miłości roze, z niskimi najsświętszey pokory y naypożądańszey prostoty siołeczkami.

*Franciszek Biskup Genewski:*

7. Września, R. P. 1616.

L I S T II.

Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Posyła iey Obraz Najsświętszey Panny, Anny S. y małenkiego JEZUSA, z piękniemi na ten Obraz konceptami.*

○ Toż moja Moia Cerkwi Obraz, któryć posyłam. Jest to twoiey Przenajsświętszey Księgi, poki ieszcze zostawała w Klasztorze Małżeńskim, y u swey ukochaney Matki, która przyszła była ią z Konwentu Wdow nawiedzać. Patrz iako Cerkwi trzyma spuszczone oczy, dla tego że nie śmie na oczy Synaczka swego poglądać: Matka zaś przeciwnym sposobem oczy swe podnosi; bo ie na własną swoię rzuca Dziecinę. Panny nie podnoszą oczu chyba dla obaczenia swego Oblubieńca: a Wdowy ie spuszcza ią, chyba dla teyże czci zatrzymania podnoszą ie. Księgi twoia, chwalebnie iest piękna na głowie ozdobiona koroną, Kkkkk  
lecz



lecz na nie nie patrzy, tylko nadoł na rzucone po podnożku swego krzeła kwiateczki. Święta Babka ma za sobą, stojący na ziemi pełny różnych owoców koszycek: rozumiem że to są Akty świątobliwości, pokornych y niskich cnót, które ofiarować chce swojemu Wnuczkowi, skoro go tylko na własne ręce weźmie. Przytym widzisz iako słodki JEZUS obraca się y skłania do Babki swojej doskonałej Wdowy, choć nie bardzo przystrojonej, lecz z prosta przybraney: a jeżeli dobrze się przypatrzysz, trzyma świat w rękach swoich, y on powoli na stronę odwraca; albowiem wie dobrze, że świat Wdowom nie jest przyzwoity: drugą zaś ręką daie iey swoje błogosławieństwo. Trzymayże się przy tey Świętej Wdowie, y iako ona miey też przy sobie małeńki koszycek. Ściągay oczy y ręce swoje do Dzieciątka: Matka iego, a twoja Księżni, za twoim obroceniem się p wnieć go podać zechce, y on ochotnie skłoni się do ciebie, y będzie chwalebnie błogosławił. Ah! iakoć tego zyczę Moja Córko: pragnienie to wyłane jest po wszystkiej duszy moiej, y wiecznie w niey zostawać będzie. Zżyżę wesolą w Bogu, y pokornie imieniem moim pozdrow naywyższą Księżnią y nayukochańszą Panią swoją. Słodki JEZUS niechay na sercu twoim oraz y moim zasiędzie, y tam żyje y kroluje na wieki, Amen.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T LII.

Do iedney Pani zamężney.

*Piękne uważania na czas y zbierania wina.*

**O** Powiedziano mi żeś już wiele pracowała na zbieraniu wina, tak iż małość co już zostaje niech BOG będzie pochwalony. A zatym przynależy abym ci z uprzejmego serca też powiedział słoweczko, które przedtym do iedney zbieraniem wina zabawiającej się Pani mówiłem, a twoiej nayukochańszej pokrewney, w Pieniach Salomonowych Święta Oblubienica do Bołkiego swego Oblubieńca mówi, że pierśi iego lepsze są od wina, y woni olejku drogiego. Ale co za pierśi ma ten Oblubieniec



bienieć? Pierśiami jest łaska y obietnica iego: albowiem pier-  
 si iego są żądzę zbawienia naszego miłością napełnione, pełne  
 łask, które co godzina, a prawie co moment wylewają na dusze  
 nasze; y jeżeli o tym samym szczerze pomyśleć zechcemy, tak  
 zapewne znajdziemy. Z drugiey strony znajduje się u niego  
 życia wiecznego obietnica, którą on świętym y smakowitym  
 mlekiem, nadzieję naszą karmi; tak iako łaską karmi miłość  
 naszą; a ten likwor droższy jest nierównie od wina y smakowit-  
 szy. A że p. spolicie zbieranie wina odprawiają wygniatając ia-  
 gody; tedy też y przy tym duchownym wina zbieraniu, wyci-  
 skana bywa łaska Boża, y Boskie obietnice: dla wyciśnie-  
 nia zaś łaski Bożej, potrzeba przyczynić modlitwy, choć  
 krótkim, ale rzeźwym sercem naszych w górę podnoszeniem: a  
 dla wyciśnienia obietnice, potrzeba przyczyniać uczynków z  
 miłości pochodzących: albowiem te u Boga skutek obietnic ie-  
 go otrzymują; kiedy rzecze: Byłem chorym, a nawiedziłeś mię.  
 Wszystkie rzeczy swoje czas mają: potrzeba wycisnąć wino tym  
 y owym sposobem pod czas iego zbierania: ale wycisnąć bez u-  
 ciśnienia umysłu, y mieć staranie bez niespokojności. Przy-  
 tym pomyślając Moja Corko, że pierśi Oblubienica, są bokiem  
 na Krzyżu przybitym. O Boże! iako ten Krzyż jest winną pra-  
 sę, y bardzo ciężką! nie ma w sobie tylko jedno grono, ale od  
 tysięcy, y od wszystkich innych ważniejszy. Jak wiele ziarenek  
 dusze święte tam znajdowały, przez uważenie tak wielu łask y  
 cnot, które im ten świat Zbawiciel tam pokazywał? Odpra-  
 wuyże tedy piękne y dobre wina zbierania Moja Corko, a odpra-  
 wuy tak, abyć jedno było drabiną y prześciem do drugiego.  
 Święty Franciszek kochał baranki y iagniatka, że mu wyrażały  
 iego ukochanego Zbawiciela: a ja życzę, żebyśmy te doczesne  
 wina zbierania kochali, nie tylko że są należytemi do naszego  
 starania rzeczami, stosującemi się do codzienney naszej o chleb  
 powszedni proźby, ale bardziej dla tego, że umysł nasz, do du-  
 chownego win zbierania podnoszą. Zachowayże serce swoje  
 pełne miłości, a miłości łagodney spokojney y stateczney. Po-  
 glądaj na występki swoje, tak iako y na cudze rzeczy z polito-  
 waniem, aniżeli z gniewem: raczej z pokorą, aniżeli z suro-  
 wością.



wością. Zegnam cię zatym Moja Corko. Zyi wesoło, ponieważ nieśmiertelney jesteś całe oddana wesołości, którą jest samże BOG; a ten niechay raczy na wieki żyć y krolować w sercach naszych. Ja w nim y przez niego jestem twoim uniżnym y uprzecym flugą.

*Franciszek Biskup Genewski.*

12. Pazdziernika, R. P. 1608.

## L I S T LII.

Do jedney Przełożoney Nawiedzenia.

*Pokazujcie zupełne siebie na wolę Bożą oddanie; y nauczajcie aby leczyła choroby swoje duchowne, iako pszczołki choroby swoje leczą, wychodząc na słońce.*

**P**Odnośmy serca nasze Moja Naymilsza Matko; patrzmy na Boskie całe dobre, całe nam przyiazne: oddawamy część wszystkiey woli iego, y onę uwielbiamy: niechay nas rościna, niechay nas wszystkich wszędzie rąbie według upodobania swego: albowiem iego jesteśmy wiecznie. Obaczysz, że między tak wielą zakrętów dobrze postępujemy, y że Pan Bogisłom nas poprowadzi przez pustynie do świętey swojej obiecaney ziemi; y kiedy niekiedy udzieli nam tego, dla czego byśmy mieli poważać pustynie nad obfite pola, na których się swego czasu zboża rodzą, manna jednak nigdy nie spada. Moy Boże! kiedy mi piszesz Moja Naymilsza Matko, żeś była ubożuchną pszczołką, rozumiałem że to nie mogło być, poki twoje oschłości y wewnętrzne utrapienia trwają. ta bowiem mała muszka, przy zdrowiu tak pilna y skwapliwa w robocie, traci jednak serce, y całe nie robi skoro tylko zachoruje. Ale potym odmienieniem rozumienie moje, y rzekłem: tak zaiste mniemam zapewne, że Matka moja jest pszczołką, pod ten sam czas, kiedy w duchowney ciężkości zostaje: albowiem tamta mała muszka inzego z siebie samey nie ma lekarstwa w chorobkach swoich, tylko wynieść na słońce, y oczekiwać siebie uzdrowienia z iego ciepła, y światła. Tak też y my Moja Corko stańmy przed naszym



## LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA VII.

843

szym ukrzyżowanym Słońcem, y mówmy do niego: O piękne serce naszych Słońce, ty wszystkie rzeczy promieni swoich ożywasz dobrocią: oto stawamy wpoł umarli przed tobą, z kąd nie odeydzimy, poki nas ciepło twoje nie ożywi. Moja ukochana Corko, śmierć jest żywotem, kiedy jest według Boga. Wspieray umysł swoy na kamieniu, który wyrażony był przez kamień pod głową Jakobową zostający, kiedy piękną swoje drabinę widział: tenże też jest na którym Świętym Jan Ewangelista, w dzień wyświadczoney naywyższym sposobem Pana twego JEZUSA miłości odpoczywał. Serce nasze, y serce naszego serce będzie z miłością straż trzymało nad tobą. Zostaway w pokoju. Bog niech na wieki będzie w pośrodku serca twego: a serce niechay na wieki iedynie będzie iego. Niech żyje JEZUS, Amen, Amen.

Franciszek Biskup Genewski.

22. Sierpnia, R. P. 1613.

## L I S T I V.

Do iedney Zakonnice S. Bernarda.

*Piękne uważania na dzień Wszystkich Świętych.*

**P**otrzeba cierpliwie znosić te przeszkody rodziców naszych miłości, którzy nie rozumieją, iż żadnego nie masz podobieństwa między ukontentowaniem zostawać z nami, a nieporównaną pociechą służyć Panu BOGU, Zostawayże tedy Moja Kochana Siostró y Corko w umysłowej osobności, ponieważ teraz nie możesz być w skutecznej. Wszystko jest przyjemne przyjemnym, y wszystko święte świętym. Wielz dobrze jakim sposobem tym małym niecierpliwości, skrzętności, y innych niedoskonałości szturmom, odpor dawać potrzeba. Dziękuy BOGU, Moja Kochana Corko, za te małe usiłowania, które się przytrafiają, do twojej wyświadczenia wierności. Słuchay Mszy Świętej w sercu swoim, kiedy iczy inaczej słuchać nie będziesz mogła, y oddaway cześć Przenajświętszemu SAKRAMENTOWI. Co się tycze Świąt Uroczystych które się zbliżają, w te nie więcej



cey czynić nie będziesz odmówiwszy officyum swoje, tylko umysł swoy w niebieskim zatrzymywać. Jeruzalem, między chwalebny ulicami, gdzie obaczysz, iako ze wszystkich stron ogłaszaią się chwały Boskie. Patrz na tak wielką różnych Świętych gromadę, a dowiesz się od nich iako tam oni przyszli; nauczysz się, że tam Apostołowie osobliwym sposobem szli przez miłość Męczennicy przez wytrwanie, Doktorowie przez bogomyślność, Wyznawcy przez umartwienie, przez czystość serca Panienki, a powszechnie wszyscy przez pokorę. Poydiesz też w dzień Zaduszny do Czyśca, y obaczysz tam dusze pełne nadziei, które cię pobudzać będą do iak największego, ile można będzie, w pobożności postępu; abyś przy swoim z tego świata wyjściu w niebieskiej drodze mniej zatrzymywana była. Dobra noc Moia Kochana Corko.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T IV.

Do jedney Zakonnice. S. Bernarda.

*W teyże materji.*

O Moia Kochana Corko. Ponieważ duchownego twego ćwiczenia poniechanie żadnego nie przynosi ulżenia, możesz je znowu zacząć, lecz powoli, nie więcej nad pułgodziny, na raz nie biorąc. To prawda, że pokora, cierpliwość y miłość tego, który nam krzyżyki daie, potrzebię abyśmy je ponosili, bez wszelakiej skargi: ale też wiedz Moia Corko, że jest różność, opowiadać dolegliwość swoją, a ułkarzać się. Może tedy ciężkość swoją powiedzieć; y owszem w wielu okazjach powinniśmy to czynić, ile potrzeбно jest iako zabezpieczyć się: ale to powinno się czynić spokojnie, bez użalenia się słowami y skargami na te ciężkości. Y to jest co mówi Święta Marka Teresa: albowiem ułkarzać się nie jest opowiadać swoje zły: ale opowiadać go z lamentami, boleściami, y wszelkiego pokazowaniem utrapienia. Opowiadayże go szczerze y prawdziwie bez wszelakiego skrupułu: lecz aby to było tym sposobem, żebyś tego nie



# LIŚTOW DUCHOWNYCH KSIEGA VII.

847

nie pokazowała po sobie, iakobyś na tey dolegliwości spokojnie przestawać nie miała: albowiem na niey szczerze y zuprzejmego serca potrzeba przestawać. Odprawuy nabożnie te następujące Święta; patrz na tak piękne Niebieskiego Jeruzalem ulice; gdzie tak wiele Świętych przemieszkiwaia, y gdzie wszyscy miłością Bożą złączeni, około wielkiego Krola swego wesóło wykrzykuia: iako tam żywe niebieskie źródło, ze wszystkich stron wody swoje wylewa, które uwielbione tam dusze skrapiają, y do roskwitnienia dopomagaia, kaźdey według iej kondycyi w niepojętey piękności. O gdyby tam były serca nasze Moia Corko, gdzie są te pożądane y prawdziwe pociechy. Niech żyje JEZUS. Czyli toż jest hasło nasze? tak, a nie inaczej: nie bowiem nie wniydzcie do serc naszych, co by prawdziwie mówić niemiało, niech żyje JEZUS. Tenże słodki Zbawiciel wie, że całe y prawdziwie jestem twoim.

*Fanciszek Biskup Genewski.*

## L I S T LVI.

Do Kanonikow Annezyńskich.

*O nowoy swoiey na Biskupstwo promocyi.*

**W**Ielebni Bracia. Zyczyłbym tak wiele w sobie znaydować przyczyn do wesela, iak wiele z moiey macie promocyi, którą mi wyświadczaacie: mnieybym się obawiał ciężaru urzędu tego; na który widzę się być naznaczonym. Mam iednak ufność w dobroci Bożey (na ktorey nam nigdy w rzeczach potrzebnych nie schodzi,) że mi udzieli łaski świętey swoiey pomocy, do oddania wam usługi, ktorey sobie życzę, y do ktorey mi urodzenie y wychowanie moje powodem jest, iezeli mi afekt swoy wyświadczyć będziecie raczyli, do spólnego zenną Bogu o tęż łaskę suplikowania. Co sobie obiecuię po łasce waszey do ktorey się garnę. Proszę o pozwolenie abym tym czasem was z tego mieysca powitał, poki nie otrzymam tego szczęścia abym mógł oglądać was w Mieście waszym: ktorej  
mu



mu życzę pokoju, y Ducha Świętego pocieszenia, y którego  
jestem, tak iako y was Wielebni Bracia pokornym sługą w JE-  
ZUSIE Chrystusie.

*Franciszek Biskup Genewski*

## L I S T LVII.

Do iednego Przyjaciela swego.

*Prześrzega go. że nie mają być poswarki y zwady między Katolikami.*

**L** Ist twoy pełen afektu; y przyjaźney przeciwko mnie poufałości, wyciągają po mnie przyjemnym przymuszeniem, dowodney na trzy punkta odpowiedzi. Co się tycze pierwszego; Pani N. swoje y moje zdanie oraz opowie, w tym wszystkim co jest potrzebnego, do zupełnego Corki twoiey w tym Zgromadzeniu ugruntowania. Prosiłem y ja z moiey strony teyże Pani, aby cię imieniem moim w tym upewniła, o coś mię nader uśilnym po dwakroć prosił afektem: przynależy iednak abym ręką moją napisał, co w tey mierze z całego serca mego rozumiem. Istotna to jest prawda, iż lubo przyjaciele moi umierają, nigdy z niemi przyjaźń moja nie umiera; y iezeli iaka w niey dzieie się odmiana, to tylko z przyczyny rodzenia się nowej przyjaźni, która ją rzezwieyszą y mocnieyszą w swoim popiele czyni, iako iakiego mistycznego Fenixa: albowiem choć osoby, które ja kocham, są śmiertelne, to iednak co w nich osobliwyszim kocham sposobem, śmierci nie podlega. A przetoż dla uznania prawdziwych przyjaźni, zawsze sobie tę gruntowną poważałem sentencyą, którą Arystoteles, S. Hieronim, y S. Augustyn, tak wielce chwaliłi: *Amicitia, quae desinere potuit, nunquam vera fuit.* Przyjaźń która kończyć się mogła, nigdy prawdziwa nie była. O Boże! Pan Prezydent N. żyje zawsze w sercu moim, y tenże w nim trzyma stopień, który mu, tak wiele od niego odebranych faworów, y tak wysokie w nim uznane godności u mnie otrzymały. Ale teraz wzajemney udzielanie przyjaźni, którą w tak wielkiej poufałości z nim do-  
piero



piero zaczynałem, już ustało, y w zamianę obrociło się modlitwy, które jeden za drugiego odprawuilemy: on za mnie, wiedząc że ich potrzebuie; ja za niego, pewnie nie wiedząc, ieżeli ich też nie potrzebuie. Tak tedy ponieważ się y tobie też moia przyjaźń podoba, y życzyysz iey sobie; z uprzejmego afektu mego serce moie ochotnie cię przyimie do niey, kochać będzie, y myśli swoje z taką udzielać miłością, w ktorey prawo powagi naruszone nie będzie, y powaga od powinnego nie odłączy się afektu. Ale zacznijmy już od tąd poufałą, y między doskonałemi przyjaciółmi należytą rozmowę: á przystąpmy do trzeciego punktu, na który powinienem ci odpowiedzieć. Upatruie dwie rzeczy w księdze twoicy, kształt y sztukę mistrznego rzemieśnika z iedney strony, z drugiey materią y okazyą. Wprawdzie rękę twoię dość dobrą uznawam, chwalebna, wyśmienita, y rzadką, ale materia mi się nie podoba; á ieżeli mogę rzec co w sercu moim zostało; rzekę, że nie podobą mi się bardzo materia. Rzekę ja, dałby to był BOG aby moy tak wielce ukochany Polykletus, mistrzney ręki swojey, na tak niesmakowitą y złey wroźki nie obracał robotę. Z przyrodzoney moiey skłonności, z kondycyi wychowania mego, z bojaźni ze zwyczajnego mego uwazania pochodzącey, y iako rozumiem, z niebieskiego natchnienia, wszystkich zwad y pośwarkow, między Katolikami powstaiających, á żadnego nie przynoszących pożytku, bardzo nie nawidzę: á bardziej ieżcze tych, które inszych skutkow mieć nie mogą, tylko różności, y niezgody, osobliwie pod ten czas pełny umysłów, do pośwarkow, złorzeczenia, nagany, y do znieśienia bliźniego miłości sposobnych. Nie smakowałem sobie y pewnych pism iednego świętobliwego y wielkiego Prałata w ktorych niejakiy Papieża nad Monarchami władzy dotyka: nie zebym miał sądzić, że to iest pewna, abo nie pewna; ale że w tym wieku, w ktorym tak wiele około siebie obcych mamy nieprzyjaciół, rozumiem, iżbyśmy nie takiego w pośrodku Kościoła wzniecać nie powinni. Uboga ta nasza Matka, która, iako kweczka maleńkie kurczątko, nas pod skrzydła swoje garnąc, ma co z sobą robić, kiedy nas od kani broni, choćby-



śmy sami między sobą nie różnili się, y nowych trudności nie zadawali. Krótko mówiąc, kiedy Królowie y Książęta w tak opacznym rozumieniu Oycy swego duchownego mieć będą, iakoby ie chciał podchodzić, y wydzierać ich powagę od najwyższego Boga wszystkich Oycow Pana, y Króla, im daną y podzieloną; coż za tym następować może? nic innego, tylko niebezpieczne sere odwrocenie. A kiedy uwierzą, że on swojej zaniedbują powinności, iżali nie zechcą odstąpić od swojej? Niechciałem namieniać wszystkich rzeczy, któreby w tć mierze zdały się uspokoić, kontentując się tym szczególnym lichego zdania mego namienieniem, a że szczerze rzekę, najwyższego mego w tć sprawie rozumienia. Ale powiedź mi teraz proszę, jeżeli się wymawiam przed tobą, tak bezpiecznie mówiąc? odpowiesz rozumem, że bardzo bezpiecznie. Lecz tak zwykłem się sprawować z temi, którzy życzą sobie zemną przyjaźń zupełną zawierać. Ah! wiem, wierzę, y ze wszystkich stron przyśięgam, że ty miłujesz Kościół, y statecznie iego zostawasz Synem poufałym: ale powagi żarliwość, której tak dawno y szczęśliwie zażywałeś, nazbyt cię uniosła. Żyje Bog, że cię zewszyskim tym z zupełnego serca mego kocham,

*Non sentire bonos eadem de rebus isdem.*

*Incolunt licuit semper amicitia.*

Nie iedno w iednych rzeczach trzymać wolno było.

Ani się tym zupełney przyjaźni traciło.

A jeżeli się zdá, żebym z początku powinien był zażywać miary, wielce upraszam, abys to o mnie rozumiał, że w przyjaźni, y we wszystkich rzeczach do niey należących inaczej postępować nie umiem. A kiedyżby przyjaźń prawa swego słuszniey zażywać miała, iako na samym swoim początku? Na ostatek Bogiem samym świadczę, iako sobie ukochaną Córkę swoją wielce poważam, iako własną Siostrę swoją, gdybym ją miał w tym powołaniu. Ja zaś sam iako sobie zawsze postępowałem z niebofszczykiem godney pamięci, tak życzę sobie, abys y ty mógł mię słusznie przyznawać swoim Synem y zyczliwym Sługą.

*Franciszek Biskup Genes*

LIST



## L I S T LVIII.

Do iedney Wdowy.

*Narzeka na upadek iedney Panny w herezję.*

O Boże! iakie nieszczęście! iż tak ta nędznica zginąć chce z swoim małżonkiem! Konfessye Świętego Augustyna, y rozdział, który iey pokazałem będąc u niey, mogły wystarczyć do iey zatrzymania; gdyby się była sama na tę przepaść nie rzuciła, dla przyczyn, które sama przytaczała. BOG w dzień straszliwego sądu swego sam przeciwko niey stanie, y pokaże iey na oko, dla czego ją opuścił. Ah! przepaść iedna ciągnie drugą. Będę prosił BOGA za nią osobliwie w dzień Świętego Tomasza, którego poprzyśiegać zechcę, przez iego szczęśliwe niedowiarstwo, aby za tą mizerną duszą, tak nieszczęśliwie niewierną przyczynić się raczył: Jak wielkie dzięki winniśmy BOGU Moja Naymilsza Corko! ile ia na którego tak wielką następowało spóśobow w wieku tak młodym y śliskim, abym był został heretykiem; a przecie nigdy na twarz iey nie poyrzałem, chyba dla tego, abym iey był plunął w oczy: y ze młodym y słabym umysłem, tak wiele zarazy pełnych ksiąg przebiegając, naymnieyszego nie uczułem porużenia do tego nieszczęśliwego złego! o Boże! kiedy pomyślę na tak wielkie dobrodzieystwo, drzę od strachu dla moiey niewdzięczności. Ale uspokojmy się w zgubie tych dusz: a bowiem JEZUS Chrystus, któremu miłsze były, nie dopuściłby im za swemi udawać się zmyślami, gdyby tego większa chwała iego nie porzebowała. To prawda, żeśmy ich powinni żałować y wzdychać za niemi, iako Dawid za swoim obiezionym y zgubionym Abśalonem. Nic tak dalece złego nie uczyniłaś w tey pogardzie, którą iey przy rozmowie pokazała. Ah! moja Corko, nie może się pod czas człowiek zatrzymać, w przypadkach tak godnych nienawiści. Listy S. Hieronima będą iey ieszcze pożyteczne wiedz bowiem; że między wszystkiemi na obronę Kościoła świadectwami, które się tam y sam po pismach Doktorow Świętych naydują, kto-  
LIII 2 rzy



rzy iako y my, nie inšzy umyśl mieli, tylko następować na herezyą. Jednego dnia bardzo rano, człowiek nieiaki wielce uczony na imię Coyneill który był przez czas niemały Ministrem, przyszedł do mnie; powiadał mi, iako go Bog odwiedził od herezyi, przydał: miałem prawi, za nauczyciela Wiary Kátolickiey nayuczeńszego na świecie Biskupa. Rozumiałem, że miał ktoregò z tych wielkich wieku terażnieyszego osob, mianować; a on mi mianował S. Augustyna: y teraz podaie do druku piękną y godną Księgę na obronę wiary. Jezzcze nie iest do Kościoła przyięty: uczynił mi nadzieię, że mię do swego przyięcia zażyie. Nigdy ieszcze niewidziałem człowieka uczeńszego między temi, którzy nie są w Kościele Kátolickim. Ten człowiek odszedł odemnie z wielkim ukontentowaniem, mówiąc, że m go z miłością przyjął, y że miałem prawdziwy umyśl Chrześcianański. Tak tedy rozumieć potrzeba, iż ci starzy Oycowie SS. mają w pismach swoich ducha przeciwko herezyi stawiającego, w tych samych nawet punktach, w których przeciwko niey nie powstaia. Będąc w Paryżu kazając w Kaplicy Krolowej o sądzie Pańskim (a to kazanie nie mogło być z kontrowersyami wiary) znalazła się iedna Paniienka nazwana de Perdrowil, która przyszła była z ciekawości; ta została w siatkach naszych, y za tym kazaniem postanowiła uczyć się Artykułów Wiary naszej: a potym we trzy niedziele, cały dom swoy na spowiedź do mnie przyprowadziła, y zostałem wszystkim Oycem przy Bierzmowaniu, zaczyn uważ iż tamto kazanie nie było umyślne przeciwko herezyi; a iednak było przeciwko herezyi: BOG mi bowiem na ten czas te słowa podał do umyśłu, na pociągnięcie tych dusz. Zaczyn mówiłem potym zawŹe, że kto każe z żarliwą, miłością, dostatecznie każe przeciw herezyi, luboby y iednego wyraźnie przeciwko niey nie wymowił słoweczka. A to mówię, abym pokazał, że powszechnie wszystkie Pisma Oycow SS. są spoločne do nawracania heretykow. O moy Boże! iakoć Moia Kochana Córko życzę iedyney w tym ziednoczeniu doskonałości, iedyney prostoty. Zyi w pokoju y wesole, abo przynajmniey w u-



kontentowaniu z tego wszystkiego, co BOG z twoim sercem uczyni, y uczynić zechce. A ja jestem w nim y przez niego cale twoim.

*Franciszek Biskup Genewski*

2. Grudnia, R. P. 1609.

## L I S T L I X.

Do iedney Zakonnice Nawiedzenia  
*Uważanie na czas Postu wielkiego.*

**M**Oia Ukochana Corko: wiesz dobrze, że post jest żniwem dusz. Jam ieszcze żadney nie odprawił Kwadragezmy w tym kochanym Mieście, iakom został Biskupem, o-  
procz tey naypierwszey; w ktorey przypatrowano mi się, aby widzieli moie postępk: y miałem dosyć do czynienia zdoby-  
wać się na postawę, iako też y na powżeczne spraw Dyecezyi moiey dogladanie, ktorych ciężar świeżo na ramiona moie był włożony. Teraz racz wiedzieć, iż odprawuję żniwo z płaczem, częścią z wesela, częścią z miłości. O mój Boże! komużbym się tego zwierzył, ieżeli nie moiey ukochaney Corce? dopie-  
ro znalazłem w naszych duchownych sieciach iedną rybę, ktorey od lat czterech pragnąłem. Muszę wyznać prawdę; iż wielce z tego zostałem ucieszonym. Zalecam ją modlitwom twoim, aby P. Bog w sercu iey zamysły od siebie samego poda-  
ne ugruntował. Jest to Pani cale złota, y nieskończenie do słu-  
żby Zbawiciela naszego sposobna: w ktorey ieżeli ustawać nie będzie, będzie to iey z wielkim pożytkiem. Już od siedmiu abo ośmiu dni nie mogłem o sobie samym myśleć, ani w się wey-  
rzyć, tylko bardzo mało: bo że tak wiele dusz do mnie się udały, abym im służył w rzeczach do sumnienia należących; iż nie miałem naymniey czasu o własney swojej pomyśleć u-  
słudze. To prawda, co na twoie pociechę muszę powiedzieć, że te prace ieszcze w sercu moim czuję, za co Bogu dziękuję: albowiem ten sposób zabawy jest mi nieskończenie pożyte-  
czny. O gdyby też być y tym, dla ktorych tę pracę po-  
deymu.



deymuie. Zyiże Moia Kochana Corko z naszym słodkim Zbawicielem na rękach moich, pod ten święty czas meki Pańskiej: aby on na pierśiach twoich mógł na wieki odpoczywać, iako święta miry równianka: będzie to naywyższym lekarstwem na wszystkie serca twego drżenia. Dzisiejszego poranku (bo y toć ieszcze namienić przynależy) ofiarując Syna Przedwiecznemu Oycu do niego w duszy moiej mówiem: ofiaruję serce twoie o Oycze Przedwieczny: raczże też z łaski swojej y nasze pod Boską przyjąć opiekę. Mianowałem twoie, drugie tey młodey służebnice Boskiej, o ktorey wyżej namieniłem, y wielu innych. Niewiedziałem które miałem bardziej zalecać, czyli nowey flugi Bożej iako potrzebnieysze, czyli twoie dla moiego afektu. A za tym zostaway zawsze w pokoju na rękach Zbawiciela, który cię tak szczerze kocha, y ktorego iedna tylko miłość, może być powszechnym w wszystkich naszych pociech zrgomadzeniem; ta święta miłość, moia Corko, na ktorey nasza się gruntuie, w korzenia, rośnie, rozkrzewia, y będzie na wieki trwałą y doskonałą. A ia iestem tym, ktorego BOG nieodmiennie darował.

*Franciszek Biskup. Genewski.*

## L I S T LX.

Do iedney-Przełożoney Nawiędzenia.

*Piękne uwóżanie, na serce, które Chrystus Pán dał  
Świętęy Katarzynie Seneskiej.*

**I** Dę do Ołtarza naymilszą Corko, gdzie serce moje tyjąc westchnienia do BOGA za twoie wyda, abo raczy serce nasze tyjąc błogosławieństw wylecie na się: lepiej bowiem tak mówić. O Boże! Moia Naymilża Siostró y ukochana Corko, czemuż by się sercu naszemu to przytrafić nie miało, co tey wielkiej Świętęy, ktorey dzisiejszego wieczora święto zaczynamy, to iest Świętęy Katarzyny Seneskiej; aby Zbawiciel wziął serce nasze, a na miejsce iego dał serce swoje: abo raczy, żeby nasze, całe swoim, zupełnie, szczerze y nie od-  
mien-



miennie uczynił? O gdyby to uczynił ten słodki JEZUS! iago o to proszę przez własne iego serce, y przez miłość w nim zamkniętą; która to miłość przewyższa wszelkie miłości. Co uczyni bez wątpienia, ponieważ mu o to suplikujemy, a przynajmniej przekadzać nie będzie, abyśmy wzięli serce iego, ponieważ dla rego piersi otwarte ma: a gdyby nam przyszło otwierać piersi nasze, abyśmy z tamtąd wzięli serce nasze, Zbawicielowe na mięce iego włożyli, czy nie uczynilibyśmy tego? Niech na wieki Imię iego święte będzie błogosławione. Podźże moja Corko, podź; umyśl moy idzie za tobą tyśiąc wylewając na cię błogosławieństw. W Imię Boże idziemy, y w szczerym zostawamy przedsięwzięciu, z całego serca naszego służyć Boskiemu Majestatowi, y tu gdzie przemieszkujemy, y tam dokąd idziemy. O Boże! iako to jest wielce przyjemna rzecz, mieć świętobliwe serce zjednoczenie, które cudem światu nie wiadomym sprawuje, że na wielu miejscach być możemy, bez rozłączenia y iakiegożkolwiek podziału! zostawamyż tak, y podźmy dalej w pokoiu, Moia Naymilsza Corko; a iako dusza z obudwu rąk odbiera pociechę, w iedney syna swego, w drugiej Oyca trzymając; tak y my cieszymy się z tego, że w doskonałym umyśle iedności, y z całego nas samych inoty, y tu gdzie zostawamy, y tam gdzie idziemy, trzymamy się tego Zbawiciela, którego serce nasze chce z naywyższą czcią kochać, iako Oyca swego, y pieśczenie iako iedynego Syna. A tak idę oświadczać temu kochanemu Zbawicielowi przy Miży Świętey o Panie JEZU, zbaw, błogosław, utwierdzay, y zachoway to serce, które iedynym w Boskiej swojej miłości uczynić raczył. a ponieważ podałeś mu natchnienie, aby sobie Przenajświętszemu Imieniu twemu oddało y poświęciło. Niechayże toż Przenajświętsze Imię Boskiej miłości napełni go balsamem, który iedyntę doskonałej iedności, wielką różnych perfumow, zapachow, y należytych do zbudowania bliźniego uprzejmości obfitość wylewa. Tak Panie JEZU, napełniay, obdarzay, y obficie ozdabiay, łaską, pokojem, pociechą, y błogosławieństwem tę duszę, która w Imię twoje Przenajświętsze idzie, zostaie tam, gdzie ia chwa-



chwala twoja miec chce, y powolywa, Amen. Tyśiac błogoflawieństw przelyślam naszym Kochanym Corkom, BOG który ie zgromadził, niech ie błogoflawi: Aniołowie Strożowie ich, niech zawsze około nich pilnują, pełnemi rękami, łaski, y pociechy niebieskiej ukochane serca ich wylewając; y Panna Przenajświętsza, Macierzyńskie piersi swoje im otwierając; niech ich zachowuje mocą swoiey miłofney wieczności, Amen. Niech żyje JEZUS.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T LXL.

Do iednego Opata.

Ktorego nazywa Bratem swoim.

*Upewnia go o stateczney y nie odmienney przyjaźni swoiey.*

**M**Oy Naymilszy Bracie. Otoż pytanie ktore mi zadaiesz. Serce twoie czyli będzie kochało moje zawsze, y w okazyach wszelakiego czasu? Otoż też moja na to odpowiesz: O Moy Naymilszy Bracie: jest to iedna Maxyma, trzech wielce się w sobie kochających, wszystkich trzech Świętych, wszystkich trzech Kościoła Doktorow, wszystkich trzech wielkich przyjaciół, wśywskich trzech Teologii Moralney wielkich Mistrzow, S. Ambrożego, S. Hieronima, S. Augustyna. Przyjaźń ktora kończyć się mogła, nigdy prawdziwa nie była *Amicitia qua desinere potuit, nunquam vera fuit.* Mieyże to Moy Naymilszy Bracie, za iedno światobliwe *Oraculum* ktore nie odmienne prawo wieczney naszej opowiada przyjaźni, ponieważ jest święta, nie zmyślona, na prawdzie fundowana, nie na próżności; na udzieleniu dóbr duchownych, nie na interesach y społecznosci doczesnych. Kochać szczerze siebie, a przecię chcieć, abo modz ustawiać w kochaniu, są dwie rzeczy z sobą nie zgodne. Przyjaźni ludzi świata tego, są światowego przyrodzenia: Przemia świat, y wszystkie iego przyjaźni przemijają: lecz przyjaźń nasza jest z Bogą, w Bogu, y dla Boga: *Ipse*



*Ipse autem idem est, & anni ejus non deficient. Mundus perit & concupiscentia ejus. Christus non perit, nec dilectio ejus.* Jest to dowód nie pochybny. Kochana Siostra pisze do mnie zawsze z tak wielkim afektu swego oświadczeniem, iż prawdziwie odbiera mi możność, abym tey mógł łuszną podziękować: toż y o tobie mówię, upraszając obojga, abyście sobie wzajemnie iedno drugiemu podziękowali za ten afekt, który mi wyświadczaście. W ostatku posyłam ci obraz tego ziemskiego człowieka, o któryś mię prosił; gdyż nie jest w mocy moiej, abym ci mógł czego odmówić. Powiadaia mi, że nie byłem nigdy dobrze odmalowanym, a ia rozumiem, że też mniey po tym: w obrazie przemija człowiek, a serce daremnie się miesza. *In imagine pertransit homo, sed cor frustra conturbatur.* Ten obraz pożyczyłem, bom go nie miał u siebie. Ah! gdyby obraz Stworzyciela mego w swoiej piękności przy moim zstawał umyśle, iakobyście na ten obraz sercem uprzejmym patrzyli! *O JESU tuo lumine, tuo redemptos Sanguine, sana, refoc perice, tibi conformes effice, Amen.*

Franciszek Biskup Genewski.

## L I S T LXII.

Do iednego Pana.

*Ktory go prosił, aby go synem swoim nazwał; nazywa go tedy swoim czci y miłości synem.*

O Debrałem list, którym tak się poniża wspaniałość twoia, że mię poprzyśięgasz, abym cię na potym Synem swoim nazywał: a moja podłość, tak się też wynosi, że chce o tym pomyśleć, iakoby to uczynić mogła, bez uczynienia krzywdy tey, w ktorej iestes powadze: lubo co prawda, będzie to rzecz bardzo rzadka, widzieć wielką nierówność tak lichego Oyca, z synem tak wspaniale wyniesionym. Ale przyrodzenie samo, takiey będąc mądrości, podobną w iednym drzewku sporządza osobliwość, które Naturalistowie pospolicie nazywaią; syn przed oycem; dla tego, że własny iako rozumniem owoc przed kwieciem swoim wydaie. Do tego podobno nie uważasz osoby moiej: lecz ten świątobliwy urząd, ze wszystkich sta-

Mmmmm

now



now w Kościele nayspierwszym jest, którym osoba moja jest ozdobiona: ile że y ty sam tego Kościoła masz honor, y nieporównaną szczęśliwość być żyjącym człowiekiem, a nie tylko żyjącym, ale też świętą ożywionym miłością, która sama jest życia naszego życiem, iako to dobre twoie pragnienia wyświadczaia. Tak tedy iuż cię nazywać będę synem moim; ale żeby ci to nie było z uprzykrzeniem, gdybym zawsze dokładał o sobliwszych słow wyświadczaiających respekt, z którym zażywać te słowa miłości będę; chcę ci raz na zawsze powiedzieć, że cię synem moim mianować będę, dwiema sposobami, iednak zarownym afektem, ktoremi Jakob dwóch synow swoich nazywał: racz bowiem uważyc, iż swego ukochanego Beniamina nazywał synem swoim, z tak wielką serca miłością, iż dla tego na potym, tym imieniem wszystkich ukochańsze dziaćki Rodzicy nazywać zwykli. Ale kiedy iego kochany Jozef został Namieśnikiem Krolewskim w Egipcie, nazywał go Synem swoim, miłością tak czci y respektu pełną, że dla tey wielkiey czci pisał iż mu pokłon odda: bo lubo to we śnie było nie było iednak zmyśleniem, ale istotną prawdą, iż ten wielki Egipcy Rządca, ieszcze w dziecinnym swoim wieku widział, iakoby Ociec iego pod znakiem słońca niski oddawał mu pokłon, ktore Pismo Święte imieniem adoracyi nazywa. Tymże sposobem y ia się oświadczam, że cię nazywam synem moim, y iakoby moim miłości Beniaminem, y iako moim Jozefem honorem. A tak to syna słowo będzie więkzey czci, więkzszego respektu, y więkzszego poszanowania pełnym, aniżeli tytuł Miłościwego Pana: ale czci cale miłością skropionej, dla ktorey przymieszania wylewać się będzie na duszę moją iedyną wdzięczności uprzejmość, żadnego porównania nie mająca. Dla czego dosynowkiego imienia przydawać nie będę tytułu Jego Mści, chyba bardzo rzadko: albowiem żadney tego nie będzie potrzeby, ponieważ iedno w drugim tak wybornie jest zamknięte, iako lepiej wyrażone być nie może. Jaka serca mego pociecha moy kochany Synu, kiedy mi powiadaia, żeś jest Panem wspaniałego serca, który między temi próżnemi dworu próżnościami, statecznym w swym postanowieniu zostalesz od tegoż serca przedsięwziętym dla skutecznego serca

Boże



## LISTOW DUCHOWNYCH KSIEGA. VII.

859

Bożego ukontentowania! Ah czyżne Moy Naymilszy Synu: nie nieponiechuyway częstej Komunii, y inſze pobożne ćwiczenia odprawować, któreś BOG do fereu tak często podawał. ſwiat rozumie, że cię już utracił, y już cię ma nie z liczby ſwoich. Potrzeba ſię dobrze wyſtrzegać, aby cię znowu ſobie niechciał pozyskiwać: byłoby to bowiem z całą zgubą twoią, twego nazad pociągnięcia temu nieſzczęśliwemu pozwoić, którego BOG zagubił y gubić wiecznie będzie. Swiat ſam dziwować ci ſię będzie, y przeciwko woli ſwoiey ze czią na cię poſładować muſi, kiedy obaczy, iako ty w poſrzed Pałacow ſwoich, w ſamych galenteryach, ſpraw pobożności, uſilną przeſiegasz pilnoſcią; ale pobożności mądrey, poważney, mocney, nie odmienney ſzlachetney, y cale przyiemney. Niechayże tak będzie Moy Naymilszy Synu. Niechay BOG na wieki ſtanie ſię twoią wynioſłością, a ſwiat twoią pogardą. Ja zaś twoim Oycem, który cię kocham iako ſwego Beniamina, y poważam iako ſwego Jozefa.

Franciſzek Biſkup Geneueſki.

Oſtatniego Lipca, R. P. 1614.

## L I S T XLIII.

Do iednego Zakonnika.

*W poaobneyze materyi.*

**I**Użem ci to ia liſtownie oſwiadczyć, że będę miał ſobie za oſobliwſzy fawor być mianowanym Bratem twoim, które ſłowem, że wſzytkich nam od przyrodzenia danych, y od łaski pozwolonych przyiaźni, ieſt naywolnieyſze y naypożądańſze miłoſci. Ale kiedy mówię do ciebie, pod tytułem Brata, mówię z oſobliwym uprzejmego braterſtwa przyznawaniem: a ty ieſzcze proſisz mię o to, abym był Oycem twoim, a ty Synem moim. Zaprawdę tak uſilnemu twojemu pragnieniu przyzwolenia mego zabraniać nie mogę; lecz proſzę abyſmy w tey mierze nielakiego pomiarkowania zażyli, któreby mię wolnym czyniło od nagany, że bym był ſnadnieyſzym w pozwoleniu tey rzeczy, gdzie wielkie znaydowało ſię wynioſłości niebeſpieczeńſtwo. Bracia ſtarſi z dawnych wiekow po Oycu naſtępowali w Familiach, y iakoby namięſtnikami byli Oycowſkimi nad

Mmmmm12

Bracią



## S. FRANCISZKA SALEZYUSZA.

Bracią swoją; tak dalece, iż zdali się być Brato-Oycami, a młodzi Brato-Synami. Bądźmyż y my takimi. To prawda, że afekt, który ku tobie mieć będę, według upodobania twego, na stopniu Oycowskiego afektu zostanie, względem mocy y stateczności swojej; a zaś na stopniu braterskiej chęci względem towarzystwa y poufałości: atoli to wszystko miłość porówna, iako ta, która między Bracią, Oycami, Matkami, y dziećmi znajdować się zwykła. Jest tedy takowa miłość, o której do mnie piszelsz Moy ukochany Bracie: y dla tegoż ieszcze cię mianować będę moim najmiłszym Synem, y nad to moim najukochańszym Oycem: Sam zaś nie mogąc się dłuższym bez ciężkości posłańca rozwodzić pisanem, zostawiać zechcę Oycowski y Braterskim sercem, twoim uprzeymym Oycem y Bratem.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T XLIV.

Do jednego Przeora.

*Napominago aby przynależycie niektóre występki swoich Zakonników naprawiał.*

**T**ak wysoce życzę wszelakiego dobra twemu Klasztorowi, iż wszystkie o nim przeciwnych rzeczy wiadomości wielce mi poruszają, y nie małą żalności mojej żarliwość dają. Wiem dobrze, iako Bracia N. y N. tak nie piękny młodości swojej wydać zapach, że ciężkość jego aż do samego doszła Senatu, który temu zabiegać chce, i jeżeli ich poprawa nie poprzedzi. Byłoby to zaprawdę z wielkim wstydem waszym, gdyby urząd Swiecki miał się wdawać w examinowanie występku, y káranie tego zgromadzenia, któremu was za głowę podano; a nad to y mnie samemu, nieiaka byłaby z tąd nagana, którym was tam podał, gdybym was w tym nie miał przestrzzedz y zdałbym się bydzć winnym tego wszystkiego, co się tylko tam dzieje z wami: lubo prawdę mówiąc, ani ja ani wy, nie moglibyśmy wszystkiego zabronić. To wszystko uważywży, powodem mi jest, abym was prosił, y napominał, iakobyście wszelakiego przyłożyli starania, y zażyli władzy, ile można będzie, do przy-



## LISTOW DUCHOWNYCH KSIĘGA VII.

861

przyprowadzenia tych młodych ludzi na lepszą drogę, do należytey powinności; dając mi znać prędko o ich stanie, abym o pilności waszey, iako też y o moiey własney, mógł dać świadectwo, y sumnienie moje uspokoić; ktore mię potym przymusi do zażycia inszych należytych sposobow, ieżeli na waszey roztropności, czułości, y sprawiedliwości, nie dosyć będzie do upamiętania się tym swywochnikom; ktorych tym się bardziey dziwię rospuście, im lepiej widzę, że urodzenie ich powinno by ich raczey prowadzić do szukania cnót y pobożności ich powołaniu służących. Młody wiek mógł ich nieiako aż dotąd wymawiać, ale ustawiczność w tym cale niewymowionemi czyni. Wy wiecie dobrze, iako ja was szczerze, pieśzczenie, y osobliwszym kocham sposobem; a zatym to mi nadzieję czyni, że to napomnienie moje z taką chęcią przyimiecie, z iak wielkim afektem tę wam podaję radę, do dobra całego Klasztoru. W którym niechay was Chrystus Pan zachowuje, y taką napienia świętobliwością, iakiey sobie ze mną życzyście. Który iestem waszym uprzejmym sługą.

*Francoiszek Biskup Genewski*

## L I S T LXV.

Do iedney Páni Zamężney.

*Opisuje mizerny stan pojedynkujących.*

**M**oia Naymilsza Corko. Widzę z listu twego, stan duszy ukochanego Małżonka, za naznaczonym, ale ieszcze nie odprawionym pojedynkiem, na który się odważył. Nie rozumiem aby tam już miała być kłątwa, albowiem ieszcze do żadnego skutku nie przyszło, Kanonami opisanego. Lecz Moia Naymilsza Corko wyznawam, że się zgorzysł, patrząc, iż tak dobre dusze Katolickie, y z inszey miary, taki ku BOGU afekt mające, tak małe o zbawienie wieczne mają staranie, podając się w niebezpieczeństwo nie widzenia na wieki twarzy Boskiej, a wiecznego strachów piekielnych widzenia, y męk doznawania. Prawdziwie ja y pomyśleć nie mogę, iako człowiek może mieć tak bezprawną śmiałość, dla fraztek, y rzeczy nic nie ważących.

Miłość



Miłość którą mam ku przyjaciółom moim, a ośobliwie ku Małżonkowi twemu, włoży mi na głowie z bojaźni podnosi, kiedy wiem, że w takim niebezpieczeństwie zostałam: a co mię bardziey trapi, że małe widzę podobieństwo, prawdziwego żalu, który z obrazy Bożej mieć potrzeba, ponieważ nie biorą przed się, iakoby się tego na potym wystrzegać. Cożbym ja nie czynił, dla otrzymania tego, aby się te rzeczy więcey nie działy? Alec ja nie mówię to, abym ci miał czynić niepokoy: potrzeba mieć nadzieię, że nam BOG oraz użyczy poprawy, byleśmy go o to prosili iako przynależy. Postarayże się tedy, aby twoy Małżonek spowiadał się: bo lubo nie rozumiem żeby miał być w kłątwe, zostałe iednak w ciężkim grzechu śmiertelnym, z którego prędko mu powstać potrzeba: albowiem Kłątwa nie bywa zaciągniona aż po samym skutku, lecz grzech zaciąga się przez wolę. Rozumiem że prędko będę mógł mieć łaskę przytomności Bożej, któremu suplikować będę, aby cię wszelakiemi napełnił błogosławieństwami, którychbyś tylko pragnąć mogła. Twoy niski y uprzemy sługa y Kum.

*Franciszek Biskup Genewski.*

## L I S T LXVI.

Do iednego Oycy Societatis JESU.

*Pokazuje, w jakim ma poważeniu cnotę y pobożność Wielebnego Oycy Fabra, Societatis JESU.*

**W**ielebny Oycze. Już czas abym wam oddał Książeczkę świątobliwego żywota waszego Błogosławionego Piotra Fabra. Miałem w tym takie sumienie, iż nie śmiałem iey dać przepisać albowiem kiedyście ją do mnie posyłałi, namieniliście, że jest ieszcze dla samego Zgromadzenia zachowana: iednakbym sobie wielce życzył mieć iedną Kopią Historyi tak wielkiey pobożności, y takiego Świętego, przeciwko któremu z wielu przyczyn mam y powinienem mieć wielki afekt. A lubo prawdziwie przyznam, iż nie mogę dobrze pamiętać wszystkich okoliczności, które tam czytałem lecz tylko wszystko w pospo-



# LISTOW DUCHOWNYCH KSIEGA VII.

863

w poſpolitoſci: jednak tego ieſtem rozumienia, że kiedyżkol-  
wiek Socieſas weźmie przed ſię, aby nie w mnieyſzym miała  
poważeniu tego pierwszego Towarzystwa Fundatora ſwego, ia-  
ko ma y inſzych. A lubo żywet iego dla krotkoſci ſwoiey, y  
takiego czaſu, pod który wſzyſtkich rzeczy tak doſkonale nie  
opiſowano, nie może mieć takiey materyi do Hiſtoryi, iako  
niektorych inſzych; jednak cokolwiek poda, będzie to miodem  
y cukrem ſwiątobliwoſci. Naſz Pán Faber, Miaſta tego Medyk,  
znalazł porym w ſchowaniu ieden liſt, właſną ręką tego Błogo-  
ſławionego Oycy piſany; z czego wielką odnioſłem pociechę,  
żem go mógł widzieć y całować. Na oſtatek niſko podzięko-  
wawſzy, za chętniwe tey Książeczki udzielenie, ktoreyſcie mi  
pouſać raczyli, proſzę abyſcie mię w modlitwach ſwoich nie-  
chcieli przepominać, gdyż y ja z zupełnego ſerca mego, ieſtem  
Wielebny Oycze waſzym niſkim y uprzejmym Bratem y ſługą.

*Franciſzek Biſkup Genew.*

## L I S T XLVII.

Do Wielebnych Plebanow, y Spowiednikow Bi-  
ſkupſtwa Genewſkiego.

*Pokoy y miłość w Panu BOGU.*

**M**Oi Naymiłſi Bracia. Urząd który ſprawuiecie, ieſt wy-  
toki, ponieważ imieniem Bożym ieſcieſcie poſtanowieni,  
do ſądzenia w tak wielkiej powadze duſz, iż wyroki, ktore  
ſłuſznie na ziemi wydaiecie, bywają w niebie potwierdzo-  
ne: Uſta waſze ſą kanałami, przez ktore pokoy z nieba zpty-  
wá na ziemię, ludziom dobrej woli: głoſy waſze ſą trąbami  
wielkiego JEZUSA, wywracające mury nieprawoſci, ktora ieſt  
miſtyczne Jerycho. Jeſt to naywyższy honor ludzki, być  
na taką godnoſć podwyższonym, na którą ſami Aniołowie  
nie byli wezwani. Albowiem ktoremuż Anielskiemu Choro-  
wi kiedykolwiek rzeczono? Bierzcie Ducha Świętego, á kto-  
rym odpuſćcie grzechy, będą im odpuſzczone. A to przecie  
przecho-



rzeczono Apostołom, a w ich osobach, tym wszystkim, którzy należytem następowaniem, też odbierają powagę. Ponieważ tedy obrocono was do tak przedziwnej sprawy, powinniście dzień y noc uśilnie przykładać starania; a ja z mojej strony wielkiej pilności. Z tej przyczyny zebrałszy przez nieiaki czas, wiele przestrog, które do wálzey w tej powinności pomocy potrzebne być rozumiem, kazałem ich na tym małym memoryale spisać, wam teraz podanym, mając za to, że wam będzie wielce pożyteczny. Ta mała Książeczka, pod tytułem napomnienie Spowiednikom; jest wydrukowana w Lugdunie u Wincentego de Coeurfilis na ulicy Tupin pod Lilią.

*Niech BOG będzie błogosławiony.*

K O N I E C.



RE-



# REGISTR

## Zebrań Listów

Ktore się znajdują w tej całej Księdze

### KSIĘGA PIERWSZA.

Karta.

Zamyka w sobie Listy pisane do Papieżów, Kardynałów Biskupów, Królów, y Książąt w różnych Materyach.

### w DRUGIEY KSIĘDZE.

|      |       |                                                                                                |      |
|------|-------|------------------------------------------------------------------------------------------------|------|
| List | I.    | Do iedney Wdowy. <i>Naucaia dobrego obierania Oycy Duchownego</i>                              | 28.  |
| List | II.   | Do iedney Pani zamężney. <i>Podaje iey sposoby Duchowne do statecznego życia w Pobożności.</i> | 32.  |
| List | III.  | Do iedney Przełożoney Zakonu Nawiedzenia <i>że dyskretya jest potrzebna do Nabożeństwa.</i>    | 35.  |
| List | IV.   | Do iedney Pani. <i>Pobudza ją aby po prostu miała się do Nabożeństwa.</i>                      | 37.  |
| List | V.    | Do iedney Wdowy. <i>Napomina ją, aby nie była tak czuła w pokusach</i>                         | 38.  |
| List | VI.   | Do iedney Wdowy. <i>Napomina ją aby nie wstawała w swoim dobrym postanowieniu</i>              | 101. |
| List | VII.  | Do teyże w podobney materyi                                                                    | 102. |
| List | VIII. | Do teyże <i>Chce aby co rok obchodziła rocznicę oddania się na służbę Bożą</i>                 | 104. |
| List | IX.   | Do iedney Pani <i>Naucza ją ćwiczyć Nabożeństwa</i>                                            | 106. |
| List | X.    | Do iedney Zakonnice. <i>Ze tzy rod czas Nabożeństwa nie są w mocy naszej.</i>                  | 108. |
| List | XI.   | Do iedney Siostrzenicy twoicy. <i>Tobudza ją do zachowania dobrych swoich zamysłów</i>         | 109. |

Nnnna

List



# R E G E S T R.

|      |         |                                                                                                                                              |
|------|---------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| List | XII.    | Do iedney Pani. Naucza ją modlitw które cho-<br>rzy odprawować mają. 111.                                                                    |
| List | XIII.   | Do iedney Pani. Pobudza ją do modlitwy w ne-<br>trzney. 113.                                                                                 |
| List | XIV.    | Do iedney Przełożoney Nawiedzenia. Pobudza<br>ją do znoszenia z miłością prywatyi słodkości<br>Bożkich 114.                                  |
| List | XV.     | Do iedney Pani. Pobudza ją do służenia Bogu<br>bez inšzey pociechy tylko cierpieć dla niego. 115.                                            |
| List | XVI.    | Do iedney Wdowy. Naucza ją dobrego rozpo-<br>rządzenia czasu. 116.                                                                           |
| List | XVII.   | Do iedney Zakonnicy Nawiedzenia. Zaleca iey<br>iedną Panią żywota pobożnego. 124.                                                            |
| List | XVIII.  | Do iedney Zakonnicy. Pokazuje iey z naki<br>przez które może się poznać ieżeli smak który czu-<br>jemy w Nabożeństwie pochodzi od BOGA. 126. |
| List | XIX.    | Do iedney Pani. Naucza ją iakim porządkiem<br>ma odprawiać swoje Nabożeństwo. 132.                                                           |
| List | XX.     | Do iedney Pani. Naucza ją iako się ma ćwiczyć<br>w pobożności. 134.                                                                          |
| List | XXI.    | Do iedney Wdowy. Cieszy ją po śmierci Matki<br>swojej. 135.                                                                                  |
| List | XXII.   | Do iedney Zakonnicy Nawiedzenia. Naucza ją<br>iako poznać dobre pragnienia. 140.                                                             |
| List | XXIII.  | Do iedney Zakonnice Nawiedzenia. Ze częste<br>objawienia są podeyrzane. 141.                                                                 |
| List | XXIV.   | Do iedney Pani. Prowadzi ją do upatrowa-<br>nia samego tylko BOGA. 147.                                                                      |
| List | XXV.    | Do iedney Zakonnice. Daie iey rady iedney<br>Pani zamężney służące. 149.                                                                     |
| List | XXVI.   | Do iedney Wdowy. Naucza ją używania Ima-<br>ginacyi pod czas modlitwy. 151.                                                                  |
| List | XXVII.  | Do iedney Przełożoney Nawiedzenia. Na-<br>uki względem powinności Marty y Magdaleny 153.                                                     |
| List | XXVIII. | Do iedney Panny. Przestrzega ją iż potur-<br>bowanie pod czas modlitwy pochodzi z bytnicy<br>skwapliwości w szukaniu pociech. 155.           |



# REGESTR.

|      |          |                                                                                             |      |
|------|----------|---------------------------------------------------------------------------------------------|------|
| List | XXIX.    | Do iedney Pani. Pokazuje iey iż największy sekret modlitwy iest iść za natchnieniem Boskim. | 158. |
| List | XXX.     | Do iedney Pani. Pobudza ią do medytacyi.                                                    | 159. |
| List | XXXI.    | Do iedney Pani. Zachęca ią aby nieustawała w ćwiczeniach duchownych.                        | 161. |
| List | XXXII.   | Do iedney Pani. Iż się nie ma dziwować o-<br>złości duchowney.                              | 162. |
| List | XXXIII.  | Do iedney Pani. Naucza ią medytacyi y po-<br>skromienia zbytniej swojej prędkości.          | 163. |
| List | XXXIV.   | Do iedney Pani. Pobudza ią aby się zawsze<br>gotowała do Medytacyi.                         | 167. |
| List | XXXV.    | Do iedney Wdowy. Jako trzeba uczynki na-<br>sze y affekta ofiarować Najświętszey Pannie.    | 168. |
| List | XXXVI.   | Do teyże. O poświęceniu serc naszych Bogu                                                   | 170. |
| List | XXXVII.  | Do teyże. Zarliwość Autora y pokora                                                         | 171. |
| List | XXXVIII. | Do iedney Pani. Naucza ią przygotowania<br>do Medytacyi.                                    | 172. |
| List | XXXIX.   | Do iedney Pani. Napomina ią aby była po-<br>stuszną Spowiednikowi swojemu                   | 175. |
| List | XL.      | Do iedney Panny. Wteyże materyi.                                                            | 176. |
| List | XLI.     | Do iedney znaczney Osoby. Pobudza go aby<br>co miesiąc komunikował.                         | 177. |
| List | XLII.    | Do iedney Wdowy. Iż może zażywać rady<br>innych Osob Duchownych krom spowiednika<br>swego.  | 179. |
| List | XLIII.   | Do teyże. Y wteyże materyi.                                                                 | 184. |
| List | XLIV.    | Do iedney Pani. Iż trzeba wcześniej przypu-<br>ścić dzieci do Komunii Świętey.              | 186. |
| List | XLV.     | Do iedney Zakonnicy. O złości cnoty Re-<br>ligii.                                           | 187. |
| List | XLVI.    | Do iedney Pani. Naucza ią modlitwy                                                          | 189. |
| List | XLVII.   | Do iedney Pani. Zaleca iey łaskawość y pokorę                                               | 190. |
| List | XLVIII.  | Do iedney Wdowy. o Duchownym pragnieniu<br>Komunii Świętey.                                 | 190. |
| List | XLIX.    | Do iedney Pani zamężney. Na ucza ią od cze-<br>go się ma utrzymywać w dzień Komunii S.      | 194. |
|      |          | Nnnnn 2                                                                                     | List |



# R E G E S T R.

|      |        |                                                                                                             |
|------|--------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| List | L.     | Do iedney Pani zamężney. <i>Iż mto na tym abyśmy na tym świecie mieli wygody.</i> - 196.                    |
| List | LII.   | Do iedney Pani. <i>Dać iey różne przestrogi duchowne</i> - 197.                                             |
| List | LII.   | Do iedney Pani zamężney. <i>Napomina ią do zachowania wierności przeciwko BOGU.</i> - 201.                  |
| List | LIII.  | Do iedney Wdowy. <i>Naucza ią modlitwy</i> - 202.                                                           |
| List | LIV.   | Do iedney Zakonnicy Nawiedzenia. <i>Jako Komunia Święta iest iedną tabliczką serdeczną</i> 205.             |
| List | LV.    | Do iedney Pani. <i>Iż trzeba korespondować natchnieniu Boskiemu.</i> - 206.                                 |
| List | LVI.   | Do pewnych Osob Dyecezyi swoiey. <i>Naucza ich Ceremonii w administrowaniu Sakramentow Świętych.</i> - 208. |
| List | LVII.  | Do iedney Ksieni. <i>O wyrzeczeniu się własności</i> 209.                                                   |
| List | LVIII. | Do iedney Ksieni. <i>Winszuie iey iż używanie Medytacyi wprowadzone iest do iey Klasztoru</i> 213.          |
| List | LIX.   | Do iednego Pana Dworskiego. <i>Ciesz się, że zachowanie pobożność wposród próżności dworskiej.</i> - 216.   |
| List | LX.    | Do tegoż samego y w teyże materyi. - 217.                                                                   |

## W T R Z E C I E Y K S I Ę D Z E.

|      |      |                                                                                                          |        |
|------|------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|
|      |      |                                                                                                          | Karta. |
| List | I.   | Do iedney Pani. <i>Dać iey nauki do życia pobożnego przy gospodarstwie.</i> - 219.                       |        |
| List | II.  | Do iedney Pani. <i>Naucza iey lekarstwa przeciw niecierpliwości w okazach gospodarskich</i> - 221.       |        |
| List | III. | Do iedney Pani zamężney. <i>Upomina ią aby uczęszczała do Komunii Świętey.</i> - 222.                    |        |
| List | IV.  | Do iedney Pani zamężney. <i>Napomina ią, aby nabożeństwo iey nie było uprzykrzone małżonkowi.</i> - 224. |        |
| List | V.   | Do iedney Pani. <i>Zyczy iey tysięcy błogosławieństw.</i> - 228.                                         |        |
| List | VI.  | Do iedney Pani. <i>Zachęca ią do życia nabożnego</i> 229.                                                | List   |



# R E G E S T R.

- |      |        |                                                                                                                                     |      |
|------|--------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------|
| List | VII.   | Do iedney Panny. Ze <i>stan małżeński</i> wysokiey<br><i>cnoty potrzebuie.</i>                                                      | 230. |
| List | VIII.  | Do iednego Szlachcica. Ze <i>prawdziwa przy-<br/>iażn małżeńska</i> iest dowodnym znakiem Boskie-<br>go nad niemi Błogosławieństwa. | 231. |
| List | IX.    | Do iedney Pani. <i>Daie iey radę o małżeństwie</i><br><i>Corki iey.</i>                                                             | 232. |
| List | X.     | Do iedney Wdowy. Ze <i>pokora iest własną</i><br><i>cnotą Wdow.</i>                                                                 | 236. |
| List | XI.    | Do iedney Pani. <i>Naucza ią sposobow, których</i><br><i>używać ma do dostąpienia doskonałości.</i>                                 | 239. |
| List | XII.   | Do iedney Pani Zameżney. <i>Naucza ią sposo-<br/>bow do zabieżenia poturbowaniu względem Spo-<br/>wiedzi.</i>                       | 242. |
| List | XIII.  | Do iednego Kapłana. <i>Naucza go, iako sobie ma</i><br><i>postępować między potwarzami.</i>                                         | 249. |
| List | XIX.   | Do iedney Pani w teyże materyi                                                                                                      | 250. |
| List | XV.    | Do iedney Pani. <i>Lekarstwo nazbytnią boiażn</i><br><i>śmierci.</i>                                                                | 252. |
| List | XVI.   | Do iedney Pani. <i>Prosi iey, aby dobrze strzegła</i><br><i>serca swego.</i>                                                        | 254. |
| List | XVII.  | Do teyże iż niema pragnąc wiedzieć gdzie<br>syn iey zmarły zostaie.                                                                 | 255. |
| List | XVIII. | Do iednego Szlachcica. <i>Iż mowy nieuważne</i><br><i>ktore mają o nas, naylepiey bywają zwyciężone</i><br><i>przez pogardę.</i>    | 256. |
| List | XIX.   | Do iedney Pani. <i>Napomina ią aby się nie pra-<br/>wowata.</i>                                                                     | 254. |
| List | XX.    | Do iedney Pani. W teyże materyi.                                                                                                    | 259. |
| List | XXI.   | Do iedney Pani. <i>Iż to iest rzecz optakania</i><br><i>godna, pragnąc tak bardzo honeru światowego</i>                             | 260. |
| List | XXII.  | Do iedney Pani. <i>Pobudza ią, aby powrocila</i><br><i>do pierwszey swoiey gorącości ducha.</i>                                     | 261. |
| List | XXIII. | Do iedney Pani. <i>Zachęca ią do zachowania</i><br><i>dobrego postanowienia swego.</i>                                              | 263. |
| List | XXIV.  | Do iedney Pani. <i>Iż nie trzeba nic umniey-</i>                                                                                    |      |



# REGESTR.

|      |          |                                                                                                   |      |
|------|----------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|------|
|      |          | szac zwyczajow Katolickich dla przytomności Heretykow. - - -                                      | 264. |
| List | XXV.     | Do iedney Pani. Naucza ją Lekarstwa przeciwko bożazni Piekła. - - -                               | 266. |
| List | XXVI.    | Do iedney Pani. Pobudza ją do własney matki ratowania. - - -                                      | 267. |
| List | XXVII.   | Do iedney Pani. Troiackie Prawo, a żeby nie obrazic BOGA przy myślistmie. - - -                   | 269. |
| List | XXVIII.  | Do iedney Zakonnice Nawiedzenia. Naucza ją, iako sobie ma postępować w sprawach domowych. - - -   | 271. |
| List | XXIX.    | Do teyże y w teyże materyi. - - -                                                                 | 273. |
| List | XXX.     | Do iedney Zakonnice Nawiedzenia. Iż na tym śmiecie nie masz iednego dobra bez cierpienia. - - -   | 274. |
| List | XXXI.    | Do iedney Pani. Iż trzeba mieć pilne staranie wystrzegać się próżności w słowach. - - -           | 277. |
| List | XXXII.   | Do iedney Wdowy. Naucza ją przygotowania do dobrego przeyzrzenia się w stanie duszy swoiey. - - - | 278. |
| List | XXXIII.  | Do iedney Pani. Naucza ją, iż sobie samey ufać nie trzeba. - - -                                  | 279. |
| List | XXXIV.   | Do iednego Przyjaciela. Upomina go aby się zlekka, y powoli do śmierci gotował. - - -             | 281. |
| List | XXXV.    | Do iedney Zakonnicy. Mieć przykrość w podwyższeniu inszych jest znakiem własney miłości. - - -    | 285. |
| List | XXXVI.   | Do iedney Pani. Upomina ją do zachowania ślubu czystości który uczyniła. - - -                    | 287. |
| List | XXXVII.  | Do iedney Pani. Naucza ją służyć Bogu. - - -                                                      | 289. |
| List | XXXVIII. | Do iedney Pyzełożoney. Nawiedzenia, napomina ją, aby dawała ulgę sercu swemu. - - -               | 291. |
| List | XXXIX.   | Do iedney Pani. Napomina ją, aby usiłowała stać się doskonałą w stanie swoim. - - -               | 293. |
| List | XL.      | Do iedney Zakonnice Nawiedzenia. Iż nie trzeba żyć według roztropności ludzkiey. - - -            | 294. |
|      |          | List                                                                                              |      |



# REGESTR:

|      |         |                                                                                                         |      |
|------|---------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|------|
| List | XLI.    | Do iedney Przełożoney Nawiedzenia. Iż<br>trzeba BOGA chcieć całe y nie odmiennie.                       | 296. |
| List | XLII.   | Do iedney Ksieni. Iż wielkiey doskonałości<br>nabyć się nie może za ieden dzień.                        | 298. |
| List | XLIII.  | Do teyże Daie iey remedium przeciwko po-<br>kusie boiaźni.                                              | 300. |
| List | XLIV.   | Do iedney Przeorzyfzy Karmelitankiey. O<br>własności przyjaźni duchowney.                               | 303. |
| List | XLV.    | Do iedney Pani zameżney. Ze dusze na-<br>sze snadno przeymuia własność ciał naszych.                    | 305. |
| List | XLVI.   | Do iedney Pani. Pobudza ją aby szła za<br>natchnieniem Boskim.                                          | 307. |
| List | XLVII.  | Do iedney Pani. Naucza ją iako ma postę-<br>pować w doskonałości.                                       | 307. |
| List | XLVIII. | Do iedney Pani. O próżności Dworskiey                                                                   | 309. |
| List | XLIX.   | Do iedney Ksieni. Naucza ją, iako y kiedy<br>może iść za przyrodzonemi skłonnościami                    | 310. |
| List | L.      | Do iedney Zakonnicy Nawiedzenia. Iż<br>wszystka roztropność światowa iest prawdzi-<br>wą nikczemnością. | 313. |
| List | LI.     | Do teyże. Iż codziennie rozumieć mamy, że<br>dopiero zaczynamy.                                         | 315. |
| List | LII.    | Do iedney Zakonnice Nawiedzenia. Naucza<br>ją sposobu wyrzekania się poruszenia w ta-<br>sney młodości. | 317. |
| List | LIII.   | Do iedney Zakonnice Nawiedzenia, Naucza<br>ją, żeby była pilna sama nad sobą.                           | 319. |
| List | LIV.    | Do iedney Pani zameżney. Opisuje iey nie-<br>bezpieczeństwa znajdujące się w przyjaźni du-<br>chowney.  | 319. |
| List | LV.     | Do iedney Zakonnicy Nawiedzenia. Naucza<br>ją co to iest żyć według ducha.                              | 321. |
| List | LVI.    | Do iedney Zakonnicy Nawiedzenia. Napo-<br>mina ją ażeby mężnie znosiła przeciwności y<br>nagany.        | 323. |
| List | LVII.   | Do iedney Przełożoney. Zachęca ją w stu-<br>żbie Boskiey.                                               | 325. |
| List | LVIII.  | Do iedney Wdowy. Naucza ją iakie mają być<br>pragnienie doskonałości                                    | 325. |



# REGISTR.

- |      |         |                                                                                                           |      |
|------|---------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------|------|
| List | LIX.    | Do teyże. Naucza ią aby nie ustawała w dobrych swoich postanowieniach.                                    | 327. |
| List | LX.     | Do iedney Przełożoney Nawiedzenia. Upewnienia ią iż BOG na nią patrzy zawsze z miłością.                  | 329. |
| List | LXI.    | Do Siostry swoiey. Napomina ią, aby zawsze żyła przemieniona w Chrystusa, y bez zamieszania.              | 332. |
| List | LXII.   | Do iedney Przełożoney Nawiedzenia. Iż rosiropności ludzka jest prawdziwym głupstwem.                      | 333. |
| List | LXIII.  | Do iedney Pani. Zarliwość Autora ku chwale Bożej.                                                         | 334. |
| List | LXIV.   | Do iedney Pani. Iż potrzeba przytomnych zażywać sposobow, które nam BOG dał do skończoności.              | 339. |
| List | LXV.    | Do iedney Pani. Napomina ią aby się nie prawowała.                                                        | 342. |
| List | LXVI.   | Do iedney Zakonnice. Deklaruje iey odnagę którą ma do znośzenia potwarzy.                                 | 347. |
| List | LXVII.  | Do iedney Wdowy. Naucza ią iako sobie postąpić ma z tym który iey małżonka zabił.                         | 348. |
| List | LXVIII. | Do iedney Pani zameżney. Iż trzeba ochcieć bez miary samego dobra Boskiego, a tym jest BOG.               | 350. |
| List | LXIX.   | Do iedney Pani zameżney. Naucza ią żyć spokojnie w swoim gospodarstwie.                                   | 351. |
| List | LXX.    | Do iedney Zakonnicy.                                                                                      | 352. |
| List | LXXI.   | Do iedney Zakonnicy Nawiedzenia. Napomina ią aby się ćwiczyła we dwóch naukachanszych cnotach Zbawiciela. | 354. |
| List | LXXII.  | Do iedney Zakonnice. Napomina ią, a żeby sobie serca dodawała przy swoich słabościach.                    | 354. |
| List | LXXIII. | Do iedney Zakonnicy. Iż samo widzenie Zbawiciela naszego, może w momencie usmierzyć boleści nasze.        | 355. |



# REGESTR.

- List LXXIV. Do iedney Zakonnice. *Iż złe skłonności służą do wykonywania wierności naszej.* - 357.
- List LXXV. Do iednego Przyjaciela swego. *Iż różne różnych zdania umniejszają ich przyjaźni.* - 357.
- List LXXVI. Do iedney Pani żameżney. *Iż stan Kapłański y Zakonny jest szczęśliwszy nad stan ludzi świeckich* - 360.
- List LXXVII. Do iedney Pani żameżney. *Napomina ją, aby serce swoje od wszystkich próżnych zabaw odłączyła.* - 360.
- List LXXVIII. Do iednego Prałata. *Opisuje mu sposób dobrego Kaznodzieię.* - 361.

## W CZWARTEY KIEDZE.

- List I. Do iedney Pani. *Napomina ją aby żyła według serca y woli Boskiej.* - 385.
- List II. Do iedney Pani. *Porwierdza ją w ufności w Opatrzności Boskiej.* - 387.
- List III. Do iedney Pani. *Napomina ją, aby nie zbyt mocno niekochata.* - 388.
- List IV. Do iedney Przełożoney Nawiedzenia. *Iż to jest wielka pociecha być takle poddanym woli Bożej.* - 390.
- List V. Do iedney Zakonnice. *Iż trzeba BOGU służyć według upodobania Jego a nie według naszego* 391.
- List VI. Do iedney Zakonnice S. Benedykta. *Napomina ją aby się wspierała na Boskiej Opatrzności.* - 392.
- List VII. Do iedney Pani. *Iż wiary nie trzeba dawać prognostykom przyszłe niebezpieczeństwa opowiadającym* - 394.
- List VIII. Do iedney Zakonnicy. *Chwali ją z iey in-diferencyi.* - 390.
- List IX. Do iedney Ksieni. *Pobudza ją do całowitego oddawania się w ręce Boskie.* - 396.



# REGESTR.

|             |                                                                                                              |
|-------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Liſt X.     | Do iedney Przełożoney. O ſpoſobie po-<br>wſtania naſzego po upadku w taki wyſtępek 397.                      |
| Liſt XI.    | Do iedney Przełożoney. Poſtawienie<br>Autora we wſzystkim na woli Boſkiej prze-<br>ſtawiać. 399.             |
| Liſt XII.   | Do iedney Wdowy. Ufność Autora w Bo-<br>ſkiej Opatrzności. 400.                                              |
| Liſt XIII.  | Do teyże. Naucza ją iako ma znosić,<br>ciemności, y ſłaboſci wewnątrz. 401.                                  |
| Liſt XIV.   | Do teyże. Zachęca ją aby ſię we wſzystkim<br>poddawa upodobaniu Boſkiemu. 405.                               |
| Liſt XV.    | Do iedney Pani. Naucza ją iako ma<br>mieć w nienawiſci niedoſkonaleſci ſwoie. 407.                           |
| Liſt XVI.   | Do iedney Zakonnice. Napomina ją aby<br>zwyciężała ſkłonnoſci ſwoie. 404.                                    |
| Liſt XVII.  | Do iedney Panny. Pobudza ją doſtoſowa-<br>nia woli ſwoiey z wolą Boſką. 411.                                 |
| Liſt XVIII. | Do iedney Pani Sioſtry ſwoiey. Zale-<br>ca jej ſkaſkawość. 412.                                              |
| Liſt XIX.   | Do iedney Pani. Zachęca ją do ſkaſkawoſci<br>ducha. 413.                                                     |
| Liſt XX.    | Do iedney Pani. Pobudza ją aby zawsze<br>affekta ſwoie Boſkiemu poddawała Maie-<br>ſtawie. 414.              |
| Liſt XXI.   | Do teyże. Pobudza ją, aby zawsze du-<br>ſzę trzymać w uſpokoieniu przed Bogiem 415.                          |
| Liſt XXII.  | Do teyże. Napomina ją aby uchodziła<br>ſkwapliwoſci y trzymać ſerce ſwoie wyſo-<br>ko wynieſione. 416.       |
| Liſt XXIII. | Do iedney Pani. Iż nie mamy ſię tłuſzo-<br>wać dla upadkow naſzych. 417.                                     |
| Liſt XXIV.  | Do teyże. Naucza ją, co czynić trzeba,<br>powątpiając ieżeli uczyniliſmy doſtyć na-<br>ſzey powinnoſci. 417. |
| Liſt XXV.   | Do iedney Kſieni. Pobudza ją do Ducho-<br>wney weſtoſci. 419.                                                |
| Liſt XXVI.  | Do iedney Pani. o Pokoju. 421.                                                                               |



# R E G E S T R.

- List XXVII. Do iedney Zakonicy. Pobudza ją żeby w pokoiu zostawała. - 422.
- List XXVIII. Do iedney Pani zameżney. Upomina ją, aby nie trapiła serca swego. - 423.
- List XXIX. Do iedney Pani zameżney. Naucza ją, iako potrzeba mieć w nienawiści defekta swoje z zachowaniem pokoiu. - 424.
- List XXX. Do iedney Pani. Zachęca ją do mocnego postanowienia żyć dobrze, y nie turbować się dla występku swoich. - 425.
- List XXXI. Do dwóch siostr swoich. Zachęca ich do Pokoiu, y zgody. - 427.
- List XXXII. Do iedney Pani. Daie iey nie ktore ma-uki o spowiedzi. - 427.
- List XXXIII. Do iedney Pani. Naucza ją sposobow zachowania pokoiu ducha. - 430.
- List XXXIV. Do iedney Pani zameżney. Zachęca ją aby była pilna w ćwiczeniu się w cnotach. - 431.
- List XXXV. Do iedney Pani. Naucza ją iako na pozbywać pragnienia ktore mieszaia Duszę. - 433.
- List XXXVI. Do iedney Przełożony, Nawiedzenia. Napomina ją, aby zostawała w pokoiu pod rządem Boskiej Opatrzności. - 438.
- List XXXVII. Do iedney Wdowy. O odpoczynku, który maia mieć serca nasze w woli Boskiej. - 439.
- List XXXVIII. Do teyże. Iż stateczność iest wielce potrzebna do zbawienia. - 441.
- List XXXIX. Do iedney Pani zameżney. Napomina ją, aby zażywała okazji do umartwienia ktore się iey podobaią. - 442.
- List XL. Do iedney Pani. Upomina ją, aby w choro-bie swojej była posłuszna Doktorowi. - 443.
- List XLI. Do iedney Pani. Upomina ją, aby była kontenta w stanie do ktorego ją Pan BOG powołał. - 444.
- List XLII. Do iedney Pani. Iż to iest iednym posluszeństwem nie pragnąc dyspensy. - 445.



# R E G E S T R

|      |         |                                                                                                                           |
|------|---------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| List | XLIII.  | Do iedney Pani. <i>Naucza ją sposobow popra-<br/>wowania rostopności ludzkiej.</i> - - - 445.                             |
| List | XLIV.   | Do iedney Pani. <i>Pobudza ją do miłośney<br/>bojaźni Boskiej.</i> - - - 448.                                             |
| List | XLV.    | Do iedney Pani. <i>Naucza ją, iako ma żyć w<br/>swych ciężkościach y kochać poniżenie swoje.</i> 449                      |
| List | XLVI.   | Do iedney Pani. <i>Pobudza ją, do cierpliwo-<br/>ści bez zamieszania, y troskliwości</i> - - - 450.                       |
| List | XLVII.  | Da iedney Pani. <i>W teyże Materji.</i> - - - 465                                                                         |
| List | XLVIII. | Do teyże. <i>W teyże Materji.</i> - - - 467.                                                                              |
| List | XLIX.   | Do iedney Zakonnice Nawiedzenia. <i>Iż szcze-<br/>re wyznawanie występku swego, iest Aktem odwa-<br/>żnym.</i> - - - 468. |
| List | L.      | Do iedney Pani. <i>Pobudza ją do Duchowney<br/>wesołości.</i> - - - 469.                                                  |
| List | LI.     | Do iedney Pani. <i>Napomina ją, żeby była od-<br/>ważnie pokorną y wierną w służbie Boskiej.</i> 470.                     |
| List | LII.    | Do iedney Nowicyuszki. <i>Napomina ją aby<br/>żyła w pokorze y postuszeństwie.</i> - - - 471.                             |
| List | LIII.   | Do iedney Zakonnice Nawiedzenia. <i>Napo-<br/>mina ją aby własną podkocą swoją kochała.</i> 471.                          |
| List | LIV.    | Do iedney Karmelitanki. <i>Pobudza ją do<br/>mężney pokory.</i> - - - 472.                                                |
| List | LV.     | Do iedney Pani. <i>Iż pokora się nabywa u nog<br/>Krzyża.</i> - - - 474.                                                  |
| List | LVI.    | Do iedney Pani. <i>Pobudza ją, do łagodney y sta-<br/>łej pokory.</i> - - - 476.                                          |
| List | LVII.   | Do iedney Pani. <i>Zachęca ją do wspaniałego<br/>sposobu życia.</i> - - - 478.                                            |
| List | LVIII.  | Do iedney Zakonnicy Nawiedzenia. <i>Pobu-<br/>dza ją do wielkiej pokory y ufności w Bogu.</i> 479.                        |
| List | LIX.    | Do iedney Pani. <i>Pobudza ją, aby się cwiczy-<br/>ła w wyrzeczeniu się wszelkiego ukontento-<br/>wania.</i> - - - 480.   |
| List | LX.     | Do iedney Pani. <i>Zyczy iey Miłości Boskiej.</i> 481.                                                                    |
| List | LXI.    | Do iedney Przełożoney Nawiedzenia. <i>Zachę-<br/>ca ją</i>                                                                |



# REGISTR.

|      |          |                                                     |
|------|----------|-----------------------------------------------------|
| Liſt | LXII.    | ca ią do miłości ku chorym y do cierpliwości. 482.  |
|      |          | Do iedney Zakonnice Nawiedzenia. Pobu-              |
|      |          | dza ią, aby ſerce ſwoje dobrze iednoczyła z ſer-    |
|      |          | cem Syna Boſkiego. - - - 484.                       |
| Liſt | LXIII.   | Do iedney Pani. Pobudza ią do miłości Boſkiej. 485. |
| Liſt | LXIV.    | Do teyże. Wiedzie ią do ukrzyżowania ſwoich         |
|      |          | affektow. - - - 486.                                |
| Liſt | LXV.     | Do iedney Pani. Pobudza ią do ćwiczenia ſię         |
|      |          | w umartwieniach. - - - 487.                         |
| Liſt | LXVI.    | Do iedney Zakonnice Nawiedzenia. Naucza             |
|      |          | ią iako ſobie poſtepować ma w umartwieniach         |
|      |          | beż pociech duchownych. - - - 489.                  |
| Liſt | LXVIII.  | Do iedney Wdowy. Zachęca ią do miłości              |
|      |          | Boſkiej. - - - 491.                                 |
| Liſt | LXVIII.  | Do iedney Pani. Zachęca ią do pogardzenia           |
|      |          | ſwiatem. - - - 492.                                 |
| Liſt | LXIX.    | Do iedney Pani. Wiedzie ią do wielkiej pokory 493.  |
| Liſt | LXX.     | Do iedney Zakonnice Nawiedzenia. Naucza             |
|      |          | ią ſpoſobu ſprzeciwienia ſię miłości właſney. 494.  |
| Liſt | LXXI.    | Do iedney Zakonice Nawiedzenia. Zarli-              |
|      |          | wość Autora ku ſłużbie Bożej, y zbawieniu Duſz 496. |
| Liſt | LXXII.   | Do iedney Przełożoney Nawiedzenia. Na-              |
|      |          | ucza ią właſności które żarliwość mieć powinna 498. |
| Liſt | LXXII.   | Do iedney Pani. Pobudza ią do ſamey miło-           |
|      |          | ści Boſkiej. - - - 499.                             |
| Liſt | LXVI.    | Do iedney Zakonnicy. Pobudza ią do miło-            |
|      |          | ści Boſkiej. - - - 500.                             |
| Liſt | LXXV.    | Do iedney Zakonnicy. O wyniſzczeniu ſiebie          |
|      |          | ſamey. - - - 501.                                   |
| Liſt | LXXVI.   | Do teyże y w teyże materyi - - - 502.               |
| Liſt | LXXVII.  | Do teyże. Y w teyże materyi. - - - 503.             |
| Liſt | LXXVIII. | Do teyże. Y w teyże materyi. - - - 504.             |
| Liſt | LXXIX.   | Do iedney Przełożoney. Pobudza ią do za-            |
|      |          | trzymania z obopólney miłości między zakon-         |
|      |          | nicami. - - - 505.                                  |
| Liſt | LXXX.    | Do iedney Zakonnicy Nawiedzenia. Naucza             |
|      |          | ią iedności, y proſtoty Wiary Świętey. - 506.       |

Liſt



# REGESTR.

|      |           |                                                                                             |      |
|------|-----------|---------------------------------------------------------------------------------------------|------|
| List | LXXXI.    | Do iedney Wdowy. Zachęca ją do prostoty serca.                                              | 508. |
| List | LXXXII.   | Do iedney Zakonnicy Nawiedzenia. Pobudza ją do cierpliwości w chorobach.                    | 510. |
| List | LXXXIII.  | Do iedney Zakonnicy. Zachęca ją w iey po-<br>bożnych rezolucyach.                           | 512. |
| List | LXXXIV.   | Do iedney Zakonnicy. Pobudza ją do odwa-<br>żney y pokornej ufności w Bogu                  | 514. |
| List | LXXXV.    | Do iedney Zakonnicy. Iż posłuszeństwo le-<br>psze jest. niżeli ośrości.                     | 515. |
| List | LXXXVI.   | Do iedney Przełożoney. Pobudza ją do ta-<br>skawości.                                       | 515. |
| List | LXXXVII.  | Do iedney Zakonnicy. Naucza ją, co czynić<br>ma względem ratunki krewnych swoich.           | 516. |
| List | LXXXVIII. | Do iedney Wdowy. Pobudza ją do pragnie-<br>nia doskonałości Chrześciańskiej.                | 520. |
| List | LXXXIX.   | Do teyże. Pragnienie Autora być cale Bożym.                                                 | 520. |
| List | XC.       | Do iedney Przełożoney. Zarliwość Autora<br>ku chwale Bożey.                                 | 521. |
| Kist | XCI.      | Do teyże. Życzy iey y pobudza ją do miłości<br>Bożkiej.                                     | 522. |
| List | XCII.     | Do iedney Wdowy. Pragnienie Autora być w<br>sobie samym zupełnie wyniszczonym.              | 523. |
| List | XCIII.    | Do teyże. Pragnienie Autora aby byli cale<br>ziednoczeni z Bogiem.                          | 524. |
| List | XCIV.     | Do iedney Wdowy. Radzi iey aby zostawała<br>na świecie.                                     | 525. |
| List | XCV.      | Do X. deLore Nominata na Opaństwo de Hoel.                                                  | 526. |
| List | XCVI.     | Do iedney Kłieny. Iż gdyby naszey duchowney<br>obawiać się nie mamy.                        | 529. |
| List | XCVII.    | Do iedney Przełożoney Nawiedzenia. Pobu-<br>dza ją do mężnego znoszenia przeciwności.       | 530. |
| List | XCVIII.   | Do iedney Wdowy. Wielka pokora Autora.                                                      | 531. |
| List | XCIX.     | Do iedney Pani. Atornie w sercu swoim krzy-<br>że, których się obawia.                      | 532. |
| List | C.        | Do iedney przełożoney Nawiedzenia. Pobu-<br>dza ją do czystości intencji y odważney pokory. | 534. |
|      |           |                                                                                             | List |



# R E G E S T R

- List CI. Do teyże. Pobudza ją do stosowania się do woli  
Boskiej. 534.  
List CII. Do iedney Pani. Zachęca ją do wewnętrznego  
pokoju. 535.

Modlitwa dla ciężarnych Białychgłow S. Franciszka Sale-  
zyusza. 535.

## W K S I E D Z E P I A T E Y.

- List I. Do iedney Pani. Pobudza ją do zupełnego podda-  
nia się Bogu w oschłościach. 537.  
List II. Do Siostry swojej. Cieszy ją w utrapieniach. 544.  
List III. Do iedney Zakonnice Nawiedzenia, Opisuie iey  
historię zupełnego poddania się Bogu. 545.  
List IV. Do iedney Pani. Cieszy ją w iey utrapieniach. 547.  
List V. Do iedney Pani. Zachęca ją do Cierpliwości. 548.  
List VI. Do iedney Pani. napomina ją aby na utrapienia  
swoje poglądała przez krzyż Zbawiciela. 549.  
List VII. Do iedney Zakonnicy. Napomina ją aby ochotnie  
znosiła umartwienia. 551.  
List VIII. Do iedney Pani. Dodać iey serca w utrapieniach. 553.  
List IX. Do iedney Pani. Pobudza ją do życia ukontento-  
wania w pośród frasunków. 554.  
List X. Do iedney Pani. Cieszy ją w iey nieplodności. 556.  
List XI. Do iedney Pani. Napomina ją aby odnosiła po-  
żytek z cięszkości y utrapienia które ponosi. 557.  
List XII. Do iedney Zakonnice. Dodać iey serca w prze-  
ciwnościach. 558.  
List XIII. Do iedney Pani. że powinna żyć w ukontentowa-  
niu przy krzyżach. 558.  
List XIV. Do iedney Wdowy. Cieszy ją w utrapieniach. 561.  
List XV. Do iedney Pani która matka swoją nazywa. 561.  
List XVI. Do iedney Przełożoney. Cieszy ją w Bogu. 562.  
List XVII. Do iedney Zakonnicy. Cieszy ją w iey utrapie-  
niach. 564.  
List XVIII. Do iedney Pani w teyże materyi. 565.  
List XIX. Do iedney Panny. Zachęca ją do zachowania  
swych dobrych zamysłów. 566.

List



# REGESTR

|               |                                                                                                                   |      |
|---------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------|
| List XX.      | Do iedney Pani. Cieszy się w iey utrapieniach                                                                     | 568. |
| List XXI.     | Do iedney Pani. Pobudza ją aby się zupełnie oddała Bogu.                                                          | 569. |
| List XXII.    | Do iedney Wdowy. Napomina ją do cierpliwości                                                                      | 570. |
| List XXIII.   | Do teyże. Ze potrzeba wielkich sił do znoszenia krzyżów.                                                          | 572. |
| List XXIV.    | Do iedney Pani. Ze cnoty które między utrapieniem rosną, są mocne.                                                | 573. |
| List XXV.     | Do iedney Wdowy. Bog dzwigając y całując krzyż swój, nasze krzyże poświęcił.                                      | 573. |
| List XXVI.    | Do teyże. Zachęca ją do męstwa w cierpieniu.                                                                      | 575. |
| List XXVII.   | Do iednego Szlachcica. Cieszy go w smutku.                                                                        | 577. |
| List XXVIII.  | Do iedney Pani. W teyże materyi.                                                                                  | 580. |
| List XXIX.    | Do iedney Pani. Cieszy się w utrapieniu.                                                                          | 582. |
| List XXX.     | Do iedney Pani. Cieszy się w oschłościach ducha.                                                                  | 583. |
| List XXXI.    | Do iedney Pani. Pobudza ją do cierpliwości.                                                                       | 585. |
| List XXXII.   | Do iedney Pani. Cieszy się względem Pałkwilu                                                                      | 586. |
| List XXXIII.  | Do iedney Pani. Cieszy się w chorobie Matczonka.                                                                  | 688. |
| List XXXIV.   | Do iedney Pani. Pobudza ją do kochania woli Boskiej.                                                              | 589. |
| List XXXV.    | Do iedney Pani. Zachęca ją do wierności zbawicielowi między przeciwnościami.                                      | 590. |
| List XXXVI.   | Do iedney Pani. Cieszy się w utrapieniach.                                                                        | 592. |
| List XXXVII.  | Do iedney Xieni. Ze kto chce mieć czastkę z Jezusem uwielbionym potrzeba aby miał czastkę z Jezusem Ukrzyżowanym. | 592. |
| List XXXVIII. | Do iedney Pani. W teyże materyi.                                                                                  |      |
| List XXXIX.   | Do teyże. Y w teyże materyi.                                                                                      | 593. |
| List XL.      | Do iedney Pani. Cieszy się w chorobie.                                                                            | 596. |
| List XLI.     | Do iedney Pani. W teyże materyi.                                                                                  | 597. |
| List XLII.    | Do iedney Panny. Że usługa która się oddaje Bogu w pośrodek przeciwności jest mu przyjemna                        | 598. |
| List XLIII.   | Do iedney Pani. Zachęca ją do wierności ku Bogu w utrapieniach.                                                   | 599. |
| List XLIV.    | Do iedney Xieni. Dać iey wiele nauk duchownych.                                                                   | 600. |
| List XLV.     | Do teyże. Cieszy się w chorobie.                                                                                  | 604. |

List



# REGESTR

|              |                                                                                       |
|--------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| List XLVI.   | Do teyże. Zachęca ją do stałości y cierpliwości. 611.                                 |
| List XLVII.  | Do teyże. Pobudza ją do pracowania około re-<br>formy klasztoru swego. 612.           |
| List XLVIII. | Do iedney Pani. Cieszy ją w Chorobie. 613.                                            |
| List XLIX.   | Do iedney Pani. Zachęca ją do uważania pracy<br>cierpienia Zbawiciela naszego. 614.   |
| List L.      | Do iedney Pani. Cieszy ją po śmierci Syna iey. 616.                                   |
| List LI.     | Do iedney Pani. Iako sobie postępować ma w<br>utrapieniu. 618.                        |
| List LII.    | Do iedney Pani. Cieszy ją po śmierci Syna iey. 620.                                   |
| List LIII.   | Do iedney Pani. Cieszy ją po śmierci Siostry iey. 621.                                |
| List LIV.    | Do iedney Pani. Częstoć Swiętobliwość iest<br>owocem chorob. 622.                     |
| List LV.     | Do iedney Pani. Cieszy ją po śmierci Ojca iey. 623.                                   |
| List LVI.    | Do Wuią swego. W teyże Materyi. 624.                                                  |
| List LVII.   | Do tegoż. Y w teyże Materyi. 625.                                                     |
| List LVIII.  | Do iedney Przełożoney Nawiedzenia. Cieszy<br>ją po śmierci iednego Slugi Bożego. 626. |
| List LIX.    | Do Brata swego. Cieszy go po śmierci Ojca iego. 626.                                  |
| List LX.     | Do iednego Doktora. W teyże Materyi. 627.                                             |
| List LXI.    | Do Wuią swego. Cieszy sam siebie po śmierci ie-<br>dnego Brata swego. 628.            |
| List LXII.   | Do Siostry Swoiey. W teyże materyi. 629.                                              |
| List LXIII.  | Do teyże. Cieszy ją po śmierci brata iey. 630.                                        |
| List LXIV.   | Do Brata swego. W teyże materyi. 631.                                                 |
| List LXV.    | Do iedney Pani w teyże materyi. 632.                                                  |
| List LXVI.   | Do iedney P. Cieszy ją po śmierci krewnych iey. 633.                                  |
| List LXVII.  | Do teyże y w teyże materyi. 633.                                                      |
| List LXVIII. | Do iedney Zakonnice Nawiedzenia, W teyże<br>materyi. 634.                             |
| List LXIX.   | Do iedney Pani. Cieszy ją po śmierci Syna iey. 635.                                   |
| List LXX.    | Do iedney Wdowy w teyże materyi. 637.                                                 |
| List LXXI.   | Do iedney Pani w teyże materyi. 641.                                                  |
| List LXXII.  | Do iedney Pa. Cieszy ją po śmierci małżonka iey 642.                                  |
| List LXXIII. | Do iedney Pani w teyże materyi. 643.                                                  |
| List LXXIV.  | Do iedney Pani. Cieszy ją po śmierci Syna iey. 645.                                   |
| List LXXV.   | Do teyże, y w teyże materyi. 646.                                                     |
| List LXXVI.  | Do iedney Pani. Cieszy ją po śmierci Siostry iey. 648.                                |

PPPPP

List



# R E G E S T R.

- List IXXVII. Do teyże. y w teyże materyi. - - - 649.  
 List IXXVIII. Do iednego z swoich Przyjaciół. Cieszy go po  
*śmierci Henryka 4. Krola Francuskiego* 650.  
 List LXXIX. Do iedney Pani. Cieszy ją po śmierci Matzonka. 652.  
 List LXXX. Do iedney Zakon: Cieszy ją po śmierci Oycacy. 653.  
 List LXXXI. Do iednego Przyjaciela swego w teyże materyi. 655.  
 List LXXXII. Do iedney Przełożoney. Zachęca ją do znosze-  
*nia spokojnie chorob.* - - - 655.  
 List LXXXIII. Do iedney Pani. Cieszy ją po śmierci Oycacy. 656.  
 List LXXXIV. Do iednego Przyjaciela swego. Zachęca go aby  
*z miłością trwał w powołaniu swoim* - - - 657.

## W K S I Ę D Z E S Z O S T E Y.

- List I. Do iedney przełożoney Nawiedzenia. - - - 659.  
 List II. Do teyże. O kondycyach podwyższenia iego. - - - 660.  
 List III. Do teyże. Jakże Osoby mogą wchodzić do klasztoru. 661.  
 List IV. Do iednego Zakonnika. Dla czego Zakonnice Na-  
*wiedzenia nie odpowiadają wielkich godzin* - - - 662.  
 List V. Do iednego Zakonnika, w teyże materyi. - - - 664.  
 List VI. Do iedney Pa: Zachęca ją aby prześławiała na woli Bożey. 666  
 List VII. Do iedney Pani zachęcy. Prosi iey aby Zakonnice  
*Nawiedzenia w opiekę swoją wzięła.* - - - 667.  
 List VIII. Do iedney Zakonnice. Przestrzega ją względem  
*ich ustawy.* - - - 668.  
 List IX. Do iedney Przełożoney. w teyże materyi. - - - 669.  
 List X. Do teyże y w teyże materyi. - - - 670.  
 List XI. Do iedney Przełożoney Nawiedzenia. Co mówić  
*ma do Panien w dzień ich przyjmowania* - - - 671.  
 List XII. Do iedney Przełożoney Nawiedzenia. Niektóre  
*prześtrogi względem ich ustawy.* - - - 673.  
 List XIII. Do iedney Przełożoney. Iako się ma sprawować  
*na fundacyach swych klasztorów.* - - - 675.  
 List XIV. Do iedney Przełożoney. Podaie iey różne prze-  
*strogi względem przyjęcia Panien.* - - - 677.  
 List XV. Do iedney Przełożoney N. że nie trzeba do kla-  
*sztorów przyjmować żadnych ciężarów.* - - - 680.  
 List XVI. Do iedney Przełożoney. Pobudza ją aby ściśle  
*zachowywała Regułę swoją.* - - - 681.

List



# R E G E S T R.

|     |         |                                                                                    |      |
|-----|---------|------------------------------------------------------------------------------------|------|
| Lif | XVII.   | Do iedney Przełożoney. Cieszy się z nią Święto-<br>bliwie z Chwały Bożej.          | 683. |
| Lif | XVIII.  | Do teyże y w teyże materyi                                                         | 684. |
| Lif | XIX.    | Do iedney Przełożoney N. O iedności Ducha.                                         | 685. |
| Lif | XX.     | Do iedney Zakonnicy N. życzy iey tysiące Błogo-<br>stawieństw.                     | 686. |
| Lif | XXI.    | Do Zakonnicy Nawiedzenia w Annezyum. Przy-<br>rownywa ie do Pszczółek.             | 688. |
| Lif | XXII.   | Do iedney Przełożoney N. Ze powołanie do za-<br>konu iest nadprzyrodzone.          | 690. |
| Lif | XXIII.  | Do iedney Przełożoney N. Napomina ią aby mia-<br>ła pilnie staranie o Zakonnice.   | 692. |
| Lif | XXIV.   | Do iedney Przełożoney Nawiedzenia. Pragnie-<br>nie autora służyć doskonale Bogu.   | 693. |
| Lif | XXV.    | Do teyże. Iako ma wielkie staranie o Zgromadze-<br>nie Nawiedzenia.                | 694. |
| Lif | XXVI.   | Do iedney Przełożoney Nawiedzenia.                                                 | 695. |
| Lif | XXVII.  | Do iedney przełożoney. Jakie są przywileje<br>Fundatorekich Klasztorow.            | 696. |
| Lif | XXVIII. | Do iedney Zakonnicy N. Namienienia iey o mocy<br>prostych słow.                    | 697. |
| Lif | XXIX.   | Do iedney Przełożoney. Ufnosć Autora w Opo-<br>trznosci Boskiej.                   | 699. |
| Lif | XXX.    | Do iedney Przełożoney. Ze to iest pokusa odpra-<br>wować pokuty bez posłuszeństwa, | 700. |
| Lif | XXXI.   | Do teyże. Uważanie Autora wspaniałości Bożej.                                      | 702. |
| Lif | XXXII.  | Do iedney Przełożoney N. Ze potrzeba swoje oraz<br>y drugich powołanie kochać.     | 704. |
| Lif | XXXIII. | Do iedney Mistrzyni Nowicyuszek. Ze nie swoim<br>mlekiem karmi Córki Boże.         | 705. |
| Lif | XXXIV.  | Do iedney Zakonnicy N. Jakie własności powin-<br>ny być do Zakonney Professyi.     | 706. |
| Lif | XXXV.   | Do iedney Przełożoney. Tobudza ią do wiel-<br>kiego meślnwa y tagodności.          | 707. |
| Lif | XXXVI.  | Do iedney Przełożoney N. Ze chce żyć cale<br>według ducha Wiary.                   | 709. |
| Lif | XXXVII. | Do iedney Przełożoney Nawiedzenia. Naucza<br>ią znoszenia ołżnkiego.               | 710. |



# REGESTR

|               |                                                                                                                            |
|---------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Liſt XXXVIII. | Do iedney Przełożoney Nawiedzenia. <i>Je po-<br/>trzeba krockiem się zabawić raz nowami u kraty</i> 712.                   |
| Liſt XXXIX.   | Do iedney Przełożoney. <i>Aby ſtarata się o pilne<br/>zachowanie Reguły.</i> 712.                                          |
| Liſt XL.      | Do iedney Prze: O obnażeniu y uſności w Bożu 714.                                                                          |
| Liſt XLI.     | Do iedney Zakonnicy w teyże materyi. 716.                                                                                  |
| Liſt XLII.    | Do iedney Przełożoney. <i>Jako się rządzić ma<br/>w urzędzie.</i> 717.                                                     |
| Liſt XLIII.   | Do iedney Przełożoney. <i>Aby pilne ſtawanie<br/>miała o poſtępku ſwajch zakonnic.</i> 719.                                |
| Liſt XLIV.    | Do iedney Przełoż: <i>Zyczy iey wielkiey pokory.</i> 720.                                                                  |
| Liſt XLV.     | Do iedney Przełożoney N. <i>Jż nie trzeba po-<br/>gardzać inſcych zakonnic uſtawami.</i> 721.                              |
| Liſt LXVI.    | Do iedney Pani. <i>Ze Duch Panien Nawiedzenia<br/>ieſt zoſtawiać w wielkiey Pokorze.</i> 722.                              |
| Liſt XLVII.   | Do iedney Przełożoney. <i>Ze ieſt znakien po-<br/>wierdzenia z Nieba, aby ich Zgronadzenie by-<br/>ło Potwarzane.</i> 724. |
| Liſt XLVIII.  | Do iedney Przełożoney N. <i>Ze ich Zakon ieſt<br/>iedny ſzkółą Cmoły.</i> 726.                                             |
| Liſt XLIX.    | Do iedney Przełożoney N. <i>Jż mie przynale-<br/>ży aby wſzyſkie zakonnice odprawiać miały<br/>iedną cwiczenia.</i> 727.   |
| Liſt L.       | Do iedney Zak: <i>Błogoſtawi dzień iey Profesyji</i> 728.                                                                  |
| Liſt LI.      | Do teyże. <i>Jż kłaſtor ieſt Akademiy poprawy.</i> 730.                                                                    |
| Liſt LII.     | Do iedney Panny zamysłaiacey do zakonu<br>Nawiedzenia. <i>Przeſtrzega ją ze zakon ten ieſt<br/>Cora kalwaryſką.</i> 731.   |
| Liſt LIII.    | Do iedney Przełożoney. <i>Zyczy iey tyſiąc Bło-<br/>goſtawieńſtw.</i> 733.                                                 |
| Liſt LIV.     | Do iedney Przełożoney. <i>Jż nie potrzeba otwia-<br/>rać drzwi odmianie kłaſtorow.</i> 734.                                |
| Liſt LV.      | Do iedney Zakonnicy. <i>Winſzanie iey uczynio-<br/>ney Profesyji.</i> 736.                                                 |
| Liſt LVI.     | Do iedney Przełożoney. <i>Nauczy ją, że nie<br/>maſz nic podlego w ſłużbie Boſkiey.</i> 738.                               |
| Liſt LVII.    | Do iedney Zakonnicy. <i>Iż lepiſzy ieſt iſtan Oſob<br/>Zakonnych, aniżeli oſob dwojgich.</i> 738.                          |
|               | Liſt                                                                                                                       |



# REGISTR

|     |          |                                                                                          |      |
|-----|----------|------------------------------------------------------------------------------------------|------|
| Lit | LVIII.   | Do iedney Włowy. Zachęca ją do cierpliwe-<br>go oczekiwania wyjścia swego z świata tego. | 740. |
| Lit | LIX.     | Do iedney Panny. Ze nie trzeba się radzić<br>krewynob o weyście do Zakonu.               | 742. |
| Lit | LX.      | Do iedney Panny. Aby się starała zostać za-<br>konnicyą.                                 | 744. |
| Lit | LXI.     | Do iedney P. Aby żartami świat o wemi gardziła.                                          | 745. |
| Lit | LXII.    | Do iedney Panny. Pobudza ją do pogardy świata                                            | 746. |
| Lit | LXIII.   | Do iedney Pani w teyże materyi.                                                          | 748. |
| Lit | LXIV.    | Do iedney Pani Zachęca ją do pogardy świata                                              | 749. |
| Lit | LXV.     | Do iedney Panny. Dodaie tey serca w iey do-<br>brych przedsięwzięciach.                  | 750. |
| Lit | LXVI.    | Do iedney Panny. Aby się oddała Bogu w zakonie                                           | 750. |
| Lit | LXVII.   | Do iedney Panny. Aby całe Boską być się starała                                          | 751. |
| Lit | LXVIII.  | Do iedney Panny w teyże materyi.                                                         | 752. |
| Lit | LXIX.    | Do iedney Panny Zachęca ją aby wystąpiła do<br>Zakonu.                                   | 753. |
| Lit | LXX.     | Do iednego Szlachcica. Chwali go, że pozwo-<br>lił Corce swojej wystąpić do zakonu.      | 764. |
| Lit | LXXI.    | Do iedney Pani. Dodaie iey serca do Zakonu.                                              | 755. |
| Lit | LXXII.   | Do iedney Pani w teyże materyi.                                                          | 758. |
| Lit | LXXIII.  | Do iedney Pani w teyże materyi.                                                          | 759. |
| Lit | LXXIV.   | Do teyże. Ze się potrzeba oddawać Bogu na do-<br>stojną Ofiarę w Zakonie.                | 764. |
| Lit | LXXV.    | Do iedney Przełożney Nawiedzenia. Iako<br>może dawać zdrowe rady Paniom świeckim.        | 766. |
| Lit | LXXVI.   | Do iedney Zakonnicy. Potwierdza ją w iey<br>powołaniu.                                   | 767. |
| Lit | LXXVII.  | Do iedney Panny. Nauki względem sposobu<br>czynienia słabu Czystości.                    | 768. |
| Lit | LXXVIII. | Do iedney Przełożney N. Iako na urzędzie<br>swoim ma się mężnie sprawować.               | 769. |
| Lit | LXXIX.   | Do teyże. Opisać iey szczęśliwe zeyście ie-<br>dney z swoich Bratowey.                   | 771. |
| Lit | LXXX.    | Do teyże. Dodaie iey serca do zostawiania<br>przy obostronności                          | 772. |
| Lit | LXXXI.   | Do Siostry swei. Piękne uwagi na początek Roku.                                          | 773. |
|     |          | W K S I Ę D Z E S I O D M E Y.                                                           |      |
| Lit | I.       | Do iedney Przełożney Nawiedzenia. Piękne                                                 |      |



# REGESTR

|             |                                                                           |      |
|-------------|---------------------------------------------------------------------------|------|
| List II.    | uwazania na Narodzenie Chrystusa Pana.                                    | 777. |
| List III.   | Do iedney Przełożoney w teyże materyi.                                    | 776. |
| List IV.    | Do iedney Zakonnicy w teyże materyi.                                      | 777. |
| List V.     | Do iedney Zakonnicy w teyże materyi.                                      | 778. |
| List VI.    | Do iedney Zakonnicy w teyże materyi.                                      | 779. |
| List VII.   | Do iedney Przełożoney N. Względem nadzwyczajney spowiedzi.                | 780. |
| List VIII.  | Do iedney Wdowy. Zaprasza ją do zostawiania przy żłobie Chrystusa Pana,   | 781. |
| List IX.    | Do iednego z krewnych swoich. Piękne uważania o wieczności.               | 782. |
| List X.     | Do iedney Wdowy. Iako potrzeba wynawiać Przenajświętsze Imię Jezus.       | 783. |
| List XI.    | Do iedney Wdowy w teyże materyi.                                          | 784. |
| List XII.   | Do iedney Pani w teyże materyi.                                           | 785. |
| List XIII.  | Do iedney Pani w teyże materyi.                                           | 786. |
| List XIV.   | Do iedney Pani w teyże materyi.                                           | 787. |
| List XV.    | Do iedney Pani w teyże materyi.                                           | 788. |
| List XVI.   | Do iednego Pana. Życzy mu wszelkich sliwosci w dzień nowego Roku.         | 789. |
| List XVII.  | Do iedney Przełożoney N. Piękne uwagi o Najświętszym Imieniu Jezus.       | 790. |
| List XVIII. | Do teyże. O stokim Imieniu Jezus.                                         | 791. |
| List XIX.   | Do iedney Przełożoney N. w teyże materyi.                                 | 792. |
| List XX.    | Do iedney Pani. Iż nie została na tym świecie tylko abyśmy Jezusa nosili. | 793. |
| List XXI.   | Do iedney Przełożoney N. Piękne uważania na kapę którą mu była przystała. | 794. |
| List XXII.  | Do iedney Przełożoney N. Piękne uważania o gołębiach karmiących się.      | 795. |
| List XXIII. | Do teyże. Zachęca ją do wspiania goduszych oschłości znożenia.            | 796. |
| List XXIV.  | Do iedney Zakonnicy. Uwazania na Święto rzeczek krolow.                   | 797. |
| List XXV.   | Do iedney Zak. Na ofiarowanie Chrystusa Pana.                             | 800. |
| List XXVI.  | Do iedney Wdowy. Naucza ją dobrego odprawowania Postu.                    | 801. |



1403  
124  
421

V.10



756020 Bibliotheca 300,-  
P.P. Camaldulensium in Bielany

Depozyt w Bibliotece Jagiellońskiej



04523

ety. Jan Kanty

(28)



